

Barcode : 5010010077981

Title - aandhrabhaashaacharitramu bhaagamu 1

Author - chilukuuri naaraayand-araavu

Language - Telugu

Pages - 866

Publication Year - 1937

Barcode EAN.UCC-13



5010010077981





**HISTORY**  
**OF**  
**TELUGU LANGUAGE**  
**(IN TWO VOLUMES)**

**BY**

**C. NARAYANA RAO, M.A., L.T., Ph.D.,**  
*Lecturer in Languages, C. D. College, Anantapur.*

(Published from the income derived from the Maharajah of  
Bobbili Endowment for the furtherance of research in  
Sanskrit and Telugu.)

**VOL. I.**



**WALTAIR.**

**PRINTERS :**

**ANANDA PRESS, MADRAS.**

**1937.**

**All Rights Reserved ]**

**[ Rs. 6.**



శ్రీ లక్ష్మణ పరివర్తన గ్రంథముల  
( 18-వ ప్రచురణము )

శ్రీ:

# ఆంధ్ర భాషా చరిత్రము

కర్త:

చిలుకూరి నారాయణరావు, ఎమ్. ఏ., ఎల్. టి., పి హెచ్. డి

నంస్కృతాంధ్ర కర్ణాటక భాషాధ్యపకుడు,

రాయలసీమ కళాశాల, ఆనంతురము.

1-వ భాగము.



వాల్తేరు.

1937

మద్రాసు:

ఆనంద ముద్రణాలయమునందు

ముద్రితము.



ఆంధ్రభాషాచరిత్రము.



ప్రథమముద్రణము: 300 ప్రతులు.

ఆంధ్రవిశ్వవిద్యాలయపు రిజిస్ట్రారుగా రయిన  
సి. డి. ఎస్. చెట్టి, ఎమ్. ఏ. గారిచే ప్రచురితము.

వాల్తేరు.

ముద్రాపకులు:

ఆనందముద్రణాలయము: లోన్ స్కేర్,

ముద్రాసు.

“ స్వస్థాన వేష భాషాభిమతా స్సన్తో రసప్రలుబ్ధియః

లోకే బహుమన్యస్తే వైకృతకావ్యాని చాన్య దపహాయ.”

“ దేవతల భాషగావునఁ దెలుఁగుకన్న

సంస్కృతమె మిన్నయని యుండు, సరియె తెలిసె;

రసికుఁడగువాఁడు తనదు జోరుసిగలోనఁ

దులసినే యిడుకొనునొ జాజలనె యిడునొ ! ”



ఏ వం హి శూయ తే :

“ బృహస్పతి రిద్దాయ దివ్యం వర్షసహస్రం

శ్రుతిపదోక్తానాం శబ్దనాం

శబ్దపారాయణం

ప్రోవాచ

నాస్తం జగామ. ”

(మహాభాష్యము)



## వీ రి క.

అన్ని దేశములలోను జనులందఱును నొక్కటే భాష నెందుకు మాట్లాడరు ? శబ్దములు మొట్టమొదట నెట్లుత్పత్తి నొందినవి ? మాటకును నది తెలియజేయు వస్తువునకును గల సంబంధమేమి ? ఒక మనుష్యునికిఁగాని, ఒక వస్తువునకుఁగాని, యున్న పేరే యేల యుండవలెను? మఱియొక పేరెందుకు లేదు ?—ఇట్టి ప్రశ్నలు మనుష్యులు తమ భాషను గుఱించి యాలోచింప మొదలుపెట్టిన నాటనుండియు కలుగుచునే యున్నవి. పూర్వకాలమున నిట్టి ప్రశ్నలకు సమాధానములు మతమునకు సంబంధించి యుండెడివి. దైవమో, ఏదో యొక పేరుగల దేవుఁడో భాషను సృజించినాఁడనియో, లేదా, దేవుఁడు జంతువులనన్నిటిని మొట్టమొదట సృష్టించిన పురుషునియొద్దకు తీసికొనిపోఁగా, ఆ మనుష్యుఁడు వానికి పేళ్లుపెట్టినాఁడనియో, సమాధానము చెప్పుచుండెడివారు. మనుష్యుఁడు చేసిన పాపములకును, నతని యహంభావమునకును దండనముగా మనుష్యులభాషలలో ననేకత్వము సంభవించినదని బైబిలు ప్రాచీన భాగమునందు తెలుపఁబడియున్నది. యూదు లిట్టి సామాన్య ప్రశ్నములను గూర్చికాక స్వయంప్రకృతములు కాని కొన్ని సంజ్ఞావాచక శబ్దములను గూర్చి విచారించుచుండెడివారు.

గ్రీకు వైయాకరణులు కూడ నిట్టి వ్యుత్పత్తులను గూర్చియే వాదములు చేయుచుండిరి. కాని, వారి వ్యుత్పత్తులు శాస్త్రీయములు కాక, ధ్వనిసామ్యము ననుసరించి యుండెను. ఊహచేత కిట్టించిన వ్యుత్పత్తులతో వారు తృప్తిపడుచుండెడివారు. అయినను, వారిట్టి స్వల్పవిషయములనేకాక, మాటలు తాము తెలియజేయు భావములకు స్వాభావికములును, ఆవశ్యకములును నయిన చిహ్నములా? లేక, సాంకేతికములును, ఇచ్చాధీనముగ నేర్పరుపఁబడినవియు నయిన గుఱుతులా? ఆయా భావముల కాయామాటలనేకాని, ఇతర శబ్దములనుపయోగింప వీలులేదా?—అనునిట్టి సామాన్య విషయములను గుఱించి కూడ నెక్కువగా వాదములు చేసియుండిరి. ప్లేటో వ్రాసిన “క్రేటిలాస్” అను గ్రంథమువంటి గ్రంథములలో నిట్టి యనంతములయిన వాదములు కనఁబడుచున్నవి. వీని కొక దారియు నొక తెన్నును నుండదు; సిద్ధాంతము తేలదు. వారి వాదమున కాధారము తమ గ్రీకుభాష మాత్రమే యగుటచేత నొక సిద్ధాంతమును తేల్చుటకు వీలు లేకపోయినది. ఇట్టివాదములే చాలకాలమువఱకును జరిగినవి. పరస్పర సామ్యభాషాశాస్త్రమును గుఱించి (Comparative Philo-

logy) యొక శతాబ్దమునుండియు కృషి జరుగుచున్నను, నిప్పటికి నిట్టి ప్రశ్నలకు సరియైన సమాధాన మిదియని చెప్ప వీలులేదు. గ్రీను దేశములో భాష స్వాభావికమనియు (phusei), సాంకేతికమనియు (thesei) వాదించువారు రెండు పక్షములుగా నేర్పడి ఘోరముగా వాదములు చేసినారు. సోక్రేటీసను తత్వవేత్త శబ్దమునకును వస్తువునకును స్వాభావికమైన సంబంధ మేమియు లేదని యొప్పుకొన్నను, నట్టి స్వాభావికసంబంధముగల భాషయొకటియావశ్యకమని యభిప్రాయపడినాడు. ఈ యభిప్రాయము ననుసరించియే బిషప్పు విల్కిన్సు మొదలయిన నవీనులు తాత్త్వికభాషానిర్మాణమునకుఁ బ్రయత్నములు చేసినారు.

వైని చెప్పబడిన వాదము లెంత మనోహరములుగా నున్నను, నవి శాస్త్రీయములని చెప్ప వీలులేదు. భాషావిషయముల నొకచోటఁ జేర్చి, వానిని వర్గీకరించి, అందువలన తేలిన సామాన్యసూత్రముల నేర్పరించుటయే భాషాశాస్త్రము చేయవలసిన పని. గ్రీకు వైయాకరణు లట్టిపనిని చేయ లేదు. శాస్త్రీయముగా భాషావిషయమై తత్త్వదృష్టితో నాలోచించినవారు ప్రాచీనభారత వర్షీయులు. ప్రాచీనవేదభాష కొన్నిపట్టుల దుర్గ్రాహనుయ్యెను; కాని, వేదమతప్రాబల్యముచేత మంత్రములలోని యొక మాత్రయయినను తప్పకుండ, తరువాతి తరములవారు వేదములను కాపాడుకొనుచు వచ్చినారు. స్వల్పవిషయములలోఁ గూడ వేదములలో నెట్టి వ్యత్యాసమును కలుగ లేదు. ఇందువలన ధ్వనులను సంస్కృతవైయాకరణులు స్థాన, కరణ, ప్రయత్నాది భేదములతో వర్గీకరణముచేసి, వ్యాకరణరూపముల నద్భుతముగా నేర్పరించి, కృత్రిమమును సాంకేతికమును నయినను, నల్పాక్షర త్వాసందిగ్ధత్వాది నియమములతో నాశ్చర్యకరముగ భాషాశాస్త్రమును రచించినారు. ఈ ప్రాచ్యపద్ధతికిని పాశ్చాత్యపద్ధతికిని చాల భేదమున్నది. పాణిన్యాదుల గ్రంథములను పఠించిన పాశ్చాత్యుల కీపద్ధతి యద్భుతావహామైనది. అందుచేత నే, సంస్కృత వ్యాకరణ సంజ్ఞలను పాశ్చాత్య భాషాశాస్త్రజ్ఞులు కూడఁ గొన్నిటి నవలంబించి యిప్పటికిని వానిని విడువలే కున్నారు.

ఐరోపాఖండములో భాషాశాస్త్రము మొదట గ్రీను దేశములోను, తరువాత రోములోను చాల మందముగా నభివృద్ధి పొందినది. ఆరిస్టాటిలు మొట్టమొదట భాషాభాగముల నేర్పాటుచేసి, విభక్తియను నూహను బయలుపఱచినాడు. ఈతఁ డారంభించినదానిని స్టోయికులు (Stoics) అను తత్త్వవాదులు సాగించినారు; వీరు కల్పించిన వ్యాకరణ విభాగములను, సంజ్ఞలను తరువాతివారు కూడ నవలంబించినారు కాని, యా సంజ్ఞలు లాటినుభాషలో నుండుటచేత, వానికి తప్పు టర్థములను కల్పించినారు. 'జెనికె' (genikē)

అనగా 'విశేషవిభక్తి' అను నర్థమున వాడినదానిని 'జెనిటివుస్' (genitivus) 'ఉత్పత్తివిభక్తి' అను నర్థమునను, 'ఎతిఆతికె' (antiatikē) అనగా కర్తృ విభక్తి యను నర్థము కలదానిని 'ఎతిఆటమై' (aitiaomai) 'నిందించుచు న్నాను' అను నర్థమునను వాడినారు. తరువాతికాలమున నలగ్జాండ్రియా పట్టణమున వైయాకరణులు బయలుదేరినారు. పూర్వకవుల కావ్యముల కర్థము దుగ్రాహముకాగా, వాని కర్థము చెప్పటయే వీరి ముఖ్యోద్దేశ మయ్యెను. వీరు విభక్తి విశేషములను గుఱించియు, మాటల యర్థములను గుఱించియు కృషిచేసి, సామ్యము, సామ్యరాహిత్యము, అను రెండు విషయ ములనుబట్టి యాయా విభాగములను చేసినారు. కాని, భాషాస్వభావమును గూర్చిన జ్ఞానము సలగ్జాండ్రియా వైయాకరణులుగాని, వారి ననుసరించిన తరువాతి రోముదేశపు వైయాకరణులుగాని వృద్ధిపొందింపలేదు. అందుచేత చాలకాలమువఱకును వ్యుత్పత్తి శాస్త్రము (నిరుక్తము) బాల్యావస్థలోనే నిలిచిపోయినది.

ఐరోపాలో మధ్య యుగమునఁ గూడ భాషాశాస్త్ర మభివృద్ధి పొంద లేదు. చర్చి ప్రాబల్య మెక్కువగా నుండుటచేతను, చర్చి అవలంబించిన భాష లాటినుభాష యగుటచేతను, లాటినుభాషను, ఆనాటి నాగరకతనుగుఱించియు మాత్రమే యా కాలములో కృషి చేయుచుండెడివారు. కాని, ఈ లాటిను భాష నప్పటిపండితులు శాస్త్రదృష్టితో పరిశీలించలేదు. ఒకదాని తరు వాత నింకొకటిగాఁ బొడచూపుచుండిన దేశభాషలనుగుఱించి వారు మొదలే యాలోచింపలేదు.

మధ్యయుగ మంతరించిన వెంటనే ఐరోపాలో జాతీయోజ్జ్వలనము కలిగినది. ఇందుమూలమున నన్నివిషయములందును విశాలవృద్ధి యుద యించినది. లాటినుభాషకుఁ దోడుగా గ్రీకుభాషకుఁ గూడ ప్రాముఖ్యము కలిగినది. లాటినువాఙ్మయమున నుత్తమగ్రంథములముల మూలమున ప్రమాణ లాటినుభాషా పరిశోధనము హెచ్చయి వైయాకరణముఁ గూర్చిన కృషి ప్రబలినది. పండితు లందఱు నప్పటినుండియు సిసిరో వ్రాసిన లాటిను భాషను పరమలక్ష్యముగా నుంచుకొని, యతనివలె వ్రాయుటకు ప్రయత్న ములుచేయ నారంభించిరి. ఈ లోఁగా దేశభాషలలో వాఙ్మయ సృష్టి కలుగుట చేతను, వాని ప్రాధాన్య మెక్కువ యగుచుండుటచేతను, సంతర్జాతీయ సహ వాసమును వ్యాపారమును నభివృద్ధి యగుటచేతను, ఐరోపాలోని దేశభాష లను గూర్చిన వ్యాసంగ మభివృద్ధి యయినది. ఈ కాలముననే ముద్రణ యంత్రనిర్మాణము జరిగినది. ఇందుమూలమున దేశభాషలను చదువుట కవకా శములు హెచ్చయినవి. బైబిలు ప్రాచీనభాగమునకు మూలముహా ౧

భాషలో నుండుటచేత నానాటి మతాచార్యులు హీబ్రూభాషలో నెక్కువగా కృషిచేయ మొదలుపెట్టిరి. హీబ్రూభాష స్వర్ణములో దేవతలుమాట్లాడు భాష యను నభిప్రాయము స్థిరపడుటచేత, ప్రపంచములోని భాషలన్నియు హీబ్రూభాషాజన్యములే యను నభిప్రాయము కుదురుకొన్నది. హీబ్రూభాష సెమెటిక్ భాషా కుటుంబములోనిది. ఈ సెమెటిక్ భాషల స్వభావ మానాటివారికి తెలిసియుండలేదు. ఈ సెమెటిక్ భాషల నిర్మాణమునకును, యూరోపియను భాషల నిర్మాణమునకును నెట్టి సంబంధమును లేకపోయినను, యూరోపియను భాషలు హీబ్రూభాషాజన్యములే యను నిశ్చయముచేత, హీబ్రూ పదములకును యూరోపియను భాషా పదములకును నేదో యొకరీతిగా ముడిపెట్టుట కారంభించినారు. అందువలన భాషాశాస్త్ర మెన్నో దోషములపా లయినది. హీబ్రూభాషను కుడినుండి యెడమ వైపునకు వ్రాయుదురు; ఆ పద్ధతినుండియే యూరోపియను భాషలలో నెడమనుండి కుడివైపునకు వ్రాయుపద్ధతి పుట్టినదని యూహించినవారగుటచేత, నెట్టి మాటలనయినను వానిలోని యక్షరములను, ధ్వనులను తారుమారు చేసి, మార్చి, చేర్చి, యర్థసామ్య మెంతదూరముగా నున్నను సరే, వారు యూరోపియను శబ్దములకు హీబ్రూ ప్రకృతుల నేర్పాటు చేయుచుండిరి. ఈ రీతిగా నెవరి యిష్టానుసారము వారు తమయూహల ననుసరించి వ్యుత్పత్తులను గల్పించినను, నిందువలన భాషాశాస్త్రము మొట్టమొదట తప్పుతోవ త్రొక్కినను, కొంత కాలమునకు శబ్దజాలము నొకచోట జేర్చి, వర్గీకరణము చేయుటచేత, తరువాతివారు కొంత నిదానముతో నాయా శబ్దములను గుఱించి శాస్త్రీయ దృష్టితో నాలోచించుటకు మార్గ మేర్పడినది.

ప్రాచీన గోధానికు (జెర్మానికు) భాషలలో 'పుల్పిలా' అను నతఁడు వ్రాసిన బై బిలుయొక్క గాథికు భాషాంతరీకరణము మొదలయిన గ్రంథము లీ లోపుగా బయలుపడినవి. అదే సమయమున నాంగ్లో - సాక్షను (ప్రాచీనాంగ్ల భాష), జర్మను, ప్రాచీన ఐస్లాండికు భాషలలోఁ గూడ బై బిలు వ్రాయఁబడినది. ఇందు మూలమున 18, 19 శతాబ్దములలో నీ భాషా కుటుంబమును గుఱించి చారిత్రాత్మక మగు వ్యాకరణము వ్రాయుట కవకాశ మేర్పడినది. అయినను నాకాలములో భాషాచరిత్ర నిర్మాణముమీఁద దృష్టి తక్కువయనియే చెప్పవలెను. ఏదోయొకభాష పరిణామమును గుఱించి యెక్కువగా నాలోచింపక, యప్పటి విద్వాంసులు వ్యవహారములో నున్న యనేక భాషలలోని శబ్దజాలము నొకచోట చేర్చుటయందే శ్రద్ధవహించియుండిరి. ఇట్టివారిలో లీబ్ నిజ్ అను తత్వవేత్త ముఖ్యుఁడు. ప్రపంచ మంతటికిని సామాన్యముగా నొక భాషను నిర్మింపవచ్చునని యీతని నిశ్చయమగుట



చేత, నతడు పీటర్ ది క్రేట్ అను చక్రవర్తిని ప్రేరేపించి యాతని రాజ్యమున వాడుకలోనున్న యన్నిభాషలకును సంబంధించిన పదసముదాయములను సమకూర్చింపఁ బ్రయత్నించినాఁడు. కేథరీస్ (II) చక్రవర్తినికేఁగూడ నిట్టిపనియందు చాలకుతూహల ముండెడిది. ఈ రాజాదరమువలననే 'పల్లాసు' (1786-87), హెర్వాసు (1800-5), ఆడెలుంగు (1806-17), అనువారు తమ నానాభాషాకోశములను రచించినారు. ఈ నిఘంటువులలో లోపములు లేకపోలేదు. వీనిలో విమర్శదృష్టి లేదు. అన్నిభాషలను గుఱించియు నొకటే రీతిగా వీనిలో వ్రాయలేదు. నైఘంటుక విషయములే వీనిలో నెక్కువగాని, వ్యాకరణవిషయము లెక్కువగా లేవు. బైబిలుగ్రంథము మాత్రమే వీనికాధారము. అయినను నీ కోశము లానాఁడు చాలముఖ్యములుగా నుండెడివి. వైయాకరణులు వానిని ప్రమాణ గ్రంథములుగా తలంచి, వాని యాధారమునఁ బరిశోధనలు చేయుచుండిరి. ఈపరిశోధనములమూలముననే పందొమ్మిదో శతాబ్దమున భాషాశాస్త్రమునకుఁ గ్రొత్త జీవము వచ్చినది. ఇదిగాక, భాషాశాస్త్రమునకు శబ్దజాలముకాక వ్యాకరణమే ముఖ్యమని తలంచినవారిలో వైని చెప్పిన హెర్వాసు పండితుఁడే మొదటివాఁడని జ్ఞాపక ముంచుకోవలెను.

సామ్యభాషాశాస్త్రము (Comparative Linguistics) ఆరంభము కాకమునుపు భాషలనుగుఱించియు, భాషాబోధనముగుఱించియు నెట్టి యభిప్రాయములుండెడివో కొంచె మాలోచింపవలసి యున్నది. అభ్యసించదగిన భాష లాటిను. పండితులకుఁ బరిచయముండిన వ్యాకరణము లాటిను వ్యాకరణము. అందుచేత, వ్యాకరణమనిన లాటినుభాషావ్యాకరణమనియే చాలమంది యభిప్రాయమై యుండెను. ఇప్పుడు పిల్లలు నేర్చుకోవలసిన ముఖ్యవిషయములు దేశభాష, శాస్త్రము, చరిత్రము, మొదలయినవి; కాని, ఆకాలములో వీనిని బోధించుచుండలేదు. బడులలో లాటినుభాషావ్యాకరణమే ప్రధానపాఠ్యవిషయముగా నుండెడిది. ఇప్పుడు 'సెకండరీస్కూలు' అని చెప్పబడెడు పాఠశాలకు అప్పుడు— చాలకాలమువఱకు— 'గ్రామరుస్కూలు' అనియు, డెన్నార్కు దేశములో 'లాటిన్ స్కూలె' అనియు పేళ్లు. ఈపేళ్లు కలుగుటకు కారణము లాటిను భాషమీఁది యభిమానమే. సామాన్యముగా భాషాశాస్త్రము విషయమై లాటిను భాషాపఠనమునకుఁ గల ప్రాముఖ్యమునుగుఱించియే మనమిప్పుడాలోచింపవలసిన విషయము; ఈ లాటినుభాష భాషాశాస్త్రవిషయమున ననేకవిధములుగాఁ బ్రాముఖ్యమును వహించియుండెడిది.

లాటినుభాష ప్రకృతి ప్రత్యయ సంయోజనమువలన నేర్పడినది. అయినను నితరభాషా వ్యాకరణములనుగుఱించి ముచ్చటింపవలసి వచ్చినప్పు

డాభాషలకును లాటినునకును నెట్టి సంబంధమును లేని సందర్భములలో గూడ లాటిను వ్యాకరణసంజ్ఞల నుపయోగించుచు వచ్చినారు. ఇంగ్లీషు, డేనిషు, భాషలలో ద్వితీయా, చతుర్థి, పంచమీ విభక్తి ప్రత్యయములు లేకున్నను నా భాషల వ్యాకరణములలో నా విభక్తులను జేర్చినారు. విచక్షణత లేకుండ నన్ని భాషల వ్యాకరణములలోను క్రియాప్రక్రియయంతయు లాటిను వ్యాకరణము ననుసరించి చేరినది. అందుకోస మాయాభాషల నిజస్థితికి మార్పు, కూర్పు, చేర్పులు కలుగవలసి వచ్చినది. ఆ యా భాషలలో లేని విషయములను లాటిను భాషలో నున్నవిగాదా యని చేర్చుట, లాటినులో లేననుకారణము చేత నా భాషలలో నుండు విషయములను వదలివెట్టుటకూడ జరిగినది. లాటిను వ్యాకరణప్రమాణముతో నితర భాషలనుగూర్చి యోచించుటయిప్పటికినినంత రించలేదు. చాల వ్యాకరణములలో లాటిను భాషావ్యాకరణదృష్టి యిప్పటికిని కనబడుచునే యున్నది.

లాటినుభాషను వ్రాతమూలముగా నేర్చుచు, నుచ్చారణమును గుఱించి శ్రద్ధ తీసికొనకపోవుటచేత నక్షరములే ప్రధానములయిపోవకాని, ధ్వనులకుఁ బ్రాధాన్యము కలుగలేదు. పదియాఱవ శతాబ్దమునాటికే ఫ్రెంచి విద్వాంసులును, ఇంగ్లీషు విద్వాంసులును నొకటేలాటినుభాషలో శాండిత్యము సంపాదించియున్నను, నా భాషలో సంభాషణ చేయునప్పు డొకరిమాట లొకరికి బోధపడకుండ నుండెడివి. భాషింపబడునదేభాష, వ్రాతలోనున్నది భాషకుసరియైన గుఱుతుకాదు. భాషాజీవము నోటిలోను, చెవిలోను నున్నది; కలములోను, కంటిలోను లేదు, అను విషయము నానాటి విద్వాంసులు గ్రహింపలేదు. ఇందువలన భాషాతత్త్వము, భాషా పరిణామములఁగూర్చి సరియైన జ్ఞానము కలుగలేదు. ఒకభాషను చూట్లాడనేర్చుకొనుట కివకాశము లున్నను పండితులు దానిని చదువుటతోనే తృప్తిపడుచుండెడివారు. భాష ధ్వన్యాత్మకమను సంగతి పదియాఱవ శతాబ్దమునుండఁగూర్చి భాషాతత్త్వ వాదులకు సంప్రకాశముగా నిప్పటికిని పట్టువడలేదు. స్వర్ణశాస్త్రమునుగుఱించి ఎక్కువగా నిప్పుడు కృషిజరుగుచున్నది. కాని, భాషనుగుఱించి వ్రాసినప్పటికిని చాలమంది యక్షర విన్యాసమునుగూర్చి యాలోచింతురుగాన, ధ్వని పరిణామమును గుఱించి యాలోచింపరు. వారు తాము వ్రాసినదానిని మరల చదువుకొన్నప్పుడు తబ్బిబ్బులు పడుటకూడ తటస్థించుచుండును. “ పరిశోధకునికి సర్వశాస్త్ర శిక్షణము లేకపోవుటవలన ముఖ్యమయిన భాషాశాస్త్ర విషయములను, సూత్రములను, విడిచివెట్టుటయో, తార్కారు చేయుటయో, జరుగుచున్నదన్నందు కనేకోదాహరణములను చూపవచ్చును. స్త్రీకరుపండితుఁడు లిథువనియను భాషలోని స్వరములను గుర్తించకపోవుటయు, కుర్నాటుపండి



తుఁడు వానిని తెలియఁజేసినను తెలిసికొనలేక పోవుటయు నిందుకుఁదార్కాణము” అని స్వీటు తన ‘Handbook of Phonetics’ శిక్షాసంగ్రహము అను పుస్తకమున 1877 సం॥ రములో తెలిపిన అభిప్రాయ మిప్పటికిని వర్తించుచున్నది. ఈ రీతిగాఁ జెవికి సంబంధించిన శబ్దశాస్త్రముకంటె కంటికి సంబంధించిన శబ్దశాస్త్రము ప్రాముఖ్యమును బొందుటకుఁ గారణము లాటిను భాషాభ్యాసమునకు ప్రాధాన్యము నిచ్చుటయే యనిచెప్పట కెట్టిసందేహమును లేదు.

మధ్యయుగములో లాటినుభాష నే యంతముఖ్యముగా నభ్యసించుటకుఁ గారణము జ్ఞానసంపాదనము నిమిత్తముకాదు; జ్ఞానసంపాదము నిమిత్తమైనయెడల నేదయిన నొక యాఫ్రికాదేశపు భాషనుగాని ఆమెరికాదేశపుభాషనుగాని పరిశోధింపవచ్చునుగదా. లాటినువలన నేదయిన ప్రయోజనము కలుగునని కాని, అందు మూలమున నాధ్యాత్మిక విజ్ఞానము కలుగుననికాని, యప్పటివా రాభాష నభ్యసించలేదు. అట్టి యభిప్రాయమే యుండినఁ బూర్వకాలపు లాటినువాఙ్మయమును గాని, తర్వాతికాలపు మత వాఙ్మయమునుగాని యా కాలమువారు పఠించియుందురు. లాటిను ప్రయోజనము పండితు లొకరితోనొకరు మాట్లాడుకొనుటమాత్రమే. లాటినుభాషను కొలఁది గానో గొప్పగానో యభ్యసించని వాఁ డానాటి పండితకోటిలోఁగాని, చర్చిలోఁగాని చేరుట కర్హుఁడు కాకుండెను. అందుచేత వ్యాకరణమనిన శబ్దముల ప్రకృతి ప్రత్యయవిభజనమును చెప్పశాస్త్రముకాదు. అదియొక కళి. పదముల నామక్రియా విభక్తులను వర్ణించి వానిని సంభాషణలోను, ప్రాతలలోను, నుపయోగించుటయే యాభాషాసంపాదనమువలని ప్రయోజనము. ‘నీ విట్లే యనవలెను, ఇట్లనకూడదు’ అనిమాత్రమే పాఠశాలలలో బోధించుచుండిరి. శబ్దములను వల్లనేయుట, సూత్రములను రుక్కువేయుట, వానిప్రకారము ప్రాయను మాట్లాడను, వేర్చుకొనుట, ఇవే వ్యాకరణముయొక్క యుపయోగములు. భాషావిషయములను స్వయముగా పరిశీలించుట వ్యాకరణమునకు విరుద్ధము. ఇందుమూలమున వ్యాకరణ మాజ్ఞాపించుశాస్త్ర మయినదికాని, భాషామర్యాదను వర్ణించుశాస్త్రమయినది కాదు. ఈ ప్రకారముగా వ్యాకరణము ప్రయోజనములు సుశబ్దము నుపయోగించుట, యపశబ్దమును పరిహరించుటయనునవి. తరువాతికాలములో దేశభాషలకు వ్యాకరణములు పుట్టినప్పుడుఁ గూడ వాని ప్రయోజనమును నిట్టిదే యయి యుండినది.

శబ్దజాలము విషయమై కూడ నాకాలపువారి దృష్టి యీ మార్గమునే తొక్కినది. ఆకాలపు ఫ్రెంచి, ఇటాలియను సాహిత్యపరిషత్తులు ప్రకటించిన నిఘంటువులలో నుత్తమ వాఙ్మయమున వాడుట కర్హమని యా పరిషత్తులు

తలంచిన శబ్దములు మాత్రమే చేరినవి. ఇప్పటి నిఘంటుకారులవలె వారాయా భాషలలోఁ దమదృష్టిపథమునఁ బడిన పదముల నన్నిటిని చేర్చియుండలేదు. అందుచేత నా నిఘంటువులలో నప్పటి వాడుకలోని శబ్దముల యర్థములను వివరింపక వానిని వ్రాసినవారుండనలసినదని యుద్దేశించిన ప్రకారమర్థములను వివరించుచుండెడివారు.

భాషాశాస్త్ర వాడవలెను అని ఆజ్ఞాపించుటవలన చాల ననర్థములున్నవి. భాషల చారిత్రకపరిణామము, భాషకుసంబంధించిన మానసికశాస్త్రము, వీనిని గుఱించి తెలిసిననాజ్ఞాపించువిధానము పోవును. ఆరీతిగాఁ జేయకున్న సుశబ్దాపశబ్దపరిజ్ఞానము వైయాకరణుల యిచ్చాధీనమగును. అందుచేత నొకప్పుడు వాడుక ప్రకారము సుశబ్దమయినది నిషేధింపఁబడవచ్చును. ఒక శబ్దమునకు వైయాకరణులు రూపాంతరమును గూడ నిచ్చినప్పుడు రెండింటికిని లేనిపోని భేదములను కల్పించుచుండెడివారు. ఆభేద మెంత యముఖ్యమయిన దయినను నావ్యాకరణములను చదువుకొనువారు చెమటలుకార్చుకొని వల్లవేయవలసినదే. ఇట్టి సూక్ష్మభేదములను కల్పించినవారిలో ఛేదించిసాహిత్యపరిషత్తువారు ముఖ్యులు; ఇంగ్లాండువారు పరిషత్తును స్థాపించుకొనలేదు; లేనిపోని సూక్ష్మపరీక్షలను చేయను లేదు. వారు తమభాషను సహజముగా వెరుగనిచ్చినారు. అయినను ఇంగ్లీషు బడులలోను, వార్తాపత్రికాలయములలోను నప్పుడప్పుడు సుశబ్దాపశబ్దపరిజ్ఞానమునుగుఱించి సంకుచితాభిప్రాయములు బయలు వెడలుచునే యున్నవి. ఇప్పటికిని నిట్టి యభిప్రాయము లింగ్లాండులోనే యుండఁగా పదియెనిమిదో శతాబ్దమున నట్టి వున్నవనుట యొక యాశ్చర్యము కాదు.

లాటిను భాషాభ్యాసమువలన దేశభాషలకుఁ గొన్ని యెడలఁ గీడు కలిగినది. లాటినుభాషామర్యాదకు విరుద్ధముగా నున్నను దేశభాషలు లాటిను వ్యాకరణసూత్రములనే యనుసరింపవలసియుండెను. మనుష్యుఁడు స్వభావముచేత పూర్వార్థాచారపరాయణుఁ డగుటచేతను, బడిపంతు లట్టివారిలో నగ్రేసరుఁ డగుటచేతను, భాషలకు సహజాభివృద్ధి కలుగక కొంత నిరోధము కలిగినది.

పదునెనిమిదో శతాబ్దమునాటి గొప్ప వైయాకరణులు భాష సహజముగా ఉత్పత్తి యయినదా, కాదా, అను విషయమునుగుఱించి యొక్కవగా నాలోచించినారు. ఆదిమ మనుష్యు లందఱును నొక చోటఁ జేరి యీవస్తువులకును నీ భాషములకును నీ మాటలను వాడుకొందమని పరస్పరము నేర్పాటు చేసికొన్నారను సిద్ధాంతమును రూసో పండితుఁడు ప్రతిపాదించినాఁడు. ఈవాదమునకుఁ బ్రబలమైన యాక్షేపణ లున్నవి. అంతకుఁబూర్వము భాషలేకుండ

కాలక్షేపముచేసికోఁ గలిగిన మనుష్యులకు భాషను వాడుకొననలెనను నక్కఱి యెట్లు కలిగినది? వారి కంతకుముందే యభిప్రాయ ప్రకటనమున కొక సాధనము లేకున్న నీ భావమున కీమాట యని యెట్ల యేర్పాటుచేసికోఁ గలిగినారు? రూసో యభిప్రాయము భాషాచరిత్ర నిర్మాణమునకు ప్రయోజనకారి కాదు.

మాటలురాని స్త్రీ పురుషులు సహజములయిన ధ్వనులతోను నభినయముతోను, బలమైన భావములచేత ప్రేరితులై సహజముగానే యొకరీతి భాషను సంపాదించినారని కాండిలాక్ పండితుని యభిప్రాయము. అట్టి ధ్వనులు సామాన్య భావములకు సంకేతము లవుననియు, క్రొత్త భాషము లుదయించిన కొలది నభినయముతోఁ గాటు క్రొత్త ధ్వను లుత్పన్నములయి, మ్లాదు వారు కోరిన వస్తువులకును భావములకును గుఱుతు లవుననియు నాతని యభిప్రాయము. ఈ యాదిచు స్త్రీ పురుషులకుఁ గ్రొత్తధ్వనులను పుట్టించు శక్తి యుండకున్నను వారిపిల్లల నాలుక లింకను బాగుగాఁ దిరిగి క్రొత్త ధ్వనులను పుట్టించుదు. ఆ ధ్వనులనుబట్టియు, వారి యభినయమును బట్టియు వారి తలిదండ్రు లా క్రొత్తధ్వనుల కర్థముల నూహించి, యాధ్వనులను తాముగూడఁ జేయుటకుఁ బ్రయత్నించుదురు. ఈరీతిగా నంతకంతకుఁ దరములు గడచినకొలదిని క్రొత్త మాటలు పుట్టుచుండును. చాల తరములవారు శ్రమపడి సాధించిన ధ్వనిసముదాయ మొక భాషగా నేర్పడును అని కాండిలాకు నభిప్రాయము.

పదియెనిమిదో శతాబ్దమున నీ భాషాప్రశ్నములనుగుఱించి యొక్క వగా నాలోచించినవాఁడు జోహాన్ గాట్ ప్రీడ్ హెర్డ్రు అను విద్వాంసుఁడు. ఈతఁడు శాస్త్రీయమైన పరిశోధన మేమియుఁ జేయకపోయినను భాషాశాస్త్రాదయమునకుఁ గారణ మయినాఁడు. ఆతఁడు 1772 సం॥ రమున “భాషాత్పత్తి” అను వ్యాసమును వ్రాసి, దానికి ఒహుమానమును పొందినాఁడు. ఆవ్యాసమున నతఁడు భాష మనుష్యకల్పితమైనది కాదు; దైవదత్తము, అను నభిప్రాయమును ఖండించినాఁడు. దేవుఁడే భాషను నిర్మించి, మనుష్యుని మనస్సులోనికిఁ జొప్పించియున్న, నది యిప్పు డున్నదానికంటె సంపూర్ణము గాను తర్కశాస్త్రానుసారిగాను నుండియుండును. మనుష్యుల భాషలో నిప్పు డంతో భాగము గందరగోళముగాను, క్రమరహితముగాను నున్నది. అందుచేత నది దైవనిర్మితము కాదు. మనుష్యకల్పితమే. మనుష్యుఁడు భాషల నిచ్చాపూర్వకముగాఁ గూర్చుండి సృష్టింపను లేదు. అది యతని యంతఃప్రకృతినుండి యావశ్యకమగుటచేత నుద్భవించినది. గొప్ప శిశువు భూమివైఁబడుట కుబలాటము పడునట్లు, భాషకూడ మనస్సులో నుండి బయటికి వచ్చినది. తక్కిన జంతువులవలెనే మనుష్యుఁడుకూడఁ దన

భావములను ధ్వనులమూలముగా వ్యక్తముచేయును; కాని, భావ ప్రేరితమయిన ధ్వనుల మూలముననే భాషయంతయు సుత్పత్తియైనదని చెప్పవీలులేదు. ఆ ధ్వను లెంతస్థిరముగా కుదురుకొనియున్నను, మనుష్యుఁడు తానయి కోరి యాయా ధ్వనుల నాయాయర్థములలో వాడకున్న నది మనుష్య భాష కానేరదు. జంతువులకంటె నొకమెట్టువెగా నుండి, గొత్త శక్తులను సంపాదించుటవలన మనుష్యుఁ డధికుఁడు కాలేదు. తన సర్వశక్తులను వేఱు మార్గమున నభివృద్ధిపొందించుకొనుటచేత నతని కా యాధిక్యమువచ్చినది. మనుష్యుఁడు జంతువులకంటె బలములోను, నంతఃకరణము (instinct) లోను తక్కువవాఁడే; అయినను నతని కన్నియెడలను జంతువులకంటె శ్రద్ధ యొక్కవ. అతని సంపూర్ణమనస్తత్వ మతనిని జంతువులనుండి వేఱుచేయు చున్నది. ఈ మనస్తత్వ మిట్టిదియని విభజించి తెలియజేయవీలులేదు. మనుష్యుఁడు తన మనస్సులోనికి సర్వేంద్రియములద్వారా చొరబడు వేదనలలో నుండి యొకదానిని వేఱుచేసి, దానివై శ్రద్ధనిలుపఁగఁడు. ఒక మేకపిల్లను చూచి, దానికి ముఖ్యమైన గుఱుతు 'మే' అని యార్చుటయని యేర్పాటుచేసి కొని తరువాత మేకపిల్లను చూచునప్పుడు 'మే' అని ధ్వనిచేసి, దాని కాధ్వనినే పేరుగా నతఁడుకల్పించుకొనును. కనుక మేక 'మే' అని యఱచు జంతువును నర్థము కలుగును. విశేష్యములు క్రియలనుండి పుట్టును. భాష దైవదత్తమే యైనచో మొదట విశేష్యములును దరువాత క్రియలును పుట్టియుండును. అనేకవిధములయిన భావములు మనస్సులో మెలఁగి యొకదానిలోని కింకొకటి సంక్రమించుచుండును. అందువలన మాటలకు సూక్ష్మమైన యర్థభేదములు కలిగి, యుత్పేక్షలమూలముగాఁ గొత్తశబ్దములు పుట్టుచుండును. ఇందు మూలమున నాకారము కనబడకుండ పులిమిన రంగులుగల యొకపట మేర్పడును. ఇదే తొల్లింటి భాషల స్వభావము. "భాషోత్పత్తికి మనుష్యుని హీన మనస్సంపదయును, వివిధభావము లొకదానిలోని కొకటి సంక్రమించుటయుఁ గారణము." ఇందువలన నాదిమ భాషలలో పర్యాయపదము లెక్కువగా నుండును. మనోదారిద్ర్యముతోఁబాటనావశ్యవకపద సమృద్ధికూడ యాదిమ భాషల కొక లక్షణముగా నున్నది.

వైని తెలివిన యాదిమభాషలు హెర్డరు నుదేశమునఁ బ్రాచ్యభాషలు. వానిలో హీబ్రూభాష ముఖ్యమైనది. హీబ్రూభాషయును, హోమరునాటి గ్రీకుభాషయును, నాదిమభాషకు దగ్గఱగా నున్నవని హెర్డరు నభిప్రాయము. కాని, ఇప్పుడు మన మాదిమభాషోత్పత్తియై నాగరకత యభివృద్ధియగుటకు లక్షలు, కోట్లు, సంవత్సరములు పట్టియుండవలెనని యనుకొనుచున్నాము.



హెర్డరు తలంచినట్లు భాష హీబ్రూభాషాస్థితికి వచ్చుట కతఁ డూహించిన రెండు, మూఁడువేల యేండ్ల కాలము చాలదు.

హెర్డరు తన 'భాషోత్పత్తి' అను గ్రంథము మూలముననే భాషా శాస్త్ర జనకుఁడు కాలేదు. అతఁడు తన జీవితమంతయు నా శాస్త్రచర్చలను చేయుచు, నితరులను తన యభిప్రాయమునకు మార్చుకొన్నాఁడు. సహజమగు పరిణామ మన్నివిషయములలోను కలుగుచున్నదన్న యతని సిద్ధాంతమునే యాధారముగా జేసికొని తరువాతికాలపు "రొమాంటిసిస్టు"లను సాహిత్య పరులతనిదేశమున నానావిధములైన విషయములను తమ భాషలోనికి పరివర్తనము చేసికొనిరి. వారనేకదేశములవారి, అంతకుపూర్వముపేక్షింపబడిన పామరజనుల కవిత్వమును తమ భాషలోనికి భాషాంతరీకరించిరి. మధ్యయుగమునాఁటి జర్మనువాఙ్మయమును జర్మనుపామరకథలును జాల ముఖ్యములని హెర్డరు తలంచెను. అందుచేత నతఁడు తరువాతికాలపు గ్రీకు పండితుల కాధ్యాత్మిక గురువని చెప్పవచ్చును. భాషకును మానవజాతి యాదిమ కవిత్వమునకును గల సంబంధము నాతఁడు గుర్తించెను. మానవజాతి శైశవానన్ధయందలి సంగీతమునకును, తరువాతి కృత్రిమకవిత్వమునకును గల భేదము నాతఁడు వెల్లడించినాఁడు. అతనిదృష్టిలో భాషయనునది వాఙ్మయమునకు సాధనము మాత్రము కాదు; భాషయే వాఙ్మయము. భాషయే కవిత్వము. ఒకజాతియొక్క ఆత్మ వారుపయోగించు మాటలలో వ్యక్తమవును. హెర్డరు తన మాతృభాష నెక్కువగా పొగడుకొన్నాఁడు. అది గ్రీకుకంటె కొంచెము హీనమయిన దయినను, తక్కిన భాషలకంటె గొప్పది. తన జర్మను భాషలోని సంయుక్తవ్యంజనములు దానికొక ధీరగమనమును కల్పించును. తన భాష పరుగులువారక, జర్మనీదేశస్థునివలె గంభీరముగా నడచును. తన భాషలోని యచ్చుల్ల వ్యంజనముల కాఠిన్యమును మృదువు పఱుచును; అందులోని యవిరామవ్యంజనములు భాషను శ్రుతిరంజకముగాను, మనోహరముగాను చేయును. దానిలోని మాత్రలు నిండుగచు స్థిరముగాను నుండును; మాటలు రీవిగలిగి యుండును. జాతీయములు స్పష్టముగా నుండును. అయినను, ఆధునాతన జర్మనుభాష లూధరునాఁటిదానికంటెను, సువీబియను చక్రవర్తులనాఁటిదానికంటె నింక నెక్కువగను హీనముగా పరిణమించినది. అందుచేత దానిని పునరుజ్జీవింపఁజేసి, శక్తిమత్పదభూయిషముగాఁ జేయవలెను. ఇట్టి యభిప్రాయములను ప్రకటించి, హెర్డరు గెటీ యను కవీశ్వరుని, రొమాంటిసిస్టులను తన దృక్పథమునకు మార్చుటయేకాక, పిన్నవారికి ప్రాచీనకావ్యముల శుష్కపఠనమునుండి పరిశోధనమార్గములోనికి దింపినాఁడు.

భావములను ధ్వనులమూలముగా వ్యక్తముచేయును; కాని, భావ ప్రేరితమయిన ధ్వనుల మూలముననే భాషయంతయు సుత్పత్తియైనదని చెప్పవీలులేదు. ఆ ధ్వను లెంతస్థిరముగా కుదురుకొనియున్నను, మనుష్యుఁడు తానయి కోరి యాయా ధ్వనుల నాయాయర్థములలో వాడకున్న నది మనుష్య భాష కానేరదు. జంతువులకంటె నొకమెట్టువెగా నుండి, గొత్త శక్తులను సంపాదించుటవలన మనుష్యుఁ డధికుఁడు కాలేదు. తన సర్వశక్తులను వేఱు మార్గమున నభివృద్ధిపొందించుకొనుటచేత నతని కా యాధిక్యమువచ్చినది. మనుష్యుఁడు జంతువులకంటె బలములోను, నంతఃకరణము (instinct) లోను తక్కువవాఁడే; అయినను నతని కన్నియెడలను జంతువులకంటె శ్రద్ధ యొక్కవ. అతని సంపూర్ణ మనస్తత్వ మతనిని జంతువులనుండి వేఱుచేయు చున్నది. ఈ మనస్తత్వ నిట్టిదియని విభజించి తెలియఁజేయవీలులేదు. మనుష్యుఁడు తన మనస్సులోనికి సర్వేంద్రియములద్వారా చొరబడు వేదనలలో నుండి యొకదానిని వేఱుచేసి, దానివై శ్రద్ధనిలుపఁగలఁడు. ఒక మేఁకపిల్లను చూచి, దానికి ముఖ్యమైన గుఱుతు 'మే' అని యార్చుటయని యేర్పాటుచేసి కొని తరువాత మేఁకపిల్లను చూచునప్పుడు 'మే' అని ధ్వనిచేసి, దాని కాధ్వనినే పేరుగా నతఁడుకల్పించుకొనును. కనుక మేఁక 'మే' అని యఱచు జంతు వను నర్థము కలుగును. విశేష్యములు క్రియలనుండి పుట్టును. భాష దైవదత్తమే యైనచో మొదట విశేష్యములును దరువాత క్రియలును పుట్టియుండును. అనేకవిధములయిన భావములు మనస్సులో మెలఁగి యొకదానిలోని కింకొకటి సంక్రమించుచుండును. అందువలన మాటబకు సూక్ష్మమైన యర్థభేదములు కలిగి, యుత్పేక్షలమూలముగాఁ గొత్తశబ్దములు పుట్టుచుండును. ఇందు మూలమున నాకారము కనఁబడకుండ పులిమిన రంగులుగల యొకపట మేర్పడును. ఇదే తొల్లింటి భాషల స్వభావము. "భాషోత్పత్తికి మనుష్యుని హీన మనస్సంపదయును, వివిధభావము లొకదానిలోని కొకటి సంక్రమించుటయుఁ గారణము." ఇందువలన నాదిమ భాషలలో పర్యాయపదము లెక్కువగా నుండును. మనోదారిద్ర్యముతోఁబాటనావశ్యనకపద సమృద్ధికూడ యాదిమ భాషల కొక లక్షణముగా నున్నది.

వైని తెలిపిన యాదిమభాషలు హెర్డరు నుదేశమునఁ బ్రాచ్యభాషలు, వానిలో హీబ్రూభాష ముఖ్యమైనది. హీబ్రూభాషయును, హోమరునాటి గ్రీకుభాషయును, నాదిమభాషకు దగ్గఱగా నున్నవని హెర్డరు నభిప్రాయము. కాని, ఇప్పుడు మన మాదిమభాషోత్పత్తియై నాగరకత యభివృద్ధియగుటకు లక్షలు, కోట్లు, సంవత్సరములు పట్టియుండవలెనని యనుకొనుచున్నాము.

హెర్డరు తలంచినట్లు భాష హీబ్రూభాషాస్థితికి వచ్చుట కతఁ డూహించిన రెండు, మూఁడువేల యేండ్ల కాలము చాలదు.

హెర్డరు తన 'భాషాత్పత్తి' అను గ్రంథము మూలముననే భాషా శాస్త్ర జనకుఁడు కాలేదు. అతఁడు తన జీవితమంతయు నా శాస్త్రచర్చలను చేయుచు, నితరులను తన యభిప్రాయమునకు మార్చుకొన్నాఁడు. సహజమగు పరిణామ మన్నివిషయములలోను కలుగుచున్నదన్న యతని సిద్ధాంతమునే యాధారముగా జేసికొని తరువాతికాలపు "రొమాంటిసిస్టు"లను సాహిత్య పరు లతనిదేశమున నానావిధములైన విషయములను తమ భాషలోనికి పరివర్తనము చేసికొనిరి. వారనేకదేశములవారి, అంతకుపూర్వ ముపేక్షింపబడిన పామరజనుల కవిత్వమును తమ భాషలోనికి భాషాంతరీకరించిరి. మధ్యయుగమునాఁటి జర్మనువాఙ్మయమును జర్మనుపామరకథలును జాల ముఖ్యములని హెర్డరు తలంచెను. అందుచేత నతఁడు తరువాతికాలపు గ్రీకు పండితుల కాధ్యాత్మిక గురువని చెప్పవచ్చును. భాషకును మానవజాతి యాదిమ కవిత్వమునకును గల సంబంధము నాతఁడు గుర్తించెను. మానవజాతి శైశవానంతరమునందలి సంగీతమునకును, తరువాతి కృత్రిమకవిత్వమునకును గల భేదము నాతఁడు వెల్లడించినాఁడు. అతనిదృష్టిలో భాషయనునది వాఙ్మయమునకు సాధనము మాత్రము కాదు; భాషయే వాఙ్మయము. భాషయే కవిత్వము. ఒకజాతియొక్క ఆత్మ వారుపయోగించు మాటలలో వ్యక్తమవును. హెర్డరు తన మాతృభాష నెక్కువగా పొగడుకొన్నాఁడు. అది గ్రీకుకంటె కొంచెము హీనమయిన దయినను, తక్కిన భాషలకంటె గొప్పది. తన జర్మను భాషలోని సంయుక్తవ్యంజనములు దానికొక ధీరగమనమును కల్పించును. తన భాష పరుగులువారక, జర్మనీదేశస్థునివలె గంభీరముగా నడచును. తన భాషలోని యచ్చులు వ్యంజనముల కాతీత్యమును మృదువు పఱుచును; అందులోని యవిరామవ్యంజనములు భాషను శ్రుతిరంజకముగాను, మనోహరముగాను చేయును. దానిలోని మాత్రలు నిండుగను స్థిరముగాను నుండును; మాటలు రీవిగలిగి యుండును. జాతీయములు స్పష్టముగా నుండును. అయినను, ఆధునాతన జర్మనుభాష లూధరునాఁటిదానికంటెను, సువీబియను చక్రవర్తులనాఁటిదానికంటె నింక నెక్కువగను హీనముగా పరిణమించినది. అందుచేత దానిని పునరుజ్జీవింపఁజేసి, శక్తిమత్పదభూయిషముగాఁ జేయవలెను. ఇట్టి యభిప్రాయములను ప్రకటించి, హెర్డరు గెటీ యను కవీశ్వరుని, రొమాంటిసిస్టులను తన దృక్పథమునకు మార్చుటయేకాక, పిన్నవారికి ప్రాచీనకావ్యముల శుష్కపరనమునుండి పరిశోధనమార్గములోనికి దింపినాఁడు.

శుద్ధమయిన భాష యేది? ప్రమాణ భాష యేది? ఆయాభాషలలో మిక్కిలి సమర్థమయిన దేది? అందమయిన దేది?—ఇట్టి ప్రశ్నలు సాధారణముగా ననాలోచితములుగా పుట్టుచుండును. ఇట్టివి శాస్త్రీయ ప్రశ్నలు కావు. అట్టి ప్రశ్నలమీఁదనే దృష్టిచుంచువా రుత్తమమైన, సంపూర్ణమైన భాష యెట్లుండును, అను విషయమునుకూడ చర్చించుచుండురు. శాస్త్రపరిషత్తేదియు నిట్టి ప్రశ్న నాదరింపదు. అయినను బెర్లినుసాహిత్యపరిషత్తు వారు 1794 సం॥ రమున నుత్తమభాషాలక్షణ మేమి? యూరోపియను భాషలలో ముఖ్యమయినవానిలో దేని కీ లక్షణము పట్టును? అను విషయమునుగుఱించి పోటీ వ్యాసములను వ్రాయించినారు. అందులో డి. జెనిష్ అను బెర్లిను నగరములోని యొక మితగురువు బహుమానమును పొందెను. ఈ వ్యాసమునుగుఱించి నాటనుండి నేటివఱకు విద్వాంసులు తలంపనైనను దలంపలేదుగాని, యది తప్పక చదువవలసిన వ్యాసము. “మనుష్యుని బుద్ధియొక్కయు సీతియొక్కయు సారము భాషలో వ్యక్తమవును. మాటతీరులోనే మనుష్యుని స్వభావము తెలియునని ప్రాచ్యులు చెప్పమాట సత్యము. అనాగరకుని మాట మోటుగాను, మొద్దుగాను నుండును; నాగరకునిభాష లలితముగా నుండును. గ్రీకువారి భాషన నున్నితముగాను, ఆలోచన సరసముగాను నుండును. రోమనులు తాత్త్విక బుద్ధి కలవారుకారు; వారు కావ్యసాధనపరులు. ఫ్రెంచివారు జన సమ్మానపాత్రులు; స్నేహభావము కలవారు. బ్రిటిషువారు గింభీరస్వభావము గలవారు. జర్మనులు తత్వైక దృక్కులు వై జాతుల స్వభావమెట్టిదో, వారి భాషకూడ నట్టిదే యని జెచిషు తన బహుమాన వ్యాసముయొక్క పీఠికలో వ్రాసిన వాక్యము లతని ననుసరించినవారు కాకపోయినను హంబోల్టు, సైన్గాలు, పిస్కు, బిర్ను, మొదలయిన భాషాతత్వవేత్తల గ్రంథములకు మేలుబతులుగా నుండదగినవి.

భాషయనునది మన భావముల నితరులకు తెలియజేయు నొకసాధనము; ఆక్షణమున కలిగిన భావము నప్పటికిఁ దెలియజేసిన దాని యుపయోగము తీరి పోవును.

(1) శబ్దసంపద (2) శక్తి (3) స్పష్టత (4) శ్రావ్యత - అను నాలుగును భాషల ముఖ్యలక్షణములు. శబ్దసంపద విషయమై యాలోచించునప్పుడు, ఈ భాషలో నస్తువులకును భావములకును శబ్దము లె తనఱకు నున్నవి అను విషయమేకాక యున్నశబ్దములనుండి కొత్త శబ్దముల నెంతవఱకు కల్పించుకోవచ్చును అను దానినికూడ నాలోచింపవలెను. భాషయొక్క శక్తి నిఘంటువులలోను, వ్యాకరణములలోను వ్యక్తమవును. వ్యాకరణమొక



నులభముయిన ఆ భాష యంతశక్తి కలిగియుండును; భాషాశక్తి జాతిశక్తిని, ఆ జాతిలో స్వతంత్ర గ్రంథములను వ్రాయఁగలిగినవారిని ననుసరించి యుండును. స్పష్టత శబ్దజాలము వ్యాకరణములమీఁద నాధారపడి యుండును. ముఖ్యముగా నది కారకము ననుసరించి యుండును. శ్రావ్యత స్వరవ్యంజనముల వలననే కాక, నాని సంయోజనమువలనఁ గూడఁ దెలియును. శ్రావ్యతా విషయమున సూక్ష్మవిషయములను కాక, మొత్తముమీఁద భాష చెవి కెట్లు గోచరించునో యాలోచింపవలెను.

ఈ లక్షణములనుబట్టి జెనిషు తన జర్మనుభాషను ఫ్రెంచిభాషతో సరిపోల్చి తనభాషకంటె ఫ్రెంచిభాషయే యుత్తమమయినదని నిష్పాక్షికముగ తెలిపినాఁడు. హెర్డ్ రునకును, జెనిషునకును మాతృభాషయొక్కటే యయినను ఒకఁ డభిమాన ప్రేరితుఁడై తనభాషను పొగడుకొన్నాఁడు. ఇంకొకఁడు తా నేరఱచిన లక్షణములనుబట్టి తనభాషను నిరసించుకొని, శాస్త్రస్పృహిని ప్రకటించినాఁడు.

పందొమ్మిదో శతాబ్దారంభమున భాషాశాస్త్రనిర్మాణవిషయమునఁ గ్రొత్త దృక్పథ మేర్పడినది. పూర్వపరిశోధకులు కొన్ని భాషలనుగూర్చి మాత్రమే యాలోచించుచుండెడివారు. ఇప్పుడు ప్రపంచమందలి యనేక భాషల షుస్పర సంబంధమునుగూర్చియే కాక, యాయా ప్రత్యేకభాషల నిర్మాణమునుగూర్చియు, నాయా భాషలయందలి వ్యాకరణరూపముల చరిత్రమును గూర్చియు సూక్ష్మపరిశోధనము లారంభమయినవి. ఐరోపాఖండమున భాషలవిషయమున నీచారిత్రక దృష్టికిఁ గారణమచటి శాస్త్రజులకుఁ గ్రొత్తగా సంస్కృతభాషాపరిచయము కలుగుటయే. ఇంగ్లీషువారును ఫ్రెంచివారును నిండియాలోఁ బ్రభుత్వముకొఱకుఁ బెనఁగలూడుచుండిన కాలమున నింగ్లీషు విద్వాంసులును ఫ్రెంచివిద్వాంసులును నీ దేశపు నాగరకతనుగూర్చియు, భాషనుగూర్చియు వాఙ్మయమునుగూర్చియుఁ దెలిసికొనఁ బ్రయత్నించిరి. ఫ్రెంచి మిషనరీ యగు కోయ్డో (Coerdoux) సంస్కృతపదములకును; లాటినుపదములకును గల సంబంధమును దెలుపుచు నొక వ్యాసమువ్రాసెను ఇంగ్లీషువిద్వాంసుఁడగు సర్ విలియమ్ జోన్సు భాషాశాస్త్రమున సంస్కృతము ప్రాధాన్యమునుగూర్చి వ్రాయుచు “ సంస్కృతభాషా ప్రాచీనత విషయమై భేదాభిప్రాయము లుండవచ్చును; కాని, దాని నిర్మాణ మద్భుతమైనది. ఆది గ్రీకు భాషకంటె సంపూర్ణమైనది; లాటినుకంటె శబ్దసంపదయందు విశాలమయినది; గ్రీకు లాటిను భాషల రెంటికంటె నెక్కువ సంస్కారము నొందినది. దానికిని నీ రెండుభాషలకును క్రియాభాతువుల విషయమునను, వ్యాకరణ రూపముల విషయమునను దగ్గఱ సంబంధము గలదు. ఈ సంబంధము యాదృ

శుద్ధమయిన భాష యేది? ప్రమాణ భాష యేది? ఆయాభాషలలో మిక్కిలి సమర్థమయిన దేది? అందమయిన దేది?—ఇట్టి ప్రశ్నలు సాధారణముగా ననాలోచితములుగా పుట్టుచుండును. ఇట్టివి శాస్త్రీయ ప్రశ్నలు కావు. అట్టి ప్రశ్నలమీఁదనే దృష్టిచుంచువారు తత్తమమైన, సంపూర్ణమైన భాష యెట్లుండును, అను విషయమునుకూడ చర్చించుచుండురు. శాస్త్రపరిషత్తేదియు నిట్టి ప్రశ్న నాదరింపదు. అయినను బెర్లినునాపిత్యపరిషత్తు వారు 1794 సం॥ రమున నుత్తమభాషాలక్షణ మేమి? యూరోపియను భాషలలో ముఖ్యమయినవానిలో దేని కీ లక్షణము పట్టును? అను విషయమునుగుఱించి పోటీ వ్యాసములను వ్రాయించినారు అందులో డి. జెనిష్ అను బెర్లిను నగరములోని యొక మితగురువు బహుమానమును పొందెను. ఈ వ్యాసమునుగుఱించి నాటనుండి నేటివఱకు విద్వాంసులు తలంపనైనను దలంపలేదుగాని, యది తప్పక చదువనలసిన వ్యాసము. “మనుష్యుని బుద్ధియొక్కయు నీతియొక్కయు సారము భాషలో వ్యక్తమవును. మాటతీరులోనే మనుష్యుని స్వభావము తెలియునని ప్రాచ్యులు చెప్పమాట సత్యము. అనాగరకుని మాట మోటుగాను, మొద్దుగాను నుండును; నాగరకునిభాష లలితముగా నుండును. గ్రీకువారి భావన నున్నితముగాను, ఆలోచన సరసముగాను నుండును. రోమనులు తాత్త్విక బుద్ధి కలవారుకారు; వారు కార్యసాధనపరులు. ఫ్రెంచివారు జన సమ్మానపాత్రులు; స్నేహభావము కలవారు. బ్రిటిషువారు గంభీరస్వభావము గలవారు. జర్మనులు తత్త్వైక దృక్కులు వై జాతుల స్వభావమెట్టిదో, వారి భాషకూడ నట్టిదే యని జెనిషు తన బహుమాన వ్యాసముయొక్క వీతి కలో వ్రాసిన వాక్యము లతని ననుసరించినవారు కాకపోయినను హంబోల్టు, సైన్గాలు, ఫిస్కు, బిర్ను, మొదలయిన భాషాతత్త్వవేత్తల గ్రంథములకు మేలుబంతులుగా నుండఁదగినవి.

భాషయనునది మన భావముల నితరులకు తెలియఁజేయు నొకసాధనము; ఆక్షణమున కలిగిన భాషము నప్పటికిఁ దెలియజేసిన దాని యుపయోగము తీరి పోవును.

(1) శబ్దసంపద (2) శక్తి (3) స్పష్టత (4) శ్రావ్యత - అను నాలుగును భాషల ముఖ్యలక్షణములు. శబ్దసంపద విషయమై యాలోచించునప్పుడు, ఈ భాషలో నస్తువులకును భావములకును శబ్దము లె తవఱకు నున్నవి అను విషయమేకాక యున్నశబ్దములనుండి కొత్త శబ్దముల నెంతవఱకు కల్పించుకోవచ్చును అను దానినికూడ నాలోచింపవలెను. భాషయొక్క శక్తి నిఘంటువులలోను, వ్యాకరణములలోను వ్యక్తమవును. వ్యాకరణమొక

నులభషయిన ఆ భాష యంతశక్తి కలిగియుండును, భాషాశక్తి జాతిశక్తిని, ఆ జాతిలో స్వతంత్ర గ్రంథములను వ్రాయగలిగినవారిని ననునరించి యుండును. స్పష్టత శబ్దజాలము వ్యాకరణములమీఁద నాధారపడి యుండును. ముఖ్యముగా నది కారకము ననునరించి యుండును. శ్రావ్యత స్వరస్యంజనముల వలననే కాక, వాని సంయోజనమువలనఁ గూడఁ దెలియును. శ్రావ్యతా విషయమున సూక్ష్మవిషయములను కాక, మొత్తముమీఁద భాష చెవి కెట్లు గోచరించునో యాలోచింపవలెను.

ఈ లక్షణములనుబట్టి జెనిషు తన జర్మనుభాషను ఫ్రెంచిభాషతో సరిపోల్చి తనభాషకంటె ఫ్రెంచిభాషయే యుత్తమమయినదని నిష్పాక్షికముగ తెలిపినాఁడు. హెర్డ్ యనకును, జెనిషునకును మాతృభాషయొక్కటే యయినను ఒకఁ డభిమాన ప్రేరేతుఁడై తనభాషను పొగడుకొన్నాఁడు. ఇంకొకఁడు తా నేరఱిచిన లక్షణములనుబట్టి తనభాషను నిరసించుకొని, శాస్త్రస్పృహిని ప్రకటించినాఁడు.

పందొమ్మిదో శతాబ్దారంభమున భాషాశాస్త్రనిర్మాణవిషయమునఁ గ్రొత్త దృక్పథ మేర్పడినది. పూర్వపరిశోధకులు కొన్ని భాషలనుగూర్చి మాత్రమే యాలోచించుచుండెడివారు. ఇప్పుడు ప్రపంచమందలి యనేక భాషల పుస్పర సంబంధమునుగూర్చియే కాక, యాయా ప్రత్యేకభాషల నిర్మాణమునుగూర్చియు, నాయా భాషలయందలి వ్యాకరణరూపముల చరిత్రమును గూర్చియు సూక్ష్మపరిశోధనము లారంభమయినవి. ఐరోపా ఖండమున భాషలవిషయమున నీచారిత్రక దృష్టికిఁ గారణమచటి శాస్త్రజులకుఁ గ్రొత్తగా సంస్కృతభాషాపరిచయము కలుగుటయే. ఇంగ్లీషువారును ఫ్రెంచివారును నిండియాలోఁ బ్రభుత్వముకొఱకుఁ బెనఁగలూడుచుండిన కాలమున నింగ్లీషు విద్వాంసులును ఫ్రెంచివిద్వాంసులును నీ దేశపు నాగరకతనుగూర్చియు, భాషనుగూర్చియు వాఙ్మయమునుగూర్చియుఁ దెలిసికొనఁ బ్రయత్నించిరి. ఫ్రెంచి మిషనరీ యగు కోర్డో (Coerdoux) సంస్కృతపదములకున. లాటినుపదములకును గల సంబంధమును దెలుపుచు నొక వ్యాసమువ్రాసెను ఇంగ్లీషువిద్వాంసుఁడగు సర్ విలియమ్ జోన్సు భాషాశాస్త్రమున సంస్కృతము ప్రాధాన్యమునుగూర్చి వ్రాయుచు “ సంస్కృతభాషా ప్రాచీనత విషయమై భేదాభిప్రాయము లుండవచ్చును; కాని, దాని నిర్మాణ మద్భుతమైనది. అది గ్రీకు భాషకంటె సంపూర్ణమైనది; లాటినుకంటె శబ్దసంపదయందు విశాలమయినది; గ్రీకు లాటిను భాషల రెంటికంటె నెక్కువ సంస్కారము నొందినది. దానికిని నీ రెండుభాషలకును క్రియాధాతువుల విషయమునను, వ్యాకరణ రూపముల విషయమునను దగ్గఱ సంబంధము గలదు. ఈ సంబంధము యాదృ

చ్ఛికము గాదు. భాషాశాస్త్రజ్ఞుఁ డీ మూఁడుభాషలను సరిపోల్చునపు డవి యన్నియు నేకమాతృకనుండి యుత్పన్నములై నవని తలంపకపోఁడు. ఆ మాతృక నేఁడు లేకపోవచ్చును. ఇట్లే గాధికు, కెల్లికుభాషలును సంస్కృతముతో సాజాత్యము గలిగినవని యూహింపవచ్చును. ప్రాచీనపెర్షియను భాషయు నీ కుటుంబమునకుఁ జేరినదనియే చెప్పవచ్చును” అని తెలిపెను; కాని, యాతఁడు తన వాదమును సమర్థించుట కాయాభాషలందు తగిన కృషిని జేయలేదు.

సంస్కృతభాషా పరిచయమువలన భాషాశాస్త్రమునకుఁ గ్రాత మూర్ఘము ననుసంధింపఁ గృషిచేసినవారిలో ‘స్లెగెల్’ (Schlegel) అను నాతఁడు ప్రథముఁడు. కాని, యీతఁడు తత్తద్భాషలయందలి పదము లే ధ్వని పరిణామ సూత్రములచే వేర్వేలు రూపములఁ దాల్చినవ్రా యను విషయ మును గూర్చి కృషిచేయక, వైకి స్పష్టముగఁ గానవచ్చు కొన్ని పోలికలను మాత్రము గుర్తించి తృప్తి నొందెను. అతఁడు చేసిన సిద్ధాంతములలో ముఖ్య మయినది ప్రపంచమందలి భాషలను (1) సంస్కృతముతో సంబంధించిన భాషలు (2) తక్కినవి, అను రెండు వర్గములుగా నేర్పఱుచుట.

స్లెగెలు తరువాత నాతని మూర్ఘమునఁ గృషిచేసినవారిలో బాప్ (Bopp), గ్రిమ్ (Grimm), రాస్క (Rask) అనువారు మువ్వురును ననేక భాషలతోఁ బరిచయముఁ గలుగఁజేసికొని, వానిలోఁ గొన్నిటికిఁ బ్రత్యేకముగ వ్యాకరణములను వ్రాసి యాయాభాషలకుఁ గల సూక్ష్మ సంబంధములను గుర్తించి భాషాశాస్త్రమున ధ్వనిపరిణామ సూత్రముల నేర్పఱుపఁ బ్రయత్నించిరి.

రాస్కు నభిప్రాయమున లిఖితాధారములులేని యా యా జాతుల చరిత్రమును భాషమూలముననే తెలిసికొన సాధ్యమగును. మతము, ఆచారములు, రాజశాసనములు, సంస్థలు, అన్నియును మఱిపోవచ్చును; కాని, సాధారణముగ భాషమాత్రము స్థిరముగ నిలుచును. దాని స్వరూపము కొంత వఱకు మఱవచ్చును; అయినను కొన్నివేల సంవత్సరములు గతించినను నా స్వరూపము గుర్తింపరానంత యెక్కువగ మఱదు. ఒక భాష కితరభాషల తోడి సంబంధమును దెలిసికొనుటకు దాని నిర్మాణమును గూర్చి యాలోచింప వలయును గాని, ప్రత్యేక పదములనుగూర్చి యాలోచింపఁగూడదు. పదముల నొక భాషనుండి మఱియొక భాష యెరవు తెచ్చుకొనవచ్చును; కాని, వ్యాకరణరూపముల నెరవు తెచ్చికొనదు. మిక్కిలియుఁ జిక్కయిన వ్యాకరణ నిర్మాణముగల భాష మాతృకకు దగ్గఱగ నుండును. భాష యెంత సంకీర్ణమైన దైనను నందలి యత్యవశ్యకములగు పదము లితరభాషల పదములతో



సంబంధించి యుండినయెడల నా యా భాషలు పరస్పరసంబంధము గలవని చెప్పవచ్చును. ఈ విషయమున సర్వనామములును, సంఖ్యావాచకపదములును ముఖ్యములు. రెండుభాషల యక్షరములందు (ధ్వనులయందు) సామాన్య పరిణామము కాన్పించుచున్నయెడల, నా భాషల నిర్మాణవిషయమున సాదృశ్యము కాన్పించుచున్నయెడల, నా భాషలకుఁ బరస్పరసంబంధము గలదని నిశ్చయముగఁ జెప్పవచ్చును.

ఈయభిప్రాయము ననుసరించి రాన్కు ఆర్యభాషాకుటుంబమున సంశ్లాగముల నేర్పఱిచెను. ద్రావిడభాషలకును సంస్కృతమునకును సంబంధములేదని మొదట తెల్పిన యాతఁ డీతఁడే. గ్రిమ్ (Grimm), బాప్ (Bopp) లాయాభాషలవిషయమున సూక్ష్మ విమర్శనములుచేసి, కొన్ని ధ్వని పరిణామ సూత్రముల నేర్పఱిచిరి. బాప్ (Bopp) భాషల నన్నిటిని మూఁడు వర్గములుగ నేర్పఱిచెను. (1) ధాతువులుగాని ప్రత్యయములుగాని లేని భాషలు : ఉదా. చీనాభాష. ఇట్టి భాషలయందు దాయాపదములు వాక్యమునందున్న స్థానమును బట్టి యర్థస్ఫూర్తి కలుగును. (2) ఏకాక్షర ధాతువులుగల భాషలు: ధాతువు లితర ధాతువులతోఁజేరి వివిధ వికారములను బొందుటచేత వివిధ వ్యాకరణ రూపము లేర్పడును : ఉదా. సంస్కృతము, మొద. (3) ద్వివర్ణక ధాతువులు గల భాషలు, లేక మూఁడు వ్యంజనములుగల ధాతువులు మూలముగాఁ గల భాషలు : ఉదా. అరబ్బీ, హీబ్రూ, మొదలయిన సెమిటికు భాషలు. ఇం దాయా వ్యంజనముల యంతరమున వివిధాచ్చులుచేరి వ్యాకరణరూపము లేర్ప డుచుండును. ఈ విభాగమును గూర్చి తరువాతికాలమున నభిప్రాయ భేదము లేర్పడెను.

వై వారితరువాత భాషాశాస్త్రమునఁ బేరుగడించినవాఁడు హుంబోల్ట్ (Wilhelm von Humboldt). ఇతని యభిప్రాయముప్రకారము భాష యొక వస్తువుకాదు; అది పరిపూర్ణత నొందినదికాదు. అది చైతన్యము. అది యూహలను దెలుపుటకు వాగింద్రియ మూలమున మనస్సు చేయుచుండు నిరంతరకృషి ... భాష యేకము; ప్రత్యేకపదములును వాక్యములును భాష కాఁ జాలదు. భాషను పదములుగ విభజించి సూత్రముల నేర్పఱుచుట యది మృతదేహ మనుకొని యిచ్చవచ్చునట్లు దానిని భేదించుటవంటిది. భాషలో నేదియు నిలుకడఁ గాంచునుండదు; అది చైతన్యవంతమై చలనాత్మకమై యుండును. భాష యొకచో నిలుకడఁ గాంచుటకుఁ దావులేదు. అది వ్యాత యందును నిలువఁ జాలదు. అందు నశించిన భాగమును మనస్సునందు పునః సృష్టి చేసికొనుచుండవలెను. భాషయినునది భాషింపఁబడవలెను; ఇతరులకు బోధపడవలెను. లేకున్న దానికి వ్యక్తిత్వము లేకుండును. ఎంత యనాగరిక

చ్చికము గాదు. భాషాశాస్త్రజ్ఞుఁ డీ మూఁడుభాషలను సరిపోల్చునపు డవి యన్నియు నేకమాతృకనుండి యుత్పన్నములై నవని తలంపకపోఁడు. ఆ మాతృక నేఁడు లేకపోవచ్చును. ఇట్లే గాధికు, కెల్లికుభాషలును సంస్కృతముతో సాజాత్యము గలిగినవని యూహింపవచ్చును. ప్రాచీనవెర్షియను భాషయు నీ కుటుంబమునకుఁ జేరినదనియే చెప్పవచ్చును” అని తెలిపెను; కాని, యాతఁడు తన వాదమును సమర్థించుట కాయాభాషలందు తగిన కృషిని జేయలేదు.

సంస్కృతభాషా పరిచయమువలన భాషాశాస్త్రమునకుఁ గ్రొత్త మూర్ధము ననుసంధింపఁ గృషిచేసినవారిలో ‘స్లెగెల్’ (Schlegel) అను నాతఁడు ప్రథముఁడు. కాని, యీతఁడు తత్తద్భాషలయందలి పదము లే ధ్వని పరిణామ సూత్రములచే వేర్వేరు రూపములఁ దాల్చినవౌ యను విషయ మును గూర్చి కృషిచేయక, వైకి స్పష్టముగఁ గానవచ్చు కొన్ని పోలికలను మాత్రము గుర్తించి తృప్తి నొందెను. అతఁడు చేసిన సిద్ధాంతములలో ముఖ్యమయినది ప్రపంచమందలి భాషలను (1) సంస్కృతముతో సంబంధించిన భాషలు (2) తక్కినవి, అను రెండు వర్గములుగా నేర్పఱుచుట.

స్లెగెలు తరువాత నాతని మూర్ధమునఁ గృషిచేసినవారిలో బాప్ (Bopp), గ్రిమ్ (Grimm), రాస్క (Rask) అనువారు మువ్వురును ననేక భాషలతోఁ బరిచయముఁ గలుగఁజేసికొని, వానిలోఁ గొన్నిటికిఁ బ్రత్యేకముగ వ్యాకరణములను వ్రాసి యాయాభాషలకుఁ గల సూక్ష్మ సంబంధములను గుర్తించి భాషాశాస్త్రమున ధ్వనిపరిణామ సూత్రముల నేర్పఱుపఁ బ్రయత్నించిరి.

రాస్కు నభిప్రాయమున లిఖితాధారములులేని యా యా జాతుల చరిత్రమును భాషమూలముననే తెలిసికొన సాధ్యమగును. మతము, ఆచారములు, రాజశాసనములు, సంస్థలు, అన్నియును మాఱిపోవచ్చును; కాని, సాధారణముగ భాషమాత్రము స్థిరముగ నిలుచును. దాని స్వరూపము కొంత వఱకు మాఱవచ్చును; అయినను కొన్ని వేల సంవత్సరములు గతించినను నా స్వరూపము గుర్తింపరానంత యెక్కువగ మాఱదు. ఒక భాష కితరభాషల తోడి సంబంధమును దెలిసికొనుటకు దాని నిర్మాణమును గూర్చి యాలోచింప వలయును గాని, ప్రత్యేక పదములనుగూర్చి యాలోచింపఁగూడదు. పదముల నొక భాషనుండి మఱియొక భాష యెరవు తెచ్చుకొనవచ్చును; కాని, వ్యాకరణరూపముల నెరవు తెచ్చుకొనదు. మిక్కిలియుఁ జిక్కయిన వ్యాకరణ నిర్మాణముగల భాష మాతృకకు దగ్గఱగ నుండును. భాష యెంత సంకీర్ణమైనదైనను నందలి యత్యవశ్యకములగు పదము లితరభాషల పదములతో

సంబంధించి యుండినయెడల నా యా భాషలు పరస్పరసంబంధము గలవని చెప్పవచ్చును. ఈ విషయమున సర్వనామములును, సంఖ్యావాచకపదములును ముఖ్యములు. రెండుభాషల యక్షరములందు (ధ్వనులయందు) సామాన్య పరిణామము కాన్పించుచున్నయెడల, నా భాషల నిర్మాణవిషయమున సాదృశ్యము కాన్పించుచున్నయెడల, నా భాషలకుఁ బరస్పరసంబంధము గలదని నిశ్చయముగాఁ జెప్పవచ్చును.

ఈయభిప్రాయము ననుసరించి రాస్కు ఆర్యభాషాకుటుంబమున సంస్కృతముల నేర్పఱచెను. ద్రావిడభాషలకును సంస్కృతమునకును సంబంధములేదని మొదట తెల్పిన యాతఁ డీతఁడే. గ్రిమ్ (Grimm), బాప్ (Bopp) లాయాభాషలవిషయమున సూక్ష్మ విమర్శనములుచేసి, కొన్ని ధ్వని పరిణామ సూత్రముల నేర్పఱచిరి. బాప్ (Bopp) భాషల నన్నిటిని మూఁడు వర్గములుగా నేర్పఱచెను. (1) ధాతువులుగాని ప్రత్యయములుగాని లేని భాషలు : ఉదా. చీనాభాష. ఇట్టి భాషలయం దాయాపదములు వాక్యమునందున్న స్థానమును బట్టి యర్థస్ఫూర్తి కలుగును. (2) ఏకాక్షర ధాతువులుగల భాషలు: ధాతువు లితర ధాతువులతోఁజేరి వివిధ వికారములను బొందుటచేత వివిధ వ్యాకరణ రూపము లేర్పడును : ఉదా. సంస్కృతము, మొద. (3) ద్వివర్ణక ధాతువులు గల భాషలు, లేక మూఁడు వ్యంజనములుగల ధాతువులు మూలముగాఁ గల భాషలు : ఉదా. అరబ్బీ, హీబ్రూ, మొదలయిన సెమిటికు భాషలు. ఇం దాయా వ్యంజనముల యంతరమున వివిధాచ్చులుచేరి వ్యాకరణరూపము లేర్పడుచుండును. ఈ విభాగమును గూర్చి తరువాతికాలమున నభిప్రాయ భేదము లేర్పడెను.

వై వారి తరువాత భాషాశాస్త్రమునఁ బేరుగడించినవాఁడు హుంబోల్ట్ (Wilhelm von Humboldt). ఇతని యభిప్రాయము ప్రకారము భాష యొక వస్తువుకాదు; అది పరిపూర్ణత నొందినదికాదు. అది చైతన్యము. అది యూహలను దెలుపుటకు వాగింద్రియ మూలమున మనస్సు చేయుచుండు నిరంతరకృషి... భాష యేకము; ప్రత్యేకపదములును వాక్యములును భాష కాఁ జాలదు. భాషను పదములుగా విభజించి సూత్రముల నేర్పఱచుట యది మృతదేహ మనుకొని యిచ్చవచ్చునట్లు దానిని భేదించుటవంటిది. భాషలో నేదియు నిలుకడఁ గాంచియుండదు; అది చైతన్యవంతమై చలనాత్మకమై యుండును. భాష యొకచో నిలుకడఁ గాంచుటకుఁ దావులేదు. అది వ్యాత యుండును నిలువఁ జాలదు. అందు నశించిన భాగమును మనస్సునందు పునః సృష్టి చేసికొనుచుండవలెను. భాషయనునది భాషింపఁబడవలెను; ఇతరులకు బోధపడవలెను. లేకున్న దానికి వ్యక్తిత్వము లేకుండును. ఎంత యనాగరిక

భాషయైనను సంపూర్ణ చైతన్యముగల వ్యక్తియే. దానిని మాట్లాడువారి మనఃపరిణాతి నది తెలియజేయును. భాషను మాట్లాడువారి మనఃపరిణామము ననుసరించి యా భాషయందును బరిణామము గలుగుచునే యుండును. ఈ పరిణామమునందు నూతనసృష్టి గలుగుచుండు సవస్థయు, నా సృష్టి మందగించి నిలుకడ కలిగిన యవస్థయు నను రెండవస్థ లుండును. మొదటి యవస్థయందు భాషా ప్రయోజనమునుగూర్చికంటె భాషను గూర్చియే శ్రద్ధ యొక్కవగ నుండును. అందుచేతఁ గ్రొత్త వ్యాకరణరూపము లేర్పడుచుండును. రెండవ యవస్థయం దా సంపూర్ణవ్యాకరణరూపములు శిథిలములయి యంతకంతకు నంతరించుచుండును. మనస్సు విషయప్రకటనమును గూర్చి యొక్కవగ నాలోచించునప్పుడు భాషనుగూర్చి యంత శ్రద్ధ వహింపదు. కావున, నీ యవస్థ యందు భాష యొక్కవ మార్పులకు లోనగును. అభిప్రాయ ప్రకటనమే ముఖ్యమని తలంచి, వ్యాకరణరూపములందలి సూక్ష్మభేదముల నీ యవస్థ యందు లక్ష్యపెట్టరు.

పందొమ్మిదవ శతాబ్దారంభమున నైరోపాయందలి భాషా శాస్త్రజ్ఞుల వ్రాతలయందు కొన్ని ముఖ్యవిషయములను గమనింపవచ్చును. (1) సంస్కృతభాషకుఁ బ్రాధాన్యము వచ్చెను. ఏ భాషయందలి రూపము చరిత్రమును దెలుపవలసినను మొదట సంస్కృతరూపము నెత్తుకొనవలెను. 'సంస్కృత భాషా పరిచయములేని భాషాశాస్త్రజ్ఞుఁడు గణితశాస్త్రము తెలియని జ్యోతిషుని వంటివాఁ' డని మాక్సుమ్యూల రచనను. (2) ఈ కాలమున శాస్త్రజ్ఞుల యా భాషలయందలి పోలికలను మాత్రము గుర్తించుచుండిరిగాని, భేదములను గూర్చి శ్రద్ధ వహింపలేదు. (3) ఆ కాలపు శాస్త్రజ్ఞులు సాధారణముగ వ్యవహార ప్రప్టములగు భాషలను గూర్చియే యొక్కవ కృషిచేయుచుండిరి. వ్యవహారమునందున్న భాషలనుగూర్చి యాలోచించునపుడైనను, వారు వాని యందలి పురాతనరూపములను గుర్తించుటయందే యొక్కవ శ్రద్ధ వహించుచుండిరి.

పందొమ్మిదవ శతాబ్దమధ్యమున శాస్త్రజ్ఞుల దృక్పథమునఁ గొంత మార్పు కలిగెను. ఒక మూలభాష వివిధమార్గములఁ బరిణామమునొంది వివిధభాషలుగ నేర్పడియుండెనని వారు గ్రహించినను, భాష లేలమాటును? సజాతీయములయిన యొకభాషకును మఱియొక భాషకును నంతటి భేదము గలుగుటకుఁ గారణమేమి? యను ముఖ్య విషయములనుగూర్చి వారాలోచింపలేదు. బ్రెడ్స్ డార్ఫ్ (J. H. Bredsdorff) అనునతఁడు పదముల యందలి మార్పులకు (1) తప్పగా వినుట, తప్పగా నర్థముచేసికొనుట (2) ఒకమాట యథాస్వరూపమున స్మృతికి రాకుండుట (3) వాగింద్రియము



లందలి దోషము (4) అలసత;- భాషయందలి మార్పులకు పదికి తొమ్మిది వంతున నిదియే కారణమని యాతని యభిప్రాయము (5) స్వరసామ్యమునుబట్టి క్రొత్త పదముల నేర్పఱుచుట (6) స్పష్టోచ్ఛారణమునకై ప్రయత్నము (7) నూతన భావప్రకటనావశ్యకత, అనునవి కారణములుగ నిరూపించి యున్నాఁడు. ఈ కారణములలోఁ గొన్నిటిని దరువాతివారంగీకరింపలేదు.

ఈ కాలమున భాషాశాస్త్రమునఁ గలిగిన క్రొత్త పద్ధతి యా శాస్త్రము భాష యేకీతిగా నుండవలెను, ఎట్టి భాష యుత్తమభాష యను విషయములను నిర్ణయించుట గాక, వృక్షశాస్త్రము మొదలగు శాస్త్రములందువలె భాష యందు కానవచ్చు వివిధవిషయములను క్రోడీకరించి, వర్గీకరించి, వాని స్వరూపము నున్నదున్నట్లు చెప్పట. ఈ పద్ధతి ననుసరించి పందొమ్మిదవ శతాబ్దము మధ్యమున ననేక భాషల స్వరూపము నిర్ణయింపఁ బ్రయత్నములు జరిగెను ఆయా భాషల యథార్థస్వరూపములనుబట్టి మ్యాక్స్ మ్యూలరు (Max Muller) మొదలగువారు ప్రపంచభాషల నన్నిటిని వాని వాని లక్షణముల ననుసరించి వివిధభాషాకుటుంబములుగ నేర్పఱచిరి. ఇట్లేర్పడిన యనేక కుటుంబములందలి ప్రత్యేక భాషల లక్షణములను, నొక భాషయందలి ధ్వనులు మఱియొక భాషయందు పరిణమించిన తీరును, ననుసరించి యా కుటుంబములోని భాషలన్నిటికిని నొకమాతృక యుండవలెనని యూహించి, యా మాతృభాష స్వరూపమును నిర్ణయించి విద్వాంసులు పూనిరి. అందు ప్రాచీన ఇండో-జెర్మానికు మాతృభాషా నిర్మాణమును గూర్చి యొక్కొక కృషి జరిగెను. ఇందుకోసము 'స్వరశాస్త్రము' (Phonetics) నెప్పువగ నభివృద్ధి చేసికొనసాగిరి. కాని, యీ మూలభాషానిర్మాణ విషయమున ననేక కారణములచే శాస్త్రజ్ఞులు కృతార్థులు కాలేదు. వారీవిషయమున నవలంబించిన పద్ధతి తీవ్రచుగు విమర్శకు గుఱియైనది.

పందొమ్మిదవ శతాబ్దము నంతమునఱకును బాశ్చాత్యపండితులు భాషాశాస్త్రమునఁ జేసిన కృషినిగూర్చి యింతవఱకును సంగ్రహముగాఁ దెలుపఁబడినది. ఆ తరువాత నీ శాస్త్రమును గూర్చి నిరంతరకృషి జరుగుచునే యున్నది. నేఁడు భాషాశాస్త్రమున మఱియొక యుగ మారంభమయినదని చెప్పవచ్చును. ఈ క్రొత్తయుగమును గూర్చి విట్నీ (Whitney) "పూర్వ కాలమున నశాస్త్రీయముగ పదముల వ్యుత్పత్తులను నిర్వచించుటకును నేటి పద్ధతికినిఁ జాల భేదముగలదు. పూర్వ లేర్పఱచిన వ్యుత్పత్తుల నిప్పటివారు కొన్నియెడల శాస్త్రసాధ్యము లని యొప్పుకొన్నను దగినంత ప్రమాణములేక, వానిని పరిగ్రహింపరు. ఎంత చిన్న విషయమైనను దానికి సంబంధించిన యితర విషయములనన్నిటిని నేటివారొకొక జేర్చుకొందురు. అనేక విషయముల

భాషయైనను సంపూర్ణ చైతన్యముగల వ్యక్తియే. దానిని మాట్లాడువారి మనఃపరిణతి నది తెలియజేయును. భాషను మాట్లాడువారి మనఃపరిణామము ననుసరించి యా భాషయందును బరిణామము గలుగుచునే యుండును. ఈ పరిణామమునందు నూతనసృష్టి గలుగుచుండు నవస్థయు, నా సృష్టి మందగించి నిలుకడ కలిగిన యవస్థయు నను రెండవస్థ లుండును. మొదటి యవస్థయందు భాషా ప్రయోజనమునుగూర్చికంటె భాషను గూర్చియే శ్రద్ధ యొక్కువగ నుండును. అందుచేతఁ గ్రొత్త వ్యాకరణరూపము లేర్పడుచుండును. రెండవ యవస్థయం దా సంపూర్ణవ్యాకరణరూపములు శిథిలములయి యంతకంతకు నంతరించుచుండును. మనస్సు విషయ ప్రకటనమును గూర్చి యొక్కువగా నాలోచించునప్పుడు భాషనుగూర్చి యంత శ్రద్ధ వహింపదు. కావున, నీ యవస్థ యందు భాష యొక్కువ మార్పులకు లోనగును. అభిప్రాయ ప్రకటనమే ముఖ్యమని తలంచి, వ్యాకరణరూపములందలి సూక్ష్మభేదముల నీ యవస్థ యందు లక్ష్యవెట్టరు.

పందొమ్మిదవ శతాబ్దారంభమున నైకోపాయందలి భాషా శాస్త్రజ్ఞుల ప్రాతలయందు కొన్ని ముఖ్యవిషయములను గమనింపవచ్చును. (1) సంస్కృతభాషకుఁ బ్రాధాన్యము వచ్చెను. ఏ భాషయందలి రూపము చరిత్ర మును దెలుపవలసినను మొదట సంస్కృతరూపము నెత్తుకొనవలెను. 'సంస్కృత భాషా పరిచయములేని భాషాశాస్త్రజ్ఞుఁడు గణితశాస్త్రము తెలియని జ్యోతిషుని వంటివాఁ' డని మాక్సుమ్యూల రనెను. (2) ఈ కాలమున శాస్త్రజ్ఞుల యా భాషలయందలి పోలికలను మాత్రము గుర్తించుచుండిరిగాని, భేదములను గూర్చి శ్రద్ధ వహింపలేదు. (3) ఆ కాలపు శాస్త్రజ్ఞులు సాధారణముగ వ్యవహార భ్రష్టములగు భాషలను గూర్చియే యొక్కువ కృషి చేయుచుండిరి. వ్యవహారమునందున్న భాషలనుగూర్చి యాలోచించునపుడైనను, వారు వాని యందలి పురాతనరూపములను గుర్తించుటయందే యొక్కువ శ్రద్ధ వహించుచుండిరి.

పందొమ్మిదవ శతాబ్దమధ్యమున శాస్త్రజ్ఞుల దృక్పథమునఁ గొంత మార్పు కలిగెను. ఒక మూలభాష వివిధమార్గములఁ బరిణామమునొంది వివిధభాషలుగ నేర్పడియుండెనని వారు గ్రహించినను, భాష లేలమాటును? సజాతీయములయిన యొకభాషకును మఱియొక భాషకును నంతటి భేదము గలుగుటకుఁ గారణమేమి? యను ముఖ్య విషయములనుగూర్చి వారాలోచింపలేదు. బ్రెడ్స్ డార్ఫ్ (J. H. Bredsdorff) అనునతఁడు పదముల యందలి మార్పులకు (1) తప్పగా వినుట, తప్పగా నర్థము చేసికొనుట (2) ఒకమాట యథాస్వరూపమున స్మృతికి రాకుండుట (3) వాగింద్రియము

లందలి దోషము (4) అలసత;- భాషయందలి మార్పులకు పదికి తొమ్మిది వంతున నిదియే కారణమని యాతని యభిప్రాయము (5) స్వరసామ్యమునుబట్టి క్రొత్త పదముల నేర్పఱుచుట (6) స్పష్టోచ్ఛారణమునకై ప్రయత్నము (7) నూతన భావప్రకటనావశ్యకత, అనునవి కారణములుగ నిరూపించి యున్నాఁడు. ఈ కారణములలోఁ గొన్నిటిని దరువాతివారంగీకరింపలేదు.

ఈ కాలమున భాషాశాస్త్రమునఁ గలిగిన క్రొత్త పద్ధతి యా శాస్త్రము భాష యేకీతిగా నుండవలెను, ఎట్టి భాష యుత్తమభాష యను విషయములను నిర్ణయించుట గాక, వృక్షశాస్త్రము మొదలగు శాస్త్రములందువలె భాష యందు కానవచ్చు వివిధవిషయములను క్రోడీకరించి, వర్గీకరించి, వాని స్వరూపము నున్నదున్నట్లు చెప్పట. ఈ పద్ధతి ననుసరించి పందొమ్మిదవ శతాబ్దము మధ్యమున ననేక భాషల స్వరూపము నిర్ణయింపఁ బ్రయత్నములు జరిగెను ఆయా భాషల యథార్థస్వరూపములనుబట్టి మ్యూల్సర్ మ్యూలరు (Max Muller) మొదలగువారు ప్రపంచభాషల నన్నిటిని వాని వాని లక్షణముల ననుసరించి వివిధభాషాకుటుంబములుగ నేర్పఱచిరి. ఇట్లేర్పడిన యనేక కుటుంబములందలి ప్రత్యేక భాషల లక్షణములను, నొక భాషయందలి ధ్వనులు మఱియొక భాషయందు పరిణమించిన తీరును, ననుసరించి యా కుటుంబములోని భాషలన్నిటికిని నొకమాతృక యుండవలెనని యూహించి, యా మాతృభాష స్వరూపమును నిర్దిష్ట విద్వాంసులు పూనిరి. అందు ప్రాచీన ఇండో- జెర్మానికు మాతృభాషా నిర్మాణమును గూర్చి యొక్కొక కృషి జరిగెను. ఇందుకోసము 'స్వరశాస్త్రము' (Phonetics) నెప్పుడగ నభివృద్ధి చేసికొనసాగిరి. కాని, యీ మూలభాషానిర్మాణ విషయమున ననేక కారణములచే శాస్త్రజ్ఞులు కృతార్థులు కాలేదు. వారీవిషయమున నవలంబించిన పద్ధతి తీవ్రముగ విమర్శకు గుఱియైనది.

పందొమ్మిదవ శతాబ్దము నంతమునఱకును బాశ్చాత్యపండితులు భాషాశాస్త్రమునఁ జేసిన కృషినిగూర్చి యింతవఱకును సంగ్రహముగాఁ దెలుపఁబడినది. ఆ తరువాత నీ శాస్త్రమును గూర్చి నిరంతరకృషి జరుగుచునే యున్నది. నేఁడు భాషాశాస్త్రమున మఱియొక యుగ మారంభమయినదని చెప్పవచ్చును. ఈ క్రొత్తయుగమును గూర్చి విట్నీ (Whitney) "పూర్వ కాలమున నశాస్త్రీయముగ పదముల వ్యుత్పత్తులను నిర్వచించుటకును నేటి పద్ధతికినిఁ జాల భేదముగలదు. పూర్వ లేర్పఱచిన వ్యుత్పత్తుల నిప్పటివారు కొన్నియెడల శాస్త్రసాధ్యము లని యొప్పుకొన్నను దగినంత ప్రమాణములేక, వానిని పరిగ్రహింపరు. ఎంత చిన్న విషయమైనను దానికి సంబంధించిన యితర విషయములనన్నిటిని నేటివారొక వో జేర్చుకొందురు. అనేక విషయముల

పరిశీలనము చేసినఁగాని నేఁడెవ్వరును సిద్ధాంతముచేయరు. భాషాశాస్త్రజ్ఞుఁడు నేఁడు శబ్దరూపముల నన్నిటినిఁ జేర్చి ప్రతిశబ్దము చరిత్రమును బ్రత్యేకముగ శాస్త్రపద్ధతి ననుసరించి యేర్పఱుచుకొనును” అని చెప్పియున్నాఁడు. నేఁటి శాస్త్రజ్ఞు లెన్నో స్వరపరిణామ సూత్రముల నేర్పఱుచుకొని క్రొత్త సిద్ధాంతములను చేయుచున్నారు. నేఁడు వ్యవహారిక భ్రష్ట భాషలుకాక, జన వ్యవహారమందున్న జీవద్భాషలు పరిశోధనమునకు గుఱియగుచున్నవి. సంధి, స్వరము, అర్థపరిణామము, మొదలగు ననేకవిషయములనుగూర్చి విద్వాంసులు సూక్ష్మచర్చలఁ జేయుచున్నారు.

పాశ్చాత్య విద్వాంసులు భాషాశాస్త్ర విషయమునఁ జేసిన కృషి యమితముగ నున్నది. కాని, ద్రావిడభాషలను గూర్చిన పరిశోధనము చాల తక్కువ యనియే చెప్పవలెను. తమిళభాషను గూర్చి ‘పోపు (Pope), మలయాళ భాషనుగూర్చి గండర్బు (Gundert), కన్నడమునుగూర్చి రైసు (Rice), కిట్టెలు (Kittel), తెనుఁగున బ్రౌను (Brown), మొదలగువా రాదియందు కొంత కృషిచేసియుంఁది. వారి తరువాత నీ ప్రత్యేకభాషల విషయమునను, నీ భాషల పరస్పర సంబంధము విషయమునను, ద్రావిడభాషా వర్గమునకుచు నితర భాషావర్గములకును గల సంబంధము విషయమునను నెక్కువ కృషి జరుగలేదు. కాల్డువెల్లు 1856 సం॥ ర ప్రాంతమున వ్రాసిన ‘కంపేరెటివ్ గ్రామర్ ఆఫ్ ది డ్రావిడియన్ లాంగ్వేజస్’ అను గ్రంథమే ద్రావిడభాషల పరస్పర సంబంధమును గూర్చియు, వానికిని నితర భాషావర్గములకును గల సంబంధమును గూర్చియు చర్చలుగల గ్రంథముగా నున్నది. దానినే నేఁటి వారు పరమప్రమాణముగా నంగీకరించుచున్నారు. కాని, కాల్డువెల్లు తనకు తమిళముతోమాత్ర మెక్కువ పరిచయము కలదనియు, తక్కిన ద్రావిడ భాషలను బాగుగ నభ్యసించినవారు, తమతమ భాషలను ప్రధానముగఁ జేసి కొనియాలోచించినయెడల వేఱు సిద్ధాంతములఁ జేయుట కవకాశ మున్నదనియు, అట్టి కృషిచేయుటకుఁ దగినవా రీదేశపు పండితులే యనియు, ప్రత్యేక ద్రావిడభాషలనుగూర్చి యెక్కువ కృషి జరిగినఁగాని యీ విషయమున నిద మితమని చెప్ప వీలు లేదనియు తెలిపియుంఁడెను. కాని, యాతఁ డాశించిన ట్లివిషయమున దేశీయపండితు లెక్కువ కృషిచేసి యుండలేదు. ఇఁకముందు ఒకొక్క ద్రావిడభాషయొక్క చరిత్రమును దెలిసికొనఁ బ్రయత్నములు జరు గవలసి యున్నవి.

ఆధునిక భారతీయ భాషలలో బాంగ్లా (Bengali) భాషకు నునీత్ కుమార్ ఛాటర్జీ చరిత్రమును వ్రాసెను. మఱియే భారతీయ భాషకును నట్టి చరిత్రము బయలువెడలినట్లు కాన్పింపదు. ఆంధ్రభాష కట్టి చరిత్రమును



వ్రాయుటకు నాకుఁ జాలకాలమునుండియుఁ గోరికయుండినది. వ్యావహారికాంధ్రభాషోద్యమ మట్టి చరిత్రను వ్రాయుటకు సహకారియైనది. ఈ గ్రంథము యుద్యమమున కొక ఫలమని చెప్పవచ్చును. వ్యావహారికభాష నేటివారి వ్రాతలయగ దెట్లు వ్యాపించుచున్నదియుఁ నెలుపుట యప్రస్తుతము.

ఆ యుద్యమము నాకంభించునపుడు గ్రామ్య లనియు నలాక్షణికులు లనియు పండితులు నిషేధించుచుండిన శబ్దములకును వ్యాకరణరూపములకును కవుల గ్రంథములనుండి ప్రయోగముల నెత్తిచూపనలసి వచ్చినదానికొఱకు కృషి యమితముగా జరిగినది. వ్యావహారికాంధ్రభాష ప్రవర్తకు లట్టి పూర్వకవుల ప్రయోగములఁ జూపుటయేకాక నేటిగ్రంథకర్తలు తమ గ్రంథములందు నేటి వ్యావహారికము నెట్లతిక్రమించుఁ జాలకున్నారో, పూర్వకాలపు భాషతో నరియగు పరిచయము లేకపోవుటచేత పూర్వకావ్యభాష ననుకరింపఁబోయి యెట్టి భ్రమ ప్రమాదములకు లోకై యెట్టి కృతక భాషను గల్పించి, భాషాభివృద్ధిని తన్నూలమున జ్ఞానాభివృద్ధిని లక్ష్యమునఁ దుంచుకొనక, యొకరితప్పుల నొకరెంచుకొనుటతోడనే కాలక్షేపము చేయుచున్నారో వివరింపవలసినవి. ఆ యుద్యమమువలనఁ బూర్వకాలపుభాషయందు వ్రాయుటవలన నెట్టి ప్రయోజనమును లేదనియు, భాషకు ముఖ్యప్రయోజనమగు నభిప్రాయ ప్రకటనమును, జనులయందెట్లు విద్యావ్యాప్తియు సిద్ధింపవనియు కొంతకీ నచ్చి, వ్యావహారిక భాషయందే గ్రంథములను వ్రాయఁజొచ్చిరి. వ్యావహారిక భాషావాదుల కృషిములమున నేడు కొంతకీతి భాషారచన బయలుదేరినది. ఆ సచనలయందు లోపములు లేకపోలేదు. ఆ లోపముల నెట్లు నవరించుట యను విషయమును గూర్చి ప్రస్తుతము గించుట కిది తావుగాదు.

పూర్వకవుల ప్రయోగములే సాధువులనియు పర్వచీక కవుల ప్రయోగములు దుష్టములనియు గ్రంథకవాదు లందును. కాని, పూర్వకవుల భాష స్వరూపము నెవ్వరు నేర్పఱించియుండలేదు. అట్లేర్పఱుచుటకుఁ బూర్వకావ్యముల నన్నిటిని పూర్వభాషా సంప్రదాయ సూచకములగు పూర్వకాలపు శాసనముల మూలమునను పూర్వకాలపు వ్రాతప్రతులమూలమునను సరిచేసి, వానిలోని భాషను వ్యాకరింపవలయును. ఆంధ్రభాషాచరిత్ర నిర్మాణమునకుఁ బూర్వ మిట్టికృషి యెంతయో జరుగవలసియున్నది. ఇట్టి ముదిత గ్రంథములలోఁ గొన్ని పండిత పరిష్కృతములయినను నాకరిష్కరణము శాస్త్రీయముగ జరుగలేదు. కావున, నాయా వ్యాకరణ

రూపముల వివిధ కాలావస్థలను గూర్చి యిదియే సిద్ధాంతమని చెప్పట సాహసమే. కాని, యీ గ్రంథమున నాంధ్రభాషాచరిత్ర నిర్మాణమునకు దారితీయఁ బ్రయత్నించితిని. అందుకు నన్నయ భారతభాగము భాష నా నాఁటి శాసనముల మూలమునను, ఇంచుమించు నూఱు వ్యాత ప్రతుల సహాయమునను నిరూపింపఁ బ్రయత్నించితిని. ఈ గ్రంథమందలి 'పదునొకం డవు శతాబ్దమునాఁటి తెనుఁగుభాష'యను సభ్యాయ మాకృషికి ఫలము. అటు పిమ్మట ననేకాంధ్రకావ్యముల భాషయందు గానవచ్చిన వ్యాకరణ శేవి షములను సాధ్యమయినంతవఱకును గుర్తించి, వానిని వర్గీకరించి యా యా విషయముల ననుసరించి యేర్పఱచితిని. నేఁటికిఁ బ్రకటింపఁబడిన శాసనముల నన్నిటిని బరిశీలించి యందలి ప్రయోగముల నాయాప్రక రణములందు చేర్చితిని. వ్యావహారికభాష యేయేకాలములందు గ్రంథస్థ మగుచు వచ్చినదో నిరూపించితిని. కావ్యములందు చేరని వ్యావహారిక రూపములను నచ్చటచ్చట నుదాహరించితిని. పూర్వవైయాకరణులు వ్యాక రణ విషయమునఁ జేసిన కృషి నంతటి నుపయోగించికొంటిని. ఆంధ్రభాష కును దక్కిన ద్రావిడభాషలకును, ద్రావిడభాషా వర్ణమునకును నాగ్య భాషావర్ణమునకును గల సంబంధమును నాకుఁ దోచినట్లు వివరించితిని.

ఈ గ్రంథమునఁ గ్రియాప్రకరణము నవ్యయప్రకరణమును స్థలసం కోచముచే ననుకొన్నంత విస్తరించి వ్రాయుటకు వీలు లేకపోయినది. ఈ రెండు ప్రకరణములందును దెలుపవలసిన విశేషము లనేకములు మిగిలిపోయినవి. గ్రంథపునర్ముద్రణమున వానిని జేర్చెదను. శిశువుల భాష, స్త్రీల భాష, మాండలిక భాషలు, సాంకేతిక రహస్యభాషలు, మొదలగు మఱికొన్ని విష యములను గూర్చియు వివరింపక యాంధ్రభాషాచరిత్రము సంపూర్ణము కాఁజాలదు. వానిని గూర్చి యీ గ్రంథమునఁ దెలుపుటకుఁ దావులేకపోయి నందుకుఁ జింతిల్లుచున్నాను.

ఈ గ్రంథరచనమునందు నా గురువుగారగు మహారాజశ్రీ రావుసాహేబు గిడుగు రామమూర్తి పంతులుగారు వాఙ్మయమునుండి గుర్తించికొని యుం డిన యనేక ప్రయోగముల నుపయోగించుకొన్నాను. ఆంధ్రభాషను గూర్చి వారికంటె నెక్కువ కృషిచేసిన వారు లేరు. వారే యీ యాంధ్రభాషా చరిత్రమును వ్రాయ నర్హులు. కాని, వారి జీవితములో ముఖ్యభాగ మం తయుఁ బండితులతోడి వాదములతోను, వ్యావహారికభాషా ప్రవర్తనోద్య మముతోడను గడచిపోయినది. మేమిద్దఱమును నొకచోటనుండి పనిచేయు వకకాళములు లభింపలేదు. అట్టిది సందర్భపడియుండిన, వారి యుపదేశాను

సారముగ నింకను నెక్కువగ భాషనుగూర్చి పరిశ్రమ చేసి యుండును. రామ మూర్తి పంతులుగారికిని నాకును బ్రధాన విషయముగ ద్రావిడభాషలకును నార్యభాషలకును గల సంబంధమును గూర్చి యభిప్రాయ భేదము గలదు. నా వాదమును వారంగీకరింపరని నాకుఁ దెలియును. కాని, యా విషయమున నేను నేకరించిన సాక్ష్యమునంతటి నొకచోఁ జేర్చి చూపియున్నాను. అది సరిపోయిన సరిపోవుఁ గాక; సరిపోకున్న నింకను నా విషయమున నెక్కువ కృషి జరుగ వలసి యున్నదని మాత్రము చెప్పవలసియుండును. తమతమ వాదములే గెలువవలె నను పట్టుదల తత్వైకదృక్కుల కుండఁగూడదు. ఉన్న విషయ ములను పరామర్శింపక విడిచిపెట్టను గూడదు. వారీ విషయమున నేను చూపిన సాహసమునకు హర్షింతురనియే నా నమ్మకము.

ఈ గ్రంథమున వివాదగ్రస్తములగు ననేక విషయములను గూర్చిన చర్చలు గలవు. అనేకులు నా యభిప్రాయములతో నేకీభవింపరని నాకుఁ దెలియును. కాని, యాయా విషయములను గూర్చి వ్యక్తిగతముగఁ గాక నిష్పక్ష పాతముగ విమర్శింతురు గాక యని ప్రార్థించుచు పండితమండలి కంజలి యెత్తుచున్నాను. ఇందు లోపములును దోషములును లేవని తలంచునంతటి వెట్టినిగాను. లోపములున్నవి, దోషములు నున్నవి. ఆంధ్రభాషా చరిత్ర నిర్మాణమున కిది ప్రథమప్రయత్నము. మున్నుం దెవ్వరైన నీ మార్గమునఁ బనిచేసి యింతకంటెఁ బ్రామాణికమును సమగ్రమును నగు గ్రంథమును వ్రాయుట కిది దారియగును గదా యని సంతోషించుటకు మాత్రము నాకు స్వేచ్ఛకలదని మనవిచేసికొనుచున్నాను.

ఆంధ్రభాషాచరిత్రమునఁ దెలుపవలసిన విషయము లింక నెన్నియో యున్నవి. ఇప్పటికే గ్రంథము విస్తరించుటచేతి నెన్నియో విషయములను జేర్పఁజాల నైతిని. గ్రంథములోని కెక్కక మిగిలిపోయిన ప్రయోగసామగ్రిని నితర విషయములను నిఁకము దెన్నడైన వేఱు సంపుటమున పొందు పఱుచుకొందును.

ఈ గ్రంథమును వ్రాయుటకు నాకుఁ దోడ్పడిన గ్రంథము లనేక ములు గలవు. వాని నా యా సందర్భములందు తెలిపియే యున్నాను. వానికి వాడిన సంతకేప సంకేతములు సులభముగనే తెలియును గావున, వాని పట్టికను బ్రత్యేకముగఁ జేర్పలేదు.

ఈ గ్రంథమును వ్రాయుటకు నన్ను ప్రేరేచినవారు డాక్టరు కట్ల మంచి రామలింగారెడ్డి, ఎమ్. ఏ. (కేంట్బ్), డి. లిట్. గారు. ఆంధ్ర విశ్వ

రూపముల వివిధ కాలావస్థలను గూర్చి యిదియే సిద్ధాంతమని చెప్పట సాహసమే. కాని, యీ గ్రంథమున నాంధ్రభాషాచరిత్ర నిర్మాణమునకు దారితీయఁ బ్రయత్నించితిని. అందుకు నన్నయ భారతభాగము భాష నా నాటి శాసనముల మూలమునను, ఇంచుమించు నూఱు వ్యాత ప్రతుల సహాయమునను నిరూపింపఁ బ్రయత్నించితిని. ఈ గ్రంథమందలి 'పదునొకం డవు శతాబ్దమునాటి తెనుఁగుభాష'యను సభ్యాయ మాకృషికి ఫలము. అటు పిమ్మట ననేకాంధ్ర కావ్యముల భాషయందు గానవచ్చిన వ్యాకరణ శేవి షములను సాధ్యమయినంతవఱకును గుర్తించి, వానిని వర్గీకరించి యా యా విషయముల ననుసరించి యేర్పఱచితిని. నేటికిఁ బ్రకటింపఁబడిన శాసనముల నన్నిటిని బరిశీలించి యందలి ప్రయోగముల నాయాప్రక రణములందు చేర్చితిని వ్యావహారికభాష యేయేకాలములందు గ్రంథస్థ మగుచు వచ్చినదో నిరూపించితిని. కావ్యములందు చేరని వ్యావహారిక రూపములను నచ్చటచ్చట నుదాహరించితిని. పూర్వవైయాకరణులు వ్యాక రణ విషయమునఁ జేసిన కృషి నంతటి నుపయోగించికొంటిని. ఆంధ్రభాష కును దక్కిన ద్రావిడభాషలకును, ద్రావిడభాషా వర్ణమునకును నాగ్య భాషావర్ణమునకును గల సంబంధమును నాకుఁ దోచినట్లు వివరించితిని.

ఈ గ్రంథమునఁ గ్రియాప్రకరణము సవ్యయప్రకరణమును స్థలసం కోచముచే ననుకొన్నంత విస్తరించి వ్రాయుటకు వీలు లేకపోయినది. ఈ రెండు ప్రకరణములందును దెలుపవలసిన విశేషము లనేకములు మిగిలిపోయినవి. గ్రంథపునర్ముద్రణమున వానిని జేర్చెదను. శిశువుల భాష, స్త్రీల భాష, మాండలిక భాషలు, సాంకేతిక రహస్యభాషలు, మొదలగు నుఱికొన్ని విష యములను గూర్చియు వివరింపక యాంధ్రభాషాచరిత్రము సంపూర్ణము కాఁజాలదు. వానిని గూర్చి యీ గ్రంథమునఁ దెలుపుటకుఁ దావులేకపోయి నందుకుఁ జింతిల్లుచున్నాను.

ఈ గ్రంథరచనమునందు నా గురువుగారగు మహారాజశ్రీ రావుసాహేబు గిడుగు రామమూర్తి పంతులుగారు వాఙ్మయమునుండి గుర్తించికొని యుం డిన యనేక ప్రయోగముల నుపయోగించుకొన్నాను. ఆంధ్రభాషను గూర్చి వారికంటె నెక్కువ కృషిచేసిన వారు లేరు. వారే యీ యాంధ్రభాషా చరిత్రమును వ్రాయ నర్హులు. కాని, వారి జీవితములో ముఖ్యభాగ మం తయుఁ బండితులతోడి వాదములతోను, వ్యావహారికభాషా ప్రవర్తనోద్య మముతోడను గడచిపోయినది. మేమిద్దఱమును నొకచోటనుండి పనిచేయు నవకాశములు లభింపలేదు. అట్టిది సందర్భపడియుండిన, వారి యుపదేశాను



సారముగ నింకను నెక్కువగ భాషనుగూర్చి పరిశ్రమ చేసి యుండును. రామ మూర్తి పంతులుగారికిని నాకును బ్రధాన విషయమగు ద్రావిడభాషలకును నార్యభాషలకును గల సంబంధమును గూర్చి యభిప్రాయ భేదము గలదు. నా వాదమును వారంగీకరింపరని నాకుఁ దెలియును. కాని, యీ విషయమున నేను నేకరించిన సాక్ష్యమునంతటి నొకచోఁ జేర్చి చూపియున్నాను. అది సరిపోయిన పరిపోవుఁ గాక; సరిపోకున్న నింకను నా విషయమున నెక్కువ కృషి జరుగ వలసి యున్నదని మాత్రము చెప్పవలసియుండును. తమతమ వాదములే గెలువవలె నను పట్టుదల తత్వైకదృక్కుల కుండఁగూడదు. ఉన్న విషయ ములను పరామర్శింపక విడిచిపెట్టను గూడదు. వారీ విషయమున నేను చూపిన సాహసమునకు హర్షింతురనియే నా నమ్మకము.

ఈ గ్రంథమున వివాదగ్రస్తములగు ననేక విషయములను గూర్చిన చర్చలు గలవు. అనేకులు నా యభిప్రాయములతో నేకీభవింపరని నాకుఁ దెలియును. కాని, యాయా విషయములను గూర్చి వ్యక్తిగతముగఁ గాక నిష్పక్ష పాతముగ విమర్శింతురు గాక యని ప్రార్థించుచు పండితమండలి కంజలి యెత్తుచున్నాను. ఇందు లోపములును దోషములును లేవని తలంచునంతటి వెట్టినిగాను. లోపములున్నవి, దోషములు నున్నవి. ఆంధ్రభాషా చరిత్ర నిర్మాణమున కిది ప్రథమప్రయత్నము. మున్నుం దెవ్వరైన నీ మార్గమునఁ బనిచేసి యింతకంటెఁ బ్రామాణికమును సమగ్రమును నగు గ్రంథమును వ్రాయుట కిది దారియగును గదా యని సంతోషించుటకు మాత్రము నాకు స్వేచ్ఛకలదని మనవిచేసికొనుచున్నాను.

ఆంధ్రభాషాచరిత్రమునఁ దెలుపవలసిన విషయము లింక నెన్నియో యున్నవి. ఇప్పటికే గ్రంథము విస్తరించుటచేత నెన్నియో విషయములను జేర్పఁజాల నై తిని. గ్రంథములోని కెక్కక మిగిలిపోయిన ప్రయోగసామగ్రిని నితర విషయములను నిఁకము దెన్నడైన వేఱు సంపుటమున పొందు పఱుచుకొందును.

ఈ గ్రంథమును వ్రాయుటకు నాకుఁ దోడ్పడిన గ్రంథము లనేక ములు గలవు. వాని నా యీ సందర్భములందు తెలిపియే యున్నాను. వానికి వాడిన సంతోష సంకేతములు సులభముగనే తెలియును గావున, వాని పట్టికను బ్రత్యేకముగఁ జేర్పలేదు.

ఈ గ్రంథమును వ్రాయుటకు నన్ను ప్రేరేచినవారు డాక్టరు కిట్ల మంచి రామలింగారెడ్డి, ఎమ్. ఏ. (కేంట్), డి. లిట. గారు. ఆంధ్ర విశ్వ

విద్యాలయ కేంద్రస్థానము బెజవాడలో నున్నపుడు వారికి నే నాంధ్రభాషా విషయమునఁ జేసిన కృషినిగూర్చి కొంత నివేదించితిని. వారును సంతోషించి యీ గ్రంథమును వ్రాయుమని సెలవిచ్చుటయే కాక, దీని నాంధ్ర విశ్వ విద్యాలయము పక్షమునఁ బ్రచురింపించు నవకాశముఁ గల్పించిరి. వారు విశ్వ విద్యాలయో సాధ్యక్షులుగ నుండినప్పుడు వ్రాయ నారంభించిన యీ గ్రంథము వారు మఱల నా స్థానమున నున్నపుడే ముద్రణమునంది ప్రకటనముఁ గాంచుట నాకు ముదావహముగ నున్నది.

గ్రంథముద్రణవిషయమున నతిశ్రద్ధవహించి నా కనేక విధములఁ దోడ్పడిన శ్రీ ఆనంద ముద్రణాలయమువారికి నే నెంతయుఁ గృతజ్ఞుఁడను. ఇట్టి గ్రంథమును ముద్రించుట కష్ట సాధ్యమయినపని. సాధారణమయిన మఱి యే ముద్రణాలయమువారికయినను నీ గ్రంథముద్రణ మసాధ్యమనియే చెప్పవచ్చును.

అనంతపురము, }  
1-11-1936. }

చిలుకూరి నారాయణరావు.

## విషయ సూచిక.

ఉపోద్ఘాతము: ఆంధ్రము గృహభాషగా నున్నవారి సంఖ్య 1; గృహ భాషగాఁ గాక యితర ప్రాంతములలో నాంధ్రమును మాటలాడువారి సంఖ్య 2; ఆంధ్రభాషా విస్తీర్ణము 5; ఆంధ్రమునకు సంబంధించిన యుపభాషలు, 6; గ్రాంథికభాష, వ్యావహారికభాష 7; ఆంధ్రులు 8; తొల్లిటి యాంధ్ర రాజుల నాసిక శాసనములలోని భాష స్వరూపము 10-25; ఆంధ్రదేశపు అశోకుని శిలాశాసనములు 25-30; తెలుఁగు, తెనుఁగు, అను పదముల వ్యుత్పత్తివిచారము 31-38; తెనుఁగునకు సంబంధించిన మాండలిక భాషలు: కోంటాపు 38; కామారీ 39; దాసరి 40; బేరాది 41-43.

ఆర్యభాషలు: ఇండో - యూరోపియను భాషల వివరణము 43-45; ఇండియాలోని యార్యభాషల వ్యాప్తి 47-52; ద్రావిడభాషలు 52-55; ద్రావిడభాషలకును నిండో - యూరోపియను భాషలకును గల సంబంధము 55-56; ఉచ్చారణము 56-58; శబ్దనిర్మాణము 58-62; వాక్యనిర్మాణము 62-63; శబ్ద జాలము 63-64; ద్రావిడభాషల ప్రాచీనత 64-66; కాల్డువెల్లు వాదము, దానికి సమాధానము 66-75; ద్రావిడభాషలయందు తెనుఁగున కీయఁదగిన స్థానము 75-76.

ఉపోద్ఘాతమున కనుబంధము: మాతృభాష యనఁగా నేమి 77; ఉప భాషలు 77; చెన్నరాజధానిలోని భాషలు 78; తెలుఁగుభాషకు సరిహద్దులు 78; తెలుఁగువారి యుపభాషలు 79; ద్రావిడభాషా కుటుంబమునఁ దెనుఁగు నకు గల స్థానము.

రెండవ ప్రకరణము: సంస్కృత ప్రాకృతములకును దెనుఁగునకును గల సంబంధము: సంస్కృత ధ్వనులకును బ్రాకృత ధ్వనులకును గల సంబంధము 83-90; తెనుఁగు ధాతువులకును సంస్కృత ప్రాకృత ధాతువులకును గల సంబంధము 90-118; ధాతువులలోని భేదములు 118-125; ఉపస్థములు 126-133; ప్రత్యయములు 133-157; సహాయక క్రియలు 157-180.

మూడవ ప్రకరణము: ఆంధ్రలిపి, ఆంధ్రధ్వనులు: ఆంధ్రలిపి 183-185; ఆంధ్రలిపి సంస్కారము 185-191; ఆంధ్రధ్వనులు 191-197; అచ్చే తెలుఁగు 197-198; అస్పష్టాచ్చులు 198-200; అచ్చుల పరస్పరాకర్షణము

విద్యాలయ కేంద్రస్థానము బెజవాడలో నున్నపుడు వారికి నే నాంధ్రభాషా విషయమునఁ జేసిన కృషినిగూర్చి కొంత నివేదించితిని. వారును సంతోషించి యీ గ్రంథమును వ్రాయుమని సెలవిచ్చుటయే కాక, దీని నాంధ్ర విశ్వ విద్యాలయము పక్షమునఁ బ్రచురింపించు నవకాశముఁ గల్పించిరి. వారు విశ్వ విద్యాలయోపాధ్యక్షులుగ నుండినప్పుడు వ్రాయ నారంభించిన యీ గ్రంథము వారు మఱిల నా స్థానమున నున్నపుడే ముద్రణమునంది ప్రకటనముఁ గాంచుట నాకు ముదావహముగ నున్నది.

గ్రంథముద్రణవిషయమున నతిశ్రద్ధవహించి నా కనేక విధములఁ దోడ్పడిన శ్రీ ఆనంద ముద్రణాలయమువారికి నే నెంతయుఁ గృతజ్ఞుఁడను. ఇట్టి గ్రంథమును ముద్రించుట కష్ట సాధ్యమయినపని. నాధారణమయిన మఱి యే ముద్రణాలయమువారికయినను నీ గ్రంథముద్రణ మసాధ్యమనియే చెప్పనచ్చును.

నగతిపునము, }  
1-11-1936. }

చిలుకూరి నారాయణరావు.

## విషయ సూచిక.

ఉపోద్ఘాతము: ఆంధ్రము గృహభాషగా నున్నవారి సంఖ్య 1; గృహ భాషగాఁ గాక యితర ప్రాంతములలో నాంధ్రమును మాటలాడువారి సంఖ్య 2; ఆంధ్రభాషా విస్తీర్ణము 5; ఆంధ్రమునకు సంబంధించిన యుపభాషలు, 6; గ్రాంథికభాష, వ్యావహారికభాష 7; ఆంధ్రులు 8; తొల్లిటి యాంధ్ర రాజుల నాసిక శాసనములలోని భాష స్వరూపము 10-25; ఆంధ్రదేశపు అశోకుని శిలాశాసనములు 25-30; తెలుఁగు, తెనుఁగు, అను పదముల వ్యుత్పత్తివిచారము 31-38; తెనుఁగునకు సంబంధించిన మాండలిక భాషలు: కోంటావు 38; కామాఠీ 39; దాసరి 40; బేరాది 41-43.

ఆర్యభాషలు: ఇండో - యూరోపియను భాషల వివరణము 43-45; ఇండియాలోని యార్యభాషల వ్యాప్తి 47-52; ద్రావిడభాషలు 52-55; ద్రావిడభాషలకును నిండో - యూరోపియను భాషలకును గల సంబంధము 55-56; ఉచ్చారణము 56-58; శబ్దనిర్మాణము 58-62; వాక్యనిర్మాణము 62-63; శబ్ద జాలము 63-64; ద్రావిడభాషల ప్రాచీనత 64-66; కాల్డువెల్లు వాదము, దానికి సమాధానము 66-75; ద్రావిడభాషలయందు తెనుఁగున కీయఁదగిన స్థానము 75-76.

ఉపోద్ఘాతమున కనుబంధము: మాతృభాష యనఁగా నేమి 77; ఉప భాషలు 77; చెన్నరాజధానిలోని భాషలు 78; తెలుఁగుభాషకు సరిహద్దులు 78; తెలుఁగువారి యుపభాషలు 79; ద్రావిడభాషా కుటుంబమునఁ దెనుఁగు నకు గల స్థానము.

రెండవ ప్రకరణము: సంస్కృత ప్రాకృతములకును దెనుఁగునకును గల సంబంధము: సంస్కృత ధ్వనులకును బ్రాకృత ధ్వనులకును గల సంబంధము 83-90; తెనుఁగు ధాతువులకును సంస్కృత ప్రాకృత ధాతువులకును గల సంబంధము 90-118; ధాతువులలోని భేదములు 118-125; ఉపసర్గములు 126-133; ప్రత్యయములు 133-157; సహాయక క్రియలు 157-180.

మూడవ ప్రకరణము: ఆంధ్రలిపి, ఆంధ్రధ్వనులు: ఆంధ్రలిపి 183-185; ఆంధ్రలిపి సంస్కారము 185-191; ఆంధ్రధ్వనులు 191-197; అచ్చ తెలుఁగు 197-198; అస్పష్టాచ్చులు 198-200; అచ్చుల పరస్పరాకర్షణము

200-202; ప్రకృతిభావనివారణము 202-203; ద్రుతస్వరూపము 203-207; అర్థానుస్వారము 208-229; మూర్ధన్యాక్షరముల యుత్పత్తి 229-236; అకారము 236-244; శకట రేఫము 244-280; తెనుఁగు శబ్దములందలి ధ్వనుల మార్పులు 280-300; ఊత 300-302; స్వరము 301-304.

ఆంధ్ర ధ్వనులు, వాని యుచ్ఛారణము: తత్సమధ్వనులు: అచ్చులు, తద్భేదములు 304-308; హల్లులు 308-315; ఆచ్ఛికధ్వనులు 315-316.

నాలుగవ ప్రకరణము : సంధి : సంస్కృతసంధి : అచ్చంధి 319 - 320; హల్సంధి 320 - 322, విసర్గసంధి 323 - 324, స్వాదిసంధి 324.

ప్రాకృతసంధి: అచ్చంధి : సాధారణసంధి 325 - 326; సవర్ణ దీర్ఘ సంధి 326 - 327; గుణసంధి 327 - 329; వృద్ధిసంధి 329; యణాదేశసంధి 329-330; ఉద్వృత్తాచ్చులసంధి 331 - 333; నేటి యుత్తరహిందూస్థాన భాషలయందు సంధి 333.

ద్రావిడభాషలలో సంధి : 333 - 334; తమిళమున సంధి 334; ఆగమ సంధి 335 - 337; ఆదేశసంధి 337 - 338; లోపసంధి 338; బహుళసంధి 338 - 339.

మళయాళమున సంధి : అచ్చంధి 339; వ్యంజనసంధి 339 - 340.

కన్నడమున సంధి : స్వరసంధి 340 - 342; హల్సంధి 342 - 344; తెనుఁగున సంధి 344; అచ్చంధి 345; ఉత్వసంధి 346 - 349; ఇత్వసంధి 349-357; అత్వసంధి 357 - 359; ఇతరసంధి : దీర్ఘాచ్చులపై సంధి 359 - 360; ఆమ్రేడితసంధి 361 - 364; సమాససంధి 364 - 374; లోపసంధి 374 - 378; అనుకరణసంధి 378 - 383; తెనుఁగున హల్సంధి 383 - 387; ద్రుతసంధి 387 394; గనడదవాదేశము 394 - 401; గనడదవాదేశమా, పరుషాదేశమా ? 401 - 405.

అయిదవ ప్రకరణము : ఆంధ్ర శబ్దజాలము : వాక్యప్రధానత్వము; శబ్దజాల స్వరూపము 406 - 412; ధాతువాదము, క్రొత్త శబ్దముల సృష్టి 412-415; తత్సమపదములు: సంస్కృత సమములు 416 - 417; అకారాంత పులింగ శబ్దములు, మహద్వాచకములు 417 - 419; మహతీవాచకములు (419 - 420); మహతీత రామహద్వాచకములు 420 - 421;— అకారాంత సపుంసకలింగ శబ్దములు : మహద్వాచకములు 421 - 422; మహతీవాచకములు 422; మహతీత రామహద్వాచకములు 422 - 423;— ఆకారాంత స్త్రీలింగ శబ్దములు, మహద్వాచకములు, మహతీవాచకములు 423; మహతీత



రామహద్వాచకములు 424 - 425;— ఇకారాంతశబ్దములు 425; ఈకారాంతశబ్దములు 425; ఉకారాంతశబ్దములు 427; ఉకారాంతపులింగ శబ్దములు, మహద్వాచకములు 426; అమహద్వాచకములు, మూడులింగములు 426;— ఊకారాంత శబ్దములు 426-427;— ఋకారాంతశబ్దములు 427-429;— ఇతరాచ్చు లంతమందుగల శబ్దములు 429-430.

హలంతశబ్దములు : 430-432; సంస్కృత హలంతశబ్దములు తెనుఁగునఁ దత్సమములగు విధము 432-444.

ఆచ్ఛిక ప్రకరణము : ఆచ్ఛికశబ్దముల స్వరూపము 441-446; కృతక శబ్దములు 446-458; అర్వాచీన తద్భవములు : తద్భవములయ్యు శబ్దరత్నాకరమున దేశ్యములుగ నిరూపింపఁబడిన పదములు 458-463; తెనుఁగుఢాతువులు, అందుండి కలిగిన యితర రూపములు 463-479; ఉభయములు 479-495; యుగళములు 495-500; ధ్వన్యనుకరణ శబ్దములు 500-502; ఇతర శబ్దములు 502-504; నష్ట శబ్దములు 505; ఢాతువులు 505-508; శబ్దపల్లవ ఢాతువులు 508-511; మహద్వాచక పదములు 511-513; మహతీవాచక పదములు 513; మహతీతరామహద్వాచకములు 513-524; ఆచ్ఛిక శబ్దజాలము 524-547.

వైశాచీ భాష 547-560; ఆంధ్ర భాషయందలి వైశాచీ లక్షణములు 560-570; చూలికా వైశాచి 571; ఆధునిక వైశాచీభాషలు: కాశ్మీరి 571-573; సింధీ, లహందీ భాషలు 573-574.

తెనుఁగునఁ జేరిన యన్య దేశీయ శబ్దజాలము: హిందూస్థానీ 575; హిందూస్థానీ, అరబ్బీ, పెర్షియను పదములు తెనుఁగునఁ జేరునప్పుడు గలుగు మార్పులు 578-591; తెనుఁగునఁ జేరిన హిందూస్థానీపదములు 592-603.

ఇంగ్లీషు 604-608; ఇంగ్లీషు పదములు తెనుఁగున మాతీన విధానము 608-614; తెనుఁగువారి వ్యవహారమునఁ జేరిన యింగ్లీషు పదములు 615-618.

బుడతకీచు (Portuguese) భాష 618-619; ఫ్రాన్సభాష (French) 619; ఒలాండుల భాష (Dutch) 619, భారతవర్షీ యాధునికార్యభాషాపదములు 620; ఇతర ద్రావిడభాషాపదములు 620-621.

అనుబంధము I. తెనుఁగున నావిక పదజాలము 622-646.

అనుబంధము II. అనంతపురము జిల్లాలోని గ్రామనామధేయములను గుఱించిన మీమాంస 647-667.

అనుబంధము III. తెనుఁగు వాఙ్మయమున శబ్దజాలము 668-675.

ఆఱవ ప్రకరణము : సమాస ప్రకరణము : సమాస లక్షణము 676-677; సిద్ధసాంస్కృతిక సమాసములు 677-744; ప్రాకృతభాషలలో సమాస విధానము 744-745; తెనుఁగున సంస్కృత సమాసములు 745-748; మిశ్ర సమాసములు 749-751.

తెనుఁగునఁ దత్సమ సమాసములు 751-753; ఆచ్ఛిక సమాసములు 753-776; సమాసము లేక పదములై వాని యంగములు మఱుఁగుపడుట 777-781;— కొన్ని శబ్దముల విచారము : కవ్వడి 781-785; వడముడి 785; ఐదువ 785; ద్విరుక్త ప్రకరణము 787; మిశ్ర సమాసములు 797-799.

శ్రీ

# ఆంధ్రభాషా చరిత్రము

ఉపోద్ఘాతము.

ఆంధ్రభాషా వ్రావిడభాషలలో నొకటిగా నేడు పరిగణింపబడుచున్నది. వ్రావిడభాషలకును ఇండో యూరోపియను భాషలకునుగల సంబంధమును గూర్చి వివిధాభిప్రాయము లున్నవి ఈ యభిప్రాయములు మఱియొక యధ్యాయనామ విచరింపబడును ఆంధ్రభాష యిప్పటి స్వరూపముతో క్రీస్తుశకము 8-వ శతాబ్దమునుండియు నుండినట్లు నిరవచయముగా కానవచ్చుచున్నవి.

భరతవర్షమున వాడుకలోనున్న భాషలలో జనసంఖ్యనుబట్టి యాంధ్రభాష మూడవస్థానము నాక్రమించుచున్నది హిందీ బంగాలీ భాషల తరువాత నెక్కువ ప్రచారములోనున్నదియు నెక్కువ ప్రదేశమునను వాడుకలో నున్నదియునగు భారతీయభాష యాంధ్రభాషయే ఈ వివరములు లింగ్విస్టిక్ సర్వే ఆఫ్ ఇండియా, 4-వ ఖండమునుండి తీసికొనబడినవి.

ఆంధ్రము గృహభాషగానున్న వారీసంఖ్య.

1891 సం॥ జనాభా. 1901 సం॥ జనాభా

మధ్యపరగణాలు	...	99,527	...	79,927
చాంద	...	69,000	.	71,789
బస్తరు	...	30,527	...	8,138

ఆంధ్ర భాషా చరిత్రము

	1891 సం॥ జనాభా.	1901 సం॥ జనాభా.
బేరారు ...	28,750 ..	23,006
బంగాళారాజధాని ...	11,522 .	14,226
కటకము ...	4,800 ..	6,292
పురి ...	4,307 ...	4,150
ఒరిస్సాసానుంతరాజ్యములు.	2,525 ..	3,784
	<hr/>	<hr/>
	11,632 .	14,226
చెన్నరాజధాని	12,017,002 ...	12,575,079
గంజాము	722,87 .	342,9,10
" (ఏజెన్సీ)	3,366 ...	5,864
విశాఖపట్టణము	1,881,678 ...	1,999,791
" (ఏజెన్సీ)	113,052	153,168
గోదావరి	1,914,769 .	2,099,417
(ఏజెన్సీ)	96,784	119,503
కృష్ణ	1,739,326 .	2,015,815
నెల్లూరు	1,364,445 ...	1,385,097
కడప	1,139,891 .	1,160,567
కర్నూలు	717,140	763,085
బళ్లారి	267,327	282,791
అనంతపురము	570,921 .	333,796
చెంగల్పట్టు	242,737 ..	312,946
ఉత్తర ఆర్కాడు	842,880 ...	856,480
నేలము	360,915 ..	416,120
బనగానపల్లి	28,021 ...	26,139
సంఘారు	1,463 ..	1,590
	<hr/>	<hr/>
	12,017,002 ..	12,575,079

గృహభాషగాఁ గాక యితర ప్రాంతములలో నాంధ్రమును  
మాటలాడువారి సంఖ్య.

	1891 సం॥ జనాభా.	1901 సం॥ జనాభా.
అండమాను నికోబారు దీవులు	...	212
అస్సాము	...	5,259

1891 సం॥ జనాభా. 1901 సం॥ జనాభా.

బెలూచిస్థానము	.	36	
బంగాళారాజధాని		4,454	
బీరారు	.	14,488	12,425
అమరావతి	.	3,593	3,221
ఆకోల		3,170	3,312
ఎల్లిచిపురము		1,225	1,315
బుల్దాన		2,750	2,606
		14,488	12,425
బొంబాయిరాజధాని	.	62,860	109,988
బర్హా	.		96,601
మధ్యపరిగణాలు		21,295	22,654
కుజిగు		3,751	2,974
చెన్నరాజధాని		16,94,466	17,60,361
మద్రాసు	.	1,03,423	1,084,96
కోయంబత్తూరు		4,40,307	4,681,35
నీలగిరులు	..	4,332	4,391
దక్షిణ ఆర్కాటు		2,27,055	2,28,260
తంజావూరు		80,630	94,872
తిరుచానల్లి	..	1,61,342	1,69,784
మధుర	..	3,67,61,3	3,94,358
తిరునల్వేలి		2,59,048	2,59,936
మలబారు	.	20,309	19,587
దక్షిణకనర		2,096	1,340
పుదుక్కోట		10,797	11,066
కొచ్చిరాజ్యము		12,087	11,676
తిరువాన్కూరు	.	5,426	7,460
పశ్చిమోత్తరపరగణాలు	..	..	203
పంజాబు	..		7
సంయుక్తపరగణాలు	..		640
బరోడా	...	...	322

## ఆంధ్ర భాషా చరిత్రము

1891 సం॥ జనాభా 1901 సం॥ జనాభా.

మధ్య యిండియా ..	...	777
రాజపుత్రస్థానము ...	..	61
	17,96,860 ...	2,16,974

ఆంధ్ర భాషతో సంబంధించిన చిన్న చిన్న మాండలిక భాషలను  
మాట్లాడు వారినంఖ్య యీ క్రింద చూపబడినది.

1891 సం॥ జనాభా 1901 సం॥ జనాభా.

కోష్టూవు ...	3,827 ...	67
సాలేవారి ...	3,660 ...	...
గోలరి ...	25 ..	22
బేరాది ...	1,250 .	..
నడిరి ...	27,099 ...	3,860
కామాతి ...	12,200 ...	4,704
	-----	-----
మొత్తం	48,061	4,704

వై యంకెలను తిని గూడిన నాంధ్ర భాషను దానియుప  
భాషలను మాట్లాడువారి సంఖ్యవచ్చును.

1891 సం॥ జనాభా 1901 సం॥ జనాభా.

ఆంధ్ర ముగ్ధా భాష గలవారు.	17,928,980 ...	18,675,586
ఆంధ్రేశ్వర దేశములలో	1,796,860 ..	2,016,974
ఉపభాషలను మాట్లాడునారు	48,061 ...	4,704
మొత్తము.	19,783,901 ...	20,697,264

ఆంధ్రుల జనసంఖ్య గడచిన ముప్పదివత్సరములలో నీ క్రింది రీతిగా పెరిగినది.

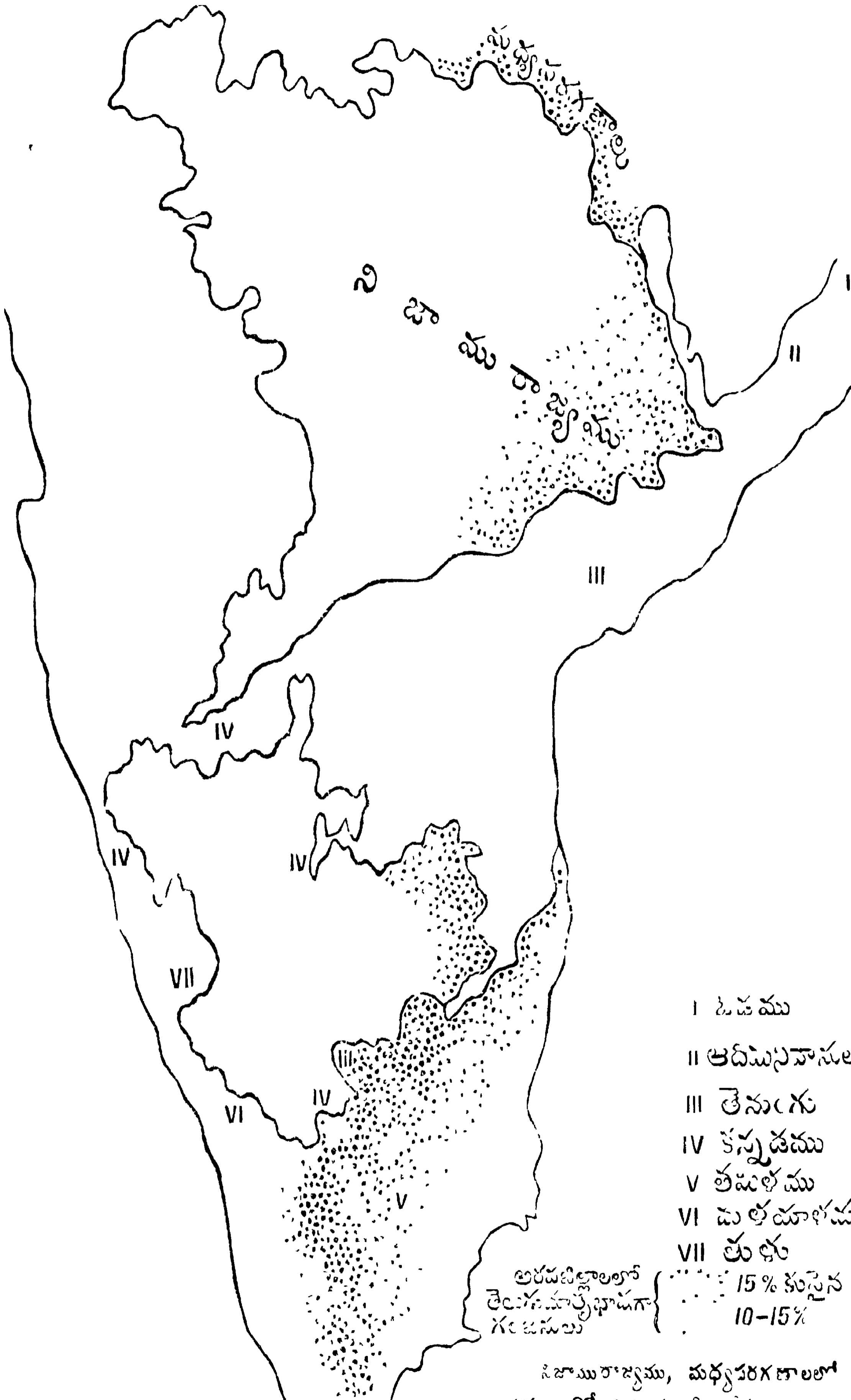
(చెన్నరాజధానిలో 10,000 మందికి.)

1901	1911	1921	1931
3,706	3,769	3,772	3,768





5 - న పుట కెదురుగ.



- I హైదరాబాద్
- II ఆదిల్షాహానా
- III తెలుగు
- IV కన్నడము
- V తమిళము
- VI మల్లమాళము
- VII తుళు

అరవిందాలలో తెలుగుమాట్లాడుతూ గల జనులు } 15% కు సైన్ 10-15%

నిజామురాజ్యము, మధ్యపరగణాలలో మక్కలతో గుర్తింపబడిన తెలుగునాంధ్రుల సంఖ్యయే యెక్కువగా నున్నది.

## విస్తీర్ణము.

ఆంధ్రభాష ప్రచారములో నున్న ప్రదేశమునకు తూర్పుదిక్కున నంతయు బంగాళాఖాతమున్నది. దాని కుత్తరపు స్వాభావికమయిన యెల్ల ఋషికుల్యానగి. ఆనది కుత్తరమునఁగూడ నాంధ్రులు వాసమేర్పఱచు కొని యున్నారు. ఋషికుల్యానుండి పడమటగా నాయెల్లపోయి తూర్పుకనుమలను దాటి నై ఋతిమూలగా బస్తరు సంస్థానములోని సుంకము, బిజ్జితాలూకాల సరిహద్దయిన శబరీనదిని దాటి, బేలదిలగుట్టలవెంబడి జరగి యింద్రానది వఱకుఁబోవుచున్నది. అక్కడనుండి యానది యొడ్డునసాగి, యది గోదానదిని గలియునఱకుఁబోయి, చాందాజిల్లా దక్షిణభాగ మంతటిని దనలో నిముడ్చు కొని, యింకను దూర్పుగ నాఁగి వూనుజిల్లా దక్షిణభాగమునంతటిని దనలోఁ జేర్చుకొనుచున్నది అచ్చటనుండి దక్షిణముగ మంజీరానది గోదానదియందు సంగమించు స్థానమువఱకునుబోయి యింకను దక్షిణముగనాఁగి బీదరు మండల మున కన్నడము ప్రచారములోనున్న ప్రదేశములోనికి చొచ్చుకొనిపోవు చున్నది. అచ్చటనుండి సరిగ దక్షిణముగ నై జామురాష్ట్రములోని యాఱు జిల్లాలను దనలోఁ జేర్చుకొని, తిరిగి బ్రిటిషు ఇండియాలోని ఎల్లారి జిల్లాను సరిగ రెంపభాగములు చేయుచున్నది. ఆ తరువాత నది యల్లసాగి యనంతపురము జిల్లా ద్వారా మైసూరుసంస్థానమును చొచ్చుకొని యండలి బెంగుళూరు, కోలూరు, నందిదుర్గము, చిత్రదుర్గము జిల్లాలను దనలోఁ జేర్చుకొనుచున్నది. అక్కడనుండి యుత్తరార్కాఠు, చెంగల్పట్టు జిల్లాల మధ్యభాగముగ నాఁగి తిరిగి బంగాళాఖాతమును జేరుచున్నది.

ఆంధ్రమున కుత్తరమున ఒటియాభాష, హళిబీ ఉపభాష, గోండి, మరారీభాషలును, పశ్చిమమున మరారీ కన్నడములును, దక్షిణమున తమిళ మును ప్రచారములోనున్నవి. ఆంధ్రమున కిత్తరభాషలతో సంయోగము కలుగుకొన్నిచోట్ల నది చల్లచల్లగ వ్యాప్తమగుచున్నది. గంజామున కుత్తర మున నొరిస్సాలోను, మధ్యపరగాణాలలోను, నై జామురాష్ట్రములోను, నది నానాటికిని విస్తరించుచున్నది. మైసూరు సీమలో కన్నడ మాండ్రమును వెనుకకు తఱము చున్నది.

## ఆంధ్ర భాషా చరిత్రము

### ఆంధ్రమునకు సంబంధించిన యుపభాషలు.

ఆంధ్రము మాతృభాషగానున్న ప్రదేశమునందంతటను నొకటే రూపమున నుండక యీష ద్వేదములను గలిగియున్నది. సరిహద్దు ప్రాంతములం దితరభాషలతో సంయోగము గలిగినచోట్ల నాయాభాషల శబ్దజాలమును, కొంచెము మట్టుకు భాషారూపమును నాంధ్రము సంగ్రహించుట వింతగాదు. గంజాముజిల్లాలో బరంపురము, ఛత్త్రపురము మొదలగు ప్రాంతములం దోడ్రపునూట లెక్కువగా నాంధ్రమున గలియుచుండును ఉండెను అనుటకు ఉంటిడి యను రూపమిచ్చుట వింతగాఁ గానవచ్చును. బళ్లారి మొదలగు ప్రాంతములందు 'కొఱకు,' అనుటకు 'కోస్కరము' అని తెనుఁగు 'కు' ప్రత్యయము నకును కన్నడపు ఓస్కర ప్రత్యయమునకును సమ్మేళనము కలిగినది. ఇట్టి కొంచెపు భేదములను పాటింపనిచో నాంధ్రభాష యన్నిప్రదేశములందును నొక్కతీరుననే యున్నదని చెప్పవచ్చును. ఏననుబట్టియు ఏదియులవై నూట్లాడుపారుంచు నూతగలస్థానములఁబట్టియు ఏదియులు వివిధ వికారములను బొందుటయు స్వాభావికమే. ఇదిగాక యాయాప్రదేశముల చరిత్రమును బట్టియు నందలి యన్యదేశీయుల ప్రాబల్యమును బట్టియు శబ్దజాలము కొంతవఱకు వేర్వేరుగా నుండుట సంభవించును, ఏప్రాంతమునందైనను జీవద్భాష యెల్లప్పుడు నొక్కటే తీరున నుండుట యసంభవము. ఏప్రాంతపు భాషయైనను ఁరిశుద్ధమయినదని చెప్పటకు వీలులేదు. గోదావరీ కృష్ణా మండలములవారిభాష యుత్తమమయినదనియుఁ బరిశుద్ధ మయినదనియుఁ గొందఱునుకొనుట గలదు. కాని, యిట్టి యభిప్రాయము కేవల మభిజ్ఞాన ప్రేరితమని వేరే చెప్పనక్కఱలేదు.

జాతినర్ణములఁబట్టియు వృత్తులనుబట్టియుఁగూడ నుచితము మారుచుండును. ఏక కాలమునందే, ఏక ప్రదేశమునందే వివిధములగు నుచ్చారణములు వినఁబడుట యనుభవసిద్ధము, మాటలతీరునుబట్టి యొకఁడు బ్రాహ్మణుఁడో, క్షత్రియుఁడో, వైశ్యుఁడో, శూద్రుఁడో, ఇతర జాతినాఁడో చెంటనే పోల్చుకొనవచ్చును. ఇదిగాక మాటతీరునుబట్టి యొకఁ డేమండలమువాఁడో కూడ తెలిసికొనవచ్చును. ఇట్టి యుచ్చారణభేదము లన్నియు నే భాషయందైనను స్వాభావికముగ నుండక తప్పదు. అంతమాత్రమున నవియన్నియు భాషా భేదములని యెంచరాదు.

అయినను, సాధారణాంధ్రభాషకు మిక్కిలి విలక్షణముగాఁ గనఁబడు కొన్ని యుపభాష లాంధ్రేతరప్రదేశములందు ప్రచారములోనున్నవి. మధ్య

పరగణాలలోని చాందాజిల్లాలో నాంధ్ర భాషకు, కోంటాపు, సాలేవారి, గోలరి అను పేర్లున్నవి. ఈమూఁడును వేర్వేరుగు నుపభాషలుగా నెంచుటకు వీలున్నను వానియొక్కారణమును, సుప్తిజంతవిధానమును నొక్కతీరుగానే యున్నవి. కర్నాటక దేశములోను, బొంబాయి యందును, నాంధ్రమునకు సంబంధించిన కొన్ని యుపభాషలు కలవు. అవి కొన్నివృత్తులకు సంబంధించినవారి యాంధ్ర భాషా వికారములుగా నున్నవి. బెల్గాము జిల్లాలో బేరాది, దాసరి, యనుభాష లును, బొంబాయి పట్టణమునందలి కామారీభాషయును, బొంబాయిరాజధాని, బేరారు మొదలగు ప్రదేశములలో సంచారశీలురగు నొకజాతివారు మాట లాడు వడరీ భాషయును నట్టివి ఇవియెవ్వయుఁగూడ సాధారణవ్యవహారికభాష కెక్కువ విలక్షణముగ నుండక పోవుటచే వీనినిగూడఁ బ్రత్యేకోపభాషలుగాఁ బరిగణింప నక్కఱలేదు.

గ్రాంథిక భాష, వ్యావహారిక భాష.

భాష కేవలము వాక్రూపముగా నున్నంతకాలమును మార్పులను పొందుచుండుట సహజము. కాని, దానిని వ్రాతరూపమునఁ బెట్టిననాట నుండియుఁ గొంత స్థిత్వ మేర్పడుచుండును వ్రాతను చదువనేర్చినవారు పూర్వకాలపు శబ్దస్వరూపమును నిలబెట్టుటకుఁ బ్రయత్నించుచుందురు. ఈ ప్రయత్నము సంపూర్ణముగా నాధ్యము కాకపోవచ్చును. లిఖిత భాషా స్వరూపము గూడ వ్యవహారికభాష ననుసరించి మారుచుండుట యసంభవము కాదు. కాని వ్యవహారికభాషయంత శీఘ్రముగ లిఖితభాష మాఱఁ జాలదు. కొన్నినాళ్ల కాభాషయం దుత్తమగ్రంథములు వెలువడినచో నాగ్రంథముల యందలిభాష తరువాతివారికి మార్గదర్శకముగా నేర్పడును. దానికొక ప్రమాణత్వము గలుగును. షాఢ్యముగు నంతవఱకుఁ దరువాతివా రాభాషనే యనుకరింపఁ బ్రయత్నింతురు. అయినను, వ్యవహారికభాషనుబట్టి యాగ్రంథకర్తల గ్రంథములందలి భాషాస్వరూపమును మాఱుచుండును. భాషములనుబట్టియు రుచులనుబట్టియు నాయాగ్రంథకర్తల నుడికారము మారుచుండుట వింత గాదు. అందుచేత నిదియే ప్రమాణ గ్రాంథికభాషయని నిరూపింప వీలు లేదు. తొలుదొల్ల వ్యావహారికభాషయే గ్రంథస్థమై యుండినను నానాటికిని దానికిని గ్రాంథికభాషకును నంతర మెక్కువయగుట సంభవించి, యారెండును వేర్వేరుగ నేర్పడుచుండును. గ్రాంథికభాష మిక్కిలి మెల్లగ మాఱుచువచ్చుచుండ, వ్యావహారికభాష ముందంజవేయుచుఁ దన సహజమార్గమున మార్పులు

పొందుచుండును. ఏభాషకైనను నీ గ్రాంథిక వ్యావహారికావస్థా భేదములు తప్పవు. ఇతర దేశములలో గ్రంథకర్త లీయంతరము నెక్కువగా నుండనీయక వ్యవహారమునే లక్ష్యముగ నుంచుకొని యుండ, భారతీయభాషలు గ్రంథస్థ భాషనే పరమలక్ష్యముగఁ జేకొనియుండుటచే వ్యవహారమునకును గ్రంథస్థ భాషకును మిక్కిలి యంతరమేర్పడినది. సంస్కృతభాషా ప్రాబల్య మిందుకు ముఖ్యకారణమని వేరేచెప్ప నక్కఱలేదు. సంస్కృతభాష పాణినీయాది వ్యాకరణములమూలమునను నిఘంటువులమూలమునను స్థిరీభూతమగుటచేతను, వ్యవహారభ్రష్టమగుటచేతను, నందు చాలవఱ కెట్టిమార్పును గలుగకుండెను. కాని నాఁటనుండి నేఁటివఱకుఁ బ్రవాహరూపమున నచ్చుచున్న జీనద్భారతీయ భాషలుగూడ సంస్కృతభాషానుయాయులగుటచే గ్రంథస్థభాషకును వ్యవహార భాషకును నింతటి భేదమేర్పడినది. ఈ యంతరముండుట మంచిదా కాదా యనుపివాద మన్ని భాషలయందును గలదు. అన్ని ప్రాంతముల యందును వ్యావహారికభాష పూర్వకాలపు గ్రాంథికభాషను గొంతవఱకైనను త్రోసి పుచ్చి, యాస్థానము నాక్రమించుకొనుచున్నది. ఇట్లుండఁ బూర్వగ్రాంథిక భాషతోడి పరిచయము సంపూర్ణముగ లేకపోవుటచేతను, వ్యవహారము నతిక్రమింప సాధ్యము కాకపోవుటచేతను, గ్రంథకర్తలు కొన్నికృతకరూపములఁ గల్పించుకొనుట సంభవించుచున్నది. ఈ కృతకరూపములు కొన్నియెడల వ్యవహారములోఁగూడ స్థిరములగుట సంభవించుచుండును. ఈ రీతిగ నాంధ్ర భాషయందును వివిధములగు మార్పులు కలుగుచున్నవి. ఈ మార్పులన్నియు నేరీతిగ నేయే కారణములచేఁ గలిగినవో తెలియఁ జేయుటయే యాంధ్ర భాషా చరిత్ర ముఖ్యోద్దేశము.

### ఆంధ్రులు.

ఆంధ్రులను జాతివారినిగుఱించి మనకు వేదకాలమునుండియుఁ దెలియ వచ్చుచున్నది. ఐతరేయ బ్రాహ్మణమున నీక్రింది వాక్యములున్నవి. “తస్య హ విశ్వామిత్ర స్యైకశతం పుత్రా ఆనుః ; పంచాశత్ ఏక జ్యాయాంసో మధుచ్ఛందసః ; పంచాశత్ కనీయాంసః ; తద్వై జ్యాయాంసో న తే కులమ్ మేనిరే. తాన్ అనువ్యాజహారన్ తాన్వః ప్రజా భక్షిస్తేతిత ఏతేంధ్రాః పుంధ్రాః శబరాః పుళిందా మూతిబా ఇత్యుదంత్యా బహవో భవంతి వైశ్వామిత్రా దన్యూనామ్ భూయిషాః” —వైదాని ప్రకార మాంధ్రులు విశ్వా



మిత్రుని సంతానమైకట్లును, వారు పుండ్ర, శబర, పుళిండ, మూతిబాది జాతులతో దస్యులుగాఁ బరిగణింపఁ బడినట్లును దెలియుచున్నది మనుస్మృతిలో—  
 “కారవరం నిషాదాత్తు చర్మకారం ప్రసూయతే | వై దేహాకా ద్రుధమేదా బహిర్గ్రామవ్యసస్థితౌ” అని యున్నది. దీని ప్రకారము ఆంధ్రులు వై దేహకులకు జనించినవారనియు, వారు గ్రామములకు బయట నుండవలసినవారనియుఁ దెలియుచున్నది. పురాణములలో నాంధ్రుల ప్రశంస గానఁబడుచున్నది అం ద్రు, ఆంధ్ర శబ్దములు రెండును కానవచ్చుచున్నవి. వాయు మత్స్యపురాణములలో నాంధ్రులను పేరును, వాయుపురాణమున సౌధ్రియులను పేరును గానవచ్చుచున్నది. భాగవత పురాణమున చాణూకములుఁ డాంధ్రుఁడని యున్నది మెగాస్తాసు అను గ్రీకు రాయబారి యాంధ్రులను జేక్కోని యున్నాఁడు. అశోకుని శాసనములందు ఆంధ్రశబ్ద మున్నది. అశోకుని గిర్నారు శాసనములందు ‘అంధ పిరిందేషు’ అనియు, షాబాజుగడ్డి శాసనములందు ‘భోజపితివికేషు ఆంధ్ర పులిదేషు’ అనియు నున్నది క్రీ. పూ. 150 సంవత్సరపు హాథీ గుంఫా శాసనమున నాంధ్రసంశములోని మూఁడవరాజగు శాతకర్ణి పేర్కొనఁబడి యున్నాఁడు. ఇతఁడు కళింగరాజగు ఖారవేలునకు సమకాలికుఁడు. కృష్ణాజిల్లాలోని చిన్నచిన్న యను గ్రామమునకు సమీపమున కృష్ణానదికి దక్షిణమున సముద్రతీరమున నాంధ్రరాజగు యజ్ఞశ్రీ గౌతమి పుత్ర శాతకర్ణి 27 వ రాజ్య సంవత్సరపు శాసనముకటి దొరకొనెడి. పులమావి యను నాంధ్రరాజు నేడవరాజ్యసంవత్సరపు శాసనముకటి కార్లయొద్దను, మఱియొకటి భీల్సానము నొద్దను దొరకొనెడి. గుంటూరుజిల్లాలోని యమరా నతియొద్ద గౌతమిపుత్ర శాతకర్ణి తరువాత రాజ్యము నేలిన నాసిష్ఠీపుత్ర శ్రీపులుమావి శాసనము చిక్కనది క్రీ. శ. 554 లోని హరహ శాసనము ను దాతఁ డాంధ్రుఁడని జూచుచున్నది. విగ్రహాలుని పుండ్రుడన రాజ్యసంవత్సరపు శాసనమున—“మహత్తమోత్తమకుటుంబి పురోధాన్ మేదాంధ్ర చుడాల స్యుతిం” అని యున్నది. దీని ప్రకారము నాంధ్రులు మేదులతోడను చుడాలుతోడను చేర్పఁబడినట్లు యుచున్నది. క్రీ. శ. 1115 సంవత్సరపు జాజల్లదేవుని రత్నపుర శిలాశాసనమున నాంధ్రకిమిడి, కోసలాంధ్ర కిమిడి యను నామములు గానవచ్చు చున్నవి. క్రీ. శ. 1171 సంవత్సరపు మదగిహాలు శాసనమున బిజ్జలుఁడు ఘూర్జర మగధ కళింగాంధ్ర సౌరాష్ట్ర వేగీ రాజులను జయించినట్లున్నది. క్రీ. శ. 1358 సంవత్సరపు ఒక శాసనమున ముమ్మిడి నాయకునిగూర్చి “ఆంధ్రశ్రీశో దేశానంధ్రాన్ రక్షితుం” అని యున్నది. క్రీ. శ. 1368 సంవత్సరపు సింగనాయకుని అక్కలపూడి శాసనమున నాంధ్రదేశ ప్రశంస యున్నది. క్రీ. శ. 1466 సంవత్సరపు విరూపాక్ష

దేవుని శ్రీశైల తామ్రశాసనము నందాతనికి ద్రావిడాంధ్ర మహీపతి అను బిరుదమున్నది.

వై శాసనములఁ బట్టియు నితరాధారములఁ బట్టియు నాంధ్రులు తొలుత మేచ్చులుగాఁ బరిగణింపఁ బడియు నానాఁటికి దేశమందంతటను వింధ్య పర్వత ప్రాంతములనుండి నానాముఖముల వ్యాపించి ప్రబలులై రాజ్యముల స్థాపించుకొన్నట్లును వారు వ్యాపించిన దేశమున కాంధ్ర దేశమును సంజ్ఞ కుదురుకొన్నట్లును దెలియనగును. ఈ యాంధ్ర దేశమును క్రీస్తు శకారంభ మున శాతకర్ణులను వారు జయించి రాజ్యమును సాగించినట్లు గొండఱు చెప్పుదురు. శాతకర్ణు లాంధ్రులేయను వాదముగూడ గలదు ఈ శాతకర్ణులలో గౌతమీ శాతకర్ణులు, వాసిష్ఠీపుత్ర శాతకర్ణులు, మాధవీపుత్ర శాతకర్ణులు, అను మూఁడు విధములవారున్నట్లు రాజుల పేళ్లనుబట్టి తెలియనచ్చుచున్నది. ఈ యాంధ్రరాజ్యము తూర్పుతీరమునుండి పడుమటితీరమునకు వ్యాపించినదో పడుమటనుండి తూర్పుతీరమునకు వ్యాపించినదో యను విషయమై వివాదములున్నవి. కృష్ణాజిల్లాలోని శ్రీకాకుళ మాంధ్రరాజులకు మూలస్థానమును వారాంధ్రులు పశ్చిమమునకు వ్యాపించినట్లు చెప్పుదురు. నాసిక మూలస్థానమును వారాంధ్రులు తూర్పునకు వ్యాపించినట్లు చెప్పుదురు.

ఇట్లాంధ్రులనియు నాంధ్ర దేశమనియు వ్యవహరింపఁ బడుచున్న శబ్దము లాంధ్రరాజుల శాసనములందు కానరాకుండుట చిత్రముగా నున్నది. ఆంధ్రభాషయను పేరుగూడ నాంధ్రరాజుల శాసనములందు గానరాదు. తిక్కనకాలమునఱకును తెనుఁగున కాంధ్రనాచుమున్నట్లు నిదర్శనములు లేవు. ఆంధ్రరాజుల శాసనములన్నియుఁ బ్రాకృతమునఁ దున్నవి. ఇవి నాసిక కార్దేయను పశ్చిమతీర ప్రదేశములనుండి గోదావరీ కృష్ణానీ మార్గముల ననుసరించి యిప్పటి యాంధ్ర దేశమునకు గర్భమనకగు గుంటూరు సమీపమున నున్న అమరావతి, ధాన్యకటకము, నాగార్జునకొండ మొదలగు ప్రదేశములందు నిబిడములై తూర్పు సముద్రతీరమున కృష్ణానీముఖమునఱకు వ్యాపించి యున్నవి. ఈ శాసనముల భాష యాంధ్రభాష యనుకొనినచో నది కేటి తెలుఁగు రూపమును దాల్చునఱకు నెట్టి పరివర్తనములఁ బొందినదియుఁ దెలిసికొన నచ్చును. ఈ యాంధ్రదేశపు భాష యెట్టిప్రాకృత మనువిషయమున వివిధాభిప్రాయములు కలవు. క్రీస్తు శకారంభమున నీ ప్రదేశమంతయు బౌద్ధమతాక్రాంతమై యున్నట్లు చరిత్రమువలనఁ తెలియుచున్నది. సింహళ ద్వీపమునం దేర్పడిన తిపిటకములను బౌద్ధ ధర్మగ్రంథములభాష సాలిభాష యని పిలువఁబడుచున్నది. ఈ సాలిభాష యెక్కడిదను విషయమును ఓల్డెబర్న్ పండితుఁడు తాను సంపాదించిన తిపిటకములను గ్రంథము రెండవ సంపుట

మగు భుల్లవగ్గసు నకు వ్రాసిన పీఠికలో నీ చాలిభాష యశోకుని పుత్రుడగు మహిందుని జనస్థానమగు నుజ్జేసిభాష కాదనియుఁ గలింగాంధ్ర దేశముల దాకాలముగ బాధమతియు మిక్కిలి ప్రచారములో నుండెననియు, బుద్ధ ఘోషుఁ డాంధ్రులకు సంబంధించిన బాధగ్రంథమగు అట్టకథను తఱచుగ స్మరించినాడనియు, కావున నీ చాలిభాష యాంధ్ర దేశమందలి ప్రాకృత భాషయే యనియు, నాంధ్రరాజుల శాసనముల భాషకును చాలిభాషకును నెక్కువ భేదము లేదనియు, గావున నాకాలమున నాంధ్రులభాష చాలిభాషగా నుండి యుండెననియు సభిప్రాయ పడియున్నాఁడు. ఈ యాంధ్ర శాసనముల లోని నాగాద్భుతంబుయొందిలి శాసనము లొకను బ్రచురింప బడలేదు. మనకు లభ్యములగు నాంధ్ర శాసనములలో నెక్కువగా లభించినవి నాసిక యందలి శాసనములు కావున వానియొందిలి భాష కుదాహరణముగా మూఁడన గుహ వనానా వెనుకగోడవై ద్వారమునకుఁ బైగానున్న యీ శాసన ముదాహరింపఁ బడుచున్నది.

• 1. సిద్ధా<sup>1</sup> రథో<sup>2</sup> వాసికీపుత్రస<sup>2</sup> సిరిపుళుమాయిస ననీచ్చ<sup>3</sup> వా<sup>3</sup> ఏకువనీసె 19 గివ్త్వాణ<sup>4</sup> ఇథె బిత్తీయె 2 దంసె తెకసె 13 రాజరథో గోతమీపుత్రస హిమనతి - మెరు-

2 మదర - సుత సమనారస అసిక - అనక<sup>5</sup> - ముళిక - సుర<sup>6</sup> - కుకు - రాసగౌ<sup>6</sup> - అనుస - విడిభ - ఆకరానతి - రాజసవిరు - చ్చన<sup>7</sup> - సారిచా<sup>7</sup> - సప్యా - కిణ్ణాగిరి - ముఛ - సిరిట<sup>8</sup> - మలయ - మహి<sup>8</sup> -

3 సెటగ<sup>9</sup> - చకో<sup>9</sup> - సనత<sup>9</sup> సనరాజలోకి<sup>9</sup> మడిల పతి - గిహీతసాను<sup>9</sup> దంసక<sup>9</sup> 10 విబోధిత కమల విమల సదిసనదినస తిసము ద - తోయవీతవాహన స<sup>9</sup>టిపుణ చదిమడిల ససిక<sup>9</sup> -

4 చయదిస<sup>9</sup> వ్రవారణ వికిమ చారువికమస భుజగ<sup>9</sup>తి భోగ<sup>9</sup>క వాట<sup>11</sup> - విపులగీఘ సుద<sup>9</sup> భుజస<sup>12</sup> అభయోచకిదాన కీలి<sup>9</sup>ని భయకిరస అవిస<sup>9</sup> మాతు సుసూ సాక<sup>9</sup> సను విఛతతివగ దెసకాలస-

5. పొరజస నివిసెస సమసుఖ దుఖస ఖతియడ సమాన మదన<sup>14</sup> సక - యవన - పల్లవ - నిసూదినస ధమొ<sup>9</sup>జతిక<sup>9</sup> వినియోగకిరస కీతా<sup>9</sup> రాధెపి సతుజనె అపాణహినారుచిన దిజా<sup>9</sup>కుటుబ విసధి-

6. నస ఖఖరాతవ<sup>15</sup> నిరవసెసక<sup>9</sup>స సాతనాహస కులయస పతి ధాపన<sup>16</sup>క<sup>9</sup>రస సవమదలా<sup>17</sup> బిహాడితచ ణస వినినతిత చాతునణస కిరస అనెక సమరావజితసతుసఘస అపరాజ<sup>9</sup> విజయపతాక<sup>9</sup> సతుజన దు - పధసనీయ<sup>18</sup> -

7. పురవరస కులపురిస వరపరాగత విపులరాజసదస ఆగమాన<sup>19</sup> - నిలయస సపురిసానం అసయస సిరీయ్ - అధిరాసన ఉపచారాన<sup>20</sup> సభనస ఎక కుసస ఎక ధనుధరస ఎక సూరస<sup>21</sup> ఎక బన్లుణస రామ-

8. కేస - వాజుస - భీమసెన - తులపరకమస<sup>22</sup> చ్చణఘను సస-<sup>23</sup> సమాజకారికస నాభాగ -<sup>24</sup> సహుస - జనమెజయ - సకర - యయాతి - రా - మాబరీస - సమతెజస అపరిమితమ్ అఖయమ్ అచితమ్ అభుత<sup>25</sup> పవన - గరుళ -<sup>26</sup> సిధ - యఖ - రఖస - విజాధర - భూత - గధవ - చారణ-

9. చద - దివాకర - సఖత - గహ - విచిణసమరిసిసి జిత్రెరిపు సఘసనాగ<sup>27</sup> వరఖధాగగన తలమ్ అభివిఘాధస కులవిపులసిరి కిరస సిరి - సాతకణిస మాతుయ మహా - దేవీయ<sup>28</sup> గౌతమియ బలసిరీయ సచపచస దాన ఖమా<sup>29</sup> హిసా<sup>30</sup> నిరతాయ తప - దమనియ-

10. మొఁవాస తపరాయ రాజరిసి మధుసదిమ్<sup>31</sup> అఖలమ్ అను- విధీయమానాయ కారిత దేయ ధమ ... ..<sup>32</sup> సిఖసనసె త్రిణ్ణు - పవతసిఖరె విమ్<sup>33</sup> ను - నివిసెస మహిక్షకలెణ ఎతచలెణ మహాదేన మహా రాజమాతా మహారాజప్ x తామహీ<sup>34</sup> దదాతి నికాయస భదానని- యానం<sup>35</sup> ఖఖుసఘస<sup>36</sup>.

11. ఎతస చలెణస చితెణ నిమిత<sup>37</sup> మహాదేవీయ అయకాయ సెన- కామొ<sup>38</sup> పియకామొ చణట్ .. .<sup>39</sup> సధెసనో<sup>40</sup> సెతుఁతియొ ధమ సెతుస దదాతి గామ<sup>41</sup> త్రిణ్ణు పవతస అపరదక్షణ సె సె సెసాజిపతకం<sup>42</sup> సెపజాల భాగనిరతి.

పైదానిలో వివిధపండితులు చేసిన సవరణలు.

1. సిద్ధర. 2. °సిఠపు.° 3. సవచ్చరే, సంవచ్చరే. ('వీ' లోని 'ఈ' స్పష్టముగా నున్నది. అశోకుని నాహస్రముశాసనములో 'సంవిచ్చల' అని యున్నది. ప్రాకృతములో 'అ' 'ఇ' గా మాఱుట గలదు
4. గిష్టాణ. 5. అసిక - సుసక. 6. °పరాతం. 7. పరివాతం— 8. 'లో' అంత స్పష్టముగా లేదు. 9. °మండల.° 10 రెండవ 'కర' లోని 'క' అంత స్పష్టముగా లేదు. 11. °పీనవట.° 12. 'ర' ను పండితులు పూర్తిచేసినారు. 13. °సుసుణ.° 14. 'దన' లోని 'న' మీఁది తలకట్టు పరుండియున్నది. 'మదణస' అని లేఖకుని యుద్దేశమేమో. 15. °వంస.° 16. °పతితాప,°

‘ ధ ’ తోడిరూపమే సరియైనది. 17. °మండలా°. 18 °షిసససయ°  
 19. °మానం°. 20. °చారాశం°. 21. °ఎకసూరస° - దీని నొక పండితుడు  
 చదువక విడిచినాడు. 22. °పరాక°. 23. °చ్చణయనుస°. 24 °భాగ°.  
 25. °భుతి°. 26 °గరుడి°. 27. °ణగ°. 28. °డవియ°. 29. °ఖమా°.  
 లోని ‘ మా ’ మీది ఆత్వము సరియైనదముగా నున్నది. 30. °హీంనా°  
 31. వధూసదమ్. 32. °[కెలాస] ప [వతి]° - అని యొకరు పూర్తిచేసి  
 నారు. 33. °విమా[న]° - అని యొకరు పూర్తిచేసినారు. 34 పతామ,  
 పితామ (‘ పి ’ మీదిగుడి యొకను కానవచ్చుచునేయున్నది.) 35. °నియా°.  
 °యానభి.” 36. °సంఘస°. 37. °చిత్తనా°. 38. °సెనాకామె°. 39. °ణ  
 [తా ... .. డఖణా.] 40. °షిససో°. 41. °గామ° 42. పిసాచి°.

నాసికయందలి యీ శాసనములో లేఖకుడు నున్నలను, జడ్డక్కర  
 ములను, ఏ ఓ లమీది దీర్ఘములను చెక్కక విడిచినాడు కొన్నిచోట్ల క్రింద  
 యొత్తులు కానవచ్చుచున్నను నవి క్వాచిత్కముగానే యున్నవి. ఈ శాసనము  
 లందు ఋ షి ఐ బౌః జ ఫ ష అను కక్షరములు కానరావు. చ్చౌత,  
 ఒత్తరాహ అను షడములయందు ప్రాప్య ఒకారమును, చెతియ, నెకమ అను  
 షడములయందు ప్రాప్య ఎకారమును నున్ననవి యూహింపవగును. శవర్ణ  
 మీశాసనములందు సాధారణముగ కానరాక శవర్ణముగానే యున్నది. శవ  
 ర్ణము మాగధీ ప్రాకృతమునకు సంబంధించినది. అయినను కుశణ, శోర్పా-  
 రగ, శక, సకశ = శకస్య అను షడములయందు శవర్ణము కానవచ్చు  
 చున్నది. సాధారణముగ నేకాక్షర ద్విత్వములే కానవచ్చుచున్నను, ణ్ణ, వ్ణ,  
 య్ణ, ర్ణ, ర్ప, లు కనబడుచున్నవి. షడమధ్యమందు కేవల మచ్చులుండుట  
 ‘ మహా ఆరియక,’ పులుమాణ, ‘ పనిశత ’ అను షడముల మధ్యమండచ్చు  
 కనబడుచున్నది ణకారముతో శబ్ద మారంభింపనిచ్చును ;

ఉదా. ణియాశితం (నిర్యాచితమ్ )

అచ్చులయందలి మార్పులు.

సంస్కృతమునందలి యచ్చు లీ క్రింది విధముగా నాసికయందలి  
 యాంధ్ర శాసనములందు మాఱినవి.

- అ = ఆ—పవతి (సర్వత)
- అ = ఈ—సవీచ్చరే (సంవత్సరే)



అ = ఇ—ససిరీక (చంచరీక)

అ = ఒ—యొణకస (యవనకస్య)

అఉ = ఓ—చఉత్థ, ఛొత్థ (చతుష్పథ)

అప = ఓ—ఓవరకో (అపవరకః)

అయ = ఏ—షరిహారేర (షరిహారయథ)

అవ = ఓ—అనోమస (అనవమృశ్య); లోణ (లవణ)

ఆ = అ—అపరంత (అపరాంత), పురిసానం (పురుషాణాం), పరకమస

(పరాక్రమస్య.)

ఇ = ఇ—సిద్ధం (సిద్ధం); వాసిగీ (నాసిష్టీ.)

ఈ = ఈ—ససరీక (చంచరీక.)

ఈ = ఇ—పతిగయ్య (ప్రతిగృహీత = పతిగహియ = పతిగయిహ =

పతిగయ్య.)

ఉ = ఉ—రిపు (రిపు.)

ఉ = ఇ—పురిస (పురుష.)

ఉ = ఈ—దీహితు (దుహితుః)

ఋ = అ—కణ్ణగిరి (కృష్ణగిరి); నధి (నృద్ధి); గహాపతి (గృహాపతి.)

తతియే (తృతీయే); పతిగహీత (ప్రతిగృహీత.)

ఋ = ఇ—సదిసే (సదృశే), కితాపరాధే (కృతాపరాధే.)

ఋ = ఇ = యి—పులమాయిస (సృఘమాత్మకస్య.)

ఋ = ఉ—వుధిక (వృద్ధిక), సుజమాన (సృజ్యమాన), మాతు

(మాత్మ)

ఋ = ర—రసి (ఋషి); రతు (ఋతు).

ఋ = రు—రుతుం (ఋతౌ.)

ఋ = రి—రాజరిసి (రాజర్షి.)

ఏ = ఏ—నివిసేస (నిర్విశేష.)

ఏ = ఇ—మహిద (మహేంద్ర.)

ఏ = ఆ—వాధవాసు (వాస్తవ్యేషు)

ఏ = ఓ—దొ (ద్యౌ), ఇచ్చట నకారసంయోగమునలన నిట్టిమార్పు

గలిగినది.

ఐ = ఏ—వేజయంతియే (వైజయంత్యాః), వేశాఖమాసె (వైశాఖ

మాసె); చేతియ (చైత్య.)

ఐ = ఎ—నెకమ (నైగమ.)

ఐ = ఈ—ఏకీకస (ఏకైకస్య.)



ఓ = ఉ—పకునవిన (పకోనవింశతి.)

ఓ = ఓ—చకోర (చకోర); తోయ (తోయ.)

ఔ = ఓ—గోతమి (గౌతమి); పోర (పౌర); కోసిక (కౌశిక.)

ఔ = ఒ—ఒతరాహ (ఔత్తరాహ.)

### హల్లులయందలి మార్పులు.

క = క—కుల (కుల)

క = గ—గిలాన (క్లిన్నానాం.)

ఖ = ఖ—సుఖ (సుఖ.)

ఖ = ఘ—లేఘక (లేఘక.)

గ = గ—గిరి (గిరి); నెకమ (నైగమ.)

గ = క—సకర (సగర) ఈ మార్పు వైశాచీభాష ననుసరించి

యున్నది.

చ = చ—చకోర (చకోర.)

చ = స—సెటగిరి (సైత్యగిరి); ససికీక (చంచరీక.)

జ = జ—రాజ (రాజ.)

ట = ట—వాట (వాట.)

ట = డ—కుడుంబినియ (కుటుంబిన్యాః.)

డ = డ—మండల (మండల.)

డ = శ—గరుశ (గరుడ); సోశస (షోడశ.)

ణ = ణ—బహ్మణస (బ్రాహ్మణస్య.)

ణ = న—పురిణసం (పురుషాణాం.)

త = త—గోతమి (గౌతమి); తతియే (త్కతీయే) - ఈ రూపము

వైశాచీభాష ననుసరించినది.

త = ట—పటిపుణ (ప్రతిపూర్ణ); కటా (కృతా); క్షహరాటస (క్షహరాతస్య.)

త = ధ—పథ (పతత్.)

త = ల = య—పతిగయ్య (ప్రతిగృహీత = పతిగహిల = పతిగహియ = పతిగయిహ = పతిగయ్య)

త = ద—సదకణి (శాతకర్ణి.)

త = డ—పడిక (ప్రతీక); అపడి దాతనా (అప్రతి దాతవ్యా.)

త = ర—సతరి (సప్తతిః.)

ధ = శ—పుఖుమాయిస (పుఖుమాత్మకస్య.)

ధ = ర—సురర (సురధ); పరిహారేర (పరిహారేధ.)

ధ = డ—మదనస (మధనస్య.)

ద = డ—దినసే (దినసే) మండర (మండర.)

ద = ర—తేరస (త్రయోదశ), బారసక (ద్వాదశక.)

ద = య—సాయూన (సాదోన.)

ధ = ధ—సిద్ధం (సిద్ధం.)

ధ = న—నిధి (నివి) - ధకారము వకారముగమారుట వింతయే. నిధి= నిధి, అయి వకారమాగమముగా వచ్చినది.

న = న—నాహన (నాహన.)

న = ణ—విచిణ (విచ్ఛిన్న) కుటుంబిణ్యాయ (కుటుంబిణ్యాః); నియుత (నియుక్తా); మహామతేణ (మహామాత్యేన); కుటుంబకేణ (కుటుంబకేస); మహానేణాపతిణ్యాయ (మహానేనాపత్న్యాః.)

ప = ప—పీత (పీత); పటిపుణ (ప్రతిపూర్ణ.)

మ = మ—పంచమే (పంచమే); మండర (మండర.)

య = య—త్యోయ (త్యోయ); మలయ (మలయ.)

ఇ = ఇ—పనఇత (ప్రసర్తయిత్య.)

య = చ—చరిచాత (చరియాత్ర); - ఈమూర్పు వైశాచీభాష ననుసరించి యున్నది

య = జ—భరిజాయ (భార్యాయాః.)

ర = ర—రాజ (రాజ.)

ర = ల—నాలిగేరాన (నారికేలానాం.)

ల = ల—మలయ (మలయ.)

ల = ర—నాలిగేరాన (నారికేలానాం.)

వ = వ—దినసె (దినసె)

వ = బ—బితీయె (ద్వితీయె.)

వ = అ = య—భయంత (భవంతః = భలంత = భయంత.)

వృ = ఉ—ఉసభదతేన (వృషభదత్తేన.)

శ = స—ఏకునవిస (ఏకోనవిశతిః); సాసనన (శాసనస్య); సుసూసా (శుశ్రూషా); నివిసేస (నిర్విశేష); సక (శక); వంస (వంశ); యస (యశస్);

సాతవాహన (శాతవాహన); నిరవసేన (నిరవశేష); సిరసి (శిరసి); దాసక (దాశక); బారసక (ద్వాదశక); సత (శత); సోళన (షోడశ); కోసిక (కౌశిక.)

శ్య = స్—అపావేస (అప్రావేశ్యమ్); అనోమన (అనవమృత్యమ్.)

ష = ఛ—చ్చరే (షష్ఠే.)

ష = స—నిసూదన (నిఘూదన); నహుస (నహుష); అంబరీస (అంబరీష); నివిసేన (నిర్విశేష); ఉసభదతేన (నృసభదతేన); సోళన (షోడశ.)

స = స—దివసే (దివసే), సిద్ధం (సిద్ధం); సమసారస (సమసారస్య)

ః = ఓ—గామో (గ్రామః); తతో (తతః.)

హ = హ—హిమవత (హిమవత్.)

హ = ఖ—ఖఖరాత (క్షహరాత.)

సంయుక్తాక్షరములు.

క్త = క్త—వతనౌ (వక్తవ్యః); విభతా (విభక్త.)

క్ర = క్—వికమ (విక్రమ); పకమ (పరాక్రమ.)

ఃఖ = ఖ—దుఖి (దుఃఖి.)

క్ష = ఖ—ఖహరాటస (క్షహరాతస్య)

క్ష = ఖ—అఖయ (అక్షయ); ఉసఖతో (ఉపరక్షతః); పఖే (పక్షే); అఖయం (అక్షయం); యఖి (యక్ష), ఖిస (రాక్షస); సఖిత (సక్షిత); దఖన (దక్షిణ.)

క్ష = ఖ—ఖితస (క్షేత్రస్య); ఖిత్రయ (క్షత్రియ); ఖఖరాత (క్షహరాత.)

క్ష = ఖ—ఖాత్ (ఖాయతే.)

క్ష = ఖ—యక్ష (యక్ష); అక్షాతియ (అక్షాత్రియ); రక్షా (రాక్షః.)

క్ష = ణ—ఆణత్తం (ఆక్షప్తమ్.)

క్ష = న—ఆనపయతి (అక్షాపయతి.)

క్ష్య = క్ష—భోక్షా (భోక్ష్యాః); సుక్షమాన (స్వప్నమాన.)

క్త = క్—య్యే (దత్త.)

త్ప = ప్—తప్పర (తత్పర.)

త్య = త్—మహామత్యేణ (మహామాత్యేన)

త్య = త్—అమచ్చ (అమాత్య.)

త్య = త = ట్ట — సెట్టగిరి (చైత్యగిరి = చెత్తగిరి = సెట్టగిరి.)

త్ర = త్ర — నఖత్ర (నక్షత్ర); చిత్తణ (చిత్రణ); సతుసఘస (శత్రు సంఘస్య), పుతన (పుత్రస్య)

త్ర = త్ర — త్రిత్తియ (క్షత్రియ.)

త్వ = త్ — సత్త్వం (సత్త్వమ్.)

త్స = స్ — ఉత్సవ (ఉత్సవ)

త్స్ = త్స్ — సంకత్స్ (సంకత్సఠే.)

త్స్య = త్స్య — మత్స్య (మత్స్య)

వ్య = వ్య — విజ్ఞాన (విద్యాన)

వ్ర = వ్ర — చంద్ర (చంద్ర); మహింద్ర (మహింద్ర); సమూద్ర (సమూద్ర.)

వ్య = వ — దో (ద్యే.)

వ్య = బ — బారసక (ద్వాదశక); బే (ద్యే.)

వ్య = వ్య — వియ్య (వియ్య)

వి = వ్ర — సద్వస (శబ్దస్య)

వ్య = వ్య — అభ్యంతరం (అభ్యంతరమ్)

వ్య = వ్య — దిష్టు (దిష్టు.)

వ్య = వ్య — అజ్ఞాన (అజ్ఞాన); క్షాంతాః జిత (క్షాంతాః జిత.)

వ్య = వ్య — చాతుష్ట (చాతుష్ట); పటిపుణ్ణ (ప్రతిపూణ్ణ)

వ్ర = వ్ర — చివత్తన (చివత్తన); వినివత్తిత (వినివత్తిత.)

వ్య = వ్య — చోదై (చోదై)

వ్య = వ్య — గోవత్తన (గోవత్తన); క్షాంతాః జిత (క్షాంతాః జిత); వివత్తన (వివత్తనస్య.)

వ్య = వ్య — దప్ప (దప్ప.)

వ్య = వ్య — గబ్బం (గబ్బం); విబ్బయ (విబ్బయ); వివబ్బ (వివబ్బ.)

వ్య = వ్య — చతుగ్బం (చతుగ్బం)

వ్య = వ్య — క్షమ్ (క్షమ్)

వ్య = వ్య — నిర్వాచితం (నిర్వాచితం.)

వ్య = వ్య — గంధవ్య (గంధవ్య); చాతుష్ట (చాతుష్ట); నివ్వసేస (నివ్వసేస); సవ్య (సవ్య); పవ్యత (పవ్యత.)

వ్య = వ్య — పస్సే (పాస్సే)

వ్య = వ్య — వస్సపత్తే (వస్సపత్తే); దుష్పగ్గస్సనీయా (దుష్పగ్గస్సనీయా.)

వ్య = వ్య — మూలేన (మూలేన.)



(గ్రహ); పతిధాని (ప్రతిష్ఠాని), యన (యశన); నమ (నమన), తప (తపన); ఏకోననీస (ఏకోననిశతి.)

అక్షరలోపమును బూర్తి చేయుటకుఁ బూర్వార్థమునకు దీర్ఘము —

వాస (వాస్), నిరూతిత (నిరూత్రితమి), వాతామితి (వాత్మామిత్రి); సాతమే (సాత్తమే)

అక్షరవృత్తి

నాలిగేరాన (నాలిగేలానానా), నిఘంఠి; (వాస్తవ్య.)

తాలవ్యీకరణము.

ప్రయోగిశ = శాసన.

హల్లులకు తేని ఒత్తువచ్చుట

చుట్టె = చొట్టె = చుట్టె, చొట్టె = చుట్టె

విభక్తులు.

సంస్కృతములో వచ్చుచున్నవి నామ, కర్మ, కర్మణ్య, కర్మణ్యములు. అందులకు నామ, కర్మ, కర్మణ్యములు అనునవి వాచ్యములు. అందులకు నామ, కర్మ, కర్మణ్యములు అనునవి వాచ్యములు. అందులకు నామ, కర్మ, కర్మణ్యములు అనునవి వాచ్యములు. అందులకు నామ, కర్మ, కర్మణ్యములు అనునవి వాచ్యములు.

హినునత్ = హినునతి, అనావి శాస్త్రాచే = అనావిశే, నేశోః = నేశుస, రాజ్ఞః = రాజన, సేషా = సేషి, సుప్తే = సుప్తి, శేషసం = శేషస, శాంతిర్జ్ఞానం = శాంతిశేష, అష్టాష్టి = అష్టాష్టి, సాగ్రి శాయాః = చాతురసన, శ్వభూనోః = శ్వభూతిస, సాతామే = సాతాతాణ, పూయి మాయిస.

సంస్కృతములోని ద్వివిచనము లోనిది దానినాకమున బహువచనమే వచ్చుచున్నది:—

మాతా పతృభ్యామ్ = మాతా పతుహి = మాతాపితృభిః; మాతా పిత్రోః = మాతాపిత్రోః; పోథీ = రెండు కుండులు = పోథియో;



విభక్తులు.

ఈక్రింది విభక్త్యంతములుగల రూపములు గానవచ్చుచున్నవి.

స్వభవైకవచనము.

సేవకామో (సేవాకామః); సేయకామో (సేయకామః); సోమో (ఆజ్ఞాప్తిః); సామకో (సామకిః) వలెవో (వలెన్యః); గామో (గ్రామః); ఓవరకో (అపవరికః); ఘరో (గృహం); ఉపరిఖతో (ఉపరిక్షేతః)

స్వభవాద్వివచనమునకు బహువచనము.

ఘోషియో.

తృతీయైక వచనము.

మెధునేన, వెణ్ణుసాలేన, ఆవియేన; అమచేన, సివగుతేన, తాపనేన; ఉసభదతేన; పుతేన; నాసికతేన; సమణేన; కుటుంబకేణ; దణమేణ;—ఈ రూపములలో సంస్కృతములోని ఇన ప్రత్యయము చేరినది. కొన్నిచోట్ల సంస్కృతమునకు విరుద్ధముగా నకారమునకు బదులు ణకారము కానవచ్చుచున్నది. భమనందన అను రూపమునందు నకారాంతిశబ్దమునకు వలె రూపమున్నది.

తృతీయా బహువచనము.

సంస్కృతమునందునలె గాక యిరువది ఐదు ప్రత్యయమునకు వికారిమైన (వహి), అను ప్రత్యయము తృతీయా బహువచనమునకు చేరుచున్నది:—సమణేహి (శ్రమణైః), వాసేహి (వాసైః), భదాయచియేహి (భద్రాయణైః); పరిహారేహి (పరిహారైః); మహానామయేహి (మహానామిభిః); మాలయేహి (మాల్యైః), సహస్రేహి (సహస్రైః).—అకారేతి రాజంతి రూపములవై 'హి' మాత్రము చేరును:—చతుహి (చతుర్భిః), విఘ్నేహి (విఘ్నేభిః)

పంచమ్యేకవచనము.

ఇందు అత్ ప్రత్యయముతోని సుసితకాయము లోపించును:—ఖదా (స్కంధాత్); ఖధావారా (స్కంధావారాత్); భటారకా (భట్టారకాత్.)

పంచమ్యేకవచన షష్ఠ్యేకవచనములందు స్త్రీలింగాజాతిశబ్దములకు వలె కొన్నిరూపములు గానవచ్చుచున్నవి:—అనువిధీయమానాయ (అనువిధీయమానాయాః), మాత్రయ (మాత్రయాః); మహాదేవీయ (మహాదేవ్యాః); గోతమియ (గోతమ్యాః), బలసిక్రియ (బలశ్రియాః); నితాయ (నితాయాః); పరాయ (పరాయాః). కురుబిణియ (కురుబిన్యాః); నందిరియ (నందశ్రియాః), మహారోయ (మహారోయాః), అంతేవాసినియ (అంతేవాసిన్యాః); పనయితాయ (ప్రప్రయితాయాః), తాపసినియ (తాపసిన్యాః); భటచాలికాయ (భటచాలికాయాః), భార్యయ (భార్యాయాః), క్షణకమాత్రయ (క్షణకమాత్రయాః), ఉపసయ (ఉపసయాః), మచ్చాయ (మచ్చాయాః); భరిజాయ (భార్యాయాః), సేనాతిణయ (సేనాతిన్యాః), వాసుయ (వాసాః); కణ్ణహినియ (కణ్ణహిన్యాః), క్షమిత్రయ (క్షమిత్రాయాః), వీనయ (వింశత్యాః), ఉజ్జెనియ (ఉజ్జెన్యాః), బనానయ (వారాణన్యాః) ఉపాసికాయ (ఉపాసికాయాః); విష్ణుపితాయ (విష్ణుపితాయాః); జీవసుతయ (జీవసుతాయాః), రాజమాత్రయ (రాజమాత్రయాః), పటిహరిఖయ (రక్షియాః); లోటయ (లోటయాః), అంజాతియ (అంజాత్యాః); సగరసీమాయ (సగరసీమ్నాః), నిగమసభాయ (నిగమసభాయాః)

షితుపతియో (షితుపతేః), సేనాయే (సేనయాః). విజయంతియే (వైజయంత్యాః)-అనురూపములును, పురిసవతావ (పురిసవతావత్), నదాసిరియావ (నదాశ్రియాః)- అనురూపములును, తసిత్ ప్రత్యయముతో, ఖేతాతో (క్షేత్రతః) అను రూపమును గానవచ్చుచున్నవి

షష్ఠ్యేకవచనము.

రాజస (రాజ్షః), పతిస (పతేః), నాసస (శాసనస్య) వాహనస (వాహనస్య), నసనస (నసనస్య), అమసస (అమాశ్యస్య), సామకస (సామకస్య), సాతకణిస (శాతకణిన్యాః), ఎనకధస (వాస్తవ్యస్య), ఎవతస (ప్రవర్తయితుః)- వైవానితో న అనుప్రత్యయము శబ్దముల యంతముతో నిమిత్తము లేకుండు నుపయోగింపబడినది

షష్ఠీ బహువచనము

భదాననీయీనం (భద్రాననీయీనాం), పనజితాన (ప్రనజితానాం)  
 తేకిరసిణ (తేకిఋషీణాం), సతిససతాం (ప్రతివసతాం), వానాన (వర్షా  
 నాం), గిష్టాణ (గ్రీష్టాణాం), సననాచు (సననానాం), ఉతమభద్రకానం  
 (ఉత్తమభద్రకానాం), ఖతిసునం (క్షత్రియూణాం), భీఖానం (భిక్షూ  
 ణాం); తేరణ్ణుకానం (త్రిరశ్శికానాం), నసంతాం (నసతాం), వసఉధాన  
 (వాస్తవ్యానాం); నాలిగరాన (నాలికేలానాం), దేవానం (దేవానాం);  
 బ్రాహ్మణానం (బ్రాహ్మణానాం), సహసణ (సహస్రాణాం); గిలాన (గ్నిన్నా  
 నాం), హేమతాణ (హేమంతానాం), నాసికీకానం (నాసికకానాం),

సప్తమ్యేకవచనము.

గిష్టాణసభే (గ్రీష్టాణాం సభే), విశ్చీయే (వ్యతీయే), హేసే (త్రయో  
 దశ్యాం), తిరణ్ణుమ్మి (త్రిరశ్శిచి), అనుగాలుమ్మి (అనుగామిచి), రాజవి  
 (రాజచి),

సప్తమీ బహువచనము.

కఖడీను (కఖడీషు), వాస్తవ్యసు (వాస్తవ్యేషు), ఆగతానాగతాసు  
 (ఆగతానాగతేషు.)

క్రియలు

ఈక్రింది క్రియారూపములు కానవచ్చుచున్నవి భవికౌతి (భవిష్యంతి),  
 నిబధాపేథ (నిబధాపయథ), చువి (వాన్యతే); కనతే (క్రిష్యతే)—ఆత్మకో  
 పదిరూపమిది యొక్కటియే కానవచ్చుచున్నది.

అపావేస (అప్రావేశ్యం); అనమస (అనమ్యశ్యం)

## సర్వనామములు.

అష్టేహి (అస్తాభిః); అస్తు (అస్తాకం.)

ఏధ (ఏతత్) ; ఏతత (ఏతత్) ; ఏతో (ఏతత్) ?

ఏతహి, ఏతేహి (ఏతైః) , ఏతస (ఏతస్య) ; ఇమేస (అస్య) ?

సో (సః) ; నేన (అనేన) ; య (యద్).

## అవ్యయము.

దాని (ఇదానీం.)

—

సంధి.

—

అప + అవసితం = అపయవసితం.

—

## కారకము.

నమ భగతస జినవరస మగస (నమోభగవతే జినవరాయ బుద్ధాయ.)

ఈక్రింది గ్రామములపేర్లు కానవచ్చుచున్నవి.

— ❖ —

చలిసీలణ, నాసిక, ధంభికి, నసపుర, ఛాకలేప, దాహనూకానగర, కేకాపుర, ఉజేని, కాపురాహార, చిఖలపద్ర, పిండికానడ, సువర్ణముఖ, రామతీర్థ, గోనర్ధన, శొర్పారగ, భరుకచ్చ, బెనాకలక, ధనకట, సామలిపద, సుదసన, నవనర, పిసాజపతకం.

ఈక్రింది మనుష్యులపేర్లు కానవచ్చుచున్నవి.

ధమ్మదేవ, ఉద్రాగ్నిదత, మాధలీపుత, శివ దత్తాభీర, అభీర, ఈశ్వర సేన, సకగివమ్మ, గణపక, రేఖిల, విసవర్క, సకనిక, శివమిత, రామణక, వెలిదత, భీలవలికా, వహవకసిరి, లరవలయ, లోయలేణక, కషణణక

సదాసీరీ, సాదవాహన, కన్ఠ, మమ్తా, భవగోప, బొపకి, దామచిక, పులు  
మాఇ, ధణమ, సాతకణి, విణ్ణుదత, క్షుహారాత, క్షుతప, నహాచాన, కీనీక, ఉష-  
వదాత, గోతమిపుత, సదకణి, విణ్ణుచాలిత, అవరకఖడి, సివగుత, మిధుస,  
పుళుమవి, సవస.

ఈక్రింది సంఘములపేర్లు శాసనచ్చుచున్నవి.

ఉత్తమభాద్ర (యోధులసంఘము); (తేకిగసి, ఒక యతులసంఘము);  
భద్రాయనీయ (భిక్షుసంఘము); చతిక (ఒక భిక్షుసంఘము); కులరికశ్రేణి  
(ఒక యంత్రికశ్రేణి, తిలసిషకశ్రేణి, (వృత్తులకు సంబంధించిన సంఘములు.)

సర్వతములు.

తిరణ్ణు, గోవధన,

నదులపేర్లు.

బాణ్ణశా, ఇగా, చారాదా, దమణ, తాపీ, కరబేణా, నహానుకా,

వైదానినిబట్టి యాంధ్రరాజుల శాసనములభాష చాలిభాషకు మిక్కిలి  
దగ్గరగున్నట్లుఁ జెలిసికొనవచ్చును. నాసికయాదేకాక నేటి యాంధ్రదేశ  
మునఁ గానవచ్చిన యాంధ్రరాజుల ప్రాకృత శాసనముల భాషయుఁ బైదానిక  
పోలియుండును. ఆంధ్రదేశమున నశోకుని శాసనములు మొన్నటివఱకును  
దొరకలేదు. అనంతపురముఁజిల్లాలలోని గుత్తి కేడుమైళ్ల దూరముననున్న యెఱ్ఱి  
గుడి గ్రామమునట సమీపమున చిన్న గుట్టలపై చెక్కఁబడియున్న యశోకుని  
పదునాలుగు శిలాశాసనములను నేను స్వయముగ ప్రథమమునఁ గనుగొని  
వాని ప్రతులనెత్తి చేదివితని. అందలి రెండుశాసనముల నీక్రింద నుదాహ  
రించుచున్నాను.

ఏడవ శిలాశాసనము.

1. దేవానంపియే పియదసినే లాజా సవతా ఇఛతి.  
(దేవానాంప్రియాః ప్రియదర్శి రాజా సర్వత్ర ఇచ్ఛతి.)

2. సవపాసంఠ వసేయు సవే హి తే సంయమం భావనుధిం చా  
(సర్వేచాషంఠా వసేయుః సర్వే హి తే సంయమం భావనుధిం చ.)
3. ఇఛంతి జనేచ ఉచావుచఛందే ఉచావుచలాగే తే సవం ఏక  
[దేశం పి  
(ఇచ్ఛంతి జనః తు ఉచ్ఛావచచ్ఛందః ఉచ్ఛావచరాగః తే సర్వం  
[ఏక దేశ మపి.)
4. కఛంతి విపులె పి చు దానే అస నధి సంయమే భావనుధి కిటనా తా  
(కఠిన్యంతి విపులమపి తు దానం యస్య నాస్తి సంయమో భావ  
[శుద్ధిః కృతజ్ఞతా.)
5. దిఘభ తితా చా నిచే శాఘం  
(దృఢ భక్తితా చ నీచా శాఘం.)

—  
తెనుగు.  
—

దేవానాంప్రియుఁడు ప్రియకర్మిరాజు సమస్తజనులను తమ యిచ్చ వచ్చినచోట వసింపఁజేసి క్రోధమున్నాఁడు. వీరకర్మమును సంయమమును భావశుద్ధివి, క్రోధమునుగదా. కాని జనులు వేర్వేరు క్రోధకలను, వేర్వేరు రాగములను కలిగియుండును. వారు తమధర్మములలో అన్నిటినిగాని, కొన్నిటిని మాత్రముగాని నిర్వర్తింతురు. విపులమైన దాసమును, సంయమమును, మనశ్శుద్ధియు, కృతజ్ఞతయు, దృఢభక్తియు లేనివారు తప్పక నీచులగుదురు.

11-వ శిలాశాసనము.

1. దేవానాంప్రియే హేవం ఆహా నధ ఏదిసే దానె అదిసే ధయదానే  
[ధంమసంధవే  
(దేవానాంప్రియః ఏవం ఆహా నాస్తి ఈదృశం దానం యాదృశం)  
[ధర్మదానం ధర్మసంస్తవః.)
2. ధంమస విభాగే ధంమసంబంధే తత ఏస దాసభటికసి.  
(ధర్మసంవిభాగః ధర్మసంబంధః తతః ఏషా దాసభృతకే.)  
సంమ్యాపటిపతి మాతాపితౄ సుసుస.  
(సమ్యక్ప్రతిపత్తిః మాతాపితౄ శుశ్రూషా.)



3. మిత్రసంధుత నాతికానా సమాస బంధనానా దానే చ దానా.  
 (మిత్రసంస్తుత జ్ఞాతికానా శ్రమణ బ్రాహ్మణానా దానా  
 [ప్రాణానా.)  
 అనాలంభే ఏస వతవియే పితినాపి.  
 (అనాలంభః ఏతద్ వ క్తవ్యం పితృణాపి.)
4. పుత్రేణపి భాతినాపి సువామి క్యేపి మిత్రసంధుతేనాపి అక్షతి.  
 (పుత్రేణాపి భ్రాత్రాపి స్వామి కేనాపి మిత్రసంస్తుతేనాపి ప్రాతి)  
 వేసియేనా ఇయా నాధు ఇయా కటవియే సే తథా.  
 (వేశికేన ఇయా నాధుః ఇయా క్తవ్యం స తథా.)  
 కలత హిద్యోకే చ సే ఆలధే.  
 (కుర్వన్ ఇహ్యోకే చ ఆరాధపాన్.)
5. సహాతి చాలత చ అనంతపునా ప్రసవతి జేన ధర్మవా.  
 (భవతి ఎత్రచ అనంతపుణ్యా ప్రసూతే తేన ధర్మవా.)
6. నేన  
 (నేన.)

తెనుగు.

దేవానాం ప్రియుః శిల్లు చెస్వచున్నాఁడు ధర్మదానము, ధర్మసంస్తుతనము, ధర్మనిభాగము, ధర్మసంబాధము అనువానిని పోలిక ధర్మములేదు. అంగుచేత దాసభృత్యులమొకల ప్రబీషి త్తే, తల్లికొడుకులశుశ్రూష.మిత్రులు, పరిచితులు, బంధువులు, శ్రమణులు, బ్రాహ్మణులు అనువారికి దానము, ప్రాణులను హింసింపకూడదు, (-నువ తే ధర్మవ్రతేణ) ఈ ధర్మవ్రతమును గుఱించి కంక్షియోగాని, కంపకయోగాని, సోమకయోగాని, పరిచితునియోగాని కేవలము ఇతిగుహితిగుహాంతయోగాని, ఇతి నాధుచు, క్తవ్యము. అని చెప్పవలెను ఇట్లుచేసి, -ధర్మవాశమువలన ఈ గోమమును నాశ్యమును. పరలోకములో అనంతపుణ్యమును పొందును.

ఈ క్రిందిశాసన మార్ధదేశములకు బ్రత్యేకముగా విశోధించి వ్రాయబడినది. వీనిప్రతి భారతవర్షము మఱయొకటిను గావరాదు.

1. (అనక) స దేవానంపియే పే స మ చ ఏకాని.  
 (అశోకః దేవానాంప్రియః ఆహి ఆపి మమ చ ఏకోన.)

2. తేన సంవచర వసంకర కేన నో కస సాజకయాయ.  
(త్రింశద్ సంవత్సరే వాసంకృతం కీదృశం నఃకార్యస్య ప్రయోజ  
[నాయ.)
3. పు ససాసతే కయం ఖు సవచలే యమాయా సంయేపధరయే.  
(పున స్స శాస్తి కార్యంఖలు సంవత్సరేఽయమాజ్ఞా సంజ్ఞావ  
[ధారితా.)
4. మాలభాయే మునీసాససలేకా చు న మితేకే పమే వృథం ఏతే.  
(మమలాభాయ మనుష్యశాసనలేఖా తు న మిత్రకే ప్రేమ  
[వృద్ధం ఏతే.)
5. దకనపిపుక దేవపితరే నిరరాసి సూభాపకమస ద-  
(దక్షిణ ... .. దేవపితరో నిర్గతాఃస్యః శుభ ప్రకమస్య ధ-)
6. రామమోనేన సాకయే వ్రా రతిమే ఏనకోయే కసవేనే.  
(రా మమ అనేన నాకం యే వా అర్థతమాః యేనకేనాపి యా  
[దృ కీదృశ్యా.)

వ్రా పమయా.  
(వా ఉపమాయా.)

7. అపి వ నం పవిభో సధాకే పులె మోభో అశోకాయ చ.  
(అపి వా అస్తాన్ ప్రవీక్ష్య శ్రద్ధాంకే పురా మమ అభవన్  
[అశోకస్య చ.)

అధాయే ఏయం.  
(అర్థాయ ఇయం.)

8. హవం యం పకమ సహోభవం పు దక మహాధకా ఇమం పి.  
(ఏవం యః ప్రకమో భవత్యభూత్ పునః దక్షిణ మహార్థకాః  
[ఇమమపి.)

ఏకమోవ అ ఇ  
(ఏకమేన అతి (ను ?) )

9. గవ్రా పి చే యిధం సభేతక మోమపి ఛేచకేబాధి రవివునే.  
(గమిష్యంత్యచేత్ ఇమం అభేతకమపి చేత్స్యతి భా  
[జన్ )

జమే వృభా.  
(నావృభా.)





10. యదేకే ఓనపేం భవాయే గం నహవా వాఉసో వా.  
 (యదేకే అవనిసా భవేయుః రాజాసః యే వ్యాసృషో వా.)  
 వఘసి భాఅపవధియా దేయా వివ  
 (సర్థయిష్యంతి భావప్రన్మద్ద్యై ధియా వివ-)
11. డనే ఆడుపివ జనో డతి మభాడస అతసం ధనసియానె నానం-  
 (ర్థనా అర్థమపి న జనో డత్త మభూ త్తస్య అర్థానాం ధనస్మియా  
 [విశ్వాఅవ-])  
 యఇ.  
 (యితవ్యాః.)
12. పంయన సుతిరా నృతాని చా సుసితవియే జయేయ  
 (ప్రజ్ఞాన సుస్థిం నృతాః చ సుశ్రావయివ్యాః జయాయ.)  
 వధి ఏయే అం పయథాః దే.  
 (న్మద్ద్యై ఏవం ప్రయత్నీ కృతం.)
13. సిసువాయ హామేవ గచు పు సుసువియానహ భజే.  
 (సుశ్రావణేన అహమేవ గచ్ఛామి పునః శుశ్రావణాయ వా  
 [అహంభటః.)  
 ఆతిధకథా అపి ఆయే పినవా.  
 (యథా (తథా) కథమపి ఆగమిష్యామి పున ర్వా )
14. సుసుమ ధంమశన పవతితని యయేచు డయాని య డయితవయ.  
 (శుశ్రామా ధర్మశాసన ప్రన ర్థితాని యానియాని తు డత్తాని  
 [యాని దాతవ్యాని.)  
 సవే వేతివయే.  
 (సర్వాణి వ ర్థితవ్యాని.)
15. యధపధి యాధే చాసోకారువకోభి ఇయం సుసుసిత తప్రతి  
 (యథాపధి యాదృశినః ఉచాసకారిణః అపి ఇమం శ్రావయిష్యంతి.)  
 పయాధ దేవానాసియ వనేన హ  
 (ప్రయతాః దేవానాంప్రియ వనినేన అ-)
16. ధ అంతేవాసిని యారాసా ధంమనకా భికాని యదానిపవియ.  
 (ధ అంతేవాసినః యాదృశా ధర్మవర్థకా భిక్షుకాః )  
 అనాని వేసుథే హంవనియో అవమ

17. యన యథా సంఘోస ఆచుదయన నాభాకా భాభవారయే  
యాద-నా సతాయనాయ వామచే దసమోసయా.

18. ప రేపచాసి సుయధారప వ ర్షే అసంపయాసా భికసు సెవి భాభవి  
యే పేవమే.

19. భా రేకిసి సూహావంస ధానివసఘారి నా సేయి భా యధారపసధ )  
సాప.

20. చసధవద ఆభచాసి యుపయ.

21. ఖాయధని ఆయాపంసనా.

వై శాసనములలోని యక్షులములన్నియు సుస్పష్టముగా నున్నను ఏకైక  
లొక దానిలోని కొన్ని సక్రమములను పట్టచేత నొక స్థానములోని యక్షు  
ములు మరొక స్థానములోనివిగాఁ జూపబడినవేమో యను సందేహము  
గలుగుచున్నది కావుననే శాసనములన్నియును వివరించెను. వై శాసనముల  
కును నాశికయొద్దలి శాసనములకును గల ముఖ్యభేదము శ్లోకములు లకార  
ములుగా మాఱుటయని గుర్తించుచున్నది ఈనూపు వై శాచీ మాగధ  
భాషలకుఁ ప్రత్యేకలక్షణముగా లక్షణములు చెప్పయున్నాము

సంస్కృతములలోని చాల యక్షుములు లోపింపటయు నేకపదములందే  
యచ్చులు ప్రత్యేకముగా నెట్టి యాగమాక్షుములు లేకుండగను, సంధి  
కాకుండగను వ్రేలానుచుండటయు లక్షణములు వ్రేలిన మాహారాష్ట్రాది  
ప్రాకృతములందు గాఁచుచున్నది కాని వ్యవహారమున దాయచ్చులకు సంధి  
యగుటయో వాని మధ్యను నాగమములుచేరి వానిని సంధింపటయో  
సంభవించెను ఇట్టిమాఱుములు జరిగి భాషలలో ధిమాగధి, జై నమాహారాష్ట్ర,  
జై నశౌ సేని, వ్రేలీ, ఈనువి ముఖ్యములు పేరుగా ధిమాగధి, జై నమాహా  
రాష్ట్ర, జై శౌ సేని, యను భాషలయందు వ్రేలీ-మరగ్ర ధములు పిస్తా  
ముగ నెలువడినవి వ్రేలీభాషయందు బాధామరగ్ర ధములు నెలసేనవి వినోగో  
గ్రంథస్థములైన బాష స్థిమై, లక్షణబద్ధమై చాలవఱకు మాహారాష్ట్ర పిలిచి  
పోయినది. కాని వ్యవహారమునందలి భాష నానాటకని మాఱునొందుచునే  
యుండెను. దక్షిణమాహారా దేశమున నింపుముచుగ క్రీ. శ. 6-వ శతాబ్దము  
వఱకును ప్రాకృతభాషలు కన్న నితరభాషలు ప్రచారములో నుండెనట్లు  
గానరాదు. తమిళభాష క్రీస్తుశకుఁ బూర్వమునుండియుఁ బ్రచారములో  
నుండెడిదను చభిప్రాయము నేడు విడనాడఁబడుచున్నది. క్రీస్తుశకము 6, 7  
శతాబ్దములవఱకు ద్రావిడ భాషలలో సంవత్సరములు నిరూపింపబడిన శాసన



ములు గాన్పింపవు. క్రీస్తుశకము 4, 5, శతాబ్దములముండియుం బల్లవరాజుల కాలమున సంస్కృతమునకుఁ బ్రాధాన్యముగలిగి ప్రాకృతముల ప్రచారము నెనుకపడినట్లు గాన్పించును. ఈలోకం బ్రాకృతము మాస్కరెండుచు నచ్చెను. దానికిని నితరభాషలకును వ్యవహారమున దోలుతుండియుం గలుగుచుండిన సంస్కృతమునలన గ్రంథస్థలాక్షణిక ప్రాకృతమని గుర్తించరాని యొక యవస్థ యేర్పడెను. ఈ తొల్లింటి ప్రాకృతమే మాస్కరెండుచు నేటి యాంధ్రభాషగాఁ బరిణమించినదా? లేదా? వోనా పరిణామక్రమ మెట్టిది? ఆ ప్రాకృతభాషా స్వరూపమెట్టిది? దానితో సేవకముం బొందిన యితర భాషల స్వరూపమెట్టిది? ఆంధ్రమునకును నితర ద్రావిడభాషలకును గల సంబంధమేమి?—అను విషయములను గూర్చిన చర్చ యీ గ్రంథమున నందండు గాన్పించవచ్చును. ఆంధ్రము ప్రాకృతభాషా వికారమగు కేమో యను దృష్టితో నీ గ్రంథము వ్రాయబడుటచేఁ బ్రాకృత భాషలగూర్చిన ప్రశంస యింకొక్కవగాఁ గాన్పించును.

ఈభాష కాంధ్రమనుపేరు కన్నయభట్ట విశ్వమొస నంకంపూడి శాసనమునఁ దోలుతుం గాఁవచ్చుచున్నది. అందాతెను నానాయణభట్ట నాంధ్ర భాషాకవీశ్వరునిగాఁ బేర్కొనియున్నాఁడు. ఆనాటికే యీ భాషను పుచ్చునను నానుచు గురుకులోనియుండిన భాషితులను వెనుకకుఁ బింపుమని రాజరాజు తన్ను గోరినట్లు కన్నయభట్ట చెప్పుచున్నాఁడు. ఈ పుచ్చునను స్వరూపమునుగూర్చి విచారించుము.

తెలుఁగునుండియు త్రిలింగ శబ్దభవమని పండితుల యభిప్రాయము. ద్రాక్షారాను, శ్రీశైల, కాళిహస్తులను మూఁడు ప్రసిద్ధ శైవక్షేత్రములకు నడుమనున్న దేశము త్రిలింగమనియు నదియే తెలుగు దేశమనియు కప్పకవి చెప్పియున్నాఁడు. అంతకుఁబూర్వము కాకతీయులు రాజ్యముచేసిన దేశమునకుఁ ద్రిలింగమని యనుకొనుచుండినట్లు విద్వాంసుల కవికృతిమగు ప్రతాపరుద్రీయమునఁ బ్రతాపరుద్రుఁడు త్రిలింగాధిపతీయని చెప్పఁ బడుటచేఁ దెలిసికొనవచ్చును. అంతకుఁ బూర్వము తెలుఁగుదేశమునకుఁ ద్రిలింగసంజ్ఞ యుండెనో లేదో తెలియదు. శాసనములం దీదేశమునకు తెలింగ, తెలుంగ, తిలుంగ, తిలంగ, తెలగ, తిలింగ, యనుచేర్లు వాడవచ్చుచున్నవి. శా. శ. 1194 శ్రాంతముల రాజ్యమేలిన యాదినరాజగు రామచంద్రునికి “ తెలింగ తుంగ తరూన్తూలన దంతానల ” యను బిరుదముండినట్లు తెలుపఁబడినది కుంతల దేశాధీశుఁడగు రాదమల్లదేవుఁడు వెలగలమారి యను బిరుదముండెను.

## అంధ భాషా శాస్త్రము

“వశ్యత్పురస్తాదపి యన్యదేశా  
 భ్యాతౌ మహారాష్ట్ర కలింగసంజ్ఞా  
 వవాగుదక్ పాండ్యక కన్యకుష్టా  
 దేశస్స త త్రాస్తి త్రిలింగనామ.  
 పురా త్రిలింగాన్ ప్రతిమంచి కొండా  
 వావానయన్ నాయకవంశ ముఖ్యో  
 తాభ్యాం వినిర్తాపితమాత్మ నామ్నా  
 పురం మహచ్ఛ ప్రథితేంద్రదేశే.”

అను శ్లోకము ఎపి గ్రాఫియా ఇండికా 14-వ సంపుటమున వ్రాయఁ బడియున్నది. శా. శ. 1589 సంవత్సరమున మీసర గండక తారినాలువ తెలుంగురాయుఁ డుండినట్లొక శాసనమువలనఁ దెలియుచున్నది. ప్రతాప రుద్రీయమున త్రిలింగశబ్దము వాడఁబడియున్నది. అల్లాఉద్దీనను తురుష్క రాజు తిలంగదేశమును జయించినట్లు తెలియుచున్నది. తిలుంగు బిజ్జలుఁడను వాఁడు నెల్లూర రాజ్యమేలిన తెలుఁగుచోడుల వంశములోనివాఁడు. ఈ రీతిగా నున్న దేశపుపేళ్లను సంస్కృతీకరించి త్రిలింగశబ్దమును పండితులు కల్పించి నారని యనుకొనుట కవకాశమున్నది.

తెలుఁగుశబ్దము త్రినగశబ్ద భవమని మఱికొందఁ జిందురు. మహేంద్రము, శ్రీశైలము, కాళహస్తి యను మూఁడునగముల మధ్యనున్న ప్రదేశము త్రినగదేశమనియుఁ ద్రినగశబ్దమే తెనుఁగుగా మాఱినదనియు వారి మభిప్రాయము. త్రినగశబ్దమునందు లేని యనుస్వారము తెనుఁగుశబ్దమునం కుండుటయు, తెనుఁగుదేశమునకుఁ ద్రినగమను వ్యవహార మేనాఁడును లేకుండుటయు నీ వ్యుత్పత్తి కారణము లేనట్లు తెలుపఁగలదు.

త్రికలింగ శబ్దభవము తెలుఁగని మఱికొందఁ జినుచున్నారు. త్రికలింగశబ్దము ప్రాకృతమున ‘తిలలింగ’ యని మాఱి తెలింగ, తేలింగ యను రూపములను పొందుట సాధ్యమేయనినను తెనుఁగుదేశ మంతటికిని త్రికలింగసంజ్ఞ లేకుండుటచే నీ వ్యుత్పత్తియు నిరాధారమగుచున్నది. త్రికలింగ మునుండిప్పటి గంజాము, విశాఖపట్టణము జిల్లాలును వానికి పడుమట మధ్య ప్రాంతాలలోని కొంతభాగమును నయి యుండెను. నేటి ముఖలింగమున్న ప్రదేశమునకు మోదోగలింగే యను పేరు గ్రీకు చరిత్రకారుల వ్రాతల ప్రకారముఁ గాన్పించుచుండుటచే మోదో అనగా మూఁడగు అని అర్థము చేప్పుకొని త్రికలింగమునకు మూఁడగు కలింగమని యర్థముచేప్పి యాత్రికలింగమునుండి తెలుఁగును పదము పుట్టినట్లు కేంబెల్ మొదలగు పాశ్చాత్య

పండితు లభిప్రాయపడిరి. మోదోగలింగ మనునది మధూకలింగ శబ్దభవము గాని మూడగు కళింగము అనుదాని మాఱురూపము కాదు. మూడగు కళింగమని త్రికళింగమున కెన్నడును వ్యవహారము లేదు.

తేనె + అగు, అనగా తేనెవలె తియ్యనిదగుటచే తెనుఁగయ్యెనని కొందఱును తెలి + అగు = తేలికయగు, లేక స్వచ్ఛమగునట్టిది కావున నీ భాషకుఁ దెలుఁగను నామము వచ్చెననియుఁ గొందఱీ యభిప్రాయము. ఈ వ్యుత్పత్తి కేవలము స్వాభిమాన పూరితమని వేఱె చెప్పనక్కఱలేదు. తెన్ అనగా దక్షిణమని తమిళమున సర్థముండుటచే దక్షిణదేశపు భాషగావునఁ దెనుఁగనుపేరు గలిగినదని కొందఱుచున్నారు. తమిళులకుఁ దెలుఁగువారు త్తరమున నుండుటచేతను, తెలుఁగువారు తమ్ము దక్షిణదేశపు వారమని చెప్పకొనుట యసంభవ మగుటచేతను నీ వ్యుత్పత్తికూడ సమంజసముగ లేదు.

కన్నడకవియగు నృపతుంగుఁడను రాజు తాను రచించిన కవిరాజ మార్గమును లక్షణగ్రంథమున గోదావరినుండి కావేరివఱకుఁగల ప్రదేశ మంతయుఁ గర్ణాటకసంజ్ఞను గలిగియున్నదని చెప్పియున్నాఁడు. కన్నడమునం దాదికవులగు పంప, 'రన్న, పొన్న, యనువారు వేంగీదేశవాసులయినట్లు వారి గ్రంథములపలనఁ దెలియుచున్నది. ఇంతేకాక పూజ్యపాదుఁడు (క్రీ. శ. 470) దండి (క్రీ. శ. 7-వ శతాబ్దము), నాగార్జున (క్రీ. శ. 8 శతాబ్దము), నాగ వర్మ (క్రీ. శ. 990), రాజాదిత్య (క్రీ. శ. 1120), మైదుసరామయ్య (క్రీ. శ. 1160), మోళిగయ్య (క్రీ. శ. 1160), మరుళదేవ (క్రీ. శ. 1160), మల్లి కార్జున పండితారాధ్య (క్రీ. శ. (1160), హరిశ్వుర, రాఘవ, కెరెయపద్మరస (క్రీ. శ. 1165), చక్రపాణి రంగనాథ (క్రీ. శ. 1195), పోలాళ్వ దండనాథ (క్రీ. శ. 1223), భీమకవి (క్రీ. శ. 1369),—వీరును నిట్టివారు మఱికొందఱును తెనుఁగుదేశమువారు కన్నడమున గ్రంథములను రచించియున్నారు ఓరుగంటియందును హంపీ - విజయనగరమునందును రాజులు తెలుఁగు కన్న డముల నొక్కరీతిగఁ బ్రోత్సహించియుండిరి. శ్రీనాథుఁ డానాఁటి వాడుకను బట్టి కాబోలు తెలుఁగును కర్ణాటభాష యన్నాఁడు. ఇట్లే కన్నడదేశము నందును తెనుఁ గెక్కువ ప్రచారములోనున్నది. నేటి కర్ణాటక దేశమగు మైసూరు సీమయందలి కోలారు, బెంగుళూరు, చిత్రదుర్గము, నందిదుర్గము జిల్లాలయందు చాలవఱకుఁ దెలుఁగే ప్రచారములోనున్నది. దీనినిబట్టి కన్న డమువారును తెలుఁగువారును మొదటినుండియుఁ గలసియుండుటయేకాక యొకరిభాష నొకరు బోధపరుచుకొనఁ గలిగియుండిరని యూహింపవచ్చును.

## ఆంధ్ర భాషాచరిత్రము

ఈ రెండు జాతులవారికిని వ్రాతపలెనే భాషయు నొక్కటియై యుండ కోవును. ఆచార వ్యవహారములందును మతాది సంప్రదాయములందును నిరెండు జాతులవారికిని నొకరీతి యైక్యముండినటుల గోచరించును. కన్నడ భాష యయిదువిధములుగా నున్నదనియు నందొకరీతి కన్నడమునకుఁ దెలు గన్నడమను వ్యవహారమున్నదనియుఁ, దెలుగన్నడమనఁగా కన్నడులు తమ మూలస్థానమునువిడిచి దూరదేశములకుఁబోయి తమ భాషను తేలికగా నుచ్చరించుటవలనఁ గలిగినభాషయనియు, నొక కర్ణాటక లాక్షిణికుఁడు చెప్పి యున్నాఁడు. ఇట్లే “కుండ” అనగా కొండలయందున్న కన్నడులు మాట్లాడు భాష కుండ గన్నడమనియు, కుండగన్నడమే నేటి కుండగు భాషగా వ్యవహార మందున్న దనియుఁ జెప్పుదురు. ఈ సాదృశ్యము ననుసరించి తెలుఁగన్నడము తెలుఁగుగా వ్యవహారింపఁ బడుచున్నదని యూహింపవచ్చును. శబ్దజాలము నందు దెలుఁగు కన్నడములకు నూటికి డెబ్బదివంతున సమానముగ నున్నది. అట్లే ప్రత్యయాది సంబంధమును మిక్కిలి దగ్గఱగనున్నది. ఈ కారణముల చేతఁ దెలుఁగు కన్నడము లొకప్పు డేకభాషగా నుండెననియు గాలక్రమ మున మాండలిక భేదమునుబట్టి యవి భిన్నము లయ్యెననియు నూహించుట కవకాశము గలదు.

తెనుఁగు శబ్దములోని గుప్రత్యయమును గూర్చి కొంతవిచారము చేయవలసి యున్నది. గు, కు, క, గ, కో, గ్, ంకో, ంగ్, కి, మొదలగు ప్రత్యయము లంత మందుగల భారతీయ భాషలనుగూర్చి విచారించినచోఁ దెలుఁగు శబ్దమునందలి గుప్రత్యయ తత్త్వము తెలియవచ్చును. దక్షిణ హిందూ దేశ భాషలలోఁ గన్నడమునకు “హవిక” యను మఱియొక పేరున్నది. తమిళ మును కొన్ని ప్రాంతములలో “సాలగ” లేక “షాలగ” యని పిలుతురు. “పుల్ రంగ్” అనునది తమిళభాషామాండలిక భేదమగు బుర్గండీభాషకు మఱియొక పేరు. నీలగిరులలోఁ దమిళభాషా భేదమగు ఇరులభాషకు “ఎరిల గారు” అను మఱియొక పేరున్నది. తమిళభాషాభేదమగు కొర్వా భాషలో “ఎర్నగ” లేక “సింగ్లి” యను పేరున్నది. కొర్వాభాషకు “కోడా-కూ”, కోతా-కూ అనియు కొరగ, కొర్కూ, కూర్కూ, కోట్-కూ, యను పేర్లు గూడ నున్నవి. బడగభాషయనునది కన్నడభాషావికారము. దీనిని బడకో అని కూడనందురు. కొడగుభాష కన్నడభాషావికారము. పేంగ్ అనునది తెనుఁగుతో సంబంధించిన “కుయి” అను భాషకు మాండలిక భేదము. “కోయ్ లోంగ్” అనునది కోంకణీ మళయాళభాషల సమ్మేళనము వలనఁ గలిగినది. బుత్కల్, బుత్కల్ అనుభాష మరాఠీభాషావికారమైన కోంకణీభాషా భేదము. “ధనగరీ” యనునది మరాఠీభాషకు మాండలిక రూపము. ఇట్లే



దేవరుక్; క్రాంగ్ శాంగ్, తోతిగ, యనునవి గూడ మరాఠీభాషా వికారములే.

టిబేటు దేశములోని భోటియా మండలమునందు గ్యూయాంగ్ కైగిలి, డాన్జాంగ్-కా, యను భాషలున్నవి. ఇక బర్మాదేశములోఁ జూపకు భాషలు కంఠ్య వర్ణాక్షరాంతములుగాఁ గానఁబడు చున్నవి. ఉదాహరణములు:— ఘోక, గకు, గుకు, హిరోఁఇలమ్గాంగ్, గన్నెగ, హ-అంగ్ మైంగ్, వ్యుంగ్, హోమ్మెంగ్, హోమ్మోంగ్, హోర్ త్సెంగ్, హ్రుంగ్-ఖోల్, ఇంబంగ్, ఈషంగ్, జక్ తుంగ్, హు అల్పగో, క-హంగ్, కంగ్ కత్ లంగ్, ఖె-లోంగ్, ఖుగ్-నాన్, ఖుగ్నీ, ఖులుంగ్-ముదున్, ఖుల్లోంగ్ ఖ్యుంగ్ (చ్యుంగ్), ఖ్యోంగ్, క్లున్ లోంగ్, ఖానుంగ్, నుంగ్, కోమ్రోంగ్ కోల్తారెంగ్, కోతంగ్, కువ్లోంగ్, క్విన్ పంగ్, కోవ్యారెంగ్, (లీయాంగ్) లకూ, లల్లెంగ్, లాలుంగ్, లంగ్రోంగ్, లంగ్తుంగ్, లథంగ్, లాకోలంగ్ లెంగ్ రెంగ్, మోంగ్, లోంగ్, మోషాంగ్, మ్రుంగ్, ములుంగ్, ముంగ్ ముంతుక్, నమ్సంగ్, సరింగ్, పల్లంగ్, పల్లెంగ్, ఫడంగ్, ర-అంగ్, రాబ-కర్వంగ్, రవంగ్, రేఅంగ్, రి-అంగ్, రొంగ్, రుబ్రుంగ్, సైంగ్ జాంగ్, సెరంగ్, సెంకదొంగ్, సెంతుంగ్, మైయాంగ్, తాంగ్-ఖుల్, షామ్ తురూంగ్, సిన్లెంగ్, సీయంగ్, సొంగ్లోంగ్, స్తీఎంగ్, తఅంగ్, తబైంగ్, తజాంగ్, తజ్జేంగ్, తైచాంగ్, తైఖాంగ్, తపోంగ్, తరేంగ్, తవ్ హ్వాంగ్, తయంగ్, తయింగ్, త్లంతే లంగ్, త్విలిఛంగ్, వెలాంగ్, యబైంగ్, యకైంగ్, యల్లెంగ్, యమ్లంగ్, యంగ్ కా లెంగ్, యెమ్షాంగ్, రి అంగ్, అంగ్ క, అక, అకో, ఆంగ్ కూ, ఆంగ్ వాన్-కూ (తజ్జేంగ్) అనుంగ్, నుంగ్, ఖునుంగ్, అయైంగ్, బెయ్కూ, బోకి, ద-అంగ్, ద-ఎంగ్, దరాంగ్, పతాంగ్, దిగారు, దులేంగ్.

ఈ క్రిందిభాషలు టిబెట్- బర్మానుభాషా వర్ణమునకుఁ జేరినవి:— గురుంగ్, విదంగ్, లీయంగ్, లోయ్లోంగ్, మంగ్, తొంగ్, లొంగ్, మ్లుంగ్, ఆరెంగ్, అరుంగ్, ఎమ్పెన్ ఛేపాంగ్, ఛిన్ బోక్, చ్యుంగ్, ఖ్యుంగ్,

ఈ క్రిందిభాషలు అస్సాము దేశములోనివి:— ధేకేరీ, ఛిబోక్, డైకో, ఖంగోయ్, కోస్యక్, మయాంగ్, మిలెననంగ్, మింఛాణంగ్, మియాంగ్ ఖంగ్, మూజుంగ్, వనాంగ్, అస్సిరింగియా, అసురింగ్, ఆతింగ్, ఆతోంగ్.

ఈ క్రింది భాషలు నేపాల దేశములో వ్యవహారములో నున్నవి:— ఛింగ్ తాంగ్, గోర్ఖాలీ, గోర్ఖియా, ఖాలింగ్, కూలుంగ్, ఖంబూ, వాలింగ్, ఖంబూ, బాహింగ్.

ఉత్తర హిందుస్థాన భాషలలో క్షీణభాషావికారములగు గచ్చికోలో, కంగాలి, ఉత్కలీ భాషలును, తూర్పు హిందీభాషావికారముగు “కలంగ” భాషయును పశ్చిమ హిందీభాషావికారములగు పింగళ్, డాండా భాంగ్, డాంగీ, భాషలును, బంగాళము, ఒరిస్సా, బేహారము, ఛోటానాగపూరు దేశములలో సంచారశీలురగు నొకజాతివారు మాట్లాడు “గుల్ గులియా” భాషయును, బంగాళాదేశములోని బంగ, హైజోంగ్, ఆబెంగ్, అరంగా, భాషలును, మాల్వాడీ భాషావికారములగు ఢటకీ, డింగళ్, అనుభాషలును, నిట్టి ప్రత్యయములనే కలిగియున్నవి. కాంగ్రాయనునది పంజాబీ భాషావికారము. అవాంకారీ, అవాంకీ, అనుభాష పశ్చిమోత్తర పరగణాలలోని కోహాత్ జిల్లాలోనిది. ఇది లహందా భాషావికారము. గంగోలాయనుభాష హినుత్పర్వత పాదమునందలి పహాడీభాషకు మాండలిక రూపమైన కుమానీ భాష యంతర్భాగము, డుంగరీ, ఢంకీ, యనునవి బెలూచిస్థానములోఁ బ్రచారమున నున్నవి. పశ్చిమోత్తర పరగణాలలోని హిందో భాషయందుఁ గూడ నీ ప్రత్యయము కనబడుచున్నది. వైగలీయను పిశాచభాష కాశ్మీర ప్రాంతమునందలిది. జ్ఞాంగ్, ఢరంగార్, దిక్కుకాజీ, ఔరంగ్, ఉరంగ్ అనునవి ముండా భాషావిశేషములు.

బర్మాలో తలైంగ్ అనునొక భాషయున్నది. ఇది ఆస్ట్రో-ఏషియన్ టైపు భాషా కుటుంబమునకుఁ జేరిన మోన్-ఖ్మేర్ శాఖకు సంబంధించినది. దీనిని మాట్లాడువారి సంఖ్య 224424. ఇది బర్మాలోని అవుర్ స్ట్రు, థాటోను జిల్లాలోఁ బ్రచారముననున్నది. తలైంగ్ - కలసీ యనునొక భాష బర్మాలోని యామే ధిను జిల్లాలో వాడుక యందున్నట్లు తెలియవచ్చుచున్నది. తలైంగ్ కయిన్, అను మఱియొకభాష బర్మాలోని చాలజిల్లాలలో వాడుక యందున్నట్లును దానిని 352466 మంది మాట్లాడుచున్నట్లును బర్మాదేశపు జనాభా లెక్కల వలనఁ దెలియుచున్నది. బర్మాలోని యుత్తర భాగమున తెలోంగ్ అనునొక భాషను 18074 మంది మాట్లాడుచున్నారట. అస్సాముదేశములో తురూంగ్ అను మఱియొకపేరుగల తెలోంగ్ భాషయున్నది. నేపాలదేశములో ధూలుంగ్ అనునొకభాష మాట్లాడఁ బడుచున్నది. బర్మాలోని తెలైంగ్ దేశమునకును తెలుఁగుదేశమునకును చిరకాలమునుండి వాణిజ్యాది సంబంధముండినట్లు బర్మాదేశపు చరిత్రమువలనఁ దెలియనగును. కాని తెలుఁగు భాషకును తెలైంగ్ భాషకును నేఁడెట్టి సంబంధమును సన్నిహితమైన దానిని కనిపెట్టుటకు వీలులేకున్నది. నేఁడు ప్రజలిస్కీ మొదలగు పండితులు ఆస్ట్రిక్ భాషలకును ద్రావిడభాషలకును సంబంధమున్నట్లు తెలియఁజేయుచుఁ దద్విషయమే పరిశోధనములఁ గావించుచున్నారు. పరిశోధనముల మూలమున



ద్రావిడభాషలకును ఆస్త్రిక్ భాషలకును కొన్ని సంబంధములు నిరూపింపఁ బడినవి. ఈ పరిశోధనములవలన నీరెండు భాషాపటుంబములకును సంబంధ మేర్పడిన యెడల నాస్త్రిక్ భాషలకే సంబంధించిన తెలైంగ్ భాషకును తెలుఁగుభాషకును సంబంధ మేర్పడవచ్చును. అసంబంధము తేలునటకును నీ విషయమై ఇదమిత్థమని చెప్పటకు వీలులేదు.

పైని వివరించిన గుప్రత్యయ విచారమునకు సంబంధించిన యొక విశేషము గలదు. ప్రాకృత వైయాకరణులు వైశాచీభాష కాంచీ, పాండ్య, పాంచాల, గౌడ, మాగధ, వ్రాచడ, దాక్షిణాత్య, శౌరసేన, కైకయ, శాబర, ద్రావిడ, బాహ్లిక, సహ్యా, నేపాళ, కుంతల, గాంధార, సుదేశ్య, ఘోట, హైవ, కనోజన, దేశములందుండునదని వివరించిరి. ఆర్యభాషల యందు ముండా, ద్రావిడ, భాషల సంబంధమువలన గలిగిన భాషావిశేష ములే వైశాచీ భాషలుగాఁ బరిణమించి యుండనచ్చునని హోయర్ నెల్, సెనార్ట్, పండితు లభిప్రాయపడియున్నారు. ఇంతకుముందు గుప్రత్యయాంత ములుగా వివరింపఁబడిన భాషలన్నియు వైశాచీభాషా ప్రదేశములందలి వనిప్రాకృత వైయాకరణులు తెలిసిన ప్రదేశములందే సరిగానుండుట విచిత్ర ముగా నున్నది. గుణాధ్యుఁడు బృహత్కథను వైశాచీభాషయందు వ్రాసి యుండెనను ప్రతీతియందు సత్యమున్నచో నాంధ్రభాష వైశాచీభాషా విశేషమై యుండవచ్చును. ఈ యూహల కాంధ్ర వైయాకరణుల యభి ప్రాయమును దోడ్పడుచున్నది. ఇందువలన తెనుఁగుభాష నెఁడుగూడ కేవలము వైశాచీభాషతోనే సంబంధించినదని యనుకొనఁగూడదు. ఒక భాషయొక్క చరిత్రయం దెన్నోమార్పులు కలుగుచుండును. తనతో సంబంధించినట్టియు సంబంధింపనట్టియు నెన్నోభాషలతో దానికి సంపర్కము కలుగవచ్చును. అందుచేత నాభాష కేవలము మూలభాషా రూపముననే నిలిచియుండుట యసంభవము. అఱునను నది మూలభాషా సూత్రముల ననుసరించియే మార్పులను బొందుచుండును. ఈ విషయమై తెనుఁగునకు సంబంధించినంత మట్టుకు మఱియొకచోట వివరింపఁబడును.

తెనుఁగుశబ్దమునుగూర్చి విచారించునపుడు భరతవర్షమునకుఁ దూర్పు తీరమున వరుసగా నంగ, వంగ, కళింగ, తెలింగ, దేశములున్నవిను విషయము గోచరింపక మానదు. కలింగయనగా నెత్తైనదేశము, తెలింగయనఁగాఁ బల్లవు దేశమనియుఁ గళింగ తెలింగములు వాస్తవముగ నొక్కటే దేశమనియు, గొందఱు చెప్పుదురు. కళింగాంధ్రములకు భాషయొక్కటియే యని కుహుక పండితుఁ డభిప్రాయ పడియున్నాఁడు. కలింగదేశపు శౌద్ధగ్రంథముల భాషయు

## ఆంధ్ర భాషా చరిత్రము

కాంధ్ర దేశమునకు సంబంధించిన శాస్త్రమత గ్రంథములు అట్లకథలోని భాషయు కొక్కటియే యయియుండు టీయూహాకాధారము.

గ, గు, ప్రత్యయములు సంస్కృతములోని కప్రత్యయమునకుఁ బ్రాకృతభాషా వికారములని చెప్పట కవకాశమున్నది. మాదిగ, గోసగి, బడంగి, కోణంగి, వడ్రంగి, మొదలగు శబ్దములలోని ప్రత్యయములు సంస్కృతములోని క, కి, ప్రత్యయ వికారములే. మధ్యపరగణాలలోని తేనదీ ప్రాంతమునుండి వచ్చినవారగుటచే తెలుఁగులను నామము కలిగినదని కొందఱు చెప్పుదురు. తెలికశబ్దభవము తెలుఁగని కొందఱి యభిప్రాయము. తెలివిగల వారు కావున తెలుఁగులను పేరు గలిగినదని కొందఱుండురు. తెనాను పదము సంస్కృతములోని ధవల, తృప్త, దృప్త మొదలగు శబ్దముల ప్రాకృతవికారము కావచ్చును. ఈ వ్యుత్పత్తులన్నియు నూహామాత్రములు. తెలుఁగుశబ్దము వ్యుత్పత్తినిగూర్చి ఇదమిత్యమని చెప్పటకు నేటికిఁదగిన యాధారములు లభింప లేదని నూత్రము చెప్పి యింతటితో విరమింపనలసి యున్నది. ఈ విషయమై "జనపదేలుప్ ; తదశిష్యం సంజ్ఞాప్రమాణత్వాత్." "లుబ్యోగా - ప్రఖ్యానాత్" "యోగప్రమాణేచ తదభావేదర్శనంస్యాత్," "ప్రధాన ప్రత్యయార్థవచన మర్థస్యాన్య ప్రమాణత్వాత్," అను పాణినీయ వచనములను స్మరింపవలసియున్నది.

తెనుఁగు భాషకుఁ దమిళదేశమునందు వడుగ, బడగ, యను పేర్లున్నవి. పోర్చుగీసువారు తెనుఁగును బడగేస్ అని పిలుచుచుండిరి. జర్మనులు దానిని వరుగ యనిరి. ఐరోపియనులు తెనుఁగును జెంటూ భాషయని పిలుచుచుండిరి. ఈపదము పోర్చుగీసు శబ్దమగు జెంటియో, (అనఁగా మ్లేచ్ఛుఁడు, క్రైస్తవేతరుఁడు) అనుపదమునకు వికారము.

తెలుఁగునకు సంబంధించిన కొన్నివికార రూపములనుగూర్చి యింతకుఁ ముందుఁ దెలుపఁబడినది. వానికీ క్రింది యుదాహరణములు లింగ్విష్టిక్ సర్వే ఆఫ్ ఇండియా 4-వ సంపుటమునుండి తీసికొనఁబడినవి.

### కొంటావుభాష.

ఒక మనిషికి యిద్దఱు పిల్లగాండ్లు వుండిరి. వాండ్లో చిన్నవాడు తండ్రితో అంటాడు, "తండ్రి, యేదో మాలమతది నాకు వచ్చేవలది అది యావ్వు." వెనకవాడు పిల్లనికి ధనము పంచి ఇచ్చిండు. వెనక కొన్ని దెవ వారు చిన్నపిల్లడు అంత సొమ్ము జేమాజేసి దూరదేశానకు పోయిండు

యింక అక్కడా అవిచారముతో నడ్చి తన సంపత్తు పాడుగొట్టినాడు. తర్వాతా వాఁడు అంతా వైడ్చినంక ఆ దేశములో లావుకరువు బడది. అందుకు, వానికి కఠినము బడది; అప్పుడు వాఁడు దేశములో ఒక్కమనిషి దగ్గర పోయి వున్నడు. వాడేతేను వాని పండులు కాపేకొరకు తన చేండ్లొకి తోల్లాడు. అప్పుడు పండులు తినేది పట్టుతో వాడు తన పొట్ట నింపుకోవలె అని వానికి అనిపించింది, యింకా యెవ్వరు వానికి యివ్వలేదు. తర్వాతావాఁడు తెల్వి మీదికివచ్చి అన్నాడు; మాతండ్రి యింట్లో యెందరు సవుకరలకు పుష్కలంగా అన్నం వున్నది, యింకా నేను ఆకలితో చేస్తా. నేను లేశి నా తండ్రి దిక్కుకు పొయ్యెను. పానితో అనెను, “ఓతండ్రి, నేను యీశ్వరుని విరుద్ధం నీముందర పాపం జేసినాను; యిక్కడినుంచి నీ కొడుకును అనేటందుకు నేను యోగ్యుని కాను. నీ ఒక్క నౌకరివానివలె నన్ను వుంచు.”

కామాశ్రీభాష.

వక్క మనశికి ఇద్దరు కొడుకులు ఉండుండ్రి. చిన్నోడు తండ్రికి అంటడు “అయ్యా, నా అంతుకు యేమి జిందగి అస్తది అది నాకు ఇయ్యానా.” మరి తాను అది ఇద్దరికి పంచి ఇచ్చిండు. తోడ్వం దినాల్లు కాలే, ఇంతట్లా చిన్నకొడుకు తనది అంత హిస్స జేనూచేసిదూరం దేశంకు యెల్లిపోఇండు. అశ అంత ముల్య మజోలా యగరకొట్టిండు. యప్పుడు అంత ముల్య యగర కొట్టిండు అప్పుడు ఆ ఊరల్యాకా వెద్దకాలం పడిండ్యా. అప్పుడు తనకు తిండికి మోతాదు ఆయా. మరలా ఆడు ఆ ఊరల్యా దండ్రోడు దగ్యరపోఇ ఉండ్యా. మరి ఆడు ఆడ్కి తన శేసులా పండులు మేపతనకు తోలిండు. పండులు తినేటి పొట్టు తిని పొట్టనింప తనకు తాను కబుల్ ఆయా గని అది బీ యవ్వరు ఇయ్యరు. యప్పుడు ఆడు నుద్దిమిద అచ్చా. అప్పుడు మనసులా అనకుండ్యా, “నా అయ్యా ఇంట్లా యంతమంది నాకీర్ చేశి నుకంగా పొట్ట నింపుకుంతరు, ఇంకా నేను ఇడ ఉపాసం సస్తా. నేను ఇప్పుడు లేశి నాతండ్రి దగ్యర పోతా. ఇంక నేను ఆడ్కి అనేను, “అయ్యా, మీదీ ఐ దే వరుదీ అపరాధీ ఉన్నాను. దానికోసంకి మీకొడకు అనపించే కునతందుకు లాయకొ కాను. నీవు నాకు నౌకరోడు మేరగా ఉంచే” అప్పుడు లేశి తండ్రి దగ్యర్కి పోయా. ఆడ్కి దూరంకెల్లి కొడకు రాంగా తండ్రి సూశా. ఇంక గోశావచ్చి తండ్రి ఉర్కి అల్లుకున్యా. ఇంక ఆడికి ముద్దిచేకున్యా. మరలా కొడుకు తండ్రికి చప్పా, “అయ్యా, నీ ముంగట నేను సామిడి

## ఆ ర థ్ ర థా షా చ రి త్ర ము

అనుచు చెప్పినా. గండుగోసంకి ఇప్పుడు మిఠొకొడుకు అనిపించుకుంటనకు నాకు  
 అప్పు అస్తది." మరలా తండ్రి నాకర్ గాల్లకు చప్యాకే, "మంచిబట్టలు  
 తండ్రి. ఇంక ఈడకి తొడగిపియుండి. ఈడిచేతికి ఉంగ్రం వెట్టుండి, ఇంక  
 గాల్లకు పావసాలు తొడకుంటనకు ఇయుండి, ఇంక మనము తిని చేసి ఆనం  
 కము చేస్తము, కారణము ఈనా కొడుకు సచ్చి ఇండా, ఆడు ఇపోద్దులేశి  
 అచ్చిండు ; ఆడు కారి పోఇండా, గని ఇపోద్దునాకు దొర్కంఘ." మరలా  
 అల్లు తా ఆనందము చెయ్య తలగిరి.

### దాసరీ భాష.

బక్కోడొక్కోడ్ మనిశికె ఇద్దర్ నుగపిలగాళు ఉండి. వాళ్లోన  
 చిన్నాపిలగడు తన తండ్రికె అనె. "తండ్రి, నీ బడకలోన నాకె పచ్చ్యట్టి  
 పాల నాకె ఈ". తండ్రివాళ్లోన తన బడక పంచిఇచ్చె. చిన్నాపిలగడు తన  
 పాల తిపోని దూరము నాట్కపోయ్యి, శినా వద్దల్ ఆవలేదు, అంతట్లోన  
 వాడు శన ఖర్చుశేశి తనబడకంతా పాడశేసె. నాడు ఇట్లు శేశిన మంట్కె  
 ఆదేశంలోన వెద్ద కరవపడి వానికి ప్యాదర్కెం వచ్చె. వాడు ఆదేశంలోన  
 ఒగ మనిశికె పక్క చ్చోక్రి జేరే. ఈ మనిశి నాని పదిలి మేపడన్ని తన  
 చేనక తోలే. ఆడా ఆకళ్లోని కళవళిమటి పంది తినేట పట్టు నుదా తినె కడపు  
 నింపకుతుండె, ఆతె వాన్ని యవళ్ళించి ఏమీ చికకుండె. ఇట్లు తోడెం వద్దల్  
 పాయె ; తన ఎనకటి జ్యలమం నెస్పయ్యి వాడు తన మన్సలోన అనె,  
 "నాతండ్రి పక్క ఉండేట చాక్రిమందికి కడపునింసి ఎక్కొయిటంత ఇరి  
 వెము చికతడి. ఆతె ఈడా నానూ త్రన్ని ఆకళ్లోని తస్తా. నా లేని నా తండ్రి  
 తక్క పోయ్యిఅనె, "తండ్రి నా ద్యావర్ది కర్తం తండ్రికర్తం కట్కోన్న.  
 నాను నీ పిలగడంటని అనిపించకోగడ దాన్ని బాగలేదు. నన ఒగ చ్యాక్రి  
 మనిశి తిరశీ నీ పక్క వెట్టకో, "వాడు ఆనించి లేసి తన తండ్రికాడికి వస్తె  
 వాడు తండ్రి దూరంనించి వాని తూసి అంతకరణం పుట్టి ఉర్తపోయ్యి పట  
 కని ముద్దాడె. అప్పడ పిలగడు తండ్రికె అనె, "తండ్రి న ద్యావరముందలా  
 ముందలా తప్పశేన్న, నన నీ పిలగనంట్ పిలవకు. "దీన్ని తండ్రి తన  
 చాక్రిమందికి అనె, "మంచిది ఏశెం తెచ్చి నా పిలగన్ని తోడగుండి, ఏలు  
 న ఉంగరం ఏయిండి, కాళ్లోన్న చ్యప్పులు ఏయిండి, తినిపిచిదన్ని తయార

శేషిచ్చుండి, మాము తిని సంతోసం ఆతం. ఏమంటే ఈ నా పిలగడు తచ్చిండె, తిరగా జీవవచ్చె? తప్పిచ కోనండె, చిక్కినడు." దీని ఇని అందర్కి బాగఆయె.

ఈ యాళాకు వాని వెద్దపిలగడు చ్యాన్లాఉండె. వాడు ఇంట్టిపక్క వచినప్పు వాన్ని పాడ ఎడ్డిచేలి బట్టెడ్డి ఇనవచ్చె. వాడు చేత్రోశ్శోన ఒగనిపిల్చి, "ఏయ్ నడచింది"? అంటూ అడిగె. దాన్నివాడు, "నీ తమ్ము," వచినాడు? వాడు బాగ వచ్చి పట్టె కారణమ్ నీతండ్రి తినిపించినాడు అంటూ చెప్పె. దీని ఇని వాని వెద్దపిలగడు కోపమెయ్యి నోన్ని పాకపాయె. దానించి వన తండ్రి బేల్ వచ్చినోన్ని దాలంటని వాన్ శన చపకోని, దాన్ని వాడు తనతండ్రికె అనె, "నా ఇన్నొడ్డల్లాకా నీ చేక్రీశేసి ఎప్ప డూ నీమాట మీరలేదు. ఎయినగనీ నా గెణెకాళ్ళ కూడపకోని తినిపించిడ దన్ని నివ్వు నాకు ఎప్పడూ ఒగమ్యూకుసుదా ఈయికోపోతివి. ఆతె లంజెల్ కాల సోబతీ కూడి నీ జింజిగెంత మింగెనంత ఈ నీ పిలగడు ఇంటకూ వచిన మంటె నివ్వు వానించి తినిపించినావు." తండ్రి పిలగన్ని అనె, "నివ్వు పగ లెల్లానా పక్కుంటావు. నాత ఉండడంత నీదె తచ్చిని నీతమ్ముడు, మల్లా జీవంత డామె? తప్పిచ్చే పోయినోడు చికినడు, అంటని మాము సంతోసం ఏడ్డి మంచిది. ఉండది.

బేరాదీ భాష-1.

ఒకనికోకనికి గిరెస్తనకో ఉరుపటి బిడ్ల ఉడ్డి. వర్దానాన్ సణ్ణ, కొడకో తన్ ఐకె అండె, "అయ్యా, నీ జిందిగినాన్ నాకివసన్ పాల్ ఈయి," అంటండె. అయి వర్దానాన్ తన్ బదకో పంచిశిదె. సణ్ణ కొడకో తన్ పాల్ చికోని దూర్ రాజనకోపోయి బాళ్ నాద్ల అగ్గల్యా. హంతాన్ వాడు దుందుకేశి తన్ బదు క్తేల్ వాళ్ళ కేశడి. వాడు హిళ్ళ కేశడివైని ఆదేసనాన్ వెద్ద బరపడి వనికె బడతన్ వళా. వాడు ఆ దేసనాన్ బకన్ బల్లి చాక్రి నిచ్చి. ఈ గిరెస్త వాంత పందల్ మేబసగ్ తన్ సేనకో అంపిశిడె. అంద్ సర కనుటి కళవళ స్తి పంది తాగ్ హంతాది పోట్టోసుద్దె తిని బళ్ళ నిప్పికోతుడతె. గిరెస్త వానికె యార్నుటి ఏమిశిక్కగల్యా. హిళ్ళకోంత యాళేమపోయి ఎనకో అగింది నెనపగి వాడు తన్ మనసనాన్ అండె, "మాయయ్యా హెంతోచాకర వర్కె బళ్ళ నిప్పి సాలగనంత ఆన్నం శిక్డాయి, అగి హింద్ నానటూ సగరి సస్తాన్. నాను లేశి మాఅయ్య బల్లి పోయి, య్యా, నా దేవరదు పాపం అయ్యోన్ పాపం కట్టికోడాన్. నాను నీ కొడకో



అనిబోయనుకోగ చలూ లేదు. నత్ బక్ తోడక్ తత నీ బల్లి వెట్టో." అంటు అందుటి లేశి తన్ అయ్య బల్లి వసినావద్, అయ్య వాంత్ దూర్నుటి నూదీ విరితివశి పారిపోయి పటికోని నుద్దిశిడి. అవడ్ కొడక్ అయ్యక్ అండ, "అయ్య, నాను దేవర్ బల్లి నీ బల్లి తప్పకేతుడతె. నత్ నీ కొడక్ అంట బడరోద్". దినికె అయ్య తచ్ చాకరికె అండ, "చలు పోశాక్ తెశి నా కొడక్ వెడన్, బొట్టనాచ్ ఉంగరం యయ్య, కాలాన్ శెప్పల్ వెడన్, ఊ టమ్ తయారంకేబ్. నాము తగి సంతోసగదమ్. యాలంటేచ్ ఈ నన్ కొడక్ సతుడ్, మర్కళి జీమగడాడ్? తెపిసికోడాడు, శిక్కిడి" దీత ఆలిసి ఎల్లారు సంతోసం అగిరి.

ఈ యాలేమ వన్ వెద్ కొడక్ శేనాన్ ఉడ్డి. వాడు గుడన్ బల్లి వశినావడ్ వానికి పాట్ల కుచ్ సందా ఇనివశ్యా. వాడు ఆ చాకరినాన్ బకంత్ బదరి, "ఇదేమ్ అగ్గడాయి"? దాత్ అడిగితి. దానికె వాడు అండ, "నీ తమ్మడ్ బస్ డాడ్. వాడా చలూనాన్ ముట్టిందికారణనూ మీ యయ్య ఊటమ్ కేబన్ డాడ్", అంట్ శెప్పిడి. దీత్ అడిగి ఆ వెద్ కొడక్ శిట్టకేళి నొనికె పోకయిడి. దన్నుటి వారయ్య ఎలికివశి, "నొనికెదా," అంట్ వానికె బాళం శెప్పికోడి. దానికె వాడా తన్ ఐకె అండ, "నా ఇన్ని వరసల్ తన్నానీ చాకరి కేళి యండా నీ మాత్ మీర్కగతి. ఇంతూనాను నా గేణేలు కూడికొని ఊటమ్ కేబన్ నిప్పు ఎండానాకె బక్కోమక్ నుద్దె ఇస కగతి కాదు. అగితేన్ సూళిగార్ సోబతి పట్టి నీ బదుక్ తెల్ల నుంగినంటా ఈ నీ కొడక్ గుడన్ వశిచ్ బారక్ నిప్పువాన్ కడిశింద్ ఊటమ్ కే బస్." అయ్య కొడక్ అండ, "నిప్పుపోగలెల్లా నా హింమాల్ ఉడతావు. నా బల్లి ఉణ్ణిదెల్లా నీదే. సశిన్వాడ్ నీతమ్మడ్, తిరిగి జీమగడాడ్? తెపిసికోని పోని వాడ్, శిక్కాడ్, అంట్ నాము సంతోస్ అగితెమె పాడు ఉడాయి."

బేరాది. 2.

చందుకోలాట్.

రంగంత్ హుడిగేడ్ గోవిందనక్ శపకాడ్, " గోవిందా, రేవు ఆవక్కె ఉసల్ బైల్నాన్ చందుకోలాట్-ఆడగ్ బాళం హుడిగేల్ పోడార్. నాను ఆకడగ. పోతాను. నిప్పు వస్తావు కాద్ ?"

గోవింద్:— "హూంద్, అగితేన్ మాయవ్వ గుడసాన్ లేదు. దాన్ అపణి ల్యాక్ హెళ్ళో బత్తు? అది గడనక్ వశిన్ బళక్ నాను అడిగి బస్తాన్. అవ్వ ఎలికె పోనావక, " గుడన్ తిడిసి వక్కూ పోవద్ " అంట్ నాకె అపణి కేసడాయి."







రంగ్ :— మీ యవ్వ యాడే బస్తాడు... అండ్ ఆట్ ఒళ్ళె బా... నాను అవడే... అంటు నివ్వ మొన్న... నీకి ఒనండ్ మవసా ల్యాకు... నా తాను."

గోవింద్ :— "రంగా, నివ్వ హిళ్ళోకే నండ్... యవ్వ ఇవ్వు ఒనవ్."

రంగ్ :— "మీ యవ్వ ఎండ్ సాడాయి ?"

గోవింద్ :— "మా సినవ్వ కూత్ర మెయనాన్ చలూలేదు ? బాన్... డస్ పోడాయి."

రంగ్ :— "హల్లగితేవ్ ఆదేమ్ లగ్ బస్తాయి ? అందునాల్ గళగలా. కుస ర్బడి, దస్ వైని వసవ్ ? దన్నుటి నివ్వ కుసర్బడు, నాను పోతాను. ఈపొద్దే ఆట్ ఒళ్ళె చమత్ అగతాయి."

## ఆ ర్య భా ష లు.

1. ఇండ్లో యూరోపియను భాష లీ క్రిందివిధముగఁ బాశ్చాత్య పండితులచే విభజింపఁ బడియున్నవి.

1. ఇండ్లో ఐరేనియను శాఖ.
2. ఆర్మేనిక్ శాఖ.
3. బాల్టిక్ - స్లావిక్ శాఖ.
4. ఆల్బేనియన్ శాఖ.
5. హెల్లెనిక్ శాఖ.
6. ఇటాలిక్ శాఖ.
7. కెల్టిక్ శాఖ.
8. జర్మానిక్ లేక ట్యూటోనిక్ శాఖ.

ఈ శాఖలలో మొదటిదగు ఇండ్లో - ఐరేనియను, లేక ఆర్యశాఖలో సంబంధించిన భాషలు మనకు ముఖ్యములై నవి. ద్రావిడభాష ఆర్యభాషలతో సంబంధించినవి కాదు. వాస్తవమును విమర్శింపవలసి యున్నది కావున వానిని కూర్చి యున్నట్లు ముచ్చటించుట యావశ్యకమగుచున్నది.

2. ఆర్యభాషల శాఖోపశాఖల నీ క్రిందివిధముగాఁ బండ్చితులు

నిరూపించి యున్నారు.

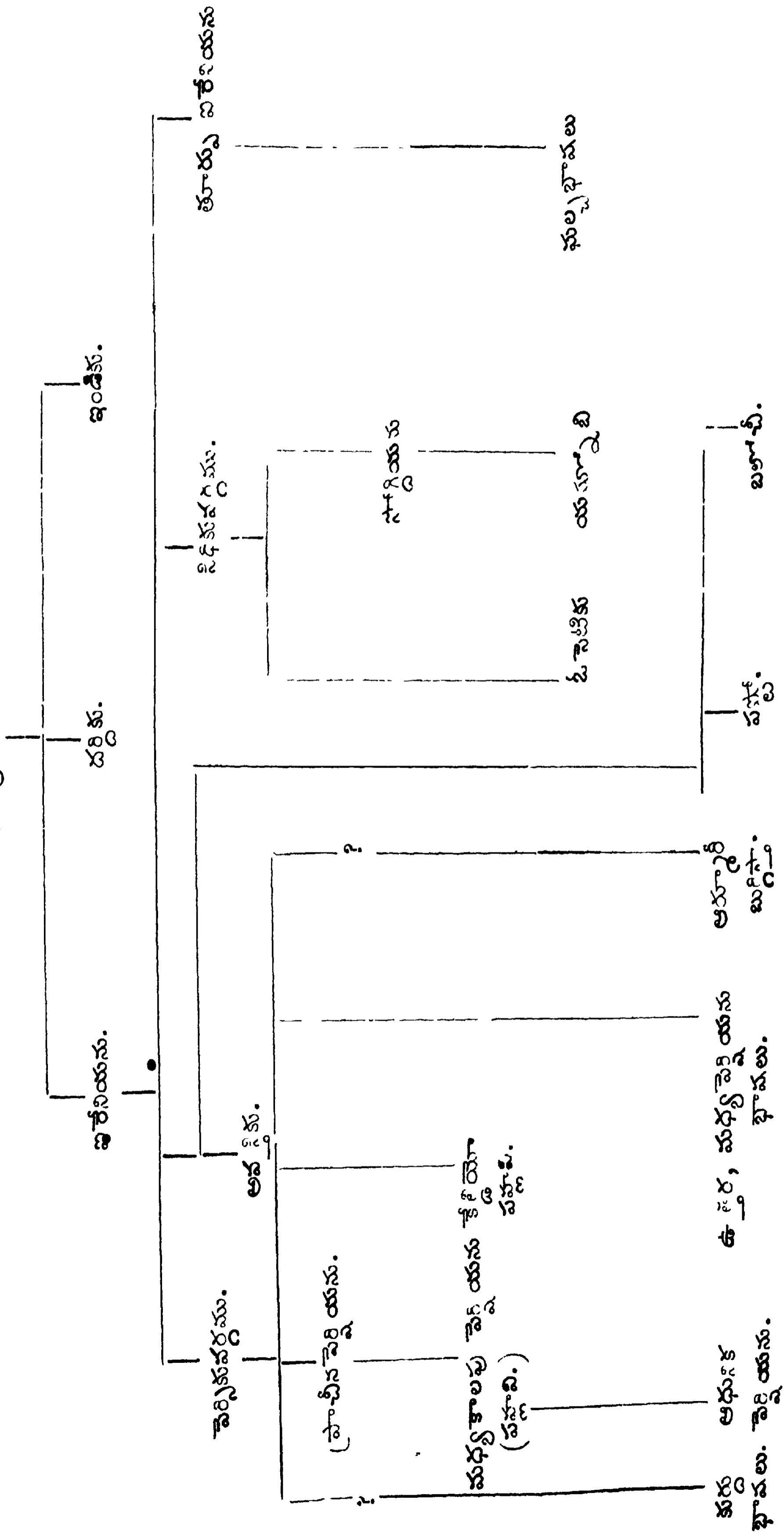
i. ఇండికు, ఇండియను, లేక ఇండో - ఆర్యభాషలు:—వేది భాష, సంస్కృతము, ప్రాచీన ప్రాకృత శాసనములలోని ప్రాకృతభాషలు, చాలి, పూర్వవాఙ్మయ గ్రంథితములైన ప్రాకృతభాషలు, అపభ్రంశభాషలు, నేటి యార్యభాషలు, ఎళు, లేక, ప్రాచీన సింహళభాష, ఆధునిక సింహళభాష, ఆర్మీనియా, సిరియా, తుర్కీ, యూరోపు దేశములలోని జస్పీభాషలు, ఈ వర్గములలో చేరినవి.

ii. దర్దికు, లేక పిశాచభాషలు, (a) కాఫీర్-బాష్లీ, నై - లలా; వసీ - వెరి, లేక, ప్రేసువ్; కలష, గవలబతీ; ప్షై. (ఆ) భో-వార. లేక, చిత్రాలీ. (ఇ) షిణ; కోహిస్తాని, కాశ్మీరీ; - యనుభాష లీ వర్గములోనివి

iii. ఐరేనియను భాషలు; ఇవి యీ క్రిందివర్ణికలో చూడబడినవి.

3. దర్దికుభాష లిండో - ఆర్యవర్గమునకుఁ జేరినవి కావుకాని యివి వైశాచీభాష లగుటచే ప్రావిడిభాషాచరిత్ర సంబంధమున నీవి స్మరింపక తప్పదు. ఇవి కాశ్మీర దేశమునందును, కాశ్మీరమున కిత్తర, వాయవ్య భాగములం దినగా దర్దిస్థానము, చిత్రాల్, కాఫీర్స్థానములందు వాడుకలో నున్నవి. ఈభాషల మూలమున ఇండో - ఆర్యభాషలగు లపాండి, సింధీ, మున్నగుభాషలు కొంత వికారమును పొందినవి. ఈ భాషల నిస్పృ డిరువదిలక్షల జనులుమాత్రము మాట్లాడుచున్నారు. అందు కాశ్మీర భాషను మాట్లాడువారి సంఖ్యయే షడలక్షలున్నది. కాశ్మీరీభాషచిప్పి తెక్కన దర్దికు భాషలందు నాఙ్మయములేదు. పంబొమ్మిడివ శతాబ్దము నుండి నుగూడ నీభాషలు లిఖితరూపము నొందలేదు. కావున 'ని భాషల ప్రాచీనరూపము దెలిసికొన వీలుకాకున్నది. ప్రాచీనకాలమునుండియు రాజకీయవిషయము లందును విజ్ఞానవిషయమునను కాశ్మీరమునకును నార్యప్ర దేశములకును పరస్పర సంబంధమున్నది. కాని తెక్కీన దర్దికుభాషలుగల ప్రదేశములు పర్వతాక్రాంతములయి, చేర వీలులేకుండుటచే నందలి వారి భాషలు సంస్కృతముతోడను ప్రాకృతభాషలతోడను సంబంధము లేక నిలిచినవి. ప్రాచీన కాశ్మీరభాషయందు గ్రంథములు వెలువడినవి. గుణాధ్యుడు రచించిన బృహత్కథ ప్రాచీన కాశ్మీరీభాషయందు రచింపబడిన దేమోయని యొక రూపించుచున్నారు. ఈగ్రంథ మాండ్రరాజగు శాతవాహనుని యాస్థానమున వెలువడినదను ప్రతీతి యుండుటచే నీ యూహ సరియైనదిగాఁ దోచుచున్నది.

(ఆర్యభాషలు)



4. వైశాచ భాషలనుగూర్చి యొక్కనగా డాక్టరు గ్రియర్ సర్ గారు పరిశోధనములు గావించిరి. వారి యభిప్రాయములు “The Pisaca Languages of North - Western India) ” అను గ్రంథమున వివరింపఁ బడియున్నవి వాని సారాంశముమాత్ర మిక్రింద నీయఁబడినది.

రషియా దేశమునకు దక్షిణముననున్న మైదానములలో ఇండో-యూరో పియను భాషలను మాట్లాడువారి పూర్వికు లార్యులనుండి విడఁబడిన ప్రదేశము ‘ఖవ’యను పచ్చిక బయలని పరిశోధకులు విశ్వసించుచున్నారు. ఇచ్చట ఐరేని యనులకును, ఇండో-ఆర్యులకును పూర్వికులగు జాతివా రార్యభాషయను నొక భాషను చరిత్ర కాలమునకుఁ బూర్వము మాట్లాడుచుండిరి వా రక్కడ నుండి బయలు వెడలి, ఆక్ససు, జక్సార్టైను నదులమార్గము ననుసరించి ఖోఖందు, బదఖ్ను వీ భూములఁ జేరిరి. అచ్చట వారిలోఁ గొందఱు తక్కినవారినుండి విడఁబడి, దక్షిణమార్గమునుబట్టి, హిందూకుష్పర్వతముల ననుమల మీదుగాఁ గాబూలు నవీ ప్రదేశమును జొచ్చిరి. అటనుండి వారు ఇండియా దేశపు మైదానములలోనికి వ్యాపించిరి. నీరే నేటి ఇండో - ఆర్యుల పూర్వి కులు. ఆ కాలమున వారికి సామాన్యముగు నార్యభాషకుఁ గొన్ని ప్రత్యేక లక్షణములుండెను కాలక్రమమున నవి నేటి ఇండో - ఆర్యభాషా లక్షణ ములుగఁ బరిణమించెను.

హిందూకుష్పర్వతముల కుత్తరమున నిలిచినారు, కాబూలునో ప్రాంత ములకు నలసనోనని యార్యులు తూర్పునకును పడమటికిని వ్యాపించిరి తూర్పు నకుఁ బోయినవారు సామీరు పర్వతము నాక్రమించిరి నీ రిక్ష్విప ఘల్ల హా భాషలను మాట్లాడుచున్నారు. పశ్చిమముగఁ బోయినవారు మెర్వీ, వెర్షియా, బెలూచిస్థానముల నాక్రమించిరి. నేడు పాఠి సంతతివారు ఘల్ల హా భాషలతో సంబంధించిన ఐరేనియను భాషలను మాట్లాడుచున్నారు. నీరు విడిపోవుచు, ఇండియావరకు బయలుదేరుకప్పు డార్యులందఱు నొక్కటే భాషను మాట్లాడు చుండిరి. కాని ఐరేనియనులభాష తఱువారికాలమున వేరు మార్గమున పరిశ్రమము నొందెను. కావుననే సామీరు పర్వతములందును వెర్షియా దేశమునందును మాట్లాడు భాషలకును, ఇండియా దేశపు ఆర్యభాషల కును జాల వ్యత్యాసము గలిగినది. ఐరేనియను భాషలు ప్రాచీనార్యభాషనుండి తిన్నగఁ బరిణమించినవిగను, ఇండో-ఆర్యభాషలు నాసనుండి విడఁబడి ప్రత్యేక పరిణామము నొందిన శాఖగను తలంపవచ్చును.

ఈ దర్దికు, లేక పిశాచ భాషలకుఁజాల ప్రత్యేక లక్షణములున్నవి. కొన్ని విషయములం దవి ఇండో - ఆర్యభాషలను బోలియున్నవి. తకారము

రేఫముగను, త్తయను సంయుక్తాక్షరము తకారముగను చూలుటయు, సంయుక్తాక్షరము దాని సంయుక్తము బాసిచపిడప దాని నెనుకనున్న ప్రాస్వాచ్చు అట్లే నిలచి యుండుటయు వాని ప్రత్యేక లక్షణములతోఁ జేరినవి. ఐదేని యను భాషలలో 'స్త'యనునది 'హ్' గా మారుగా నార్యభాషలయందు 'స్త' గానే నిలచిపోయినది. ఈవిశాచభాషలలో ఐదేనియను భాషయొక్క-గాని ఇండ్లో- ఆర్యభాషల యొక్క-గాని సమాఖ్య లక్షణములులేవు కావున చవి ప్రాచీనార్య భాషనుండి విడలుకొనబడి కండ్లో - ఆర్యభాషలు ప్రత్యేకముగ పిడి యుండెననియు, ప్రాచీనార్యభాష యప్పటికే మైదేనియను భాషామార్గమునఁ బరిణామము నొందెననియుఁ గాని యా పరిణామ మైదేనియను భాషా లక్షణములన్నియుఁ గలుగు చంతనలకుఁ జరుగలేకనియు నిండ్లో-ఆర్యులు కాబూలు నరీ ప్రాంతములకు బయలుదేరకప్పుడుండిన భాషాలక్షణములఁ గొన్నిటిని నిలుపుకొని యుండుననియు నూహించవలసి యున్నది. అందుగాఁ దొల్లింటి యార్యభాషనుండి ఇండ్లో-ఆర్యభాషలు తిరుత విడిచి జేసె. మఱి కొంతకాలమునకు ద్విధాభాషలు ప్రత్యేకమైవని. తిల్లిటి యార్యభాషయే తిన్నగఁ బరిణామము నొందుచు వైదేనియను భాషయైవది.

ఇండ్లో-ఆర్యులు హిందూ దుష్పర్వతములను పశుమఱి కనుమలద్వారా దాటిరి. కాబూలు నరీమార్గమున వారిండియాలోనికి బ్రవేశించునప్పు డిప్పటి చిత్రావ, గిర్గిత్ (నుదేశములు, అనగా ద్విస్థానము వారికెడమ ప్రక్క- నుండిపోయెను హిందూ దుష్పర్వతముల మీఁదగుఁ జత్రాలుచేశమునకు సరిగ నుత్తరమున వామియ పర్వతము లున్నవి ఈ ప్రాంతమునందే ఘల్లహా భాషలున్నవి ద్విక్ భాషలన్న ఐదేనియను లక్షణములన్నియు ఘల్లహా భాషలను గలవు ఈ ఐదేనియను ఘల్లహా భాషలను ఇండ్లో-ఆర్యభాషలను సమానములగు లక్షణములు నొన్ని ఐదేనియను భాషయందు గానరావు, కావున ద్విక్ జాతులవారి పూర్వీకులు 'దోక' మొదలగు కనుమలద్వారా నేటి తమ వాసస్థానమునఁ జేరిన క్షిరాసాంసవలసి యున్నది.

ఇట్లు ద్విక్ జాతులవారు నేటి తనుపర్వత వాసస్థానమును చేరిన తఱువారు వారిభాష సొంత మార్గమున మాలుచు నిండ్లో-ఆర్య, ఐదేని యను భాషలకు విలక్షణమైన రూపమును బొందును. వారిదేశము పర్వతా ప్రాంతమై ఫలచంతము కాకపోవుటచే దానినెవ్వఱును జొరకయఁజిది క్రీస్తు పూర్వము 327 వ సంవత్సరమున నలెగ్జాండరు, క్రీస్తుశకము 1398 వ సంవత్సరమున శైమూరును తమసైన్యములతో సేదేశము మీఁదగు నిండియాకుఁ బోయినప్పుడు తప్ప మఱి యెచ్చునను వీరిజొలిక పోయినవారు లేకుండిరి. ఇండియా దేశములోని ప్రాకృతభాషలు శ్రీఘ్రముగ మాఱుచుఁ గ్రొత్త



రూపములను బొందుచుండఁ బై శాచీభాష తన లక్షణముల వీడకుండుట యాశ్చర్యకరముగ నున్నది. వేదములలోఁ దప్ప నిండియా దేశములో మఱి యెచ్చటను గానరాని కొన్ని శబ్దములు నేటి వై శాచీ భాషలయందు చెక్కుచెదరక నిలిచి యున్నవి.

పిశాచజాతులవారు సింధునదీమార్గమున నేటి సింధు దేశము వఱకును వ్యాపించినట్లు తెలియు చున్నది. ఆశోక చక్రవర్తి వ్రాసిన శిలా శాసనము లాయా ప్రాంతముల వ్యవహారమునందున్న భాషయందున్నవి. నేటి యూసుఫ్ జోయి దేశమునందలి షాబాజుగఢ్ యొద్దనున్న యశోకుని శాసనములందలి భాష వై శాచీభాషా రూపమును బ్రకటించు చున్నది.

5. ఇక నిండియా దేశమును బ్రవేశించిన ఇండో-ఆర్యభాషల చరిత్రమును గమనింతము. ఈభాషాస్వరూపము మనకు వేదములనుండి స్పష్టపడుచున్నది. వేదమంత్రములన్నియు నొక్కటే ప్రదేశమున రచింపఁ బడినవి కావు. ఆఫ్ఘనిస్తానమునుండి యమునానదీ తీరమువఱకును గల ప్రదేశమునందవి రచింపఁ బడుచు నచ్చినవని పరిశోధకుల యభిప్రాయము.

ఆర్యులందఱు నొక్కసారిగ భారతవర్షమునఁ బ్రవేశింపక తెర తెరలుగా వచ్చినట్లు తెలియుచున్నది. వీరిలో మధ్యదేశమునందలి యార్యులు వింధ్య పర్వతమువఱకును వ్యాపించిరి. ఈ మధ్యదేశమునందలి యార్యభాషలన్నియు నొక్కటే లక్షణమును గలిగి యున్నవి. ఈ మధ్యదేశము చుట్టును మఱికొన్ని ప్రాకృతభాష లానరించుకొని యున్నవి. మధ్యదేశ భాషలకును వానిని చుట్టుకొనియున్న భాషలకును కొన్ని ముఖ్యములగు భేదము లున్నవి. మధ్యదేశ భాషలయందు శషస లు, సకారముగా మాఱినవి. చుట్టునున్న భాషలను మాట్లాడువారు సకారమును బలుకలేరు. సకార మీ భాషలలోఁ గొన్నిటియందు షకారముగను, గొన్నిటియందు హకారముగను మాఱినవి. మధ్యదేశీయభాషలలో సంస్కృతములోని సుష్పలు లోపించి, ఆ ప్రత్యయముల స్థానమున వేరుశబ్దములే యుపయోగింపఁ బడుచున్నవి. ఈ శబ్దములు తమ ప్రత్యేక శబ్దత్వమును విడినాడి కేవల ప్రత్యయములుగ మాఱలేదు. చుట్టునున్న భాషలయందుగూడ నిట్లే సుప్రత్యయములు లోపించి, వాని స్థానమునఁ బ్రత్యేకశబ్దములు వాడుకలోనికి వచ్చినను, ఆశబ్దములు తిరిగి ప్రత్యయములుగఁ బరిణమించుట సంభవించినది.

తిజ్ విషయమునగూడ నీరెండు వర్గముల భాషలకును ముఖ్యము లయిన భేదములు గలవు. ప్రాచీన సంస్కృతములోని లజ్ రూపములు లోపించినవి. సాధారణముగ క్రియల లక్షణములు వేర్వేరుభాషలయందర్థభేదమును బొందినను నిలచియున్నవి. పూర్వకాలపు లుట్ లుట్ రూపములు

## అర్చనా కాల

కొన్ని కొన్ని భాషలయందు మాత్రము విగిలినవి. 'భవిష్యతి' అనుటకుఁ గొన్ని భాషలలో 'భవితవ్యం' అను రూపము రూఢిగ నిలిచినది. అట్లే 'అగచ్ఛతి' అను లజ్ రూపమునకు బదులు 'గతః' అను రూపమే వాడుకలోనికి వచ్చినది. 'అహం అగచ్ఛం' అనుటకు బదులు 'మయాగతం' అని వాడవచ్చును. అప్పుడు 'గతం' అనుదానితో నెట్టి తృతీయారూపమును వాడినను అదిమాత్రము మాఱదు. 'తేనగతం' 'తయాగతం' 'జన్తేర్గతం' అని యీరీతిగా వాడుకొనవచ్చును. లేదా 'మే' మొదలగు ప్రత్యయములనైన ననీసందర్భమున వాడుకొనవచ్చును. ఇట్టి ప్రత్యయములు పూర్వశబ్దములతో సమసించి ప్రత్యేకింపవీలు లేక యుండును. అందుచేత మూఁడు పురుషములందును వేర్వేరు క్రియారూపము లేర్పడును. మధ్యదేశీయ ప్రాకృతభాషలలోఁ గ్రియారూపములకు మాఱుగ క్రియాజన్యవిశేషణములే మూఁడు పురుషములందును నెట్టినూర్పులును లేక వాడబడుచుండ వానికి చుట్టునుండు ప్రాకృతభాషలలో పురుషమునుబట్టియు వచనమునుబట్టియుఁ గ్రియారూపములు నూఱుచుండును.

ఈ లక్షణభేదముల ననుసరించి ఉత్తరహిందూస్థానభాష లీ క్రింది రీతిగా వర్గీకరింపఁ బడినవి.

(అ) బయటి అంతశ్శాఖ.

### I. వాయవ్య వర్గము.

1. అహండా
2. సింధి.

### II. దాక్షిణాత్య వర్గము.

3. • మరాఠీ

### • III. ప్రాచ్యవర్గము.

4. ఒఱియా
5. బిహారీ
6. బంగాలీ
7. అస్సామీ

(ఆ) మధ్యాంతశ్శాఖ.

### IV. మధ్యదేశీయ వర్గము.

8. తూర్పుహిందీ

(ఇ) లోపలి యంతశ్శాఖ.

### V. మధ్య వర్గము.

9. పడమటి హిందీ
10. పంజాబీ
11. గుజరాతీ
12. భీలీ
13. ఖాస్ దేశీ
14. రాజస్థానీ

### VI. పహాటీ వర్గము.

15. తూర్పు పహాటీ లేక నైపాలీ
16. మధ్యపహాటీ
17. పడమటి పహాటీ.

6. ఋగ్వేదభాష వాడుక భాషగా నుండెను. అదియును దానికిసంబంధించిన తక్కిన వాడుక భాషలును బరిణామము నొందుచువచ్చెను. అందొకటి సంస్కృతభాషగ వైయాకరణులచే స్థిరత్వమునొందెను. తక్కినభాషలు మాలుచునేయుండెను. ఆభాషలు ప్రాకృతమునుపేర వ్యవహరింపఁబడుచుండెను. వైదికప్రాకృతములకుఁ బ్రాథమిక ప్రాకృతములనియు, వీనినుండి తఱువార నేర్పడిన ప్రాకృతములకు ద్వైతీయ ప్రాకృతములనియు, వానినుండి పరిణమించిన నేటి యార్యభాషలకుఁ దార్తీయ ప్రాకృతములనియు సంజ్ఞలను పరిశోధకు లిచ్చియున్నారు. ప్రాథమిక ప్రాకృతములందు సుప్తిజ్ విధానము సంపూర్ణముగనుండెను. ఉచ్చారణకాఠిన్యముగల సంయుక్తాక్షరములు ప్రచారములోనుండెను. ద్వైతీయావస్థలో సుప్తిజ్ విధానము నిలిచియున్నను ఐజౌలును కఠినసంయుక్తాక్షరములును లోపించినవి. పడమధ్యములందు హల్లులే లోపించి కేవలమచ్చులే నిలిచియుండుట సంభవించినది. ఇందు వలన తార్తీయావస్థయందీయిచ్చులు కలిసి వేఱురూపములను బొందుటయో, వానిమధ్యమునఁ గ్రొత్తహల్లులు చేరుటయో సంభవించినవి. సుప్తిజ్ ప్రత్యయములు లోపించినవి. క్రొత్తసంయుక్తాక్షరము లేర్పడినవి.

పాలిభాష ద్వైతీయావస్థకుఁ జెందినది. బౌద్ధమత గ్రంథము లీభాషయందు వ్రాయఁబడినవి. ఈభాష గ్రాంథికము కాఁగానే స్థిరరూపమును బొందెను. కాని వ్యావహారిక ప్రాకృతము లింకను మాలుచునే వచ్చెను. ఈ ప్రాకృతములుకూడ కొలఁదికాలములో గ్రంథస్థములయ్యెను. కాని పండితుల చేతులలోఁబడి యీప్రాకృతములు సంస్కారమునుబొంద నారంభిం

చెను. కావున గ్రంథస్థ ప్రాకృతము లెంతవఱకు వ్యవహారరూపక భాష కుదాహరణములలోఁ జెప్పవీలులేదు. కాని ఆశోకుని శాసనములవలనను నితరా ధారములవలనను నీప్రాకృతములందు ప్రాచ్యప్రతీచ్య భేదములు రెండుండె నని చెప్పనగును శౌరసేనీభాష ప్రతీచ్యప్రాకృతము. మాగధీభాష ప్రాచ్య ప్రాకృతము. ఈరెండిటికిని మధ్యమున నుభయాలక్షణసహితయయిన యర్ధ మాగధీభాష యొకటియుండెను. జైనమతకర్తయగు మహావీరుఁ డుపయో గించిన భాష యిదియే. జైనగ్రంథము లీభాషయందే వ్రాయఁబడియున్నవి. ఈ యర్ధమాగధీభాషకు సంబంధించి ప్రతీచ్యభాషాలక్షణములకంటె ప్రాచ్య భాషాలక్షణములనే యెక్కువగాఁ గలిగియుండినభాష మాహారాష్ట్రీ భాష. ప్రాకృతకవిత్వ మిభాషలలో నెక్కువగ వెలువడినది.

సంస్కృతము వైయాకరణుల మూలమున స్థిరపడినట్లే, ప్రాకృతములు గూడ గ్రంథస్థములును లక్షణసిబద్ధములునై స్థిరత్వమునుబొందెను. కాని, వ్యావహారిక ప్రాకృతములు పరిణామము నొందుచునే యుండెను. ఈ ప్రాకృ తములందాయా దేశముల శబ్దజాలము చేరుచు దేశ్యపదములసంఖ్య నానాఁ టికిని ప్రాకృతములందు హెచ్చుకాఁజొచ్చెను ఈరీతిగఁ గొన్ని యపభ్రంశ భాష లేర్పడెను. ఈ భాషలలో నాగరాపభ్రంశమును భాషయందు గ్రంథ ములు వెలువడజొచ్చెను. ఇట్లపభ్రంశభాషలయందే గ్రాంథిక వ్యావహా రిక భేదములుకలిగెను. వ్యావహారికాపభ్రంశములు మాఱుచు వేర్వేఱు ప్రాకృతములుగ నేర్పడెను. సింధునదీ దక్షిణప్రాంతముల వాడుకలోనుండిన యపభ్రంశమునకు 'వ్రాచణ'మనిపేరు. దీనినుండియే నేఁటి సింధీ, లహందా భాషలు పుట్టినవి. వీనిలోఁ బై శాచభాషాసంపర్కముగూడఁ గలిగెను. సర్తదానదిక దక్షిణమున సరేబియాసముద్రమునుండి యెరిస్సావఱకును వైదర్భ లేక దాక్షిణాత్యాపభ్రంశభాష యుండెను ఈ దేశమునకు మహా రాష్ట్రమనిపేరు. ఈ దేశమందలి యపభ్రంశమును నితరాపభ్రంశమును నేఁటి మరాఠీభాషకు మూలములు దాక్షిణాత్యాపభ్రంశమునకుఁ దూర్పుగ బంగాళాఖాతమువఱకును నొక్కల లేక యాధ్రాపభ్రంశముండెను. దాని నుండియే నేఁటి ఒఱియాభాష జనించినది. జౌఢ్రభాష కుత్తరముగ కాశీవఱ కును మగధాపభ్రంశముండెను. దీనినుండియే నేఁటి బిహారీభాష పుట్టినది. బిహారీభాషాంత ర్భేదమైన 'మగహ'భాష పూర్వపు మాగధీభాషను స్మరింపఁ జేయుచున్నది. మాగధీభాషకుఁ దూర్పుగఁ బ్రాచ్యాపభ్రంశముండెను. ఇది నేఁటి బంగాలీభాషకు మూలము. ఈభాషయే యుత్తరముగ వ్యాపించి నేఁటి యస్సామీభాషగాఁ బరిణమించినది. అర్ధమాగధికి సంబంధించిన యపభ్రం శమునుండి నేఁటి తూర్పుహిందీభాష కలిగినది. ఇంతకుముందు పేర్కొనిన

నాగరాపభ్రంశమునుండి గుజరాతీభాష యేర్పడినది. ఈ యపభ్రంశభాషయే యింకను వ్యాపించి శౌరసేనాపభ్రంశముగఁ బరిణమించి నేటి పశ్చిమ హిందీ భాష యయినది. దీనితో సంబంధించినదే 'తాక్క' యను నపభ్రంశమును నుప-నాగరాపభ్రంశమును నయియున్నవి. ఇవి పంజాబుదేశములోని మాండలిక భాషలకు మూతృకలయినవి. ఆవంత్యాపభ్రంశము దీనివికారమే. దీనినుండియే నేటి రాజస్థానీభాష కలిగినది.

ఇక నుత్తరదేశీయ భాషావర్గమునకు సంబంధించిన ప్రాకృతాపభ్రంశ భాషలు పేర్కొనఁదగిన వెవ్వియులేవు. ఇక్కడి జనుల పూర్వీకులు టిబెట్-బర్మను జాతులవారు. వీరికిని నార్యజాతులవారికిని సమ్మేళనము కలిగెను. అటుపిమ్మట పిశాచ లేక దర్దికు జాతులవా రాదేశమునఁ బ్రవేశించిరి. మధ్యాసియానుండి గూర్జరులొక యార్యభాషతోఁ బ్రవేశించిరి. అటుపిమ్మట రాజపుత్రస్థానమునుండి కొందఱుండుచేరిరి. కావున నిచ్చటి భాషలు టిక్కెలి సంకరములై యుండుట సంభవించినది. రాజపుత్రస్థానమునుండి వచ్చినవారి భాషాలక్షణము లెక్కువగా నుండుటచే నిచ్చటి భాష కావంత్యాపభ్రంశము మూలమని చెప్పవచ్చును.

వైని వివరించిన ప్రాకృతభాషలయొక్కయు నేఁడార్యభాషలుగా గ్రహింపఁబడుచున్న వానియొక్కయు సంబంధ మిప్రక్కపట్టికయందు చూపఁబడినది.

### ద్రావిడభాషలు.

దక్షిణ యిండియాదేశమందలి ముఖ్యభాషలన్నియు ద్రావిడభాషా కుటుంబమునఁ జేరినవి. ఈ భాషలను మాట్లాడువారిసంఖ్య యించుమించు 570 లక్షలు.

ద్రవిడమనునది సంస్కృతపదమనియు దానినుండి ద్రమిడ, తిరమిడ, ద్రమిళ, దమిళ, తమిల్, తమిళ్, శబ్దములు పుట్టినవనియుఁ గొందఱభిప్రాయ పడుచున్నారు. మఱికొందఱు పాలిభాషయందు వ్రాయబడిన మహావంశమును గ్రంథమునందు దమిళశబ్దము కాన్పించుటచేఁ దానిని సంస్కృతీకరించి ద్రమిళ, ద్రవిడ శబ్దములుగా మార్చిరనియుఁ దమిళశబ్దమునుండియే తమిళము అను పదముకలిగినది కాని యది ద్రవిడశబ్దభవముకాదనియుఁ దెలుపుచున్నారు. ప్రాకృతవాఙ్మయమున దమిళ, దవిడ, యనురూపములు గాన్పించుచున్నను, దమిళయనునదే యతిప్రాచీనరూపము. దమిళ, దవిడ శబ్దములే ద్రమిళ, ద్రమిడ, ద్రవిడ యను రూపములను దాల్చియుండునని వీరి



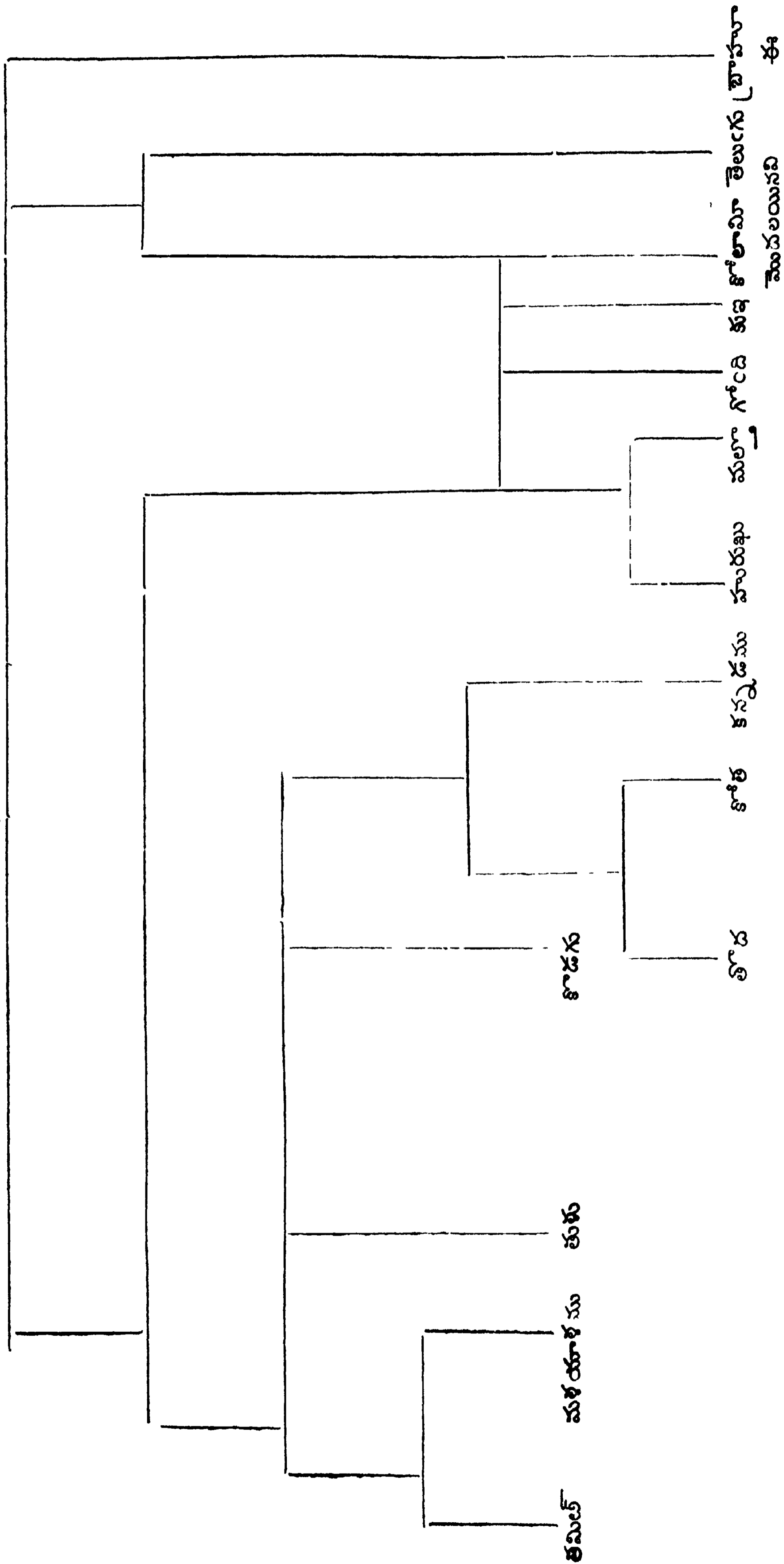
యభిప్రాయము. భాగవతపురాణమున ద్రమిశశబ్దము వాడబడియున్నది. వరాహమిహిరుఁడు బృహత్సంహితయందు ద్రమిడశబ్దమును వాడియున్నాఁడు, ప్రాచీన మళయాళభాషలో రచింపబడిన పురాణములందును మహాకూటమునొద్ద మంగళేశుఁడనురాజు స్థాపించిన శీలాశాసనమునందును (597-608), ద్రమిశశబ్దము కాన్పించుచున్నది. గ్రీకుచరిత్రకారుల గ్రంథములలో దరిమిచె, దమిరిచ యను రూపములు కానవచ్చుచున్నవి.

ఈ క్రిందివి ద్రావిడభాషలుగ నేఁ డెంచఁబడుచున్నవి. 1 తమిళము 2 మళయాళము 3 తుళు 4 కొడగు 5 తొద 6 కోత 7 కన్నడము 8 కురుఖు 8 మల్తా 10 గోండి 11 కుఇ 12 కోలామీ 13 తెలుఁగు 14 బ్రాహూఇ. ఇవిగాక మఱికొన్ని చిన్నచూండలిక భాషలును ద్రావిడభాషావర్గములోఁ జేరినవి. ఈ భాషల పరస్పరసంబంధము ప్రక్కపుటలో నివ్వఁబడినది.

ద్రవిడశబ్దము జాతిపరముగ మనుస్మృతియందును, వరాహమిహిరుని బృహజ్ఞాతకమునందును, మహాభారతమునందును, ఇతర సంస్కృత వాఙ్మయమునందును స్మరింపఁబడియున్నది. శత్రుంజయమాహాత్మ్యమును గ్రంథమున ద్రావిడజాతివారు వ్రాత్యులయిన క్షత్రియులనియు. వృషభస్వామి పుత్రుఁడుగు ద్రవిడుని తనయులనియుఁ దెలుపఁబడియున్నది. పంచ ద్రావిడులనియు పంచగౌడులనియు నొక వ్యవహారమున్నది. పంచ ద్రావిడులనఁగ నంధ్రులు, కర్నాటకులు, గుర్జరులు, తైలంగులు, మహారాష్ట్రులు నని చెప్పదురు. కుమారిలభట్టరచించిన తాంత్రికవార్తకమున నాంధ్రద్రావిడ భాషయనునది పేర్కొనఁబడినని బర్నెలు పండితుఁడు తానురచించిన దాక్షిణాత్య లిపి చరిత్ర (South Indian Paleography) మను గ్రంథమున వ్రాసి యున్నాఁడు. ఇది సరికాదనియు “అథ ద్రావిడభాషాయాం” అని గ్రంథముననున్నదానిని “ఆంధ్రద్రావిడభాషాయాం” అనిచదివి బర్నెలు భ్రమ పడెననియు పి. టి. శ్రీనివాసఅయ్యంగారు తెలిపియున్నారు.

ద్రావిడభాషల పరస్పర సంబంధమునుగూర్చియు ద్రావిడభాషా కుటుంబమునకును సితర భాషా కుటుంబములకును గల సంబంధమును గూర్చియు వివరించుచుఁ గాల్డ్ వెల్ పండితుఁడొక యుత్కృష్ట గ్రంథమును రచించి యున్నాఁడు అతఁ డా గ్రంథమున ద్రావిడభాషల సమానలక్షణముల నేర్పఱిచి వాని యేకత్వమును జక్కగ నిరూపించియున్నాఁడు. ద్రావిడ భాషాకుటుంబమునకును సితర భాషాకుటుంబములకును గల సంబంధమును గూర్చి యెక్కువగాఁ జర్చించి ద్రావిడభాషలకును ఇండోయూరపియను భాషలకును దగ్గఱ సంబంధము లేదనియు, సిథియను భాషాకుటుంబముతో వానికి సన్నిహితసంబంధము గలదనియుఁ దెలిపియున్నాఁడు. ఆతనికాలముననే

మూల ప్రావిడి భాష.





పోవు మున్నగుపండితు లాతనియూహ సరికాదని యాక్షేపించియుండిరి. కార్లనెల్ గారి సిద్ధాంతము పరిశోధకలోకమునందుకొలది కాలము క్రిందటివఱకును ప్రమాణముగఁ దలంపబడుచుండెను. కాని యిటీవల నాతనిసిద్ధాంతము విషయమై వివిధాభిప్రాయములు వెలువడినవి. ఈ విషయమై గ్రియర్ సన్ పండితుఁడెట్లు వ్రాయుచున్నాఁడు. — “సిథియనుపద మంతసమంజసముగ లేదు. గ్రీకుగ్రంథకర్తల గ్రంథములలోఁ గనఁబడు సిథియనుపదములు స్పష్టముగ నై రేనియను భాషలలోనివి, అనఁగా నవి ఇండోయూరోపియను కుటుంబమునకుఁ జెందినవి. అయినను నాపద నూసియా యూరోపుఖండముల లోని ఇండోయూరోపియను సెమిటికు కుటుంబములకుఁ జెందనిభాషల కన్నిటికిని సామాన్యముగు పదముగ నుపయోగింపఁబడినది. ఇదిగాక యీభాషల నేవిధమునను నేక భాషాకుటుంబములోనికిఁ జేర్చ వీలులేదు. చీనా దేశము తత్ప్రాంత దేశములలోని యేకమాత్రాకములగు భాష లిండో - యూరోపియను కుటుంబమునుండి యెంత భేదించుచున్నవో, కాకసన్ ప్రాంతములందలి ఛిన్నులు, మాగ్యారులు మాట్లాడుభాషలనుండియు నంత భేదించుచున్నవి. ఆ భాషలయందు కాన్పించు సామాన్యలక్షణములు సాధారణముగ నన్ని భాషలయందును గాన్పించునవియే. వీని సామాన్యలక్షణములకంటె వీనియందుగల మహత్తరములగు మూలలక్షణములందలి భేదములే మొక్కవగు నున్నవి. ద్రావిడభాషల నిండియా దేశమునకు వెలుపలనున్న భాషాకుటుంబములతోఁ గలుపుటకుఁ జేసినప్రయత్నములు విఫలములయ్యెనని సాధారణముగఁ దలంపఁబడుచున్నది. కావున మనము వానిని ప్రత్యేకభాషా కుటుంబముగనే యెంచవలెను. ముండాభాషలతో ద్రావిడభాషలకు సంబంధమున్నట్లు వైకి కనఁబడును గాని యట్టిసంబంధములేదు. ఇండోయూరోపియను కుటుంబముతో దగ్గఱ సంబంధమును జూపుటకుఁ జేసినప్రయత్నములుగూడ నట్లే విఫలములయినవి. ఇటీవల ద్రావిడభాషాకుటుంబమునకును బర్తా దేశము నందలి ఛిన్నులభాషకును గల సంబంధమునుగూర్చి యొకరు ముచ్చటించిరి గాని యా వాదము పండితులదృష్టి నాకర్షించినట్లు కనఁబడదు. ఆ క్షేలియా భాషలకును ద్రావిడభాషలకును సంబంధమున్నదని ఫ్రీడ్రికు మిల్లరుగారు ప్రతిపాదించిరిగాని యది సమర్థింపఁబడినదని యూహింపవీలులేదు” అని.

ద్రావిడభాషలకును నితరభాషా కుటుంబములకును గల సంబంధముఁ గూర్చి కార్లనెల్ చర్చించినంత విపులముగ మఱియెవ్వరును జర్చించియుండలేదు. ఆతఁడు ద్రావిడమునకును నిండో - యూరోపియను భాషలకును గల సంబంధమును గుర్తించియుండకపోలేదు. కాని యాసంబంధము చాల వ్రాచీసమైనదనియు, ఆర్యభాషలతోడి సంబంధముకంటె సిథియనుభాషలతోడిసంబంధము

ధము మిక్కిలిసన్నిహితమైనదనియు నాతనియభిప్రాయము. ఇండోయూరోపియను భాషలతో సంబంధములేదని యాతఁడు చూపినవివరములతోఁ దఱువాతి పరిశోధకు లేకీభవించి యా సిద్ధాంతమునందు స్థిరమగు విశ్వాసమును గలిగియున్నారు. కాని, సిద్ధియనుభాషా కుటుంబముతోఁగూడ ద్రావిడమునకు సంబంధములేదని నారు కార్లవెల్ సిద్ధాంతమును త్రోసిపుచ్చి యున్నారు. కార్లవెలును దక్కిన పండితులును ద్రావిడభాషలు మిక్కిలి ప్రబలమయినవనియు, వానిమూలమున భారతీ యార్యభాషలలో గొప్పమార్పులు గలిగినవనియు, నా మార్పుల మూలమున నాయా యార్యభాషల ప్రాచీనస్వరూపమే మాఱినదనియుఁ దలంచుచున్నారు. ద్రావిడభాషా ప్రాబల్య మార్యభాషలవై గలిగిన సంవర్భములని తనకుఁ దోచిననవానిని సుసీత్ కు మార్ ఛాటర్జీ యను బంగాలీ పండితుడు తాను రచించిన “బంగాలీ భాషా త్వత్తి తత్పరిణామము”(The Origin and Development of the Bengali Language.) అను గ్రంథమున నిట్లు వివరించియున్నాఁడు:—

1. ఉచ్ఛారణము

1. ఈ రెండుకుటుంబములలోను ద్వ్యచ్ సంయోగముగలయచ్చులు చాల కొంచెముగా నున్నవి. ఉద్వృత్తాచ్చుల నడుమ య, న, లను చేర్చి వైదికభాషయందును, సంస్కృతభాషయందును ప్రకృతిభాషము లేకుండఁ జేసియుందురు. అచ్చులనడుమనుండు హల్లులు లోపించినప్పుడు ప్రాచీన ప్రాకృతభాషావస్థనుండి నేటివఱకును నిట్లే జరుగుచున్నది. జైన ఆర్థమాగధి భాషలో నుద్వృత్తాచ్చుల నడుమ యకారమును వ్రాయుచుండెడివారు. తక్కిన ప్రాకృతభాషలలో నాహల్లును వ్రాయకుండినను నుచ్ఛారణములో నది వినఁబడియుండవలెను. తాలవ్య, ఓష్ఠ్యాచ్చులనడుమ య, ఎ, లును నకారమును జేరుట ద్రావిడభాషలయందును గలదు

2. జోరుడు ధ్వనులు నేటి ఇండో - ఆర్యభాషలయందును గూడ నెక్కువగా లేవు. ఇండో-ఐరేనియనులోని ‘జే’, జే=Z, Zh, ధ్వని జ, ఝలుగ మాటుట ద్రావిడభాషాసంపర్కమువలనఁ గలిగియుండును కాని ఘ, ఝ, ధ, భ, యను హల్లులు హకారముగా మాటుట ఋగ్వేద భాషకు మూల భాషయగు నైరేనియనుభాషకు దగ్గఱగానుండిన యొక ప్రతీచీభాషకు లక్షణముగానుండెను. ఐరేనియను భాషలో జోరుడు ధ్వను లెక్కువగా నుండెను.

3. రెండు కుటుంబములందును మూర్ధన్యాక్షరము లున్నవి. ట, డ, ణ, శ్, ట యనునవి ద్రావిడభాషాధ్వనులు. ఇవి వేద, సంస్కృతభాషల యందు తప్ప మఱి యే ఇండోయూరోపియను భాషయందును లేవు. ఆధునిక

ఇండోయూరోపియను భాషలలో స్వీడిషుభాషయందు రేఫదకారముల సంయోగమున డకారమేర్పడినది. ఇట్టి మూర్ధస్యకరణమే ప్రాచీనమాగధీ భాషయందునుగలదు, మాగధియందు రేఫమునుండి లకారమును, రేఫ దంత్యాక్షరసంయోగమువలన మూర్ధస్యధ్వనియుఁ గలుగుచుండెను. రేఫము లకారముగ నుండి దానితో దంత్యవర్గీయహల్లు చేరి, మూర్ధస్యవర్గీయ హల్లుగాఁ బ్రాచీన ఇండో - ఆర్యభాషలలో సహజముగనే మాటి యుండును. ఇట్లే ఇండో - ఆర్యభాషలలో మూర్ధన్యాక్షరములు సహజముగాఁ బ్రాచీనకాలమునుండియు నుత్పత్తియగుచుండుట కుదాహరణములు గాన వచ్చును. రెండచ్చుల నడుమనుండు డ, ఢ, లను అ, అ, లుగ నాధుని కార్యభాషలయందును బ్రాకృతభాషలయందును ద్రావిడ భాషయందు వలెనే కాననగును.

4, ద్రావిడభాషలయందువలెనే యాధునికార్యభాషలందును బ్రా కృతభాషలందును స్వరభక్తి, లేక విప్రకర్షముచేత సంయుక్తాక్షరములు విడఁ బడుట సంభవించెను.

ఉదాహరణములు:— ప్రాకృతము- కిలేశ (క్లేశ); సినేహ (స్నేహ); హరిస (హర్ష); రతన (రత్న); సుమిణ (స్మరణ); పరాణ (ప్రాణ); బరామ్లాణ (బ్రాహ్మణ); మొ.

తమిళము—పిరామ్లాణ (బ్రాహ్మణ); శినేగమ్ (స్నేహం); మిత్తి- రన్ (మిత్రమ్); తిరు (శ్రీ); కిరుట్టినన్ (కృష్ణ); శందిరన్ (చంద్ర); మొ.

ద్రావిడభాషలలోఁ బదాదీయందు సంయుక్తాక్షరము లుండవనియు, బదమధ్యమందు ద్విత్వాక్షరములుండవనియు, నీలక్షణము ప్రాకృతభాషలకు ద్రావిడమునుండి కలిగినదని సాధారణముగ నొకయభిప్రాయము గలదు. కాని యతిప్రాచీనకాలమున ననఁగాఁ గ్రీస్తుపూర్వము చాలశతాబ్దముల క్రిందట నిండో - ఆర్యభాషలయందువలె ద్రావిడమునందును త్ర, ద్ర వంటి సంయుక్తాక్షరము లుండవనియు పదాదీయందు ద్ర యను సంయు క్తాక్షరమును గలిగిన ద్రమిడ, ద్రవిడ శబ్దములు ప్రాచీన ద్రావిడశబ్దములే యనియు నా శబ్దములనుండి తమిళ్ అనుపదము దమిల అనుపదము ద్వారా తమిళభాషలోఁ గ్రీస్తుతఱువారఁ గలిగినదనియు దమిళశబ్దమును పాలి, ప్రాచీనసింహళభాషలు దమిళ యను రూపముతో నెరవు తీసికొనిన వనియు, నిట్లే దమిలకం అనుపదము గ్రీకుభాషలో దమిరి కేయనియు, లాటిన్ భాషలో దమిరి చెయనియు వ్రాయఁబడెననియు బ్లాకు పండితుఁ డభి ప్రాయపడి యున్నాఁడు. కావున సంయుక్తాక్షరములు విడఁబడుట ఇండో - ఆర్యభాషలయందును ద్రావిడభాషలయందును నొక్కటేవిధమున గలిగి

## ౧౦౧ భాషాచరిత్రము

యుండెను. ప్రాచీన ఇండో - ఆర్యభాషలయందలి సంయుక్తహల్లులు హల్తైత్రి (Assimilation) వలన నేకస్వరూపమును ప్రాకృతభాషలయందు పొందుట ప్రాకృతభాషలయందే కలిగియుండవలెను. ఇట్లగుట ఇటాలికు భాషయందును మఱికొన్ని ఇండో-యూరోపియను భాషలయందును గూడ గలిగెను. కాని ఈ మార్పు ద్రావిడభాషలయందుకంటె నిండో - ఆర్య భాషలలో వేయిసంవత్సరములకుఁ బూర్వమే సంభవించెను ఇండో - ఆర్య భాషలచరిత్రమున ద్రావిడు లార్యభాషను చాల ప్రాచీనకాలముననే యవలంబించుటయు నార్యభాషలతో ద్రావిడమునకు సంబంధముగలుగుటయు దీనికి కారణమైయుండును.

చ, జ, లు, చే, జే లుగను, సకారము హకారముగను నచ్చులమధ్య నుండు పరుషాక్షరములు సరళాక్షరములుగను మాఱుటయును, సంత్యాచ్చులు లోపింపక నిలుచుటయును, మొదలగువిషయములందు ప్రాకృతభాషలకు ద్రావిడభాషాసంపర్కము కారణమని గ్రియర్స్ పండితుఁడు చెప్పి యున్నాఁడు. కకారతకారములు గకార దకారములుగ నచ్చులమధ్యమున మాఱుట ప్రాకృతభాషలయందే సహజముగ గలిగియుండును. కొన్ని ప్రదేశములలో ద్రావిడభాషాసంపర్కము గూడ నుండియుండవచ్చును.

### 2. శబ్దనిర్మాణము.

1. ఉపసర్గలు నానాటికి నిండో - ఆర్యభాషలయందు లోపించినవి. తక్కిన ఇండో-యూరోపియను భాషలలో నుపసర్గలు సుప్తిజ్ విధానమునఁ దోడ్పడినవి. సుప్తిజ్ ప్రత్యయము లంతరించినవిచ్చుట నింగ్లీషు, వెరియను, ఫ్రెంచి, బల్గేరియను, భాషలయందువలె నుపసర్గలు వానిస్థానము నాక్రమించెను. దాతువులకర్థభేదము గలిగించు నుపసర్గలు వై భాషలలో నింకను నున్నవి. ప్రాచీన ఇండోయూరోపియనుభాషలలో నుపసర్గలు తొలుత నవ్యయములుగానుండి క్రియకుముందుగఁగాని వెనుకనుగాని చేరుచుండెను. ఇండో - ఆర్యభాషలలో నుపసర్గము సంపూర్ణముగ నంతరింపలేదుగాని యది క్రియకుఁ దరువాతనే వచ్చుటను గమనింపవచ్చును. ఇట్లే ప్రాకృతములందును నాధునికార్యభాషలయందును విశేష్యములనుండియుఁ గ్రియలనుండియుఁ బుట్టిన కొన్ని సహాయకపదము లుపసర్గలస్థానమునఁ జేరుటయు గమనింపఁదగును.

ఆధునికార్యభాషలలో సుబ్విధానము ద్రావిడభాషలందలి దాని నొక్కవఁగఁ బోలియున్నది. బహువచనమున గణ, గులా (కులా), సబ్ (సర్బా), మాన (మానప), లోగ్ (లోక), సకల, మొదలగుశబ్దములు



చేరుటయు మే, నూ (మధ్య), కో (కక్ష), తాయ్ (స్థామ), పాన్ (పార్శ్వ), సే (సహిత), దా (దిత), కా (కృత), మొదలగునవి విభక్తి ప్రతిరూప కావ్యములుగ ద్రావిడభాషలయందునలె కానఁబడుచున్నవి. ఇట్లే బంగాలీ భాషలో హైతే, లాగియా, ధాకియా, దియా, యనునవియు నాధునికార్య భాషలలోని యిట్టిరూపములను క్రియావిశేషణములును త్వార్థకములునై న ప్రత్యయములుగ వాడఁబడుట ద్రావిడభాషా సంప్రదాయము ననుసరించి యున్నది. తమిళములో, క త్తియైక్కొణ్ణు (క త్తిఁగొని), అవనోడు (వానితోడ), ఇన్ట్ర, నిన్ట్ర (నిలిచి), మొదలగురూపముల నీ సందర్భమున నుదాహరింప వచ్చును.

అమహద్వాచకములకుఁ జతుర్థీ - ద్వితీయా ప్రత్యయముగు నాధునిక ఇండో-ఆర్యభాషలలోని కో, కే, కు, ప్రత్యయములును ద్రావిడభాషలలోని కు ప్రత్యయమును జేరకుండుట రెండు కుటుంబములయందును గాన్పించు చున్నది.

• వైని వినరించిన విషయములం దాధుని కార్యభాషలకు ద్రావిడ సంపర్కము నూహించుటకు వీలున్నది. కాని యిట్టిమార్పులు ద్రావిడ భాషామూలముననే గలిగినవని చెప్ప వీలులేదు. ఆధుని కార్యభాషలలోఁ బశ్చిమ హిందీభాషయందు 'కో', బంగాలీభాషయందు 'కే', ఒఱియాభాష యందు 'కు' అను ప్రత్యయములు ప్రాకృతభాషావస్థయందును నాధుని కార్య భాషలయందును 'కక్ష'యను సంస్కృతపదమునుండి యేర్పడుటకును ద్రావిడ భాషలలోని కు ప్రత్యయమునకును నెట్టి సంబంధమును లేదు. ఈ ప్రత్యయ ములు రెండుకుటుంబములయందును బోలియుండుట కాక తాలీయన్యాయ మున గలిగినదిగాని వేఱుగాదు. ఇట్లే బంగాలీభాషలోఁ బదునాల్గవ శతాబ్ద మున వాడుకలోనికి వచ్చిన రా, గులా, (గులి) అను బహువచన ప్రత్యయ ములకును ద్రావిడభాషలలోని ఆర్, గల్, ప్రత్యయములకును సంబంధ మున్నదని చెప్పట మిశ్కీలి సాహసము. బంగాలీభాషలో (రా) ప్రత్యయ మును ద్రావిడభాషలలో (ఆర్) ప్రత్యయమునుగూడ మహద్వాచకముల తోడనే చేరినను నీరెంటికిని సంబంధమున్నదని చెప్పఁగూడదు.

ఆధుని కార్యభాషలయందును ద్రావిడభాషలయందును విశేష్య ములు విశేషణములుగ నుపయోగింప వీలగుట యీ రెండు కుటుంబముల కును సామాన్యలక్షణముగఁ గొందఱు చెప్పుదురు.

ఉదాహరణము:—బంగాలీ: సోనార్ - బాటీ; తమిళ్ : పొన్నిన్ - కుడమ్ = బంగారుగిన్నె. కాని యిట్టి వాడుక యింక ననేకభాషలలోఁగూడ నుండుటచే నది కేవల ద్రావిడభాషా లక్షణమేయని చెప్పఁగూడదు.

## ఘ్ర భా వా చ రి త్ర ము

2. ఆధుని కార్యభాషలయందును ద్రావిడభాషలయందును గూడ విశేషణములకుఁ దరతమ భావము దెలుపు ప్రత్యయములు లేవు. ప్రాచీన ఇండో - ఆర్యప్రత్యయములగు ఈయన్, ఇష్, తర, తమ, అనునవి లోపించినవి. ఈ భావము, విశేష్యమును చతుర్థి, పంచమి, లేక సప్తమి విభక్తులయందుంచి దానితో విశేష్యజ్ఞమైనట్టి కాని, క్రియాసంబంధమైనట్టికాని యొక మాటను చేర్చుటవలనఁ దెలుపఁబడుచున్నది.

ఉదాహరణములు:—బంగాలీ: ఏర్ చేయే - ఖాలో = దీనిని చూచిన మేలు ; సబార్ మా ఝే ఖాలో = అన్నిటి మధ్యను మంచిది, మొ. ద్రావిడభాషలలోఁగూడ తర - తమభావమిట్లే తెలుపఁబడును. నేటి యిండో యూరోపియను భాషలలోఁ గొన్ని యెడల నీ భావము ప్రత్యయముల మూలముననే తెలుపఁబడుచున్నది.

ఉదాహరణము:—వెర్షియను : తర్, తరీన్ ; ఆర్క్నియను : కుఇన్ = గొఇన్ ; ఆధునిక గ్రీకు : తెరోస్, తతోస్ ; రషియను: జెఇశిఇ, జీ ; ఇంగ్లీషు: ఎర్, ఎప్స్. కొన్నియెడల తరతమ భావమును దెలుపు ప్రత్యేకశబ్దములు వాడబడుచున్నవి.

ఉదాహరణములు:—ఇంగ్లీషు: మోర్, మోస్ట్ ; ఫ్రెంచి: ప్లస్, లేపుస్ ; ఆధునిక గ్రీకు: వైబస్, ఒ వైబస్.

3. ధాతువులం దర్థభేదముల గలిగించుట కుపసర్గలు లోపించినందున నాధునికార్యభాషలయందును ద్రావిడభాషలయందును నొక్కటే తీరున త్వార్థకములును క్రియా విశేషణములును సవ్యయార్థములందు ధాతువులతోఁ జేరి ధాతుపల్లవము లేర్పడినవి.

ఉదాహరణములు:—సంస్కృతము: నిషద్ ; ఇంగ్లీషు: సిట్ డౌన్ ; బంగాలీ: బసియా పటా ; హిందీ: బైత్ జీనా ; ఇంగ్లీషు: రబ్ ఆఫ్, బంగాలీ: ముచియా ఫేలా. ఇట్టి వాడుక ద్రావిడభాషలయందును గలదు.

4. ప్రాచీ నార్యభాషలలోని దశవిధ లకారములందు చాలమట్టుకు లోపములు కలిగినవి. అట్లే యై రేనియను భాషలలోఁగూడఁ జాలవఱకు లకారము లంతరించినవి. వైదిక భాషలో సోఽగమత్, సోఽగచ్ఛత్, స జగామ అను రూపములకుఁ బ్రాకృతములందు స గతః అను రూపమువికారము లగు సో గదో, సో గఓ, శే గడే, శి గయిల్ల, ను గడ, సా గఅడ, మొదలగు రూపములు గలిగెను. వానినుండియే యాధుని కార్యభాషలయందు పశ్చిమ హిందీ సో గయవ్, గయా; బంగాలీ: సే గేల, మొదలగు రూపములు కలిగెను. ఈనూర్పు ద్రావిడభాషా సంపర్కమువలన గలిగియుండును. ద్రావి



డములోఁ గ్రియ విశేష్యతుల్యమైయున్నది. ద్రావిడభాషలలోని లకారములు క్రియావిశేషణమునుండి జనించినవి. ఆర్యభాషా వికాసమునం దిండ్లో - యూరోపియను సంపూర్ణక్రియారూపము లంతకంతకును లోపించి వానిస్థానమున క్రియావిశేషణ రూపములుచేరుట కాననగును. సంస్కృతములో కరిష్యతి యనుటకు కర్తా అనుటయు, కరిష్యామి అనుటకు కర్తాస్మి యనుటయు ద్రావిడభాషా వ్యవహారము ననుసరించి యున్నది. వైదికభాషలో సకృత్తుగాఁ గాన్పించు తవన్ ప్రత్యయము ద్రావిడభాషలలోని దవన్ ప్రత్యయమును బోలియున్నది.

ఉదాహరణము:—సంస్కృతము:కృత,కృతవంతి; తమిళము: శైయ్దు, శైదవన్. ఆధునిక మగధభాషలగు బంగాలీ, ఒడియా, మైథిలీ, మగహీ, భోజపురియా, భాషలయందు క్రియల లజ్, లుట్, రూపము 'ధాతువు + భూత, లేక, భవిష్యత్క్రియాజన్య విశేషణము + సర్వనామప్రత్యయము'గా నుండుట ద్రావిడభాషలయందువలె నున్నది. క్రియల క్షార్థకరూపములతో సంపూర్ణక్రియలనుచేర్చి వాడుట యాధునికార్య ద్రావిడభాషలకు సామాన్య లక్షణము.

ఉదాహరణములు:—తమిళము: కొండువా; బంగాలీ: వైయా ఆఇ స = నీప ఏసో; హిందీ: లాట = లే + ఆట. ఈ నుడికార మార్యభాషలకు ద్రావిడమునుండి సంక్రమించియుండును.

ప్రాచీనార్యభాషలలోని కర్తణి ప్రయోగమాధునికార్యభాషలలోఁ జాలవఱకు నంతరించినది. దానికేబదులుగ నేటి యార్యభాషలలో ద్రావిడము నందువలె 'పోవు, పడు, పట్టు, వెట్టు, తిను' అను నర్థములనిచ్చు ప్రత్యేక ధాతువు లుపయోగమున నున్నవి.

(5) ఆధునికార్యభాషలయందును ద్రావిడభాషలయందును ధ్వన్యనుకరణశబ్దము లనేకములున్నవి. వైదికభాషయం దిట్టివి చాలనరుదు. ఇవి ప్రాకృతావస్థనుండియు నానాటికి నధికమగుచు వచ్చినవి. ధ్వన్యనుకరణ శబ్దములు కోలుభాషలయందును నెక్కువగనున్నవి. బహుశః ఈ విషయమున కోలుభాషల సంస్కృతమును నార్యభాషలకుఁ గలిగియుండును.

(6) రెండుకుటుంబములయందును 'ప్రతిధ్వనిశబ్దము' లెక్కువగ వాడుకలో నున్నవి. శబ్దమునకుఁ బాక్షికముగఁ బునరుక్తికలుగును. పునరుక్తపదము నాద్యక్షరములు నియతముగనుండును. పునరుక్తపదమర్థరహితమైనదైనను మొదటిపదమునకు 'మొదలగు,' 'పోలిన,' 'సంబంధించిన' అను మొదలగునర్థములఁ గలుగఁజేయుచుండును.

ఉదాహరణములు:—బంగాలీ : ఘోరాటోరో ; మైథిలీ : ఘోరా-  
తోరా; హిందోస్థానీ: ఘోరా-ఉణా; గుజరాతీ: ఘోరో - బోరో; మరాఠీ;  
ఘోరా-బీటా; సింహళీ: అశ్వయా-బశ్వయా; తమిళము: కుదిరెయ్ -  
కిదిరెయ్; కన్నడము: కుదిరె - గిదిరె; తెలుగు: గుఱ్ఱము, గిఱ్ఱము.

ఇట్టిరూపములకును గుడ్డ - గుడును; వెట్టె - పేడ; కుండ - మండ;  
మొదలగు సమాసములకును భేదమున్నది. ఇట్టి సమాసములలో రెండవ  
మాట మొదటిపదమునర్థమునే కలిగిన ప్రాచీనపుమాట; మీదఁ దెలిపిన  
వానిలో రెండవపద మర్థరహితము. ఇట్టి సమాసము లాధుని కార్యభాషల  
యందును గలవు.

ఉదాహరణములు:—కాపట్ - చోపట్ ; చాటీ - భాటీ ; మొ.

### III. వాక్యనిర్మాణము.

ఉచ్చారణ, శబ్దనిర్మాణములకంటె, వాక్యనిర్మాణము భాషల సంబంధ  
మును నిర్ణయించుట కెక్కువగ నుపయోగించును. వాక్యనిర్మాణవిధానము  
పరంపరాగతమై, చాలవఱకు మాఱక యుండును. క్రొత్తయొచ్చారణమును,  
శబ్దములందలి మార్పులును నితరభాషాసంపర్కమువలన సులభముగఁ గలుగ  
వచ్చును. వాక్యనిర్మాణవిషయమున ఆధునిక ఇండో-ఆర్యభాషలును ద్రావిడ  
భాషలును నైక్యమును వహించియున్నవి. శబ్దముల క్రమమును మార్చుకుండ  
పదములకు పదములనుంచి తమిళువాక్యమును బంగాలీవాక్యముగనో, హిందీ  
వాక్యముగనో మార్చవచ్చును. కాని, పెర్షియను, ఇంగ్లీషువాక్యముల నట్లు  
మార్చ వీలులేదు. ఈ వాక్యనిర్మాణమునందలి యైక్య మీరెండు కుటుంబ  
ములకును ప్రాకృతముల కాలమునుండియుఁ గలుగుచువచ్చినది. పాలి  
ప్రాకృతభాషల వాక్యనిర్మాణమును గమనించినయెడల నీవిషయము బోధ  
పడఁగలదు. ఈ రెండుకుటుంబముల వాక్యములందును మొదట విశేషణముల  
తోడి కర్తయును, తరువాత విశేషణములతోడి కర్తమును, పిదప క్రియార్థ  
మును వివరించు పదములును, దుదను సంపూర్ణ క్రియాపదమును వచ్చును.

రెండు కుటుంబములందును కర్తృకర్తములను గలుపు అస్త్యర్థక  
ధాతువు లేకుండును.

ఉదాహరణము:—బంగాలీ : ఏ-లా ఆమాదేర్ బాటీ ; కన్నడము ;  
ఇదు నమ్మమనె ; తమిళము : ఇదు ఎంగలుడైయ వీడు ; తెలుగు : ఇది  
మ్మాళ్లు; బంగాలీ: మానుష్-టీ భాల; తమిళము: మనిదన్ నల్లవన్;

కన్నడము: మనుష్యును ఒళ్లయనను; తెనుఁగు: మనుష్యుఁడు మంచివాఁడు.

నుడికారములో రెండు కుటుంబములకును మిక్కిని దగ్గజపోలికలున్నవి.

(i) 'అని' అను క్తార్థక శబ్దముల యుపయోగము:—బంగాళీ: బాలియా; తూర్పుహిందీ: బోల్-కే; మరాఠీ: వ్లూవాన్; సింహళీ: కియా; తమిళము: ఎన్ఱు; కన్నడము: ఎందు; తెనుఁగు: అని.

(ii) క్రియల లోట్ రూపములకు మాఱుగ తుమున్నంతాది రూపములను వాడుట:—పశ్చిమహిందీ: యహ్-కామ్ కర్నా; కన్నడము: ఈకెలస మాడువుదు; తెనుఁగు: ఈపని చేయునది.

(iii) క్రియల లోఁపమున కొకయర్థమున 'నిచ్చు' ధాతువు రూపములను వాడుట:—సంస్కృతము: వదాని; బంగాళీ: ఆమాకే బాలితే దేఱ; హిందోస్థానీ: ముఱ్ఱే బోత్నేదో, తెనుఁగు: నన్ను చెప్పనిమ్ము, చెప్పనీ.

ఇండో-ఆర్యభాషల కీపోలిక లిండియాకు వెలుపలనున్న యిండో-యూరోపియను భాషలలో లేవు. ఈ విషయమున నార్యభాషలపై ద్రావిడ భాషల ప్రోద్బలమున్నదని చెప్పక తప్పదు.

#### IV. శబ్దజాలము.

ఆర్యభాషలు భగతవర్షమును జొచ్చిననాటినుండియు నందు ద్రావిడ భాషాపదములు గలియుచునే యున్నవి. బ్రాహ్మణులు జాతివారిండియాకు వెలుపలనున్న ద్రావిడజాతివారే. ఐరాను దేశములో నితర ద్రావిడభాషల నారుండుట యసంభవముగాదు. వారితో నార్యులకు సంపర్కము కలిగి యుండును.

కాల్డెయ్, గండ్ట్, కిట్టెల్, మున్నగువారు ద్రావిడభాషలనుండి యార్యభాష తెరచుకొన్న పదముల పట్టికల నిచ్చియున్నారు. ఇండో-యూరోపియను భాషలలో సమానపదములు లేని యార్యభాషలలోని దేశీయ పదములన్నియు ద్రావిడపదములై యుండును. కొన్ని కోల్ భాషాపదములునై యుండును. కొన్ని ద్రావిడ, కోల్ భాషలకు పూర్వదేశమందుండిన భాషల లోని పదములునునై యుండును."

కాల్డెయ్ పండితుఁడు ద్రావిడభాషలకును నిండో - యూరోపియను భాషలకును గల సంబంధమునుగూర్చి విపులముగఁ జర్చించి యా రెండు కుటుంబములకును నెట్టిసంబంధమును లేదనియు సిద్ధియను భాషలతోడనే ద్రావిడభాషల కెక్కువసంబంధ మున్నదనియు నిర్ధారణము చేసెను. తనకు

### ఆంధ్ర భాషా చరిత్రము

సిధియను సంబంధములు కనబడిన చోట్లనెల్ల నిండో యూరోపియను సంబంధములుగూడఁ బొడగట్టుచునే యుండెను. ఆతఁడు వానినిగుర్తించి యుండకపోలేదు. కాని యాతని యభిప్రాయమంతయును సిధియను సిద్ధాంతము ప్రక్క. కొరగియుండుటచే నాతఁ డిండో-యూరోపియను సంబంధముల నంగీకరింప లేకుండెనని యాతని గ్రంథమును చదివినవారికి స్ఫురింపకపోదు. విశేష్యముల బహువచన ప్రత్యయమగు నకారము, పదప్రత్యయ సంయోజనవిధానము, ద్వితీయావిభక్తి ప్రత్యయములగు మకార నకారములు, చతుర్థీవిభక్తి ప్రత్యయము, ఇన్ అను షష్ఠీవిభక్తి ప్రత్యయము, అ, ఇంద్రె అను షష్ఠీవిభక్తి ప్రత్యయములు, ఇల్ అను సప్తమీవిభక్తి ప్రత్యయము, ఒందు, అంజ, ఎట్టు అను సంఖ్యావాచకములు, ఉత్తమ మధ్యమ పురుష సర్వనామములు ఆత్మార్థక సర్వనామము, సర్వనామముల బహువచన ప్రత్యయములు, నిర్దేశార్థక సర్వనామ విశేషణములు గౌరవార్థక సర్వనామములు, భూతార్థక తప్ప్రత్యయము, భూతార్థక్రియలయం దామ్రేడితము, భూతార్థకములగు ఇ, ద, ప్రత్యయములు, భవిష్యదర్థ బోధక ప్రత్యయములు, శబ్దజాలము,— ఈ విషయములఁ జర్చించిన సందర్భములనెల్ల నాతని కిండో యూరోపియను సంబంధములు కనబడుచునే వచ్చినవి. కాని యాతఁడు వాని నన్నిటిని నిరాకరించెను.

ఇటీవల జరిగిన పరిశోధనముల ఫలితముల మూలమున గ్రియర్ సన్ పండితుఁడు కాల్వెల్ చేసిన సిధియను సిద్ధాంతము నెట్లు నిరాకరించెనో యింతకుముందు తెలుపబడియున్నది సిధియను జాతిగాని, సిధియను భాషా కుటుంబముగాని, లేనప్పుడు సిధియను సిద్ధాంతము నిలుచుట కవకాశము లేదు కదా.

కాల్వెల్ కాలమునకుఁ బ్రాకృత భాషలనుగూర్చికాని, ఆధునికార్య భాషలను గూర్చికాని పరిశోధనము లెక్కువగా జరిగియుండలేదు. ఇటీవల జరిగిన పరిశోధనముల ఫలితములను సునీత్ కుమార్ ఛాటర్జీ వైన వివరించి నట్లుగా నొక్కచోటఁ జేర్చియున్నాఁడు. ఆతఁడు చూపిన సంబంధములే కాక యింక నెన్నిటిలో చూపనచ్చును. ద్రావిడభాషలు ప్రాకృతములుకావను కొనుటచే నార్యభాషలువేఱనియు, ద్రావిడభాషల ప్రోద్బలమువలన నార్య భాషలు ప్రాకృతములుగాను, నేటియార్యభాషలుగాను బరిణమించినవనియు చెప్పట సంభవించినది. వ్రాచీన ఇండో-ఆర్యభాషలు నేటియార్యభాషలుగా మాఱుట యవి సహజముగ సొంతమార్గమునఁ బరిణమించుటచేతనైనను, ఇతరభాషల ప్రోద్బలముచేతనైనను కలిగియుండవచ్చును. నేటి పరిశోధకులు రెండవకారణమును దెలుపుచు ద్రావిడభాషల నార్యభాషలనుండి ప్రత్యే

కొంచుచున్నారు. వా రట్లు చెప్పటకుఁ బ్రాచీన ప్రాకృతభాషలు ప్రచారమునం దున్న కాలమునకే ద్రావిడభాషలు నేటిరూపమునగాని తత్తుల్యమైన రూపమునగాని యుండెనని నిరూపింపవలసియున్నది. ప్రాచీన ప్రాకృత భాషలకాలమునకు నేటిరూపమున ద్రావిడభాష లుండెననిచూపుట కెట్టి నిదర్శనములును లేవు. ఆనాఁడు దక్షిణదేశపు భాషలకు దాక్షిణాత్య యను పేరుండెను. మృచ్ఛకటికమున చందనకుఁడు పలికిన “ కణ్ణాడకలహప్పటలంకరేమి” అనువాక్యము దాక్షిణాత్యభాష కుదాహరణముగ గనపడుచున్నది. మార్కండేయుఁ డీభాషలకు లక్షణాకరణత్వమును దెలిపి దానిని ర్చి వివరింపలేదు. ఈ భాష శౌరసేనీభవమైన యావంతికి సంబంధించినట్లు లాక్షణికులు తెలుపుచున్నారు. ఇదిగాక దక్షిణదేశభాషలయందలి ప్రాకృతములలో ద్రావిడప్రాకృత మొకటి యుపభాషగాఁ దెలుపఁబడి యున్నది. దాక్షిణాత్యయను ప్రాకృతమును ద్రావిడిప్రాకృతమును వై శాచీ భాషావికారములని కొండతీయభిప్రాయము. ఎట్లైనను నీవిషయమై ప్రాకృత లాక్షణికులుగాని ద్రావిడభాషలకు వ్యాకరణముల వ్రాసిన వైయాకరణులు గాని ద్రావిడభాషల ప్రాకృతత్వమునుగూర్చి విచారింపలేదు. ఇండియా దేశపుభాషలలో లిఖితరూపమున నున్నవానిలో సంస్కృతముతఱువాత ప్రాకృతములు మొదటివి. ఆ తఱువాత లిఖితములయినభాషలు ద్రావిడ భాషలు; తమిళములో 5 లేక 6 వ శతాబ్దమునుండియు గ్రంథములుకాన్పించుచున్నవి. అంతకుఁ బూర్వమే యా భాషయందు గ్రంథము లున్నవని కొండఱందురు గాని తగిన నిదర్శనములు లేకపోవుటచే నాయూహ నేఁడు విడనాడఁబడుచున్నది. తమిళముతఱువాత లిఖితమైనభాష కన్నడము (7 వ శతాబ్దము.) తఱువాత లిఖితమైనది తెనుఁగు (9వ శతాబ్దము.) తక్కిన భారతవర్షీయ భాషలన్నియుఁ బదునొకొండవశతాబ్దమున కీవల గ్రంథస్థములైనవే. వానిలోఁ బశ్చిమహిందీభాషాభేదములగు బుందేలీ (12 వ శతాబ్దము); బ్రజ్ భాష. (1192); మరాఠీ (13 వ శతాబ్దముమధ్యము); మళయాళము (13 లేక 14 వ శతాబ్దము); బంగాలీ (14 వ శతాబ్దము); కాశ్మీరి (14 వ శతాబ్దము); పంజాబీ (15 వ శతాబ్దము); గుజరాతి (15 వ శతాబ్దము); మైథిలీ (15 వ శతాబ్దము); అస్సామి, అవధి లేక కోసలీ 16 వ శతాబ్దము); బఘేలీ (1563); ఒఱియా (17 వ శతాబ్దము) ఖమ్మర లేక నేపాలీ (17 వ శతాబ్దము); కనాజీ (17 వ శతాబ్దము); సింధీ (18 వ శతాబ్దము); కుమానీ (1790); గజ్జ్వాలీ (1876); - ఆయా భాషలలో నాయూకాలములందు ప్రథమగ్రంథములు వెలువడినట్లు తెలియఁపచ్చుచున్నది. అంతకుఁ బూర్వము వానిస్వరూప మెట్లుండెనో తెలిసికొనుట



కాఠారములు లేవు. క్రీస్తుపూర్వము 3 వ శతాబ్దమునుండి క్రీస్తుశకము 5 వ శతాబ్దమువఱకును భారత దేశమందంతటను బ్రాకృతభాషలు ప్రచారమందుండినట్లు మనకుఁ దెలియును. నాఁటనుండి 6, 7 వ శతాబ్దముల వఱకు దక్షిణహిందూ దేశమునందును, 12 వ శతాబ్దమువఱకును తక్కిన భారతవర్షమునందును ప్రచారమునందుండినభాషల స్వరూపమెట్లుండెనో తెలిసికొనుట కాఠారములులేవు. అట్టిసందర్భమున ద్రావిడభాషలమూలమునఁ బ్రాకృతభాషలును నేటి యార్యభాషలును కలిగినవని యూహించుట సమంజసముకాదని తోచుచున్నది. కావున నా యభిప్రాయమునకుఁ దగినయాఠారములు నిరూపింపఁబడువఱకును బూర్వలాక్షణికులతో నేకీ భవించి ద్రావిడభాషలుగూడఁ బ్రాకృతభాషలే యనియుఁ దక్కిన ప్రాకృతభాషలెట్లు గలిగినవో ద్రావిడ భాషలును నట్లే గలిగినవనియుఁ బ్రాకృతభాషలవై ద్రావిడీ ప్రాకృతమున కెంతటి ప్రోద్బలము కలిగెనో ద్రావిడ భాషలవైఁ గూడఁ దక్కిన ప్రాకృతభాషలవలన సంతప్రోద్బలము గలిగెననియుఁ బ్రాచీనార్యభాషలనుండి తక్కిన ప్రాకృతములవలె ద్రావిడభాషలును వికాసము నొందినవనియుఁ దలంచుచు నాదృష్టితోఁ బరిశోధనముల సాగించినచో ద్రావిడభాషాతత్త్వము తేలఁగలదని చెప్పట సాహసము కానేరదు.

కాల్డెల్ సిద్ధాంతమును గూర్చి విచారించుట యిచ్చట సప్రస్తుతము కానేరదు. ఆతఁ డేయే విషయములందు సంస్కృతమునకును ద్రావిడ భాషలకును సంబంధము లేదని తెలిపెనో యావిషయములందెల్ల ద్రావిడ భాషలకును బ్రాకృతములకును సంబంధము కానవచ్చుచున్నది. కాల్డెల్ తన సిద్ధాంతమునకుఁ బోషకములుగఁ జూపిన యుపపత్తులును వానికి సమాధానములును నీక్రింద చూపఁబడుచున్నవి.

1. “ద్రావిడభాషలలోని శబ్దజాలమునగు సంస్కృతేతరభాగము సంస్కృతభాగముకంటె నెక్కువగానున్నది.”

సమాధానము.

కాల్డెల్ సంస్కృతేతరభాగమునుకొన్నది నిజముగఁ బ్రాకృత భాగము. కేవల దేశ్యమని తలంపఁబడు ద్రావిడ శబ్దజాలము ప్రాకృత మార్గమున నెక్కువగ వికారమునొందినదై యున్నది. నిజముగ దేశ్యమైన భాగము కొలదిగనే యున్నదని పరిశోధనము వలనఁ దేలగలదు.

2. “ద్రావిడభాషలలోని సర్వనామ సంఖ్యావాచక శబ్దములును సుష్టి ప్రత్యయములును వాక్యనిర్మాణమును—అనఁగా భాషకు జీవమునఁ



దగినదంతయు—మొదటినుంకియు సంస్కృతమునకును ద్రావిడభాషలకును వేర్వేరుగనున్నది.”

సమాధానము.

సర్వనామములు సంస్కృతమునకును బ్రాహ్మీయములకును సమానమూలముగు నిండో-ని రేనియను భాషలనుండి వేర్వేరు మాగ్గములఁ బరిణామముల నొందివచ్చి యుండుటచే భేదముగలిగినది సాఖ్యానాచకముల విషయమున నిండోయూరోపియను భాషలందును నేటియూర్యభాషలయందును జాలపోలికలను బాపసచ్చును నీనినిగూర్చిన ప్రశంస మఱియొకచోటఁ జేయఁబడును. సుప్తిజ్ ప్రత్యయములు ప్రాకృత భాషలలోనే లోపించినవి. విభక్తిరూపములన్నియు సామాన్యముగ నోకరూపమును దాల్చుటచే నావిభక్తి సంబంధమును నెలుగుటకుఁ గ్రొత్తమాటలు చేర్పఁబడుచు వచ్చినవి ఈమార్పు.

• ద్రావిడ భాషలయందువలెఁ దిక్కననేటి యూర్య భాషలయన్నిటి యందును గానఁగచున్నది. వాక్యనిర్మాణవిషయమున సంస్కృతమునకుఁ పదప్రత్యయ సంయోజనము సంకల్పముగ నుండుటచే వాక్యములోని శబ్దముల స్థానము విషయమున నొకనియతిలేదుగాని కానిప్రాకృత భాషలయందును వాని పరిణామ రూపములగు నేటి భారతీయభాషలయందును బ్రత్యయములు లోపించుటచే వాక్యములోని శబ్దముల స్థానము విషయమున నొకనిర్ణయ మేర్పడవలసినచ్యెను.

3. “ద్రావిడినిఘంటువులలో సంస్కృత పదజాలమెక్కువగ నున్నదని ద్రావిడభాషలు సంస్కృత భాషాజన్యములని తలంపఁగూడదు. ఆనిఘంటువులలో దేశభాషాపండితులు దేశ్యములను బ్రత్యేకించియే యున్నారు.”

సమాధానము.

శబ్దజాలమును తత్సమ, తద్భవ, దేశ్య, భాగములుగా విభజించుట ద్రావిడ భాషలలోనే కాక ప్రాకృతము లందును నున్నది. తత్సమములనునవి సంస్కృతమునుండి క్రొత్తగా నెరవు తెచ్చుకొన్నట్టివి. అవి నిత్యజీవనమున సమస్తజనులకు సమస్త విషయములందును నుపయోగపడునట్టివి కావు. అవి మతము, విజ్ఞానము, శాస్త్రములకు సంబంధించినవి. కావున నవి సాధారణ జనులలోటిలోఁ బడి చివికిపోక నిలచియున్నవి. తక్కిన ప్రాకృతములనుండి వచ్చిన శబ్దజాలములోఁ గొంత మార్పుచెందక యట్లెనిలచినది. కాని సాధా

రణజనుల వ్యవహార ప్రవాహమునఁ బడి కొన్ని సంస్కృత ప్రాకృత శబ్దములు వర్ణలొప, వర్ణాగమ, వర్ణాదేశ, వర్ణవ్యత్యయముల మూలమునఁ గొంతవికారమును బొందినవి. వీనికే తద్భవములని పేరు. వీనికిని వీనిమాతృకలకును నింకను గొంతపోలిక నిలచియున్నది. కాని యీతద్భవములలోఁ గొన్నియింకను మార్పుల నొందుచుఁ దొల్లింటి మూలరూపములతో నెట్టిపోలికయు లేకుండ మాటినవి. ఇట్టిపోలికలు గుర్తింపరాని శబ్దములనే వైయాకరణులును నిఘంటుకారులును దేశ్యములనిరి. ప్రాకృతభాషలలోని దేశ్యశబ్దములకును నేటి యార్యభాషలలోని దేశ్యశబ్దములకును నిటీవల భాషాశాస్త్రమున గలిగిన యభివృద్ధిమూలమున మాతృకలు కనుగొనఁబడుచున్నవి. ద్రావిడ భాషల విషయమున నిట్టిపరిశోధన మింకను జరిగియుండలేదు. కాల్వెల్ నాటనుండియు ద్రావిడ భాషలకును నార్యభాషలకును సంబంధములేదను నభిప్రాయము స్థిరముగ నిలుచుటచేఁ బరిశోధకు లీవంకకుఁ దమదృష్టిని ద్రిప్పరయిరి. తక్కిన ద్రావిడభాషల నూటయెట్లున్నను నాంధ్రభాషను గూర్చి యీ విషయమై నేనుచేసిన పరిశోధనముల ఫలితమును మఱియొక యధ్యాయమునఁ జూపుచున్నాను. కాల్వెల్ పండితుఁ డీసందర్భమున సంస్కృతముతో సంబంధింపవని యిచ్చిన పదముల పట్టికను గూర్చి మాత్రమిచ్చట ముచ్చటించుట యుక్తము. అతఁ డాయాపదములకు సంబంధింపని సంస్కృత శబ్దముల నిచ్చుటచేఁ బోలికలు సరిగఁ గానరాకున్నవి. కాని యాపదములకన్నిటికిఁ దగిన సంస్కృత శబ్దములను నిరూపింపవచ్చును. ఈక్రింది పట్టికలో కాల్వెల్ ఇచ్చిన తమిళపదములు, ఆతఁడిచ్చిన సంస్కృతపదములు, వానికి సరియైన సంస్కృత పదములును వరుసగాఁ జూపఁబడుచున్నవి.

తమిళము.	కాల్వెల్ ఇచ్చిన సంస్కృతపదము.	సరియైన సంస్కృత పదము.
అప్పన్	పితృ	ఋంబః
ఆయి	మాతృ	మాయి (హిందీ)
తాయి	మాతృ	ధాత్రీ
మగన్	సూను	మహాన్
మగల్	దుహితృ	మహతీ
తలెయ్	సిరన్	తల
శెవి	కర్ణ	శ్రవన్
వాయ్	ముఖ	వక్త్ర
మయిర్	కేశ	శ్రేణు

కెయ్	..	...	హస్త	...	...	కర
నాస్	..	...	దివ్	...	..	ల్యూమన్
నాల్	...	..	దివస	..	...	నాల్
ఇరవు	...	...	నకో	...	...	రాత్రి
ఞాయిరు	...	...	సూర్య	...	...	ప్రా. డేసర్
తీ	...	...	అగ్ని	...	...	తేజస్
నీర్	...	...	అప్	...	...	నీర, నార,
మిస్	...	.	మత్స్య	...	...	మీస
మలెయ్	...	...	పర్వత	...	...	మలయ
కల్	...	...	అశ్వన్	...	...	గ్రావన్
ఇల్	...	...	వేత్తన్	...	...	నిలయ
డోర్	...	...	గ్రామ	...	...	పూర్
ఆనెయ్	...	...	హస్తీ	...	..	అనేకప
కుదిరెయ్	...	...	అశ్వ	...	...	ఘోట
నాయి	...	...	శ్వాన	...	.	శ్వాన
పట	...	...	సూకర	...	..	హస్తీ
పర వెయ్.	...	...	వయన్	...	...	పారావత
కలు	...	...	కాల	...	...	కల్ప
వెల్	...	...	శుక్ల	...	...	శ్వేత
శే	...	...	రక్త	..	...	శోణి.
వెరు	...	...	మహాత్	.	..	పురు
శీటు	.	...	అల్ప	...	...	శ్రుత్
ఇస్	..	..	మధుర	...	...	ఇక్షు.
తిను	...	...	భక్ష	..	...	త్పణ
నిల్	...	..	సా	...	...	సైషా
ఏఁగు	..	...	చక్	...	...	ఇ
కొల్	...	...	హస్	...	...	(కూ(ర)

మొదలయినవి.

4. “ద్రావిడభాషలలో గ్రంథస్థలములుగాని వనేకములున్నవి. వీనిలో సంస్కృతపదములు లేనేలేవని చెప్పవచ్చును. సంస్కృతపదముల నుపయోగించుఁ గొన్ని భాషలలో నవి యంత యావశ్యకములు కావు. వానిని విడనాడి నను నాభాషలకు లోపములేదు.”

## సమాధానము.

గ్రంథస్థములుగాని ద్రావిడభాషలనుగూర్చి యెక్కువగాఁ జరి శోధనము జరుగలేదు. వీనిలో సంస్కృతపదము లెక్కువగా లేకుండుటకుఁ గారణము తఱువాతికాలపు ఆర్య విజ్ఞాన మీభాషలను మాట్లాడు జాతు లకుఁ జేరకుండుటయే. సంస్కృతపదములుగాక తక్కిన శబ్దజాలమునకును, గ్రంథస్థములయిన భాషలలోని తద్భవ, దేశ్యశబ్దజాలమునకును సంబంధము పరిశోధకులు గుర్తించియే యున్నారు. సంస్కృత ప్రాకృతభవములైన శబ్ద ములను ద్రావిడభాషలు విడనాడఁ గలవనుట సరికాదు. గంజి, నీరు, అంబలి, కూడు ; గరిటె, తెడ్డు, గిన్నె ; కట్టెలు, విసనకట్ట, మంచము, చేప, గొడ్డలి, కత్తి; ఇల్లు, కొట్టు, అంగడి, అటక ; మేక, గొట్టె, గుట్టము, గాడిద; అప్ప, అమ్మ, మామ, అత్త, బావ, అక్క:—ఇట్టి వందలకొలది సంస్కృత ప్రాకృత భవములను తెలుఁగువారు విడనాడఁ జాలరు.

5. “భాషానిర్మాణము:—శబ్దజాలముమాట యెల్లున్నను భాషానిర్మాణ విషయమున సంస్కృతమునకును ద్రావిడభాషలకును నెట్టి సంబంధమును లేదని చెప్పుచు కాల్యేలు ఈక్రింది విషయములను వివరించి యున్నాఁడు

1. “సంస్కృతములోని లింగమునకును ద్రావిడభాషలలోని లింగ మునకును సంబంధమేలేదు. సంస్కృతములో లింగము శబ్దముల యంతములను బట్టియుండును. ద్రావిడభాషలలో నిది సహజలింగము. ఇందు శబ్దముల యంతములతోఁ బనిలేదు.”

## సమాధానము.

సంస్కృతములోఁగూడ సంపూర్ణముగ శబ్దముల యంతముల నను సరించి లింగమేర్పడునని తలంపవీలులేదు. అకారాంత శబ్దములలో దారాః వంటి శబ్దములు కొన్ని పుంలింగములు. ఇకారాంతములలో పుంలింగములును స్త్రీలింగములునుగూడ గలవు. అ, ఇ, ఉ, ఋ, లు అంతమందుగల శబ్దములు మూఁడు లింగములందును గలవు. ఇట్లే హలంతశబ్దములందుగూడ నొక నిర్ణయములేదు. కాని శబ్దముల లింగము ననుసరించి నానితోఁ జేరు విభక్తి ప్రత్యయములు మాఱుచుండుననుట నిజము. ప్రాకృతభాషలలో శబ్దముల యంతములు వివిధముగ మార్పుల నొందుటచే నేశబ్ద మేలింగమో నిర్ణయించుట కవకాశము లేకపోయినది. రానురాను నేటి యార్యభాషలయందు గొన్నిటిలోఁ దప్ప శబ్దములనుబట్టి తెలియఁదగిన లింగజ్ఞాన మంతరించినది.

ఈ లింగజ్ఞాన మున్నకొలది యార్యభాషలలోఁగూడ నెన్నియో తబ్బిబ్బలు గానవచ్చుచున్నవి. ద్రావిడభాషలలో లింగముల యవస్థయు నిట్లే యున్నది. ఆర్యభాషలలో లింగజ్ఞానము మిగిలియున్నంత మట్టుకు ద్రావిడభాషలలోఁ గూడ లేకపోలేదు. శబ్దమును వినినంతనే దాని యంతమునుబట్టి కొన్నిమాటల లింగమును ద్రావిడభాషలలోఁ దెలిసికొనవచ్చును. తెనుఁగులో తొయ్యలి, వైదలి, కలికి, ముండమోపి, నంగనాచి, మారి, ఆలి, ఉగ్గలి, మొదలగు శబ్దములలోని ఇకారమును, మించుఁబోడి, వన్నెలాడి మొదలగు శబ్దములలోని ఇప్రత్యయమును, ఎఱుకత, కొఱవత, బోయత, మెలత, చేకిత, మాతెత మొదలగువానిలోని తప్రత్యయమును, పొలతి, పడతి, నాతి, గోతి మొదలగు వానిలో తిప్రత్యయమును, వెలది, మాలది, మొదలగువానిలోని దిప్రత్యయమును స్త్రీలింగద్యోతకములుగ నున్నవి. బుడ్డ, బుడ్డి ; టింప, టింపి; పిచిక పిచికి, మొదలగు జంటలలో మొదటిది శబ్దరూపమునుబట్టియే పుంలింగమనియు రెండవది స్త్రీలింగమనియు ద్యోతకమగుచున్నది. ఇట్లే స్త్రీలపేళ్లను హ్రస్వము చేసి పిలుచునప్పుడు శాపి, సూరి, గురివి, వెంకి, మొదలగురీతుల ఇకారమును స్త్రీలింగ ప్రత్యయముగ వాడుట సర్వసాధారణము. ఇట్లే యితర ద్రావిడ భాషలయందును గలదు.

2,4. “సంస్కృతములోవలె ద్రావిడభాషలలో విభక్తి ప్రత్యయములు లేవు. విభక్తి ప్రతిరూపకావ్యయములు మాత్రము ప్రాతిపదికములకుఁ జేర్పఁబడును. ఏకవచనములో విభక్తుల కేప్రత్యయములు చేరునో బహువచనమునందును నవియేచేరును. ఏకవచనమునఁ బ్రాతిపదికమునకును, బహువచనమున బహువచన ప్రత్యయమునకును నివి చేర్పఁబడును. సంస్కృతములో మూఁడు వచనములందును మూఁడు ప్రత్యయములు చేరును.”

సమాధానము.

ఈ విషయమై యింతకుముందే కొంత వివరింపఁబడినది. సంస్కృతము లోని విభక్తిప్రత్యయములన్నియు వికారముల నొందుటయు విభక్తిజ్ఞాన మంతరించుటయుఁ దిరిగి విభక్తులను బోధించుటకుఁ బ్రత్యేకావ్యయములను బ్రాకృతములోను నేటి యార్యభాషలలోను నుపయోగింపఁ బడుటయు నింతకుముందు తెలిసికొంటిమి. నేటి యార్యభాషలలో సరిగ ద్రావిడభాషల యందువలెనే విభక్తివిధానము కాన్పించుచున్నది. ఒక్క యుదాహరణము చోలును,

హిందీ: రామ్; తెలుగు: రాముడు.

	ఏక.		బహు.	
	హిందీ	తెలుగు	హిందీ	తెలుగు
ప్ర.	రామ్	రాముడు	రామ్-లోగ్	రాములు
ద్వీ.....	రామ్-కే	రాముని	రామ్-లోగ్-కే	రాములను
త్వ.....	రామ్-సే	రామునిచే, రాము నితో .	రామ్-లోగ్-సే	రాములచే, రాములతో
చ.....	రామ్-కే	రామునికై	రామ్-లోగ్-కే	రాములకై
ప.	రామ్-సే	రామునికంటె	రామ్-లోగ్-సే	రాములకంటె
ష.....	రామ్-కే	రామునికి	రామ్-లోగ్-కే	రాములకు
స.....	రామ్-మే	రామునియందు.	రామ్-లోగ్-మే	రాములందు
సం.....	హేరామ్-	ఓరాము	హేరామ్-లోగ్	ఓరాములారా

3. “ ద్రావిడభాషలలో ననుహద్వాచక శబ్దములకు బహువచనరూపములు లేవు. క్రియలలో ననుహద్బహువచనము లింకను నబదుగనున్నవి. సంస్కృతములో నట్లుగాదు.”

—\*—  
సమాధానము

తమిళములోఁ బూర్వ కాలమున నెట్లున్నను నేటి తమిళమునందును నితర ద్రావిడభాషలయందును నిట్టివాడుక కానరాదు. ప్రాకృతావస్థలో నేకవచన బహువచన రూపములకు భేదము పోయినది. నేటి యార్యభాషలలోఁ గూడ నట్లే యున్నది. బహుత్వమును దెలుపుటకు నేటి యార్యభాషలయందు ప్రత్యేక సమాహాచాచక శబ్దములు పయోగింపఁబడుచున్నది. అట్లే ప్రత్యేక ద్రావిడభాషలయందును గాన్పించుచున్నది.

5. “ ఇండ్లో యూరోపియను భాషలలోఁ గ్రియల కుపసర్గములు చేరుచుండును. ద్రావిడభాషలలో నుపసర్గములు లేవు. వానికిమాఱుగఁ బ్రత్యేక శబ్దములు పదముల తఱువాత చేరుచుండును.”

—\*—  
సమాధానము

ప్రాకృతభాషలలోనే యుపసర్గలు ధాతువులతోఁ గలసిపోయి వికారమునుబొంది, యవి యుపసర్గలను గుర్తులేకుండఁ జోయినవి. ఉపసర్గలతోఁ గూడిన సంస్కృతధాతువులు ప్రత్యేకధాతువులుగాఁ బ్రాకృతములో వెలసి



నవి. వానికిఁ బ్రత్యేకపదములు చేర్పబడుచు వచ్చినవి. నేటి యార్యభాషలలోను ద్రావిడభాషలలోనుగూడ నట్లే జరిగినది

6. సంస్కృతమునందలి విశేషణములకు విశేష్యములకువలె లింగ విభక్తివచనములనుబట్టి వేర్వేరురూపములు గలుగుచుండును. ద్రావిడభాషలయం దట్లుగాదు.

సమాధానము.

సంస్కృతమునందలి యీ విధానముగూడఁ బ్రాకృతములందును పూర్వుల నొందినది. ఈ విషయమున నేటి యార్యభాషలయందు వైవిధ్యము గాన్పించుచున్నది. సంస్కృతములో విశేషణము వచనమునందును విశేష్యము ననుసరించుచుండ గౌడభాష లన్నిటిలోను ప్రధమేతరవిభక్తి ప్రాతిపదికమే యొక బహువచనములలో నొక్కరూపమున నున్నది. సింధీలో మాత్రము విశేషణముయొక్క స్త్రీలింగ బహువచనము విశేష్యము ననుసరించును. విశేషణములతోఁ జేరు విభక్తిప్రత్యయముల విషయమునఁ గూడ సంస్కృతమునకును నేటి గౌడభాషలకును గొంత భేదమున్నది. విశేష్యముల ప్రధమేతర విభక్త్యేకవచన ప్రాతిపదికము తూర్పుఘోషి, వ్రజభాషలలో 'ఆ,' మరాఠీభాషలో 'యా,' లతో నంతమైయుండగా విశేషణముల 'యా' రూపము 'ఆ' తో సంతమగు చున్నది. ఇది నిట్టిభేదము లోకము లున్నవి. ఇట్టి వ్యవహారము గౌడభాషలలో నుండుటకుఁ గారణ మాభాషలలో దీర్ఘచ్చులతో సంతమగు పదము లుండుటయే. ద్రావిడభాషలలో దీర్ఘములన్నియు హ్రస్వములగుటచే నీ విధానము గంతరించినది.

7. ద్రావిడభాషలలోఁ గ్రియాజవ్య విశేషణముల నెక్కువగ వాడుదురు. సాధారణ విశేషణముల వాడుక చాల తక్కువ.

సమాధానము.

గౌడభాషలలోఁ గూడ, ముఖ్యముగఁ బశ్చిమ దక్షిణ గౌడభాషలలో నిట్లే యున్నది.

8. ద్రావిడభాషలలో నుత్తమపురుష బహువచనమున రెండు రూపములున్నవి. అందొకటి మాట్లాడుచున్నవారిని కలిపియు (మనము), మఱి యొకటి మాట్లాడుచున్నవారిని విడిచి స్త్రీకియు (మేము) ప్రయోగింపఁ బడును. సంస్కృతములో నిట్లులేదు.

సమాధానము.

ఈ విషయమై గ్రియోనో గా రిట్లు చెప్పుచున్నారు. “ఉత్తమ పురుష బహువచనములోఁ దమిళము, మళయాళము, కురుఖ్, కుఱి, తెలుఁగు అను ద్రవిడభాషలలోమాత్రము రెండురూపములున్నవి. కురుఖ్, కుఱి, తెలుఁగు అను భాషలలో నెదుటివారిని విడిచిన రూపమే తమిళ మళయాళము లలో వానిని చేర్చునట్టి రూపముగా నున్నది. ఇందువలన మూలద్రావిడభాషలో నుత్తమపురుష బహువచనమున రెండు రూపము లొకను గలుగలేదని యూహింపవలసి యున్నది. కన్నడము, గోండు, బ్రాహ్మణ భాషలలో నుత్తమపురుష బహువచనమున నొక్కరూపము మాత్రముండుట యీ యూహను బలపఱచుచున్నది. కావున నుత్తమ బహువచనమున రెండు రూపము లుండుట మఱియొక భాషావలంబము సంస్కృతమువలనఁ గలిగి యుండవలెను. ముండా భాషలయందు బహువచనమున రెండు రూపము లున్నవి. ద్రావిడ భాషలయందును రెండురూపము లుండుట యీ ముండా భాషల సంస్కృతము మూలముననే యుండును ”

ఈ విషయమింకను ‘సర్వనామ ప్రకరణము’న ముందు చర్చింపఁబడును.

9. ద్రావిడభాషలలోఁ గర్తణిప్రయోగము లేదు. సంస్కృతములో నున్నది. కర్తణిభానము ద్రావిడభాషలలోఁ ప్రత్యేక క్రియలను జేర్చుటవలనఁ దెలుపఁబడును.

సమాధానము.

నేటి గాడభాషలలో ద్రావిడభాషలయందువలె కర్తణిప్రయోగము మృగ్యముగా నున్నది.

10. ద్రావిడభాషలలో సముచ్చయార్థమున శత్రుగ్రహములును, త్వార్థకములును వాడఁబడును. సంస్కృతములో సముచ్చయచిహ్నము ప్రత్యేకముగ నున్నది.

సమాధానము.

నేటి గాడభాషలలో ద్రావిడభాషలయందువలెనే యున్నది.

11. ద్రావిడభాషలలో నశ్శర్థక్రియలున్నవి. సంస్కృతములో లేవు.

సమాధానము.

ప్రాకృతములలో నశ్శర్థకమగు నకారము ధాతువులతోఁ జేరుచు వచ్చినది. నేటి సింధీభాషలలో గ్రియారూపములోనే మార్పుగలిగి నశ్శర్థకము దెలుపఁబడుచున్నది.

12. ద్రావిడభాషలలో సంబంధార్థక సర్వనామములు లేవు. వాని యర్థమును దెలుపుటకు సంబంధార్థక క్రయాజస్య విశేషణములు వాడుకలో నున్నవి.

సమాధానము.

ద్రావిడభాషలలో సంబంధార్థక సర్వనామములు లేవనుట సరికాదు. యావను, ఎవనె, ఎవడు మొదలగునవి సంబంధార్థక సర్వనామములే. ఇవి సంస్కృతములోని యః అను సంబంధార్థక సర్వనామమునకు వికారములే. ప్రశ్నార్థక సర్వనామము ద్రావిడభాషలలో లేదనియు సంబంధార్థక సర్వనామమే ప్రశ్నార్థకమును నుపయోగింపఁ జూచుచున్నదనియుఁ జెప్పట యుక్తము.

13. ద్రావిడభాషలయందలి వ్యతిరేకాణవర్ణల సంస్కృతమునకు భిన్నముగా నున్న పనికి సమాధాన మింత చూచు దయచేయఁ జేయున్నది.

ద్రావిడభాషలయందు తెలుగు కీయఁదగిన స్థానము.

ద్రావిడభాషల కన్నిటికిని మూలభాష నెఱుకటి యుండవలెను. అట్టి భాష మూలక లక్షణములు చాలమల్లకు నేటి తమిళభాషయందు నిలిచి యున్నవియు, నెఱుకే నదియే ప్రాచీనము ద్రావిడభాష యనియు కాల్వేర్ మున్నగునవి తెలుచియు నది కాని యిటీవలి పరిశోధనముల మూలమునఁ బ్రాచీన ద్రావిడభాషా లక్షణములు తెలుగు మొదలగు భాషలయందు నెక్కువగా నున్నవని తెలిసి -

తమిళి మళియాళియు బొంబాయి భాషలయందు శాఖలు. కన్నడము తమిళిముతోఁ గొన్ని పోలికలను నెఱుకయున్నను నెక్కువ విషయములందు తెలుగుతో సంబంధించి యున్నవి. తుళు, కొడగు, తొడ, కోత భాషలు తమిళకన్నడములకు మధ్యస్థానము నాక్రమించియున్నవి. కురుఖ్, మల్తా భాషలకును నాస్థానమునే యున్నవలెను ఇ, కోందుభాషలు తమిళిమును కంటఁ దెలుగునే యెక్కువ పోలియున్నవి లోలామి, నాయకీ, భీలీ భాష లకుఁ గూడ నదియేస్థానము నీయవలయును. తెలుగుభాష తక్కినద్రావిడ భాష లన్నిటికంటె స్వతంత్రమున స్థానము నాక్రమించుచున్నదని గ్రియర్సన్ పండితుని యభిప్రాయము.

తెలుగునకుఁ గల యీ ప్రత్యేకత్వమునకుఁ గారణమేమి? ప్రాచీన ప్రాకృతభాషల కిది తక్కిన ద్రావిడభాషలకంటె నెక్కువ దగ్గఱగా నుండుట యే యని యీ గ్రంథమును జదువుచున్నపుడు గోచరింపఁగలదు. ఆంధ్రభాషా

చరిత్రము వ్రాయునప్పు డొకవంక తక్కిన గ్రావిడభాషలకును మఱి యొకవంక ప్రాచీన ప్రాకృతభాషలు, నేటి యార్యభాషలకును గల సంబంధములను పోలికలను జూపుట యావశ్యకమగును. ఈ విషయమై పరిశోధనమును గ్రొత్తగ నారంభించియుండుటచే నిందు గొన్ని స్థానిత్యము లుండవచ్చును. చిన్నచిన్న వివరములలో సభిప్రాయభేదము లచ్చటచ్చట గలిగినను గ్రంథమును జేదవిన వెనుక మొత్తముమీఁద నాంధ్రభాషయు దానితో సంబంధించిన యితర గ్రావిడభాషలును బ్రాకృతభాషాభేదములే యను సభిప్రాయము పండితుల మనస్సునం దంకురించినచో సదియే నేను చేసిన కృషికిఁ బ్రతిఫలము కాఁగలదు.

## ఉపోద్ఘాతమున కనుబంధము.

(1) 1931-జనాభా నివేదికలో తెనుఁగును గూర్చి వ్రాయఁబడిన యంశము లీక్రింద సంగ్రహముగా చూపఁబడినవి:—

“మాతృభాషయనఁగా నేమి?”

“1921 - సంవత్సరమున జనాభా లెక్కొన్నప్పుడు ‘మీ మీయింట సాధారణముగా నేభాష మాట్లాడుకొందురు? అని అడుగుచుండిరి. ఈ (1931) జనాభా సమయమున “నీ మాతృభాషయేమి?” అని అడిగిరి. మాతృభాష యేది యను విషయమున నెవ్వరు నెట్టి సందేహమును పడనక్కఱలేదని యెంచుచుందురు. కాని, బాతులును భాషలును నొకదానితోనొకటి కలియుచుండు నీ దేశమున సాంఘికాచారములందును, మత నియమములందునువలె భాషా విషయమునఁ గూడ మాతృభాష యిదమిట్లగుచు చెప్పట కష్టమగుచుండును. కావున, నీ విషయమున నెట్టి ప్రశ్ననునే ముట అను విషయమై నిర్ణయించుట కొంచెము కష్టమయ్యెను. సాధారణ మనుష్యుఁడు సరియైన ప్రత్యుత్తరమిచ్చుటకు సరియైన, సూత్రప్రాయముగనుండు ప్రశ్నను కోరుచుండును. కొందఱు నీ విషయమున నెట్టి ప్రశ్నలకును లొంగకుండిరి. “తమిళుడు తెనుఁగు స్త్రీని పెండ్లాడిన వారిసంతానముభాష యేమగును?” అని యొకఁడు ప్రశ్నించును. గంజాము జిల్లాలో తెనుఁగును ఒఱియాయుఁ గలియుచోట, తెలుగు ఒఱియాభాషల రెండింటిని గూడ మాట్లాడు తెగలవారున్నారు. ఒకటే కుటుంబములోని జనల పేర్లలో ఒఱియా పేళ్లు, తెనుఁగు పేళ్లకూడ వినబడుచున్నవి; తెనుఁగువారిలోనుండు ఇంటిపేళ్లు అట్టివిలేని ఒఱియా కుటుంబములలో వినబడుచున్నవి. అట్టి జనులు తమ మాతృభాష యేది యని యడిగినప్పుడు సరిగ చెప్పలేరు. తమ పూర్వులనుండి యా విషయమై తెలిసె యుండలేదు; తెలిసికొనుటకు వారికిఁ జాలినంత విద్యయులేదు. చిన్ననాటనుండియు వారు రెండుభాషలను మాట్లాడుచునే యున్నారు. “నీ వింటిలో ఏ భాష మాట్లాడెదవు?” అని తొలిసారి యడుగఁగా ‘తమిళము’ అని చెప్పినవాఁడు, నా యెదుటనే తిరిగి ‘నీ మాతృభాషయేది?’ అని యడిగినప్పుడు ‘తెలుఁగు’ అని ప్రత్యుత్తరమిచ్చెను. ఈతఁడు తెలుగువాఁడు; తెలుగురాని తమిళ స్త్రీని పెండ్లాడినాఁడు; కాబట్టి, గృహకృత్యములు సరిగ జరుగుటకు భార్యభాషను నేర్చికొని, ఇంటిలో తమిళమును మాట్లాడుచున్నాఁడు. కడపజిల్లాలో ఒక సూపర్వైజరు తన ప్రశ్నకు సరియైన సమాధానము చిక్కక, “నీ తల్లిపాలతో ఏ భాషను త్రాగినావు?” అని ప్రశ్నించినాఁడు. ఈ ప్రశ్నకు వెంటనే సరియైన సమాధానము వచ్చినది.

### ii. ఉపభాష.

ఒక భాష మాతృభాషగాఁ గలవారు కొందఱు ఇతరభాషాప్రదేశనివాసమువలనను, వ్యవహారపతమునను మఱియొక, లేక కొన్ని, భాషలను నేర్చియుండవచ్చును. అట్లు నేర్చిన ఇతర భాషల కుపభాషలని పేరు.

iii. చెన్న రాజధానిలోని భాషలు.

చెన్న రాజధానిలో తమిళము, మళయాళము, తెనుగు, కన్నడము, తుళు, హిందూస్థానీ, అను ప్రాతగలభాష లాటున్నవి. వీనిలో తెనుగు గన్నిటికంటె సుస్వరితమును, శ్రావ్యమునునై యున్నది. దీని కైకోపా భాషలలోని 'ఇటాలియను' తోబోల్చుట సరిగ నే యున్నది. కాని, కొన్ని ఇటాలియను ఉపభాషలు చెవి కసహ్యముగా వుండునట్లే, తెలుగునఁ గూడ నన్ని యుపభాషలును నొక్కరీతిగ నే శ్రావ్యముగ నున్నవని చెప్ప వీలులేదు.

iv. తెలుగు భాషకు సహిహద్దులు.

(అ) I తెలుగు-ఒకేయా సరిహద్దు:— గంజాము జిల్లాలోను, విశాఖపట్టణము ఏజెన్సీలోను కొన్ని ప్రదేశములలో రెండు భాషలును సరిసమానముగ నూటి కేబది వంతున నున్నారు; కొన్ని ప్రదేశములలో రెండుభాషలును నూటి కేబదివంతును పొందియుండలేదు. సముద్ర ప్రాంతమందెల్ల తెలుగునా రుండుట గమనింప వగినది ఋషికుల్యా ముఖద్వారమునఁజేరుక దెనుగువారున్నారు. కొన్ని రీతుగ ఋషికుల్యా నదియు, దాని యుపనదులును ఒకేయా భాషకు దక్షిణపు తెల్లయు చెప్పవచ్చును. . . విశాఖపట్టణము ఏజెన్సీలో నారంగపూరు ఉత్తిరభాగము, జయపురము, కోల్ పుట్ట తాలూకాలలో ఒకేయాభాషయే ప్రధానమైనదనవలెను; కాని, యిదిటఁగూడ నాభాష కోయమొదలగు భాషల ప్రదేశము నాక్రమించుచున్నదనియే చెప్పవలెను. విశాఖపట్టణము ఏజెన్సీకి దక్షిణముగ నచ్చులదిని తెనుగు భాష ప్రబలముగ వున్నది, గూడఁగా, తిరువల్లి తాలూకాలలోను పావ్యాతాలూకా దక్షిణమునను తెనుగు ప్రధానభాషయని చెప్పవలెను.

(ఆ) II. తెలుగు - కన్నడముల సరిహద్దు:— ఈ యెల్ల ఉత్తిరమున హగరీ నదియు దాని యుపనదియును చిన్న హగరీయు నని చెప్పవచ్చును. మడకకిరా తాలూకా పశ్చిమ భాగము కొంచెము తిప్ప అనంతపురము జిల్లాయంతయు తెనుగు ప్రదేశమనీ చేరుచున్నది. ఇచట తెనుగు సంహద్దు మైసూరు సంస్థానములోనికి చొచ్చుకొని పోవుచున్నది. ఆ సంస్థానములోని కోలారు జిల్లాలోని జనులలో మూఁడువంతులలో రెండువంతులమంది తెలుగు ప్రదేశ మాతృభాషగా చెప్పికొని యున్నారు. ఈ ఎల్ల హిందూపురమునుండి కుప్పమువఱకున్నదని చెప్పవచ్చును; కాని, యీ ప్రదేశము మైసూరు జనాభా లెక్కలవలన నిర్ణయము కావలసి యున్నది. ఈ యెల్ల నేలము జిల్లాలోని హోసూరు తాలూకా ఉత్తిరపు భాగమును కోసి కొనిపోయి, పుత్తూరు, చిత్తూరు, తిరువల్లిని తాలూకాలలో దక్షిణ భాగములను తెనుగు ప్రదేశమునఁ జేర్చుచు, చిత్తూరు - ఉత్తిరారాఁకాడు జిల్లాల సరిహద్దు ననుసరించి, చెంగల్పట్టు జిల్లాలోని తిరువల్లిూరు, పొన్నేరి తాలూకాలను తెనుగు ప్రదేశమునఁ జేర్చుచు, పులికాడు సరస్సు నకు దక్షిణమున సముద్రమును గలియుచున్నది.

(ఇ) III. తెలుగు - అరవముల సరిహద్దు:— దక్షిణమున అరవ ప్రదేశములో తెనుగున కెల్లను నిర్ణయింప వీలులేదు. తూర్పు-పడుమటి కనుమల మధ్యమునందెల్ల తెనుగు కొలదిగనో గొప్పగనో వ్యాపించి యున్నది. దక్షిణ ఆర్కాడు దక్షిణపు తాలూకాలలోఁదప్ప, తంజావూరుజిల్లా, పుదుక్కోట సంస్థానము, రామనాథ, శివగంగ జమిందారీలు, తామ్రపర్ణినదికి దక్షిణముననున్న తిరునల్వేలిజిల్లా,—ఇచట నచట నననేల, దక్షిణ ప్రదేశమందెల్లడల తెనుగు మాతృభాషగా విననచ్చుచున్నది. ఈ యెల్ల ఒక మార్గమును పట్టలేదు; కాని, రెండు విషయములుమాత్రము గమనింపఁ దగినవి— (i) మిట్ట ప్రదేశము ననుసరించుట (ii) రాయల సీమ లోని నల్ల రేగడభూముల నాశ్రయించుట. తూర్పు తీరమునను, నదీముఖద్వారములను తెనుగు లేదు. తిరునల్వేలి, రామనాథ జిల్లాలలోని కనుమలకు తూర్పుననున్న ఎఱ్ఱమట్టి భూములలో తెనుగువారు పలుచగను, సత్తూరు, శ్రీవిల్లిపుత్తూరు, శంకర నారాయణర్ కోవిల్, కోవిల్



పత్తి తాలూకాలలోని నల్ల రేగడ భూములలో అధికముగను గాననచ్చుట గమనింపదగినది. ఇట్లే, మధురజిల్లాలోని తిరుచుంగళము తాలూకా నల్ల రేగడభూములకు ప్రసిద్ధి; ఇచట తెనుగువారెక్కువగ నున్నారు. ఆ జిల్లాయందే మేలూరు తాలూకాలో పచ్చని భూము లున్నవి; ఇచట తెనుగువారంతగా లేరు.....

(ఈ) IV. పదుపటి తీరము:— ఈ తీరమున గూడ తెనుగువారు స్థిరనివాసము నేర్పఱచుకొని యున్నారు. దక్షిణ కనరా జిల్లాలోని 'కొరగ' లట్టివారు. వీరికొక రహస్య భాష యున్నది. ఇతరులు వినుచుండఁగా వారు దానిని మాట్లాడరు కాని, అది తెలుఁగును దోలియుండునని తెలియుచున్నది. వీ రనంతపురమునండి యొక రాజు సేనతో నా ప్రదేశము నకు వచ్చియుండినట్లు వీరియంకొక వ్రాతీహ్యమున్నది.

తెలుఁగువారి యుపభాషలు.

తెనుఁగు మాతృభాషగాఁ గలిగి మఱియొకవారి నుపభాషగా వాడుచుండు తెనుఁగువారి సంఖ్య, తమిళము మాతృభాషగాఁ గలిగి యుపభాషల నవలంబించిన తమిళుల సంఖ్యకంటె నాచురై ట్లకముగా నున్నది. ఈ ప్రదేశమున తెనుఁగెంత వివిధ వ్యాపించియున్నదో తెలియఁగలదు. హిందుస్థానీ భాష మాట్లాడువారికంటెను తెనుఁగు మాతృభాషగాఁ గలవారెక్కువగ నదిక ప్రదేశములందు వ్యాపించియున్నారు తెనుఁగువారెక్కువగ నుపయోగించు నుపభాష తమిళము; కాని, తక్కిన భాషలు మాట్లాడువారు కొందరినో, గొప్పగనో తెనుఁగును మాట్లాడుచుండును. గోదావరి, కృష్ణా జిల్లాలలో తెనుఁగెక్కువగా నుండుటవలన నినటి వారి నుపభాషలులేవు; పురుకోట్ట నందా జిల్లాలలో తెనుఁగువారిగో మాట్లకి తొంబది యెనిమిది మంది తెనుఁగునే వ్యవహరించు వాడుమకు . . . తెనుఁగువారిని జలగ 'దక్షిణాపథ విహారి' యని వర్ణింపఁ గుచ్చును, భాషలను సేర్పఱచుచున్నవలెనా వ్రాతీహ్యము వాడు. "

II

చెన్నరాజధానిలోని జనసంఖ్యలో 1913-14-1900 మధ్య నా గూర్ఖాపల మాట్లాడువారి క్రింది విధముగ నున్నారు:—

	1931	1921	1911	1901
తమిళము	4,013	4,11	4,0 0	4 035
తెలుఁగు	3,768	3,772	3,769	3,706
మళయాళము	790	754	740	739
ఒటిగా	392	368	383	468
కన్నడము	366	361	382	406
హిందుస్థానీ	260	234	233	230
తుళు	121	126	122	128

III

ఉపభాషలు (Dialects).

తెనుఁగు మాట్లాడువారు తమభాషకు క్షేత్రగా చెప్పుకొనిన కొన్ని శబ్దములు:—  
గంజాముజిల్లా దరుల (2);

విశాఖపట్టణము:—అఘ్రు (84); బగత (27); బోయ (13); చెంచు (277); ద్రవిడ (1, 487); ఏతవన్ (2); ఏతి (40); జోగి (6); మాల (313); మొసిరి (23); ముల్కూరి (2); రెడ్డి (10); తిత్తియ (14); ఉప్పోరు (2); వైష్ణవ (4); యాత(9).

తూర్పు గోదావరి-బసగొల్ల (7), దొమ్మర (43); వుప్పరి (1).

పశ్చిమ గోదావరి:—మోటు (3);

కృష్ణ:—రంగిరాజు (30); యానాది(10).

అనంతపురము:— జోగ (13).

బళ్లారి:—బాంక (3); వడ్డరు (20).

మధుర:—సుత్తువర్ (70).

కోయంబతూరు:—తోడియ (2); తొట్టియర్ (3).

IV.

ద్రావిడభాషా కుటుంబములో తెలుగునకు గల స్థానము.

వర్గము	భాష	ఉపభాష	మొత్తము సంఖ్య (000లు వదలఁబడినవి)					
			1931	1921	1911	1901		
ద్రావిడవర్గము,	తమిళము		18,897	17,527	17,038	15,544	4,004	
		ఇరుళ	2	1	2	1	...	
		కొరవ, లేక యెరుకుల	41	35	43	41	9	
	మళయాళము		3,727	3,226	3,099	2,861	790	
	కన్నడము		1,686	1,504	1,502	1,531	357	
		బడగ	43	40	39	34	9	
	తుళు		566	541	513	496	121	
	తోడా		1	1	1	1	...	
	కోత		1	1	1	1	...	
	మధ్యస్థవర్గము,	కుయి, లేక కోందు		385	342	371	357	82
			జాతాపు	20	...	...	...	4
			వెంగో	2	...	...	...	...
		గోందీ		3	11	8	4	2
		కోయ్, లేక, కోయ	79	46	49	47	17	
ద్రువ			2	...	...	...	...	
కొండ			22	25	19	15	5	
పర్జీ, లేక, పోకోజ			39	52	59	26	8	
ఆంధ్రవర్గము:—		రుహోడియా	5	...	...	...	1	
	తెలుగు		17,783	16,144	15,782	14,315	3,768	

రెండవ ప్రకరణము.

—

సంస్కృత ప్రాకృతములకును

తెనుఁగునకును గల

సంబంధము.

## సంస్కృత ప్రాకృతములు.

ఆంధ్రశబ్దముల వ్యుత్పత్తిని సరిగ నిర్ణయించుటకు సంస్కృత ప్రాకృత ధ్వనులకుఁగల సంబంధమును, ప్రాకృతాంధ్రముల ధ్వనులకుఁగల సంబంధమును ముందుగఁ దెలిసికొనవలెను. ఈ మార్పులను గమనింపక పరిశోధకు లింతవఱకుఁ గేవల ద్రావిడదృష్టితోడనే వ్యవహరించియున్నారు. సంస్కృత ప్రాకృత దృష్టితోఁ గూడఁ బరిశోధనలను సాగించినచో నేమి తేలునో యను నుద్దేశముతో చేయఁబడిన కృషి కీ యధ్యాయము ఫలితము. ఇందు పొందుపఱుపఁబడిన దంతయు సిద్ధాంతమని తలంపఁ గూడదు. అది యాంధ్ర విద్వాంసుల దృష్టిని క్రొత్తమార్గమునకు మఱింపఁజేసిన ప్రయత్నము గాని వేఱుగాదు.

ఈ క్రింది పట్టికలలో సంస్కృత ధ్వను లాయాప్రాకృతములలో నెట్టి మార్పులఁబొందినవను విషయము నేటి కచ్చుపడిన ప్రాకృతవ్యాకరణముల సహాయమున నిర్ణయింపఁ బడినది. ఈ పట్టికలు పరిశోధకులకు మున్నుండు సహాయపడఁగలవని తలంచెదను.



అప.		వి	నా	ఆ	ఁ				
మా. పై.		వి							
పై.		వి	ఆ						ఁ
నాగర					వి				
అభిరికి									
అపఠి									
శై. శార	ఁ	వి	నా	ఆ	న	వి			భ
శార	ఁ	వి	నా	ఆ	ఁ	వి	ఆ	వి	భ
మా. అప.									
మా.	ఁ	వి	నా	ఁ	వి		ఆ		
అర్థ మాగధి	ఁ	వి	నా	ఆ	ఁ	వి	నా	భ	భ
మ. అప.									
శై. మ.	ఁ	వి	నా	ఆ	ఁ	వి	నా	భ	భ
మహా.	ఁ	వి	నా	ఆ	ఁ	వి	నా	భ	భ
సం.	ఁ	వి			వి		నా	భ	









సం.	మ.	జై. మ.	నా.
పల్ల	పల్ల		
పల్ల	పల్ల	మ, మ	
పల్ల	పల్ల		
పల్ల	పల్ల		
పల్ల	పల్ల		
పల్ల	పల్ల		
పల్ల	పల్ల		
పల్ల	పల్ల		
పల్ల	పల్ల		

అచ్చుల విషయమునఁ గొన్ని విశేషములు.

1. రేఫతో సంయోగమునొందిన సంయుక్తాక్షరములోని యొక హల్లు లోపించినప్పుడు సంయుక్తాక్షరమునకుఁ బూర్వమందుండు ప్రాస్వాచ్చు నకు దీర్ఘము వచ్చును.
2. అట్లే శ, ష, సలతో సంయోగమునొందిన సంయుక్తాక్షరములకుఁ బూర్వమందుండు ప్రాస్వాచ్చులకును దీర్ఘము కలుగును.
3. శ్ర, ప్ర, న్ర, లకుఁ బూర్వమందుండు ప్రాస్వాచ్చు విషయమునఁ గూడ నిట్లేయగును.
4. య, వ, శ, ష, స, లు ద్వితీయాక్షరముగాఁ గలిగిన సంయుక్తాక్షర పూర్వ ప్రాస్వాచ్చుల విషయమునను నిట్లే యగును.
5. ఎ, ఒ, అను ప్రాస్వవక్రములుగూడఁ బ్రాకృతమునఁ గలవు. ఇవి సాధారణముగ ద్విత్యాక్షరములకుఁ బూర్వమందే యుండును.
6. మయట్ప్రత్యయ పూర్వ ప్రాస్వాచ్చునకు దీర్ఘము కలుగును.
7. కొన్నియెడల ద్విత్యాక్షరములకనుస్వారము చేరుచుండును.
8. కొన్నియెడల ననుస్వారములోపించి, దాని పూర్వప్రాస్వాచ్చు నకు దీర్ఘము వచ్చును.
9. కొన్నియెడల ప్రథమ హల్లుమీది ప్రాస్వాచ్చునకు దీర్ఘము కలుగును.
10. కొన్నియెడల దీర్ఘాచ్చులు ప్రాస్వము లగుచుండును.
11. కొన్నియెడల సంయుక్తాక్షరములకు విశ్లేషముకలిగి వాని మధ్యమున నొక యచ్చు చేరుచుండును.

12. అజాది శబ్దముల యాద్యచ్చునకుఁ గొన్ని యెడల లోపము గలుగును.

13. పదమధ్యమందలి యచ్చొకప్పుడు లోపించుటచే రెండుహల్లులు సంయోగమునొంది, సంయుక్తాక్షరములకుఁ గల్గు వికారముల నొందుచుండును.

14. కొన్ని యెడలఁ బదమధ్యమందలి యచ్చు తాను కూడియున్న హల్లుతోఁ గూడ లోపించును.

15. య, వ, లకు సంప్రసారణము గలిగి యకారము ఇకారముగను వకారము ఒకారముగను గొన్ని యెడల మాఱును. అట్లుమాఱిన యిత్వమేత్వమును ఉత్వమోత్వమును గూడఁబొందును.

16. 'అవ' 'ఓ'గను 'అయ' 'ఏ'గను మాఱును.

17. సంధియం దుద్వైత్యాచ్చులకు, అనఁగా నేక పదమధ్యమందలి హల్లు లోపింపఁగా మిగిలిన యచ్చులకు మహారాష్ట్రాది భాషలయందు సంధి కలుగక యవి యట్లే నిలుచును. అపభ్రంశ భాషయం దాయుద్వైత్యాచ్చులకు వివిధముగ సంధికలుగుటయో, వాని మధ్యమున వేర్వేరు హల్లులు, ముఖ్యముగ య, వ, లు, చేరుటయో సంభవించును సాధారణముగ సమస్త పదములందు అ, ఆ + అ, ఆ = ఆ; ఇ, ఈ + ఇ, ఈ = ఇ, ఈ ; ఉ, ఊ+ఉ, ఊ = ఉ, ఊ, లుగ సంధి నొందుచుండును. అ, ఆ + ఇ = ఏ ; అ, ఆ + ఉ = ఓ, గా సమస్త పదములందే సంధి నొందును. అ, ఆ, లవై నసవర్ణాచ్చు చేరునప్పుడు సమాసములందు పూర్వాచ్చునకు లోపముగలిగి, యుత్తరాచ్చు మిగులును. సమాసములందును సుద్వైత్యాచ్చు లట్లెనిలుచుటయుఁగలదు. నఖోసమాస మందలి అ-కు బదులు ణ, నలును వచ్చును. ఒక్కొక్క వోఁ బూర్వస్వరము నిలిచి పరస్వరము లోపించును ; ఒకానొకచో 'ర్య'కుఁ బూర్వమందలి యకార మేకారమగును. ఉపభాషలగు నపభ్రంశ భేదములం దచ్చుల యందలి మార్పు లొకవిధముగ నుండవు. కొన్ని యెడల నచ్చుల కనుస్వారోచ్ఛారణము కలుగును.

హల్లులను గూర్చిన కొన్ని విశేషములు.

(1) ఒకప్పుడు సంయుక్తాక్షరములలోని మిఁదిహల్లు లోపించును. ఉదా. స్థల = థల.

(2) ఒకప్పుడు నాసికాక్షరములతోఁ గూడిన సంయుక్తాక్షరమున నను నాసికమునకు మాఱుగ ననుస్వారము వచ్చును. పక్తి = పంతి.

(3) ఒకప్పుడు సంయుక్తాక్షరములలోని మీఁదిహల్లు క్రింది హల్లుగా మారినపుడు. మాక్తికమ్ = మోత్తిఅమ్.

(4) సంయుక్తాక్షరములలోని క్రింది హల్లు లొకప్పుడు మీఁది హల్లుగా మారును. అగ్ని = అగ్గి.

(5) కొన్ని సంయుక్త హల్లుల మధ్యమున నొక యచ్చు చేరును. తామ్ర = తంబిర.

(6) కొన్ని సంయుక్తాక్షరములందలి యొక హల్లు రెండవ హల్లు గుర్ఖయగా మారినప్పుడు దానికి వర్గద్వితీయాక్షర మాదేశమగును : నమ స్కార = ణమోఖార.

(7) కొన్నియెడల సంయుక్తాక్షరములు తమ స్థానములను మార్చుకొనును. గ్రీష్ట = గిష్టా = గిష్టు.

ఇట్టి విశేషము లింక నెన్నియో యున్నవి. అవి యాయా ప్రకరణములందు తెలుపఁ బడును.

### సంస్కృత ప్రాకృతములు.

#### క్రియలు.

వేదభాషలోఁ గ్రియాధాతువులకు దశవిధలకారములు, దశవిధవికరణములు, ఆత్మనే - పరస్మైపదవిభాగము, ఉపసర్గలతోడి కూడిక, మూఁడు వచనములు, నుండెడివి. లకారములలో లేట్టు సంస్కృతములోనే లోపించినది. తక్కిన లకారములలో లిట్, లుజ్, రూపములు ప్రాకృతములలో లోపించినవి. మిగిలినరూపములు వేర్వేరు వికారములను పొంది, యనేక లకారము లేక రూపమును బొంది లకారజ్ఞానమే లోపించినది. ఉపసర్గలు ధాతువుతోఁ గలిసి వికారమునొంది, యిది యుపసర్గ, యిది ధాతువు; ననియేర్పఱించుటకు సాధ్యముకాకుండ నయినది. ఆత్మనేపద ధాతువులు పరస్మైపద ప్రత్యయములనే రాను రాను స్వీకరించి, తుదకొక్క పరస్మైపద ధాతువర్గముక్రింద నేర్పడినవి. మూఁడువచనములలో ద్వివచనము లోపించినది. ఈ రూపములన్నియు నేక రూపమును దాల్చుటచేఁ గ్రొత్తధాతువు లేర్పడి, లకారాదివిశేషములను దెలుపుటకుఁ గ్రొత్తశబ్దములను బ్రత్యయములను వానికిఁ జేర్పవలసి వచ్చినది. నేటియు త్తరహిందూస్థాన భాషల యవస్థ యిట్లేయున్నది. ఈ యవస్థ ద్రావిడభాషలలోని క్రియారూపనిష్పత్తి యవస్థనే పోలియున్నది.

ద్రావిడభాషలలోని ధాతువు లేకమాత్రాకములనియు, వానికిఁ గ్రమముగ శ్రుతినుభగత్వమునకును, నుపవిభక్తిత్వమునకును, నకర్తక సకర్తకత్వమునకును, లింగ, పురుష, వచనములకును వరుసగఁ బ్రత్యయము లొకదాని



కొకటి జగురుతో నంటించిన ట్లంటించుటవలన సంపూర్ణక్రియ లేర్పడుచున్న వనియు, నీ విధానము సంస్కృతములో లేదనియుఁ గాల్డువెల్ పండితుఁడు తెలిపియున్నాఁడు. సంస్కృతములో నీ విధానము లేదన్నమాట నిజమే కాని సంస్కృతముతో సంబంధించిన నేటి యార్యభాషలఁ దీవిధానమే కానఁబడు చున్నది. బంగాలీ భాషనుండి యీ క్రింది యుదాహరణముల నీయవచ్చును.

ధాతువు. అనుబంధము. పురుషవచన

				ప్రత్యయము
ఉ తమపురుషులు, ఏకవచనము:	సున్	+	ఇ	+ హ్
	విను	+	చున్నా	+ ను,
మధ్యమ-	చల్	+	అ	+ ఓ
	చల్ ఇచ్చు	+	చున్నా	+ వు.
ప్రథమ	చల్	+	ఏన	+ ఏ
	చచ్చు	+	చున్నా	+ ఁడు
ప్రథమ	చల్	+	ఇమ్	+ ఆ
	చలించు	+	ఇ	+ ఎ(ను).
ఉ తమ	జాణ్	+	ఆయిల్	+ ఓ
	తెల్	+	ఇవెద్	+ అను.
ప్రథమ	నేఉట్	+	ఇ	+ ఆ
	నెనడు	+	ఇ	+ ఎ(ను).

వై యుదాహరణములలో ధాతుప్రత్యయ సంయోగ మేకరీతిగ నుండుటను గమనింపవచ్చును. ఇట్లే యితరాధుని కార్యభాషలనుండియుఁ బ్రాకృతభాషలనుండియు నుదాహరణముల నీయవచ్చును. కాల్డువెల్లు పథకము ననుసరించినచో 'నెవడెను' అనుక్రియను విభజించి 'ఎ' పురుష - వచనప్రత్యయముగను, '- ఇ' లజ్ - ప్రత్యయముగను, '- అడ్' ఉపవిభక్తిగను, తొలఁగించి, 'నెన్' అనునది ధాతువుగ నేర్పఱుపవలసి వచ్చును. బంగాలీ భాషలో 'నేఉట్' అనునదియు, తెనుఁగులో 'నెగడు, నెవడు' అనునదియు సంస్కృతమువలె 'నిర్ + వృత్' అనువాని సంయుక్త రూపమునకు వికారమని శబ్దశాస్త్రజ్ఞులుకాని, సాధారణజనులకుఁ దెలియదు. బంగాలీలో 'నే ఉ' - తెనుఁగులో 'నెవ్' అనునవి ధాతువులనుట సరికాదుగదా. అట్లే బంగాలీలోని 'సున్' అను ధాతువులో 'ను' అను వికరణ సంజ్ఞ చేరియున్నది.

సంస్కృతములో 'శ్రు' అనునది ధాతువు. దానికి వికరణచిహ్నముగు - 'ను' చేర్చగా 'శ్రుణు' అయి, బంగాళీ మొదలగుభాషలలో 'నున్' అనునదే ధాతు వయినట్లు జనులకు గోచరించుచున్నది. అట్లే తెనుఁగున 'కొను' 'దును, దున్ను'లు వికరణచిహ్నముగు 'ను' తో జేరిన 'కృణు, ధును' ల వికారములని చెప్పినచో వింతగా నుండును. కాని, నేటి యార్యభాషల యందున లెఁ గొన్ని కొన్ని ధాతువులందు వికరణచిహ్నములు '-ను' ఒక్కటియే కాక యితరములును ద్రావిడభాషలయందును గానవచ్చుచున్నవి. ఈ రీతిగా నుపసర్గములును వికరణ సంజ్ఞలునే కాక మఱికొన్ని ప్రత్యయములును బ్రాచీనార్యభాషారూపములందలివి మేళగించి, వికారమునుబొంది, నేటిభాషలలోఁ గ్రొత్త ధాతు రూపములను బొందినవని శబ్దశాస్త్రము నభ్యసించినవారికిఁ దెలియకపోదు.

తెనుఁగునందలి ధాతువులలోని తుదివర్ణము లెట్లు నిష్పన్నము లైనవో, యాయా ధాతురూపము లెట్లు కలిగినవో యీ క్రింద వివరింపఁబడుచున్నది. క్రింద ధాతువులన్నియు శబ్దాత్పాకరమున దేశ్యములుగ వివరింపఁబడియున్నవి. అవి సంస్కృత ప్రాకృత క్రియారూపముల వికారము లని చూపుచు నేటి యార్యభాషలలోని ధాతువుల నిష్పత్తిక్రమమునే తెనుఁగుధాతువులకును జూపఁ ప్రయత్నింతును.

**ధాత్వంతముల విషయమున ద్రావిడభాషల పరస్పరసంబంధము.**

ధాతువుల కొననుండు వర్ణములు ధాతువులందలివి కాపనియు, నవి క్రియారూపనిష్పత్తికిఁ దోడ్పడు ప్రత్యయములనియుఁ గాల్గునెల్లు నభిప్రాయము. వీనిని తొలగించినయెడల మూలధాతువు కనఁబడునని యాతని యూహ. అట్టి ప్రత్యయముల నాత డీ విధముగ వివరించియున్నాఁడు.

అకర్తక సూచకము.	సకర్తక సూచకము.
తమిళము: గు, -గు (తె. గు, గు)	కృ (తెనుఁగు:—ంచు; -చు,
తమిళము: చు, (తె.-చు)	చ్చు* (తె.-పు.)
తమిళము: దు, -ందు (తె.-చు.)	త్తు (తె.-చు, -పు.)
తమిళము: డు, -ండు	ట్టు.
తమిళము: బు, -ంబు	ట్ట.

వై విధానమంతయు ద్రావిడభాషలలో నొక్క తమిళమునందును, గొంతవఱకు మళయాళమునందును గానవచ్చుచున్నది. సరళాక్షరము లకర్తకత్వమును బోధించుటయు, ద్విత్వపరుషాక్షరములు సకర్తకత్వ బోధకము లగుటయు సాధారణముగ తెనుఁగు కన్నడములందు కానరాదు. తమిళ మళయాళము లందయినను నీ విధానము నియతముగ లేదు. ఈ విషయమును

కాల్డు వెల్లు కూడ గుర్తించియున్నాడు. ఆయనమాటలివి: “ గ్రావిడభాషలలో ప్రతిభాషయందును ననేక ధాతువులు, వర్గములకు వర్గములే, అకర్త కర్త్య సకర్త్యకర్త్య విషయమున నెట్టి భేదమును గలిగియుండవు. మూల ధాతువు నకుఁ జేరు ననుబంధములాదుగాని, నిగ్రాణవి శేషమునందుగాని యకర్త్యక సకర్త్యక ధాతువులకు భేదములేదు. అర్థమునుబట్టియే యవి యకర్త్యకములో సకర్త్యకములో తెలిసికొన నగును. ఉదాహరణమునకు - తమిళములో భూత కాలద్యోతకముగ - ఇ - కారము చేరు ధాతువులన్నియు సకర్త్యకములు, సకర్త్యకములుఁ గూడ నగును. ఉదా. పణ్ణు - సక. పణ్ణుగితేఁ, పణ్ణినేన్, పణ్ణువేన్ ; పేశు - అక. పేశుగితేఁ, పేశినేన్, పేశువేఁ.

రూపమునందు సకర్త్యకాకర్త్యక ధాతువులకు భేదముండుట తక్కిన భాషలలో నంతగా లేదుగాని, తమిళమునం దధికముగా నున్నది. కావున నుదాహరణములను సంఖ్యముగా తమిళమునుండి యుచ్చేదను” (కాల్డు వెల్ : కంపె. గ్రా. పు. 450).

ఇట్లుండుటచేఁ దెనుఁగు ధాతువులను దమిళ ధాతువులతోఁ బోల్చి చూచుటవలన లాభములేదు. కావున, ప్రాకృతమూలమును బట్టినచో నేమయినఁ దేలునేమో ప్రయత్నించి చూడవలయును.

తెనుఁగు ధాతువుల సక్రంది విధముగ వాని యంతములనుబట్టి వర్గము లుగ నేర్పఱుపవచ్చును. ఆయా వర్ణముల ప్రక్కకుండలములలోని యంకె లట్టి ధాతువులు శబ్దరత్నాకరములో నెన్నియున్నవో తెలుపును. ఈ ధాతువు లన్నియు దేశ్యములుగానే శబ్దరత్నాకరకారుఁడు పరిగణించి యున్నాఁడు. సాధ్యమగు చోట్లనెల్ల సంస్కృత మూలముల నేర్పఱింపఁ బ్రయత్నించిన యాతిని యుద్దేశమున వీనికన్నిటికిని సంస్కృత ప్రాకృత మూలములు కాన రావనియు, నవి కేవల దేశ్యములే యనియుఁ దప్పక తలంపవచ్చును. ఈ ధాతువుల కన్నిటికిని సంస్కృత సంబంధులగు మూలముల నేర్పఱుప వచ్చునని ప్రతిష్ఠాచేయుటకు వీలులేకున్నను, నూటికెనుఁదివంతుననైన మన ప్రయత్నము సఫలముకాఁగలదని నా యభిప్రాయము.

కు (20) ;	ం కు (10) ;	కు (62) ;	క్కు (84)
గు (5) ;	ం గు (15) ;	గు (58) ;	గ్గు (15)
చు (35) ;	ం చు (448) ;	చు (221) ;	చ్చు (22)
జు (7) ;	ం జు (5) ;	జు (0) ;	జ్జు (2)
టు (9) ;	ం టు (5) ;	టు (11) ;	ట్టు (21)
డు (9) ;	ం డు (11) ;	డు (34) ;	డ్డు (21) ణు (1)
తు (1) ;	ం తు (0) ;	తు (1) ;	త్తు (9)

ఁదు (8) ; ందు (12) ; డు (3) ; దు (4)  
 ను (17) , న్ను (4)  
 ఁపు (8) ; ంపు (11) ; పు (65) , ప్పు (12)  
 ఁబు (0) ; ంబు (1) ; బు (0) ; బ్బు (9)  
 ము (32) ; మ్ము (17) ;  
 యు(113); య్ము (11) ;  
 రు (73) ; ర్ము (22) , ర్ము (3)  
 లు (119); ల్లు (118) ; ల్లు (1) ; ల్లు (8)  
 వు (50) ; వ్వు (11) ;

వైయంతములే యవివచ్చు తఱచును బట్టి యీ క్రింది విధముగాఁ జూపఁబడినవి.

ఁచు (488); చు (211); యు (133); లు (119); ల్లు (118); ఁగు (75); గు (73), పు (65), కు (62), వు (50). ఁచు (35); క్కు, డు (34); ము (32), లు (28), చ్చు (22), బ్బు, ప్పు, (21); ఁచు (20), ను, మ్ము (17); ంగు, గ్గు (15); ందు, ప్పు (12); ంచు, ంపు, య్ము, వ్వు (11); ంకు (10); ఁటు, డు, త్తు, బ్బు (9); ఁచు, ఁపు, వ్వు (8); ఁజు (7), ంజు (5); ద్దు, న్ను (4); గు, ల్లు (3); జ్జు (2); ఁ. ఁతు, తు, ంబు, ను (1); జు, ంతు, ఁబు, బు (0).

వైని వివరించిన 1698 తెనుఁగు దేశ్యధాతువులలో వన్నియు మూల ధాతువులని చెప్ప వీలులేదు. వానియం దేశ ధాతువునకు రూపాంతరములును, వానినుండి యర్థభేదములతో జనించిన యితరరూపములు నున్నవి.

**దేశ్యధాతువులు.**

తెనుఁగున దేశ్య క్రియలని శబ్దరత్నాకరమునఁ జేర్పఁ బడినవి, వానికీఁ గల రూపాంతరములు, వానినుండి పుట్టిన యితర రూపములతో నీక్రింద పొందుపఱుపఁ బడినవి. ఇట్లు వర్గీకరింపఁగా 315 దేశ్యములని శబ్దరత్నాకరకారుఁడిచ్చిన క్రియావర్గము లేర్పడినవి. రూపమునందును, వర్గమునందును గల సామ్యమునుబట్టి యీ విభాగము చేయఁబడినది. ఈ వర్గీకరణ మన్నివిధములను సంపూర్ణమని కాని, తృప్తికరమనికాని చెప్ప వీలులేదు. అయినను మొత్తముమీఁద దేశ్యములని శబ్దరత్నాకరకారుఁడిచ్చిన ధాతువులు 250 నుండి 300 లకు మించియుండవని మాత్రము చెప్పవచ్చును.

**తెనుఁగునందలి దేశ్య మూలధాతువులు.**

(1) అంకించు, (2) అంగవించు, (3) అంచు, అనుచు, అన్చు, పంచు, పనుచు, అనుపు, అంపు, పనుచు, పంపు; (4) అంజు, (5) అ (ఁ)ంటు,

అంటించు, అంటసిల్లు, ఒట్టు, అ(హ)త్తు, అలఁదు, అద్దు, అతు(దు)కు, అందు:  
 (6) అగలు, ఔలు, అగలుచు, అగులు, పగులు, పగులుచు, పాలు, పిగులు, పీలు, వ్రీలు, అవియు; (7) అగు, కావించు; (8) అచ్చు, (9) అడ (ణ, న) గు - చు; \* ఆఁగు, - చు, - చు; ఆను, నాఁచు, అడ (ణ) కించు;  
 (10) అడరు(చు), అదరు(చు), అడురు(చు), అఱుచు, ఉదరు, కుదులు, అడ (ద)లు(-చు), అడుకు, కదలు, క్రాలు, కసరు, మెదలు, విదలు, నదులు. నసులు, విదులు(చు), విఱుచు, విసుగు; (11) ఆడుగు, (12) ఆను, (13) అమయు, - రు(చు), ఒప్పు (- మ్ము, - వ్వు), ఓము (- వు), (13) అమ్ము, (14) అ (ఆ)రయు, రోయు; (15) ఆరుగు, (16) అఱచు, ఆర్పు (-ర్పు). (17) అ (ఆ)ఱు, అఱుగు, అఱుచు (-పు), ఒగయు, రోయు, రాయు, రాచు, తాచు, రాకించు, రాయికించు; (18) ఆఱుపు (19) ఆఱుము, ఒరుము, అలము; (20) ఆలఁగు(-చు, యు); (21) ఆలఁ దు(-మ)రు, (22) అలరు, ఎలయు, వెల (లి)యు, ఎలగుచు, లేచు (-పు), బెలయు, నెలయు, బెళుకు; (23) అలుకు, ఒలుకు; (24) ఆలుగు (-పు), (25) అల్లు (26) అవఘళించు, (27) ఆఱు (28) ఆడు, ఆరు(చు); (29) ఇగు, ఈఱు (-చు); (30) ఇగు (పు) రు (చు), ఇగి (వి) రించు, ఇఱుచు, చిగి (వి) రించు, చిగు (పు) రుచు. (31) ఇంచు. (32) ఇందు, ఇముడు (33) ఇగి (వి) లించు, ఇగు (పు) లుచు. (34) ఇగు; ఈఁగు, వీఁగు. (35) ఇచ్చు, మిడుచు, విడుచు, విఱుచు, ఇడియు, ఇఱియు, ఇ (ని-, నీ-, ఈ-) లుగు, - ల్లు, భుఁగు, (36) ఉక్కు, (37) ఇ (ఈ) సడిలు (-ంచు), (38) ఈఁదు, ఈడిల్లు, ఈడు (చు); (39) ఈను, (40) ఈరుచు (-ర్పు); ఏరు (ర్పు) (41) ఉఱుకు, ఉఱుచు, ఉఱుకించు; ఉఱుకించు; (42) ఉఱుకించు. (43) ఉఱుచు, ఉఱుచు, ఉఱుచు (44) ఉచ్చు, ఉట్టు, ఉఱు, ఉఱు, ఉఱుచు, ఉఱుకిల్లు, ఉఱుకు, ఉఱు, ఉఱుచు, ఒడియు, ఓడు, ఓడుచు, ఓడిగిల్లు, ఉఱుకు, దూఱు, వడియు, వడుచు; (45) ఉడుగు (పు), -చు, ఉలుచు (-పు) ఒలుచు, ఒడుచు, ఉఱుపు, (46) ఉఱు (దు) కు, ఉనుము. (47) ఉప్పతి (రి, లి)ంచు, (48) పొంగు, పొంగలించు, పొక్కు, పొగు (పు) లు, పొడుచు (-గు), పొదలు, పొదుగు (పు), ఉప్పొంగు, ఉబుకు, ఉబ్బు; (49) ఉమ్మలి (కి)ంచు, (50) ఉరడి (ణి, లి, వడి, వణి)ంచు; (51) ఉరియు, (52) ఉఱియు, కురియు. (53) ఉ (ఉ) లు. (54) ఉఱుము, ఉలియు, ఒలియు; (55) ఉఱుగు (-య, - పు) వు, (56) ఉఱుచు. (57) ఉఱు, పూఱు, (చు, -ంచు, (-చు) మొనయు (-పు). (58) ఎంచు, (59) ఎండు, (60) ఎక్కు, ఎగ (గు) చు, ఎగయు, ఎవుచు, ఏచు, ఎగురు, నెగ (న) యు, నెగచు, వెక్కు విక్కు, వీఁగు, ఎగసిల్లు, ఎచ్చిరిలు, ఎచ్చిఱు, ఎసరు, ఎచరించు, ఎచ్చరించు.



ఎచ్చరికించు, ఎచ్చు, ఎత్తు, ఎగుగు, రేగు, రేచు, తేయు, వెక్కు, వెచ్చు, హెచ్చు, బ్రతు (దు) కు, వడుకు, లేచు; (61) ఎడపు (యు, రు, లు), ప్రిదులు, వెడలు, వెలుచు, విదుచు, వ్రీలు, వెళ్లు; (62) ఎదురు (చు), ఎరుచు, ఎదిరించు; (63) ఎనయు, వెనయు; (64) ఎయిదు, ఎయ్యు; (65) ఎర (ఱ) గు (66) ఎరియు, (67) ఎఱుగు, (68) ఎసగు (వు), (69) ఏగు (-చు) (70) ఏడుచు, (71) ఏదు, (72) ఏమఱు (-చు, -ఱిల్లు); (73) ఏలు, (74) ఒందు, పొందు, ఒనరు, (-రించు), ఒనరుచు, పొనరు (చు), మొనరు, ఒప్పు (-వ్వు, -మ్ము), ఓము (-వు) ఒదుగు(వు); (75) ఒగ్గు, మొగ్గు, ఒడ్డు, గిడ్డిగిల్లు, ఒత్తు, ఒత్తిగిల్లు, ఒత్తిల్లు; (76) ఒదగు (లు), పొదలు, కొదరు, కొసరు; (77) ఉరలు ఒఱలు, తోలు, ఒరలు, దొరలు, రాలు (చు), లోగు (-చు), లోపు. (78) ఒలయు, లాయు; (79) ఒసగు (-వు), పొసగు. (80) ఓడు, ఓటిల్లు, ఓహటిల్లు (81) ఓపు, ఓరుచు. (82) కంకు, కక్కు, క్రాయు; (83) కందు, (84) కచ్చొ (85) కట్టు. (86) కఱి (ణ) గు, (-చు, -వు), (87) కడుగు, కడ్డు, (88) కదియు, కదిచు, కదియించు, కదుచు (-రు), కమి (చి) యు, కవించు, కవియించు, క్రమ్ము, కప్పు, కమ్మిరించు. (89) కనలు, కణరిలు, కనరు, కినియు, పొనలు; (90) కను, కాంచు, కాన్పించు; (91) కమరు (చు), కాలు (చు), కమలు, కుములు, కుమారిలు, కాగు (-చు, -ంచు), (92) కముచు. (93) కరగు (-చు), (94) కఱచు (-వు), కాచు, కాయు. (95) కఱుకు, కొఱుకు, కఱచు, (96) కలగు (-చు), కలయు (-చు, -వు), కలుపు, క్రయ్యు; (97) కలుగు, (98) కప్పు, కబళించు. (99) కసుగు. (100) కారు (-ఱు), కారుచు (-ర్చు). (101) కిదుకు. (102) కిఱు (లు) కు, కెలకు (-యు); (103) నొంచు, కుంటు, కుంచు, క్రుగు, కంచు, కుది (సి) లించు, కుదించు, కుదియించు, కుదుచు, కుదురు (చు), కొంచించు, కొంజు, కొంజు, క్రుక్కు, కొంకు, క్రుంకు, కునుకు, కూరుకు, కూలు, కుమ్మరించు (-లు), కు (గు) మ్ము, క్రమ్ము (104) కుట్టు. (105) కుడుచు (-వు). (106) కులుకు, కులకరించు. (107) కుస్తరించు (108) కు (క్రు) క్లు. (109) కూడు (-రు), కూరుచు, కొఱలు (110) కూయు. (111) కెడపు (-యు), కెంటు, కెంటించు; (112) కెరలు, కేరించు, కేరు, క్రాలు. (113) కొందు, కోయు; (114) కొతు (గు) కు (115) కొను, (116) కొలుచు (-వు), కొలిపించు. (117) కొగు, గోగు, దోగు (-గు), గొఱుగు, కోఱు, క్రొచ్చు, క్రొయ్యు, గ్రొయ్యుచు, (-చ్చు), గ్రుయ్యు (-చు), గివుఱు, గీఱు, చీఱు, చీలు, గీయు, గీకు (-చు), గిల్లు, అక్కు, (118) కోడు (119) క్రచ్చు. (120) క్రియ్యు, క్రుయ్యు, (120) క్రేటు.



- (121) క్రోయు. (122) క్రోలు (చు). (123) గంబు (124) గతు(రు) కు.  
 (125) గదుము, గద్దించు; (126) గాలించు, (127) గిట్టు, గిట్టించు. (128) గిణు (లు) పు, (129) గీలు, (130) గుంజు (131) గుంపించు. (132) గెవయు.  
 (133) గెబ్బు, గెలుచు, (134) గొడ (ణ) గు. (135) గోజు. (136) గోరించు  
 (137) గ్రక్కతిల్లు, గ్రక్కదలు. (138) చినుగు, మించు (-ంపు), చిండు, చిటిలు, చిట్లు, చితు (డు) కు, చిదియు, చిదుపు (-ము), చినుకు, చిప్పిల్లు, జొబ్బిల్లు, చిరుగు, చిలికించు, చిలుకరించు, చిలు (వు) కు, చీలు (-రు), గీరు, చీలు, చిముడు, చెదరు, చె (సె) లగు (వు), చదియు, చదుపు, చిబుకు, చిముటు, జీరు, చెండు, చెడు, చెలుచు (-పు), చెఱుచు, చీఱు, జూకించు;  
 (139) చిమ్ము, జిమ్ము, చిఱుము, టిమ్ము, చిల్లు (140) చివ్వ, జివరు, చెక్క, చెరువు, (141) చెందు, చెనకు (-ము) (142) చెప్ప, (143) చెలగు (-యు), చెల్లు, చేరు, చను, చ (స) లుపు, చారు, చాలు, చాలించు, జర (రు) గు, జర (రు) పు, చెరుగు, చెఱుము, చాలు, వాలించు, (144) చేచు (-పు), (145) చ (స) చ్చు (-ంపు) (146) చతి (ది) కెలు (147) చమము, చమరు, చఱుచు, చముగు, చాచు, సడపు (148) చా (సా) గు, చాచు (-పు), చాగిల్లు, సాగు; (149) చాటు, చాటించు (150) చిక్క (151) చాళు (152) చుండు, చూఱు, సుషియు, సూషించు, సొక్కు, స్రుక్కు, సోలు, సొగపు, చొక్కు, సొలయు, సుగుగు, సొరగు, సొగుగు, చొలయు, సొలయు, చుట్టు; (153) చొచ్చు, చొచ్చిల్లు, చొనుపు, చొప్పించు. (154) చూచు (-పు). (155) జ (ద) డియు, జడు (ణ) గు, (156) జాడి (ళి)ంచు, జాఱు (చు). (157) జోకు, (158) జోరు (-కు). (159) డ (ద)ం (-గు, -చు, -పు) (160) డ (ద, త) క్కు, తప్పు, తగ్గు, దగ్గు, తఱుగు, జగ్గు, సగ్గు, స్రగ్గు, డాగు, (-చు), దాగు (-చు), డాగురించు, డా (దా) పలించు, దాపించు, డా (దా) యు, డిందు (-ంచు, -ంపు); డించు (-ంపు), డి (ది) గుచు, డే (దే) కు, డొంకు (-గు), దొంగు, దొంగిలించు, డయ్యు (161) డ (ద) బ్బు, (162) డి (దీ) లు, డులుచు, డుల్లు, డొలుచు, డొల్లు, దులుపు, దొల్లు, దొరులు, దొలుపు, (163) డూ (దూ) యు, డు (డు) య్యు. (164) డెక్కు. (165) డె (దె) ప్పు, (166) డోకు. (167) తండు (168) తగు (-పు), తగు (వు) లు (చు), తాలు. (169) తెట్టు, తెడపు. తెఱుచు, (170) తెడయు, (171) తెనరు, తెనుకు, దినుకు, తాచు, తాకించు, తెన్ను, తాచు; (172) తెనియు, తెనుపు; (173) తెర (ఱ) లు (-చు), తెఱు, తెఱియు, తెఱుము, తెలకు, తెలకించు, తెలస, తెలగు, తొలగు, తెలపు, తెలచు, తాలుచు. (174) తా (త్రా) గు, (175) తారు (చు), తారసించు

(-లు); తాళు. (176) తాళు. (177) తాలి (ళి)ంచు. (178) తిక్కు, తిగు (వు)చు; తిగి (వి)యు, తీయు, తొక్కు, త్రొక్కు-, త్రిక్కు, తినుకు తేయు, తీయు. (179) తిట్టు, తెగ (న)డు. (180) తను. (181) తిము (వు)రు (182) తిమ్ము (183) తిరియు, తిరుగు (-వు), దేవు, దేవురించు, త్రిప్పు, త్రిమ్మరు. (184) తీండ్రించు, తీండిరించు (185) తీగు (ఱు)చు (-వు), తి(గి)ద్దు; దీటు (186) తుడుచు, తొడయు, త్రోయు, వ్రొచ్చు (187) గునియు, తునుగు (-ము), త్రుంగు (-ంచు), టుటము (188) తుమ్ము (189) తఱఱగలించు, తు (తి)లకించు, తొంగలించు, (190) తుఱుగు, దుముకు, దూఱు, దూపిలు (-ంచు) (191) తూఱుగు (-ంచు), ఊఱుగు (-చు), తొంగు, తోఱుగు. (192) తూరు (ఱు), దూఱు, దూఱు, తూ(దూ)గు (ఱు)చు, దూర్పు, దోరు(చు), తూలు(చు). (193) తెంచు, తెంచు, తెగు(-వు), తెంపు, తెంపు, తెప్పు, తెయ్యు, తమ్ము, తచ్చు (-ప్పు), తప్పటించు. (194) తెండు, తెఱు (195) తెప్పిలు (-టిలు - డు), తెమలు (చు), తెరలు (చు), తేలు (చు), తెలగిలు, త్రేనుచు, త్రేఱు (196) తెఱుచు (197) తెలియు, తెల (లు)చు, తేగు (ఱు) (చు). (198) తొట్టిలు, తొట్టు, తొట్టిగిలు, తొడ (ణ, న, ల, లు, ర) కు, తొడఱు (రు); తొఱ (ల)ఱు, త్రుళ్లు, త్రుళ్లగించు, తొలచు, తొలుచు, తొరలు (-చు, -ఇంచు), తోడు (-లు), తోలుచు, త్రోలు (199) తోడు (గు, వు, కు). (200) తోము (201) దున్ను, దును (202) దూఱు (203) దొరకు (-యు), దొఱయు. (204) నక్కు, నంకు (-ంగు) (205) నంజు (206) నగు (-వు), నప్పు (207) నచ్చు, నమ్ము (208) నడ (డు) చు (-వు) (209) నత్తు (210) ననయు, ననుచు (211) నర (రి) యు (212) నఱుకు, న (ను) ఱుము, నూఱు, నలఱు, నలుగు, నుగ్గు, నల (లు) చు (-వు), నవయు. (213) నాకు (214) నాటు (-డు) (215) నానుచు (-వు), నిండు (-ంచు, -ంపు), నినుచు (-వు), నెర (ఱ) యు (216) నిక్కు, నిగు (వు) డు, నెగ (న) డు, నిలుగు (-వు), నిగు (వు) డుచు, నిగ్గు, నెగ్గు, నీలుగు (-వు), నిట్రించు (-లు), టిక్కించు, నిలుచు (-వు), నిలువరించు (217) నిముకు, నిము (వు) రు (218) నుచ్చు, నులియు, నులించు, నులుచు (-వు), నుసుము (219) నుడుగు (-వు) (220) నసలు, నుస (ను) లు (221) నుసుఱు, నూకు, ను (నూ)ఱుచు. (222) నెట్టు (223) నెరుము, నేము (224) నేరు (-చు, -వు) (225) నొంచు, నొక్కు (-చ్చు), నొగులు (చు), పొగులు (చు), నోయు (226) నోము (227) పంకించు, పట్టు, పట్టించు, పడు, పడచు (-యు), పరపు, పుట్టు, పఱుచు (-వు), పఱుచు (-వు), పారు (-లు), పదురు (228) పండు, పడు (లు) కు, (229) పంబు (-మ్ము), ప్రబ్బు (-మ్ము), (230) పను (లు) కు (231) పన్ను, పూను (చు)



(291) రొప్పు, రొల్లు, రోజు, అంతిల్లు (292) లనుకు (293) లాగు (-చు), లాగించు. (294) వండు (295) వదరు (296) పరగు, వఱలు, (297) వలచు (-యు), వాలు, వాడు (298) వలియు (299) వాను (300) వాను (301) వాగు (చు) (302) విచ్చు, విరియు, విజ్జు, విడు(చు), వీడు, విచ్చు, (303) విడియు (304) విను(చు) (305) విఱుగు (-చు) (306) విలుచు (307) వినుగు(వు) (308) వినరు, వీచు, వైచు. (309) వీలు (310) వెచ్చు(-మ్ము), వేగు(చు) (311) వారు, వెఱు (312) వెల(లి)యు (313) వేఱు (314) వేచు (315) మఱచు వేస(సా)గు. (316) వేలుచు (317) వ్రాయు (318) వ్రేయు (319) సాఱు (320) సోఱు.

వై వినరించిన వర్ణములలోని ధాతువులన్నియు దేశ్యములని శబ్ద రత్నాకరకారుని యభిప్రాయము. వీనిలోఁ జాలవఱసఱ దద్భిసములనియు, నవి యుత్తరహిందూస్థాన భాషలయందువలెనే తెనుఁగునను వికారము నొందినవనియు, ఆ వికారము చాల నెక్కువయగుటవే వాని ప్రాకృత సంస్కృతరూపములు చాల మఱుఁగునడియున్నవనియు నీ క్రింద చూపఁబడుచున్నది. సంస్కృతములోని ధ్వనులు ప్రాకృతమునందును, ప్రాకృత భాషలయందలి ధ్వనులు తెనుఁగునను నెట్లు పరిణమించుచు వచ్చినవౌన స్వర వ్యత్యయములఁ గూర్చిన యధ్యాయమున వివరింపఁ బడియున్నది. తెనుఁగు ధాతురూపములను గూర్చిన యితర విషయము లీ క్రిందఁ దెలుపఁ బడుచున్నవి.

ధాతువులలో యాఁకంతరము లీ క్రింది విధముగఁ గలిగినవి:

1. పాక్షికముగ ననునాసికత్వము పోయి పూర్వాచ్చు దీర్ఘమగుటఁ-  
ఉదా. ఇంకు, ఈకు.
2. పదమధ్యహల్లు లోపించి పూర్వాచ్చు దీర్ఘమగుటఁ:ఉదా. తనుకు,  
తాకు.
3. హల్లున కనునాసికత్వము గలుగుటఁ: ఉదా. పిక్కు, పింగు.
4. షర్ణస్థాన వినిమయము: ఉదా. కోఁగు, గోఁగు
5. సంయుక్తములైన వేర్వేఱు హల్లు లేకరూపము నొందుటఁ: ఉదా.  
ఇన్నడించు, ఇమ్మడించు; మఱలు, మళ్లు; వెడలు, వెళ్లు.
6. పరుషములు సరళములుగను, సరళములు పరుషములుగను మాఱుటఁ:  
ఉదా. అతుకు, అదుకు; తిడ్డు, దిడ్డు.
7. పదాద్యచ్చు దీర్ఘమగుటఁ: ఉదా. ఒడుచు, ఓడించు.
8. పదమధ్యాచ్చు దీర్ఘమగుటఁ: ఉదా. ఆరటించు, ఆరాటించు.
9. పదమధ్యాచ్చునకు లోపము: ఉదా. వెఱుకు, వెర్కు; ఇగురుచు,  
ఇగుర్చు.

ఇగుర్చు.

10. సంయుక్త హల్లుల నడుమ నచ్చుచేరుట: ఉదా. క్రీడించు, కేరడించు.

11. (అ) అచ్చులయందలి పరివర్తనము:

i. పదాదిని.

అ - ఉ: అదరు, ఉదరు.

ఇ - ఎ: వెలుగు, పీగు.

ఇ - ఉ: తిలకించు, తులకించు.

ఎ - ఏ: ఎసరు, ఏసరు.

ii. సదమధ్యమున.

అ - ఉ: అదరు, అదురు.

ఇ - ఇన్: బిగించు, బిగియించు

12 హల్లులయందలి పరివర్తనము:

i. పదాదిని.

(అ) క్రొత్త హల్లు చేరుట: అంచు, పంచు; అత్తు - హత్తు.

(ఆ) చ్—క: చీలు, జీలు, గీలు.

జె—డ: జడియు, దడియు

జ్—ఱ: జడు, సలుచు

చ—ద: చనుకు, దనుకు

ద—డ: దక్కు, డక్కు.

ప—మ: పలుగు, మెలుగు

ప—న: వెలుపించు, వెలుపరించు

ప—హ: పచ్చెచ్చు, హచ్చెచ్చు.

క్క—గ: మిక్కలు, మిగులు

ii. సదమధ్యమున.

(అ) మధ్యహాల్ ద్విత్వోపమా, పూర్వాచ్చునకు దీర్ఘము: ఎచ్చరించు, ఏచరించు.

(ఆ) సదమధ్యమున క్రొత్తిహల్లుచేరుట: ఉమ్మలించు, ఉమ్మలికించు.

(ఇ) సదమధ్య పరుషములు సరళము లగుట: అతుకు, అదుకు.

(ఈ) సదమధ్యహల్లులయందు మార్పులు:

క—మ: పొటకరించు, పొటమరించు

గ—న: ఇగిరించు, ఇవిరించు.

డ—ణ: పుడుకు, పుణుకు.

డ—ర: ముమ్మడించు, ముమ్మరించు.  
 త—బ: గలతరించు, గలబరించు.  
 త—ద: వెఱచు, వెదచు  
 ద—న: వెదకు, వెనకు  
 న—ర: చినుఁగు, చిరుఁగు  
 న—ల: తొనఁకు, తొలఁకు  
 బ—మ: గుబుకు, గుముకు.  
 బ్బ—న్తు: ఇబ్బడించు, ఇన్తుడించు.  
 ర—ళ: ఉప్పరించు, ఉప్పళించు.  
 అ—ర: ఎఱఁగు, ఎరఁగు.  
 అ—ల: గిఱుకు, గిలుకు.  
 ల—డ—ళ: వెలుఁగు, బెడకు, బెళుకు.  
 ల—ర: రంగలించు, రంగరించు.  
 స—త: పోసరించు, పోతరించు

## iii. వదాంతమున.

క—గ: తొలఁకు, తొలఁగు.  
 క్క—గ్గ: మ్రుక్కు, మ్రుగ్గు.  
 గ—య: చెలఁగు, చెలయు.  
 గ—వ: ఎసఁగు, ఎసవు  
 చను—చు: కడచను, కడచు.  
 కొను—కు: తాకొను, తాఁకు.  
 చు—ఇంచు: వెలారుచు, వెలారింపు.  
 ఇంచు—ఇల్లు: తారసింపు, తారసల్లు  
 ప్ప—వ్వు: ఒప్పు, ఒప్పు.  
 ర—ల: విదురు, విదులు.  
 వ—గ: అవు, అగు.  
 వ్వు—న్తు: ఒప్పు, ఒప్పు.  
 స—ద: సరసు, సరదు.

వై పరివర్తనములను నట్టి యితర స్వర పరిణామమును బాటించినచోఁ దద్భవములని నిరూపింపవలసిన దేశ్యక్రియ లించుమించు మూఁడువందలు మాత్రము మిగులును. ఆయా ధాతువులయంతము లెట్లెక్కడినఁజూ యీక్రింద నిరూపింపఁబడినది. ఈ నిరూపణ మాధునికాఠ్యభాషల పరిణామమును నిరూ



పించిన శబ్దశాస్త్రజ్ఞుల మార్గము ననుసరించినదే కాని, ద్రావిడభాషలకుఁ బ్రత్యేకముగ నేర్పఱచినది కాదని గ్రహింపవలెను.

1.-ఁకు.

ఇది సంస్కృతమందలి 'కృ' అను ధాతువునుండి పుట్టినది. ఉత్తర హిందూస్థాన భాషలలోని 'క' కారంత ధాతువులు నిట్లే యేర్పడినవి: ఉదా హించి: ధ్యాన + కృ = యుగాంక్ కోన్ని యెడల 'కృ' ధాతువునకు 'ను' వికరణ సంజ్ఞ జేరి 'కృఁ' అయి, 'కొను' గా తద్భవమయి, సహాయ ధాతువుగా నేర్పడి, యర్ధానుస్వారయుక్తమగు 'కు' వర్ణకముగా మాఱినది. తాకొను, తాకు; తలకొను, తలకు; మునుకొను, మునుకు మున్నగునవిట్టివే. 'ఁకు' వర్ణక మర్ధానుస్వారయుక్తమగుటకు దానితో సంస్కృతమునందో ప్రాకృతమునందో యనునాసికధ్వని యొకటి యుండుటయే కారణమయి యుండును.

ఉదాహరణములు

1. అనునాసికము + కృ: యమ్ + కృ = ఈకు.
2. అనునాసికము + హల్లు + కృ: కృంత + కృ = గీకు; భింద + కృ = పీకు.
3. అనునాసికముగా మాఱు స్వభావముగల హల్లు + కృ: కృశ్ + కృ = కెలకు; స్తృ + కృ = \* తొరకు, తొలకు, తొనకు; తృట్ + కృ = తొడకు, తొలకు, తొణకు; సాధ్ + కృ = నాకు.
4. ధాతువు + 'ను' వికరణ సంజ్ఞ + కృ: ధూను + కృ = దూకు.
5. క్రియాజన్య విశేషణము + కృ: భీత + కృ = బెడకు, బెళకు, వడ (ణ)కు.
6. ఉపసర్గము + కృ: ఉద్ + కృ = ఊకు.
7. అన్యాయము + కృ: సీత్ + కృ = చీకు; ధూత్ + కృ = ఊకు.

2.-ంకు.

1. అనునాసికము + కృ: యమ్ + కృ = ఇంకు.
2. అనునాసికము + ఇతర హల్లు + కృ: న్యఞ్ + కృ = నంకు.
3. ఉపసర్గము + కృ: ఉద్ + కృ = ఉంకు.
4. అనునాసికముగ మాఱు స్వభావముగల హల్లు + కృ: అధన్ + కృ = డుంకు, ఊంకు.

5. ధాతువు+కర్తణి ప్రత్యయమగు 'య' + కృ: డీ + య + కృ = డింకు; బ్రూ + య + కృ = బొంకు.

6. సంస్కృత ధాతువు కొననుండు తాలవ్య వర్ణియ హల్లు కంఠ్య వర్ణియ హల్లుగ మారుట: కుంచ్, క్రుంచ్ = కుంగు, క్రుంగు.

### 3. కు.

1. ధాతువు + వికరణచిహ్నము + కృ: రిశ్ + కృ = ఇఱుకు; రుహ్ + కృ = ఉఱుకు; ఉష్ + కృ = ఉడుకు; చిద్ + కృ = చితు (దు) కు; చివుకు; తవ్ (తప్) + కృ = తనుకు, దనుకు; తుష్ + కృ = తనుకు: వక్త్ (వృద్) + కృ = వడకు; విష్ + కృ = వెత (ద, న) కు; ధృ + కృ = దొరకు; నట్ + కృ = నడుకు; నశ్ (నష్) + కృ = నఱుకు: నుద్ + కృ = నూకు; బ్రూ + కృ = పలుకు; విద్ (వేద్) + కృ = పితు (దు) కు; పిష్ + కృ = పినుకు; పుట్ + కృ = పుడు (ణ) కు; భ్రశ్ + కృ = బెనుకు; వృద్ (వర్ద్) + కృ = బ్రతు (దు) కు; మిష్ట్ + కృ = మినుకు.

2. ఉపసర్గము + ధాతువు + కృ: ఉద్ + ధావ్ + కృ = ఉతు (దు) కు; ఉద్ + ప్ల + కృ = ఉబుకు, ఉద్ + స్థా + కృ = ఒలుకు; పి + లన్ + కృ = బెళుకు, మెలకు

3. ఉపసర్గము + ధాతువు: అధి + కృ = ఆడు (తు, దు)కు.

4. క్రియాజన్య నికేషణము + కృ: కున్ + త + కృ = కులుకు; చిన్న + కృ = చినుకు, చిలుకు; ధృత + కృ = తొడుకు, ధూ (ధు) త + కృ = తొలుకు, తొనుకు, తొణుకు.

5. క్వద్రూపము + కృ: లయ + కృ = లసుకు

### 4. కుక్.

1. ఉపసర్గము + కృ: ఉద్ + కృ = ఉక్కు.

2. ధాతువు + కృ: ఏద్ + కృ = ఏక్కు; క్రుష్ట్ + కృ = క్రుక్కు; చష్ + కృ = చెక్కు; సుఖ్ (శుష్) + కృ = చొక్కు, తిజ్ + కృ = తిక్కు; తుజ్ (తుడ్, ధృష్) + కృ = తొక్కు, త్రొక్కు; తిజ్ + కృ = దక్కు; నక్ + కృ = చక్కు; నుద్ + కృ = నొక్కు; ప్లష్ + కృ = పొక్కు; భుజ్ + కృ = బొక్కు; మ్లా + కృ = మక్కు; ముష్ + కృ = ముక్కు; విజ్ + కృ = విక్కు; శుష్ + కృ = శ్రుక్కు; భ్రశ్ + కృ = వక్కు.

### 5. గు.

1. ధాతువు+వికరణ చిహ్నము + కృ: అడ (ణ, న)గు, ఆగు (అడ్); అలగు (అలన్); ఏగు, ఈగు (విద్); ఎరగు, ఎఱగు (ఏష్); ఎసగు (-వు)

(ఇమ్); ఏఁగు (ఇ); కరఁగు (ఘృ); కలఁగు (క్లిశ్); కాఁ (క్రా)ఁగు (కాశ్); కోఁగు, గోఁగు (కృత్, కృంత); గొడ (ణ)ఁగు (గుంజ్); చెలఁగు (చల్), చాఁగు (సాథ్); తునుఁగు (త్రుట్); తూఁగు (తుత్); తోరుఁగు, తొఱఁగు, తొడఁగు (స్త్ర); వెరుగు, వెర్గు (వృథ్); పొసఁగు (పుష్); మడ (ణ)ఁగు, మడుఁగు, మద్దు (మృద్); మసఁగు (మస్ట్); సరఁగు, సురుఁగు (స్ర); తో (ఢో, దో)ఁగు (ధును).

2. ఉపసర్గము + ధాతువు + కృ: ఊఁగు (ఉవ్వీజ్); ఒదుఁగు (ఉద్ధృ); ఒసఁగు (ఉపాస్); నీఁగు (నివృత్), పసఁగు (ప్రస్ర); బెడగు, వెలుఁగు (విలన్).

3. క్రియాజన్య విశేషణము + కృ: కడ (ణ)ఁగు (కృత); చిను (డు)ఁగు (భిన్న); తొడఁగు (ధృత); తొలఁగు (తృత); వెనఁగు (పినద్ధ); మొఱ (ఱు)ఁగు, మ్రోఁగు (ముఖర)

4. ధాతువు + కృ: దాఁగు (ధా); మా (మ్రా)ఁగు (మ్రా); మూఁగు (ముష్); మే (మ్రే)ఁగు (మృజ్), రేఁగు (రిచ్); వీఁగు (విజ్); వే (వ్రే)ఁగు (వ్యధ్); నాఁగు (సాథ్).

5. తద్గితము + కృ: మెసఁగు (ఆమిష్)

6. విశేషణము + కృ: లోఁగు (తుచ్చ). చూ. హిం. లుచ్చా.

వై యుదాహరణములలోని యర్థానుస్వారోచ్చారణము (i) సహజముగ ననుస్వారయుక్తముగఁ బలుకు స్వభావమువేతను (ii) ధాతువులోనే యనునాసికముండుటచేతను (iii) - ను -, - నా -, - చ్ - , అను వికరణ చిహ్నముల కలయికచేతను సంభవించి యుండును

6.-ంగు.

1. ధాతువు + కృ: క్రూఁగు (క్రూత్), డంగు, దింగు (దంశ్); డొంగు, దొంగు (ధా); దొంగు (తుత్); క్రూఁ (క్రూత్); నంగు (నన్, చూ. నాసికా. హిం. నామ్త); పొంగు (ప్లత్); బ్రుంగు (బ్రూ); మ్రుంగు (మృద్).

2. ఉపసర్గము + ధాతువు + కృ: ఉప్పొంగు (ఉత్ప్లత్).

3. తద్గితము + కృ: మ్రింగు (ఆ-మిష్).

4. విశేషణము + కృ: లొంగు (తుచ్చ; చూ. హిం. లుచ్చా).

7.-గు.

1. ధాతువు + కృ: అరుగు (బు); ఒదుగు (వృథ్); కసగు (కస్, ఘస్); గొరుగు (గూర్); చెఱుగు (శూర్ప్); చాగు (సాథ్); జరగు, సొరగు (స్ర);

ది (డి)గు (డీ); త్రాగు (త్రామ్); తిరుగు (సృ); వెలుగు (వృధ్); మ(మా)లుగు (మ్లా); అలుగు (అమ్); ఇలుగు (రిశ్); ఈగు (ఈజ్); ఈలుగు (లీ); మెదుగు (మృద్).

2. ధాతువు: అగు (భూ); తగు (స్థగ్).

3. ధాతువు + కర్తణి 'య' + కృ: బిజుగు (బూ).

4 క్రియాజన్య విశేషణము + కృ: కడుగు (క్షాలిత); కలుగు (కృత); కెలగు, చెల్లు, సెలగు (\*శిత్ర, శిన్న), తల్లు (ధూతి), తొడుగు (ధృత); నుడుగు, నొడుగు (నుత); పొడుగు (సృధ్); పొదుగు (పుష్ట).

5. ఉపసర్గము + ధాతువు + కృ: ఒర (అ)గు (ఉద్వర్); విసుగు (వ్యస్); వేగు (విలస్).

6. ఉపసర్గము + క్రియాజన్య విశేషణము + కృ: ఉడుగు (అప-, ఉపహత); ని (నీ) లుగు (నిర్వృత).

7. అవ్యయము + కృ: విమ(ఱు)గు (పృశక్).

### 8.-గ్గు.

1. ధాతువు + కృ: ఇగ్గు (ఇజ్); గగ్గు (గద్); ఉ(ద)గ్గు (దహ్); డి(ది)గ్గు(డీ); నుగ్గు (నుద్); మ(మ్ర)గ్గు (మ్లా, మృద్).

2. ఉపసర్గము + ధాతువు + కృ: నిగ్గు, నెగ్గు (నిర్వహ్).

### 9.-ఱు.

1. ఊ, చ్ శ్, ష్, న్ - అంతముదుగుల ధాతువులు: అలఱు (అలస్); ఊఱు (ఉజ్జ్), ఇది 'ఉద్ + కృ' నుండి పుట్టి చకారము చకారముగా మారుటవలన వైనను గలుగవచ్చును. కలఱు (కలుష్); క్రఱు (కర్); నఱు (నశ్); పూఱు (పృచ్); రేఱు (రిచ్), లఱు (లష్); వ్రేఱు (వ్రశ్చ్).

2. త్, థ్, ర్ మొదలగున వంతముదుగుల ధాతువులు + య- వికరణ చిహ్నము; ఏఱు (ఏష్); చాఱు (సాథ్); నోఱు (కుత్); మెలఱు (మిల్ + య); వేఱు (వ్యధ్ + య).

3. ధాతువు + \* అచ్ = అస్ (\*అచ్ అను ధాతువు ధాతుకోశము లలో లేకున్నను నట్టిదుండవలెనని శబ్దశాస్త్రజ్ఞులభిప్రాయపడుచున్నారు. ఈ ధాతుసంయోగమువలననే యాధునికార్యభాషలలోని చకారాంత ధాతువులు కొన్ని కలిగినట్లు వారు నిర్ధారించియున్నారు.) అడ(ణ)ఱు, ఆఱు

(ఉడ్), కిఱు (స్మ); డా(వా)ఁచు (ధా), లాఁచు (తడ్); మడ(ఁ,ణ,ణు)ఁచు, మలఁచు (మృద్)

4. ఛాతువు + ఇష్య: 'ఇష్య' నుండి 'ఇ' ఆగమముగాఁ జ్చి కలియు; 'ష్య' భవిష్యత్సూచక ప్రత్యయముననియ. 'ఇష్య' నుండియే దిశాంతిభావము వులు కొన్ని పుట్టినవనియు నుత్తరహిందు స్థాభాషలను బరిశోధించిన శబ్దశాస్త్రవేత్తల యభిప్రాయము. ద్రావిడభాషలయందు నట్టి కలిగియుండవచ్చును.

వాఁచు(నాదిష్య), సైఁచు (సహష్య).

5. ఉపసర్గము + ఛాతువు \* ఉచ్ఛ: తోఁచు (ఉచ్ఛ).

6. క్రియాజన్య విశేషణము+య: తోలఁచు (ధూత, ధనళిత); నలఁచు (నత).

7. విశేషణము+య: లోఁచు (బుడఁచు, హొలఁచు).

19-వఁచు.

సీనియాదలి యనుచు ఉచ్ఛారణము చేయఁబడ విశేషము. కన్నడమున విడి - ను, - ఇను, గా - న్వి - చును

1. ఛాతువు+ఇష్య: ఉచ్ఛఁచు (ఉచ్ఛ్య), నొచు (న్రంచిష్య).

2. ఉపసర్గము + ఛాతువు: ఉచ్ఛఁచు (ఉచ్ఛా)

3. ఉపసర్గము + ఛాతువు + ఇష్య: ఉచ్ఛలింఁచు (ఉచ్ఛల్); ఆరటింఁచు (ఆరట్), ఉచ్చొంఁచు (ఉచ్చొ), ఉత్తరింఁచు (ఉత్త్రొ, ఉత్త్రొ), ఉప్పతింఁచు (ఉత్పత్); ఉప్పరింఁచు, ఉప్పలింఁచు (ఉప్పల్లి); ఉఱఱంఁచు (ఉఱఱ్); ఉఱింఁచు (ఉఱ్).

4. ఉపసర్గము + క్రియాజన్య విశేషణము + ఇష్య: అవఘుళింఁచు (అవకృత, అవఘృష్ట), ఆల్లలింఁచు (అల్ల); ఒవరింఁచు (ఉవసన్న);

5. క్రియాజన్య విశేషణము + ఇష్య: అఱింఁచు (అఱ్); అగ్గలింఁచు (అగ్గిత, అగ్గిత, అంహిత), ఉద్దింఁచు (యుక్త).

6. తద్ధితము + ఇష్య: ఇ (చి) గి (వి, వు) రింఁచు (శిఖు); ఇవత(తా)ళింఁచు (హిమకృత).

7. ఆమ్రేడితఛాతువు + ఇష్య: ఆటమటింఁచు (ఆట్).

8. అవ్యయము + క్రియాజన్య విశేషణము + ఇష్య: అడ (ణ)కింఁచు (అధస్కృత); అలమటింఁచు (అలమ్ + ఆట్); అలవరింఁచు (అలమ్ + పత్); ఇగి (వి) లింఁచు (ఇహీకృత).

9. శ, ష, స, క్ష లంతమందు గల ధాతువుల కనునాసికోచ్ఛారణము కలుగుటవలన: ఉంచు (వస్).

## 11 -చు.

1. ధాతువు + ఇష్ట్య: అడరుచు (ధృష్); అఱచు, ఆర్చు (రస్); అలరుచు (లష్).

2. ధాతువు + య (య-వికరణచిహ్నము, కర్తృణి-య): ఏచు (వృధ్); కఱచు (కర్ష్); కాచు (కాశ్); కాలుచు (క్లమ్); కుడుచు (స్కుద్); కొలుచు (కూల్).

3. ఉపసర్గము + ధాతువు + ఇష్ట్య: అలవఱుచు (అధిపత్); ఉలుచు (ఉల్లూ); ఎలరుచు (విలస్); ఏడుచు (విలప్); ఏమఱుచు (విస్త్వ); ఒలుచు (అవలూ); ఓరుచు (అవధ్య).

4. ధాతువున కనునాసికోచ్ఛారణము కలుగుటవలన: ఉనుచు (వస్).

5. క్రియాజన్య విశేషణము + ఇష్ట్య: అగలుచు (ఖాత, ఘాత); అడలు (రు)చు (దారిణి); కడచు, కదలుచు (గత); కెరలుచు (కృత); గెలుచు (జిత); చిముడుచు (\*ఛింఠ, ఛిన్న); చీలుచు (\*ఛిత్త, ఛిన్న).

6. తద్ధితరూపము + ఇష్ట్య: ఇ (చి) గురుచు, ఇ (చి) గ్రుచు (శిఖర).

7. విశేషణము + ఇష్ట్య: డు (దు) లుచు (శిథిల).

## (12)-చ్చు.

1. ధాతువు + య: ఎ (నా) చ్చు (వృధ్); గి (గు, గౌ) చ్చు (ఘృష్, కృష్); చొచ్చు (స్యూ); తెచ్చు (ధృష్, తృష్); నొచ్చు (నుద్); రొచ్చు (రిచ్); వచ్చు (వ్రజ్); విచ్చు (విచ్); వ్రచ్చు (వ్రశ్చ్).

2. ధాతువు + ఇష్ట్య: నచ్చు (నక్ష్).

3. ఉపసర్గము + ధాతువు: ఉచ్చు (ఉత్సూ).

## 13.-ఁజు.

ధాతువు+య: గోఁజు (ఘుష్); పో(ప్రో)ఁజు (పుంజ్); రాజు(రంజ్); రోఁజు (రుష్).

## 14.-ంజు.

1. ధాతువున కనునాసికోచ్ఛారణము: గుంజు (కృష్)

2. ధాతువు: పొంజు (పుంజ్)

## 15.-ఙ్జు.

ధాతువు + య: రఙ్జు (రస్).



16.-లు.

1. ఉపసర్గము + ధాతువు: ఊలు (ఉద్వర్, ఉత్సా)
2. క్రియాజన్య విశేషణము: ఆలు (ఆత్త, ఆస్త); గీలు(గీప్త); దూలు (ధూత); దోలు (దుత్త); సొరలు (సృక్త).
3. క్రేలు (చూ. క్రేంకార); దాలు (చూ.ధాటీ).

17.-ంటు.

1. అనునాసికముగల ధాతుజన్య విశేషణము: అంటు (అజ్జు); కుంటు (కుంచిత, ఖంజిత, కుంతిత); గంటు(\*ఘ్నంత, హౌ; ఘాత, ఖాత, ఖౌ).

18.-టు.

1. ధాతువు: చాటు (సాట్).
2. ధాతువు + అట్: తెగటు (తృచ్).

19.-ట్టు

1. క్రియాజన్య విశేషణము: ఉట్టు (ఉద్వర్జిత, ఉత్థాపిత); నెట్టు (నిర్వృత్త); ఒట్టు (వర్జిత); కొట్టు (కుటిత); గిట్టు (గిష్ట, కృష్ట, ఘృష్ట); తట్టు (తాడిత, తష్ట); పట్టు (నర్జిత, పతిత); పెట్టు (వృత్త); మట్టు మెట్టు(మర్జిత). కట్టు (కృష్ట, కర్జిత); కీట్టు (కర్జిత); కుట్టు (కృష్ట, కుత్త, కర్జిత); పెట్టు(ప్రహత).
2. తద్గితరూపము: పుట్టు (చూ. పుత్త); మొట్టు (ముష్టిత).

20.-ండు

క్రియాజన్య విశేషణము, (\* చూడు శుష్ట, శుష్క) ; తేండు (తిష్ట, తిష్ఠిత) ; తోండు (ధృష్ట), పేండు (పినద్ధ) : మూండు (మృష్ట); లోండు (లూత).

21.-ండు.

1. క్రియాజన్య విశేషణము: ఉండు (ఉషిత, \* పుష్ట); చుండు (\*శుష్ట, శుష్క); పండు (ఫలిత); మండు (మృష్ట); నండు (\*పక్త, పక్వ); చెండు (ఖండిత, ఛిందిత); తండు (దండిత); సిండు (సిష్ట, వ్యధిత).
2. ఉపసర్గము + క్రియాజన్య విశేషణము: పరుండు (పర్యుషిత).

22.-డు.

1. ధాతువు: ఆడు (అట్); పాడు (పట్); పూడు(పూర్); పడు(పట్).
2. ఉపసర్గము + క్రియాజన్య విశేషణము: బెగడు, బెగ్గడు (బిజ్జుత, బిహ్వలిత).

## అంధ్ర భాషా చరిత్రము

3. క్రియాజన్య విశేషణము: ఇడు, ఇముడు (హిత, \*హింత); ఓడు (అవహత); చిముడు, (చిందిత, \* చింత); చెడు (\*చిత్త, చిన్న); తొడు (శ్చిత); వాడు (వ్లాత, వ్లాప్త); విడు (\*భిత్త).

4. ఉపసర్గము + క్రియాజన్య విశేషణము: ఊడు(ఉత్పతిత, ఉత్పాటిత, ఉత్పాతిత); నిగుడు, నివుడు (నిర్దాపిత, నిప్ప త్త, నిర్వృ త్త); నెగ (వ)డు (న్యకృత, నిష్పృత, నిర్వృత్త); పొగ (వ)డు (ప్రగీత, ప్రకృప్త).

5. ఉపసర్గము + ధాతువు + అట్: ఊరడు (ఉచ్చస్ + అట్).

6. తద్ధితరూపము: కూడు (చూ. కూట).

7. అవ్యయము + ధాతువు: తెగ(వ)డు (ధిక్కృత).

### 23.-డ్డు.

1. క్రియాజన్య విశేషణము: అడ్డు (అడ్డ).

2. ఉపసర్గము + క్రియాజన్య విశేషణము: ఒడ్డు (ఉపహిత).

### 24 -ణు.

తద్ధితరూపము: తెనమణు (శయన).

### 25.-తు.

క్రియాజన్య విశేషణము: వాతు (వాతిత).

### 26 -తు.

క్రియాజన్య విశేషణము: చాతు (సజ్జిత).

### 27.-త్తు.

1. క్రియాజన్య విశేషణము: అ(హ)త్తు (భక్త); ఎత్తు (ఇత); నత్తు (\*నద్; \*నత్త. చూ. నదన, నాద); మెత్తు (మృత్త, మృదిత); మొత్తు (ముష్టిత, మృదిత); రుత్తు (రుద్ధ).

2. ఉపసర్గము + క్రియాజన్య విశేషణము: ఒత్తు (ఉపహత, ఉద్ధత, ఉద్వృత్త).

### 28.-దు.

1. ధాతువు: అలదు (అల్ద్); చాదు (సాద్); మోదు (మృద్ సీ ముష్టిత).

2. ఉపసర్గము + క్రియాజన్య విశేషణము: ఊదు (ఉద్ధాత).

3. అవ్యయము + క్రియాజన్య విశేషణము: చీదు (సీత్కృత).

29.-ందు.

1. ధాతువు: కందు (క్రంద్); చిందు (ఛింద్); పొందు (స్పంద్, పద్).
2. ఉపసర్గము + ధాతువు: ఒందు (ఉపపద్).
3. క్రియాజన్య విశేషణము: కందు (క్లమిత) ; కుందు (కృశిత); కొందు (కృత్త); మ్రందు (మ్రక్షిత, మ్రప్త).

30.-దు.

1. ధాతువు: ఎయిదు, ఎయ్దు, ఏదు (ఏద్).
2. ఉపసర్గము+క్రియాజన్య విశేషణము: సరదు (సంస్కృత, సంవృత).

31.-ద్దు.

క్రియాజన్య విశేషణము: అద్దు (అర్దిత, ఆర్దిత); బిద్దు (భిత్త); దిద్దు (శ్చిత, తరిత); రుద్దు (రుద్ధ).

32 -ను

1. న, ణ, ల, లతో నంతమగు ధాతువులు; ఆను (అన్, అణ్); కను (అక్షన్); చను (చల్); తిను (త్తణ్); నాను (న్ను).
2. ధాతువు + - ను + -, - నా -, - న్ -, వికరణ చిహ్నము; కొను (కృణు); దును (ధును)
3. తద్ధితరూపము: ఆను (ఆఘాన); ఈను (ఈజన); పూను (వహాన); (వయన)

33.-న్ను.

1. ధాతువు + - ను - వికరణచిహ్నము: దున్ను (ధును)
2. క్రియాజన్య విశేషణము: పన్ను (\*పన్న; పద్, పత్).
3. తద్ధితరూపము: ఎన్ను (హేలన); తన్ను (తాడన).

34. ఁపు.

సంస్కృతమున - 'ఆపయ' - అనునది ప్రేరణార్థమున ధాతువులతోఁ జేరుచుండును. హాపయతి, విజ్ఞాపయతి, మొద. దీనిలోని - అయ - ఒక్కటే ప్రేరణార్థమునుగలిగి, - ఆప్ - అనునది కేవలమనుబంధమయినను, సాధారణజనులకు - ఆప్ - అనునదియే ప్రేరణార్థమునఁ గలిగినట్లు తోఁచుటసంభవించెననియు, దానిని ధాతువులకు స్వేచ్ఛగాఁ జేర్చుటవలన నుత్తరహిందూస్థాన భాషలలో ప - కారాంత ధాతువులు గొన్ని యేర్పడిననియు నా భాషాతత్వజ్ఞుల యభిప్రాయము. ద్రావిడభాషలలోను గొన్ని ప - కారాంత ధాతువులట్లే యేర్పడియుండవచ్చును.

## ఆంధ్ర భాషా శాస్త్రము

1. ధాతువు + (ఆప్) చాఁపు (సాధ్); మలఁపు (మ్యద్); రేఁపు (రిచ్).
2. ఉపసర్గము + ధాతువు: ఆఁపు (ఆపహ్); ఊఁపు (ఉపహ్, ఉజ్ఞాప్).
3. తద్ధితరూపము + ఆప్: చేఁపు (సీధు).

### 35.-ంపు.

1. ఉపసర్గము + ధాతువు: నింపు (నిరాప్); పంపు (ప్రాప్).
2. ధాతువు + ఆప్: చింపు (చిదాప్); చంపు, సంపు (శవాప్); డింపు (డి); తె (త్రెం) పు (త్రుట్, త్రక్ష, తక్ష); నంపు (దంశ్); పెంపు (వృధ్).
3. ఉపసర్గము + ధాతువు + ఆప్: అంపు (అజ్ఞాప్).

### 36.-వు.

1. ధాతువు + ఆప్: అఱపు (అశ్, అర్హ్); కఱపు (కృష్); చదుపు, చిదుపు, చెఱపు (చిద్); చలుపు, సలుపు, సళుపు (చల్); జరపు (స్); తరపు (త్య); తిఱపు (తృష్), నడ(డు)పు (నట్); నానుపు (స్నా); నిలుపు (నిష్, తిష్); పఱపు (పత్); పఱుపు (ఫల్); మలపు, మెదుపు (మ్యద్); మాపు (మృశ్); మెనుపు (మన్); గిలు (ఱు) పు (క్షిప్).
2. ధాతువు + వికరణచిహ్నము + ఆప్: కలపు (చూ. కలయతి); చొనుపు (స్, స్యూ).
3. ధాతువున ననునాసికము చేరుట: తనుపు (తృమ్).
4. ఉపసర్గము + ధాతువు: ఓపు (అవాప్).
5. ఉపసర్గము + ధాతువు + ఆప్: అనుపు (అజ్ఞాప్); నెర(ఱ)పు (నిర్వక్); పాపు (అపాన్).
6. క్రియాజన్య విశేషణము + ఆప్: కడపు (ఘ్నత, క్షత), కొడపు (క్లిష్ట, కృష్ట); కొలుపు (కృత); దులుపు, దొలుపు (ధూత); నుఱు(లు)పు (నుద్); వెనుపు (వినద్).
7. ఉపసర్గము + క్రియాజన్య విశేషణము + ఆప్: ఉడు(లు)పు (ఉమాత్).

### 37. - ప్పు.

1. ధాతువు + ఆప్: ఉప్పు (ఉష్); కప్పు (ఛద్); గుప్పు (క్షిప్); తప్పు (తద్); త్రిప్పు (త్రిప్); దెప్పు (దిశ్); రొ (రు) ప్పు (రుద్, రుష్).
2. ఉపసర్గము + ధాతువు: ఒప్పు (అవాప్).
3. ఉపసర్గము + ధాతువు + ఆప్: విప్పు (వ్యన్).

38. - ంబు.

ఉపసర్గము + ధాతువు + ఆప్: పంబు (ప్రవృత్తి).

39. - బ్బు.

1. ధాతువు: గెబ్బు (గ్రహ్); డబ్బు, దబ్బు (డహ్. చూ. దహర; ఒటియా భాష, డక్కుచ్చి=పిలుచుచున్నాడు); ద్రొబ్బు (ద్రుహ్, దృమ్భ).

2. ఉపసర్గము + ధాతువు: ప్రబ్బు (ప్రవహ్, ప్రవృత్, ప్రవృఢ్. ప్రనద్).

40.-ము.

1. న, మ్, మ్బ, మ - లతో నంతమగు ధాతువులు: ఓము (వన్); తును (ఱ) ము (త్మమ్); చిరుము (జృమ్); అదుము (దమ్); కదుము (క్రమ్).

2. ఉపసర్గము + ధాతువు: అరు (ల) ము (ఆక్రమ్); ఉసుము (ఉద్యమ్); ఒరుము (ఉపక్రమ్); పులుము (ప్రలుమ్).

3. క్రియాజన్య విశేషణము: గదుము (గదితమ్); చదు (ఱ) ము, చిదుము, చెఱుము (\* ఛిత్తమ్, ఛిన్నమ్); నోము (నుతమ్, \* నుత్తమ్).

4. తద్ధితరూపము: నులుము (ఉన్తూలనమ్, ఉల్లీనమ్); పొడము (స్ఫుటమ్).

41.-మ్ము.

1. మకారాంతధాతువు: క్రమ్ము (క్రమ్); నమ్ము (నర్మ్).

2. క్రియాజన్యవిశేషణము: తుమ్ము (తుత్తమ్).

3. తద్ధితరూపము: చి (జి) మ్ము (స్యందనమ్, సేచనమ్); పమ్ము (ప్రవర్తనమ్, ప్రవహణమ్); ప్రమ్ము (పరివేషణమ్).

42.-యు.

1. క్ష, చ, ఛ, జ, ఝ, శ, ష, స-లతో నంతమగు ధాతువులు: అమయు (మక్ష); అరయు (రక్ష, లక్ష); అలయు (అలస్); అవియు (వ్రశ్చ్); ఇడి (ఱి యు (రిశ్, రిష్); ఎలయు (లష్); ఏయు (ఇష్); కల (లి) యు (కృశ్, కర్ష్); కినియు (క్లి; క్లిన్న); కుదియు (కుత్స్); కూయు (కూజ్); కెడయు (కృశ్, క్లిశ్); క్రిక్కిటియు (కృశ్ కృశ్); క్రోయు (క్రంచ్); గీయు (కృష్, ఘృష్); తేయు (తిజ్, తిష్); డూ (దూ) యు (దుష్); దొర (ఱ) యు

(దృశ్యో); పరియు (పృష్); పాయ (భజ్, పాంస్, అపాన్); పౌఱ (టీ) యు (పృష్); పౌలయు (ప్లష్); పోయు (ప్రోత్, ప్రోష్); మలయు (మల్లశ్); మురి (టీ) యు (మృశ్); రే (తే) యు (రిచ్, రిజ్); రోయు (రుష్, రుశ్); లాయు (లష్, లస్); వ్రేయు (వ్రశ్చ్).

2. ఉపసర్గము + ధాతువు: ఆరయు (ఆరత్, ఆలత్); ఉరి (టీ) యు (ఉద్రిచ్); ఉలియు (ఉద్రస్); ఒడియు (అవధృష్); ఒలయు (ఉల్లస్); నెర (అ) యు (నిర్విశ్); బిగియు (వికృష్, వికృశ్); బెడియు (విదృశ్, విధృష్); బెర (ల) యు (విరచ్); మెలయు (విలస్); వలయు (అవలష్); విరియు (విరిచ్); వెలయు (విలస్); వలియు (వ్యరిశ్).

3. ఉపసర్గము + ధాతువు + య: వెనయు (పి-, అపినద్).

4. ధాతువు + ఇష్ట్య: ఎగ (ఎ) యు (ఏధ్); కదియు (స్కద్); కనియు (క్లమ్); కమియు (క్రమ్, క్లమ్); కవియు (క్రమ్); గునియు (క్వణ్); చదియు, చిదియు (ఛిద్); చెనయు (స్విద్); చెలయు, చెలయు (చల్); జడియు (చల్, శ్లఢ్, శ్రఢ్, శబ్ద్); నోయు (నుద్); పడయు (పత్, పద్); మదియు (వృధ్).

5. అవ్యయము + ధాతువు: ఎడయు (పృధక్కృ); సొలయు (సు-అలస్).

6. తుదియచ్చువై యడాగమముగలుగుట: ఒడియు (ఉడ్డి); మాయు (మై, మ్లూ); మి (వి) డియు (విడి); ఒలియు (ఉల్లూ).

7. ధాతువు + య: కోయు (కృత్); క్రాయు (క్రివ్య్); మోయు (వహ్య్); బులియు (బ్రూయ), చూ. హిం. బూలా; బోల్; చూ. తెనుగు: బొల్లిమాట.)

8. విశేష్యము + స్య: తడయు (తటస్థా); మొరయు, మ్రోయు (ముఖరస్).

9. కృద్రూపము: తనియు (తృస్థా); పులియు (పూతి); ముగియు మొనయు (ముఖ).

10. క్రియాజన్య విశేషణము + ఇష్య: వడియు (ఉదిత).

11. విశేషణము + ఇష్య: తెలియు (ధవల).

#### 43.-య్యు.

ధాతువు + య: క్రయ్యు (కృష్); గ్రాయ్యు (కృశ్, క్రుంచ్); డ (ద) య్యు (దృష్); డు (దు) య్యు (దుష్); త్రేయ్యు (త్రత్); బ్రుయ్యు (భృశ్).



44.-రు.

1. చ, ర, శ, ష, స లంతమందుగల ధాతువులు: అమరు (మ్రశ్, మ్రష్); ఆరు (ఆస్, అట్); కసరు (కష్, ఘష్); కోరు (కర్); చూరు (శుష్); తిము (వు) రు (త్వర్); పేరు (ప్రా. పుఅర్); వారు (వ్రశ్చ్).

2. ధాతువు: కేరు (గ్రా); తలరు, తూరు (న్త్ర); తీ (తూ)రు (త్రు); పేరు (ప్రూ).

3. ఆమ్రేడితధాతువు: అడ (ద) రు, అదురు (అట్ అట్).

4. ధాతువు + కృ: ఎగురు (ఏగ్, ఏష్).

5. ధాతువు + ఇష్: ఎగురు (రుగ్); కమరు (క్లమ్); చిదురు, చీలు, గీలు (ఛిద్); తొడరు (తుడ్); సదరు (వద్), పదురు (పత్), విదురు, బెదరు, పీరు (భిద్); మదురు (మద్); ముదురు (వృగ్); ముసరు, మూరు (ముష్).

6. ధాతువు + అట్: ఎ (ఏ) సరు (ఏష్); కొసరు (కుంచ్); క్రుమ్మరు (క్రమ్); చమరు (శమ్); పొకారు (భాజ్); ముసరు (ముష్); వందురు (వ్యగ్); నద (న) రు (వద్).

7. ఉపసర్గము + ధాతువు: ఉదరు (ఉద్ + అట్); నిము (వు) రు (నిర్కృశ్).

8. ఉపసర్గము + ధాతువు + ఇష్: పారు (ప్రవృత్); వేస (సా) రు (వ్యస్).

9. ఉపసర్గము + క్రియాజన్యవిశేషణము + అట్: ఒ (పొ-, మొ) నరు (ఉపపన్న).

10. క్రియాజన్యవిశేషణము: చెదరు (ఛిద్ర).

11. క్రియాజన్యవిశేషణము + ఇష్: ఎడరు (విద్గ).

12. క్రియాజన్యవిశేషణము + అట్: కదురు, కొదరు (ఖదిత, కృత); కుదురు, కూరు (కృత).

13. చిత్తరూపము + కృ: డాకురు (దక్షిణ + కృ); చమరు (చపేట + కృ).

45.-లు.

1. ఋ, శ, ష, స, లంతమందుగల ధాతువులు: అ (ఆ) లు (అర్); ఏమలు (విస్త్రి); కేలు (కష్); దూలు (దుష్); మాలు (మ్రశ్).

2. ఆమ్రేడితధాతువు: ఈడేలు (ఇష్ ఇష్); దద్దలు (త్వర్ త్వర్).

3. ధాతువు + ఇష్: ఎచ్చిలు (ఏష్); క్రమ్ములు (క్రమ్); గివులు, గీ (చీ-,జీ-) లు (చిద్); జాలు (స్, స్రవ్, శ్లఘ్); తా (తే) లు (త్యా).

4. ఉపసర్గము + ధాతువు: పాలు (ప్రస్ప).

5. ఉపసర్గము + ధాతువు + ఇష్: పాలు (ప్రవహ్).

#### 46.-లు.

ధాతువు: జలు (జష్); కులు (కూజ్, ఘుష్).

#### 47.-లు.

1. క్రియాజన్య విశేషణము: అగ (గు) లు, డౌలు (ఖాత, ఘాత); అడ (ద) లు (చూ. హిం. డర్); ఈసడిలు (శిథిలత); ఎచ్చిటిలు (ఏషిత, \*వృధిత); ఎడలు (\*భిత్త, భిన్న); ఏలు (ఏధిత); ఒరలు, రోలు (రుదిత); కదలు, కదులు (స్థలిత, స్కదిత, న్కుదిత); కనలు, కనారిలు (చూ. సం. కనల); కమలు, కాలు, కములు, కమారిలు (క్లమిత); కుదికిలు (న్కుదిత); కుప్పిలు (గూర్విత); కుమ్మరిలు (కుంఠిత), కుసులు, కూలు (కుంచిత); కెరలు (కూజిత, క్రుద్ధ); క్రాలు(క్రాంత); క్రుంగిలు (కుంచిత); క్రోలు (గృహీత, కృష్ట); చిందిలు, (చిందిత); చికిలు (చకిత); చిటిలు; చిల్లు, చీ (డీ) లు, సడలు (శిథిల); చీలు (\*భిత్త, చిన్న); చతి (ది)కిలు (సదిత); చాలు (సాధిత); తగు (వు) లు, తౌలు (స్థిత); తర (ఱ) లు, తర్లు, తెర (ఱ) లు (తరిత); తూలు (ధూత); తొడికిలు (త్రుట్కృత, త్రుటీకృత); తొట్రిలు(తోత్కృత, దుష్ట), దొంగిలు (తస్కరిత); నొగులు (నుద్+కృత); పగులు (భక్త); పిగులు, పీలు, వెక (గ) లు, పేలు (\*భిక్త, \*భిద్ + కృత, భేదీకృత); పొదలు (వర్ధిత); పొరలు, పొర్లు (ప్రవర్ధిత); పొగు (వు) లు; (\*పుష్+కృత); ప్రేలు (\*బ్రూత, \*వదిత); బ (వ) డ (ద, దు) లు, విదలు (బాధిత, భిద్+కృత); మా (మ్రా)లు,(మ్లాత);ముంగిలు (ముఖరిత); ము (ము)చ్చిలు (ముషిత); రగు (వు) లు (రంజిత); ఱోలు (రాసిత) వఱలు (వర్ధిత); వసులు (అపస్పత; భిద్+కృత); వా (వ్రా) లు (అవపాత); వీలు (విహిత); విదులు, వెడలు, వెలలు (వికృత, వికల); వెలికిలు (బహిష్కృత); వే (వ్రే) లు (విధృత, వివృత); సోలు (శ్రమిత, శ్రాంత).

2. ఉపసర్గము+క్రియాజన్య విశేషణము : ఆగుబృతిలు (ఆగూర్విత).

#### 48.-లు

1. క్రియాజన్య విశేషణము : అల్లు (వల్లిత, వేల్లిత); ఉడికిలు (ఉష్టికృత); ఎగసిలు (ఏష్కృత); కంటిగిలు (కంటకిత); క (త) త్తరిలు (త్వరిత);

క్రమ్మరిల్లు (క్రమిషిత); గిల్లు (క్షత, క్షీప్త); గూనుగిల్లు (ఖుంజిత, కుంచిత); చిప్పిల్లు (క్షీప్త); చెమ్మగిల్లు (తీమ్ కృత); చ (చె) ల్లు, తల్లడిల్లు (చాలిత); చాగిల్లు (సాధ్+కృత); చొ (జొ) బ్బిల్లు (క్షుభిత); రవణిల్లు (స్థానిత, స్థాపిత); మల్లు, డొల్లు (శిథిలిత), తారసిల్లు (ధర్మిత), తుప్పటిల్లు (తగ్నిత); తొట్టిల్లు (త్రుటిత, దుష్ట); తేలగిల్లు (ధృత+కృత, తిరిత+కృత), దండసిల్లు (దండిత); దద్దరిల్లు, గద్దసి (త్రస్త, త్వరత), దురపిల్లు (\* దూషాపిత), దుసికిల్లు (దుష్కృత); దూపిల్లు, దూపటిల్లు (త్రూషాపిత), నిట్టిల్లు (నిష్ఠిత); పిక్కటిల్లు (పృథక్కృత, వర్ధిత), చిప్పిల్లు (చిచాపిత), వెల్లిగిల్లు (పృథక్కృత, భిద్+కృత); బండ్రిగిల్లు (బండ్రి కృత), బాసగిల్లు (బలాత్కృత); బీటగిల్లు (పృథక్కృత); బెండగిల్లు (భింద్ + కృత); బెగిల్లు, బెగ్గడిల్లు (భగ్నిత, విహ్వలిత); బొల్లు (\*బ్రూత); బోరగిల్లు (చూ. హి. బోల్తా); మందటిల్లు (మందిత); ముపిల్లు (మదాపిత), మేటిల్లు (మహిత); మోరటిల్లు (ముఖరిత); అంతిల్లు, రొల్లు (రతిత, రాసిత); లొగ్గడిల్లు (రుగ్గ, రోగిత, \* తుచ్చిత); సన్నగిల్లు (శక్తికృత); సొంపిల్లు (చూ సుందర); హెచ్చిల్లు, హెచ్చిరిల్లు (వర్ధిత, ఏష్+కృత, ఏధ్+కృత).

2. ఉపసర్గము+క్రియాజన్య విశేషణము : ఆవటిల్లు (ఆపతిత); ఊడిల్లు (ఉచ్చస్థిత); ఊసరిల్లు (ఉత్సరిత, ఉత్సారిత); అడిగిల్లు (అధస్కృత); ఏమటిల్లు (విస్తృత); ఒడ్డ (త్రి) గిల్లు, ఒత్తిల్లు (ఉపహిత); ఒల్లిగిల్లు (ఉపహృత); ఓటిల్లు, ఓహటిల్లు (అనహృత); ఓడిగిల్లు, ఓరగిల్లు (అనహృత); దెప్పరిల్లు (ఆసాదిత, ఆపన్న, స్థాపిత); పరిథవిల్లు (పరిష్కృత); పల్లటిల్లు (పర్యస్త); సాయగిల్లు (అసాస్త, భాగీకృత).

49.-లు.

క్రియాజన్యవిశేషణము: తాళు (స్థాత, ధృత).

50.-లు.

క్రియాజన్యవిశేషణము: కు (కు) ల్లు (కర్చిత); క్రెల్లు (త్రుటిత); క్రుల్లు (త్రుటిత, స్పృష్ట); నెల్లు (విధృత, విగత); సల్లు (శ్లధృ).

51.-వు.

1. తునిగ కారము వకారముగ మాటుట; ఉత్వమువై వగాగముము వచ్చుట. చూ. (గు, గు).

అఱువు (రిశ్); అలువు (రుష్); ఉడువు (ఉపహ్); ఊవు (ఊద్విజ్); ఎసవు (ఏష్); బదువు (బద్ద్); బసవు (ఉపాస్); ఓవు (ఉపహ్, ఉదాహ్); చెరువు (చక్); చెలవు (చిద్); చదువు (శబ్ద్); తడవు (తడ్); తలవు (త్రా); తవు (త్రా), తొడవు (ధృత); త్రావు (త్రాష్); త (త్ర)వ్వు (తక్, త్రక్).

2. ధాతువు: అవు (భూ; ప్రాకృతము: ఓ, అఉ, అవు); పోవు (ప్రగ.)

### 52.-వ్వు.

బవు (ఉదాహ్., అపహ్); కవ్వు (చూ. కవల); కివ్వు (క్లిశ్).  
చివ్వు (చిదాప్); త్ర (త్రై) వ్వు (త్రక్).

### 53.-ను.

తెనుఁగున ను వర్ణాంతధాతువులు లేవు. 'సరను' అనునొకటి శబ్దరత్నాకరమునఁ జేరినది. ఇది హిందూస్థానీ భాషనుండి చేరినదేమో. సంస్కృతమున దీనికి సంబంధించిన శబ్దములు 'సదృశ, సరస, సంవృష్' అని చెప్పవచ్చును.

### ధాతువులు.

తెనుఁగుధాతువులనొకచోఁ జేర్చిన ధాతుకోశ మింకను నేర్పడలేదు; శబ్దరత్నాకరమునఁ జేరిన ధాతుసముదాయమే మన పరిశీలన కాధారముగఁ జేకొనవలసియున్నది. ఈ ధాతువులలో 1. మూలధాతువులు, 2. మూలధాతువులనుండి యనేకవిధములఁ బుట్టినధాతువులు, 3. కృత్తదితరూపములనుండి పుట్టినధాతువులు, 4. ధ్వన్యనుకరణబోధక ధాతువులు, నని నాలుగుతరగతులుగ నున్నవి. ఇవియన్నియు సాధారణముగ నాంధ్రవాఙ్మయమునఁ బూర్వకవులచే వాడఁబడినవై యున్నవి. కవిప్రయుక్తములుకాని ధాతువులు కేవలవ్యవహారస్థములైనవి. ధాతువులును గొలఁదిగ నీనిఘంటువునఁ జేరకపోలేదు. పూర్వకవులుపయోగించినధాతువులలోఁ గొన్ని నేఁడు వ్యవహార భ్రష్టములైనవి. వ్యవహారచ్యుతి నొందని కొన్ని ధాతువులు నేఁడు క్రొత్తయర్థములను బొందినవి. ఇవిగాక ధాతునిర్దేశము చేయ వీలులేని కొన్ని క్రియారూపములు మాత్రము భాషయందు నిలిచియున్నవి.

తెనుఁగులోని ధాతువుల నీ క్రింది విధముగ వర్గములుగ నేర్పఱుప  
వచ్చును.

- 1. ప్రధానధాతువులు—(i) కేవలధాతువులు.  
(ప్రాచీనార్యభాషలలోనివి).  
(ii) ఉపసర్గసహితధాతువులు.

I. ప్రధానధాతువులు.

ప్రాచీనార్యభాషలలోని ధాతువుల కాయా  
వికరణచిహ్నములును, నితరచిహ్నములును  
జేర్చుటనలన నేర్పడెనవి.

- 3. సంస్కృతమునుండి చేరినధాతువులు (తత్స  
మములు, అర్థతత్సమములు).

- 4. వ్యుత్పత్తి సందేహముగల ధాతువులు  
(దేశ్యములు ?).

1. ప్రేరణార్థక ధాతువులు.

(అ) (i) ప్రాచీనములు  
-తద్భవములు (ii) మధ్య, ఆధునిక  
కాలికములు.

- (I)I. ధాతుజధాతువులు. 2. కృత్తద్ధితజన్య (ఆ) తత్సమములు.  
ధాతువులు

(ఇ) అన్యదేశ్యములు.

3. సమస్తములు, ప్రత్యయసహితములు.  
4. ధ్వన్యనుకరణములు.  
5. సందేహస్పదములు.

ఉదాహరణములు.

I. 1. (i) ప్రాచీనార్యభాషలలోని ప్రధానధాతువులు: కేవలధాతు  
వులు. తె. అచ్చు; బంగాలీ. అఛ్; ప్రా. అచ్చతి; ఇండోయూరోపియను \*  
ఎస్కోతి; తె. కందు; బం. కాల్; సం. క్రంద్; తె. కఱ(చు), కా(గా)డు;  
బం. కాట్; సం. కృత్; తె. గుణించు; బం. గణ్, గుణ్; సం. గణ్; తె.  
చీలు (లు); బం. చీల్; సం. ఛిద్; తె. తాకు; బం. ధాక్ (చూ. తె. ధాక);  
ప్రా. ఢక్; తె. డులు (పు); బం. దుల్. సం. చూ. దోలా; తె. నాను, బం.  
నాహ్; సం. స్నా; తె. పాచు (ప్రాచిపోవు); బం. పచ్, సం. పచ్; తె. పుటుకు;  
బం. ఫాట్; ఫృట్; ప్రా. ఆర్య. స్ఫాట్ \*; స్ఫట్; తె. వంతు (ధాతువు?)

బం. బ్లాట్; సం. వంట్; తె. పట్టు; బం. బట్; సం. వృత్; తె. బొల్లి(మాట) (ధాతువు?), బం. బోల్; సం. బూ; తె. వంచు; బం. బ్లాజ్; సం. భంజ్ తె. సొగయు; బం. సోహ్, సం. శుభ్;-మొ.

I. 1. (ii) ప్రాచీనార్యభాషయందలి యుపసర్గ సహిత ధాతువులు: తె. ఉట్టు; బం. ఉత్; సం. ఉత్ సం. ఉద్-స్థా; తె. నెవ (X) డు; బం. నిబా (హ్), సం. నిర్వహ్ మొ.

1. 2. ప్రాచీనార్యభాషాధాతువుల కితరచిహ్నములు చేరినవి: తె. కొను; బం. కిన్; సం. కృణు; తె. దును; బం. ధునే; సం. ధును మొ;

1. 3. సంస్కృతమునుండి చేరిన తత్సమములు: ఎట్టి సంస్కృతభాషావయినను తెనుఁగుప్రత్యయములతోఁ దెనుఁగునఁ జేరవచ్చును. సంస్కృతము నుండి చేరిన యర్థతత్సమములు: సంతసించు, బుజ్జగించు, ఆరడించు, తగు, తిను మొ.

1. 4. వ్యుత్పత్తి సందేహముగలధాతువులు: వీనినే దేశ్యములని పిలువ వలసియుండును. ఇట్టి వతిప్రాచీనతద్భవములని యాధునికార్యభాషా తత్త్వజ్ఞుల యభిప్రాయము. వీని తద్భవత్వము నిరూపించుటకు వారు ప్రయత్నించు చున్నారు. ఇట్టి దేశ్యధాతువులు నేటి యార్యభాషలయందున్నవానికంటెఁ దెనుఁగున నెక్కువగ లేవు.

II ధాతుజధాతువులు.

II. 1. ప్రేరణార్థక చిహ్నముతోఁ గలసి వికారము నొందినవి: తె. ఓకిలించు; బం. ఉగొ; సం. అవక్రియతే, తె. దాచు, బం. దా; తె. నప్పు; సంజ్ఞాప్యతే; ప్రా. ణప్పేఱి; హిం. నాపే; సం దాషయ; తె. మాపు; బం. మా; సం. వ్లూషయ; తె. పడయు; బం. పాటాయ్; సం. పాతయ; తె. గాలించు. బం. గాలే; సం. గాలయతి; తె. చెలయు; బం. చాలే, సం. చాలయతి; తె. నోయ; బం. నోయ్; సం. నామయతి మొద.

II. 2. కృత్తద్గిత జన్యధాతువులు : (అ) తద్భవములు (1) ప్రాచీనములు.

ఈ వర్గపు ధాతువులు విశేష్యములనుండియు, ధాతుజ విశేషణముల నుండియుఁ గలిగినవి. ఇండో-ఆర్యభాషయందే విశేష్య, ధాతుజ విశేషణముల నుండి క్రియారూపము గల్పింపఁబడుచుండెను. వానికిట్టి సందర్భములఁ జేరు-ఆయ-(కృష్ణాయతే మొద). ప్రత్యయము చేరకయే యవి క్రియారూపముల నొందుచుండెను. సంస్కృత వైయాకరణుల ప్రకార మెట్టి విశేష్యప్రాతిపదిక మైనను క్రియాప్రాతిపదికముగ నుపయోగింపవచ్చును. ప్రత్యయసంయోజనము



వలనఁ గలిగిన క్రియారూపములు నానాఁటికి మార్పులఁజెంది, యాయా రూపమును బొందుటచే, ఉపసర్గ, ధాతు, వికరణ, ప్రత్యయ విభాగ మస్పష్టమగుచు వచ్చెను. ఈ లోపున భూతకాలధాతుజ కర్తణి విశేషణము ప్రాధాన్యము వహించెను. 'సోఁ ౭గచ్ఛత్' అనుటకు 'స గతః' అనునట్టి రూపములే సాధారణము లయ్యెను. ఈ- 'త' ప్రత్యయము గల విశేషణములే ప్రాకృతమునను నేఁటి యార్యభాషలయందును బ్రత్యేక క్రియాప్రాతిపదికములుగ నిలుచుచుండ, పూర్వపు క్రియాప్రాతిపదికము లంతరించుచు వచ్చెను. ఈ-తప్రత్యయము ప్రాకృతములయందు అ, య, డ, ర, ల, శ లుగా మాఱుచు వచ్చెను. 'గత' అను రూపమున కా యా ప్రాకృతములందు 'గఅ, గయ, గద, గడ, గఇర, గఇల, గఇశ, అను రూపము లేర్పడెను- వీనివైఁ దిరిగి పురుష, వచన, లింగబోధకములగు ప్రత్యయములు చేరుచు వచ్చెను. సంస్కృతభాషకుఁ బ్రాకృతములద్వారా నేఁటి యార్యభాషలయందు గలిగిన పరివర్తనమునకుఁ గారణము ద్రావిడభాషలతోడి సంపర్కమే యని కొందఱుమతము. సహజముగనే యిట్టి పరివర్తనము గలిగిన దని మఱికోందఱు మతము.

ఈ రెండవమతమే సమంజసమయినట్లు తోఁచుచున్నది. ప్రాచీన ప్రాకృతములు వ్యవహారభాషలుగ నుండిన నాఁటి ద్రావిడభాషల స్వరూపమును దెలిసికొనుట కాధారములులేవు. ద్రావిడభాషలస్వరూపము దెలిసికొనుటకు శాసనాద్యాధారములు గోచరించిననాఁటికి ప్రాచీనప్రాకృతములు వ్యవహార భ్రష్టములై, కేవల గ్రంథములయ్యు, వ్యాకరణములయ్యు సాహాయ్యము ననే తెలిసికొన వీలగుచుండెను. సంస్కృతమును బ్రాకృతభాషలుగను, బ్రాకృతములను నేటియార్యభాషలుగను మార్పఁగలిగిన యా ద్రావిడభాషాస్వరూప మెట్టిదియో తెలియదు. ద్రావిడభాషల సంపర్కమునఁ బ్రాకృతభాష లేర్పడిన వనుట సరికాదు. సంస్కృతమునుండి ప్రాకృతములుగలిగిన మార్గముననే ద్రావిడప్రాకృతమును నేల కలిగియుండరాదో తెలియదు. ఏయేపద్ధతులవై సంస్కృతమునుండి ప్రాకృతము లుప్పతిల్లినవో, యాపద్ధతులనే యవలంబించినవో ద్రావిడభాషారూపములనుగూడ సంస్కృతజన్యములుగ నిరూపింపవచ్చును.

ఈ సందర్భమున నొక విషయమును మఱిచిపోఁగూడదు. సంస్కృతము నుండియే ప్రాకృతములు పుట్టినవనుట పొరబాటు. సంస్కృతమును నొక ప్రాకృతభాషయే. దానిని సంస్కరించి వ్యాకరణబద్ధముగఁ జేయుటచే దానికి సంస్కృత మనుపేరు గలిగెను. దానితో సంబంధించినను, కేవలము దాని నుండియే యుద్భవింపని యనేక ప్రాకృతభాషలు ప్రచారమందుండెను.

వానిని పండితులు వ్యాకరించియుండలేదు. అట్టివానిలో ద్రావిడభాషావర్ణ మొకటి. ఈ విషయము మఱియొకచోట నీ గ్రంథమున వినరింపఁబడి యున్నది.

వాతుజ విశేషణములనుండియు, నిశేష్యములనుండియుఁ గలిగిన క్రియా రూపములు మఱియొకచోట చూపఁబడియున్నవి. వీనిలోఁ జాలమట్టుకుఁ బ్రాచీనములే. ఆధునిక కాలమునఁ దద్భవభాతువు లేర్పడుట యంతగా లేదు.

II. 2. (ఆ) తత్సమములు: ఇట్టిభాతువులు కొన్ని తెనుఁగు వాఙ్మయ మునఁ జేరినవి. కరుణించు, దృష్టించు మొదలయినవిట్టి వాని కుదాహరణములు.

II. 2 (ఇ) అన్య దేశ్యజములలో హిందూస్థానీభాషనుండినచ్చిన వెక్కు వగా నున్నవి. ఇట్టివానిలో రెండవవర్ణము సాధారణముగ దీర్ణముగ నుండు ను. వీని యంతములగు—‘ఆయించు—అను ప్రత్యయము చేరుచుండును.

అటకాయించు, అదమాయించు, ఉజ్జాయించు, కే (ఖే)టాయించు, గదమాయించు, గమాయించు, గుమాయించు, జమాయించు, జుమాయించు, చునాయించు, టలాయించు, రలాయించు, తటాయించు, తమాయించు; తుటాయించు, తుటారించు, దబకాయించు, దబాయించు, దమాయించు, నిభాయించు, పచారించు, పస్తాయించు, పుసలాయించు, పురాయించు, ఫర్తాయించు, బలకాయించు, బడాయించు, బిడాయించు, రంగాయించు, వాలాయించు, సతాయించు, సముదాయించు, సొసాయించు, మొద.

సాధారణముగఁ దెనుఁగుశబ్దములలో మొదటివర్ణముమీఁదనే ఊఁత ఉండును. కావున రెండవ మూఁడవవర్ణములు సాధారణముగ దీర్ణము లుగ నుండవు. అవి మూలభాషలో దీర్ణముగనున్నను తెనుఁగున ప్రాప్త్యము లగుటయు, రానుగాను లోపించుటయు సంభవించును. ఈ విషయము తెనుఁ గునందలి యూఁతనుగూర్చి చెప్పనప్పుడు ముచ్చటింపఁబడినది. హిందూస్థానీ మొదలగు భాషలనుండి తెనుఁగునఁ జేరిన శబ్దములందలి పదమధ్యదీర్ణములు మాత్ర మట్లే నిలిచియున్నవి. కావున నివి చాల నవీనముగఁ దెనుఁగునఁ జేరినవని చెప్పవచ్చును.

అయినను, పదమధ్యదీర్ణములుగల కొన్ని దేశ్యక్రియలును దెనుఁగున లేకపోలేదు. దువాళించు = గుఱ్ఱమును బరుగెత్తఁజేయు; నివాళించు = ఆరతెత్తు; పిసాళించు = ప్రకాశించు, పరిమళించు, వ్యాపించు మొద. మురాలించు = సురాలించు = దిగఁదుడుచు; సుమాళించు = ఎక్కువసంతోషము నొందు మొద. ఇట్టివియు నన్య దేశ్యములేయై యుండును. వీనిసంపర్కముచేఁ గేవల తద్భవభాతువులును బదమధ్యదీర్ణము నొందవచ్చును. ఉదా. కళా

సించు, తళారించు, వెలారించు మొద. తద్భవ, దేశ్యశబ్దములంగుండు సంయుక్తాక్షరములు సాధారణముగ నేకవర్ణద్విత్వములై యుండును. ఒకహల్లు వేలు హల్లుతోఁ సంయోగముగలిగి శబ్దమం దున్నప్పు డట్టి శబ్ద మర్థతత్సమమో, యన్యదేశీయమో యై యుండవలెను. ఉదా:—త్రస్తరించు, మస్తరించు, కుస్తరించు, మొద.

కొన్ని యెడల నన్యదేశ్యవిశేష్యములకును 'ఇంచుక్కు' చేరి తెనుఁగున క్రియాప్రాతిపదికము లేర్పడును. ఉదా:—టూకంచు (హిం.టూకీ), టూకించు (హిం.టూకా). రంగరించు, రంగలించు, రంగాయించు.

భారతీయార్యభాషలనుండికాక యితరమగు నిండో-యూరోపియను భాషలలో నింగ్లీషునుండి తెనుఁ గెక్కువ శబ్దములను జేర్చుకొన్నది. ఆంగ్ల విశేష్యముల నెక్కువగా నాంగ్లవిద్య నభ్యసించినవారును, వారితో సంబంధముగలవారును, నాంగ్లప్రభుత్వముతో సంబంధముగలవారును నుపయోగించుచున్నారు. కాని యాంగ్లక్రియాలు మాత్రము తెనుఁగున ధాతువులుగఁ జేరలేదు. ఇతరభాషాపదముల కించుక్కుఁజేర్చి వాడుకొనునట్లు తెనుఁగువారాంగ్ల పదములకుఁ జేర్చుటలేదు. అట్లొక్కపదములను వాడవలసినప్పుడు వానిని 'చేయు' ధాతువుతోఁజేర్చి వాడుకొనుచుండును. ఎంజోయ్ చేయు, ఎగ్జామిన్ చేయు, మొద. ఇట్లే హిందూస్థానీపదములను వాడునప్పుడును 'చేయు' ధాతువును ప్రయుక్త మగుచుండును. ఉదా:—రహనాచేయు, మాఫీచేయు, మొద.

II. 3, 4, సమస్తధాతువులు, ప్రత్యయసహితధాతువులు, ధ్వన్యనుకరణధాతువులు, వీనిపట్టికలు మఱియొక చో నియంబడినవి.

I. 5. సం దేశాస్పదములు, నష్టధాతువులు:

కా, కద, కదా, పద, పదము, పదఁడు; ఇంద, ఇందము; ఊరక; మిన్నక ; లేదు; కావున, కాన—ఈ మొదలగురూపములకును, పొరి, ఒగి, మొదలగు నవ్యయములకును, నిట్టివే మఱికొన్నిటికిని రూపము లసాధారణములుగ నున్నవి వీనితోఁ గొన్నిటికి ధాతువు లున్నట్లు గానవచ్చినను నా ధాతువులనుండి యారూపము లెట్లు కలిగినవో తెలుపుట కష్టము. వానిని గూర్చి తెలిసికొనుటకుఁ బ్రాకృతభాషలయు, ఇతర ప్రావిడభాషలయు, సాహాయ్య మావశ్యక మగును.

కొన్ని ధాతువులు సంస్కృత ధాతురూపములతోడనే యున్నను వానిని దేశ్యములుగఁ బరిగణించుచున్నారు: ఎడయు (బం. ఏత్, సం. ఏడ్) ; నడచు (బం. నట్, సం. నడ్, ప్రా. ఇ. ఆ. నృత్ ; ప్రా. నట్, నడ్) ; కుదియు (బం. కుద్, సం. కూర్ద్) ; ముడుచు (-ఁగు), ముడియు (బం. మత్, సం.

ముడ్) ; సాపడు (బం. శాపడ్) ; అంచించు (బం. అంచ్) ; కూలు=దట్టించు (బం. కూల్) ; జోకు (బం. రూకో) ; బుడుగు, ముడుగు, (బం. మబ్, బుట్) ; తులుము = చిన్నముక్కలుగ ఖండించు (బం. ఘత్, ఘర్, సం. ధుర్వ = చంపు) ; పాటించు (బం. పట్) ; పింజించు, పొంజు (బం. పీజ్) ; పురపురఁ బొక్కు (బం. పుత్, సం. పుట్) ; పాతు (బం. పుట్, పూట్) ; మొద.

పాణినీయ ధాతుకోశమునుండి యీక్రింది వృద్ధతములు : అగు (\*అగ్); అంచు (\* అచ్, అఞ్చ్); ఆడు (\* అట్); అడగించు (అడ్); అడ్డగించు (\* అట్ట, అడ్డ); అను (\* అణ్, అన్); అణఁచు (\* అణ్); అత్తు (\* అత్); అదుము (\* అద్); అంజు (\* అఞ్జ్); అమయు (\* అమ్); ఆచు (\* ఆఛ్); ఎగురు, ఎగయు (\* ఇఛ్, \* ఇగ్, ఈఛ్, ఈఘ్); ఏలు (\* ఇల్); ఇయ్యకొను (\* ఇష్); ఏఁగు, ఈఁగు, వీఁగు, ఇగ్గు (\* ఈ, ఋ); ఈఁదు (\* ఈజ్); ఈదాడు (\* ఈడ్); (ఏయు \* ఈష్); ఉరుకు (\* ఉఛ్); కన్నడము: తుంబు (\* ఉంభ్); కన్నడము: కత్తు (\* కత్త్); కమియు (\* క్లమ్); కలియు, కలుపు (\* కల్); (ఎండ) కాయు (\* కాశ్); కుక్కు, క్రుక్కు (\* కుక్); కూయు (\* కుజ్, కూజ్, కూజ్); కుట్టు, కొట్టు (\* కుట్ట); కుడుచు (\* కుడ్); కుసుకు (\* కుస్); చేయు, కొను (\* కృ); క్రుయ్యు (\* కృశ్); కొలుకు (\* క్రూ); క్రుంగు (\* క్రుఞ్చ్); క్రుఞ్చ్); క్రుయ్యు, కెలయు (\* క్లిశ్); చిక్కు (\* క్షీ); చా (చచ్చు) (\* క్షే); కట్టు (\* ఖట్); (కొబ్బరి) కోలు, గొలుగు (\* ఖుర్, టుర్); చీలు, చీలు, చిలుగు, చినుగు (\* చిర్); చుట్టు (\* చుట్); (పొగ) చూరు, చూడు (\* చూర్); చేయు (\* చేష్); చంపు (\* ఛప్); త్రచ్చు (\* తక్షీ); త్రుంచు (\* తృమ్ప్); తిను (\* తృణ్); త్రుళ్లు, త్రెళ్లు (\* త్రుట్); నడచు (\* నట్, నృత్); పడు (\* పట్, పడ్, పత్, వృత్); పంచు (\* పచ్); (వెట్టి) పోయు (\* పుష్); పూచు (\* పుష్ప్); పొరయు (\* పృష్ట్); సోవయు (\* ప్లష్); బుక్కు (\* బుక్); తమిళము:—పేను (\* భాష్); పూయు (\* భూష్); బుడుగు, బ్రుంగు, మునుగు (\* భృడ్); మీటు (\* మిట్); మూయు (\* ముచ్); మోయు, మోచు (\* మూష్); ముడియు, చూ. మూట, ముడి (\* మూజ్); మేయు (\* మేవ్, మ్లేవ్); మూయు (\* మ్లే); వంగు (\* వల్, వంచ్); వంచు (\* వంచ్); వలగొను (\* వల్); వ్రయ్యు, వ్రచ్చు (\* వ్రష్, వ్రశ్చ్, వ్రద్); వేఁడు (\* విడ్, వేడ్); వెదకు (\* విద్); వెలయు (\* విల్); వీచు (\* వీ, వీజ్); చాటు (\* శాడ్); చెప్పు (\* శీభ్); నుడియు (\* శుచ్);

చెలఁగు (\* చల్, శే); చెలయు (\* శ్లిష్); సడలు (\* వడ్, శ్లఫ్); జరుగు (\* స్స); ఓడు (\* హోడ్); మొద.

వై వానిలో గొన్ని సంస్కృతమంగలి రూపములతోను, గొన్ని కొంచెము వికారరూపములతోను గానవచ్చుచున్నవి. సంస్కృతాంశములం దొక్కటే రూపముండుటయు, నెట్టి వికారమును గలుగకుండుటయు వింత గాదు. భాషలచరిత్రమునందు కొన్ని మూలధాతువులు రూపము చెడక వచ్చుట గలదు. కొన్ని రూపములను మార్చుకొన్నను తుదకు తొల్లింటి రూప మునే పొందుట సంభవించుచుండును. వై ని వినరించిన ధాతువులు సమాన రూపములును సమానార్థములును గలవి. వానిలోఁ గొన్ని భ్రాంతి నిరూపిత ములు గావచ్చును. కాని, యా భ్రాంతికే గారణమును నిరూపింపవలసి యుండును.

వై రీతిగానే కేవల దేశ్యములని నిఘంటువునఁ జూపఁబడిన ధాతువులు తద్భవములైన ట్లత్తరహిందూస్థానభాషలతోఁ బోల్చిన నెఱుంగనగును.

ఉదాహరణములు—

ఉంకించు (సం. ఉద్గత, ప్రా. ఉగ్గతి, బం. ఉగే); ఉజ్జాడు ( ర్షూట, \* ఉర్షూడ, బం. ఉజాతే), ఉడుకు (సం. ఉష్ట, ప్రా. ఉష్టా, బం. ఉనాప); ఉబ్బు (సం. ఉర్భవ, ప్రా. ఉబ్బ; సం. ఉద్భృత, \* ఉల్భిత ప్రా. ఉబ్బతి); బం. ఉబె, ఉభే); అమయు (సం. ఉష్ట, ప్రా. ఉమ, బం. ఉమాప); కావు (కాకి ఆర్పుట), సం. కథయతి, ప్రా. కహేతి, బం. కహే, కయ్; కప్పు (సం. క్షప్, పాలి. కప్పేతి); కూడు (సం. కూట, ప్రా. కూడ, బం. కుతాయ్); చీఱు, చీలు (సం. చీవర, ప్రా. చీఅర, బం. చిరే); తట్టు (సం. స్తబ్ధి, ప్రా. ధట్ట, ధడ్డ, బం. తాటయ్); చిలుకరించు (సం. క్షిప్, ప్రా. ఛిట్ట, బం. ఛిటాయ్); తడయు, చూ. తట్టు; తేరు (సం. స్థిర, ప్రా. ధిరాతి, బం. ధిరాయ్); సాచు (సం. పచ్, బం. పాకే); మూయు, చూ. సం. ముద్రా (\* ముద్, బం. ముదే); చొక్కు, (సం. శుష్క, బం. సుషాయ్; గోఁజు, (బం. గోజా); చఱచు (బం. చతా); ఏఁగు, (బం. ఆగుఆ = ఏగో); పాడు, (బం. పారు ఆ = పేరో); మొద.



# ఉపసర్గములు - ప్రత్యయములు

## ఉపసర్గములు

సంస్కృతములోని యుపసర్గములు ప్రాకృతములోఁ బదములతో నేకమై వికృతినొందుచుఁ దమ యుపసర్జనత్వమును గోలుపోయినవి. నేటి యుత్తరార్యభాషలలోను, బ్రావిడ భాషలలోను నిట్లే జరిగినది. సంస్కృతములోని యుపసర్గములు నేడు భారతీయభాషలయందు గానరావు. ప్రతి, పరి,యను నుపసర్గములు మాత్రము వాడుకలోఁ దద్భవ దేశ్యములతోఁ గలసి యుపయోగింపఁబడుచున్నవి. ఉదాహరణములు:—ప్రతిమాట, ప్రతిపల్లె. కొన్నియెడల సంస్కృత శబ్దములతోఁ గూడఁ గ్రొత్తయర్థములం దీయుపసర్గ ముపయోగింపఁబడుచున్నది. ఉదా. ప్రతిమనుష్యుఁడు, ప్రతిగ్రామము. కొన్నియెడల నీ యుపసర్గము తుదియచ్చు స్థిమును బొందును. ఉదా. ప్రతిమాట, ప్రతిమనుష్యుఁడు ఈస్థిమువలన నర్థభేదము గలుగుచున్నది ఈ యుపసర్గమును బ్రత్యేక విశేష్యముగఁ గూడఁ బ్రయోగించుట గలదు. ఉదా. ఆమాటకు ప్రతిలేదు ; (అతనికిఁ) బ్రతి రఘువీరుఁ డొకఁడు (విజయ.); ఈపుస్తకము మున్నూఱుప్రతు లచ్చయినవి; ఈ యుత్తరమునకుఁ బ్రతివ్రాయించు ; యతికిఁ బ్రతి; ఎవ్వారు నీ ప్రతిలే రీభువనత్రయంబున. (హరి. ఉ-౧౦.ఆ); ఏను నీ ప్రతిగ నర్చన చేసెదఁగాని శాంభవి. (జై. 2. ఆ.) ఇట్లే పరిగొను = చుట్టుకొను; పరిపరి = చాలవిధముల; ఒకపరి = ఒకసారి; (వాడు కలో “ఒకసారి”యనియుఁగలదు); పొరిఁబొరి=పరిపరి; పరిఘాణించు, పరిఘాతించు యనువానిలో పరియను నుపసర్గము గాన్పించుచున్నది ‘అనసడి,’ అపనన్యకము, అపదూఱు, నిబద్ధి, నిబృద్ధి” మొదలగు వానిలో నుపసర్గములతోఁ గూడిన తద్భవపదములు చేరినవి.

ఈక్రింద నాయూ యుపసర్గము లెట్లు ధాతువులతోఁ గలసి, వికారము నొంది, దేశ్యములుగఁ బరిగణింపఁ బడినవ్రా తెలుపుట కుదాహరణము లీయఁబడుచున్నవి.

1. అతి = అడి. ఉదా. అడిసిగ్గు = అధికమైనసిగ్గు; అడిసిగ్గులు తమ కంబులు నుడివ్రావగ. మార్క. ౮. ఆ. అడి వీరపుఁ దులువగెలుచునటె పాండవులన్. భార. ద్రో. ౪. ఆ. ; అడిత్రాగుడు = అతితృష్ణా = కఱపు. అడి త్రావుడనక యిప్పటి కడిఁదికి నేమాంసమైన గ్రక్కునఁ గొనిరండు; పంచ. నా. ౧. ఆ ; అచ్చోళు=అత్యాచార. ఆరూఢబలయుక్తి నచ్చోళుగాఁగ, ననికి సన్నద్ధులమై యుండమవల = విచ్చేలవిడిగ; ఐమూల = అతిమూల.



ఇచ్చట మూల అను సంస్కృత పదము దిక్కు, కోణము అనునర్థములతోఁ దెనుఁగున వాడఁబడుచున్నది.

2. అధి = అడి-అడుపు, అడుగు, అతుకు = అధి + కృ = దగ్గఱచేరు; అలవరుచు = అధి + పత్ = దగ్గఱపడునట్లుచేయు; అడిగఱ్ఱ = అధికాష్ట = దాపుగానుంచినకఱ్ఱ; అడిగొట్టు = అధికృత (అధికారులు గర్వముగలవారగుటచేఁ గుత్సితుఁడను నర్థమువచ్చినది; అడియఁగు, అడిఱి = అధికృతః = పనియందు నియోగింపఁబడినవాఁడు.

3. అను - అనుగు = అనుగః = కలసివచ్చునాఁడు = మిత్రుఁడు; అనువు, అనుము = అనుగం = కలసివచ్చునది, చేరిక గానుండునది, అనువరి = అనుకారిన్ = చెప్పినది చేయువాఁడు.

4. అప—వాడుకలో దీనిని తద్భవ దేశ్యములతోఁ గూడఁ జేర్చిపలుకుట కలదు. ఉదా అపనమ్మకము, అపవాడుక. (అవనిపతులు పలువు రపపాడి నొక్కనిఁ దన్నుఁ బొదివికొనినఁ దరలక; మార్క. ౮ ఆ.)

ఆపు = అపహృ, పాపు = అపాస్, అపేష్, అపే; పాయగిల్లు = అపేత, అపాస్త; ఉరలు, ఒరలు, రోలు = అవస్య, అవస్య.

5. అపి—వెనయు = పినహా, అపినహా.

6. అవ—అవఘళించు = అవకృతి, అవఘృష్ట : ఆవులించు = అవకృత; ఓరుచు = అవ + ధృ . ఓపు, ఒప్పు = అవాప్ ; ఒడియు = అవధృష్ ; అడగిల్లు = అవధృతి ; ఒడ్డగిల్లు, ఒత్తగిల్లు, ఒత్తిల్లు, ఓడిగిల్లు, ఓరగిల్లు, ఓటిల్లు, ఓహటిల్లు = అవహృతి, అవహృత ; ఒరలు, ఉరలు, రోలు = అవస్య, అవస్య ; ఉడు = అవలూ ; ఉగు, ఉవు, ఉయెల, మొద. = ఉద్వహ్.

7. ఆజ్—అంచు = ఆజ్ఞా ; అచ్చేలించు = ఆచ్చల్ ; ఆరటించు = ఆరట్ ; అంపు, అనుపు = ఆజ్ఞాపీ , ఆగము, అలుము = ఆత్మ ; అరయు, ఆరయు = ఆరష్, ఆలష్ ; ఆగుబ్బిలు = ఆగూర్విత ; ఆవటిల్లు = ఆపతిత ; దెప్పరిల్లు = ఆపతిత, ఆపన్న ; అచ్చేలము = ఆచ్చలమ్, అడియాలము = ఆధ్యాతమ్, (అధిద్యాతమ్?); ఆటంకము = ఆతంకము (అర్థభేదము గలిగినది); అత్తరము, ఆత్తము = ఆత్వరమ్.

8. ఉద్. - ఉఱు, ఉంకు, ఉక్కు, ఉంకించు = ఉద్ + కృ ; ఉతుకు, ఉదుకు = ఉద్ + ధావ్ + కృ ; ఉబుకు, ఉప్పొంగు=ఉద్ + ప్లు + కృ ; ఒలుకు = ఉద్ + స్థా ; ఉగు=ఉద్ + వీజ్ + కృ ; ఒదుగు = ఉద్ + ధృ + కృ ; ఒరగు, ఒఱగు = ఉద్ + వృత్ + కృ ; తోచు = ఉద్ + ఈ + ల్ (ధాతువు, అస్) ; ఉత్తరించు = ఉత్కృ, ఉత్తృ ; ఉప్పతించు = ఉత్ప

త్ ; ఉప్పరించు, ఉప్పరించు = ఉత్పన్న ; ఉఱకించు = ఉత్కృ, ఉత్సహ్ + కృ ; ఉఱిించు = ఉత్థా ; ఉచ్చు = ఉత్త్యు ; ఉఱు, ఉఱు = ఉద్వర్, ఉత్థా ; ఉత్పతిత, ఉత్పాదిత, ఉత్పాటిత ; ఉఱరడు = ఉచ్చస్విత ; ఒత్తు = ఉద్ధత, ఉద్ - ధాత ; ఉఱు = ఉత్థాప్ ; ఉఱుపు, ఉఱుపు = ఉద్ధత, ఉద్ధత, ఉపహత ; ఉఱుము = ఉద్యమ్ ; ఉఱియు = ఉద్రిచ్ ; ఉఱియు = ఉద్రిచ్ ; ఒలయు = ఉల్లన్ ; ఉఱరు = ఉద్ధమ్ ; ఉఱుడిలు = ఉచ్చస్విత ; ఉఱుడిలు = ఉత్సరిత, అపసరిత, అవసరిత ; ఒడ్డిగిలు, ఒత్తిగిలు, ఒత్తిలు, ఒరగిలు = ఉద్ధత, అపహత, ఉపహత, ఉపహత, అపహత, అపహత ; ఉక్కణము = ఉత్కట ; ఉక్కరి = ఉద్ + కారిన్ ; ఉక్కిరి బిక్కిరి = ఉత్కృత, భీకృత, ఉక్కివము = ఉత్కృతమ్ ; ఉక్కస = ఉత్కాస ; ఉత్తలము = ఉద్ + త్వరమ్ ; ఉఱురు, ఉఱుటు = ఉద్ధతమ్ ; ఉప్పలి = ఉత్పాతః ; ఉల్లసము = ఉత్త్రాసం, ఉత్ప్రాసం ; ఉవ్విఱులూరు = ఉద్విజ్ ; ఉఱురు = ఉచ్చాస్.

9. ఉప—ఒసఱు = ఉపాన్ ; ఉఱుఱు = ఉపహత + కృ ; ఒనరించు = ఉపవద్ ; ఒడ్డు = ఉపహిత ; ఒత్తు = ఉపహత, ఉద్ధత, ఉద్వర్తిత ; ఒందు = ఉపవద్ ; ఉఱుపు = ఉపహా ; ఉఱుపు, ఉఱుపు = ఉపహత, ఉద్ధత, ఉద్ధత ; ఒరుము = ఉపక్రమ్ ; ఒనరు, పొనరు, మొనరు = ఉపవన్న ; ఒడ్డిగిలు, ఒత్తిగిలు, ఒత్తిలు, ఒడిగిలు, ఒరగిలు = ఉపహత, ఉపహత, అపహత, అపహత, అపహత, అపహత ; ఒల్లగిలు = ఉపహత ; ఒఱు, ఒఱిలు, ఒఱుటిలు = అపహత, అపహత, ఉపహత, ఉపహత ; ఉపతాయి = ఉపన్యాస్.

10. దుర్ — దురపిలు = దుర్ + రట్ ; దూఱు = దుర్భర ; దూబ = దుర్బల.

11. ని—నీఱు = నివృత్ ; నిట్ట, నిట్ర = నిష్ఠా నిలుచు = నిష్ఠా ; నేటు = నిష్ఠా = నిశ్చయము, దృఢము.

12. నిర్ — నిక్కచ్చి = నిష్కృతి ; నిక్కము = నిష్కృతమ్ ; నిక్కల = సం. నిష్కర్షణ ; ప్రాకృతము = నిక్కాల ; గీనికి శ. ర. లో (నిక్కము + కల అని వ్యుత్పత్తి చెప్పబడినది. ఉదా. “నాకలనిక్కలయయ్యెడు శోకి పకుమమ్మ” అని యీఱుబడినది); నిగుడు, నివుడు, నెగడు, నెవడు = నిర్హాపిత, నిర్వృత, నిర్వృత్త ; నిగ్గు, నెగ్గు = నిర్వహ్ + కృ ; నిట్టు, నిట్టు = నిర్ ; నిట్టుపాసము, నిట్టుపాసము, అనువానిలో ; నిప్పస్తు = నిరుపోషిత ; నిబ్బరి కము = నిర్భరికమ్ ; నిమురు = నిర్వృజ్ ; నిముకు = నిర్వృచ్ ; నిలుగు, నీలుగు = నిర్వృత + కృ ; నివ్వెఱు = నిర్విణ్ణ ; నెమకు = నిర్వృగ్ ; నెమరు = నిర్వృశ్ ; నెరయు, నెఱుయు = నిర్విశ్ ; నెరపు, నెఱుపు = నిర్వర్ ; నెరసు = నీరస.

13. పరి—పరుండు = పర్యుషిత; పరిథవిల్లు = పరిష్కాత; పల్లటిల్లు = పర్యస్త; పరిక=పరిగ = ప్రదక్షిణము (శ.ర. లో మ్రగు అను నర్థము తప్ప.)

ఉ. “ తిరుమల, కంచి, పుష్పగిరితీర్థములం జని కొంగుముళ్లతో నరములు దంపతుల్ వడయ వారక కాన్కలువై.చి యంతటన్, బరికలు, దృష్టి దీపములు పన్నినగద్దలుఁ బెట్టి యేమిటన్ గరమగు పుత్రవాంఛ కడగానఁగ లేక విచారఖిన్నులై. హంస. ౨. ఆ.) పరిచోళిక = పరిసారిక, ఒకమల్ల బంధము; పరిథవము = పరిస్థాపనమ్;

14. ప్ర—పనఁగు = ప్రస్య; పొగడు, పొవడు = ప్రగీత, ప్రకృష్ట; పంపు = ప్రాప్, ప్రజ్ఞాప్; ప్రబ్బు, పంబు, పమ్ము, పరువు, పర్వు, పాటు = ప్రవృత్, ప్రవహ్, ప్రనద్; పులుము = ప్రలుంప్; పదను = \* ప్రదను = ప్రతను = వాడి.

15. వి—బెళుకు, మెలకు, మెఱపు, వెలుగు, వెలయు; వెలుఁగు, ఎలరుచు = విలక్; వినుగు = వ్యన్? ఏడుచు = విలప్; ఏమఱచు = విస్తృ; విప్పు = వ్యన్; బిగియు = వికృష్, వికృశ్; బెడియు = విధృష్; బెలయు; బెరయు = విరచ్; విరియు = విరిచ్; వేసరు, వేసారు = వ్యన్, విస్య; ఏమరిల్లు = విస్తృత.

16. సం—సమకూరు, సమకుఱు, సమకూడు, సమకోలు, సమకట్టు = సం+క్య.

17. సు—సొలయు, సొలపు, సొలయిక = సు + ఆలస్; పొన్ను, హొన్ను = సుచర్ణ.

18. ప్రతి—పయ్యెర, పయ్యెర, వైర = ప్రతిచార; పయి, వై = ప్రతి; (వైమాట. మొ.)

19. పర.—పరచి-పరశ్రీ; పఱ = పర; గొప్ప = ఉ. పఱమొయిలు, భార. విరా. ౪. ఆ; పఱమబ్బు, రుక్కాం. ౫ ఆ.

20. అభి—ఈ యుపసర్గము చేరి వికారము నొందిన తెలుఁగుపదములు కాన్పించలేదు: ‘ బిత్తము ’ అనుపదము ‘ అభ్యంతర ’ శబ్దభవమగు నేమో. హిందీలో దీనికి ‘ భీత్ ’ అని రూప మున్నది.

వైఁ జూపిన పదములన్నియు శబ్దరత్నాకరమున దేశ్యములుగా నిరూపింపఁబడినవి. సంస్కృతధ్వనులు ప్రాకృతభాషలయందు పొందిన మార్పుల ననుసరించి యింకను నెక్కుడు ధాతువుల నిట్టివాని నేర్పఱింప నచ్చును.

తెనుఁగునందువలెనే నేటి య్యభాషలయందును నుపసర్గతోఁ గూడిన ధాతువులు వికారము నొంది క్రొత్తధాతువు లయినవి. ఉదా

బంగాళీ, హిందీ, మొద. \* ఉత్ = ఉత్ + స్థా = తెనుఁగు : ఉట్టు, ఉట్టిపడు, ఉట, ఉటించు మొద.

బంగాళీ; ఆచాజ్ = ఆ భర్ద్ = తెనుఁగు : అచ్చాళు. బంగాళీ : ఉలహ్, ఉల్, ఉర్ = ఉద్ + లభ్ = దిగు ; తెనుఁగు. ఉటియు, ఉలియు; బంగాళీ : నిహల్, నిభాల్ = ముగియు, సం. నిర్ + వృత్ = తెనుఁగు : నెగడు, నెవడు, మొద.

తెనుఁగున నుపసర్గములు.

సంస్కృతమునందలి యుపసర్గముల రూపముగలవి కొన్ని తెనుఁగునను నితర ద్రావిడభాషలయందును గలవు. ఇండో-యూరోపియను భాషలలోని యుపసర్గములకును వీనికిని బోలిక లేదనియు, సాధారణముగ 'మేల్కొను, కీడ్పడు' మొదలగు క్రియలయందలి 'మేల్ = మీఁదు; కీట్ = క్రిందు', అను నర్థములుగలవే ద్రావిడభాషలయం దున్నవనియు, నిట్టిశబ్దము లుపసర్గధాతు పుల సంయోగమువలనఁ గలుగక విశేష్యధాతు సంయోగమువలనఁ గలిగినవనియు, కాల్యైలుపండితుఁ డభిప్రాయ పడియున్నాఁడు. ఈ యభిప్రాయమునుగూర్చి యాలోచించుటకుఁ బూర్వము తెనుఁగున నుపసర్గములవలెఁ గాన్పించువాని నొకచోఁ జేర్చుట యుక్తము.

1. అందు:—అందుబాటు, అందుబడి = సమీపము. ఇది స్థలవాచక మగు విశేష్యముగాని, గ్రహణార్థకమగు 'అందు' అనుక్రియగాని కానేరదు. ఇది సంస్కృతములోని 'అధి'ని బోలియున్నది; వై రెండుపదములును 'అధి పాత' శబ్దభవములై యుండవచ్చును.

2. అడ్డ:—అడ్డకత్తి, అడ్డకమ్మి, అడ్డగాలు, అడ్డచాపు, అడ్డపట్టు. అడ్డపట్టె, అడ్డపాప, అడ్డబాస, అడ్డమాను, అడ్డపాట్లు, అడ్డవారిత్యము, అడ్డవేడెము, అడ్డసాళ్లు, అడ్డాదిడ్డి మొద. వీనిలో 'అడ్డ'కు నిరోధమును నర్థములేదు.

3. అఱ:—అఱచేయి, అఱకాలు, అఱగొండెతనము, అఱగొడ్డియము, అఱజాతి, అఱమర, అఱవఱలు మొద. వీనిలో 'అఱ'కు సగము, కొఱత, అనునర్థములుగాని 'అఱుగు = జీర్ణించు, క్షయించు' అను క్రియయర్థములు గాని లేవు.

4. అసి:—i. అల్పార్థకము: అసికోత, అసిగాయము;  
 ii. ఇత్యర్థకము: "అసియఱచేత నాతఁడటు లాపొసనంబును బట్టుకొన్న న, య్యిసుకటె చేటలంజెరిగి యింపగుబియ్యముచేసి వేడ్కతో, నెసరులువ్రాసి వండ వెరవేర్పడ నయ్యశనంబు భూదివో, కనులకుఁ బెట్టెఁ గన్ దనిసి గ్రక్కుననాకలి దీటునట్లుగన్." (-భోజరా. vi.)

iii. అసిఁబోవు, అసివచ్చు మొద.

ఇందలి 'అసి' విశేష్యముగాని, క్రియగానికాదు.

5. ఆరు:—ఆరుదూఱు, ఆరుదొండ, ఆరుపోరు:—ఇది 'కలుగు, నిండు' అనునర్థములు గల 'ఆరు' అను క్రియగాదు.

6. ఉడ్డ, ఉడ్డు:—ఉడ్డాఱు, ఉడ్డాఱింఱు, ఉడ్డగుఱుఱు.—ఇట్టి యర్థ ములందు దెనుఁగున నుడ్డయను పదములేదు.

7. ఉఱ్ఱ:—ఉఱ్ఱటలూఁగు, ఉఱ్ఱలూఁగు, ఉఱ్ఱూఁతలూఁగు:—ఇందు 'ఉఱ్ఱ' అనునది 'ఱుఁగు' అనుక్రియకు సంబంధించినదికాదు. 'ఉద్' అను నుప సర్గమును బోలియున్నది.

8. ఉల్ల:—ఉల్లకుట్టు, ఉల్లడ, ఉల్లల:—ఇది 'ఉల్లము= హృదయము మనస్సు' అను శబ్దమునకు సంబంధించినదికాదు. 'ఉద్' అను నుపసర్గమును బోలియున్నది.

9. ఉవ్:—ఉవ్వాయి, ఉవ్విళ్లురు, ఉవ్విళ్లుగాను, ఉవ్వు, ఉవ్వెత్తు:— ఇదియు 'ఉద్' అను నుపసర్గమును బోలినదే.

10. ఱుఁచ:—ఱుఁచముట్టు=నిశ్చేషము.

11. ఎగ:—ఎగఁగొట్టు, ఎగఁగ్రోలు, ఎగఁజల్లు, ఎగఁజేఱు, ఎగఁదన్ను, ఎగఁబట్టు, ఎగఁబాఱు, ఎగఁబోయు, ఎగఁబ్రాఱు, ఎగదువ్వు, ఎగనూఁదు, ఎగనూకు, ఎగనెత్తు, ఎగరోఱు, ఎగవిఱుఱు, ఎగవేయు, ఎగవైఱు:—వీనిలో 'ఎగన్' అనునది 'ఎగు' ధాతువు తుమున్నర్థక రూపమైనను, నా ధాతువునుండి పుట్టినదను జ్ఞానము జనులయం దంతరించిపోవుచు దాని కుపసర్గభావ మంత కంతకుఁ గలుగుచున్నది.

12. ఎడ:—ఎడకట్టు = ఆఱినపుండు మఱల చీముపట్టు, చేర్చు; ఎడ కారు = మాఱుమాసము మొదలు జ్యేష్ఠమాసములోపల పండించెడు పంట; ఎడదవ్వు = అతిదూరము:—వీనికి 'ఎడము = అంతరము, అవకాశము అను నర్థములేదు.

13. ఏడ్:—ఏడ్డడ, ఏడ్డెఱ:—ఇది అతిశయార్థముగల 'ఏట్' అను ద్రావిడపదమైనను నాజ్ఞానము తెనుఁగువారికిలేదు.

14. ఒడ:—ఒడఁగూడు, ఒడఁబడిక, ఒడంబడిక, ఒడఁబడు, ఒడఁబాఱు:— ఇది సహార్థమున నుపయోగింపఁబడును. తెనుఁగున నీ యర్థమున 'లోడు' శబ్దముగలను. కన్నడమున 'ఒడం, ఒడనె, ఒడు' అనియు, తమిళమున 'ఒడం' అనియు నవ్యయములు గలవు. తెనుఁగున 'ఒడ' అనున దవ్యయమని స్మరింపదు.



15. ఒడ్డు:—ఒడ్డుగిల్లు, ఒడ్డుగెడవు, ఒడ్డుఱకము:—‘ఒడ్డు’కు తెనుగున ధాతువులేదు. ఇది ‘ఒడ్డు’ అను ధాతువునుండి పుట్టినదికాదు.

16. ఒత్త:—ఒత్తగిల్లు, ఒత్తరము, ఒత్తిలు:—ఇది ‘ఒడ్డు’ వంటిదే.

17. ఒన:—ఒనగూడు ఇది ‘ఒడ-’ వంటిది.

18. ఒఱ:—ఒఱకటము, ఒఱకము, ఒఱకాటము, ఒఱగడ్డము, ఒఱగొడ్డము; దీనికిని విశేష్యమైన ‘ఒఱ’, క్రియయగు ‘ఒఱఁగు’ లకును సంబంధము లేదు.

19. కీడు-కీడ్పడు, కీడ్పాటు:—దీనికి ‘కీడు = హాని’ అను నర్థముతో సంబంధములేదు; ‘కీట్’ = క్రింద’ అనుదానినుండి పుట్టినది. ఈ యర్థమున నీ శబ్దమునకుఁ దెనుఁగునఁ బ్రత్యేకముగఁ బ్రయోగములేదు.

20. కై:—కై సేత, కై సేయు.-వీనిలో ‘కై’ అనుదానికి ప్రత్యేక ప్రయోగము లేదు. కై = చేయి, అనుపదముతో దీనికి సంబంధములేదు.

21. కొన } :—కొన (గొన) కొను—దీనిలోని ‘కొన’కుఁ బ్రత్యేక ప్రయోగములేదు. కొన=చివర, అంతము, అనుపదముతో దీనికి సంబంధములేదు. దీనితో సంబంధించిన క్రియగూడఁ దెనుఁగునలేదు.

22. కొని.—కొనియాడు, కొనియాట.—దీనికి సంబంధించిన స్తుత్య ర్థకక్రియ తెనుఁగున లేదు.

23. కోలు:—కోలుకొను, కోల్తుల.—కొను, ధాతువుతోఁగాని, మఱి యొక తెనుఁగు విశేష్యముతోఁగాని దీనికి సంబంధములేదు.

24. గడి:—గడికాళ్లు, గడిత్రాడు, గడివేలు, గడిదొంగ, గడిపోతు. ఈ యర్థములందు దీనితో సంబంధించిన విశేష్యముగాని, క్రియగాని తెనుఁగున లేదు.

25. గిర:—గిరవాటు=విసరుట.

26. తార:—తారకాణించు, తారకాణ.

27. త్రైక్:—త్రైక్కొట్టు, త్రైక్కొను, త్రైక్కోలు, త్రైక్కోలు గొను.—ఇది ‘త్రైగు = తెగు’ అను నర్థముగలది కాదు.

28. దా(డా):—దాపల, డాపల; ఇది ‘దక్షిణ’ శబ్దభవము. ‘దా’ కు ప్రత్యేక ప్రయోగము లేదు.

29. దిగ:—దిగఁదుడుచు, దిగఁద్రావు, దిగనాడు, దిగవిడుచు, మొద. చూ. ఎగ.



30. నిఱు:—నిఱుపేద మొద.

31. నివ్ (= నిర్):—నివ్వెర, నివ్వెఱ, నివ్వెఱఁగు.

32. నూలు:—నూలుకొను, నూలుకోలు; “నూలు = దారము” అను పదముతో దీనికి సంబంధము లేదు.

33. పడి:—పడిగల్లు, పడికట్టు, పడిగాపు, పడితరము, పడియచ్చు, పడివాగె. మొద. దీనికిని ‘ప్రతి’ కిని సంబంధముండ నోవు.

34. పరి:—పరికాఁడు, పరిగొను, పరిధవము, పరిధవించు (-లు), పరి నూలుచు, పరి సెనము.

35. పఱి:—పఱిగొను, పఱివ్రావు.

36. పిరు, పిఱు:—పిరువీఁకు, పిఱుతివుచు, పిఱువడ్డు, మొద. ‘పిరు = నెనుక, అని ద్రావిడభాషలలో నర్థము. దీనికిఁ దెనుఁగునఁ బ్రత్యేక ప్రయోగములేదు.

37. మెయి, మై, మఱు, మే, —: మెయికోను, మెయికోలు, మెయిపాలు, మెయి, మెయివడి, మెయి (మే)గలి

38. మెఱ:—మెఱమెచ్చు, మెఱవడి.

39. మడి:—మడిమంచ, మడిసంది.

40. మేలు:—మేలుకట్టు, మేలుకొను, మేలుచేయి, మేలుబంతి, మేలు మచ్చు; ‘మేలు = వై’ అను నర్థము ద్రావిడభాషల యందున్నను దెనుఁగున నా యర్థజ్ఞాన మంతరించినది.

41. సమ:—సమకట్టు, సమకుఱు, సమకూడు, సమకూరు, సమకొను సమకోలు.—ఇది ‘సం’ అను నుపసర్గము వికారమై యుండును.

42. సయి:—సై.—సైదోషు. (‘సహ’ అను నవ్యయమునుండి పుట్టినది.)

### ప్రత్యయములు.

భారతీయ భాషలలోని ప్రత్యయములఁ గూర్చిన వరిశోధనములందు హూయిర్నెల్ గారు త్తరార్యభాషల ప్రత్యయములను గూర్చి చేసినది చాల ముఖ్యముగ నున్నది. ఆ పరిశోధన ఫలితములను నేటికి నెవ్వరును ద్రోసిపుచ్చక ప్రమాణముగఁ జేకొనుచున్నారు. చిన్న చిన్న విషయములఁ దప్ప నాతని సిద్ధాంతములను బండితులందఱు నంగీకరించుచున్నారు. కాని, ద్రావిడభాషలయందలి ప్రత్యయములఁ గూర్చి విచారించిన వారిలోఁ బ్రథములును దుదివారును నగు కాల్డువెల్లుగారు మొదటినుండియుఁ దప్పు త్రోవనే త్రొక్కుటవలన వారికితేలిన సిద్ధాంతములును విపరీతములుగనే

తేలినవి. సంస్కృతములో ద్రావిడభాషలకు సంబంధము లేదను దృష్టితోఁ పరిశీలించుటవలన నాతని కత్తిరింపులన్నియుఁ దప్పయినవి. పదములనుండి ప్రత్యయములను వేలుచేయు సందర్భములందు వారు సిధియను భాషా ప్రత్యయములతో సంబంధించు ప్రత్యయములు వచ్చునట్లు ప్రయత్నించుట చేత, సంస్కృత ప్రాకృత భాషలతోడి సంబంధము తెగిపోయినది; ఎంత కష్టించినను సిధియను భాషలతోడి పొత్తు కుదిరినదికాదు. తరువాతి పరిశోధకు లును కాల్డువెల్లు ననుసరించీయు సిధియను భాషలతోడి సంబంధమును గానక, సంస్కృత ప్రాకృత భాషలతోడి సంబంధమును విచారింపక, కొందఱాస్త్రేలియాభాషల వంకకును, గొందఱిందో - చీనాభాషలవంకకును, గొందఱాస్త్రికుభాషలవంకకును దృష్టిసారించి ప్రయత్నించుచున్నారు గాని, వారికింకను సరియైన సూత్రములభింపలేదు. కొందఱి ప్రయత్నమంతయు వ్యర్థమని తలచి ద్రావిడభాషలు ప్రత్యేకభాషా కుటుంబముగ నేర్పడవలె ననియు, వానికిని నితరభాషా కుటుంబములకును, సంబంధము గాన్పింప దనియుఁ జెప్పి తృప్తి నొందుచున్నారు. ఇట్టి నిస్పృహఁజెంక పూర్వము, ప్రాకృత భాషలతోడి సంబంధమును విచారించుట మంచిది.

ప్రాచీనార్య భాషలలోని ప్రత్యయము లనేక విధములుగ మార్పు నొందియు, కొన్నియెడల సంపూర్ణముగ లోపించియు నేటి భారతీయ భాషల యందు గుర్తింపరాక యున్నవి. కాని, కొన్ని యింకను నట్లే మిగిలియున్నవి. ప్రయత్నించినయెడలఁ గొన్నిటినింకను పోల్చుకొనవచ్చును. కర్క, బ్రష్ట, శబ్దములు- అన్ అంతములనియు, జామ=జంబూ, ఆమ (వడ) = ఆమ్ర, అనియు, ఇప్పుడు సాధారణజనులకు గోచరింపదు. ఇట్లై 'పోట్ల-మారి' మొదలగు శబ్దములలోని 'మారి' ప్రత్యయము మతుప్ప్రత్యయవికార మని కాని,—కాఁడు, కత్తె, కోలు, మొదలగుఫవి 'కృ' ధాతుభవములని కాని, కొంతయూహ చేసినచోఁ దెలిసికొనవచ్చును. -ట, అట, అటము, అడము, అణము, ఆట, ఆటము, ఆడము, ఆణము మొదలగునవి సంస్కృతము లోని తప్రత్యయ పరిణామరూపములనియు 'టి, డి,' మొదలగునవి తి ప్రత్యయ వికారములనియుఁ గొంత ప్రయత్నముతోఁ బోల్చుకొనవచ్చును. క, ఇక, అక, మొదలగు ప్రత్యయములింకను సంస్కృతమునందువలెనే నేటి కిని దెనుగున వాడుకలో నున్నవి.

ఈ క్రిందఁ దెనుఁగునఁ గనఁబడు కృత్తదిత ప్రత్యయము లకారాదిగా చూపఁబడినవి. వానికి సంస్కృత ప్రాకృతములలోని రూపములును, నేటి యుత్తరహిందూస్థాన భాషలలోని రూపములును, ఇతర ద్రావిడ భాషలలోని రూపములును సాధ్యమయినంతవరకుఁ బొందుపఱుపఁ బడినవి.

I. కేవల ప్రత్యయములు.

1. తెనుఁగు: అ; సం. అ; ప్రా. అ.

i. భావార్థక ప్రత్యయము: కృత్తు

ఇది చేరునప్పుడు ధాతువుతుది సరళము పగుషమగును; రేఫము టకార మగును. ఉదా. ఎఱుఁగు - ఎఱుక; ఊఁగు - ఊఁక; కడఁగు-కడఁక; కాఁగు-కాఁక; కూయు, కన్నడము; కూగు - కూఁక; ఊఱుడు - ఊఱుట; ఓడు - ఓట; కూరడు - కూరట; తివురు - తివుట; త్రిమ్మరు - త్రిమ్మట; వసరు - వనట; వేసరు - వేసట; తెరలు - తెరల; నిలు - నేల; పీలు - పీల; నెప్పు - నెవ ఉసలు - ఉసల.

2. అక; సం. అక; ప్రా. అ అ

నిలక (నిలు); తానుపోక = పోవుట (నిర్వ. vi. 21; iv. 4, 7); రాక (నిర్వ. iii. 49) అఱక (అఱు); అమరేంద్రమూఁద రాక, హరి పట్టువడి పోక (నిర్వ. vii. 2)

3. అకము; సం. అకమ్.

i. భావార్థము.

అమరకము (అమరు); అమ్మకము (అమ్ము); అఱకము (అఱు); ఎసకము (ఎసగు); ఒఱకము (ఒఱఁగు), కాటకము (\*కఱు. చూ. కఱవు); కాయకము (\*కాయు), కుండకము (కుండు); చల్లకము (చల్లు); తోమకము (తోము); నమ్మకము (నమ్ము); పంచకము (\*పంచు), పంపకము (పంచు); పన్నకము (పన్ను); పమ్మకము (పమ్ము); పరాచకము (పరిహాసకము); పాటకము(\*పాటు); మసకము (మసఁగు); మాఱకము (మాఱు); సజ్జకము (\*సజ్జు);

ii. స్వార్థము.

కీలకము (కీలు); తమకము (తమకు = తమన్ + క); నవకము (\*నవకు= నవ్యక); బరకము (\*బరకు=భారక); బూటకము (\*బూటు=వ్యర్థక); వాలకము (\*వాలు=నాదక);

4. అగము. సం. అకమ్.

బుజ్జగము (\*బుజ్జ = బుద్ధ);

5. అంటరము; సం. అన్త.

ఇల్లంట్రము (ఇల్లు); కోడంట్రము (\*కోడ); పేరంట్రము (పేరు=పెద్ద)

6. అట; సం. అత; ప్రా. అత.

త్రొక్కట (త్రొక్క); నుక్కట (నుక్క); అలమట (అలము); అలసట (\*అలసు = అలయు); త్రిప్పట (త్రిప్ప); మల్లట (మఱలు = \*మల్లు); మాఱట (మాఱు); లంపట (లంపు).

7. అటము. సం. అతమ్. ప్రా. అటమ్.

i. కృత్.

బఱకటము (బఱఁగు); తన్నవటము (తన్నవ్వు); ముఱకటము (\*ముఱుకు);

ii తద్ధితము.

ఇఱుకటము; (ఇఱుకు) ఇల్లటము (ఇల్లు); కిమ్మటము (కర్మ); పాపటము (పాపు); పేరటము (పేరు) = పెద్దటికము.

8. అడ. సం. అత. ప్రా. అడ.

i. కృత్తు.

కట్టడ (కట్టు.)

ii. తద్ధితము.

ఇల్లడ (ఇల్లు.)

9. అడము. సం. అతమ్. ప్రా. అడ

i కృత్తు.

ఉంపడము (ఉంచు=ఉంపు); ఒత్తడము (ఒత్తు); కలపడము (కలపు); కాఁపడము (కాఁచు = కాఁపు); కుట్టడము (కుట్టు); కేరడము (కేరు); కేవడము (\*కేవు=కేరు); కోఱడము (\*కోఱు); చెక్కడము (చెక్క); జానడము (\*జాపు); ప్రేలడము (ప్రేలు); ముట్టడము (ముట్టు); (కాశీ). v. 301; ప్రేలడములు, కేరడంబులు (సాండు iii. 43.)

ii. తద్ధితము.

ఈసడము (ఈసు); ఉక్కడము (ఉక్కు); చెంచడము (చంచు); వేఱడము (వేఱు); బొందడము (\*బొందు).

10. అడి; సం. తి; ప్రా. డి.

i. కృత్తు—

ఎద్దడి; దందడి; బజ్జడి; మల్లడి; లొగ్గడి (లొగ్గు); వల్లడి.

ii. తద్ధితము.

రట్టడి (రట్టు) ; వారడి (\* వాగు. చూ. హిం. వారా = భేదము, లోపము) ; వెల్లడి (వెలు = బహిస్) , సందడి (సం. సంహతి, సందృతి); పవడి, సవ్వడి (\* శబ్ద).

11. అణ ; సం. అన.

సవరణ (సంవరణ) ; బై సణ (\* బై సు).

12. అణము ; సం.-అన

ఉక్కణము(ఉక్కు-), ముట్టణము (ముట్టు) ; రపణము ; (\* రప్పు); లావణము (\* లాగు).

13. అత: సం.-త

సాగడత (ఉ. రా. పు. 120)

14. అతము. సం. వృత్త ; త ; ప్రా. అత, అట.

1. కృత్తు.

సాకతము (సాకు).

ii. తద్ధితము.

కమతము, కన్మతము (కర్మవృత్తమ్) ;

15 అంతము ; సం. ఇతమ్, బవంతము (భావితమ్).

16. అదము. సం త్వమ్ ; ప్రా త్త ; ద

1. కృత్తు

ఒప్పందము (ఒప్పు).

ii. తద్ధితము.

ప్రల్లదము (పరుషత్వమ్).

17. అన. సం. అన ; ప్రా. అన.

i. కృత్తు

ఎగసన (\*ఎగసు=ఎగయు) ; = త్రైవ్యన (త్రైవ్య); దాఁపన (దాఁచు, దాఁపు) ; వడ్డన (వర్ధన) , వ్రేఁకన (వ్రేఁగు) ; సవరన (సంవరణ).

ii తద్ధితము.

ఉప్పన (ఉప్పు) ; ఏకన (ఏకు) : జోఁడన (జోడు) ; రజ్జన (రజ్జ) ; పుటపుటనై (సాండు. II. 35) ; నకనకనై నకాను (నరాహ IV-124) ; వ్రేఁకనిచన్నులు (కాశీ. VII. 159) ; మిలమిలని (కాశీ VII. 185) ; గిట గిటన (కాశీ. I. 100) ; మసమసకన (కాశీ. I. 93) ; నున్నన (హరవి.

II. 25) ; వెలవెలని (వేం. పంచ. పు. 61).

18. అనము ; సం. అన.

i. కృత్తు.

ఒడ్డనము (ఒడ్డు) ; ఒప్పనము (ఒప్పు) ; కొట్టుము (కొట్టు) ; చిమ్మనము (చిమ్ము) ; నాట్టుము (నాటు) ; సాపనము (సాపు) ; సొంతనము (సొండు) ; పోసనము (\* పూను = పూయు).

19. అపము ; సం. ఆప్తిక, లేక, ఆపిక.

i. కృత్తు.

పొలపము (పొలుచు) ; మొరపము (\* మొరచు = మొరయు).

20. అమి ; సం. ఇమన్.

i. కృత్తు.

ఈఅమి (\*ఈఱు) ; ఎడ్డమి (\*ఎడ్డు) ; ఎలమి (ఎలయు) ; ఓటమి ఓడు) ; కూటమి (కూడు) ; వైకూటమి

ii. తద్ధితము.

మొల్లమి (మొల్లు) ; లేమి (\* ఇల్).

iii. వ్యతిరేకార్థము.

ఒప్పమి (ఒప్పు) ; ఒల్లమి (ఒల్లు) ; చాలమి (చాలు) ; తీఅమి (తీఱు) ; నేరమి (నేరు) ; పోరామి (పోవచ్చు) ; కొఱగామి, చూపోపమి, వచ్చు రాములు.

21. అము. సం. అమ్.

i. కృత్తు.

అమరము (అనురు) ; ఆరటము (ఆ+రట్) ; ఆరడము (ఆ+రట్) ; ఆవటము (ఆపాతమ్) ; ఇక్కము (ఇఱుకు) ; ఎడ్డము (\*ఎడ్డు) ; ఒగ్గము (ఒగ్గు) ; ఓటము (ఓడు) ; కారాకూరము ; వైసరము (వైసరు) ; కూటము (కూడు) ; తూఱము (తూఱు) ; బాదరము (బాదరు) ; బిత్తరము (అభ్యంతరమ్) ; మేళము (మిళ్) ; రపము (రప్) ; రెప్పము (రెప్పు) ; వాకిము, వాటము (పాతమ్) ; వెంటము (వేడు) ; ప్రేకము (ప్రేఱు) ; సోలము (సోలు) ; మలచము (మలచు) ; ఓహటము (అనహతమ్) ; బజాఅము (బజాఱు) ; వగరము (వగరు).

ii. తద్ధితము :

ఊతము (ఊత) ; జోతము (జోత) ; తీయము (తీ, తీయ) ; నొక్కము (నొక్కు) ; మవ్వము (మృదుత్వమ్) ; మేలము (మిల్) ; మైకము (మధ



కమ్) ; వాయము (వ్యర్థమ్) ; సాకము (సాకు) ; సెగ్గము (సెగ్గు) ; పదటము (పదటు).

22.— అర ; సం.—కర ;

పప్పర (పర్పర) ; మసర (మషీకర) ; చూ. ధూసర.

23.—అరము ; సం.—కర.

**i.** కృతు :

ఇంటరము, ఇంట్రము, (ఇటీ) ; ఈండ్రము (ఇడు) ; ఎచ్చరము (ఎచ్చు) ; దాపరము (దాచు, దాపు) ; మిణకరము (మిణుకు) ; వాచరము (వాచు).

**ii.** తద్గితము ;

ఎత్తరము (ఎత్తు) ; ఒంటరము (ఒంటు) ; ఒత్తరము (ఒత్తు) ; కప్పరము (కప్పు) ; కావరము (కావు) ; కోటరము, కోట్రము (కోడ) ; డెప్పరము (డెప్పు) ; తీంట్టము (తీట) ; తీండ్రము (తీళ్ళము) ; తూపరము (తూపు) ; తెక్కరము (తెక్కు) ; దాపరము (దాపు) ; దెప్పరము (దెప్పు) ; నెప్పరము (నెప్పు) ; పోతరము (పోతు) ; పోసరము (\* పోసు = పోతు) ; మంబరము (మంబరు) ; వట్టరము (వట్టు) ; వేండ్రము (వేడి) ; వేకరము (వేకి) ; సీదరము (\* సీదు) ; సాగరము (సాగు) ; వెడసరము(\*వెడను).

24.—అరి ; సం.—కారికా.

అలవరి (అలవు) ; కరకరి (కరకు) ; దళసరి (\* దళను. చూ. వెళును) ; మనసరి (మనను).

25.—అఱము ; సం.—కర.

ఉల్లఱము (ఉల్ల).

26.—అల ;—ఆల ;—వల ; సం.—త ;—ఇత.

ఉయల, ఉయాల; ఉయెల, ఉయేల, ఉయాల, ఉయేల, ఉయ్యల, ఉయ్యాల, ఉయ్యెల, ఉయ్యేల (ఉచు సం. ఉజ్జిత.)

27. —అలము. సం. త. ఇత; ప్రా.-ల,- ఇల్ల.

కొందలము (కుందు).

ఇట్టలము (\* ఇట్టు) ; ఉన్దులము (ఉన్దు) ; కావలము (కావు) ; నిట్టలము (నిడు) ; మొక్కలము (ముష్కరము) ; వెగ్గలము (వెగ్గు, వెచ్చు) .

28.—అలి ; సం.—తి.

కావలి (కాచు, \* కావు) ; కూడలి (కూడు).

29.—అలికము ; సం.—(అ) తి (కా)

ఉవ్విలికము (ఉవ్వి).

30.—అవ ; సం.—తవ్య.

చొరవ\*(చొరు) ; కలవ (కల) ; తడవు (తడ) ;

31.—అవము ; సం.—తవ్య.

బుజ్జవము (బుజ్).

32.—అవి ; సం.—తవ్య.

మనవి (మను) ; సరవి, స్రావి (స్ర) ;

33.—అవు ; సం.—అ+ఉ+కా.

ఉరవు (ఉరు) ; ఎగవు (ఎగు) ; కెడవు (కెడ) ; కెలవు (సం.ఖేల్) ; తగవు (తగు) ; చనవు (చను) ; నగవు (నగు) ; నెగవు (నెగు, ఎగు) ; పొడవు (పొడు) ; సెలవు (చల్) ; అగవు (అగు), నెరవు (నెరి) ; నెఱవు (నెఱి) ; నెళవు (నెల).

34.—అసము ; సం.—త్య.

గెంటసము (గెంటు) ; తొరసము (తొరు) ; రాయసము, వ్రాయసము (వ్రాయు) ; దీమసము (దీము) ; దీవసము (దీవు=ధీము=ధీరము) ; బరవసము (భార) ; వెక్కసము (వెక్కు).

35.—అసి ; సం.—త్య + ఇకా

రూపసి (రూపు.)

36.—అళిము ; సం.—అల = పుటిన , ప్రా ఆల, అల, జాసళిము , బంగళిము , మూడిళిము ,

37.—ఆగము ; సం.—అక.

సరాగము (స్ర).

38.—ఆట. సం. వృత్త ; ప్రా. వట్ట, అట్ట, ఆట.

i. ఉరియాట. కారాట, కొనియాట, గోజాట, తిట్టాట, తీర్థమాట, దండాట, పోరాట, బండాట, మాటాట, అంకాట, హోరాట, పొరలాట.

ii. బహువచనములమీఁద:—

ఇద్దులాట, ఊగులాట, గ్రుద్దులాట, చిమ్ములాట, చెరలాట, చెర్లాట, నవ్వులాట, పీకులాట, వెనఁగులాట, పోట్లాట.

39.—ఆటన. సం, వర్తన ; ప్రా. వట్టన,—ఆటణ.

గుంజాటన.

40.—ఆటము. సం. వృత్తకమ్ , ప్రా. నట్ట అమ్—ఆట అమ్.

అల్లాటము, ఇలుకాటము, ఉడుకాటము, ఉబలాటము, ఎడాటము, ఒఱకాటము, కైలాటము, కొండాటము, కోలాటము, చరలాటము, చెరలాటము, జంజాటము, తగులాటము, పితలాటము, వెఱికాటము, బూతాటము, బొచ్చాటము, మండాటము, మండ్రాటము, మారాటము, మాతాటము.

41.—ఆటకము సం. వృత్తకమ్

వెల్లాటకము.

42.—ఆటు ; సం. పృత్త + ఉ + కా.

సదాటు.

43.—ఆడము ; సం. అన్త ; అత్

సావాడము.

44.—ఆడ : సం.— అత్తి

మంజూసి.

45.—ఆణము ; సం.—అన.

రువాణము.

46.—ఆది. సం.—తి ప్రా.—ది.

నింసాది, బారాది (పృద్ధి) ; మోసాది ; పంచాది.

47.—ఆసము , సం. తిన్వ్య ; ఆప్తికా.

కిలాసము (కల).

48.—ఆయ (ఎ) పం , సం. అక.

నాలాయము, నాశెణ్ణు.

49.—ఆరకము. సం. కారకమ్.

కొలారకము (కొల).

50.—ఆరము.—సం.—కారకమ్.

ఒడ్డారము ; ఒయా (య్యా) రము, ఓయారము (ఓజస్).

తుటారము ; బిట్టారము ; మిటారము (మిష్ట);

లొటారము ; వటారము.

51.—ఆరి ; సం. కారిన్.

వటారి.

52.—ఆఱకము ; సం. కారకమ్.

ఒడ్డాఱకము.

53.—ఆలము ; సం. ఆల=సంబంధించిన.

బై డాలము ; వింటాలము.

54.—ఆళము ; సం. ఆల = సంబంధించిన.

కాతాళము, పిసాళము, సుమాళము, సురాళము.

55.—ఇ

ఇప్రత్యయాంత శబ్దములను సరిగ నేర్పఱుచుట కష్టమే అవి కేవలము ఇప్రత్యయాంతములో, హల్లుతో ఇ-కారము చేరిన ప్రత్యయములు గలవై ఏర్పఱుచు కొనవలయును. ఇకారాంత శబ్దముల షదప్రత్యయా విభాగ మాయా సందర్భములందు చేయబడును.

56. ఇక. సం.-ఇక.

i కృత్తు.

అమరిక (అమరు); అలయిక (అలయు); అల్లిక (అల్లు); ఆడిక (ఆడు); ఆనిక (ఆను); ఇమిడిక (ఇముడు); ఈనిక (ఈను); ఉరమరిక (ఉరమరు); ఉనిక (ఉను); ఎడయిక (ఎడయు); ఎనయిక (ఎనయు); ఎనిక (ఎను, ఎన్ను), ఎన్నిక (ఎన్ను); ఎసలిక (ఎసలు); ఏలిక (ఏలు); బందిక (\*బందు); ఒడబడిక (ఒడబడు); ఒడ్దిక (\*ఒడ్డు, ఒందు); ఒనరిక (ఒనరు); ఒమ్మిక (ఒమ్ము); ఓడిక (ఓడు); ఓపిక (ఓపు); కదలిక (కదలు); కలయిక (కలయు); కానిక (కాను); కుదిరిక (కుదురు); కుదిలిక (కుదులు); కూడిక (కూడు); కెడయిక (కెడయు); చిమిడిక (చిముడు); చీరిక (చీరు); చీలిక (చీలు); చాలిక (చాలు); చేరిక (చేరు); తాలిక (తాలు); తాళిక (తాళు); తీటిక (తీటు); తూనిక (\*తూను), తెరిలిక (తెరలు); తేలిక (తేలు); తొడరిక (తొడరు); నచ్చిక (నచ్చు); నమ్మిక (నమ్ము); నెరయిక (నెరయు); పన్నిక (పన్ను); సాలుమాలిక, సాల్కాలిక, స్రాలుమాలిక, స్రాల్కాలిక (సాలుమాలు, స్రాలుమాలు); పూనిక (పూను), పొంచిక (పొంచు); పొందిక (పొందు); పొగడిక (పొగడు); పొదలిక (పొదలు), పొరలిక, పొర్లిక (పొరలు); పొలయిక (పొలయు); పొలియిక (పొలియు); పోలిక (పోలు); బడలిక (బడలు); బతిమాలిక (బతిమాలు); మలయిక (మలయు); మసలిక (మసలు); మాసిక (మాయు, \*మాను); మూసిక (మూయు, \*మూను); మోపిక (మోపు); సాలయిక (సాలయు); హెచ్చరిక, ఎచ్చరిక (హెచ్చరు, ఎచ్చరు); తోపిక; (తోపు); సొగయిక (సొగయు); వాడిక (వాడు).

ii తద్ధితము.

అఱ (ఱ) మఱి (ఱి) కరు [అఱ (ఱ) మ(ఱు)].

ఆమిక (ఆము); ఇగరిక (ఇగరు); కచ్చిక (కచ్చు); ఖండిక, ఖండ్రిక (ఖండ); గమనిక (గమన); చెందిరిక; చెంద్రిక (చెంద్ర = చంద్ర); చాటిక

(చాఱ); నాడిక (నాడు); పసిక (పస); పసిరిక (పసరు); వెంచిక (వెంచు); వెంటిక, వెంట్రిక (వేడ); పొనిక (పొన్న); బీటిక (బీట); బెత్తిక (బెత్తు); బొమిడిక (బొమిడ); బొమ్మిక (బొమ్మ); బోడిక (బోగు); మచ్చిక (మచ్చు); మూదలిక (మూదల); లత్తిక (లత్తు); వాలిక (వాలు); సానిక (సాన); హవణిక (హవణు)

వైకృతములు.

అమ్మిక (అంబిక); ఇటిక, ఇట్టిక (ఇష్టిక); ఎండ్రిక (ఎండ్ర); ఏడిక (ఏడు) ఏనిక (కన్నడము : ఆనె); కేళిక; కటిక; కట్టిక (కాష్టిక); కొండిక (\*కొండ); కొటిక, కొట్టిక (కోష్టిక); గంజిక, గండ్రిక (ఖండిక); చిటిక (చిట్ట); చేందిరిక (చంద్రిక); చేదిరిక (చేదర). జంతిక (యంత్రిక); జనులిక, జమళిగ (యమళ); జవనిక (యవనిక); పటిక (స్ఫటిక); పరామరిక (పరామర్శిక); పల్లిక (పల్ల); సాచిక, సాసిక (సాచు), పుటిక, పుట్టిక (పుట); సొత్తిక (సొత్తు); బదనిక, వదనిక, బవనిక (బదను); బుట్టిక (పుట); మన్నిక (మాన); మళిక (మాళ); మిత్తిక (మృత్తిక), విన్నపత్రిక (విజ్ఞాపన పత్రిక); వైసిక (\*వైసు); సంచిక (సంచయ); హామిక (హాము).

57. ఇకము; సం—ఇక.

ఒడికము = ఒద్దికము (ఒండు, \*ఒద్దు);

కందళికము (కందళ); సలికము (స్వల్ప+ఇకము)

కలికము, కారికము, నలికము, బాసికము, బొమికము, బొమ్మికము, బొమ్మిడికము.

58. ఇకి; సం.—ఇక+ఇక.

i. కృత్తు.

చూడికి (చూడు); ఉనికి (ఉను); పూనికి, పూన్కి (పూను); పోలికి, పోల్కి (పోలు); మనికి, మన్కి (మను); వినికి (విను); వెలియునికి.

ii తద్భితము.

ములికి (ములు).

59. ఇగ; సం.—ఇక.

ఒడ్డిగ (ఒడ్డు); నచ్చిగ (నచ్చు); నమ్మిగ (నమ్ము).

60. ఇగము; సం.—ఇకమ్.

ఊడిగము, ఉడిగము, కోడిగము, మండిగము, వల్లిగము, సూడిగము.

61. ఇజము; సం.—య.

బేడిజము.

62. ఇడి; సం.—ఇ+తి.

i. కృత్తు.

అలికిడి (అలుకు); ఒత్తిడి (ఒత్తు); తెలివిడి (తెలి); నుటిపిడి (నుఱుపు); నూటిపిడి (నూఱుపు); ప్రామిడి (ప్రాము); రాపిడి (రాచు); రాయిడి (రాయు).

ii. స్వార్థము.

ఉలిమిడి (ఉలుము); బచ్చిడి (బచ్చు); ఒరపిడి (ఒరపు); కడిమిడి (కడుము); కురిమిడి (కురుము); కెలివిడి (క. కెలివు); గొలిమిడి (గొలుము); చప్పిడి (చప్ప); చలిమిడి (చలుము); చిరిమిడి (చిరుము) చిలిమిడి (చిలుము); చీమిడి (చీము); తూర్పిడి (తూర్పు); పంగిడి (పంగు); పసిడి (పసుము); పసిమిడి (పసుము); బలువిడి (బలువు); మామిడి, మావిడి (మావు); వలిమిడి (వలుము); వెలిమిడి (\*వెలుము).

iii. న్యూనార్థము.

ఉప్పిడి (ఉప్పు); తలవిడి (\*తలవు); దోయిడి (దో); ముక్కిడి (ముక్కు); లోతిడి (లోతు); వాలిడి (వాల).

63. ఇత సం.—ఇ+త.

i. కృత్తు.

పొగడిత (పొగడు).

ii. తద్ధితము.

లొడిత.

64. ఇతము; సం.—ఇతమ్.

ఆయితము, ఆయిత్తము, ఇంపితము, పంచితము, పోరితము, బిగితము, మప్పితము, మలికితము, సలితము.

65 ఇంత; సం — అంత.

దీనిని చేర్చునప్పుడు సంధియందు వివిధాగమాక్షరములు వచ్చును, అప్పగింత, ఆకలింత, ఆవులింత, ఇగిలింత; ఇచ్చగింత, ఉప్పిరింత, ఎకిరింత, ఎక్కిరింత, ఎచ్చరింత. ఒప్పగింత, ఓకిలింత, ఓసరింత, కలవరింత, కిక్కురింత, కికురింత, కుసిలింత, కేకరింత, కొక్కరింత, క్రుళ్లగింత, గిలిగింత, గిలిగిలింత, చికిలింత, చక్కిలిగింత, చాగిలింత, చౌకళింత, జుడికిరింత, డాగురింత, త్రుళ్లగింత, త్రుళ్లింత, త్రుళ్లుమింత, దాగురింత, పటికిరింత, పలుకరింత, పల్కురింత,



పవళింత, పుకిలింత, పుక్కిలింత, పుడికిరింత, పుడిసిలింత, పుణికిరింత, బిబ్బరింత, బుజ్జగింత, బొబ్బరింత, సకిలింత, సగిలింత, సవరింత, సళుపరింత, సోలింత,

62.—ఇద; సం ఇ + త.

నూడిద [నూ(చూ)డు];.

63.—ఇదము; సం. ఇ + - త.

i. ఎల్లిదము, ఏలిదము, ఒప్పిదము, క్రొవ్విదము, తప్పిదము.

ii. చిన్నిదము (స్వర్ణితమ్); వెల్లిదము (వెల్లు); బెట్టిదము (బెట్టు); మొడిదము (\* మొడు).

64.—ఇది; సం. ఇ + తి.

ఉటిది (ఉఱు)

65.—ఇపము; సం. ఇ + ఆ ప్తిక.

మురిపము (\*మురు); న(వె)లిపము (వెల).

66.—ఇపి; సం. ఇ + ఆ ప్తికా.

బుడిపి, బుడ్పి.

67.—ఇపు; సం. ఆప్ + ఉ+క.

ఆమతింపు, ఆరగింపు, ఇవతాళింపు, ఒంటింపు, ఓరసింపు, కుమ్మరింపు, గుండ్రంపు (ఘూక్), గోరింపు; చెంగలింపు; తాలింపు, తులకింపు, పట్టింపు, పలుకరింపు, బుడ్డగింపు, బెవరింపు, బెల్లింపు, బోడింపు. మందలింపు, మదింపు, ముగింపు, మొక్కలింపు, రూణింపు, సడింపు, సెగింపు, హవణింపు.

68.—ఇమ; సం.—ఇమన్.

మొటిమ.

69.—ఇమము; సం. ఇమన్.

కలిమము, డలిమము.

70.—ఇమి; సం. ఇమన్ + ఇకా.

1. —

అరిమి (అరు); ఒడ్డిమి (ఒడ్డు); ఓరిమి (ఓరు); ఓలిమి (\*ఓలు); కలిమి (\* కలు); కూరిమి (కూరు); తాలిమి; తాల్మి, (\* తాలు); నేరిమి (నేరు); పోడిమి పోణిమి (పోలు); బడిమి (బడి); బ్రదిమి (\* బ్రదు); మాలిమి (మాలు); మిసిమి (మిసుము); వేలిమి (వేలు);

ii. తద్దితము:

అసిమి (\* అను); ఈరిమి (\* ఈరు); కడిమి, కడ్డి (కడు); చెలిమి(చెలి); పసిమి (పను); పేరిమి, పేర్తి (పేరు); మగఁటిమి (మగఁడు); మేలిమి (మేలు); ముచ్చిమి, ఉ. హరి. i. 8 (ముచ్చు); వాఁడిమి (వాఁడి); వేఁడిమి (వేఁడి); వే(టి) రిమి [వేలు(రు)].

71.—ఇయ = ఎ = ఇ; సం. ఇక.

అగిసియ ( - సె); అంచియ ( -ంచె); అండియ ( -ండె); అంపియ ( -ంపె); అలసందియ (ండె) లు; అవిసియ ( - సె); అట్టియ ( - టై); అద్దియ ( - దై), అటిసియ ( - సె); ఆణియ ( - ణె); అల్లియ (ల్లె). ఆనియ ( - నె); ఉదియ, ఉద్దియ (ఉద్ది); ఒంటియ ( -ంతు); ఒంకియ ( -ంకె); ఇండియ ( -ండె); ఇట్టియ ( -ఱై); ఈటియ ( - టై); ఈడియ ( - డై), ఈనియ ( - నె); ఈరియ ( - రై); ఉరిడియ ( - డై); ఉటియ ( - టై); ఎట వారియ ( - రై); ఎబ్బియ ( - బై); ఎమ్మియ ( - మై); ఏపియ ( - పె); ఒడిసియ ( - సె); ఒద్దియ ( - దై); ఒట్టియ ( - ఱై); ఒల్లియ ( - లై); ఒలియ ( - లై); ఓదియ ( - దె); కంచియ ( -ంచె); కచ్చియ ( - చ్చై); కండియ ( -ండె); కంపియ ( -ంపె); కచ్చియ ( - చ్చై); కట్టియ ( - టై); కట్టియ ( - టై); కరివియ ( -వె); కరిసియ ( - సె); కలివియ ( -వె); కవడియ ( - డై); కవిలియ ( - లై); కారియ ( - రై); కార్తియ ( - రై); కాటియ ( - టై); కాలియ ( - లై) కాలియ ( - లై) కాసియ ( - సె, స); కుంచియ ( -ంచె); కుచ్చియ ( -చ్చై); కుట్టియ ( - టై); కుంపియ, కుప్పియ ( -ంపె, పై); కుమ్మియ ( - మై); కొంటియ ( -ంతు); కొట్టియ ( - టై); కొండియ ( -ండె); కొడిమియ ( - మె); కొడిసియ ( - సె); కొళిగియ ( - గె); కోడియ ( - డై); కోలియ ( -లై); కోళియ ( - లై); గజ్జియ ( - జై); గంటియ ( -ంతు); గండియ ( -ండె); గడసియ ( - సె); గడియ ( - డై); గరిఁటియ ( -ంతు); గరిసియ ( - సె); గట్టియ ( - ఱై); గాజియ ( - జై); గారియ ( - రై); గిడియ ( - డై); గిన్నియ ( -న్నె); గుండియ ( -ండె); గుడిసియ ( - సె); గేదియ ( - దె); గొట్టియ ( - టై); గొట్టియ ( - టై); గొడియ ( - డై); గొలివియ ( -వె); గ్రందియ ( -ండె); చవికియ ( -కె); చాలియ ( -లై); చిక్కంటియ ( -ంతు); చిట్టియ ( - టై); చిందియ ( -ండె); జంకియ ( -ంకె); చిన్నియ ( -న్నె); కంటియ ( -ంతు); కటియ ( - టై); గద్దియ ( -దై); గనియ ( - నె); గరిడియ ( - డై); గలఁతియ ( - టై); గినియ ( - నె); గుదియ ( - దె); గొటియ ( - టై); గొట్టియ ( - ఱై); గోనియ ( - నె); జంగియ ( -ంకె); జగి (వి) లియ ( - లై); జత్తిగియ ( - గె); జన్నియ ( - నె); జగసియ

( - 0పె ) ; జాలియ ( - ల ) ; జాళియ ( - శై ) ; జీడియ ( - డై ) ;  
 జోడియ ( - డై ) ; జోలియ ( - ల ) ; కెంకియ ( - 0కె ) తంతియ ( - 0తె ) ; తక్కియ  
 ( - కై ) ; తమ్మియ ( - మై ) ; తలికియ ( - కై ) ; తలియ ( - ల ) ;  
 తళియ ( - శై ) ; తిన్నియ ( - న్నై ) ; తీగియ ( - గై ) ; తీనియ ( - నై ) ; తీవియ  
 ( - వై ) ; తుట్టియ ( - టై ) ; తెట్టియ ( - టై ) ; తెలియ ( - ల ) ; తేనియ  
 ( - నై ) ; తొట్టియ ( - టై ) ; తొట్టియ ( - టై ) ; తొస్సియ ( - సై ) ; తోమా  
 లియ ( - ల ) ; త్రుట్టియ ( - టై ) ; దండియ ( - 0డై ) ; దంతియ ( - 0తై ) ;  
 దిమ్మియ ( - మై ) ; దివియ ( - వై ) ; దివ్వియ ( - వై ) ; దివియ ( - వై ) ;  
 దుడ్డియ ( - డై ) ; దేబియ ( - బై ) ; దోనియ ( - నై ) ; దోసియ ( - సై ) ; నల్లియ  
 ( - లై ) ; నాడియ ( - డై ) ; నూనియ ( - నై ) ; నెట్టియ ( - టై ) ; నెడిమియ  
 ( - మై ) ; నెటియ ( - టై ) ; నెట్టియ ( - టై ) ; పక్కియ ( - కై ) ; పంచియ  
 ( - 0చై ) ; పంజియ ( - 0జై ) ; పంటియ ( - 0టై ) , పట్టియ ( - టై ) ; పడిదియ  
 ( - దై ) , పడియ ( - డై ) ; పణిదియ ( - దై ) ; పన్నియ ( - న్నై ) ; పరటియ ( - టై ) ;  
 పరికియ ( - కై ) ; పరిగియ ( - గై ) ; పట్టియ ( - టై ) ; పల్లియ ( - లై ) ; పస్సియ  
 ( - సై ) ; పాడియ ( - డై ) ; పాళియ ( - శై ) ; పింజియ ( - 0జై ) ; పిందియ ( - 0దై )  
 పీకియ ( - కై ) ; పుచ్చియ ( - చ్చై ) ; పుటియ ( - టై ) పుట్టియ ( - టై ) ; పుల్లియ  
 ( - లై ) ; పుస్తీయ ( - స్తై ) ; పూజియ ( - జై ) ; పూదియ ( - దై ) ; పూనియ  
 ( - నై ) ; వెంకియ ( - 0కై ) ; వెట్టియ ( - టై ) ; వెండియ ( - 0డై ) ; వెడిసియ ( - సై ) ;  
 వెమ్మియ ( - మై ) ; వేడియ ( - డై ) ; వొట్టియ ( - టై ) ; ప్రక్కియ  
 ( - కై ) ; బట్టియ ( - టై ) ; బట్టియ ( - టై ) ; బడియ ( - డై ) ; బందియ ( - 0దై ) ;  
 బద్దియ ( - దై ) ; బరికియ ( - కై ) ; బట్టియ ( - టై ) ; బాడియ ( - డై ) ; బిడ్డియ  
 ( - డై ) ; బిందియ ( - 0దై ) ; బిద్దియ ( - దై ) ; బూదియ ( - దై ) ; బూమియ  
 ( - మై ) ; బూరియ ( - రై ) ; బొక్కనియ ( - నై ) ; బొట్టియ ( - టై ) ;  
 బొడియ ( - డై ) ; బొందియ ( - 0దై ) ; బొచ్చియ ( - చ్చై ) ; బొట్టి ( టి ) య  
 ( - టై , టై ) ; బోకియ ( బోకై ) ; బోదియ ( - దై ) ; బోలియ ( - లై ) ; మండియ  
 ( - 0డై ) ; మక్కియ ( - కై ) ; మట్టియ ( - టై ) ; మల్లియ ( - లై ) ; మాలియ  
 ( - లై ) ; మిడియ ( - డై ) ; మిద్దియ ( - దై ) ; ముచ్చియ ( - చ్చై ) ; ముట్టియ  
 ( - టై ) ; ముడిచియ ( - చై ) ; ముల్లియ ( - లై ) ; ముస్తీయ ( - స్తై ) ; మొంటియ  
 ( - 0టై ) ; మొట్టియ ( - టై ) ; రంపియ ( - 0పై ) ; అంకియ ( - 0కై ) ; అంపియ  
 ( - 0పై ) ; అంకియ ( - 0కై ) ; అంజియ ( - 0జై ) ; అద్దియ ( - దై ) ; లాడియ  
 ( - డై ) ; లొట్టియ ( - టై ) ; వంచియ ( - 0చై ) ; వడియ ( - డై ) ; వందియ ( - 0దై ) ;  
 వదినియ ( - నై ) ; వదియ ( - దై ) ; వన్నియ ( - న్నై ) ; వట్టియ ( టై ) ; వల్లియ  
 ( - లై ) ; వాగియ ( - గై ) ; వానియ ( - నై ) ; వాసియ ( - సై ) ; విద్దియ ( - దై ) ;

వీసియ (-సె) ; విణి (ని) య (-ణె ; -నె) ; వెలిచియ (-చె) ; వెలిసియ (-సె) ; నడికియ (-కె) ; సని (న్ని) య (-నె ; -న్నె) ; సంపఁగియ (\*చంప కీక ; -ఁగె) ; సమ్మియ (-మ్మె) ; సారియ (-రె) ; సాలియ (-లె) ; సిద్దియ (-ద్దె) ; సుత్తియ (-త్తె) ; సురియ (-రె) ; సూరియ (-రె) ; సేవియ (-వె) ; సాజ్జియ (-జ్జె) ; సోదియ (-దె) ; సోబియ (-బె).

72.—ఇయము = ఎను ; సం. ఇకమ్.

అంకియ (-ంకె-) ; అండియము (-ండె-) ; అట్టియము (-ట్టె) ; అల్లియము (-ల్లె-) ; ఇల్లియము (-ల్లె-) ; ఊడియము (-డె-) ; ఎ (ఏ) క (క్క) స (సె) క (క్కి) యము (-కె, క్కె, క్క, క) ; కండియము (-ండె-) ; కడియము (-డె-) ; కత్తియము (-త్తె-) ; కన్నియము (-న్నె-) - కసియము (-సె, సె) ; కారియము (-రె-) ; కేడియము (-డె-) ; కొంచియము (-ంచె-) ; కొండియము (-ండె-) ; కొత్తియము (-త్తె-) ; గణియము (-ణె-) ; గవిలియము (-లె-) ; గల్లియము (-ల్లె-) ; గిరిసియము (-సె-) ; గూడియము (-డె-) ; గెంటియము (-ంటె-) ; గోడియము (-డె-) ; చిట్టియము (-ట్టె-) ; చెక్కియము (-క్కె-) ; చొల్లియము (-ల్లె-) ; జాలియము (-లె-) ; తంటియము (-ంటె-) ; తుండియము (-ండె-) ; తెట్టియము (-ట్టె-) తొచ్చియము (-చ్చె-) ; దండియము (-ండె-) ; దిబ్బియము (-బ్బె-) ; దోరియము (-రె-) ; నాడియము (-డె-) ; నాణియము (-ణె-) ; నెట్టియము (-ట్టె-) ; పట్టియము (-ట్టె-) ; పడిదియము (-దె-) ; పచ్చియము (-చ్చె-) , పట్టియము (-ట్టె-) ; పడిసియము (-సె-) ; పందియము (-ందె-) ; పాళియము (-ళె-) ; పరపత్తియము (-త్తె-) ; పల్లియము (-ల్లె-) ; పాగియము (-గె-) ; పాళియము (-ళె-) ; పించియము (-ంచె-) ; పిడియము (-డె-) ; పున్నియము (-న్నె, -నె-) ; పెండియము (-ండె-) ; పెల్లియము (-ల్లె-) ; పేరియము (-రె-) ; వెసియము (-సె-) ; పొచ్చియము (-చ్చె-) , పొత్తియము (-త్తె-) ; బత్తియము (-త్తె-) బల్లియము (-ల్లె-) ; బాగియము (-గె) ; బిడియము (-డె-) ; బొండియము (-ండె-) ; బోరియము (-రె-) ; బోలియము (-లె-) ; మాడియము (\* మాండలికము ; -డె-) ; మిరియము (-రె-) ; ముత్తియము (-త్తె-) ; మెండియము (-ండె-) ; మొండియము (-ండె-) వంటియము (-ంటె-) ; ఁడియము (-డె-) ; విడియము (-డె-) ; వీడియము (-డె-) ; విద్దియము (ద్దె-) ; వేడియము (-డె-) ; సిబ్బయము (-బ్బె-).

(అ) తెనుఁగున నియాంత శబ్దములు వేర్వేలు రీతులఁ గలిగినవి.—

- i. సం. - ఇక = ఇయ : వైఁజూపినవన్నియు నిందుకుదాహరణములు.
- ii. సం. ఈయ = ఇయ : ద్వితీయ = విదియ ; త్పతీయ = తదియ ;

iii. సం. సందేహ = తె. సందియము ;

iv. 'య' ఒత్తుగల శబ్దములకు స్వరభక్తి కలుగుట : కన్యా = కన్నియ ; విద్యా = విద్దియ ; పద్య = పద్దియము ; పుణ్య = పున్నియము.

v. వర్ణవ్యత్యయము కలుగుట: పాయసము = పాయెసము = పాసెయము = \* పాసియము, పాసెము; యజ్ఞోపవీతమ్ = జన్నిదము = జందియము.

(ఆ) కొన్ని 'ఇయ' లు 'ఎ' లుగా మారును.

డిగ్గియ, డిగియ, తునియ - పరియ, పఱియ, పుల్లియ, నుడియ, నుకియ, నుడియ; చఱియ, చెలియ, తునియ, డగ్గియ, సకియ.

(ఇ) కొన్ని యెడల '-ఇయ' - 'ఇ' గ మాత్రము మారును.

సరియ (సరి); కాళంజియ (కాళంజి), ఉన్నియ (ఉన్ని); జన్నియ (జన్ని); ఉద్దియ (ఉద్ది); చక్కియ (చక్కి); చెలియ (చెలి);

(ఈ) కొన్ని యెడల '-ఇయ' లు 'ఎ' లుగా మారితే తాము లోపించినవి, దొన్నె, పగ్గె, సందె, జంకె

(ఉ) కొన్ని 'ఇయ' లు 'ఇ' లుగా మారితే తాము లోపించినవి:- గబ్బి, దొమ్మి, బ్రమ్మి, పిచ్చి, జవా (వ్వా) (ది); గంజి, పుంజి, బావంజి, ముంజి, గజ్జి, గూఱి, సొంటి, పొటి, పొట్టి, దట్టి, డట్టి, బుట్టి, పుట్టి, మేడి, గండి, పిండి ఇత్తడి, కంబడి, కావడి, కైరవడి, కొడి, కోడి, గరుడి, పల్లటీ, దుప్పటీ, గుమ్మడి, జంజాడి, జముదాడి; తక్కిడి, మందడి, లాడి (ణి), గిడ్డి, కామంచి, జడ్డి, దొడ్డి, కడ్డి, గుత్తి, తిత్తి, పొత్తి, మిత్తి, అళది, హళది, చెయిది, సంది.

(ఊ) కొన్ని '-ఇయలు' 'ఎ' లుగాను 'ఇ' లుగాను గూడ మారును; జోలియ (-లె,-లి); టెంకియ (-ంకె, -ంకి).

(బు) కొన్ని యెడల '-ఇయ'లోని 'ఇ' లోపించి, యకారము వెనుకటి వర్ణముతో సంయోగము నొందును.

కన్నియ (కన్య); పల్లియము (పళ్ళ్యము); ముత్తియము (ముత్యము); దివియ (దివ్య); విడియము (విడ్యము); వీడియము (వీడ్యము).

(బి) 'తదియ' 'తద్దె' యగును.గాని, 'విదియ' 'విద్దె' గా మారుదు.

73. - ఇయన = ఎన; సం. ఇక + అన.

కందియన ( - ందె - ) ; గొల్లియన ( - ల్లె - ).

74. - ఇరము. - సం. - ఇత.

జాపిరము, తీవిరము.



75. ఇరి; సం. ఇ + - తి

అలిపిరి, ఉలిమిరి, కసిమిరి, కింకిరి, కింగిరి, చలిమిరి, తిమిరి, తిమ్మిరి, నసిమిరి, నింపిరి, పొంపిరి, పందిరి, పిప్పిరి, బవిరి, బమ్మి; మాదిరి, మాద్రి, వలిపిరి, వాపిరి; వావిరి.

76. - ఇలి; సం. ఇ + - తి.

అర్తిలి, ఆవిలి, ఇక్కిలి, ఇరికిలి, ఒంపిలి, ఒడిపిలి, ఒత్తిలి, ఒందిలి, ఓకిలి, కమికిలి, కొడి (ణి)దిలి, గబ్బిలి, గాదిలి, గుప్పిలి, గుబిలి, గుమిలి, గ్రుక్కిలి, చిందిలి, చికిలి, చిమ్మిలి, చీకిలి, చెక్కిలి, చొక్కిలి, జంగిలి, జాబిలి (ల్లి); జిగిలి, జుట్టి (త్తి)లి; తొంగిలి, తొండ్లి, సక్కిలి, నర్తిలి, నుచ్చిలి, నెంజులి, నొచ్చిలి, పట్టిలి, పందిలి, పికిలి, పిక్కిలి, పిడికిలి, పింపిలి, పుక్కిలి, పుడిసిలి, పుణికిలి, వెండిలి, వెండ్లి; పొంగిలి, పొదిగిలి, బడిలి, మాగిలి, మిరిచిలి, ముచ్చిలి, లొడితిలి, వాకిలి, వావిలి, వింజిలి, వేవిలి, నందిలి,

77. - ఇనము; సం. ఇ + ఉ + క.

ఉక్కివము.

78. - ఇవి; సం. ఇ + ఉ + ఇక.

గలివి, తనివి, తన్వి, తెలివి, నిడివి, విడి (టి) వి,

79. - ఇసము. సం. త్య.

బానిసము, బారిసము.

80. ట; సం.-త.

'ట'ను ఏధాతువునకై నను చేర్పవచ్చును. క్రుంగుట (శ. ర.లో లేదు); పాండు iv. 48; కొనియాడుట (ఉ. హరి. iv. 69 అర్థ భేదము.)

81. - షు.

సం. - త + ఉక.

భావార్థమున 'ట' వచ్చు చోట్లనెల్ల 'డు' రావచ్చును. శబ్దరత్నాకరములో నీ క్రింది శబ్దములు మాత్రము భావార్థక డు - ప్రత్యయాంతములు చేర్పబడినవి.

అమ్ముడు, అఱుగుళ్లు, అఱువుళ్లు, అలుకుడు, అదుముడు, ఇంకుడు, ఉగ్గుడు, ఉప్పుడు, ఎక్కుడు, ఎగుడు, ఎనుపుడు, ఏరుగుడు, ఏకుడు, ఏదుడు, ఒత్తుడు, కక్కుడు, కదలుడు, కప్పుడు, కాఱుగుడు, కాఱుపుడు, కిముడు, కుట్టుడు, కొలువుడు, క్రాంగుడు, క్రుక్కుడు, క్రుమ్ముడు, గిల్లుడు, గీఱుడు, చిమ్ముడు, చిలుకుడు, చీరుడు, చీఱుడు, చెప్పుడు, చేపుడు, చోపుడు, జరుగుడు, జరుపుడు



జాఱుడు, దిగు (గ్గు) డు, తక్కుడు, తగులుడు, తడవుడు, తలఁగుడు, తాఁకుడు, తిరుగుడు, తెగుడు, తెలుపుడు, తొలఁగుడు, తోముడు, త్రాగు (వు) డు, త్రుంగుడు, త్రుప్పుడు, త్రేగు (వు) డు, త్రొక్కుడు, త్రోపుడు, దంగుడు దంపుడు, దాఁపుడు, దిగుడు, దిగ్గుడు, దూఁకుడు, దెప్పుడు, దోఁకుడు, దోఁపుడు నఱుకుడు, నఱుకుడు, నలఁగుడు, నానుడు, నిక్కుడు, నూకుడు, నెమ కుడు, నొక్కుడు, పట్టుడు, పాఱుడు, పిలుపుడు, పులుముడు, వెంపుడు, వెట్టుడు, వెరుగుడు, వేరుడు, పొదుగుడు, పొసఁగుడు, ప్రాకుడు, ప్రాముడు, ప్రేలుడు, మగ్గుడు, మాఁగుడు, మేముడు, మ్రింగుడు, మ్రొక్కుడు, మ్రొఁ గుడు, రాపుడు, రుద్దుడు, కొంజ (ండు, డ్డు, ల్లు)డు, నడఁకుడు, నాలఱుగుడు; వెద (న) కుడు, వెలుపుడు, వేఁపుడు, వేల్పుడు, వ్రేఁపుడు, వ్రేలుడు, సోఁకుడు.

82. - ండు; సం. - అంత.

కలఁగుండు.

83. - త; సం. - త.

తెనుఁగున 'యు' నర్ణాంత ధాతువులవై నిది కలుగుచుండును. మేఁత, కోఁత, మొద.

II. ప్రత్యేక పదములుగ కాన్పించినను బ్రత్యయత్వమును బొంద నారంభించినవి.

1. కట్టు; సం. కృత.

బండుకట్టు, వాకట్టు, నాడకట్టు, సజ్జకట్టు, సందుకట్టు.

2. - కడ; సం. కృత.

I. దేశార్థకము:

అఱకడ, మింగడ, మీఁగడ, మీనడ, ముంగడ, లోఁగడ, వలకడ, డాకడ, వెలిగడ, ఇడుగడ, ఎదురుగడ, కుఱుగడ, తలగడ, తల్లడ, (తలాడ), విడుగడ (నిర్వ. VII. 12)

II. కాలార్థకము:

వెందలకడ, రేపకడ, లోఁగడ.

III. భావార్థకము:

తేగడ, బరగడ, నిలుకడ, నిల్కడ, పోకడ, రాకడ, ఎత్తుగడ, ఏడుగడ, ఏడ్గడ, కట్టుగడ, కాపుగడ, చేరుగడ, తరుగడ, తేఱుగడ, దిద్దుగడ, పన్నుగడ, విడుగడ, విఱుగడ, చిలుకడ.

iv. వస్త్రార్థము:

గరగడ, తలగడ, తల్లడ (తలాడ).

3. - కర; సం. - కృత.

ఉడుగర, విడుగర.

4. - కల; సం. - కృత.

ముంగల, వెనుకల (వెనుకాల).

5. - కాటు; సం. - కృత.

వాకాటు.

6. - కాయ; సం. - కా + అకా.

తలకాయ, తిప్పకాయ, పిల్లకాయ, వెఱగాయ, బుఱ్ఱకాయ, చంపకాయ, మొట్టికాయ, బుఱ్ఱకాయ, రాలుగాయ, లింగకాయ, లెంపకాయ, లొట్టకాయ, నున్నపుఱగాయ, గుండకాయ, నీరుకాయ.

7. కొట్టు; సం. - కుట్ట.

నుడిగొట్టు.

8. - కోలు; సం. - కృత.

'కొను' సహాయక్రియ గాఁగల యన్నిక్రియల నుండియు 'కోలు' అనున దంతమందుగల భావార్థ విశేషములు పుట్టును. శబ్దరత్నాకరమున నీ క్రిందివి చేర్చబడినవి.

ఆడికోలు, ఇచ్చిపుచ్చికోలు, ఇయ్యకోలు, ఈకోలు, ఈరుకోలు, ఎత్తికోలు, ఎదురుకోలు, ఏటికోళ్లు, ఒప్పుకోలు, కలుపుఱకోలు, కొనుగోలు, చూఱకోలు, తగులుకోలు, తలకోలు, త్రైకోలు, దకోలు, దిగ్గోలు, దీకోలు, డీకోలు, దొరకోలు, నాచికోలు, నూలుకోలు, నెకోలు, నొచ్చుకోలు, పట్టుకోలు, పుచ్చుకోలు, పెట్టుకోలు, పేరుకోలు, పేకోలు, పొగడికోలు, ప్రబ్బికోలు, ప్రోచికోలు, బడికోలు, ముట్టుకోలు, మునుకోలు, మెయికోలు, మేకోలు, మేలుకోలు, మైకోలు, రెకోలు, రాలుకోలు, విసిగోలు, వీడుకోలు, వీడ్కోలు, వెన్నెలకోలు, వేడుకోలు.

9. - గరము; సం. - కృతమ్.

ఉలగరము, చెడగరము.

10. తట్టు; సం. - తష్ట

విరిదట్టు.

11. - తనము. వేదము: త్వనమ్: ప్రా. త్తణమ్.

దీనిని సాధారణముగా భావార్థమునం దన్ని విశేష్య విశేషణముల తోడను జేర్చవచ్చును. ఉదా: అత్తగారితనము, ఊరకుండుతనము, మంచితనము, చెప్పరానితనము, ఎట్టదనము, మొ.

అఱగొండెతనము, కనుకుట్టుదనము, కలితనము, ప్రల్లదనము, మకురుతనము, వడికలతనము, కుక్కతనము (ఉ. రా పు. 124); బండతనము (చెన్నబ. 1. 36) గోరతనము (కాశీ. IV. 91) కొయ్యతనము(కాశీ. IV. 94.)

12.—తరము ; వేదము : త్వరమ్.

పడితరము.

13.—తల ; వేదము : త్వన.

i. భావార్థము:—

అగుదల, అచ్చుదల, ఒరుదల, కూడుదల, కొనుదల, కోలుతల, కోల్తల, క్రమ్ముదల, చుట్టుదల, తగులుదల, తగ్గుదల, తప్పదల, తాకుదల, తిరుగుదల, తీటుదల, తెగుదల (నిర్వ. IX. 53), దిగుదల, పట్టుదల, బాడుదల, మందల, మించుదల, మూదల, మోపుదల, వాడుదల, విడుదల, ఎగుదల.

ii. ప్ర దేశార్థము:

అవతల, ఇవతల, ఈతల, ఎగుదల, క్రొదల, బిత్తల, నుందల, నిడిదల.

14.—తెర ; వేదము :

నీ డైర, మొద.

15.—పు ; సం. త్వ. = వేదము : త్వన.

సాళగింపులు (పాండు. iii. 43.)

16.—పట్టు ; సం. - ప్రస్థ. చూ, ఇంద్రప్రస్థ, మొద.

ఆటపట్టు, ఇంటిపట్టు, ఇంతపట్టు, ఏలముపట్టు, చేపట్టు, పిచ్చపట్టు; వెంటపట్టు, రిచ్చపట్టు, విడిపట్టు, వింటిపట్టు, వీడుపట్టు.

17.—మట్టు ; సం. - ప్రస్థ.

విడిమట్టు.

18.—వెట్టు ; సం. - ప్రహత ?

పోబెట్టు.

19.—పాలు ; సం. - పాత.

## I. భావార్థము.

(అ) ఆకులపాటు, ఆయాసపాటు, ఆయిత (త్ర) పాటు, ఆరటపాటు. ఆసపాటు, ఇక్కుపాటు, ఇడుమపాటు, ఉత్తలపాటు, ఉదిరిపాటు, ఉలికిపాటు, ఎగసిపాటు, ఎదురుపాటు, ఏమఱుపాటు, ఏరుపాటు, ఏర్పాటు, ఒంటరిపాటు, ఒంటిపాటు, ఒడఁబాటు, ఓటుపాటు, ఓరపాటు, కట్టుపాటు, కప్పరపాటు, కలఁకపాటు, కష్టపాటు; కళవళపాటు, కింకిరిపాటు, కుతిలపాటు, కుదురుపాటు, కునికిపాటు. కొంకుపాటు, కొండలపాటు, కోలుపాటు, గగురుపాటు, గరుపాటు, చిందిలిపాటు, చిక్కుపాటు, చిడిముడిపాటు, చులుకపాటు, చేడ్పాటు, జాఱుపాటు, డిందుపాటు, తక్కువపాటు, తత్తరఱపాటు, తలపాటు, తిరుగుడుపాటు, తీఱుపాటు, తొంగలిపాట్లు, తొక్కటపాటు, తొట్టుపాటు, తోడుపాటు, తోడ్పాటు, త్రొక్కటపాటు, త్రోపాటు, దండపాటు, దిగులుపాటు, దిద్దుపాటు, దుఃఖపాటు, నివ్వెఱపాటు, వైపాటు, పొందుపాటు, బొనుముడిపాటు, భంగపాటు, మాఱుపాటు, మిట్టిపాటు రాలుపాటు, తెప్పపాటు, లంకెపాటు, వీడుపాటు, వెక్కనపాటు, వెడఁగుపాటు, వెనుకపాటు, వెఱఁగుపాటు, వేగపాటు, వేగిరపాటు, వేఱుపాటు, సాగుపాటు, సాపాటు, సిగ్గుపాటు.

(ఆ) ఈక్రింది వానిలో సరళాదేశము కలిగినది.

ఎడఁబాటు, ఒల్లఁబాటు, కనుఁబాటు, జరుగుఁబాటు, తడఁబాటు, తెగఁబాటు, నగుఁబాటు, నవ్వుఁబాటు, మరలఁబాటు, విఱుగఁబాటు, వెడలఁబాటు, వెనుఁబాటు, గబ్బాటు, దెబ్బాటు.

(ఇ) ఈక్రింది వానిలో 'వ' కారమాదేశముగ వచ్చినది.

ఎరువాటు, ఒదుగువాటు, తగులువాటు, తిట్టువాటు, చీవాట్లు, చిగువాటు, పిడివాటు, పువ్వాటు, పూటవాటు, బడిసివాటు, బ్రుంగుడువాటు, ముడివాటు, తీచ్చవాటు, వలెవాటు.

(ఈ) ఈక్రింది వానిలో 'పాటు' విశేషార్థములను దెలుపును.

i. విధము, రీతి:—

ఆదోకపాటు, ఒల్లెవాటు, గ్రుడ్డివాటు.

ii. కృషి : పొలము పాటు.

iii. పొందుట ; ఫలముపాటు.

iv. మార్గము ; వెనుకపాటు.

v. వైచుట ; గిరివాటు.

vi. కొట్టుట ; తెరువాటు.

20.—పోక; సం. - ప్రగ

ఆపోక, కోలుపోక, బమ్మెరపోక, వేఁగుఁ బోక, వేఁబోక, వాపోక,

21.—పోటు; సం. - ప్రసాతం.

బందిపోటు, విరిపోటు.

22.—బడి; - సం. - వత్ + ఇక; వృత్తి.

i. భావార్థము:—

ఏలుబడి, ఒదవుబడి, ఒదుగుబడి, కట్టుబడి, కనుబడి, కొనుబడి, గిట్టుబడి, చెల్లుబడి, చేసుబడి, చాలుబడి, జరుగుబడి, తగులుబడి, తీరుబడి, దిద్దుబడి, పట్టుబడి, పలుకుబడి, పుట్టుబడి, పెట్టుబడి, పోబడి, మొక్కుబడి, మ్రొక్కుబడి, రాఁబడి, రోసుబడి, వచ్చుబడి, వఱబడి, వీసబడి, వెంబడి, సరబడి, సాగుబడి.

ii. తరబడి = తరముమార్గమున.

iii. కోడిబడి = పిల్లలభక్త్య విశేషము.

23.—వడి; సం. వత్ + ఇక; వృత్తి.

i. భావార్థము:—

ఇలు (లు)వడి, ఉరవడి, ఒరవడి, (ఇదితప్పు, 'సరవడి' ఒప్పు), కైవడి, కొలువడి, చలువడి, తరువడి, నడవడి, నడువడి, పరువడి, మెఱవడి, మే(మై)వడి, లేవడి, ఆవడి, హావడి.

ii. సరవడి = ఎడనుకట్టి చొప్పు మొదలగు వానిని తీసికొనిపోవు సాధన విశేషము.

24.—వణి; సం; వత్ + ఇక; వృత్తి.

పటవణి, లవణి, లావణి.

25.—వళి; సం. - వత్ + ఇక; వృత్తి.

ఆ (హా) వళి.

26.—మతి; సం. - మత్ + ఇక; వృత్తి; మతి;

ఎగుమతి, దిగుమతి.

27.—మర; ప్రా. - అర = కలిగినది;- మతి.

విడుమర.

28.—మానము ; సం. - మాన.

తేమానము, వరుమానము.

- బడి, - వడి, వణి, వళి, - ఈ ప్రత్యయములన్నియు నేకార్థకములును నొకటితోనొకటి సంబంధించినవియునై యున్నవి. ఇవి సంస్కృతము లోని 'వృత్తి' అను శబ్దము వికారములు. 'వృత్తి' ప్రాకృతమున 'వణి, వళి' గామాఱును. ఉత్తరహిందూస్థాన భాషల యందీ ప్రత్యయములున్నవి.

- మతి, - మానము, - అనునవి సంస్కృత ప్రత్యయములే తెనుఁగు ననునున్నవి.

- మర, - ఇది 'మతి' శబ్దభవమై యుండనోపును.

29.—బరము ; సం. - వర ; వృత్తి ; చూ. సం. కలేబరమ్.

లేబరము.

30. —బళి ; సం. - వృత్తి ; - వత్ + ఇక.

చాఁగుబళి (మను. V. 42).

31.—మాలము . సం. ప్రా. - ఆల = కలిగినది.

లూలామాలము.

32.—రి (ఱి)కము ; సం. అర = కలిగిన + ఇక.

ఇల్లరికము, ఎబ్బెఱికము, ఎఱబఱికము, ఒప్పరికము, కన్నెఱికము, కోడంఱ్రికము, కోట(డ)ఱికము, చిన్నఱికము, చేతరికము, చుట్టఱికము, తొత్తఱికము, దాఁపఱికము, నెప్పఱికము, దొంగఱికము, నిబ్బరికము, పిన్నఱికము, పెద్దఱికము, పేదఱికము, బాపఱికము, మిండఱికము, మేనఱికము, లంఱెఱికము.

33.—వరము ; సం. - అర = కలిగిన.

i. భావార్థము:—

ఉలవరము, కలవరము.

ii. ఇతరార్థములు:—

ఇలువరము (ఇలారము,) = ఇలువారము.

34.—వల, - పల ; సం. - వృత్త

ఈవల, ఆవల ఏవల, ఎవ్వల, దాపల, లోపల, వలపల, వెలుపల.

35.—వాయి ; సం. - ఉక + ఇక.

తరవాయి, తరువాయి, దిగువాయి, వలువాయి.



36.—సరి ; సం. - సదృశ; ప్రా. సరిఅ.

కంటసరి, లగ్నసరి, లాలసరి.

iii. సహాయక క్రియలు.

ధాతువుల యర్థమును వివరించుటకును, వానికి విశేషార్థములను గల్పించుటకును, గొన్ని యెడల స్వార్థమునందును దెనుఁగున ననేక సహాయక క్రియలు వాడుకలోనున్నవి. కొన్ని యెడలనివి విశేషములవైఁజేరి క్రొత్త సమస్తధాతువుల నేర్పఱుచుచుండును. ధాతువులతోఁ జేరునప్పుడవి కేవల ధాతువుల మీఁదనేకాక, వాని క్తార్థక, తుమున్నంతాది రూపముల మీఁదఁగూడఁ జేరుచుండును. ఈ క్రింది సహాయక క్రియలు తెనుఁగున నున్నవి. ఇవి ప్రత్యయములు కాక ప్రత్యేక ధాతు రూపమున నున్నను, వీనికిఁ బ్రత్యయ లక్షణములన్నియు నున్నవి. వీనికి సంస్కృత మూలము లింతకు ముందు తెలుపఁబడినవి.

1. అంటు.

విశేషములవై : అడుగంటు, తలయంటు, వెన్నంటు.

2. అంపు.

తుమున్నర్థకమువై : సాగనంపు.

3. అందు.

విశేషమువై : వియ్యమందు.

4. అగు.

విశేషములవై : ఊచువగు, తీలగు, దాఁపురమగు, వెంశిలియగు, వెంపగు, పొట్టు పొరలగు, బైలగు, రూపగు, వెలవెలనగు, వెల్లనగు, సదమదమగు, సరియగు.

5. అడఁగు.

విశేషములవై : ఉక్కు ; గండు - ; గీటు - ; పొడవు - ; రూపు - ; గోను.

6. అడఁచు.

విశేషములవై : చెక్కు - ; చదురు - ; దినంతు - ; నామము - ; పొడవు - ; మదము - ; వాగు.

7. అదలు.

అవ్యయమువై : గ్రక్కదలు.

## 8. అను.

ఇది నా.వారణముగ ధ్వన్యనుకరణ శబ్దములవైఁ జేరును. ఇదిచేరునప్పుడు కొన్నియెడల 'మ' గాని, రేఫముగాని యాగమసంధ్యక్షరముగ వచ్చును.

'మ' ఆగమము: కనకనమను, గిటగిటమను, గుబ్బుమను, గ్రుక్కుమిక్కుమను, చిటచిటమను, చిటుసుమను, చిటుకుపొటుకుమను, చిట్టుమను, జల్లుమను, దగదగమను, దడదడమను, దొనదొనమను, వెటవెటమను, బగ్గుమను, బావురుమను, మినుకుమినుకుమను, ముఱముఱమను, ముసముసమను, మిసమిసమను. రెపరెపమను, లొటలొటమను.

రేఫాగమము: గుబ్బురను, చిటుకురను, జల్లురను, దగ్గురను, మినుక్కురను.

మ,ర, రెండును నాగమము: చివుక్కురుమను.

ఆగమము లేక: గుటుక్కును, గ్రుక్కుమిక్కును, చిటుకను, చిటుక్కును, జల్లును, డమ్మను, మిడుకుమిడుకను, మినుమినుకను.

అకారాంతములవై యడాగమము: వెళవెళయను.

## 9. అఱు.

విశేష్యములవై: ఉక్కఱు, ఓటఱు, పాడఱు, రూపఱు, సిగ్గఱు.

## 10. ఆడించు.

విశేష్యములవై: బోరుకాడించు, వంచాడించు.

## 11. ఆడు.

ఇది విశేష్యముల యేకవచనముల మీఁదను, గొన్నియెడల బహువచనముల మీఁదను, ధాతువుల క్త్వార్థక తుమర్థక రూపములమీఁదను జేరుచుండును. కొన్నియెడల నవ్యయముల మీఁదను జేరును.

## i. విశేష్యముల యేకవచనములవై.

అత్తాడు, ఆలాడు, ఈశాడు : ఉడుకు- ; ఉడ్డ-; ఉలివు-; ఉల్లసము-; ఎగ్గు-; ఎదురు-; కొట్టు-; కొల్ల-; కోడు-; క్రోడు-; గండు-; గినుము-; గిలుబు-; గోఱు-; గోడు-; చిందు- : చిట్ట-; చిట్టుముట్టు ; చెండుబెండు-; చక్క-; చరలాటము-; చూఱ-; జంపు-; జగడము-; జలకము-; జూటు-; తడవు-; తిట్టు-; త్రోపు-; దాడి-; నట్టు, నడ-; నఱుము-; నీరు-; నుగ్గు-; నుఱుము-; నెయ్యము-; పసుపు-; పాలు-; పీఱుపీఱు-; పీండిలి-; పేటు-; పోక-; పోరితము-; పోరు-; బాస-; బోరుకు-; మండ్ర-; మల్ల-; మాట-; మాఱు-; ముద్దు-; మేత-; మేలము-; మొఱాడు-; అంకు-; అవ్వ-; వాదు-; వీడుజోడు-; వెన్ను-; వెరఱు-; వేటం.

ii. బహుపచన రూపములవై.

అబ్బాలు-; ఇగ్గులు-; ఈఁదులు-; ఊఁగులు-; ఎగురులు-; ఎగ్గులు-; ఏటులు-; నీలలు-; కనకనలు-; కాటులు-; కిలకిలలు-; కొట్టులు-; కొల్లులు-; క్రుమ్ములు-; గడగడలు-; గిజగిజలు-; గుంజులు-; గుజగుజలు-; గుదగుదలు-; గొణగొణలు-; గోరుపులు-; గోర్పిళ్లు-; గుద్దులు-; చిటచిటలు-; చిమ్ములు-; చిఱచిఱలు-; చూఱను-; జీరులు-; చెకపికలు-; చెఱచెఱలు-; చల్లులు-; తకపికలు-; తన్నులు-; తఱతఱలు-; తార్పులు-; తికమకలు-; తిరితీపులు-; తచ్చనలు-; తుంపెనలు-; త్రోద్రోపులు-; దుముకులు-; దుముదుములు-; దేవులు-; దొమ్ములు-; నకనకలు-; నఱుకులు-; నేళ్లు-! పాతరలు-; పింపిసలు-; పింపిళ్లు-; పిరువీకులు-; పీఱులు-; పెటపెటలు-; పెనఁగులు-; పోటులు-; ప్రాఁకులు-; బిత్తరములు-; మటమటలు-; మినమినలు-; మిలమిలలు-; ముఱముఱలు-; మెరమెరలు-; బుసబుసలు-; బెకబెకలు-; మొత్తులు-; మొఱమొఱలు-; లాగులు-; లుకలుకలు-; వందఱలు-; వాటులు-; వెంపరలు-; వక్కిరింతలు.

iii. క్షార్వకములవై సంధిలేకుండ.

అసియాడు, ఉరియాడు, ఒత్తియాడు, కెరలియాడు, కొనియాడు, దోఁగియాడు, త్రిప్పియాడు, త్రుళ్లియాడు, నుఱిచియాడు; విసరియాడు; వీఁగియాడు.

iv. క్షార్వకములవై సంధిగలిగి.

ఊఁగాడు; ఊవాడు; ఊటూడు, ఎక్కూడు; కదలాడు; కొండాడు; ఇచట 'కొండు' అనునది 'కొళ్' అను ద్రావిడభాషువు క్షార్వక రూపము; తెనుఁగున ప్రాచీనరూపము, 'కొనిమాడు' నకు రూపాంతరము; కోరాడు; గునిసాడు; చెండాడు; చెరలాడు; చరలాడు, తట్టూడు, తట్టుముట్టూడు; తారాడు; తిరుగాడు; తునుమాడు, తూఁగాడు, తూటూడు; తూలాడు, తేలాడు; తొలఁకాడు; దోఁగాడు; పాత్రాడు; పెనఁగాడు; పొదలాడు; పొరలాడు; పొలసాడు; పోనాడు; మట్టూడు; మిట్టూడు; వడఁకాడు; వ్రేలాడు;

v. ధాతువువై 'కొను' నకురూపాంతరమగు (క) చేరి.

జీరుకాడు, పారుకాడు.

vi. తునున్నర్థకములవై.

చెడన్-; డి (ది) గ (గ్) న్-; విడన్.

## vii. అవ్యయములవై.

అల్లాడు; ఓలాడు.

## 12. ఆరు.

i. విశేష్యములవై: ఏపారు, ఒప్పారు, చల్లారు, జంపారు, తనుపారు, తీపారు, తెలుపారు, నిండ్పారు, నింపారు, నినుపారు, వెంపారు, వెనుపారు, పొంగారు, పొలుపారు, బెడఁగారు, వాచారు.

ii. విశేష్యముల బహువచన రూపమువై: పొంపెనలారు.

iii. క్త్వార్థకములవై: అడఁగారు, అణఁగారు, నిగిడారు.

iv. ధాతువులవై: అలరారు, అసలారు, ఎలరారు, ఎసలారు, తనరారు, పొనరారు, వెలరారు.

## 13. ఆరుచు.

i. విశేష్యములవై: ఓదారుచు, నీరారుచు, పాలారుచు, పోకారుచు.

ii. బహువచన రూపమువై: అంగలారుచు.

iii. అవ్యయమువై: అల్లారుచు.

## 14. అఱు.

విశేష్యమువై: ఓటఱు.

## 15. ఆఱు.

విశేష్యములవై: గరుపాఱు, తెగటాఱు.

## 16. ఆఱుచు.

విశేష్యములవై: తెగటాఱుచు.

## 17. ఇచ్చు.

విశేష్యములవై: ఆనతిచ్చు, జట్టియిచ్చు, మొగమిచ్చు, వెన్నిచ్చు, సెలవిచ్చు.

## 18. ఇఱు.

విశేష్యములవై: ఎక్కిఱు, చొక్కిఱు, పరువిఱు, ముద్దిఱు, మోపిఱు.

బహువచన రూపమువై: కొనలిఱు.

## 19. ఉండు.

కూరుచుండు (దీనికి ధాతువేమో తెలియదు; 'కూరుచు' ధాతువై వచో 'కూరిచి+ఉండు' అని పదచ్ఛేదము; నిలుచుండు (నిలిచి+ఉండు);

తెన్నుండు (\*తెన్ని+ఉండు) ; తొన్నుండు (\*తొన్ని+ఉండు) ; పన్నుండు (\*పన్ని+ఉండు.)

20. ఉబ్బు.

ఏకవచన రూపమువై : పుటముబ్బు.

బహువచన రూపమువై : క్రేళ్ళుబ్బు.

21. ఉఱు.

విశేష్యమువై : వెలుకుఱు, వెల్కుఱు.

22. ఉఱుకు.

ఏకవచన రూపమువై : చెమ్మయుఱుకు.

విభక్తి రూపమువై : కొఱతనుఱుకు.

బహువచన రూపమువై : క్రేళ్ళుఱుకు.

తుమున్నర్థక రూపమువై ; డిగ (గ) నుఱుకు.

23. ఉఱుగు.

బహువచన రూపమువై : ఉఱటలు-; ఉఱటు-; ఉఱూఱలు.

24. ఉఱురు.

ఏకవచన రూపమువై ; నోఱురు, ముక్కూరు, వాలూరు.

బహువచన రూపమువై ; ఉఱ్విళ్ళులూరు.

25. ఉఱుచు.

అవ్యయమువై ; నిట్టూరుచు.

26. ఎక్కు.

విశేష్యమువై ; దుద్దెక్కు.

27. ఎగయు.

విశేష్యమువై : పుటమెగయు.

28. ఎత్తు.

విశేష్యమువై : తలయెత్తు, తూరువెత్తు, దండెత్తు, నోరెత్తు, పరుగెత్తు, పేడెత్తు, మొలకెత్తు, రేకెత్తు.

29. ఏఱుగు.

విశేష్యమువై ; ఎదురేఱుగు.

30. ఒగ్గు.

విశేష్యమువై : పోటొగ్గు.

31. ఒడుచు.

బహువచనరూపమువై : ఓగులొడుచు.

32. ఒడ్డు.

విశేష్యమువై ; నూఱొడ్డు, ఎదురొడ్డు, మెండొడ్డు, వట్టొడ్డు.

33. ఒత్తు.

విశేష్యమువై : అచ్చొత్తు, ఇగురొత్తు, ఎదురొత్తు, చిగురొత్తు, తఱుకొత్తు, పోకొత్తు, నూఱొత్తు.

బహువచనరూపమువై : కడలొత్తు, కొనలొత్తు.

34. ఒందు.

విశేష్యమువై : వెఱుగొందు, వెలుగొందు.

35. ఒనర్చు.

విశేష్యమువై : జంకె—;

36. ఒడు.

విశేష్యమువై : మొగము—; మోఱ

37. ఓపు.

విశేష్యమువై : చూపు.

38. ఓము.

విశేష్యమువై : పురులు.

39. కట్టు.

విశేష్యమువై : అచ్చుకట్టు, అడ్డకట్టు, అరికట్టు, ఆకట్టు = ఆక + కట్టు; ఉట్టు-; ఒడి-; కడ-; కరుడు-; గర-; చెట్టు-; జడ-; తడ-; తుట్టె-; తూట-; తూటు-; తెట్టువ-; దడ-; దాటు-; దాయ-; దీటు-; నోయి-; పిండు-; పూదె-; పూపు-; వెంట-; వెట్ట-; కొలికి-; పొడ-; బిల్ల-; మల్లు-; మొగ-; మొన-; మొలక-; మోద-; వల-(=వలను)-; వెల్లువ.

బహువచన రూపమువై : తిరుపులు-; తెట్టెలు.



క్వార్థక రూపమువై : విఠిచికట్టు.

గాతువువై : తివురు.

తుమున్నర్థక రూపమువై ఎండఁ-; తగులఁ-; వడి - (=వడియనె);  
వడియఁ-;

ఉపసర్గ ప్రతిరూపమువై : ఎడఁ-; సమ.

40. కడచు.

విశేష్యమువై : సరి.

41. కడుగు.

విశేష్యమువై : జలగడుగు, గాడిగడుగు.

42. కందు

విశేషణమువై : కను—.

43. కను.

విశేష్యమువై : పొడగను.

ఉపసర్గ ప్రతిరూపమువై : మేలుకను.

44. కనుపు.

ఉపసర్గ ప్రతిరూపమువై : మేలుకనుపు.

45. కఱచు.

విశేష్యములవై : ఇలకఱచు, ఇల్కఱచు, ఒగుడుకఱచు.

46. కలఁగు.

విశేష్యములవై : గాతుకలఁగు (గాతు = ఘాతః); బోరుకలఁగు.

47. కలయు.

విశేష్యమువై : కత్తరిగలయు.

48. కలుపు.

విభక్తిరూపమువై : నేలఁ (గలుపు)

49. కవియు.

విశేష్యమువై : ఆముకవియు, ముసురుకవియు.

బహువచన రూపమువై : చిరుతలుకవియు.

50. కాంచు.

విశేష్యమువై : పొడగాంచు.

ఉపసర్గ ప్రతిరూపమువై : మేలుకాంచు.

51. కుడుచు.

విశేష్యమువై : ఉడ్డుగుడుచు, ఊలమాలగుడుచు, తల్లడ-;  
బహువచనరూపమువై : నకనకలుగుడుచు.

52. కుడుపు.

విశేష్యమువై : పోల్లుకుపు.

53. కునియు.

బహువచనరూపమువై : తుం వెనలుగునియు.

54. కుఱు.

విశేష్యమువై : చేకుఱు.

ఉపసర్గ ప్రతిరూపమువై : సమకుఱు

55. కూడు.

విశేష్యమువై : చేకూడు.

ఉపసర్గ ప్రతిరూపమువై : ఒడఁగూడు, ఒనగూడు, తలకూడు; సమకూడు.

56. కూయు.

బహువచన రూపమువై : పింపిళ్లుగూయు.

57. కూరు.

విశేష్యమువై : చేకూరు.

ఉపసర్గ ప్రతిరూపమువై : సమకూరు.

58. కూరుచు.

ఉపసర్గ ప్రతిరూపమువై : సమకూరుచు.

59. కొట్టు.

విశేష్యమువై : అండ - ; ఉఱు - ; కడ - ; కనుపు - ; కిల - ; కెర - ;  
కొల్ల - ; గిల - : చీ - (దీనివైఁ జేరునపుడా ద్యచ్చునకు ప్రాస్వమును కకా  
రమునకు ద్విత్వమును గలిగి 'చిక్కొట్టు' అనియునగును); చాఁగఱ-; చుచ్చు-;  
జిఱ - ; త్రెక్కు - (దీనివై నొక కకారము లోపించి 'త్రెక్కొట్టు' అనియ  
గును. ) ; దినంతు - ; నట్టు - ; నడ - ; నౌడు - ; పిడి - ; పొడి - ; బల - ;  
బుస - ; బెక్కు - (చూ. త్రెక్కు);

ii. తుమున్నర్థక రూపములవై : ఎండఁ ; - చెంగఁ - ; తెగఁ.  
పగులఁ - ; పోఁ.

iii. క్రియవై : రా.

iv. అవ్యయమువై : ఊఁ - ; జో.

60. కొను.

i. విశేష్యమువై : అంకె - ; అండ - ; అడ - ; అశగోలు - ; ఒడ  
 గోలు - ; అడ్డు - ; అన్ను - ; అరగలి - ; అరి - ; అసలు - ; ఆకలి - ;  
 (- 'కలి' కి లోపము) ; ఆది - ; ఆదు - ; ఆము - ; ఆలి - ; ఇగురు - ;  
 ఇమ్ము - ; ఇయ్య - ; ఇరవు - ; ఇరులు - ; ఇఱుము - ; ఇవము - ;  
 ఈయ - (యకు లోపమును) ; ఉజ్జ - ; ఉదియ - ; ఉదిరి - ; ఉదిల - ;  
 ఉసి - ; ఉఱత - ; ఎర - ; ఎఱ - ; ఎస - ; ఐర - ; ఒర - ; ఓలమాస - ;  
 కచ్చు - ; కడలు - ; కడి - ; కదు - ('కదువు' నకు రూ.) ; కను - దీనివై ;  
 ననుస్వారము గూడ) ; కలఁగుండు - కల - ('కలఁత'లోని 'త' కులోపము) ;  
 కారు - ; కాఱు - ; కాలు - ; కావి - ; కీలు - ; కుదుర - ; కుప్పిగంతు - ;  
 కై - ; కొన - ; కొలువు - ; కొల్ల - ; కోలు - ; క్రొవ్వు - ; గంతు - ;  
 గచ్చు - ; గడ్డు - ; గమి - ; గర - ; గిజగిజ - ; గిఱి - ; గుండు - ;  
 గుడి - ; గుత్త - ; గుది - ; గుబులు - ; గుఱి - ; గురు - ; గువ్వకరి  
 (కోలు) - ; గెలుపు - ; గొద - ; గొన - ; గ్రుక్క - ; చిందఱ - ;  
 చిగురు - ; చీదఱ - ; చెఱ - ; చే - ; చలము - ; చవి - చాఁగఱ - ;  
 చుఱు - ; చూఱ - ; చూలు - ; జిగురు - జిడ్డు - ; జీబు - ; జంగ - .  
 జజ్జ - ; జడ - ; జడి - ; జాదు - ; జాలి - ; జాఱు - ; డక్కు (చూ.  
 త్రెక్కు) - ; డాఁ (డాఁ)గు ('ను' లోపము) ; డా(డా) ; డెక్కు (చూ.  
 త్రెక్కు) ; తక్కు (చూ. త్రెక్కు) ; తమి - ; తఱటు - ; తఱి - ; తల - ;  
 తవులు - ; తావు - ; తికమక - ; తిక్క - ; తిమురు - ; తుఱఁగలి - ;  
 తూఁగు (ఁగు - లోపము) ; తెగులు - ; తెలి - ; తెవులు - ; తే - ; తొం  
 గలి - ; తొగరు - ; తొడు - ; తొట్టు - ; తోడు - (-'డు' కులోపమును) ;  
 త్రెక్కు - (దీనివై 'కొను' చేరునప్పు డొక కకారమునకు; లోపము) ;  
 త్రెక్కోలు - ; దక్కు - (చూ. త్రెక్కు) ; దమ్ము - ; దరి - ; దళ - ; దళము ;  
 దీలు - ; దూయు - (యుకర్థానుస్వారాదేశము) ; దొద్ద - ; దొరఁకు - (కులో  
 పము) ; దొరకు - (కు - లోపము) ; నట్టు - ; నడుకు (కు - లోపము) ; నులి - ;  
 నూలు - నెక్కు - (చూ. త్రెక్కు) ; నెట్టు - ; నెప్పు - ; నెమ్ము - ; నెల - ;  
 నెలవు - ; నేటు - ; పగ - ; పట్టు - ; పదను - ; పని - ; పను - ; పరువు - ; పస - ;  
 గర - ; పొటి - ; పొదు - ; పొలు - ; పిరి - ; పిఱుండు - ; పుచ్చు - ; పురి - ; వెల్లు - ;  
 పేరు - ; పొందు - ; పొద - పొరి - ప్రాఁచి (చి - లోపము) ; ప్రోది - ;  
 ప్రోవు - ; బందన - ; బందె - ; బలువు - ; బిగువు - ; బిమ్మిటి - ;  
 బీతు - బుగులు - ; బోరు - ; మంద - ; మంపు - ; మట్టు - ; మన్ని - ;

మబ్బు - ; మలఁపు - ; మల - ; మల్లడి - ; మన - ; మాకొను (దీని  
 వ్యుత్పత్తి తెలియలేదు) ; మాఱు - ; ముంపు - ; ముక్కు - (= ముందు,  
 - ముఖము) ముట్టు - ; ముట్టుకోలు - ; ముడి - ; మునుము - ; నుప్పిరి - ;  
 మురి - ; మెండు - ; మెదుక - ; మెలి - ; మొగ - ; మొదలు - ;  
 మొన - ; రక్కు - (చూ. త్రైక్కు) ; రచ్చ - ; రెక్కు - (చూ. రక్కు) ;  
 లంగ - ; రాగు - ; లెక్క - ; వడ - ; వడి - ; వల - ; వలి - ; వసి - ;  
 వాక్కు - ; (ద్విత్వలోపము, ఒక ; క - లోపము) ; వెంటి - ; వెట్టి - ;  
 వెను - ; వెన్నడి - ; వెల్లి - ; వ్రేటు - ; సందడి - సందు - ; నరకు - ;  
 సరమ - ; సరి - ; సుడి - ; నూడు - ; నేద - ; సొమ్మ.

ii. హువచన రూపములవై : ఉవ్విళ్లు - ; కవలు - ; తెట్టువలు - ;  
 తెట్టెలు - ; పల్లటీలు - ; వెనఁకువలు - ; వఱువట్లు - ; మిఱుమిట్లు - ;

iii. ధాతువులవై : అందు - ; అచ్చు - ; అడలు - ; అడుగు - ;  
 అలము - ; ఆ - గుబ్బు - ; ఆడు - ; ఇముడు - ; ఉంచు - ; ఉరలు - ;  
 ఎదురు - ; ఏలు - ; ఒంటు - ; ఒత్తు - ; ఒనవెట్టు - ; ఒప్పు - ; కూరు - ;  
 క్రేఁటు - ; గదుము - ; గిలుబు - ; చుట్టు - ; తగులు - ; తారు - ;  
 తాళు - ; తెఱ - ('తెఱచు' లోని చు - లోపము) ; తేఱు - ; తొట్టు - ;  
 తౌలు - ; దాఁగు - (- గు - లోపము) ; దాఁటు - ; దా - ; నడుము  
 కట్టు - ; నాటు - ; నిండు - ; నిలుచు - ; నొచ్చు - ; పండు - ; వెంచు - ;  
 వెట్టు - ; పొదలు - ; బల - ('బలయు'లో యు - లోపము) ; బాఁదు - ;  
 బావు - ; మసలు - ; ముంచు - ; ముద్దువెట్టు - ; మునురు - ; మూరు - ;  
 వాడు - ; వీడు - ; వేడు.

iv. క్షార్థములవై : ఆఁచి - ; ఆడిపోసి - ; ఎత్తి - ; త్రిప్పి - ;  
 వుంజి - ; పొట్ట పోసి.

v. విభక్తిరూపములవై : వెనఁగొను.

vi. అవ్యయములవై : ఊఁ (- ; కడు - ; డీ - ; దీ - ; పరి - ;  
 పఱి - ; మును - ; మొయి - ; మే - ; మేలు - ; మై - ; లోఁ - ; సమ.

61. కొలుపు.

విశేష్యములవై : కై - ; పురి.

బహువచన రూపములవై : గుండ్రలు.

ధాతువువై : వీడు.

ఉపసర్గ ప్రతిరూపములవై: మేలు -; సమ.

62. క్రమ్ము,

అవ్యయమువై: అఱు - ; నిట్ట.

63. క్రచ్చు.

విశేష్యములవై: పేరు - ; వాకో.

64. చను.

విశేష్యములవై: కడ - ; తని.

విశేషణములవై: నిడు.

ఉపసర్గ ప్రతిరూపములవై: పిఱు.

65. చరించు.

విశేష్యములవై: ప్రహారి.

66. చఱచు.

విశేష్యములవై: బూది - ; వా -; వెఱ.

అవ్యయములవై: వెను.

67. చల్లు.

విశేష్యములవై: వెద - ; వెనుక.

68. చిందు.

విశేష్యములవై: వెద.

69. చీరు.

బహువచనరూపములవై: చట్టలు.

70. చుట్టు.

విశేష్యములవై: తరి - ; ప్రహారి - ; వల.

71. చూచు.

విశేష్యములవై: ఎదురు - ; పొడ - ; మూ - ; సరి.

తుమున్నర్థకములవై: చావ c - ; తెగ c - ; పాఱ c.

72. చూపు.

విశేష్యములవై: తల - ; పొడ - ; ములు.

73. చెడు.

విశేష్యములవై: మొక్క--; రూపు.

74. చెందు.

విశేష్యములపై : చూను.

75. చేయు.

విశేష్యములపై : అనువు - ; అప్పన - ; అటనట - ; ఆవటము - ; ఆన - ; ఇయ్య - ; ఉజ్జన - ; ఉద్దియ - ; ఎన్నిక - ; ఎఱుక - ; ఐదు పది - ; ఒప్పన - ; ఓటు - ; కట్టడ - ; కవి - ('కవియు' నుండి వి.) ; కాడు - ; కై - ; క్రేడి - ; క్రేణి - ; గిలుబు - ; చిందటవందట - ; చిందట - ; చిందువందు - ; చికిలి - ; చక్కు - ; చబుకు - ; చలున - ; చల్ల - ; చొక - ; జోక - ; తచ్చన - ; తటవట - ; తరితీపు - ; తఱటు - ; తొందర - ; తెలుపుడు - ; త్రోపు - ; దయ - ; దరువు - ; దాడి - ; నుఱుము - ; నేటు - ; పప్పు - ; పిరువీకు - ; పూజె - ; వెండిలి - ; పొడి - ; పొదుగు - ; ప్రోది - ; బాగు - ; బగళంబు - ; బారు - ; బో - ('భోజనము' నకు వికృతి -) ; మంబరము - ; మట్టు - ; లాఠ - ; లెక్క - ; వాకబు - హిం - ; వాపసు - హిం - ; విజయం - ; విరిపోటు.

ii. బహువచన రూపముపై : పౌఞులు.

iii. అన్యాయముపై : చక్కఁ-; చులుకఁ-; విచ్ఛ- (విచ్ఛేయు); వే - ;

వేడుక - ; సంతన - ; సడ్డ - : సదమదము - ; సరకు - ; సరి - ; సవరణ - ; సవరింత - ; సుద్ది.

76. వొచ్చు.

విశేష్యములపై : డొకారము - ; తొఱఁగు - ; నడు ('నడుమ' కు రూ.)

77. జాఱు.

విశేష్యములపై : కై.

78. తన్ను.

విశేష్యములపై : వెను - ; వెన్ను.

79. తప్పు.

విశేష్యములపై : తలము - ; మొగ - ; మొన.

80. తవులు.

విశేష్యములపై : చే - ; వెను - ; సందు.



81. తాఁకు.

విశేష్యములవై : ఎడ - ; సరి - ;

82. తాఱు.

విశేష్యములవై ; కోడు - ;

83. తిరుగు.

విశేష్యములవై : గుడి - ; చివ్వు - ; ప్రహరి - ; బ్రమరి -  
మొగ - ;

84. తివుచు.

ఉపసర్గ ప్రతిరూపములవై : పిఱు-.

85. తివియు.

ఉపసర్గ ప్రతిరూపములవై : పిఱు.

86. తీయు.

విశేష్యములవై : ఎడ - : ఓరు - ; కుచ్చె - ; వలస - ; వెనుక - ;  
వెను - , తుమున్నర్థకములవై ; దిగఁ - ; సాగ - ;

ఉపసర్గ ప్రతిరూపములవై : పిఱు-.

87. తీరు.

బహువచనరూపమువై : పౌఁజులు-.

88. తీరుచు.

బహువచన రూపమువై : పౌఁజులు-;

89. తుడుచు.

తుమున్నర్థకమువై : దిగఁ;

90. తూఁగు.

ఉపసర్గ ప్రతిరూపమువై :--సరి-;

91. తూలు.

బహువచనరూపమువై : తుప్పలు-;

92. తెగు.

విశేష్యములవై : ఎడ - ; కడ - ; వగ-;

93. తెంచు.

ఈ ధాతువు చేరునప్పుడు కొన్ని ధాతువుల తుదివర్ణము లోపించును.  
ధాతువులవై : అగు - ; అడరు - ; అరుగు - ; అరు - : ఎత్తు - .

వఁగు - ; కప్పు - ; కవియు - ; క్రమ్ము - ; చను - ; చొచ్చు - ; చొత్తెంచు) ; తలకొను - ; నడ - (నడచు) ; నిగుడు - ; నెగయు - ; పఱ-; పఱచు) ; పాఱు - ; పొడ - (పొడుచు) ; పోవు - ; ప్రాచు - ; మొల - (మొలచు) : మ్రాలు - ; వాడు - ; వీచు - (వీతెంచు).

94. తెచ్చు.

క్వారకమువై : తొడి - ; తోడి-;

95. తేలు.

విశేష్యములవై : కడ - ; గడి- ; గురువు - ; పచ్చి - ; బయలు-; మ్రాను - ;

96. తేలు.

విభక్తిరూపమువై : తెప్పలఁ;

97. తొట్టు.

విశేష్యములవై : ఎక - (ఎగు) సకు కృద్రూపము క్రే - (క్రేఱకు రూ.)

98. తోగు.

విభక్తిరూపమువై : తొప్పఁ-

99. తోలు.

తుమున్నర్థకమువై : పాఱఁ-

100. త్రస్సు.

విశేష్యములవై : కాలు-;

101. త్రావు.

తుమున్నర్థకమువై : ది (డి) గ (గ్)ఁ-

102. త్రిప్పు.

విశేష్యములవై : బడి-;

103. తెచ్చు.

విశేష్యములవై : ఎడ-;

104. త్రొక్కు.

విశేష్యములవై : చిందు - ; వెనుక-;

తుమున్నర్థకమువై : విడఁ;

105. త్రోయు.

విశేష్యములవై : గుది-;

106. దాటు.

విశేష్యములవై : జవ-.  
 బహువచనరూపములవై : క్రేళ్లు- ; పల్లటీల్ ;  
 తుమున్నర్థకములవై : డిగ్గన్-;

107. దిగు.

విశేష్యములవై : పాశెంబు-;

108. నిలుచు.

విశేష్యములవై : పాదు-;  
 అన్యయములవై : నిట్ట - ; నిట్టక-.

109. నీలుగు.

ఉపసర్గ ప్రతిరూపములవై : నిట్టి-;

110. పంచు.

విశేష్యములవై ; పని-.

111. పట్టు.

విశేష్యములవై : అడ్డ - ; ఎద్దు - ; కను - ; కోత - ; చెట్ట - ;  
 చెద - ; చెమట - ; చెఱ - ; చే - ; చల - (చలము) ; చూ - (చూపు) ;  
 జన్నియ - ; తరి - ; దిమ్మ - ; బూజు - ; ముట్టుకోలు - ; లగ్గ - ; సూడు-;

విభక్తిరూపములవై : పగఁ-.

క్వారకములవై : కని-.

తుమున్నర్థకములవై : ఉక్క - ; కాఁ - ; కానఁ- ; తూలుపాఱఁ - ;  
 రాఁ - ; వాగఁ.

112. పడు.

i. విశేష్యములవై : అంటు - ; అంద-(అందము) ; అక్కజ - (= -ము) ;  
 అక్కఱ - ; అగడు - ; అగ - (-అగ్గము) ; అగ్గ-(-అగ్గము) ; అచ్చెరు (వు)- ;  
 అచ్చు - ; అడ్డ - (= - ము) ; అడ్డి - ; అదవద - ; అనువు - ; అప్పు - ;  
 అబ్బర - ; అబ్ర - ; అరి - ; అఱిముఱి - ; అఱుగు - ; అలమట - ;  
 అల - (= - వు) ; ఆక - ; ఆకుల - (= - ము) ; ఆడిక - ; ఆతుర -  
 (- ము) ; ఆయాస - (= - ము) ; ఆయిత - (= - ము) ; ఆయిత్ర -  
 (= - ము) ; ఆరట - (= - ము) ; ఆఱడి - ; ఆస - ; ఇంట్రి -  
 (= - ము) ; ఇరవు - ; ఈచ - ; ఈడు - ; ఉగ్గు - ; ఉత్తల - ;  
 (= - ము) ; ఉరు - (ఉరువు) ; ఉఱచ - ; ఎడ - ; ఎత్తు - ; ఎద - ;

ఎదురు - ; ఎఱుక - ; ఏరు - ; ఏవ - ; ఒదుఁగు - ; ఒనరు - ; ఒలి - ;  
 ఓజ - ; ఓటు - ; ఓలాకు - ; కక్కన - ( = - ము) ; కట్టు - ; కడమ - ;  
 కప్పర - ( = - ను) ; కరఁగు - ; కలత - ; కలగుండు - , కల - ('కల  
 యు' నకు విశేష్య రూపము) ; కలవర - ( = - ము) ; కలుచ - ; కల్లు - ;  
 కాంతాళ - ( = - ము) ; కాడు - ; కాఱియ - ; కింకిరి - ; కిను - (కినుక) ;  
 కీలు - ; కుంటు - ; కుక్కి - ; కుతిల - ; కుదురు - ; కుప్ప - ; కుఱుచ - ;  
 కొంగోడు - ; కొంచె - ( = - ము) ; కొందల - ( = - ము) ; కొట్టు - ;  
 కొతుకు - ; కోత - ; కోలు - ; క్రల్ల - ; క్రిందు - ; క్రమ్ముడు - ;  
 గగ్గోలు - ; గడిత - ( = - ము) ; గడును - ; గత - ( = - ము) ; గర - ;  
 గుడును - ; గుణ - ( = - ము) ; గుత్తి - ; గుది - ; గుల్ల - ; గువ్వ -  
 కుత్తుక - ; గెంటు - ; గోడి - ; గోర - ; చిక్కు - ; చిందిలి - ; చిడిముడి - ;  
 చీకాకు - ; చెట్టు - ; చెఱ - ; చెవుడు - ; చేడ్ - ( = చేటు) ; చే - ;  
 చటులు - ; చల్ల - ; చాఁపకట్టు - ; చాటు - ; చూకుడు - ; చూలు - ;  
 చొప్పు - (చొప్పడు) - ; జిత - ( = - ము) ; జడను - ; జడ్డు - ; జత - ;  
 జతన - ; జతను - ; జబ్బు - ; జోక - ; డిందు - ; డిగ్గు - ; డిల్ల - ;  
 డీలు - ; తక్కువ - ; తగులు - ; తటకా - ; తట్టు - ; తత్తఱ - ( = - ము) ;  
 తను - ( = తనువు) ; తప్పుడు - ; తమక ( = - ము) ; తల - ; తల్లడ - ;  
 తవులు - ; తహతహ - ; తాఱుమాఱు - ; తిట్టు - ; తిమ్మ - ; తిర -  
 (తిరము) ; తిరి - ; తిరుగుడు - ; తీఱు - ; తీలు - ; తీనర - ; ( = - ము) ;  
 తెగు - ; తొందర - ; తొక్కట - ; తెవులు - ; తేట - ; తెఱఁగు - ; తొర - ;  
 తొట్టు - ; త్రొక్కట - ; త్రొక్కు - ; త్రొక్కుడు - ; త్రోపడు  
 (త్రోపు) - ; త్రోపు - ; త్రుంగుడు - ; తోడు - ; తౌలు - ; త్రాడు - ;  
 దండు - ; దక్కోలు - ; దిగులు - ; దీలు - ; దుఃఖ - ( = - ము) ;  
 దూఱు - ; దొరకు - ; దొరగల్లు - ; నట్టు - ; ననువు - ; నఱకుడు - ;  
 నఱఁగుడు - ; నల్ల - ; నింగి - ; నివ్వెఱ - ; నెఱి - ; పంపు - ; పట్టు - ;  
 పదిల - ( = - ము) ; పని - ; పను - ; పన్ను - ; పరము - ; పరాకు - ;  
 పలుచ - ; పసా - పాటు - ; పాడు - ; పాయ - ; పాలు - ; పుల్ల - ;  
 పూఁట - ; వెంటి - ; వెట్టు - ; వెనఁగు - ; వెను - ; ( - వెనువు) ;  
 పేద - ; పొంక - ( = - ము) ; పొందు - ; పొగడ్డ - ; పొడ - ; పొనరు ;  
 పొనుఁగు - ; పొను - ; పొర - ; పొలు - ( = నాశనము \* 'పొలియు'  
 నుండి) ; పొల్ల - ; పొల్లు - ; పో - ('పోవు' ధాతువునుండి \* 'పోవు' అనురూపముం  
 డవలెను, ) ప్రయాస - ( = - ము) ; ప్రాత - ; ప్రాఁ - (ప్రాత) ప్రో - ప్రోపు  
 బడలు - ; బన్ను - ( = - ము) ; బయలు - ; బల - ( = - ము) - ;

చీలు - ; బుడి - ; బెండు - ; బెగడు - ; బెదరు - ; బేలు - ; బ్రుంగుడు-;  
 బ్రుంగు - ; మచ్చిక - ; మట్టు - ; మనికీత - (= - ము); మఱు -  
 (మఱుగు); మాగు - ; మాటు - ; మాటు - ; మాఱు - , ముందు - ;  
 ముచ్చట - ; ముట్టు - ; ముడి - ; మునుగుడు - ; మొకమొక - ; మొరమొర-;  
 మొలి - ; మేడు - ; మైల - ; మొక్క - ; మొగ - ; (= - ము);  
 మొత్తు - ; మోడు- ; మ్రాగన్ను - ; మ్రాను - ; మ్రింగుడు - ;  
 మ్రోడు - ; రాటు - ; రా - (రాయి); టీచ్చ - ; లంపట - (= - ము);  
 వట్ర - ; వస - ( - ము)- ; వాట - (= - ము); వాడుక - ; వాడు - ;  
 విచార - ; - (= - ము); విజ్జోడు - ; విడి - ('విడుచు' నుండి విశేష్యము);  
 విడు - (విడుపు); వితాకు - ; వీడు - ; వీలు - ; వీసర - (= - ము);  
 వెక్కస (= - ము); వెగడు - ; వెచ్చ - ; వెడగు - ; వెడగురు - ;  
 వెనుక - ; వెన్ను - ; వెఱగు - ; వెలు - (వెలీకిరూ.); వేగ - ; వేగిర - ;  
 వేడుక - ; వేఱు - ; వ్రీలు - ; వ్రేగు - ; సంకట - (= - ము); సంజ - ;  
 ఫంత - ; సంతస - (= - ము); సందడి - ; సందియ - (= - ము);  
 సడలు - ; సముతు - ; సరి - , సూటి - , - సూత్ర - (= - ము); సెల -  
 సాలు - ; సిగ్గు-

ii క్షార్థకములవై: అడిచి-; అదిరి -; ఉట్టి-; ఉదరి-; ఉలికి -; ఎగసి-;  
 కునికి-; మిట్టి-; మిడిసి.

iii. తుమున్నరకములవై : ఈడిగిల-; ఉరల-; ఒఱుగ-; కడవ-;  
 కదియ-; కలగ-; కలయ-; కా-; కుదికిల-; కూడ- ; కూర్చుండ-;  
 కూల-; క్రమ్మఱ-; క్రయ్య-; క్రుంగ-; చెదర- ; చొర-; డిగ-;  
 తగుల-; తెవుల-; తిరుగ-; తూఱ-; తెగ-; తెట్టగిల-; తొట్టగిల-;  
 తేలగిల-; తొట్రిల- ; తౌల - ; దడియ - ; దిగ - ; నిండ - ; నిల - ;  
 నిలువ - ; పెనగ - ; పోరల - ; మగుడ - ; మరల - ; ముట్ట - ;  
 మురియ - ; మోఱరిల్ల - ; మ్రంగ - ; మ్రొగ - ; మ్రొగ్గిల్ల - ; లో -  
 (లోగు); విరియ - ; విరుగ-; వెడల - ; వ్రయ్య - ; వ్రేల - ; నుక్క-

iv. బహువచన రూపములవై:— అలుగుల - ; ఆపసోపాలు. -

v. విభక్తి రూపములవై : అలుగుల - ; కటకట - ; కడ - ;  
 చక్క - ; జాలి - ; తడ - ; తొడి - ; నకనక - ; వాటున - ; మెత్త - ;  
 విన్న - ; నుడి - .

vi. ఉపసర్గ ప్రతిరూపములవై :— ఒడ - ; కీడు - ; పిఱు - ; వై - ;  
 బహి - ; మేలు.

vii. అవ్యయములవై ; మును - ; వెను - .

113. పఱచు.

విశేష్యములవై : ఆయ - (= - ను) ; చొప్పు - (చొప్పఱచు) ; ముట్టుకోలు - ; వెలు.

114. పాయు.

i. విశేష్యములవై : ఇండె - ; పఱియ - ; విరి - ; ప్రక్క - .

ii. విభక్తిరూపములవై : ఎడఁ - ; వెడఁ.

115. పాపు.

i. విశేష్యములవై : చలి.

ii. విభక్తిరూపములవై : ఎడఁ.

iii. బహువచనరూపములవై : చట్టలు.

116. వాలు.

i. విశేష్యములవై : ఆవ - ; ఎఱ్ఱ - ; కందు - ; కులు - ; కోఁచ - ; కోపు - ; గాజు - ; చాయ - ; చాలు - ; చుట్టు - ; జాళు - ; జాలు - ; జోరు - ; తిరుగు - ; తేలు - ; తెర - ; తెలతెల - ; తెల - ; తెల్ల - ; తెలు . పు - ; దిగు - ; దొడ్డు - ; నంజు - ; నెత్తురు - ; పరుపు - ; పోషు - ; పాయ ; పీఁకె - ; పోఁగు - ; బలి - ; బీఱు - ; బుచ్చి - ; బూఁదు - ; బ్రచురి - ; మగ్గుడు - ; మాఁగుడు - ; మాఁగు - ; ముసుఁగు - ; వాడు - ; విరవిర - ; వెలరు - ; వ్రక్క - ; వ్రయ్య - ; సన్న - ; సెల - ,

ii. బహువచనరూపములవై : ఇసిఱింతలు - ; ఉగ్గులు - ; క్రేళ్లు - ; గురువులు - ; చుమ్ములు - ; తీఁగలు - ; తొఱటలు - ; నుగ్గులు - ; పగుళ్లు - ; బీఱలు.

iii. విభక్తిరూపములవై : కలఁకఁ - ; మెత్తఁ - ; వెలుకఁ - ; వెల్లఁ - ; వెలవెలఁ - .

iv. తుమున్నర్థకములవై : ఉరలఁ - ; ఒదుగఁ - ; కలఁగఁ - ; క్రయ్యఁ - ; చొరఁ - ; తూలఁ - ; తెగఁ - ; తెరల - ; తొలఁగఁ - ; పలుకఁ - ; పాయఁ - ; పులియఁ - ; ముడుగఁ - ; మూఁగఁ - ; వాడఁ - ; విరియఁ - ; వెడలఁ - .

117. పుచ్చు.

i. విశేష్యములవై : చుఱు - ; పాపట - ; పాటు - , పొరి - ; పొటి - ; (=పొలి - పొలియు) - ; పొలియు - ; పొల్ల - ; బుగులు - ; వా - (వాయి) ; వెలి - ;

ii. విభక్తిరూపములవై : గీటునఁ - ; వీటిఁ - .

iii. క్షార్థకములవై : పులిమి - .



118. పెట్టు.

i. విశేష్యములపై : అంకిలి - ; అడవి - ; అడ్డ - ; ఆశ - ; ఆయాన - ; ఆయిత - ; ఆరట - ; ఉత్తల - ; ఊడర - ; ఎక్కు - ; ఎడ - ; ఎత్తు - ; ఎన్నిక - ; ఎస - ; ఒర - ; కక్కన - ; కను - ; కన్న - ; కలగుండు - ; కాటియ - ; కికు (క్కు)రు - ; కుతల - ; కూ - (కూయి); కొల్ల - ; గంటు - ; గీ - ; గుణు - ; గోడి - ; చూ - (చూపు); చొక్కు - ; తడ - ; తత్తల - ; తల - ; తల్లడ - ; తహతహ - ; తిరి - ; త్రోపుడు - ; తోడు - ; దందడి - ; దబ్బు - ; దుఃఖ - ; నచ్చు - ; నలగుడు - ; నులి - ; పంపు - ; పరువు - ; వాలు - ; వీట - ; పుట - ; పెట్టె - ; పెన - ; పొడ - ; పొరలు - ; పోకడ - ; పోరు - ; బలి - ; బేలు - ; మట్టు - ; మభ్య - ; మాణు - ; ముడి - ; ముదల - ; మెలి - ; మొదలు - ; మో - (మోపు); మ్రాను - ; లంకె - ; లెక్క - ; లొడ - ; వట్ట - ; వడి - ; వెచ్చ - (= - మ); వెడ్డు - ; వెద - ; వెలి - ; వేగిర - ; వేడి - ; సంత - ; సరి - ;

ii. బహువచన రూపముపై : ఎక్కులు—.

iii. తుమున్నర్థకములపై : ఎండ - ; కూడ - ; తగుల - ;

iv. విభక్తిరూపములపై : చక్క - , జాలి - ; పేటన - ; వడి - ;

v క్రియపై : జేపట్టు

vi. అవ్యయములపై . పిణు - ; బహి—.

119. పెనగు.

విశేష్యములపై : మల్లు—.

120. పొంగు.

సంఖ్యావాచకముపై : ముప్పొంగు = మూడుపొంగులు పొంగు.

121. పొడుచు.

i. విశేష్యములపై : కికురు - ; కిణుకు - ; కెరలు - ; గగురు - ; గుణు - ; చల - ; నిట్ట - ; పుల - ; వెల్లి - ;

ii. బహువచన రూపములపై : చిట్టలు—.

iii. క్షారకముపై : ఎత్తి—.

iv. అవ్యయముపై : తూ—.

122. పోయు.

i. విశేష్యములపై : ఆకు - ; ఆను - ; ఉరి - ; కుట్టు - ; చెమట - ; తల (- పు) ; పాణు - ; పోగు - ; బార - ; వాస - .

140. మిడుచు.

విశేష్యములవై : చిట్ట--.

141. మీఱు.

విశేష్యములవై : తల - ; పెంపు - ; మట్టు--.

142. ముట్టు.

విశేష్యములవై :  
తుమున్నరము

వలు

మర - ; చూఱ - ; అల్ల - ;  
కొత్త - ; నిదు (ద్దు)ర - ; నిలు - (నిలుపు) ; పాపట - ; ~  
పొరి(టి) - (=పొలి) - ; పొఱడు - ; పొలి - ; పొల్ల - ; బమ్మెర - ;  
బాహిర - ; బిత్తర - ; బిమ్మిటి - ; బిసి - ; బీఱు - ; బుగులు - ; బుడి  
బొందు - ; బొమ్మర - ; బోసి - ; మిడి - ; మొక్క - ; మొద్దు - ; మొట్ట  
మోస - ; రిత్త - ; రోటు - ; అంకు - ; లొట్ట - ; లోటు - ; వంక  
వమ్ము - ; వలస - ; వస - ; వా - (వాయి) ; విరవిర - ; విలవిల - ; వీనర  
వెచ్చ - ; వెలవెల - ; వెలవెలన - ; వేఱు - ; సరి - ; నుడి - ; సాట  
సాట - ; సిగ్గు - ; సొమ్మ - ;

ii. బహువచన రూపములవై : కుమ్మెలు - ; గునగుసలు - ; చిల్లులు - ;  
చక్కిలిగింతలు - , చొక్కిళ్లు - ; దింపులు - ; బీటలు - .

iii. విభక్తిరూపములవై : అసిఁ - ; ఈచఁ - ; కడకుఁ - ; తెల  
తెలఁ - ; మూరిఁ - ; విన్నఁ - ; వీటిఁ - .

iv. క్తార్థకములవై : ఈచుక - (= ఈచుకొని) ; ఐ - ; ఒరసి  
కొని - ; కొం - ; కొని - ; తేలి - ; విడి - ;

v. తుమున్నరకములవై : ఈడన్ - ;  
. ఉపసర్గ ప్రతిరూపములవై : పటి - ; పిఱు - .

vii. అన్యాయములవై : ఒల్లఁ - .

124 ప్రాము.

విశేష్యములవై : కను - ;

125. బిగియు.

అన్యాయములవై : బిఱు - .

153. రేఁచు.

విశేష్యములవై : వెడ - ; వెర-.

154. రేఁపు.

విశేష్యములవై : వెర-.

155. వచ్చు.

విశేష్యములవై : ఎత్తు-.

క్వార్థకములవై : అచ్చి - ; ఐ - ; కొని - ; చుట్టి - ; తిరిగి-.

156. వట్టు.

విశేష్యములవై : నీరు-.

157. వలయు.

విశేష్యములవై : రూపు-

133. మారు.

విశేష్యములవై : మచ్చు- ; రూపు-.

134. మారు.

విశేష్యములవై : పిలుకు- ; పొల-.

మార్పు- మారుచు.

పొక్క గుండ - ; పొల - ;

136. మ

విశేష్యములవై : పిలుకు - ; పొరి - ; వ్రాలు - ; విసి-;

137. మాలుచు.

విశేష్యములవై : పొరి-.

138. మించు.

విశేష్యములవై : తల-.

139. మిగులు.

విశేష్యములవై : తల - ; మట్టు - ; వీను-.

140. మిడుచు.

విశేష్యమువై : చిట్ట--.

141. మీలు.

విశేష్యములవై : తల - ; వెంపు - ; మట్టు--.

142. ముట్టు.

విశేష్యములవై : కడ - ; తుది - ; నీరు--.

తుమున్నర్థమువై : కూడ--.

143. ముడుఁగు.

విశేష్యమువై : ముచ్చ--.

144. ముడుచు.

విశేష్యమువై : వైఁడి--.

145. మూయు.

విశేష్యమువై : కను--.

146. మెరియు.

విశేష్యమువై : బయలు--.

147. మెరిఁగు.

విశేష్యమువై : కను--.

148. మోడుచు.

విశేష్యమువై : చే--.

149. మోయు.

విశేష్యమువై : ముండ--.

150. మ్రింగు.

బహువచన రూపములవై : గ్రుక్కలు - ; గ్రుక్కిళ్లు--.

151. మ్రోయు.

విశేష్యమువై : ఎదురు--.

152. రేఁగు.

విశేష్యముల వై : ఎన - ; చిదఱ - ; చీదఱ--.

త్వార్థకమువై : చిమ్మి--.

అవ్యయమువై : శీల--.

153. రేఁచు.

విశేష్యములవై : వెడ - ; వెర-.

154. రేఁపు.

విశేష్యమువై : వెర-.

155. వచ్చు.

విశేష్యమువై : ఎత్తు-.

క్వార్థకములవై : అచ్చి - , ఐ - ; కొని - ; చుట్టి - ; తిరిగి-.

156. వట్టు.

విశేష్యమువై : నీరు-.

157. వలయు.

తుమున్నర్థకమువై : కా-.

158 వాడు.

బహువచన రూపమువై : నుళివాళ్లు-.

159. వాలు.

విశేష్యమువై : మొగ్గ-.

160. విచ్చు

విశేష్యములవై : చే - ; పురి - ; మొగ్గ-.

161. విడుచు.

విశేష్యమువై : జన్నియ-.

తుమున్నర్థకమువై : దిగ-

162. విను.

విశేష్యమువై : పని-.

163. విరియు.

విశేష్యములవై : విక్క-వెలి - ; వెల్లి-.

164. విసరు.

విశేష్యమువై : వెలి-.

165. వీఁగు.

అవ్యయములవై : విఱ్ఱ.

166. వెడలు.

విశేష్యములవై : బయలు--.

167. వెళ్లు.

విశేష్యములవై : కడ--.

168. వేయు.

విశేష్యములవై : అసర - ; ఎత్తు - ; గిరాటు-; డింక - ; తూనిక-; దండూరా - ; పిడి - ; పెన - ; లొట్ట - ; వడి - ; విలియ - ; వెనుక - ; వెలి--.

బహువచన రూపములవై : గడికాళ్లు.

క్వార్థకములవై : ఎత్తి - ; తీసి--.

తుమున్నర్థకములవై : తెగ - ; తేల - ; పాఱ - ; మొల - ; సాగ--.

169. వేఱు.

ఉపసర్గ ప్రతిరూపములవై : నెఱ--.

170. వైచు.

బహువచన రూపములవై : పల్లటీల్--.

తుమున్నర్థకములవై : పాఱ--.

171. వ్రాలు.

విశేష్యములవై : కై--.

172. వ్రాలుచు.

విశేష్యములవై : కై--.

173. సాఁగు.

విశేష్యములవై : కొన - ; తీఁగ--.



మూఁడవ ప్రకరణము.

—

ఆంధ్రలిపి—ఆంధ్రధ్వనులు.



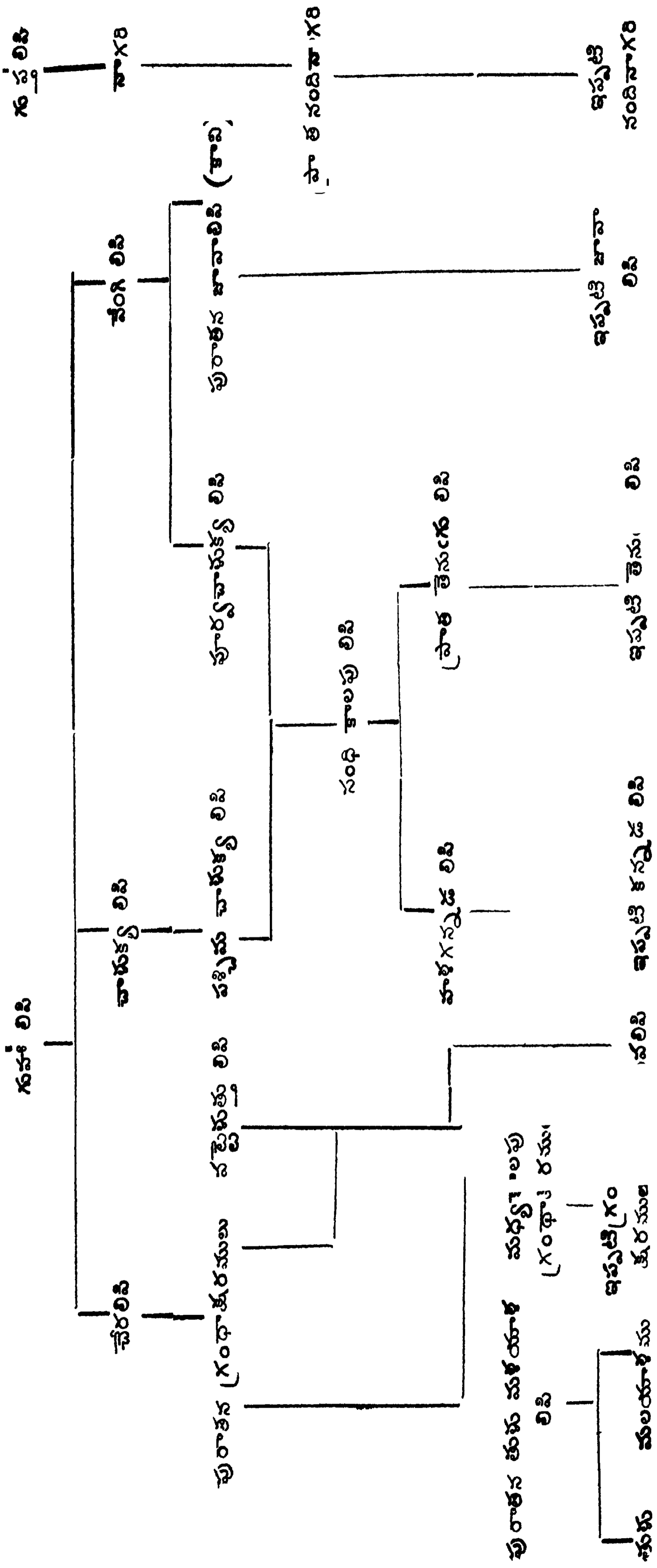
## ఆంధ్ర లిపి.

భాషాచరిత్రమునకు లిపిచరిత్రములతో నంతగ సంబంధములేదు. భాషయనున దుచ్చరింపఁబడు నర్థవంతములగు ధ్వనుల సమూహము. లిపి యాధ్వనులను దూరముగ నుండువారికిని, రహస్యముగ వానియర్థము దెలిసికొన నెంచువారికిని, కాలాంతరమున నా లిపిమూలమున నాయా ధ్వనులను పోల్చికొని వాని యర్థమును గ్రహింపనెంచువారికిని నుపయోగించుటకై యా యా భాషలను మాట్లాడు సంఘముల వారేర్పఱుచుకొను కొన్ని లిఖిత సంకేతముల సముదాయము. లిపి ధ్వనులను సంపూర్ణముగఁ దెలుపఁజాలదు. అది వానిని స్థూలముగఁ దెలుపఁ జాలునేకాని, తత్తద్వాగింద్రియ స్థానము లందు సరిగ నా యా ధ్వనులు పుట్టనప్పుడు గలుగు సూక్ష్మధ్వనిభేదములు దానివలన స్పష్టపడవు. భాషలయందు గలుగు మార్పుల కా యా స్థానములందు గలుగు సూక్ష్మభ్రంశమే కారణము. ధ్వనులు రానురాను మాఱుచుండ, లిపియంత శీఘ్రముగ మాఱుకుండుటచేఁ గొంతకాలమున కేలిఖితాక్షర మే ధ్వనికి గుఱుతుగఁ బూర్వు లుపయోగించికొనిరో తెలిసికొనుట కష్టమగు చుండును. కాని, యాంధ్రమువంటి భాషలలో వ్రాతక్రమము సాధారణముగ ధ్వనుల ననుసరించుచుండుటచే నంతటిచిక్కులు కలుగకుండును. 'లచ్చన్న' అని వ్రాయునప్పుడు 'లత్సన్న' యనియు, 'జ్ఞానము' నకు 'గ్గాన' మనియుఁ బండితులు కానివారు వ్రాయుచుందురు. వారివ్రాత యుచ్ఛారణము ననుసరించియున్నదని చెప్పవలయును. ఆంధ్రలిపియందు దంత్యతాలవ్య 'చ, జ' లకు ప్రత్యేకసంజ్ఞలు లేకపోవుటచే సాధారణ యుచ్ఛారణము ననుసరించినయే వానిని వ్రాసికొందురు. శాసనములలో నచ్చటచ్చట నిట్టి వర్ణక్రమము కాననగును.

ఈ గ్రంథమునం దాంధ్రలిపి చరిత్ర మనావశ్యకమైనను దానిని సంగ్రహముగ నీక్రింది పట్టికమూలమున దెలుపు టుచితము కాకపోదు. మొదటి పటమునుబట్టి భారతీయ భాషాలిపులన్నియు నేరితిగ నాదిమూర్ఖ లిపినుండి వికారము నొందినవై వానివలనఁ దెలిసికొనవచ్చును. రెండవ పటమున దాక్షిణాత్యలిపుల వంశక్రమము తెలుపఁబడియున్నది.—

రంజన పటము.

దాక్షిణాత్యలిపులు.  
అశోకలిపి















త్తి శాంతశ్రైయదూతమాతుబవతాంతాంతారేతి  
వారదరజాత్రాకుసముద్దతాలపమతయారేతి  
ప్రజ్ఞాత్రితి ందంక్షయయజేవద్ద్యవనిపిడితంను  
ప్రజ్ఞాంధుబంతబ్రహంస్యస్యనక్షతయబసూచిత  
ప్రజ్ఞావయవన్నసా జయతి శిరసి గ్రంభా  
ంండు తజామయుజ్జరవృతవెసంసా ర్ంత్రి  
లయంతి జగంతి వీవీరవేణదగంగావారిప్రజ్ఞా  
దబాస్వత్సరేతలలిలగా రజతివదనాసాగంభ  
స్యఃచాతుదయస్యబాంతిదానస్యిశాసోయదూ  
ద్రినిజ్జగదాంత కస్తనిలాపలాఖన అస్సగ్రాజ్ఞితం  
శాకతి వంశీజనాంసరశ్రేణానాంసేలరాజదనిలం  
రావసిమందనమన్నరేందనమాబివామంనగరంద  
రేత్రా లత్రస్తితఃప్రాలదరదినదఃస్తబాచియ్య  
నా రం రంత్రియస్యప్రతచజ్జలనసమస్తభ్రత్ర  
రి శాశలకా బూచ్చః రిదెస్యత్స గుండవత్త్రిచృతః  
ద్రినఃషండిరాఃకబిత్తలదదవదజహాయంయుద్ధ  
జుర్యజితఃకబిత్త కంమచోదోతాంస మరతోగా  
దిండందేవితచత్తస్వచదమయ ననిహితాల్లి  
రాదయతేవతశ్శాస్త్రిలనరశాస్త్రిబ్బలదశ్చ  
ంబరావతుఃచుక్త కమనచమదేసిండు రు  
ద్రిహదాదదబగిచతిఖానో బతుఃచనత్త వసుద  
ంశివోస రుద్రిశ్రదూరదావన ర్తిరంయస్యప్రత  
దాలనాదావచః ప్రఖ్యత్తద్దిశివేనందదాహాద్భు  
ద్ధు మరానాయస కథయంత్య చుక్త యుక్త త్రైన్  
నస్తత్తనాదుని రాధుంగల్లనగరనిక్షాపితాచా  
దీ ర్ం ర్ంబస్వదుర్ద్రుచుతదేవతచుక్త యుక్త  
శ్రీ జనఃశ్రీ రుద్రిశ్ర సంద్యయది ర్ం తాప్ర ఖ్యత్త  
దాలయంః దొరనాస్తదోద్ధుందంఃచాలనం చల  
నః సందర్శితం ప్రజయనవిత్తవదంనారకా ది ర  
ంగ తరుద్రిన్దబబారేచుదంచుదవచిబుచ్చనమీప్ర  
తాపమనాదుర్తియదియంబాసి బానామవచూచ  
ని



పడవ పటము.

అన్న పేరూ రెడ్డి వనపర్తి తాను గాననకముల్లోని యనాక శేషు.

తిది ఘమస్సు|ల వ్యక్తి యుంకిరి వపులు వమ|| కంశో  
శ్రీ పచ్చుట ముగొస మాత్ర గర పైలింబః సుభక్త ముగ్ధ  
బుధయెవదాద ర గా జ్జుయమంది బాత్తిర తయం గైవస వై  
గర్త|| రంబూ మర మ గూ రక్షః రంతుం చూ రంస ముల్యు



రం|| రాసెస్సు కుమి ము వైర్తం పో వైవ వాతు గ జ్జువనః  
వైవంక ట మూ జయ త్రిరెంతస్సజు ట సైతా యు త్తా తా మ  
శ్రీ ఘాల ఘల క్షరీ యుచు జ్జు లాం|| తల్లి నా బు స రూ జ్జు త్తా త్త  
జు రసి బూ స సోత్ర వా జ్జు యు జు స పు వైల్లం స స బు దే గు ర  
మ గం|| త్ర ప్ర ద ము రా వ్జ్జు క్క టః ప ద ప క్కం బు యం జు యు తి  
యై స్స గు స మూ ప్రై వంత్తి త్ర బ్జు వ్ర వా ఛ్చాః ప్లి సూ త్తి చు

వా వ ట్ట గ్రః || ఇంచు త్రిపు రాంత్త రం|| అనచే మువ్రాలు



ఈ ప్రక్క శి-వ పటమునం దాంధ్రాక్షరము లెట్లు రానురాను వికాసము నొందినవౌ చూపబడినది.

నాల్గవపటము రాజరాజ నరేంద్రుని నందంపూడి శాసనములోని యొక రేకునకుఁ బ్రతిబింబము. అందలి వ్రాత ప్రత్యేకముగ నిప్పటి యచ్చు లిపిలో వ్రాయబడినది (క్రీ. శ. ౯౭౬).

అయిదవపటము నన్నయభట్టరచిత భారతాదిపర్వపీఠికలోని మొదటి మైదుపర్వములు నాతనినాటి లిపిలో నెట్లు వ్రాసియుండురో యానాటి శాసనాక్షరముల యాధారమున నూహించి నేను వ్రాసినది.

ఆఱవపటము తిక్కన కాలమునాటి కాకతి గణపతిదేవుని తామ్ర శాసనములోని యొక రేకునకుఁ బ్రతిబింబము (శా. శ. ౧౧౫౩).

ఏడవపటము అన్నవేమారెడ్డి వనపల్లి తామ్రశాసనములోని యొక రేకునకు ప్రతిబింబము (శా. శ. ౧౩౦౦).

వైపటముల మూలమున నాంధ్రలిపి నానాటికి నెట్లు మాఱుచు వచ్చినదో తెలియనగును. తాటియాకులపై గంటముతో వ్రాయు నాచారము మూలమున రానురాను చదరముగనుండు తెనుఁగక్షరములు గుండ్రముగఁ బరిణమించినవి అవి యచ్చువచ్చిన నాటివరకు మాఱుచునే యుండినవి. యచ్చువచ్చిన తరువాతఁ గూడ వానియందు మార్పులు కలుగకపోలేదు. క్రీ. శ. 1801 సంవత్సరపు ప్రాంతమున నచ్చుపడిన తెనుఁగు పుస్తకములను నేటి యచ్చుపుస్తకములతోఁ బోల్చిచూచిన నీ విషయము స్పష్టము కాఁగలదు తాటియాకులమీఁది లిపికిని, అచ్చులిపికిని జాల వ్యత్యాసము గలదు. చే, శే, లపై ౨ అను గుఱుతు క్రొత్తగా నచ్చులో కలిగినది. వెలుపల గిలుకరించు నాచార మచ్చుగ్రంథములనుబట్టి యంతరించినది. 'ఁ' అను సర్ధానుస్వార చిహ్నముకటి క్రొత్తగాఁ జేరినది. నున్నవై వచ్చు హల్లునకు ద్విత్వము చేయుపద్ధతి పోయినది. ద్విత్వాక్షరము వెలుపల గిలుకరించుట యిప్పుడు భ్రష్టమయినది. గొలుసు కత్తుగ వ్రాయుట యిప్పటి విద్యార్థులయందంతగాఁ గానరాదు.

### ఆంధ్రలిపి సంస్కారము.

ఆంధ్రలిపి చాలకష్టమైనదనియు, భారతీయ లిపులలో దానియం దెక్కువ చిక్కులున్నవనియు, వేగము, వ్యవహారానుకూలత, క్లృప్తత నపేక్షించు నేటి నాగరకప్రపంచమున కది పనికిరాదనియు, దానిని వ్రస్తుతానశ్యకతల ననుసరించి సంస్కరించుకొన్నచో ననేక లాభములు గలుగఁ గలవనియు నిప్పు డొకయభిప్రాయము బయలుపెడలినది. ఆంధ్రలిపిలో నిప్పు

డచ్చుఁ గూటమునందు 509 యక్షరములకు సంబంధించినవి. 10 యింగ్లీషంకెలు, 10 తెనుఁగంకెలు, 14 విరామచిహ్నములు, 5 ఇతర చిహ్నములు, రెండు కొఁటేషనుమార్కులు, 3 లీడర్లు, 8 అధో నిర్దేశకచిహ్నములు, మఱి 22 అనావశ్యక సంయుక్తక్షరములు—మొత్తము 583 ప్రత్యేక సీసకాక్షరము లున్నవి. ఇందుమూలమునఁ దెనుఁగున నచ్చుకేసు మిక్కిలి యెత్తు, పొడవు, వెడల్పు గలిగియుండుటచే నచ్చుఁ గూర్చువాఁ డెల్లప్పుడును నిలువబడి, యిటునటు దిరుగుచు, మీఁది కెగురులాడుచు నెంతో శ్రమపడవలసి వచ్చుచున్నది. ఇందువలన అచ్చు, కాగితములు, కూలి, మొదలగు వానివై వ్యయ మెక్కువ యగుచున్నది. ఈ యశాకర్యములు లేకుండున నాంధ్రగ్రంథ ప్రకటనము సులభమై విద్యావ్యాప్తికి మార్గ మేర్పడఁగలదు. ఇట్లే, తెనుఁగునకును గొన్ని భాషలకునలె పైపు-రైటింగు శాకర్యముకలిగి, వర్తకమున నెంతో సహాయకారి కాఁగలదు. ఇంతటి లాభముతోఁగూఱిన యాంధ్రలిపి సంస్కారమునుగూర్చి యాలోచింపకుండుట మంచిదికాదు.

ఆంధ్రలిపి సంస్కారమునకుఁ బూర్వము చానియందు గతి లోపము లెవ్వయో విచారింపవలసియున్నది.

అక్షరములన్నియు నేదియో యొకపద్ధతినై నేర్పడకుండుట.

1. క, గ, చ, ఛ, ఝ, ర, డ, ఢ, త, ధ, డ, ధ, న, భ, మ, య, ర, వ, శ, హ, శ, క్ష—వీనిలోఁ దలకట్టులక్షరము తలకు తగిలియున్నవి.

2. ఘ, ష, ష, ష, స—వీనిలోఁ దలకట్టు లక్షరములనుండి వేర్పడి యున్నవి.

3. ఖ, జ, ట, ణ, బ, ల—వీనికిఁ దలకట్టులేదు.

4. ఙ, ఙ, ఇ—ఇవి ఒ, ఇ, లకు +, ్, చిహ్నములఁ జేర్చుటవలనఁ గలిగినవి.

5. ట - ఇది ఉ కడుపులోని యడ్డగీతను తీసివేయుటవలనఁ గలిగినది.

6. ఛ, ఢ, ధ, ష—ఈ యొత్తక్షరములు వాని సాధురూపముల పొక్కిలిలో నొత్తుచిహ్నమును చేర్చుటవలనఁ గలిగినది.

7. ఖ, ఘ, ఝ, ర, ధ—వీనికిని వీని సాధురూపములకును బోలికలేదు.

8. భ—దీనిసాధు రూపమగు 'బ' కు తలకట్టులేదు ; దానికి ఒత్తు చేర్చు నప్పుడు తలకట్టును దగిలించవలెను.

9. ం, ర, ర, ఈ, ఝ, య ; అ, ఆ, అ ; ఇ, ఇ ; ట, ఉ, ఉ ; ృ, ృ ; ఎ, ఏ, ఐ, ప, ష, ఘ, మ, వ, హ, ష ; బ, ట, ట, జ, జ, బ, భ, ఋ, ఋ, చ, ఛ ; ద, ధ, ధ, డ, ఢ, ఖ, శ, శ, స, స ;—ఈ వర్ణములం

దలి యక్షరములు గ్రమముగ నొక్కటే మూలరూపమునుండి యేర్పడినవి. కాని, రూపసామ్యమునుబట్టి యుచ్చారణ సామ్యము స్ఫరించదు.

10. అ, ఉ, ఋ, ఌ, ఎ, ఒ, లనుండియే వానినీర్ణము లేర్పడినవి; కాని, 'ఇ' నుండి 'ఈ' కలుగలేదు

11. వ్రాతలో 'క' కు కన్నడమునందలి 'క' వంటి మఱియొక రూపము కూడ వ్యవహారమున నిలిచినది.

ii. గుణింతము.

(అ) అచ్చులు

1. క, గ, ఘ, చ, ఛ, ఝ, ఠ, డ, ఢ, త, థ, ద, ధ, న, ప, ఫ, భ, ర, వ, శ, ష, స, శ---వీనికి, గుడి, గుడినీర్ణము, ఎత్వ, ఏత్వ, ఒత్వ, ఓత్వ, ఔత్వములు చేరునప్పుడు, తలకట్టుతోలఁగి యా స్థానముననే యాయాచిహ్నములు నిలుచును. ఉ, ఊ, ఋ, ౠ, ఌ, లు చేరునప్పుడు తలకట్టు కూడ నిలుచును.

2. ఈ, ఊ, ష, ఘ, ష, స, లకు నీర్ణమాయక్షరముల మధ్యముగఁ బోవును.

3 క, గ, చ, ఛ, ర, డ, ఢ, త, థ, ద, ధ, న, భ, ర, వ, శ, శ---వీనికి నీర్ణమిచ్చునప్పుడు తలకట్టుపోయి, దానిస్థానముననే నీర్ణచిహ్నమువై చేరును.

4. న, ణ లకు నీర్ణము ఇ, ఈ, ఎ, ఏ, ఒ, ఓ, ఔ, లవలెఁ దలవైఁ గుడిప్రక్కఁ బ్రత్యేకముగఁ జేరును.

5. బ, ల - ల నీర్ణము తలవై కుడిప్రక్క నక్షరమునకుఁ గలసిచేరును.

6. బ, ల, శ, శ---వీని గుడిచిహ్నము తల కుడివైపున నక్షరము లోనికి పోవును.

7. 'ట' కుఁదలవై నచ్చులు చేరునప్పుడు వై నిలుపుగీత తొలఁగి పోవును.

8. మ, య, ఘ, జ, ఝ, ట, బ---వీనికి నీర్ణ మక్షరముతుట్ట తుదను చేరును.

9. 'య' కుగుడి ప్రత్యేకముగ నీయ నక్కఱలేదు. తలకట్టును దొలఁ గించినఁ జాలును. 'యి' కి తుట్టతుదను 'ఆ' త్వసంజ్ఞ చేరుటచే 'ఈ' త్వమేర్పడును.

10. ప, ఫ, వ ల కుత్వము పొక్కిలిలోఁ జేరును ; తక్కినహల్లులకుఁ బ్రక్కను జేరును.

11. చేతివ్రాతలో 'ఒ' త్వము తలకట్టుస్థానమున ను అను ఒత్వ సంజ్ఞను జేర్చియు, ఏత్వఉత్వములను జేర్చియు రెండు రీతులుగఁ గలుగుచున్నది. అ + ఉ = ఒ కాని, ఎ + ఉలు 'ఒ' కానేరదు. కావున వీనిలోని రెండవ రూపములు విచిత్రములైనవి.

12. హకారమువై నచ్చులుగుణింతమునఁ జేరునప్పుడు తలకట్టుస్థానమున నాయాచిహ్నములఁ జేర్చి యొకవిధముగను, తలకట్టును నిలిపి అక్షుగడియ తుదిని జేర్చి మఱియొకవిధముగను రూపములేర్పడును.—ఇది హకారమువై నచ్చులు చేరువిధము.

13. ఘ, ఝ, లకు ఒ, ఓ, లు చేరునప్పుడు మూడేసి రూపములు:

- i. తలకట్టు స్థానమునఁ జేర్చి ;
- ii. తలకట్టును నిలిపి అక్షురము తుదికొమ్మువైఁ జేర్చి,
- iii. తలకట్టును తొలగించి, ఏత్వ ఉత్వ సంజ్ఞలుచేర్చి.

14. మ, య, ల వై ఒ, ఓలు చేరునప్పుడు తలకట్టుస్థానమునఁ జేర్చి; మొ, యొ, మో, యో, అని యగును. ఒత్వము చేరునప్పు డెత్వ ఉత్వములును, ఓత్వము చేరునప్పు డెత్వ, ఆత్వములును నీ యక్షురములవైఁ జేరుట విశేషము.

15. ఏత్వము హల్లునకు సగమువైని, సగము క్రిందను జేరును.

(ఆ) హల్లులు.

1. కప్ప, ఉప్పాడ, కుప్పి, శ్రీ, గ్రుడ్డి, క్రూర, క్రేని, మ్రోగు, అమ్ము, గుర్తు, కన్ను, మొదలగు వానిలోని సంయుక్తాక్షురములందఱు క్రింది హల్లుతోఁ జేరవలసియున్నను మీది హల్లుతోఁ జేరియున్నవి ; కప్ప, కొప్పు మొదలగు పదములలోని సంయుక్తాక్షురములలో నుచ్చారణము ననుసరించి క్రిందిహల్లులతోడనే చేరియున్నవి.

2. అర్థి - అని వ్రాయుట ప్రాచీనలేఖన క్రమము ; అర్థి యనుట మధ్యయుగము నాటిది ; అర్థి యనివ్రాయుట నేటి యచ్చు యుగమున నేర్పడినది. ఉచ్చారణమును బట్టి మూఁడును సరియైన రూపములు కావు. వరుసగ వాని యుచ్చారణములు అర్థిర్, అర్థిర్, అర్థి, అని వ్రాతను బట్టి తేలుచున్నది.

3. క, ఖ, ఘ, గ, ఙ, ఛ, ఞ, త, థ, ద, ధ, ల, అను ఒత్తులు వాని మూలహల్లులగు క, మ, న, ల, త, య, వ, ర, లనుండి భేదించుచున్నవి తక్కినహల్లుల ఒత్తు లాయా హల్లుల తలకట్లను దొలగించుటవే నేర్పడుచున్నవి

4. 'దిక్షక్రిము'లోని 'క్'కును, 'లక్ష'లోని 'క్ష'ను నుచ్చారణ భేదము గలదు.

iii. ఉచ్చారణము ననుసరించి యుండని కొన్ని యక్షరములు.

1. ఐ— సంస్కృతమున అ, ఆ+ ఏ=ఐ | 'ఇ' 'ఈ' కారములకు వృద్ధి గలిగియు నై త్వ మేర్పడును. తెనుఁగున అ+ఇ= అయి=ఐ. ఆకారమును బట్టి ఐ=ఎ+ఇ. అరవ మళయాళములలో ఐ=ఎ+ఇ. తెనుఁగున 'ఐ' అనునక్షర మరవ మళయాళ సంప్రదాయానురోధి.

2. ఔ— సంస్కృతమున అ, ఆ+ ఓ=ఔ; 'ఊ' 'ఱి' కారములకు వృద్ధి కలిగియు నౌత్వమేర్పడును. తెనుఁగునను దక్కిన వ్రావిడి భాషలయందును అ+ఊ= ఔ=ఔ.

3. ఎ— సంస్కృతమున ప్రాప్య ఎ కారములేదు ఏ కారమున్నది; అది, అ, ఆ+ఇ, ఈల సంధివలనఁ గలుగును; 'ఇ+అ'=యే. తెనుఁగున ఇ+అ= ఇయ=ఎ (ముత్తియము, ముత్తైము, కన్నయ, కన్నె; మొది ) ఇ+అ=యే అను సంధి 'ముత్తియము, ముత్యము' అనునప్పుడు గలదు. ఇది యేకపద మధ్యమందే కలుగును. సంధియందు కాదు.

4. ఊ— ఇది కకార షకార సంయోగమువలనఁ గలిగినను నా సంయుక్తాక్షరము నుచ్చారణము మాతినది.

5. ఞ— వ్రాతయం దిట్లున్నను నుచ్చారణ మందిది 'గ్, గ్, గ్, గ్, గ్, గ్, గ్' లుగ వివిధ ధ్వనులతో వినబడుచున్నది.

6. చ'ద్ద'న్నము మొదలగు శబ్దములలోని ప్రాప్య'అ' కారమునకును వచ్చాను, తాటాకు మొదలగు శబ్దములలోని క్ష' 'అ' కారమునకును దెనుఁగు లిపిలో సంజలులేవు.

7. ఋ, ఌ, ౠ, ౡ ల యుచ్చారణమెట్టిదో తెనుఁగువారు మఱచినట్లు కానవచ్చును. కొందఱు దానిని 'రు'గను, గొందఱు 'రి'గను, సరిగ నుచ్చరించుచున్నా మనుకొనువారు అర్థమాత్రాక 'అ' కారముతోడి 'ర' గను నుచ్చరించుచున్నారు.

8. త్స— దీనిని 'త్స'గా నెవ్వరు నుచ్చరించుటలేదు, దంత్య 'చ్ఛ' కారముగ దాని నుచ్చరింతురు.

9. ఘ— కారమును గేవల స్పర్శముగఁ గొందఱుచ్చరింపరు; ప్రపుల్ల, కఘము, మొదలగుశబ్దములను గొందఱు 'ప్రపుల్ల, కఘము,' అని యుచ్చరించుట గలదు.

10. షదమధ్యాంతములందు గల 'ము'వర్ణము కొన్ని స్త్రాంతములలో ననునాసికీకృత 'వు'వర్ణముగా వినఁబడుచున్నది. చెవుడు, రావుడు, వావు, పావు.

11. 'హ్లా'— వర్ణమును చదువుకొనినని తెనుఁగువారును, చదువుకొనిన వారిలోఁ గొందఱును 'హ్లా, హ్లా, హ్లా, హ్లా'లుగా నుచ్చరింతురు. ప్రహ్లా(ప్రహ్లా,— హ్లా,— హ్లా-హ్లా) యును; ఆహ్లా(-హ్లా, -హ్లా, -హ్లా) యును.

12. 'హ్వా'- వర్ణమును, గొందఱు 'హ్వా'గను, గొందఱు 'వ్య'గను నుచ్చరింతురు: గహ్వా (-హ్వా-గ వేళ) యును.

13. 'హ్మ'- దీనిని 'హ్మ', 'మ్మ'లుగా నుచ్చరించుట గలదు: బ్రాహ్మ (-హ్మ, -మ్మ) యును.

14. 'సీ' వర్ణమును గొందఱు 'శీ'గ న్రాయుదురు: శీతానామయ్య.

15. పూర్ణానుస్వారమువై నచ్చు హ్లుకుఁ గొందఱు ద్విత్వమిచ్చె దరు; కొందఱు ఊయరు: అనంతరావు, అనంతరావు

వై వివరించిన దానిని బట్టి యాంధ్రలిపి యన్ని కాలములందును నొకటే రూపముఁగలిగి యుండలేదనియు, నందలివర్ణము లన్నియొడలను నాయోగ్యము లను సరిగ నిరూపింప కున్నవనియు, లిపి యొక తెన్నున లేకుండుటచే దానిని నేర్చికొనుట చాలఁ గష్ట సాధ్యమనియు, నందు మూలమున విద్యావ్యాప్తి కాటంకము గలుగుచున్నదనియు, దానివలన వ్యవహార సౌకర్యము సంపూర్ణముగఁ జేకూరకున్నదనియుఁ గొందఱునవచ్చును. సంస్కార ప్రియులును, వ్యవహారమే ముఖ్యమని తలంచువారును దానిని సంస్కరింపఁ బ్రయత్నింపవచ్చును. సంస్కార ప్రియులకును, సంస్కార విముఖులకును వారివారి దృష్టులలో భేదముండుటఁ బట్టి వారిరువురికిని సామరస్యమును గుదుర్చుట కష్టము. ఒకరికి లిపి యొక సాధనము మాత్రము, ఆ సాధనము వ్యవహారమున కెంత బాగుగ నుపయోగించిన నంతమెలని వారియభిప్రాయము. రెండవవారి కది పూర్వులు తమకొకటకు దాచిపెట్టిన యండముల రాశి; వ్రాతయనున దొకకళ. మనోహరములగు నూహలను దాచుటకు మనోహరములగు నక్షరపు బరణులు గావలెను. తెనుఁగుక్షరములు ముక్తాఫలములవలె గుండ్రముగ నుండవలెనని వారి యభిప్రాయము. అవి ఎల్లప్పుడును గుండ్రముగాలేవని శాసన పరిశోధకులు దెలిపిన, వారునమ్మరు; నమ్మినను చక్కఁబడినదానిని దిరుగ నేల పాడుచేయ



వలెనని వారి ప్రశ్న. బియ్యపుగింజవై నీసపద్యమును చిత్రించుట, భగవద్గీతా ధ్యాయములను సన్నని తాటియాకులవై వ్రాసి, పూసలుకట్టి, జలమాలగ నేర్పఱచుట, మొదలగు రీతులవ్రాత నుపయోగించినవారు, తెనుఁగువర్ణములను సంస్కరింపనెంచుట హాస్యాస్పదముగ గణింపకమానరు. గుండ్రని యక్షరములను వ్రాయుట ఎక్కువ శ్రమ, యెక్కువ కాలహరణము, అను మొదలగు నసౌకర్యములు వారిదృష్టిలోనంత యెక్కువ యైనవి కావు ఈ రెండు దృష్టులకును వైర మీ వ్రాత విషయముననే కాక సర్వ విషయములందును గలదు. ఈ పోరాటములో న్యవహారదృష్టికి విజయము కలుగుననుటకు సందియము లేదు. లోకములో నందఱును గళాప్రియులును బండ్లితులును గాఁజాలరు. వారికివివాదముతో నంతగఁ బనిలేకు న్యవహారమున నేదిమిక్కిలి యుపయోగకరమో వారు దానినే యనుసరితురు పండ్లితులును గొన్నాళ్లకు వారి దారినే పట్టుదురు. వెలుపల గిలుకరించుట యిప్పుడు చాలమట్టు కఠఠరించినది. ఎన్నఁచును భాషలోలేని యరసున్నకు 'ర' అను గురు తేర్పడినది. ఇట్టివెన్నియో 'యి'తోనల గలిగినమాస్పలే పండ్లితుల కాదరణ వాత్రమునైనవి. దుర్యోచ, జ, ల వై రెండొకే నుండకుండినఁ గోపించువా రెండఱో కలరు ఈ మార్పుచాల ననీనమైనవైనను వారి దృష్టిలో యుచ్చారణ భోమును దెలుపుటకుఁ జాలనా వశ్యకము; కావున వారు దానిని పరిగ్రహించినారు; ఆగుఱుతు ప్రాచీనమైనదని వారు తలంచుటమాత్రమే విఠ

ఆంధ్రలిపి సంస్కార మెట్లు జరుగవలెనను ప్రశ్నముతో నాంధ్ర భాషా గరిత్రమునకుఁ బనిలేకు కలిగినమాస్పలను గుర్తించుటయు, నున్న సితిని నిరూపించుటయునే దానిపని.

II

సంస్కృతభాషకు వర్ణము లేబది. అందఱులు అ, ఆ, ఇ, ఈ, ఉ, ఊ, ఋ, ౠ, ఐ, ఔ, ఏ, ఐ, ఓ, ఔ, ం, ః, అని పదునాఱు వీనిలో ఐకారము లేదని పాణినిమతము. ఃక (జిహ్వ మూచ్యము), ఃప (ఉపధ్మా నీయము) లచ్చులలోఁ జేరవలెనని కొందఱిమతము. హల్లులు క, ఖ, గ, ఘ, జ, చ, ఛ, ఙ, ఝ, ఞ, ట, ఠ, డ, ఢ, ణ, త, థ, ద, ధ, న, ప, ఫ, బ, భ, మ, య, ర, ల, వ, శ, ష, స, హ, శ, —అని ముప్పదినాలుగు. వీనిలో

\* భాషధ్వని మాలము. అర్థవంతములైన ధ్వనులే భాష. కాని వైయాకరణు లాయా ధ్వనులను వర్ణము లనుచున్నారు 'వర్ణ' స్వర్ణ లిఖితాకరణనకు మాత్రము చెల్లినను పూర్వమర్యాద ననుసరించి యాసంజ్ఞయు గ్రహింపఁబడినది.

‘ళ’ కారము సంస్కృతమున లేదని యొకమతము. సంయుక్తాక్షరముగు ‘క్ష’, కారము సంయుక్తవర్ణముగా వినబడక పోవుటచే దానిని బ్రత్యేకవర్ణముగఁ గొందఱు పరిగణించిరి.

ప్రాకృతమునకు వర్ణములేఁబడి ; అందఱులు : అ, ఆ, ఇ, ఈ, ఉ, ఊ, ఋ, ఎ, ఏ, ఐ, బి, ఓ, ఔ, ం ; \* అని పదునైదు. హల్లులు : క, ఖ, గ, ఘ, ఙ; చ, ఛ, ఛ, జ, జె, ఝ, ఞ, ట, ఠ, డ, ఢ, ణ, త, థ, ద, ధ, న; ప, ఫ, బ, భ, మ; య, ర, ల, వ, శ, ష, స, హ, శ. — అని ముప్పదియైదు.

ప్రాకృత వర్ణసంఖ్యావిషయమున ననేకు లనేకవిధములుగ నభిప్రాయ పడియున్నారు. ఆంధ్రశబ్ద చింతామణికారునిమతమునఁ బ్రాకృతమునకు వర్ణములు నలువదిమాత్రము. ఈ మతమునే నేటివఱకు నాంధ్రనైయా కిరణు లవలంబించి యున్నారు కాని, యీ సంఖ్య మహారాష్ట్రప్రాకృతమునకు చూత్రము చెల్లనేమో. మహారాష్ట్రప్రాకృత మొక్కదానికే ప్రాకృతమును సంజ్ఞ చెల్లదు. ప్రాకృతములు, మహారాష్ట్ర, శౌరసేనీ, మాగధీ, వైశాచీ, చూళికా వైశాచీ, అపభ్రంశము, అని యాఱుగలవని సాధాగణాభి ప్రాయము. కాని, యిది సరికాదు. ఈ యాఱును విడిచి ప్రాకృత కావ్యము లందును, ప్రాకృత లక్షణగ్రంథములందును బేర్కొనఁబడిన ముఖ్య ప్రాకృ తములు. కావ్యములలో నుపయోగింపఁబడు మహారాష్ట్ర, శౌరసేనీ, మాగధీ భాషలలో జైనులు తమ గ్రంథములందు వాడినభాషలు సాధారణ భాషలకు విలక్షణముగనుండి జైనమాహారాష్ట్ర, జైనశౌరసేనీ, లఠమాగధీ సంజ్ఞల నందియున్నవి. పాలిభాష యర్థమాగధీ భాషాభేదమని కొందఱును, వైశాచీ భాషాభేదమని కొందఱును దలంచుచున్నారు. ఇవియేకాక ప్రాచ్య, అవంతీ, బాహ్లికీ, శాకావీ, ధాకీ, చాండావీ, శాబరీ, ఆభీరికీ, సాకీ, నాగర, ఉప నాగర, వ్రాచడ, దాక్షిణాత్య, ద్రావిడాది ప్రాకృతములన్నియో యాయూ లక్షణగ్రంథములలో స్మరింపఁబడినవి. ఇవి యాయూ ప్రధాన ప్రాకృతము లకుఁ జేర్పఁబడి వానివాని వికారములుగఁ దెలుపఁబడియున్నవి. అపభ్రంశ భాషయనున దొక్కటేకాదు. ప్రధాన ప్రాకృతములలో నొక్కొక్కదానికిని గొన్ని యపభ్రంశము లున్నవి. అట్లే వైశాచీభాషయందు పదునొకండు భేదములను రామతర్కవాగీశుఁడు తన ‘ప్రాకృతకల్పతరు’ నను లక్షణ గ్రంథమందును, లక్ష్మీధరాదులు తమతమ ప్రాకృత వ్యాకరణములందు మఱి

\* ప్రాకృతవర్ణములలోఁ జిన్నమును రి విసర్గమును జేర్చినాఁడు ; అది పాలిభాషలో మాత్రము జిహ్వామాలీయముగఁ గానవచ్చుచున్నది. ‘ఇ’ విడచినాఁడు ; ఇది సరికాదు.

కొన్ని భేదములను వెలిపియున్నారు. ఈ ప్రాకృతము లన్నిటిలోఁ గల వర్ణ సమూహము నెంచినచోఁ బై వివరించిన క్షేబది వర్ణము లేర్పడును వానిలో వివాదముచందున్న వర్ణములకుఁ గ్రమముగ నుదాహరణము లీక్రిందఁ జూపఁ బడినవి.

ఋ : అపభ్రంశము : తృణ = తృణమ్ (హేమచంద్రుఁడు 4, 329; నమిసాధు); సుకృదు (హేమచంద్రుఁడు 4, 329) సుకృదం (క్రమదీ; శ్వరుఁడు 5, 16) = సుకృతమ్ ; గృష్ణాఙ్గ = గృష్ణాఙ్గి ; గృహాంతి = గృహాంతి-గృహాంతిపిణు = \* గృహాంతనమ్ = గృహాంత్యా (హేమచంద్రుఁడు 4, 336; 341; 2 394, 438). కృదంతహో = కృతాంతస్య (హేమచంద్రుఁడు 4, 370, 4) చూలికా వై శాచి, ఖృత, ఖత-ఘృత (క్రమదీశ్వరుఁడు 5, 102).

ఎ : (1) ఐ = ఎ - మహారాష్ట్రీ, అర్థమాగధి, జైన మహారాష్ట్రీ, శౌరసేని, మాగధి : తెల్ల = తెల.

మహారాష్ట్రీ, జైన మహారాష్ట్రీ, అర్థమాగధి : చెత్త = చెత్త : (కర్పూరమంజరి 12, 4 9, విద్ధసాల భంజక 25, 2, క్రమదీశ్వరుఁడు 19; ఆయా రంగసుత్త 2, 15, 6, కప్పసుత్త).

మహారాష్ట్రీ, జైన మహారాష్ట్రీ : మెత్తీ = మైత్తీ (హాలుని సప్తశతి రావణవహా ; క్రమదీశ్వరుఁడు 7)

మహారాష్ట్రీ, జైన మహారాష్ట్రీ, శౌరసేని. వెజ్జ = వైద్య (హేమ చంద్రుఁడు 1, 148 ; 2, 24 ; హాలుని సప్తశతి ; విక్రమోర్వశీయము 47, 2; మాలవికాగ్నిమిత్రము 26, 5 ; కర్పూరమంజరి 104, 7), మహారాష్ట్రీ, శౌరసేని : సెణ్ణ = సైన్య.

(2) ఏ = ఎ : మహా ; అ మాగ, జై. మహా : వెచ్చణ్ణ = ప్రేక్షణ్ణ (హేమచంద్రుఁడు 4, 181 ; గౌడనహో, హాలుఁడు, రావణవహా ; ఒవవా ఇయసుత్త); అ మాగ. వెచ్చణ్ణ = ప్రేక్షణ్ణి : వెచ్చగ (ప్రేక్షక) ; జై. శౌర వెచ్చది (ప్రేక్షతే) ; శౌర వెళ్ళది (ప్రేక్షతే) ; మాగ. వెస్కది (ప్రేక్షతే) ; మహా అవెళ్ళి = అపేక్షి ; మహా-దుప్పెచ్చ = దుప్పేక్ష్య = శౌర. దుప్పెళ్ళ = మాగ. దుప్పెస్క ; మప్పెజ్జ (దుప్పేద్య) ; అ. మాగ. జై. మహా., శౌర., అప., : మెచ్చ (మేచ్చ) ; మహా. : ఛెత్త (క్షేత్త) = శౌర. షెత్త ; మాగ. ఏశెళ్ళ (ఏషణ్ణలు = ఏశేణ్ణు).

(3) ఇ = ఎ : సాగర ఇతి = మహా. సాగరెత్తి ; వేదము : యుష్కేన్ధ = మహా. తుష్కేన్ధ అ + ఇ = ఎ : మాగ. ఘత్త కెత్తి (తుత్తక ఇతి).

ఐ : కై అవ = కై తన ; ఐరావణ (భట్టికావ్యము 13, 33).

బ : (1) ఔ = బ : మహారాష్ట్ర, జై నమహారాష్ట్ర : కొంతుల = కాస్తుభ (భామహుడు ; హేమచంద్రుడు ; గౌడవహాః ; హాలుడు ; రావణవహ.)  
 మహారాష్ట్ర, అర్ధమాగధి, జై నమహారాష్ట్ర, శౌరసేని, అపభ్రంశము :  
 శౌవ్యణ = యశావన.

మహారాష్ట్ర : దొచ్చు = చౌత్య (హాలుని సప్తశతి 84). మహారాష్ట్ర, శౌరసేని : దొబ్బల్ల = చౌర్బల్య (గౌడవహాః ; హాలుని సప్తశతి ; రావణవహ ; శాకుంతలము ; 63, 1) : జై నమహారాష్ట్ర : పవైత్త = ప్రపౌత్ర.

మహారాష్ట్ర, శౌరసేని : మొత్తిల ; జై న మహారాష్ట్ర : మొత్తియ = మాక్తిక (గౌడవహాః ; హాలునిసప్తశతి ; రావణవహ ; మృచ్ఛకటికము 70, 25 ; 71, 3 ; కర్పూరమండరి, 73, 5 ; 82, 8 ; విద్ధసాలభంజిక, 108, 2).

మాగధి, అర్ధమాగధి, జై నమహారాష్ట్ర, జై నశౌరసేని, శౌరసేని, అపభ్రంశము : సొళ్ళ = సౌఖ్య (మార్కండేయుడు ; గౌడవహాః, హాలుని సప్తశతి, రావణవహ ; కప్పసుత్త ; క్రమదీశ్వరుడు 9 ; ఓవనయసుత్త ; పవయణసార 381, 19, 20 ; 383, 75 ; 335, 69 ; కత్తిగేయణు వెళ్ళ 402, 261, 362 369 ; మాలతీమాధవము 82, 3 ; ఉత్తరరామచరిత్రము 121, 4 : హేమచంద్రుడు 4, 332, 1.) మాగధి : శొళ్ళ : ప్రఖోధచంద్రోదయము, 28, 15 ; 56, 1 , 53, 16).

మహారాష్ట్ర, జై నమహారాష్ట్ర, శౌరసేని: సొమ్మ = సౌమ్య. (గౌడవహాః, రావణవహ ; క్రమదీశ్వరుడు 7 ; రత్నావళి 317, 31 ; మహావీరచరిత్రము 6, 8 ; ఉత్తరరామచరిత్రము 31, 20; 62, 8 ; 71, 8 ; 92, 8 : అనర్హరాఘవము 149, 9 ; కంసవధమ్ 9, 2)

(2) ఓ = బ.

శౌర : అనహిదొమ్మి (అనహితోస్తి) ; మహా, అ మాగ, జై. మహా., బట్ట = ఓష్ట ; శౌర. ; అణ్ణొణ్ణ = అన్యోన్య, మహా, అ మాగ., శౌర. ; పబట్ట (ప్రఖోష్ట).

(3) తుది విసర్గము = ఓ + ఇ. ఎ = బ ; మహా. అణురాబత్తి (అనురాగః ఇతి) ; పిబత్తి (ప్రియ ఇతి) ; జై. మ. పురిసాత్తి (పురుషః ఇతి ; గబత్తి (గతః ఇతి) . కాలొవ్వు (కాలః ఇవ) ; జై. శౌర. సమొత్తి (సమ) ఇతి) ; చారొవ్వు (చార ఏవ) ; అ. మాగ. భారొవ్వు (భారః ఇవ) ; సోబవ్వు (స ఏవ) ; శౌర. బహ్లాణొజ్జెవ్వు (బ్రాహ్మణః ఏవ).

జై: సా అరియ = సాదర్య; కాలవ = కారవ (హేమచంద్రుడు, ప్రాకృతచంద్రిక, చండుని ప్రాకృతలక్షణము.)

చే, జే: “చజౌతజ్జే ప్రాకృతేచ దంత్యాదేవ నసంశయః” అని యప్ప కవి తన ఛందోగ్రంథమునం దధోక్షజవచనముగ నుదాహరించినాడు. ఆ వ్యాకమునే యహోబలుడు వ్రాసినాడు. ఈ వాక్యము నిరాధారమని కొందఱు అందురు. కాని, ప్రాకృత భాషలను నుత్తర హిందూస్థాన భాషలను బరిశోధించిన జేమ్సు హోయర్నెల్ పండితులు ప్రాకృతమున దంత్య చే, జే, లుండెననియే యభిప్రాయపడి యున్నారు. వాని గంత్యోచ్చారణమును దెలుపుటకుఁ గొన్ని ప్రాకృతములలో వానివెనుక ‘య్’ కారమును జేర్చు చుండిరని వారి యభిప్రాయము. ఉదా. తిష్ట = య్చిష్ట; చిరమ్ = య్చిలమ్; జాయా = య్జూఆ; య్చలఆ = చరకః; య్చలఇ = చలతి, య్జలఇ = జ్వలతి; మొదలగువానిలో చ, జ, ల దంత్యోచ్చారణమును దెలుపుట కట్లు ప్రాకృతమునఁ జేర్చియుండవచ్చును. సంస్కృత శబ్దములందలి క్ష, చ, ఛ, చ్ఛ, జ, త్య, త్వ, త్స, ధ్య, ద్వ, స్స, ర్త్య, శ్చ, ష్య, జ్యలు కొన్ని సందర్భములందు కొన్ని ప్రాకృతములలో చే, ఛ్చ, ఛ, ఛ్ఛ, లుగ నూఱుచుండును. అట్టి చ, ఛ, లు ల, ఆ, ఉ, ఊ; ఐ, ఔలతోఁ గలిసి దంత్యములయి యుండ వచ్చును.

క్ష: క్షుర = ఛుర; ఇక్షు = ఉచ్చూ, క్షుధా = ఛుధా; క్షమా = ఛమా; క్షత = ఛత; క్షణ = ఛణ; కక్ష = కచ్చ; పరీక్షా = పరిచ్చా; అక్ష = అచ్చ; తక్షతి = తచ్చి, తచ్చయి; వృక్ష = వచ్చ, మొద

చ : చరక = య్చలఆ; చలతి = య్చలఇ; చత్వర = చత్తర, మొద.

చ్య : పచ్యమాన = పచ్చమాన; ముచ్యతే = ముచ్చతి; రుచ్యతే = రుచ్చతి.

చ్చ : ఆచ్చల = అచ్చల మొద.

జ : వ్రజతి = వచ్చి.

త్య : అత్యంత = అచ్చంత; నృత్యతి = నచ్చి, దౌత్య = దొచ్చ; నైయాపృత్య = వేయావచ్చ; సత్య = సచ్చ; నిత్య = నిచ్చ.

త్వ : చత్వర = చచ్చర; తత్త్వ = తచ్చ; కృత్వా = కిచ్చా; శ్రుత్వా = సొచ్చా; భుక్త్వా = భొచ్చా మొద.

త్స : ఉత్సాహ = ఉచ్చాహ; నత్స = వచ్చ; ఉత్సవ = ఉచ్చవ, సంవత్సర = సంవచ్చర మొద.



ధ్య : నేపధ్య = నేవచ్చు; రథ్యా = రచ్చా మొద.

ద్య : మాద్యతి = అప. మచ్చి

ప్స : స్సత = చాత, చాల; అప్సరా = అచ్చరా మొద.

ర్ష : మర్ష = మచ్చ

శ్చ : నిశ్చయ = నిచ్చయ, నిచ్చల; నిశ్చల = నిచ్చల, దుశ్చరిత = దుచ్చరిత; హరిశ్చంద్ర = హలిచ్చంద, మొద.

ష్వ : పితృష్వసా = పిడిచ్చా, మాతృష్వసా = నూడిచ్చా మొద.

జ్య : రజ్యసె = అప. రచ్చసి.

ప్రాకృతమునందలి జ, జ్ఞ, జ్ఞి, లకు మూలములు సంస్కృతము నందలి క్ష, జ, జ్య, ద్య, ధ్య, ద్వ, ధ్వ, బ్జ య, య్య, ర్య, హ్య యనునవి. ఈ జ, జ్ఞ, జ్ఞి లును గొన్నియెడల దంత్యోచ్చారణము గలిగి యున్నట్లు హింపఁ బడుచున్నది.

జ : జాయా = యూఆ; జ్వలతి = యులతి.

జ్య : వాణిజ్యమ్ = వాణిజ్యం, రాజ్యమ్ = రజ్యం.

క్ష : క్షరతి = ఝరేతి; క్షౌ = ఝురు ; క్షీయతే = ఝిజ్ఞతి, క్షీణ = ఝణ.

ద్య : ద్యూత = జూద; అద్య = అజ్ఞ; ఉద్యాన = ఉజ్ఞాన.

ధ్య : ఉపాధ్యాయ = ఉఅజ్ఞాల; వింధ్య = వింఝు.

ద్వ : విద్వాన్ = విజ్ఞం.

ధ్వ : ధ్వజ = ఝయ; ధ్వని = ఝణి; బుద్ధ్వా = బుజ్ఞా; సాధ్వస =

సజ్ఞస.

బ్జ : కుబ్జ = కుజ్జో.

య : యమ = జమ; యది = జది; యథా = జథా; యావన = జోవ్వణ.

య్య : శయ్యా = సెజ్జా.

ర్య : ఆర్యా = అజ్జా; కార్య = కజ్జ.

హ్య : సహ్య = సజ్ఞ; గుహ్య = గుజ్ఞ దంత్య చ, జ, లు ప్రాచీన ప్రాకృతములం దుండెడివనుటకు నిదర్శనము నేటి యార్యభాషలందును నవి కానంబడుటయే. నేటి మరాఠీ భాషయందు మాత్రమవి కానంబడుచున్నవని యొకరనిరిగాని, యవి యింకను కాశ్మీరి, పశ్చిమ పహాడిభాషలు, మార్వాడి భాషలలో మిక్కిలి ప్రచారమున నున్నవి. చ, జ, లేకాక వానియొత్తులగు ఛ, ఝ లు గూడ నాభాషలలో దంత్యోచ్చారణమును గలిగియున్నవి.

ః (విసర్గము) : ఇది పాలిభాషలో జహ్యములీయముగ మాత్రము కనంబడుచున్నది : దుఃఖో.



జ : ఈ యనునాసికాక్షరము ప్రాకృతమునందు లేదుగాని, దాని యుచ్చారణము 'మంగళో' మొదలగు శబ్దములందు కవర్గమునకు బూర్వము వినబడుచున్నది.

ఇ : రాజ్ఞః = రజ్ఞాః; రాజ్ఞా = రజ్ఞా, ప్రజ్ఞా = పజ్ఞా; జ్ఞాతికానామ్ = జ్ఞాతికానం = జ్ఞాతికాణం; అఞ్ఞో = అన్యే, హంఞ్ఞంతి = ఆలభ్యంతే, మొదలగు శబ్దము లశోకుని శాసనములయందును బాలి భాషయందును, మఱికోన్ని ప్రాకృతములందును గానవచ్చుచున్నది.

య : ఇది ప్రాకృతమునందు లేదుగాదు. కాని, యర్థమాగధ్యాది భాషలయందీది యుద్వృత్తాచ్చుతోఁ జేరి పలుకబడును, గత = గల = గయ; కృత = కల = కయ, మొద.

శ : మాగధీ భాషయందీది ప్రత్యేకముగ నున్నది. ఇసు వై శాచీ భాషయందును గలదు లశోకుని శాసనములనుండి యుదాహరణములు.

కాల్పీశిల, 4: దువాడస నశాభిసితేనా పియదశినా = ద్వాదశవర్షా భిషిక్తేన ప్రియదర్శినా.

కాల్పీశిల, 10 : శంధుత = సంస్తుత; పశవతి = ప్రసూతే.

12 : శాలావధి = సారవృద్ధి; శియాతి = స్యాదితి,

శవవాశడానా = సర్వపాపండానామ్; తశ = తస్య.

అతపశడ = ఆత్మపాపండ్ః; వాశండ = పాపండ్; శయా = స్యాత్; అప కలనశి = అప్రకరణే.

కాల్పీశిల, 13 ; లేఖాపేశామి = లేఖాపయిష్యామి.

ప: అశోకుని శాసనములనుండి: కాల్పీశిల, 10: యషో = యశన్; అపపలాషవే పియాతితి = ఆపపరిస్రవః స్యాదితి; ధంమ సుసుషా = ధర్మ శుశ్రూషా, పియదషి = ప్రియదర్శి, ఏషే = ఏషః; షవం = సర్వమ్; ఉషుటేన = ఉత్కృష్టేన; కాల్పీశిల, హేడిషే = ఉద్భవే: ధమష = ధర్మస్య; అదిష = యాదృశమ్; షంబధే = సంబంధే, దాష = దాస; షమ్యా పటిపతి = సమ్యక్ప్రతిపత్తిః; మాయపితిషు = మాతాపితృషు; షుషుషా = శుశ్రూషా; షవామిక్యేన = స్వామినా; షాధు = సాధు; ఏతిషా = ఏతేషామ్; షంఖేయేకాలనం = సంశయకారణమ్; షేషాయా = తత్స్యాత్, మొద.

### అచ్చ తెలుగు.

'అచ్చ తెలుగు' లనుపదిమును గూర్చి వేటూకర్ వో విచారింపబడినవి. తత్సమేతరమైన, అనగా సంస్కృతసమేతరమైన తెలుగు భాష యచ్చ.

తెనుఁగని యనుకొన్నచో నా భాషయందు ప్రాకృతమునందున్న వర్ణములును దేశ్యమునకు విశిష్టములైన కొన్ని వర్ణములును జేరవలెను. కాని, ప్రాకృతమునందలి వర్ణములన్నియు నచ్చతెనుఁగునఁ జేరలేదు. అచ్చతెనుఁగునఁ బ్రాకృతమందలి ఋ, ః, ఖ, ఘ, ఛ, ఝ, త, ఠ, డ, ఢ, ఫ, భ, శ, ష— అను పదునాలుగు వర్ణములును లోపించినవి. భంగు, అవఘళించు, మజ్ఞారే, తవర, ధాక, ధడియము, భోషాణము, మొదలగు శబ్దములలో నాయా మహా ప్రాణవర్ణములు గాన్పించినను నట్టి యుదాహరణములు క్వాచిత్కముగ మాత్రమున్నవి. త, ఠ లాదియందు గల శబ్దములు మాత్రము కొంచె మెక్కువగ నున్నవి. తక్కిన మహా ప్రాణములును నన్యదేశ్యపదములఁ జేరి తెనుఁగు వ్యవహారమునఁ జొచ్చినవి.

సంస్కృత ప్రాకృతములలో లేని తెనుఁగుక్షరములు ఎ, ఒ, చే, జే, ట, ం, అనునవి షరంపర్యక్రమమున నాంధ్రవైయాకరణముల వ్రాయుచువచ్చిరి. అందు ఎ, ఒ, చే, జే లు ప్రాకృతమునఁ గలవని వైఁ దెలుపఁబడియున్నది. శకటరేఫము సంస్కృత ప్రాకృతములందు లేదు. కాని, నేటి యార్యభాషలగు రాజస్థానీ, లహండా, సింధీభాషలలో ప్రత్యేక కక్షరముచేఁ జిహ్నితము గాకపోయినను గొన్ని సందర్భములందు రేఫము నకు మూర్ధన్యోచ్ఛారణము వినఁబడుచున్నది. ఈ మూర్ధన్యోచ్ఛారణ మా భాషలందాదినుండియు నున్నదో యిటీవలఁ గలిగినదో చెప్ప వీలులేకున్నది. ఈ శకటరేఫ విచార మియథ్యాయముననే మూర్ధన్యక్షరముల గూర్చి చర్చించునపుడు విఫలముగఁ జేయఁబడును.

### అస్పష్టాచ్చులు (Neutral vowels)

ద్రావిడభాషలయందెల్ల నస్పష్టాచ్చులు గలవు ఇవి పదముల యాది మధ్యంతములయందు చేరుచు, పోవుచు వాని రూపములను మార్చుచుండును. తమిళమునందలి 'అరశన్, ఇరశన్, ఇరణ్ణు, ఎతెక్కెయ్, ఉలగు, మొదలగు శబ్దములందును, తెనుఁగునందలి, అరను, అరయు, ఎఱకి, ఒలయు' మొదలగు శబ్దములందును మొదలచేరినయచ్చు లిట్టివే. తెనుఁగు పదముల మధ్యమున అకార ఉకారములు చాలవఱకు నిర్ధారితములుగ నుండుటకు వానియచ్చారణ మిట్టిదని తెలియకుండుటయే కారణము. ఉదా: నిలకడ, నిలుకడ; పడక, పడుక; పడమర, పడుమర మొద. పదాంత మందుండు నచ్చులు చాలవఱకు నిలుకడలేక యుండునవే. తెనుఁగుభాష యజంత భాషయని కొందఱందురు. నేటి తెనుఁగు చాలవఱకజంతమని చెప్పవచ్చునుగాని ప్రాచీనాంధ్రము తక్కిన ప్రాచీన ద్రావిడభాషల

లెజాలవఱకు హలంతముగానే యుండెను. నేడయినను, పదములతుది ముత్వము వ్యవహారము నందును, సంధియందు నాడును నేడును గూడ లోపించుటగాననగును. అ, ఇ లవిషయమునఁ గూడఁ గొన్ని సందర్భములందు లోపముకలుగుచున్నది.

ఇట్టి యస్పష్టాచ్చు లెక్కువగ వైశాచీప్రాకృత వికారములగు నేటి పినా, కాశ్చీరీ, సింధి మొదలగు భాషలయందు గాన్పించు చున్నవి. కాశ్చీరీ భాషయందు వీనిని మాత్రాచ్చులందురు. ఆ భాషయందీ మాత్రాచ్చుల పరివర్తనము వలనఁగొన్ని వ్యాకరణకార్యములును గలుగుచుండును.

ఈ యస్పష్టాచ్చులు తక్కిన ద్రావిడభాషలయందువలె—

1. పదాదిని ద్రావిడులుచ్చరింపఁజాలని 'ర, ల' లకూఁతిగా నిలుచు చుండును. ఉదా. అరసు, ఇఱుకు, ఉలక మొద.

2. పదమధ్యమున ద్విత్వములు కాని సంయుక్తాక్షరములను విడదీయుటకుపకరించును. ఉదా. చందురుఁడు, ఈరసము మొద.

\* 3. పదాంతమందు కొన్నియచ్చులు సాధారణముగ వ్యవహారము నందును, వాఙ్మయమునందును వ్యవహారమునందును సంధియందును లోపించు చుండును. ఉదా. భయంపడు, విజయంచేయు ; ధనం, ఫలమ్ మొద.

విభక్త్యాదివ్యాకరణరూపముల యుపధాచ్చులకు సాధారణముగ లోపము రాదు. ఉదా. కలికి, కల్కియగును గాని, చలికి, చల్కికాదు; అందున, అండ్నుకాదు. 'గనుకను' వ్రాతలో 'గన్కు' అని వ్రాయుదురుగాని దాని యుచ్చారణము వాఙ్మయమునకును, వ్యవహారమునకును గూడ విరుద్ధము.

ఈ యస్పష్టాచ్చులు పదములందు చేరుటవలనను, వానినుండి లోపించుటవలనను గొన్ని మాండలిక రూపము లేర్పడుచున్నవి. ఇట్లేర్పడిన రూపాంతరము లాయామండలములందు దమతొంటి యర్థములందే వ్యవహారమున నిలువవచ్చును. కొన్నిట నవి యర్థాంతరముల నందవచ్చును. కొన్ని కేవలము వ్యవహారమునందే నిలువవచ్చును కొన్ని యాయామండలముల కవులు వాడుటచే వాఙ్మయమున కెక్కవచ్చును. ఒకప్పుడు తొంటి రూపము భాషనుండి తొలగవచ్చును. ఒకప్పుడు పూర్వరూపమే నిలిచి, నూతన రూపము తొలగవచ్చును. కొన్ని యెడల రెండు రూపములును నేకమండలమునందు వేర్వేర్వర్ణములందును, వేర్వేరు విధములుగను వ్యవహారమునందు నిలువవచ్చును. ఉదాహరణములు:—

1. మాండలిక భేదములు, ఆర్థభేదము లేనివి: అనంతపురము: మొలక; ఉత్తరసర్కారులు: మొక్క, రాయలసీమ: ఆడ, ఉత్తరసర్కారు లలోనగ్రవర్ణములవారు: అక్కడ.

2. తొల్లింటి రూపములు వ్యవహార భ్రష్టములయి, మాఠీన రూపములు నిలచుట: ఒఱపు, ఒప్ప: అలఘౌవు, ఆపోవు.

3. తొంటి రూపములు వ్యవహారముననిలువగా మధ్యకాలమున నేర్పడిన రూపములు వ్యవహార భ్రష్టములగుట: అలముకొను, ఆముకొను; చుఱుకు, సుక్కు.

4. తొంటి రూపములును రూపాంతరములును వ్యవహార భ్రష్టములగుట: ఉదా. ఇలుకువ, ఇక్కున = ఇలుకు, ఇక్కు = వాసస్థానము, ఉరవు, ఉవ్వ = ఒప్పినము.

5 తొంటి రూపమును, నర్థమును జాలమఱుగుపడియుండుట: నాలి = ఆలి = హాలి = హావలి = నీచత్వము; చూ. కూలినాలి. ఇచట నొక నకారము పదాదిని చేరుటచే నీపదము వ్యుత్పత్తి మఱుగు పడినది

6. తొంటి రూపము చాల మఱుగుపడియుం బోల్చికొనుటకు వీలుగానుండుట: ఇఱుకునాటు = ఇక్కట్టు.

7. తొంటిరూపము వ్యవహారమున నిలచియుండ దానిరూపాంతరము ప్రత్యయముగా మాఱుట; అలకు=ఆరు; చూ. నిండారు, సొంచగు, మొద.

8. తొంటిరూపమును దాని రూపాంతరమును నర్థభేదములతో వ్యవహారమునందు నిలచుట; అడచు, అచ్చు, అణగు, ఆగు

9. ఏకమండలమునందు తొంటిరూపమును, దాని మాఠీనరూపమును వివిధముగ నాడఁబడుట; మొల కెత్తు ('మొక్కెత్తు కాదు')

ద్రావిడభాషలు ప్రత్యేకభాషలుగఁ బరిగణింపఁబడుటకు ముఖ్య కారణములలో నీ యస్పష్టాచ్చుల మూలమునఁ బలిగిన మాఱుగూడ నొక కారణమై యున్నది.

**అచ్చుల పరస్పరాకర్షణము.**

(Harmonic sequence of vowels.)

సిద్ధియను భాషలలో ననఁగా ఫిన్నిషు, తుర్కిషు, మంగోలియను, మంచూ భాషలలో నచ్చుల పరస్పరాకర్షణ సూత్ర మొకటి కలదనియు, నందచ్చులు నాలుగు వర్గములుగఁ బరస్పరమైత్రి ననుసరించి యేర్పడియున్నవనియు, ధాతువునందుగాని, పదమునందలి యొకభాగమునందుగాని యున్నయచ్చు ననుసరించి యాపదము తక్కిన భాగమందో, యాపదమునకుఁ జేరు ప్రత్యయములందో వచ్చునచ్చు లాయా వర్గీయాచ్చులుగ మాఱుచుండు

ననియు, నిట్టి సూత్రమే ద్రావిడ భాషలయందు, ముఖ్యముగఁ దెనుఁగున నున్నదనియు, నందుచే ద్రావిడభాషలు సిధియనుభాషలకు సంబంధించిన వనియు, నార్యభాషలలో నట్టియచ్చుల యాకర్షణము లేకుండుటచే వాని కార్యభాషలతో సంబంధము లేదనియు జెప్పటకిది యొక నిదర్శనమనియు కాల్డువెలు చెప్పియున్నాఁడు. తెనుఁగున నీ సూత్రము ఇ, ఉ, ఆను నచ్చులకు మాత్రమనువర్తించునని యాతఁడే వ్రాయుచు నుదాహరణములుగ నీక్రింది వానినిచ్చి యున్నాఁడు

క\_త్తి+లు=కత్తులు ; క\_త్తికి, కత్తులకు , కలుగు+ఇ=కలిగి ; కలుగుదును, కలిగితిని — కన్నడము : మాడు\_త్తేవె, మాడు\_త్తిరి, మాడి\_దెవు

ఈ విషయమును తెనుఁగు వై యాకర్షణములు 'ఇత్తునకు బహువచనంబు పరంబగునపుడుత్వంబగు : హరులు, గిరులు, కవులు మొద' వికృతియందికా రాంతముల యుపోత్తమేత్వంబునకు బహువచనము పరంబగునపుడుత్వం బగు : కలుకులు, చులుకులు, చెలుచులు, బలుములు మొద. "ఇకా\_రంబుమీఁది కు, ను, వు, క్రియావిభక్తుల యుత్వంబున కిత్వంబగు : హరివి, హరికివి, శ్రీవి, శ్రీకివి వారిని, వారికిని, వచ్చితిని, వచ్చితిమి, వచ్చితివి, వచ్చి తిరి మొద." అను మొదలగు సూత్రములందు గుఱుతించి యున్నాడు. కాని, ఈ సూత్రము సిధియను భాషలయందువలె సర్వసామాన్యముగాదు. వై సూత్రములకే యపవాదములుగ "అనుదంతమగు తెనుఁగు డుమంత మునకు నిగాగమము నిఁవ్యముగానగును : మగనిని, తమ్ముని, అల్లుని, మొద." "డుమంతంబు మీఁది నువర్ణకంబు నుత్వంబున కిత్వంబగు: రాముని మొద "

"ఈ ధాతు యుష్కదర్థంబుల మీఁద వాని యుత్వంబున కిత్వంబు రాదు : ఈను, ఈము, ఈవు, ఈరు, ఈడు ; ఈకుము ; నీవు, మీరు, నీకు, మీకు," "రలఁదోపధ నపొర్ణాదుల యుపోత్త మేత్వంబున కుత్వంబు గలుగదు: పందిరులు, పిడికిళ్లు, రాసిడులు, తొమ్మిదులు" మొదలగు సూత్రములు చేయఁ బడియున్నవి. సిధియను భాషలలో ధాతువునందలి యచ్చులు పరుష, మృదు, ఆస్పష్ట భేదములచే మూఁడు విధములుగ నుండును ద్రావిడభాషలయం దట్టిభేద మచ్చులయండు లేదు అందచ్చుల పరస్పరాకర్షణ మాయా మిత్ర వర్గీయా చ్చులయందే కలుగుచుండును ఇదిగక యందచ్చు లన్నిటికి నిట్టి నూర్పుకలు గును. ఇంకను నందు ధాతువునందలి యచ్చుననుసరించి ప్రత్యయములోనియ చ్చు మాఱునుగాని, ప్రత్యయగతాచ్చు ననుసరించి ధాతుగతాచ్చు మాఱదు. వై రీతి మా ర్పాభాషలయం దెట్టి యపవాదమును లేక కలుగుచుండును. ద్రావిడ భాషల కీవిషయములందు సిధియను భాషలతో నెట్టి సంబంధమును లేదు. తెనుఁగున మాత్రము ఇ, ఉ, ల విషయమునఁ గొన్ని సందర్భములం



దీ యచ్చుల యాకర్షణము కనబడుచున్నది. కొంతనఱకు నీ విషయమునందును భాషతెనుఁగును బోలియున్నది. కాని, తక్కిన ద్రావిడభాషలలో దేని యందైనను నిట్టి మార్పు కలుగు ననుట కాధారములు లేవు. ఈ యచ్చుల యాకర్షణశక్తి ననుసరించియే భాషాకుటుంబముల సంబంధమును నిర్ణయించినచో, నిట్టి యచ్చుల మార్పులఁ గలిగిన జర్మనుభాష నార్యభాషల నుండి తొలఁగించి, సిథియను భాషావర్గమునఁ జేర్చవలసియుండును.

ఈ యచ్చుల యాకర్షణము తెనుఁగునఁ గాన్పించుచున్నదని గ్రహించినను, నట్టి విశేషము సిథియనుభాషలని తలంపబడువానివలనఁ గలిగినదని తలంచుటకు వీలులేదు. ఈ సిథియను భాషలన్నిటి యందును నీ యాకర్షణము గానరాదు. ఇట్లుండ, ప్రాకృతభాషములగు కాశ్మీరీ, పినా భాషలయందు, అందు ముఖ్యముగ కాశ్మీరీభాషయందీ యచ్చుల యాకర్షణము సంపూర్ణముగ నున్నది ఈయాకర్షణము వైశాచీ భాషలన్నిటియందును గాననగును. ఇందు మూలమున ద్రావిడభాషలకును, అందును దెనుఁగునకును బైశాచీ, ప్రాకృతమునకును గల సంబంధ మేర్పడఁగలదు ఈ విషయమై పరిశోధనములు జరుగవలసి యున్నవి.

**ప్రాకృతిభావ నివారణము.**

(Prevention of Hiatus.)

ద్రావిడభాషలయందు రెండచ్చు లొకదానితరువాత నొకటి వచ్చినప్పుడు సంధియైన నగును; లేదా, ఆరెండిటి మధ్యమున నొక హల్లాదేశముగ నైనవచ్చును. అల్లాదేశముగ వచ్చు హల్లులలో య, వ, నలు ముఖ్యములైనవి. తెనుఁగున య, న, లాసందర్భములందు సాధారణముగఁ జేరుచుండును. ఉత్తువై నచ్చు వచ్చునపుడు సంధియగును; అనఁగా పూర్వ పరస్వరములకు పరస్వరమేకాదేశమగును. అత్వసంధి బహుళము; ఇత్వసంధి కొన్ని యెడల వైకల్పికము; కొన్ని యెడల సంధికాదు. సంధిరానిచోట యడాగమమువచ్చును. రాముఁడు + అక్కడ = రాముఁడక్కడ; మేన + అత్త = మేనత్త, మేనయత్త; దూత + ఇచ్చెను = దూతయిచ్చెను; మఱి + ఏమి = మఱేమి, మఱియేమి; చేసి + ఇచ్చెను = చేసియిచ్చెను.

తమిళములో భూతార్థక క్రియావిశేషణ చిహ్నముగు 'అ' కారము ఇకారాంతముగు క్ష్రావ్రకమువైఁ జేరునప్పుడు 'య' కారమైనను 'న' కారమైనను నాగమముగా వచ్చును. ఉదా: కట్టి+అ=కట్టియ, కట్టిన. తెనుఁగున నిట్టిచోట్ల నగాగమమే వచ్చును: కట్టిన, తమిళమున 'కట్టిన' 'కట్టియ' అనునవి మాండలికరూపములు. మండలభేదముచే తెనుఁగునఁ గూడ య, న కారము లాగమములుగా వచ్చియుండెననుట కొక నిదర్శనము కలదు. కొట్టినాఁడు



కొట్టాడు, అనునట్టి క్రియారూపములు మండలభేదమును బట్టి వాడుకయందున్నవి. కొన్ని మండలములలో కొట్టాడు, కొట్టేడు అనునవి వ్యవహారమునందున్నవి. కొట్టాడు, కొట్టేడు, కొట్టాడు, వంటిరూపములు యడాగమము గలిగిన మాండలిక భాషల యందలివియు, కొట్టినాడు, కొట్టించు, వంటిరూపములు నగాగమము గలిగిన మాండలిక భాషలయందలి రూపములనియుఁ జెప్పవచ్చును.

ఏకపదమునందుగాక రెండుపదములు చేరునప్పుడు పూర్వపదము ద్రుతప్రకృతిక మైనచో 'కిషషి' యందు తప్పఁ దక్కిన యన్నిచోట్లను నచ్చు పరమైనప్పుడు ద్రుతము నిలిచి పూర్వపరస్వరములను బ్రత్యేకముగ నిలుచునట్లు చేయును.

ఈ సందర్భమున ద్రుతవిచారమును జేయవలసి యున్నది. ద్రుతమనగా ద్రవించు, లేక, తొలగిపోవు స్వభావము గలదని యర్థము. అది సంధ్యాదికార్యములందు గావలసినప్పుడువచ్చి, యక్కఱ లేనప్పుడు లోపించుచుండును. ఎప్పుడది కావలయును, ఎప్పుడక్కఱలేదు, అను విషయమునను, ద్రుత స్వరూప మెట్టిదను విషయమునను నభిప్రాయ భేదములు గలవు.

### ద్రుత స్వరూపము.

“ద్రుతాభ్యోనః” (ఆంధ్రశబ్దచింతామణి); అనగా అత్వయుక్తమగు కారము ద్రుతము; “నకారంబు ద్రుతంబు” (బాలవ్యాకరణము; అప్పకవి); అనగాఁ బొల్లగు నకారము ద్రుతము; “నకారంబ సాధారణంబు ద్రుతంబు. ప్రత్యయాగ మాన్యయాత్మకమై యుత్వ విశిష్టమయిన నకారంబు ద్రుత సంజ్ఞకంబని యర్థము. ద్రుతమనగా నొల్లని యెడ మఱిగి పోవునదియనుట. ప్రత్యయాత్మకమైన నకారమునకు: తాను, నేను, ధనమును, వనమును, చదువుచున్నాను, చదువఁగలఱుమొద; ఆగమాత్మకమైన నకారమునకు: అన్నియును, తమ్ముండును, మఱియును, ఏనియును మొ; వలయుచో నీ ద్రుతము నందలి యుత్వంబునకు లోపంబగు. ఉన్నాను, ఇత్యాదులయందు ద్రుతము నందలి యుకారంబునకు లోపంబుగలుగదు. శబ్దాను శాసనముఁ గు ‘ద్రుతాభ్యోనః’ అని కేవల నకార గ్రహణము చేయుట ద్రుతమునకు స్థిరత్వ సిద్ధికై యని తెలియవలయును” ప్రౌఢ వ్యాకరణము. ‘ఇకార ఉకారములతోఁ గూడినదియు, పొల్లుగా నుండునదియు నయిన నకారము ద్రుతమనఁబడును. (ఆంధ్రభాషానుశాసనము.)

వైదానిని బట్టి ద్రుతస్వరూపమును గూర్చి యేకాభిప్రాయము లేదనుట స్పష్టము. న్, న, ను, ని, లు నాలుగును ద్రుతములుగ వేర్వేరువై యా మణులచేఁ బరిగణింపఁ బడుచున్నవి. ప్రౌఢవ్యాకరణ కారునియభిప్రాయము

## ఆంధ్ర భాషా చరిత్రము

ననుసరించి నకారపు పొల్లువై అ, ఇ, ఉ, లు ద్రుతమునకు స్థిరత్వము గల్పించుట కేర్పడినవని యనుకొని, నకారపుపొల్లే ద్రుతమని చెప్పవచ్చును కాని, యాయా వ్యాకరణ సూత్రముల నేర్పఱచునప్పు డాయా వైయాకరణులు స, ని, నులనుగూడ ద్రుతముగానే పరిగణింప వలసిన వారైరి.

ద్రుత ప్రస్తావనగల యాంధ్ర శబ్ద చింతామణిసూత్రములలోని విషయము.

1. ప్రథమావిభక్తి, కూర్చి, కై, పట్టి, పట్టి, యొక్క. అనువిభక్తి ప్రత్యయములు, అ, ఏ, అను నేవార్థకములు; అటయను కిలార్థకము, వింటిరి కంటిమి, వేడిరి మొదలగు తిజ్జ్యధ్యమములు; కాంచి, విచారించి, కాంచక, విచారింపక మొదలగు క్త్వార్థకములు; ఇంచుకయను కంచదర్థకమును; ఔర, బళీ, మజ్జా, అయ్యారె, మొదలగు ప్రశంసనార్థకములును; అద్దిర. ఓహా మొదలగు నద్యుత్థార్థకములును; కటకట, అక్కట, కట్ట, అయ్యో, మొదలగు సంతాపార్థకములును, 'అద్దిర' ఓహా, మొదలగు ప్రశంసనార్థకములును అపుడు, ఇప్పుడు, ఎప్పుడు అను తదాద్యర్థకములును; ఏమిమొదలగు కీమర్థకములును; అటయను కలార్థకమును; ఇంచుక, ఊఱక, మిన్నక, మొదలగు తూష్ణీ మాద్యర్థకములును; ఆదిశబ్దముచే అయ్యో, మొదలగు సంబోధనాద్యర్థకములును గళలు. కళలు కాని శబ్దములు ద్రుత ప్రకృతికములు.

2. ఆంధ్రపదాదిని 'యె' యను నెత్వవిశిష్టమైన యాద్యంతస్థముండును; అది ద్రుత ప్రకృతికములకుఁ బరమందు వచ్చినచో సంధియందు దాని కచ్చువలెఁ గార్యమగును.

3. ద్రుతమున కచ్చుపరమగునపుడు లుక్సంశ్లేషములు లేవు.

4. వర్తమాన విహితమగు చు వర్ణమువై సంధి వైకల్పికముగా నగును; అనఁగా శత్రుర్థక చు వర్ణము ద్రుత ప్రకృతికమని యభిప్రాయము.

5. ధాతుపదసంభవములగు విశేషణములతుది యుత్వమువై నగా గమము వచ్చును. ఈ నగాగమము నప్పకవి ద్రుతముగా భావించినాఁడు.

6. షష్ఠీసమామునం దుత్వమువై నచ్చు పరమగునపుడు సుమ్ వచ్చును. దీనిని గూడ నప్పకవి ద్రుతముగానే భావించినట్లు తోచును.

7. శత్రుర్థక మధ్యమందలి నువర్ణమువై నుండు నుత్వమునకు లోపమును మిగిలిన నకారమునకుఁ బూర్ణబిందువును నగును. దీనినిబట్టి యిట్టి నువర్ణము గూడ ద్రుతసంజ్ఞకమని యప్పకవి యభిప్రాయపడినట్లు తోచుచున్నది.

8. ఆత్మాస్మచ్ఛబ్దములగు తాను, నేను, పదములందలి ద్రుతమునకు వైకల్పికముగా లోపమగును. తాను, నేను, లలోని తుది నువర్ణమాంధ్ర

శబ్దచింతామణికారుని యభిప్రాయమున ద్రుతసంజ్ఞకమొనఱు స్పష్టపడు చున్నది

9 వాక్యాంత గతపదములందలి ద్రుతము వైకల్పికముగ లోపించును నీనివై నప్పకవి వ్యాఖ్యచేయుచు: దెనుఁగు పద్యములతుదిని గురు ప్రండవలసినచోట్ల వలలవై నిత్యమును, ఉత్పమును లాక్షణికులు చేర్పరిని వ్రాసియున్నాఁడు

10. ద్రుత ప్రకృతికముకంటె పరమయిన ఎరుషములు సరళము లగును. ఆద్రుతము బిందువు కూడనగును. అట్లు ద్రుతము వికారము నొందికుచ్చును దానివై సరళములే నిలుచును.

11. ద్రుత ప్రకృతికము కంటె సరళస్థిరవర్ణములు పరమైనప్పుడు స వర్ణమునకు లోపము వైకల్పికముగ నగును.

12. ద్రుత ప్రకృతికమునకు సరళస్థిరవర్ణములు పున్నయెప్పుడు ద్రుతమునకు లోపము కలుగనప్పు డాద్రుతమునకుఁ బైహల్లుతో సంశ్లేషమును గలుగును దీనిని బట్టి 'స' అనుపొల్ల ద్రుతమయినట్లంద్ర శబ్దచింతామణికారుని యభిప్రాయమొట్లు తోచుచున్నది

13 ఇట్టిసంశ్లేషమును బొందిన ద్రుతమునకు బదులు బిందువు నగునని కొందఱొక్కప్పుడు పలుకుదురు

14. సమాసములం దన్నియొడలను ద్రుతమునకు లోపము గలుగును. వై వానిలో (3), (6), (12) ల వలన 'స' ద్రుతమనియు, (5) (8) ల వలన 'న' వర్ణము ద్రుతమనియు; (4) (7) (9) (10) (11) ల వలన సు వర్ణము ద్రుతమనియు, (9) వలన 'ని' వర్ణముగూడ ద్రుతమనియు నభిప్రాయము గోచరించుచున్నది

వై నివివరించిన సుదర్భములందేకాక నామవాచకములలో కన్ను, పొన్ను (బంగారము), మను, వెను, మొదలగు కొన్ని శబ్దములవైఁ గొన్ని శబ్దములు పరమగునపుడు, కందెఱ, పొందామర, మంజల్లి, వెంజీకటి, మొదలగు సమాసములందునలె ద్విత్వలోపమును నుకార లోపమును గలిగి యాశబ్దములు ద్రుత ప్రకృతికము లగుననియు, సంధయందును సమాసమునందును ప్రాజదువు, లేఁగొమ్మ, సరసప్రబలుకు, మొదలగు వాని యందువలె నాగమముగా వచ్చిన నకారముగల శబ్దములును ద్రుత ప్రకృతికములగుననియు ననేకవిధముల వై యాకరణులు తెలిపియున్నారు. కావలసినప్పుడు వచ్చి, యక్కఱలేనప్పుడు లోపించునది ద్రుతమును నిర్వచనము చొప్పున ఉన్నాను లోని తుది నువర్ణము ద్రుతముకానేరదు. కన్దోయి, వెంజెఱువు మొదలగుచోట్ల నువర్ణము కేవలము లోపింపదుగావున దానిని

గూడ ద్రుతమనఁ గూడదు. ప్రాజదువు, లేఁగొమ్మ, మొదలగువానిలోఁ దొలుత సువర్ణములేకుండుటచేతను, వ్యాకరణ కల్పితమగు నుగాగమము వచ్చినను నది కేవలము లోపింపకుండుట చేతను నట్టి సందర్భములందును ద్రుతమున్నదని యనుకొనఁ గూడదు. ఈ రీతిగ సంపూర్ణముగ లోపింపఁ గల నకారమే అనఁగా 'న్' అనుపొల్లే ద్రుతమనియు, నీపొల్లువైఁ గొన్ని యెడల అ, ఇ, ఉ లుచేరుటయు లోపించుటయుఁ గలుగననియు, పదిములందు సిద్ధములగు న, ని, ను లు ద్రుతములు కావనియు, నయినను నట్టి సిద్ధము లగు కొన్ని న, ని, ను లకు ద్రుతమునకువలె వ్యాకరణకార్యములు గలుగు ననియుఁ జెప్పవలసియున్నది.

ఇదిగాక నకారమునకు మాత్రము ద్రుతసంజ్ఞయేల యుండవలెనో, కావలసినప్పుడు వచ్చి, యక్కఱలేనప్పుడు మఱుఁగుపడు 'భయపడు' మొదలగు వానియందలి వైభక్తిక మువర్ణమును, 'పందొమ్మిది' మొదలగు వానియందలి 'ది' వర్ణమును, 'క్రోత్త' మొదలగువానియందలి ద్విత్వైకారమును, 'ప్రాయిల్లు' మొదలగువానియందలి తజ్ వర్ణమును, నట్టివి మఱికోన్నియును గూడ ద్రుతములని యేల యనఁగూడదో తెలియరాకున్నది. \*

\* పై రీతిగ ద్రుతవిచారమును జేసినప్పుడు బ్రహ్మశ్రీ స్థిల సనతారామస్వామి శాస్త్రులవారు రచించిన " చింతామణి విషయ పరిశోధనలు " అను గ్రంథమును జూడఁ దట్టింపవలసింది. వారము ద్రుతి స్వరూపమునుగూర్చి వివరించునట్లు జెప్పించియున్నారు. ఆ గ్రంథమున వారు సిద్ధాంతము చేయవలసింది చింతామణి స్వయంభట్టకృత మను విషయము కావునఁ దమ వాదమున కనుకూలముగ చింతామణి సూత్రములకు సరిపోవునట్లు నన్నయ ప్రయోగములను నాధించుట కై తమ యుక్తి సంతకం వినియోగించియున్నారు. ద్రుతి స్వరూపము నకారపు పొల్లే యను విషయమున వారితో సరికేరవలయు. కాని, 'ను' వర్ణమునుగూడ ద్రుతముగ నే చింతామణికారుఁడు తలంప లేదను విషయము వారికిని మాకును సభిప్రాయ భేదము గలదు. చింతామణి పై వ్యాఖ్యల రచించిన వారందఱును ప్రస్తుత సున్నటవఱకు శ్రీ శాస్త్రులవారుగూడ) నకారపు పొల్లున కాక, , , , వర్ణములనుగూడ ద్రుతమునకు రూపాంతరములుగ నే పరిగణించియుండిరి. చింతామణిలో 'విజ్ఞప్యే' అను వ్యాఖ్యయొ కప్పుడు శాస్త్రులవారు క్రొత్త వ్యాఖ్యానమును జేయున్నారు. ద్రుతమనఁగా ద్రుతి గాఁది నదని యిప్పుడు చెప్పుచున్న యర్థము. అనఁగా 'న్' పైకి యచ్చు తొలుత నుండెడి దనియు, ఆయచ్చు లోపింపఁగా మిగిలిన 'న్' మాత్రము ద్రుతమయి వారు చెప్పుచున్నారు. వారివాదము చొప్పున ద్రుతి నందినది, అనఁగా మఱుఁగుపడనది అచ్చు కావున ఆయచ్చే ద్రుత సంజ్ఞ నందవలసియున్నది గదా. అట్టియడ నకారపు పొల్లును ద్రుతిమనుట పొసఁ గదు. సరే, నకారపు పొల్లే ద్రుతమని యొప్పుకొన్నను, మఱుఁగుపడి యుండిన 'న్' మీది యచ్చు తిరిగి కనబడుట కాటంకమేమి గలదు? కావున నకారపు పొల్లును ను

సంధికలుగనిచోట్ల స్వరముకంటె పరమయిన స్వరమునకు యడాగ  
మును నచ్చి యారెండచ్చులను బ్రత్యేకముగనిలుపును.

య, న, లుకాక తెనుగున నిట్టిసందర్భములందు ట్, మ్, ర్, లు  
గూడఁ జేరుచుండును. ఉదా: పేరుటురము, గణగణమని, పేదరాలు.

వ్యవహారమునందు 'వ్' 'వౌ' లు కూడనొకప్పుడు వచ్చును: ఉదా.  
ఆవుారు, పదిహేను మొదల

వ్యవహారమునందు 'ఆ' 'ఈ' లకచ్చుపరమగునపు డువై త్తమ వర్ణ  
ముల వారియందు యడాగమును కలుగదు: మాలమ్మ, మీఅత్త; పామరజనుల  
వాక్కునందు మాత్రము యడాగమును వివరబడును: మాయమ్మ, మీయత్త.

వర్ణమును దద్దికారమగు నివర్ణమునుగూడ ద్రుతసంజ్ఞను పొందవచ్చునని తేలుచున్నది.  
ను వర్ణమును ద్రుతముగా నంగీకరించినయెడల చింతామణి కర్తృతా విషయమున నొక  
యాక్షేపము కలుగుచుండుటచే వారీ వాదమార్గము ననుసరింపవలసివచ్చెను. 'చ' వర్ణము  
కేవల ద్రుతముగా నుండు ప్రయోగములు నన్నయ భారతిభాగమున లేవని స్థాపించుటకు  
శాస్త్రులవారు ప్రయత్నించుచు, ను వర్ణము గానవచ్చినచోట్ల సముచ్చయార్థమును జూపుచు  
నని సముచ్చయ 'ను' వర్ణముగాని ద్రుతముకాదని త్రోసిపుచ్చుచు నచ్చిరి. కాని, ను  
వర్ణము కేవల ద్రుతముగా నున్న నన్నయభట్టకృత భారతి భాగమందలి ప్రయోగములఁ  
గొన్ని యీ క్రింద పొందుపఱుపఁ బడినది

1 మ. నననీ శాపభయ ప్రపీడిత మహా-సర్పేంద్రులన్ సర్పయా

గమిన్తోత మృత్యువక్త్రీ గతులం - గాకుండఁగాఁ గాచె నం

రును నాస్తీక మునీంద్రు నంచుల నద - స్యుల్ సంతసంబంది బో

రనఁ గీర్తించిరి సంతత స్తుతి పదా - రావంబు రమ్యంబుగన్—ఆది. II. 227.

2 మధ్యాక్కర. తను మధ్య దా నొక్క కన్య సురనదీ - తటమున నన్నుఁ

గనిన నక్కన్యకఁ జూచి నీ విట్టి - కమనీయ మాప

వొసర నా సుతునకు భార్య పగుమన్న - నొడఁబడి యియ్య

యనియెఁ గావునను దానిని దగ వివాహ - మగుము నెయ్యమున.

ఆది. IV. 141.

మధ్యాక్కర తడయక పుట్టిననాడె తల్లి చేఁ - దండ్రుచే విడువఁ

బడితి నిప్పుడు పతిచేతను విడువఁ - బడియెద నొక్కొ

నుడువులు వేయు నింకెల యిప్పాటి నోములు దొల్లి

కడఁగి నోచితిని గాకేమి యంచును - గంచె డెందమున—ఆది. IV. 102

ఆ. వె. ఎట్టి సాధులకును బుట్టి యిండ్లను

బెద్దగాల ముండఁ - చంద్ర దగము.—

ఆది. IV. 66

ఇట్టి యుదాహరణముల నింకను నీయవచ్చును.



అనుస్వారము

వైదిక సంస్కృత భాషలలో నచ్చుల కనునాసికత్వము గలుగుచుండే డిది. ఇట్టి యనునాసికాచ్చులను అ, ఇ, ఉ అని వ్రాయుచుండెడివారు. కొన్ని సందర్భములందు దీర్ఘాచ్చులును ననునాసికత్వము నొందుచుండెను : మహాన్ + అసి = మహా అసి ; రశ్మిః + ఇవ = రశ్మిరివ ; సూనూః + యువన్ = సూనూ యువన్ మొదల (చూ. విట్నీ : సంస్కృత - వ్యాకరణము, పేరా 70 మొ. పేరా 209. మొ.) ఇట్టి సందర్భములం నచ్చు లనునాసికములుగ మాటక, వాని తరువాత ననునాసికోచ్ఛారణము జనించుచుండిడిది. సంస్కృతమున వర్గీ యాక్షరములకు ముందు 'జ, ఇ, ణ, న, మ' లను ననునాసికాక్షరములే యుండెడివి : య, ర, ల, న, క, ష, స, హ లకుముం దనుస్వార ముండెడిది. ప్రాకృతములందు హల్లులతో గూడిన యనునాసికధ్వను లనుస్వారములుగ మాటుటచే గేవల మనుస్వార ముండు నిలిచినది. శబ్దముల తుంగనుండు మకారము లోపించి దానికి పూర్వముండుండు నచ్చుః కనునాసికత్వము గలిగినది. గుజరాతీ, మరాఠీ భాషలలో తుది యచ్చులు కొన్ని, నగగా తుది మకారము లోపింపగా మిగిలి ననుస్వారోచ్ఛారణమును గలిగియున్నవి : గుజరాతీ, కర్నూ (\* కరి అవ్వడం = కర్తవ్యకమ్); హా (హాః, హాఠం = అహం అహం); మరాఠీ : శే (నయా, శతమ్) ; మోతీ (మొత్తి లు, మా క్తికమ్) ; మొదల నేటికొన్ని యాభాషలలో నీ శబ్దయచ్చుల యనునాసికోచ్ఛారణము పోయినది

ప్రాకృతములందు ద్విత్వహల్లులు, అల్పప్రాణము + మహాప్రాణము, లేక అనుస్వారము + అల్ప, మహాప్రాణములు మాత్రము సంయుక్తములగు చుండెడివి. సంయుక్తాక్షరములకు బూర్వ ముండుండు నచ్చు సాధారణముగ ప్రాప్తముగ నుండెడిది. రానురా నీసంయుక్తాక్షరములలో నొక హల్లు లోపిం పగా దానికి బూర్వ ముండుండు నచ్చుదీర్ఘ మయి హల్లు అనుస్వారముతో గూడియున్నచో ననుస్వారోచ్ఛారణము నందుచునచ్చున నేటి యాభాషలయం దట్లేయున్నది : పచ్చ = పాచ్ ; అక్క = ఆక్ ; ఎ ధ్యా = వంఝా = బాఝే ; భాండీ = హాటీ ; పక్క = పాక్ మొదల

ప్రాకృతములందు కొన్ని యెడల మూలములు ననునాసికముగా ని యనుస్వారముగాని లేకున్నను నచ్చుల ననుస్వారత్వము గలుగుచుండెను : హిందీ : సత్య = సాచ్ ; నిద్రా = నీద్ ; సర్ప = సాప్ మరాఠీ : ఆశు = ఆసూ ; మహిష = మ్హైస్ ; ప్రాకృతము : వక్ర = వక్క = వంక ; పక్షిన్ = పక్ఖి = పంఖి మొదల.



వై విషయము లాంధ్రభాష కెంతవఱకు ననువర్తించునో విచారింప వలసి యున్నది.

1. తుది మకార మనుస్వారమగుట: భయము + పడి = భయంపడి; విజయము+చేయు=విజయంచేయు; వ్యవహారమున: ధనము=ధనం; భయము=భయం; ముఖము = ముఖం, మొఖం, ముహం, మొహం; సాము = సాఉ; వాము=వాఉ మొన తెనుఁగు వ్యవహారమునఁ బ్రయత్నించినఁ దప్పఁ దుది ము-వర్ణము నిలువదు.

2. పదమధ్య మకార మనుస్వారమగుట: కముఁజు=కౌఁజు; పముఁజు=పంజు; దుముకు = దూఁకు మొద, వ్యవహారమున: రాముఁడు = రావుడు; భీముఁడు = భీవుడు మొద

3. అనుస్వారయుక్త హల్లోపము, పూర్వాచ్చునకు దీర్ఘము:-అంక్క=ఆఁ(చూ అంకిలి); అహంకార, హంకార్ = \* అంకార్ = ఆఁకరము; అణఁగు = అణ్ణు = \* అంగు = ఆఁగు; అఁచు = అణ్చు = \* అచ్చు = ఆఁచు; అంట్టు = ఆఁటు; తనుకు = తన్కు = \* తంకు = తాఁకు; దనుక = దన్కు = \* దంక = దాఁక; తంట్ట; = తాఁట, తివుట = తివ్ట = \* తింట్ట = తీఁట; తుంట్టికూ = తూఁటికూ, తుండ్డు = తూఁడు; తెంగు = తేఁగు; తెండ్డు=తేఁడు; తొంగు=తోఁగు; పిణ్ణు=పెండ్=పేఁడ; పెంట్ట=పేఁట; పెండు = \* పేఁడు; లంఘు=లంగు=లాఁగు, లొక్క = లేఁక, కుక్కటి = కూఁకటి; పించము = పిఁచము, పుంట్ట = పూఁట; పొంజు = పోఁజు; బొంకి = బోఁకి; మంగు = మాఁగు; మింగడ = మీఁగడ; తలయంప్పి = తలాఁపి; లొంగు=లోఁగు; పంక్క = పాఁకు(దు); గొంజు = గోఁజు; ఉంకు = ఉఁకు; గండ్డి = గాఁడి; గండ్డు = గాఁడు మొద.

4 సహజముగ ననుస్వారము గలిగిన కొన్ని తెనుఁగు శబ్దములు:— నన్న = న్గ = నంగ, దుక్క = దుంగ; బుగ్గ = బుంగ, ఉగ్గు=ఉంగు; కగ్గు = కంగు; కుగ్గు = కుంగు; మగ్గు = మంగు = మాఁగు, ఇగ్గు = \* ఇంగు=ఈఁగు; పిక్కు = పింగు, అజ్జ = అంజ; అట్ట = అంట్ట; అట్టు=అంట్టు; నట్టు = నంట్టు; ఇత్తు = ఇచ్చు = \* ఇచ్చు = ఇంచు; ఉబ్బ = ఉంబ = ఉమ్మ;-ఇచ్చు=ఇంచు; పగలిటి = పగలింటి మొద.

వై యుదాహరణములవలన ననుస్వారవిషయమున నాంధ్రభాష ప్రాకృతమార్గమునే యనుసరించుచున్నదని తెలిసికొనవచ్చును తెలుఁగున ననుస్వారము సిద్ధమనియు, సాధ్యమనియు రెండువిధములని యు, సిద్ధసాధ్యానుస్వారములు తిరుఁగ బూర్ణార్థ భేదములచే రెండువిధములుగ

నున్నవనియు నాంధ్రశబ్ద చింతామణికారుఁడు తెలిపెను. ఒకప్పు డీ యను స్వారమును బిందువని కొందఱు చెప్పుదురని యాతఁడే వచించెను. అప్పకవి పూర్ణానుస్వారమునకు దీర్ఘానుస్వారము, అఖండానుస్వారమనియు, సర్ధాను స్వారమునకు ప్రాస్వానుస్వారమనియుఁ బేళ్ళుగల్పించెను. అప్పకవి కల్పించిన యీ దీర్ఘ, ప్రాస్వసంజ్ఞ లనుస్వారవిషయమునఁ దార్కాటయినట్లు దోషకపోదు. 'రెండ్డు' అనునప్పుడు ప్రాస్వముగను, రేండు అనునప్పుడు దీర్ఘముగను నను స్వారము వినఁబడుచున్నది. ప్రాస్వాచ్చుమీఁది యర్ధానుస్వారమును నేగము గానే వినఁబడును. వెనంగు, తొలంగు మొదల అర్ధానుస్వారమనునది దీర్ఘము కావుననే యొక శబ్దములోని పూర్ణానుస్వార మర్ధానుస్వారమగు నపుడు పూర్వాచ్చునకు దీర్ఘము కలుగుచున్నది.

అనుస్వారమును గొందఱు బిందువని చెప్పుచున్నారను శబ్దానుశాస నుని వచనమున కప్పకవ్యాదులు తమకాలపు సంప్రదాయము ననుసరించి వ్యాఖ్యానము చేసికొనిరి బిందువనఁగా బొట్టనియు. సున్నయనియు అప్పకవి వ్రాసెను బొట్టనఁగాఁ జుక్క, పూర్వకాలమున ననఁగాఁ బండ్రెండవ శతాబ్దమువఱకును ననుస్వారము జుక్కగనే వ్రాయుచుండెడివారు. ఆ చుక్క నక్షరమునకుఁ బ్రక్కగాకాక తలవై నిలుపుచుండెడివారు. రాసురానది వ్రాతయందు ప్రక్కకుఁ జేరికొనుటయేకాక నిండుసున్నగకూడఁ గరిణమించి నది. రాజరాజనరేంద్రుని కాలమునఁ జనుస్వారమును వ్రాయుపట్ల చను నాసికాక్షరములనే చాలవఱకు వ్రాయుచుండెడివారు: డక్కలపూణ్ణి, జరిపిచ్చు వారు; పూణ్ణి; మీన్ద; మొదల బిందువును తలవై వ్రాయునాచారమును నాకాలమున నుండెను. తరువాతి కాలమునఁ బూర్ణానుస్వారమును వ్రాయ వలసినప్పుడు సున్న వెట్టి దానిమీఁదిహల్లునకు స్విత్య మిచ్చుచుండెడివారు. ఇంద్దుల, ఇంక్క; మొద. ఖండానుస్వారమును దెలుపుటకు ద్విత్యములేవి హల్లునుమాత్రము వ్రాయుచుండెడివారు; ఇంక మొద. ఈ యాచారమున్ని శాసనములందను నొక్కతీరువలేదు. చూ మూణ్ణికి, ఒకణ్ణికి మొద.

సంస్కృతమునందలి ఖండానుస్వారమును దెలుపుట కక్షరముతలవై 'రంగవల్లి' యను నర్ధచంద్రాకృతిగల గుఱుతు నుచువాడుక గలఁడు.

ఓ; సంస్కరోతి; మొద. ఇట్టి గుఱుతును దెనుఁగునఁ బర్ధానుస్వారము నకు వాడుచుండిరో లేదో తెలిసికొనుట కాధారములులేవు. అర్ధానుస్వార మున కఱునున్న—అనఁగా 'ఁ' అను చిహ్నమును వాడుట చాల నవీనా చారము. తెనుఁగునకు ముద్రణసౌకర్యములు కలిగినతరువాత చ గుఱు తేర్పడినదని చెప్పవచ్చును. ప్రాచీనశాసనములందును దాశపత్రగ్రంథము

లందును చర్చించువుగాని, యటనున్నగాని కాన్పించదు. వైఁజెప్పిస్తల్లు నిండు నున్నయే వాడుకయందుండెడిది; హల్లులకు ద్విత్యమును గల్పించుటచే నొకప్పుడు పూర్ణానుస్వారోచ్ఛారణమును దెలుపుచుండెడివారు. వ్రాయసకాం ద్రార్థానుస్వారము నుచ్చరింపనిపట్ల నెట్టి గుఱుతును నుపయోగించెడివారు కారు.

సిద్ధానుస్వారమనగా నాంధ్రమున నా శబ్దము వెలసిన నాటనుం డియు శబ్దములందు గనబడుచున్న యనుస్వారము. సిద్ధపూర్ణానుస్వారమున కుదాహరణములు : వొంకము, ఇంతి; వొందు, సొంపు, మొద. సిద్ధార్థాను స్వారమున కుదాహరణములు : వెలఁద, చెలఁగు, తలఁచు మొద.

సాధ్యానుస్వారమనగా సంధి, సమానాది కార్యములచే శబ్దములందు గలుగు చున్నానుస్వారము. ఇది సకారమకార స్థానములందు గూడరావచ్చును. సాధ్యపూర్ణానుస్వారమున కుదాహరణములు : క్రొంబసిడి, పందొమ్మిది, అంద దుకు, కిందొవ, చెంగల్వ, తళుకుంగడ్డలు, తలంబ్రాలు, వెనుఁగొండ, సంగోరు:—కెండమ్మి, చెంగలువ, ముంగొంగు, వంజెఱఁగు— మొదలగు శబ్ద ములందు పూర్ణానుస్వారము మొదటి నుండెయు నున్న గావున వానిని సాధ్యపూర్ణానుస్వారమున కుదాహరణములుగ నిచ్చుట తగదని తోఁచు చున్నది.

సాధ్యాధ్యానుస్వారము ప్రతిముఖానమునను, గొన్నియెడల సాధ్య పూర్ణానుస్వారమునకు బదులుగను వచ్చుచుండును:—జలజాఱుఁగొలుతు ; తలఁబ్రాలు మొద.

ప్రాప్తిములందును నేటి కూర్మభాషలయందును ననుస్వార మేహల్లులకై నను బూర్వమును రావచ్చును. తెనుఁగుననది పరుషసంశయములకుఁ బూర్వముదే కాన్పించును. తెనుఁగున మహాప్రాణములు లేవుగావున వానితోఁక ప్రసక్తలేదు. య, రి, అ, ల, న, స, హ, శ లకుఁ బూర్వమునఁ దెనుఁగున బూర్ణార్థానుస్వారములు రెండును నుండవు. 'న, మ' లకుఁ బూర్వముదనుస్వారముకన్పించుచి వ్రాయునాచారము. తాళపత్ర గ్రంథము లందు గానవచ్చుచున్న కొన్ని, కొన్ని మొద.

వీరముపై నున్నది యర్థానుస్వారముగాని పూర్ణముగాదు. అర్థాను స్వారము 'అట, ఇక, చుడు' అనువానిలో దప్ప బదముల తొలియచ్చు వైఁగాన్పింపదు.

తెనుఁగు పదములందలి యర్థానుస్వారమును నిర్ణయించుట కయిదు మార్గములున్నవి. (1) ఆ పదములందలి యర్థానుస్వారముతోఁగూడిన హల్లు పద్యముల ప్రాసస్థానమందు గనబడుట; లేదా పద్యగణము సరిపోవుట కర్థా

## ఆంధ్రభాషాచరిత్రము

నుస్వారము పూర్ణానుస్వారమగుట; (2) శాసనములం దాయాపదము లర్థానుస్వారచిహ్నముతోఁ గాన్పించుట; (3) లాక్షణికులును నైఘంటుకులును నాయాపదము లర్థానుస్వారయుక్తములని చెప్పట; (4) నేటివాడుకయందాయా పదములం దర్థానుస్వారోచ్ఛారణము వినబడుట; (5) ఇతర ద్రావిడ భాషల యందును, ప్రాచీనార్యాచీనార్యభాషలయందును, తెనుఁగు పదములతో సంబంధముగల పదములం దనునాసికముగాని యనుస్వారముగాని యుండుట.

వీనిలో మొదటి రెండుమార్గములును దెనుఁగుపదములందలి యర్థాను స్వారనిర్ణయమునకుఁ జాలవఱకుఁ దోడ్పడును. అర్థానుస్వారజ్ఞానమును నన్నయ, ఎఱ్ఱన, తిక్కన, నన్నెచోడుల గ్రంథములవలన నెక్కువనిశ్చయముగ సంపాదించవచ్చునని తోచుచున్నది. ఆ తరువాతికవుల గ్రంథములందు ప్రాసస్థానమున సాంకర్యము కలిగినది. అర్థానుస్వార మేళబద్ధముననుండవలెనను విషయమునఁజాల తబ్బిబ్బులు గలిగినవి. ప్రాసముకొఱకును గణముల కొఱకును గొందఱుకవులు కక్కుర్తులు పడసాగిరి. కావున అర్థానుస్వారనిర్ణయము పట్లఁ బై నుదాహరించిన కవులగ్రంథములే ప్రమాణమగుచున్నవి. ఇతర కవుల గ్రంథములందలిపదములు వైవారిమార్గము సనుసరించుచో నాప్రయోగములకు మఱింత బలము గలుగును; పూర్వకవుల ప్రయోగములచే స్థిరములుగాని యర్వాచీనులప్రయోగములు సందేహస్పదముల క్రిందఁ జేర్పవలయును; అందుఁ బూర్వకవిప్రయోగవిరుద్ధములయినచో నర్వాచీనులకుఁ బ్రమాణము లేదనియే చెప్పవచ్చును. శాసనములం దర్థాను స్వారమున్నయెడల నా కాలమున కాశబ్దమునం దర్థానుస్వారమున్నదనియే నిర్ణయింపవచ్చును. ఇక లాక్షణికులయు నిఘంటుకారులయు నుదాహరణములు పూర్వకవిప్రయోగములనుబట్టి విమర్శించుకొనవలసియున్నది. నేటివాడుకయం దర్థానుస్వారము గొన్నిప్రాంతములయందున్నను నది పూర్వకాలముననుండియు నుండెనో, యిటీవలఁ గలిగెనో కనుగొనవలెను. ఇతర భాషలయందు మూలపదములలో ననునాసికానుస్వారముల వయుచ్ఛారణమున్నను దెనుఁగునఁగూడ నదియుండవలెనను సయమములేదు. ఇతరభాషలయందలి యనుస్వారోచ్ఛారణమును దెనుఁగువా రాదినుండియు విడిచియుండవచ్చును; అనుస్వారములేని పదములఁగొన్నిటిని గ్రొత్తగ సానుస్వారముగ నుచ్చరించుకొనవచ్చును. అయినను అర్థానుస్వారనిర్ణయమునఁ దుదిమూఁడు మార్గములను గొలఁదిగనైనను పకరింపక పోవు.

ఈ క్రింది పట్టికలో శబ్దరత్నాకరకారుఁ డిచ్చిన యర్థానుస్వారము గల పదములు చేర్పబడినవి. వానికి శాసనములనుండియు, నతఁ డుదాహరింపని యితర గ్రంథములనుండియు పదములు చేర్పబడినవి.

ప్రాసగణములచే నిరూఢములైన పదములకును, దక్షిణహిందూదేశ శాసనావళి (South Indian Inscriptions) IV, V, VI, సంపుటములలో దొరకిన పదములకును నాశ్వాసాది సంఖ్య లీబడినవి. ఈ పట్టికలో x అను గుఱుతుగల పదము శ. ర. లో నియం బడినది కాదనియు, V అను గుఱుతు అప్పకవికూడ నుదాహరించిననియు, v అనునది యితర విధములఁ బట్టికలోఁ జేరినదినియు, బ్రత్యేకముగా సంకెలుండినచో నవి శాలివాహనశకవత్సర సంఖ్యలనియు, రోమనులఁకెలును పదవి నింగ్లీషు లఁకెలును నున్నచో నవి దక్షిణ హిందూదేశ శాసనసంపుటములసంఖ్యయు నందలి శాసనసంఖ్య యుననియుఁ దెలియవలెను. పదముతరువాత నెట్టి యంకయు లేకున్నచో దానియం దనుస్వారమున్నదనుటకు నిఘంటుకారుఁడు తప్ప మఱి యెట్టి ప్రమాణమును లేదని తెలియవలెను.

ఈ క్రిందఁ జూపిన పదములందలి యర్ధానుస్వారములు ప్రాసస్థలము లందుండుటచేతను నాయఁ పద్యముల గణానుసారముగా నవి నిండునున్నలగుట చేతను, శాసనములందనుస్వారయుతములుగఁ గాన్పించుటచేతను యర్ధాను స్వారములు గలవిగ నిర్ణయింపఁబడినవి.

ఉ

ఆక (ద్రోణ. I. 201 ; నిర్వ. VII ; హరి. పూ. VII. 13 నృసిం. IV. 113; కుమా II. 849); అఱ్ఱాక (కాళ. III , కాశీ VII); ఆక రము (ఆది. VIII. 203 ; రా. యు కాం.), ఆకలి (ద్రోణ II. 19 , నృసిం. IV. 113 ; బసవ. 43); ఇక (ఆర. I. ) ; ఊకర (బసవ. 239 పు. 10 పంక్తి ; 160 పు.) ; ఏకట (భీమ. II; మను. III), ఏకరు (రుక్మా. IV) ; కడక (విక్ర. III); కణక (భాగ V) ; కాక (జై. I) ; కాకర (బహులా. IV. 49); కూక (శేష. I. ) ; కూకట (పండితా. 371 పు ; కళా. I ) ; జూక (భీమ. IV. 4-వ. అనుప్రాసము) ; తోక (భాగ. VIII ; పండితా. 343 పు; బసవ. 238 పు. 22 పం.) , నాయ(ం)కరము (సాంధు. I ; శా. శ. 1440, 1453) ; నూకమ (శా శ. 1074); పోక (కుమా. II. 89 ; శా. శ. 1021, 1072, 1087, 1094, 1191 ; ద. ఇం. శా. IV. 102 ; V. 65); పోకముడి (ఉ. రా. VI) ; ప్రోక (పండితా. 72 పు ; బసవ. (174 పు. 5 పం.) ; మలక (కాశీ V), మాంకన (శా. శ. 1156) ; మాంకమ (శా. శ. 11) మూక (ఆది VIII. 203 ; ద్రోణ. II. 136 ; ద్రోణ. III. 263 ; పండితా. 278 పు ; బసవ. 29 పు. 130పు. 22పం ; 160 పు. 11 పం) ; మేక (బసవ. 97 పు. 6పం ; శా. శ. 1152. 1178) ; మోకరించు (బసవ. 224 పు. 1 పం) ; మోకటిల్లు (భాగ. VIII).



రోకలి (నిర్వ. VII; జై. I); లేంక (శా. శ. 1268); వాక (బసవ; 130 పు. 22 పం.); వీక (ఆది. VIII. 203; అర. III. 312; భీష్మ. I. 254; ద్రోణ I. 201; II. 19, 136; అశ్వ. IV. 21; నిర్వ. IV. 55; VII; నృసిం. IV. 113; కుమా. II. 849; పండితా. పుటలు 72, 75, 153, 307, 347; బసవ 97 పు. 6 పం; 230 పు. 22 పం; 239 పు. 12 పం.; భాగ. VIII.; రా. బాలకాం.), వ్రేకన (ద్రోణ. I. 201); వ్రేకము (జై. I).

## కా

నూంకాండి (శా. శ. 1094); మాంకాసాని (శా. శ. 11); మోకాలు (రా. యు. కాం, రామా. యుద్ధ; పండితా. 371, 372; బసవ. 224 పు. 1 పం.)

## కీ

వాకీట (పండితా. 278పు; 343పు.); తాకించు (ద్రో. VI). మాంకీనాయండు (శా. శ. 11.).

## కు

ఆంకులు (ద. ఇం. శా. V. 25), ఊకు (భాగ. A), కలకులు (అర. III.); తేకువి (ద్రోణ II. 19, భో. IV), తొలకు (వా. V; య. IV; పిష్టపు. VII); నడుకు (నిర్వ II); చలకుని (చంద్ర.); నాయకుడు (చంద్ర. II); నూకు (పండితా 397పు; బసవ. 15పు); పెనకువి (చంద్ర.), ప్రాకు (హరి పూ VII 13, రా. యు. కాం.); బెడకు (కళా. IV; వసు IV), మెలకువ (విరా. I.); మాకులు (అర III. 312, ద. ఇం. శా. IV. 1021, శా శ. 1087); \*మోకు (బసవ. 194పు 5పం.); చడకు (వై. VI, వా V) చరకులు (రా. బాలకాం); పలకులు (హరి ఉ. III); సాకు (బసవ. 67), సోకు (కుమా. II. 89). తాక (ఆది VIII. 203, భీష్మ I. 254, ద్రోణ I. 201; II. 263; అశ్వ. IV. 21, నిర్వ. IV. 55; VII; నృ. IV. 113; పండితా. 75, 153, 372, 397; బసవ. 174 పు. 7 పం.).

## కో

ఆకోను (పండితా. 347పు; బసవ. 67పు.); ఊకోను (హరి. ఉ. III); కోకోని (బసవ. 29పు. 8పం; భో. IV.); దొరకోను (భాగ. I.); ప్రాకోను (వేమన శతకము).



గ

ఈగ (పండితా. 1521 పు.); \* ఈగరులోడు (కుమా. I. 492); గొజ్జగ (మను III), గొజ్జగ (కళా. IV); చాగఱ (హరి ఉ VI), చాంగలవ్వు (శా శ. 1440); తుఱగఱలిగచు (విజ. III); నాగలి (హరి ఉ. VI 181); సాగము (పండితా. 398పు); బలగము (కళా. III); మండేగ (నైష VII) మ్రాగను (కవిక. IV); లాగ (ఆశ్ర. II. 151), లేగ (బసవ. 239పు. 7 పం), వలగలేటి (శా శ. 1191); వెలగ (భాగ X), సొవెగ (య. IV); నాగఱ (పండితా. 29పు; బసవ. 111పు 7పం)

గా

నూగారు (హరి. పూ VI 180), మీగాలు (పండితా. 132); వీగారు (కుమా. II. 9)

గి

కాగిలి (పండితా. 144పు), చెనగి (హంస IV); జోడగి (పు. II)

గు.

అనగు (హరి. ఉ IV); అనుగు (హరి. ఉ. III.; శా. శ. 1235); అరగు (ఆము V), అరుగు (సాంచా IV); అలగు (భాగ. I); ఆగు=అణగు, నిపేధించు (ఆపి III; ఆశ్వ 216; కుమా I. 492; పండితా. 352 పు; రామా VIII), ఊగు (పండితా. 352పు); ఈగు (పండితా. 352పు; పాండు I); ఏగు (పండితా. 94, 132, 144, 352; కళా III); కడగు (హరి. ఉ V); కరగు (అక్షి III); కాగు (భాగ. IX); గొడగు (సాండు. IV); చినుగు (హంస V); చిరుగు (కాశీ VI); చెఱగు (రామా. VII), చెలగు (అను 77); చాగు (బసవ. 9, 11, 213 పు. 6 పం), చాగురె (విజ. II); జుగు (చంద్ర II); జుగుగు (రామా. VIII); డాగు (కుమా I. 4, 492); తెఱగు (నిర్వ V), తునుగు (అచ్చ. అర కాం), తెఱగు (అచ్చ. యు. కాం.); తెలుగు (శా. శ. 1407; ద. ఇం. శా IV. 988); \* తేగు (పండితా 352పు); తొడగు (శాంతి. II; పండితా. 28, 371; భా. VII); తొరగు (విజ I); తొఱగు (కళా. VII); తొలగు (శివ I); తోగు (పండితా. 352పు; పాండు. I; కళా. III); దాగు (పండితా. 352); నలగు (ఉ. హరి. II; V: కళా. IV); నలుగు (సాంచా. IV); నినుగు (అచ్చ.

యు. కాం); నురుగు (రాజ. I.); పలుగు (సభా. I; ఉ హరి. II); (కొమ్మన) పాంగుపూంఠి (ద ఇం శా. V. 65); (గంగన) పాంగు (శా. శ. 1122); పెనగు (బసవ. 13పు); పెరుగు (మార్క. III; పాండు. V; హంస II); పొనుగు (లక్ష్మీ I); పొసగు (ఉద్యో. IV; హ. న. II; పాంచా. I; శశాం. II); బెడగు (వసు V; కళా. III; భాను. I, యుద్ధమల్లుని బెజవాడ శాసనము); మడగు (మార్క. VI. వ. అనుప్రాసము); మడుగు (ఉ. హరి. V.; సా II; రుక్మి. V); మఱుగు (కళా. IV); మలగు (భీ IV); మిడుగులు (మార్క. VI); మునుగు (ఆను. IV); నుసుగు (పర IV), మూగు (కళా. III; పండితా. 94, 151, 352 పుటలు; బసవ. 239పు. 7పం.); మెఱుగు (కర్ణ. II; విజ. III; భల్లా I.); మొఱుగు (భాగ. X. వ. అను ప్రాసము); మొఱుగు (అధ్యా. అ కాం), మ్రాగు (పూ. III); మ్రాగు (రామా. VIII), రేగు (హరి. ఉ. VI. 181; పండితా 29, 352 పుటలు); లోగు (ఆశ్ర. II. 151, కుమా. I 4, 492; పండితా. 371 పు; కళా. III; ఆము. V), వాగు (శా. శ. 1440, 1483); వీగు (ఆది II. 84; కుమా. I. 4; పండితా. 151, 352, 371 పుటలు; బసవ 111 పు. 7 పం.); వెడెగు (అశ్వ. I. 195; అచ్చ. నుం. కాం.); వెలుగు (మార్క. VII; చంద్రా I; శా శ 1076), వేగులవాడు (విక్ర. VIII. 57); వ్రేగు (హరి. ఉ. 181, కుమా. II. 9); నురుగు (విక్ర. III).

చ

కాచర (ఆం. భా. స్వ. వ.).

చా

నాంచారు.

చి

ప్రాచి (బసవ. 70 పు)

చు

అలచు (మార్క. V); ఆచు (కళా. I న. అను ప్రాసము); ఊచు (కళా. I.); డాచు (పండితా. 82 పు.); తొలచు (పాండు. II); త్రేచు (పండితా. 271 పు.); నలచు (రాఘ. II); పూంచు (పండితా. 271 పు. శశాం. IV); పెనచు (భో. II); \*పోచు (పండితా. 82 పు); మలచు

(చంద్రా. II.) ; లాఁచు (హరిశ్చ. II.) ; లోఁచు (కళా. I.) ; వాఁచు (విష్ణు. VI) ; సయిఁచు (భాగ. ద్వి. III.)

ఁజు

కడఁజు (ఆం. భా. ద్వి. సిం.) ; కురుఁజు (విజ. II.) ; పరుఁజు (మను. IV.) ; రోఁజు (బసవ. 186 పు. 6 పం.) ; వెఱఁజు (ఆము. IV)

ఁటు

ఏఁటు (ఆను. III. 104) ; ఒకఁటు (శా.శ. 1172) ; తీఁటు (పండితా. 273, 307 పుటలు) , తూఁటు (పండితా 102, 273 పుటలు) ; తోఁటు (శా.శ. 1172, 1307, 1440) ; పూఁటు (శా. శ 1186) ; పూఁటు (ద. ఇం. శా. 1018) ; వైఁటు (సంచా. V) , బీఁటు (అచ్చ కిష్కి కాం.) ; వేఁటు (ఉద్యో. IV. 107 ; బసవ. 79 పు. 24 పం , రా. యు. కాం : భాగ. IX.) ; వేఁటుగిరి (రా. వి. III.)

ఁటూ

ఁటూఁడు (భాస్కర అర. 197)

ఁటి

ఁటి,- ఇఁటి,- ఇంటి,- ఇట్టి-అన్నిఁటి (ఆర 1 95) ; ఒక్కఁటి (విరా. I. 135 , ద ఇం. శా. V. 12) ; ఒకఁటి. (ద ఇం శా. V 15) ; ఒక్కఁటి (శా. శ. 1172) నూఁటి ( శా. శ 1281), ఏకఁటి ( శా. శ. 1172) ; ఏదిఁటి (శా.శ. 1172) ; పదిఁటి (ద.ఇం. శా. V. 12) ; యిన్నాఁటి (ద ఇం శా. 4) ; యోభదిఁటి (ద. ఇం. శా 15,17) ; \*ఏఁటికి=ఏమిటికి (రంగరా. యు 321, కళా. III, భాగ. IV.) ; తాఁటిపఁటి (శా శ 1181), తేఁటి (భాస్కర అర. 197) ; పఁటి (ఆము. I.) ; పఠఁటి (భా. VI) ; పఠఁటి (రా. అర కాం) ; సుఠఁటి (చంద్రా. II) ; సుఠఁటి (శా. శ. 1532) , సుఠఁటి (శశాం III , చంద్ర)

ఁటు

\*కాఁటు (పండితా 102 పు.), క్రేఁటు (భల్లా 1) ; గోఁటు (భాగ. IV.) ; తూఁటు (ఆను. III. 301) , దాఁటు (బసవ. 15 పు. 16 పం.) , \* నాఁటు (ఉద్యో. IV. 407 ; బసవ. 15 పు 16 పం ; పండితా. 113 పు.) ; పొఠఁటు (ఆము. IV) ; బేఁటు (ఆము V) ; మాఁటు (రంగరా. యు 321) ; \*మీఁటు (ఉద్యో. IV. 497).

ఁడ

చోండనాఁటి (ద. ఇం. శా. 1014) ; చొండయ్య (పండితా. I. 3553 పం.) ; మాండలు 1051) ; తూండరి (భా. VI.)

డా

వఁడాది (ఉ. రా. VII ; శా. శ. 1172).

డి

ఆండి (వెరుసూండి నాయుడు, ద. ఇం శా. IV. 974) ; బ్రహ్మాండి, భీమాండి (శా.శ. 1123); ఏడి=ఎక్కడనున్నాడు (అచ్చ. అ కాం ); చూడి (పండితా. 53 పు ), తాండిపటితి (శా శ 1181) ; పసిడి (కాశీ V ), సహిండి (ద.ఇం శా. IV, 938;-శా. శ 1211, 1265 , 1275); వాడి (ఆది V. 218 ; శా.శ. 1268) ; పిల్లాడి (కళా. VII.) ; పూండి (జీడపూండి, ద. ఇం శా. V. 43, 74 ; శా. శ. 1192) ; వైడి (భాస్క అర 25) ; పోడి (ఆది. III. 112 ; ఆర. V. 28 ; బసవ. 76 పు II పం ; 87 పు 12 పం ; 316 పు; పండితా. 41, 210, 311 పుటలు) ; పోడిమి (విరా I 238 , V. 110 , ఉద్యో. III. IV. 35 ; భీష్మ III. 325 , ద్రోణ I 232 ; కర్ణ II 375, 392 ; కళా. III ) ; పూబోడి (భీ. I ) ; వాడిమి (ఆది. III. 12; విరా I 238 ; V. 110 , ఉద్యో. III, IV 35; భీష్మ. III 325, ద్రోణ. I. 232 ; IV. 57, 202 ; కర్ణ. I ; II 392 ; శల్య I. 148 ; సా I; శాంతి II 11 . నిర్వ X.); వేడి, వేడిమి (విరా. V. 110 ; ఉద్యో. III, భీష్మ. III. 325; ద్రోణ I. 232; కర్ణ II 302 ; భో. I ; IV.)

డు

ఆడు (పుంప్రత్యయము) ఆశ్ర. II 97 ; ఆడు=స్త్రీ (విరా I. 238, పండితా. 54, 210 పుటలు) ; - ఎడు=పరిమూర్ధక ప్రత్యయము (అడ్డెండు. శా. శ. 1189 ; 1006 ; ద. ఇం. శా IV 974 ; తివెండు, శా. శ. 1183 . తవ్యెండు, శా. శ 1114 , తూమెండు, శా శ. 1244 , పుటెండు, శా. శ. 1192 ; పుట్టెండు, ద. ఇం శా IV 773 ; చూనెండు, శా శ. 1205 ; ద ఇం. శా. V. 15 ; సోలెండు. శా శ 1154) , ఎన్నెడు (అర I 391 , V. 33 ; పండితా. 405 పు.) ; కాడు క్రి (పాండు IV);- కాడు = పుంప్రత్యయము (ఆర. V. 191 : ఆవజకాండు, కరడకాండు, కహళకాండు, మద్యల కాండు, శా. శ. 1172) ; చూడు = కాల్పు జై . V.); తూడు (విజ I.) , నింపుండు (కుమా I 217); నేడు (ఆది III 112; ఉద్యో IV. 35; భీష్మ. VI. III. 325 ; ఆశ్ర. II. 97. ద్రోణ I. 232);- నేండు (పుంప్రత్యయము); శా. శ. 1191 ; ఏడులుఁ బూడులు (జై . IV. పాంచా. IV);\* పోయుండు (కుమా. I. 217); బోండు (శా. శ. 1193); మూడు (ద్రోణ. IV. 27.202; కర్ణ II. 375 ; శల్య. I. 148; శాంతి. II. 11 ; హరి. ఉ. IV. 167; పండితా.

53, 113 పుటలు, రా. యు. కాం; శా. శ. 1072, 1268; ద. ఇం. శా. IV. 974); పదుమూండు (శా. శ. 1220); వేడు (ఆది. V. 218; ఆను. II. 280; బసవ. 66 పు; 87 పు. 12 పం; సంకీర్త. 54, 319 పుటలు.

త

అలత (అశ్వ IV; అని III), ఊత (ఆము VI; శివ ఉ. III.); కడత (ఆ. భా. ద్వి మ); కూతలు (ద. ఇం. శా. IV. 938); కొలత (అచ్చ. నుం. కాం); చేత (మను. III); చేతటికము (పంచ. నా. I); నేత (అము VI), పాతలు (బసవ. 72 పు 12 పం); పూత (మను III); పూంతక లేతలు (శా. శ. 1275), ప్రాత (ఉ. హరి. IV; శా. శ. 1121); రోత (శివ. ఉ. II, భల్లా V.); లేత (మను. III, శివ. ఉ. II; శా. శ. 1275); \* వేతడు (మను. III)

తి

కడతి (శుక. I), \* చేతి (శివ ఉ. II); లాతి (ఉ. హరి. IV.) వలతి (ఉద్వో. III)

తు

అన్న పూంతు (ద. ఇం. శా. IV. 1380); లోతు (నిర్వ. VIII.) 49; బసవ I 74 పు. 12 పం), కూంతులు (శా. శ. 1005; కూంతులు) (శా. శ. 1151, 1197).

ద

చీనలు (హరి. ఉ. I. 103; భో. VI.) బెడద (రసి. V.); మీద (భీష్మ. I. 188 మాస. 61, బసవ. 25 పు. 19 పం; 71 పు. 1 పం.); నలుద (బసవ. 136 పు; చెన్న. IV.); కడిది; అర. III; కళా. VII); మఱది (భల్లా V; భాను. IV, శా. శ. 1163, 1453); మీది (శా. శ. 1094, 1326, 1344) వెలది (హ. న. II; విజ. I)

దు

అలదురు (విరా. I.); ఈదు (నిర్వ. VIII. 49); ఊదు (భీష్మ I. 188); \* ఏదు (నృసిం. V. 12); ఏదుము (ద. ఇం. శా. IV. 974; శా. శ. 1172, 1235), పిఱదు (ఆది. IV.); మోదు (మాస. 61; నృసిం. V. 12. హరి. ఉ. I. 103, ఉ. హరి. VI); వెలదుకి (అచ్చ. నుం. కాం.); వేదలు (నృసిం. V. 12; లక్ష్మీ. V).

నె

గేందెలు (శా. శ. 1072.)

దో.

పూందోంట (శా. శ. 1186).

ఁ

ఁపల్లి (శా. శ. 1220).

పు

\* అచ్చపు (నృసిం. I. 67) , కాపు (పంచ. వేం. IV , ది ఇం. శా V. 65 ; శా శ. 1043. 1056, 1072, 1481) ; కాపురము (పంచ. వేం. IV.) ; చేపు (చెన్న IV) ; తలపు (ఉద్యో. I) ; తీపురము (పంచ. వేం. IV) ; లోపు (శా శ. 1307, 1319) ; దాపురము (పంచ వేం. IV.) పోపు చెన్న. IV) ; మూపు (పారి. పూ VI. 180)

ఁబో

ఆఁబోతు (పండితా. 390 , శా. శ. 1135) , పూఁబోడు (భి. I.)

భ

యేంభది (శా. శ. 1235) ; యేంభయి (పి ఇం. శా. V. 76) , యేంభయును (శా. శ. 1172) ; యేంభ యెను (శా. శ. 1172)

వై ప్రయోగములను బట్టి యీ యా పదములతో సంబంధించిన మఱికోన్ని పదములందును నర్ధానుస్వార ముండవలెనని నిర్ణయింపవచ్చును. కాని, వాని యారూపములకుఁ బ్రమాణములు దొరకలేనని గ్రహించవలెను. అట, అఱ్ఱాఁకలి; అలఱ్ఱి; ఆకఱ్ఱు ; ఆకఱ్ఱాళ్లు, ఆకపడు, ఆకపెట్టు. ఆచికోను, ఆఁడంగి, ఆఁడది,—ఆఁడి, ఆఁపకఱ్ఱు (—కూఱ్ఱురు, —తోఱ్ఱు, పడుచు, —పాస, —పుట్టువు,—బిడ్డ), ఆ మది , ఆదోఁక (-పాటు) , ఆపు, ఆబసి, ఇఱగ, ఈఁదులాడు, ఱ్ఱాఁక, ఱ్ఱాఁకించు, ఱ్ఱాఁకుని, ఱ్ఱాఁకువగు, ఱ్ఱాఁకొట్టు, ఱ్ఱాఁగాడు, ఱ్ఱాఁటు. ఱ్ఱాఱ్ఱము, ఱ్ఱాఱ్ఱపు, ఱ్ఱాఱ్ఱపురము, ఎడఱ్ఱాకు, ఎరఱ్ఱగుడు, ఎలుఱ్ఱించు, ఎసఱ్ఱేగు, ఏకఱ్ఱి, ఏకఱ్ఱారు, ఏనుఱ్ఱు, ఏబంఱ్ఱు, ఏబది, ఏబలము, ఏసఱ్ఱేగు, ఔకఱ్ఱపు, కముఱ్ఱు, కిరఱ్ఱుచు, కలఱ్ఱ, కిలఱ్ఱకులు, కలఱ్ఱు, కలఱ్ఱుచు, కలఱ్ఱ, కాఱ్ఱగుడు, కాఱ్ఱ, కాఱ్ఱి, కాఱ్ఱపడము, కాఱ్ఱపుడు, కాఱ్ఱపురము, కాఱ్ఱపురించు, కూఱ్ఱరించు, కూఱ్ఱ, కైచాఱ్ఱులు, కైసేఱ్ఱ, కొఱ్ఱకులు, కొఱ్ఱకులు, కోఱ్ఱ, కాఱ్ఱిలించు (-ఱ్ఱ; ఱ్ఱు); కాఱ్ఱు, క్రాఱ్ఱ, క్రాఱ్ఱు, క్రాఱ్ఱుడు, క్రాఱ్ఱుచు , క్రేఱ్ఱుకొను, గీఱ్ఱ, గొణఱ్ఱు, గవఱ్ఱులు, గాఱ్ఱి, గాఱ్ఱిగడుగు, గోఱ్ఱి, గాఱ్ఱు. గూఱ్ఱు, గూఱ్ఱుబండి, గోఱ్ఱులు, చెన్నఱ్ఱి, చేఱ్ఱుడు, చాఱ్ఱిలింత, చాఱ్ఱిల్లు, చివ్వుఱ్ఱి, చెరపఱ్ఱ, చేఱ్ఱాడు, చాఱ్ఱు, చుఱ్ఱి, చుఱ్ఱు, దాఱ్ఱనఱ్ఱుచ్చులు, దాఱ్ఱిలి మూఱ్ఱలు



(—ముచ్చులు), దాగుడుమూతలు, దాగురించు (-ంత), దాగురు  
 మూతలు, దాపు, తలచు, తలపోత, తాగుడు, తాగుదల, తలాపి,  
 తల్లపి, తాబేలు, తీడిరించు, తులగలి, తూటరి, తూటు, తూటి  
 కూర, తునుగు, తొడకు, తొలకాపు, తోటకాపు, తేడు, తోటకూర,  
 తోటీడు, త్రేపు, దాక, దాకొను, దాగనముచ్చులు,  
 దాగిలిమూతలు (-ముచ్చులు), దాగురించు (-ంత), దాగు  
 రుమూతలు, దాపన, దాపరము, దాపరించు, దూకలి, దూకు, దూ  
 కొను, దూకుడు, దూటు, దూలు, దూటుకొను, దూచిడి, దేకు, దొరకు  
 సన్నాసి, నలక, నలగుడు, నలుగుడు నాగెలు, నాగేలు, నాయకవాడి,  
 నాగు, నామలు, నెలత, నెలకుక, నేజెల్ల, నేతరి, నోచు, నోత, పడతి, పరి  
 త, పలుగాడి, పాత, పాతు, పాపు (-ము), పానగు, పిరువీకు, పీకు,  
 పీక, పీచము, పునుగు, పులుగు, పూటకూల్లి, పూపు, బాపత, బాపన,  
 బాపడికము, పేత పేట, పేలు, పేడ, పేచు, పేరటుము. పేరలులు,  
 పొలతి, పొలతుక, పాత, బాప, బాపడు, ప్రాకుడు. బెళకు, బెళగు,  
 బోక, బోకె, మలగు, మడక, మడుచు, మడతి, మడితుక, మడుచు,  
 మణగు, ముగు, మనుగు, మఱుదలు, మలపు, మసగు, మాగు,  
 మాటింగ, మామణగు, మిగుగు, మిగుగు, మిణుగులు, మీదు,  
 ముక్కడు, మూతి, మూపుము, మెలగు, మెలచు, మెలతుక, మేత,  
 మోచెయి, మోతి, మోతి, రేగుడు, రేతుము, రేచు, రోజుడు, లా  
 గలి, లాగించు, లాగు, లాత, లాకు, లాపు, లోకున, లోగడ, లోగలి,  
 లోగిలి, లోబకు, వణకు, వాతి, వలకుపు, వాత, వాపు, వెడద, వెరగు,  
 వెఱగు, వేతి, వేగి, వేటరి, వేపు, వేపుడు, వేసగి, వేబొక, వ్రాత,  
 వ్రేకటి, వ్రేచు, వ్రేతి, వ్రేపు, వ్రేపుడు, సిగిడి, సైపు, సైపుడు,  
 సోకుడు.

ఈ క్రింది పదములలో శబ్దతార్థాకరమున నరసున్న చేర్పబడినది.  
 అందు జాలాపదములకు ప్రయోగము వీరబడలేదు. ఇచ్చిన ప్రయోగములు  
 ప్రాసస్థానములకు లేవు; గణములచే నిర్ణయింపఁ దగినవి కావు.

అడకువ, అడగారు, అడగు, అడచు, అనటి, అరటి, అరగూడు,  
 అలదు, అలుగు, ఆగాకరి, ఈక, ఈజేటి, ఈటియ, ఈతె, ఈద,  
 ఈదర, ఈదాడు, ఊచి, ఊచిబయ్యము, ఊచిముట్టు, ఊది, ఊదర,  
 ఊదువత్తి, ఊదువెండి, ఎఱగు, ఎఱుగు, ఎలుగు, ఎల్లాపి, ఏజెల్ల,  
 ఏడికోల, ఏడుడి, ఏదరి, ఓక, ఓకలివె, ఔగు, కణకు, కణగు, కణ  
 జము, కణజు, కణత, కణతి, కలుగు, కలుజు, కాచి, కాదారి, కాదారి

మాఁదారి, కీఁచు, కీఁచట్లు, కెలఁకు, కొఱతనుఱుకు, కోఁచీ, కోఁడు, కోఁదాడు, కోఁతి, గాఁజర, గీఁకు, గీఁజు, గూఁటి, గోఁకు, గోఁకుడుపాఱ, గోఁచి (-కట్టు, కాఁడు, - బాఁవఁడు), గోఁజాట, గోఁజాడు, గోఁజు, గోఁటు, గోఁదు, గోఁదుకు, గ్రాఁజ, చీఁకిలి, చీఁకు, చీఁద, చీఁదు, చీఁపురు, చెనఁటి, చెన్నఁటి, చెలఁది, చేఁతరాసి, చేఁతి = చేఁదుగల, చేఁద, చేఁదు, చాఁప, (-కట్టు, -గద్ద), చాఁపట్టు, చాఁపఱాయి, చాఁపలు, జూఁకించు, టేఁకి, టేఁకు, డాఁకొను, డోఁకు, డోఁగియాడు, డోఁగు, తరఁగ, తలఁకు, తలఁగు, తలఁగుడు, తాఁగలి, తాట (-కత్తె, -వమ్మఁడు), తాఁపు, తాగాఁడి, తూఁతకొమ్ము, తూని (నీ)ఁగ, తూఁపు, తేఁకు, తేఁజెట్టు, తోఁచిగాడు. తోఁచ; తోఁచు, తోఁ డెఁడే) లు, తోఁప, తోఁపిక, త్రాఁచు, దాఁగర, దోఁకిన, దోఁకు, దోఁకుడు, దోఁగాడు, దోఁగు, దోఁగురు, దోఁచు, దోఁటమ్ము, దోఁటి, దోఁటు, దోఁపరి, దోఁపిడి, దోఁపు, దోఁపుడు, నాఁగు, నాఁగురు, నాఁచు, నాఁపఱాయి, నునుఁగు, నూఁక, నూఁగు, నూఁగుడు, పడఁత, పరఁట, పాఁచి, పాఁపర, పీఁచర, పీఁచు, పీఁట, పుడుకులు, పొలఁకు, పోఁగు, పోఁచ, పోఁజు, ప్రాయిఁడి, ప్రేఁపుడు, ప్రోఁగు, ప్రోఁజు, బూఁజు, బూఁదు, మాఁడెము, ముక్కిఁడి, ముల్లుచిఁత, మూఁకుడు, మూఁగ, మూఁడుచు, మేఁగు, మేఁడి, మోఁద, మ్రేఁగు, రాఁజు, తాఁగ, తాఁగతుంగ, తేఁచు, లాఁక, లోఁడు, వాఁకుడు, వాఁగరత, వాఁగడుపు, వాఁపి, వాఁపిరి, వేఁకటి, వేఁకరము, వేఁకరి, వేఁకి, వేఁపి, వ్రాఁకుడు, సాఁగు, సాఁడు, సాఁతు, సైఁదము, సోఁగు, సోఁపు.

వై పదములలోఁ గొన్నిటియం దితరభాషా సంబంధమునుబట్టి యర నున్న లున్నవని నిర్ణయించు కొనవచ్చును.

అడఁకువ, అడఁగారు, అడఁగు, అడఁచు-తమి. అడఁజు; ఈఁదాడు - తమి. ఈఁదు; కడుఁదురు, కణుఁదురు - కన్న. కన్నురు, మళ. కడన్నల్; కడున్నల్; కాఁచి - కన్న. కాచి, కాంచి; కామంచ, కామంచి, కావంచి, కోఁతి - తమి. కోన్ది; గూఁడు - తమి. కూణ్ణు; గోఁజాట, గోఁజాడు, గోఁజు - తె. కన్న. గుంజు; గోఁటు - కన్న. గోణ్ణు; గోఁదు - హిం. గోంద్; తూఁత కొమ్ము - కన్న. తూఁతు; తేఁకు - కన్న. తేఁగు; కీఁకు - తమి. పిడుంగు; బూఁజు, బూఁదు - తమి. పూంజి, పూంజు; సోఁపు - తమి. చోమ్ము.

ఇతరభాషాసంబంధము ననుసరించి కొన్నిపదములలో నఱునున్న యుండవలసినను, శబ్దరత్నాకరమున నట్టి పదములం దది చేర్పఁబడలేదు: గోద-కన్న. గోన్ద; చిలుక - కన్న. చిలంకు; బరుకు - తమి. పఱాణ్ణు, పుఱాణ్ణు, వఱాణ్ణు; అలుగు - తమి. అల (లు)ంగు; కన్న. - అలుంగు.

ఇతరభాషాసంబంధమునుబట్టి యీక్రింది పదములలో నరసున్న యుండకూడకపోయినను శబ్దరత్నాకరమున నఱసున్నలు చేరియున్నవి : గోచి-కన్న. గోచి ; చీకు - కన్న. చీపు ; తమి. చూప్పు ; చీపురు - కన్న. చీపరి ; తమి. చీ ; చీక్కు ; తోచు-కన్న. తోచు ; తోపు - కన్న. తోపు ; మళ. తోప్పు ; తమి. తొగుప్పు, తోప్పు ; దోకిస, దోచు, దోచుడు - కన్న. దోకరి ; దోటి, దోటు-కన్న. దోటి ; మళ. తోట్టి ; పేట = కన్న. పేట ; హిం. పేట్ ; మేడి - కన్న. మేడి ; రేగు - కన్న. రేగు ; రేగుడు - కన్న. రేగు ; సాగు-కన్న. సాగు ; సోగు - కన్న. సోగు ; వేసగి - సం. వైశాఖ ; సంపగె - సం. చమ్పక ; చేత - సం. చేష్టా ; పలుగు సం. స్ఫటిక.

ఈ క్రింది హిందూస్థానీ పదములలో గూడ శబ్దరత్నాకరమున నఱసున్నలను జేర్చినారు :

గోదు (హిం. గోద్) ; దూబు (హిం. దుబారా) ; పేట (హిం. పేట్) ; పోచి, పోచీ (హిం.పోచీ) ; బాకు (హిం. బాఖ) ; బాజు (హిం. బాజ్) ; లాపరా.

సాధారణముగ దీర్ఘచ్చులవై దెనుగునఁ బూర్ణానుస్వారము గాన రాదు ; కాని, కొన్ని యన్యదేశ్యములవై నది నిలచియున్నది :

నాంచారు ; బ్రాంది ; మొద.

కొన్ని శబ్దములలోని యఱసున్నలను గూర్చిన విచారము:—

(1) అన్నిటి, ఒకటి, - ఈ మొదలగు - 'ంటి' రూపాంతరములు గల శబ్దములలో నఱసున్నలను నిలుపవచ్చునా? శాసనములలో నాయా శబ్దములందు నున్న గనఁబడుమండుటచే జేర్పవచ్చుననియే తోచుచున్నది. శ. ర. లో 'ఎన్నడు'లో నఱసున్న యున్నది.

(2) 'ఎఁడు' - అను పరిమాణార్థక ప్రత్యయమునఁగూడఁ బై కారణము ననుసరించి యఱసున్నను జేర్పవచ్చునేమో!

(3) హీనార్థమున వచ్చు 'ఇడి' ప్రత్యయమున నఱసున్నఁ జేర్చుటకుఁ దగిన ప్రమాణములు కానరాలేదు. 'వాలిడి' మొదలగు శబ్దములను బట్టి యిది మహద్వాచకము కాదు; సాధారణముగ మహాదమహద్వాచక శబ్దము లన్నిటికి నిది చేరును. కావున నిందుకుఁ దగిన ప్రమాణము దొరకువఱకు దీనిని నిరనుస్వారముగనే యెంచవలయును.

'ఆటు' అని శ. ర; నిర్వ. VII. 52-లో 'ఆటున' అని ప్రాసస్థానమున నటసున్నలేదు; - 'ఆటుది' అనిశ. ర; 'ఆటదానికి' అని విరాటపర్వమునఁ బ్రాసస్థానమున; 'ఊడు' (శ. ర.); బసవపురాణము - 15 పుటలో 'బూది' లోఁ బ్రాసయతి; ఎసఁగు (శ. ర.); శాంతి, III. 88-లోఁబిగువు ... నగములు ... వె, ల్లగు ... యె, సగు అనిపాఠము. మఱియొక ప్రతిలో 'యె, యెసగొనుఁ బురాస్థితిన,' అని పాఠాంతరము. ఈపాఠాంతరము నంగీకరించిన యెడల 'ఎసగు' లోని యటసున్నకుఁ దగిన ప్రమాణము కొఱకింకను వెదకవలసి యుండును. ఏఁచు (శ. ర), విరా. III. 356-లో 'చూచుచు ...' ఆచపలాక్షి ... కీచక ... ఏచిన ; విరా. III. 44 - లో కీచక ..., వేచిన ..., ఏచిన ... కాచి ; ద్రోణ. V. 175. సీ. ఏచిదృష్టద్వయముఁ - డాచార్యు నురమున ; శాంతి. III. 105-లో, తే. 'ఏచు తెఱఁగుననేచుచు-నీచకుటిల'; ఇందు ముద్రితపాఠమున 'ఏఁచు' అనియున్నది; అప్పుడు ప్రాససాంకర్యము కలుగును; ఇట్లే, నిర్వ. IV, 50. లో ప్రాసస్థానమున 'ఏచు'; 'ఏఁపు' (శ. ర.); అర. I, 294. సీ. పాపంగనోపక - యేపుటడని; అర. IV. 169 'సీ. ఏపువనెప్పుడు-పాపంబునేయుచు'; విరా. III. 209 'క. మీపనిచిన ... ఏపారిన . . ఆ, టోపము ... మ, హీపతి'; ద్రోణ. I. 214 'క. రేపకడ . ఏపును ... ఆ, టోపంబున ... సన్నా, హోపక్రను; ఇట్లే, ద్రోణ. III. 140; నిర్వ. VII. 30; వృసిం. IV. 73; హరి. పూ. VI - 30; VII. 127 - లోఁ బ్రాసస్థానమున 'ఏపు'. ఒసఁగు (శ. ర.); ఆశ్ర. II. 121 - 'క. తగ నాకురు వృద్ధువకు నో, సగె ...; ముద్రితపాఠములో 'నొసఁగె'; అప్పుడు ప్రాససాంకర్యము. భారతకవుల గ్రంథములలో 'ఒసగు' లో నటసున్న కనఁబడలేదు. భర్తృహరి నీతిశతకములో "నింగి .. ఒ, సంగు" అనియు, పండితారాధ్య చరిత్రము, 251 పుట ద్వీ. "చాంగుభళా ... నుతులొ, సంగుచు"; 344, 345 పుటలు "జనులెల్ల దారమొ - సంగరాయనుచు," అనియున్నవి. భారతకవులకుఁ బ్రామాణ్యమున్నచో 'ఒసగు' లో నటసున్న యుండఁగూడదు.

'గాటుము' లో నటసున్న యుండవలెనేమో! చూ. కళా. IV. "నాఁటికి గాటుపు ... పూఁ, దోటుకు ... ఏటికి.

'చీకటి' లో నటసున్న యుండఁగూడదు. విరా. II. 271; "క. నాకొఱత ... నీకొఱత ... లోకము ..., చీకటి"; ఇట్లే, నిర్వ. VI. 107; కుమా. I. 198 లలో, ప్రాసస్థానమున చీకటి లో నటసున్నలేదు.

‘తాఁచు’ (శ. ర.); హరి-పూ. VII. 87 లో ప్రాసస్థానమున, ‘తాచు’.  
‘తీఁగ, తీఁగె’ (శ. ర.); నిర్వ. VIII. 30లో ‘తీగె... రాగిల్లు’; కుమా.

I. 445 లో ‘తీగలు’; కవిక. VI. లో ‘తీఁగ’ అని నానుస్వారముగ నున్నది.  
‘తూఁగాడు’ (శ. ర.); హరి. ఉ. VI. 168-లో ‘తూగాడు... వేగంబు’;  
‘తూఁగు’ (శ. ర.) నిర్వ. VIII. 30-లో ‘తూగు’; కళా. II. హరి. పూ.

II. పండితా. 352 పుట, లలో తూఁగు

‘తోఁతెంచు’, (శ. ర.); కర్ణ. III. 174 “క. కేతన... తోతేరఁగ...  
ద్యోతిత... శ్వేత...; శాంతి. V. 627. ‘క. ఈ తెరువున..., ఏ తెఱఁగున...,  
ఆతత..., తోతెంచును..” ఇట్లే, నిర్వ. VII. 44 ప్రాసము.

‘దాఁపు’ (శ. ర.) - అందే, ‘దాఁపు’ తో ‘ప్రాసముగా నీబడినది.  
‘పరఁగు’ (శ. ర.) - ద. ఇం. శా. IV. 675 - లో నిరనుస్వారము  
‘పరగు’;

ఉ. హరి. V. లో ‘పరగు’; మార్క. V. పరంగు.

‘పేదఱికము’ నృసిం. V. 12; శాంతి. I. 97; కుమా. I. 323 లలో  
‘పేదఱికము.’

‘పోఁకు’ (శ. ర.) హరి. పూ. VI. 10 - లో “పోకు... వేకువ.”

‘వేకువ’-భాస్క. అర. 153; బసవ, 43 పుటలలో నానుస్వారము;  
దశ. III. 93. హంస II; - లలో నిరనుస్వారము. శ. ర. ‘వేకువ’ నిరనుస్వారమున  
‘పోఁకు’ లోఁగూడ నటనున్న యుండఁగూడదు.

‘బాఁతి, బ్రాఁతి’; (శ. ర.)-మాస. 24 “ఉ. జాతర... బ్రాతిగ...  
ఖ్యాతిగ... స్వనో. పేతము...” మాస. 118 క. ఆతఁడు... బ్రాతిగ... చేతో  
గతి... పరి, స్థితములు...

‘మాఁడు’ (శ. ర.) కుమా. I. 626 ‘మాడిన’; రా. నుం. కాం.  
“నేఁడు.. పోఁడి—మాఁడక”.

‘వీఁపు’ (శ. ర.) - ఆది. II. 42. “క. ఆపన్నగ... వీపున... ద్వీప  
ములు... ది, శాపాలపురములు.” ఇట్లే, నృసిం. IV. 181.

సార్ధానుస్వార నిరర్ధానుస్వార పదములకుఁ బ్రాసమున మైత్రి నంగీ  
కరించుచో నిక పద్యగణములను బట్టి మాత్రమర్ధానుస్వార నిర్ణయముఁ  
జేసికొన వలయును.

ఒకవేళఁ గొన్ని పదము లర్ధానుస్వారముఁ గలిగిన నొకయర్థమును,  
నదిలేకున్న నికొకయర్థమును బూర్వకాలమున నిచ్చుచుండెడివి. ఇప్పుడర్ధాను



స్వారోచ్ఛారణము లోపించినను బ్రకరణమునుబట్టి యాయా యర్థములు గోచరించుచునే యుండును. కొన్ని యుదాహరణములు:—

అట = వృత్తాంతమును దెలుపు నొక యవ్యయము ; అట = అక్కడ, ఆవల ; అరుగు = తిన్నె ; అరుగు = పోవు ; అలుగు = ఖడ్గము, చెఱువు తూము, బాణపు ఉక్కుతునుక ; అలుగు = కోపించు ; ఆకరము = ఆగ్రహము ; ఆకరము = స్థానము, సమూహము ; ఆటు = చాలు, తాళు ; ఆటు = అడుపు, హతి ; ఆడు = స్త్రీ ; ఆడు = చలించు ; ఈక = వెంట్రుక ; ఈక = ఈయక ; ఈగు = చొచ్చు, ప్రవేశించు ; ఈగు = ఇగు ; ఊచు = ఊగఁజేయు ; ఊచు = రాలు ; ఊటు = దూటు, పొడుచు ; ఊటు = వానచినుకుల చెమ్మ ; ఊతము = పట్టు, అవలంబనము ; ఊతము. సం. = కుట్టబడినది ; ఊదర = కాయలు పండుటకు వేసినపొగ ; ఊదర = ఒకగడ్డి, ఒకభాగ్యము ; ఏచు = కాటించు, ఏచు = అతి శయించు ; ఏట = సంవత్సరమున ; ఏట = పక్షము ; ఏడు = ఎవడు, సంవత్సరము ; ఏడు = 7 ; ఏపు = కాటియ, బాధ ; ఏపు = అతిశయము ; ఒదుగు = తొలగు ; ఒదుగు = సమృద్ధమగు ; కలుగు = బొక్క ; కలుగు = అగు ; కాక = వేడిమి ; కాక = కాకుండ ; కాచి = ఒక చెట్టు ; కాచి = ఎండకాచి, కాయలు కాచి ; కాచు = కాగఁజేయు ; కాచు = ఎండకాచు, కాయలుకాచు, రక్షించు ; కాడు = క్రియ ; వాడు, కాడు మొద ; కాడు = శ్శశానము, అడవి ; కాపు = కర్షకుడు, నివాసి ; కాపు = కాచుట (కాయలు, ఎండ) ; రక్షించుట ; కురుజు = దూలము మీఁదిగుజ్జ, మంచె ; కురుజు = జున్ను, ఒకగ్రద్ద, బాణాసంచు, ఈకలు రాల్చినపక్షి ; కొఱుకు = కంచె ; కొఱుకు = ప్రయోజనార్థము ; కొఱుత = తక్కువ, కొఱుత = కొఱున ; కోడు క్రి. = బియ్యము మొద. ; కోడు = మంచపు కోడు ; ఊరిదరిసిటి పల్లము ; గాడి = నిడుపుగా త్రవ్వి తొలిచిన పల్లము ; గాడి = బండి ; గీత = రేఖ, గీత = సాట ; గోతి = స్త్రీ ; గోతి = గోయియొక్క ; చీకు = చప్పరించు ; చీకు = అంధుడు ; చెలగు = ఉత్సహించు ; చెలగు = ఖండించు ; చేత = చేష్ట ; చేత = చేతితో, చేతియందు ; చూడు = కాల్చు ; చూడుము ; డాగు = దాగు ; డాగు = గుఱుతు, మచ్చ ; తఱుగు = తగ్గు ; తఱుగు = ఖండించు ; తాకు = మార్కొను, స్పృశించు ; తాకు = కాలితాకు ; తాచు = తన్ను ; తాచు = చెక్కు, ఖచించు ; తోడు = కెల్లగించు ; తోడు = సహాయము ; దాక = వఱకు ; దాక = మట్టిసాత్ర ; దాపు = దాచు ; దాపు = సమీపము ; భయము ; నేత = నేయుట ; నేత. సం. నాయకుడు ; పలుగు =



స్ఫటికము ; పలుగు = దుర్జనుడు ; పాడి = క్షీరము ; పాడి = ధర్మము ; పాత = జీర్ణవస్త్రము ; పాత = సం. కాంచువాడు , పాప = పాము సంబంధమైన ; పాప = శిశువు ; కంటిపాప ; పుడుకు = ఒక భక్త్యము ; పుడుకు = ఇచ్చు, వ్రేళ్లతో గ్రహించు ; పూచు = పూన్చు ; పూచు = పుష్పించు ; పూత = పూచుట ; పూత సం. = పవిత్రమయిన ; వెరుగు = వర్ధిల్లు ; వెరుగు = తెగు ; పేటు = గ్రామము ; పేటు = సరిగలోని చేరు ; పేటు = బీటిక ; పేటు = సరిగంచు ; పేడు. క్రి. = పేను ; పేడు = చిన్న చెక్క ; పొలకు = తృణశ్రేణి ; పొలకు = ఒకపండు ; పోక = పూగము ; పోక = పోవుట ; పోకు = గడ్డి ; పోకు = పోవకుము, నడవడి ; పొగు = దారపుపోగు ; పోగు = ప్రోగు ; ప్రాచి = ప్రాతది ; ప్రాచి = సం. తూర్పుదిక్కు ; మిడుగు = మిడుగులు ; మిడుగు = కఠినశిల ; మీది = మీదనున్న ; మీది = మీసంబంధమైనది ; ముక్కిడి = ముక్కులేనివాడు ; ముక్కిడి = ఒకచెట్టు ; మూడు = శి ; మూడు = కలుగు ; రాజు = రగులు ; రాజు = ఏలిక ; రేపు = రేగఁజేయు ; రేపు = ఉదయము ; రోజు = ఎగశ్వాసము చేయు ; రోజు = దినము ; లాగు = లంఘనము ; లాగు = ఆకర్షించు ; లోడు = కెల్లగించు ; లోడు = ఒకగుదిండు ; వాపు = ఏకరు, శోఫ, ఊడు ; వాపు = వాయింపు ; వెలుగు = వెలుతురు ; వెలుగు = కంచె ; వేగు = తపించు ; వేగు = ఉదయ మగు ; వేచు = వేగఁజేయు, వేచు, ఎదురుచూచు, ప్రతీక్షించు మొద.

ఈ రీతిగ నర్థభేదములుండుటచే నా భేదములను దెలియఁజేయుట కఱసున్న నదిలోపించిన నేడును దప్పక వాడవలెనని కొండఱందురు. కాని యర్థభేదము ప్రకరణమునుబట్టి కలుగును ; అర్థము కేవలము శబ్దగతము కాదు. అఱసున్న గల యేకశబ్దమునకే యనేకార్థములున్న పుడును, నఱసున్నలు లేనిశబ్దముల కనేకార్థము లున్న పుడును గూడ సందర్భమునుబట్టియే యర్థము నూహించికొనవలెను. ఉదా. అఱసున్న గలపదములు: ఈత = ఈతచెట్టు; ఈదుట ; - ఎలుగు = కంఠస్వరము, ఎలుగుగొడ్డు ; ఏడు = సంవత్సరము; ఎవడు ; - కురుజు = జున్ను ; ఒక గ్రద్ద, బాణాసంచా, ఈకలురాల్చిన పక్షి , గాడు = కామమదము ; (రామి) గాడు, మొద ; రేగు = విజృంభించు, ఒకచెట్టు ; రేచు = రేగఁ జేయు, ఒకకుక్క ; మొద.

అర్థానుస్వారము లేని యేక పదమున కనేకార్థములుండుట కుదా హరణములకై నానార్థనిఘంటువులను జూడవలయును. కొన్ని యుదాహరణ ములు: కాచు = ఎండ, కాయలు కాచు ; రక్షించు ; ఏదు = నశించు, ఏదుపంది ; కాలు = కఱచిన గాయము ; మాడియడుగంటుట ; కోడు =

బియ్యము మొద. కోడుట ; నీటిపల్లము ; తోడు = సహాయము ; పాలను వెరుగు చేయుటకు చేర్చుమజ్జిగ ; దాపు = సమీపము, భయము ; పాప = శిశువు, కంటిపాప ; పలుగు = దుర్జనుఁడు, ఇనుపతగడు ; పుడుకు = ఇచ్చు, వ్రేళ్లతో గ్రహించు ; పోకు = పోవకుము, నడవడి ; మొద.

ఈ క్రింది శబ్దములలో నఱనున్నలు లేవని ప్రాసము, గణము ననుసరించి నిర్ణయింపబడినది.

క.

ఆకులపడు (అర VII. 107) ; కాకులు (అర VII. 107) ; చీకటి (విరా. II. 271; నిర్వ. VI. 107 ; కుమా. I. 198) ; చీకాకు (నిర్వ. IV. 84) ; చీకు (అర. III. 352) ; పోకు (హరి. పూ. VI. 10) ; ప్రోక (కుమా. II. 94) ;

గ.

ఈగి (శాంతి II. 372) ; తూగు (నిర్వ. VIII. 30) ; తీగ (కుమా. I. 445) ; తీగె (నిర్వ. VIII, 30) ; తూగాడు (హరి. ఉ. VI. 168) ; పరగు (ద. ఇం. శా. IV. 675) ; వేగు = ఉదయమగు (భీష్మ. II. 167, 274 ; కాశీ. IV. 132 ; శాంతి. VI. 512) ; ఎసగు (శాంతి. III, 89) ; ఒసగు (ఆశ్ర. II. 121).

చ.

ఏచు (విరా. II. 356; III. 45; శాంతి. III. 105 ; ప్రోణ. V. 175 ; నిర్వ. IV. 150) ; కాచు (విరా. III. 45; కుమా. II. 687) ; చూచు (అర. I. 195; II. 86) ; తాచు (హరి. పూ. VII. 87) ; ప్రోచు (కుమా. II. 687, 811) ; పాచు (అర, I. 195 ; కుమా. II. 687, 811) ; లేచు (అర. II. 86) ; వీచు (కుమా. II. 811) , వేచు (ఆను. III. 338; విరా. III. 45; అశ్వ. IV. 150) ; వైచు (కుమా. II. 811).

ట.

అటున (నిర్వ. VII. 52) ; ఏటు (విరా. III. 164) ; కాటుక (నిర్వ. VIII. 52) ; కీటు (నిర్వ. VIII. 52) ; చోటు (విరా. III. 164) ; జోటి (నిర్వ. IX. 91) ; పాటబండి (హరి. పూ. V. 142) ; పాటు (విరా. V. 89) ; పోటు (విరా. III. 164; V. 89; కుమా. II. 609) ; మాటలు (విరా. V. 89; నృసిం. IV. 102) ; మేటి (నృసిం. IV. 102, హరి. పూ. V. 142) ; మోమోట (నృసిం. IV. 102) ; వీటికి (అర. VII. 37) ; వ్రేటు (విరా. III. 164.)

డ.

ఈడు (నృసిం. IV. 3) ; ఏడు=7 (అర. IV. 271; ఉద్యో. I. 224) ; ఓడు (ప్రోణ. V. 102) ; కాడు (కర్ణ. I. 111; కుమా. II. 626) ; కూడు (ఉద్యో. I.

224 ; ద్రోణ. V. 102) ; తోడు (ఉద్యో. I. 224, V. 102); పాడు (కుమా. I. 445); నూడు (కుమా. II. 626); వాడు (కుమా. II. 626); వీడు (కుమా. II. 626) ; నావుడు (శాంతి. IV. 139); వేడుక (ద్రోణ. I. 168; కుమా. II. 279).

త.

ఎతెంచు (అర. I. 191 ; VII. 195; ఉద్యో. III. 293; అశ్వ. III. 207 ; IV. 131 ; హరి. పూ. VI. 134; కోతులు (అను. III. 234); తోతెంచు (శాంతి. V. 627); తోతేరగ (కర్ణ. III. 174 ; నిర్వ. VII. 44) ; పోతులు (హరి. పూ. VI. 134, 152); బ్రాతి (మహాస. 24, 120).

ద.

ఆదట (కుమా. I. 604); ఐదు (హరి. ఉ. VI. 48) ; గ్రక్కడల (అర. IV. 18) ; పేద (శాంతి I. 97; కుమా. I. 323) ; బూది (అర. IV. 412 ; కుమా. I. 869) ; వాదు (కుమా. I. 869) ; సేద (కుమా. I. 445).

ష.

ఏపు (అర. I. 294; IV. 169; ద్రోణ I. 214. III. 180. నిర్వ. VII. 30 ; నృసిం. IV. 73 ; హరి. పూ. VI. 30; VII. 127; విరాట. III. 210 ;) ఓపు (కుమా. I. 855, హరి. పూ. VII. 127) ; కాపించు (కుమా. I. 381) ; క్రేపు (హరి. పూ. VI. 30; VII. 127); అచ్చపు (నృసిం. I. 67); చూపు (అను. I. 48); తీపు (అర. VI ) ; తూపు (ద్రోణ. I. 253; అను. I. 48); తేప (అర. VII. 274; నృసిం. IV. 73); త్రోపు (కుమా. I. 381); ప్రోపు (అర. V. 126); ద్రోణ I. 253; మోపు (కుమా. I. 381); తీయపు (నృసిం. I. 67); రేపు (ద్రోణ. I 214) ; వీపు (ఆది. II. 42; నృసిం. IV. 181).

### మూర్ధన్యక్షరములు యుత్పత్తి.

“ట, ర, డ, ఢ, ణ, ఞ, ట, ఠ, డ, ఢ, ణ, ఞ, - యనుహల్లులు మూర్ధన్యములు. వీనిలో ద్రావిడ భాషలయందు ర, ఢ, ష, లు తప్ప దక్కినవి మిక్కిలి ప్రచారములో నున్నవి. సంస్కృతమునను నీధ్వనులుగలవు. సంస్కృత మూలమున నవి ప్రాకృతములద్వారా నేటి యార్యభాషలయందు వ్యాప్తి గాంచినవి. ఈ ధ్వనులు మొదట నార్యధ్వనులు కావు. ద్రావిడ భాషా సంపర్కమువలన నార్యభాషలు వానిని పరిగ్రహించినవి. ఇట్లనుటకుఁ గారణములు:—

(1)మూర్ధన్యహల్లు లనేక ప్రాచీన ద్రావిడ ధాతువులందు ముఖ్యము లగునంగములు ; అవి ముఖ్యముగఁ దమిళమునం దొక ధాతువునుండి మఱియొక

భాతువును బ్రత్యేకించుటకుఁ జాల నావశ్యకములు. సంస్కృతమున దంత్యములకు మాఱుగ మూర్ధన్యముల నుపయోగించుట, అందుముఖ్యముగ 'న' కారమునకు మాఱుగ 'ణ' కారమును వాడుట కేవల శ్రుతి సుభగత్వము కొఱకే.

(2) సంస్కృతముతో సజాతీయములగు ప్రాచీనభాషలలో దేనియందును నీమూర్ధన్య హల్లులు గానరాలేదు. అవి గ్రీకు, లాటిను, గాఢికు, కెల్టికు, లిథువనియను, స్లవోనియను, ఆధునిక వెర్షియను భాషలలోలేవు. సంస్కృత భాషను మాట్లాడువారు సింధునదిని దాటి యార్యావర్తమును బ్రవేశింపక పూర్వము సోదరీభాషగానుండిన క్యూనెఫారము వెర్షియను, లేక జెండుభాషయందును నివిలేవు. ఇట్లుండ ద్రావిడభాషలయందవి యార్యభాషాసంపర్కము గలుగక పూర్వమునుండియు ననాదిగా నెలకొని యున్నవి. అవి బ్రాహ్మణ భాషయందును గలవు. సింధునదికిఁ బడుమటనుండు భాషలలోనా ధ్వను లున్నవనుటకు నిదర్శనములులేవు కాని, యా భాషలు సింధునదిని దాటి ద్రావిడజాతులకుఁ బ్రాచీనకాలమున నునికిపట్టులుగ నుండిన దేశములను బ్రవేశించినంతనే యీ మూర్ధన్యధ్వనులు పొడచూపుచుండును. సంస్కృతమునందుకంటెఁ బ్రాకృతభాషలలో నీధ్వను లెక్కువ ప్రచారములో నుండుటయుఁ గమనింపఁదగిన విషయము.

(3) ద్రావిడవాఙ్మయకాలమున సంస్కృతముననుండి ద్రావిడభాషలెరవు తెచ్చికొనిన పరుషోచ్ఛారణముగల ధ్వనులన్నియు ద్రావిడభాషాధ్వనిసంప్రదాయము ననుసరించి మాఱిపోయినవి. ఉదాహరణమునకు సంస్కృతమందలి మహాప్రాణములన్నియు ద్రావిడతద్భవములం దల్ప ప్రాణములుగ మాఱినవి. ఊష్టములన్నియు మాఱినవి, లేదా లోపించినవి. పరుషాక్షరము లన్నియు సరళాక్షరములైనవి. సంస్కృతమందలి 'ష' కారమునుగూడ తమిళు లుచ్చరింపలేరు. ఇట్లుండ మిక్కిలి పరుషోచ్ఛారణముగల మూర్ధన్యాక్షరములను సంస్కృతమునుండి ద్రావిడు లెరవు తెచ్చికొని వానిని మార్చుకుండ నుంచికొనిరనుట నమ్మదగినదికాదని తోచుచున్నది.

(4) సంస్కృతముతో తెనుఁగున కెక్కువ సంబంధమున్నది. తమిళమున కంతటిసంబంధము లేదు. మూర్ధన్యాక్షరములు సంస్కృత ధ్వనులైనచో నవి తెనుఁగునం దెక్కువగఁ గానరావలయును. కాని, యవి తమిళమునందే యెక్కువ ప్రచారము నందున్నవి.

(5) ద్రావిడ భాతువులందలి దంత్యములకుమాఱుగ మూర్ధన్యములను జేర్చినయెడల గొప్ప యర్థభేదము గలుగును. ఉదాహరణములు:

కుడి = గంతుట; కుడి = త్రాగుట; పుడెయ్ = దాగుట; పుడెయ్ = చెరగుట; కత్తు - ధ్వనిచేయుట; కట్టు = బంధించుట; కొత్తు = త్రవ్వట; కొట్టు = తాడనముచేయుట; అరి=పండ్లతోఁగొలుకుట; అఱి=తెలియుట; అడి=నాశనముచేయుట; ఎస్ = చెప్పట; ఎణ్ = లెక్కించుట; మనెయ్ = ఇల్లు; మణెయ్ = పీట; అరు = అరుదగుట; అఱు = కోయుట; అఱు = ఏడ్చుట; కొల్ = చంపుట; కొల్ = తీసికొనుట; తులెయ్ = అంతమగుట, తుళెయ్ తొలవేయుట.

ఈ రీతిగ ద్రావిడమునందు మూర్ధన్యములు ధాతుస్వరూప నిర్ణయము నందును, ధాత్వర్థనిరూపణమునకును, వ్యాకరణరూప నిర్మాణమునకును సత్యావశ్యకములు. సంస్కృతమునందలి మూర్ధన్యక్షరములను దొలఁగించినను నాభాషకంత నష్టముగలుగదు; తమిళమునుండి వానిని దొలఁగించినచో సాధారణ వ్యవహారము నడచుటగూడ కష్టనాధ్యమగును." అని కాల్వెలుగారు తమ యభిప్రాయమును వివరించిరి.

వై యభిప్రాయమును విమర్శింపక పూర్వము సంస్కృతములందును నాధునికార్యభాషలందును గల మూర్ధన్యక్షరములఁ గూర్చి యార్యభాషలను విమర్శ దృష్టితోఁ బరిశోధించిన బీమ్సు పుశితుని యభిప్రాయమును వివరించుట యావశ్యకము. (చూ. A Comparative Grammar of the Modern Aryan Languages of India, PP. 219—248.)

“దంత్యములును మూర్ధన్యములును నొకటే వర్గమునకుఁ జేరిన బల హీనమైనట్టియు, బలవంతమైనట్టియు రెండు శాఖలు. సంస్కారమును బొందిన సంస్కృతము బలహీనశాఖను, వ్యావహారిక భాషలగు ప్రాకృతములు బలవంతమగు మూర్ధన్యశాఖను నవలంబించినవని చెప్పవచ్చును.

ఈ విషయమై ప్రాకృత లాక్షణికుల యభిప్రాయమిట్లున్నది. వరరుచి సాధారణముగ దంత్యములు మూర్ధన్యములగుటనుగూర్చి ముచ్చటెఱిపలేదు. దంత్యములు మూర్ధన్యములగుటకుఁ గొన్ని యుదాహరణములను మాత్రమిచ్చియున్నాఁడు: ప్రతినర = పడినరో, వేతన = వేడిసో; పతాక = పడాల; (II. 8). వీనిలో ‘ప్రతినర’ యనునది సాధారణముగ ప్రతి = ప్రా. పడి అను మార్పునకుఁ జెందినది. ‘వేతన’ శబ్ద మార్యభాషలలోనిది. (చూ. ల్యాటిను: విటెక్స్, విటిన్; (Vitex, Vitis) ప్రాచీన జెర్మానిక్కు: వీదా; (Wida) ఇంగ్లీషు: విల్లో (Willow):—ఇట్లే, ల్యాటిను, సాలిక్స్ (Salix) ఆంగ్లోసాక్సను: సేఅల్ (Seal):— ఇంగ్లీషు: శాలో (Sallow) ఆంగ్లోసాక్సను, వేలిగ్, (Welig); ఇంగ్లీషు: విల్లో (Willow):—ఈ మొదలగు పదములన్నిటిలో ‘ల’ కారమంతకుఁ బూర్వముండిన మూర్ధన్య ‘డ’ కారము



నకు వికారమని యనుకొనవలెను. ఇందువలన సంస్కృతమందలి 'వేతస' శబ్దముల కంటెఁ బ్రాకృతమందలి 'వేడిసా' అనుశబ్దము నుచ్చారణమే సరియైనదని యనుకొనవలెను. ఇట్లే సంస్కృత 'పతాక' శబ్దమునకు ధాతువగు 'పత్' అనునది ప్రాకృతమునందు 'పడ్' అనియే యుండును. దీనితో ట్యూటానికు రూపములగు 'ఫలైస్ (Fallen)' 'ఫిఅల్లన్ (Feallan)' 'వలైన్ (Vallen)' అనుపదములు సంబంధించినవగుటచే, పత్ ధాతువుకంటె 'పడ్' ధాతువే ప్రాచీనమైన దనుకొనవలెను. ఇట్లే దోలా, దణ్ణ, దశన శబ్దములకంటెఁ బ్రాకృతమందలి డోలా, డండో, డనణో అను రూపములే ప్రాచీనములు.

సంస్కృతమునందలి 'ద' కారము ప్రాకృతమున 'డ' కారమయిన దనుట తప్ప. రేఫముతోడి పొత్తువలన 'ద' కారము 'డ' కారమయిన దనుటయు సంపూర్ణముగ సత్యముకాదు. దంత్యమూర్ధన్యాక్షరముల విషయమున సంస్కృతప్రాకృతములలో వైవిధ్యమున్నది.

(1) సంస్కృతమున దంత్యమును, ప్రాకృతాధుని కార్యభాషల యందు మూర్ధన్యము నుండవచ్చును, ఉదా. సంస్కృతము, 'పత్' ; ప్రాకృతము: పడ, వడ, వల ; హిందీ: పడ్నా ; మరాఠీ: పడణే ; సింధీ: 'పడణు' ; బంగాలీ: 'పడణ' ; ఒఱియా: పడిబా మొద.

(2) సంస్కృతమున దంత్యము, ప్రాకృతమున మూర్ధన్యము, ఆధునికకార్యభాషలయందు దంత్యమునుండవచ్చును: ఉదా. సంస్కృతము: దహ్ ; ప్రాకృతము: డహ్ ; హిందీ: దాహానా ; మరాఠీ: దాహ్నే ; గుజరాతీ: దహారువుం ; పంజాబీ: దద్దా, 'దహిణా' ; సింధీ: దాహా, దాహు ; ఒఱియా: దాహాబా ; బంగాలీ: దహాన్. ఆధునికకార్య భాషలలో నిట్టిశబ్దములకు మూర్ధన్యములతోడి రూపాంతరము లున్నను, దంత్యోచ్చారణమే సర్వసాధారణము.

(3) సంస్కృత ప్రాకృతములందు దంత్యము, ఆధునికకార్య భాషల యందు మూర్ధన్యము నుండవచ్చును. ఉదా:—సంస్కృతము: దంశ్ ; ప్రాకృతము: దంశ ; హిందీ: డంక్, డాంక్, డంన్నా ; మరాఠీ: డంఖ్ ; డణ్ణే, డసాణ్ ; డాంఛ్, డాంఛ్ణే ; గుజరాతీ, మరాఠీ యందువలె, డాంసాణ్ణే ; బంగాలీ: డాంశ్, డాంశా ; సింధీ: పంజాబీ : డంగణు ; డంగణే, డంగు:—కొన్ని యాధునిక భాషలలో దంత్యోచ్చారణ మక్కడక్కడ నున్నను మూర్ధన్యోచ్చారణమే సర్వసాధారణము.

(4) సంస్కృత ప్రాకృతములందు మూర్ధన్యమును, ఆధునికభాషల యందు దంత్యమును నుండవచ్చును: ఉదా. సంస్కృతము: డవ్, డమ్ప్,



డిమ్ఫ్, మొద. ప్రాకృతమట్లే; హిందీ: దాబ్బా, దబ్బా, దబావ్, దబేల్ ; మరాఠీ. దాబ్బే; బంగాలీ: దాబన్ ; ఒరియా: దాబిబా ; గుజరాతీ: దాబవు ; పంజాబీ: దబ్బణా ; సింధీ: దపణు ; మొద. కొన్నియెడల నాధునికభాషలలో మూర్ధన్యోచ్చారణము వినఁబడినను దంత్యోచ్చారణమే సర్వసాధారణము.

ఈరీతిగా నెంతేని వైవిధ్యము గలదు. వైవిచారమువలనఁ దెలిసికొన నలసిన విషయములేమన: (1) సంస్కృతమునకు సంబంధించిన భారతీయేతర భాషలయందు మూర్ధన్యోచ్చారణము లేకపోలేదు. భారతవర్షమునందువలె నామూర్ధన్యోచ్చారణ మంతస్పష్టమైనది కాకపోయినను, దంత్యోచ్చారణముకంటె నది మూర్ధన్యోచ్చారణమునకు దగ్గఱగ నుండును. మూర్ధన్యోచ్చారణము లేకుండినచో సంస్కృతమందలి 'ద' కారము భారతీయేతరార్యభాషలందు లకారముగఁ గానఁబడుటకుఁ గారణములేదు. (2) సంస్కృత మందలి దంత్యములు ప్రాచీనమైనవనియు, ప్రాకృతాధునిక భారతవర్షీయ భాషలయందలి మూర్ధన్యము లర్వాచీనములనియు, ననుకొనఁగూడదు.

హోమెర్నెల్ పండితుఁడు ద్రావిడభాషాసంస్కరమువలన సంస్కృతమునందు మూర్ధన్యములు చేరినవను వాదము నాదరింపక, యార్యభాషలందే కొన్ని తేలికయగు దంత్యోచ్చారణమును, కొన్ని పగుషమగు మూర్ధన్యోచ్చారణమును గలిగియున్నవని యనేకోదాహరణముల నిచ్చి సాధించియున్నాఁడు. ద్రావిడభాషల ప్రోద్బలమే కారణమైనచో సింధీ మొదలగు భాషలయందు తమిళమునందువలె, - ఇంక నెక్కువగనే-మూర్ధన్యోచ్చారణముండుటకును, ద్రావిడభాషలకు సమీపమందుండు ఒరియామొదలగువానియం దంతయెక్కువగ లేకుండుటకును, గారణము కానరాదు.

వైదానివలన కాల్డువెల్లుచూపిన కారణములలో (2), (3), (4) లు పూర్వపక్షములయినవి. ఇక (1), (5) లు అనఁగా ధాతువులందు దంత్య, మూర్ధన్యక్షరములు ప్రధానాంగములగుటచే నొకదానికి బదులుగ నికొకటి చేర్చినచో నర్థభేదముగలుగునను వాదమును విమర్శింపవలసియున్నది. దీనికిరెండు విధములుగ సమాధానమును చెప్పవచ్చును:—

(1) సంస్కృతమునఁ గూడ దంత్యమునకు బదులుగు మూర్ధన్యమును జేర్చినచోఁ జాలనర్థభేదము గలుగును. దీనికి నూర్లకొలఁది నుదాహరణముల నీయవచ్చును. కొన్నిమాత్రమిచట పొందుపఱుపఁ పడినవి:—

అట్ = తిరుగుట	అను = ఒక అవ్యయము; ఒక అనార్యుఁ
అత్ = సంపాదించుట	[దు]
అడ్ = ప్రయత్నించుట	అణుక = చక్కని, తెలివిగఱ
అద్ = తినుట	అనుక = పరాధీనమైన
అణ్ = ఊపిరితీయుట	ఆట = కదలుట
అన్ = సంచరించుట	ఆత = ద్వారబంధము
అశ్ = తినుట	ఆడి = ఒకజలపక్షి
అస్ = ఉండుట, తో, యుట	ఆది = ఆరంభము
అష్ = కదలుట, ప్రకాశించుట.	ఆణక = చిన్న
ఆట్ = బెకబెక లాడుట	ఆనక = యుద్ధదుందుభి భేదము
ఆత్ = తరువాత (వేదములో దీనికిఁ	ఆణవ = అణుసంబంధమైన
బ్రత్యేక ప్రయోగముగలదు).	ఆనవ = దయగల, కరుణగల
ఇట్ = పోవుట	అండ = గ్రుడ్డు
ఇత్ = ఒక యనుబంధకావ్యము	అండ = సంకల్పచేయువాఁడు
ఇడ్ = ప్రవాహము	ఇడా = ఒక అగ్ని; ఒక నాడి.
ఇద్ = తప్పక (అవ్యయము.)	ఇదా = ఇప్పుడు
ఇస్ = బాధవలనఁ గలుగుధ్వని	ఉట = ఆకులు, గడ్డి, మొదలగునవి
ఇష్ = కోరుట.	ఉత = కుట్టఁబడిన, నేయఁబడిన;
ఏణ = జంక	ఒక అవ్యయము
ఏన = ఒక సర్వనామపు ప్రాతిపదిక	కత్ = దుఃఖముతో జీవించు
కట = తుంగచాప	కథ్ = పలుకు, భాషించు.
కత = ఒక చెట్టు	కడ్ = శోకహర్షములచే మనస్సునొ
కటక = కడియము, వలయము	[చ్చ]
కతక = చిల్ల గింజ, ఇండుబకాయ.	కద్ = తప్పయినది; ప్రశ్నార్థక
కటి = నడుము	[ప్రాతిపదికము.]
కతి = ఎన్ని	కడ = మూగ, తెలివితక్కున
కడక = సముద్రలవణము	కణ్ = చిన్నదగు, అఱచు, పోవు
కదక = అగడ్త	కన్ = తృప్తిచెందు, ఒప్పుకొను.
కణ్ = సంతోషించుట	కణ = కణము
కన్ = ఏడ్చుట, మొదలయినవి.	కన = చిన్న (చూ. కనీయస్)
అటల = కదలని, స్థిరమైన	కంట = ముల్లు
అతల = అడుగుభాగములేని.	కంత = సంతోషముగల
అణు = అణువు	కంత = మెడ

కంఠా = బొంత	కందోల (-ట) = నీలసరోజము
కండర = కండరము, మాంసగ్రంథి	కిట్ = పోవు, సమీపించు, భయపెట్టు
కందర = గుహ	కిత్ = చూచు, లక్షించు
కండుక = ఒకమంగలి	కుట్ = చుట్టుకొను, వంగు, పగులు
కందుక = బంతి	కుట్ = పఱచు, వ్యాపింపజేయు.
కండు = దురద	మొదలగున వెన్నియైన నుదాహ
కందు = నంటపాత్రము [బంటె]	రింప వచ్చును.
కందోల = గంప ఉగ్రాణపు కొట్టు,	

(2) (అ) తెనుఁగుపదములందే యర్థభేదము లేక దంత్యములను మూర్ధన్యములుగ మార్చవచ్చును.

i. పదాదిని :

ట, త ; టంగు, తంగు ; టక్కరి, తక్కరి ; టెక్కు, తెక్కు, టక్కు, తక్కు ; టాటోటు, తాటోటు, టెంకి, తెంకి ; మొద.

డ, ద : డంగు, దంగు ; డంచు, దంచు, డక్కు, దక్కు ; డగర, దగర ; డగ్గరి, దగ్గరి ; డగ్గు, దగ్గు ; డప్పి, దప్పి ; డాఁగు, దాఁగు ; డాపల, దాపల ; డించు, దించు ; డుయ్యు, దుయ్యు ; మొద.

ii. పద మధ్యమందు : డ, ద : అడఁగు, చూ. అదుము ; అడలు, చూ. అదరు ; కడఁగు, చూ. కదియు మొద.

iii. పదాంతమున = అలసత, అలసట మొద ;

[చూ. ఎద్దు—బహువచనము—ఎడ్లు.]

(ఆ) వేర్వేరుద్రావిడభాషలయం దేశ్వర్థమున నొకరూపము దంత్యము తోడను, నొకటి మూర్ధన్యముతోడను నుండుట:—

ఈ మార్పును క్షాల్పవెల్లుకూడఁ గుఱుతించియున్నాఁడు:—

కన్నడము	తెనుఁగు
ట	త
అట	అత
అట్టు	అత్తు
అణ్ణ	అన్న
బెణ్ణ	వెన్న
కణ్ణ	కన్న
మణ్ణ	మన్న

కన్నడము

తెనుఁగు

విణ్ణు  
త

విన్ను - మొద.  
ట

అత్తలు, ఇత్తలు, ఎత్తలు  
అంతు, ఇంతు, ఎంతు  
అంఠా, ఇంఠా, ఎంఠా  
మాతు

అట, ఇట, ఎట  
అటు, ఇటు, ఎటు  
అట్టి, ఇట్టి, ఎట్టి  
మాట మొదలయినవి.

వై చర్చవలన ద్రావిడభాషలనుండి సంస్కృతము మూర్ధన్యాక్షరముల నెరవు తెచ్చుకొనెనన్న కాలువెల్లు వాదము బలహీన మగుచున్నది.

అ కారము.

తక్కిన ద్రావిడభాషలలోనుండు 'అ' కారము తెనుఁగునందును నుండెనా యను విషయమును యుద్ధమల్లుని బెజవాడ శాసనమునుగూర్చి విచారించునప్పుడు విద్వాంసులు చర్చించియుండిరి. అ, డ యను రెండు ప్రత్యేకములగు నక్షరము లాశాసనమునందు గానవచ్చుటచే దక్కిన ద్రావిడభాషలయందువలె దెనుఁగునను నాయక్షరముండెనని వాడు స్థిరపఱచిరి. అంతకు మించి తెనుఁగునందలి యీ ఘ్నినిగూర్చి యెక్కువ విచారముకాలేదు.

'అ' యనునక్షరము బెజవాడ యుద్ధమల్లునిశాసన ముదేకాక యింకను జాల శాసనములందు గానవచ్చుచున్నది. యుద్ధమల్లుని బెజవాడ శాసనమున 'అటిపుట, అస్సి' మొదలగు రూపములున్నవి. 'అచ్చువాన్లు' (1920 సం. శాసనావళి, నంబరు, 364); తాటుగుమ్మిసీమ (ఎపి. గ్రా. ఫియా ఇండికా V. 31); పలుమటికట్ట (ఎపి. ఇం. VI. 34); లుల్లసీమ (ఎపి. ఇం. VI. 34); చోటమహారాజు (ఎపి. ఇం. IX. 345); ఏలువేల (ఎపి. ఇం. IX. 345); కడపట్టి (ఎపి. ఇం. VI. 347); తాంకటపాలము (ఎపి. ఇం. VI. 347); కొల్చుంకొన్లు (ఎపి. ఇం. IX. 98); మాతి (ద. ఇం. శా. IV. 1083);— మొద.

'అ' కారము కేవల ద్రావిడధ్వనియనియు, ద్రావిడ భాషలకును నార్యభాషలకును సంబంధములేదనుట కిదియొక నిదర్శనమనియుఁ గొందఱుండురు. ఉత్తర హిందూస్థానార్య భాషలలో నీధ్వని లేకపోలేదు. పహాణీ, మార్వాఠీ, ఒఱియా, ఓర్కాణీ, యను నార్యభాషల వేళ్లలోనే యీధ్వని వినఁబడుచున్నది. రాజపుత్ర స్థానప్రాంతమందలి యుప్పుగుట్టల వరుసగల ప్రదేశముందలి 'లహండా' భాషలోను (లిం. స. ఇం. . భాగ. 1. VIII పుట.

); మరాఠీభాషకు సంబంధించిన బేరారు, మధ్య పరగణాలలోని కొన్న  
 ండలిక భాషలందును (లిం. స. ఇం. VII. 22), ఛిండ్ హార, ఛటిన్ ఘడ  
 తములందలి మాహారీ భాషయందును, పడుమటి పహారీ భాషలోను,  
 ధీ భాషయందును, ఏరేనియను భాషయగు 'ఓర్కూటీ' భాషయందును,  
 జస్సాసీ, గుజరాతీ భాషలందును, మాత్వాటీ భాషయందును, ప్రామా  
 హిందీ భాషయందును 'అ' యనుధ్వని చాల ప్రచారములో నిప్పటికి  
 న్నదని లింగ్విస్టిక్ సర్వే ఆఫ్ ఇండియా సంపుటములనుండి తెలిసికొన  
 చున్నాము. ఈధ్వని యాభాషలలో 'డ' కారము రెండచ్చులకు నడుమ  
 చ్చునప్పుడు వినబడుచున్నది. పదాదినిగూడ 'అ' యను ధ్వనివినబడుటకు  
 ఠాథాలీ భాషనుండి యా సంపుటములలో నుదాహరణము లీయబడియున్నవి.

ఆయా యార్య భాషలందు 'అ' యనుధ్వని ద్రావిడభాషా సంప  
 క్షమువలనఁ గలిగియుండఁగూడదాయని యననచ్చును. ఇండియా దేశమం  
 యు నెప్పుడో ద్రావిడజనాక్రాంతమైయున్నప్పు డట్టిసంపర్కముగలిగిన  
 కని చెప్పవచ్చునుగాని, ద్రావిడులు భారతవర్ష మంతటను వ్యాసించి యుండి  
 రనియు, 'అ' కారముగల ద్రావిడశబ్దములకు సంస్కృతమున మూలములు  
 లేననియుఁ జెప్పటకుఁ బ్రమాణము చిక్కువలకు నీ ప్రశ్న కాధారము లేదనియే  
 చెప్పవలయును. విమర్శదృష్టితోఁ జూచినయెడల అకారము భారతీయభాష  
 లయందు సర్వసాధారణముగఁ గాన్పించుచున్నదనియు, నది భారతీయేతరార్య  
 భాషలందు సహజమైనది కాకున్నను, భారతీయభాషలయందు స్వతంత్రముగ  
 నుద్భవించినదనియుఁ జెప్పవలెనుగాని, ద్రావిడభాషల సొత్తగు దాని నితర  
 భాషలు స్వీకరించెనని చెప్పట సరికాదనితోఁచుచున్నది.

సంస్కృతశబ్దములందలి ట, ర, త, ర, శ, లనుండి కన్నడమున 'అ'  
 కారము పుట్టినదనుటకు శబ్దమణిదర్పణకారుఁ డుదాహరణముల నిచ్చి  
 యున్నాఁడు:—

ట:—ఘటికా (కన్న. గటిగె; తె. గడియ); ఘోటిక (కన్న.  
 గోటిగె; తె. గోడిగ); ఠాటీ (కన్న. దాటి; తె, దాడి); లాటమ్ (కన్న.  
 లాటం); లాటభాషా (కన్న. లాటభాసె); ఘోటారూఢమ్ (కన్న. గోఠా  
 యిలమ్); కుక్కుటః (కన్న. కొటి).

ర:—మఠికా (కన్న. మటిగె); పేఠికా (కన్న. పేటిగె).

త:—ప్రతిహస్త (కన్న. పటిహస్తమ్); ప్రతిహరిన్ (కన్న. పటి  
 హరి; తె. పడిహరి, పణిహరి); ప్రతిపాదక (కన్న. పటివాపుగె).



ర:—కూర (కన్న. కూల ; తె. కూళ ; ఝల్లరి (కన్న. ఝల్లటి).

శ (క్షశ):—తాళ (కన్న. తాల ; తె. తాడి) ; పుళిన. (కన్న. పుటిల్) ; కళమమ్ (కన్న. కలవె) ; అర్గళమ్ (కన్న. అగటి) ; మన్యాళి (కన్న. మన్నటి) ; అళికాబద్ధమ్ (కన్న. అతిగవద్దమ్) ; మొద.

ఇట్లే పళికం, పేళిగె, వీళిగె, గుళిగె, వరాళం, రగళె, పుళం, లంబళం, హళాళిగె, అనుతద్భవము లందును ; ఇళిదళియం, ఏళిదం, సూకుళి, ఓకుళి, కళిణు, వెళిణు, మణుకుళి, అళియం, మాళిగె, జాళిగె, తళిగెయొళిర్, బళను, బళసిగం, మొళె, తాళం, ఆళిసిదం, పేళిసిదం, కేళం, జూదాళి, అళిలె, తళవళం, మేళం; మాళం; తాళిగె, ఈళిగె. ఇణుకుళి, - యీ మొద దలగు శబ్దము లందునుగల కుళ శకారములకు బదులుగ 'అ' కారమువచ్చును.

తెనుఁగునను గన్నడమునను గూడ 'అ' కారధ్వని నేడు పోయినది. అది యనేకవిధములుగ మాతినదో, లేక యనేక విధములగు నర్థములు పూర్వకాలమున 'అ' కారముగనుచ్చరింపఁ బడుచుండెనో నిర్ణయించుటకు సాధనసామగ్రి చాలదు. ఇతర ద్రావిడభాషలలోఁ దమిళి మళయాళము లందు నాఁడును నేడును, కన్నడ భాషయందు ప్రాచీనకాలమందును 'అ' కారము విన బడుచోట పదునొకొండవ శతాబ్దము నుండియు 'గ, ట, డ, ద, న, మ; య, ర, ఆ, ల, స, శ' యనుధ్వనులు తెనుఁగున వినబడుచున్నవి. అంతకుఁ బూర్వ మెట్లుండెనో చెప్పటకు తగినన్ని ప్రయోగములు కానరావు.

ఈక్రింది పట్టికలో నితర ద్రావిడభాషలయందు 'అ' యనుధ్వని వినబడు సందర్భమునఁ దెనుఁగున గలుగుధ్వనుల కుదాహరణములుచూపఁ బడినవి. అందువలన 'అ' కారము తెనుఁగున నాయాధ్వనులుగ మాతినదని యనుకొనఁగూడదు.

అ = గ.

పగులు (మళ. పలుక్క, పగుక్క).

అ = ట.

ఏటిక, ఏట = గొట్టె, పోతులు (తమి. ఏలుగమ్); కూటువ; కూటుము (తమి. కులు); గుంటఁడు (తమి. కులన్దె) ; గొట్టము (తమి. మళ. కులల్); చటీలున (కన్న. చటీలెనె); చుట్టు (తమి. చుళులు, సూలు; మళి. చూలు) చేటు (తమి. మళ. కట్) ; తట్ట (పండు) (కన్న. తటిల్) ; నెటిక (కన్న. నిటి) ; వెటుకు (కన్న. వెళుకు); మట్ట (కొబ్బరి, తాటి మొద). (మళ. తమి. కన్న. తుళు. పాటి) ; (మూల) ముట్టు (తమి. మళ. ములు).



అ = డ.

అడత్ర, అగడిత (కన్న. అగళ, అగల్, అగళత, అగళతె, అగల్ : అగత్రె); అడగు (కన్న. అల్; తమి. అలంగు); తమి. అటి = నశించు ; అడపు (కన్న. అటిపు, అలపు); అడలు (కన్న. తమి. మళ. అలల్; తుళు. అరతె); అడియు (తమి. మళ. కన్న. అటియు); అడుగు (తమి అలన్దు); ఆసి (కోలు) (కన్న. ఆటి); ఆడు = పలుకు కన్న. ఏలు); ఇడిజారు (కన్న. ఇల); ఈడు, ఈడుచు ఈడ్చు, (కన్న. ఈల్, ఇల్; తమి. ఈర్, ఇటి, ఇలు; మళ. ఇల, ఈల్కుగ); ఉడుగు (కన్న. తమి. మళ. ఉలు); ఉడుచు, ఉడుపు, ఉడ్చు (కన్న. ఉల్; తమి. ఉలు, మళ. ఉలు; తుళు. ఉర); (మట్టి) ఉడ (తమి. విలుచు, విల్ కన్న. బిలల్, బిటిల్, బీలల్, బీటిల్); ఉడిగము (తమి. ఉలవర్; ఉటియమ్. మళ. ఉల్, ఉటియల్; కన్న. తుళు. ఉటి, ఉటిగ); ఉడు (తమి. ఉల్); ఏడి కోల (మళ. ఈలకోల్); ఏడు = 7 తమి. మళ. ఏలు; కన్న. ఏల్, ఏలు, ఓలు; దక్షిణమహారాష్ట్రము: యోలు; ఏడ్చు (తమి. మళ. కన్న. తుళు. అలుగు); ఒడ (యఁడు) (మళ. తమి. ఉల= రాజాస్థానము; ఉతై యన్); ఒడికము (తమి. ఒలుక్కమ్); ఒడుకుదుడుకు (తమి. ఒలుక్కు); ఓడు(నీరు)(తమి. ఒలుగు, మళ. ఓలు); కడచు (తమి.మళ. కన్న. కటి); కడవాయము (మళ. కలవాయి); కడు (త. కటి, కలు); కడుగు (తమి. కలుపు; ) మళ కలుగు; కడుగునీరు (తమి. కలునీర్); కడ్డి, - డ్డి (తమి. కటి); కాడు = అడవి (కన్న. కాల్); కీడు (తమి. మళ. కీల్); కుండ (తమి. కుటిశి); కుడక (కన్న. కుటి); కూడిక (తమి. కులు); కూడు. క్రి. (కన్న. కూల్, కూలు; తమి. మళ. తుళు. కూరు); కూడు = తిండి (తమి. కూల్); కొడి, కొండె (తమి. కులల్); (దీపపు) కొడి (తమి. కొలున్దు); • కొడుకు, కోడె (తమి. కులవు; కులక్కన్దు; కులమగర్); కొడి (తమి. మళ. కన్న. కోటి); కోడు (తమి. మళ. తుళు. కోలు); కోడు. క్రి. (తమి. కొటి); గడ (వెమరు. మొద); తమి. కత్రై; మళ. కత్రై; కన్న. గత్రై; గడగడ (కన్న. గలగలనె); గడియ (కన్న. గటియ); గడ్డ = ప్రవాహము (మళ. కలమ్); గడ్డ = దుంప (తమి. మళ. కిలబ్బు; తుళు. కెరంగు; కన్న. గడ్డె); గడ్డ (కట్టు); (తమి. కాల్); గడ్డి (తమి. కటిప్పల్); గాడిద (తమి. కలుదై; మళ. కలుదె; కన్న. కత్రై); గిడన (తమి. మళ. కిలమ); గుడి (తమి. కుటి); గుడుగుడు (కన్న. గులు గులు); గొడ్డ (తమి. మళ. కులవి); చాడి (మళ. చాటి); చిముడు (కిముల్); తడఁబడు (కన్న. తలు, తలుక్క); తడి (డ) క (కన్న. తటి); తాడి (- టి) (కన్న. తాల్); తొడకు, తొక్కు, తొక్కు (కన్న.

తుటి ; మళ. తొటి) ; తొడరు (కన్న. తొలల్) ; తొడిదొడి (కన్న. తుటిల్) ; తోడు (తమి. తోటై) ; దడదడ (కన్న. దడదుల) ; దడ (- శ) ము (కన్న. దల) ; నాను=దేశము (తమి. మళ. కన్న. నాల్) ; నిడుపు, నిలుపు, నిలుచు, నీలుగు (కన్న. నీలు) ; నీడ (తమి. నిలల్. నీలల్, నెలల్, కన్న. నెలల్ ; మళ. నిలల్) ; నుడి, నుడువు (తమి. మళ. మొటి ; తుళు. కన్న. నుడి) ; నెగడు, నిగుడు (తమి. నిగల్ ; కన్న. నెగల్) ; పండు (తమి. పలు) ; పడక = పతాక (కన్న. పలయి) (- వి; గె) ; పడి = నింద (మాట పడు (తమి. పటి) ; పడుక (కన్న. పల్కె) ; పడుకు (కన్న. పలుంకు) ; పడుగు (కన్న. పటి) ; పాడి, వాడి (తమి. పాటి) ; పాడు = గ్రామము (తమి. మళ. కన్న. పలువమ్, పలు) ; పాడు=చెడినది = (తమి. మళ. కన్న. తుళు. పాల్) ; పిడత (తమి. పితా) ; పిడుక (తమి. పిలుక్కై ; మళ. కన్న. పిలుక్క) ; పిడుచు (తమి. మళ. కన్న. పిటి ; మహారా. పిళనేం) ; పూడు (మళ. పూలు ; కన్న. పూల్) ; పొగడు (తమి. మళ. పుగల్ ; కన్న. పొగల్ ; తుళు. పుగర్) ; పొగడిక (కన్న. పొగల్కె) ; పొగడ్త (కన్న. పొగల్తె) ; పొడ (కన్న. పొలకు) ; పొడి (తమి. పూటి ; మళ. పులుది ; కన్న. పుటిల్, తుళు. - పొను) ; బడబడ (కన్న. పలపల) ; బడలిక (తమి. వలలిక్కె) ; బడలు (తమి. పటిక్కె ; మళ. పలుక్క ; కన్న. బలల్) ; బడి, (తమి. మళ. నటి ; కన్న. బటి) ; బాడిగ (కన్న. బాల్లి) ; బూడిద (తమి. పూటి) ; బోడడు (కన్న. బోల) . బోడసరము (కన్న. బోలతర) ; బోడి (మళ. పొటిన్ ; కన్న. తుళు. బోళ, తమి. బోటి) ; మడుగు (కన్న. మల్గిసు) ; మడతి (తమి. మతి=చిన్న) ; మడుగు (తమి. మలుంగు) మాడ, శాసనములు, మాట (తమి. మాటై ; కన్న. మాలు ; మిడి (గుడ్డు) (తమి. మిటి, ముటి) ; ముడి=కంటు (తమి. మళ. ముటి, ముల. ములమ్) ; కన్న. మొలు ; మళ. ముటి, ములె ; ముడుగు (కన్న. ములుగు ; తమి. మూల్లు ; మూకు ; తుళు. మళ. ముక్క ; ముళ్లు) ; మేడి (కోల) (తమి. మళ. మేటి) ; మోడి = మాట (తమి. మొటి) ; మోడు మోడు (తమి. మోటై) ; వడవడ, బడబడ (తమి. వలవల, వలువలు) ; వడలు (తమి. వలలు) ; వడి (తమి-వటి) ; వడియు (తమి. వటి) ; వాడుక (తమి. మళ. పలక్క, పలక్కు ; కన్న. పలక-బటికె ; తమి. వలక్కమ్, వలక్కు) ; విడుచు (కన్న. ఇటి ; బిత్, బీత్ ; విలు, వీత్ ; మళ. వీలు, విలుక్కు. వీల్కుగ) ; వెడలు (మళ. తమి. తుళు. ఉలలు) ; వేడు (తమి. వేణ్డు, కన్న. బేట్ ; తుళు. బేడు) ; నుడి (కన్న. నుటి, తమి. చుడి, చురి, చులల్, చూర్ ; తుళు. తుళి, నుళి) ; నుడియు (తమి-చులలు.)

అ = ద.

కడ 12 (మళ. కలెక్క, తమి. కలల్; కన్న. కలులు); కదల్చు (కన్న. కలుచ్చు); ఎదురునిలుచు (మళ. ఎలునీల్); ఎదుగు (మళ. తమి. కన్న. ఎలు; తుళు. ఎర); అదటు (తమి-మళ. అలట్టు; కన్న. అలుటు); అదలుచు (కన్న - అలుచ్చు); ఒదుగు (కన్న. ఒలు); కదుపు (తమి - కలుము, కలుపు); కదుము (తమి - కలుము); క్రిందికి (తమి-కలక్కు); గదరు, గద్దించు (తమి-కలులు); గెనను (కన్న. గెలుసు, గెణసు); పిదపిదన (తమి-విలవిలన); మెదపు (తమి-మెలుగు); మెదుగు (తమి. మళ. మెలుగు); వదులు (తమి-వలులు):

అ=న

ఉన్న (కన్న. ఉణ); దునుకు (కన్న. తుణిల్; తమి. తుణి; మళ. తుని); పునుగు (తమి. మళ. కన్న. పులుగు); మునుగు, ముణుగు, మునుక, బుడుక (కన్న. ముల్గు. ములుగు; తమి. ములుగు, మూల్గు; మళ. అమిలగ; తుళు. మురుంగు); మైనము (తమి. మళ. మెలు; కన్న. తుళు. మేణ, కన్న. మయణ);

అ=మ.

ఉమియు (మళ. ఉటియుగ); ఉమ్ము, ఉమ్మి (కన్న. ఉగలు); చిముకు (తమి. చీట్); చీసు (తమి. చీ, చీట్); దుముకు (తమి. తుణి; కన్న. తుణిల్; మళ. తుని).

అ=య.

పోయు (తమి. మళ. పొటి); ఉయ్యల, ఉయల (తమి. ఉయ్యల్; మళ. ఉటియ్యల్); గోయి (తమి. మళ. కన్న. కుటి); గీయు (తమి. కిటి).

అ=ర.

ఉరిడె (తమి ఉలు, ఉలువాన్); ఉరు (మళ. ఉలమ్); ఒరయు (మళ. ఉటియు); ఒరలు (మళ. ఉలెక్కు); కారము (తమి. కాట్); చేరిక (తమి. కెలుదుగై); తూరి (మళ. చులట్టు; కన్న. సూట్, సూలు); నేరెడు, నేరేడు (కన్న. నెలల్; నేలల్); పురుగు (తమి. మళ. పులు; కన్న. పుల, పులు); పూరేడు (తమి. పూట్); పెరడు (తమి. పిలక్కడై); పేరు=పెద్ద (తమి. పేట్) మూర (తమి. ములమ్; కన్న. మల); హారుపు (మళ. అలగు).

అ = అ.

అఱచు, అర్చు, ఏడ్చు (కన్న. అట్, తమి, ఆట్; మళ. అఱ); అఱు = నశించు (తమి. మళ. కన్న. అటి); అఱుగు (కన్న. అఱుగు);

బఱుగు (మళ. ఉఱుక్కు); కఱు (తమి. మళ. కొలు, కాలు); కాలు. క్రి. (కన్న. కాల్); కాలు = నలుపు (తమి. కాలగమ్); కుఱు కుఱు (తమి. కుఱుక్కు-అక్కు); కూర్పు (తమి. కటిప్ప); కొఱు, గొఱు (తమి. కొలు, కలు); చిఱుగు (తమి. కిటి, కీట్); నఱుకు (తమి. నలుక్కు); నూర్పు, నూర్పు (తమి. నూటిల్); మఱుగు (కన్న. మలు); ముఱుకటించు (తమి. మళ. ములుక్కు); మూఱు (తమి. మళ. ముఱుమ్, ముఱు; కన్న. మొఱు; మళ. ముటి, ముటె); మొఱుగు (మళ. మొలు); మొఱుగు (మళ. మూఱుక్కు); వఱు (కన్న. పొటె, మఱిను).

కొన్ని శబ్దములలో అకారము శకట రేఫముగమాటి, వెనుకనున్న హల్లుతోఁ జేరును; ఆ కా, వడి ఒక పదములోపించును:—

క్రమ్ము (తమి. కలుము); క్రి, క్రీ, కి, కీ, క్రింద, కింద (కన్న. తమి. మళ. కిల్, కీల్); క్రుంగు, కుంగు (కన్న. కుల్లు); క్రుక్కు (మళ. కులుక్కు); క్రమ్ము (తమి. కులంబు); క్రుళ్లు (తమి. కుటై; మళ. కుటె; కన్న. కొటె); క్రొప్పు (తమి. కొలు, కొలుప్ప); క్రోవి (కన్న. కొఱవి); క్రోవి (కన్న. కోట్); గ్రచ్చు, గచ్చు (మళ. కఱచ్చి); గ్రొచ్చు (తమి. కుఱప్ప); ప్రక్క, పక్క (కన్న. పల్క); తమి. పలు); ప్రత్తి, పత్తి (తమి. పలుత్తి; కన్న. పత్తి); ప్రా, ప్రాత (మళ. తమి. కన్న. పఱ); పుచ్చు, పుచ్చు (తమి. పులుచ్చు; కన్న. పుటి); ప్రొద్దు (తమి. పొలుదు; మళ. పొలుదు; పొట్టు; కన్న. పొట్టె, పొట్టెట్, పొట్టెటె); ప్రోలు (కన్న. పొఱిల్; తమి. పొటిల్); బ్రుంగు (మళ. పుఱుంబు) మ్రింగు (తమి. మిలుంగు, ములుంబు); మొఱుగు, మ్రొఱుగు (తమి. మళ. కన్న. ముఱుంబు; తమి. ముఱుక్కుమ్); మ్రుగ్గు (తమి. మళ. ములుక్కు); స్రుక్కు (తమి. చల్లుంబు).

అ = ల

అగలు (అగలుచు) (తమి. అగల్, అగటి, అగిల్; మళ. అగిల్, అగిల్, అగిల్; కన్న. అగల్; తుళు. అగల్. అగల్); అలఁదు (తమి. మళ. ఎలుదు); అలుగు, అలుక (తమి. మళ. కన్న. అఱిల్); అడలు (తమి. మళ. కన్న. అఱిల్; అలపు (మళ. అఱుగు); ఉలిమిరి (మళ. ఉటింబు); ఉలమాలగుడుచు (కన్న. ఉఱిల్; తమి. మళ. ఉఱులు); ఎల (కాయ) (మళ. ఈఱుత్తెంగు); ఏలాడు, వేలాడు (కన్న. ఎఱిల్), ఒలుకు (తమి. మళ. కన్న. ఒటియు, ఒల్కు; కలఁగు (మళ. కఱుంబు, కఱెక్క); కలి (కన్న. కటి); కలియు (తమి. కలుము, కలువు); కీలుగంటు (తమి. మళ. కన్న. కీట్); కూలు (మళ. కొటియు); కొల్లు (తమి. మళ. కొఱి);

గుల్ల (మళ. కుళ, కొళి); గోల, గోలు, గోడు (కన్న. గోల్); చంక, చంకిలి, చక్కిలి (సం. కక్ష; తమి. చంకై; కైక్కుటి; కన్న. కంకల్, కంకుల్; తుళు. కంకుళ); చీలు (తమి. కిటి, కీల్); చెలువు (తమి. మళ. చెలు); జల్లి (మళ. చాటి; కన్న. జటివె, జల్లె); తాల్కి (తమి. తాత్తి); తేలు = వృశ్చికము (కన్న. చేల్, తేల్); నులిపురుగు (మళ. నూలు, నులయు, నులు; తమి. నులై; కన్న. నొతె, నుగుల్); పలుకఁ బాలు (మళ. పలుక్క); పలుకుఁగాయ (మళ. పలుక్కాయ్, కన్న. పల్ల); పులగము (తమి. పులగు; మళ. పులగు, పులెక్కు, పులుజు; కన్న. పుల్ల, పుల్లి; తుళు. పుర్లు); ప్రేలు, పేలు (తమి. మళ. కన్న. పేల్; తమి - పేశు); (ప్రాల్) మాలు (తమి. మళ. మాల్కు); లేచు (తమి. మళ. ఎలు; కన్న. ఎల్, ఏలు); లేపు (తమి. ఎలుప్ప); లోఁగు (తమి. మళ. అలు; కన్న. అల్); లోఁతు (మళ. తమి. కన్న. ఆల; తుళు. ఆళి); వ్రీలు (తమి. విలు, వీల్; మళ. వీలు, విలుక్క; కన్న. బిల్, బీల్); నులువు (తమి. చూల్వు).

అ = స.

కసరు (తమి. కళలు); నునుము (తమి. నునుమ్ము); పసపు (తమి. పలుప్ప); మసకు, మసక (మళ. మలక్కు; కన్న. తుళు. మసకు).

అ = శ.

అళాకు (తమి. కన్న. ఆతాక్కు; తమి. ఉలక్కు); ఆళ్వారు (తమి. ఆత్వాల్; మళ. ఆలువార్; కన్న. ఆల్వార్); ఇళిజారు (తమి. ఇటి; మళ. కన్న. ఇటి); కల్లె (కన్న. కొలె); కూళ, కూళుఁడు (సం. కూర; కన్న. కూల్); కొళవి, కొళాయి (కన్న. కొతాయి; తమి. కుతాయ్); కొళంబు (తమి. కులమ్ము); తళతళ (తల తల); తావళము (తమి. తాల్వడమ్); తాళము (తమి. తాల్, తాల్; మళ. తాల్, తాల్, తావు, తాక్కుటి, తలుదు; కన్న. తాల్); తాళి (తమి. తాటి); తాళు (తమి. మళ. తాలు; కన్న. మళ. తాల్, తాలు); దళము = దీన (కన్న. దల); దళవాయి (కన్న. దలవాయి); నాళము, నాళి (కన్న. నాల, నాటి); పాళి = వరుస (కన్న. పాటి; సం. పాటీ. పాలి).

కొన్ని యెడల 'అ' కారము దానివెనుకనుండు హల్లుల్లో నేకమయి డి (Assimilation); కొన్ని యెడల లోపించినది; కొన్ని యెడల ననుస్వారముగ మారినది:—

అంగు, హంగు (తమి. అలగు); అక్కజము (తమి. అలక్కజు; కన్న. అక్కజ); అక్కల (కన్న. అక్కల్, అక్కలు); అక్కిలి, అంకిలి



(తమి. మళ. కన్న. అలుగు); ఇంకు (కన్న. ఇలకు); ఇగ్గు (తమి. ఇటి. ఇలు; కన్న. ఇట్; మళ. ఇలక్క); ఉద్దులు (తమి. ఉలున్దు; మళ. ఉలుజ్జు; కన్న. తుళు. ఉద్దు); ఎక్కు (తమి. మళ. కన్న. ఎలు); ఎచ్చటిక, హెచ్చటిక (కన్న. ఎట్టిట్); ఎత్తరము (కన్న. ఎత్తర్); ఎత్తు (కన్న. ఎత్తర, ఎత్తరపు; తమి. మళ. ఎలు, ఎలుమ); ఏ తెంచు (కన్న. ఎత్తర్). ఒగ్గు (కన్న. ఒల్లు); కాలు = దగ్గమగు (మళ. కల్); కుత్తుక (తమి. - మళ. కలుత్తు; కన్న. కత్తు); కొత్తు = గొచ్చు (తమి. కొలుదు); గాబు (తమి. కలమ్బు); గుగ్గిళ్లు (కన్న. పుట్టి, హుగ్గి); చిక్కు (మళ. కులక్కు); తగ్గు (కన్న. తల్లు); తొత్తు (తమి. తొలువర్); దద్దడి (కన్న. దట్టి); దద్దురు (మళ. తలదత్తం); నిగ్గు, నీగు (కన్న. నెల్లు, నెగల్; తమి. నిగుల్); నూక (తమి. నూతై); పగులు (మళ. పలుక్క. పగుక్క); వీకు, వీకు (మళ. పిలు); పొంగు (తమి. మళ. పులుజ్జు); పొక్కు (తమి. పొలుక్కు; మళ. పులుక్కు; కన్న. పుల్లు; తుళు. పొర్లు); బుగ్గి (తమి. పులుది); బ్రదుకు (కన్న. బట్టుంకు, బాత్కె); మాగిరి (కన్న. మల్లు); మిరియము (తమి. ములగు; కన్న. మెలసు); మెత్తు (తమి. మళ. మెలుగు); మొగ్గ (తమి. మూట్).

శకట రేఫము

'అ' యనునక్షరము వ్రావిడభాషలన్నిటియందును నాదికాలము నుండియుఁగలదు. తెనుఁగు కన్నడములలో నది యిప్పుడు ద్విత్వరేఫము నందును, ద్విత్వరేఫమునం దొకరేఫము లోపింపఁగా మిగిలినచోటను దప్ప నితరస్థలములందు గానరాకున్నది. ఇప్పటి తమిళమళయాళములలో నది యిప్పుడు ననేకస్థలములందు గానవచ్చుచున్నది. తమిళ మళయాళములలోఁ గూడఁ గొన్ని శబ్దములందు రేఫశకటరేఫములను నిర్ణయించుటకు సాధ్యము కాకున్నది. ప్రాచీనాంధ్రకర్ణాటములందలి శబ్దములలోని శకటరేఫమును నిర్ణయించుట మఱియుఁ గష్టమైన పని. శ్రీనాథ పోతనల కాలమునాటికే శకటరేఫజ్ఞానము కొందఱుపండితుల గ్రంథములయందును గవుల గ్రంథములయందును మాత్రము కొలఁదిగ నిలచినది. వ్యవహారమునందు ద్విత్వశకటరేఫములందుతప్పఁ దక్కినస్థలములందు పదునాఱవశతాబ్దమునకు శకటరేఫ ముచ్చారణమందును వ్రాతయందును గూడ లోపించినదని చెప్పవచ్చును. ఏదిరేఫమో, యేది. శకటరేఫమో యను విషయమై లాక్షణికులలో తగవులేర్పడినవి. అప్పకవి కొన్ని రేఫముల నుభయములుగఁ జేర్కొన



వలసినవాడయ్యెను. అనఁగా నాతనికిఁ గావ్యములం దొక్కటే శబ్దము నందు రేఫమొకచోటను, శకటరేఫ మింకొకచోటను గనఁబడె నన్నమాట.

శకటరేఫ నిర్ణయము చేయుటకుఁ బూర్వకావ్యములం దది యతిప్రాసములందు సునిబద్ధమయిన స్థలముల నేర్చికొనవలయును. పూర్వశాసనములందు శకటరేఫములతో వ్రాయఁబడిన శబ్దములను క్రోడీకరించుకొనవలెను. ఇతర ద్రావిడభాషలలోఁ శకట రేఫములుగల తెనుఁగుశబ్దములకు సంబంధించిన పదములను వెదకికొనవలయును. ఇతర ద్రావిడభాషలలో నొకపదము శకటరేఫయుక్తముగఁ గానఁబడుచున్నను దెనుఁగునఁ గూడ నది శకటరేఫముతోడనే యుండవలెనను నియమములేదు. కావున, యతిప్రాసములందు సునిబద్ధములైన శకటరేఫయుతపదములే మనకు శకటరేఫ నిర్ణయమున సహాయకారులు కాఁగలవు. రేఫశకటరేఫములఁ గూర్చి పూర్వకవుల గ్రంథములందు మతభేదము కలిగినప్పుడు పూర్వకవుల ప్రయోగములు త్తరకవుల ప్రయోగములకంటెఁ బ్రమాణములుగ నంగీకరింపవలెను. కవులయినను నావశ్యకతనుబట్టి శకటరేఫమును యతిప్రాసములందు వాడిరి కావున నెన్నియో శకటరేఫయుక్తపదములకు సరియగు ప్రమాణములు గానరాకున్నవి. అట్టి పదములందలి రేఫశకటరేఫముల నిప్పటి కనిర్ధారితములుగ విడువవలసియున్నది.

ఈ క్రింద శకటరేఫములుగల తెనుఁగుపదములపట్టిక యిఁబడినది. ఆపట్టికయందు మొదల నక్షత్రసంజ్ఞ (\*) గల పదముల నప్పకవికూడ తెలిపినాఁ డనియు, † అను సంజ్ఞగల పదములు శబ్దరత్నాకరమున లేవనియు; నప్పకవీయమునందు మౌత్రమున్నవనియు, + అను సంజ్ఞ మొదలఁ గల పదములు శబ్దరత్నాకరమునఁ గాని, యప్పకవీయమునఁ గాని లేవనియు, వాఙ్మయమున నాయా గ్రంథములందు గలవనియు, ‡ అను సంజ్ఞ మొదలఁగల పదములు శాసనములందు గలవనియు, § అను సంజ్ఞగల పదము లితరభాషాపదములఁ బట్టి యేర్పఱచిన వనియు గ్రంథాశ్వాసపద్యసంఖ్యల తరువాత నక్షత్రచిహ్నమున్నచో నాప్రయోగము యతిప్రాస స్థానములలోనిది కాదనియు, ఆసంఖ్య తరువాత నానక్షత్ర చిహ్నము లేకుండిన నది యతిస్థానమునందో ప్రాసస్థానమునందో కానవచ్చుచున్నదనియు, ప్రత్యేకముగ నొసఁగఁ బడిన యంకెలవలన నాయాశాలివాహన శకసంవత్సరముల శిలాశాసనములం దాపదములు గానవచ్చుచున్న వనియు, గ్రంథ సంకేతము లేని రోమను అంకె తరువాతి సంఖ్య. "దక్షిణహిందూదేశ శాసనాపళి"

(South Indian Inscriptions) ఆయా సంపుటములలోని శాసనసంఖ్య  
యనియుఁ దెలియవలెను.

శకటరేఫముగల పదముల పట్టిక

అంకకాఱ - 1115, 1130, 1131,  
1132, 1138, 1163 ; IV. 717.

\*అందఱు-పూ. II. 67; పూ III.  
202 : తి ; - 1263 (కన్న. అనిబర్ ;  
తమి. అనై వర్ ; చూ. కన్న అనితు;  
తమి. అనై త్తు ; మళ. అత్రయుం).

అందొఱు - ఆ. V. 168.

అంపఱ-ఆ IV. 20 ; ఉ. I. 170.

§ అంపఱు = ఓపు.

అక్కఱ - ఆర. VII. 343, 367;  
ఉ VIII. 6; (కన్న. అక్కఱ (-ఱు, -  
ఱె.)

† అడఱు- 1132.

§ అద్దిఱ.

√ అఱ = గది. రూ. అఱ

అఱ (లేక)- ఉ. VII. 183 ; బ.  
57, 100 ; ప. 77, 216.

† అఱ (కొనక)- కు II. 441.

\* అఱ (చేయి, మొద.)- పూ. IX.  
128 ; తి ; ప. 132; 237, 253 : బ  
160, 200; అఱ = సగము - ఆ. III.  
12; ఆర. II. 135 ; ఉ. VII. 87.

† అఱగంభం IV. 797.

† అఱదీపము - 1135.

అఱపోఱడు - ఆర. II.

† అఱమానిక - 1155.

§ అఱ మూఁతయిల్లు.

అఱక - ఉ. IV. \*

\* అఱకడ - ఆ. VI. 114, 160 ;  
పూ. VII. 105 ; తి.

అఱకడము - శై. I.

\* అఱకము. రూ. అఱకువ, ఉ.  
IV. రూ. అఱ్ఱియము. రూ. అఱ్ఱిము.  
§ అఱకమ్మట.

అఱగొండెతనము - భల్లా V. \*

అఱగొడ్డియము, రూ. అఱగొడ్డెము.

\* అఱగొఱ - ప. 260 ; భీ. II.

అఱచు-ఆర. II. III ; ఆర III.  
153 ; తి; రామా. II (అను ప్రా  
సము) (కన్న. అఱ(ఱి)చు).

అఱజాతీ = దుష్టుఁడు - పూ.  
V. 242 ; కు. I. 880.

§ అఱంటులు.

§ అఱటులు.

అఱడా - భాను. IV. \* ; (రూ.  
అఱడు.)

అఱప - బ. 220.

అఱపు.

§ అఱపుకొనుట = దక్కించు  
కొనుట.

అఱమర. - తి. నిర్వ. IX; విక్ర.  
III.

అఱమరిక.

§ అఱమఱ

§ అఱము.

అ (న?) ఱవ - తి. విరా. I. \* ;  
ఆను. V. \* (రూ. నఱవ, అఱ

అఱవడు = ఒక సస్యము - కాళ.

III.

అఱవత - కాశీ. III. \*

x అఱవపాఱులు - బ. 202.

√ అఱవము.

అఱవఱసేయు - ఉ. VI. \*

\* అఱవఱలు - ఆర. VI. 350;

తి. భీష్మ. II.

\* అఱవలు.

x అఱితిఘాసలు - ప. 163.

x అఱిమి - బ. 68.

ఁ - నృ. IV. 43; కు.

I. 171; తి. విరా. III భీష్మ II; బ  
84, 171; ప. 73, 406.

\* అఱిముఱిపడు.

√ అఱిమెనకుండలు.

√ అఱిసియ.

\* అఱిసె.

\* అఱు = ఁయించు. (చూ. ఉ  
క్కఱు, ఏపఱు, క్రచ్చఱు, వెంపఱు,  
వెల్లఱు, పొలుపఱు, చిట్టఱు, రూప  
ఱు, సిగ్గఱు, మొద.) (కన్న. అఱు,  
ఆఱు.)

అఱు = అఱ్ఱు - కాశీ. III. \*

అఱుఁదెవులు - తి. ఆను. III; \*

నిర్వ. IV. \*

అఱుకువ - ఉ. IV. రూ. అఱ  
కము.

అఱుక్రమ్ము = కవియు - రా. నుం.

\* అఱుగు = జీర్ణించు; రూ. అ  
ఱువు.

§ అఱుగు = తిన్నె (శ. ర. ఆగుగు)

√ అఱుగుఁదెవులు.

√ అఱువుఁ దెవులు.

అఱుగుళ్లు. శై. VII \* రూ. అఱు  
వుళ్లు-తి. విరా. V\* ; లక్ష్మీ. I.

√ అఱుగుడు.

\* అఱువుడు. నృ. I. 4.

అఱుగువడు = ఁయించు. పూ. V.

అఱుత(న్). ప. 104 ; హర. V. \*

+ అఱుతెంగూరు.

√ అఱువు.

+ అఱుమనగల్లు-1346.

అఱుము-ఉ. VIII. 6 ; తి. ఉద్యో.  
III; భీష్మ. II.

\* అఱువది-ఆర. VII. 36 ; ఉ.  
VIII. 269 ; తి ; (కన్న. అఱ-ఆఱు;  
తమి. మళ. ఆఱు.)

√ అఱువండ్రు.

√ అఱ్ఱ. రూ. అఱవ, నఱవ, నఱ్ఱ.

√ అఱ్ఱము = ముండ్లు మొదలగు

వానిమోఁపు.

అఱ్ఱాఁక - కాళ. III \* ; కళా. I ;  
కాశీ. VII. \*

అఱ్ఱాఁకలి-భో. VI. \*

అఱ్ఱాఁప-మార్క. V ; \* ప్రభా.  
I. 6. \*

√ అలవఱుచు.

§ అసుఱుసుఱును.

√ ఆకుఱాయి.

+ ఆడ్లపట్టుమఱితి VI. 585.

√ ఆనుకఱ్ఱ.

ఆఱిశి-శై. VII. \*

ఆఱిశిపడు-రా. బాల.

\* ఆఱిశిపోవు-తి. ఉద్యో. III;  
నిర్వ. II.\*

x ఆజాల-బ. 83.

§ ఆజీకెపంట.

\* ఆజు = ఉపశమిల్లు. నశించు.

—ఆజు (నిండారు, గొంపాజు, మొద. వానిలో శకట రేఫముండవలె నేమా. కన్న. ఆజు; తమి. ఏజ్.)

\* ఆజు = 6-ఆ IV 18; కు. I. 580; 771; -1135; 1364. (తమి. మళ. కన్న. ఆజు.)

√ ఆజుగురు.

√ ఆజుచు = ఉపశమింపఁజేయు, నశింపఁజేయు.

√ ఆజుపు = ఆజుచు.

\* ఆజుపు = కూత, య. II. \*

† ఆజువంగల - IV. 1072.

√ ఆజువాళ్లు. బ. కొంచెమెండుట.

ఆజువురు. 1187.

ఆజువేలు. VI. 628.

ఆజున - ఆం. భా. ద్వి. వై.

† ఆజుపట్టు - VI. 584.

† ఇంతాఅచింగన - 1359.

\* ఇందజు - ఆ. VI. 153; కు.

I. 161; (కన్న. ఇనిబర్; తమి. ఇనైవర్. చూ. కన్న. ఇనితు; తమి. ఇనైత్తు; తె. ఇంత.)

\* ఇందజు - నృ. I. 91; తి; - 1020, 1084, 1150, 1154, 1201, 1212, 1281, 1291, 1408.

x ఇజవత్తుడు - బ. 46.

√ ఇజీ - ; (కన్న. ఇజీ.)

§ ఇజీచను.

√ ఇజీకి = ఒకబాలక్రీడ.

† ఇజీయక - VI. 200.

\* ఇజీయు = నలఁగు.

\* ఇజుకటము - నై. IV.

√ ఇజుకాటము.

\* ఇజుకు - ఆ. II. 67; కు. I. 204; అచ్చ. సుం. కాం\*; పంచ. నా. I.; తి. నిర్వ. VII.\*

√ ఇజుకుమాను.

ఇజుము=మఱుఁగు-భాగ. VIII.\*

ఇజుముకొను - రా-యు. కాం.

√ ఇజులు = చీకటులు.

ఇజులువడు - పూ. V. 242.

§ ఇజుసు.

† ఇజ్జులూగు - IV. 926.

† ఇజ్జులూజు - 928. 1135.

ఇజ్జీ - ఆ. V. \*

ఇజ్జీంకులు - భీ. II; నై. VII; ఆము. IV.

ఇజ్జీగోఅజము - మను. IV.

√ ఇజ్జీయలు=ప్రక్కలు, పార్శ్వములు.

† ఇజ్జుకాను = ఇజ్జుకయును - VI. 584.

ఇలకలచు - ఆము. V \*; రా. యు. కాం. \* (రూ. ఈలకలచు).

ఈలతాలలు = వక్రము - అశ్వ. I.

ఈలమి I జొంపము - కళా. \*

ఈలము = తలచు, సాంద్రము:- విక్ర. VI షో. VIII. \*

ఈలకలచు = ప్రాణము బిగఁబట్టు - తి. కర్ణ II.

రూ. ఇలకలచు.

\* ఉక్కలు - నృ. III. 52 ;  
విరా. V.

\* ఉక్కెల.

ఉప్పలుట్ల. VI. 635.

§ ఉలువి = తెగువ.

ఉలువు = ఔచిత్యము ; - ఆర.  
IV 295 ; తి. ఉద్యో. III; రా.  
యు. కాం.

= దృఢము, సిరము:—

చంద్ర. \*

ఉటియ = దిట్ట - అచ్చ. ఆర.కాం.

\* ఉటియు = కురియు.

√ ఉలుపు.

\* ఉలు = శ్రేష్ఠమగు. (కన్న.  
ఉలు.)

\* ఉలు = లక్ష్యవెట్టు ; - ఆ.  
VI. 194, 160 ; స. II. 305 ; ఆర.  
IV. 68 ; ఆర. VI. 320, 350 ;  
ఆర. VII. 36; తి. ఉద్యో. IV ;  
నృ. III. 52 ; నృ. IV. 135 ; &  
పూ. III. 102 ; పూ. V. 209 ;  
ఉ. I. 170 ; ఉ. VI. \*180 ; ఉ. I.  
VIII. 269 ; కు. I. 235. I.  
ఉలుఁద్రాళ్లు - వి. పు. VII \*  
(రూ. ఉలుఁద్రాళ్లు.)

§ ఉలుకలు.

\* ఉలుకు - ఆర, VI. III ; నృ.  
IV. 41 ; పూ. VI. 89, 101, పూ.  
VII. 105; తి. ద్రోణ I ; సా. I ;  
బ. 189, 222. (శ. ర. " ఇది యచ్చ  
తెనుఁగు రామాయణమునందు లఘు

రేఘయు క్తముగాఁ బ్రయోగింపఁబడి  
యున్నది. అదిపొరపాటు. ”

\* ఉలుత.

§ ఉలుది.

\* ఉలుము - ఆ. VIII. 269 ;  
ఆర. IV 68 ; ఆర. VII. 123 ; కు.  
I. 235 ; ప. 237 ; తి. ద్రోణ. I.  
కాశ. II ; ఉ. IV (అనుప్రాసము.)  
+ ఉలువునేల - V. 1084.

\* ఉలువు = ఉలుగొట్టుట (రూ.  
ఉలు), ఆర. VII. 367 ; అచ్చ. యు.  
కాం. II\* ఉలువు (కన్న. ఉలువు =  
గొప్ప తనము, శ. ర. ఉరువు.)

x ఉలువుళ్లు - తి.

ఉలుటలూఁగు - పంచ. వేం. IV.  
ఉలుటలూఁగు - ఉ. హరి. IV ;  
కాశీ. II.

√ ఉలు.

√ ఉలుఁద్రాళ్లు.

+ ఉలుఁ (గొలిచితిమేని) = ఇత  
రులను - IV. 1270.

ఉలుట - ఉ. VII. 203 ; కు.  
I. 580 ; తి. విరా. II.

√ ఉలుడిల్లు.

\* ఉలుడు. ఆ. IV. 18 ; ప. 145.  
ఉలుఁచు - ప. 371.

+ ఉలు = గ్రామము - IV.  
926.

\* ఉలు = సరిపోలు - పంచ.  
నా. III.

ఉలు = స్రవించు. (కన్న. ఉలు;  
ఒకటె ; తమి. పోలు ; మళి. ఉలు.

<p>తుళు. ఉయిలు, ఊజు, ఊసు.)          * ఊలుఁగాయ.          * ఎందలు - తి ; (కన్న. ఎనిబర్ ; తమి. ఎన్నెనర్ ; చూ. కన్న ఎనితు ; తమి. ఎన్నెత్తు ; తె. ఎంత.)          ✓ ఎగ్గులుతు.          ఎచ్చిలు - జై. VIII ; పంచనా. I.          ✓ ఎడతెఱసి.          ✓ ఎడతెర్సి. తి. విరా. V.          † ఎడలువ II 63.          ఎఱ = వానపాము, ఆము. II. *          † ఎఱక - IV. 677 ; 1151, 1243 ; ఎఱగ IV. 1034 ; - 1151, 1261 ; ఎఱకమ IV 731 ; - 1163 ; ఎఱమండండు IV. 677 ; ఎఱవరడి 1270 ; ఎఱపోతినాయండు 1267 ; ఎఱనుందరి 1390 ; ఎఱని 928 ; ఎఱియ 928, 1051, 1111, 1118, 1127, 1128, 1139, 1142, 1148, 1151, 1202 ; IV. 677 ఎఱియమనాయకుండు 1139, 1164 ; ఎఱియమసెట్టి 1151 ; ఎఱిని 1163 ; ఎఱియెము త్తరాజులు 1203 ; ఎఱియన 1153 ; ఎఱియ బోయుండు 1233 ; ఎఱియాంబ 1149 ; ఎఱియాంబికా 1163 ; ఎఱునుందరి 1390 ; ఎఱ్ఱక 1151 ; IV. 717 ; ఎఱ్ఱకార్వగుంట 1262 ; ఎఱ్ఱబోయుండు 1233 ; ఎఱ్ఱమసెట్టి 1218, 1238 ; ఎఱ్ఱమనేండు 1261 ; ఎఱ్ఱంజెలువు 1164 ; ఎఱ్ఱంగొంబనా యుండు 1241 ; ఎఱ్ఱనూచెన 1149 ;</p>	<p>ఎఱ్ఱమోజు IV. 677 ; ఎఱ్ఱాబోండు 1257 ; ఎఱ్ఱిపోతు 1140 ; ఎఱ్ఱాభిధాన 1139 ; ఎఱ్య 1258.          (కన్న. ఎఱె = రాజు ; తమి. ఇఱైవ ; మళ. ఇఱా.)          * ఎఱఁగు - కు. I. 30; బ. 71 ; (కన్న. ఎఱగు; తమి. ఇఱంగు, ఇఱైంజు; మళ. ఇరఱ్జు; తుళు. ఎరగు.)          ✓ ఎఱ (గండు)          × ఎఱ చూపు - ఉ II. 142          † ఎఱదీపము - 1286.          × ఎఱపంది. బ. 55          × ఎఱమంట - పూ. II. 67 ; పూ. V. 150 ; ఉ. II. 142 ;          × ఎఱసంజ. ఉ IX. 244 ; ఉ. X. 184 ; రామా. V.          * ఎఱక - నృ. I. 54 ; కు. II 738 ; తి. - (కన్న. ఎఱకె ; తమి. ఇఱగు, ఇఱై, చిఱగు ; మళ. ఇఱగు. ఎఱిలు.)          ఎఱకల, ఉ. VIII. 48, 197.          ఎఱగొను = కోపగించు.          ఎఱచి. ఆ. V. 57 ; ఆర. IV. 295, తి. బ. 80.          ఎఱచిదిండి-అచ్చ. యు. కాం. *          ఎఱచి పిడుక.          ఎఱపఱికము.          ఎఱబఱికము. ఉ. రా. VI.          ఎఱవు.          ఎఱుఁగు-ఆ. IV. 67,70 ; ఆ. IV. 64 ; ఆ. VI. 102 ; ఆ. VIII. 115, 1314 ; ఆ. ర. III. 46, 153, 179 ;</p>
--	--



ఆర. V. 134 ; ఆర. VI. 320; ఆర. VII. 319, 343 ; నృ. III. 52 ; నృ. V. 77; పూ. I. 174; పూ. III. 202; పూ. VII. 234; ఉ. VII. 110 ; ఉ. X. 252 ; కు. I. 26, 161, 164, 171, 235, 667, 880; కు. II. 63; తి; బ. 48, 55, 160. (కన్న. తమి. మళ. అఱి.)

\* ఎఱుక - ఆ. III. 12, 202 ; కు. I. 164.

ఱు ఎఱికె-

ఎఱుకలు. నృ. IV. 135 ; నృ. V. 77.

ఎఱుకత - వీర. II. \*

ఎఱుకసాని - వీర. II. \*

\* ఎఱుకు = కిరాతుఁడు. ఆ. V. 57; ఆర. I, 326 ఆర. V. 134; ఉ. VI. 180.

ఎఱుకువ - ఆర. II. 135.

\* ఎఱుపు.

ఎఱు, ఆర. III. రా. నుం.; యు. కాం.

ఎఱుంగుట్టలు, VI. 229.

ఎఱుగొల్ల.

ఎఱున - రా. యు. కాం.

ఎఱుపోతమ్మ.

ఎఱువాఱు-నె . VIII; ఆము. V.

\* ఏఱైఱ - పూ. V. 120; పూ. VIII. 46; ఉ. I. 170; ఉ. VI. 64; ఉ. VIII 269; కు. II. 169; తి.

ఏనూఱు 1109.

ఏనుఱిపాటు.

ఏనుఱిల్లు - కళా. I. \*

\* ఏనుఱిఁచు. జై . VI. \*

ఏనుఱు. ఆ. VI. 154; 194; ఆ. VIII. 314; ఆర. VI. 327 ; ఉ. VII. 110; తి.

ఏనుఱుఁచు.

ఏనుఱుబాటు - పర. IV. \* ; భో. V. \*

\* ఏఱు = ఎత్తు - తి, అశ్వ. IV.

\* ఏఱు = నది. - కు. I. 651;

బ. 180,—1131. 1168, 1326 (ఆలేఱు, ఈరేఱు 1172; కొంఱేఱు 1172; నాతమేఱు 1135, దోంఱేఱు VI. 103; నంగ్గేఱు 1168; యోంఱేఱు. 1131. (తమి. ఆఱ్ఱ; కన్న. ఏఱు.)

ఏఱుఁచు - బ. 180; ప, 352.

ఏఱువసీమ - 1018.

ఏఱుఱారి - 1150.

బక్కెఱ. ఆ. V. 260.

\* బఱ. కు. I. 225. 235 (కన్న. బఱె. తమి. ఉఱై. మళ. ఉఱై; తుఱు. బరె.)

\* బఱకటము - ద్వి. భాగ. I. స్కం.

\* రూ. బఱకాటము, బఱగడ్డము, వఱగొడ్డము, వఱగొడ్డము.

బఱకము - కాశీ. VII. \* నురా.

బఱంగావిల్లి - 1172.

బఱగాలు.

బఱగు - పూ. III. 202; కు. I. 26; తి. ఉద్యో. III; కళా. VIII. హరిశ్చ. IV. (కన్న. ఉఱుగు, బఱుగు.)

బిఱవు.	కనున్న టి 1149.
బిఱగుబిళ్ల.	కనుపటితి 1137.
బిఱగుబిళ్ల వంక.	కన్నుఱ-రానూ. II. *
బిఱటు - పూ. IX.	కన్నటి-ఉ. హరి. VI. *
బిఱపరి - జై. III.	కంమ్మఱ-1518.
బిఱపిడి - విక్ర. III.	కఱ=వలుపు-పూ. V (కన్న. కఱ,
* బిఱవు = సౌందర్యము ఆర. II. 135; తి. (శ. ర. బగపు).	కఱె; మళ. కఱె; తమి. కఱై).
బిఱవు = బిఱపిడి, బ. 105, 46.	కఱకంతుఱ-ఆర. I. 326; కుమా.
బిఱపులాడి.	II. 884; తి; బ. 43, 221, 237. ప.
బిఱవెంకు.	134.
బిఱయ - ప. 66.	కఱకరి-మను. IV. *
* బిఱలు-నృ, IV. 28. తి.దోగ్రా.	కఱకఱ (న్).
III; పా. V. (కన్న, బిఱలు,) II* బిఱవ-	కఱకఱి-ఆము. V.
ఆర. II. 135. తి. విరా. IV. *	కఱకు-ఆ. VII. 224; ఉ. VII.
బిఱవు = ప. 131.	15; బ. 81, 217.
బిఱవంబడు. జై; VI. *	కఱకుట్లు.
బిఱుబీజము.	కఱకుట్లు.
బిఱు రేళ్ళరుండు.	కఱగళము, కు. I. 235.
బిఱ్ఱ - పాండు. IV,	కఱచు = అభ్యసించు ఆ. III.
బిఱ్ఱకసింద.	12,202; V. 168; ఆర. IV. 168;
బిఱ్ఱన.	కు. I. 203, 673; తి.
బిఱ్ఱియ - చూ. అఱ్ఱ; రూ. బిఱ్ఱి	కఱచు=నోటితో పట్టు-ఆ. I. 146;
బిఱ్ఱు.	ఆ. VIII. 273; నృ. IV. 43; తి; బ.
బిఱపట్టెలు (కన్న. ఓఱె.)	159, 238.
కంచెఱ్ఱు. IV. 958.	* కఱటి-ఆ. IV. 70; పూ. IX.
కక్కుటితి (కన్న. కక్కుల (-లి)తె)	224.
కక్కుదుఱు.	కఱత-నృ. IV. 135.
కడపఱబోయుండు - 1286.	కఱతలాఱ-పూ. V.
కడుఱుఱు, రూ. కణుఱుఱు	కఱడ-అచ్చ. అ. కాం. (రూ. కఱు
(కన్న. కడనూరు; మళ. కడ (-డు)	దు-ఉ. X. ఈ రూపము తప్పేమో).
నూరే.)	కఱదూపము-భీ. II. *
	కఱనూనె.
	కఱవు = బోధించు-ఆ. III. 32;

న. II. 265 ; ఆర. VI. 320 ; ఆర. VII. 319.

కణవ = ఒకమూలిక.

కణవాడు = ఒకచేప.

కణవు-తి. శాం. IV.

కణి = పశుయోని.

కణియ = కృష్ణవర్ణము - పాండు.

V. \*

కణివేము.

కణుకు = రాచు ; రాచినపొడి;-  
మను. IV.

కణుకుట్లు-చంద్ర.

కణుక్కు-ఉ. రా. VIII.\*

కణుగోల.

(గంగ) కణుత - 1135, 1413,  
1288;-IV. 1089.

కణుదులు-ఉ. X. 252.

కణుసేడు-1153.

(గంగ) కణ్ణ-1163, 1165, 1168;  
IV. 1314.

కణ్ణ=కొయ్య-1112 ; IV. 1288.

కణ్ణ = నలుపు-పూ. V.

కణ్ణపని-1084. •

కణ్ణమడ = వెల్లగించు పనిముట్టు;-  
పంచ. నా. I.

కణ్ణి = అర్జునుడు, నల్లనివాడు;-  
పూ. IX.

కణ్ణినారాయణ=ఒకదేవము,-VI.  
205.

కణ్ణియముదు-1172.

కణ్ణముదు-1238.

కణ్ణు. చూ. కుదురు(కన్న. కాలు; కణ్ణు.)  
(తమి. కాలు).

కణ్ణుగుద్దలి-కళా. IV.

కలిగణ-1132.

కలింగణ (మాదిరాజుం గారు) -  
1380.

కల్పివిఱరుఱ-VI. 584.

‡ కసకుటితి - 1275.

‡ కారపటితి - 1278.

‡ కాఱకాడ - 1115.

\* కాఱడవి - ఆ. IV. 18.

+ కాఱి - పూ. IV. 143.

\* కాఱియ = యాతన ; - ఉ. I.  
163 ; ఉ. VI. 128.

\* కాలు = స్రవించు, రాలు ; -  
నృ. V. 95 ; బ. 83 ; ప. 145.

కాలు - (వడ్లు, మొద.) చూ.  
కాడు = అడవి ; (కన్న. కాలు,  
గాలు, కాడు.)

√ కాలుకొను.

√ కాలుచు.

కాలునలుపు.

§ కాలుపోతు.

కాల్తోడ్డెము - ఆం. భా. ప్ర.

వాగ్వ.

√

§ కిఱపు.

√ కిఱుఱెప్పు.

కిఱుఱెప్పు - నై. VIII.

కిఱుకు = త్రిప్పు ; - నృ. IV.  
28 ; జై. VI ; భాగ. X. పూ.

√ కిఱుదు.

కిఱు - పూ. V. 255 (కన్న.

‡ కుంఠలు = కూఱురు - 1055.

- ‡ కుంతులు = కూతురు - 1052  
1890.
- ‡ కుమలుపుండి - 1120.
- ‡ కుమ్ములు - IV. 677.
- కుఱగలి - జై. I.
- \* కుఱకుఱ - రామా. VII.
- √ కుఱినువ్వులు.
- కుఱు - ; (కన్న. తమి. మళ. కుఱు.)
- ‡ కుఱు = కంటు.
- \* కుఱుకు = ప్రోవు, రాశి ; - తి.
- క్రొ. IV.
- ‡ కుఱుగడ.
- ‡ కుఱుగొను.
- ‡ కుఱుంగలు, 1143, 1165.
- ‡ కుఱుంగంటి, 1165, 1256.
- \* కుఱుచ - ఉ. X. 252 ; తి
- ప. 45 ; - (కన్న. కుఱుచు.)
- \* కుఱుపు.
- √ కుఱుబ = ఒకజాతి ; (కన్న. కొరె.)
- కుఱ (ఱు) బ, కుఱుంబ.)
- కుఱుమట్టము - భాగ. VIII.
- ‡ కుఱుమఱజముండు - 1130,
- 1134 ; - IV. 98 ; IV. 717 ; IV. 234.
- 1232.
- √ కుఱుమాడు = ఇంటిమూల యోగము మృగ్యము.)
- కప్ప.
- ‡ కుఱుమాపు (చీర.).
- ‡ కుఱుకులు - తి.
- ‡ కుఱులు = వెండుకలు (శ. ర. (కన్న. కొఱు.)
- కురులు.)
- కుఱుపు = తొడ ; - కు. I. 694 ; 1344, 1393.
- పాండు. V.
- ‡ కుఱువలి.
- కుఱ్ఱ - అచ్చ. బాలకాం. భాగ. VIII.
- కుఱ్ఱుడు - పర. I. \*
- కుఱ్ఱి - ఆర. VII. \*
- √ కుఱ్ఱు = కూయు.
- ‡ కూంతులు - 988 ; 10. ; 1074, 1084, 1132, 1138, 1149, 1150, 1151, 1154, 1155, 1157, 1166, 1249 ; IV. 1072.
- ‡ కూంత్తులు - 10. 1082, 1153, 1167.
- ‡ కూన్తులు - 1151.
- ‡ కొండపట్టి - 1262.
- \* కొందలు - తి ;
- ‡ కొర్లి మెఱవి. IV. 1281.
- \* కొఱ - ఆర. II. 135 ; కు. I. 161, 235 ; బ. 143 ; (కన్న. కొఱె ; తమి. కుఱై ; మళ. కుఱె ; తుళు.
- ‡ కొఱగామి - నృ. V. 142 ; పూ. V. 240 ; తి ; ఉ. హరి. V.
- ‡ కొఱమాలిన - పూ. VII.
- √ కొఱకు (ఏకవచనమునఁ బ్రయోగము మృగ్యము.)
- \* కొఱత - నృ. IV. 52 ; పూ. I. 174 ; తి ;
- కొఱకచ్చు - రామా. II.
- కొఱకు (న్) - కళా. II ;
- \* కొఱకొఱ - అచ్చ. బాలకాం.
- ‡ కొఱటన - ప. 108.

√ కొఱడ.

\* కొఱడు = ఒక ఆయుధము ; కు. I. 880 ; కళా. VIII ; వా. II.

√ —పాఱు.

¶ కొఱతె (కన్న. కొఱతె ; కొఱనై.)

కొఱను, - చూ. కొఱచు హరిశ్చ. I. భా.

√ కొఱపము. రూ. గొఱపము.

+ కొఱప్రాణము. ఆము. III.

√ కొఱముట్టు.

‡ (వెండయ) కొఱ (యములు) = ఒక పేరు - IV. 1048.

\* కొఱలు = ఉండు - తి. క్రీ. II ; య. III.

√ — = ప్రకాశించు.

√ — = పొందు.

√ కొఱవ = ఒక జాతి ; (కన్న. కొఱవ.)

¶ కొఱవంజి (కన్న. కొఱవంజి ; తమి. కుఱవంజి ; కుఱత్తి.)

√ కొఱవత.

\* కొఱవి - ఆర. VI. 226 ; తి. ఆ. VI.

√ కొఱవించు.

కొఱవిద్యము - నె. II. \*

+ కొఱవ్రావు - తి. అశ్వ. II. \*

కొఱసంది = ఆయము, జీవస్థానము ; తి. నిర్వ. X.

కొఱు. విజ్ఞా. ప్రా. కాం. (రూ. కొఱు.)

\* కొఱుకు = కఱచు ; ఆ. VI.

201. (కన్న. కుఱుకు (-ంకు) ; తమి. మళ. కొఱి.)

√ కొఱుకులు = మేహరోగము.

× కొఱుపడము - బ. 240.

‡ కొఱుపుపాటి - 1267.

√ కొఱ్ఱ = ఒక చేప.

కొఱు = మేకు, శూలము, ఆ. IV. 269.

‡ కొఱరాజు పతెనికొడ్డు - 1135.

\* కొఱ = దంష్ట్ర - నృ. V. 95 ; పూ. IV. 143. (కన్న. కొఱె.)

కొఱడము = అపహాస్యము ; కు. I. 702.

‡ కొఱను - 1262.

¶ కొఱాడు (గొబ్బిళ్లు) - (కన్న. గూఱాడు ; తుళు. గోర్ ; మళ. కొట్టు.)

¶ కొఱిక (కన్న. కొఱికె.)

¶ కొఱు = కొయు (కన్న. కొఱె ; తమి. కొఱి ; మళ. కుఱె తుళు. కురె, కొరె.)

¶ కొఱు = భాగము (సం. గోఱు, మొద.) (కన్న. కొఱు ; మళ. గోఱు.)

క్రచ్చుఱ (న్) - ఆర. VII. 367 ; నృ. IV. 135 ; తి.

క్రమ్ముఱు - ఆర. VI. 327 ; కు. II. 491 ; బ. 143.

\* క్రమ్ముఱ (న్).

క్రీక్కిఱించు. తి - విరా. III.

‡ ఖాఱ్ఱెనినేల - IV. 1288,

§ గడిదేఱు,

‡ గండతాదిత్య. 1021.  
 గద్దటి - ఉ. రా. VII. \*  
 \* గద్దటికాడు (అచ్చ. నుం. కాం. \*)  
 † గఱ - పూ. V. 120.  
 √ గఱవఱ - పూ. V. 120. (కన్న. గఱగు.)  
 ᳚ గఱగు (నేల) - (కన్న. గఱగు.)  
 √ గఱగొఱ (కన్న. గఱగు.)  
 \* గఱి - కు. II. 692. (కన్న. గఱి; తమి. మళ. చిఱై, చిఱగు. తుళు. కెది.)  
 ᳚ గఱిక (కన్న. గఱికె.)  
 † గఱిగంటి - బ. 70  
 √ గఱిచిప్ప.  
 † గఱిడియలు, కు. I. 235.  
 √ గఱిబద్ద.  
 § గఱిసె.  
 గఱుకు - నరసింహశతకము.  
 \* గఱుగు = ఒకచెట్టు.  
 § గఱుపాఱు.  
 గఱువ = వెద్ద. - స. II; ప్రభా.  
 III. \*  
 † గఱ్ఱి - పూ. V. 255.  
 గఱ్ఱు-కాళీ. IV. (కన్న. గఱ్ఱనె.)  
 √ గఱ్ఱె = చేపలుపట్టునొక సాధనము.  
 √ గఱక = గిటక, పొట్టి.  
 ᳚ గఱిగఱి (కన్న. గఱ్ఱనె, గఱి; మహారా. గిరగిరనేం.).  
 \* గఱి.  
 \* గఱిగొను - ఉ. VI, 176.

᳚ గఱిగిట (శ. ర. గిరిగిట) ప. 166 ; 239.  
 \* గఱిగొను - తి. ఉద్యో. IV.  
 \* గఱిగొలుపు - తి.  
 × గఱిడియలు - కు. I. 235.  
 √ గఱిపిల్నాడి.  
 § గఱుక.  
 ᳚ గఱుకు = వంకరగా గీయు(కన్న. కీఱుకు; తమి. మళ. కీఱుక్కు.)  
 గఱుక్కు. చంద్రాం. II.  
 గఱుపు = త్రిప్ప, కదలించు; ఆ. V. 164; నృ. I. 54; ఉ. II. 142; తి. నిర్వ. VII.  
 § గఱుమొట్లు.  
 గఱు. ద్విపదరా. ఆర. కాం. ద్విపదభాగ. X. (కన్న. గఱ్ఱు.)  
 √ గివుఱు, రూ. గీఱు.  
 √ గీఱ.  
 గీఱు - నృ. I. 95; కు. II. 348; ప. 352; లక్ష్మీ. I. (రూ. గివుఱు; కన్న. తమి. మళ. కీఱు. తుళు. కీరు.)  
 √ గీఱుగాజులు.  
 √ గీఱుడు.  
 గీఱునామము - నీలా. III.  
 √ గుజాటి.  
 ‡ గుంటకఱ - 1147.  
 † గుండము కఱ్ఱి - 1121.  
 గుఱక. (కన్న. కుఱుకె. గుఱకె, గు (గొ) ఱుకు; గొటికె; తమి. కుఱట్టై) కొఱుక్కై; మళ. కుక్కుఱ; కూక్కెఱ.



§ గుఱుక.	× గొఱకుఁబడఁచు - నృ. VI.
* గుఱగుఱ.	86 ; లక్ష్మీ. IV.
§ గుఱవెట్టు.	√ గొఱపము. చూ. కొఱపము.
* గుఱి. ఉ. II. 184. కు. II. 7 ;	§ గొఱవంక.
తి ; ప. 27. (కన్న. గుఱి.)	* గొఱుగు (కన్న. గొఱుకు ;
గుఱించు. కవిక. VI ; రామా. II.	కొఱె.)
√ గుఱికట్టు.	‡ గొఱిపట్టి - 1165.
√ గుఱికాఁడు.	గొఱియ - ఆర. IV, 295 ; తి ;
√ గుఱికొండి.	బ. 58; 143 ; - 928; 1038, 1132,
§ గుఱుకొండి.	1133, 1135, 1139, 1140, 1141,
గుఱికొను - రసి. IV.	1147, 1148, 1150, 1151, 1152,
గుఱిచి = చతిర్థివిభక్తి ప్రత్య	1155, 1160, 1165, 1168, 1173,
యము - పూ. II. *	11...;—IV. 675, 677, 812,
గుఱుకొను - ఆ. V. 182 ; ఆ.	916, 926.
VI. 102 ; ఆ. VIII. 269, 314 ;	‡ గొఱె-1182,1292; పాంచా. II.
నృ. V. 77.	‡ గొఱై - 1243, 1269, 1275.
గుఱుగుఱు - నై. VIII. (కన్న.	‡ గొఱ్యై - 1225.
గుఱు.)	√ గొఱ్ఱియ.
× గుఱుజంగలి - బ. 160.	√ గొఱ్ఱు. చూ. కొఱ్ఱు.
గుఱుతు - కు. I. 26 ; మార్క.	గోఱజము - మను. IV.
IV. (కన్న. కుఱుపు, గుఱ (-ఱు-)	+ గోఱు (కన్న. గోఱు = బరుకు;
తు, గుఱ్ఱు, గొఱ్ఱు, తమి, కుఱువై.)	ఉగిర్).
గుఱుపోడుచు-రా. య. కాం. *	చిచ్చుఱ - తి. విరా. V.
గుఱువెట్టు - అచ్చ. య. కాం. *	చిచ్చుఱ - తి. విరా. IV.
గుఱుములు.	√ చిఱచిఱ.
గుఱువల - ప. 347.	* చిఱి - రూ. చిఱ్ఱి.
గుఱ్ఱము - పాండు. II ; - 1240.	§ చిఱిమి.
గుఱ్ఱు. వాసి. I.	* చిఱు-(గాలి, గూబ. మొద.)-
గెఱ. భాగ. I ; చూ. గిఱ, గీఱ.	ఆ. V. 260 ; ఆర. VII. 343 ; కు.
‡ గొఱ్ఱిపట్టి - 1200.	II. 7 ; తి ; బ. 96, 160 ; ప. 119
§ గొఱక.	(రూ. కిఱి, చిఱి, చిడి (పి) ; కన్న.
× గొఱకఱేని - ప. 94.	కిఱి, చిఱు ; తమి. చిఱు ; మళ.
√ గొఱకు.	చి (చె) ఱు ; తుఱు, కిరి, కిరు, కిన్ని).

- \* చిఱుత = చిన్న. ఆ. IV. 269; న. II. 228 ; ఉ. VIII. 15 ; కు. రామా. VII.\* ; నై. VII. (కన్న. I. 667 ; తి ; బ. 81. చెఱుగు - తి. విరా. IV \* ; సెఱుగు ; తమి. చిఱుగు.)
- √ చిఱుత = చిన్నవులి. చెఱుకడము = బెల్లము - ఆము.
- √ చిఱుత = సాముకోల. II. \*
- × చిఱుతనగోడు = ఒకబాలక్రీడ. చెఱుకు = ఇటువు - ఉ. VI. 64 ; చమ. III. కు. I. 30 ; ఉ. హరి. VI ; - 1123 ; రూ. § చెఱుకు.
- × చిఱుబంతి పనపు - భీ. II. \* రూ. § చెఱుకు.
- నె. II. \* † చెఱుకుంబల్లి - 1132.
- ‡ చిఱుమావిండి - 1132. † చెఱుకుఱి - VI. 207.
- + చిఱ్ఱావిండి - 1167. + చెఱుకువాడ - 1124.
- చిఱుము - హరిశ్చ. I. బాగ. † చెఱుకూరి - VI. 205.
- రా. అర. కాం. II. \* చెఱుచు - పూ. II. 225 ; ఉ.
- √ చిఱ్ఱ. = కోపము ; చింపిరి. VI. 225 ; తి ; రూ. చెఱుచు - ఆ.
- చిఱ్ఱచిఱ్ఱ - వి. పు. VII. \* ; చూ. V. 189.
- చెఱుచెఱులాడు. √ చెఱుచెఱులాడు.
- √ చిఱ్ఱి = ఒక కూరాకు. చెఱుపనఱ్ఱేట - జె. IV.
- √ చిఱ్ఱిపట్టె = ఒకబాలక్రీడ. √ చెఱుపు, రూ. చెఱుపు.
- √ చిఱ్ఱు - చూ. చిఱ్ఱ. చెఱుమ - మను. IV.
- చిఱ్ఱుముఱ్ఱాడు తి. - విరా. II. § చెఱులాడు.
- భో. V ; ఉ. హరి. IV ; రా. యు. § చెఱుసాల.
- కాం. \* చెఱి - న. I. \* రూ. చెఱు.
- √ చిఱ్ఱుముఱ్ఱాడు = భేదించు. † చెఱుకుల (మల్లిరెడ్డి) - 1230.
- \* చీఱు = పిలుచు ; కన్న. చీఱు § చెఱుగు.
- ఆర్పు. † చెఱుచు - IV. 812. (చెఱ్ఱు- 1165 ; - IV. 684.)
- + చీఱు, చూ. గీఱు ; కన్న. చీరు. × చెఱుప - నృ. IV. 86.
- చీఱుచు - ప. 352. \* చెఱుము. రూ. చరుము, చ మురు.
- + చెదఱు (-రు?) ; కన్న. చెదఱు; తమి. చిదఱు. \* చెఱువు - తి. శాం. III ; బ.
- చెఱు - ఉ. VIII. 48 ; కు. II. 491 ; తి. శాంతి. II. (కన్న. సెఱె ; తమి. చిఱ్ఱె.) 181 ; - 1074, 1084, 1181, 1185, 1187, 1147, 1275, 1882, 1844
- § చెఱుక. 1518 ; - VI. 406 ; VI. 584

(కన్న. కెతె ; మళ. చితె ; తమి. చితై.) గుండ్రచెఱువు 1248 ; చింతల చెఱువు 1172, 1248 ; చెంజెఱువు 1150 ; మొగడ్ల చెఱువు, చెఱ్వు- 1121, 1146, 1248;-IV. 1179.

x చేకుఱు-ఉ. హరి. V.

x చేకూఱు - ప. 352 (శ. ర. చేకూరు).

§ చేఱ.

\* చేఱు = సరము. రూ. చేరు.

చేఱుకోల-తి. వ్రో. III ; ఉ. I.\*

✓ చేఱుఱాండు.

✓ చేఱులకోల.

\* చఱచు - ఆ. II. 67 ; స. I. 1213;-IV. 78.

. 209 ; పూ. VI. 89 ; పూ. VII.

125 ; పూ. IX. 128 ; కు. I. 850

(కన్న. తమి. మళ. అతె).

‡ చఱకూరి-VI. 652.

చఱపు - కళా. VII. \*

\* చఱి-పూ. VII. 105 ; తి ; మళ. చేఱు.

(రూ. చఱియ.)

‡ చఱుచు-1518.

‡ చఱువు-IV. 1281.

చాఁగఱ-హరిశ్చ. II. భా. \*

\* చాఱ=రేఖ (కన్న. చాఱ).

✓ చాఱ=ఒక చేఁప.

\* చాఱ=ఒక చెట్టు-మను. IV.

✓ చాఱిక=రేఖ. చూ. చాఱ.

† చాఱు (రు?)-కన్న. చాఱు ; తమి. మళ. చాఱు, చేఱు.

చుఱచుఱ-పూ. II. 67, ఉ. VIII

18; కు. II, 509; తి. శల్య; ఉ. హరి.

IV; ప. 182.

x చుఱపుచ్చు-ఉ. II. 142.

✓ చుఱుకరి.

\* చుఱుకు-నీలా. I; జై. IV, VI; రుక్మి. II; మను. III; రసి. V (కన్న. చుఱు, చుఱుకు ; తమి. మళ. చుఱుక్కు.)

చుఱుక్కు. ఆము. I.

చుఱుపుచ్చు-ఉ. II.

చుఱు-వి-పు. VII.

§ చూపఱ.

x చూపఱు. తి. కర్ణ. III.

\* చూఱ-నృ. II. 67; తి. ఆను. IV.

‡ (నరేంద్ర) చూఱ (పండియ)-

‡ చూఱకాఱ - 1130, 1134, 1163, 1215; - VI 98.

‡ చూఱవల్లి (రాజు) - 1151.

‡ చూఱకాఱ - VI. 197.

† చెఱగు (చేటతో) - కన్న. కేఱు;

మళ. చేఱు.

చొఱ = చేఁపు; రా. యు. కాం.

(కన్న. చొఱ; తమి. చుఱా ; మళ. ఇఱావు, చిఱాగు, చిఱావు, తుఱావు, శ్రావు.)

చొఱ = బాలుఁడు. రా. సుం. కాం.

చొఱచొఱ - ఉ. IX. 184; ఉ. IX; భాగ. X. పూ.

చొఱిగాఱు = వ్యాధులు. - ఉ. హరి. IV. (ఏకవచనమున దీనికి బ్రయోగము ?)

\* చొఱ = ఒకచేఁప - ఉ. రా. V. చూ. చొఱ, చాఱ.

- x చోటబుడుత - చంద్ర. \* ఆదరణీయము కాదు.)
- చోటవాడు - ఉ. రా. VI. \* x జాటుచు - ప. 150, 352, 371.
- ‡ చోటామిత్రి - 1172. \* జంజలు - హరిశ్చ. II.
- ‡ జంతులునాండు - 1410. x జలుకు - ఆము. III.
- ‡ జలుగు. ‡ జొలజొల.
- జలు - జై. V; రా. యు. కాం. ✓ జొయ్యేగ.
- (రూ. జిట్ట - తి. కర్ణ. I.) ✓ జోలు. (హిం. ోర్.)
- x జిలకొట్టు - హరిశ్చ. I. భా. ✓ టిట్టి.
- ‡ జిలకలు. \* డగ్గులు. తి. భీష్మ. II.
- జిట్టత్రాడు - హరిశ్చ. ద్వి. I. భా. ✓ డుట్టుచ్చి.
- జిలు - పంచ. వేం. IV. \* ( తంబులు. ఉ. రా. VI. \*
- జిట్ట) ‡ తంటి = తండ్రి - 1286.
- జిట్టన - భీ. VI. తత్తలు - రుక్మాం. V.
- ✓ జిలకట్ట; రూ. జీలకట్ట, జిలకలు, తన్తి = తండ్రి - 1340.
- జీలకలు. తలుగు - అర. VII. 158 (కన్న.
- x జీటికకలు. కు. I. 702. తలుగు; తమి. చరుగు (-వు).
- కన్న. తలుక - భో. IV.
- ✓ జేగుటంచు. x తలుకు. క్రి. నృ. I. 91, కు.
- x జేవుటించు - మను. V \* II. 296.
- జేగులు. విష్ణు - పూ. III. (రూ. తలుచు - స. II 305; ఆర. VII
- జేవులు.) 223. (తి. రూ. తలుచు).
- ✓ జేవులుగండ్లు. తలుటు (శ. ర. నన్నయభట్టియ
- \* జలుజలు - అచ్చ. కిష్కిం. కాం. చ్చందస్సు; తి. ఆర. I).
- ‡ జలువు. ✓ తలుతలు - చూ. తత్తలు.
- జలుభి - కు. I. 637; బ. 237; పూ. IV. 10; పాండు.
- తి. విరా. III; షో. IV. IV; కాశీ. I. (రూ. తలుపు.)
- ✓ జలున (కన్న. జలునె). ✓ తలుపియావు.
- ‡ జాజటి. తలుము - కు. I. 235; బ. 41.
- ‡ జాటు - (కళా. VII. \* ; ఉ. II; హరిశ్చ. II. భా. \* తలులు - రా. యు. కాం; వా.
- హరి. VI. (కన్న. జాటు; శ. ర. తలులుచు - కళా I. \*
- “ఆధునికులుగొందలు దీనిని లఘురేఫ ‡ తటి = కొయ్య (కన్న. తమి.
- యుక్తముగ వ్రాసియున్నారు. అది మళ. తటి.)

\* తటి = సమయము - ఆ. VI. 114; ఆర. III. 153; ఆర. VII. 158; పూ. II. 225; కు. I. 235 తి. (కన్న. తఱుణ; తమి. తరుణ.)

x తటి = సమీపము - అచ్చ. బాలకాం.

\* తటిఁ దటి - ప. 119, 367; బ. 40, 208.

\* తటిగొను = యత్నించు - ఆర. VII. 36.

§ తటిగొలుపు.

√ తటిమెస.

\* తటియు = సమీపించు; ఆర. VII. III; ఉ. VII. 81; తి; విరా. V; బ. 238; మార్క. IV. (కన్న. తటి, తఱు; తమి. తఱై; మళ. తఱె.)

√ తటివీడు = ఒత్తుడుపడు.

§ తఱుగఱి.

\* తఱుఁగు = తగ్గు. తి. నిర్వ. V; ఆర. VII. (కన్న. తఱి; తమి. మళ. తఱి, తఱి.) (రూ. తఱువు).

§ తఱుగు = కప్పము, పన్ను. (కన్న. తెఱగె.)

√ తఱుగాకు = కొయుగూర.

తఱుగు=ఖండించు. ఆర. II.

\* తఱుచు-ఉ. I. 170.

\* తఱుము-పూ. VI. 165 ; తి. ఉద్యో. IV ; విరా. I ; ద్యో. I; ఆను. I.

తఱులమెకము-అచ్చ. యు. కాం.

తఱుల మోర మెకము - అచ్చ. యు. కాం.

తఱుచంటి-కు. I. 880 ; బ. 68.

తఱుసంటి-స. II. 228.

x తఱుసలి.

‡ తఱుత్త. 1142.

√ తఱ్ఱ. (రూ. తఱ్ఱు - దాశరథి

శతకము.)

+ తఱు=మసలు - (కన్న. తమి.

మళ. తఱు.)

\* తఱు=అడఁగు, మఱుఁగుపడు-

ఉ. VII. 203; ప. 352; ఉ. హరి.

III; య. V. (కన్న. తఱ్; తమి.

చామ్బు; మళ. తఱు, తఱు.)

√ తఱుమాఱు.

‡ తఱులఱ్యగొంక్క - 110.

‡ తి రి న ఱ యూర్నాండు. IV.

1239.

§ తిటి = వెనచుట.

√ తిటికి = ఒక చేప.

§ తిఱుగ = మఱల.

+ తిఱు (-రు-?) గు (కన్న. తిఱి,

తిఱి, తిఱి.)

తిఱుగలి - (కన్న. తిఱుకల్.)

√ తిఱి = చేపలబుట్ట.

√ తిఱిగొట్టు = తిరిపగొట్టు.

√ తిఱిక.

\* తిఱు = నశించు - ఆ. IV.

18; కు. I. 771; తి. ఉద్యో. III;

తి. ఉద్యో. IV; (కన్న. తిఱ్, తెఱు.)

\* తిఱు = అవకాశపడు.

\* తిఱుగడ తి. భీష్మ. II.

√ తిఱుచు = నశింపఁజేయు.

తిఱుదల ఉ. రా. VI.

\* తిఱుపడు - పంచ. వేం. I.

√ తిఱుచాటు, తిఱుబడి.

- √ తీలుపు.
- § తుజాటి = ధనముగలవాఁడు.
- × తుత్తులుగొను - కు. I. 171.
- \* తుఱఁగలి - పూ. VI. 180; ఉ. III. 74; తి. విరా. I. (కన్న. తుఱుంగల్, తమి. తూఱు.)
- తుఱఁగలించు - తి. భీష్మ. II: విజ. III.
- × తుఱుంగలించు - కు. I. 520.
- ‡ తుఱుక రాజులు - 1485.
- తుఱుగు = కుక్కు. మార్కు. II. (కన్న. తుఱుగు (-కు); తుఱుగు, (- కు); తమి. తుఱు; మళ. తుఱు, తుఱుత్తు).
- తుఱుతు - నీలా. I.
- \* తుఱుము. క్రీ. తి. విరా. I; మను. III. (కన్న. తుఱు (- రు.) కు (- గు); తుఱుబు (- మ్ము); తమి. తుఱు; మళ. తుఱు, తుఱుత్తు).
- √ తుఱుము = కొప్ప.
- √ తుఱు = వేగిరపాటు.
- † తూఱు = చిన్న చినుకులు (కన్న. తూఱులు).
- × తూఱుబడు - తి. నిర్వ. IV.
- తూఱు = చొచ్చు. పూ. IV. 143; ఉ. I. 163; కు. II. 348; ప. 352; తి. భీష్మ. II.
- † తూఱు = తోచు, ఉదయించు - (కన్న. తూఱు).
- † తూఱుపెత్తు (కన్న. తూఱు; తమి. మళ. తూఱు).
- ‡ తూఱు - 1211.
- × తెప్పలు - కు. II. 882.
- × తెప్పిలు - తి - ద్రో. III
- ‡ తెబెఱ్ఱు - 1147.
- తెఱ (గంటి-మొద) ఉ. రా IV; నీలా. II; (రూ. తెఱ్ఱు; కన్న. తెఱ, తెఱె; తఱపు; తమి. తిఱ, తిఱన్, తిఱవు; మళ. తిఱ, తిఱవు).
- ‡ తెఱ్ఱిలి - 1153.
- \* తెఱఁగు - ఆర. III. 46; ఆర. VII. 158; పూ. II. 225; పూ. VI. 178; కు. II. 95; తి; ప. 151; అచ్చ. యు. కాం.
- \* తెఱఁకువ=వివేకము - భాగ. I. స్కం.
- √ తెఱకొను = తెఱలు.
- § తెఱకొలుపు.
- \* తెఱచు - ఉ. VIII. 6; తి. ఆను. IV; (కన్న. తెఱిను; తమి. తిఱ; మళ. తుఱ).
- √ తెఱప = తెఱచుట, ఉపశమనము.
- \* తెఱపి - ఆర. VI. 350; ఉ. VIII. 269; కు. I. 518; తి. (కన్న. తెఱపు - వృ. - హు. - వి.)
- √ తెఱపు మఱపు.
- \* తెఱలు-బ. 41; ప. 134 ('తెఱలు' తప్పేమో.)
- \* తెఱవ-ఆర. IV. 295; ఆర. VII. 319; ఉ. VII. 81,110.
- × తెఱుచు-తి.
- + తెఱవు-అచ్చ. యు. కాం.రూ. తెఱఁగు.
- ‡ తెఱువు-1518.
- భల్లా. VI.



√ తేటి = కాచితేఱిననెయ్యి.  
 \* తేటికొను.  
 \* తేటిచూపు-భాగ. X స్కం. ఉ.  
 తేఱు = తేటపదు, తెప్పిఱు, ఉ.  
 IV) ఉ. VII. 203) కు. I. 771.  
 రా. యు. కాం. ఉ. VII; అచ్చ. అర.  
 కాం.  
 √ తేఱుకొను; తేఱుగడ.  
 తేఱుచు-ఉ. IV.  
 తొప్పఱు—తి. నిర్వ. V. (రూ.  
 √ తొప్పఱిఱు.)  
 తొఱ-భో. IV (రూ. తొఱఱి;  
 కన్న. తొఱె, తొఱఱు.)  
 తొఱట (రూ. తొఱ, తొఱఱి) -  
 జై. VII.  
 \* తొఱఱు - పూ. VI. 89; తి;  
 ఉ. హరి. IV; కళా VII (రూ.  
 తొఱఱు;-కన్న. తొఱె; ఒఱె; తమి.  
 తుఱు; పొఱ; మళ. ఉఱె; తుఱు,  
 ఉఱుఱు, ఉఱఱు; ఉఱును.)  
 తొఱఱుచొచ్చు-విజ్ఞా. ప్రా.కాం.  
 √ తొఱ తేనె.  
 తొఱఱు = కలయు.  
 తొఱఱి- ఆము. VI.  
 తొఱఱు - VI. 635; (కన్న. మళ.  
 తుఱు; తమి. తొఱు.)  
 తొఱఱుపట్టు - ఆ VIII.  
 † తొఱఱుపట్టు - 1158.  
 † తొఱఱుకాఱ - IV. 1114.  
 † దగ్గిఱ - 1380.  
 \* దబ్బఱ - బ. 189; అచ్చ.  
 బాల. కాం; రా. యు. కాం; కవిజ.  
 √ దబ్బఱి.

√ దుఱ (-ర ?) డ - (కన్న.  
 తుఱి, తుఱికె; తుఱ (-ఱు; -ఱి-)చి,  
 తుఱుచె; చుఱ (ఱు) చి; తమి.  
 చొఱి; మళ. చొఱి.)  
 \* దూఱు = నిందించు - (కన్న.  
 దూఱు; తమి. మళ. తూఱు.)  
 †. దూఱు (రు ?) = బ్రవేఱించు  
 (కన్న. తూఱు).  
 †. దూఱు = ఉదయించు-(కన్న.  
 తోఱ్; తమి. తోఱ్ఱు, తోఱ్ఱు; మళ.  
 తోఱ్ఱు; తుఱు. తోఱ్.)  
 √ దూఱు దుంకెన = ఒక బాల  
 క్రీడ.  
 × దై వాఱు - నృ. V. 95;  
 లక్ష. V.  
 × దొఱకు - కు. I. 164.  
 దొఱయు - పూ. VI. (రూ.  
 దొరయు. తి. కర్ణ. I; అను. IV;  
 విక్ర. I.)  
 దొఱువు - కు. II. 491 (కన్న.  
 తొఱె; తమి. తుఱై).  
 † (క్రోమల) దొఱితి - 1128.  
 † దొఱు - కన్న. దొఱు.  
 † నందిమైఱువుండు - 1289.  
 √ నక్కేఱు = ఒక చెట్టు.  
 † నన్నూఱు - 1172, 1211.  
 † నర్భఱేమ - 1235.  
 † నఱకించు. 1518.  
 నఱకు - అర. VI. 350; తి.  
 ద్రోణ. I; బ. 58, 222; 171;  
 జై. VIII. (రూ. \* నఱకు.)  
 × నఱము. తి.  
 నఱవ - తి. విరా. I. (రూ. నఱఱు.)

నలుక్కు. చంద్రాం. III.

\* నలుజు - అచ్చ. కిష్కిం. కాం. కర్ణ. II ; రా. యు. కాం. (కన్న. నలుజు, నొలుజు.)

నలుము - కు. II. 700 ; తి. 143 ; ఉ. VI. 128 ; పూ. IV.

భీష్ట. II ; ద్రోణ. III. (రూ. 1076, 1147, 1470. నులుము.)

నలు - భాగ. X. పూ.

‡ నాయంకణము - 1269.

‡ నాయ(ం)కు తాలు - 1020, 1049, 1063, 1064, 1075, 1109, 1291.

‡ నాతాసాని. 1184.

\* నాలు.

‡ నింగిమిట్ట - 1213.

√ నిలు - = మిక్కిలి.

§ నిలుఁ బేద.

√ నిల్ల నీలుగు.

√ నివులు - రూ. నీలు.

నివ్వెఱ - తి. విరా. IV ; భీష్ట. I ; ఆను. IV ; నిర్వ. VIII ; మను. V ; కళా. V.

నివ్వెఱఁగు - తి. భీష్ట. II ; విష్ణు. పూ. III.

\* నీలు - ఉ. VI. 129 ; తి. శాం. I ; (కన్న. తమి. నీలు ; మళ. నీలు, నూలు.)

నుఱిచియాదు - రాఘు. IV.

× నుఱివె. పూ. VI. 10.

నుఱిపిడి - తి. ద్రో. III. (రూ. √ నూఱిపిడి, నూలుపు.)

నుఱుచు - రామా. VI.

\* నుఱుపు - తి ; పూ. VI. (రూ. నూఱుపు - ప. 352.)

\* నుఱుము - ఆ. VI. 160 ; తి.

\* నూలు = 100 ; పూ. IV.

‡ నూలుపురు - IV. 1281.

\* నూలు = వాడిచేయు, ముద్ద చేయు, మొద. (కన్న. నీలు ; తమి. నీలు, నీఱు ; మళ. నీలు.)

నెత్తులు = వెద్దయలలు-నృ. I. 4 ; లక్ష్మీ. II.

\* నెఱ -, ఉ. VI. 176. (రూ. నెఱా, నేఱా ; కన్న. నెఱి, నెఱి, నెఱ.)

√ నెఱఁకు - ఆ. IV. 201 ; (కన్న. నెఱ, నెఱు ; తమి. నెఱి.)

\* నెఱఁకులు - ఆర VII. 123 ; నృ. IV. 41 ; ఉ. IV. 155 ; ఉ. X 184 ; కు. I. 518 ; తి.

× నెఱను - ప. I. 1972 పంక్తి.

‡ నెఱగద్యలు IV. 1222.

‡ నెఱగద్యానములు 1122, 1132, 1229.

‡ నెఱదీపము - 1283.

నెఱపు - మార్క. VIII ; శ శాం. III ; (కన్న. నెఱపు.)

\* నెఱయు - ఆర VII. 36 ; 348 ; నృ. I. 4 ; నృ. V. 142 ; పూ. I. 175, పూ. V. 120 ; పూ. IX. 116 ; ఉ. VII. 110 ; ఉ. VIII. 41 ; ఉ. X. 252 ; కు. I. 30, 161, 565, 694, 850 ; తి ; బ. 84, 200, 217, 220 ; ప. 66, 104, 131, 258 ; రా.

బాలకాం. (కన్న. నెఱ, నెఱవు ;  
తమి. నిఱవు, నిఱై ; మళ. నిఱె.)

x నెఱవట్టు - బ. 56.

x నెఱవణి - బ. 124.

నెఱవాది - నృ. IV. 75 ; బ.  
170.

√ నెఱవిద్దె.

x నెఱవిరి. తి ;

x నెఱసందురుఁడు - తి.

నెఱవు = పూర్తి - రా. యు.  
కాం ; మను. IV ; ఉ. హరి. IV.

§ నెఱవు = పొడవు.

√ నెఱవేలు.

నెఱసరి - పూ. VII. 105.

\* నెఱి = అందము - ఆ. IV.  
201 ; ఆ. VI. 154 ; ఆ. VII. 73 ;  
ఆర, I. 326 ; నృ. I. 36 ; పూ. V.  
120 ; పూ. VI, 180 ; కు. I. 235,  
520 ; కు. II. 7 ; తి. ఉద్యో. I.  
ద్రో. II ; ఆను. III ; బ. 87,  
240 ; ప. 27, 69, 87, 131, 240 ;  
కళా. IV ; పాంచా. II. (కన్న.  
నిఱి, నేఱి, నిఱు ; మళ. ఞ్ఱెఱి ;  
మహారా. నిఱి).

§ నెఱి = తలవెండ్రుక.

నెఱిక. నై VI ; సురా.

§ నెఱిక = కాసె.

నెఱిపడు - తి. శాం. III.

‡ నెఱియ. VI. 947. (రూ. నెఱె.  
నెఱ్ఱియ ; నెఱ్ఱె.)

√ నెఱియు = మిగులు.

‡ నెఱువ మండలిక - 1286.

‡ నెఱ్ఱుమ - 1165.

‡ నేపుటి - 1038.

‡ నేఱే (-రే?)డు. (కన్న. నెఱలు,  
నేఱ (-ఱి-) ల్).

పక్కెఱ.

§ పగఱ.

\* పడమఱ.

‡ పడిమాఱణు - 1391.

‡ పడుమఱ - 1021 ; 1155

IV. 811.

§ వదఱు.

‡ పదాఱు 1152.

‡ పన్దిఱు - VI. 585.

‡ పన్నిద్దఱు - 1155.

‡ పరినుఱ - 1390.

‡ పరిమాఱ - 1383, 1388, 1406.

√ పఱ = బయలు.

పఱ = మిక్కిలి - తి. విరా. IV ;  
బ. 87. (శ. ర. లో 'పొఱ' - తప్పు) ;

భో. V ; రుక్మా. V. (రూ. పఱ్ఱి)

పఱగు - ఉ. VII ; - II72.

రూ. పరగు.

x పఱకట - ప. 94.

పఱగడ - ఉ. IV ; వి. పు. VII.

\* పఱచు = వాఱు - ఆ. II. 67 ;

ప. 57, 168 ; ఆర. II. III ; ఆర.

VI. 327 ; పూ. I. 124 ; పూ. VI.

89 ; పూ. IX. 128, 224 ; ఉ. IX.

244 ; కు. I. 203, 206 ; తి. ఉద్యో.

I ; కళా. VII. (కన్న. పఱి ; తమి.

మళ. పఱ.)

‡ (అనువు) పఱచు - 1531.

x పఱవు - తి.

✓ పఱల, పఱద, పఱవ = ప్రవాహము.

\* పఱపఱ (కన్న. మళ. పఱపఱ).

\* పఱతెంచు - ఆ. V. 260 ; ఆ. VI. కు. II. 382 ; బ. 143 (రూ. పాఱు తెంచు).

× పఱతేరు - బ. 143 ; ప. 132, 406.

× పఱపు - ఆ. VII. 224 ; బ. 96 ; 222 ; ప. 216 ; తి. ద్రో. I, భీష్మ. III ; నిర్వ. VI.

పఱి = విధము - తి ; ఆము. IV.

× పఱిసేయు - తి ; (కన్న. పఱి).

‡ పఱిఘ - IV. 962.

× పఱిచుంచు - కు. I. 694.

✓ పఱిక = ఒకతాయి.

× పఱికి - బ. 81.

§ పఱికె.

✓ పఱిగ = రాలినయెన్ను; ఒకపక్షి; ఒకచేప (శ. ర. లో. లేదు.)

§ పఱిగొను. తి. ద్రో. II.

- నృ. IV. 43 ; ఉ.

VIII. 6, 48 ; తి.

§ పఱిపఱియలుసేయు - (కన్న. తమి. మళ.)

§ పఱిమార్పు.

\* పఱియ - తి. విరా. I ; శల్య. II ; ప. 237 ; రా. యు. కాం. VI. 1199.

(రూ. ✓ పఱియ, పఱియ.)

\* పఱివ్రావు - పూ. IX. 128 ; ఉ. హరి. III ; తి. మా. I.

పఱుచు = పడఁజేయు - భాగ. VI.

× పఱుఘలు - కు. I. 694.

‡ పఱుతిగడ - IV - 971.

× పఱుప - నృ. II. 80.

పఱువు - ఆర. V. 184.

§ పఱువు = విచ్చినది.

§ పఱుసదనము.

‡ (కడువ) పఱె (ఘోషణ) 1112.

‡ పఱెండు = 12; 1289.

‡ పఱె = ఒక ధాన్యపుకొలత - 1172.

‡ పఱి (పుర) 1157.

\* పలుమఱు - తి. భీష్మ. III.

‡ పలిఅఱ - 1153.

‡ పలియఱ - IV. 1092.

‡ పలికుఱ్ఱ - 1142.

‡ పాయుందొంఱు - 1137.

✓ పాఱ.

పాఱవైచు - మను. II.

\* పాఱు = పఱుగెత్తు, ప్రవహించు, వ్యాపించు - ఆర. VI. 375; నృ. II. 67 ; కు. I. 651, 702, 771 ; భాగ. VII ; ఉ. హరి. III. (కన్న. పఱి, పాఱు ; తమి. మళ. పఱ, పాఱు ; తుళు. పాతి.) 1131, 1172.

\* పాఱుఁడు. రూ. ✓ పాఱువాఁడు.

✓ పాఱుఁబోతు.

పాఱుటాకులు - య. I.

✓ పాఱు పోఁగు; ✓ పాఱునేట.

‡ పాఱ్కొలను = పాఱ్కొలను -

‡ పాలపఱి - IV. 758.

‡ పాలుపఱితి - 1233.

‡ పిడువఱాదిత్య - IV. 971.

\* పిఱికి - ఆర. VI. 34 ; కు. I;

206 ; తి. ఉద్యో. III ; (కన్న. పిఱికి ;

తమి. పిఱక్క ; పఱప్పు, పిఱప్పు ;  
చూ. వెఱచు, వెఱఁగు.)

x - కాళి. II.

x పిఱిఁది - నృ. II. 80.

\* పిఱిఁవ్రావు - పూ. VI. 165.

§ పిఱిసను.

పిఱు -, ఆర. VI. 327.

x పిఱుతివియు - శేష. V; య. III.

x పిఱుదీయు - మను. III.

x పిఱుసను - బ. 70, 171.

\* పిఱుఁదు - ఆ. VI; నృ. II.

75, కు. II. 95; తి; రా. ఆర. కాం.

II; ఉ. హరి. III. (రూ. పిఱి - కన్న.

పిఱె; తమి. పుఱ; మళి. పూనల్,

పూఱ (- ఱు); మహారా. పురా.) ద.

ఇం. శా. 591.

పిఱుము - ఉ. హరి. II; హరిశ్చ. IV

§ పీఱు = చినుఁగు (కన్న. పీఱ్;

తమి. పీఱు).

\* పుఱియ - ఉ. హరి. II. (రూ.

✓ పుఱియ, ✓ పుఱై.)

+ పుఱుడు, (రూ. పూఱేడు -

కన్న. పుఱులె.)

‡ పుఱ్ఱాయుధం - 928.

+ పుఱ్ఱ = ఎడమ (కన్న. పూఱ;

తమి. పుఱ = వెనుక).

✓ పుఱ్ఱు - కన్న. పుఱ్.

‡ పుఱుకఱ్ఱి - 1223.

‡ వెంజెఱువు - 1316.

‡ వెండ్లిఱు = ఒక గ్రామము -

1285.

§ వెడమఱులు.

‡ వెనుంబఱ్ఱి - IV. 1032.

\* వెఱ. వై. అన్యము - ఆ. II.

67; ఆ. VIII. 115; కు. I. 518. బ.

221. (కన్న. వెఱ; తమి. మళ. పిఱ;-

శ. ర. "ఇట్లు వెఱ, చెఱ, ఇత్యాద్య

నేక శబ్దంబులందు శకటరేఘము కనఁ

బడుచుండఁగా చిన్నయసూరిగారు

'శకటరేఘము తత్సమ తద్భవంబులందు

లేదు' అని చెప్పటకు అభిప్రాయ

మేమో తెలిసినదికాదు.)

x వెఱగాయ = కుత్తిఱుఁదు -

శశాం. III.

x వెఱమగఁదు - చంద్ర.

+ వెఱలివాయుందొఱ్ఱు - VI. 635.

వెఱిక - తి. అశ్వ. III.

§

వెఱికిసెట్లు - బ. 43 ; ప. 406.

✓ వెఱికాటము.

x వెఱికి - పూ V. 209; కు. II. 727.

వెఱుక - 1151, 1269.

\* వెఱుకు = పీఱు - తి; సభా.

I. చంద్రాం. II; రా. బాలకాం.

x వెఱుకుఁదు - బ. 222.

\* వెఱుగు = ఎదుగు; ఆ. VI; \*

తి. కర్ణ. I; = కవియు. (కన్న. వెఱె;

తమి. పిఱంగు, పిఱై, మళ. పిఱె) -

VI. 584.

§ పిఱుసనిపోవు.

‡ వెఱ్ఱు - (సాంటివెఱ్ఱు, పసపుం

బెఱ్ఱు, ఉల్లివెఱ్ఱు, బెల్లపుంబెఱ్ఱు -

VI. 638; పోంకవెఱ్ఱు - 1147).

వెఱుకుఱు - తి. స. I. \*

+ పేలు = గడ్డకట్టు - (కన్న. వెల్, హెలు; తమి. ఉత్తై; మళ.పిరి).

‡ పేలు = హారము, మాల (ద. ఇం. శా. V. 1228).

x పేలుచు - ప. 352 (శ. ర. లో 'పేరుచు' క్రిందనిచ్చిన ప్రయోగములు ప్రాసేతరస్థలములందలివి.-కన్న. పేలు).

√ వైజాలు - (హిం. వైజార్.)

‡ పొదలువాడ - 1199.

‡ పొదతే = ఒకపేరు - IV. 67.

పొఅడు = గూను; ఆర. II; పండి.V.

పొఅయు - నృ. V. 77; లక్ష్మీ. V; కన్న. తమి. మళ. పోల్. (రూ. పొరయు - భీ. VI; తి. శాం. III.)

√ పొటిపుచ్చు-తి.ద్రో. II\*(-'ఠ' అని ప్రాసస్థానములందున్నది).

√ పొటివ్రావు.

పొఅడు. రూ. √ పొటిగాడు.

√ పొటి.

‡ ప్రాంబట్టి - 1150.

‡ ప్రేంపట్టి - 1151.

§ ప్రేతేచు.

బజాలు (హిం. బజార్).

బఅటు = గోచు; భో. VI \*; తి.

ఉద్యో. III\*

+ బఅడు. కన్న. పఅటె.

\* బఅబఅ.

+ బటి - (కన్న. బలు).

√ బట్టె

x బిట్టలు - నృ. I. 91; కు. II.

509; తి.

+ బిఅ(ర)డ - కన్న. బిఅ(ర) డ.

బిఅబిఅ - చంద్ర.

§ బిఅను.

√ బిఅాన.

బిఅీన - చంద్ర.

బిఅీలున - చంద్ర.

+ బిఅుగాలి - చూ. బిఅ్టు.

బిఅుబిఅ్టు - ఆము. VI.

బిఅును - కళా. VIII.

√ బిఅ్టె.

బిఅ్టెబిగియు - కాశీ. VII.

బిఅ్టె - భో. IV. (కన్న. బిఅి,

బిఅు; తమి. విఅ, విఅి, విఅై; మళ. విఅె.)

√ బీఅ = ఒకతీగ.

√ బీఅు = వ్యర్థము.

x బీఅువడు - ఉ. II. \*

x బీఅువాలు - తి. అశ్వ. I.

\* బీఅువ్రావు-తి.విరా.III (కన్న.

బీఅ్, బీఅు; తమి. వీజు.)

బుఅటకొమ్ము - చంద్ర.

బుఅ్టటకొమ్ము - వైజ.

§ బుఅుజలు (హిం. బుర్జ్)

బుఅ్ట. తి. భీష్మ. II. (కన్న. బుఅడె, బుఅుడి, బుఅుడు.)

x బుఅ్టముక్కు - భల్లా. IV.

√ బుఅ్టి = తలుపావు.

బుఅ్ట-హరిశ్చ. I. భా. (కన్న.బుఅ్.)

‡ నై అెడి = ఒకపేరు - 1241.

బొటియ - చూ. బుఅ్ట; ఆము. I; అచ్చ. కిష్కిం. కాం. అచ్చ. యు.

కాం. (రూ. బొఅ్టె.)

బొఅ్ట = బొజ్జకడుపు. చూ. బుఅ్ట,

నీలా. II.

‡ మదిచాంగలమట్టి, 1518.



- ‡ మద్దిచెల్ల - 1248.  
 ‡ మనవితికాలు - 1119.  
 ‡ మన్నతాలు - ద. ఇం. శా.  
 V. 1091, 1265.  
 x మఱ - బ. 81.  
 \* మఱగు - బ. 105.  
 మఱదలు - ఆ. V.  
 మఱది-ఆ. V. \*; భల్లా.V.భాను  
 IV. \*; దశా.VIII. \*;-1132, 1241,  
 1531.  
 మఱక - పంచ. నా. V.  
 మఱకువ - ఆర. I. 326.  
 § మఱగాలు.  
 \* మఱచు - ఆ. III. 202; ఆ. 1241;  
 IV. 67; 70; ఆ. V. 57; ఆ. VI. 1165.  
 102; ఆ. VIII. 314; స. II. 265,  
 ఆర. IV. 163; ఆర. VII. 319; పూ.  
 I. 175; కు. I. 171; కు. II. 63; తి;  
 బ. 238; పా. IV. (కన్న. మఱ; తమి. మళ. మఱ.)  
 మఱపు - భాగ. IX; ఉ. హరి. 70. (కన్న. మఱపు, మఱహు.)  
 V; మను. IV.  
 మఱలు - రా. యు. కాం; (రూ 'మఱుసలి'యై యుండవలెను. 'మఱుస' మరలు-తి. ఉద్యో. IV; రాఘ. III.)  
 ‡ మఱాడ్డిప్రోలిరెడ్డి - 1271.  
 \* మఱి - ఆ. IV. 70; ఆ. VI. 182; ఆ. VIII. 269; ఉ. IV. 155; ఉ. VI. 176; తి: బ. 40, 80, 84, 71, 202, 217, 70, 124, 127, 143, 170; ప. 260, 286;-1147, 1148, 1173, 1270, 1376;-VI. 585, 628.  
 రూ. మఱి - తి. అశ్వ. I; రా. అర. కాం. I.  
 ‡ మఱిప్రోలెబోండు - 1292.  
 ✓ మఱిగ.  
 ‡ మఱిపూండి - 1172.  
 ✓ మఱు - (కన్న. తమి. మఱు;- రూ. మలు).  
 \* మఱునాడు.  
 \* మఱుగు = చాటగు-ఆ. III.\*; ప. 347, 367; కళా. IV\*. (కన్న. మఱగు, మఱుగు.)  
 మఱుకువ = సంతాపము-ఆర. VI.\*  
 § మఱుగు (కన్న. మఱు).  
 ✓ మఱుగుజ్జు.  
 ‡ మఱుతు - 1276; మఱుతురు -  
 ‡ మఱుతులు - 1164; మఱురు.  
 § మఱుపడు-తి. విరా. IV\*.  
 \* మఱువ = కుండ.  
 మఱువు = కవచము - పూ. VII. 234; తి. ఆశ్ర. I; మార్క. VIII. మఱువు = చాటుప్రదేశము; బ. (కన్న. మఱువు, మఱుహు.)  
 ✓ మఱుస ? = ఆవలిది. (ఇది రూపము తప్పు.)  
 x మఱుసటి - జై. VIII.  
 ‡ మఱుపూండి - V. 43.  
 ‡ మఱుబోయుండు - VI. 228.  
 ✓ మఱి.  
 ‡ మఱిచెలు - 1130.  
 ‡ మఱిపూండి - 1172.  
 ‡ మఱులపాటి - 1241.  
 ‡ మలిపఱితి కాంపులు - 1077.  
 ✓ మాఱకము.

‡ (పరమండల) మాఅకాఅ - IV  
717.

మాఅట - తి. ఆశ్ర. II. \* ;  
ఉ. హరి. V. \*

‡ మాఅంది - 1153.

‡ మాఅండు = ఒకపేరు. 1113.

మాఅకు - భాగ. VIII.

మాఅట - తి. ఆశ్ర. I.

మాఅటము - భాగ. VIII. \*

మాఅడు - తి. విరా. I.

§ మాఅిమనఁగు.

√ మాఅు = నశించు.

\* మాఅు = తడవ.

\* మాఅు = వేలురూపమగు -  
ఆర. VI. 375 ; నృ. I. 95 ; ఉ.  
I. 163 ; ఉ. VI. 128 ; కు. II.  
707 (కన్న. తమి. మళ. మాఅు).

√ మాఅు = ఎదురు.

\* మాఅు = అన్యము. నె. VII.

x మాఅుకొను - ఉ. VII. 203.

+ మాఅుచు - కన్న. మాఅిను.

√ మాఅుతఁడు = శత్రువు. (ఏక  
వచనమున 'మార్తు' అని ప్రయోగ  
మున్నది. 'మార్తుఁడు' అనవచ్చునా?)

x మాఅొడు - తి. కాం. II.

‡ మాలకాఅ - VI. 1207.

‡ మిఅకోల - 1437.

§ మిఅిచూపు.

మిఅు = ప్రకాశించునట్టి - భాగ.  
VIII ; IX. (కన్న. మిఅు, మిఅుగు.)

మిఅు మిట్లు - కు. I. 36 ; పూ. I.

x మిఅుమిండ - బ. 127 ; 140.

§ మిఅులూరు - 1185.

మిఅు = మిట్ట, తి. ఉద్యో, III.

‡ మిఅుపోతె = ఒకపేరు - 1251.

\* మిఅు - నృ. I. 95, కు. I.  
702 ; బ. 25, 215 ; ప. 150. (కన్న.  
మళ. మిఅు ; తమి. మిఅు, వీఅు ; -  
శ. ర. "దీనిని గొండలు లఘురేఫ  
ముగా వాడియున్నారు. "

‡ మిఅుసఅగండ - 1343.

\* ముండఅ - తి.

‡ ముండలు - 1132.

§ ముచ్చిటితనము.

§ ముత్తలులు.

‡ మున్నూలు - IV. 1303.

‡ మున్నూలువురు - 1177.

‡ మున్నేలువ = ఒకపేరు - 1132.

‡ ముప్పలు = ముప్పదిమంది -  
1291.

‡ ముప్పైయలువుట్లు - 1391.

√ ముఅకటము.

ముఅకము - భీ. III. \*

ముఅముఅ - హరిశ్చ. I. భాగ.

√ ముఅికి.

ముఅికినాడు - విజ్ఞా. ప్రా. కాం.

\* ముఅిముఅి - తి. విరా. III.

ముఅియు - అచ్చ. కిష్కిం. కాం.

√ ముఅు - రూ. ముఅు.

ముఅుగు = క్రుల్లు. మార్క. II.

మెఅుచు - కు. I. 235 ; ఉ.  
హరి. III ; - 1132.

మెఅువు - ఆ. VII. 159 ; రసి .I.  
(అనుప్రాసము.) - రూ. మెఅువు.

మొలము, లక్ష్మీ. IV \* ; రా. యు.  
కాం. జై. III. \*

మొలమెచ్చు. పా. I. \*

మొలయు - ఆ. V. 168 ; ఆ.  
VI. 160, 201 ; ఆర. VI. 226 ;  
నృ. II. 75 ; నృ. IV. 41 ; పూ.  
VI. 101, 178 ; ఉ. VI. 225 ; ఉ.  
VII. 183 ; కు. I. 235, 565 ; తి ;  
భాను. III. (కన్న. మొలె.)

మొలనడి - విక్ర. VI ; శేష.  
IV ; భాగ, ద్వి. V. స్కం.

మొలవణ - బ. 140.

√ మొలకలు - కన్న. మొలె.

√ మొలెయ.

√ మొలెయఁడు.

మొలెయత - కాళ. III. \*

\* మొలుఁగు - ఆర. III. 179 ;  
పూ. V. 150 ; ఉ. III. 74 ; ఉ.  
VII. 87 ; కు. I. 36 ; 235, 518 ;  
తి. కర్ణ. II.

x మొలుఁగుడుఁ బుర్వు, భల్లా. I.

మొలుకు = వెలుకు - కాశీ. III. \*

\* మొలుము - ఆ. VIII. \*

\* మొల - రా. బాలకాం. కాశీ.  
IV. \* (రూ. మొలె, కన్న. మొలె.)

\* మొలఁగు = పొంచు. భాగ.

VIII.

\* మొలక.

మొలకడము. పూ. IX. \*

\* మొలకు. హరిశ్చ. II. భా.  
(రూ. మొలకు.)

మొలకుఁడు - భో. VI \* (రూ. I\* ; వి. పు. VII\*.

మొలకుఁడు.)

\* మొలట - ప. 108.

‡ మొలమపూణ్ణి - 1155.

\* మొలమొల.

§ మొలయు (శ. ర. మొలయు ;  
కన్న. మొలె ; తమి. మొలె).

మొలన = మొనమడఁగినది. కాశీ.

VI.

మొలసడము. మను. IV. \*

మొలె. రూ. √ మొలె, √ మొలెకి.

మొలుఁగు. అధ్యా. అ. కాం.

‡ మొలె పూణ్ణి - 1160.

† మొల (-ర?) - కన్న. మొలె;  
మళ. ముగలు, మోర్.

మొలకము - లక్ష్మీ. I ; వా. IV.

‡ యలకాసాని - 1255.

‡ యలసాని - 1518.

‡ యలు నెలలు - 1038.

‡ యలదిరుమలరాజు - 1558.

‡ యలమ - 1263.

‡ యలమాంబ - 1424.

‡ యలకె - 1135.

‡ యలెయన - 1133.

‡ యెలె - 1135.

‡ యెలెయ - 1155; -IV. 1176;  
IV. 1219.

‡ యెలెయండు - 1165; -IV. 1050.

‡ యెలెన - 1152.

‡ యెలెబోయండు - 1255.

‡ రాచూలు - 1166.

‡ రాపటితి - 1134.

రూపలు - పూ. II. 67; తి. శల్య.

‡ రేచెలె - 1232, 1546.

- \* అంకు - తి. శాం. II\*.
- \* అంకై-పూ. VIII, 441; మార్క. రావు - ఉ. హరి. V.)
- VIII; రుక్మి. I.
- \* అంతు = రతి. భీ. IV; వసు. II\*.
- (రూ. రంతు; అంపు.)
- \* అంపము. బ. 110.
- \* అంపిల్లు - అచ్చ. సుం. కాం.
- ✓ అంపు.
- ✓ అంవె.
- అంకు. రాజ. II\*.
- \* అట్టు - ఉ. హరి. V. (రూ. III.
- రట్టు; చంద్ర.)
- అపటితి - 1289.
- ✓ అప్ప.
- § అవ = వజ్రము.
- \* అవఅవ - అచ్చ. సుం. కాం.
- (రూ. రవరవ - విజ. I.)
- § అవళి.
- అవిక - నై. VII. (శ. ర. "ఆధు నికులు దీనిని లఘురేఫముగఁ బ్రయో గించి యున్నారు" రూ. తైక.)
- అవ్య. భో. III\*.
- ✓ అ. రూ.\*. తాయి (రూ. రాయి.)
- ‡ తాంపబోలు - IV. 1039.
- ‡ తాఁగ. సా. II\*; అచ్చ. బాలకాం\*.
- ✓ తాఁగతుంగ.
- ‡ తాళోట - IV. 1380.
- ‡ తాగుడి - 1292, VI. 82.
- \* తాచు. బ. 110; ద్వి. రా. ఆ. కాం. (రూ. రాచు - ఉ. హరి. VII; ఆము. I; మను. III.)
- ‡ తాపటితి - 121.
- ‡ తాపట్టి - 1268, 1413.
- \* తాపు. పూ. VIII. 44. (రూ. తాపు - ఉ. హరి. V.)
- తీంగు. సా. V. (రూ. రింగు - చమ; సా. II.
- తీకము - తి; బ. 148.
- ‡ తీకుదాసు నాయుండు - 1398.
- \* తీక్క. భాగ. ద్వి. III. \*
- తీక్కించు. నై. II.
- తీచ్చ - తి.
- x తీచ్చపడు. తి. భీష్మ. I; పర. III.
- \* తీప్పు. అచ్చ. ఆర. కాం. (రూ. తీవ్వు - వసు. IV. \* రూ. ✓ అుప్పు. భాను. II. \*; \* అువ్వు - ఆము. II; అూపు - ఆము. VI. \*
- ‡ తెండు = రాజు - 1128, 1377.
- తెక్క. నృ. I. 36; తి. భీష్మ. II. (రూ. ✓ రెక్క.)
- ‡ తెడు - 1248.
- \* తెప్ప - తి. ఉద్యో. IV. (రూ. రెప్ప - కళా. VII.)
- తెమ్మ.
- \* తెల్లు.
- \* కేగు.
- ✓ తేచు = ఒక కుక్క.
- \* తేడు - య. II? - (' రేడు ' అనియే యుండవచ్చును. అప్పుడు ' తేకు ' ' రేకు ' కావలెను.)
- ‡ తేకు - 1244. (రూ. రేకు - రా. అర. కాం. I.)
- తేకు మడచు - సాంచా. III.
- తేప - 1878; తేపటి - 1137,

1185, 1258, 1404, 1415; తేపంటిన్య. I. 4; కు. I. 235; తి. క్రో. 1388. IV; ప. 66, 168; సాండు. III.

తేవు - భీ. II; - 1379, 1890. (రూ. రేవు. ఆర. VII.)

√ తేయు - రూ. రేయు.

\* తేల = ఒక చెట్టు - య. IV.

§ † తేవు, (ద. ఇం. శా. VI. 622), § తేసి, § తేసు.

‡ తొంపబోలు - 1188.

తొంపి. బ. 48.

తొచ్చు - తి. అశ్వ. II.

√ తొడ్డ = ఎడమ.

√ తొడ్డు = అధికము.

§ † తొమ్ము - 1485.

§ తోత; § తోయు.

తోలు-తి. సా. I. (రూ ఒలు.)

వలు = పర్యంతము (వలకు, ఈ వలలో, ఈవలదనుక; మొద.) శశాం V. (కన్న. వలు.)

వలగొడ్డము - భల్లా. IV\*.

√ వలగొడ్డము

\* వలకు - బహునిసన్మము - నలు ఘలు - స. II. \*, తి.

§ వలత. రూ. వలద.

\* వలద - ఆర. VI. 343; ఆర. VII; బ. 97; జై. V; భాగ. X.పూ. (కన్న. ఒలతె.)

√ వలదగుడి.

వలపు - పంచ. నా. II.

√ వలల = వృద్ధతపస్వి.

§ వలలు-ఆ. VI. 114; ఆ. VII. 159; ఆ. VIII. 269; ఆర. III.153;

§ వలుగు.

వలువట్లు. కళా. II\*.

వలువాత (వ) - పూ. V. 242;

రామా. VIII.

వలువులు - తి.

వలు - తి. ఆను. V. (రూ. వలద.)

√ వలై = బీటిక.

వలొడ్డు - తి. విరా. II.

\* వాలచలుచు - కు. II. 700.

\* వాలతెలు-ఆ VII. 73; (శ. ర.

“కొందలు ‘వాలతెర’ యని ప్రయో గించి యున్నారు”)

√ వాలంటువిల్లు.

√ వాలు.

వాలెన - ఉ. హరి. III. \*

‡ వాస్యకంఠ్ర = కాంఠ్ర-1378.

‡ విడ్పల్లి = గ్రామము - 1236.

‡ విత్పత్తి = ,, VI. 585.

‡ విన్దైమకాలు - 1115.

‡ విప్పలుత - 1266.

‡ (.. ) త్తి విషయే - IV. 1239

‡ విప్పత్తి - 1088.

‡ విప్పణలు - 1266.

‡ విప్పణలుత - 1074.

§ విటి గాలి.

విటిగి = పగిలిన నేల - నృ. IV. 75.

విటిచికట్టు - సా. IV.

విటివి. మార్క. IV. (రూ.

√ విరివి.)

§ విటి విడి.

§ విటివ్రావు.

విలుగబడు - ఆము. VI. \* ;  
కవిక. II. \*

విలుగడ - వా. II. \*

\* విలుగు - కు. II. 7 ; తి. విరా.

V. ప్రభా. V ; - 1485.

విలుచు. స. I. 209 ; పూ. IX.

116.

‡ విల్చు = కొను. 11 ... ;

విల్చవీగు - భల్లా. III.

§ వీలుడి.

√ వీటిడి. (రూ. వేటిడి.)

‡ వెంగిమగాలు - 1269.

§ వెజలు.

‡ వెన్నెల్వగుణ - 1213.

‡ వెయిన్నియినూలు - IV. 784.

వెల - కు. II. 95 ; తి. శాం. III.

\* వెలగు - ఆర. VII. 158 ;

తి ; ఉ. హరి. V ; (కన్న. బెలగు ; తమి. మళ. వెటి).

వెలక = వెండుక. చూ. ఎలక.

ఆము. VI. \*

\* వెలచలుచు - ఆ. V. 260 ;

స. I. 209 ; స. II. 305 ; ఉ. VIII. 41 ; 197 ; తి.

\* వెలచు - ఆ. I. 146 ; ఆ. IV.

201 ; ఆ. VIII. 273 ; పూ. I. 124 ;

పూ. VII. 234 ; పూ. VIII. 46 ;

కు. I. 204 ; తి ; బ. 41, 71, 84,

208 ; ప. 37, 406 ; ఉ. హరి. VI.

x వెలపు - తి.

\* వెలబొమ్మ - విక్ర. II.

వెలవెలసాటు. రా. అ. కాం.

x వెలవేకి - బ. 189.

వెట్టి - తి. శాం. III ; ద్రో.

IV ; రామా. VI.

వేమ (-లు ?) ఉ. రా. IV.

\* వేమాలు-నృ. I. 95 ; ప. 352.

వేలశము - భో. VI. \* (రూ.

√.

x వేటిడి - తి. ఉద్యో. III. ఉ.

హరి. IV.

\* వేలు = భేదము - ఉ. I. 163 ;

బ. 25 ; తి. విరా. I (కన్న. ఏల్ ;

బేల్, బేలు. తమి. వీలు, వేలు,

వేలు ; మళ. వే, వేలు).

+ వేసటిక-కన్న. బేసల్, బేసలు, వేసలు (-టి-) కె ; తమి. వేచాలు.

‡ వెరి బంగాలు - 1132.

‡ వైరండాలు - 1261.

‡ సంకట్టాజు - 1275.

‡ సత్తాక్షపూణి - 1137.

సలు + చంద్రాం. II.

‡ సిటియాండి 13 ... ;

‡ సుంకలు - 1145 ; - VI. 638

\* సులుసులు - తి. నిర్వ. VII.

‡ సూలుకాలు - 1131.

§ సాన్నాటి.

√ సాలు = ఒకతీగ. రూ. సాలు

సాలు - పంచ. వేం. I.

‡ సోంఘుతేవు - VI. 685.

§ హజాలము.

§ హొంతకాటి.



శకటరేఫము రేఫభేదమేకావున కొందఱు దానిని బ్రత్యేక వర్ణముగఁ బరిగణింప నక్కఱలే దనుచున్నారు. కాని, రేఫ శకటరేఫముల కవి పుట్టుసాసము నందును, వానినుచ్చరించుటకు నలయుఁ బ్రయత్నము నందును, భేదము గలదు. రేఫము దంతమూలీయము ; నాలుకచివర దంతమూలముల నంటియు నంటనట్లున్నప్పుడు, చిన్నయదరుతో శ్వాసమును విడుచుటవలన నేర్పడుచున్నది. శకటరేఫము వెనుకకుమడచిన నాలుకచివరను మూర్ధతాలు ప్రదేశముల నడుమభాగమున, మూర్ధమునకు దగ్గఱగఁ దగిలియుఁ దగుల నట్లుంచి యొక్కవ యదరుతో శ్వాసమును విడుచుటవలన నేర్పడుచున్నది. ఈ రెండు విధములగు నుచ్చారణమును బాటించియే కావలయుఁ బూర్వ లాక్షణికులు యతిస్రాసములందు రేఫశకటరేఫములకు నిత్యముగ వైధర్మ్యమును గల్పించినారు.

శకటరేఫములుగల పదములనుగూర్చి విచారించుచు నప్పకవి యిట్లు చెప్పినాఁడు.

(1) ఇఱ్ఱి, వెఱ్ఱి యునని యిట్లు క్రిందను జడ్డలుండెడు లిపులెల్ల బండితాలు.

(2) వీని ద్విత్వము లొకవేళఁ బోయినఁ బోవు. జెఱి పోతు, కఱిమేక, గొఱియ.

(3) చేకూఱెననుటకుఁ జేకుఱెనని యిట్లుపొడుగులెల్లను హ్రస్వములుగఁ జేసి పలికెడువేళ రేఫములును తాలును మునుపటియట్లనే తనరుచుండు.

(4) వెల్లంకితాతన బొల్లెను బండితా నిడుదపైఁగలుగదు నిక్కమనుచు.

(5) చనిరి, కాంచితిరి, చేకొనియెదరు, మొదలగు క్రియాపదముల కుదఁగల రేఫములు శకటరేఫములు కావు.

(6) సంస్కృతపదములందును దద్భవములయందును అకారములు లేవు.

(7) క్రచ్చఱ, బ్రతుకుట, క్రాలుట, మొదలగు క్రాగముల్ రేఫవర్ణములె యగును.

(8) కుఱుచల మీఁదను నిడుదల మీఁదను గూడ నేకపదమున రేఫకారములు రెండును నగును.

వై యభిప్రాయములలో మొదటి యైదింటిని గూర్చియు నెట్టి వినాదమును లేదు. (6) సంస్కృతమున శకటరేఫమునకుఁ బ్రత్యేక చిహ్నము కున్నను, విడిగనున్న రేఫము కోమలమైనదనియు, నితరాక్షరముతో యోగము నొందిన రేఫము పరుషోచ్చారణము గలదనియు, గావున ద్రాది రసములను వర్ణించునప్పుడు రేఫ సంయోగము గలిగిన సంయుక్తా

క్షరముల నుపయోగింపవలెననియు నొక యాలంకారిక మతము గలదు. తద్భవములందును శకటరేఫము లుండవచ్చునని శబ్దరత్నాకరకారుని మతము. శబ్దరత్నాకరమున వైకృతములని నిరూపింపబడిన యీ క్రింది పదములలో శకటరేఫము కాన్పించుచున్నది.

అందలు, అఱ, అఱనము, అఱనలు, ఉక్కెఱ, ఉఱవు, ఎదలు, ఎఱుపు, ఎఱ్ఱ, ఎఱ్ఱన, కఱకంతుఱు, కఱకరి, కఱఱు, కఱత, కఱతలాఱు, కఱద; కఱదూపము, కఱి = పశుయోని, కఱియ = నల్ల, కఱ్ఱ = నలుపు, కఱ్ఱి, కాఱియ, కొందలు, కొ (గొ) ఱపము, కోఱ, గఱి, గఱువ, గుఱ్ఱము, గొఱకు, గొఱియ, గోఱజము, చిచ్చఱ, చిఱు, చిఱుత, చిఱ్ఱి, చెఱ, చెఱఱు, చాఱ, చూఱ, తుఱుతు, తుఱ్ఱు, పిఱికి, పుఱయ, వెఱ, మొఱకు, మొఱకుఱు, మొఱమొఱ, మొఱకము, తొఱ, నఱువొత మొద.

(7) సంయుక్తాక్షరములందును శకటరేఫ మొక యింగముగ శాసనములందు గాన్పించుచున్నది. ఇట్లు సంయుక్తాక్షరములందు శకటరేఫమును వ్రాయు నాచారమప్పకవి కాలమునకు మూఱు శతాబ్దములకు పూర్వదేయంతరించినది. శాసనములనుండి కొన్ని యుదాహరణములు:—

చేంబ్బోలు (యద్ధమల్లుని శెజవాడ శాసనం) అచ్చువాన్తు (Ep. coll. 364 of 1920); కఱపఱ్ఱి (Ep. Ind. VI. 347); కొఱ్ఱుచుకొన్తు (Ep. Ind. IX. 98); గోత్తున్తు (Ep. Ind. XI. 345); ఇఱ్ఱక (S. I. I, VI. 584), ఉఱ్ఱం గొలిచితిమేని (S. I. I. IV. 1270); కంచెఱ్ఱు (S. I. I. IV. 953); కనున్పఱ్ఱి (S. I. I. శాలి. శక 1149); (గంగ) కఱ్ఱ (S. I. I, IV. 1314; శాలి. శక 1163, 1165, 1168); కఱ్ఱముదు (S. I. I. శాలి. శక 1238); కల్పివిఱుఱ్ఱ (S. I. I, VI. 584); కొండపఱ్ఱి (S. I. I. శాలి. శక 1262); కొఱ్ఱుపు పాటి (S. I. I. శాలి. శక 1267); గుంఱికఱ్ఱ (S. I. I. శాలి. శక 1147); గుండముకఱ్ఱి (S. I. I. శాలి. శక 1121); గొట్టిపఱ్ఱి (S. I. I. శాలి. శక 1200); గొఱిపఱ్ఱి (S. I. I. శాలి. శక. 1165); గొఱ్ఱి (S. I. I. శాలి. శక 1225); చిఱ్ఱావిండి (S. I. I. శాలి. శక 1167); చోఱామిఱ్ఱి (S. I. I. శాలి. శక 1172); తఱ్ఱి (S. I. I. శాలి. శక 1340); తాఱాఱ్ఱ గొంక్క (S. I. I. శాలి. శక 11...); తూఱ్ఱు (S. I. I. శాలి. శక 1211); తెఱెఱ్ఱు (S. I. I. శాలి. శక 1147); పఱ్ఱిఱ్ఱు (S. I. I. VI. 585); పఱ్ఱికుఱ్ఱు (S. I. I. శాలి. శక 1142); పాయుందొఱ్ఱు (S. I. I. శాలి. శక 1187); పాఱ్ఱొలను (S. I. I. VI. 1199); పాలపఱ్ఱి (S. I. I. IV. 758); పుఱ్ఱాయుధం (S. I. I. శాలి. శక 928); వెనుంబఱ్ఱి (S. I. I. IV. 1082); వెఱ్ఱు (S. I. I. VI. 688; శాలి. శక 1147);

ప్రాంబ\_త్తి (S. I. I. శాలి. శక 1150); ప్రేంప\_త్తి (S. I. I. శాలి. శక 1151), మద్దిచెల్ల (S. I. I. శాలి. శక 1248); మఱురు (S. I. I. శాలి. శక 1165); మిల్లపోతె (S. I. I. శాలి. శక 1251); మున్నూఱురు (S. I. I. శాలి. శక 1177); మొట్టిపూణ్ణి (S. I. I. శాలి. శక 1160); మొట్టిన (S. I. I. శాలి. శక. 1152); రేచెల్ల (S. I. I. శాలి. శక 1232, 1546); తాప\_త్తి (S. I. I. శాలి. శక 1263, 1413), వాస్యకంఱ్ర=కాండ్ర (S. I. I. శాలి. శక 1378); విడ్పల్ల (S. I. I. శాలి. శక 1236); విత్ప\_త్తి (S. I. I. VI. 585); ... \_త్తి విషయే (S. I. I. IV. 1239); విప్ప\_త్తి (S. I. I. శాలి. శక 1088); విఱ్ఱు = కొను (S. I. I. శాలి. శక 11...); వెన్నెఱ్ఱుగుణ (S. I. I శాలి. శక 1213). ఇట్లే, మ్రొత్తికు\_త్తి, వంగు\_త్తి, కటిప\_త్తి, మూన్ఱు, మగన్ఱు మొదలగు శబ్దము లితర శాసనములందును గానవచ్చుచున్నవి. శబ్దముల మొదల రేఘ సంయుక్తాక్షరము లందు శకటరేఘములు వ్రాయబడినట్లు తెలియదు.

(8) అప్పకవి కొన్ని సదములందు రేఘద్వయ మతిము సంగీకరించి కొన్ని యుదాహరణముల నిచ్చియున్నాఁడు.

(i) అఱుగు - పోవు “మఱునాడయగుట లెస్సగ, నరిగెనినుండవును వేడి యడరిన దీప్తుల్, తుఱగలి గొని పళ్ళిమగిరి, చఱికిననతి దూరుఁడై విశదుఁడై తోఁచెన్” (మహానలపర్వము, 169.) ఈ పద్యమున ‘లెస్సగ, నఱిగె నినుండవుడు వేడి యెడలిస దీప్తుల్’ అను పాఠాంతరము గలదు. ప్రకరణమును బట్టి యీ పాఠాంతరమే సరియైనది. ‘అఱుగు’లో శకట రేఘము లేదు.

(ii) తొఱగు—పుష్పరసము, “తొఱగి నెత్తావియందున-నెఱయ నొప్పె” —నృసింహపురాణము; I. 54. పాఠాంతరమునఁ బై పాదములో “తొఱగు .. నెరయ” అనియే యున్నది. నృసింహపురాణము నుండియే యప్పకవి యుదాహరించిన “నెరయం బంకజసంభ వాలయమున న్నిండాఱె” — III. 141 - నను పాఠమున లఘురేఘమే యున్నది. తొఱగు, నెరయులలో శకటరేఘములు లేవు.

(iii) ఆఱు, ఆరు - శాంతి. I. 13 లో “శ్రమ, మారున్నావశము గాక యాతని బుద్ధిన్” అని లఘు రేఘమును, ఆది. IV. 18 - లో “శ్రమం బాఱంగా నెదఁదాపము, దీఱగ” నని యలఘు రేఘమును నున్నవి. ఈ రెండును నేకఛాతు రూపములు గావు. శాంతి. లోని ‘శ్రమ’ మనుటకు ‘శమ’ మని పాఠాంతరము; ‘ఆరున్’ అనఁగా ‘నిండుకొను’ నని యర్థము.

అది. లోని యుదాహరణమందలి 'ఆఱు' నకు 'పోవును, క్షయించును.' అని యర్థము.

(iv) వెరుఁగు—దీనికి 'వెఱుగు' రూపాంతరమని యప్పకవి యభిప్రాయము. కాని యుదాహరణ మివ్వలేదు. వెరుఁగు = వర్ధిల్లు, నను నర్థమున లఘురేఫమే యుండవలెనని తోచుచున్నది. వెఱుఁగునకు 'కవియు, పరాక్రమించు'నని యర్థమగును.

(v) పరిచనుదెంచు, పరిమెయి, ననువానిలో నలఘురేఫ మున్నందుకుఁ గాని, క్రమ్మఱ, మఱదలు, కాఱులు, తీఱు, తేఱు, నీఱు, మాఱి, వేమాఱు, నను శబ్దములందు లఘురేఫ మున్నందుకుఁగాని యప్పకవి యుదాహరణముల నివ్వలేదు.

ఏకశబ్దమునందు లఘులఘురేఫములలో నేదియైన నుండవచ్చుననుట మధ్యకవుల కాలమునుండియు వచ్చినది. తరువాతికాలమున యతి ప్రాస స్థలములందు లఘు లఘురేఫములకు మైత్రి లేదను నూహతోఁ గొండఱు రేఫద్వయవాదము నూతగాఁ గొని తమ యిష్టమువచ్చినట్లు ప్రయోగింపఁ జొచ్చిరి.

శకట రేఫమును గూర్చి రెండు ద్రావిడ సంప్రదాయములు తెనుఁగునను గాన్పించుచున్నవి. (i) శకట రేఫమునకు ద్విత్వము గలుగు నప్పుడు తమిళమున ట్ర, త్ర, లకు నడుమగ నుండు నొక యుచ్చారణము గలుగును. అది తెనుఁగున 'ఱ' గ నిలుచుటయో, లేక తమిళమునందలి యుచ్చారణమున కీషద్భిన్నముగఁ గేవల మూర్ధస్యమై, ట్ర, ట్ట, ట, లుగ మాఱుటయో గలిగినది. అదియే కన్నడమున దంత్యోచ్చారణమున 'త' గ మాఱినది.

ముయ్యలికుఱు (=కుఱు) - రాజరాజు నందంపూడి శాసనము; ఇట్లే ఊతపదములలో నేటివ్యవహారమున 'పుఱుగు (తమి. పుఱు) పుఱు; కఱు గఱు, నూట (తమి. మాఱు) మఱు; మొదలగు వానిలో నీసంప్రదాయము గోచరించుచున్నది. ఈ సంప్రదాయము ననుసరించియే కావలయు తెనుఁగునఁ గొన్ని శబ్దములకు రూపాంతరము లేర్పడినవి: ఆలఁదురు, చూ. తె. ఆఱ్ (చు); కన్న. ఆఱ్; తమి. ఆఱు; ఎదురు, తమి. కన్న. మళ. ఏఱ్, ఏఱు; కుదురు, తె. కూఱు, తమి. కూఱు, మళ. కూఱు; పదరు, తె. పాఱు; (తప్పు) పట్టు; పొదుఱు, చూ. తె. పుట్టు; కన్న. పూఱు; బెదరు, తె. వెఱ; మదురు, మాఱు, మాఱ్కొను; ముదురు, తమి. ముఱు, మళ. ముఱు; విదురు, చూ. తె. విఱుఁగు); మొద. వీనిలో 'ఱు' 'దురు, దరు'లుగా విడిచినది; తొడరు

కొట్టు, తమి. తోట్టు-ఇందు 'ట్ట' 'ట్ర,' గను, 'డర' గను మాతినది. ఇట్లే నిట్టనీలుగు, నిట్టకనిలుచు, నిట్ట్రాడు మొదలగు వానియందును డెలిసికొన వచ్చును. ఈ సంప్రదాయము ననుసరించియే కాఁబోలు 'ఱు' వర్ణాంతధాతు ప్రలనుండి 'టు, ట' లంతమందుగల కృదంతము లేర్పడినవి. ఊఱు, ఊట; గీఱు ట్టు; తూఱు, తూటు; తేఱు, తేట, తేటు; మాఱు, మాటు మొద. ఇట్లే 'టు' వర్ణాంతములగు కృదంతరూపములుగల 'రు' వర్ణాంతధాతువులు 'ఱు' వర్ణాంతములై యుండవలెనేమో: చూ. అలమరు (-టు); ఉదురు (టు); తివురు (-టు); తిమ్మరు (-టు); పీరు (బీటు); పేరు = హారము; చేఱు, పేట; పోరు (-టు); వేసరు (-టు); వనరు (-టు) మొద.

(ii) తమిళమున 'స్త్ర' అను సంయుక్తాక్షరమునకు 'స్త్ర'యను నుచ్చారణము గలుగును, ఈ యుచ్చారణము తెనుఁగునందును బూర్వకాలమున కుండుటచేతనే కొన్ని శబ్దములకు రూపాంతరము లేర్పడియుండును. 'స్త్ర' అను సంయుక్తాక్షరమునకుఁ దెనుఁగున వికర్షణము గలుగుటయో, రేఫము లోపించుటయో ఒకప్పుడు సంభవించెను:- ఒనరు, ఒందు; చెదరు, చిందర, చిందు; పొనరు, పొందు; వనరు, వందురు, వందు మొద.

శకటరేఫము ద్రావిడభాషలయందు ప్రత్యేకచిహ్నముతో ననాది నుండియుఁ గాన్పించుచున్నది. ద్రావిడభాషలు ప్రాకృతభాషావికారము లైనచో నీ శకటరేఫ మార్యభాషలయందలి శబ్దములతో సంబంధము గలిగి యుండవలెను. అట్టిసంబంధములు కొన్ని కాన్పించుచున్నవి.

(1) శ, ష, లంతమందుగల ధాతువులును, వానినుండి పుట్టిన విశేషణములును గొన్ని శకటరేఫయుక్తశబ్దములకు మూలములై యుండవచ్చును:—

కష్ట (కాటియ); కృష్ణ (కఱ, కఱి); కృష్ట. (కఱు); కాష్ఠ (కఱి); ఘుష్ (గుఱు); చూష్ (జుఱు); పృష్ఠ (పిఱి), గోష్ఠ (కుఱు, గొఱు), ప్రస్థ (పఱు); కృష్ (ఉఱియ).

(2) ధాతువునందలి 'ఱు'కారమొకప్పుడు శకటరేఫముగ మారవచ్చును. కృత్ [కొఱుఁకు] గొఱు(గు); కృత (కొఱలు); ఘృ (కఱఁగు); జృ (జుఱఁగు); వృధ్ (వెఱుఁగు); విస్తృ (ఏమఱు); స్మ (జఱగు), మొద.

(4) ఒకప్పుడు మూలనుందలి రేఫమువలన శకటరేఫము పుట్టవచ్చును: కర్వత్. = వేగముగపాఱునట్టి, ఋగ్వేదము VI. 54. 14; అధర్వవేదము IV.

2. ('తె. ఏఱు); ఆరట (ఆఱడము); ఆరటి (ఆరడి); ఆరుహ్ (కన్న. తమి. శ. ఏఱ్ = ఎక్కు); అర్థ (అఱ); విరస (బిఱును); పఱ (బహిన్); రిశ్ (ఱియ) మొద.



(5) రేఫయు క్తములగు కొన్నియక్షరములు దానును రేఫములుగ మాటుటవలన ద్విత్వరేఫములయి శకట రేఫోచ్ఛారణమునందును. —సం. ఉస్ర=ఉయ్య=ఉట్ట. చూ. తె. ఉట్టుఁద్రాళ్ల; సం. యుక్త=\* ఉద్ద=\* ఉద్ర=\* ఉట్ట=తె. ఉఱు = సరిపోలు; సం. కుమార (-రీ)=కన్న. కువర (-రీ)=\*కువ్ర (-వి)=తె. కుట్ట, కుట్టి;—ఇట్లే తెనుఁగు శబ్దములందును మార్పులుగలిగి శకట రేఫము లేర్పడును:—ఇవురు=ఇప్పు = ఇట్టు, చూ. ఇట్టింకులు; ఉనురు=తఱి. ఉయిరు=ఉయ్య = ఉట్టు; ఒదరు = \* అతిశయించు, ఒదు = ఒట్టు = గొప్పది; కదురు=కదు = కట్టు; కుదురు=కుదు = \*కుట్టు (చూ - కూటు, చేకూటు, సమకూటు మొద.); నివురు = నిప్పు=చీపు.

తెనుఁగు శబ్దములందలి ధ్వనులమార్పులు.

తెనుఁగునందలి తద్భవదేశ్యశబ్దములు వ్యవహారనిశమున ననేకవిధములుగ మాటుచువచ్చినవి. ఈ మార్పుల కా పదగతములగు ధ్వనులయందలి మార్పులే కారణము. అట్లు మాఱిన శబ్దరూపములు కొన్ని గ్రంథములందు కవులచే వాడఁబడినవి. కొన్ని గ్రామ్యసంజ్ఞనొంది పరిహరింపఁబడుచున్నవి. గ్రామ్యసంజ్ఞచే నిరసింపఁబడిన శబ్దములును నావశ్యకతనుబట్టియు, నపరిహార్యము లగుటను నెప్పుడో గ్రంథస్థములు కాకపోవు. ఈ క్రిందిఁజూపిన మార్పులు గ్రంథములందు సుస్థిరములై నిఘంటుకాక్షులచేతను వైయాకరణులచేతను నంగీకృతము లైనవి.

I. (ఆ) అచ్చులు.

అ—ఆ: పదాదిని: కద, కాద, కదా, కాదా, కదె, కాదె; జగా, జాగా; తను, తాను; నరాజి, నారాజి; పరి, పారి; బహువ, బాహువ; మదగు, మాదము; బ(బా) జాటు; హ (హా) జారము.

పదమధ్యమున: కక(కా)వికలు, కిక(కా) కిక; కొట్ట(ట్టా)ము; కుట(టా)ము, కేశ(శా) కుళి, గాల(లా)ము, గుడ్డ(డ్డా)ము, గూట(టా)ము, గోణ(ణా)ము, గోత(తా)ము, గోన(నా)సము, చెల్ల(ల్లా)చెదరు, జాజ(జా)ము, జోత(తా)ము, జోహ(హా)రువు, డింక(ంకా)వేయు, తల్ల(లా)పి, తగ(గా)ణము, దిక్క(క్కా)మొగము, దోణ(ణా)ము, నిగ(గా)దము, పక(కా)పక, పలుమ(మా)టు, పూజ(జా)రి, పెండ(ండా)రము, పెండ్ల(ండ్లా)ము, పొన్న(న్నా)రి, బంగ(ంగా)రు(-వు, రము), బంద(ందా)ము, బట్ట(ట్టా)బయలు, బాద(దా)ము, బేహ(హా)రము, బేహ(హా)రి, బొండ(ండ్ల) (ండా, ండ్లా)ము, మమ్మ(మ్మా)రె, మల్ల(ల్లా)ట, మాద(దా)వళము, మండ(ండా)ము, ముక్క (క్కా)



లిపీఁట, మున్న(న్నా)డి, ముంగ(ంగా)మురము, మోఁక(కా)రించు, మొగస  
(సా)ల, మోస(సా)ల, రంగ(ంగా)రి, రమ(మా)రమి, రవ (వా)ళించు, రవ  
(వా)ళి, లాత(తా)ము, వంక(ంకా)ము, వక(కా)వకలు, వక్క(క్కా)ణ, వాచ  
(చా)రము, వి(వీ)టత(తా)టము, వీణ(ణా)ము, వాల(లా)యించు, వేమ(మా)  
రు(-ఱు), వేస(సా)రు.

పదాంతమున: అక్కట(టా), కట(ట్ట) (-టా, -ట్టా), కర(రా), కాగడ  
(డా), చందువ (వా), జగ(గా), తంట(ంటా), తంబుఱ(ఱా), నెఱ(ఱా), నేజ  
(జా), పాగ (గా), బార(రా), బుక్క(క్కా), మజ(జా), మజ్జ(జ్జా), వసల  
(లా), వసార(రా), విత(తా)విత(తా), సాట (టా).

అ—ఇ: పదాదిని: ట (టి)ంగణా, ద(ది)బ్బడము.

పదమధ్యమున: కావలి, కావిరి; తడ(డి)క, నడ(డి)త(తి), నర(రి)యు,  
మెల(లి)యు, లోఁగ(ఁగి)లి, ఉద్దవ(వి)ది.

పదాంతమున: చిన్న(న్ని), చుల్ల(ల్లి), నడ(డి)త(తి), పోలిక(కి), వంచ  
(ంచి), హండ(ండి).

అ—ఉ: పదాదిని: బ(బు)రుమా.

పదమధ్యమున: మిక్క (క్కు) టము, జక్క (క్కు) వ, గ్రక్క (క్కు)  
, నడ (డు) చు, నడ (డు) వడి, నడ (డు) పు, చద (దు) ను, గ్రమ్మ  
మ్మ) న, తొర (రు) గు, చల (లు) వ, నల (లు) గు, నల (లు) గుడు,  
కఱ (ఱు) చు, కఱ్ఱ (ఱ్ఱ) కుట్లు, అద (దు) రు, వెద (త, న, దు, తు, ను)  
ప, వెర (రు) పు, జర (రు) పు (-గు), అర (రు, ఱు,) త, అర (రు) గు,  
చెఱ (ఱు) చు, తెఱ (ఱు) వ్వు, పఱ (ఱు) చు.

పదాంతమున: పండుగ(గు), దండుగ(గు), కూటువ(వు).

అ—ఎ: పదాదిని: క (కె) రడు, గ (గె) డ, గ (గె) డ్డ, గ (గె) ం  
కులు, చ(చె)ట్టిప, న(నె)మ్మి, న(నె)మిలి, మ(మె)ప్పె, మ(మె)యివడి, మ  
మె)యిమ(మె)యి, మ(మె)యిమఱపు, మ(మె)యికోను (-కోలు), ర(రె)డ్డి,  
ర(రె)క్కోను, వ(వె)లిపము, న(నె)నగ.

పదమధ్యమున: నాఁగలి, నాఁగెలు; గొజ్జ (జ్జె)ఁగ, చిట్ట(ట్టె)ము, వెండా  
(ండే)రము, వడ్డ(డ్డె)న ; సంప(పె)గ, మురిప(పె)ము, బోయ(యె)త, పయ్య  
(య్యె)ద, గోర(రె)ంక, పేర(రె)ము, దీవ(వె)న.

అ—ఒ: పదాదిని: మ(మొ)లాము, స(సా)వ.

ఆ—వ: పదాదిని: సా(సే)లు

పదమధ్యమున: గుబా(బే)లు.

ఆ—ఈ: పదమధ్యమున మిండగా (గీ)డు ; గుబా(బీ)లు.

ఇ—ఈ: పదాదిని: కి(కీ)లారి, జి(జీ)గురు, జి(జీ)లకఱ(ఱ్ఱ), ది(దీ)వియ, ని(నీ)లుగు, వి(వీ)టతాట(స)ము.

పదమధ్యమున: కరణి(ణీ)కము, చెంచి(ంచీ)త, తూని(నీ)గ, బళి(ళీ)రె, వళి(ళీ)రుడు.

పదాంతమున: కడ్డి(డ్డీ), కాని(నీ), గరిడి(డీ), గాడి(డీ), గుజ(జ్జ)రి(రీ), చూరి(రీ), జరి(రీ), తగటి(టీ), తరిటి(టీ) తాళి(ళీ), తివాసి(సీ), తేజి(జీ), దట్టి(ట్టీ), దివ(వ్వి)టి(టీ), దుప్పటి(టీ), నారాజి(జీ), పాకి(కీ), పాళి(ళీ), ఫిరంగి(ంగీ), పేటి(టీ), పోచి(చీ), బరిచి(చీ), కుర్చి(ర్చీ), బోయి(యీ), మంజి(ంజీ), లంబి(ంబీ), లకోరి(రీ), లాచి(చీ), లాటి(టీ), లాసారి(రీ), తోడి(డీ), సంచి(ంచీ), సన్ని(న్నీ), సరిపణి(ణీ), సిరాజి(జీ), సరటి(రీ), పానుముంజి(ంజీ).

ఇ—ఉ: పదాదిని: ఇ(ఉ)నుక, ఇ(ఉ)నుళ్లు, గి(గు)జారు, పి(పు)ల్లు.

పదమధ్యమున: అరిది(అరుదు) ; అలికిడి(అలుకుడు) ; కాని (ను)క, కుత్తి (త్తు) క, గవి(వు)సెన, చిరి(లు)క, నాలి(లు)క, పిచ్చి(చ్చు)క ; బుడిగి, (బుడుగు), మొగి(గు)లు, మొయి(యు)లు, వేడి(డు)కొను (-కోలు).

పదాంతమున: అరిది(అరుదు) ; అలికిడి(అలుకుడు) ; కట్టుకాసి(సు) , జవ్వాది(దు), తెల్లసి(ము), తెంపి(ంపు), నొవ్వి(వ్వు), నోవి(వు), పాది(దు), బుడిగి(బుడుగు), రద్ది(ద్దు), వేరమి(ము).

ఇయ—ఎ: పదాదిని మాఅదు. 'నియమము' 'నీమము' అగును.

పదమధ్యమున: టెక్కియము, టెక్కెము ; పొచ్చియము, పొచ్చెము ; మొద.

పదాంతమున: లంకియ, లంకె ; తీగియ(తీగె) ; ముచ్చియ (మంచె) ; మొద.

ఇ—ఎ: పదాదిని: నిగ్గు, నెగ్గు.

పదమధ్యమున: నెంచి(ంచె) త, నురి(రె)యాళు.

పదాంతమున: సంపగి(గె), కొండి(ండె), గోని(నె), బురి(రె).

ఈ—వ: పదాదిని: వీరిడి, వేరిడి.

ఉ—ఇ: పదమధ్యమున: గాను(ని)గ.

ఉ—ఊ: పదాదిని: కు(కూ)యి, గు(గూ)మరము, గు(గూ)రాకము, చు(చూ)రి, చు(చూ)రక\_త్తి, తు(తూ)వరము, దు(దూ)యుముడి, సు(సూ)ఱుచు, ను(నూ)ఱిపిడి.

పదమధ్యమున: కప్ప(ప్పు)రము, చేకు(కూ)ఱు, బందు(ందూ)ర(ము).

ఎ—ఏ: పదాదిని: కె(కే)ళకుళి; చె(చే)యి, నె(నే)ఱా, నె(నే)వము, నె(నే)డివము, బె(బే)హరి(-రము), మె(మే)దించు, రె(రే)యి, వె(వే)యి, సె(సే)బాసు.

పదమధ్యమున: కుండె(ండే)లు, కోనె(నే)రు, గన్నె(న్నే)రు, జిల్లె(ల్లే)డు, కంగె(ంగే)డు, తండె(ండే)లు, తక్కె(క్కే)డ(-ల); తోడె(డే)లు, దునె(నే)వారి, దేవె(వే)రి, నల్లె(ల్లే)రు, నాగె(గే)లు, నెరె(రే)డు, పన్నె(న్నే)రు, పల్లె(ల్లే)రు, పూరె(రే)డు, వెండె(ండే)రము, మానె(నే)రు, మారె(రే)డు, మోచె(చే)యి.

ఒ—ఓ: పదాదిని: తొ(తో)డికొను, - తెచ్చు; తొ(తో)పారము, పొ(పో)కారు(చు), పొ(పో)కాలు, మొ(మో)టిక, మొ(మో)ర, మొ(మో)లుగు, మొ(మో)వు, మొ(మో)హరి.

పదమధ్యమున: సంతొ (ంతో) సము.

### I. (ఆ) అజ్ఞోపము (పదమధ్యమున).

అ: ఉంగరము(ఉంగ్రము); ఇట్లె—బొంగరము, కట్టనము, పట్టనము, పట్టనము, రాటనము, నటవాలు, నాటనము, నిట్టరాడు, కంటలము, ఇంటము, ఉంటరము, బొండలము, ఎడఁద, పొడము, కొడది, కడుపు, అడుగు, తరలాడు (పాత్రలాడు), మంతరసాని, తరాసు. నడుమంతరము, నీదరము, నడుచు, సందరము, అదరుచు, చప్పరము, కొప్పరము, సెబ్బర, సంబరము, చప్పరము, చరలాడు, తొరలించు, మొరము, వాఁగరత, కరసనము, చరలాడు, కేరజము, దిరదిరదొరలు, పొరలు, తారకాణము, తరలు, అరలు, అడుగు, మరలు, చెఱపు, మెలత, మెలతుక, మెలపు, చెలగు, మొలచు, పలక, వలపు, వలచు, వెలనాడు, వెలవెల, కొలఁది, కొలను, చలవ, నులక; పలకరి, పలపల, పలవరించు, పాలకడలి, పిలక, పులపొడుచు, పులగము, తలతలఁగు, పొలతి, పొలతుక, తలఁచు, బలగము, తలఁపు, ఇలకఱచు, పొరించు, మనటు, నొనటు, మాసటేడు, పొత్తరము.

ఇ: పొగడిత (పొగడ్డ), తొట్టిల, కాటిఱేడు, పుట్టినిల్లు, విడియము, చూడికి, నడితి, తోడితెచ్చు, బుడిపి, బూడిద, మాడికి; వెండిలి,

ముత్తియము, కత్తిరించు, మాదిరి, చెందిరిక, చెయిదము, చెయిది, ఎయిదు, నూటిపిడి, దద్దిరిల్లు(దద్దిరు), కూరిచి, కూరిమి, కోరికి, గిరిగిటలు, పేరిమి. ములికి, వలిపము, వెలిమిడి, వెలితి, వెలిచె, కలిక, చెలిక, చలిది, చలిమిరి, చెలిది, పులిపిరి, పోలికి, బలిమి, వలిపము, బవిరి, రావిరేక, వినికి; కానిక, తనివి, పూనికి, వెనిమిటి, మునికి, దిమిదిమి.

ఉ : టు - పోటులాడు (పోట్లాడు), వెటులు, గట్టురాచూలి, కొట్టులాడు, రాటుపడు.

డు - తోడుపాటు (తోడ్పాటు), మడుగు, తుడుచు, పూడుచు, పిడుగు, తోడుపడు, తోడుతోడ, తోడుతో, నిగుడుచు, నడుము, చాడుపు, చిముడుచు, గాడుపు, కొడుకు, కడుగు, వేడుక, విడుపు, వీడునడు, విడుచు, తోడుగు, లడ్డువము, మోడునచు, మోడుచు, మొగుడుచు, మూడుచు, వేలుపడు, వీడుకొను.

తు - నెత్తురు (నెత్తు),

దు - పదునాలుగు (పద్నాలుగు), చందురకావి, చందురము, చిదుగుపలు, విదురుచు.

ను - మనుమడు (మన్మడు); చనుకట్టు, ననుపుకాంపు, ననుబ్రాయి, నినుపు (నింపు), త్రేనుచు, తనుకు, తనుపు, పనుపు (పంపు), పూనుచు, కనుపట్టు, వినువలను, వినుకలి, మునుపు, మునుము, మునుగు, మునుకొను, మినుకు, మిన్నువాక, మునుచు (ముంచు), మానుద్రిష్టరి, మానుపడు, వెనుబాటు, వెనుబడు, వెనుక, కానుక, పూనుచు, వెనుచు, పొడగానుపు, పొనుపడు, పొనుపు, ప్రామినుకులు, మనుచు, నునుదిండి, మానుచు, పినుగు.

పు - చప్పుడు (చట్ట), అప్పుడు, ఇప్పుడు, నప్పుడు, కప్పురము.

ము - పముజు (పంజు); కముజు (కంజు, కౌజు).

యు : కాయువు (కాయ్యు), చెయువు.

రు : నీరువామి (నీర్వామి), సమకూరుచు, చేరుపు, చేరువ, చెమరుచు, గగురుపు, గోరుపడము, గోరుగొండి, తేరుచు, కూరుచుండు, కూరుపరి, కూరుపు, కూరుకు, గోరువంక, హూరుముంజి, హూరుమత్తు, వేరుపడు, తలిరుపు, వేలారుచు, విదురుపు, వగరుచు, తిరుగు, చేరుచుక్క, తనరుచు, జీరుకు, జూరుచు, మూరుతను, వారుపు, వారువము, బోరుకాడించు, పేరుకొను, పేరుపు, పేదటిమి, పేరుచు, వెరుగు, వెరువు, తీరుచు, పరువు, పీరుచు, పాలచేరులు, తలిరుచు, తరుచు, తనరుపు, పురువు, తూరువెత్తు, తూరుపు, తూరుకొను, నిట్టూరుపు, నారుచు, దోరుచు, నేరుపు, నెమరుచు.

ఱు : గుఱువెట్టు (గుర్వెట్టు), మాఱుపు, మిఱుమిట్లు, విఱుగు, మాఱుమాట, మఱునాఁడు, వెఱుకు, పాఱుతెంచు, తెగఱుఱుచు.

లు : మరలుచు (మరల్చు), బేలుపడు, బలువిడి, బలుపుకొను, బలుపు, బయలుపడు, బడలుపడు, ప్రేలుచు, వేలుపు, ప్రాలుమాలు, పలుకు, పోలుచు, పాలుపారు, పారిమాలుచు, విలుతుఁడు, వెలుకుఱు, వెలుచ, వెకలుచు, పులుగరి, పీలుచు, పిలుచు, పాలుపడు, పిలుకుమారు, పలుగాకి, పాలుగొను, విదులుచు, విలుచు, పాలుచు, వలువ, నాలుక, విలుకాఁడు, తూలుచు, పోలుచు, చులుక, తగులుచు, మాలుచు, మిగులుచు, మాలుగు, కోలుపడు, ములుచ, మూలుగు, మేలుకొను, తొరలుచు, విదులుపు, విలుదాలుపు, చెలువ, కూలుచు, గువ్వకోలుకొను, నేలుచు, పాలుగంట, వెలువడము, వెలుకబాఱు, వెలుచ, వెలుపల, వెలుతురు, వెలుచు, వెలుఁగు, వెడలుచు, వెలునరించు, పాలుపు, పలువురు, పలుకరింత, పలుమరు, తఱులుచు, తవులుచు, నీలుగు, నాలుగు, నలువురు, పలుకన, నెలపులుఁగు, నూలుకొను, తెమలుచు, క్రోలుచు, తెలుచు, తెలుపు, తేలుచు, వ్రేలుమిడి, మలుకు, మలుచు, వలుద.

వు : తెవులుగొంటు (తెవుగొంటు).

ళు : సాళువము (సాశ్వము), జాళువా.

### I (ఇ) అచ్చుపులి

పదాద్యచ్చులు తనుకుఁ దరువాత నుండు హల్లులవైకిఁ బులినిొందుచుండును. అట్టియెడ నొకప్పు డవి మాఱుటయుఁ గలదు.

అరయు(రోయు), ఎఱక(ఱెక్క), ఎవఁడు (వేఁడు), ఒఱలు (ఱోలు), ఒరపిడి (రాపిడి).

### II హల్లులు

#### (అ) ఆది హల్లోపము.

కొన్ని పదముల యాదిహల్లు వైకల్పికముగ లోపించును :—

చ : చి(ఇ)గురు, చి(ఇ)వురు, చు(ఉ)లక.

త : తూ(ఉ)టి.

న : న(అ)ట్ట; న(అ)ఱవ, న(అ)ర్కలి, నా(ఆ)లి, నీ(ఈ)వు, నీ(ఈ)లుగు, నీ(ఈ)రెలుఁగు, ను(ఉ)లి, ను(ఉ)సి, ని(ఇ)ట్టలము, నె(ఎ)గయు, నె(ఎ)గవు.



ప : ప(అ)నరు, పు(ఉ)లుము, పూ(ఊ)ను, పొ(ఒ)ందు, పొ(ఒ)చ్చెము, పొ(ఒ)దలు, పొ(ఒ)దరు, పొ(ఒ)దవు, పొ(ఒ)డము, పొ(ఒ)నరు, పొ(ఒ)లయు, పొ(ఒ)నఁగు, పొ(ఒ)రపాటు.

మ : మూ(ఊ)రుకొను, మూ(ఊ)పురము.

ర (ఆది సంయుక్త రేఫము మాత్రము; తక్కిన యాది రేఫములు లోపింపవు.)

క : క్రే (కే) డించు, క్రొంకి, క్రాగుడు, క్రొంచ, క్రించు, క్రుళ్లు పోతు, క్రుళ్లు, క్రుక్కు, క్రక్కెర, క్రోతి, క్రాచు.

గ : గ్రుడ్డు, గ్రుడ్డి, గ్రుద్దు, గ్రచ్చు, గ్రద్ద.

త : త్రిక్క, త్రాచు, త్తుట్టియ, త్రెంచు, త్రిక్క, త్రాడు, త్రాగు, త్రొక్కట (పడు).

ద : ద్రుడ్డు, ద్రిండు, ద్రోణ (ణా) ము.

ప : ప్రెగడ, ప్రేగు, ప్రేము, ప్రేలలు, ప్రేలు, ప్రాత్రము, ప్రాయి్య, ప్రోజు, ప్రోగు, ప్రంగ, ప్రక్క, ప్రక్కి, ప్రక్కె, ప్రగ్గము, ప్రత్తి, ప్రచురించు, ప్రాచి, ప్రాకెన (న్న), ప్రుచ్చు, ప్రుప్పి, ప్రాలు, ప్రాలుమాలు (-లిక), ప్రాసఁగు, ప్రాకుడు, ప్రాత, ప్రాము, ప్రాచితము, ప్రాతగిల్లు, ప్రక్కి (పక్కె).

బ : బ్రాతి, బ్రక్క.

మ : మ్రాకు, మ్రాను, మ్రుగ్గు, మ్రుచ్చు, మ్రేగు, మ్రొక్కు(బడి, మ్రాడు, మ్రక్కు, మ్రంగ, మ్రబ్బు, మ్రాడు.

వ : వ్రేకటి, వ్రేగు, వ్రేత, వ్రేపు, వ్రేటు, వ్రేలు (చు), వ్రేపుకు, వ్రేచు, వ్రాలుచు, వ్రాకుడు, వ్రంత, వ్రాలు.

స : స్రగ్గు.

హ : హా(ఆ)వడి, హామేషా, హింగువ, హింగుది, హారుముంజి, హేరాళము, హెచ్చరి (కి)ంచు, హెచ్చరిక, హెచ్చు.

II (ఆ) మధ్యహల్లోపము.

డ : డోడ్డెచ్చు (డోతెచ్చు); డోడుకొను(డోకొను); వీడుజోడు (విజ్జోడు).

య : కయి(కై) కట్టు, కయి(కై)జా, కయిముడి, కయివడిముస్తై, కయిక, కయిపు, కయి, కయిజీతము, కయిలాటము, కయిపు, కయిపదము, కయిచాపులు, కయికోలు, కయిలాటకాడు, కయిదువు, కయికోల, కయి



దండ, కయిలాగు, కయిరవడి, కయికోలుపు, కయిరడు, కయిజు, కయికోను, కయిజారు, కయిమోడుపు, కయివారము, కయిత, తయిరు, పయిడి, పయికము, పయికోను, పయిజాణు, పయిద, పయిదలి, పయనము, పయర, పయిరు, పయఁట, పాయపోసు, బయిసుక, బయిసణ, బయి(య)లు, బయిలగు, బయిరి, బయిరాగి, మయి, మయికోను, మయివడి, మయిలతుత్తుము, మయిలారు, మయిమఱుపు, మయిమఱుపు, మయిల, మయికోలు, మయిజారు, మయితాలుపు, మయిద, మయిదు, మయినము, మయిమయి, ముంగయి మురారి, రయితు.

ర : మొరిఁటె (మొంఁటె); గరిఁటె(గంఁటె) ; అరఁటి (అంటి), పేరంఁట్రము, పేరఁట్రము.

ఱ : చెఱఁగు(చెంగు).

ల : మాలకరి (మాకరి).

వ : లవుడి (లొడి); లవుణి (లొణి), పవులు (పౌలు), రవుతు (రౌతు); తవు (తౌ), తవులు (తౌలు) కొను, తవు (తౌ)లువడు, తవు(తౌ)లఁబడు, దవు (దౌ)రు, దవు (దౌ)పు, దవు(దౌ), నవు(నౌ)కు, నవు(నౌ)రు, నవు(నౌ), నవు (నౌ)డుకొట్టు, రవు(రౌ)లు(చు).

## II (ఇ) హల్లుల ద్విత్వవికల్పము.

(I) పదమధ్యమున క: అక్క(క)టా, కక్క(క)పాల, కిక్కురించు, చిక్కటారి, తటుక్కున, పిక్కిలి, పుక్కిలింత, మొక్కరము, ముక్కుటము, ముక్కుదూలము (-ఁగ్రోళ్లు, ఁజెఱను, ఁద్రాడు, మినుకు మినుక్కునును.)

గ : గగ్గురు, డగ్గర, డిగ్గియ, దిగ్గనాడు, దిగ్గుడు, ప్రెగడ, బెగ్గుడు, ముగ్గురు, మొగ్గురము.

చ : కచ్చేరి (కచేరి).

జ : కజ్జాయము, గిజ్జగాడు.

ట : కట్టిక (కటిక), నెట్టిక, పుట్టిక, పొట్టేలు, మట్టిక, మెట్టిక, మొట్టిక, లొట్టిపిట్ట, నట్టివేరు.

త : కుత్తి(త్తు)క, కొత్తిమిరి, మత్తలిక, మత్తాబు, ముత్తరాచ.

ద : కద్దుము, నిద్దుర, ముద్దియ, ముద్దుటుంగరము, సోద్దెము.

న : ఎనమ (తోమ్మ)న్నాఱు, చనుఁగప్పు, చెన్నఁగి, చెన్నటి, పన్నుపడు, పున్నెము, విన్నుచూలి, వెన్నుదన్ను.

ప : నుస్పాణి, కప్పురము, నాగపసాని.

బ : కబ్బాయి, నిబ్బడి.

మ : గుమ్మితి, గుమ్ముడు, చెమ్మట, చెమ్మరించు, డమ్మారము, తమ్మటము, తమ్మలము, తిమ్మిరి, తుమ్మికి, నెమ్మిలి, బొమ్మముడి, బొమ్మికము.

య : గయ్యాళి, గయ్యాళము, పయ్యట(ంట), పయ్యార, వయ్యాళి.

ఱ : కిఱ్ఱుకుట్లు, కిఱ్ఱుజెప్ప, గొఱ్ఱీయ, జెఱ్ఱిపోతు, నెఱ్ఱీయ, పుఱ్ఱీయ, బుఱ్ఱటకొమ్ము, బొఱ్ఱీయ.

ల : దొరగల్లువడు, తెల్లనాకు, తెల్లవాఱు, తల్లక్రిందు, తల్లకెడవు, పుల్లరును, పొల్లువడు, మల్లారము, ముల్లుచిత, మొల్లాము, మోకఱ్ఱిల్లబడు, వల్లెవాటు, వెల్లివిరియు, కొల్లారము, చెల్లియలు, చల్లాశము.

వ : కువ్వాడము, చిన్వఱి, జవ్వాది (జి), తవ్విద, త్రవ్వుకోల, దిన్వట్టి, నిన్వళి(క), నిన్వరి, పవ్విడి(ళి)ంచు, పువ్వుబోడి, సవ్విడి, సిన్వఱి, సువ్వాల,

స : కస్సెము, దిస్సమొల.

శ : కుళ్ళాయి, వాగళ్ళము.

II (ఈ) II. పదాంతహల్లు ద్విత్వవికల్పము.

క : గిటుక్కు, చిటుక్కు, పొటుక్కు, బుటుక్కు, నుక్కు, హళిక్కి,

గ : దిగ్గు, బిగ్గు.

ట : కట్టా, చిక్కట్టి, చిట్టి, నిస్సట్టు, పొట్టి, లొట్ట, లొట్టిపిట్ట.

డ : బిడ్డ, రెడ్డి, రడ్డి.

త : తాయెత్తు, రావుత్తు.

ద : వెడ్డ.

న : కన్ను, కొన్ని, చిన్న, చిన్ని, చున్న, పాకెన్న, పిన్న, పొన్న, బసవన్న, మున్ను, విన్ను, వెన్ను, సన్నె.

మ : కుమ్మి, కొమ్మ, చుమ్ము(మి), గుమ్ము, నోదుమ్మి, గొమ్మి.

య : నుయ్యి, నెయ్యి, పొయ్యి, రొయ్యి, లోచెయ్యి.

ఱ : కొఱ్ఱు, గొఱ్ఱె, చిఱ్ఱి, జిఱ్ఱ, జెఱ్ఱి, తొఱ్ఱ, తొడుగఱ్ఱ, నెఱ్ఱ, పొట్టకఱ్ఱ, ముఱ్ఱు, మొఱ్ఱి.

ల : '-ల్లు' అంతమందుగల ధాతువులు:—చిప్పిల్లు, తొత్తిల్లి, దూపిల్లు మొదలైనవి. నల్ల, నాగవల్లి, తల్లి, పల్లు, పుల్ల, విల్లు, కల్లు, తొల్లి, జాబిల్లి.

వ : కువ్వు, త్రవ్వు, దివ్వె, దువ్వు, నువ్వు, పువ్వు, నువ్వు.

న : దినస్సు.

శ : కుళ్ళా.

ఒకప్పుడు పదమందలి యనేక వర్ణములు లోపించుటయుఁ గలదు: విజయంచేయు (విచ్చేయు).

ఈ క్రింది శబ్దములలో నాయూహలు లాగమముగా వచ్చినవి. ఆ యాగమత్వము తెనుఁగున నాయూ శబ్దములకుఁ గల రూపాంతరములను బట్టియు నితర ద్రావిడ భాషలలో వానికి సంబంధించిన శబ్దములను బట్టియు నిర్ణయింపఁ బడినది. కుండలీకరించిన శబ్దములు రూపాంతరములు.

III. (i) హలాగమము పదాదిని.

క: కోదండము (తుళు. ఓదండం); కుఱు (ఉఱు); కూడు, కూరు (తమిళము. ఉట్టు, తెనుఁగు. ఉట్టు, ఉరు); కురియు (ఉరియు); క(అ) అవు, కప్పము (తమిళము. అప్పం); కెడవు (తమిళము. ఎళవు); క(అ)దలు, క(అ) సివాఱు (ఎవ్వాని, కసివాఱుగా నేఁగునట్టి బయలు - మనుచ; లక్ష్మీనారాయణీయములో ఈపదము 'కసివాఱు' అనియు, శ. ర. లో వాఱు' అనియు నున్నది).

చ: చ(అ)ందము; చల్లడము (కన్నడము. అళ్ల); చెట్టు (తమిళము. చెడి, ఎసి); చు (ఉ) లకన; చూడు(తమిళము. ఉఱు, కోయభాష. ఉడు); చి(ఇ)వురు; చెరువు (ఎరు); చెఱకు (తమిళము. ఎరు + ఇక్కు); చీమ (తమిళము. ఎరుంబు).

త: తనుక (కన్నడము. ఆనుక); తాఁబేలు (తమిళము. ఆమెయ్). తోఁగు(తెలుఁగు. ఉడుగు, తమిళము. తోయ్); తీసికొను (కన్నడము; ఈసికొళ్లు); తే, తీ (కన్న. ఈ); తు (ఉ) లుకు; తరి (తమిళము. అరి); తూ (ఉ)టు; తన్ను (అన్ను, ఆను); తఱు (గు) (ఆఱు); తెలి (ఎఱి, తమిళము. అఱి); తూ (ఉ)ఁగు; తడికి(అడ్డు); తెగులు (ఎగులు, ఎగ్గు); తొడవు (కన్న. ఒడవు); తూ (దూ) టు (ఉఱటు); తోడేలు (తమిళము. ఓడేల్); తోనాయి (తమి. ఓనాయి).

న: నీ (ఈ) రెండ; నీ(ఈ)రు; నీ (ఈ) రుల్లి; న (అ) ర్కలి; నె(అ) ఱ; ని (ఇ) ట్టలము; నె (ఎ) గయు; నెగులు (ఎగులు, ఎగ్గు); నేరు (తమి. ఎఱు); న (ఱి) చ్చు; నాణె (ఁడె) ము (కన్న. ఆణె); న (అ) లుగుడు; నా (ఆ)లి; నీ (ఈ) ల్లు, ను (ఉ) లి; ను (ఉ) సి; నుడి (ఉలియు).

న: పొ (ఒ) యు; పొ (ఒ) త్తు (తమి. ఒట్టి); పాఱ (కన్న. ఆరె); ప (ఇ) త్తడి; ప (అ, హ) దను; పొ (ఒ) చ్చెము; పొ (దొ) ర్లు

(ఉరులు); వు (ఉ) లుము; వె (ఎ) నయు = నేయు; వె (ఎ) డ (బాసి); ప (అ) గలు; ప (అ) సరు, పొ (ఒ) లయు = నలచు (సంప్రసారణము); వె (ఎ) డ.

మ: మచ్చిక, చూ. అచ్చిక (కన్న. అచ్చరి); మ (అ) డతి; మెసగు (అనుకు); మొరట (కన్న. ఉరుట, ఒరట); మడుగు (తమి. అటుక్కు); మాటి నూటికి (తమి. అడిక్కడి); మడమ(అడుగు); మూ(ఊ)పురము; మూ(ఊ)రుకొను; మ(అ)డఁగు; మ(అ)డుఁగు; మ(అ)రులు; మూ(ఊ)రుకొను; మో(ఓ)రపాక.

ల: లొట్టి (ఒంటె).

వ: వానకాళ్లు (కన్న. ఆనెకల్); వింగడ (కన్న. ఇంగడ); వ (అ) రిగలు; వ్రేలాడు (కన్న. ఏలాడు); వంగు (కన్న. ఒంగు); వంతు (కన్న. ఒంతు); వదరు (కన్న. ఒదరు); వాడ (కన్న. ఓడ); వండు (కన్న. అడు); వరి (తమి. అరిసి); వంటిల్లు (తమి. అటిల్); వే(ఏ)ర్పడు.

స: సేగి (ఎగ్గు).

వైఁ జూచిన శబ్దములలోఁ గొన్ని హల్లోపమున కుదాహరణములుగఁ గూడ వ్రాయఁబడినవి. అట్టి వానిలో హల్లోప హలాగమములలో నేది కలిగెనో యింకను విచారింప వలసి యున్నది.

### III. ii. హలాగమము, పదమధ్యమున:

క: నడి (కి) రేయి, పితలాట (క) ము, బటా (క) బయలు, చిటి (కెన) వ్రేలు.

గ: నూ (గు) దోస; పదు (గు) ందు; నా (గ) పసాని; తొప్ప (గ) దోగు; దడియ (గ) బడు; పొను (గు) పడు; రవాలు (రవగాలు); వడ్ర(ంగ)ము; వే(గు)ఁబోక.

ట: పిన్న (ట) నాడు.

డ: ములు (ండ్ల) పంది; మొగు (డు) చు; వె (డ) లుపు; పదు గుగు (ండు); పలుగురు (ండు);

ద: వే(ద)డము.

న: దివ్వె (న) కోల; వ్రే (ను) చు; జుత్త (న)వ్రేలు; విట తాట (న) ము. గంగ (న) మ్మ.

ప: వాచరము (వాచారపము); చిదుర (ప) లు.

మ: దీ (మ)ము ; పెడ (మో) ము ; బాట (మ) న వ్రేలు ;  
చెలి(మి) కత్తె.

య: దూ (యు) ముడి.

ర: ప్రే (రే) చు ; కుములు (కుమారిలు) ; చంద (ందుర) మామ ;  
గంగె (ంగిరె) ధ్రు.

ల: ఫౌజ (లు) తీరు ; ముద్దు(ల) గుమ్మ ; మొక్క(లు)పోవు ;  
వె (ల) లుచు ; చతుకు (కిల) పడు, నిబద్ది (ద్దలి) ంచు ; తటా (లు) న ;  
గరుటా (ల) మంతుఁడు, చేరు (ల) కోల.

వ: నెల (వు) కొను ; నిక్క (క్కువ) ము ; నిల (లువ)బడు ;  
మాద (వ) శము ; వట్ర (ట్రువ) నుడి ; కా(వు)త ; వార (రువ) ము.

స: వెడ (సర) కట్టె ; పొల (సు) దింఠి ; నెల(సు)విల్లు.

III. iii. హలాగమము: పదాంతమున.

క: నడవడి(క) ; దూది (క) ; దప్పి (క) ; బరాబరి (క) బుట్టి (క) ;  
కుత్తు (క) ; చిరి (క).

గ: బుడ్డి (గ).

జ: నరగ (జము).

డ: ప్రోడ (డు) ; వరవు (డు) ; గెలివి (డి).

త: లే (త) ; తుఱ్ఱు (తుఱుతు).

న: తా (ను) ; కుంద (కుందెన).

ప: వెరరే (పు).

మ: తరకసా (సము) ; సవరణ (ము).

య: నెలతా (యి) ; నడిరే (యి) ; దురా (యి) ; తురా (యి) ;  
దండచే (యి) ; మూలతా (యి) ; మొసలివా (యి) ; రో (యి) ; హుమా  
(యి) ; కుళ్లా (యి) ; కూ (యి).

ర: తుత్తి (రి) ; బలా (ర) ; బాపు (రే) ; వంక (ర) ; గీపు (రు) ;  
చత్త (రి).

ల: ప్రబ్బ (లి) ; చంక (ంకిలి).

వ: కొద (వ).

వు: తెట్టు(వు), కన్నడ(వు), సీతు(వు), కందు(వు), బంగరు(వు), అత్తరు  
(వు), చిత్తరు(వు), కొటారు (కొట్టరువు), సాలు(వు), రుమాలు(వు), బాతు(వు).

ము-అము: క:వరాటిక (-టకము); తూకు(-కము); బొమిడిక(ము); నమ్మిక (నమ్మకము).

గ: సెగ్గు(-గము); లడ్డిగ(ము); వడిగ(ము).

చ: పటాపంచ(ము); వంచ(ము); మడిపంచ(ము).

ట: చరలాట(ము); సయ్యాట(ము); లంపట(ము); మొగమోట(ము).  
మరాట(ము); పేట(ము); పోరాట(ము); వెనగులాట(ము); పుయిలోట(ము).  
పల్లట(ము); త్రొక్కట(ము); నీరాట(ము); తొక్కట(ము).

డ: కరడు(డము); మోమోడు(-టము); తుండె(ము).

ణ: దోరణ(ము); పేగణి(-ణము); తారకాణ(ము).

త: గత్త(ము).

ద: నిద్దా(-ద్దము).

న: నెట్టన(ము); మోదెన(ము); జతను(-నము).

ప: తప్ప(-ప్పిదము); లెప్ప(ము).

బ: గాబ(ము); గారాబు(-బము).

య: మటునూయ(ము); విడియ(ము); తాయి(-యము).

ర: వింజామర(ము); నిట్ర(ము); వీసర(ము); గంబుర(ము); బన్నసర(ము); పసారు(-రము).

వ: వల్వ(ము); చట్టివ(ము); చరవ(ము); తట్టువ(ము).

స: మందస(ము).

ళ: మాదావళి(-ళము); పాళా(-ళము); దువాళి(-ళము).

ఱ: తత్తఱ(ము).

### III. IV. హల్లుల పరివర్తనము.

గ-య: పదమధ్యమున: మొగు(యు)లు; మొగి(యి)లు; ఊడిగ(య)ము; కాగి(యి)దము; ఓగి(యి)రము; వాగి(యి)రిచు; వేగి(యి)ంచు.

పదాంతమున: తళిగ(య).

గ-వ: పదమధ్యమున: చిరుగ(వ)డము; చగు(వు)డు; చిగు(వు)రు; జిగి(వి)లి; జేగు(వు)రు; జేగు(వు)రించు; జిగు(వు)రు; తగు(వు)లు(చు); తిగు(వు)చు; తిగి(వి)యు; తెగి(వి)యు; తగ(వ)రము; తెగ(వ)డు; తొగ(వ)ర; తొగ(వ)రి; తొగ(వ)రు; తెగు(వు)లు; త్రాగు(వు)డు; నెగ(వ)డు; నెగ(వ)యు; నెగ(వ)రు; నిగు(వు)డు; నలుగు(వు)రు; నాగు(వు)రు; నిగు(వు)లు; పరుగి(వి)డు;



పరుగ(వె)త్తు; పన్నిరుగు(వు)రు; పాగ(వ)గా(వా)లు; పొగ(వ)డ; పొగ(వ)డు; పొగ(వ)యు; పగు(వు)లు; ప్రగ(వ)డ; పగి(వి)ది; పగ(వ)తుడు; పగ(వ)డము; బుజ్జగ(వ)ము; బగి(వి)ని; బందుగు(వు)డు; ఇరుగు(వు)రు; ము(మూ)గు(వు)రు; ఏగు(వు)రు; ఆర్గు(ర్వు)రు; ఏడ్గు(డ్వు)రు; పలుగు(వు)రు; బిగి(వి)యు; మేళగి(వి)ంచు; మొగు(వు)డు; మిగు(వు)లు, మీగ(వ)డ; ముగ్గు(వ్వు)రు; రేగ(వ)డి; రగు(వు)లు; వేగు(వు)రు; త్రేగు(వు)డు; సగ(వ)ము.

పదాంతమున: కడుగు, కరుగు, కలుగు, చిరుగు, చెలగు, జలుగు, తీగ, తొగ, తెగ, తగు, తొడుగు, తొఱగు, తలగు, త్రాగు, దుగ, దొసగు, దండుగు, దిగు, నినుగు, నుడుగు, నూగు, నుడుగు, నురుగు, నాలుగు, పరుగు, పురుగు, పుట్టుగు, పెరుగు, పేగు, పొగుగు, పొగ, పేగు, ప్రోగు, పదుగు, పండుగ(వ), పండుగు(వు); బొండుగ, బొట్టుగు, బూరుగు, బడుగు; మూగ, ముదుగు, మెదుగు, మెసగు, మేగు, మునుగు, మ్రేగు, మ్రోగు, మోదుగు, మొఱుగు, మనుగు, రాగి, లోగు, వాలుగ, వినుగు, వేసగి, సలుగు, సెలగు.

జ-స : పదాంతమున : తరాజు (త్రాను).

జ - ద : పదాదిని : జ(ద)ల్లు, జి(ది)న్న ; జ(దు)ట్టువు ; జే(దే)ండ్ర. పదమధ్యమున : వెరో(జ)దనము, బారి(జ)దము.

పదాంతమున : బూజు(దు), పిడుజు(దు), కై జు(దు).

జ - వ : విరజా(వా)ది.

డ - ణ : పదమధ్యమున: గొడ(ణ)గు, కొడు(ణు)గురు, కంకడా(ణ)యి, కడు(ణు)దురు, కడ(ణ)క, తగడ(ణ)ము, వెడ(ణ)ద, జోడ(ణ)గి, వెడ(ణ)క, పొడ(ణ)క, పోడి(ణి)మి, పురడి(ణి)ంచు, పుడి(ణి)కిళ్లు, కడ(ణ)గు, నా తె(ణె)ము, పుడి(ణి)కిరించు, బెడ(ణ)కు, మిడు(ణు)కు, మిడు(ణు)గురు, ముట్టడ(ణ)ము, వడ(ణ)కు, మడు(ణు)గు, పడ(ణ)కు, జుడు(ణు)గు, కొడి(ణి)దిలి.

పదాంతమున : పిల్లాడి(ణి), పోడి(ణి) తాగాడి(ణి).

డ - న : పదమధ్యమున : దాడి(ని)మ్మ.

డ - ల : పదమధ్యమున : పొడు(లు)వ, పొడు(లు)చు, బందడ(ల)ము, కడి(లి)మము, చడి(లి)కి, గబ్బిడా(లా)యి, వేడ(ల)ము, వెడ(ల)లు(చు).

పదాంతమున : ముంగడ(ల).

డ - శ : పదమధ్యమున : బొందడ(శ)ము, లాడ(శ)ము, గొండ్ల(శ్లె)ము, ండ్లి(శ్లి), వంచాడి(శి)ంచు, చెడ(శ)గు, సంబడ(శ)ము, క్రొత్తడ(శ)ము, వడ(శ)ము, కాడి(శి)ంచు, దద్దడ(శ)ము, దడ(శ)ము. కంకడా(శా)యి.

పదాంతమున : పుత్తడి(ళి), మంజాడి(ళి), నాయకవాడి(ళి), హావడి(ళి).

ణ - డ : పదాంతమున : పిల్లాణి(డి).

ణ - న : పదాంతమున : దుగ్గాణి(ని).

త - ట : పదాదిని : త(ట)ంగు, త(ట)క్కులాడి, త(ట)ంగువాలు, త(ట)క్కు, తె(టె)ంకాయ, తె(టె)ంకి, తో(టో)పి.

పదమధ్యమున : జత్త(ట్ట)నవ్రేలు.

పదాంతమున : లొత్త(ట్ట), గుంత(ంట).

ద - గ : పదానిని : ది(గి)రిసెన.

ద - జ : పదమధ్యమున : జూద(జ)కాడు.

పదాంతమున : గాదె (జె), విరవాడి (విరజాజి), జాది(జి), జాదు(జు).

డ - డ : పదానిని : డిగనాడు, డయ్య, డిగ్గియ, డాయ, డీకు, డీ, డీకొను(కోలు), డీలు, డీలువడు, డగర(ము), డగ్గఱ, డబ్బాటు, డా, డెండము, డొంకెన, డొంగు, డొప్ప, డిగఁద్రావు, డిబ్బికుట్టు, డాగుడుమూతలు, డప్పి, డగ్గు, డయ్య, డాపు, డాగనముచ్చులు, డాగు, డేకు, డాగిలిముచ్చులు, డెప్ప, డెప్పరము, డిగు, డాపురము, డొంగు, డంచు, డక్కు, డక్కొను, డిగఁబడు, డాగురించు, డూయు, డంగు, డబ్బర, డాయి, డిగువ, డొంగ, డగ్గఱు, డాసల, డొల్లు, డాచు, డోకు, డిమ్మరి, డించు, డాకలి, డాకొను, డిగ్గుడు, డించు.

పదాంతమున : గిద్దు (గిడ్డు).

న - ర : పదమధ్యమున : చిను(రు)గు, పన(ర)టి.

న - ల : పదమధ్యమున : మును(లు)గు.

ప—మ : పదమధ్యమున : సంవె(మ్మె)ట.

పదాంతమున : ఇంపు(మ్ము) ; కప్ప(మ్ము).

ప—వ : పదాంతమున : చప్ప(వ్వు).

బ—మ : పదాదిని : బు

పదమధ్యమున : గుబి(మి)లి, గుబు(ము)రు, ఉబ్బ(మ్మ)లి.

పదాంతమున : గులిబి(మి), రెబ్బ(మ్మ).

బ, ంబ—మ : పదమధ్యమున : తా(బే(మే)లు, తంబ(మ్మ) శ (ళి), గుంబ(మ్మ)ము, తొంబ(మ్మ)న్నాటు, సంబా(మ్మా)ళిగలు, సాంబ్ర(మ్మా)ణి, దంబి(మ్మి)డి, గుంబ(మ్మ)టము.

పదాంతమున : రింబ(మ్మ), రెంబ(మ్మ), పంబు(మ్మ).

మ—వ : పదమధ్యమున : రమ(వ)ణ. తటమ(వ)ట, చలిమి(వి)డి, నమి(వి)లి, తమి(వి) దలు.

య—వ : పదమధ్యమున : పయిఁడి(పమిడి), కోయి(వి)ల, బయి(వి)సి, అయి(వి)క, బయి(వి)రిడేగ.

పదాంతమున : లోయ(వ).

ర—ల : పదమధ్యమున : చిరి(లు)క, వడ్ర(డ్ల)ంగి, తర(ల)ము, పొరి మారు(లు)చు, రంగరి(లి)ంచు.

పదాంతమున : పందిరి(లి), పొరి(లి), పిలుకమారు(లు)నుతరా(లా)ం, జరత (జలతారు).

ర—ఱ : పదాదిని : ర(ఱ)ంతిల్లు, రొ (ఱొ)మ్ము, రే (ఱే)కు, రే(ఱే)కు మడఁచు, రె(ఱె)క్క, రె(ఱె)ప్ప, రే(ఱే)పు.

పదమధ్యమున : మారా(ఱా)టము, పరి(ఱి)ము, కారు(ఱు)చు.

పదాంతమున : నిన్వెర(ఱ), చేరు(ఱు), పలుమరు(ఱు).

ర—ళ : పదమధ్యమున : నేహరము (నేవళము).

ఱ—ల : పదాదిని : ఱొ (లొ)డ్లు, ఱొ (లొ)డ్డ.

ల—న : పదమధ్యమున : తెలు(ను)ఁగు; పిలు(ను)ఁగు, గొలు(ను)ఁగు ములు(ని)కోల.

పదాంతమున : లొల(న).

ల—ణ : వెలు(ణు)తురు.

ల—ర : పదమధ్యమున : సాల(ర)డ, కావలి ( - విరి) బొట్టు.

ల—ళి : పదమధ్యమున : బల(ళ)కరము, నలు(ళు)కు, నులు(ళు)వు, సకలా(ళా)తు, జనులి(ళి)క, తలు(ళు)కు.

పదాంతమున : రనలి(ళి), ఒలా(ళా).

వ—బ ; పదాదిని : వి(బి)ద్దె(ము). వ(బ)దవిక, వీ(బీ)రము.

వ—మ : పదాదిని.

పదమధ్యమున : మావి(మి)డి, నావి(మి)ంట, తివు(ము)రు, నేవ(మ)ంతి.

వ—ప : పదాంతమున : చన్వ(ప్ప).

వ—య : పదమధ్యమున : కవి(యి)త, అవు (చూ. అయి), పోవు (చూ. పోయి).

స—చే : పదాదిని : సా(చా)తాని, సె(చె)లయు, స(చ)ంపు, స(చ)చ్చు, స(చ)లుపు, సా(చా)గు. సా(చా)వు. సీ(చీ)ల, సీ(చీ)లమండ, సా(చొ)ట్ట, సా(చొ)లచు, సా(చొ)లయు, సేవంతి (చేమంతి).

స—జ : పదాదిని : సో(జో)నంగి.

పదమధ్యాంతముల : గసిబిసి (గజిబిజి).

స—య : పదమధ్యమున : దోసి(యి)లి(ంచు).

హ—య : హి(యి) తవు, బహిర్వాసము (బయిరివాసము).

వైవిధ్యములైన హల్లుల పరిరతనము దేహాల్లెహల్లుగ మాతినదో తెలిసికొనుటకు వానివ్యుత్పత్తులను విచారింపవలెను. 'క్వచిద్గకారోవః' అను నాంధ్ర శబ్ద చింతామణి సూత్రమునకుఁ గొన్నియెడల గకారము వకార మగుననియే కాక, వకారమును గకారమగునని యర్థము చెప్పవలెను. 'వేసఁగి (వై శాఖ)' మొదలగు శబ్దములలో గకారము వకారమగుచున్నది. పవడము (ప్రవాళ) ఇరువురు, మువురు, నలువురు, ఏవురు, మొదలగు వానిలో వకారము గకారమగుచున్నది. ఇట్లే కొన్నియెడల యకారము గకారముగను గొన్ని యెడల యకారము గకారము నగుచున్నది. ఇతర హల్లుల విషయమునఁ గూడ నిట్లే గ్రహింపవలయును.

IV. తెనుఁగు ధ్వనులకుఁ గలుగు మఱికొన్ని మాధ్యులు.

(i) సంప్రసారణము.

కొన్ని తెనుఁగు పదముల మొదటనుండు 'బ' కారము 'వ' కారి మగును.

బ(వ)ద్ద, బ(వ)డుచు, బ(వ)య్యారి, బ(వ)ఱలు, బ(వ)ఱగడ్డము, బ(వ)డుపు, బ(వ)గరు, బ(వ)ంఱు, బ(వ)ద్దిక, బ(వ)లైవాలు, బ(వ)సులు, ఉ(వ)స్తాదు, ఓ(వా)ర, ఓ(వా)మనగుంటలు, ఓముము(వాము), బ(వ)డ్డాసి, బ(వ)డ్డాణము, బ(వ)జ్జి(లు), బ(వ)ండ.

కొన్ని తెనుఁగు పదములతోలి 'వ' కారము 'బ' కారమగును : వ(బ)ర వడి(బడి), వంకి (బరికెము), బంజలి (ధాతువు, వందు).

(ii) అక్షరలోపము, పూర్వాచ్చనకు దీర్ఘము, (Compensatory lengthening).

క : రక్కసి (రాకాసి), కున్న (కూన), కుంకటి (కూకటి), కుప్ప (కూప) నము, కొట్టి (కోటి)కాఁడు, కొట్టి (కోటి).

గ : ముంగయి (ంగా) మురారి, గిచ్చు (గీచు), గివు (గీరు).

చ : చిబు(వు)(చీ)కు, చిట్ట (చీట)కము.

జ : ముంజెయి (ముంజే), జొగ్గు(జోగు), జొట్టిగ (జోటీగ).

డ : పడవా(డా)లు, కడవ(డా)సము.

త : తిన్ని(తీని)య, తిమ్మ(తీయ), తువ(తూ)ర, తెమ్మ(తేమ), తొప్పి (తోపి), తుంటి(తూఁటి)కూర, తొయ్య(తోయ)లి.

ద : తెండెప్ప(ందెప)లు, దను(డా)క, దుయ్య(దూయ), దువా (దో)రము.

న : నివులు (నీలు), నివ్వ(నీవ)రి, నుయ్యి(నూయి), నెయ్యి (నేయి), నెయ్య(నేయ)ము, నొప్పు(నోపు).

ప : పల్ల(పాల)కీ, పించ(పీఁచ)ము, పికి(పీ)లి, పుంట (పూఁట), పురట, (పూఁట), వెండ(వేఁడ), వెంట(వేఁట), పొంజు(పోఁజు), పియ్యి(పీయి), పిగులు (పీలు).

బ : బొంకి(బోఁకీ), బొడ్డ(బోఁడ)సరము.

మ : మండె(మాఁడె)ము, మంగు(మాఁగు), మింగ(మీఁగ)డ, ముడ్డి (మూఁడి), ముగ్గు(మూఁగు)రు, మెయి(మే)తాలుపు, మొవ్వు(మోవు), మొల (మో)క, మొగు(మో)డుచు, మొగ(మో)ము, మొగ(మో)సాల.

ర : రుదురక్క (రుదురాక), కరవ(రా)టము, రను (రా)ణ, రెంటె (రేఁటె)ము.

ల : తలయంపి (తలఁపి), తలగ(లా)డ, వెండలక (లా)డ, కలయంపి (కలఁపి); లొంగు (లోఁగు).

వ : వయ్య(వాయ)ము.

ళ : కళవ(ళా)సము.

ఱ : ఱువ్వు(ఱూవు).

(iii) స్థితి పరివృత్తి (Metathesis).

కొన్ని యెడలఁ బదమందలి ధ్వనులు తమస్థానములను మార్చుకొను చుండును. కుతకుత (తుకతుక), జోనడ (జోడన), చమురు (చరుము), నవ్వులాట (నవ్వుటాల), పిచ్చిలు (చిప్పిల్లు), పులికించు (పుక్కిలించు), వారువము (వావు రము), తవర (వతర).

(iv) పరుషములు సరళములగుట (voicing), సరళములు పరుషము లగుట (unvoicing).

క: పదాదిని; క(గ)డప; క్ర(గ్ర)చ్చ, క్ర(గ్ర)ంత, కొ(గొ)న  
కొను, కు(గు)న్న.

పదమధ్యమున: కంక(ంగ)టి, తటా(డా)క(గ)ము, సకి(గి)న, సకి(గి)  
లించు, మొక్క(గ్గ)లము, దాక(గ)లి, మొక(గ)ము, మొక(గ)ము.

పదాంతమున: నమ్మిక(గ), మచ్చిక(గ), వక్కు(గ్గు), సిక(గ), సెక(గ).

చ: పదాదిని: చ(జ)ట్టిప.

పదాంతమున: కొంచు(ంజు), లొచ్చు(జ్జు), కచ్చె(జ్జా).

ట: పదమధ్యమున: గుటు(డు)క్కు, తటు(డు)కున, కోట(డ)రికము,  
కోటర(డంట్రి)ము, తూట(డ)రి.

పదాంతమున: మసటు(డు).

త: పదమధ్యమున: బ్రతు(దు)కు, నుతు(దు)క, మెతు(దు)కు,  
వెతు(దు)కు, చితు(దు)కు, గతు(దు)కు, చతి(ది)కిలు.

పదాంతమున: మొత్తు(మోగు), మెత్తు (మేదు). పఱత(ద).

(v) సమాసమున మొదటిపదము తుదియక్షరములును, రెండవపదము  
మొదటియక్షరములును నొక్కటిగనున్నయెడల నా రెండిటిలో నొకటి  
లోపించును (Haplology).

ఆక + కట్టు (ఆకట్టు); చొప్పు + పఱచు (చొప్పఱచు);  
చూపు + వెట్టు (చూవెట్టు) మోపు + వెట్టు (మోవెట్టు); నిలుపు +  
పోవు (నిలుపోవు); అలవు + పడు(అలవడు); ఉరువు + పడు(ఉరువడు);  
చొప్పు + పడు (చొప్పడు); తనువు + పడు (తనువడు); ఉరువు + పడు  
(ఉరువడు); చొప్పు + పడు (చొప్పడు); తేనువు + పడు (తేనువడు);  
త్రోపు + పడు(త్రోపడు); వెనువు + పడు(వెనువడు); పోవు + పడు  
(పోవడు); ప్రోపు+పడు(ప్రోపడు); విడుపు + పడు(విడువడు).

వైవానిలో, గొన్నిట 'పడు' ధాతువు 'ప' కారమునకు 'ప' కారా  
దేశము.

(vi) పదమధ్యహల్లులమీది యచ్చులులోపింప, దగ్గఱపడిన హల్లులు  
సంయుక్తాక్షరములై, యందలి యొకవర్ణము రెండవవర్ణముగామాటి ద్విత్వా  
క్షర మేర్పడును: (Assimilation.)

కురు(జు)గ్గు, కొల(ది) (కొద్ది), చలి(ది) (చద్ది), చిరిమిడి (చిమ్మిలి),  
నలుజు (నజ్జు), నెలకొను (నెక్కొను), వెరిమె (వెమ్మె), పడుక (పక్క),



పితరులు (పితాళ్లు), చెరచెర (చెచ్చెర), పింపిళ్లులు (ళ్లు), పింపిసలు (పింపిళ్లు), విడుచు (విచ్చు), వెడలు (వెళ్లు), మరలు (మళ్లు), మరపు (మప్పు), నగవు (నవ్వు), మునిమనుమ (-డు)-రాలు (ముమ్మనుమ(డు)-రాలు ; సడలు(సళ్లు),

(vii) సంయుక్తాక్షరములపడుమ నొకయచ్చుచేరుట. దీనికే విప్రకర్షము, లేక వికర్షమని పేరు (Anaptyxis).

ద్వా(దువా)రము, ప్రావు(పరవు), పువ్వు(పురువు), మాస్తీ(సటీ)డు. ఆత్రము(ఆతరము), ఆశ్వా(శువా)రు, స్రావి(సురవి).

ఔ = అవు అగుట విప్రకర్షము వలననే కావచ్చును: తౌ(తవు)డు, ఔ(అవు), కౌ(కవు)గిలి, కౌ(కవు)జు, గౌ(గవు)ండ్రవాడు, గౌ(గవు)డు, గౌ(గవు)ద, గౌ(గవు)సెన, చౌ(చవు)లు, చౌ(చవు)రు, చౌ(చవు)తు, చౌ(చవు)తి, చౌ(చవు)తా, చౌ(చవు)సాల, చౌ(చవు)సీతి, చౌ(చవు)డోలు, చౌ(చవు)దంతి, జౌ(జవు)జువు, జౌ(జవు)కు, జౌ(జవు)గు.

వైయుదాహరణములలో 'అవు' 'ఔ' గాకూడ మాతీయుండవచ్చును.

(viii) తాలవ్యీకరణము ; కంఠ్యములు తాలవ్యములుగ మాటుట (Palatalization).

కి(చి)లుకు, గీ(చీ,జీ)లు, కంక(ంచ) రగాడిద.

(ix) ఆమేడితము.

అల్లాడు (అల్లల్లాడు, అల్లలనాడు), అల్లిబిల్లి (అల్లికబిల్లిక)

(x) అనునాసికీకరణము. (Nasalization.)

చుకారాంత ధాతువులును, - ల్లు, అంతమందుగల ధాతువులును నొకప్పుడు 'ంచు' అంతములుగ మాటుచుండును:

చొప్పరచు (రించు), సవరుచు(రించు), త త్తడిల్లు(ంచు), వ ర్తిల్లు(ంచు); మొదలై నవి.

(xi) పదమధ్యానుస్వారలోపము (Denasalization), వై హల్లునకు ద్విత్వము (Doubling).

క : డంకా(క్క) ; బొంక(క్క)ణము, చంకి(క్కి)లి, ముంగ(క్క)ర, పెంగ(క్క)లి.

గ : ప్రంగ(గ్గ).

చ : కొరకంచు(చ్చు), కంచ(చ్చ)ర(డ)ము.

డ : రొండు(డ్డు)ఁడు ; గుండ(డ్డ).

ద : ఒంది(ద్ది)క.

(xii) ద్విత్వీకరణము (Doubling).

ఒకప్పుడు కారణములేకయే హల్లులకు ద్విత్వము వచ్చును :

వజీరుఁడు (వజ్జీరుఁడు) ; గుజరీ (గుజ్జరీ).

ఊఁత.

ప్రతిభాషయందును పదములలోను వాక్యములలోను ఊఁతయనున గుండును. ఇది యాయాభాషలయం దొకొక్క రీతిగ వ్యక్తమగుచుండును, వేదభాషయందు ఉదాత్తానుదాత్తస్వరిత ప్రగ్రహ భేదములతో స్వరము మాటుచుండును. ఈ వైదికస్వర మొకరీతి యూఁతయే. అది గానమునకు సంబంధించిన యూఁత (Musical accent) యని కొందఱ యభిప్రాయము. ఆస్వరమునందలి భేదము ననుసరించి యర్థభేదమును న్యాయకరణసంబంధము లందలి భేదమును గలుగుచుండును. ఛందోబద్ధములగు నుత్త్రములందట్టి స్వరము లేర్పడినను వైదికవ్యావహారిక భాషయందు వేఱొకరీతి యూఁత యుండియుండును. పూర్వకాలపు ఇండోయూరోపియను భాషలన్నియు స్వరప్రధానములని చెప్పుదురు. కాని, వ్యవహారమున నిట్టి స్వరముండెనని చెప్పవీలులేదు.

ఇట్లే భారతీయార్యభాషలయందు ఛందోబద్ధమగుభాషయందు గానము ప్రధానముగను, సాధారణ వ్యావహారిక భాషాపదములయందును, వాక్యము లందును గొన్ని యక్షరములమీఁదను పదములమీఁదనుగల యూఁత ప్రధానముగను నుండుటను గమనింపవచ్చును.

ఆంగ్ల భాషయందున్న యూఁతవంటిది భారతీయభాషలయందు లేదని కొందఱందురుగాని యా యభిప్రాయము సరికాదు. ఆ యూఁతయందలి మార్పుల ననుసరించియే యర్థభేదములును, శబ్దరూపములందలి మార్పులును గలుగుచుండును.

ద్రావిడ భాషలలోఁ గూడ పదములవై నొకవిధమైన యూఁత గలదు. తెనుఁగునందుగల యీయూఁతనుగూర్చి యిచటఁ గొంతవిచారింప వలసియున్నది. ద్రావిడ భాషలలో పదముల తొలియక్షరమువై నెప్పుడును నూఁతయుండునని కాల్డువెల్లు నభిప్రాయము. ఊఁతయున్న యక్షరము స్వరూపము సాధారణముగ మాఱదు ; ఊఁత లేనిధ్వను లనేక పరివర్తనము లకు లోనై యొకప్పుడు లోపించుచుండును. అవి లోపించునప్పుడు సాధారణ

ముగ పూర్వాచ్చునకు దీర్ఘము వచ్చుచుండును. ఇంతకుముందు వివరించిన యాంధ్రధ్వనులయందలి మార్పుల కీయాత యుండుటయుఁ బోవుటయునే ప్రధానకారణముగనున్నది. ఒక్కయుదాహరణము చాలును.

'ముఖమ్' అను సంస్కృత పదములో 'ఖ'వై నూతయున్నది. మొదటి యక్షరమువై లేదు. కావున దేశభాషలందు 'ము'లో'ఉ'త్వము'ఓ'త్వముగా మాతీనది. కాని, యీలోఁగా నూత మొదటి యక్షరము మీఁదికి వచ్చినది; అప్పుడు 'ఖ' మీఁది యూత తొలఁగుటచే 'ఖ' కారము 'హ' కారముగా మాటుటయో, వకారమగుటయో, లేక లోపించుటయోకలిగినది. అందుచేత 'మొహమ్, మొవమ్, మొలమ్' అనురూపము లేర్పడినవి. తెనుగున నేటివ్యవహారమునందు 'మొహం', 'మొవం' అను నుచ్చారణము వినబడుచున్నది. ప్రాకృతమునందును బూర్వకాలపు ఆంధ్రమునందును 'మొలం' అను నుచ్చారణముండెను. 'అ' కారము కూడ లోపింపఁగాఁ బూర్వాచ్చునకు దీర్ఘముగలిగి 'మోము' అనురూపమేర్పడినది. 'వలవదు, వలాదు, వలదు, వల్దు' అను రూపము లీయాత స్థానమునందలి మార్పుల వలననే కలిగినవి. 'నేవస్తా' 'ఒచ్చును' 'అందాఁకా' 'మొక్క' మొదలయిన రూపము లీయాతకు భ్రంశము కలుగుటవలననే యేర్పడినవి.

రెండుపదములు ప్రత్యేకముగా నున్నప్పుడు వాని తొలియక్షరములవై నూతయున్నను, నవి సమసించినప్పుడు మొదటి పదము మొదటి యక్షరమువై నూత ప్రధానమును, రెండవపదము మొదటి యక్షరమువై నూత యప్రధానము నగుచుండును. కావుననే ద్వంద్వసమాసమునందు పరుషములకు గ స డ ద వా దేశము కలుగుట సంభవించెను.

పద్యములలో శ్లేషకల్పనముఁ జేయవలసి వచ్చినపుడును నర్థవైచిత్రిని జూపనెంచినప్పుడును కవు లీయాత ప్రాధాన్యమును బాగుగ గ్రహించి యున్నారు. ఈ క్రింది పద్యములో <sup>1</sup>అనునది ప్రధానమైన ఊతకును, <sup>2</sup>అనునది అప్రధానమైన ఊతకును, <sup>3</sup>అనునది యూత లేనందుకును గుఱుతులుగానుంచి రామాయణ భారతార్థములను తెలియఁజేయు వచ్చును.

రామాయణార్థము.

<sup>1</sup>ఎందు <sup>1</sup>వేట <sup>2</sup>రారె <sup>1</sup>యితరు <sup>1</sup>లేమన ను<sup>2</sup> తో

దార <sup>2</sup>సంగమంబుఁ <sup>1</sup>దప్పఁ <sup>2</sup>చ్రోచి

<sup>1</sup>తకట పాండు <sup>2</sup>రాజ<sup>2</sup>యశ <sup>1</sup>మొన్నవై <sup>1</sup>తతి

<sup>2</sup>కూర <sup>1</sup>దళరథేశ <sup>1</sup>కులము <sup>2</sup>రోయ.

భారతార్థము.

1ఎందు 1వేట 2రారె 1యితరు 1లేమనసుంతో

1దార 2సంగమంబుఁ 1దప్పఁ 2వ్రోచి

1తకట 1పాండు 2రాజ 1యశ 2మెన్నవై 1తతి.

2కూర దంశర 1భేళ 2కులము 1రోయ.

అర్థచిత్రము నీ యూతములముగాఁ గలిగించిన వారిలోఁ జేమ కూర వేంకటకవి ముఖ్యుఁడు. వై గుఱుతులనుంచి యీక్రింది విజయవిలాసము లోని పద్యము నర్థమును స్పష్టము చేయవచ్చును.

1అర 2చందమామ 0 నేలిన

1దొర 2గా 1నొన్నదురు 2నెన్నదురు 1బిత్తరికివ్.

1బరువంపు 2మొల్ల మొగ్గల

1దొరగాఁ 1బలుకుదురు 2బలు 1కుదురు 2జవ్వనికివ్.

ఇట్లే 'రెండెడ్లబండ్లు తీసుకరా' అనువాక్యమును 1రెండెడ్ల 1బండ్లు 1తీసుకరా అని పలికినప్పుడు ఒంటెద్దు బండ్లను తీసుకొని రమ్మనుట యుద్దేశము కాదనియు, 2రెండెడ్ల 2బండ్లను 1తీసుకరా అన్నప్పుడు మహిషములు పూన్చిన బండ్లను దీసికొని రమ్మనుట యుద్దేశము కాదనియు స్పష్టపడును.

పదములలోని యక్షరములమీఁది యూత యర్థగ్రహణమున నెట్లు ముఖ్యమో, వాక్యములలోని పదములమీఁది యూతయు నంతముఖ్యమైనదే. 1దానిమాటకేమి, 1దీనిమాట చెప్పు; 1మగవాళ్లమాటకేమి, 1ఆడవాళ్లమాట చూడండి; 1దీనివల్ల 2ప్రయోజనము లేదు, 1ముప్పు కూడాను; 1అక్కడ 2దయిందా? 1ఇక్కడచూడు. ఈ రీతిగానెన్నైన నుదాహరణముల నూహించుకొనవచ్చును.

పద్యముల నడక కూతను బాటించుటవలన శ్రుతిసుభగత్వమును లాలిత్యమును నెట్లుకలుగునో తెలిసికొనుటకు " తెలుగు " పత్రికలో, గిడుగు సీతాపతిగారు మొదటి సంపుటము 5, 6 సంచికలలో (1920 సం॥ రము జనవరి ఫిబ్రవరి నెలలు) వ్రాసిన " ఛందోరహస్యదర్పణము " అను వ్యాసమును జదువలెను.

స్వరము.

మన ముచ్చరించు ధ్వనులన్నియు నెగుడుదిగుడులులేక యెన్నఁడు నొక్కటే తీరున నుండవు. అవి యొకదానితరువాత నొకటిగఁ జైకిపోవుచుఁ

గ్రిందికి దిగుచు, నొక్కవరుస నడచుచు నలలయాకారము నొందియుండును. ఈ యెగుడు దిగుడులలోని భేదమువలననే భాష శ్రుతి కింపుగానుండును. రోకటిపాటవలె నొక్కటే విధమునఁ జదువుటవలనను మాట్లాడుటవలనను శ్రీఘ్రముగ వినువారికి విసుగు గలుగును. ఉచ్చరితములైన ధ్వనులలోని యీ యెగుడు దిగుడులకే యుదాత్తానుదాత్త స్వరిత సంజ్ఞలను సంస్కృత వైయాకరణులు వెట్టియుదురు. “ఉచ్చైరుదాత్తః”, “నీచ్చైరనుదాత్తః”, “సమాహారః స్వరితః”, “తస్యాదిత ఉదాత్త మర్ధప్రాస్వమ్” అని పాణిని వీనిని నిర్వచించినాఁడు.

ఈ స్వర మన్ని భాషలయందును నర్థభేదమును గల్గించుటయందు చాల ప్రాముఖ్యమును వహించి యుండును. కాని, దానిని సరిగబోధపడునట్లు వ్రాతలో నిరూపించుటకు సాధనసామగ్రి లేకపోవుటచేతఁ గాఁబోలు వ్యాకరణములలో నీవిషయమును గూర్చి యంతగా ముచ్చటించుటకు వీలులేక పోయినది.

తెనుఁగువ్యవహారమున నీ స్వరభేదముచే నెన్నియేని నర్థభేదములు కలుగుచున్నవి. వ్యవహారమునఁ జాలభాగ మచ్చుల నుదాత్తానుదాత్త స్వరిత భేదములతోడను, అనునాపికాననునాసిక భేదములతోడను నుచ్చరించుట చేతనే జరగి పోవుచుండును. స్వరభేదముచే నర్థభేదము గలుగుటకుఁ గొన్ని యుదాహరణముల నిచ్చినఁ జాలును.

ఆఁ = సరే

ఆఁ = ఆలాగా?

ఆఁ = ఏమిచెప్పినావు?

ఆఁ = నీవుచెప్పినది నమ్మదగినదిగాలేదు.

ఆఁ = భద్రము! జాగ్రత్త!

ఆఁ = ఆయాసమును తెలుపును.

ఆఁ = చాలులే, చాలాచెప్ప వచ్చినావు.

ఆఁ = అట్లాగేమి?

ఆఁ = వింటున్నాను, చెప్పు.

ఈ రీతిగా నెన్నోవికారములను బొంది యచ్చులన్నియుఁ గావలసిన యర్థములను దెలుపు చుండును.

ప్రశ్న, ఆశ్చర్య, సందేహ, సంతాపాది విషయములన్నియు భాషయం దస్వరభేదముచేతనే కలుగునుగాని వ్యాకరణములం దీభేదములను నిరూ



పించుటకు సాధ్యము కాకపోయినది. శిక్షాగ్రంథములందు సంస్కృతము నందలి యీ భేదమును బూర్వులు గొంతవఱకు నిరూపించియుండిరి. నవీన పాశ్చాత్యభాషలనుగూర్చి యీ విషయమున విద్వాంసులు నేడెక్కువగఁ గృషి చేయుచున్నారు.

ఆంధ్రధ్వనులు - వాని యుచ్ఛారణము.

### 1. తత్సమధ్వనులు.

తత్సమ, తద్భవ, దేశ్యసంజ్ఞలచే వ్యవహరింపఁబడు శబ్దజాలమంతటిని గలిగియుండుటచే నాంధ్రభాషయం దాయా వర్ణములందుగల ధ్వనులన్నియు నున్నవని చెప్పవలెను. ఆంధ్రధ్వనుల యుచ్ఛారణము సంస్కృతధ్వనుల యుచ్ఛారణమునే పోలియుండుననునూహచే, నాంధ్రధ్వనుల స్వరూపమును వర్ణించునప్పుడు సంస్కృత పరిభాషనే వైయాకరణము లుపయోగించు చున్నారు. కాని, సంస్కృతధ్వనులకు సంస్కృత వైయాకరణములుచేసిన స్థాన ప్రయత్నాది వివేకము నాంధ్రవైయాకరణ లాంధ్రధ్వనుల కింతవఱకును వివరించి యుండలేదు. సిద్ధాంతకాముదియం దాయా సంస్కృత ధ్వనుల యుచ్ఛారణ మీక్రింది విధముగ వివరింపఁ బడియున్నది.

### 1. అచ్చులు, తద్భేదములు.

అ, ఇ, ఉ, ఋ, ౠ, ఏ, ఐ, ఓ, ఔ అనున వచ్చులు. వీనిలో అ, ఇ, ఉ, ఋ, అను నొక్కొక్కటియు హ్రస్వ, దీర్ఘ, ప్లుత భేదములచే మూఁడువిధములు గను, ఈ యొక్కొక్క భేదము ఉదాత్త, అనుదాత్త, స్వరిత భేదములచే మూఁడువిధము లగుటచే, (3×3) తొమ్మిది భేదములుగను, ఈ యుపభేదములు మఱల అనునాసిక, అననునాసిక భేదములచే (9×2) పదునెనిమిది భేదములు గను వివరింపఁబడినవి. ౠ-కారమునకు దీర్ఘము లేకుండుటచే నది హ్రస్వ, ప్లుత (2) × ఉదాత్త, అనుదాత్త, స్వరిత (3) × అనునాసిక, అననునాసిక (2) భేదములచే పండ్రెండువిధము లగుచున్నది. ఏ, ఐ, ఓ, ఔ, లకు హ్రస్వరూపము లేకుండుటచే నవియు (2×3×2) పండ్రెండు భేదములుగ నుండును. వై భేదముల నిట్లు ప్రస్తావముచేసి చూపవచ్చును.



అ, ఇ, ఉ, ఋ.

- |                      |           |                                       |
|----------------------|-----------|---------------------------------------|
| 1. హ్రస్వ, ఉదాత్త,   | అనునాసిక  |                                       |
| 2. హ్రస్వ, అనుదాత్త, | అనునాసిక  |                                       |
| 3. హ్రస్వ, స్వరిత,   | అనునాసిక  | ఈ యాఱుభేదములును ఏ, ఐ, ఓ, ఔ, లకు లేవు. |
| 4. హ్రస్వ, ఉదాత్త,   | అననునాసిక |                                       |
| 5. హ్రస్వ, అనుదాత్త, | అననునాసిక |                                       |
| 6. హ్రస్వ, స్వరిత,   | అననునాసిక |                                       |
| 7. దీర్ఘ, ఉదాత్త,    | అనునాసిక  |                                       |
| 8. దీర్ఘ, అనుదాత్త,  | అనునాసిక  |                                       |
| 9. దీర్ఘ, స్వరిత,    | అనునాసిక  | ఈ యాఱుభేదములును ౧-కారమునకు లేవు.      |
| 10. దీర్ఘ, ఉదాత్త,   | అననునాసిక |                                       |
| 11. దీర్ఘ, అనుదాత్త, | అననునాసిక |                                       |
| 12. దీర్ఘ, స్వరిత,   | అననునాసిక |                                       |
| 13. ప్లుత, ఉదాత్త,   | అనునాసిక  |                                       |
| 14. ప్లుత, అనుదాత్త, | అనునాసిక  |                                       |
| 15. ప్లుత, స్వరిత    | అనునాసిక  |                                       |
| 16. ప్లుత, ఉదాత్త,   | అననునాసిక |                                       |
| 17. ప్లుత, అనుదాత్త, | అననునాసిక |                                       |
| 18. ప్లుత, స్వరిత,   | అననునాసిక |                                       |

‘వై వానితో హ్రస్వమనఁగా నొక్కమాత్రాకాలమున నుచ్చరింపఁ బడు ధ్వని. మాత్రయనఁగా కఠటి తెప్పపాటుకాలము; దీర్ఘమనఁగా రెండు మాత్రలకాలము; ప్లుతమనఁగా మూడుమాత్రలకాలము’ అని లాక్షణికులు చెప్పదురు. లక్షణము ప్రకార మావర్ణనము సరియైనను, వ్యవహారమున దీర్ఘమునకు రెండుమాత్రలకంటె నెక్కువకాలమును, ప్లుతమునకు మూడుమాత్రలకంటె నెక్కువకాలమును పట్టును. దూరాహ్వన శంకా శ్చర్యాదులయందు ప్లుతము వినఁబడుచుండును. ఆహ్వనమున దూరమును బట్టియు, శంకాశ్చర్యాదులయం దాభావముల యతిశయమును బట్టియు ప్లుతధ్వనికాలము మాఱుచుండును. కాని ౧-కారమునకు దీర్ఘమే లేనప్పుడు ప్లుతమెట్లు కలుగునో తెలియరాదు.

ఉదాత్తానుదాత్త స్వరితము అననేమో సరిగ నిర్ణయించి చెప్పట కష్టము. “ఉచ్చైరుదాత్తః”-బిగ్గరగా పలుకఁబడున దుదాత్తమని యీ సూత్రము నర్థము. అయినను నాగోజీభట్టు దీనికి వివరణముగ “తాల్యాదిషు

స్థానే ధ్వార్యభాగే నిష్పన్నోఽచ ఉదాత్త సంజ్ఞ స్వాత్”-అనఁగా తాల్యాదిస్థానములందు వై భాగములందు కలుగు అచ్చు ఉదాత్తమును సంజ్ఞ కలిగియుండును— అని చెప్పినాఁడు. “తాల్యాదిషు” అనుదానికి “కంఠాదిషు” అని కొందఱు తాత్పర్యమును వ్రాసినారు. కాని, కష్ట మీవిషయమున లేదు; ఆయాస్థానముల యూర్ధ్వభాగము లననేమో యర్థము నిర్ణయించుటలో కష్టము కలుగును. ఇట్లే “నీచై రనుదాత్తః” అనుదానికి తగ్గులో పలుకఁబడున దనుదాత్తమచి యర్థము చెప్పవలసి యున్నను నాగోజీభట్టు నభిప్రాయము చొప్పున “తాల్యాదిషు స్థానేఽధ్వార్యభాగే నిష్పన్నోఽచ అనుదాత్త సంజ్ఞ స్వాత్” అని యర్థము చెప్పవలెను. “సమాహార స్వరితః” అనుసూత్ర మునకు “ఉదాత్తా నుదాత్త త్వే వర్ణధర్మౌ సమాప్రియేతే యస్మిన్ సోఽచ స్వరిత సంజ్ఞ స్వాత్” అని నాగోజీభట్టు అర్థము చెప్పినాఁడు. ఏధ్వనియం దుదాత్తానుదాత్తములను వర్ణధర్మములు రెండును గలసియుండునో అది స్వరితసంజ్ఞ కలదియగునని దీనియర్థము. ఈ ధ్వనిలో ఎంతభాగ ముదాత్తము, ఎంతభాగ మనుదాత్త మను విషయమును నిర్ణయించుటకు “తస్యాదిత ఉదాత్త మర్ధప్రాస్యమ్” అను సూత్రమేర్పడినది. అనఁగా స్వరితసంజ్ఞ గల ప్రాస్యా చ్చునందు మొదటి యర్థమాత్ర ఉదాత్తమును, తక్కిన యర్థమాత్ర అను దాత్తమును ; దీర్ఘాచ్చునందు మొదటి యర్థమాత్ర ఉదాత్తమును, తక్కిన ఒకటిన్నర మాత్రలును అనుదాత్తమును ; ప్లుతాచ్చునందు మొదటి యర్థ మాత్ర ఉదాత్తము, మిగిలిన రెండున్నర మాత్రలును అనుదాత్తమును అని యా సూత్రము నభిప్రాయము. ఉదాత్తానుదాత్తస్వరిత సంజ్ఞలను గూర్చిన యష్టాధ్యాయీసూత్రములకు నాగోజీభట్టు చేసిన వ్యాఖ్యానము సరికాదని తోచుచున్నది. అకారాద్యచ్చుల కుదాత్తాది స్వరములు కలుగు నప్పుడు తాల్యాది స్థానములం దూర్ధ్వ నీచభాగముల వలన స్థానభేదము కలుగునని చెప్ప వీలులేదు. ఉచ్చనీచలు ధ్వనికి సంబంధించినవే కాని, స్థాన మునకు సంబంధించినవి కావని చెప్పవలెను. కాని, ఈ ఉదాత్తానుదాత్తత్వ ముల వలనఁ గలిగిన యుచ్చ నీచధ్వనులకును, సాధారణముగ వినఁబడు నుచ్చ నీచధ్వనులకును నేదో భేదమున్నదనియే తోచుచున్నది. కాని, యది యెట్టి భేదమో నిర్ణయింప వీలులేదు. ఇంగ్లీషున వైదిక స్వరములకు acute, grave, circumflex అని అందురు. ఈ పదముల యర్థముకూడ స్పష్టము కాదు. ఉదాత్తానుదాత్తస్వరిత సంజ్ఞలు వైదికధ్వనులకు సంబంధించినవియు, ఉచ్చ, నీచ, సంజ్ఞలు సాధారణ వ్యవహార ధ్వనులకు సంబంధించినవియునై యున్నవి. వేదమునకు సంబంధించిన స్వరములు సంస్కృతమునందే లోపిం చినవని చెప్పుదురు. ప్రాచీన ప్రాకృతములందును నాధునిక ప్రాకృతము

లందును నవి లేకుండుట వింతకాదు. కావున నవి ద్రావిడభాషలయందును లేవు. వీనియం దాయా యచ్చులు ఉచ్చ, నీచ, సమానధ్వని భేదములచే (high, low, level) లేక ascending, descending, level మూడు విధములుగా నుండును.

అచ్చులన్నిటికిని అనునాసికాసనునాసిక భేదములు వేదమునందు గల వని యుష్టాధ్యాయవలనఁ దెలియుచున్నది. కాని, యీ భేదమువలనఁ గలుగు ప్రయోజనమును గూర్చి యెచ్చటను వివరింపఁబడలేదు; ఆ విషయమై పరిశోధనములును జరిగియుండలేదు.

ఉదాత్తమున కక్షరము తలవై నిలువు గీతను, అనుదాత్తమున కక్షరము క్రింద అడ్డుగీతను, స్వరితమున కట్టి గుఱుతును లేకుండఁగను, ప్లుతమున కక్షరము ప్రక్క కి అంకెనుంచెయు, అనునాసికోచ్ఛారణమున కక్షరము తలవై అను గుఱుతు నుంచెయు ప్రస్తరించిన యెడల నీ క్రింది వివిధోచ్ఛారణములు గల యచ్చు లేర్పడును

1. అ, అ, అ; అ, అ, అ; ఆ, ఆ, ఆ; ఆ, ఆ, ఆ; ఆ కి, ఆ కి, ఆ కి;

ఆకి, ఆకి, ఆకి.

2. ఇ, ఇ, ఇ; ఇ, ఇ, ఇ; ఈ, ఈ, ఈ; ఈ, ఈ, ఈ; ఈకి, ఈకి, ఈకి;

ఈకి, ఈకి, ఈకి.

3. ఉ, ఉ, ఉ; ఉ, ఉ, ఉ; ఊ, ఊ, ఊ; ఊ, ఊ, ఊ; ఊకి, ఊకి,

ఊకి; ఊకి, ఊకి, ఊకి.

4. ఋ, ఋ, ఋ; ఋ, ఋ, ఋ; ౠ, ౠ, ౠ; ౠ, ౠ, ౠ;

ఋకి; ఋకి, ఋకి, ఋకి; ౠకి, ౠకి, ౠకి.

5. ఌ, ఌ, ఌ; ఌ, ఌ, ఌ; యి, యి, యి; యి, యి, యి.

6. ఏ, ఏ, ఏ; ఏ, ఏ, ఏ; ఐ, ఐ, ఐ; ఐ, ఐ, ఐ.

7. ఐ, ఐ, ఐ; ఐ, ఐ, ఐ; ఓ, ఓ, ఓ; ఓ, ఓ, ఓ.

8. ఓ, ఓ, ఓ; ఓ, ఓ, ఓ; ఔ, ఔ, ఔ; ఔ, ఔ, ఔ.

9. ఔ, ఔ, ఔ; ఔ, ఔ, ఔ; ఌ, ఌ, ఌ; ఌ, ఌ, ఌ.

ఇట్లు ప్రస్తావించిన 132 ఉచ్చారణములకును వేదములం దుదాహరణములు కానవచ్చునేమో వేదములోని ధ్వనులను గూర్చి పరిశోధనము చేయువారు తెలుపవలసియున్నది. సంస్కృతమునందు మాత్ర మీ భేదము లన్నియు లేవనియే చెప్పవచ్చును. అందు హ్రస్వ దీర్ఘ ప్లుత భేదములు గల అ, ఇ, ఉ, ఋ లును, దీర్ఘ ప్లుత భేదములు గల ఏ, ఐ, ఓ, ఔ లును గాన వచ్చును. ౧-కారమొక్క 'క్లప్' ఛాతువునందు తప్ప నితరములందు గాన రాదు. దానికి దీర్ఘ ప్లుతోచ్చారణములు లేవు. ఈ యచ్చులన్నిటికిని ఉదాత్తానుదాత్త స్వరితోచ్చారణములు లేవు గాని, ఉచ్చ, నీచ, సమాన స్వరములు గలవు. ప్రయోగములందు, అ, ఉ, లకు మాత్రము అ, ఆ, ఉ, ఊ అను ననునాసికోచ్చారణము కానవచ్చును ; ఆ యుచ్చారణమైనను అంగీకారా ద్యర్థకములగు నేకాక్షర, ద్వ్యక్ష రావ్యయములఁ గొన్నిటియందు మాత్రము, అందును నా యచ్చులు పదాంతగతము లైనప్పుడు మాత్రము వినఁబడును.

ప్రాకృతములందు శబ్దముల తుదిని అ, ఇ, ఉ, ల కనునాసిక ధ్వని గలదు. ముఖ్యముగ నిది నపుంసకలింగ బహువచన రూపములందు వినఁబడుచున్నది. ఉదా. వనా ఇ = వనాని, మొదలైన ధ్వనులకు ఉచ్చ నీచ సమాన భేదములు ప్రాకృతములందును గలవు. సంస్కృత ప్రాకృత ధ్వనులను గూర్చి తెలిసికొనుటకు మనకుఁ గేవలము గ్రంథములే యాధారము లగుచున్నవి. వ్యవహారమున నింక నెట్టి భేదములుండెనో తెలియదు. ఆధునిక ప్రాకృతములని చెప్పఁబడు హిందూ దేశ భాషలయందు వ్యవహారమున నచ్చుల యుచ్చారణమున వై విధ్యమున్నది. గాని, యా భేదములన్నియు వ్రాతయందు గానరావు.

ఆంధ్రమునను గ్రాంథికభాషయం ధుచ్చారణమునఁగల వివిధభేదములు గుర్తింపఁబడి యుండలేదు. కాని, వ్యవహారమున హ్రస్వ, దీర్ఘ, ప్లుత; ఉచ్చ, నీచ, సమాన; అనునాసికాననునాసికముల భేదములన్నియు వినఁబడును. ఈ భేదముల వలన నర్థభేదమును గలుగుచుండును. అనునాసికాననునాసికోచ్చారణములందు కాలక్రమమున మార్పులు గలిగినవి. ఆ మార్పులు అర్ధానుస్వార ప్రకరణమునఁ గొంతవఱకు వివరింపఁబడి యున్నవి.

హల్లులు.

అచ్చులకు వలె హల్లులకు హ్రస్వ, దీర్ఘ, ప్లుత భేదములను, భారతీయ వైయాకరణులు వివరింపలేదు. ఆధునికై రోపీయలాక్షణికులు హల్లులకును దీర్ఘ త్వమును గల్పించియున్నారు. ద్విత్వహల్లులను వారు దీర్ఘ హల్లులుగ భావించుదురు. ఈ యభిప్రాయముచొప్పున అక్క, అప్ప, మొదలగు పదము

లందలి కకార పకారాదులు దీర్ఘహల్లులని చెప్పవలయును. అవి దీర్ఘములు గావుననే యాద్విత్వము లోపించునపుడు వాని వెనుకటియచ్చు దీర్ఘమగుచుండును. కేవలహల్లు అర్థమాత్రాకము. హల్లులకు ప్లుతముండుట యసంభవము. ఉదాత్తాది స్వరసంజ్ఞలును హల్లులకు చెల్లవు. అనునాసిక, అననునాసిక భేదము య, ల, వ లకుమాత్రము గలదని సంస్కృత వైయాకరణులు తెలిపినారు. వేదభాషయందును, సంస్కృతమునందును గాకున్నను, ప్రాకృతములందు దక్కిన హల్లులకుఁగూడ ననునాసికత్వ ముండనేమోయని యూహింపవలసియున్నది. సంస్కృతమందలి ద్విత్వాక్షరములును, సంస్కృతమునుండి సామీక్యరణము (assimilation) వలన ప్రాకృతమున నేర్పడిన ద్విత్వాక్షరములందును మొదటిహల్లు కొన్ని యెడల ననుస్వారముగ మాటుట గలదు. ఉదా. సం. వక్ర=ప్రా. \* వక్క, వంక; సం. నగ్న=ప్రా. \* నగ్గ, నంగ; మొదలైనవి.

అజ్ఞులు యుత్పత్తి స్థానములు.

సంస్కృత మందలి యాయా ధ్వనుల యుత్పత్తిస్థానములు సిద్ధాంతకౌముదియం దిట్లు వివరింపఁబడి యున్నవి.—

అ, క, ఖ, గ, ఘ, ఙ, హ,ః—కంఠము.

ఇ, చ, ఛ, జ, ఝ, ఞ, య, శ—తాలువు.

ఋ, ఌ, ర, డ, ఢ, ణ, ర, ష—మూర్ధము.

౞, త, ధ, ద, ధ, న, ల, స—దంతములు.

ఉ, ప, ఫ, బ, భ, మ, ఃప (ఉవధానీయము) ఓషములు.

ఇ, మ, జ, ణ, న—నాసికకూడ

ఏ, ఐ—కంఠము, తాలువు.

ఓ, ఔ—కంఠము, ఓషము.

వ—దంతములు, ఓషము.

ఃక (జిహ్వమూలీయము)—జిహ్వమూలము

అనుస్వారము—నాసిక.

వై స్థానవివరణము సంపూర్ణముగ స్వరశాస్త్రము ననుసరించిలేదు. అందుస్థానములతోఁబాటు కొన్ని టియందు కరణములును చేరియున్నవి. ఉపూపధానీయములకు రెండు వెదవులును స్థానములనుట సరికాదు<sup>1</sup>. వానికి వై

\* రేఫమునకును అనునాసికత్వము కలదు “అనుస్వారయమానాంచ నాసికా స్థానము చ్యుతే” అని పాణినీయ శిక్ష.

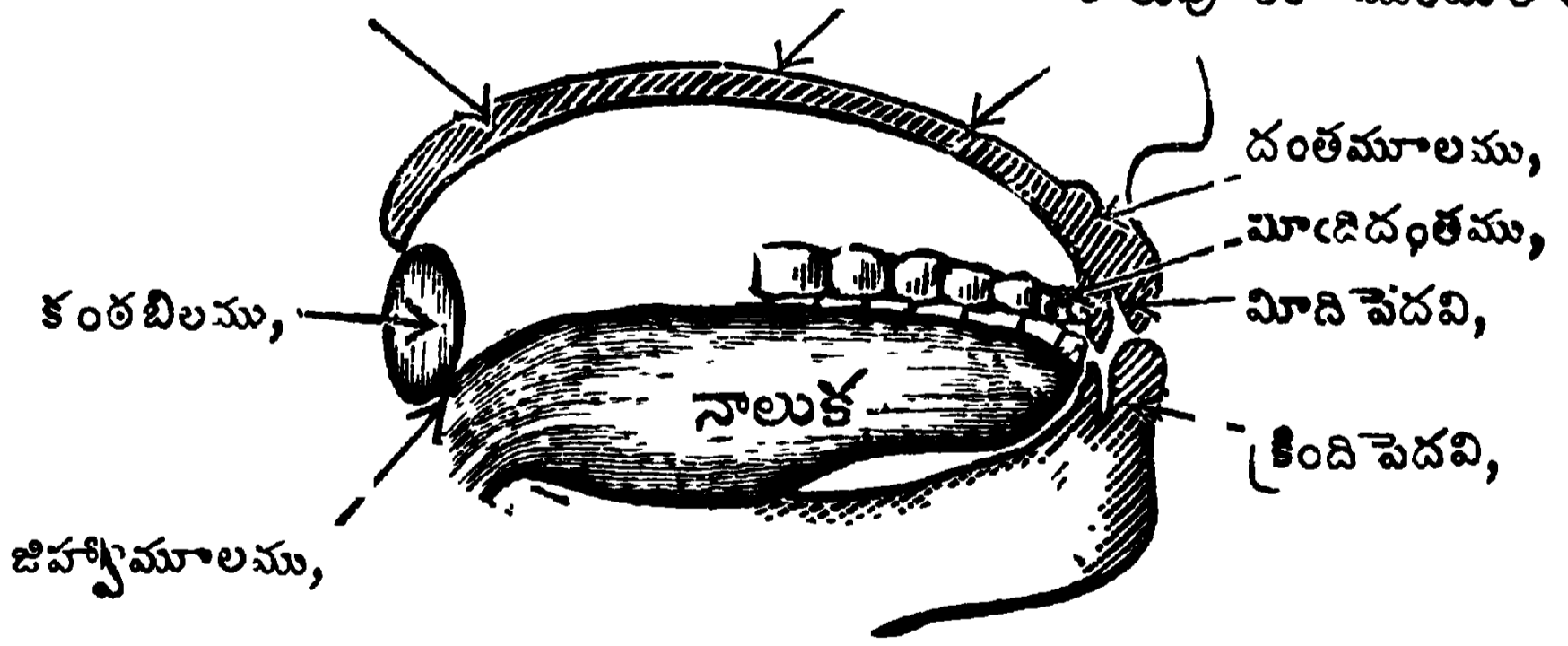
1. “ఉపోపోపధానీయే” - అనిప్రాతికాఖ్య. “సిద్ధమేజః సస్థానత్వాత్” అని వారికము.



పెదవి స్థానము, క్రిందిపెదవి కరణమునగుచున్నవి. ఏ, ఐ, ఓ, ఔ, లకు కంఠముగూడ స్థానమని చెప్పట యుక్తముకానట్లు తోచుచున్నది<sup>1</sup>. ఏ ధ్వని యైనను కంఠదావీరముననే శ్వాసము బయటికివచ్చుటవలన నేర్పడుటచే, నన్ని ధ్వనులకును కంఠము స్థానమగుచునే యున్నది. వకారమునకు వైదంతములు స్థానము, క్రింది పెదవి కరణము నగుచున్నవి<sup>2</sup>. జిహ్వమూలీయమునకు జిహ్వ మూలము కరణము మాత్రమగుచున్నది; దానికి కకారముతోఁబాటు కంఠమే స్థానము. కాని, ప్రాతిశాఖ్యలో “ఃకాజిహ్వమూలే” అని జిహ్వమూలీయమువలెను కవర్ణీయ హల్లులకును జిహ్వమూలమే స్థానమని చెప్పబడినది.

సిద్ధాంత కాముదిలో కరణమును గూర్చిన ప్రశంసలేదు. కరణ ప్రకరణము ప్రాతిశాఖ్యలలోను పాణినీయ శిక్షలోను చేర్చబడియున్నది. స్థానముతోఁ గరణమునుగూడఁ దెలుపనిచో ధ్వనులయత్సత్తి బోధపడదు. వైని వివరించిన స్థానములను గూర్చి సాధారణముగ తెనుఁగు వ్యాకరణములందు సరియగు జ్ఞానము లభింపకున్నది. అందు తాలువు, మూర్ధము, అను శబ్దముల యర్థము నెవ్వరును సరిగ గమనించినట్లు తోచదు. తాలువనఁగా దొడయని యర్థముఁ జెప్పుచుందురు. దొడయననది నోటికి ప్రక్కగోడ. అదిధ్వనికి స్థానము కాదు. ఈ విషయమును గ్రహించియే యొకరు తాలుశబ్దమున కర్థముఁ జెప్పఁ బోయి, యదిమూర్ధమనిరి. \* తాలువన మూర్ధమైనచో, మూర్ధమేమికావలెనో! ఈ స్థానములను గూర్చి తెలిసికొనుట కీక్రిందిపటము సహాయకారి కాఁగలదు. మృదుతాలువు లేక వెనుకతాలువు

మూర్ధము, లేక మధ్యతాలువు, తాలువు లేక ముందుతాలువు,



1. ఏకారమునకు తాలువే స్థానము “ ఇచశేయాస్తాశౌ ” అని ప్రాతిశాఖ్య; ఓ - కారమున కోష్ఠమే స్థానము “ ఉపోపోపధ్మా ఓషే ” అనిప్రాతిశాఖ్య.
- 2 “ వోదంతాగ్రైః ” అని ప్రాతిశాఖ్య కరణప్రకరణము. శిక్షలో “ దంతో శ్చ్యేవః ” అనిఉన్నను, దానికి “ దంతసన్నికృప్తేఓషేభవః ” అని యర్థము చెప్పుకొమ్మన్నారు.

\* బ్రహ్మశ్రీ వజ్రుల చిననీతారామస్వామి శాస్త్రిగారు. “ వ్యాససంగ్రహము ” అను రావుసాహేబు గిడుగు వేంకటరామమూర్తి పంతులుగారి సప్తతితమ జన్మదినోత్సవ సందర్భమున ప్రకటింపబడిన సంచిక. (ప్రకాశకులు: తెలికిచెర్ల వేంకటరత్నము ఎమ్. ఏ., గుంటూరు. వెల. రు 7-8-0.) చూ. “ తాలువన దొడకాదు ” అను వ్యాసము.



ఇందు కంతబిలము, మృదుతాలువు, మూర్ధము, తాలువు, దంత మూలము, మీఁదిదంతము, మీఁది వెదవి, అనునవి స్థానములు. శాస్త్ర దృష్టినాలోచించినచో కంతమునుండి యారంభించిన నోటివైకప్పు లోపలి తలమంతయు ధ్వనియత్పత్తికి స్థానమే యగును. కాని, యొక్కొక్క భాషయందలి ధ్వను లొక్కొక్క ప్రదేశమునుండి వెలువడుచుండుటచే నాయాభాషలయందలి ధ్వనులలో నీషద్భేదములు గలుగుచుండును. ఒక్క భాషయందే వేర్వేరు కాలములందు భ్రంశమూలమున స్థానము మాఱుచుండుటచే ధ్వనులును మాఱుచుండును. నాలుకయు, క్రిందివెదవియు కరణములు. కంతమునుండి వెలువడు శ్వాసమును వివిధవికారములను బొందిన నాలుక యాయాస్థానములందు సంపూర్ణముగ నిరోధించి వదలుట వలనను, ఆయాస్థానములందు తగిలియుం దగులనట్లుండి యొకపిడితో జారనిచ్చుట వలనను, నోటి వైకప్పును స్పృశింపక దానికి వెవ్వేరు దూరములందు నిలిచి వదలుచుండుటవలనను నాయాధ్వను లుత్పన్నము లగుచుండును. కావున, ధ్వనియత్పత్తి విషయమున స్థానవివేక మెంతముఖ్యమో, కరణవివేకమును నంతముఖ్యమైనదే.

స్థాన, కరణముల మూలమున నుత్పత్తియగు నాయాధ్వనులను వివరింపక పూర్వము సంస్కృత వైయాకరణములు వివరించిన ప్రయత్నమును గూర్చి కొంత తెలిసికొనవలసియున్నది. సిద్ధాంతకాముదిప్రకారము ప్రయత్నము ఆభ్యంతరము, బాహ్యము, ననిరెండు విధములు. అందాభ్యంతరము మరల (1) స్పృష్ట (2) ఈషత్స్పృష్ట (3) వివృత (4) సువృత - భేదములచే నాలుగు విధములు ఈ మాభ్యంతర ప్రయత్న భేదముల యర్థమెచ్చటను వివరింపఁబడలేదు. నానికీట్లర్థముఁ జెప్పికొన వలెనేమో. స్పృష్టమనఁగా కరణమా స్థానమును సంపూర్ణముగ స్పృశించుట. కాది-మాంత పంచనర్గీయహల్లు లిట్టివి. ఈషత్స్పృష్టము అనఁగాఁ గరణము స్థానముతో స్పృశించియు స్పృశింపనట్లుండుట. అంతస్థములును (య, ర, ల, వ) ఊష్మములు (శ, ష, స, హ) నిట్టివి. కాని, వీనిలో నంతస్థములను మాత్రమే యీషత్స్పృష్టములుగ సిద్ధాంతకాముది పేర్కొనుచున్నది. శ, ష, స, హ, అను గొంద అర్థస్పృష్టములనుచున్నారు. వీని నుచ్చరించునపుడు గలుగుస్పర్శము సరిగ సగమనిచెప్ప వీలులేకున్నను, య, ర, ల, లకంటె. వీనిస్పర్శ మెక్కువయనియే చెప్పవచ్చును. య, ర, ల, వ, లలోఁగూడ య, ర, ల, లస్పర్శముకంటె, వ-కారస్పర్శ మెక్కువగనే యుండును. కావున, వ - కారమును స్పర్శవిషయమున య, ర, ల, లతోఁ గాక, శ, ష, స, హ, లతోఁ జేర్చవలసియుండును.

ఆభ్యంతర ప్రయత్నమందు వివృత, సంవృత భేదములును గలవని సిద్ధాంతకాముది తెలుపుచున్నది. ఈ రెండిటికిని స్థానకరణముల స్పర్శముతో నెట్టి సంబంధము నున్నట్లు కానరాదు. 'వివార' మనఁగా 'వెడల్పు'; 'సంవార' మనఁగా 'ఇటుకు' వీనికే ఇంగ్లీషున Open, close, అనికాని, Broad, narrow అని కాని చెప్పుదురు. శ్వాసము బయటికి వచ్చు కంఠాది మార్గమును వెడల్పు చేయుట 'వివృత' ప్రయత్నమును దానిని ఇటుకుచేయుట 'సంవృత' ప్రయత్నమును నని చెప్పవలెను. ఈ యర్థము సరియైనదై నచో ఊష్ణముల కును స్వరములకును వివృత ప్రయత్నమని చెప్పట సరిపోదు. ఊష్ణముల నుచ్చరించునప్పుడు మార్గ మిటుకుగ నుండుటచే వానికిఁగల ప్రయత్నము సంవృత మనియే చెప్పవలెను. స్వరములలో 'అ' కారమునకు ప్రక్రియాదశయందు వివృత ప్రయత్నమనియు, ప్రయోగమునందు సంవృత ప్రయత్నమనియు సిద్ధాంతకాముది తెలుపుచున్నది.

ఈ విషయమున వ్యాఖ్యాత యేమేనితబ్బిబ్బు పడినాఁడో, లేకవైదిక స్వరముల యాభ్యంతర ప్రయత్నము నట్లే నిరూపింపవలెనో నిశ్చయింపలేము. బాహ్యప్రయత్నము (1) వివార (2) సంవార (3) శ్వాస (4) నాద (5) ఘోష (6) అఘోష (7) అల్పప్రాణ (8) మహాప్రాణ (9) ఉదాత్త (10) అనుదాత్త (11) స్వరిత — భేదములచే పదునొకండు విధములయినట్లు తెలుపఁబడినది. ఆయాహల్లుల బాహ్యప్రయత్నముల సీక్రిందిశ్లోకము వివరించుచున్నది.

“ ఖయాంయనుః, ఖయః, ఃక, ఃపౌ, విసర్గః, శర, (ఏవచ)  
 ఏతే “ శ్వాసాను ప్రదానా, ” “ అఘోషా ” శ్చ, “ వివృణ్వతే ”  
 కంఠః; మన్యేతు “ ఘోషా, ” స్ఫుః, “ సంవృతా, ” “ నాదభాగినః ”  
 అయుగ్తా, వర్ణయమగా, యణ, “ శ్చల్పాసఫ ” స్మృతాః ”

దీనియర్థము—“ ‘ఖయ్యు’ల ‘యమ్ము’లు, ‘ఖయ్యు’లు, జిహ్వ మూలీయ, ఉపధ్మానీయములు, విసర్గము, ‘శ్రు’లు—వీనికి శ్వాస. అఘోష, వివార ప్రయత్నములు, తక్కిన వానికి ఘోష, సంవార, నాద ప్రయత్నములు, వర్ణములలో ప్రథమ, తృతీయ, పంచమవర్ణములు ; ఆవర్ణములలోనివే ప్రథమ, తృతీయ వర్ణముల ‘యమ్ము’లు, ‘యణ్ణు’లు - ఇవిఅల్పప్రాణములు; మిగిలినవి మహాప్రాణములని బోధ్యము. ”

‘ఖయ్యు’ లనఁగా పంచవర్ణములలోని ప్రథమ, ద్వితీయవర్ణములు:—  
 క, ఖ ; చ, ఛ ; ట, ఠ ; త, థ ; ప, ఫ—అనునవి ప్రాతిశాఖ్యయందు  
 “ ప్రతివర్ణములోని మొదటి నాలుగు వర్ణములకంటెను, ఆ వర్ణపు అనునాసి కము పరమయినయెడల, ఆయావర్ణములు ద్విత్వములగును: ఉదా. పలికొక్కిః;

చఖ్ఖతుః ; అగ్గిః ; ఘ్ఘుంతి ; మొదలైనవి. ఇట్లాగమముగా వచ్చిన వర్ణములకు “యమ్ము లనిపేరు” అని ప్రసిద్ధిగలదు. ‘శ్రు’ లనగా ‘శ, ష, స’ వర్ణములు. “యణ్ణు” లనగా ‘య, ర, ల, వ’ లు.

ఉదాత్తానుదాత్తస్వరితములను బాహ్యప్రయత్నములు సిద్ధాంత క్రామముదిలో అచ్చుల విషయమున మాత్రము వివరింపబడినవి. ఇవిప్రయత్నములయినప్పుడు హ్రస్వ, దీర్ఘ, ప్లుతములను, అనునాసికాననునాసికములను గూడ నేల ప్రయత్నములగఁ బరిగణింపఁగూడదో తెలిదు.

వై వివరణమును బట్టి యాయావర్ణములకుఁగల స్థానప్రయత్నము లీక్రింది పట్టికలో సంగ్రహముగఁ దెలుపఁబడినది. ఇట్టి పట్టికయే “ఆంధ్ర విజ్ఞాన నర్వస్వము, సంపుటము ౧ - 1916 సం॥ ప్రచురణము - 404 - వ పుట” లో ఉన్నది. దానికిని దీనికిని గలభేదములు నక్షత్రచిహ్నములు (\*) గలచోట్ల గమనింపఁదగును.

సిద్ధాంతక్రామముది యందు వివరింపబడిన బాహ్యప్రయత్నములలో శ్వాసము, నాదము ; ఘోషము, అఘోషము ; అల్పప్రాణము, మహాప్రాణము—అను సంజ్ఞలను వివరింపవలసి యున్నది. శ్వాసమున కింగ్లీషులో Surd అనియు, నాదమునకు Sonant అనియుఁ జెప్పవచ్చునేమో. క, ఖ, చ, ఛ ; ట, ఠ ; త, థ ; ప, ఫ ;—ఇవి శ్వాసముగలవి. వీని నుచ్చరించు నపుడు రెండుచెవులను మూసికొన్నచో ఝాంకారము వినఁబడదు. గ, ఘ ; జ, ఝ ; డ, ఢ ; ద, ఢ ; బ, భ లు వై వానికి వకుసగ నాదముగల ధ్వనులు. వీని నుచ్చరించుచుఁ జెవులను మూసికొన్నచో ఝాంకారము వినఁబడును. ఈ ఝాంకారమే నాదము. జ, ఞ, ణ, న, మ, అను ననునాసిక ధ్వనులను, అనుస్వారమును, అంతస్థములగు అనునాసికాననునాసిక య, ర, ల, వ, లను, అచ్చులను, ఉచ్చరించునపుడు గూడ నీ ఝాంకారము కలుగును గావున, నివియు నాదముగల వగుచున్నవి. కాని, సిద్ధాంతక్రామముదియందచ్చులకు నాదము చెప్పఁబడలేదు. య, ర, ల, వ, లు నాదముగల వైనను వానికి సరిపోవు శ్వాసధ్వనులులేవు. ఇట్లే నాదయుతములగు నచ్చులకు సరిపోవు శ్వాసముగల యచ్చులునులేవు. వానికి శ్వాసమును గల్పించినచో నవి యేకాంతాచ్చు (Whispered vowels) లగును. ః క, శ, ష, స, ఃప - లు శ్వాసముగలధ్వనులు. వీనిలో ఃక, ఃప లకు సరిపోవు నాద ధ్వనులు సంభవములే యైనను లేవు. శ, ష, స, లకును సంస్కృతమున నాద ధ్వనులు లేవు. ష (sh) కారమున కింగ్లీషున ‘z’ అను నాదధ్వనిగలదు ; అట్లే ‘స’ (s) కారమునకు ‘z’ అను నాదధ్వని గలదు. ‘శ’ - వర్ణ మింగ్లీషున లేదు గావున దానికి సరిపోవు నాదధ్వనియు నందులేదు.



ఘోషము, అఘోషము, అను పదముల కర్థమేమో స్పష్టముకాకున్నది. ఇంగ్లీషులోని Aspirate అనుదానికి ఘోషమనియు, Unaspirate అనుదానికి అఘోషమనియు నర్థము చెప్పినచో ఒత్తక్షరములు ఘోషములును సాధు అక్షరములు అఘోషములునని చెప్పవలసియుండును. అప్పుడు ఖ, ఛ, ఠ, డ; ఫ, ఘ, ఝ, ఢ, ఢ, భ - లు ఘోషములును, క, చ, ట, త, ప; గ, జ, డ, ద, బ - లు వానికి సరిపోవు అఘోషములును అగును. కాని, శ్వాసముగల ధ్వనులన్నియు నఘోషములనియు, నాదముగలవన్నియు ఘోషములనియు సిద్ధాంతకాముది తెలుపుచున్నది. ఇదిగాక క, చ, ట, త, ప; గ, జ, డ, ద, బ, లు అల్పప్రాణములనియు, ఖ, ఛ, ఠ, డ, ఫ; ఘ, ఝ, ఢ, ఢ, భ, లు మహాప్రాణములనియు నాగ్రంధమే తెలుపుచున్నది. కావున నల్పప్రాణ, మహాప్రాణములకు వరుసగా unaspirate, aspirate, అని యింగ్లీషునఁ జెప్పినయెడల ఘోషామహాప్రాణములకును అఘోషాల్పప్రాణములకును భేదములేకపోవును. కావున నిపుడు తేలనలసినది శ్వాసాఘోషములకును, నాదఘోషములకునుగల యర్థభేదము. ఈ భేదమేమో నిర్ణయించుట కష్టమే. ఈ జంటలలోని రెండు పదములు నేకార్థకములైన యెడల, వానిని వేర్వేరు నుగ్గడించుట యనావశ్యకము. నాదమునది ప్రయత్నము, ఘోషము దానిఫలము; శ్వాసము ప్రయత్నము, అఘోషము దాని ఫలము; - అని చెప్పినచో ఘోషాఘోషములను బ్రయత్నములలోఁ జేర్చుట తగదు.

క, ఖ, హ, లను మహాప్రాణములని యనఁగూడినను, శ, ష, స, లు గూడ మహాప్రాణములనుట తగునేమో విచారణీయము. కాని, అల్పప్రాణముల నుచ్చరించు నప్పటికంటె శ, ష, స, ల నుచ్చరించునపు డెక్కువ ప్రాణము నుపయోగింపవలయుననుట స్పష్టము.

## II. ఆచ్ఛికధ్వనులు.

ఆంధ్రధ్వనుల స్థాన, కరణ, ప్రయత్నములు తత్సమ శబ్దములందు సంస్కృత ధ్వనులకువలె నుండునుగాని, తద్భిన్న దేశ్యములందు కొన్నివర్ణముల విషయమునఁ గొంత భేదముండును. ఎ, ఒ, చే, జే, అ, అను వర్ణముల విషయమున నీ భేదము కానవచ్చును. సంస్కృతమున ఎ, ఒ, లు దీర్ఘములేకాని హ్రస్వములుకావు. ప్రాకృతభాషల యవస్థనుండియు హ్రస్వ ఎ, ఒ కారములు ప్రచారములోనికి వచ్చినవి. ప్రాకృతమున ద్విత్వహల్లులకు పూర్వమందే హ్రస్వ ఎ, ఒ లుండు నని కొందఱుండురుగాని, ప్రత్యేకముగ నున్నప్పుడును నవి హ్రస్వముగ వినఁబడుట కలదనుటకు నిదర్శనములు గలవు. చే, జే, లు దంత్యములగు ప్రత్యేకవర్ణములని వైయాకరణులందురు. కాని, యవిత-కార స-కార సంయోగమువలనను, దకార జ-కార సంయోగము



వలనను గలిగిన సంయుక్తాక్షరములు. 'క్ష'కారము క-కార, ష-కార సంయోగమువలనఁ గలిగినదైనను, ఉచ్చారణమున నా రెండు వర్ణములును బ్రత్యేకముగ వినఁబడక యేకవర్ణముగ వినఁబడునట్లే 'త్స' 'ష్ట' వర్ణములేక వర్ణములగుచే, జేలుగ వినఁబడుచున్నవి. ద-కార జ-కారములకు సంయోగము గలిగినప్పుడు, ద-కారసంపర్కమువలన స-కారమునకునాదము గలిగి యింగ్లీషులోని 'z' వంటిధ్వనిగ మాతీనది. ఇట్లే చే, జే లకు మాతృకలు మఱికొన్నియుఁ గలవు. ఇతరములైన యాచ్ఛిక ధ్వనులను గూర్చిన విచార మీ యధ్యాయమున వేఱొకచోటఁ జేయఁబడినది.



నాలుగవ ప్రకరణము.

—

సంధి

నమ్మకత సంధి.



## నాలుగవ ప్రకరణము

### సంధి

#### సంస్కృత సంధి

#### తెనుఁగునకుఁ గావలసిన సంస్కృత సంధిచూత్రములు

తెనుఁగున సంస్కృత సమాసములు గ్రంథములందు విరివిగఁ జేరినవి. కొన్ని సమాసములు వ్యవహారము నందును వినవచ్చుచున్నవి. సంస్కృతపదములు సమసించునపుడు గలుగు సంధివిధానము తెనుఁగునకుఁ గావలసినంత మట్లుకు తెలిసికొనవలసియున్నది. అట్టి సంధు లీక్రింద వివరింపఁ బడినవి:—

అచ్చంధి.

(1) ఇ, ఉ, ఋ, ౠ, అనునచ్చుల కసవర్ణాచ్చులు పరమైనప్పుడు వానికి వరుసగా య, వ, ర, ల, అను హల్లు లాదేశములగును: <sup>1</sup>

అతి + ఆశ్చర్యము = అత్యాశ్చర్యము; గురు + ఆజ్ఞ = గుర్వాజ్ఞ; పితృ + ఆదేశము = పిత్రాదేశము (ౠ + ఆకృతి = లాకృతి).

(2) క్షయ్య, జయ్య, శబ్దములు శక్యార్థకములు:<sup>2</sup> క్షయింప శక్యమైనది క్షయ్యము; జయింప శక్యమైనది జయ్యము. శక్యార్థముకాక యోగ్యార్థము గలిగినప్పుడు క్షేయము, జేయము, అనురూపములు గలుగును.

(3) 'క్రయ్యమనఁగా కొనువారు కొందురనుబుద్ధి నంగడియం దుంపఁ బడినది. 'క్రేయ' మనఁగా విక్రయించుట కర్హమైనది.<sup>3</sup>

(4) అవర్ణమున కిసవర్ణాచ్చు పరమైనయెడల నారెండచ్చుల స్థానమున పరమందున్న యచ్చునకు సంబంధించిన గుణమాదేశమగును: <sup>4</sup> ఇ, ఉ, ఋ, ౠ, లకు వరుసగా ఏ, ఓ, అర్, అల్, అనునవి గుణములగును :

ఉప + ఇంద్రుఁడు = ఉపేంద్రుఁడు, గంగా + ఉడకము = గంగోడకము; మహా + ఋషి = మహర్షి.

(5) అవర్ణమునకు ఏ, ఐ, ఓ, ఔ, లు పరమైనయెడల వానికి వృద్ధి యేకాదేశమగును. <sup>5</sup> ఇ, ఉ, ఋ, ౠ, లకు వరుసగా ఐ, ఔ, ఆర్, ఆల్, అనునవి వృద్ధులగును :

1. ఇకో య ణచి. 2 క్షయ్యజయ్య శక్యార్థే 3. క్రయ్యస్తదర్థే 4. అస్థుణః 5. వృద్ధిరేచి.

కృష్ణ + ఏకత్వము = కృష్ణైకత్వము; గంగా + ఓఘము-గంగాఘము;  
 దేవ + ఐశ్వర్యము = దేవైశ్వర్యము; కృష్ణ + ఔత్కలత్వము=కృష్ణైత్కల  
 త్వము.

(6) అక్ష శబ్దమునకు ఊహినీశబ్దము పరమగునప్పుడు 'ఊ' వర్ణము  
 నకు వృద్ధియగును: <sup>1</sup> అక్షౌహిణి.

(7) అ, ఇ, ఉ, ఋ, ౠ, అనునచ్చులకు సవర్ణాచ్చులు పరమైనచో  
 వానికి దీర్ఘముగలుగును: <sup>2</sup>.

దైత్య + అరి = దైత్యారి; శ్రీ + ఈశుఁడు = శ్రీశుఁడు; విష్ణు + ఉద  
 యము = విష్ణూదయము; పితృ + ఋణము = పితృణము.

హల్పంధి.

(1) స, త, థ, ద, ధ, న అనుహల్లులకు శ, చ, ఛ, జ, ఝ, ఞ, అను  
 హల్లులు చేరినయెడల స, త, థ, ద, ధ, న, లు వరుసగా శ, చ, ఛ, జ,  
 ఝ, ఞ, లుగామాటును: <sup>3</sup>

శిరస్ + చుంబి = శిరశ్చుంబి; మరుత్ + చంచలము = మరుచ్ఛంచ  
 లము; బృహత్ + జాతకము = బృహజ్జాతకము; సరిత్ + ఝరి = సరిఝరి  
 మొదలై నవి.

(2) స, త, థ, ద, ధ, న, అనుహల్లులకు ష, ట, ఠ, డ, ఢ, ణ, లు  
 చేరినయెడల స, త, థ, ద, ధ, న, లు వరుసగా ష, ట, ఠ, డ, ఢ, ణ, లు  
 గామాటును: <sup>4</sup>

ధనుస్ + టంకారము=ధనుష్టంకారము; తద్ + డమరుకము=తడ్డమరు  
 కము; ఘుష్యత్ + ఢంక = ఘుష్యడ్డంక మొదలై నవి.

(3) పదాంతములైన ట, ఠ, డ, ఢ, ణ, లకు పరముగానుండు స, త, థ,  
 ద, ధ, నలు ష, ట, ఠ, డ, ఢ, ణ లుగా మాటును: <sup>5</sup>

షట్ + సమయములు = షట్సమయములు; షట్ + దానములు =  
 షడ్దానములు; షట్ + న్యాయములు = షడ్న్యాయములు, మొదలై నవి.

కాని ట, ఠ, డ, ఢ, ణ లకు నవతి, నగరి, అనుపదములు పరమైనచో  
 నాపదముల యాదినున్న నకారమునకు ణకారమాదేశమగును: <sup>6</sup>

షట్ + నవతి = షణ్ణవతి; షట్ + నగరులు = షణ్ణగరులు.

1. అక్షదూహి న్యుపసంఖ్యానమ్. 2. ఆక స్సవర్ణే దీర్ఘః.

3. స్తోత్రాశ్చనాశ్చుః. 4. ష్టోష్టనాష్ట్యః. 5. నప దాంతా ష్టో రనామ్.

6. అనామ్న గరినవతీనామితివాచ్యమ్.

తవర్ణీయ హల్లులకు హకారము పరమైనయెడల ష, ట, త, డ, ఢ, ణ, లు ఆదేశములు కావు:¹

తద్ + షణ్ముఖుడు = తద్షణ్ముఖుడు; మొదలైనవి.

(4) క, చ, ట, త, ప; గ, జ, డ, ద, బ, ఖ ఛ, త, ఢ, ఘ ఘ, ఝ, ఞ, ణ; శ, ష, స, హ:-లు పదాంతమున వచ్చినయెడల వానికి యథాక్రమముగా గ, జ, డ, ద, బ, లు ఆదేశములగును:²

వాక్ + ఈశుడు = వాగ్ + ఈశుడు = వాగీశుడు; చిత్ + రూపము = చిద్ + రూపము = చిద్రూపము మొదలైనవి.

(5) హకారముతప్ప తక్కిన పదాంతములైన హల్లులకు అనునాసికాక్షరములు పరములైనయెడల అనునాసికాక్షరము వైకల్పికముగా నాదేశమగును:³

ఏతద్ + మురారి = ఏతద్దురారి; ఏతన్దురారి.

కాని, పరముగానున్న యనునాసికాక్షరము ప్రత్యయస్థమైనయెడల పూర్వహల్లు నిత్యముగా ననునాసికమగును:⁴

తద్ + మాత్రము = తన్మాత్రము, చిత్ + మయము = చిన్మయము.

(6) త, ఢ, ద, ఢ, న, లకు లకారము పరమైన యెడల నవి లకారముగా మాఱును:⁵

తద్ + లీనము; తల్లీనము; తద్ + లయము = తల్లయము.

(7) 'ఉద్' అను నపదముపై 'స్థా' 'స్తంభ' అనుపదములు చేరునప్పుడు పూర్వసవర్ణమాదేశమగును:⁶

ఉద్ + స్థాపనము = ఉత్థాపనము; ఉద్ + స్తంభనము = ఉత్తంభనము.

(8) క, ఖ, గ, ఘ; చ, ఛ, జ, ఝ; ట, త, డ, ఢ; త, ఢ, ద, ఢ; ప, ఘ, బ, భ-లకు హకారము పరమైనయెడల పూర్వసవర్ణము వైకల్పికముగా నాదేశమగును:⁷

వాక్ + హరి = వాగ్హరి; వాగ్హరి.

(9) వైవర్ణ్యములు పదాంతములై, వానికచ్చులును, హ, య, వ, ర, లును కూడిన శవర్ణము పరమైనయెడల శవర్ణము ఛవర్ణముగామాఱును:⁸

1. తో:షి. 2 ఝలాంజశోఽంతే. 3. యశోఽనునాసికేఽనునాసికోవా.

4. ప్రత్యయే భాషాయాం నిత్యమ్. 5. తోర్ణి. 6. ఉదః స్థా స్తంభోః పూర్వస్య. 7. ఝయో హోఽన్యతరస్యామ్. 8. శశోఽఽటి.

తద్ + శివుఁడు (వై (1) నియమముచే తజ్ + శివుఁడు, అని నిలువఁగా,—)

అనునాసికాక్షరములుతప్ప తక్కిన వర్గీయ హల్లులకును శ, ష, స, లకును, వర్ణప్రథమ, ద్వితీయాక్షరములును, శ, ష, స లును పరమైనయెడల వానికి యథాక్రమముగా క, చ, ట, త, ప, శ, ష, స లు ఆదేశములగును:¹

తజ్ + శివుఁడు = తచ్ + శివుఁడు = తచ్చివుఁడు, తచ్శివుఁడు.

అనునాసికవర్ణములుతప్ప దక్కిన వర్గీయ హల్లులకు అచ్చులును, య, ర, ల, వ, హ. జ, జ, ణ, న, మ, లును శవర్ణమునకు పరమైనను 'ఛ' కారమాదేశమగును:²

తద్ + శ్లోకము = తచ్చోకము.

(10) రేఫమునకు క, చ, ట, త, ప; ఖ, ఛ, ఠ, ఢ, ఫ; శ, ష, స లు పరమైనయెడల రేఫమునకు విసర్గమాదేశము గావచ్చును:³

విసర్గమునకు వర్ణప్రథమ ద్వితీయాక్షరములును శ, ష, స, లును పరమైన యెడల 'స' కారమాదేశమగును; శ, ష, స, లు పరమైనప్పుడు 'స' కారాదేశము వైకల్పికముగా నగును:⁴

పునర్ + తాడనము = పునః + తాడనము = పునస్తాడనము; అయన్ + పిండము = అయః పిండము; తపన్ + ఫలము = తపః ఫలము.

(11) సమ్, పుమ్, శబ్దములతోఁ గూడిన కకారమునకుఁ బూర్వము 'స' కారమాగమముగా వచ్చును:⁵

సమ్ + కర్త = సంస్కర్త; పుమ్ + కోకిల = పుంస్కోకిల.

(12) కవర్ణ, పవర్ణీయాక్షరములు పరమైనచో విసర్గమునకు వరుసగా జిహ్వమూలీయ, ఉపధ్మానీయము లాదేశములగును:⁶

తపః ఫలము; ప్రాతఃకాలము మొదలై నవి.

(13) ప్రాస్వాచ్చునకు ఛకారము పరమైనయెడల పూర్వపదము తుదను 'త్' అనున దాగమముగా వచ్చును:⁷

స్వ + ఛాయ = స్వ + త్ + ఛాయ = స్వచ్ఛాయ; శివ + త్ + ఛాయ = శివచ్ఛాయ.

1. ఖరి చ. 2. ఛత్వ మమితి వాచ్యమ్. 3. ఖరవసానయో ర్విసర్జనీయః. 4. విసర్జనీయస్య సః. 5. సంప్రంకానాం సో వక్తవ్యః 6. కుప్యోః కఃపాః చ. 7. ఛే. చ.



'ఆ'కు పరముగా 'చ' కారమువచ్చినను 'త్' ఆగమముగావచ్చును:1

ఆ + ఛాదనము = ఆ + త్ + ఛాదనము = ఆచ్ఛాదనము.

దీర్ఘాంతమైన పదమువై 'ఛ' కారము వచ్చినచో 'త్' అనునది వైకల్పికముగా ఆగమమగును:2

లక్ష్మీ + ఛాయ = లక్ష్మీఛాయ; లక్ష్మీచ్ఛాయ.

విసర్గసంధి.

(1) విసర్గమునకు సకారమాదేశమగును:3

పయః + సముద్రము = పయస్సముద్రము.

(2) విసర్గమునకు వర్గప్రథమ ద్వితీయాక్షరముల మీఁదను శ, ష, స, ల మీఁదను గల శ, ష, స లు పరమైనచో విసర్గము నిలుచును:4

మనః + క్షోభము = మనః క్షోభము మొదలైనవి.

(3) విసర్గమునకు శ, ష, స, లు పరమైనచో విసర్గము వైకల్పికముగా నగును:5

పయః + శీతలము = పయశ్శీతలము, పయః శీతలము.

పాశ, కల్పక, క, కామ్య, శబ్దములు విసర్గమునకుఁ బరమైనచో 'స' కారము తప్పక యాదేశమగును:6

పయస్పాశము, యశస్కల్పము, యశస్కము, యశస్కామ్యము - వై శబ్దములు అవ్యయగతమగు విసర్గమువై వచ్చినచో 'స' కారమాదేశము కాదు:7

ప్రాతః కల్పము.

ఇ, ఉ, ఋ, ౠ, ఏ, ఓ, ఔ, హ, య, ర, ల, వ, లవైఁ గల విసర్గము మీఁద వై శబ్దములు పరమైనచో 'ష' కార మాదేశముగావచ్చును:8

సర్పిష్ + పాశము = సర్పిష్పాశము, సర్పిష్కల్పము, సర్పిష్కము, సర్పిష్కామ్యము—'ముహూర్, అనునవ్యయమువై నీ కార్యమురాదు:9

ముహూఃకాముఁడు—'నమస్, పురస్' అను గతिसంజ్ఞ గల శబ్దములవై విసర్గమునకు సకారము వచ్చును:10

నమస్కారము, పురస్కారము.

1. ఆక్షమాక్షో శ్చ. 2. దీర్ఘాంతో; పదాంతాద్వా. 3. విసర్జనీయస్యసః. 4. శ ర్పశే విసర్జనీయః. 5. వా శఠి. 6. పాశ, కల్ప, క, కామ్యేష్వితి వాచ్యమ్. 7. అనవ్యయస్యేతి వాచ్యమ్. 8. ఇణః ఋః. 9. ముహూః కర్ణేష్వనవ్యయస్య, ప్రతిషేధః. 10. నమస్కార సాక్షాత్కార్యం.

(4) తిరస్, అను నవ్యయమువై క, ప, వర్గీయాక్షరములు పరమైనచో 'స' కారాదేశము వైకల్పికముగానగును:¹

తిరస్కారము, తిరస్కర్త; తిరఃకారము, తిరః కర్త.

(5) సమాసమునం దుత్తరపదమునందు లేని ఇస్, ఉస్, అంతములు గల శబ్దముల విసర్గమునకు 'ష' కారము నిత్యముగా నాదేశమగును:²

సర్పిస్ + కుండిక = సర్పిష్కండిక; ధనుస్ + కపాలము = ధనుష్కపాలము; ధనుస్ + కోటి = ధనుష్కోటి.

(6) అకారమునకుఁ బరముగానుండు అవ్యయముకానట్టి శబ్దముతుది విసర్గమునకు కృ, కమ్, కంస, కుంభ, షాత్ర, కుశ, కర్ణి శబ్దములు పరమైన యెడల నిత్యముగా సకారమాదేశమగును:³

అయస్కారుఁడు, అయస్కాముఁడు, అయస్కంసము, అయస్కంభము, అయస్పాత్రము, అయస్కుశ, అయస్కర్ణి.

(7) 'అధస్', 'శిరస్' శబ్దములవై సమాసమందు 'పద' శబ్దము పరమైన యెడల నిత్యముగా సకారమాదేశమగును:⁴

అధస్పదము, శిరస్పదము.

స్వాది సంధి.

(1) 'అహస్' మొదలగు శబ్దములవై 'పతి' మొదలగు శబ్దములు పరమైన యెడల వైకల్పికముగా రేఫమాదేశమగును:⁵

అహర్పతి, గీర్పతి, ధూర్పతి.

(2) 'అహస్' శబ్దము నకారమునకు సమాసమందు రేఫమాదేశమగును:⁶ అహరహము; అహర్గణము.

(3) రేఫమునకు రేఫము పరమైనచో మొదటి రేఫమునకు లోపము కలుగును. ⁷

రేఫలోపము కలుగునప్పుడు దానికి పూర్వమందున్న అ, ఇ, ఉ, లకు దీర్ఘమగును:⁸

పునర్ + రమణము = పునారమణము: మొదలైనవి—తుల్యబలవిరోధము కలిగినప్పుడు విసర్గము ఉకారముగామాటి, అ + ఉ=ఓ, అగును:⁹

1. తిరసోఽన్యతరస్యామ్. 2. ఇసుసోస్సామర్థ్యే. 3. అతః కృ, కమి, కంశ, కుంభ, షాత్ర, కుశా, కర్ణిష్వనవ్యయస్య. 4. అధశ్శిరసీపదే. 5. అహరాదీనాం పశ్యాదిషు వా శేషః. 6. లో నుపి. 7. లో రి. 8. ద్రులోపేపూర్వస్యదీర్ఘోఽణః. 9. విప్రతిషేధే పరం కార్యమ్.

మనస్ + రథము = మనః + రథము = మన + ఉ + రథము = మనోరథము.

**ప్రాకృతమున సంధి.**

సంస్కృతమందలి హలంతశబ్దములన్నియుఁ బ్రాకృతమున నజంతము లయినవి. కావున ప్రాకృతమున నచ్చంధి మాత్రమే సిద్ధించుచున్నది. ఈ యచ్చంధియైనను నన్ని విషయములందును సంస్కృతమార్గము ననుసరించి యుండలేదు. ప్రాకృతసంధివిషయమున హేమచంద్రుని వ్యాకరణమునుండి యీ క్రింది సూత్రము లుద్ధరింపఁబడినవి. వాని కారణములు యుదాహరణ ములతోఁబాటు ప్రాకృత వాఙ్మయమునుండియుఁ గొన్ని యుదాహరణములు చూపఁబడుచున్నవి.

**1. పదయోః సంధి ర్వా.**

సంస్కృతమునకుఁ జెప్పఁబడిన సంధియంతయుఁ బ్రాకృతమున వైకల్పికముగ నగును: సం. వ్యాస+ఋషిః=వ్యాసర్షిః ; ప్రా. వాస + ఋషీ = వాసేషీ, వాసఋషీ ; ఇట్లే, విసమాయవ్రా, విసమ ఆయవ్రా ; దహసరో, దహి ఈసరో ; సాఊ ఆయం, సాఊ ఉఆయం ;

**2. న యువర్ణ స్వాస్వే.**

ఇ, ఉ, ల కసవర్ణాచ్చులు పరమైన యెడల సంధి కలుగదు: న వేరివగ్గే వి అవయాసో ; వందామి అజ్జ ; వఇరం.

“దణుఇంద-రుహిర-లిత్తో! సహఇ ఉఇందో నహప్పహవలి అరుణో!  
సంఝా-వహు-అవఊఠో! ఇవ-వారిహరో వ్య విజ్జలా పడిభిన్నో.”

**3. ఏదోతోః స్వరే.**

ఏ, ఓ, లకు స్వరము పరమైనచో సంధి కలుగదు:

“వహు ఆఇ నహుల్లిహణే | ఆబంధంతీఏ కంచుఅం అంగే |  
మయరద్ధయ-సర-ఢోరణి | ధారాఛేఅవ్వ దీసంతి||”  
“అవమానుఅ పజ్జత్తే | భ-కళభ-దంతావహసమూరుజుఅం |  
తం చేవ మలిఅ బిస-దా ఉండ-విరసమాలక్ష్మిమో ఏఙ్ఘ్రిం||”  
అహో అచ్చరిఅం.

**4. స్వరస్యోద్వృత్తే.**

వ్యంజనముతోఁ గూడిన స్వర మావ్యంజనము లోపింపఁగా మీగులును. అట్లు మిగిలిన యచ్చునకు ఉద్వృత్తాచ్చుని పేరు. అట్టి యుద్వృత్తాచ్చునకు స్వరము పరమైనచో సంధి కలుగదు :

గంభ ఉడి ; కడల ; ణారీట ; నినా-అరో ; నిసి-అరో ; రజణీ-అరో ; మణు అత్తం;—ప్రాకృతమున సర్వకార్యములును బహుళము గనుక, ఒకప్పుడు సంధివైకల్పికముగా కావచ్చును.

కుంభఆరో, కుభారో ; సు-ఉరిసో, సూరిసో.

ఒకప్పుడు సంధి నిత్యముగానగును : సాలాహణో, చక్కాట.

5. త్యాదే.

తిప్పలవై అనగా ప్రథమపురుష క్రియలు, మొదలగువానివై సంధి రాదు : భవతి ఇహ ; హోఽ ఇహ.

6. లుక్.

స్వరముకంటె స్వరము పరమగునపుడు పూర్వస్వరము బహుళముగా లోపించును : తిఅస+ఈసో = తిఅసీసో ; నీసాస+ఊసాస = నీసాసూసాసా.

వై దానిని బట్టి సంస్కృత శబ్దములకుఁ గలుగు సంధు లన్నియుఁ బ్రాకృతశబ్దములకుఁ గలుగవని తెలియఁగలదు. సంస్కృతము ననుసరించిన సంధులయినను నియతముగఁ గలుగవు. ప్రాకృతమున మిగిలిన సంస్కృత సంధులను, సంస్కృతసంధి కలుగనప్పుడేర్పడు ప్రాకృతసంధిస్వరూపములు ఈక్రింద ప్రదర్శింపఁబడుచున్నవి.

1. సవర్ణ దీర్ఘ సంధి.

(అ) సంధియందు దీర్ఘము కలుగుట కుదాహరణములు :

పల్లవ శాసనము : మహారాజాధిరాజో = మహారాజాధిరాజః ; ఆరఖాధికతే = ఆరఖాధికృతాన్ : సహస్నాతిరేక = సహస్రాతిరేక ; వనుధాది పతయే = తీన్ ; నరాధమో = నరాధమః.

మహారాష్ట్రీ : కఆవరాహ = కృతాపరాధ ; అర్థమాగధి : కాలా కాల ; జై నమహారాష్ట్రీ : ఇంగియాకార ; జై నశౌరసేని : సురాసుర ; శౌరసేని : కిలే శానల = క్లేశానల ; మాగధి : యూదిఅలావమాణ = ద్యూతకరావమాన ; అపభ్రంశము : సాసాణల = శ్వాసానల ; మహారాష్ట్రీ : పుహవీస = పృథవీశ ; అపభ్రంశము : అంసూసాసహి = ఆశ్రూచ్ఛావ్వసై ; మహారాష్ట్రీ : ఈసి+ ఈస (-సి) ఈసీస (-సి).

(ఆ)-దీర్ఘమురానందు కుదాహరణములు :—

మహారాష్ట్రీ : ఉద్ధచ్ఛ = ఉద్ధర్షాక్ష ; కఇంద = కవీంద్ర ; జై నశౌరసేని ; అదిందియత్త = అతీంద్రియుత్వ ; అర్థమాగధి : గుణట్టి = గుణార్థిన్ ; జై న మహారాష్ట్రీ : రత్తచ్ఛ = రక్తాక్ష ; శౌరసేని ; జమ్మంతరే = జమ్మాంతరే : శౌరసేని : అణ్ణగ్గామంతల = అన్యగ్రామాంతర ; పల్లవశాసనము : అగ్గిట్టోమ వాజ

పేయస్సమేధయాజీ = అగ్నిష్టోమవాజపేయాశ్వమేధ యాజీ ; అర్థమాగధి :  
 రాయమచ్చ = రాజామాత్య.

(ఇ) సంధి కాకుండ స్వరములు ప్రత్యేకముగా నిలుచుట కుదాహరణములు :

అర్థమాగధి : సమణ-మాహణ - ఆఱిహి = శ్రమణబ్రాహ్మణాతిథి ;  
 పువ్వవిదేహ-అవరవిదేహ = పూర్వవిదే హాపరవిదేహ ; సఅంగ = స్వాంగ ;  
 సఅర్థ = సార్థ ; ఖరవరుస అసిణిద్ధది త్తల ణిట్ట అనుభ అప్పియ అకంతవగ్నూ  
 హియ = ఖర-పరు-మాస్నిగ్ధ-దీ-ప్త - నిష్ఠా-శు-భా-ప్రియ - కాంతవగ్నూభిశ్చ ;  
 పుథవీ-నగ-అగణి = పృథివ్యదకాగ్ని ; ఇందణీల-అయసి-కుసుమ = ఇంద్రనీ-  
 లాతనీ-కుసుమ ; మణఅ గు త్తి, కాయఅ గు త్తి = మనోగు ప్తి, కాయాగు ప్తి ;  
 అర్థమాగధి : సుర అనురా = సురానురాః ; సుర .అసుర-మణుయ-మహియా =  
 సురాసుర మనుజమహితాః ; జై నమహారాష్ట్రీ : ఎగఅక్షర = ఏకాక్షర ; అఱి  
 .రేగ అట్టవాస = అతిరేకాష్టవర్ష .

సయల-అతమియ - జీవ-లోఅ = సక-లా-న్తమిత - జీవ-లోక ; జైన  
 శౌరసేని : సవ్వ-అత్తేసు = సర్వారేషు ; వందణ అత్థం = వందనార్థమ్ ;

అకిరియఆయ = అక్రియాత్కానః ; సేలగ-జక్ష-ఆగుహణ = శైలక  
 యక్షారోహణ.

అర్థమాగధి : మహాఅడవీ (జై నమహారాష్ట్రీ : మహాడవీ) ; జై నమహా  
 రాష్ట్రీ : ధమ్మ - కహ - అవసాణ = ధర్మకథావసాన ; మహా-అక్కండ =  
 మహాకృంద.

అర్థమా. మ ఈ-ఇద్ది-గారవ = మత్యై-ఋద్ధి-గారవ.

అర్థమా. బహు-ఉజ్జియ-ధమ్మియ = బహుజ్ఞితధార్మిక ; బహు -  
 ఉదగ = బహుదక ; బహు-ఉప్పల = బహుత్పల ; దేవకురు - ఉత్తరకురు =  
 దేవకు రూత్తరకురు ; పవాళ-అంకురల = ప్రవాళాంకురక ; పిఆ-అధర =  
 ప్రియాధర ; ధవల-అంసుఅ = ధవళాంశుక.

## 2. గుణసంధి.

(అ) సంధి కలుగుట కుదాహరణములు :

దిసేభ = దిసా+ఇభ = దిగ్+ఇభ ; సంద త్తేభ మో త్తి అ = సందత్తేభ  
 మా క్తిక ; పంచేను = పంచేషు = పంచ+ఇషు ; కిసోఅరీ = కృశోదరీ ; సామో  
 అల = శ్యామోదక : గిరిలులిఓఅహి = గిరిలులితోదధి ; అర్థమా. శౌర.  
 మహేసి = మహా+ఇసి = మహర్షి ; మహా. శౌర. రావసి = రాల+ఇసి=రాజర్షి ;  
 సవ్రోఉయ = సవ్వ+ఉఉయ = సర్వ+ఋతుక=సర్వర్తుక ; ణిచ్చోఉగ=ణిచ్చ+  
 ఉఉగ = నిత్యఋతుక = నిత్యర్తుక ; అణోఉయ = అన్యతుక.



(ఆ) సంధి కలుగనందు కుదాహరణములు :

సవ్య ఊవరిల్ల, సవ్యఉప్పరిల్ల = సర్వోత్పత్తిత ; పథమ-సమయ-ఉవసంత = ప్రథమ సమయోపశాంత , కక్కోల-ఉసీర ; ఆయరియ-ఉవజ్ఞాయ = ఆచార్యోపాధ్యాయ ; హెట్టుమ-ఉవరిమ ; వాయ-ఘణ - ఉదహి = వాతఘనోదధి ; కంఠసుత్త-ఉరత్త = కంఠసూత్రోత్త ; అప్ప-ఉదయ = అల్పోదక ; దీవ-దిసా ఉదహీణమ్ = ద్వీప-ది-గుదధీనామ్ ; మహా-ఉదగ = మహోదక ; ఈఈమిగ-ఉసభ = ఈహామృగ్నభ ; ఖగ్గ-ఉసభ = ఖడ్గర్నభ ; జై నమహా. పవయణ-ఉవఘాయగ = ప్రవచనోప ఘాతక ; సంజమ-ఉవఘాయ = సంయమోపఘాత ; శౌర. వసంత-ఉస్సవ - ఉవాలణ = వసంతోత్స వ్రాపాయన ; విసజ్జిల-ఇసి-దారల = విసర్జితర్షి దారక.

(ఇ) సంధియందు పరస్పరము నిలుచుట కుదాహరణములు :

మహా. అప. గణంద = గజేంద్ర ; అప. గణందల ; శౌర. అప. గరింద . మాగ. గలింద = గరేంద్ర ; అర్థమా. శౌర. మాగ. మహింద = మహేంద్ర . అర్థమా ; జై. శౌర. దేవింద = దేవేంద్ర . అర్థమా ; జై. మహా ; జై ; శౌర. జిణింద = జినేంద్ర ; అర్థ. జోయింద = జ్యోతిషేంద్ర ; శౌర ; మింద = మృగేంద్ర ; జై. మహా. మిందజాల = మాయేంద్రజాల , అర్థమా. ఎగిందియ = ఏకేంద్రియ ; అర్థమా. సోగిందియ, మాణిందియ ; జుబ్బిందియ, ఫాసిందియ = శ్రోత్రేంద్రియ, ప్రాణేంద్రియ, జిహ్వేంద్రియ, స్పర్శేంద్రియ ; అప. జిభిందిల = జిహ్వేంద్రియ ; మహా. తద్దిల సిందు = తద్దివసేందు ; తిలసీస = త్రిదశేశ ; జై. మహా. రాఈసర = రాజేశ్వర ; శౌర. పవ్వదీసర = పవ్వతేశ్వర ; మహా. కణ్ణుప్పల = కర్ణోత్పల ; అర్థమా ; జై. మహా. నీలుప్పల = నీలోత్పల ; శౌర. గీలుప్పల ; మాగ. గాహుప్పల = గాహోత్పల ; మహా. ఖందుకేవ = స్కంధోత్తేప ; తామ్రశాస నము : పాతుకేవ = పాదోత్తేప ; అర్థమా. గంధుద్దుయ ; అప. గంధుద్దుల = గంధోద్దుత ; జై. మహా. రయణుజ్జల = రత్నోజ్జ్వల ; శౌర. మందమారు దువ్వెల్లిద = మందమారు తోదేవ్లిత ; పవ్వదుమ్మిలిద = పవ్వతోమ్మలిత ; మాగ. శవ్వయ్యాణ = సర్వోద్యాన ; మహా. కణ్ణసాస = కృతోచ్ఛాప్స ; లీధూస = లీఢోష ; గమణూసుల = గమనోత్సుక ; అర్థమా. ఏగూణ = ఏకోన ; పంచూణ = పంచోన ; దేసూణ ; భాగూణ ; కోసూణ ; మహా. గామూసవ = గ్రామోత్సవ ; మహా ; జై. మహా ; శౌర. మహూసవ = మహోత్సవ ; శౌర. వసంతూసవ = వసంతోత్సవ ; అర్థమా. ఉత్తమిడ్డి = ఉత్తమ + ఇడ్డి = ఉత్తమ + ఋడ్డి = ఉత్తమర్డి ; దేవిడ్డి ; మహిడ్డి ; మహి



ద్వీయ ; జై. మహా. విశేనువటగో = విశేషోపయోగ ; ఆవంతి : అద్భుత = అద్భుత.

3. వృద్ధి సంధి.

ప్రాకృతమున వృద్ధిసంధి కానేకాదు, పరరూపసంధియే యగును. ఉదాహరణములు :

(అ) గామేణి = గ్రామ + ఏణి ; మహా. ణవేలా = నవ + ఏలా ; ఘల్లేలా = ఘల్ల + ఏలా ; ఉక్థండ్డి ఎక్కపాస = ఉత్థండ్డితైకపార్శ్వ ; శౌర. అవలంబిదేరావణహాత్థ = అవలంబితై రావణహాత్థ ; శిలాదలెక్కదేస = శిలా తలై కదేశ ; కరుణైక్కమణ = కరుణై కమనన్ ; మహా. కుసుమొత్థల = కుసు మావ స్త్వత ; పథమోసరిల = పథమ + ఓసరిల = ప్రథమాపస్వత ; బాహో మట్ట = బాహ + ఓమట్ట = బాహ్వావమృష్ట ; జలోలి = జల + ఓలి = జలా వలి ; వణోలి = వణ + ఓలి = వనావలి ; పహోలి = పహ + ఓలి = ప్రభా వలి ; అర్థమా ; జై. మహా. ఉదబిల్ల = ఉదల + బిల్ల = ఉదక + బిల్ల = \* ఉద్ర ; అర్థమా. ఉదఉల్ల = ఉదల + ఉల్ల = ఉదక + ఉల్ల ; అర్థమా. వాసేణొల్ల = వాసేణ + బిల్ల = వ్సేణ + బిల్ల ; అర్థమా. మాలోహాడ = మాలా + ఓహాడ = మాలా + అవహృత ; మట్టిఓలిత్త = మట్టిఓ + ఓలిత్త = మృత్తికా + అవలిప్త ; జై. మహా. జలోహ = జల + ఓహ = జలౌఘ ; సంతాణోసప్పిణి = సంతాన + ఓసప్పిణి = సంస్థాన + అవసర్పిణి ; శౌర. గుడో దన = గుడోదన ; వసంతోదార = వసంత + ఓదార = వసంతావతార ; కర రుహోరంప = కరరుహ + ఓరంప.

(ఆ) పరరూప సంధి కానప్పుడు రెండచ్చులును ప్రత్యేకముగ నిలు చును. ఉదాహరణములు : మహా. వాలందోలణ - ఓణవి ఆ = వాతాందోల నావనమిత ; అర్థమా. ఖండగ - ఏగావలి = ఊద్రకై కావలి ; విప్పహా ఇయ - ఓలంబ = విప్రహాజితావలంబ ; జై. మహా. సభా - ఓహాస = సభా వకాశ.

4. యణాదేశ సంధి.

ప్రాకృతమున యణాదేశసంధి రాదు. సంస్కృతములోనే సంధి గలిగి ప్రాకృతమున మాత్రిన రూపములు వివిధ వికారములతోఁ గనబడును. ఉదా హరణములు :

(అ) అచ్చులు ప్రత్యేకముగా నిలుచుటకు :

మహా. ణహాప్పహావలి అరుణ = సఖప్రభావల్యరుణ ; రత్తిఅంధల = రాత్ర్యంధక ; సంఝూ - వహు - అవఊఠ = సంధ్యావధ్వవఘూఠ ; అర్థమా

‘కావర’ శబ్దమునకు రూపాంతరము. ఇదియు దేశ్యము కాదు. కావలము = పాపము, అని శ. ర. కారుఁడు వ్రాయుటయు సరికాదు.

“ దేవపూజలఁ బొలివ్రొని - కావలంబు, బ్రాహ్మణోపాస్తిఁ బొలివ్రొని పాపచయము, నచ్యుతానంత గోవింద - హరిమురారి, యని తలంచిన యప్పుడ యడఁగిపోవు” విష్ణుపురాణము. 3-ఆ.

ఇందు ‘కావల’ శబ్దమునకు భీరుత్వమనియే యర్థము చెప్పవలెను.

సం. రాజ్ = ప్రా. రాజ = రాల = రాయ(చ) = హిందీ. రావ్, రాయ్ ; తెనుఁగు : రావు, రాయ.

సం. సూచికా = ప్రా. సూజిగా (సూదిఆ) = సూఇఆ = సూయిఆ = హిందీ : సూయీ, సూవీ ; తెనుఁగు : సూది.

సం. భేద = ప్రా. భేల = ప్రాచీన హిందీ. భేవ. చూ. తెనుఁగు : బెవడు, బెగడు, బెంగ మొదలైనవి.

తెనుఁగున ‘పమిడి, పవిడి, పయిడి ; పోవు, క్వా. పోయి ; అవు, క్వా. అయి ; బావి, వ్యసహారము ‘బాయి’ ; ఆవిరి, వ్యసహారమున ‘ఆయిరి’ ; మొదలగువానియందు వకారము యకారముగాఁ గాని, యకారము వకారముగాఁ గాని మారుటవలన నేర్పడలేదు. ఉద్వృత్తాచ్చుల మధ్య వచ్చిన య, వల మూలమున నా భేదములు గలిగినవి.

(2) ఉద్వృత్తాచ్చులు రెండును గలిసి “ద్విత్వాంగు” లగుట (dip-thongs): ఇట్టి మార్పు అశోకుని శాసనములందు కానఁబడుచున్నది; స్థవిర = ధవిర = ధైర ; త్రయోదశ = త్రవిదస = త్రైదస ; మయూర = మఱూర = మఱర = మూర = మొర ; త్రయోదశ = తపదస = తేదస ; ఉజ్జయినీ = ఉజ్జేనీ. ఇట్టి మార్పుల మూలముననే సంస్కృతమందలి ఐ, అయ, లు ఏ గను, ఔ, అవ, లు ఓ గను మాతినవి. ప్రాకృతభాషాపరిణామమునఁ గూడ నిట్టి మార్పులు కలిగెను :

సం. కదల = \* కదిల = \* కఇల = \* కైల = కేల = హిందీ : కేలా; తెనుఁగు : చక్కరకేళ (అరఁటిపండు.)

సం. చతుర్ = ప్రా. చఉ = చౌ = చో ; సం. స్థవిర = ప్రా. ధవిర = ధవిర = ధైర = ధేర ; సం. బదర = బదుర = బఱర = బౌర = బోర ; బంగాళి ; బోర్ మొదలైనవి.

(3) ఉద్వృత్తాచ్చులకు సంధి కలుగుట : ఉదాహరణములు :

సం. కుంభకార = ప్రా. కుంభ ఆర = కుంభార = కుంభర = కుమ్మర.

సం. ఆర్యవాట = ప్రా. అఱ్ఱ ఆడ = తెనుఁగు : అఱ్ఱాడ.

సం. ఉపాధ్యాయ = ప్రా. ఉల్లంజాల = ఓర్పు = తెనుగు : ఒజ్జ ; ఇంటిపేరు : వజ్జుల.

సం. మల్లవాటి = ప్రా. మల్లఆడి (-ది) = తెనుగు . మల్లాది ; ఇట్లే ఒడ్డాది, మండాది మొదలైనవి.

ఉద్వృత్తాచ్చు లొకటి కొకటి పరమైనప్పు డిట్టి మార్పులు కలుగుట చేతనే, తొంటి రూపములు నేటి యార్యభాషలయందు మఱుగుపడియున్నవి. అదేరీతిగ ద్రావిడభాషలయందును జరిగినది. ఈ మార్పులను గుఱియం దుంచికొని తెనుగు పదముల ప్యుత్పత్తుల నాలోచించినచో నూటికి డెబ్బది వంతుననైనను శబ్దరత్నాకరమున దేశ్యములుగ గుర్తింపబడిన పదములు వైకృతములే యని నిర్ణయింపవచ్చును.

**నేటి యుత్తరహిందూస్థాన భాషలయందు సంధి.**

నేటి యుత్తర హిందూస్థాన భాషలలో ననేకములందు సంస్కృత ప్రాకృత శబ్దముల యంతమందు గల యచ్చులు లోపించుటచే నవి సాధారణముగ హలంతములుగ నిలిచినవి. అ, ఇ, ఉ, ఆను నచ్చులు కొన్నియెడలఁ బదాంతములందు వినవచ్చినను నవి యతిబలహీనములై తొలఁగిపోవుచుండును. వానికచ్చుపరమైనయెడల పూర్వాచ్చుపోయి, పరమంచున్న యచ్చు మాత్రము నిలిచి, పరరూపసంధి కలుగుచుండును. సింధీ, లహండా భాషలు మాత్రమింకను నజంతములుగ నిలిచి యున్నను, వీని యందును బరరూప సంధియే కానవచ్చుచున్నది. నేటి యార్యభాషలయం దెల్ల నిట్టిసంధియే కలదు. సంస్కృతమందలి హల్పంధియు నేటి యార్యభాషలయందు లేదు.

**ద్రావిడ భాషలలో సంధి.**

వైరీతిగా సంస్కృతమం దనేకవిధములుగాఁ గనబడు చుండిన సంధి విధానమంతయు ప్రాకృతములందే (1) అచ్చులు ప్రత్యేకముగా నిలిచి వాని మధ్యమున నొక యాగమాక్షరము చేరుట (2) పరరూపసంధి గలుగుట, అను రెండు విధానములు మాత్రమే నిలిచినవి. నేటి యార్యభాషలయందును నదే విధాన మనుసరింపబడుచున్నది. ద్రావిడభాషలలోని సంధి కూడ నార్యభాషా సంప్రదాయానురోధియే కాని వేఱుగాదు.

ప్రకృతిభావనివారణమును శీర్షికక్రింద నీ విషయమై యింతకుముందీ గ్రంథమున వివరింపబడియున్నది. ప్రకృతిభావమును నివారించుటకు ద్రావిడభాషలందు ఇండోయూరోపియను భాషలలోని సంప్రదాయమే యనుసరింపబడుచున్నదని కాల్దువెల్లు వ్రాయుచు నాయా పోలికలను వివ

రించి యున్నాడు. ఆతని కీ విషయమున సిధియను భాషాసంప్రదాయము కనబడ లేదు.

కాల్లువెల్లి సంధి విషయముననే నను ఇండో-యూరోపియను భాషల తోడి పోలికలను గుర్తించుట యాతని తత్త్వ దృష్టిని వెల్లడించుచున్నది. కాని, ఆతనివలె నీపోలికలకొఱకు జెండు, గ్రీకు, లాటిను భాషలవంకకు మనము పరుగిడనక్కఱ లేదు. అంతకంటె సమీపముననేయున్న ప్రాకృత భాషలయందును ప్రకృతిభావనివారణమునకు 'వ,య,'లు చేరుచుండుటను మనము గమనించితిమి. 'వ'అనునది 'మ'గను, 'మ'అనునది 'న'గను మాఱుట ద్రావిడభాషలయందు సహజమే. కావున, వ, మ, న, లొకవంకను యకార మొకవంకను ప్రకృతిభావనివారణమున ద్రావిడ భాషలయం దుపయోగపడు చున్నది. మళయాళములో ఇకారముతో పదములు కనబడుచుండుటచేత నకారము ఇకారముగాను, ఇకారము యకారముగాను మాఱినవని కాల్లువెల్లి భిప్రాయపడినాడు. కొన్ని సందర్భములలో నకారమునకు బదులుగ ఇకారము మళయాళమునఁ గనబడుచున్నను, ఇకార మెన్నడైనఁ బ్రకృతి భావనివారణమున నుపయోగపడినట్లు మనకుఁ దెలియదు. కావున ఇకారము యకారముగ మాఱినదనియు, మ, న, వ, ఇ, య, లన్నియు నేక వర్ణపు వికారములే యనియుఁ జెప్పట సరికానట్లుఁజూచుచున్నది.

**తమిళమున సంధి.**

తమిళమున సంధికి 'పుణర్ చ్చి' అని పేరు. అది నాలుగువిధములుగా నుండును :—

1. హలంత శబ్దము తుదిహల్లునకుఁ బరమందున్న యచ్చు చేరును. ఇట్టి సంధికి 'ఇయల్పు పుణర్ చ్చి' అని పేరు. ఇది-సంస్కృతములోని 'ఫలమ్+అత్ర = ఫలమత్ర' అను దానిలోని సంధి వంటిది. ఉదా. నిలమ్+ఇరుక్కిఱదు = నిలమిరుక్కిఱదు మొదలైనవి.

2. రెండు పదములు సంధియందు గలియునప్పుడు పూర్వవర్ణమునకుఁ గాని, పరవర్ణమునకుఁగాని వికారములు కలుగ వచ్చును. దీనికి 'వికారపు ణర్ చ్చి' అని పేరు. ఈ వికారము మూడు విధములుగా నుండవచ్చును: (i) 'తోస్తల్' లేక ఆగమాక్షరములు చేరుట (ఆగమసంధి) ; (ii) 'తిరిదల్' లేక ఒక వర్ణమునకు మఱియొకవర్ణ మాదేశ మగుట (ఆదేశసంధి); (iii) 'కెడుదల్' ఒక వర్ణముగాని, వర్ణములుగాని లోపించుట (లోపసంధి).

ఈ మూడు విధములఁ గాక మఱి యొక విధముగఁ గూడ సంధి కావచ్చును. (బహుళ సంధి.)

I. ఆగమ సంధి.

ఈ సంవర్ధమున రెండు విషయములను జ్ఞప్తియందుంచుకొనవలెను.

(i) రెండచ్చులు చేరియున్నప్పుడు వానికిఁ బ్రకృతిభావము కలుగదు. (ii) షష్ఠీతత్పురుష సమాసమునఁ బూర్వపదము తుది యచ్చునకుఁ బరమందుండు క, చ, త, స లకు ద్విత్వము కలుగును. పూర్వ పరపదములకుఁ గేవల విశేషణ విశేష్య సంబంధమున్నను, పూర్వపదమున వర్ణలోపము గలిగినను నీద్విత్వము కలుగదు.

కొన్నియాగమ సంధి సూత్రములు.

(1) ఏకాఙ్విశిష్ట హలంతపదమందలి యచ్చు హ్రస్వమై దానికి మఱి యొక పదము తొలియచ్చు పరమైనచో పూర్వపదాంత్యహల్లునకు ద్విత్వము కలుగును. ఈ సంధి సంస్కృతములోని 'సన్నచ్యుతః' మొదలగు వానిని పోలినది. ఇట్లే తెలుఁగున 'దివ్యశక్తిన్నరుదుగ, రెండున్నర, అన్నిష్టసఖి' మొదలగు సంధి రూపము లేర్పడుచుండును.

ఉదా. మణ్+అరిదు = మణ్ణరిదు ; పొన్+అరుమై = పొన్నరుమై ; మొదలై నవి.

(2) పూర్వపదాంత్యాచ్చునకు మఱియొకపదము తొలియచ్చు పరమగునప్పుడు ప్రకృతి భావమును నివారించుటకు 'య'గాని 'వ'గాని యాగమముగా నచ్చును. ద్రావిడభాషలయందెల్ల నీ 'య,వ' వర్ణము లాగమాక్షరములుగ నున్నవి. కొన్ని ద్రావిడ భాషలలో నితర వర్ణములును నాగమములుగ రావచ్చును. సంస్కృతమునందలి యణాదేశ సంధికిఁ బ్రాకృతమున గలిగిన పరిణామ మీసంవర్ధమున స్మరింపఁ దగినది.

(అ) ఇ, ఈ, ఐ, లకచ్చు పరమగుచో యడాగమ మగును : ఉదా. ఇని+ఉణ్ణు = ఇనియుణ్ణు. తీ+ఎరియుమ్ = తీయెరియుమ్ ; కై+ఐ = కైయై మొదలై నవి.

(ఆ) ఎ, ఏ, ల కచ్చు పరమగుచో 'య'గాని 'వ'గాని యాగమముగ రావచ్చును : ఉదా. అరశనే+అవన్ = అరశనేయవన్.

(ఇ) తక్కిన యచ్చుల కచ్చు పరమగు నప్పుడు 'వ'కారము మాత్ర మాగమ మగుచు : ఉదా. అదు+ఏ = అదువే ; వర+ఇల్లై = వరవిల్లై, మొదలై నవి.

(3) నిర్దిష్టార్థక విశేషణములగు అ, ఇ, ఉ, లకుఁ గాని ప్రశ్నార్థక మగు 'ఎ'కారమునకుఁ గాని హల్లుపరమైనచో నాహల్లునకు ద్విత్వము కలుగును. ఉదా. అ+మనిదన్ = అమ్మనిదన్ ; ఇ+వీడు = ఇవ్వీడు ; ఎ+వ్వై = ఎవ్వవ్వై, మొదలై నవి.



వై వాని కచ్చు పరమగునపు డాగమముగావచ్చిన యకారమునకో వకారమునకో ద్విత్వము కలుగును. ఉదా. అ+ఇరుమ్బు = అయ్యిరుమ్బు ; ఇ+ఊర్ = ఇవ్పూర్ మొదలైనవి.

అ, ఇ, ఉ, ల రూపముతో నిర్దిష్టార్థక విశేషణములును, 'ఎ' అను రూపముతో ప్రశ్నార్థక విశేషణమును సంస్కృత ప్రాకృతములందు లేకుండుటచే నిట్టి సంధి కాభాషలలోఁ బ్రసక్తి లేదు. కాని, సంస్కృతమున 'ఆ+ఛలమ్ = ఆచ్ఛలమ్' మొదలగు సంధి రూపము లీసంధర్భమున స్మృత్యములు.

తెనుఁగున 'త్రికంబు మీఁది యసంయుక్త హల్లునకు ద్విత్వము బహు శంబుగానగు ; ద్విరుక్తంబగుహల్లు పరంబగునపు డాచ్చికంబగు ద్విరుక్తంబునకు ప్రాస్వంబగు ' ననుసూత్రములందు వై విషయమే వినరింపఁబడి యున్నది.

(4) అచ్చుపకుఁ బరమందున్న క, చ, త, ప, లకు ద్విత్వముగలుగును. ఉదా. మఱ్ఱ + కారియమ్ = మఱ్ఱక్కారియమ్ ; ఇన్ద + శత్రమ్ = ఇన్దచ్చత్తమ్, మొదలైనవి. ఈ సూత్రము సర్వత్ర వర్తింపదు:

I. ప్రశ్నార్థి కావధారణార్థక శబ్దములవై ద్విత్వముకలుగదు: ఉదా. అవనా కొడుత్తాన్; అవనే కొడుత్తాన్.

II. సంబోధన ప్రథమారూపమువై ద్విత్వము కలుగదు: ఉదా. అణ్ణా! కొడుమ్.

III. సంపూర్ణ క్రియా పదముమీదను ద్విత్వము కలుగదు: ఉదా. శెన్నై తమ్మి!

IV. సంబంధార్థక క్రియాజన్య విశేషణమువై ద్విత్వముకలుగదు: ఉదా. ఓశినకుదిరై .

V. విశేషణముగ వాడఁబడు ధాతురూపమువై ద్విత్వము కలుగదు: ఉదా. ఆడు కాల్.

VI. సర్వనామమువై ద్విత్వముకలుగదు: ఉదా. అదు వెరిదు.

VII. విశేష్యముల విభక్తి రూపములవై ద్విత్వము కలుగదు: ఉదా. అవ నోడు పో; ఎనదు తలై - ఈ విషయమున సాధారణముగ ద్విత్వీకరణ మొక మార్గము ననుసరించిలేదు. అందును బూర్వపరపదములలో నొకటిగాని రెండుగాని సంస్కృత శబ్దములగుచో ననేకవిధములుగ నీ సంధికార్యము కలుగుచుండును. కాని, పూర్వపదము పరపదమునకు సంబంధార్థమున వచ్చినపుడు పూర్వ పదాంత్యవర్ణమునకు లోపము కలిగినపుడును బరమందుండు క, చ, ప, త లు ద్విత్వము నందుచుండునని సామాన్యముగఁ జెప్పవచ్చును.



(5) య, ర, ల, లకు పరమగు క, చ, త, ప, లు సాధారణముగ ద్విత్వము నందుచుండును: ఉదా. పోయ్ + చెల్వమ్ = పోయ్ చెల్వమ్; నీర్ + కుమిటి = నీర్ కుమిటి మొదలైనవి.

(6) ఏకాజ్వశిష్టపదముల తుదినుండు య, ఐ, లకు పరముగవచ్చు ఇ, మ, న, లకు తఱచుగ ద్విత్వముకలుగును: ఉదా. మెయ్ + ఇనమ్ = మెయ్ ఇనమ్. తెనుఁగున నిట్టి ద్విత్వముకలుగదు. సరళాదిపదము పరమై నచో నొకప్పుడు సరళవర్ణమునకుఁ బరుషవర్ణ మాదేశమగుచుండును.

## II. ఆదేశ సంధి.

(1) పదాంత మందలి మకారమునకు క, చ, త, లు పరమగుచో మకారమునకు జ, ఇ, న, లు వరుసగా నాదేశమగును: ఉదా. ఎమ్ + కళ్ = ఎజ్ కళ్; పావమ్ + శెద్దయేస్ = పావజ్ శెద్దయేస్; పణమ్ + తన్దాన్ = పణన్ ద్దాన్ మొదలైనవి.

తెనుఁగున నిట్టిమార్పు ద్రుతమునకుఁ గలుగుచుండును. ద్రుతము పూర్ణబిందువుగా మాఱునప్పు డాబిందువునకుఁ బరమందుండు వర్ణీయహల్లు నకు సంబంధించిన యనునాసికధ్వని కలుగుచుండును. తఱుకుంగజ్జెలు, వెంజె ఱువు, బెఱుకుండెక్కులు, చేయందొడరు, ఇహముంబరమున్ - మొదలగు నుదాహరణములఁ బూర్ణబిందువు ననునాసికధ్వనులను గమనింప వచ్చును.

(2) తమిళమున ణ, శ, కారములకు క, చ, త, ప, లు పరమగుచో ణ, శ, లకు 'ట' కార మాదేశమగును: ఉదా. ఉళ్ + పిరవేశితాన్ = ఉట్ పిరవేశితాన్; నాళ్ + తోఱుమ్ = నాడోఱుమ్ (ఇచట 'త' కారమునకు లోపము కూడఁ గలిగినది.)

(3) నకార లకారములకు క, చ, త, ప లుపరమగుచో న, ల, ల స్థానమున 'ఱ' కారమువచ్చును: ఉదా. పొన్ + శాడి = పొఱ్ శాడి; పొన్ + తగడు = పొఱ్ తగడు (ఇచట తకారముగూడ వికారము నొందినది); కల్ + కూడమ్ = కఱ్ గూడమ్; కడల్ + త్తిరై = కడఱ్ త్తిరై (ఇచట తకారము శకట రేఫముగ మాఱినది. ద్విత్వ శకటరేఫమునకు 'ట్ర' లేక 'త్ర' అనునుచ్చారణము కలుగును.)

ప్రాచీన తమిళ వాఙ్మయమున నిట్టియెడల ఆయ్యమ్ (ః) కూడ చేరు చుండును. కొన్నియెడల ఆయ్యము శకటరేఫ స్థానమునఁ జేరును.

(4) ల, శ, లకు నకార మకారములు పరమగుచో నవి వరుసగా న, ణ లుగ మాఱును. 'శ' కు 'ణ' ఆదేశమగునపుడు న, మ లుగూడ ణకారములగును. లేదా, నకారము లోపించును. మకారము లోపింపదు:—ఉదా.

నల్ + నూల్ = నన్నూల్; అరుల్ + నాదన్ = అరుణాదన్; కల్ + మలై = కన్మలై; ముళ్ + ముడి = ముణ్ముడి, మొద.

(5) ణ కుఁ బరమందు వచ్చిన నకారము ణకారముగ మాటును. నకారమునకుఁ బరమగుచో వట్లే నిలుచును. ఉదా. కణ్ + నీర్ = కణ్ణీర్. తన్ + నలమ్ = తన్నలమ్. ఒకప్పుడు ద్విత్వహల్లున నొకహల్లు లోపించును;

### III. లోపసంధి.

(1) మొదటి యచ్చు ప్రాస్వమగు ద్వివర్ణయుతపదములందు తప్ప తక్కిన పదముల తుదినుండు ఉకారమునకు 'కుట్రియలుగర', మనిపేరు. దీనిపై నచ్చు పరమగునపు డాయుకారము లోపించును. ఉదా. మాడు + ఉణ్ణు = మాడుణ్ణు. కాని, పశు + ఉణ్ణు = పశువుణ్ణు ('పశువు' అనికాదు). కొన్ని యెడల ద్వివర్ణాత్మకములై తొలుత ప్రాస్వముగల యుకారాంతపదములపై నచ్చుపరమగుచో నొకప్పు డా తుది యుకారమునకు లోపము కలుగవచ్చును. ఉదా. ఇదు + ఎన్న = ఇదెన్న.

తెనుఁగున నుత్వసంధి నిత్యము. తమిళమున నాగమముగావచ్చు 'వ' కారము తెనుఁగున శబ్దగతమై విభక్తి ప్రత్యయ మగుచున్నది. తమి. పశు; తెనుఁగు : పశువు మొద.

(2) మకారమునకు మకార నకారములు పరమగుచో పూర్వ మకార మునకు సాధారణముగ లోపము కలుగును. ఉదా. కాలమ్ + మాటుమ్ = కాలమాటుమ్; నామమ్ + నల్లదు = నామనల్లదు (ఇట్టిలోపము కావ్యము లందు మాత్రము కాన్పించును).

తెనుఁగున పడ్వాదులు పరమగునపుడు మువర్ణకమునకు లోప పూర్ణ బిందువులు విభాషనగును. పడ్వాదులనుటచే 'నన్నియెడలను నీలోపము కలుగదు. భయపడు, భయవెట్టు, అని యగునుకాని 'భయచెందు' అని కాదు. అట్లే కర్తృవాచి మువర్ణకమునకుఁ దెనుఁగున లోపముకలుగదు. 'గజము వడియె' అని యగును కాని, 'గజపడియె' అని కాదు.

### IV. ప్రకీర్ణక సంధి, లేక బహుళసంధి.

తమిళమున సంధివశమునఁ గలుగు మార్పులనన్నిటి నిచట వివరింప వీలులేదు. రెండు విషయములను మాత్రము తెలిపి తృప్తిపడవలసి యున్నది.

(1) సమాసమునందు సూత్రీకరింపవీలులేని కొన్ని మార్పులు కలు గును. పనై + కాడు = పనంగాడు. ఇచట ఐత్వమున కనునాసికవర్ణ మాదేశముగ వచ్చినది.

## సంధి ప్రకరణము.

(2) కొన్ని యెడల పదగత వర్ణములు లోపించును. ఉదా. తిరువుళ్ళమ్, తిరువుళ్ళమ్ ; ఇల్లాదవన్, ఇల్లాన్, ఇలాన్ (ఇట్టి లోపము కావ్యభాషయందు తఱచుగఁ గాన్పించును).

### మళయాళమున సంధి.

మళయాళమున సంధి, స్వరసంధి యనియు వ్యంజనసంధి యనియు, రెండువిధములు. స్వరసంధి ఆగమసంధి లోపసంధియని రెండువిధములు. ఆగమ సంధియందు సాధారణముగ య, వ అను వ్యంజనములు చేరుచుండును.

వకారాగమమున కుదాహరణములు: పల + ఆణ్ణుం = పలవాణ్ణుం ; ఆ + ఇడం = అవిడం; చెయ్య + ఆరై = చెయ్యవారై.

యకారాగమమున కుదాహరణములు: అల్ల + ఓ = అల్లయో ; వన్న + ఆళ్ = వన్నయాళ్ మొదలై నవి.

అకార లోపమునకు: ఇల్ల + ఏదుం = ఇల్లేదుం ; వెణ్ణకట్ట + ఉణ్ణి = వెణ్ణ కట్టుణ్ణి మొదలై నవి.

యకారాగమము తాలవ్యాచ్చులవై స్వరము పరమగునపుడు కలుగును: వటి + అరికె = వటియరికె ; తీ + ఇతు = తీయితు ; తల + ఓడు = తలయోడు; కై + ఉట్టు = కైయుట్టు మొదలై నవి.

వకారాగమ మోష్యస్వరములవై స్వరముపరమగునపుడు కలుగును: తెరు + ఉం = తెరువుం ; పోగున్ను + ఓ = పోగున్నువో ; పూ + ఆడ = పూవాడ ; కో + ఇల్ = కోవిల్ మొదలై నవి. కాని, ఉండో + ఎన్ను = ఉండో యెన్ను మొదలై నవి.

ఆకారమువై వకారే మాగమమగును: వా + ఎన్ను = వావెన్ను ; వృథా + ఆక్కి = వృథావాక్కి; ఈ కాలమున నిట్టి సందర్భములందు యకారముగూడ నాగమముగా వచ్చును: ఒల్లా + ఇతు = ఒల్లాయితు ; భక్త్యా + అవన్ = భక్త్యాయవన్ మొదలై నవి.

సంధియందు నిత్యముగ లోపించు స్వరమున 'కర యుకార' మని పేరు. ఎనిక్కు + అల్ల = ఎనిక్కల్ల ; కణ్ణు + ఎడుత్తు = కణ్ణెడుత్తు మొదలై నవి. కాని, 'అతు' అనునది 'అతువుం' అగును. ఈ రెండురూపము లును సాధువులె.

### వ్యంజన సంధి.

వ్యంజన సంధియందు లోప, ఆదేశ, ద్విత్వములు కలుగుచుండును.

లోపము: వశం + ఆకుక = వశాకుక ; చిన్నం + భిన్నమాయ్ = చిన్నభిన్నమాయ్ ; చెయ్య + వేణం = చెయ్యేణం ; అజ్ఞు + నిన్ను = అజ్ఞున్ను ; చెయ్యదె + కణ్ణు = చెయ్యణ్ణు ; కీలు + పెట్టు = కీటోట్టు మొదలై నవి.

ఆదేశము:—ఒకవ్యంజనమునకు మఱియొక వ్యంజనము పరమగునపుడు వ్యంజనాదేశము కలుగును. ఈ యాదేశము సాధారణముగ ననునాసికాక్షరములవైఁ గలుగుచుండును. ఉదా మణ్ + చిర = మంజిర ; ఆలిన్ + కీలు = ఆలింగీలు ; ఎఱ్ + పోట్టి = ఎంబోట్టి ; వరుమ్ + తోరుమ్ = వరున్తోరుమ్ ; చాగుమ్ + నేరం = చాగున్నేరమ్ ; వెరుం + కోవిల్ = వెరుంగోవిల్ మొదలై నవి. అనునాసికేత రాక్షరముల కాదేశము క్వాచిత్కముగాఁ గనఁబడుచున్నది. ఉదా. ఎణ్ + దిశ = ఎణ్ణిశ ; విణ్ + తలమ్ = విణ్ణలమ్ ; మున్ + కాట్చు = ముల్కాట్చు ; పిణ్ + సాడు = పిల్పాడు ; నెల్ + మణి = నెన్మణి ; ఉళ్ + మోహమ్ = ఉన్మోహమ్.

ద్విత్వము: తాల్యవ్యస్వరములకును, దీర్ఘస్వరములకును పదములతుది ఉకారములకును, నొక యక్షరము పరమగునప్పుడు ద్విత్వము తఱచుగనగును: తీ + ప్పట్టి = తీప్పట్టి ; పిలా + కీలు = పిలాక్కిలు ; పుల్లి + పులి + తోల్ = పుల్లిప్పలిత్తోల్ ; పుదు + వొల్ = పుదుచ్చొల్ ; పోర్ + కళం = పోర్క్కళం ; పట + జనం = పటజనం ; వట్ట + శరం = వట్టశ్శరం.

ఏకస్వర యుక్తమగు హలంత శబ్దమువై స్వరము పరమగుచో ద్విత్వము గును: ఉదా. కణ్ + ఇల్ల = కణ్ణిల్ల ; మొదలై నవి.

ద్విత్వమునకు లోపముగలిగి సమాసములందు ప్రయోగింపఁబడును: ఉదా. మణల్ + తీట్ట = మణత్తీట్ట, మణత్తిట్ట ; కడల్ + పురం + కడల్ పురం, కడప్పరం ; మక్కళ్ + తాయం = మక్కళ్తాయం, మక్కత్తాయం =

కన్నడమున సంధి.

1. స్వరసంధి.

(1) అ, ఇ, ఉ, ఎ, లకు స్వరము పరమగునపుడు సంధితఱచుగనగును: ఉదా. అచ్చు + ఆనె = అచ్చానె ; దాటి + ఇట్టం = దాటిట్టం ; సుత్తు + ఓవె = సుత్తోవె ; సేసె + ఇక్కిదం = సేసిక్కిదం.

నామరూఢిచెడుచో నట్లు స్వరసంధి చేయఁగూడదు: పటు + ఏక వాక్యం = పటువేకవాక్యం ('పటేకవాక్యం' అనికాదు.) ; విధు + ఇదు = విధువిదు ('విధిదు' అనికాదు.) ; కుడు + ఇల్ల = కుడువిల్ల ('కుడిల్ల' అనికాదు).

(2) ఆ, ఇ, ఈ, ఎ, ఏ, ఐ, ఓ లకు స్వరము పరమగునపుడును షష్ఠీవిభక్తియందు నచ్చు అకారమువై అవధారణార్థక ఏకారము పరమగు

నపుడును యడాగమమగును: ఉదా. ఆ + ఇర్ద = ఆయిర్ద; కవి + ఆర్ = కవి యార్ ; స్త్రీ + ఎంబ = స్త్రీయెంబ ; పసె ఇర్దం = పసెయిర్దం ; ఉఘే + ఎందు = ఉఘేయెందు ; జో + ఎందు = జోయెందు ; ఆతన + ఎ = ఆతనయె ; మొదలై నవి.

(3) పదమునకు ఇకార మాదియందుగల ప్రత్యయము పరమగు నపుడును అకారాంత ధ్వన్యనుకరణశబ్దముల కిచ్చుపరమగునపుడును యడా గమమగును: ఉదా. శుద్ధ + ఇసిదం = శుద్ధయిసిదం ; నిర్ణ + ఇసిదం = నిర్ణయిసిదం ; బర + ఇసిదం = బరయిసిదం ; మేళ + ఇసిదం = మేళయి సిదం ; పటిపటి + ఎందు = పటిపటియెందు, మొదలై నవి.

(4) ఉ, ఊ, ఋ, ఌ, ఓ, ఔ, ల కచ్చుపరమగుచో నారెండచ్చుల కును నడుమ వకార మాగమముగా వచ్చును. కన్నడపదముల కిట్టిసందర్భము లందు వచ్చు నాగమనర్ణము వకారముగాక యకారముగూడ కావచ్చును ; కాని, వై యచ్చు లంతమందుగల సంస్కృత పదములవై 'వ'కారము మాత్ర ముగాగమముగా వచ్చును: ఉదా. విభు + ఇళేయోళ్ = విభువిళేయోళ్ ; కర్తృ + ఆద = కర్తృవాద ; ఋ + ఇత్తం = ఋవిత్తం ; గో + అం = గోవం ; క్లౌ + అం = క్లౌవం మొదలై నవి.

ఇ, ఈ లకు ఇ, ఈ లుపరమగు నప్పుడును వ - కారమాగమము కావచ్చును: ఉదా. ఈ + ఇదు = ఈవిదు ; ఈ + ఇవు = ఈవివు ; (ఇ + ఇదు = 'ఇవిదు' కూడఁ గావచ్చును.)

కన్నడపదములవై నాగమయ, వ లకు బహుళముగ లోపము కలుగును: ఒత్తై + ఇట్టం = ఒత్తిట్టం ; ఒత్తైయిట్టం ; మాతు + ఎల్లం = మాతెల్లం, మాతువెల్లం ; సావడు + ఒందు = సావడొందు, సావడువైందు మొదలై నవి.

(5) పుల్లతోచ్చారణమునందును ఎ, ఏ, ఒ, ఓ, లు నిసాతములగు నప్పుడును, అవధారణ, విశంకార్థము లందును, ఎ, ఏ, ఒ, ఓ, ల కచ్చు పరమగునపు డెట్టివర్ణములు నాగమములు కావు. పూర్వపరాచ్చులు ప్రకృతి భావముననిలుచును: ఉదా. నిసాతము: ఎలె + ఇదల్తై = ఎలెఇదల్తై. - అవ ధారణము: నుడిదనొ + అదు = నుడిదనొ అదు; ఆతనె + అంబుజోదరం = ఆతనె అంబుజోదరం. - విశంక: ఆనెయొ + అద్రియొ = ఆనెయొ అద్రియొ. - పుల్లతోచ్చారణము: కు, కూ, కూ, కి, ఎందు కోటి కూగితాగళ్ ; మొదలై నవి.

(6) శ్లాఘాక్షేపార్థములందువచ్చు 'ఓ'కారము మీఁదను, అంగీకారా ర్థకమగు 'ఎమ'శబ్దము మీఁదను, ఆశ్చర్యార్థకమగు 'ఆ'కారము మీఁదను;



భేదార్థకావ్యయములమీఁదను సచ్చు పరమగునపు డాగమనర్ణములు చేరవు, అచ్చులు ప్రకృతిభావమున నిలుచును:

ఉదా. శ్లాఘ: ఎంతెంతో అః కబ్బమొల్లితాయ్తు.-ఆక్షేపము: ముత్తిదనో ఇందె కోంటె ధూళిపటం.-'ఎమ'శబ్దమునకు: నిమగ్కెమ అబ్జగర్భనాయుం శ్రీయుం; అంగీకారార్థ కాకారమునకు: పాలా అమర్దా ఇనిమగడా ఆనా ఇమ్మడియా ఎరల్కుదిరెయా ఇర్బరైత్తెచువా! భేదమునకు: అయ్యో, అక్కటా, ఇంద్రంగె కేడాయ్తె? - మొదలై నవి.

(7) పొఱ, ఒళ, పొస, పఱ, ఎళ, అనుపదములవై సచ్చుపరమగుచో సంధికాక పూర్వపరాచ్చులు ప్రకృతిభావమున నిలుచును: ఉదా. పొఱ అడి; ఒళఆట్టం; పొసఅడకె, పఱఅలగు, ఎళ అంచె.

(8) కరె + అల్; ఇర + అదె; అనువాని సంధివిషయమునను, పద్యార్థ వాక్యావసానములందును, సంస్కృతవాక్యముల కనుకరణముందును, ధ్వన్యను కరణ శబ్దములమీఁదను, పూర్వాచ్చునకు ఋకారము పరమగునప్పుడును ప్రకృతిభావము వైకల్పికముగ నగును: కరె అల్, కరెయల్; ఇరఅదె, ఇరదె.-వాక్యావసానమున: కః? కేనార్థి? కోదరిద్ర ఎనితుమనితుమం ధర్మజం సూత్రగొట్టం; - అనుకరణ విసంధి: " కవక్కవ ఎలెఎలె ఉఱు పుగల్ పుగలెందు. అనుకరణ సంధి: ఛంమెంబ. ఛటఛటెంబ; - ఋకార విసంధి: ఎసెగుం ఋజ్వాగతం కణ్ణొళిసుగు మళవట్టిర్ల ఋజ్వాగతం; ఋకారసంధి: సరసమృజు వీరనెందు.

(9) వర్ణములకు సంధిని గూర్చునపు డశ్శీలార్థము స్ఫురింపకుండఁగను, సంధివైకల్పికముగదాయని ప్రసిద్ధమగు సంధిచేడకుండఁగను జూచికొనవలెను. సంధియందు రెండురేఫములను గాని, శ్రుతికటువులగు వర్ణములను గాని చేర్చఁగూడదు: బంద్రామర్, విద్విత్ప్రియసు, ఇట్టి సంధులను బరిహరింపవలెను.

(10) అవధారణార్థక 'ఎ' కారము తన నియతార్థమునఁగాక యితరార్థమునఁ బ్రయోగింపఁబడినప్పుడును, 'అరె'అను పదము సగమను నర్థమునఁగాక యల్పార్థమునఁ బ్రయోగింపఁబడినప్పుడును సంధిచేయవలెను: ఉదా. అనియతావధారణము; మామరనల్లదిల్ల, తనిగంపిన మల్లిగె 'యల్లదిల్ల'. - అల్పార్థకమగు 'అరె' కు: కురుపతియం విష్ణు బేడిదం ధరెయరెయం.

హల్సంధి.

(1) సంధియందు పరపదము నాదియందుండు క, త, ప, లు బహుళముగ గ, ద, బ, లు గామాలును: ఉదా. పఱ + కన్నడ = పఱగన్నడ;



కణ్ + తెఱవు = కణ్డెఱవు ; కణ్ + పని = కణ్పని. - బహుళమనుటచే 'తలకట్టు, బెసెకోల్, బళకయ్, ఏడుపండి' మొదలగు వానియందు క, త, ప, లకు గ, ద, బాదేశము లేదు. చ, ట, లకు జ, డ, లెన్నడును రావు: ఉదా. కడుచాగి, కణ్పల్లం, కడుటక్కు, మాణికటిక్కె, మొదలై నవి.

(2) ఒర్, ఇర్, పదములమీఁదను, శకటరేఫస్థానముల వచ్చిన రేఫముమీఁదను, డకారస్థానమున వచ్చిన అకారముమీఁదను, క, త, ప, లకు గ, ద, బ, లు రావు: ఉదా. ఒక్కె, ఒత్తు, ఒప్పిడి; ఇక్కొడి, ఇత్తలె, ఇప్పెత్తు, మాట్ + కొరల్ = మాక్కొరల్ ; మాట్ + తలె = మాత్తలె ; బేట్ + పట్టం = బేప్పెట్టం ; కాడు + కిచ్చు = కాట్కిచ్చు ; కాడు + తులు = కాట్తులు ; కాడు + పురం = కాట్పురం మొదలై నవి.

'కెళగణ' శబ్దమున కాదేశముగ వచ్చు 'కిట్' అనుదాని అకారము నకుఁ బరమగు క, త, ప, లకును గ, ద, బ, లు రావు: కిట్కెఱె.

(3) అచ్చులకును, పొల్లులగు హల్లులకును బరమగు ప, బ, మ, లకు బహుళముగ వకార మాదేశముగును: ఉదా. అచ్చులకు (i) సకారము పరమైనందుకు: ఎళ + వెఱె = ఎళవెఱె ; బెళె + పొల = బెళెవెల. - (ii) బకారము పరమైనందుకు: కడు + బెళ్ళు = కడువెళ్ళు. - (iii) మకారము పరమైనందుకు: మర + మణిగం = మరవణిగం మొదలై నవి. - పొల్లులగు హల్లులకు : (i) నీవ్ + పొవల్ = నీవ్ పొవల్ (ii) మెయ్ + బసవు = మెయ్ వసవు ; (iii) మెల్ + మాతు = మెల్మాతు మొదలై నవి - ఆదేశవ్యంజనము నకు వత్వము రాదు: ఇర్ + బాళ్ = ఇర్బాళ్ ('ఇర్బాళ్' అనికాదు) ; ఇర్ + పడి = ఇర్పడి ('ఇర్పడి' అనికాదు.) ; ఇర్ + పొడ = ఇర్పొడ ('ఇర్పొడ' అనికాదు)

వకారాదేశము బహుళమనుటచే 'కణ్ బేటం, కణ్బేషు, కణ్బేడరె ; నుడుబాడు ; బాళ్ళనె ; సాట్లనె ; కత్తురి మిగం ; కయ్పె ; పూపుణుంబు ; పల్పటి' మొదలగు వానిలో వకారాదేశము కలుగలేదు.

(4) య, ల లకుఁ దప్ప తక్కిన వ్యంజనములకుఁ బరమగు సకారము బహుళముగ, స, చ, ఛ, లుగ మాటును. (i) నుణ్ + సర = నుణ్సర. (ii) పొవ్ + నురిగె = పొంజురిగె ; మువ్ + సూర్ = ముంజూర్ ; మువ్ + సెఱంగు = ముంజెఱంగు. (iii) పదినెణ్ + సాసిరం = పదినెణ్సాసిరం ; ఇర్ + సాసిరం = ఇర్సాసిరం ; నూట్ + సాసిరం = నూర్సాసిరం మొదలై నవి.

బహుళ గ్రహణముచే 'కణ్స్లం, మేణ్సుర, బెళ్ళెరి, కళ్ళవి, బాయ్పవి, మెయ్పవి, బల్స్నె, కల్సెరె, మెల్సరం మొదలగువానియందు సకారమునకు మార్పు కలుగదు.

(5) క్, ణ్, ల్, య్, శ్, అనుహల్లు లంతమందుగల యేకాజ్య శిష్టనామ ప్రాతిపదికములలోని యచ్చు ప్రాస్వమగుచో వాని కచ్చు షరమగునపుడు పదముతుదిహల్లునకు ద్విత్వము కలుగును: ఉదా. బెన్ + అస్పలిసె = బెన్నప్పలిసె ; వెణ్ + అంతెవైల్ = వెణ్ణంతెవైల్ ; కల్ + ఎల్లం = కల్లెల్లం ; మెయ్ + అ = మెయ్య ; ముళ్ + ఆగి = ముళ్ళాగి.

(6) న్, ణ్, ల్, య్, శ్ అంత మందుగల యేకాజ్యశిష్ట. క్రియా పద ప్రాతిపదికములకు 'అల్' అనునది చేరునప్పుడు ద్విత్వము కలు గదు ; కొన్ని యకారాంతములగు నేకాజ్యశిష్టక్రియా ప్రాతిపదికములకును, ద్విస్వరవిశిష్టమగు 'ఆరయ్' అనుదానికిని ద్విత్వము వైకల్పికముగనగును ; ఉయ్, నెయ్, సుయ్, బయ్, అనువానికి స్వరము షరమగుచో వ్యతిరేకార్థక రూపములమీఁదను ద్విత్వము తప్పకనచ్చును ; 'ఆరయ్' అనుదానికిఁ దప్పఁ దక్కినవానికి 'ఎ' అను ప్రత్యయము చేరునప్పుడు ద్విత్వము కలుగదు: ఉదా. (i) ఎన్ + అల్ = ఎనల్ ; ఉణ్ + అల్ = ఉణల్ ; కొల్ + అల్ = కొలల్. (ii) పొయ్ + అల్ = పొయల్ ; పొయ్యల్ ; కొయ్ + అల్ = కొయల్, కొయ్యల్ ; ఆరయ్ + అల్ = ఆరయల్, ఆరయ్యల్ ; (iii) ఉయ్యం, నెయ్యర్, సుయ్యయ్, బయ్యపు. (iv) ఎనె, కొలె, ఉణె ; మొదలైనవి.

(7) 'కళ్' అనుదానియందు తప్ప క్, ణ్, ల్, య్, శ్, అంత మందుగల యేకాజ్యశిష్టభాతువులకు వ్యతిరేకార్థక ప్రత్యయము షరమగు నప్పు డాహల్లులకు ద్విత్వము తప్పకకలుగును: ఉదా. (I) ఎన్నం ఎన్నర్ ; ఉణ్ణం, ఉణ్ణర్ ; మెల్లయ్, మెల్లర్, బయ్యెక్, బయ్యెపు ; కొల్లెన్, కొల్లెపు ; (ii) ఎన్నదె, తిన్నదె, ఉణ్ణదె, ఒల్లదె, బయ్యదె, కొళ్లదె. (iii) కళ్పాదం, కళ్పబందం, కళ్దె బందం మొదలైనవి.

**తెనుఁగున సంధి.**

“ పూర్వ పరస్వరంబులకు బరస్వరం బేకాదేశంబగుట సంధి నాఁబడు ” అని చిన్నయసూరి నిర్వచించినాఁడు. ఇందువలనఁ దెనుఁగున సంధియన నచ్చంధి మాత్రమనియు, నందును, బరరూపసంధి మాత్రమే యనియు నాతని యభిప్రాయమని స్పష్టపడున్నది కాని, ద్రుతమువై బరుషములకు సరళాదేశము, గసడదవాదేశము, లోపసంశ్లేషవిధులు, ఆమ్రేడితసంధి, క్రొత్తాదులు, ప్రాతాదులు మొదలగువాని కేర్పఱచిన విధులు, వీనినన్నిటి నాలోచించినచో నాతని నిర్వచనము సమగ్రము కాదని తోఁపకపోదు.

సంధినిర్వచనమున కేవలస్వరమునే ప్రధానముగఁ జలంచుట సరికాదు. ఆంధ్రమున నన్నికాలములందును నన్నిపదములును సజాతములుగానే యుండెనని చెప్పవీలులేదు. తమిళ కన్నడములందువలె ప్రాచీనాంధ్ర శబ్దములలోఁ గొన్ని హలంతములుగఁ గూడనుండెను. కావున, తెనుఁగున హల్సంధికూడ నున్నదని గ్రహింపవలసి యుండును.

'వ్యవహారమునఁ గొన్నియెడలఁ బూర్వరూపసంధియుఁ బ్రకృతిభావమును గూడ గాన్పించుచుండును: ఉదా. చేప్పేఁత నులభముకాదు వేయడము ; మాలమ్మ. 'చేప్పేటఁత' అను రూపము సాధారణముగఁ గాన్పించుచున్నను, లోకములో 'చేప్పేఁత' అనికూడ వినఁబడుచున్నవి. ఇట్లే, 'మాయమ్మ' అను నుచ్చారణము వినఁబడుచున్నను అది సామరజ్యోచ్చారణమయినట్లును, 'మాఱమ్మ' అనునది యుత్తమజాతులవారి యుచ్చారణమయినట్లును గొందఱుండును.

ఇట్లు సంస్కృతమునందలి 'మహా క్షికమ్' మొదలగు పదములు ప్రాకృతమున 'మొత్తిఅమ్' మొదలగు రూపములఁ దాల్చి తెనుఁగున 'ముత్తిఅమ్' అయి, పదమధ్యమందున్న ఉద్భ్రష్టాకారము ప్రాచ్యస్వరముగఁ జిక్కారముతోఁ గలిసి, యణాదేశ సంధి గలిగి 'ముత్తము' అను మొదలగు రూపము లేర్పడుచున్నవి.

ఇట్లు ప్రాకృతమున దురుతఁ గొన్నియెడల సంస్కృతసంధులు కొన్ని కాలవచ్చుచున్నను, తెనుఁగు గ్రంథములలో సాధారణముగ బరరూపసంధియు, సంధిరాసస్పృహ యభాగిమమును, ప్రత్యప్రకృతిక శబ్దములపై నకారముతోఁకై స్వరము కూడికయును మాత్రము కాన్పించుచున్నవి.

అచ్చంధ

తెనుఁగున తత్సమ శబ్దములు గాని, ఆచ్చికశబ్దములుగాని ప్రథమా విభక్తియందు సాధారణముగఁ జి, ఇ, ఉ, అను ప్రాస్వాప్యలతోఁ జాతముగు చుండును. ఏకాక్షరములును ద్విక్షరములునునగు సంస్కృతశబ్దములు తెనుఁగున తత్సమము లగునప్పుడు వానిచ్చియు నిలుచుటచేఁకటి ద్విర్భాస్వరాంత పదములును గొన్నికలవు: ఉదా. త్తా, శ్రీ మొదలైనవి ఇట్టి ధ్రాతైకాక్షర శబ్దములన్నియుఁ దెనుఁగునఁ దత్సమములు కావు: ఉదా. మా, ధీ మొదలైనవి. సంస్కృతమునందలి ఉఃకారాం తైకాక్షర శబ్దములన్నియుఁ దెనుఁగునఁ దత్సమములు కాలేదు: ఉః = శివుఁడు ; కూ = కురూపయగుస్త్రీ ; గూ = మాలిన్యము ; జూ = వేగము, సరస్వతి ; దూ = బంగారము ; ధూ =

కంపము. భూ, భ్రూలకు ప్రథమైక వచనమునఁ బ్రత్యేకరూపములు గలిగినవని చెప్పుదురుగాని యవి ప్రథమారూపములగునో కావ్రో చెప్పవీలులేదు. ఆచ్ఛికములగు ఆకారాంత, ఈకారాంత శబ్దములును గొన్నికలవు: సవలా, లకోరీ, మొదలైనవి. ఇమాంతములగు నాచ్ఛిక శబ్దములు హ్రస్వ ఏకారాంతములు నగును: వన్నియ, వన్నె మొదలైనవి. క్రియారూపములన్నియు అ, ఇ, ఉ, లతో సంతమగును. చెప్పక, చేసి, కొట్టుదురు మొదలైనవి. ఒకప్పుడీ యంతములు ద్రుతముతోఁ గూడియుండును: చేయవ్, వింటివ్, చేయుదువ్, మొదలైనవి. ఏకారాంతములగు కొన్ని సంపూర్ణక్రియారూపములు ద్రుత ప్రకృతికములగును. చెప్పెవ్, మొదలైనవి. కొన్నికావు: వచ్చితివె? మొదలైనవి. అ, ఆ, ఎ, ఏ, ఒ, ఓ, లంతమందుగల యవ్యయములును గొన్నికలవు: అక్కట, ఆహా, బాపురె, బాపురే, ఓహా, ఓహా మొదలైనవి.

వై ని వివరించినట్టియు నితరములయినట్టియు నజంతశబ్దముల తుది స్వరమునకు మఱియొక స్వరము పరమైనయెడల నారెండుస్వరముల స్థానమునఁ బరస్వరముమాత్రము నిలుచుటకుఁ దెనుఁగున సంధియను నానుమును వైయాకరణులు విధించియున్నారు. సంధికలుగనిచోట నారెండు స్వరములకును మధ్యమున 'య' అనునది యాగమముగావచ్చి వాని ప్రత్యేకత్వమును నిలుపుచుండును. గ్రాంధికభాషయందు యడాగమము కాన్పించుచున్నను, పూర్వస్వరమునకు ఉ, ఊ, ఒ, ఓ, లు పరమగునపుడు వ్యవహారమున 'వ' కారముగూడ నాగమముగ వచ్చుట వినఁబడుచున్నది: ఆ వూరు, ఈవుండ, ఏవ్రోడ, మఱివైకటి మొదలైనవి. దీర్ఘచ్చులపై నచ్చులు వచ్చునప్పు డొకచో నెట్టియాగమమును రాకుండుట వ్యవహారమున గమనింపవచ్చును: నూ ఊరు, మీ అమ్మ, నీ అక్క, మొదలైనవి.

తెనుఁగున నచ్చసంధి నీక్రింది వర్ణములుగా నేర్పఱుపవచ్చును: ఉత్వ సంధి, ఇత్వసంధి, అత్వసంధి, ఇతరసంధి - అని.

(1) ఉత్వసంధి.

1. " ఉత్తున కచ్చు పరంబగునపుడు సంధియగు. "

రాముఁడు + అతఁడు = రాముఁడతఁడు ; మేము + ఉంటిమి = మేముంటిమి ; వాఁడు + ఇచ్చెను = వాఁడిచ్చెను ; భీముఁడు + ఈతఁడు = భీముఁడీతఁడు ; కాముఁడు + ఆతఁడు = కాముఁడాతఁడు ; వాఁడు + ఊరకొనెను = వాఁడూరకొనెను, మొదలైనవి.

(2) " ప్రథమేతరవిభక్తి శత్రుర్ణచువర్ణములందున్న యుకారమునకు సంధివైకల్పికముగా నగును. "

నన్నున్ + అడిగె = నన్నడిగె; నన్నునడిగె;-నాకొఱకున్ + ఇచ్చె = నాకొఱకిచ్చె, నాకొఱకునిచ్చె; నాకున్ + ఆదరువు = నాకాదరువు; నాకునాదరువు: నాయందు + ఆశ = నాయందాశ, నాయందునాశ.

అని చిన్నయసూరి నిర్వచించి యుదాహరణముల నిచ్చెనుగాని, యా యుదాహరణములలో నన్నున్ అనుదాని రూపాంతరమగు 'ననున్' వైసచ్చు వేరినప్పుడు సంధియై 'ననడిగె' అను రూపము సిద్ధింపదు. ఇట్టి నుమున్ నినున్, మిమున్, తనున్, తమున్ అనురూపముల మీఁదను స్వరము పరమ గునపుడు సంధికలిగి, మమడిగె, నినడిగె, మిమడిగె, అనురూపములు సిద్ధింపవు. అట్లే 'రామున్ + అడిగె' అనునవి కలిసి 'రామడిగె' అను సంధిరూపము సిద్ధింపదు. \*

'అందు' అనునది కళయగు విభక్తిప్రతిరూపకావ్యయమగుకళ కావున, దాని నీసూత్రముక్రింద నుదాహరింపఁగూడదని తోచుచున్నది. 'నాయందు నాశ' యను నుదాహరణమున 'ఉన్' అనునది సముచ్చయార్థకము. 'అందు' అనువిభక్తి ప్రత్యయమువై స్వరముపరమైనప్పుడు సంధి వైకల్పికమన్నచో 'నాయందు యాశ' అనురూపము సాధువు కావలసివచ్చును.

ప్రథమేతరవిభక్తిప్రత్యయాంతశబ్దములు ద్రుతాంతము లయినప్పుడే చిన్నయసూరి సూత్రము వర్తించును. శత్రుర్థక చువర్ణాంతములును ద్రుతప్రకృతికములే కావున ముందు చెప్పఁబోవు "ఇకాదులకుచప్ప ద్రుత ప్రకృతికములకు సంధిలేదు" అను సూత్రమునకుఁ బైసూత్ర మపవాద ముగాఁ జెప్పఁబడినదని గ్రహింపవలెను. అనఁగాఁ జిన్నయసూరి మతమున ద్రుతప్రకృతికములం దికాదులకును, ప్రథమేతర విభక్తులలో ఉకారాంత ద్రుతప్రకృతికములైన వానికిని, శత్రుర్థక చువర్ణమునకును సంధి వైకల్పిక మని చిన్నయసూరి యభిప్రాయము. "డుమంతంబునకు ద్వితీయాద్యేకనచ నంబు పరంబగునపుడు నిగాగమంబు సర్వత్ర విభాషనగు"; "ఇకారంబు మీఁది కు, ను, వు, క్రియావిభక్తుల యుత్పంబున కిత్వంబు" అను సూత్రముల ప్రకారము కు-విభక్తి కాదేశముగా వచ్చిన 'కి' చువర్ణమునకును వై "ప్రథమేతర విభక్తి సూత్రము వర్తించునని తెలిసికొనవలెను: రాముని కిచ్చె, రామునికినిచ్చె; హరికిచ్చె; హరికినిచ్చె. కాని, చిన్నయసూరి 'క' వర్ణక మును బ్రత్యేకించి యేమ్యూదులలోఁ జేర్చినాఁడు-అట్లతిఁడు చేర్చుట సరికా నట్లు తోచుచున్నది. ఈ విషయ మా సూత్రముక్రింద చర్చింపఁబడును.

\* ఈ విషయమునుగూర్చిన చర్చ ద్రుతమునుగూర్చి విచారించినపుడు విఫలముగాఁ జేయఁబడినవి.



(3) “కుఱు, చిఱు, కడు, నడు; నిడు శబ్దముల ఱ, డ, ల కచ్చుపరాబగు నపుడు ద్విరుక్తటకారమగు” చని చిన్నయసూరి వ్రాసెను. ద్విత్వ శకట రేఫము నుచ్చారణము ‘ట్ర’ గా ద్రావిడభాషలందునుననియు, తెనుగున ట్ర = ట్ట యగుననియు శకట రేఫవిచారసందర్భమునఁ దెలుపఁబడెను. హల్లువై సచ్చు పరాబగునపు డాహల్లునకు ద్విత్వము కలుగుననియు మఱియొక సందర్భమునఁ దెలుపఁబడెను. చిఱ్ఱ + ఎలుక = చిఱ్ఱెలుక = \* చిఱ్ఱెలుక = చిఱ్ఱెలుక, యని శబ్దశాస్త్రము ప్రకారము చెప్పవలెను. ఇట్లే, కుఱ్ఱ + ఊసురు = \* కుఱ్ఱుసురు = \* కుఱ్ఱుసురు అయినది. నిడు శబ్దమునకుఁ బూర్వరూపము ‘నిఱ్ఱ’ అనునది. నిఱ్ఱ + ఊరుపు = \* నిఱ్ఱూరుపు = \* నిఱ్ఱూరుపు = నిఱ్ఱూరుపు అయినది. ఇందుకు నిఱ్ఱుపాసెము (భీమ. II. 100) అనురూపమే నిదర్శనము. కడు, నడు, శబ్దములఁగూర్చి మఱియొక విధముగఁ జెప్పవలసియున్నది. సరళవర్ణాంతములగుపదములు విశేషణములుగ వాడఁబడినప్పుడు ద్రావిడ భాషలయందు వాని వాని ద్విత్వ పరుషాక్షరములగును. ఈ సూత్రము ననుసరించియే కడు, నిడు, శబ్దములపై నచ్చుపరమగు నపుడు ద్విరుక్తటకారమగుట.

ఉదా. నట్టడలు (శకుం. పరి. II పు. 36); కట్టాపులు (హరవి. III. 158);

‘కడు’ అను పదముపై నచ్చుపరమగునపుడు ద్విరుక్తటకార మొకప్పుడు రాకుండుటయుఁగలదు. “కడునొడ యొక్కనాతకు, నుడుగక యచ్చు నుప నడిచి యుగ్రాటవిఱ్ఱ” (భార. ఆం. ౨.) “కడు నధిహృతఁడఁ దొడరినఁ బొడిచిన నొడిచినను బురుషు పురుషగుణం బే, ర్పమఁగాక” (భార. సభా. 1 అ) ఇది వ్యస్తపదములకుఁ గలిగిన సంధిరూపములనియు ద్విరుక్తటకారము సమాసమునందు వచ్చుననియు సమాధానముఁ జెప్పుదురుగాని, చిన్నయ సూరి యీసంధి సమాసములందు గలుగునని చెప్పలేదు. ప్రాథమ్యకరణ కారుఁడు “చిట్టడవిచిట్టి” అని సూత్రించి ‘చిట్టెలుక, చిట్టడవి, చిట్టాముదము, చిట్టుడుకు, మొదలగువానియందలి మొదటిపదము ‘చిట్టి’ గాని ‘చిఱు’ కాదని యూహించెను. ఆ పక్షమున నిత్యసంధి సంగీకరింపవలసియుండును. ‘చిట్టి’ శబ్దములోని యొక టకారము వైకల్పికముగా లోపించును:

ఉదా. చిటి పొటి మాటలు, చిటిచాప, మొదలైనవి.

(4) ఉదాత నామంబున కనుకరణంబునందు వుగాగమంబగు” అని చిన్నయసూరి.

ఉదా. ఇయంధేనుః + అనె = ఇయం ధేనువనె. ఇట్టిసందర్భములందు శైవకవులు రేఫాగమముతో సంస్కృతమునందువలె బ్రయోగములఁ జేసి



యున్నారు. వారి ప్రయాగముల ప్రకారము 'ఇయంధేనునె' అనునదియు సాధునగును.

(5) సంస్కృత సుబాత ప్రత్యయములగు 'ఐస్', భిస్, ఓస్ లవై న 'చ్చిక' సదాద్యచ్చు పరమగునప్పుడు శివకవులు ప్రకారమునకు కేవల దేశము చేసి యున్నారు.

ఉదా. జాతులు మాత్రానుసంధాన గణ వి-నీతులుగాన 'యనియత గ్జై' రనియును (పండితా).

(6) ఉడిత తనుగు సంస్కృత క్రియాపదమువై 'అను' ధాతువు ప్రయుక్త మైనచో తనుగునందు వలెనే నిత్యసంధియగును.

ఉదా. సుముహూర్తోస్తుంతు (ప్రభా. V. 34.)

(7) ఉడిత తనుగు శబ్దములను సంస్కృత శబ్దములతో జేర్చి తనుగు వైయాకరణము సంస్కృతమునందువలె సమాసములఁ గల్పించి యున్నారు.

ఉదా. అంద్యసగాగమంబులు, పేర్వాదులు, పాపాదులు, మొదలైనవి.

(8) కొన్ని మొదల నుచ్చమువై సంధికాయకయుఁ గొండలు కవులు ప్రయోగించి యున్నారు.

ఉదా. అవ్వసె అవ్వర్తన నది-అన్నుఁ గనుంగొని" — (సానం. 43.)

### ఇత్యసంధి.

(1) " ఏమ్యాయల యిత్తుఁకు సంధి వై కల్పికముగా నగు. ఏమి, మఱి, కిషష్టి, అది, అవి, ఇది, ఇవి, ఏది, ఏవి ఇది యాకృతిగణంబు. ఉదా. ఏమి + అంటివి = ఏమి టివి, ఏమియంటివి, మఱి + ఏమి = మఱిమి, మఱియేమి; హరికివ + ఇచ్చె = హరికిచ్చె, హరికినిచ్చె" — చిన్నయసూరి.

ఉత్వసంధిని వివరించు సంవిభమున ప్రథమేతరవిభక్తి... (య)ందున్న యుకారంబునకు సంధివై కల్పికంబుగానగు నను సూత్రమున, షష్ఠీవిభక్తిక 'కు' వర్ణకమునకు వై కల్పికసంధి ప్రాప్తించినది. దాని స్థానమున వచ్చిన 'కి' వర్ణకమునకును వై కల్పికసంధి యాసూత్రమువలననే ప్రాప్తించుచున్నది. షష్ఠీయందు 'కి' వర్ణకమును జిన్నయసూరి ప్రత్యేకముగాఁ జెప్పలేదు.

ఏమి, మఱి, అది, అవి, ఇది, ఇవి, ఏది, ఏవి, అనువానివై నచ్చుపరమై నపుడు నన్నయభారతమున సంధిలేకుండుటయే కాన్పించుచున్నది. కావున, 'తద్వత్తదాదిజస్య' అను చింతామణిసూత్రము నన్నయప్రయోగములకు

విరుద్ధముగా నుండకపోయినను, తదాదులకు సంధియగుటకు నన్నయభారత భాగమున నుదాహరణములు గానరావు.

(2) “మధ్యమపురుషక్రియలయం దిత్తునకు సంధియగును.

ఉదా. ఏలితివి + అపుడు = ఏలితివపుడు; ఏలితి + ఇపుడు = ఏలితిపుడు; ఏలితిరి + ఇపుడు = ఏలితిరిపుడు” అని చిన్నయసూరి. ఆంధ్రశబ్దచింతామణి— “నిత్యమను త్తమపురుషక్రియాస్వితః” అని ఉత్తమపురుష వ్యతిరిక్తములైన, అనగా మధ్యమ, ప్రథమపురుషక్రియలయందిత్తునకు సంధి నిత్యముగా నగు నని చెప్పుచున్నది. కాని, నన్నయభారతమున “అంతః గౌండ అధికహాస్యంబు సేసిరి, యడవి నేఱు రోసెదనిరి గౌండ, అు” “క్రమము వడసియొక్క సమయంబు సేసిరి, ఒనరదాని తెఱఁగు వినుము తల్లి” యనియు, శ్రీనాథుని నైషధమున “కూర్చుండిరి యొండొరుం గదిసి” యనియు, నింక నిట్లే యితర కవుల గ్రంథములందును ప్రథమపురుషక్రియలయం దిత్తునకు సంధిలేకుండఁ బ్రయోగములు గాన్పించుచున్నవి. శ్రీనాథుని వైప్రయోగము నాక్షేపించుచు నాతఁ డటు ‘కానక, చేసె’ననియు, ‘బరపురుషక్రియలఁ బ్రకృతిభావము గలదే”? యనియు నప్పకవి వ్రాసియున్నాఁడు. ఈ యాక్షేపణకు సమాధానముగా నహోబలపండితుఁ డధర్వణుని “ప్రథమేచోత్తమేచైవ క్రియేతోవా భవేచ్ఛ్యతిః, నిత్యమన్యస్య వికృతౌ” అనుకారిక నుదాహరించి ప్రథమపురుషక్రియలయందలి యిత్తునకును సంధివైకల్పికమేయని సమర్థించినాఁడు. ఉత్తమ పురుషక్రియలయందలి యిత్తునకు సూత్రముప్రకారము సంధి వైకల్పికమగుటచేత ‘చేసితి నచ్యుతార్చనము, చేసితచ్యుతార్చనము; కొలిచితి నభిజన్, కొలిచితభిజన్’ అను సంధిరూపములును నహోబలపండితునికి సమ్మతము లయ్యెను.

ప్రథమపురుషక్రియలయం దిత్తునకు సంధివైకల్పికముగా కనఁబడుచుండుటచేతనే యధర్వణుఁడు “ప్రథమేచోత్తమేచైవ” అని చింతామణి సూత్రమును సవరింపవలసినవాఁడయ్యెను. కొండ అట్లు చేయక ‘అను త్తమపురుష’ అనుచోట పురుషశబ్దమునకుఁ బ్రథమపురుషమని యర్థముఁ జెప్పి కొనియు, \*, గౌండలు ‘వాక్యాంతమందును బాదాంతమందును సంధిలేమి దోషము కా’దని మనస్సునకుఁ దృప్తికలిగించికొనియు, నెట్లెట్లో సమాధానములఁ జెప్పియున్నారు. మొదటిసమాధాన మధర్వణుని సవరణను, రెండవ సమాధానము చింతామణిసూత్రమును స్థిరపఱచుచున్నవి. చింతామణి సూత్రము సమాపకక్రియలకు వర్తించునదిగావున వానితో నెప్పుడును వాక్యములంత మగుచునే యుండును; ఆ తరువాతఁ గొన్ని యితరశబ్దములు

\* గుప్తార్థ ప్రకాశిక. పు. 34.

చేరినను వాక్యమును సమాప్తము చేయునది సమాపకక్రియయేకదా. ఎన్ని సమాధానములు చెప్పకొన్నను తుదకు ఫలితమొక్కటే యగుచున్నది. ప్రథమపురుష క్రియలయందలి యిత్తునకు సంధివైకల్పికమనియే తేలుచున్నది. ప్రయోగములను బట్టి మఱియొకరీతిగఁ జెప్పవీలులేదు.

ఇత్వ మంతనుండుగల సమాపకక్రియలు భూతార్థమును దెలుపును. అవి ఉత్తమ, మధ్యమ పురుషైక బహుసచనములందును, ప్రథమా బహువచనమునందును నుండును.

ఉదా. చెప్పితిని, చెప్పితిమి; చెప్పితివి, చెప్పితిరి; చెప్పిరి. వీనిలో నుత్తమపురుషైక వచనక్రియవై సంధిలేకుండఁగనే ప్రయోగములు కాన్పించుచున్నవి. సూత్రము ప్రకారము కొలిచితినభిజస్, కొలిచితభిజస్ అను రెండురూపములును సాధువు లగుచున్నవి. అవి సాధువులని తలంచినయె యహోబలుఁ డట్లుదాహరించి యున్నాఁడు. 'కొలిచితభిజస్' అనురూపము ప్రయోగానుసారి కాకున్న చింతామణిసూత్రమున కతివ్యాప్తిదోషము పట్టును. "ఇఁకాదులకుఁ దప్ప ద్రుత ప్రకృతికములకు సంధిలే" దను నర్థమును సూచించు సూత్రము చింతామణియందు లేకపోవుటచేతను, నుత్తమపురుషైక క్రియాపదముల యిత్తునకు సంధిగల ప్రయోగములు లేకుండుటచేతను నీదోష మనివార్యమే యగుచున్నది. ఈ దోషమును వాదించుటకే బ్ర. శ్రీ. పజ్జల చిన సీతారామస్వామి శాస్త్రులుగారు పూర్వవైయాకరణు లెవ్వరును నూహించియుండని యొక క్రొత్తఫక్కి సవలాబించి యున్నారు. వారి వాద సారమిది: "చేసితిని, చేయుదును, చేయును, చేసెడిని, చేసెడును మొదలగు క్రియలతుదినుండు ని, ను, లు ప్రత్యయనిష్ఠములు. ఇవి ద్రుత ప్రకృతికములు. అనఁగా ద్రుతముతోఁ గూడినప్పుడు వానిరూపములు చేసితినిన్, చేసితినినును, చేయుదునున్, చేయుదునును, చేయునున్, చేయునును, చేసెడినిన్, చేసెడినిని, చేసెడునున్, చేసెడునును" అనురీతిగ నుండును. వీనిలో నుత్తమపురుషేకారాంత క్రియారూపముల విషయమిచట విచార్యము. చింతామణిసూత్రము ప్రకార మిట్టియిత్తులకు సంధి వైకల్పికము. సంధియగు నప్పటిరూపము 'చేసితి నిప్పుడు' అనునట్టిది; సంధికానిరూపము 'చేసితినినిప్పుడు' అనునట్టిది" అని. 'చేసితిని నిప్పుడు' వంటిరూపము 'అంటిని నిందఱకు' (ఆది. IV. 108) అనునది నన్నయభారతమున నొక్కటిమాత్ర మున్నది. అదియే శాస్త్రులవారి వాదమంతటికి నాధారము. ఈ ప్రయోగమున 'అంటినిన్' అను దానిలోని నకారము సముచ్చయార్థకమన్నచో వీరివాదమునకు మఱి యాధారము లేకుండును. ప్రకరణమును బట్టి యది సముచ్చయార్థబోధకముగనే తోచుచున్నది.

“ఏను నీయింతియునుగాని - యెఱుఁగ రన్య, లర్థిఁ గణ్యమహముని యాశ్రమంబునందు గాంధర్వవిధి వివా-హమునఁ గరము, నెమ్మిఁజేసితి దీని పా-ణిగ్రహణము. అన్యలెఱుఁగమిఁజేసి లోకాపవాద, భీతినెఱిఁగియు నిత్తన్విఁ - బ్రీతిదప్పి యెఱుఁగనంటిని నిందఱ - కిప్పుడెఱుఁగఁ, జెప్పెనాకాశ వాణి యచ్చెరువు గాఁగ.” ‘దీనిపాణిగ్రహణము చేసితిని; ఈతన్వి నెఱుఁగ నంటిని కూడాను,’ అని ‘అంటినివో’ అను క్రియ కర్థము. ఈవ్యాఖ్యానము శ్రీ శాస్త్రులవారు మఱియొక సందర్భమునఁ జేసిన వ్యాఖ్యానమున కనుగుణము గానే యున్నది. \* కావున నుత్తమపురుషైక వచనస్థ ఇత్తునకు ‘ని’వర్ణము ప్రత్యయ నిష్ఠముకాని ద్రుతము కాదన్నచో సంధినిత్యమనియు, దానికి ద్రుతత్వము నాపాదించినచో సంధిరాదనియు నిర్ణయింపవలసియున్నది. పూర్వ వైయాకరణులందఱును ‘ని’వర్ణమును ద్రుతముగానే పరిగణించిరి.

‘ఐతిమి యిందఱమున్ (ఆది. VIII. 91); ఉండితిమి యెఱులెఱుఁగ కుండ (ఆది. VI. 239), అపహరించితిమని (ఆర. II. 67) అను నన్నయ ప్రయోగములు చింతామణి సూత్రానుసారులై యున్నవి. ప్రథమా బహు వచన క్రియలందలి యిత్వమునకు సంధివైకల్పికమని యింతకుముందు నిరూ పింపఁబడినది. కావున నింకను మిగిలిన మధ్యమ పురుషక్రియలయం దిత్తునకు సంధి నిత్యమని తేలుచున్నది. ప్రయోగములును నీసూత్రము ననుసరించియే యున్నవి.

(3) “క్వార్థంబయిన యిత్తునకు సంధిలేదు” అని చిన్నయసూరి.

క్వార్థకేకారమునకు సంధిలేదని లాక్షణికు లనుటయేకాని, యాసంధి వైకల్పికమనుటకు పదుమూడవ శతాబ్దమునుండియు కావ్యములందు ప్రయో గములు గలవు. తొలుత ‘ఇ’ త్వము శుద్ధమగు నచ్చుకాదు; దానికి ‘ఇయ్’ అను నుచ్చారణముండెను. కావుననే సంధియందు ‘య’ కారము స్పష్టపడు చుండెను. కాని కొంతకాలమున కది శుద్ధ ఇకారముగా మాతెను. అప్పుడు క్వార్థకేకారమునకే కాక యన్ని యికారములకును సంధికలుగుచుండెను. ‘ఇయ్’ అను నుచ్చారణము మిగిలినచోట్ల సంధియందు ‘య’ కార మిప్పటి కిని వివఁబడుచున్నది. ఇట్లే నన్నయభట్టుకాలమున నేమ్యాదులయందలి యిత్తును, ప్రథమ, ఉత్తమ క్రియాపదములందలి యిత్తును శుద్ధాచ్చు కాక ‘ఇయ్’ అను నుచ్చారణమునే కలిగి యుండెను. రానురాను గొన్నియెడల నది శుద్ధాచ్చయి సంధి కూడఁ గలుగుచు వచ్చినది.

క్వార్థకేకారసంధి కుదాహరణములు:

\* చింతామణి విషయ పరిశోధనము, పేరా 133.

మ. వెఱచిట్లంబుధి నాధనందనులు (తిక్క. నిర్వ.) నీననొకను, వెఱ నిట్లంబుధి నాధనందనులు ” అని దిద్దినారు.

పాల్కురికిసోమన బసవపురాణము: ఏవేళవెఱచుంగుము (పు. 31); ఊచవ్రాయున్న భావమున (పు. 105); ఎలుగు వినేతెంచి (పు. 153); ఏతెంచారగించె, కలిగున్నదనుచు (పు. 160); కట్టెగసల్లంత; పులుగఱచుమియుచు, ఏటునడిల్లడే (పు. 202); కలిగుండువాఁడు (పు. 185); అంజలి సుంచెత్తు నమ్మాత్రలోన (పు. 215); మొదలైనవి.

గీ. పతికిఁ గై దువులందిచ్చు రతి విధమున. (ఆము II. 22)

క. చాపము నాకందిమ్ము (భార. విరా. II.)

సీ. చీరఁజించిచ్చువారి దీవించువారు (ఆము. VI. 85.)

క. నీతోఁ, గదిసిపుడు జూదమున గెలి, చెదను, (ఉ. నై. 19.)

క. వానిం, గాలునికందిచ్చె రౌద్రఘననాయుగతిన్ (ఉ.హరి. I.143.)

ఉ. వాతెర తేనియజాలు జిహ్వా కందిచ్చి (కృష్ణలీ. 29.)

మ. అదివీక్షించున్జనుం డాహరిం, దూలించెన్ (చిత్రభా. VIII. 24.)

క. సుందరులు పసిఁడికోరల, నందీ నందందయాని (పద్మ. II. 19.)

క. కేలీవన వసుమతినుం, డేతెంచెన్ సరఘాసంఘాతము (సాండు. V. 252.)

శా. అభ్రచరద్విమానగుండనై యుండుండ్రి (సాండు. IV. 300.)

క. శిబి తన, కాయము కోసిచ్చెనన జగంబులవినమే.

క. ఎఱిఁగెఱిఁగి బ్రహ్మహత్యా, దురితంబున నీమనంబు దూఁకొనె (భాగ. \*. II. 930)

క. ఇతనికి నెల్లపనులు నెఱుఁగించిపుడే (ఉద్యో. I. 38).

క. చాపము నాకందిమ్మునుడు (విరా. IV. 112.)

ఉ. ఇచ్చునెడం బదార్థమడిగిచ్చునొ (విజ. I. 59); అనవలసంతిఁగా కెఱుఁగవా యొకనూటనె మర్కకర్కముల్ (విజ. 161); రాజులచిత్తము లైలియరావెటు వ్రావెటు వచ్చునోకదా (నారం. II.).

చ. లెక్కవ్రాసిచూ, చదయతఁ గోలుకాఁడగుచు...చూ, చది యును గాక (హంస. IV. 30).

అంటాడు = అంటి + ఆడు (చెన్నమల్లశ. 25); కాఁగిలందిమ్మును నేమొ (శుకచ. పు. 9); అందీక (కాశీ. V. 161); అడిగితివనో (నా.



పంచ. VI. పు. 124); అలసాడు (రాధికా. III. 110); ఉడిగింటికి (రాధికా. III. 35); ఒనరిం చెదు రేగు దెంచినన్ (జైమి. V. 71.); కూడాడు (పాండు. II. 95); చూచిటురమ్ము (హంస); చూచనలను (చిత్రభా. VI. 29); చెప్పంపిన మాట (విష్ణుపు. VI. 210); చెప్పంపడే ప్రభా.); చేసలరు (రాధికా. III. 116); తూలాడు (శకుం. పరి. II. పు. 25); తొడిగేసి (చిత్రభా. VII. 26); తోలాడు (శకుం. పరి. II. పు. 23); నమ్ముంటి (ప్రభులిం. పు. 59); సానువులనుండే తెంచు (విష్ణుపు. II. 323); పట్టిడ్వకు (రాధికా. II. 113); వెనగాడి (నిర్వ. III. 25); పొంచుండి (నీలాసుం. పు. 7); పోయిట తెత్తున్ (విష్ణుపు. VI. 82); త్రవ్వె లుక (విష్ణుపు. VI. 110); ఆడాడి (విష్ణుపు. IV. 97); ఏటిగెటిగి (రాజశే), మొదలయినవి.

మఱికోన్ని యిత్య సంధుల కుదాహరణములు.

గీ. వెనుక టట్టుల నిలిపి తక్కినవి రెండుఁ బదియుమూడవు తావునఁ గుమరుపఱిచి (అప్ప. II. 302).

నీ. పల్లవపుటా ర్చిడగరాదు (వసుచ.).

క. బలు లేమిచేత వేసరు, చెలికిం జిపిటంబులీయఁజేకొని కృపఁతో గలిమిచ్చినావు (అప్ప. IV. 411).

చ. వదలక యాతనింట శని - వారమునం బరదేశివైష్ణవుల్ (ఆము. I. 82).

గీ. వలివెయింటాల్లెతో (ఆము. II. 52); నిట్టతాడువం టతివ (ఆము. V. 53).

గీ. పాలకడ లల్లుడును బక్కిడాలుఱేడు (ఆంధ్ర. దేవ. 7.)

క. ఇట్టందురు మట్టందురు, వెట్టులు, నీలోని నలుపు విషరాశిసుమీ (కవిజనమనో. పుట 57).

శా. కపటేర్ష్యాది క్రియాదోషముల్, మాతండ్రాన సహింపరాదు (కాళ. శత. 52).

క. రయంబునఁ గోల్కొని వా, నరదము దునిమెన్. (జైమిని. VII. 19)

నీ. శుద్ధ పార్థులుగాన చూవె దీనంఘ్రులు గరియూధపతి యానగరిమఁ గలిచె (నైష. III. 202).

గీ. కంటవ త్తిడుకొని సైరిక ప్రభుండు.



గీ. కాఁపుఁగోడలు గంచంత కాఁపురంబుఁ, బాలవంటికులంబుఁ గాడ్ప  
టిచి యుటికే (పాండు. III. 81.)

సీ. కృపణస్వభావుండనై నట్టి యేనేడ, నిఖిలావసీశ్వరై స యిందిరా  
దేవికి నెనయంగ నిత్యనివాసుడై యొప్పు నవ్వాసుదేవుడేడ (భాగ. X.  
ఉ. 1016).

ఆ. వె. సత్త్వంబుమెఱసి రాతిరెల్ల నుఱక పవనతనయుఁ డరిగె  
(ఆది. VI. 160).

గీ. పరగ నేనాజ్ఞ నింస్రియ ప్రతతి నడచు నట్టి భీమేశ్వరుఁడు మాకు  
నభయ మొసఁగు. (భీమ. IV. 83.)

అతనంత (ప్రభులిం. I. పు. 23); అనఁటాకు (పాండు. III. 76);  
అమ్మాజమ్మ (పాండు. I. 68); అఱువదేను (భార. కర్ణ. II.); అరఁటాకు  
(యయా. పు. 4); అలవె (రాధికా. I. 25); ఆనతిమ్మ (భార. విరా. I.);  
ఆనతిచ్చు (నరాహ. I. 66; పాండు. III. 45); ఇంటాతని (నా. పంచ.  
I. పు. 43); ఇట్టితండు (భార. విరా. II.) ఎంగిలటన్న (రాధికా. III.  
122); కబ్బము లెన్నొయుండఁగా (రాధికా. I. 7); ఎప్పటట్ల (చెన్నబ.  
పు. 15); ఎలమంచిలాదిగా (కేయూర. I. 26); పత్తి రీగొడ్డునందు  
(బసవ. పు. 61).

ఏటావలి గిలిగింతలు (సారం. II. పు. 28); ఏఁడాదిచటన్ (ఉ.  
రా. పు. 148); కం చేడువాడలు (బసవ. పు. 33) కనుదో యొలయన్ (భార.  
శల్య. I.); బాలిక నెఱికురుల్ బారెడేసయ్య (ప్రభులిం. పు. 76); కాళిందై న  
(రామరా. పు. 64); కిండాకు = కింది + ఆకు (కుచేలో. I. 80); కెమ్మో  
వాన (రాధికా. II. 112); కోనేటమ్మ (రామరా. పు. 271); గిండనంగ  
(కృష్ణరా. IV. 105); (తెలివ్రా గెలివ్రా (రాధికా. I. 19); గ్రుడ్లవ్వ  
(హరవి. II. 87); చెక్కలేమని (ఉ. రా. I. పు. 11), చొక్కోక్క  
(భోజరా. VI. 77); చెలిమికఁజాలు (రాధికా IV. 68); చెల్లియతులు (రాధికా.  
I. 132); చెల్లెడలి(విక్ర. I. 73); డబ్బదేను (భార. ద్రోణ IV.) తల్లెటికె  
దండ్రియెల(రాధామా. II. 28), తాటాకుల చప్పుళ్లు (నరాహ. III 55);  
తాటాకులలోన వ్రాసిరి (తారాశ.); తిత్తోల్చి (కాశీ. VI 184); తెలనాకులు  
(పాండు. I, 29); దుప్పటాకింత (రాధికా. II. 107); పంచీటెలు (మను.  
IV. 110; రామాభ్యు. II. 28); పదార్వన్నెపసిండి (విజయ.) పనేమి  
(చెన్నబ. పు. 54); పడఁ తర్ఘ్యపణ్యముల్ (బసవ. పు. 116); పయిఁడంచు  
(సారం. I. పు. 15); పిడికిలా = లి + ఆ (రాధికా. II. 40); పెండ్లరుగుఁ

(రాధికా. I. 76 ; యయా. పు. 4) ; వెండ్లాడె (పాండు. III. 80) ; వెండ్లెన నాటనుండి (వరాహ. III. 30) ; వెండ్లాడి (వరాహ. IX. 128) ; వెద వెత్తి (కువల. III. పు. 48) ; వైడందెలు (రాజశే. I.) ; పాలసాడు (విక్ర. I. 95) ; మనవెల్లు దెల్పెదో (రాధికా. IV. 39) ; మనవెంత (రామరా. పు. 202) ; మట్టాకు (జైమి. భా. VIII. 140, 147) ; మాయలాడని = డి + అ (మను. III. 109) ; మీదాకు (కుచే. I. 80) ముక్కంటగు (రామరా. పు. 63) ; మేధావైన (రామరా. పు. 100) ; మోవదర (రాధికా. IV. 68) ; మోవైక్కింత (రాధికా. I. 108) ; రీతిట్టి (రామరా. పు. 261) ; ఎటు వంటి రూప నేదిక్కునకేగె (పద్మపు. III. 149) ; వాకిలరికట్టిన (రాధికా. IV. 6) ; వెండుంగరము (హంస. IV) ; వెట్టాటలు (విష్ణు. పు. III. 276) ; సరా=రి+ఆ (రాధికా. III. 14) ; సాటగు (- టి + అ) ; వానరదము ; దీనంఘ్రులు ; ఎవ్వనింట ; సకలశుభములుశౌరిచ్చు ; అతనాలు మొదలైనవి.

అనుకరణమున సంస్కృత క్రియాపదముల తుదియికారమునకు సంధి కావచ్చును. “ నాద త్తముపతిష్ఠ ” తని (వరాహ. XII. 67).

చెవి + ఆకు = చెవ్వాకు (మను. IV. 110) - ఇచట నిత్యసంధియు వకారమునకు ద్విత్వమును గలిగినవి.

ఇత్తువై నవర్ణము చేరునప్పుడు గొన్ని యెడల అ (ఁ) వర్ణము వచ్చును; తాటాకులలోన వ్రాసిరి (తారాశ.) నీకరయన్ వాసము లేక యీ చిలిపిమఱతాకేమి ప్రాపయ్యెడున్ (జై. ౮.) కొన్నియెడల అవర్ణము వచ్చును. కొబ్బరాకు, మాటుడాకు మొదలైనవి.

ఆది+అన్న = ఆదెన్న (శకుం-పరి. I. పు. 6.) ఇచట ‘అ’ (ఁ) కు మాఱుగ ‘ఎ’ వ్రాసి ‘ఎ’ తోడనే యతి స్థానమున మైత్రిని గవి కల్పించి నాడు. కాని దీని యుచ్చారణము అవర్ణముతోఁ గూడినదే. ఇట్లే, చిట్టి + అయ్య, బుల్లి+అన్న ; జానకి + అమ్మ మొదలైనవి. కొన్నియెడల నిట్టిచోట్ల సంధియం దకారమే వినబడుచున్నది. గౌరమ్మ, లక్ష్మమ్మ, భారతమ్మ (బుచ్చయ్యలో చవర్ణము తాలవ్యము). కవిత్త్రయము వారి గ్రంథములం దిట్టి ప్రయోగములు క్వాచిత్కముగఁ గనబడుచున్నవి. ‘తెలివెందు’ అను తిక్కన ప్రయోగము నికార సంధి కుదాహరణముగఁ జూపుదురుగాని యచట శబ్దము ‘తెలివు’ గాని ‘తెలివి’ కాదు. అట్లే శ్రీనాథాదులు ప్రయోగించిన ‘మగ నాలు’ అనునది కిన్న. (తెనుఁగు?) మగన + ఆలు అను పదములు కలియుట వలన నేర్పడిన దనవలెను. ‘ఇది యొకటేల,’ ‘ప్రొయ్యిడుదు’ అను తిక్కన ప్రయోగములు తిప్పుపాఠములు. వీనికి ‘ఇది యొకఁడేల,’ ‘ప్రోవిడుదు’ అను

నవి సరియైన పాఠములు. ఇట్లే, రావాకు, మఱ్ఱాకు మొదలగు వానియందు అ (ఱ) కారమును, మామిడాకు, కొబ్బరాకు మొదలగు వానియందు 'అ' కారమును వినబడు చున్నవి.

అత్య సంధి.

(1) “అత్తునకు సంధి బహుళముగానగు” అని చిన్నయసూరి; ‘వారః’ అత్తునకు సంధి వైకల్పికమని ఆంధ్రశబ్దచింతామణి. బహుళ మనగా కొన్ని యెడల నిత్యముగానగుట; కొన్ని యెడల గాకుండుట, కొన్ని యెడల వైకల్పికముగా నగుట; కొన్నియెడల నివిధములలో నెట్లునుకాక మఱియొక తీరుననగుట; అని యర్థము. వైకల్పిక మనగా ఒక వ్యాకరణ కార్యము పర్యాయమున వచ్చుటయు రాకుండుటయునని యర్థము ‘వా’ యను సంజ్ఞకు బహుళమని యర్థము చెప్పకొన్న దప్ప చింతామణి సూత్రమునకవ్యాప్తి దోషము కలుగును. ఆ సంజ్ఞకు వైకల్పికమని యర్థము చెప్పటయే వైయాకరణ మతమయినట్లు తోచుచున్నది. తెనుగున నత్తునకు సంధి బహుళమే కాని వైకల్పికము కాదు.

i. నిత్య సంధి:—(అ)మానవ సంజ్ఞావాచకాదులశబ్దములవై ‘అస్ప, అమ్మ, అక్క, అన్న, అయ్య మొదలగునవి చెగుచున్నపుడు సంధి నిత్యము: సీతక్క, అప్పయ్య, మొదలైనవి. ‘రామన్న’ అన్నప్పుడు ‘అన్న’ భ్రాతృ వాచకము కాదు. ‘రామన’ అను ప్రాతిపదికమువై ‘అ’కారము చెరిగినది. అట్లే, ‘రామయ్య’ లోని ‘అయ్య’ పితృవాచకము కాదు. ‘అ’ ‘వై’ యశ్రుతి గలిగి ‘రామయ’ అయి, ‘రామయ’ రామాయ, రామయ్య అను రూపములు గలిగినవి. రామప్ప, కొండమ్మ.

(ఆ) కొన్ని విశేష్యములవై : తామర+అకు = తామరాకు (‘తామర యాకు’ అని కాదు).

ii. సంధ్యభావము : (అ) సంబోధనాంతములవై సంధిరాదు : రాముడ+ఇదిగో=రాముడ యిదిగో; కాని, శివకవులు సంబోధనాంతములవై సంధి చేసియున్నారు. ఉదా. ఎఱుగర జై నులారెన్నడు మీరు, ఒడులా రేటికి (బసవ పు. 154, 215.) మొదలైనవి. (ఆ) అనభారణార్థకాకారమువై సంధి రాదు; వాడ యేగెను.

(ఇ) ఇతిరస్థలములందు వెలయాలు, మొదలైనవి.

iii. వైకల్పిక సంధి :

(అ) స్త్రీవాచక, తస్యమానాది శబ్దములవై వచ్చుచుండు నప్పుడు సంధి వైకల్పికము : వచ్చెఱుమిని నామ్రణ వల్లభనుచు (ప్రభో. 11. 19) ;

తిచ్చె (ఆము.); గంగనుకాసె (ఆము. 11. 9); శ్రీరంగభర్తంచు (ఆము. VI. 108); అట్లు ప్రేతయి తిరుగు నయ్యవని దేవుడు (పద్మ పు. IV. 8); వెలి ప్రపంచము మిథ్యని తెలిసి (రామస్త. 8.) గంగావలి నుండి (రామరా. పు. 302); వారతని (రామరా. పు. 419); పరమాత్మందురు (వరాహ. XI. 3); ఎంచిన నలుపు (రాధికా. IV. 22); సీతదన దారని; వీరమాతట (జైమిని); పరమాత్మందురు (వరాహ.) దూతని (కివిసి.); చేష్టుడిగె (ఆము.) ప్రేతని; మిథ్యని (పద్మపు.)-ఇట్లు వ్యవహారమున, 'ధరెక్కువైనది, శ్రమెందుకు, వేళయింది,' మొదలగు సంధిరూపములు కాన్పించు చున్నవి.

(ఆ) విశేషణమైనట్టియు, షష్ఠీవిభక్త్యాత్మకమైనట్టియు నకారాంత శబ్దము మీఁదను, నకారాంతములగు గొన్ని యకారాంత క్రియారూపముల మీఁదను, కొన్నియవ్యయముల కిచ్చు పరిమగు నప్పుడు సంధి వైకల్పికము:-  
ఉదాహరణములు :

విశేషణములు : పిన్నోడలు (భోజరా. VI. 329); వేటమ్ములు (మను. IV. 103); వింతందము (రాధామా. III. 42); వెద్ద పిన్నంతరవుల సంప్రీతినుంచి (శకుం. పు. 83); కనినాదిగ (రాధామా. II. పు. 28); పొండ రీకమన్నది (పాండు. II. 166), కిన్నంత, విన్నంత (రామరా. పు. 24); కట్టి నాతఁడు (రామరా. పు. 447); పుట్టినిల్లు, మెట్టినిల్లు (రామరా. పు. 456); ఒకప్పుడు (రామాభ్యు; VII. 190); ఒక్కోరణులు (మను. IV. 58); మేనత్త; మేనల్లుడు; చిన్నన్న; పెద్దన్న, ఎత్తాపు, దొడ్డమ్మ, మొదలైనవి.

షష్ఠ్యర్థక రూపములు : రాజులొద్ద (ఆది. I. 5); తల్లి దండ్రులొద్ద (భార. ఆది. VI); తిన్నాళ్ల తిప్పలు (నరాహ. III. 65); తామరస నేత్ర లిండ్ల (మను. II. 73); చందమామల్లుడు (నారా. I. పు. 5, 55); చింతాకు (పాండు. V. 39); జొన్నటుకులు (పద్మపు. X. 240); మామన్న (రామరా. పు. 360); ఈనెలంత లలాటంబు లేనెలంత. విజయ.); సురారులమ్మ (భాగవ.) ; సత్యమా హేశ్వరులిండ్ల (బసవ. పు. 116); గతిహీనులిండ్ల (బసవ. పు. 155); ఇతిరులిండ్లైన (బసవ. పు. 171), వేల్పులొడియము, పరభక్తులిండ్ల (బసవ. పు. 240); మాభక్తులొద్ద బడుగులొద్ద (బసవ. పు. 102); పురోహితు లనుమతము (బసవ.) అన్యరుములు, నీ, కన్నాగతి లేకుమాకు-గను కీమగు వన్ (శశి. పు. 29.); ఇంతెందుకు మొదలైనవి.

క్రియారూపములపై : "అసమాపక క్రియలు : కాకేమి? చెప్పకుం డెను ; పాలువ్రొకుండ్ (హర. VI. 225).

(2) సమాపక క్రియలు : ఇందువిగా. (ఉ. హరి I 63); నిలగగ రోయి (ఉ. రా. పు 79); తగురోరి (హర III. 53), ఎవ్వడవు రి (హర. III. 571); ఎవ్వడరోరి (ఉ. హరి. III. 43).

కొన్ని విశేషములవై : మేడకెను, నెలెం, చింతారు

వై యుదాహరణములలో సంధి లేనందు కుదాహరణములను యడాగ మము చేసి యేర్పఱుచు కొన వచ్చును.

వైకల్పికసంధిరూపములలోఁ గొన్నిట సంధిగల రూపముల కొక యర్థమును, సంధిలేని రూపముల కర్థభేదమును గలిగియున్నవి. దొడ్డమ్మ యనఁగా తల్లియక్క; దొడ్డయమ్మ యనఁగా నుదారబుద్ధి గలస్త్రీ; పెద్దమ్మ యనఁగా జ్యేష్ఠాదేవియను నర్థమును గలదు, దొడ్డమ్మయను నర్థమును దానికి వాడుక గలదు; పెద్దయమ్మ = పెత్తనము వహించినస్త్రీ; చిన్నలుడనఁగా నల్లుండ్రలో చిన్నవాడు; చిన్నయల్లుడనఁగాఁ జిన్న వయస్సు గల యల్లుడు; వయస్సెక్కున యైనను కనిష్ఠయైన కూర్మిదుమగఁడు చిన్నల్లుడే యగును; మోటెద్దనఁగా మోటలాగెడి యెద్దు; మోట యెద్దనఁగా పనికి లొంగని యెద్దు; -ఇట్లే యర్థభేదములను బ్రయోగములను బట్టియు, వ్యవహారమును బట్టియుఁ దెలిసికొనవలెను. అర్థభేదము కలుగని కొట్ల సుధ్యభావరూప ములు వ్యవహారమున లోపించినవి : ఉదా. చింతయారు, మేచయత్త, మేన యల్లుడు, తెల్లగూవు మొదలైనవి.

IV. సంధి మఱియూకరీతిగా నగుట.

(అ) మానవ సృష్టావాచకాకారాంత శబ్దములవై సంస్కృత పదాది నుండు నవర్ణము చేరునప్పుడు నవర్ణస్థి సంధి కలుగును: ఉదా నన్నయార్యుడు, నన్నపార్యుడు, మాదమ్మబ (కళా. I. 29); గౌరమాంబ (కళా. I. 39); కొండమాంబ (కళా. I. 83); కొండమాంబిక (కళా. I. 102); ఇట్లే, అప్పలా చార్యులు మొదలైనవి.

(ఆ) కొన్ని విశేషములవై : తామర+ఆరు = తామరూరు

ఇతర సంధి.

I. నీర్ణాచ్చులవై సంధి

(1) ఆ, ఈ, ఊ, ఏ, ఓ లవై నచ్చు వర్తమైననో గ్రంథములందు సంధి కలుగకపోవుటయేకాక యడాగమము గూడ నచ్చును : వాడా యా పోవువాడు; వాయనెను; జుత్కారూ యిటువల్లు, వాడేయేడ్చెను; నీవు రాఫ్రాయేమో, మొదలైనవి.



వ్యవహారమునఁ గొన్ని యెడల నీయచ్చులవై సంధి కలుగక యచ్చులు ప్రత్యేకముగా నిలుచును. యడాగమము రాదు. 'మా అమ్మ, మీ ఆవు' కాని 'మాయిల్లు, మీయావు ; వాడు వస్తేయేమి, రాకపోతేయేమి'. (ఇచ్చట నగాగమము కూడ వచ్చును ; వస్తేనేమి, చస్తేనేమి.)

(2) హ్రస్వ ఏకారమువై నోకప్పుడు వ్యవహారమున సంధి కలుగును: ఆవెట్టె+ఇక్కడికి తీసుకురా = ఆవెట్టిక్కడికి తీసుకురా. గ్రంథములం దిట్టి సంధి కానరాదు.

(3) ఏయచ్చుతో నైనను బరమంబున్న ఋకారము కలియదు. యడా గమమును రాదు : ఆ ఋషి పుత్రుఁడు (అది. II) ; నవ్ ఋషులు (పాండు. II. 207)-ఇది 'నన్యఘలు' అని కాదు.

(4) ఓకారమువై ననుధాతువు పరమైనప్పు డొకానొకచో ఓత్వము నకు హ్రస్వమును, ద్విత్వ మకారాగమమును గలుగును : వీఁడుగో+అని = వీఁడు గొమ్మని.

(5) "అది, అవి శబ్దంబుల యత్తునకు వృత్తినిలోపంబు బహుళంబు గనగు" - ఉదాహరణములు : నా+అది = నాది, నాయది; నా+అవి = నావి, నాయవి ; ఇట్లే, నీది, నీయది, మీది, మీయవి, తనది, తన యది మొదలైనవి.

'కాపు+అది' అన్నప్పుడు 'కాపుది' అని గ్రంథములందు సిద్ధించును గాని, వ్యవహారమునందువలె 'కాఁపది' అని సంధి కలుగవచ్చును ; చూ. ఆడది ("అది యాడది యని చూడకుము మిగుల డాయఁగ వచ్చెన్" (యయాతి) నా, మా శబ్దములవై అన్న, అమ్మలు కలిసి వాని యత్వమునకు లోపము కలుగు నపు డర్థభేదము గలుగును. నాన్న = తండ్రి ; మామ్మ = తండ్రితల్లి; 'నా'శబ్దముమీఁద 'అన' చేరి సంధి కలుగకున్నను నర్థభేదము కలుగును. నాయన = తండ్రి. 'కాపునది' అను ననిష్టరూపమును గలుగదు.

నాది, మాది అనుచోట్ల బూర్వరూపసంధి కలిగినదని యైనఁ జెప్పవచ్చును.

(6) "అంద్వవగాగమంబులం దప్ప నపదావి స్వరంబు పరంబగునపు డచ్చునకు సంధి యగు.—ఉదా. మూర+ఎడు = మూరెడు ; వీసె+ఎడు = వీసెడు ; అర్థ+ఇంచు = అర్థించు ; నిర్జి+ఇంచు = నిర్జించు - అంద్వవ గాగమంబులు పరంబు లగునపుడు యధాసంభవముగా గ్రహించునది. రాములందు, రాములయందు ; ఎనిమిదవది, ఎనిమిదియవది- ఇచ్చట వైకల్పికము ; హరి+అందు = హరియందు-ఇచ్చట సంధిలేదు ; మొదలైనవి.



మువర్ణాంత శబ్దములవై అందువర్ణకము పరమైనచో నొకప్పుడు నవర్ణ మాగమముగా వచ్చును: ఉరమునయందు గన్నులు (భార. ఆర. VI.); అనిమిషనాయకత్వమునయం దభిషిక్తుఁడవై (భార. ఆర. V.); విదర్భ దేశమునయందు (నై. ష. III.); దైవంబునయందు (మార్క. III.); పిండనానసమయంబునయందు (హరి. పూ. II.); తనువునయందు (భార. ఆర. III.); చెనటి దేహంబునయందు (మార్క. III.); పటమ్మునయందు (పాండు. V.); కాశీఖండమున “నిండు జన్వనంబునయందు ; గోలోకమునయందు ; కాశీపురాంగణంబునయందు ; మహాశ్శానమునయందు ; ఉడుపథంబునయందు ; కటిభాగమునయందు ; తన్మధ్యమునయందు ; శ్రీతాయుగంబునయందు ; యదువంశమునయందు” మొదలగునవి.

పరిమాణార్థకమైన ‘ఎడు’ వర్ణకము పరమైనప్పు డన్నియచ్చులకును సంధి నిత్యముగా వచ్చును, గాని యది చేరునప్పుడు కొన్ని శబ్దముల తుదివర్ణము లోపించు చుండును : ఉదా. దోసిలి+ఎడు=దోసెడు ; పిడికిలి+ఎడు = పిడికెడు; గుప్పిలి+ఎడు = గుప్పెడు ; సందిలి+ఎడు=సందెడు ; పట్టిలి+ఎడు=పట్టెడు ; కొణిదిలి + ఎడు = కొణిదెడు. ఈ లోపము ‘ఇలి’ అంత మందుగల శబ్దములందు మాత్రము గలుగునేమో, కంచము+ఎడు=కంచెడు ; విస్తరి+ఎడు= విస్తెడు ; అని సంధి కాదు.

కొన్ని శబ్దములవై ‘ఎడు’ వర్ణకము చేరకయే పరిమిత్యర్థము కలుగును: పదలము చక్కెర ; ఆమడ దూరము ; గజముగుడ్డ మొదలైనవి.

### ఆమ్రేడిత సంధి.

(1) “అచ్చున కామ్రేడితంబు పరంబగునపుడు సంధి తఱచుగనగు- ద్విరుక్తముయొక్క పరరూప మామ్రేడితమనంబడు. తఱచుగననుటచే నొకా నొకచోట వైకల్పిక సంధియుం గలదని తాత్పర్యము-బెర + బెర=బెరార; ఆహా + ఆహా = ఆహాహా; ఎట్టూ + ఎట్టూ = ఎట్టెట్టూ; ఓహాహా+ఓహాహా = ఓహాహాహా; ఏమి + ఏమి = ఏమేమి, ఏమియేమి (ఏమ్యాదుల అను సూత్రముచే వైకల్పికసంధి.)-ఏఁగియేఁగి అనుచోట క్షార్థ కేకారసంధి.

(2) ఆమ్రేడితంబు పరంబగునపుడు కడాదులం దొలియచ్చు మీఁది వర్ణంబులకెల్ల నదంతంబగు ద్విరుక్త టకారంబగు. ఉదా: కడ + కడ = కట్టకడ; ఎదురు + ఎదురు = ఎట్టయెదురు ; - కడ, కొన, ఎదురు, చివర, తుద, తెన్ను, తెరువు, నడుము, పగలు, పిడుగు, బయలు, మొదలు ఇత్యాదులు కడాదులు. వీనికి మిట్ట, మధ్యాహ్నము, అడుగు, మీను, చీకటి,

తిన్నె, తేట, నిలువు, దొ(తో)రువు, చుమ్మ అను వానినిగూడఁ జేర్చికొన వలెను. వీనిలో సంధియందు ద్విరుక్త టకారము భృశార్థమున వచ్చును.

వీనియందెల్ల సంధిరూపమున ప్రథమావయవముగ నున్న పదములు సంధివశమున వచ్చినవికాక, ప్రత్యేకపదములనియే చెప్పవలసి యుండును. ఆ పదములు కొన్నియెడలఁ దెనుఁగునందును గొన్నియెడల నితర ద్రావిడ భాషలయందును గాన్పించుచుండును. వానిలోఁగొన్ని యితర ద్రావిడభాషల యందు వ్యస్తప్రయోగముఁ గలిగినవై నను దెనుఁగున నిట్టి సమానరూప ములందే కనఁబడుచున్నవి.

తెనుఁగు. కట్ట (కడ); కన్న. కట్ట = కడ (కట్టుత్తర = తుది ప్రత్యుత్తరము; కట్టపంజర = తుదినున్న పంజరము); - తెనుఁగు: కొట్ట (కొన); కన్న. కొట్ట = తుది; - తెనుఁగు: చిట్ట (చివర), చివర = \* చివ్ర = \* చిఱ్ఱ = \* చిట్ర = \* చిట్ట; - తెనుఁగు: తుట్ట (తుద); కన్న. తుట్ట = కడకొన; తెనుఁగు: తుట్ట మర (=బొత్తిగా) = తుట్ట + అమరవ = తుదచేరువటకు. తెట్ట (తెన్ను = తెరువు); చూ. తమి. తెట్ట తెఱ్ఱియ = విస్పష్టముగా; తెట్ట తెఱ్ఱిక్క = మధ్యకు విరియు; - తెనుఁగు: నట్ట (నడుము); కన్న. నట్ట = మధ్యముననున్న; నట్ట గొంబు = మధ్యనున్న కొమ్మ; తమి. నట్టమ్ = నిట్ట - నిలువు; - తెనుఁగు: పట్ట (పగలు); తమి. పట్టప్పగల్ (ఇందు 'పట్ట' కుతగిన యుదాహరణము దొరక లేదు; తమిళములో 'పట్ట' అను తుమున్నర్థక రూపమున్నది; దానికి తెగిన, పగిలిన, అనునర్థముగలదు. పట్ట = పట్ర = పట్ట, అను రీతి మార్పు గలిగియుండవచ్చును.) - తెనుఁగు: పిట్ట (పిడుగు); కన్న. పిట్టు = పిడుగు; - తెనుఁగు: బట్ట (బయలు); కన్న. బట్ట = శూన్యము, బయలు; - తెనుఁగు: మొట్ట (మొదలు); కన్న. మొట్ట = సరిగానున్నది; కన్నడమున 'మొట్ట'కు రూపాంతరము 'మట్ట', చూ. తెనుఁగు: 'మట్ట' (మధ్యాహ్నము); 'మిట్టు' కు తెనుఁగుననే 'మిట్ట' యను రూపాంతరమున్నది. అట్లే 'మిట్ట' (మీను) లోఁ 'మిట్ట' యనున దొకవిధమగు చేపకుపేరు. అట్లే, తిన్నెకు 'తిట్ట' యను రూపాంతరము 'పో' గు అనునర్థమునఁ దెనుఁగుననే కలదు. తెనుఁగు: తెట్ట (తేట) దీనికి ద్రావిడభాషల యందు 'తేఱు' అనునది ధాతువు; దీనినుండి 'తెఱ్ఱ' కలిగి\* 'తెట్ర' = 'తెట్ట' యనురూపము పుట్టినది. - తెనుఁగు: నిట్ట (నిలువు) \* తెనుఁగుననే నిలువునకు 'నిట్ట' యనురూపాంతరము గలదు. - తెనుఁగు: తొట్ట (దొరువు); 'దొరువు' తొలుతపరుషాది; దానికి కన్నడమున 'తొఱ్ఱ' 'తొఱ్ఱె' అను రూపాంతరములు గలవు. కన్న. తొఱ్ఱె = తెనుఁగు: తొట్ట; - తెనుఁగు; చుట్ట (చుమ్మ) తెనుఁగున చుట్ట యన్నను చుమ్మయన్నను నర్థ

మొక్కటే; తెనుఁగు; అట్ట (యడుగు); కన్న. అడు, క్రియాజన్య విశేషణము: అట్ట; తెనుఁగు: చిట్ట (చీకటి); కన్న. చిట్టు, చిట్టిసు, తెనుఁగు: చిట్లించు=కన్నులు మూయు మొదలైనవి.

వై దానినిబట్టి యామ్రేణితసంధిరూపములని చెప్పబడు వై సమాస ములో పూర్వపదములు సంధి వశమున వచ్చినవి కావనియుఁ బ్రత్యేకముల యినను బరపదములకు రూపాంతరము లనియు, ఇచ్చట నామ్రేణిత ప్రసక్తిలే దనియుఁ దేలుచున్నది. ఇదిగాక, యిట్టిచోట్ల ద్విగుక్త టకారరూపములేకాక, భృశార్థమునందే పరపదముతో సమానార్థములుగల యితరపదములును రావచ్చును: బట్టబయలు, బటాబయలు, బటాకబయలు, బటారుబయలు; నిట నిలువు, నిటాకనిలువు, నిటారునిలువు; చిట్టచీకటి, చిటాకచీకటి, చిటారుచీకటి, చిమ్మచీకటి, మొదలైనవి. ఇట్టి రూపములనన్నిటిని “అందదుకు ప్రభృతులు యథాప్రయోగంబుగ గ్రాహ్యంబులు” అని చెప్పి చిన్నయసూరి “అందదుకు, ఇట్టింకులు, ఇల్లిగులు, చెల్లచెదరు, చెల్లాచెదరు, తుత్తుమురు; తుత్తునియలు, మిఱుమిట్టు, ఇత్యాదు లెఱుంగునది” అని చెప్పినాడు. వీనియందును నామ్రేణిత ప్రసక్తిలేదు. వై సమాసములందలి పూర్వపదములు ప్రత్యేకములు గాని, సంధివశమున వానికారూపములు గలుగలేదు. ఆ పదములు తెనుఁ గునఁ గాకున్నను నితరద్రావిడభాషలయందుండి, అవి ద్రావిడభాష లకు సామాన్యములనుటను దెలుపుచున్నవి. కన్న. అందు = అదుకు; తెనుఁగు: ఇవురు = ఇప్పు =\* ఇట్టు = ఇంకు; తెనుఁగు: ఇవులు = ఇల్లు = ఇల్లు = ఇగ్గు; సంస్కృతము: చిద్ర = \* చిదర్, చెదల్, చెదర్ = చెదరు; చెదల్ = చెదల =\* చెద్ల = చెల్ల; - కన్న. తుత్తు = తుమురు = తునియ = తునుక = ముక్క;- కన్న. తమి. మిట్టు = తెనుఁగు: మిట్టు = ప్రకాశించు; మొదలైనవి. ఇట్లే తుందుడుకు, తుందునుకలు.

భృశార్థంబునఁ గాక యితరార్థములందును నామ్రేణితము వచ్చును. అట్టియెడ సంధియం దనేకవిధములగు నాగమాక్షరములు వచ్చుచుండును: ఉదా. కోటానకోటులు, కోటానంగోటులు, లక్షలకులక్షలు, లక్షలు లక్షలు; వేలకువేలు, వేలువేలు; వందలకు (నూర్లకు) వందలు (నూర్లు); చెరచెర, చెచ్చెర.

(3) “ఆమ్రేణితంబు పరంబగునపుడు విభక్తి లోపంబు బహుళంబు గానగు”.

ఉదా. అప్పటికిన్ + అప్పటికిన్ = అప్పటప్పటికిన్, అప్పటి కప్పటికిన్; అక్కడన్ + అక్కడన్ = అక్కడక్కడన్, అక్కడనక్కడన్; ఇంటన్ +

ఇంటన్ = ఇంటింటన్, ఇంటనింటన్; ఊరన్ + ఊరన్ = ఊరూరన్, ఊరనూరన్, మొదలయినవి.

ఇంచుక, నాఁడు, ఇత్యాది శబ్దముల కామ్రేశితము పరమైనచో వాని యుతిమాక్షరము వైకల్పికముగా లోపించును: ఇంచుక + ఇంచుక = ఇంచించుక, ఇంచుకించుక; నాఁడు + నాఁడు = నానాఁడు, నాఁడునాఁడు; - కాని, నేఁడు + నేఁడు = నేనేఁడు; తేపు + తేపు = తేతేపు మొదలగు రూపములు కలుగవు.

(4) “ఆమ్రేశితంబు పరంబగునపుడు మధ్యమ ముడుజ్జులకు లోపంబు విభాషనగు.

ఉదా: ఉండుము + ఉండుము = ఉండుండుము, ఉండుముండుము.  
కొట్టుఁడు + కొట్టుఁడు + కొట్టుకొట్టుఁడు, కొట్టుఁడుకొట్టుఁడు.

ఆమ్రేశితంబు పరంబగునపుడు కృత హ్రస్వంబునకు దీర్ఘంబగును.

ఉదా: లెమ్ము + లెమ్ము = లెమ్ములెమ్ము, లేలెమ్ము; పొమ్ము + పొమ్ము = పొమ్ముపొమ్ము, పోపొమ్ము; తెమ్ము + తెమ్ము = తెమ్ముతెమ్ము, తేతెమ్ము; రమ్ము + రమ్ము = రమ్మురమ్ము, రారమ్ము, కమ్ము + కమ్ము = కమ్ముకమ్ము, కాకమ్ము; కొమ్ము + కొమ్ము = కొమ్ముకొమ్ము, కోకొమ్ము - ఇట్లే. రారండు, పోపొండు మొదలయినవి.

‘ఇమ్ము’ నకామ్రేశితము పరమగునపుడు కృత హ్రస్వమునకు దీర్ఘము రాదు. ఇమ్మిమ్ము (‘ఈయిమ్ము’ అనికాదు. అట్లే ‘ఈయిండు’ అనియుఁ గాదు).

సమాససంధి.

(1) “సమాసంబునందు ద్రుతంబునకు లోపంబగు” - చిన్నయ సూరి. “ద్రుతస్య సర్వత్రలుక్ సమానేషు” అను చింతామణి సూత్రమున కిది తెనుఁగు. తెనుఁగున సమాసముల నహోబలపండితుఁడు తత్సమ సమాసములు, మిశ్ర సమాసములు, సమాసకములు, ననిమూఁడువిధములుగ నేర్పాటుచేసెను. కేవల తత్సమపదముల సమాసము తత్సమసమాసము; తత్సమాచ్ఛికపదముల సమాసము మిశ్రము; సమాసమునఁ బదములన్నియు నాచ్ఛికములైనచో నది సమాసకము. వీనికుదాహరణములుగ రాముని గుణములు, ఆతని యాకృతి, సీతారాముల ప్రాపు, వారివెంపు, వీరిసొంపు, - మొదలగునవి తెలుపఁబడినవి. వీనియందు ద్రుత ప్రసక్తి లేకపోయినను, రాముని, ఆతని, సీతారాముల, వారి, వీరి అనుశబ్దములు షష్ఠీస్థానమున నిలిచిన ద్వితీయా రూపము లనుకొని, ద్వితీయయందు ద్రుతరూపమున వచ్చు నువర్ణము నాశంకించికొని, ఆ నువర్ణమునకు



లోపము కలుగునని యహోబలుఁడు సమర్థించినాఁడు. ఈ సమర్థనము సరికాదనియు, నువర్ణము ద్వితీయావైభక్తిక ప్రత్యయ నువర్ణమనియు, నది ద్రుతప్రకృతికము కావున ద్రుతము లోపింపఁగా మిగిలిన రూపము లతో రామును గుణములు, సీతారాములను ప్రాపు, వారినిపెంపు, వీరిని సొంపు, ఇట్టి రూపములు సాధువులు కావలసివచ్చుననియు శంకించి యొక రీయుదాహరణములు సరియైనవి కావని చెప్పుచున్నారు. - ఈ పక్షమున నాంధ్రశబ్దచింతామణి చొప్పున నహోబలుఁ డిచ్చిన వైసమాసరూపము లకు గతిలేకపోవును. కాని, యాలోచించినచో నహోబలుని సమర్థనము సరియైనది కానట్లే తోచుచున్నది. ఆతఁడెచ్చిన షష్ఠీరూపములందు ద్రుత ప్రసక్తియే గోచరింపదు; కావున తల్లోపప్రసక్తియు గలుగదు. లేని ద్రుతము నూహించుకొని, దానికి లోపమును గల్పించుట సూత్రార్థమును సమర్థించు నుత్సాహము వలనఁ గలిగినదికాని మఱియొకటి కాదు. వైసూత్రమున కుదాహరణము లహోబలుఁ డిచ్చిన “మాటనేర్పు = మాటన్ నేర్పు; పడగదాల్పు = పడగన్ దాల్పు” అను ితి నున్నవానినే చింతామణి సూత్ర ముద్దేశించినట్లు తోచుచున్నది ఇట్టి యుద్దేశముతో డనే కావలయుఁ జిన్నయసూరి ‘ఎల్లయర్థములు, ఎల్లకలుషములు’ అని యుదాహరించి యూరకొన్నాఁడు. మాటనేర్పు, పడగదాల్పు వంటి రూపము లనుగూడ నాతఁ డుదాహరింపకుండుట విచార్యము. ఉదాహరించినను ద్రుతమునకు సమాసమున నిత్యలోపము నవి సాధింపఁజాలవు. ‘నేర్పు’ అనున దుత్తరపదమగుటచే స్థిరవర్ణము పరమగుటచేత ద్రుతమునకు మాఱుగ నచట బిందువు నిలుచుట కవకాశము లేకపోయినది. ‘పడగదాల్పు’ అనునది సరియగు రూపమో ‘పడగదాల్పు’ అనునది సరియగు రూపమో నిర్ణయించుట కాధారములగు ప్రయోగములు కానరావు “సర్వ పర్యాయంబయిన యెల్ల శబ్దంబు ద్రుతాంతంబయిన యవ్యయంబు” గావున సమాసమందు దాని ద్రుతమునకు లోపము గలిగినది. ఈ యెల్ల శబ్దమున “కసమాసంబున విశేష్యమునకు ముందు ప్రయోగంబులే” దని చిన్నయ సూరి యభిప్రాయము కాని, శ్రీనాథుఁడు ‘ఎల్లన్ శిష్యులఁగొంచు వత్తునొ’ (భీమ. II.) అని ప్రయోగించియున్నాఁడు. ఈ ప్రయోగముపై లక్ష్యముంచియే ప్రాథవ్యాకరణ కారుఁడు “సర్వ పర్యాయంబగు నెల్ల శబ్దమునకు సప్తమియు, విశేష్యంబులకుముందు ప్రయోగంబును జూప ట్టెడు” నని సూత్రించియున్నాఁడు. సూత్రము రెండవభాగమును బట్టి ‘ఎల్లయందు’ అను ప్రయోగము గ్రహింపఁ బడుచుండుటచే ‘ఎల్ల’ శబ్ద మవ్యయము కాకపోవుచున్నది. అయినను వైసూత్రవిచారమున ఎల్ల శబ్దము

నవ్యయత్వముతో మనకుఁ బనిలేదు. ఎల్ల శబ్దము వంటిదియు నెల్లవిధముల నవ్యయమైనట్టియు 'కడున్' అను ద్రుతాంతావ్యయమునకును సమాసమున ద్రుతము వైకల్పికముగనే లోపించును గాని సూత్రమందు విధింపఁ బడినట్లు నిత్యముగ లోపింపదు. కడుగొప్ప, కడుంగొప్ప, అనురెండు రూపములును సాధువులే. ఇందు మొదటిది సమాసమునకును రెండవది, యసమాసమునకును నుదాహరణము లనరాదు. 'ఎల్ల శిష్యుల' వలెనే 'కడుంగొప్ప' యు సమాసమే. కావున, సూత్రోద్దిష్టమగు సమాసములు నిత్యలోప విషయకములుగావు. కాని,

(2) " సమాసంబులందు ద్రుతంబునకు స్వత్వంబులేదు." అనఁగా 'ఎల్లనుశిష్యులు' కడునుగొప్ప, చిగురును గయిదువు, తలను బ్రాలు మున్నగు రూపము లుండవు.

(3) " తలఁ బ్రాలు మొదలగు సమాసంబుల ద్రుతమునకు లోపములేదు " అని చిన్నయసూరి " సమాసంబుల ద్రుతంబునకు లోపంబగు " ననఁగా నిత్యముగా నగునని యూహించి ప్రత్యేకసూత్రమును జేసినాఁడు. " తలఁబ్రాలు, ఒడిఁ బ్రాలు, సేసఁబ్రాలు, ఊరఁబంది, ఊరఁ బిచ్చుక " అను సప్లమితత్పురుషసమాసములందు ద్రుతము సంపూర్ణముగ లోపింపలేదు ; అదిబిందువుగ నూఱియున్నది. పూర్ణబిందువుతో "తలంబ్రాలు, ఒడింబ్రాలు, సేసంబ్రాలు" అనురూపము లుండవచ్చునుగాని " ఊరంబంది, ఊరంబిచ్చుక " అను రూపములుండవచ్చునో కూడదో తెలియదు ; ప్రయోగములు మృగ్యములు. తోడఁ బుట్టువు, తోడంబుట్టువు, తోఁబుట్టువు, అనునవి తృతీయాతత్పురుష సమాసము లనవచ్చును. " ఒల్లఁ బాటు, ఒడఁబాటు " అనువానిలోని " ఒల్లన్, ఒడన్ " అనునవి " ఒల్లు ; \* ఒడు " అనుధాతువుల తమున్నర్థక రూపములు, ద్రుతాంతములు. ఇట్టి సమాసములలో "పిల్లఁ గ్రోవి (హరి. పూ. VII. పు. 181); పిల్లనఁ గ్రోవి; కోటానంగోటులు (కళా. II. 141); బొడ్డునంబంటి, తొమ్మునంబంటి, మొదలగు వానిని గూడఁ జేర్పవలెను. కోటాన కోటులు, బొడ్డనబావులు (ప్రభా. IV. 55) ; బొడ్డునబంటి, తొమ్మునబంటి మొదలగు ద్రుతలోపముగల సమాసములును గలవు.

(4) ఇట్లు సమాసములందు ద్రుతమునకుఁ జాలప్రాముఖ్యముండుట చేతనే సహజముగ ద్రుతప్రకృతికములుకాని పదములు పూర్వపదములై యుత్తరపదముతో సమసించునప్పుడు ద్రుతప్రాయమగు నుగాగమమును విధింప వలసి వచ్చెను.



i. “ సమాసంబుల నుదంతంబులగు స్త్రీ సమాబులకు బుంపులకుం బరుష సరళంబులు పరంబులగు నపుడు నుగాగమంబగు : ఉదా. చిగురు + కయిదువు = చిగురును గయిదువు. తళుకు+గజ్జెలు = తళుకునుగజ్జెలు సింగపు + కొదమ = సింగపును గొదమ ; ఉన్నతంపు + గొడుగు = ఉన్నతంపును గొడుగు. సమాసమున మ్రతమునకు స్వత్వము లేదుగావున నీరూపము లుండవు ” లోపసంస్లేష బిందువులు సందర్భమునుబట్టి వచ్చును : చిగురుంగయిదువు, చిగురుగయిదువు, చిగురున్గయిదువు ; తళుకుగజ్జెలు, తళుకుం గజ్జెలు తళుకున్గజ్జెలు; సింగపుంగొదమ, సింగపుగొదమ, సింగపున్గొదమ; ఉన్నతంపుగొడుగు, ఉన్నతంపుగొడుగు, ఉన్నతంపున్గొడుగు.

ఈ సూత్రములోని ‘పుంపు’లు “ కర్తృధారయంబునందు ము వర్ణకంబునకుం బుంపులగు ”నను సూత్రముచే గలుగుచున్నవి : ఉదా. సరసము + మాట = సరసపుమాట, సరసంపు మాట ; విరసము + వచనము = విరసపు వచనము, విరసంపు వచనము మొదలైనవి. వీనికి “సరసపున్నాట, సరసంపున్నాట ; విరసపువ్వచనము, విరసంపువ్వచనము ” అని రూపాంతరములుగూడ నగును.

ము వర్ణమునకుఁ బుంపులు కర్తృధారయేతరసమాసములందును వచ్చును. గుఱ్ఱపుజీను, కన్నపువొంగ, ఆకాలపు వారు, కయ్యపు వెఱపు మొదలైనవి. ఇట్టి ప్రయోగములు భారతేతర గ్రంథములందే కాన్పించుచున్నవి. ము సర్ణకేతర వర్ణములమీఁదను పుంపు లాదేశాగమాత్తకముగఁ జేరును-తామరపాకు మోదుపాకు, మొదలయినవి.

ii. ఉదంతమగు తక్షరారక విశేషణమున కచ్చుపరంబగునపుడు నుగా గమంబగు ” - చేయు + అతడు = చేయునతఁడు : చేసెడు + అతఁడు = చేసెడునతఁడు (ఈ సూత్రమును గూర్చిన విచారము అచ్చంధి విషయమునఁ జేయఁబడినది.)

iii. “ షష్ఠీసమాసమునం దుకార ఋకారంబులకచ్చు పరంబగు నపుడు నుగాగమంబగు ” నని చిన్నయసూరి. ఉదా. రాజు + ఆజ్ఞ = రాజునాజ్ఞ ; విధాతృ + ఆనతి = విధాతృనానతి. ఈ నుగాగమమునకు లోపము గలుగునని ప్రాథవ్యాకరణకారుని సవరణము. ఈ సవరణమునకు మఱికొన్ని యుదాహరణములు:

కట్టలుత (మను. IV. 6) ; ఏటలవి (మను. IV. 44) ; పట్టంబరములు (ఉ. రా. V. పు. 97) ; తేకందము (అహ. సం. పు. 2) ; గెలుపాస (వరాహ. XI. 109) ; ఏనుఁగలుత (షడ్మపు. VI. 87) ; చోటందము (రాధికా. III. 113) ; మోమందము (రాధికా. III. 137) ; పట్టమేనుఁగు

(పాండు. I. 77); - ఇట్లే గోకులమిల్లలు (హరి. పు. V.); నిర్జరోత్తమ బింబంబొప్పు (ఉ. హరి. VI); మొగమందము (రుక్తి. V.); బచ్చింట (పాండురం. III.); శిరసందము (కళా. VII.); నిషధరాజంతవాని (నైష.) గట్టురాజల్లుడు (రామాభ్యు.) వెన్నునియన్ను + అన్న = వెన్నునియన్నన్న (విజయ. I.) దీనిని బట్టి షష్ఠీసమాసమున నుత్తున కచ్చు పరంబగునపుడు నుగాగమ మర్వాచీనకావ్యములందు బహుళముగ బరిణమించెనని తెలిసికొనవచ్చును. ఋకారమున కచ్చుపరమగుచో నుగాగమము నిత్యముగనే కాన్పించుచున్నది.

iv. “ ఉదంత స్త్రీ సమంబులకును బుంపులకు నదంత గుణవాచకంబులకును ‘తనంబు’ పరంబగు నపుడు నుగాగమంబగు ”—వై (i) లో ఉదంతములకును స్త్రీ సమంబులకును బరుషములు పరమగుచో నుగాగమము గలుగునని చెప్పఁబడియుండఁగా పరుషాదియగు ‘తనము’ పరమగునప్పుడు మఱల నుగాగమమును విధించుట పునరుక్తిగఁ గాన్పింపవచ్చును. కాని, (i) లో సమాసవిషయమున నుగాగమము విధింపఁబడినది. ఇచట ‘తనము’ ప్రత్యయ మను భావముతోఁ జిన్నయసూరి యీ సూత్రమును చెప్పవలసి వచ్చెను. కాని, ‘తనము’ అనునది తెనుఁగునఁ గేవల ప్రత్యయమాయను విషయమున సందేహము కలుగకమానదు. చేతఁగాని తనము, అత్తగారి తనము, ఒకరిని చూచియోర్వలేక యసహ్యించుకొను తనము— ఇట్టివానియందు ‘తనము’ భావమును నర్థమున వాడఁబడిన ప్రత్యేకపదము గనే గోచరించుచున్నది. కావున, ‘తనము’ పరమైయున్నను నది సమాసవిషయమేకాని పదప్రత్యయసంయోజనవిషయముకాదు. అందుచే నొక రీతిగఁ బైసూత్రము పునరుక్తమే యనుకొనవచ్చును. పూర్వోక్తసూత్రములు దుకారాంత ఋకారాంత పదములవై సమాసమున నుగాగమము విధింపఁబడుచుండఁగా నీ సూత్రమున నదంతగుణవాచకముల మీఁదను, ‘తనము’ పరంబగునపు డాయాగమమే విధింపఁబడుట విశేషము. ఉదాహరణములు: సొగసుందనము. సొగసుఁ దనము, సొగసున్దనము; సరసపుందనము, సరపుఁదనము, తెల్లందనము, తెల్లఁదనము, తెల్లన్దనము. “ఎఱ్ఱంజెఱువు” (ద. హిం. శా. IV. 704) మొదలగు ప్రయోగములను బట్టి ‘తనము’ పరమగు నప్పుడేకాక యితరపదములు పరమైయున్నను నుగాగమము కలుగవచ్చును.

“ నానాదేసిం వెక్కండు ” (ద. హిం. శా. IV. 939) : మొదలగు ప్రయోగములను బట్టి పై కార్యము లికారాంత పదములవైఁ గూడఁ గలుగ వచ్చునని గ్రహింపవలెను.

“ తెల్లందనము ” మొదలగు వానిలో నాగమ నువర్ణమునకుఁ బూర్ణబిందువు రావచ్చును గాని యర్థబిందువును వచ్చుటకుఁ బ్రయోగములు గానరాలేదు. ఇట్లే ‘వెనుంగొండ’ అను దానికి, ‘వెనుఁగొండ,’ యనురూపాంశరము కానరాదు. కొన్ని యెడల (తమ్ముఁ గుఱులు, అల్లుఁ గుఱులు) మొదలగు వానియం దర్థానుస్వారము కాన్పించుచున్నను సవి డుజ్వర విషయకములు గావున నతిసున్నలు కాన్పించుచున్న వేమో.

అదంతవిశేషణములవలెఁ బ్రయోగములందు పరుషములకు గనడదవా శిశము కాన్పించుచున్నది గాని సరళాదేశము కాన్పించలేదు : వెద్ద + కాలము = వెద్దగాలము మొదలైనవి. అట్లే ‘ఎఱ్ఱ+తనము = ఎఱ్ఱనము’ లగునుగాని ‘ఎఱ్ఱదనము’ అని కాదని తోచుచున్నది. కాని, “ఎఱ్ఱ+చెఱువు” నునప్పుడు పూర్ణబిందువు వచ్చి ‘ఎఱ్ఱుజెఱువు’ అని శాసనములందు గానవచ్చుచున్నది పూర్ణబిందువు రానప్పుడు ‘ఎఱ్ఱసెఱువు’ అని కావలసి యుండును; నేటి న్యవహారమున గనడదవా దేశమే వినబడుచున్నది.

(3) “కర్తృధార యుబులం దుత్తున కచ్చుపరంబగు నపుడు టుగాగ మంబగు” నని చిన్నయసూరి చెప్పుచు, కఱకు + అమ్ము = కఱకుటమ్ము; నిగ్గు+అద్దము = నిగ్గుటద్దము; సరసపు + అలుక = సరసపుటలుక అను నుదాహరణముల నిచ్చెను మదిపుటేనుఁగు, ముద్దుటుంగరము, పోతుటీగ, వెంకుటిల్లు మొదలగునవియు నుదాహరణము లగును.

ప్రోథవ్యాకరణకారుఁ డీ సూత్రమును సవరించుచుఁ గర్తృధారయే తర సమాసములందును, దద్వ్యతిరి క్తస్థలములందును నీ టుగాగమము వచ్చునని చెప్పి కొన్ని యుదాహరణముల నిచ్చియున్నాడు. ఈ యాగమము నిత్యముకాక బహుళమనియు, టుగాగమమేకాక యితరాగమమును వచ్చుననియు టుగాగమ ముకారాంతవ్యతిరి క్తస్థలములందును, కర్తృధారయేతర సమాసములందును వచ్చుననియు సవరింపవలసి యున్నది. ఉదాహరణములు:

- i. కర్తృధారయేతరసమాసములందు: వేల్పుఁగావు, ముద్దుటుంగరము, పోతుటీగ, వెంకుటిల్లు.
- ii. బహుళమనుటకు: తప్పడుగు (హరి. పూ. VIII పు. 186); పట్ట పేనుఁగు (ఉ రా. V. పు. 97); పట్టమేనుఁగు (చాండు. I. 77); పొదరిల్లు, పొదరుటిల్లు; చిగురాకు, చిగురుటాకు మొదలయినవి.
- iii ఉకారాంత వ్యతిరేకశబ్దములవై: మిద్దెటిల్లు, పల్లెటూరు, దుక్కి-టెడ్లు, తేనెటిగ. పక్కటెముక ; పడికిండ్లు (రాధికా II. 12); మొదలయినవి.

వీనిని పేర్వాదులలోఁ జేర్చుకొనవలయునన్న సరిపోవచ్చును; కాని, ఉకారాంత పదములనే పేర్వాదులలోఁ జేర్చుకొనవలయునని చిన్నయసూరి యభిప్రాయమైనట్లు కనఁబడుచున్నవి. పేర్వాదులకును కర్తృధారయమున టుగాగమము బహుళమే కాని, వైకల్పికముకాదు: చిగురు + అడుగులు = 'చిగురుటడుగు' (పాండు. III. 179), లగునుగాని, చిగురడుగులను ప్రయోగము కానరాదు.

వాలు + అమ్ము = వాలురమ్ము (హరి. పూ. IX. పు. 204); పాము + అమ్ము = పాపరమ్ము (యయా.) అనుచోట్ల రేఫాగమము గలిగినది.

“ పేదాది శబ్దంబుల కాలుశబ్దము పరంబగునపుడు కర్తృధారయము నందు రుగాగమంబగు. పేద+ఆలు = పేదరాలు; బీద+ఆలు=బీదరాలు; - పేద, బీద, ముద్ద, బాలెంత, కొమ, జన, అయిదువ, మనుమ, గొడ్డు, ఇవి పేదాదులు. ఇందు జవ్వని శబ్దంబునకు జవాదేశంబని యెఱుంగునది. ఏకాంతమునందు నున్న జవరాండ్రని ప్రయోగము,” - చిన్నయసూరి.

ఆలుశబ్దమునకు 'స్త్రీ' యనిమాత్ర మర్థము; 'ఒకఁడు చేపట్టిన ఆలు' అను నర్థములుగల సమాసములందు మాత్రము దానికి భార్యయను నర్థము కలుగును. నా యాలు, నీయాలు, అతని యాలు, విష్ణువునాలు మొదలయినవి.

వై పేదాది శబ్దముల కాలుశబ్దము పరమగునప్పుడు 'ర(అ)' అనునది రెండువిధములుగ ద్రావిడభాషలయందు రావచ్చును: (1) బహువచన రువర్ణకమువై షష్ఠీవిభక్తియందు; కన్నడము: అవర్, అవర, ధీమంతర్, ధీమంతర; (2) షష్ఠ్యకవచనమువై -కన్నడము: అదు, అదఱ మొదలయినవి. ఇట్టి యత్య విశిష్టరేఫము సంబంధార్థమున వచ్చును. పేదర + ఆలు: బీదర+ఆలు అని తెనుఁగునను నట్టి రాగమము వచ్చినదన్నచో దానికి 'పేదలకు (బీదలకు) సంబంధించిన స్త్రీయని యర్థము చెప్పుకొనవచ్చును. అప్పుడవి షష్ఠీతత్పురుష సమాసములగును. కాని, తక్కిన ముద్ద మొదలగు పదములవై నాలు పదముచేరిన సమాసముల కిట్టియర్థము జెప్ప వీలులేదు. కాఁబట్టి పేదరాలు, బీదరాలు అనువానికి పేదయైనస్త్రీ, బీదయైనస్త్రీ అనియే యర్థము చెప్పుట యుక్తము.

పేదాదులలో పేద, బీద అనునవి ప్రత్యేకపదములు; విశేషణము లయినను విశేష్యములుగఁగూడ వానిని వాడవచ్చును; కాని, యవి విశేష్యములగునపుడు మహాస్థానార్థములు రెంటియందును వాడఁబడును: వాఁడు పేద, ఆమె పేద. కాని, ప్రత్యేకముగ 'స్త్రీ' యనునర్థమున వాడవలసినప్పుడు 'ఆలు' పదమును వానివై చేరును. మహాదర్థమును స్పష్టము చేయవలసిన



మొదల 'వాఁడు' అను పదముచేరును. పేదవాఁడు. బాలెంత, కొమ, అయిదువ అనుపదములు స్వయముగా స్త్రీ వాచకములయినను మరల వానివై 'ఆలు' పదము చేరుచున్నది. ఇట్లు చేరుట యనావశ్యకమయినను వ్యవహారమున నాలుశబ్దము కూడిన సమాసరూపములును నేర్పడి గ్రంథముల కెక్కినవి. 'ముద్ద' పదము 'ముగ్ధా' శబ్దభవము; అయినను దాని కాయగ్ధమునఁ దెనుఁగునఁ బ్రత్యేకముగ వాడుక లేదు. 'ముద్ద' యనఁగా పిండమును సర్థముండుటచే నారెండ్రములను వేటుపఱచుట కాలు శబ్దమును జేర్చుట యావశ్యకమై యుండవచ్చును. గొడ్డుదనము మగవానికిఁ గాక స్త్రీకే యుండవచ్చును గావున 'గొడ్డు' వైఁగూడ 'నాలు' పదము చేరుట యనావశ్యకమయినను వ్యవహారమునను దన్నూలమున గ్రంథములందును దానిపై నాలుశబ్దము చేరినది. 'యువ' శబ్దభవము ప్రాకృతమున 'జవ=జల'; ఇది పుంలింగశబ్దము. సంస్కృతమున దీనికి స్త్రీలింగమున 'యువతిః, యువతీ' అనురూపములు గలుగును. దీనినుండి ప్రాకృతమున 'జవఇ, జవఈ; జవది, జవదీ; జలది; జలదీ, జోది' యనురూపములు గలుగును. ప్రా. "జోది"నుండి తెనుఁగున 'జోటి'యను పదము కలిగినది. తెనుఁగున 'జవ్వని' యనుపదము గలదు. దీనికిఁ బ్రాకృతమున 'జవ్వణి, జొవ్వణి, యనురూపములు గలవు; ఈ ప్రాకృత రూపములకు సంస్కృతమున 'యావనీ' యనురూపముండవలెను; కాని, లేదు. 'యావన' యను విశేషణమునుండి ప్రాకృతభాషల మాట్లాడువారు 'యావనీ' యను స్త్రీలింగరూపము నేర్పఱచుకొని యుందురు. 'జవ్వని' శబ్దమునకుఁ దెనుఁగున 'జవ' యనున దాదేశముగ వచ్చినదని చిన్నయసూరి చెప్పెను. కాని, 'జవ' అనునది ప్రాకృతమందలి 'జొవ్వ' (సం \* యావ) అను రూపమునుండి పుట్టియుండును. అవి మహాస్కహత్యర్థముల సామాన్యరూపమున నుండియుండును. 'జవ' అనుపదము 'ముద్ద'యను పదమువలెనే తెనుఁగున వ్యస్తముగఁ ప్రయోగింపఁబడక 'ఆలు'శబ్దముతోఁ గూడియే వ్యవహారమునఁ జేరినది. 'అయిదువ' పదము సంస్కృతమందలి 'అవిధవా' శబ్దము; ప్రాకృతమున దానికి 'అఇదువా' అనిరూపము.

(4) "కర్కఠారయంబునం దత్సమంబుల కాలుశబ్దము పరంబగునపు డత్వంబున కుత్వంబును రుగాగమంబునగు. ఉదా: ధీర + ఆలు = ధీరురాలు; గుణవంత + ఆలు = గుణవంతురాలు మొదలయినవి." చిన్నయసూరి.

ధీర, సమర్థ, ప్రియ మొదలగు పదము లెట్టిశబ్దమును జేరకయే మహతీ వాచకము లగుచున్నను దెనుఁగు వ్యవహారమునఁ బుచ్చు క్తముగ నాలు శబ్దము చేరుచున్నది. లేదా. తెనుఁగున 'మూర్ఖ, వృద్ధ' మొదలగు రూప

ములవలె 'ధీరు, సమర్థు, ప్రియు' మొదలగునవియు మహాన్తహత్యర్థములకు సామాన్యముగఁ బ్రధమైకవచనమున నేర్పడియుండవచ్చును. అప్పుడత్వమును బ్రత్యేకముగ విధింపనక్కఱలేదు. అట్లే 'గుణమంతు, బుద్ధిమంతు' మొదలగునవియు నొకప్పుడు ప్రధమైకవచనరూపములుగ నుండి యుండును. మనుష్యసంజ్ఞావాచకముగ నేటి వ్యవహారమున 'హనుమంతు' అనురూపము వినఁబడుచున్నది. ప్రాకృతమునను కన్నడమునను 'సత్' ప్రత్యయముకంటె 'మత్' ప్రత్యయమే యెక్కువ ప్రచారమందున్నది. 'గుణమంత' అను రూప మాభాషలయందు సాధువు, తెనుఁగు వ్యవహారమునను 'గుణమంతుఁడు, గుణమంతురాలు' మొదలగు రూపములు గలవు.

అత్వమున కుత్వమైనదని చెప్పకొనవలసినయెడల నాకార్యము తత్సమముల మీఁదనేకాక, యాచ్ఛికపదములమీఁదను గలుగునని చెప్పవలెను: ఉదా. నేస్తము (ము-లోపము)+ఆలు=నేస్తురాలు. ఉకారాంత పదములమీఁదను రుగాగమము వచ్చును: ఉదా. గేస్తు+ఆలు=గేస్తురాలు. ఒకప్పుడు మువర్ణాంత శబ్దములపై 'నాలు'పదము చేరునపుడు మువర్ణమునకు పువర్ణనూదేశముగ వచ్చి రుగాగమమగును; వీయము + ఆలు = వీయపురాలు. ఇకారాంత పదములపై నాలు శబ్దము చేరదు.

(5) "ఉదంతమగు తద్ధర్మార్థ విశేషణమున కచ్చు పరమగునపుడు నుగాగమంబగు"నని చిన్నయసూరి. ఉదా. చేయు + అతడు = చేయునతఁడు; చేసెడు + అతఁడు = చేసెడునతఁడు" — ఈ సూత్రమునకు విరుద్ధముగానున్న, "అమరుకడ వినోదముచూపు సమయమాంత్రికు నోర వెడలగ్ని (వెడలు + అగ్ని) దీప్తులనఁగ" (హంస. V.) అను సుదాహరణమును గుప్తార్థ ప్రకాశికారుఁ డుదాహరించెను. కాని, యిట్టివి కక్కూర్తి ప్రయోగములనుటకు సందేహములేదు. అవి వ్యవహారవిదూరములు. పూర్వకవి సమ్మతములు గావు. వ్యవహారమున 'చేసే, చేసేటి' మున్నగురీతి నీ రూపములు కాన్పించుచున్నవి.

వై చిన్నయసూరి సూత్ర మాంశ్రశబ్ద చింతామణిలోని "సస్యై తద్ధర్మోత్తః" అనుదానిక తెనుఁగు. ఈ సూత్రము తప్పనియు "సస్యై తద్ధర్మోత్తః" అనియే చింతామణికర్తృ హృదయమనియు బ్ర. శ్రీ. వజ్జుల చిన్తామణిసామ్యమిశాస్త్రులవారనుచున్నారు. అనఁగా తద్ధర్మోకారమునకు సంధిరాదని చింతామణిసూత్రము చెప్పుచున్నదని వారి యభిప్రాయము. తద్ధర్మోకార మనుటచే తద్ధర్మార్థ ధాతుజ విశేషణముల యొక్కయేకాక, తద్ధర్మార్థ సమాపక క్రియారూపముల యుత్వమునకును నీవిధి చెల్లుననియు శ్రీశాస్త్రులవారి యభిప్రాయము. తద్ధర్మార్థ సమాపక క్రియారూపముల యంత్యాచ్చుల



విషయమున నగు సంధికార్యములు చింతామణిలోని యింద్రసూత్రములచే సిద్ధించుచునే యుండఁగా ససూత్రమందు పునరుక్తిగా నా విషయమునే చింతామణి యుగ్గఁబఁచెననుట సరికాదు. ఈ పునరుక్తిదోషము శంకించుచియే కావలయుఁ బై చింతామణిసూత్రమును వ్యాఖ్యానించిన పారందితులు “నః స్యాత్” అను సూత్రమునే యంగీకరించిరి. ‘ననస్యాత్’ = సంధిరాదు, అను పక్షమున ‘చేయు + అతఁడు’ అన్నప్పుడు తద్గర్భాత్ విశేషణములు కిశలు కావున ‘చేయుతఁడు’ అని యథాగమముపచ్చి యనిష్టరూప మేర్పఱులసి యుండును. ఈ యనిష్టమును నివారించుటకు “తిజ్జధ్యేషషష్ఠీ”తి సూత్రము చేతిను “అన్యేద్రుత ప్రకృతియః” అను సూత్రముచేతిను తద్గర్భాత్ ధాతుజ విశేషణములు ద్రుత ప్రకృతికములని శ్రీశాస్త్రులవారు చెప్పినవలసి వచ్చినది. “తిజ్జధ్యే”తిసూత్రమునందలి ధాతుజ విశేషణములను స్కరింప నంతమాత్రముచేతి నవి ద్రుత ప్రకృతికములని చింతామణికర్త తలఁచెననుట సరికాదు. వీనిస్కరణలేనట్లే సందేహ, ప్రశ్న చిహ్నములగు ఏ, ఏ, ఒ, ఓ, అ స్కరణయు నాసూత్రమునందులేదు. అవి ‘ఆద్యాః’ అనుపదిముచే నిరూపింపఁబడినవందు రేని తద్గర్భాత్ విశేషణములును ‘ఆద్య’ములలోనేల చేరఁగూడదో తెలియదు. “ద్రుతస్య సర్వత్రలుక్సమాసేషు” అను సూత్రము చొప్పున ‘చేయుఁ (విశేషణము) + అతఁడు’ అన్నప్పుడు ‘చేయు + అతఁడు’ అని నిలిచి ‘చేయతఁడు’ అని సంధికావలెను గదా. ఇట్టి యనిష్టరూపమును వారించుటకే “నః స్యాత్” అనుసూత్రము చింతామణియందు చేరినదనియు, ఆ పాఠమునే యాగ్రంథమునకు వ్యాఖ్యానములను వ్రాసినవారందఱు ననుసరించి రనియు గ్రహింపవలెను. ప్రకరణమును బట్టి నిషేధసూత్రమే యచట సమంజసమని వాదించుటయు సరికాదు. ఒక యనిష్టరూపము కలుగుచుండఁగా వెంటనే దానిని వారించుటకు “నః స్యాత్” అని సూత్రించుట యసందర్భము కాదు. చింతామణిఘట్కి నాలోచించినచో మఱియొక ప్రకరణమునఁ జెప్పవలసిన సూత్రము లంతకుముందు చెప్పవలసిన కార్యముల కనుకూలించినచో ముందుగానే ప్రకరణమును తప్పించిచెప్పట తద్గర్భాత్ యవలంబించిన పద్ధతియే. ఆ గ్రంథమున హలంతిపరిచ్ఛేదమున క్రియాపరిచ్ఛేదప్రక్రియ చాలవఱకు దొరికినదే కదా. శాస్త్రులవారివాదము నొప్పుకొన్నను చిన్నయసూరి సూత్రము నొప్పుకొన్నను కలుగునట్టి కార్యమేమో ఒక్కటే.

(6) “అంద్యాదుల కలిగాగమంబు సమాసంబునందగు”-అని చిన్నయసూరి. ఉదా. నాయందుఁ + కిరుణ = నాయుండలికరణ; ఇందుఁ + జనులు = ఇందలిజనులు; ఎందుఁ + వారు = ఎందలివారు.-ఎందుశబ్దమున కలిగాగమంబు కొందఱు లేనందు’రని చిన్నయసూరి చెప్పెను. పై సూత్ర మాంద్రశబ్ద

చింతామణిలోని 'జేరలిచ' అనుదానికి తెనుఁగుచేత భారతమున 'ఉల' అను నాగమము కాన్పించుచున్నది గాని 'అలి' అని కాన్పించలేదు. 'అలి'గాగమమునకు యతిప్రాసస్థానములందు ముద్రితప్రతులం దయినను ప్రయోగములు దొరకలేదు. 'అందులో' అను వ్యవహారరూపము 'అందుల' నుండి యేర్పడి యుండవచ్చును. 'ఉల' అనునది కన్నడమందలి 'ఉళ్ల' = ఉన్న, కలిగిన, అనురూపమునకు వికారము. 'అందుల' అనఁగా 'అందున్న' అని యర్థము. 'అలి' కూడ 'అల్లి'కి రూపాంతరమనియు నది ప్రదేశార్థకమనియుఁ జెప్పవచ్చును. కాని, దానికి విశేషణముగఁ గన్నడమందుచు ప్రయోగములేదు. కావున, 'ఉల' గాఁగమమే సరియైన దనవలెను. 'అందలి' అను రూపము వ్యవహారమునలేదు; 'అందుల' అనికూడ వ్యవహారమున లేదుగాని, దానివికారమగు 'అందులో' అనురూపము కాన్పించుచున్నది. 'అందలి, ఇందలి, ఎందలి' అనునవి యెన్నడై న గ్రంథములందుగాని, వ్యవహారమునగాని యున్నవా యను విషయము సందేహస్పదమే. 'ఎందు' వైఁగూడ 'ఉల' గాగమము గ్రంథములందు భారతకాలము నుండియు నున్నది. చూ. 'పదునొకండ వళతాబ్దమునాఁటి తెనుఁగుభాష' యను నధ్యాయమున సంధి ప్రకరణము.

చిన్నయసూరి 'ఎందు' వై నలిగాగమము కొందఱు లేదండ్రని చెప్పుటచే దానికి వైకల్పికత్వమును గల్పించి 'ఎందువారు' అను రూపముగూడ నుండునని కొందఱందురని గుప్తార్థ ప్రకాశికా కారుఁడు వక్కాణించుట పొరపాటు.

(7) సమాసములందు హలాదిపదము పరమగు సప్పుడు పూర్వపదము తుదిహల్లుకంటె వివిధములగు నాగమములు వచ్చుచుండును.

ఉదా. అద్దమరేయి (పాండు. III. 71); నడు + రేయి = నడికిరేయి (మను. I. 56); పిన్నటనాఁడు; క్రిందటింజాయ (కళా. I. 166) మొదలగు వానిని యథాప్రయోగంబుగ గ్రహింపవలెను. అద్దమపగలు, తిన్నటతెరువు మున్నగు రూపములు లేవు.

**లోపసంధి.**

(1) ద్రుతమునకు సరళస్థిరములు పరమైనచో నొకప్పుడు దానికి లోపముగూడఁ గలుగును.

ఉదా. వచ్చెను + గోవులు = వచ్చెగోవులు; మెఱసెను + ఖడ్గము = మెఱసెఖడ్గము.

(2) "అవసానంబున ద్రుతస్వరంబునకేని ద్రుతంబునకేని లోపంబు బహుళంబుగా నగును."

ఉదా. వాడువచ్చెన్, వాడువచ్చె.

(3) “హాలవసానంబులు పరంబులగునపు డేమి శబ్దముయొక్క యికారంబునకు లోపంబు వైకల్పికంబు”. - ప్రాథవ్యాకరణకారుడు. “వాడువచ్చెనే?” అనుచో ‘వచ్చెనేమి?’ అనియర్థమని యాతని యభిప్రాయము.

(4) “హాలవసానంబులు పరంబు లగునప్పుడు లు, రు, వర్ణకంబుల యుత్పంబునకు లోపము వైకల్పికముగానగు” ప్రాథవ్యాకరణము. వానికచ్చు పరమైనచో నుత్పలలోపము గలుగును గావున, నీ సూత్రము హల్లుపరమైనను నాలోపమును విధించుచున్నది. అవసానమున ననగా గుర్వంతపద్యముల యవసానమున ననియర్థము.

(5) హాలవసానములు పరములు కాకున్నను పదాంత లు, రు వర్ణముల తుది యుత్తునకు లోపము గలుగును: నేలబడి పొరల్ కూయిడు ; గుడిసొచ్చు గుడివెడల్ (పండితా.)

(5) “అను, కొను, చను లోనగు ధాతుజవిశేషణముల యంత్యోకారమునకు హల్లు పరంబగునపుడు లోపంబు వైకల్పికంబు” - ప్రాథవ్యాకరణము.

ఉదా. అన్నిష్టసఖి, అన్నసుర. కొన్నోర్కూలు, చన్త్రోన మొదలయినవి విప్రసతికి నూలువేడఁజన్ వరములు (నన్నయ. సభా) ఎదురు కొన్నేడ్క (బసవ. పు. 28); భాషాప్రణీత మన్నడు బల్లగోల (బసవ. పు. 169).

(6) కొన్నియెడల నితరపదముల తుదిస్వరములకును లోపముగలుగును:

ఉదా. వెల్విరియ (బసవ. పు. 12); నేఁ డ్వింతనాఁ డొకఁడు (బసవ. పు. 101); త్రాఁడేన (బసవ. పు. 169); ఇట్లే పాల్కురికి సోమనాదులు: వసివాళ్వాడు; కడివ్రాయిస వాళ్ ముడువంగ, గ్రుక్కిళ్ళింగు.

(7) పాల్కురికి సోమనాదులు కుర్యు (=కురియు), తిర్పు (=తివియు); నున్లు (=నుసులు) అనురీతిగ పదమధ్యగతాచ్చులకు లోపమును గల్పించి యున్నారు.

(8) “కొన్నిచోట్ల షష్ఠీ సమాసమునం దుకారమున కచ్చు పరంబగు నపుడు నుగాగమంబునకు లోపంబునగు” ప్రాథవ్యాకరణము.

ఉదా. గోకులమిల్లులు, బచ్చింట మొదలయినవి.

(9) “ప్రాతాదుల తొలియచ్చుమీఁది వర్ణంబులకెల్ల లోపంబు బహుళంబు గానగు:”

చింతామణిలోని 'జేరలిచ' అనుదానికి తెనుఁగుచేత భారతమున 'ఉల' అను నాగమము కాన్పించుచున్నది గాని 'అలి' అని కాన్పించలేదు. 'అలి'గాగమమునకు యతిప్రాసస్థానములందు ముద్రితప్రతులం దయినను ప్రయోగములు దొరకలేదు. 'అందులో' అను వ్యవహారరూపము 'అందుల' నుండి యేర్పడి యుండవచ్చును. 'ఉల' అనునది కన్నడమందలి 'ఉల్ల' = ఉన్న, కలిగిన, అనురూపమునకు వికారము. 'అందుల' అనఁగా 'అందున్న' అని యర్థము. 'అలి' కూడ 'అల్లి'కి రూపాంతరమనియు నది ప్రదేశార్థకమనియుఁ జెప్పవచ్చును. కాని, దానికి విశేషణముగఁ గన్నడమందుచు ప్రయోగములేదు. కావున, 'ఉల' గాఁగమమే సరియైన దనవలెను. 'అందలి' అను రూపము వ్యవహారమునలేదు; 'అందుల' అనికూడ వ్యవహారమున లేదుగాని, దానివికారమగు 'అందులో' అనురూపము కాన్పించుచున్నది. 'అందలి, ఇందలి, ఎందలి' అనునవి యెన్నడైన గ్రంథములందుగాని, వ్యవహారమునగాని యున్నవా యను విషయము సందేహస్పదమే. 'ఎందు' వైఁగూడ 'ఉల' గాగమము గ్రంథములందు భారతకాలము నుండియు నున్నది. చూ. 'పదునొకండ వశతాబ్దమునాఁటి తెనుఁగుభాష' యను నధ్యాయమున సంధి ప్రకరణము.

చిన్నయసూరి 'ఎందు' వై నలిగాగమము కొందఱు లేదండ్రని చెప్పుటచే దానికి వైకల్పికత్వమును గల్పించి 'ఎందువారు' అను రూపముగూడ నుండునని కొందఱందురని గుప్తార్థ ప్రకాశికా కారుఁడు వక్కాణించుట పొరపాటు.

(7) సమాసములందు హలాదిపదము పరమగు నప్పుడు పూర్వపదము తుదిహల్లుకంటె వివిధములగు నాగమములు వచ్చుచుండును.

ఉదా. అద్దమరేయి (పాండు. III. 71); నడు + రేయి = నడికిరేయి (మను. I. 56); పిన్నటనాఁడు; క్రిందటింజాయ (కళా. I. 166) మొదలగు వానిని యథాప్రయోగంబుగ గ్రహింపవలెను. అద్దమపగలు, తిన్నటతెరువు మున్నగు రూపములు లేవు.

లోపసంధి.

(1) ద్రుతమునకు సరళస్థిరములు పరమైనచో నొకప్పుడు దానికి లోపముగూడఁ గలుగును.

ఉదా. వచ్చెను + గోవులు = వచ్చెగోవులు; మెఱసెను + ఖడ్గము = మెఱసెఖడ్గము.

(2) "అవసానంబున ద్రుతస్వరంబునకేని ద్రుతంబునకేని లోపంబు బహుళంబుగా నగును."

ఉదా. వాడువచ్చెన్, వాడువచ్చె.

(3) “హాలవసానంబులు పరంబులగునపు డేమి శబ్దముయొక్క యికారంబునకు లోపంబు వైకల్పికంబు”. - ప్రాథవ్యాకరణకారుడు. “వాడు వచ్చెనే?” అనుచో ‘వచ్చెనేమి?’ అనియర్థమని యాతని యభిప్రాయము.

(4) “హాలవసానంబులు పరంబు లగునప్పుడు లు, రు, వర్ణకంబుల యుత్పంబునకు లోపము వైకల్పికముగానగు” ప్రాథవ్యాకరణము. వానికచ్చు పరమైనచో నుత్పలలోపము గలుగును గావున, నీ సూత్రము హల్లుపరమైనను నాలోపమును విధించుచున్నది. అవసానమున ననగా గుర్వంతపద్యముల యవసానమున ననియర్థము.

(5) హాలవసానములు పరములు కాకున్నను పదాంత లు, రు వర్ణముల తుది యుత్తునకు లోపము గలుగును: నేలబడి పొరల్ కూయిడు ; గుడిసొచ్చు గుడివెడల్ (పండితా.)

(5) “అను, కొను, చను లోపగు ధాతుజవిశేషణముల యంత్యోకారమునకు హల్లు పరంబగునపుడు లోపంబు వైకల్పికంబు” - ప్రాథవ్యాకరణము.

ఉదా. అన్నిప్టసఖి, అన్నసుర. కొన్నోర్కూలు, చక్షోవ మొదలయినవి విప్రసతికి నూలువేడఁజన్ వరములు (నన్నయ. సభా) ఎదురు కొన్నేడ్క (బసవ. పు 28); భాషాప్రణీత మన్బుమ బల్లగోల (బసవ. పు. 169).

(6) కొన్నియెడల నితరపదముల తుదిస్వరములకును లోపముగలుగును:

ఉదా. వెల్విరియ (బసవ. పు. 12); నే డ్వింతనాఁ డొకఁడు (బసవ. పు. 101); త్రాచ్చేన (బసవ. పు. 169); ఇట్లె పాల్కురికి సోమనాదులు: నసివాళ్ళాడు; కడివ్రొయిన వాళ్ ముడునంగ, గ్రుక్కి శ్శింగు.

(7) పాల్కురికి సోమనాదులు కుర్మ్య (=కురియు), తిర్మ్య (=తివియు); నున్లు (=నుసులు) అనుకీతిగ పదమధ్యగతాచ్చులకు లోపమును గల్పించి యున్నారు.

(8) “కొన్నిచోట్ల షష్ఠీ సమాసమునం దుకారమున కచ్చు పరంబగు నపుడు నుగాగమంబునకు లోపంబునగు” ప్రాథవ్యాకరణము.

ఉదా. గోకులమిల్లులు, బచ్చింట మొదలయినవి.

(9) “ప్రాతాదుల తొలియచ్చుమీఁది వర్ణంబులకెల్ల లోపంబు బహుళంబు గానగు:”



ఉదా. ప్రాత్ర+ఇల్లు = ప్రాయిల్లు, ప్రాత్రయిల్లు; లేత+దూడ = లేదూడ, లేతదూడ; పూవు + రెమ్మ = పూరెమ్మ, పూవురెమ్మ - ఈ యుదాహరణములలో లోపప్రసక్తియున్నట్లు తోచదు. 'ప్రాత్ర'కు 'ప్రా' అనునది పూర్వరూపము; తమి. 'పట', 'పాట్' = తెనుగు: ప్రా. అట్లే 'లే' అనునది 'ఎలను' రూపాంతరము, 'పూవు'నకు 'పూ' రూపాంతరము. తక్కిన ద్రావిడభాషలలో 'పూ' అనియే రూపము. కర్తృధారయ షష్ఠీసమాసములందు వలెనే యీపదములవై సంధియందు నుగాగమము వచ్చును. నుగాగమము వచ్చుట కుదాహరణములు: ప్రాగెంపు; లేగొమ్మ; పూదోట; మీగడ; కెందామార; చెందొవ మొదలయినవి. మీ, కెమ్, చెమ్ అనున వితర ద్రావిడభాషలలో ప్రత్యేకపదములు సమాసముడు తత్సమము పరమగు నపుడును నిట్లేయగును: ముంగోపము, మిజామరము (ముస్, విల్ అనునవి ప్రత్యేకపదములు) కెంధూళులు, కెంజడలు మొదలయినవి.

క్రొత్త, శబ్దమునఁ దొలియచ్చుమీఁది 'త్త' కు 'ప్రాత్ర' యందు వలె లోపము బహుళముగా నగునని చిన్నయసూరి చెప్పెను. 'క్రొత్త'కు పూర్వరూప మితర ద్రావిడభాషలలో 'కొఱ', 'కోట్' అనునవి. అవి తెనుగున 'క్రొ' అనురూపము నొందును. క్రొత్త, ప్రాత్ర. లకు న్యుత్పత్తి "క్రొత్త గొఱగొఱ, ప్రాత్రబటబట" అనుసామెత యందున్న 'కొఱ' 'పట', లను ఒట్టి యూహింపవచ్చును. ద్రావిడమున 'ఱ' కారము 'ఱ' గామాలును. కావున, సమాసమున క్రొత్త శబ్దమునందు లోపము కలుగునని శబ్దశాస్త్రము ప్రకారము చెప్పఁగూడదు. కొట్ + చాయ అను పదములకు సంధి కలుగు స్పృశు అకార చకారములకు సంశ్లేషమును చకారమునకు సరళాదేశమును, అ, జల చేరికవలన ద్విత్వ జకారమును (Assimilation) అందొక జకారము స్థానమున ననునాసికమును గలిగి 'క్రొజాయ' యను రూపమేర్పడును అట్టి కొట్+కారు = కొత్కారు = క్రొక్కారు; క్రొంజెమట, క్రొంబసిడి, క్రొత్తావి, క్రొగ్గండి, క్రొన్నన, క్రొమ్మావి మొదలయినవి. ఇట్టి మార్పులన్నిచోట్లను గలుగవు: క్రొత్తాత, క్రొక్కుండలు మొదలగు సంధిరూపములు లేవు.

క్రిందు + కడుపు, కాలు, తొడ = క్రీగడుపు, క్రీగాలు, క్రీదొడ అని లాక్షణికులు చెప్పుదురు. కాని, యిచట పూర్వపదము 'క్రీ' అనునదియే; 'క్రీ' అనుపదము తమిళము నందలి 'కీట్' అనుపదమునకు వికారము: 'కీట్' + కడుపు = కీడుపు, కీల్డుపు, \* క్రీగ్డుపు, \* క్రీంగడుపు, క్రీగడుపు - అని ధ్వనిపరిణామము గలిగినది. క్రీబెదవి మొదలగు సంధి రూపములు కలుగవచ్చునో, కూడదో, నిర్ణయించుట కష్టము.



(11) “ పద్మాదులుపరంబులగునపుడు మువర్ణకంబునకు లోపపూర్ణ బిందువులు విభాషనగు ” - ఈ సూత్రవిచారము హల్సాంధి ప్రకరణమున జేయబడినది.

(12) “ మధ్యమపురుష మువర్ణకంబునకు హలవసాసంబులు పరంబు లగునపుడు లోపము విభాషనగు. ఉదా : చూడుము + నన్ను = చూడు నన్ను, చూడుము నన్ను ; ఇటు : + చూడుము = ఇటుచూడు, ఇటుచూడుము - ” చిన్నయసూరి.

“ మధ్యమపురుష మువర్ణకంబున కచ్చుపరంబగునపుడును గొన్నియెడల లోపంబు చూపబడి : ఉదా. ఆడుము + ఇదె = ఆడిదె ; చెప్పము + అని నన్ = చెప్పనినన్ ” - ప్రౌఢవ్యాకరణము.

“ వ్యతిరేక మధ్యమ మువర్ణకంబున కెల్లయెడల లోపంబు విభాష నగు. ఉదా : నమ్మకుము + ఇట = నమ్మకిట, నమ్మకుమిట ” - చిన్నయసూరి.

“ ఆమ్రేడితంబు పరంబగునపుడు మధ్యమ చూడుజ్జులకు లోపంబు విభాషనగు. ఉదా : ఉండుము + ఉండుము = ఉండుంపుము, ఉండుముండుము ; కొట్టుండు + కొట్టుండు = కొట్టు కొట్టుండు, కొట్టుండు కొట్టుండు.

(13) ‘ము’ విభక్త్యంత శబ్దములవైఁ గొన్ని హల్లులు పరము లగు నపుడు మువర్ణములోని యుత్వము లోపించుటయు, మకార మొకప్పు డను స్వారముగ నూలుటయు గలుగును. కొన్నియెడల నీ యనుస్వారము లోపించును. కొన్నిశబ్దములవై నీ యనుస్వారము వ్యవహారమున వినబడినను గావ్యములందు గానరాదు. కొన్నియెడలఁ గావ్యములందును వ్యవహారము నందును గూడ నీ యనుస్వారము లోపింపదు. కష్టపఱుచు (నిర్వ. II. 86) ; తోరగాకట్టు (కళా. III. 8) ; త్వరితపడు (హరవి. III. 189) ; పరిభవపడు (కుమా. భా. II. 931) ; వేగపడు (నిర్వ. VII. 29) ; వేగిరపడు (సూరి. పూ. VIII. పు. 192) ; విజయంచేయు (నిర్వ. VII. 135 ; కాశీ. V. 117) ; విజయంచేయు = వేంచేయు (పాండు. II. 19.)

వైవానిలో విజయంచేయు, వేంచేయు, లకు విజయంచేయు, వేంచేయు అనురూపములు గ్రంథములలోను వ్యవహారమునను గూడ లేవు ; విజయం చేయు, వేంచేయు, ల వంటివే ‘భోజనంచేయు’, భోంచేయు అనునవి. ఇవి వ్యవహారమునమాత్ర మున్నవి. గ్రంథములలో లేవు. మువర్ణకలోపము కర్తృవాచిశబ్దములందు గలుగదు : గజమువడియె.

(12) కర్తృధారయమునందేకాక యితర సమాసములందును మువర్ణ కంబునకుఁ బుంపులగును:—కాలపు హొంతకాఁడు (మను. III. 59) ;

మోక్షంపుఁ దెరువు (పద్మ పు. V. 13); నాల్కడపుంబేసము (హరవి. IV 46); కల్పవృక్షపుంగొమ్మ (షాండు. I. 60); నాయకరపుంబట్టము (షాండు. IV 145); నారికేడంపు బొండాలు (హరవి. VI. 55); చకోరంపుఁ బిల్లలు (శకుం. పరి. II. పు. 29); సింగపుంబొది (శకుం. పరి. I. పు. 17); త్రిప్ప టంపుంబల్లలు (వరాహ. V. 38); పవనంపుఁ గొదములు (కళా. I. 186).

షష్ఠీసమాసమునందు ము వర్ణకమునకుఁ బుంపులురాకుండుట పూర్వకవి సంప్రదాయము. ఈ సంప్రదాయమునుగూడ కావలసినపు డర్వాచీన కవు లనుసరించిరి. ఒకప్పుడు 'గారాము' శబ్దములోని ము వర్ణకమునకుఁ గర్త ధారయమున 'బు' కూడవచ్చును: గారాబుఁబట్టి (కళా. I. 84.)

(13) " సమాసంబుల నుదంతంబులగు స్త్రీ సమంబులకుం బుంపులకుం బరుషసరళంబులు పరంబులగునపుడు నుగాగమంబగు" ననియు, విధాన సామర్థ్యంబున దీనికి లోపము లేదనియుఁ జిన్నయసూరి చెప్పెను. కాని, యీ క్రింది యుదాహరణములం దాగమ నువర్ణమునకు లోపము కాన్పించు చున్నది. బొడ్డుబంటిగా (వరాహ. X. 58); నడుదెసన్ (వరాహ. X. 135); తేజుకూన (షాండు. III. 6); -వీనిని నలుగడాదులలోఁ జేర్చికొనవలెనేమో. "తామర పూఁ జెఱసాల" (శకుం. పరి. II. పు. 32) యిట్టి యూదాద్యంత శబ్దములందును నుగాగమము వచ్చును.

అనుకరణసంధి

(అ) సంస్కృత ప్రథమైకవచన రూపములవై.

(1) " విసర్గంబున కనుకరణంబున లోపంబగు. ఉదా. వర్ధతాం శ్రీః + అనియె = వర్ధతాం శ్రీయనియె- " చిన్నయసూరి. రక్షతుహరిః + అనియె = రక్షతుహరి యనియె; గచ్ఛతు రామః + అనియె = గచ్ఛతురామ యనియె. " ఉందతనామంబున కనుకరణంబునందు వుగాగమంబగు " ఉదా. ఇయం ధేనుః + అనె = ఇయం ధేనువనె "- చిన్నయసూరి.

" సా కద్రూః + అనె; ఇయంగౌః + అనె " అనుచోట్ల సంధి యెట్లగునో తెలియదు. సాకద్రువనియె, ఇయంగోవనియె, అని యగునేమో.

వీరశైవకావ్యములందు ఇ, ఈ, ఉ, ఊ, ఔ లతో నంతమగు శబ్దముల ప్రథమైకవచనమున వచ్చు విసర్గ మనుకరణమున రేఫముగా మాఱుటఁ గాననగును: రక్షతు హరిరనియె, వర్ధతాం శ్రీరనియె, ఇయం ధేను రనియె, సా కద్రూరనియె, ఇయంగోరనియె మొదలగునవియు పాల్కురికి సోమనాథుని ప్రయోగముల ననుసరించి సాధువులగును. ఇదుదంత నపుంస కలింగ సంస్కృత శబ్దములకుఁ బ్రథమైక వచనమున విసర్గముండదు గావున

ననుకరణంబున వీనివై రేఫాగమము గలుగదు: ఇదంవారి + అనియె = ఇందవారి యనియె; ఏతన్మధు + అనియె = ఏతన్మధువనియె. ఒకప్పుడుదంత సంస్కృత నపుంసకలింగమువై నచ్చు పరమగునప్పు డాయచ్చు ప్రత్యేకముగ నిలుచును: దూషితశ్చాపిపాదాంబు అన,

రేఫాంత, సకారాంత శబ్దములకుఁ బ్రథమైకవచనమున వచ్చు విసర్గమునకును బైకార్యములు గలుగును: ఇదంమనస్ + అనియె = ఇదం మన యనియె; ఇయంపూర్ + అనియె = ఇయంపూయనియె, ఇయంపూరనియె.

సకారాంత శబ్దమునందలి తుది సకారమున కనుకరణమున లోపము రాకున్నను రాకపోవచ్చును: ఇదం మమ ధనుస్ + అనియె = ఇదం మమ ధనుస్సనియె.

“అనుకృతిని నమశ్శబ్దము తుదియత్తున కోర్వోబు విభాషనగు: ఉదా. తుభ్యంనమః + అనె = తుభ్యంనమయనె, తుభ్యసమోయనె. ఈ కార్యము లాతిచోసహితము గనంబడియెడి: ఉదా. గతానుగతికోలోకో యటంచు” చిన్నయసూరి.

(2) “అనుకరణంబునం దుదిహల్లునకు ద్విర్వచనంబగు. ఉదా: కిం తత్ + అనియె = కింత త్తనియె; కస్త్యమ్ + అనియె = కస్త్యమ్మనియె-” చిన్నయసూరి. “జ్ఞాతిశ్చేదనలేన కిమ్తునెడి వాచారూఢి సత్యమ్ముగన్” (నను. III.); “ఆత్కారం పృథవీం త్యజేత్తనెడు వాక్యం బశ్రుతంబే నృశా” (కాశీ. IV.)

“అనుకరణంబునం దిహమాదుల మకారంబునకు ద్విరుక్తి విభాష నగు. ఉదా. దాసోహమ్ + అనె = దాసోహమ్మనె, దాసోహమనె; తత్కర్త వ్యమ్ + అనె = తత్కర్తవ్యమ్మనె, తత్కర్తవ్యమనె-” చిన్నయసూరి.

ఆకారపూర్వముగు ప్రథమైకవచనమున వచ్చు శబ్దములతుది సకార మునకు మీఁదవివరించినకార్యములు గలుగవు: ఉదా. ఆగచ్ఛతుభవాన్ + అనియె = ఆగచ్ఛతుభవాననియె; స విద్వాన్ + అనియె = స విద్వాననియె, మొదలైనవి.

(ఆ) ప్రథమా, ద్వితీయా, ద్వివచన రూపములవై.

(1) ప్రథమా ద్వితీయా ద్వివచనమునను, ఇకారాంతోకారాంత సప్తమ్యేక వచనమునను ‘ఔ’వచ్చినయెడల దానివై అనుధాతువు చేరునప్పుడు సంధి యెట్లుకలుగునో చెప్ప వీలులేదు: తౌ రామలక్ష్మణౌ + అని; ఇచట అనుధాతువులోని అత్వ మట్లే నిలువవచ్చును: రామలక్ష్మణౌ అని-లేదా,

నకారమాగమముగ రావచ్చును; రామలక్ష్మణౌవని; ఔత్వమున కత్వము కలిగి వకారమునకు ద్విత్వము కలుగవచ్చును: రామలక్ష్మణవ్వి; లేదా, ఔత్వమునకు వృద్ధిరావచ్చునేమో! రామలక్ష్మణావని; హారౌ అని, హారావని, మొదలైనవి.

ద్వివచనమున ఈకారము వచ్చినచో యడాగమము గలుగును: హారీ యని; ఊకారము వచ్చినచో అకారము ప్రత్యేకముగా నిలుచును; లేదా, నకారమో, యకారమో ఆగమముగా వచ్చునేమో! తౌతరూ అని (-వని, యని).

(2) ప్రథమా ద్వితీయా బహువచనమున దీర్ఘపూర్వమగు విసర్గమున కనుకరణమున విసర్గము లోపించి యడాగమ మగునేమో; ఏతే రామాః + అని = ఏతే రామాయని (?); హరతుబాధాః + అని = హరతుబాధా యని.

అకార పూర్వక విసర్గాంత ప్రథమా ద్వితీయా బహువచనరూపముల మీఁదను, షష్ఠ్యేకవచనరూపములమీఁదను 'భ్యస్' అను ప్రత్యయము మీఁదను అనుకరణమున విసర్గమునకు లోపము గలుగును. విసర్గమున కోత్వ మాగమముగాని కావచ్చును: ఉపవిశంతు భవంతయని; వీజంతు మరుతయని, వీజంతు మరుతోయని; ప్రవహంతి నద్యయని, ప్రవహంతి నద్యోయని; సాహచర్యమ్విదుషః + అని=సాహచర్యమ్ విదుషయని (-షోయని); నమోహరిభ్యయని, (-భ్యోయని) మొదలైనవి.

(3) తృతీయైకవచన 'ఇన, నా, ఆ' ప్రత్యయములమీఁదను, షష్ఠ్యేకవచన 'స్య' ప్రత్యయముమీఁదను యడాగమము గలుగును: రామేణ-, హరిణా-, మరుతా-, రామస్య-, యని.

(4) తృతీయా బహువచన 'ఐస్, భిస్' ప్రత్యయములమీఁదను, షష్ఠీసప్తమీ ద్వివచన ప్రత్యయమగు 'ఓస్' మీఁదను ననుకరణమున రేఫాగమము గలుగును: రామైరని, హరిభిరని, ఆవయోరని. 'భిస్' వై విసర్గలోపమును యడాగమమును గలుగునేమో!- హరిభియని.

(5) సప్తమీ బహువచన 'సు' ప్రత్యయమువై ననుకరణమునఁ బరరూపసంధియైనను, యణాగమ సంధియైనను గావచ్చును: హరిషని, హరిష్వని; లేదా, ఉత్వముమీఁదనే యడాగమము కావచ్చును. యద్విప్ర సంధ్యాదిషు కర్షసు యనఁగ (పండితా. దీక్షా.)

(6) ద్వితీయావిభక్తి ప్రత్యయమగు 'అమ్' మీఁదను, తృతీయా, చతుర్థీ, పంచమీ విభక్తి ద్వివచన ప్రత్యయమగు 'భ్యామ్' మీఁదను, 'తుభ్యమ్' అను యుష్టచ్ఛబ్ద చతుర్థ్యేకవచనముమీఁదను అను ధాతువు చేరునపుడు మకారమునకు ద్విత్వము బహుళముగా నగును: ఉదా వందే

రామమ్ + అని = వందేరామమని, వందేరామమ్మని; వందేత్వామని, వందేత్వామ్మని; నమస్తీతారామాభ్యామని, నమస్తీతారామాభ్యామ్మని; నమస్తుభ్యమని, నమస్తుభ్యమ్మని; మొదలైనవి.

(ఇ) తక్కిన సంస్కృత శబ్దములవై.

వైని వినరించిన సంస్కృత శబ్దములవై గాక యితరములమీఁద నను ధాతువు చేరుసప్పుడు సాధారణముగ నాయాయుతములు గల విభక్తిరూపములకు వలెనే సంధిగలుగును. కమ్మనకుండ, రక్షోమఃకుని, అవర్తంతయని, రక్షతని (రక్షత్వని?) మొదలైనవి.

[ఈ క్రింది యుదాహరణములు పండతార ధ్యచక్రము దీక్షాప్రకరణము నుండి యెత్తి వ్రాయఁబడినవి : అనియతగణైరనియు; ప్రాసోవానునియు; యిత్వానునియు; భూత్యై నప్రమదితవ్యమనియు; అగ్నేష్పముఖాయనియు; త్రిపుండ్రస్య చ ధారణంబ(మ్మ)నియు; నైవ ప్రమదితవ్యమనియు; విమృజ్యాంగాని సంస్పృశేత్తినఁగ; దేవానాం త్రయాయుషమ్మనఁగ; న చ పునరావర్తతయన ('అవర్తతేయన'; అనవచ్చునా?) విరజా విపాష్ఠాయనఁగ; తత్ఫలం కోటి గుణితంబనఁగ; న సంశయో యన; మంత్రితం భస్మ ధారయే త్తనఁగ; స ఏష భస్మ జ్యోతియ (-ర) నఁగ; జ్యోతిర్భవ త్యేవయనఁగ; మాత్వాహవామహే యనఁగ ('హవామహా యనఁగ' అనవచ్చునా?) భస్మచ్ఛన్నయనఁగ; భస్మోద్ధూళితంబన; వైశ్యదేవేశ్వ రాచ్ఛనేయన ('అర్చయన' అనవచ్చునా?); ధృతత్రిపుండ్రయనఁగ; త్రిపుండ్రం బ్రాహ్మణో యనఁగ; విద్వా ననఁగ; మనసాపి నలంఘయే త్తనఁగ; శ్రుత్యావిధీయతే యనఁగ ('విధీయతయనఁగ' అనియు ననవచ్చును); యస్మాత్తనఁగ; తత్త్యాగీయనఁగ; పతితో భనేత్తన; సురవి ప్రాణామనఁగ; వర్తులం నృపవైశ్యయోరనఁగ; అర్థచంద్రంతువాయనఁగ; శూద్రాణామనఁగ; అర్థచంద్రాకృతి రనఁగ; అన్యేషామనఁగ; ఊర్ధ్వపుండ్రకంబన; అగ్నిదగ్ధేన భస్మనాయనఁగ; త్రిపుండ్రాంకం ప్రశస్యతేయన; ససర్జన లలాటంహి తిర్యక్కనఁగ; అధితం శ్రుతం తేనయన; యేన విప్రేణ శిరసియన; అభావేనా తథా విప్రయనఁగ; భస్మనైవ ప్రశస్వీతయన; నకుర్యా స్మృత్తికాని భిరన; ఏతదన్యత్ర రమతే యనఁగ; మయావక్తుం నశక్యతేయనఁగ; యువీంద్రా బ్రహ్మవాదినోయన; భస్మ సంత్యజ్య కుర్వన్ననఁగ; అన్యత్సహాసితా యనఁగ, భస్మదత్తం మయాపురాయనఁగ; ఊర్ధ్వ పుండ్రం ద్విజాః కుర్యు రనఁగ; భిద్యతే యమకింకరైరనఁగ; మనుష్యాః పాపకర్మిణో యనఁగ; కీర్తితం చాఽకుశాధిభి రనఁగ; పాపంఢోపహత నా (విసర్గ లోపము); నధార్యం వైదికైర్జనైరనఁగ; నదహే త్కామకారత యనఁగ (విసర్గలోపము); నాధికుర్వంతి దగ్ధాంగనా (దగ్ధాంగమ్ + నా; మకారలోపము); నాంకయే ద్విప్రోయనఁగ; దేవతాయుధ లాంఛనైరనఁగ; పతత్యేవ నసంశయో యనఁగ; నాంగం దహే త్తన; దేవతా యుధ లాంఛనై రనఁగ; సకుర్యాదంకనం నగో యనఁగ; కుర్యాచ్చ నక్రావ్యైరనఁగ; నసం భాష్యా ద్విజాదిభిరనఁగ; నదహే చ్చక్రపూర్వైరన; ప్రవాసయే త్తన; కస్యచి ల్లాంఛితో మర్త్యయన; నాధికారీ చ లాంఛితో యనఁగ; అస్పృశ్యాయనఁగ (విసర్గలోపము); నదర్శ



నీయాన (విసర్గలోపము); ఏతాని రుద్రాక్షాణీయనఁగ; రుద్రాక్ష ధరశ్శుచి యనఁగ; వైశ్య దేవే సురార్చనే యనఁగ; యద్విప్ర సంధ్యాదిషు చ కర్మసు యనఁగ; శ్వాపి వా మ్రియతే యనఁగ; కింపునర్మానవాదయో యని; రుద్రాక్షవలయా యనఁగ; రుద్రాక్షభూషణా యనఁగ; జటామండలధారిణీ యనఁగ; త్రిపుండ్రావలి యుక్తాంగి యనఁగ (యుక్తాంగీ - దీర్ఘమునకు ప్రాప్త్యము); రుద్రాక్షమండనైరనఁగ; శుద్ధాత్నాయనఁగ; త్రిపుండ్రకో దివ్యైరనఁగ; శుశుభే సతతో విష్ణురనఁగ; అధర్వ శిరశ్శిఖేయను; ఆక్షమాలా విభూషితాయనఁగ (విభూషితాః + అనఁగ); సర్వే తపస్వినోయన; గంధ పుష్పాక్షతాదిభిరను; పాదోదకం పురభిద (-దే. యనఁగ, పపూః కామంగణేశ్వరా (= రాః) యనఁగ, భూమిభాగాశ్చ యే శుభా (= శుభాః) యనఁగ; దూషిత శ్వాపిపాదాంబు అన; సుయజా యజామహే యనఁగ; లంఘ యామ్యహమా త్మనో యనఁగ; విన్యస్తముకుటేవ్యనఁగ; భవేయురనఁగ; కించిసనఁగ; సభూమిం విశ్వతో వృత్త్యయనఁగ; పదాభ్యంభూమిరన; వ్యగ్ధానిస్మ్యరనఁగ; - మొదలయినవి. వీని నాయా సూత్రముల కడ నను సంధించుకొనవలయును.

II. తెనుఁగు పదములవై ననుకరణము

(1) సాధారణముగఁ దెనుఁగు పదములవై 'అను' ధాతువుచేరునప్పుడు తెనుఁగున నచ్చంధియందు గలుగు విధానమే యనుసరింపబడును: వచ్చెనని, చేరువయని, చెప్పమాయని, చెప్పవేయని మొదలయినవి.

(2) ఆశ్చర్య, సంతాపాద్యర్థకావ్యయములవై సాధారణముగ యడా గమము కలుగును: ఉదా. ఊయని, ఓయని, కోయని, చేయునొక్కొక్క (-కోక్క) యని, ఇదిగొ (-గో) యని, బళి (-ళీ, - లీరె, - లీరె - ఛారె) యని, ఓహో యని మొదలయినవి.

ఉకారాం తాశ్చర్యాద్యర్థ కావ్యయములవై సంధియగును: ఉహ్వా+ అని = ఉహ్వాని; మొదలయినవి.

(3) హలంత ధ్వన్యనుకరణశబ్దముల తుదిహల్లునకు ద్విత్వము కలుగును. ఉదా. జుమ్మని, గ్రక్కని, చట్టని, జడ్డని, జల్లని, డిగ్గని, మొదలైనవి.

(4) (అ) తక్కిన ధ్వన్యనుకరణశబ్దములలో నకారంతములవై ననుకరణమున యడాగమముగాని, మగాగమముగాని కలుగును. ఉదా. బగబగయ (-మ) ని; బుగబుగయ (-మ) ని; కటకటయ (-మ)ని; తెకతెకయ (-మ) ని; దొడదొడయ (-మ)ని; గొణగొణయ(-మ) ని; కుతకుతయ(-మ) ని; కనకనయ (-మ) ని; తపతపయ (-మ) ని, బగబగయ (-మ) ని; గబగబయ (-మ) ని; గుమగుమయ (-మ) ని; సరసరయ (-మ) ని; బఱబఱయ (-మ) ని; కలకలయ (-మ); బుసబుసయ (-మ) ని; వెళవెళయ (-మ) ని; తహతహయ (-మ) ని.

(ఆ) ఉకారాంత ధ్వన్యనుకరణశబ్దములవై ననుకరణమున సంధియైన నగును, లేదా, మగాగమ మైన వచ్చును: ఉదా. చంగని, చంగుమని; బగ్గని,



బద్ధమని; గొబ్బని, గొబ్బుమని; బోరని, బోరుమని; జల్లని, జల్లుమని; హోరని, హోరుమని; కతిల్లని, కతిల్లుమని; పుటుక్కని, పుటుక్కుమని; తలాలని, తలాలుమని: మొదలయినవి.

(ఇ) ఇ, ఈ, ఊ, ఏ, ఓ లంతమందుగల గ్వన్యనుకరణ శబ్దములవై ననుకరణమున యడాగమము మాత్రము వచ్చును. ఉదా. చికిచికియని; దుడి దుడియని; నెళినెళియని; జలిబిలియని, కసిమసియని; గసిబిసియని; హళాహళియని; హరీయని; బేయని (న్యవహారమున 'బేమని'), పురేయని, కొక్కొక్కోక్కోయని; ఉహూయని మొదలైనవి. 'హరీమను' అను ప్రయోగము 'చచ్చు' అనునర్థమున న్యవహారమునఁ గలదు.

(5) ఒక్కొక్కచో ననుకరణమున రుగాగమమును గలుగును. ఉదా. దిగ్గురని; చిటుకురని మొదలయినవి.

### తెనుఁగున హల్పంధి.

తెనుఁగున నొకరీతి హల్పంధి కానవచ్చుచున్నది. ఇది సంస్కృతమందలి హల్పంధివంటిదికాదు. తెనుఁగునఁ బూర్వకాలమునఁ దక్కిన ద్రావిడ భాషలయందువలెనే కొన్ని శబ్దములు హలంతములుగా నుండెను. అట్టివానివై హల్లు పరమగునపు డాహల్లులకు సంయోగము గలుగుచుండెను. అట్లు కలిసిన రెండుహల్లులును నొక్కటేయైనయెడల నా హల్లునకు ద్విత్వమును, సాధారణముగ నాద్విత్వాక్షరమున నొకహల్లునకు లోపమును గలుగుచుండెను. రానురా నీమా ర్పజంతములవై హల్లుచేరునప్పుడును సంభవించెను, అప్పుడు పదాంతమందలి యచ్చునకు లోపముగలిగి, పిదప ముందటివలెనే హల్పంధియగుచుండెను. ఈవిధమగుమార్పు గలుగుచుండెనని యంగీకరించిన యెడల బహుళవిధి క్రిందికివచ్చు ననేక సంధులకొక త్రోవయేర్పడును. ఇట్టి సంధులు కావ్యములం దనేకముగ గాన్పించుచున్నవి. కాని, కొన్ని న్యవహారమున మాత్రము నిలిచినవి.

### ఉదాహరణములు.

(1) అచ్చుమాత్రము లోపించుట: పేర్పడ్డ (మను. I. 43); వెను+ బైలు=వెన్నైలు (వరాహ. X. 135); వారు + వారల = వార్వారల (రాధామా. III. పు. 42); నగళ్ల + లోనికిన్ = నగళ్లలోనికిన్ (రాధామా. III. పు. 42); దొడ్డ + రా = దొడ్డ్రా; గిడ్డి + రా = గిడ్డ్రా (వై జ. I. 23); బొడ్డు + రత్నంబు = బొడ్డత్నంబు (వై జ. I. 23); ఎటు + రా=ఎట్ట్రా చుట్టి+రా(న్) = చుట్ట్రా (న్యవహారమున: చుటూరా) గట్టు+రాచూలి = గట్ట్రాచూలి (వై మి.భా.VII. 9); మోల+చేపట్టు=మోల్చేపట్టు (పాండు.

IV. 168) , పోరు+నుహిషున్=పోర్షహిషున్ (పాండు. V. 25) ; అట + అట్రా (కవిక. IV. 152) ; గ్రుక్కిళ్లు + మ్రింగు=గ్రుక్కిళ్ మ్రింగు (కాశీ. III. 206; IV. 123) ; రాజాము + కోట = రాజాంకోట; ఈ లోపము క్రియాపదములందలి తుది రేఫము మీఁదను గలుగును: చూచెదర్ (కాశీ. III. 202) ; ఎఱుగుదుర్ (హరి. పూ. VIII. పు. 194) పొందర్ (పాండు. IV. 277.) ఇట్లే కన్నీళ్లు మొదలయినవి.

పదములతుది రు, లు, వర్ణము లందలి యుత్పము వైకల్పికముగా లోపించుచుండును: పలువుర్, పలుకుల్, మొదలయినవి.

(2) అచ్చుతోడి హల్లోపము: చావు + పరువు = \* చావ్పరువు = చాపరువు (మను. IV. 45) ; కూయి + పెట్టు = \* కూయ్పెట్టు = కూపెట్టు (వరాహ. II. 98) ; చేయి + చాపంగ = \* చేయ్చాపంగ = చేచాపంగ (వరాహ. II.); రావి + రేక=రావేక=రా రేక (వరాహ. VI. 6) , చూపు+చాయ = \* చుప్పాయ = చూచాయ (మను. V. 27) ; నెలవు + కొను = నెలవ్కొను = నెలకొను = \* నెల్కొను = నెకొను (పాండు. III. 184) ; కెంపు + ధూళి=కెంధూళి (మను. I. 38) ; కెంధరణి, అని యనవచ్చునేమో; కాని యట్టిరూపములు గావ్యములందుగాని వ్యవహారమునఁగాని కానరావు. కొంత + దాక = కొందాక (వరాహ. VI. 27). ఇట్లే, వెలక్కాయ,ములక్కాడ మొదలయినవి వ్యవహారమున నున్నవి.

(3) అచ్చుతోఁ గూడిన హల్లున కదేహల్లు పరమైనప్పు డచ్చుతోపించి. ద్విత్వము కలిగి, ద్విత్వమున నొకహల్లునకు లోపమును :

కొన్ని + నాళ్లు = కొన్నాళ్లు (మను. III. 43) ; చూపు + పట్టు = చూపట్టు (శకుం. పరి. II. పు. 21) ; త్రోపు + పడు = త్రోపడు (మను. III. 22, 23) ; చూపు + పెట్టు = చూపెట్టు (మను. IV. 37) ; మోపు + పెట్టు = మోపెట్టు (తిక్కన) ; కన్ను + నీరు = కన్నీరు (పాండు. II. 4) ; చూపు + పట్టు = చూపట్టు (పాండు. I. 64) ; దాక + కొన్న = దాకొన్న (ఉ. హరి. II. 122) ; క్రొత్త + తావి = క్రొత్తావి (నిర్వ. VIII. 25) ; కాని, “ క్రొత్తలిరులు, క్రొత్తాత ” అనునిట్టి రూపములు గావ్యములందు గాని, వ్యవహారమునందుగాని కానరావు; చొప్పు + పడు = చొప్పడు (నిర్వ. V. 16) ; కాని, ‘వెచ్చు + చమురు = వెచ్చుచురు అని కావ్యము లందు కానరాదు, వ్యవహారమున వినఁబడుచున్నది.

(4) వై రీతి నజ్ఞులలోపములు గలుగునప్పుడు సంధియందు మఱికొన్ని మార్పులును గలుగుచుండును :—

i. 'న' కారమునుస్వారముగుట : కొని + పోయి = కొంపోయి (ఉ. రా. పు. 114); కాని, తింపోయి, చంపోయి, అనురూపములు గలుగవు.

ii. 'న' కారమువై ద్రుతము మీఁదవలెఁ బరుషములకు సరళా దేశము గలుగును: కొన్ని + కినిసి = కొన్నినిసి (పాండు. IV. 147); చవి గొను + పిమ్మట = చవిగొన్నిమ్మట (కాశీ. III. 206); మను + వెంటి = మనెప్పింటి, చను + కట్టు = చన్గట్టు, చన్ద్రోవ, చన్ద్రప్ప, చన్బాలు, మొదలగు సంధులు కానవచ్చుచున్నవిగాని, యీమార్పు సార్వత్రికముకాదు; అన్ని మ్మట, కొన్గోమటి మొదలగు రూపములు గావ్యములందును వ్యవహారము నందును గూడఁ గానరావు. క్రిందు + తొడిమ = క్రిందొడిమ (పాండు. IV. 3); మాను + కన్ను = మాన్గన్ను (శకుం. పరి. III. పు. 48); "కాన్దీగ" యగునేమో తెలియదు.

iii. కొన్నియెడల 'న' కార మర్ధానుస్వారమై, మీఁది పరుషములు సరళమాలగును: మాను + కన్ను = మాన్గన్ను (కాశీ. II.); - కాని, "కాన్దీగ" అని యగునేమో తెలియదు; కాను + చుమయ్య = కాన్జు మయ్య (మను. V. 4).

iv. తక్కినచోట్లఁ గొన్నియెడల గ స డ డి వాదేశము వచ్చును: క్రాలు + కన్నులు = క్రాల్గన్నులు (పాండు. II. 89).

v. కొన్నియెడల సడమండలి సిద్ధార్ధానుస్వారమువై నున్న హల్లు లోపింపఁగా నర్ధానుస్వారమువైఁ బరుషములకు సరళాదేశము గలుగును; సిరాక్షరము పరమైనయెడల నర్ధానుస్వారము కూడ లోపించును: లేత + కరువలి = లేగరువలి (కళా. I. 140); లేత + తీగ = లేనేగ (కుమా. భా. II. 9); లేత + పగలు = లేబగలు; ఈ మార్పు 'లేత' యను శబ్దము మీఁదనే కలుగును గాఁబోలును. వ్రాత + చదువు = వ్రాజుచదువు అని కాదు.

vi. కొన్నియెడల హల్లోపముకలిగి పూర్ణానుస్వార మాగమముగా వచ్చును: క్రొత్త + వెరుగు = క్రొంబెరుగు (శకుం. పరి. I. పు. 20); క్రొత్త + పండ్లు = క్రొంబండ్లు (పాండు. I. 118); క్రొత్త + పుట = క్రొంబుట (పాండు. II. 111); క్రొత్త + పుట్టము = క్రొంబుట్టము (పాండు. III. 74); క్రొత్త + తలిరు = క్రొందలిరు (నిర్వ. VIII. 25); కాని, 'క్రొందాత' అను రూపము నవఁబడదు, వినఁబడదు కూడను. ఈ మా ర్పుక్క 'క్రొత్త' శబ్దము మీదనే కలుగునట్లు తోచుచున్నది. మెత్త + పఱపు = మెంబఱపు, అని కాదు. క్రొత్త శబ్దమువై 'మ' కారము వచ్చిన

యెడల 'త్త' కు లోపమును, మ కారమునకు ద్విత్వమును గలుగును. క్రొమ్మంటలు (విష్ణుపు. II. 49); ఇట్లే, క్రొమ్మావి, క్రొమ్మైలుఁగు మొదలయినవి.

vii. కొన్నియెడల హ్యోపము గలిగి యర్ధానుస్వారమాగమముగా వచ్చును : క్రేవ + కన్ను = క్రేఁగన్ను (నిర్వ. I. 55; కుమా. భా. II. 101).

(viii) 'క్రిందు' శబ్దమువై హల్లుపరమగునపుడు గొన్నియెడలఁ బైమార్పులు గలిగి, 'క్రి' లోని యిత్తునకు దీర్ఘము గలుగును : క్రేఁగడ్పు (శకం. పరి. II. పు. 36); క్రీనీడ, మొదలయినవి.

(ix) ఒకప్పుడు పదము తుదియచ్చు లోపింపఁగా మిగిలినహల్లు పరమందున్న హల్లుగానో, పరమందున్నహల్లు పూర్వహల్లుగానో మాఱును. పదాదిని దీర్ఘాచ్చున్నయెడల నది హ్రస్వమగును : మూల + మూల = ముమ్మూల (ఉ. హరి. II, 122); ఇది కడాదులలోఁ జేరదు. చూ. కడాదుల సూత్రమువెఁ జర్చ.

(x) కొన్నియెడల పూర్వవర్ణమువై నుండు స్వరములోపించి పూర్వహల్లు పరహల్లుగను, ఒకప్పుడు ణకారము నకారముగను మాఱును : వేఁడి + నీళ్లు = వేన్నీళ్లు; చలి + నీటవ్ = చన్నీటవ్; పేఁడ + నీళ్లు = పేణ్ణీళ్లు; రెండు + నెలలు = (రెణ్ణెలలు) రెన్నెలలు; రెండు + నాళ్లు = (రెణ్ణాళ్లు) రెన్నాళ్లు మొదలయినవి.

(ix) 'క్రొమ్మైద' (కుమా. భా. II. 332; మను. III. 84) అనురూప మెట్లు గలిగినదో తెలియదు.

(5) ఒకప్పుడు పూర్వపదము తుదిహల్లునకు లోపము గలుగక, యుత్తర పదము నాదిహల్లే లోపించును.

ప్రొద్దు + పుచ్చి = ప్రొద్దుచ్చి (రంగారా. III. 251); కన్నము + వేయు = కన్నవేయు; గంతులేయు (చెన్న బ 88); కోపము + పుట్టఁగా = కోపముట్టఁగా (రంగారా. II. 104); ప్రోవు + వెట్టు = ప్రోవెట్టు (కుమా. భా. II. 153); తలఁబ్రాలు + పోయు = తలఁబ్రాలోయు (దశావ. పు. 322); ఇట్లే వ్యవహారమున - బొట్టెట్టుకొను మొదలైనవి.

వెట్టు (ఎట్టు); వెంట (ఎంట); పోసికొను (ఓసుకొను); వేయు (ఏయు); వచ్చు (బచ్చు) మొదలగు రూపములు వ్యవహారమున నున్నవి. ఇవి కావ్యము లలోఁ గూడ కాన్పించుచున్నవి.

సీ. కలువక్రోవిరిణాలు - బెళుకుబేడిసమీలు, మెఱుఁగెట్టి కనుదోయి మఱచెనొక్కొ (నిర్వ. వి. రా).

చ. కెరలక క్రమ్మరింప నడుగెంటనె నిల్చునొకింత నూఁకినవ్ (పాండు. I. 114).

ద్వి. శ్రీరామరాను యీచెడుబుద్ధిచెప్పి యోరామ యెవరు నీ యుసు రోసికొనికొ (మృత్యు. పుట. 23).

సీ. విలపించి పాదముల్ విదలించుకొనువారు నిండ్లలోపల గంతు లేయువారు. (శశి. పుట 60.)

క. పెండ్లికొచ్చిన, రాకొమరుల బ్రతుకుచూడు రాక్షసనాథా. (శశి. పుట. 74.)

(ఇందు సంప్రసారణము గలిగినది.)

(6) సంధియందు పదముల యాద్యక్షరము కేషించుటయు నుత్తర పదము నాద్యక్షరమునకు లోపద్విత్వాది కార్యములు గలుగుటయు ప్రాతాదులవిషయమునను క్రొత్తశబ్దము విషయమునను గాక యితర శబ్దములకును గలుగును.

పది + తొమ్మిది = పందొమ్మిది; తొమ్మిది + పది = తొంబది; వంక + చెఱఁగు = వంజెఱఁగు; సగము + కోరు = సంగోరు; నిండు + నెఱ = నివ్వెఱ; నిండు + వెఱఁగు = నివ్వెఱఁగు; నెఱ + తఱి = నెత్తఱి; నెఱ + నడుము = నెన్నడుము; నెఱ + మది = నెమ్మది; నెఱ + వడి = నెవ్వడి మొదలైనవి.

వైవానిలో 'పదిక' 'పన్', 'తొమ్మిదికి' 'తొమ్' అనునవి ప్రాతిపదికములు. వానిపై ద్రుతముమీఁదవలె సరళాదేశము కలిగినది. 'వంక' కు 'వజ్' ప్రాతిపదికము; అందు 'జ్' ద్రుతతుల్యము. 'నిండు' శబ్దమునకు ప్రాతిపదికము 'నిఱ్' దీనిపై 'వెఱ' 'వెఱఁగు' లుచేరి, సామ్యమువలన 'ఱ'కారము మీఁది హల్లుగామాఱి, నివ్వెఱ, నివ్వెఱఁగు అను సంధిరూపము లేర్పడినవి. "నెన్నడాదుల నెఱియగు" నని పౌఢవ్యాకరణకారుఁ డనెనుగాని 'నెఱ' కు ప్రాతిపదికము 'నెఱ్' అనునది. అది 'నిఱ్' అనుదానికి రూపాంతరము. "నెఱ్ + తఱి, నడుము, మది, వడి" మున్నగుపదములుచేరి సామ్యాక్షరణము గలిగి నెత్తఱి, నెన్నడుము, నెమ్మది, నెవ్వడి, మొదలగు సంధిరూపము లేర్పడినవని చెప్పవలెను.

ద్రుతసంధి.

(1) " ఇఁకాదులకుఁ దప్ప ద్రుతప్రకృతికములకు సంధిలేదు. ఇక, ఇఁగ, ఎట్టకేని, ఎట్టకేలకు ఇషియఁకాదులు "—అనిచిన్నయసూరి.



ఉదా. వచ్చున్ + ఇపుడు=వచ్చునిపుడు ; చూడన్ + అయితి=చూడనయితి ; ఉండెడిన్ + అతఁడు = ఉండెడినతఁడు.

‘ఇగ’ అనునది ప్రయోగములందు గానరాదు ; వ్యవహారమున నది ‘ఇగ’ ‘ఇహ’ అనురూపములనున్నది. ‘ఎట్టకేలకు’ అనుదానిలోని ‘కు’ వర్ణము షష్ఠీ ప్రత్యయసదృశమగుటచే బ్రథమేతరవిభక్తులందు చేరును. ‘ఎట్టకేని’ యను దానియందు, ‘ఏని’ అను అప్యర్థకపదము ద్రుతప్రకృతికము. ‘అపి శబ్దార్థస్యేతః’ అను సూత్రముచొప్పున ‘ఏన్’ అను రూపమును సిద్ధించుచున్నది. ‘ఏన్’ లోని నకారపుపోల్లును ద్రుతమే యగుచున్నది. కావున ‘ఏనిన్’ ‘ఏని’ ‘ఏన్’ ‘ఏ’ అనునవి నాలుగును అప్యర్థకములే. కాఁగా, ‘ఆతఁడేని నీతఁడేని వచ్చును; ఆతఁడేని రాముఁడేని వచ్చును; ఆతఁడే నీతఁడే నగును; ఆతఁడే హరియే వచ్చు; ఆతఁడే గృష్ణుఁడే దప్పకవచ్చును; అనునిట్టి సంధికార్యములు గలుగును. ‘ఏని’ శబ్దమువై నచ్చు షరమగుచుపుడు ద్రుతమునకు లోపమురాదు. కావున ‘ఏని’ శబ్ద మిఁకాదులలో జేరుటకు వీలులేదు. తుదకు ఇఁకాదులలో ‘ఇక’ ఒక్కటిమాత్రము మిగిలినది. గణమునకుఁ దావు లేకపోయినది. కాని, ఇఁకాదిగణమును నిలుపుటకు ‘ముందట’ అనుపదము ‘నిక’ తో జేర్చవచ్చును. దీనివై ద్రుతమునకు సంధివైకల్పికము: “ఇట్టిదైన మనకు - నిందుండగానేల, యరిగి ముందటున్నయంద యుండి యెఱిగి, దీనితోన - యిప్పురోచను గాల్చి, పోదమనిన ధర్మ - పుత్రుఁడనియె” — ఆది. VI. 153. “ధర్మతనయ మీరాక ముందటనెఱుఁగు, జామదగ్న్యుఁడు నిర్మలజ్ఞానదృష్టి” (ఆర. III. 128) “ముంద అరదముడిగుమేను విదపడిగియెద” (భార. శల్య. I.)

ప్రథమేతరవిభక్తి శత్రుర్థక చువర్ణములందున్న యుకారముమీఁది ద్రుతమునకును, ఇకమీఁది ద్రుతమునకును దప్పక దక్కిన ద్రుతప్రకృతికములకు సంధిలేదని చెప్పవలెను.

(2) “అవసానంబునందు ద్రుతస్వరంబున కేని ద్రుతంబున కేని లోపంబు బహుశంబుగానగు” — చిన్నయసూరి. ఉదా. వాఁడువచ్చెను, వాఁడువచ్చెన్, వాఁడువచ్చె.

దీనివలన ‘ను’ వర్ణము ద్రుతమునకు స్వత్వరూపమని తేలుచున్నది. ద్రుతము ‘ను’ స్వరూపము కాదనియు నకారపు పోల్లేయనియు నొకయభిప్రాయము గలదు. “ద్రుతాభ్యోనః” అను చింతామణి సూత్రము చొప్పున అత్వవిశిష్టమగు నకారము ద్రుతమయినట్లు తత్కర్తృభిప్రాయము కనబడుచున్నది. ను స్థానమున వచ్చిన ‘ని’ వర్ణమును ద్రుతసంజ్ఞను బొందవచ్చునని



కూడ ననుకొనవచ్చును. దీనిని గూర్చిన చర్చ ద్రుతస్వరూప విచారసమయమునఁ జేయఁబడినది.

గుర్వంతపద్యముల, అనఁగా, కందము, ఉక్పలమాల, చంపకమాల, మత్తేభవిక్రీడితము, శార్దూలవిక్రీడితము, ఉత్సాహము, మాలిని, స్రగ్ధర, మహాస్రగ్ధర, మున్నగు వానియంతమున ద్రుతముండనేని నది నకరాపు పొల్లుగానే యుండునుగాని 'ను' అనికాని 'ని' అని కాని యుండదు.

(3) "కొన్నియెడల ద్రుతంబుమీఁద నకారంబును గానంబడియొడి." - చిన్నయసూరి. ఉదా: అదియునున్నాక, దివంబునున్నోలె మొదలై నవి. ఇచట 'అదియును, దివంబును' అనువానిలోని 'ను'వర్ణము సముచ్చయార్థకమనియు, అది ద్రుతాంతము గావున 'అదియునుచే, అదియునును' 'దివంబునుచే, దివంబునును' అనునవియే ద్రుతసహిత రూపములనియు బ్ర. శ్రీ. సీతారామ శాస్త్రులవారివాదము. ఈ ద్రుతముపై మగల నకారము కాన్పించినయెడల 'అదియునునుచే, అదియునునును; దివంబునునుచే, దివంబునునును;' అను రూపము లేర్పడవలసి యుండును. ద్రుతద్విత్వమునకుఁ బ్రయోగములు గాన్పించుచుండటచే 'వాడు న్నున్నున్నున్ను, వీడు న్నున్నున్నున్ను, రాము న్నిన్నిన్నిన్ని, భీమున్నిన్నిన్నిన్ని, కొట్టవలె న్నన్నుచ్చని యనుకొన్నారు' అను నిట్టి ప్రయోగము సాధువు కావలసి యుండును.

(4) ద్రుతప్రకృతికము మీఁది పరుషముల కనఁగా క, చ, ట, త, ప, లకు సరళములగు, అనఁగా పరుషగా గ, జ, డ, డ, బ లాదేశము లగును: ఉదా:

పూచెను + కలువలు = పూచెను గలువలు; తోఁచెను + చుక్కలు = తోఁచెను జుక్కలు; చేసెను + టుక్కులు = చేసెను డక్కులు; నెగఁడెను + తమములు = నెగఁడెను దమములు; మొగిఁడెను + పద్మములు = మొగిఁడెను పద్మములు.

(5) వైరీతిగ పరుషముల కాదేశముగా వచ్చిన సరళములకు ముందున్న ద్రుతమునకు మాటుగ బిందువు (పూర్ణబిందువుగాని, అర్థబిందువుగాని) వచ్చును. లేదా, యా సరళవర్ణము ద్రుతముతో సంశ్లేషము నొందును. ఇచట ద్రుతమనఁగా నకారపు పొల్లనియే గ్రహింపవలెను. అట్లుగాక, స్వత్వరూపమగు 'ను'వర్ణమునే గ్రహించినచో 'పూచెన్లులువలు' అని కావలసి వచ్చును. కావున నిచట సంశ్లేషము కలుగుననుటకంటె స్వత్వరూపమగు 'ను'వర్ణము మీఁది ఉత్వము లోపించుననుట యుక్తము. ఉదా: పూచెను గలువలు, పూచెంగలువలు, పూచెఁ గలువలు, పూచెన్లువలు; తోఁచెనుజుక్కలు, తోఁచెంజుక్కలు, తోఁచెఁజుక్కలు, తోఁచెన్లుక్కలు: చేసెను డక్కులు, చేసెండ్క్కులు, చేసెఁడ్క్కులు, చేసెన్లుక్కులు; నెగఁడెను దమములు, నెగఁడెం

దమములు, నెగడెదమములు, నెగడెన్దమములు; మొగిడెను బద్దములు, మొగిడెం బద్దములు, మొగిడెబద్దములు మొగిడెన్బద్దములు — ఈ యుదాహరణములలో సంశ్లేషరూపము వ్రాతవిషయమున రూపాంతరముగాని యుచ్ఛారణవిషయమున దానికిని పూర్ణబిందువు తోడిరూపమునకును భేదములేదు చేసెన్దకులు, మొగిడెన్బద్దములు, అనుచోట్ల సకారమునకుఁ బరమందున్న హల్లువర్ణమునకుఁ జెందిన యనునాసికాక్షర ముచ్ఛారణమున నుండును: చేసెన్దకులు, మొగిడెన్బద్దములు; వ్రాతయందును నీ వర్ణక్రమము కాన్పించుచున్నది.

(6) ద్రుతమునకుబరమైనపరుషములకాదేశములుగావచ్చినసరళములు గాక, యితరములైన గ, జ, డ, ద, బ లును స్థిరవర్ణములును పరమైనయెడల నాద్రుతమునకు లోపముగాని, సంశ్లేషము (నువర్ణములోని ఉత్వమునకు లోపము) గాని కలుగును. స్వత్వరూపముగూడ నుండును. ఉదా: వచ్చెను గోవులు, వచ్చెగోవులు, వచ్చెన్గోవులు; మెఱసెను ఖడ్గము, మెఱసెఖడ్గము, మెఱసెసడ్గము.

దీనినిబట్టి ఆదేశ సరళములుకాని గ, జ, డ, ద, బ లు పరమగునపుడు ద్రుతమునకు బిందువు గలుగదు. ఇట్లే ఖ, ఛ, ర, ధ, ఫ లకు ఘ, ఝ, ఞ, ధ, భ, య, ర, అ, ల, వ, శ, ష, స, హ, శ,లకు పూర్వమందున్న ద్రుతస్థానమున బిందువును గలుగదు.

(7) వర్ణయుక్తులును (అనగా ప్రతివర్ణములోను రెండవ, నాల్గవ, యక్షరములు-ఖ, ఘ, ఛ, ఝ, ర, ఞ, ధ, ధ, ఘ, భ, లు), ఆదేశములుగా వచ్చినవికానట్టి గ, జ, డ, ద, బ లును ద్రుతమునకుఁ బరమైనచో నొకప్పుడు ద్రుతమునకు మాఱుగఁ బూర్ణబిందువును గలుగును. ఉదా: వచ్చెను ధాత్రీపతి, వచ్చెన్ధాత్రీపతి, వచ్చెంధాత్రీపతి, వచ్చెధాత్రీపతి; పాడెను గంధర్వుఁడు, పాడెన్గంధర్వుఁడు, పాడెంగంధర్వుఁడు, పాడెగంధర్వుఁడు.

కన్ + దోయి = కన్దోయి, కందోయి, కన్నదోయి, కనుదోయి -కన్న మొదలగు శబ్దములలోని తుదినువర్ణము ద్రుతమని చిన్నయసూరి తలంచి నట్లు కనబడుచున్నది. చెందోవ, కెందామర, కెందమ్మి, మొదలగునవి 'కందోయి' వంటివే.

(8) అఱ, ఇక, చుఱ, శబ్దంబులందప్ప నుడి తొలి హ్రస్వంబుమీఁద ఖండబిందువును ద్రుతంబునకు లోపంబునులేవు: ముంగొంగు, క్రొంబసిఱి, కందోయి, అనునవి తొలి హ్రస్వము కలిగి యా హ్రస్వముపై ద్రుతమున కాదేశముగా వచ్చినపూర్ణ బిందువును కలిగి యున్నవి. అవి యట్లే యుండును

గాని, ముఁగొంగు, క్రొబసిడి, కడోయి, అనురూపములు కలుగవని యర్థము. సిద్ధమైన ఖండ బిందువులు నుడి తొలిహ్రస్వములవై అట, ఇక, చుఁడు, అనుశబ్దములలో మాత్రమున్నవి. వీనిలో 'అట' అనునది 'అనుట' కును, ఇక (\*ఇనుక=కన్న. ఇన్ను) కును, చుఁడు 'చుండు' అనుమధ్యమ పురుషబహువచన క్రియకును సంక్షేపరూపములు. ఇందలియఱసున్నలు లోపించినహల్లు స్థానమున వచ్చినవి. ఇక సాధ్యములైన యర్థానుస్వారములు నుడితొలిహ్రస్వముల మీఁద నుండవు.

(9) తాను, నేను, పదంబుల ద్రుతంబునకు సంక్షేపంబులేదని చిన్నయ సూరి చెప్పెను. ఇట్లు చెప్పుట " గసడదవాన్యః ప్రథమా మాత్రాదాత్తా స్సదోర్వి నై వై తే " అను చింతామణి సూత్రము ననుసరించియున్నది. కాని, తాను, నేను, పదములు ద్రుతప్రకృతికము లగునా కావాయను విషయమున లాక్షణికులం దభిప్రాయభేదముగలదు. ఆవి ద్రుతప్రకృతికములనుటకుఁ దగిన ప్రయోగములు నన్నయకృత భారతభాగమునఁ గానరావు. 'నేను' నకు మాటుగ 'ఏను' పదమునే నన్నయ ప్రయోగించియున్నాఁడు. తానుబ్రబోధించె నేక - తమ ననుఁ బ్రీతివ్ " (ఆది VI. 151); " శ్వేతకి ! నీ తపము నకేఁ, బ్రీతాత్ముఁడ నయితి (ఆది VIII. 244); " జనయిత్రీ ! యేఁగృతాన్ధ - జన్ముఁడ నైతివ్ " (ఆర I. 359); " మాయాశ్రమ మిందులకువ్, న్యాయనిధీ, మూఁడుయోజ - నంబులుగల దేఁ, బోయెద " (ఆర III. 99); అని ముద్రిత ప్రతులందు సరళాదేశముతోడను, నర్థానుస్వారముతోడను బ్రయోగములు గాన్పించుచున్నవి. కాని, యీ సారము లాపదములద్రుతప్రకృతికత్వమును నిర్ణయింపఁజాలవు. " తాను బ్రబోధించె ; ఏప్రీతాత్ముఁడ; ఏ గృతార్థుఁడ ; ఏవ్రామెద; ఆరియున్నను నీప్రయోగములకు బాధలేదు. " ఏలతామమ్ము నెఱిఁగెఱు " (ఆది. VII. 231) అనుప్రయోగమున స్థిరవర్ణము పరముకాఁగా 'తాను' పదములోని 'ను'వర్ణము లోపించియున్నది. కావున, ఏను (నేను), తానుపదములవై పరుషములు పరిమైనప్పు డందలి నువర్ణము లోపింపవచ్చుననియు, లుప్త శేషము సంపూర్ణ పదమువలెనే ప్రథమా విభక్తియం దుండుననియు, గావున గసడదవాదేశ మేవచ్చునుగాని సరళాదేశమును తత్సంబంధములగు వ్యాకరణకార్యములును గలుగవనియుఁ జెప్పవలెను. తిక్కనప్రయోగము లీయూహనే బలపఱుచుచున్నవి.

" నీచెప్పిన పెద్దలు వ్రోణాచార్యులు మొదలుగాఁగ - ననికొల్లనివా  
రై చన్న వారలంగొని, యేచక్కఁబెట్టువాఁడ - నేపాండవులవ్ "

ఈ పద్యమున రెండవపాదమునకు 'రై' చేరనివారింగొని, యేచక్క బెట్టువాడనే బాండవులవ్ " అని పాఠాంతరమున్నది. భారతకవుల గ్రంథము లందు ప్రథమవైఁ బరుషములకు గ స డ ద వా దేశము నిత్యము; బహుళము కాదు. కాబట్టి నాల్గవపాదమున మొదటి 'ఏ' అనునది 'ఏను' శబ్దపర్యాయముగాదు. ఐనచో 'ఏనక్కంబెట్టువాడనే' అని యుండవలెను. 'ఏను' శబ్దము ద్రుతప్రకృతిక మనుకొన్నచో 'ఏజక్కంబెట్టువాడను " అని యుండవలెను. రెండు పక్షములందును బ్రాసము కుదురదు. కావున 'కొనియే' అన దానిలోని తుది ఏకారమవధారణార్థకముగాని, ప్రశ్నార్థకముగాని కావలెను 'చక్కంబెట్టు వాడనే బాండవులవ్' అనుచోట 'ఏ' కారము 'ఏను' శబ్ద పర్యాయము కావలెను. 'ఏను' శబ్దము ద్రుతప్రకృతిమైనచో నీ ప్రయోగము సాధువేయగును. కాని, ఆ పదము ద్రుతప్రకృతికత్వము నీ ప్రయోగము నిర్ణయింపఁ జాలదు. 'ఏవాండవులవ్' అన్నను పద్యమునగమునకు హానిలేదు. ఇక 'తాను, నేను (ఏను)' పదముల ద్రుతప్రకృతికత్వమును నిర్ణయింపఁగల భారత ప్రయోగమొక్కటి మాత్రమున్నది. అది—

“ కవదొనలును గాండీవము, ననలనిడంబనుపు, ముంద-అరదముడిగు, మే ను విదపడిగియెద శుభకర, మవు నివ్విధమిట్లు సేయు-మనుడునతండువ్ ”

[శల్య. II.]

అనునది. ఇందు, ఏను విదప డిగియెద, అనుచోట 'ప' కు 'వ' ఆ దేశముగ వచ్చుటచే 'ఏను' ద్రుతప్రకృతికము కానట్లు తెలియుచున్నది. ఇది యాంధ్రశబ్దచిత్రామణి సూత్రమునకు విరుద్ధముగ నుండుటచే పండితు లనేకవిధముల నీపాఠమును సవరింపఁదొడఁగినారు. 'ఏనుబిడివ' అని సరితా దేశము చేసి ప్రాసస్థానమందును 'వబయోరభేదః' అనుదానిని పట్టించి కొందఱు సమాధానపడుదురు. కాని, వ, బ, ప్రాసమున కుదాహరణములు భారతమున మృగ్యములు. గుప్తార్థప్రకాశికాకారుఁడు 'ఏన విదప డిగియెద' అని ఏనుశబ్దమువై నవధారణార్థక 'అ' కారమును చేర్చి చదువుకొనుమనిరి; కాని, అవధారణార్థక చిహ్నమువైఁ గాని ప్రశ్నార్థక చిహ్నమువైఁ గాని గ స డ ద వా దేశము రాదుగావున నీసవరణయు సరిగలేదు. ఇట్టి సందేహ ముండియే కాబోలు 'ఏనువెనుకడిగియెద' నని వ్రాతప్రతులం దున్న దనియు. నాతఁడు వ్రాసియున్నాఁడు. తిక్కన కాలార్థమున 'వెనుక' అనుదాని నుపయోగింపలేదు. కావున, వ్రాతప్రతులయం దిట్టిపాఠమున్నను నది గ్రహింపఁదగినది కాదు.

వై విచారమునకు ఫలితమేమనఁగా: తాను, నేను పదములు ద్రుత ప్రకృతికములు కావు. ప్రథమావిభక్తియందు వాని నువర్ణము వైకల్పిక



ముగఱాపించును. కన్ను, చెన్ను, మొదలగు శబ్దములమీఁద నెట్లొ యట్లె వీనిమీఁదను గసడదవా దేశమగును, గాని సరళాదేశము రాదు. ఈ గ స డ ద వాదేశము పూర్వకపులయందు కనబడుచున్నను, దరువాతికపు లొకప్పుడు వానిని ద్రుతప్రకృతికములుగఁ దలంచి సరళాదేశముచేయ మొదలిడిరి. ఆంధ్రశబ్దచింతామణి యట్లు సరళాదేశమును గవులుచేయుచుండిన కాలము నాటిది. కావుననే తాను, నేను పదములవై గ స డ ద వాదేశమును నిషేధించుచున్నది.

(10) “కొన్నియెడలఁ బ్రామాణిక ప్రయోగంబులం ద్రుతంబున కచ్చు పరంబగుచో ద్విత్వంబు చూపట్టెడి” ఉదా. ఆతనిద్దైర్యశక్తికి స్మగు దుగ (భార. ఆగ. I.); సర్వమున్నతని దివ్యకళామయమంచు (భాగ. స్క. VII.), సర్వాంగుని స్మనుభూత (ఉ. హరి. VI.); పయ్యెవకు న్మనువైన చేతుల (మను. III.); ఊభమునొందె, నివివిధమున (ఉ. హరి. VI.); తార్కొన్న కోట్లబలె, న్నుగుశోభా విభవాకరంబులగుచు (కళా. VII.); తుదియందు న్నిదినాకుఁ జెప్పుము (పద్మ. ఉ. ఖ. 1. 157); పట్టవలె బొరలి పొరలి పిలుచు న్నిక నేనెట్లు భరియింతు (ఉ. నై. పు. 25); శ్రీయుతుఁడై యన్యులకు, న్నేయెడఁ గీడాచరించు (కుచే. III. 55); ఇట్టి ప్రయోగముల నెన్నిటివైన నీయనచ్చును. వ్యవహారమున ‘రెండున్నర’ మొదలగురూపము లిట్లు కలిగినవే.

(11) “తఱచుగఁ గర్కధారయ సమాసంబునం బెన్వారుల కడహల్లున కచ్చుపరంబగు నపుడు ద్విత్వంబు కానంబడియెడి”. ఉదా. వెను+అరదము= వెన్నరదము, మొదలైనవి.

(12) “ప్రాసంబున మకారంబు పరంబగుచో మకారాదేశంబగు” - పౌంధవ్యాకరణము. ఉదా. కమ్మని లతాంతములకు మ్మొససి (భార. ఆది. VII) : మొదలయినవి.

(13) ‘వచ్చుచున్నవాడను’ వంటిక్రియారూపములోని తుది నువర్ణముకాని, ‘వచ్చుచున్నవాడన్’ లోని నకారపు ప్లుగాని ద్రుతమగును. దానివైఁ బరుషములు పరమైనచో సరళాదేశమును బిందు సంశ్లేషములును అవసానము పరమగునపుడు లోపమును గలుగును ‘వచ్చుచున్నాను’ వంటి క్రియారూపములలోఁ గూడ ‘ను’ వర్ణము ద్రుతమే కావలయును. దానివై పరుషములను నవసానమును బరమైనప్పుడు గ్రాంధికభాషలో సరళాదేశ బిందు సంశ్లేషములును, లోపమును కానంబడవు. కాని, వ్యవహారమున నా కార్యములు కలుగుచున్నవి. “ఇదుగో వస్తున్నా; వస్తున్నాఁగదూ; ‘వస్తున్నాఁ

గదూ' అనునట్టి రూపములలో నర్ధానుస్వారోచ్ఛారణము కొన్ని మండలముల వాడుకలో వినబడును. కొన్నిట వినబడదు.

గ స డ ద వాదేశము.

గ స డ ద వాదేశమునుగూర్చి లాక్షణికు లనేకమతములను వెల్లడించి నారు. “ఆత్మాస్మచ్ఛబ్దములఁ దప్పఁ గేవలప్రథమా విభక్తివైఁ గచటతప లకు గసడదవ లగును. వికృతి శబ్దమునకుఁ బరమందుండు సంస్కృతపరుషము లకు గసడదవలు కావు; ద్వింద్వ సమాసమునందు పదముకంటెఁ బరమయిన పరుషములకు గ స డ ద వలు వచ్చును—ఆంధ్రచింతామణి. “ప్రథమాం తముమీఁదను, కాకుపు, సాబోధనము, అన్యాయములందును, గర్కధారయము నందును, అచేతనార్థక శబ్దములమీఁదను వచ్చుపరుషములకు గ స డ ద వలు వై కల్పికముగా నగును.”—అభర్వణుఁడు. “సంస్కృతసమశబ్దాది సకారము నకు ప్రథమవై వకారము గలుగును; ప్రాసయందు గలుగడు; యతియందు వికల్పము”-అనికొందఱు. యతిప్రాసముల రెంటి యందును ‘స’ కారమునకు సకారము వికల్పముగా వచ్చును, అనికొందఱు “యతియందు తప్పకవచ్చు” నని కొండఱు; “అంతటను తప్పకవచ్చు” నని మఱీకొండఱు. “ద్వింద్వసమాస మందు తప్పఁ దక్కిన సమాసములందు పరుషములు గ స డ ద వలు కావు; ప్రథమకంటెఁ బరములగు పరుషములు వికల్పముగా గ స డ ద వలు కావు”- హరికవి. “ద్వింద్వసమాసములందు పదముకంటెఁ బరమయిన పరుషములకు ద్రావిడభాషలయం దన్నియెడల గ స డ ద వా దేశమగును, తత్పురుష సమాసములందు కాదు” - కాల్లువెల్లు.

రెండచ్చులకు మధ్యమునఁ బడిన పరుషము సరళమగుట ద్రావిడ భాషా సంప్రదాయము కావున ద్వింద్వ సమాసమునఁ బరుషములు సహజ ముగ గసడదవ లగుననియు, దత్పురుష సమాసమునందు మొదటి పదము నర్థము రెండవ పదములోనికి సంక్రమించు చున్నది గావునఁ దమిళమునఁ బరుషమునకు ద్విత్వము కలుగుటయు, నితర ద్రావిడ భాషలయందు కేవల పరుషము నిలుచుటయు సంభవించుచున్నదనియు కాల్లువెల్లు వభిప్రాయము.

వైయభిప్రాయములను విమర్శింపక పూర్వ మీవిషయమునఁ బ్రా మాణికులగు నన్నయ. తిక్కన, యెఱ్ఱావై గడల గ్రంథములందు పద్యముల ప్రాసస్థానములలో గసడద వాదేశమునకు సంబంధించిన విషయము లీక్రిందఁ బొందుపఱుపఁ బడినవి.

(1) ప్రథమమీఁది గసడదవాదేశము.

ఆది. VI. 204. చేసమరికొనుచు; విరా. IV; 30. నే, ర్వుగలదె; ఉద్యో. I. 143. శ్రీవాలింపంగ; II. 243. వేపోసివ; 310. కల్పకంబుగరము;



III. 24. మా, దుగ్గోపమి; 203 పా, దుగ్గలక, భిష్ణు II 241. తద్వృషి,  
 III. 318. చి, క్కు-వడి, దోగ్రా V. 27 శ, క్తిగుదయ, - 381 మీ, దుగ్గడక;  
 కర్ణ. I 84. ఏ, పుకలిచ్చి; II. 190. ఉ, బృగలిచ్చి, III 204. బలంబుదలిచ్చి;  
 208. కీ, తిగ్గఃః. 219. చా, యదలిచ్చి; 224, వైచ్చి; శల్య. II. 217 బ, స్పృలిచ్చి, 333 ఏ, నుమిష, శాస్త్ర, II. ఉపాయ  
 బుదలంబ; 89 తా, ల్లిగ్గవా, శాస్త్ర II. 57 భర, బుదొలగి, III 212. చే, తిగ్గల;  
 251 కేసేర, IV. 109. మా, దుగ్గలంబ; VI 104 జడ, తగ్గలిగి; అను. II. 128 శ్రీశ్రాత, అశ్వ I 84 బాధితు, మగ,  
 ఆశ్రీ. I. 15 కీ, మగ్గలంబ, నిర్వ I 25. నలయ, బుదయ, IV 26 శ్రీవెంపానుట,  
 28, మగ్గనుట, V 134 మీ, దుగ్గనిన; మం, పుగనుచు, VI. 16 మగ్గనుచు,  
 దుగ్గనుచు, 130 తా, నుదొలగి; VII. 67 త, ప్పదలంబ; VIII 112. బాప్పనాం గడలుకొచ్చి.

(11) సాఖ్యాచారముల ప్రథమాయామములవై :

విరా. I 130 బ, మగ్గలక. కర్ణ III. 293 బ, మగ్గలక, నిర్వ IV. 30. బ, దుడలంబులు,

(111) కొన్ని యవ్యయములవై

విరా. I 130 బ, తి దిగుగుదాని V 234. బ, తిసనుట; దోగ్రా. IV. 35 బెట్టుమనిమె శాస్త్ర. VI. 79. నిర్వ. IV. 7 ఆ, ట్లుగ, నిర్వ. V. 8. ఇ, ట్లుదంబు.

(iv) కొన్ని క్రయలవై

శాస్త్ర III. 212 తే, దుడలంబ; నిర్వ VI తే, దుగ్గదా.

గనడనచా దేశము రానిచోట్లు.

(1) క్షార్వకములవై

అ. VII. 274 మగ్గల, బైపోయెను, విరా III. 202. వెల్పనా, ర్వి తనుధంబు విరా. IV 131 చా, తిసడయె, ఉర్వో. II 69 ఐపరిణతి, 237. ఐకడచన్న; 250 ఐచేరిని; III 80 క చ్చిత్రం, IV. 39. ఐతన రార; భీష్మ. II. 95 ము, క్కెపోలుపు, 138. ఏచిసలు, దోగ్రా. I. 164 తోడ్డే తన; III. 264 ఎమ్మైచెడ; V. 128 ఐతోచిస, 166 ఐపుధవీ ర్వి I. 626. ఐచనుదెంచె; II. 108. ఐతనుమంబ; 239. ఐతోచిస; III 31 చె సి తనుపు; స్త్రీ II 147 జిగియా, తిసలిచె, శాస్త్ర II. 32 ఐతేతె, 253. మగ్గలని, తిసలంబ; V. 518, 574 ఐతోచా, అను I 279 ఐతెగి; IV. 291 కో, రితన; V. 62 ఐచవి; అశ్వ I. 180. కుడి, చిత్ర

నకు ; 221. ఐతేలివి ; అశ్వ. III. 113. చే, సితగ ; ఆశ్ర. II. 134. పం, చిపురజనంబు ; నిర్వ. III. 77. ఐతగు ; V. 35 ఎ, క్కికడువ్ ; VI. 23. ఐ చేసెద; VIII. 24. కానరా, కపగిది; 84. ఐ పాలించెను; సాప్తి. II. 113. సృజియించుట, కైతోయము; శాంతి. V. 519. శరీరంబున, కైతోఱగునె.

(ii) సంబోధనములవై .

అర. VII. 284. ఓ కర్ణ! కర్ణ. II. 327. నికృష్టా తునిమెద; శాంతి. V. 559. మహా, త్నాతేలివైంద; అను. I. 210. త, శ్రీకృపనేత; II. 147. ఓకా శ్యపి; III. 180. అధి, పాకలిగిన, IV. 23. పు, త్రాతెచ్చు అశ్వ. I. 115. నృ పాతేలియఁగ; మాస. 215. మునినా, ధాచేటును.

(iii) అవధారణార్థకములవై .

ఆది. I. 58. పర్వ, ంబకడువ్ ; ఉద్యో. I. 321. ఇం తేపో; III. 45. అ, ప్లేపోనిత్తురు; భీష్మ. II. 7. ఒకం, డతటికి; ద్యోణ. V. 93 ఒక్కపె, ట్టప రగి; కర్ణ. III. 292. ఖాండవం, బేతేలివైంది; నిర్వ. VI. 122 అప్పా, టతనకు.

(iv) కొన్నిశబ్దములవై .

చేకొను: ఆది II. 51; ఆది. IV. 129; ఆది V. 144; సభా. II. 67; భీష్మ. III. 296; సాప్తి. I. 103; శాంతి. IV. 333; శాంతి. IV. 596.

కైకొను: అర. VI. 169; శల్య. II. 249; అశ్వ. I. 87 నిర్వ I. 80; V. 84; IX. 92.

చేకులు: అర VI. 169; భీష్మ III 396.

తోకొను: అర. III. 220.

పోపడు: అర. VI. 190; శాంతి. III. 249.

తోతెంచు: నిర్వ. VI. 44.

పాలుపడిన: శాంతి. V. 493.

(v) కొన్ని అవ్యయములవై .

విరా. II. 89. వేచని; ఉద్యో. I. 358. కా, నతగవ్ ; III. 25. వే, గతెగం; IV. 387. వేపోయి; కర్ణ. I. 88. వేతులును; III. 128. వేతునిమిన; శల్య. I. 241. వేగతోలఁగ; సాప్తి. I. 163. వేకదియవ్. శాంతి. II. 66. ఏ, లతోడంకె; అశ్వ. I. 107. వేతెత్తువ్ ; నిర్వ. VI. 114. వేతురగంబు లన్ IX. I. వేకొని. భీష్మ. II. 316. వేతెటియంగ ;

VI ప్రశ్నార్థకములవై.

విరా. I. 327. అట్టిది, యేచెప్ప; విరా III 52 లే, దేతిలపోయఁగ; ఉద్యో. III. 171. కీ, డేరురువంశ, దోణ; III. 188 ఏ, లాసారిసొందు.

(VII) ఆశ్చర్యాద్యర్థకములవై.

ఆది II. 230. ఓ, సా తక్షక; అర V. 327. ఓచెల్ల; నిర్వ. IX. 92. ఓ, హాకృషమూలి.

\* (VIII) ఆ, ఈ, ఏలవై.

అర. I. 143. ఈ పురుషో త్తముుష; అర, VII 319. ఈ పచ్చు, విరా. I. 207 ఏతెఱఁగున; ఉద్యో II 225. ఆతెలివి, 235 ఏకొలఁది, ఈ కూడిన; 250 ఏచక్కన్; శాంతి V. 587 ఏతెలివుచ.

(IX) చార్థనార్థకములవై

విరా. II. 89. రమ్మాచూతము, దోణ V 128 డగ్గలు, మాతలకక; కర్ణ III. 102 అప్పుక, చూతెగియె, శాంతి VI 190 ఐనా, చూతగువాక్య; అశ్వ. I. 173. చూ, వేతమ; II. 97. ప్రసాదింప, వేకరుణాకర; నిర్వ. IX. 92. పాఱవై చితిం, బోకొఱగామి.

(X) విశేషణములవై.

సా-ప్తి. I. 98. పిన్నతునియలు

(XI) షష్ఠీకర్మధారయ సమాసములవై.

అర. VII. 277 మాకన్నులు, అర. VII 292. అ, ట్టితెఱఁగు; విరా. I 98 ముద్దునే, యుకొఱుకు; విరా. III. 147 శ్రీకల్కి, ఉద్యో I. 73. నానాటి; ఉదో I 366 మాతొక్తి; II. 235. నాకొఱుకులు; 250. నీచెప్పెక; III. 72. అ, ట్టితలపు; క్రోణ. II. 302. చేతాఱు, శల్య II. 114. సాహసం, బుతటియె సా-ప్తి I. 131. చేయుతలపు, స్త్రీ I. 161 నీచెప్పిన; శాంతి. 131 నీ, చెప్పిన, V. 133. గో, స్మితెరుపు, 185. చూ, చుతెఱఁగు; VI. 351. శ్రీకావలి; 423. శ్రీపాలుపు; అను. I 72. త్రో, చుతలపు; II. 183. పోవుతలపు; అశ్వ. I. 179 ఇ, ట్టితెఱఁగు, స్వర్గ 25. సంతసం, బుకలిమి; నిర్వ. V. 57 మి, ట్టియ; VI. 60. పో, వుతలపు; VIII. 81. శ్రీవెఱు.

శాసనములందును గా సమీకృతా దేశవిధాన మిట్ల కనఁబడుచున్నది పదునేనవ శతాబ్దమువఱుగాను నిట్లవఱుచుచున్న గ్రంథములందును నాదేశము

వచ్చుటయు రాకుండటయుఁ గలుగుచుండె ననవచ్చును. గ స డ డివాదేశమునకు శాసనములనుండి కొన్ని యుదాహరణములు:—

ద. ఇం శా 281, 688 తల్లిదండ్రులు ; 666 శ్రీలోలుండ్లవడ్డలు కాటనిక , కమలదళాక్షి వెన్నమ వ్రకాశము గొంగ్గ , 667, 677. నెయి ప్పొయంగలవాండు ; మానెండు ప్పొయంగలవాండు ; 672, అంత్రగాలము , అందు వ్రసిద్దిగ , దేవులు దిమ్మెయుండంగి ; 675 నాయకుండ్లు ఏ, త్పుతుండు, జగజ్జిగముండు వేమ్మిం ; విద్యాలలనుండు గంటండు ; మహామతిగంటని ; 677. అమ్రుతాశుండు వయఃపయోధి ; 715 బోయుండునన ; 737 తీలు వెట్ట, 784 ధనము వెట్టలేక ; 799. ఇరువుటి ( = ట్టి) ; విత్తినాలువారే పొలముంను ; 929 అంత్రగాలము ; 974. మూండువుట్లు ; 1108 అబుజాస్య గోమలి ; 1114 దేవభణ్ణారువు సొచ్చి ; 1115. వెయి ప్పొయి మ్రాంకులు, 1169. పరమపవిత్రుణ్ణువాత్తుణ్ణు ; 1190, రెణ్ణుగట్టిన ; 1226 దయసేపిరి, V. 151 మూండువుట్లు సేను , 167 ముప్పండ్లుము సేను ; 192 అందువరగిన ; 1105. ఏనుమాడలువెట్టె ; 1148 ధారావాన్వయము సేనె , 1202 ఎంత్ర గాలము ; 1204. ఇంత్రవట్ట = ట్ట , VI 217 బోయుణ్ణుంను, మొవట్టె వి. భారతేతరకవులలో నిక్రంది సందర్భములందుఁ గూడ గ స డ డివాదేశము రాకుండఁ బ్రాప్తస్థానములందు ప్రయోగములు కాన్పించుచున్నవి

(1) కొన్ని శబ్దములవై.

ఆము. IV. 204. కూపెట్టిన ; V 131. మేకొని , ఇందు I 177. మేకొని ; ఉ. హరి. I 99. చేపట్టె ; III 153 ; కనుక. III. 137 చేపడఁ బట్టి ; కళా. IV. 110. వైకొన్న VIII 206 వైవై ; కావ్య దా II 38. చూపట్టును ; కువల V. 73 కేయుం. III. 87. తోకొని , శారన. హరి. I. 1840. మైకొనక ; శారనహరి. II. 653. చెపడ్డ ; నిరంకు, II. 53. తనయుని, వైకరణ ; నిలాను III. 97. వైకొని ; పృశిం. I 32. వైపడ ; పంజితా. పుట. 124. వైచని ; పుట. 142. వాచఱుచుచు ; వైచడి ; 366 పు. వైపడ ; పరమ. I. 36. దాకొని ; II. 137. చెప్పట్టుట ; చూపట్టుము పాండు. I. 308. వైకొలుపు ; IV. 27 వైవై, బసవ. పుట 34 చారుక్కలార ! పుట. 51. తూపొడ్వఁ గూడునే ; పుట. 73. వైచను ; భాగ IX. 38. వైవై ; X. (I) 309. వాపోవఁగ , 722, 1136. వైచి ; భాస్క. రామా. బాల. 202. వేకడ ; యుద్ధ. 200. పొం, దుపడుంగావున, వను. II 90 తే, టపడం గాంచెద ; వాసివృరా. III. 70. చేతప్పి ; V. 77 తూకొను ; విజ్ఞా. న్యన. 36. వాకొను.

(ii) సముచ్ఛయ స్థితి ములవై.

ఉ. హరి IV. 235, 236, ఏ, మీపొడగానవే ; నిరస. II 22. బా, రాపది దచ్చి . .

(iii) మఱికొన్ని క్రియలవై

కళా. III. 131 వే, రుకదా.

(IV) విభక్తికము సర్ణము లోపిగా గాఁ బై నచ్చిన సమము  
కళా III 259. ప్రయా, సవడు.

(v) మఱికొన్ని పక్షీ కర్మణ్యాయ సమాసములు

ఇందు. IV. 25 , రాకొమహుడు , కళా. 107. కాక సము ; కునల

IV. 19. వేలుపు, రాకూరిమి

గ స డి ద వా దేశమును కూర్చిన విధులు ప్రాన్థానములగు చిక్కులఁ గల్గింఁగా నర్వాచీసకవు లాయా దేశము నై కల్పింపెననియు, బహుళ మనియు ననుకొన్నచో నాచిక్కులు తొలఁగునను నుద్దేశముతోఁ జక్కఁగఁ గొన్నిచోట్ల బొటిపరై లో, ఆయా వాకములు ప్రక్షిప్తములొ, లేదా నాచికిఁ బానాంతర ములున్న వ్రా నిర్ణయించుటకు వీలు లేదుగాని, యాయఁ ప్రయోగములను గూచి కావలయుఁ గోవలు లాక్షణికులు గ స డి ద వా దేశము బాహుళిక మనియే లక్షణము నేర్పఱచిరి ఈ క్రింది ప్రయోగములు ప్రమాద జనితము లని తోఁచుచున్నవి:—

- ఇందు VI 95. మ. కాక్కుక జ్వారవం, బు చతిర్చిక్కులునింఁ
  - నరస. III 21. క. ... మహామహాని మకం బు రిజ్వళిత బస
  - నమ III. 65 క ... ఆ, హాగట్టివది
  - పాండు III. 87 నీ . కాచిసగుగు నెయ్య - నచాచజానికంత
- భాస్క. రామా యుద్ధ. 323.

చ. వికృతములైన మర్కటుల వేషము లక్కట నీవునూచి భీతుఁడనిచి వచ్చి నోరికొలఁదుల్ నచరించెదు ..

భాస్క. రామా. యుద్ధ 2166

మ. అకటా యెవ్వఁడు మున్నెఱుగని మదీయంబైన మర్కంబు వీఁడు కృతఘ్నుండయిచెప్పె ...

మనుచ. II. 16. మ ... కా, శికురుక్షేత్ర ... ('కాశిః' అను నికారాంత పదము గూడ నున్నది. చూ. ఉణాది IV. 119.)

రసికజనమనోభిరామము : పుట. 63. ఆశ్వా. IV.

క. అపుడంగు .. నా,డి పరీక్షనేసి. ('నాడిః' అను నికారాంత శబ్దము గూడ కలదు. చూ. కాదంఱి ; బాలరామాయణము. లేదా, 'నాడిపరీక్ష' వస్తీసమాసమని చెప్పికొనవచ్చును.)

వరాహపు. VIII. 12. క .. తత్పర, యైసలిపి ..

కై, చే, తో, చూ, శబ్దములవై వచ్చుపదుషాదిగల పదములతో ధాతు పల్లవము కలిగినయెడల గ స డ దవాదేశము రాదు ; కై, చే, లు ప్రథమలుగా నున్నచో నాదేశము వచ్చును

కై సేయు, చే సేత, చేసమరు, చేపడు, చేప్పి, కైకొను, తోకొను, చూపట్టు మొదలగునవి.

ద్వంద్వసమాసమందు గసడదవాదేశము వచ్చునుగాని, పూర్వపదము తుదివర్ణములోపించి సమాస మేర్పడు నప్పుడును, తుదివర్ణము స్థిరమగునప్పుడును నాదేశమురాదు : అండచండిములు, అస్పాచెల్లెండ్రు

వ్యవహారమునందు ద్వంద్వ సమాసములలో క, తల కాదేశమునేడును గానవచ్చుచున్నది : తల్లిదండ్రులు, కూరగాయలు—

పామరజనుల మాటలందు 'చ' కు 'స' దేశము కానవచ్చుచున్నది. ఈ యాదేశ మన్నియెడలను నందు గానవచ్చును : అప్పసెల్లెలు, వాడునాలో సెప్పినాడు, ఏమని సెప్పినాడు, రెండు సంపకాయలు మొదలయినవి

శాసనములందు 'తల్లితండ్రుల'ను రూపమును గానవచ్చుచున్నది. వ్యవహారమందు నేడును గొండఱల్లె యుచ్చరింతురు.

గ స డ దవాదేశము పూర్వకాలమునఁ జాల తఱచుగ జనుల యుచ్చారణమున నుండియుండెను. కొన్ని మండలములం దాదేశముగా వచ్చిన గ స డ ద వలే పదాది వర్ణములను భ్రమగలుగుటచేఁ గొన్ని పదములకు మాండలిక భేదము లేర్పడెను —

క—గ : కడప, గడప ; క్రచ్చు, గ్రచ్చు ; క్ర(గ్రకంఠి) (గు)న్న ; మొదలయినవి.

చ—స : చేమంతి, సేవంతి, చ(సం)క, చ(స)లుపు, చ(స)ను, చా(సా)ఁగు మొదలయినవి.

త—ద : తిద్దు, దిద్దు, తిన్నె, దిన్నె, తూ(దూ)ఁలు మొదలైనవి.



ప—వ : పంచు (చూ. వంతు); ప(వ)దరు; పఱత, వఱద; (లో)పల, వల(ను); పగ్గము, వాగె; పా(వా)టు; పన్ను, వాను; పాయ, వాయ; పిక్క (టిల్లు), విక్కు, వీకు, తమి; పిన్, తె. వెను(క); పెల్లు, వెల్లి (విరియు); ప్ర (ప్ర)య్యు; పెట్టు, చూ. వ్రేటు మొదలయినవి.

గ, స, డ, ద, వాదేశమా? పరుషాదేశమా?

తెనుఁగునఁ బరుషములకు గ, స, డ, ద, వాదేశము గలుగు సందర్భములు వైని వివరింపఁబడినవి. కాని, కొన్నియెడల పరుషములకు గ, స, డ, ద, వాదేశము కలిగినదా, లేక గ, స, డ, ద, వ, లకు ద్రావిడభాషా సంప్రదాయానుసారముగఁ బదాదియంగుఁ గ్రమముగ, క, చ, ట, త, పలు నచ్చి, మరలనా క, చ, ట, త, ప లు రెండు స్వరములమధ్యఁ బడఁగా వానికిఁ బూర్వమందుండిన గ, స, డ, ద, వ లను నుచ్చారణము కలిగినదా యను సందేహము కలుగుచుండును. క, ట, త, ల విషయమున సరళాదేశమునకును గ, డ, దాదేశమునకును (ద్రుతమునకు బిందు, లోప, సంశ్లేషములు కలుగుట యందు తప్ప) భేదము కానరాదు. బిందు, లోప, సంశ్లేష కార్యములు ద్రుత విషయకములు గావున గ, డ, ద ల యాదేశమును బాధింపవు. కొన్ని పదములు పరుషాదులా, సరళాదులా, యను విషయమున సందేహము లుండనే యున్నవి. వ్యుత్పత్తిని బట్టి యాలోచించినచోఁ బరుషాదులని మన మనుకొను కొన్ని పదములు సరళాదులనియే చెప్పవలసియుండును. అట్లే, చ, పలు స, వలుగ మాఱునని వె యాకరణులు చెప్పు విషయమునఁ గూడ నూహింపవలయు నేమో! కొన్ని యుదాహరణములను మాత్రమిచ్చి యీ ప్రకరణమును ముగింప వలసియున్నది.

ఈక్రింది పదముల వ్యుత్పత్తిని బట్టి యవి తొలుత సకార మాదియుదు గలిగినవనియే చెప్పవలసియుండును :

చన్ను, సం. స్తన; చచ్చు, సం. శవ్, కన్న. సాయు; చక్కెర, సం. శర్కర; చట్టము, సం. శాస్త్రమ్; చదువు, చప్పుడు, సం. శబ్ద; చాఁగు, రూ. సాఁగు, కన్న. సాగు; చాతాని, రూ. సాతాని; చాటించు, రూ. సాటించు; కన్న. సాఱు, తమి. శాఱు; చారు, సం. సార; చావు, సం. శవ; చుప్పనాక, సం. శూర్పణఖా; చూఁడి, సం. సూతికా; చూఁకురు, సం. శోక; చూరు, కన్న. సూర్; చొక్కు, సం. శుష్క, కన్న. సొక్కు; చొట్ట, రూ. సొట్ట, కన్న. సొట్ట; చోడు, రూ. సోడు; చటులు(పడు), చూ. సడలు, సం. శిథిల, కన్న. సడులు; చెత్త (చెదారము), కన్న. సదె; చప్పన (రుచి), కన్న. సప్పన్న; చంబ (కాయ), కన్న. సంబె; చయ్యన, కన్న. సయ్=తిన్నన; చెల్లు, కన్న. సల్; చమరు, కన్న. సవరు; చవి=రుచి, కన్న; సవి; చవుడు, చొడు, కన్న. సవళు, సవుళు, సౌళు; చలి, కన్న.

సలి; (నాఁగేటి) చాలు, కన్న. సాలు; చిక్కు, కన్న. సిక్కు, సిలుకు; చిక్కటి, కన్న. సిక్కటి; చిట్ట, కన్న. సిట్టు, చిడి (లి)పి, కన్న. సిడి; చేరు, కన్న. సారు, సేరు; చీమిడి, కన్న. సిమ్మళ; చిప్ప, మఱారి. శిమ్పా, కన్న. సిమ్పు; చిమ్ము, కన్న. సిమ్మిను; (బట్ట) చుమ్మ, కన్న. సింబి, సివిడి; చిక్కు, కన్న. సిక్కు; చీదు, కన్న. సీన్; చీకు=చప్పరించు, పీల్చు, కన్న. సీపు, చీర (పేను), కన్న. సీర్, చీదరించు, కన్న. సీవరిను; చీలు, కన్న. సీళు; చుట్టు, కన్న. సుట్టు, సుత్తు; చూడు=కాలు, కన్న. సుడు; చూఱ, కన్న. సూఱె; చెక్కు=చెరువు, కన్న. సెక్కు; చెఱఁగు, కన్న. సెఱఁగు; చెఱ, కన్న. సెఱె; చెలఁది, కన్న. సెలది; సెలది; (నీరు) చేదు=తోడు, కన్న. సేదు, సేదు; చొట్ట, రూ. సొట్ట, కన్న. సొట్ట;(గడ్డి) చొప్ప, కన్న. సొప్పె; మొదలయినవి.

స, వ,ల విషయమున నింత కంతోక్తిగఁ జెప్ప వీలు లేదు. అయినను నీక్రింది యుదాహరణములను గమనించినచోఁ గొన్ని తెనుఁగు శబ్దములు తొలుత వకారాదిగ నుండి, తరువాత పకారాదు లయ్యెనని యూహింప వచ్చును.

పక్కు, రూ. వక్కు; పనవు, చూ. వనరు; పరుస, చూ. వరుస; పఱత, చూ. వఱత, వఱద; పసను = ఎఱుపు మించిన పసపువన్నె; చూ. వసంతము; పిదుకు, సం. విథ్, వేథ్; పీలు, చూ. పీలు; పట్టు, వెట్టు, సం. వృత్, వర్త్; వెడలు, ప్రిదులు, చూ. వెడలు; వెన్న (నది)సం. వేణికా; ప్రాకృతము, వేణ్ణా చూ. వేనలి; వెఱుగు, వెక్కు, చూ. వెక్కసము; వెల్లు, చూ. వెల్లువ; మొదలయినవి.

ద్రావిడభాషల సరళాదేశ, గ, స, డ, ద, వాదేశ విషయమున గుర్తింప వలసిన కొన్ని విషయములు గలవు. తమిళమునఁ బదాదిని టకారముండదు కావున నాదేశవిషయమున క, చ, త, ప, లు మాత్రము సంధియందు గ్రహింపఁబడినవి. కన్నడమున పదాదిని టకారము కనఁబడుచున్నను దానికి డకార మాదేశముకాదు; చకారమునకును జకారముగాని సకారముగాని యాదేశముగరాదు; సకారమునకు చ, ఛ, జ, లాదేశము లగును. కావునఁ గన్నడమున నాదేశమునకు గుఱియైన హల్లులు క, త, ప, లుమాత్రమే. తమిళమునను పదాదిచకార ముచ్చారణమున చ, శ, లకు మధ్యముగ వినఁబడుచు సవర్ణ సదృశమగు శవర్ణమును బోలియుండుటచే చవర్ణమునకు విధింపఁబడిన సంధికార్యములు శ (స) వర్ణమునకే యని గ్రహింప వచ్చును. కావున, తమిళము నందును క, చ, ట, త, ప, లలో క, త, ప, లకు మాత్రమే వికారము కలుగుచుండును. తెనుఁగునను క, త, ప, ల విషయమున మాత్రమే యాదేశమును రూఢిగ (బహుళమనియైనను) చెప్పవలసి యున్నది.

తమిళమున మకారమువై వచ్చు క, చ, త, ప లకు మాత్రము గ, జ, ద, బలువిధింపఁ బడియున్నవి. అచ్చునకుఁ బరమగు క, చ, త, ప, లకు గ, జ (స), ద, బ (వ), లాదేశములుగారాక, వానికి ద్విత్వము కలుగుచున్నది. ద్విత్వము గలుగని సందర్భములం దవి యెట్టివికారము నొందక నిలుచుచున్నవి. కావున నీ విషయమున తెనుఁగుకన్నడము లొకమార్గమును, తమిళము వేఱుమార్గమును బట్టినవని చెప్పవలయును.

తమిళమున రెండచ్చుల నడుమఁబడిన పకారము వకారమగుచుండును. తెనుఁగు కన్నడము లందును కొన్నిసందర్భములందుమాత్ర మట్లగును. వకారమునకు పకారమాదేశ మగుటమాత్ర మే ద్రావిడభాషయందును గాన్పింపదు. పాదులగు ద్రావిడ శబ్దముల కితరభాషలలో మూలములు వ-కారాదులైయున్నను, ద్రావిడభాషలలో నవి ప-కారాదులుగనే స్థిరపడి తక్కిన పా-ది పదములందువలెనే సంధియందు మఱల వ-కారాదేశము నొందుచున్నవి. అట్టి సందర్భములందు మూలమండలి వ-కారము మఱలఁ గాన్పించుచున్నదని యైన ననుకొనవచ్చును. స-కారవిషయమున నట్లు చెప్పటకు వీలులేదు. ఏక ద్రావిడభాషయందే యేకపదము చా-దిగఁగాని సా-దిగఁగాని యుండవచ్చును. అట్టియెడల నాపదము చ-కారాదియా, స-కారాదియాయని ప్యుత్పత్తిని బట్టి తప్ప నిర్ణయింప వీలుండదు. కన్నడమున స-కారాదులగు శబ్దములకు మూలమందు సకారమే యుండుటచేతను, అట్టి సకారాది పదములు గొన్ని తెనుఁగున చా-దులుగ వినఁబడుచుండుటచేతను, తెనుఁగున స-కారమునకు చకారాదేశము కలుగుచున్నదనియుఁ జెప్పవచ్చును. మూలమందు సకారాదులైన శబ్దములు తెనుఁగున చా-దులగునపు డవి దంత్య చకారాదులగును. ఇట్టి దంత్య చకారమునకు తెనుఁగు వ్యవహారమున (పామరజన వ్యవహారమే యనుకొనవచ్చును) సకార మిప్పటికిని వినఁబడుచున్నది. ఇందు చేతనే కావలయు “తెనుఁగులమీఁది సాంస్కృతికః కుషములకు గ స డ ద వ లురావు” అను సూత్రమేర్పడినది. కాని, ఈసూత్రము సర్వత్ర వర్తింపదు. మీరల్లోపించిన, వెంపు వరీక్షింపమొ, ముల్లోక విభుండు సక్రి, మొదలగు చోట్ల సాంస్కృతిక క, ప, చ లకు గ, వ, స లాదేశములుగఁ గాన్పించుచున్నవి. ఇందువలన దంత్య చకారాదుల కయినను తాలవ్య చకారాదుల కయినను తెనుఁగున నాదేశము తెనుఁగుల మీఁదనేకాక సాంస్కృతిక శబ్దములమీఁదను వినఁబడుచున్నది. తెనుఁగున దంత్యచకారమునకు నాదేశము నిత్యమనియు, తాలవ్య చకారమున కైచ్చికమనియుఁ జెప్పవలయు నేమో!

క, చ, ట, త, ప లకు గడదవ లాదేశములగుట ద్రావిడ భాషల యందేకాక ప్రాకృతమునందును నేటి యుత్తరహిందూస్థాన భాషలయందును గానవచ్చుచునే యున్నది. ప్రాకృతమునందు రెండచ్చుల నడుమఁ బడిన క, ట, త, ప, లు గ, డ, ద, బ, లుగ మాటుట సుప్రసిద్ధము. ఉదా: సం. కోకిల, ప్రా. కోగిల; సం. కీట, ప్రా. కీడో; సం. శకటిక, ప్రా. సగ డిల; సం. కటుక, ప్రా. కడుల; సం. ఆగత, ప్రా. ఆగదో; సం. మతి, ప్రా. మది; సం. పిపాసా, ప్రా. పివాసా; సం. ప్రాపయతి, ప్రా. పావేది మొదలయినవి.

రెండచ్చులమధ్యఁబడిన క, ట, త, ప, లు గడదవలుగ మాటుట నేటి యార్యభాషలయందును గాన్పించుచున్నది. కాని, యనేక శబ్దములలో నీ గడదవ లింకను బలహీనములయి తుదకు లోపించినవి: ఉదా. సం. కుంభకార, ప్రా. కుంభగార, కుంభఆర, మరాఠీ. కుంభార్; సం. ఘట, ప్రా. ఘడ; హిం. ఘటా; మరాఠీ. ఘడా; సింహళీ, ఘటో; సం. కీటక, ప్రా. కీడల, మరాఠీ. కిడా, గుజరాతీ కీడో, హిం. కీటా; సం. కర్పట, ప్రా. కర్పడో, హిం. కర్పా, మరాఠీ, గుజరాతీ: కాపడ్; సం. శీతల, ప్రా. సీదళ, సీలళ, మరాఠీ, సిళా, గుజరాతీ, సిళో; సం. దీపః, ప్రా. దీపౌ, మరాఠీ, దివా; సింహళీ, దివ; సం. కూపః, ప్రా. కూపౌ; సం. తాపయ, మరాఠీ, తాప్పే; కాశ్మీరీ తాపువ్ మొదలయినవి.

సంస్కృతమందలి చకారము చేకారమగుటను గూర్చి చే, జే ల దంత్య త్వమును గూర్చి విచారించునప్పుడు ముచ్చటించి యుంటిమి. ఈ దంత్య చేవర్ణ మింకను బలహీనమయినది, అనఁగా స్పృష్టమైన దంత్య చేవర్ణము ఈ షత్ప్ర స్టమైన దంత్య సవర్ణముగ మాత్రనది. ఈ మార్పు ద్రావిడభాషలయందే కాక యాధుని కార్యభాషలయందును గలిగినది. ఈ విషయమును వరరుచి మార్కండేయులు తమ ప్రాకృతవ్యాకరణములందు తెలిపియే యున్నారు. భారతనర్షము నుత్తరమందును నీశాన్యమందును సంస్కృత తాలవ్య చ, జ, లు తాలవ్య చ, జ, లుగనే నిలిచినవి. కాని, దక్షిణమున మరాఠీయందును, పడుమట సింధియందును నవి దంత్య చే, జే, లై నవి. సింధీ, మరాఠీ భాషలు ప్రచారమందున్న ప్రదేశములకు మధ్యముగ వ్యాపించియున్న రాజస్థానీ,

గుజరాతీ భాషలయందవి స, స్ట (Z) లుగా మాఱినవి. అట్లే, సింహళీ భాషయందును మార్పుకలిగినది. ఉదా: సం. చోర; హిం. చోర్; మరాఠీ; చోర్; సం. చక్రీ; ప్రా. చక్రీ; మాఝాట్. సక్రీ మొదలయినవి. ఈ మార్పు పదమధ్యమందును, అనగా పరుషములు రెండచ్చుల మధ్యమున పఠినప్పుడును గలిగినదికాని, అచటి గ, స, డ, ద, వ, లు సాధారణముగ లోపించి, వాని స్థానమున నచ్చులుమాత్రము నేటి యార్యభాషలయందు నిలిచినవి.

ఈ మార్పు, అనగా పరుషములకు గ, స, డ, ద, వ, లు గలుగుట సంధి యందును గలుగును. సంధియందు పరపదాది హల్లు రెండచ్చులనడుమఁ బడుటచే ప్రత్యేక పదములందు గలిగిన మార్పులే వానికిని గలిగినవి.



## ఆంధ్ర శబ్దజాలము



ఇంతవఱకును ఆంధ్రమందలి ప్రత్యేక ధ్వనులను గూర్చియు, నాధ్వనులు దగ్గఱగఁ జేరునప్పుడు గలుగు వికారములను గూర్చియు వివరించియుంటిమి. కాని, కేవలధ్వనులసముదాయము భాషకాఁజాలదు. కా, కీ, గూ, సే, అని యీ రీతిగా ధ్వనుల నుచ్చరించుట వలన నెట్టి యభిప్రాయమును తెనుఁగున స్ఫురింపదు. ఏకధ్వనిగాని, అట్టిధ్వనుల సముదాయముగాని యర్థవంతమయినప్పుడే యది భాషాసంజ్ఞ నొందుచున్నది. భాష మనోగతాభిప్రాయములకు గుఱుతు. మనయభిప్రాయముల నితరులకుఁ దెలుపుటకుఁగాని, యొకరి యభిప్రాయములను మనము గ్రహించుటకుఁగాని భాషతోఁద్పడును. మానసికముగ నభిప్రాయ మెప్పుడును సంపూర్ణముగ నే యుండును; దానిని ధ్వనిరూపముగ సంపూర్ణముగ బహిర్గతము చేయునది వాక్యము. కావున భాషయందు వాక్యమే ప్రధానాంశము. అభిప్రాయమును సంపూర్ణముచేయని ధ్వనులుగాని, పదములుగాని యెన్నియున్నను వాక్యము కానేరదు. అభిప్రాయమును సంపూర్ణముచేయు నొక్క పదమైనను వాక్యమగును. ప్రతి సంపూర్ణ వాక్యమునందును కర్త, కర్మ, క్రియ అనున వన్నియు వ్యక్తము కానక్కఱలేదు. 'పో' అనున దొక్కటే క్రియాపద మైనను, ఏకాక్షర యుక్తమైనను నదివాక్యమే. ఇది యకర్మకక్రియ గావున కర్మను తెలుపుటకు వీలులేదు. కాని ఆ క్రియ యందే 'నీవు' అను కర్తృపదము లీనమై యవ్యక్తముగనున్నది. దానిని వ్యక్తముచేసినను అభిప్రాయమున నెట్టి భేదమును గలుగదు. అట్లే, 'తే' అనునప్పుడు 'తెచ్చు' ధాతువు సకర్మకమగుటచే కర్తృకర్మ వాచక పదములు రెండును నవ్యక్తములుగ క్రియాపదము నందులీనము లై యున్నవి. ఆ రెండింటిని తెలిపినను నభిప్రాయమున భేదము కలుగదు. కాని, కర్మనుగూడ తెలిపినయెడల నభిప్రాయ మొకప్పుడు మఱింత స్పష్టము కావచ్చును. 'తే' అని చెప్పనప్పుడు తత్పూర్వము తేవలసినవస్తువు స్పష్టపడి యుండినయెడల నాకర్మ పదమును స్పష్టముచేసినను చేయకున్నను నొక్కటే. కర్తృపదము తెనుఁగున సాధారణముగ ఉత్తమ, మధ్యమపురుష క్రియల యందే లీనమై యుండుటచేత నట్టిక్రియల కర్తలను స్పష్టముచేసినను చేయకున్నను నొక్కటే; కాని, యర్థము చక్కగ విస్పష్టము కానప్పుడు కర్తృపదమును స్పష్టముచేయవలసివచ్చును. ఇద్దఱెదురుగా నున్నప్పుడు 'పో' అన్నచో నాయిద్దఱిలో నెవరు పోవలయునో తేలదు; 'ఎవరు పోవలెను?' అను



ప్రశ్న పుట్టును. అప్పుడు 'నీవు' (అని నిర్దేశించి) పో, అని యభిప్రాయము నుస్పష్టము చేయఁబడును. ప్రథమపురుషమునందు కొన్నియెడల కర్తృ పదముకాని, దాని వచనలింగములుగాని స్పష్టముకావు; కావున కర్తృపదమును స్పష్టము చేయవలసియుండును. 'వచ్చెను; వచ్చును' అనునప్పుడు 'వాఁడు, అది, అవి, ఆమె' అనువానిలోనేది కర్తృపదమో స్పష్టముకాదు కావున కర్తృపదమును స్పష్టము చేయవలెను. ఒకప్పుడొక్క కర్తృపదమే సంపూర్ణ వాక్యార్థమును తెలుపఁగలదు; అప్పుడది దానిని వాక్యమనియే చెప్పవలెను. 'ఎవరు వచ్చినారు?' అను ప్రశ్నకు 'నేను' అను ప్రత్యుత్తరమునఁ గర్తృ పదమొక్కటియే యున్నను నది వాక్యమే యగుచున్నది. అట్లే కర్తృ పదమొక్కటికూడ వాక్యము కాఁగలదు. రాముఁడెవరిని చంపెను? రావణుని. ఇచట 'రావణుని' అనునది వాక్యమే. అవ్యయములును నిట్లే ప్రత్యేకముగ సంపూర్ణ వాక్యార్థములను దెలుపఁగలవు. 'చదువు' అని ఆజ్ఞాపించినప్పుడు చదివినది వినఁబడ కుండినచో 'గట్టిగా' అనియందుము. అప్పుడది, (నీవు) గట్టిగా (చదువుము) అనుసంపూర్ణ వాక్యార్థమును గలిగి వాక్యమే యగు చున్నది.

కర్తృ, కర్త, క్రియాపదములలో నన్నియుఁగాని, కొన్నిగాని స్పష్టపడి యభిప్రాయము సంపూర్ణమును స్పష్టము నైనచో వాక్యమనుసంజ్ఞను బొందుచున్నది. "పరస్పరసంబంధముగల పదముల సముదాయము వాక్యము" అని నిర్వచించుట తప్ప "నేను నిన్న నీలో రహస్యముగా చెప్పినమాట" అనునప్పుడందలి పదములన్నియుఁ బరస్పరసంబంధము కలిగియేయున్నవి, కాని ఆపదసముదాయము వాక్యము కానేరదు. అట్టిపదము లెన్నికూడినను నభిప్రాయము సంపూర్ణము కాకపోవుటచే వానికి వాక్యత్వము సిద్ధింపదు. "కర్తాదులతోఁ గూడిన క్రియాపదము వాక్య" మనుటయు సరికాదు. కర్తాదులు లేకున్నను క్రియాపదమునకు వాక్యత్వము సిద్ధించుననియు, క్రియాపదము లేకున్నను కర్తాదులకే వాక్యత్వము కలుగుననియు ఇంతకుముందు స్పష్టము చేయఁబడినది. ఆయాపదములు లోపించినను, వ్యక్తవాక్కునం దవి యంతర్భూతములై యుండుటచే వాని నధ్యాహారము చేసికొనవలయునని యనవచ్చును. కాని, యా పదములు వ్యక్తములు కాకపోవుటచే నవి వాక్యమున నంతర్భాగములుగ గణింపఁబనిలేదు. అవి వ్యక్తము కానంతవఱకును వాక్యనిర్వచనమున వానితో మనకుఁ బనిలేదు.

వాక్యములు సంపూర్ణ వాక్యము అనియు నసంపూర్ణ వాక్యము అనియుఁ గొందఱు భేదమును గల్పించుచుండును. ఇది సరికాదు. అభిప్రాయము సంపూర్ణమైననే వాక్యమగుచున్నది. కావున సంపూర్ణ వాక్యమునుట పునరుక్తి

యగును; అసంపూర్ణమైనది వాక్యమునుట యసంబద్ధమగును. ఇట్లే, తెనుఁగున వాక్యములు సామాన్యవాక్యములు, సంశ్లిష్టవాక్యములు, మహావాక్యములు నని మూఁడుభేదములను గల్పించుటయు సరికాదు. వాక్యమునందు సంపూర్ణ క్రియాభావ మొక్కటేయుండును. సామాన్యాది మూఁడుభేదములును నింగ్లీషు మర్యాద ననుసరించినను నీవిషయమున నాంధ్రమునకును దానికిని సామ్యము లేదు. ఇంగ్లీషున 'క్లాజ్' (clause) అనుదానితో నర్థమసమగ్రముగా నున్నను నందొకకర్తయు సంపూర్ణక్రియయుఁ దప్పకయుండును. తెనుఁగున నట్టి సంశ్లిష్ట (complex) వాక్యము లుండవు. ఇంగ్లీషునందలి 'కాంపౌండ్ సెంటెన్సు' ననుసరించి తెనుఁగున మహావాక్యమున దుండునని చెప్పఁగూడదు. ఇంగ్లీషున ఒక సముచ్చయముచేఁ గలుపఁబడిన ప్రత్యేక వాక్యములకు కాంపౌండ్ సెంటెన్సునిపేరు. తెనుఁగున 'మఱియు' మొదలగు సముచ్చయార్థకావ్యయములచే రెండు ప్రత్యేకవాక్యములను గలుపుట సంప్రదాయముకాదు. ఇంగ్లీషునఁ గూడ సామాన్య, సంశ్లిష్ట, మహావాక్యములను విభాగము వైయాకరణ కృతముగాని, సహజముకాదు. వాక్యమే భాషకు మూలాంశము. అట్టి వాక్యమును భాషాభాగములుగ విభజించుట గూడ వైయాకరణులు చేయు నట్టిపనియే. వారి విభజనము సరికావచ్చును; కాకపోవచ్చును. కాని, యట్లు చేయుట యస్వాభావికము; కృత్రిమము. జనులు తమవ్యవహారమున నెన్నడు నట్లు చేయరు. అట్టివిభజనముతో వారికి పనిలేదు. వస్తువుల లేక భావముల పరస్పరసంబంధము, వానికి మనుష్యులతోఁ గల సంబంధము, ఇవియే భాషకు ముఖ్యములు. ఇట్టి సంబంధములతోడనే యభిప్రాయములును వానిని బహిరంగముచేయు ధ్వనిరూపక వాక్యములును వ్యక్తమగుచుండును. అట్టిసంబంధములను విడిచి పదములును బ్రత్యయములును బ్రత్యేకముగ నిలువఁజాలవు.

కాని, వైయాకరణులు శాస్త్ర సౌకర్యముకొఱకు వాక్యములను కొన్ని యంశములుగ విభజింతురు. ఆ యంశములు నామపదములనియు, విశేషణములనియు, క్రియాపదములనియు, అవ్యయములనియు నాలుగువర్గములుగ విభజింపఁబడును. ఈ వర్గములలోని శబ్దములన్నియు ప్రాతిపదిక ప్రత్యయములుగ విభజింపఁబడును. నిఘంటువులలో నామపదముల ప్రథమైకవచనరూపములును, క్రియాపదముల ధాతురూపములును, అవ్యయములును, విశేషణముల రూపములును జేరును. ఆయాపదముల సంబంధములు వ్యాకరణములలో వివరింపఁబడును. ఆయాభాషాభాగములన్నియు ధాతువులనుండి యేర్పడునని వైయాకరణులమతము. ఈ మతము ప్రకారము ప్రతిభాషకును దొలుతఁ గొన్ని మూలధాతువు లుండెను. ఆధాతువులకుఁ బ్రత్యయములు చేరుచు శబ్దములయ్యెను. ఆశబ్దములకూడికవలన వాక్యము లేర్పడెను. ఇట్లు చెప్పటయే

యనాదివై యాకరణ సంప్రదాయమగుటచే నావిధానమునే యనుసరించి, ధాతువులనుండి శబ్దములు కలిగినవనియు, ధాతువులకును శబ్దములకును బ్రత్యేకస్థితి గలదనియు నంగీకరించి, నిఘంటువులలోనికెక్కిన పదజాలమును గూర్చి విచారితము.

తెనుఁగునందలి పదముల సంఖ్యను నిర్ణయించునందర్భమునఁ గొన్ని ముఖ్యాంశములను గమనింపవలసియున్నది. (1) ఒక ధాతువునుండి యుద్భవించిన పదములనన్నిటి నొక్కపదముగ గ్రహింపవలెనా? లేక వానిని బ్రత్యేకపదములుగ గ్రహింపవలెనా? ఉదాహరణమునకు కృష్ణధాతువునుండి పుట్టిన కృషి, కృషికుఁడు, కర్షకుఁడు, కర్షణము, మొదలగు పదములను బ్రత్యేకపదములుగఁ బరిగణింపవలెనా? కూడదా?

(2) ఒక ధాతువునకు రూపాంతరము లున్నప్పుడు అట్టి రూపాంతరములను బ్రత్యేకపదములుగఁ బరిగణింపవలెనా? కూడదా? ఉదా. అగు, అవు, తగు, తవు; మొదలయినవి.

(3) పదములకు రూపాంతరము లున్నప్పుడు అట్టి రూపాంతరములు బ్రత్యేకపదములగునా, కావా? ఉదా. ఏతము, ఏతాము; ఇనుకు, ఇంకు; ఉతుకు, ఉదుకు; ఏను, నేను మొదలయినవి.

(4) ధాతువులనుండి యుత్పత్తియగు క్రియారూపములు బ్రత్యేకపదములగునా, కావా? ఉదా. అగు, అగుఁగాక, అగుఁబొమ్ము, కావుత, కాక, కాని మొదలయినవి.

(5) నామపదముల ప్రశమైకవచనేతర విభక్తిరూపములు బ్రత్యేకపదములగునా? నేను, మేము, నన్ను, మమ్ము, నాతో, మాతో, మొదలైనవి.

(6) రెండు బ్రత్యేకపదములు చేరి సమాసముగా నేర్పడిన పదమును బ్రత్యేకపదముగఁ బరిగణింపవలెనా? ఉదా. అంకశాంకములు, అంకవన్నె, ఆఁడుపడచు, పడకటిల్లు మొదలయినవి.

(7) ఒక్క పదమునకే యనేకార్థము లున్నప్పుడు వాని నొక్కొక్కయర్థమునఁ బ్రత్యేకపదముగఁ బరిగణింపవలెనా, యక్కఱలేదా? కాని, మాటు, పాట, కోట మొదలయినవి.

(8) సంస్కృతమునందును తెనుఁగునందును పద మొక్కటియై యర్థములు వేరయినప్పుడు దానిని బ్రత్యేకపదములుగఁ బరిగణింపవలెనా, కూడదా? శబ్దరత్నాకరమున నుభయములుగ నిరూపింపఁబడిన పదములన్నియు నిట్టివి.

(9) ధాతువుల సకర్త కాకర్తక రూపములును, స్వార్థక ప్రేరణ కర్త ణ్యార్థక రూపములును బ్రత్యేకము లగునా, కావా? ఉదా. అగు, కావించు; పడు, పఱచు; ఓడు, ఓడించు; కలియు, కలుపు మొదలయినవి.

(10) ధాతువుతోఁ గాని, నామముతోఁ గాని సహాయకక్రియ చేరి యేర్పడిన ధాతువులు ప్రత్యేకములా, కావా? ఉదా. కొనియాడు, అడిచి పడు, తిట్టుకొను, అనువుపడు మొదలయినవి.

ఇట్టి ప్రశ్నలకు వివిధములగు సమాధానము లీయవచ్చును. కాని; సంస్కృతమునందును నితర దేశ భాషలయందును గల నిఘంటువులలో నీ విషయమున నొకసామాన్యవిధాన మనుసరింపఁబడియుండలేదు. కావున నా యా భాషలయందలి పదములసంఖ్య యింపుమింపుగ నింతయై యుండ వచ్చునని నిర్ణయించుటకు వీలులేకున్నది.

ఒకభాషయందలి పదముల సంఖ్యను నిర్ణయించుటలో మఱికొన్ని చిక్కులున్నవి. ఆ భాషకు సంబంధించిన నిఘంటువు లెంతవెద్దనయినను నందా భాషయందలి శబ్దములన్నియు నున్నవని చెప్పవీలులేదు. సాధారణముగ గ్రంథస్థములైన పదములే నిఘంటువులందు చేరుచుండును. కేవలవ్యవహార గతములైన కొన్ని పదములును నందు చేరవచ్చును. కాని, యన్ని గ్రంథము లందలి యన్ని పదములును, వ్యవహారమునందలి యన్ని పదములును నిఘంటువు లందుచేరవు. నూండలిక భేదములనుబట్టియు, వృత్తుల భేదమునుబట్టియు సంఘమునందు నెలకొనియున్న శబ్దజాలము చాలకొంచెమే నిఘంటువుల కెక్కును. కావున నిఘంటువులందున్న పదజాలముకంటె సుమారుపదింతలయి నను నాభాషయందలి పదసంఖ్య యుండుననుకొనుట యత్యుక్తికానేరదు. కాని, సంఘమునందు జీర్ణింపని యనేక పదములుగూడ నిఘంటువుల కెక్కుట గలదు. అట్టిపదములు సాధారణముగ శాస్త్రములకును కళలకును సంబంధించిన వైయుండును. అవి దేశ్యపదములైనచో సరియే; లేకున్న, వాని నాంధ్ర పదములుగఁ బరిగణించుట చింత్యము. తెనుఁగునఁ జేరిన తత్సమపదములలో ననేకము లిట్టివి. ఇవిగాక గ్రంథకర్త లచ్చతెనుఁగులను పేర క్రొత్తగ సృష్టి చేసిన కృతకశబ్దము లనేకములు నిఘంటువులలోఁ జేరుచుండును. ఇట్టివి దేశ భాషా ప్రవాహమునఁ బడినచో సరియే; లేకున్న, వానిని భాషాపదసంఖ్య యందు చేర్చవచ్చునా యనువిషయము విచారణీయము. ఇవిగాక, ఒకానొక కాలమందు భాషయందుండి వానికి సంబంధించిన వస్తువులు లోపించుటచే తామునులోపించినట్టి పదము లనేకములు నిఘంటువులందు నిలుచును. ఆ పదములొకప్పుడు క్రొత్తయర్థములనుగాని విశేషార్థములనుగాని సంపా దించుకొని నిత్యవ్యవహారమున నిలిచియుండును. అట్లుగాక ప్రాచీన వ్యవహార



మున మాత్రమే నిలిచిపోయినట్టి పదములను నిఘంటువులందు చేర్చదగునాయను విషయమును గూడ విచారింపదగినను.

శబ్దజాలము రెండువిధములుగ నుండును. ఒకటివ్యక్తులకును, సంఘమునందలి చిన్నచిన్నగుంపులకును సంబంధించినది ; రెండవది సంఘమున కంతటికిని సంబంధించినది. వ్యక్తికి సంబంధించిన శబ్దజాలము ఇతరవ్యక్తుల శబ్దజాలముకంటెఁ గొన్నివిషయములలో భిన్నముగనుండును ; సంఘమంతటికిని సంబంధించినదానికంటె నది యొకను భిన్నముగ నుండును. కాని, వ్యక్తి సంఘమునం దొకయంశముగ నుండి యొకవిధముగ సంఘమునకుఁ బ్రతీసిధిగ నుండుటచేత ననేకవిషయములం దాతనికిని సంఘమునకును శబ్దజాలము సామాన్యముగనే యుండును. కాని, కొందఱ కొకరీతిశబ్దజాలము పట్టుపడును; మఱికొందఱికి మఱియొక రీతి శబ్దములు పట్టుపడును. ఈ భేద మాయావ్యక్తులు చిన్నప్పటినుండియుఁ దిరుగుచుండిన సంఘముభాష ననుసరించుచుండును. గ్రంథకర్తల విషయమున వారుపయోగించు శబ్దజాలము చాలవఱకుఁ దిమకు సహజమైనదై నను గొంతవఱకు వారి సంస్కారమును బట్టియు, రుచిని బట్టియు నేర్పడుచుండును. ఒక గ్రంథమును సూక్ష్మముగఁ జదివి యా గ్రంథకర్త యే ప్రదేశపువాఁడో, యేకాలపువాఁడో కూడఁ గొంచె మెచ్చుతక్కువగఁ జెప్పఁగలుగుదుము.

శిశువు తనచుట్టుపట్ల నుండు వారిమాటలలోఁ గొంతభాగమునే తానవ్యక్తముగఁ బలుకుటకుఁ బ్రయత్నించును. అందు కొన్నిటి నాతఁ డుచ్చరింపనేర్చికొనును. కొన్నియతని మెదడునందు మాత్రము ముద్రితములై యకస్మాత్తుగ నాతని జీవితమున నెప్పుడో ధ్వనిరూపమున వ్యక్తము కావచ్చును. శిశువు వెరిఁగిన కొలఁదియు నింక నెక్కుడు పదముల నేకరించుచుండును. ఈ పదజాల మతనియనుభవములోనికి వచ్చినవస్తువులకు సంబంధించినదియు, తనతో మాట్లాడు వారిమాటల ననుకరించునట్టిదియునై యుండును. ఇట్లాతఁడు నిత్యమును నెక్కుడు పదములను నేకరించుచునేయుండి, వానిలోఁగొన్నిటిఁ దన నిత్యవ్యవహారమున నుపయోగించియు, దానుపయోగింపని వానిలోఁగొన్నిటి నితరులుమాట్లాడు నప్పుడును బుస్తకములందును బోల్చికొనుచును నుండును. తన చిన్నయావరణమును విడిచి తన చిన్న సంఘముకంటె విశాలమగు సంఘముతోఁ గలిసి, తన మిత్రవర్గమును, శత్రువర్గమును, పరిచితవర్గము నెక్కువ చేసికొనుచు నాతఁడు తనశబ్దజాలము నెక్కువచేసికొనుచునే యుండును. ఇది యిట్లుండ నాతఁడు చిన్నతనమున నేర్చికొనినమాటలు కొన్ని సంఘమునుబట్టి మఱింతస్పష్టము లగుచుండును. కొన్నిజాతిపోవుచుండును. తుదకువానిలోఁ గొన్నిటి నాతఁడు మఱచిపోవుటయు సంభవించును. అందుచేత ప్రతిమను

జాని పదజాలమును స్థిరముకాక వృద్ధిక్షయములఁ బొందుచు మార్పుఁజెందుచునేయుండును. వ్యక్తివిషయమున నెట్లో పదముల వృద్ధిక్షయము లాతని జాతివిషయమునను నట్లేకలుగును. భాషనిత్యమయినది; దానికి వృద్ధిక్షయములు లేవు, అనువాదమును గలదు. కాని, యానిత్యత్వము ప్రవాహరూపత్వమున సిద్ధించినది కాని భాష మొదటినుండియు నిలుకడగ నట్లే నిలిచియుండుటచేతఁ గలిగినది కాదు.

భాషలోని పదములకు ధాతువులు మూలము లనువాదము సరియైనది కాదనియు, \* ధాతువులనునవి వైయాకరణకల్పితములనియును, ఒకభాషలోని పదములకు ధాతువులను వివరించుపట్ల వైయాకరణ లితరభాషా పరిజ్ఞానము లేకపోవుటచే నా ధాతువుల యధార్థస్వరూపమును నిరూపించుటకు తబ్బిబ్బులు పడుచుండురనియు, అట్లుధాతువుల నేర్పఱుచుటకు తామవలంబించిన మూలసిద్ధాంతము దోషస్పృష్టమైనచో నా భాషయొక్కయు దానితోసంబంధించిన భాషలయొక్కయు సంబంధములు మఱుఁగుపడుననియు, ద్రావిడ ధాతువులను నిర్ణయించుటయందు కాల్డువెల్లును నతని యనుయాయులును ననుసరించినమార్గ మట్టిదోషమునకు లోనగుటచేత ద్రావిడభాషల తత్త్వమునుగూర్చి దురభిప్రాయములు గలుగుటకుఁ దావేర్పడెననియు మఱియొకచోట వివరింపఁబడినది. ధాతువులు భాషకుమూల మనువారిలో కొందఱు ప్రతిభాషకును ఆదియందే కొన్ని ధాతువు లుండెననియు, వానినిమించి కొత్త ధాతువులు సృష్టింపఁబడవనియు, కొత్తపదముల సృష్టియనఁగా ఆదియందుండిన మూలధాతువులనుండి ప్రత్యయాదుల సంయోజనమువలనఁ గలుగు సృష్టియే యనియుఁజెప్పదురు. సాధారణముగ కొత్తదేశ్యపదము లీరీతిగనే కలుగుచుండుననుటలోఁ జాలసత్యము కలదు. కాని, యొకప్పుడు భాషలోనుండు ధాతువులకు సంబంధించిన పదములును బుట్టుచుండుట గలదు. ఇట్టిపదములు సాధారణముగఁ జిన్నపిల్లల భాషలో ననేకములుగ నుప్ప

\* విట్నీ 'ధాతువులనుండి భాష లుత్పన్నములైనవి' అను వాదమునకుఁ జూపినయుపపత్తులను గూర్చి, యెస్పర్సను ఇట్లు చెప్పుచున్నాఁడు. "Even granted that these three arguments given at different times, each of them in turn as the sole argument, must be taken as supplementing each other, the three - legged stool on which the root theory is thus made to sit is a very shaky one, for none of the three legs is very solid, as we shall soon have occasion to see." Jespersen : Language, its development, nature and origin, p. 368.



తీలుచుండును. ఈ సృష్టిబాలబాలికల మూడవయేటనుండి పండవయేటి వఱకును గలుగుచుండును. మూడేండ్లనుండి నుమా రాతేండ్లవఱకు వయస్సు గల పిల్లలు ఆటలయందును, తా మేకాంతముగ నున్నప్పుడును నిట్టిమాటలను గల్పించుచుండురు. కోపమువచ్చినప్పుడును నత్యుల్లాసముగ నున్నప్పుడును సాధారణముగనిట్టి క్రొత్తపదములు వారినోటినుండి వెలువడుచుండును. ఈ సృష్టికి అనుప్రాసప్రియత్వము, బాలునియభిప్రాయమున నర్థము ననుసరించిన ధ్వని, మాటలలోని వర్ణములను తార్కారుచేయుట, అనునవి ముఖ్య కారణములుగ నుండును. ఒకప్పుడు పూర్వమందున్న పదములకు కొంతమాపు కలిగి క్రొత్తయర్థములు కలుగుచుండును. ఉదాహరణముగ నా పిల్లలుతమలో దాము క్రొత్తగా గల్పించుకొనిన కొన్ని పదములను పొందుపఱుచుచున్నాను. కృ—ఆడుపిల్ల; ఆమె తక్కిన పిల్లలనలెఁగాక వయస్సునకు తగినంత పొడవరి కాదు. వయస్సు అయిదేండ్లు. ఆమెకును ఆమె యక్కఱును (వయస్సు ఎనిమి దేండ్లు) పోట్లాటపడి, అక్క కృ-ని “పొట్టిదానా!” అనునర్థమున “టింపి” అనిపిలి చినది. ఈ మాట తెనుఁగునలేదు. ఆ పిల్ల దానినెట్లుకల్పింపఁగలిగినది? “పొట్టి” అనుమాటను తిరుగ వేసినదా? అట్లయినచో “పొట్టి” అనుపదము ‘టిపా’ అని కాని, ‘టిప్పా’ అని కాని కావలెను. తెనుఁగుపలుకుబడిలో ‘ఒ’కారాంతపదములు లేవు కావున అది ‘టిప్ప’ అగును; ఆ పదము ‘వక్ర, వక్క, వంక; బుగ్గ, బుంగ’ మొదలగు పదములయందలి మార్పునలె ‘టింప’ అయినది; స్త్రీవాచకము, నిందార్థము, అను కారణములవలన ఇ అను తద్ధిత ప్రత్యయముచేరి ‘టింపి’ అయినది. లేదా, బాలికయభిప్రాయము చొప్పున ధ్వనియర్థము ననుసరించి యుండవలెను. ఈ పేర తన్ను పిలిచినప్పుడు కృ—ఉడుకుకొనుట చేత నామె నేడ్చింపఁడలఁచినప్పు డింటివారందఱు నామె నట్లే పిలుచుచు వచ్చిరి. కృ—ఊరకొనలేదు. తనతన్నుఁడు తన్నట్లు పిలిచినప్పుడు వానికి ‘టిం పడు’ అనుపేరు కల్పించినది. “టింపి” అనుపదమునకుఁ దనవిషయమున “పొట్టిబాలిక” అనునర్థము మా కుటుంబమున రూఢియైనది. కావున తాను నాయరము నంగీకరించి కృ—దానినుండి మహద్వాచకమును కల్పించినది. పదసృష్టి యింతటితో నిలువలేదు. తనయన్న తన్ను ‘టింపి’ యన్నప్పుడు వానిని ‘లిప్పి’ అని పిలిచినది. ఈపేరు వెట్టవలెనని యామె కెట్లు తోఁచినది? ఆమె ‘అప్పి, లిప్పి, కొప్పి, సిప్పి’ అని మఱియొక సారి యనుచున్నప్పు డా పదము వ్యుత్పత్తి గోచరించినది. ఆమె యన్నను మేము ‘తండ్రి’ యను వాత్సల్యా ర్థమున ‘అప్ప’ యని పిలుచుచుంటిమి. వానికి నామకరణమునాఁడు వెట్టినపేరు మఱుఁగుపడి ‘అప్ప’ అను పేరే కుడురుకొన్నది. మాకుటుంబమువారికేకాక మా పరిచితులకందఱకు వాఁడు ‘అప్ప’ అయినాఁడు. కృ—కు కూడ వాఁడు

‘అప్ప’ కాని, యిప్పుడు తన్ను ‘టింపి’ యనుటచేత—ఇప్రత్యయము వానిపేరికిని తగులుకొని ‘అప్పి’ అయినాడు. అర్థములేని యనుప్రాసము కలిగి ‘అప్పి, లిప్పి, కొప్పి, సిప్పి’ అను క్రొత్తపదములు సృష్టియైనవి. వీనిలో ‘లిప్పి’ యనుపదమునకు మావాడు గుఱియైనాడు. వానిమీఁద తక్కినపిల్లలకు కోపము వచ్చినయెడల వాడు ‘లిప్పి’యేకాక, ‘లిప్పిగాడు’ కూడనగును. ‘లిప్పి’ అనుపదము స్త్రీవాచకమున నభిప్రాయముచేతఁ గాఱోలు మహాత్వబోధకముగు - కాదు ప్రత్యయము చేరినది. ఆ పదమున కర్థమేమోయింతవఱకును నిర్ణయముకాలేదు. ‘పిల్లలనేడ్పించువాడు, మొద్దువాడు, దుండగీడు’ అనువానిలో నేదోయొక యవ్యక్తార్థమున నది మాకుటుంబమున నుపయోగింపఁబడుచున్నది. - ఇప్రత్యయము స్త్రీప్రత్యయముగ నీ నిండార్థముననే ‘లొడికి’ ‘గొలికి’ యనుమాకుటుంబమున నేర్పడిన మఱిరెండు పదములలో వెలసినది. ‘లొడికి’ యనఁగా లొడలొడ మని యెడతెగకుండ మాట్లాడు స్వభావము గలస్త్రీయనియు, ‘గొలికి’ యనఁగా తనకోరిక చెల్లువఱకును విడవకుండ నడుగుచుండు స్వభావముగల స్త్రీయనియు నర్థము లీపదములకుఁ గుదురుకొన్నవి. వీనిలో ‘లొడికి’ అనుక్రొత్త పదము తెనుఁగులో నెలకొని శబ్దరత్నాకరమున కెక్కిన ‘లొటలొట, లొడలొడ’ అను ధ్వన్యనుకరణ శబ్దములకు సంబంధించినది. ‘గొలికి’ పదము శబ్దరత్నాకరమున కెక్కకున్నను వ్యవహారమున సర్వత్రయున్న మిక్కిలి యుపయోగకరముగు ‘గొలుకు’ ధాతువునుండియేర్పడినది. ఈపదము లాబాలబాలికలకు వ్యాకరణ జ్ఞానముండి యిదిధాతువు, ఇదిప్రత్యయము, అని తెలిసి యుండుటవలన నేర్పడినవి కావు; సహజముగ వారినుండి యుప్పతిల్లినవి. ఇట్టిపదసృష్టి ప్రతికుటుంబమునగుదును పిల్లలభాషలో గుఱుతుంచి వినినయెడల కలుగుచునే యున్నదని గోచరింపకపోదు. ఈసృష్టి పిల్లలు మాత్రము గుత్తగొనినది కాదు. అన్ని వయస్సులకుఁ జెందిన వారును అందు ముఖ్యముగ స్త్రీలును, ప్రతి భావంతులగు కవులును నిట్టి క్రొత్తపదములను గల్పించుచునేయున్నారు. కాని, యిట్టిపదములలో నెన్ని భాషయందు నిలుచునను విషయమును నిర్ణయించుట కష్టము. భాషలో స్థిరముగ నెలకొన్న యనేకపదము లీపదతుల ననుసరించి యేర్పడినవే. ఆంధ్రసంఘమున కల్పితములైన యనేకపదము లచిరకాలముననే యంతరించి యుండును. కాని, యట్టివానిలోఁ గొన్నియైనను సంఘము వాడుకయందు వ్యాపించుటకు సందేహములేదు-మాపిల్లలు పరస్పరము కల్పించికొనిన పై పదములలో టింపి. గొలికి, లొడికి, యనుపదములు మాబంధువుల యిండ్లయందంతటనేకాక, మాకుంటుంబముతో దగ్గఱ పరిచయముగల కొన్ని యితరకుటుంబములందును వ్యాపించినవి. అవియింకను గొంతవఱకు వ్యా

పించి యేకవికై నను నచ్చినయెడల మున్నుండు ప్రకటింపఁబోవు నొక బృహ  
న్నిఘంటువులోని కెక్కకపోవు.

కాని, క్రొత్తశబ్దములసృష్టి సాధారణముగ పూర్వము భాషయందున్న  
పదములకు సమాసములను గల్పించుటవలనను నేర్పఱచుచున్నది. అట్టిసమాస  
ములు బహువ్రీహులయినప్పుడు క్రొత్తయర్థములను బొందుచు, క్రొత్తవస్తు  
వులకును, క్రొత్తభాషములకును గుఱుతులగుచుండును. గొంతకాలమున కా  
సమాసములందు వర్ణలోపాదులు గలిగి వాని సమాసత్వము మఱుఁగుపడుట  
యుఁ గలుగును. అట్లేర్పడినపదములు మఱలసమసించి మఱికొన్ని క్రొత్త  
శబ్దములకు మాతృకలగుచుండును. ఇట్లు మార్పుచెందినపదములకుఁ గొన్ని  
శతాబ్దములు గతించినపిదప వ్యుత్పత్తులను కనుగొనుట కష్టతరమే యగును.

ఈ రీతిగ పదములు కల్పితము లగుచున్నను వానిని సంఘమంగీకరించినఁ  
దప్ప నవిభాషయందు నిలువవు. సంఘము నిత్యవ్యవహారమున నవినెలకొనినఁ  
దప్ప నవిదేశ్యపదములు కాఁజాలవు. అట్లు ప్రవాహమునఁ బడిన పగములు  
(1) ఆభాష తనమాతృకనుండి విడఁబడిన నాఁటనుండియు వచ్చుచున్నపద  
ములు (2) ఆ తరువాతికాలమున తనతో సంబంధించి నట్టికాని, సంబంధించ  
నట్టికాని యితరభాషలనుండిచేరి దేశభాషా సంప్రదాయానుసారముగఁ  
గొంతవఱకు మాత్రము, ఆనఁగా మాతృకా జ్ఞానము నింకను దలఁపింపఁ  
జేయునంత వఱకు, మార్పు చెందినపదములు (3) క్రొత్తగా భాషయందు  
చేరి సర్వజన వ్యవహారమునఁబడక, దేశ్యప్రత్యయములను మాత్రము  
గ్రహించి, మాతృకాస్వరూపమును గోల్పోవని పదములు, అని మూఁడు విధ  
ములుగనుండును. వీనిలో మొదటివర్గపు పదములకు దేశ్యములనియు, రెండవ  
వర్గము వానికిఁ దన్భవములనియు, మూడవ వర్గమువానికిఁ దత్సమములనియు  
వైయాకరణులు పేళ్లనిచ్చియున్నారు. ఆంధ్రవ్యాకరణ సంప్రదాయము  
ననుసరించి తత్సమ శబ్దములు తెనుఁగున నేర్పడిన విభాషమును గూర్చి తొలుత  
విచారితము.

తత్సమ ప్రకరణము.

తత్సమములనఁగా సంస్కృత సమములును బ్రాకృత సమములునని  
చెప్పుచుండురు. సంస్కృత శబ్దములును ప్రాకృతశబ్దములును నెట్టివికారము  
నొందక తెనుఁగు ప్రత్యయములను జేర్చికొని తెనుఁగువారి నిత్యవ్యవహారము  
నందును గావ్యరచయందును జొచ్చి తత్సమసంజ్ఞ నందుచున్నవి. ఈ విషయ  
మునఁ గేవల సంస్కృత ప్రాకృత శబ్దములను మాత్ర మేలగ్రహింప వలెనో  
తెలియరాకున్నది. కేవలముఁ దెనుఁగులు కాని శబ్దము లితరభాషలనుండి

తెనుఁగునఁ జేరినవన్నియుఁ దత్సమములని చెప్పటయే యుక్తమగును. అప్పు డన్యదేశ్యములును వికారమును బొందక తెనుఁగునఁ జేరునప్పుడు తత్సమ ములే యగును. వికారమును బొందినచోఁ దద్భవము లగును. కాని, యాంధ్ర వై యాకరణసంప్రదాయము ననుసరించి సంస్కృత ప్రాకృత సమములనే తత్సమములని యీ ప్రకరణమున వ్యవహరింతుము.

సంస్కృత సమములు.

సంస్కృతములోని యన్ని భాషాభాగములనుండియు శబ్దములు తెనుఁ గునఁ జేరినవి. వానిని విశేష్యములు, విశేషణములు, సర్వనామములు, క్రియలు, అవ్యయములు నని వర్గీకరింపవచ్చును. వీనిలో సంస్కృతవిశేష్య విశేషణములు తెనుఁగునఁ జేరునప్పుడు కలుగు ప్రత్యయములును, నాప్రత్యయములు చేరక పూర్వ మేర్పడు ప్రాతిపదికరూపములును మాత్రము తత్సమ ప్రకరణ మున సాధారణముగ వర్ణింపఁ బడుచున్నవి. ఆ సంప్రదాయము ననుసరించి యిచట సంస్కృతవిశేష్య, విశేషణములు తెనుఁగునఁ జేరునపుడు కలుగు మార్పులుమాత్ర మి ప్రకరణమున వివరింపఁ బడును. తక్కిన సంస్కృత పదములకు, దత్సమ రూపములను గూర్చి యాయాసందర్భములందు చర్చింపఁ బడును.

సంస్కృత శబ్దముల లింగమునుగూర్చి నుచీయొకచోట వివరింపఁబడి యున్నది. కాని, యా లింగపరిభాష యంతయుఁ దెనుఁగున తత్సమములకు వర్తింపదు. సంస్కృతమున లింగము చాలమట్టుకు శబ్దగతము; తెనుఁగునది యర్థగతము. తెనుఁగునది యర్థగత మెట్లయిననియు లింగప్రకరణమున వివరింపఁ బడినది. తెనుఁగున మానవులందలి పురుషులను దెలియఁజేయు శబ్ద ములన్నిటికిని మహత్తులను సంజ్ఞ యేర్పాటు చేయఁబడినది. సాధారణముగఁ దెనుఁగునందలి తత్సమ మహద్వాచకముల మూలములన్నియు సంస్కృతమున పులింగములై యుండును. కాని, సంస్కృత పులింగ శబ్దములన్నియు మహద్వాచకములు కావు. సంస్కృత పులింగ శబ్దములలో మహద్వాచకములు (రా మ, హరి, విష్ణు, భాత్య, మొదలైన, వేకాక), స్త్రీ(దార), తిర్యక్ (సింహ, బిడాల వ్యాఘ్ర, సర్ప, కీట, మొదలయినవి), జడ (వృక్ష, ఘట, గిరి, మొదలయినవి) వాచకములును గలవు. మహద్వాచకములు కానివి యమహద్వాచక ములు. వీనిలో స్త్రీ, తిర్యక్, జడ వాచకశబ్దములు చేరియున్నవి. స్త్రీవాచకము లమహద్వాచకములే యైనను వానికి మహతీవాచకములను ప్రత్యేకసంజ్ఞ గలదు. దార, కలత్ర, శబ్దములుతప్ప సంస్కృతమున, స్త్రీవాచక శబ్దము లన్నియు స్త్రీలింగమునందే యుండును. కాని, స్త్రీలింగశబ్దములన్నియు స్త్రీ



వాచకములు కానేరవు. శాఖా, నిందా, మొదలగునవి స్త్రీలింగములయినను స్త్రీవాచకములు కావు. తిర్యగ్వాచకములకుఁగూడ మానవులకుఁగల స్త్రీపురుష భేదము వలెనే భేదమును గల్పింపవచ్చును. అప్పుడు మగతిర్యక్కులపేళ్లన్నియు పుంలింగములుగను, ఆఁడువాని పేళ్లన్నియు స్త్రీలింగములుగను నేర్పడును.

ఉదా: సింహః, సింహీ; వాఘ్రుః, వ్యాఘ్రీ; కోశ్రీఘ్రః, కోశ్రీఘ్రీ; వ్యా లః, వ్యాళీ; చక్రవాకః, చక్రవాకీ; అజః, అజా; మొదలయినవి. - కాని సాధారణముగ స్త్రీత్వవివక్ష లేనప్పుడు ఆఁడు, మగ, తిర్యక్కులన్నియు పుం లింగమునందే వాడఁబడుచుండును. జడవాచక శబ్దములకు మాత్ర మిట్టిలింగ మని చెప్పవీలులేదు. అవి యేలింగమునందైన నుండవచ్చును. ఉదా: అశ్శా (పుం.) శిలా, (స్త్రీ) దృషద్ (నపుం.); ఆహవః (పుం.) ఆజః, (స్త్రీ), రణమ్ (నపుం.); వృక్షః (పుం.) శాఖా (స్త్రీ); ఫలమ్ (నపుం.) - మొదలయినవి. ఈ విషయము లింగప్రకరణమున విపులముగఁ జర్చింపఁ బడియున్నది.

సంస్కృతమున విశేషణములు విశేష్యముల లింగ, వచన, విభక్తులను బొందుచుండును. తెనుఁగున నవి తత్సమము లగునపుడు తత్సమ విశేష్యముల లింగ, వచనములను మాత్రము పొందును. ఇదియు బహుళముగనే కలుగును గాని, కలుగవలెనను నియమము లేదు.

I. (1) అకారాంత పుంలింగ శబ్దములు.

(అ) మహద్వాచకములు.

(1) అకారాంత పుంలింగశబ్దములు మహద్వాచకములుగూడ నై నచో వాని తుదియత్వమున కుత్వము గలిగి, ఆ యుత్వమువై డుజ్వ\* ర్ణకము చేరు చుండును. ఉదా: రామః, రాముఁడు, రాముండు ; బాలః, బాలుఁడు, బాలుండు . మొదలయినవి.

(2) కొన్నియెడల నుత్వము మాత్రము చేరును. డుజ్వర్ణకము చేరక పోవచ్చును. ఉదా: మూర్ఖః, మూర్ఖుఁడు, మూర్ఖుఁ; గుప్తః, దుష్టుఁడు; దుష్టు; భ్రష్టః, భ్రష్టుఁడు, భ్రష్టు; నీచః, నీచుఁడు, నీచు ; గృహస్థః, గృహస్థుఁడు, గృహస్థు ; చార్వాకః చార్వాకుఁడు, చార్వాకు మొదలయినవి. - నన్నయభట్టః, నన్నయభట్టు; భట్టః, భట్టు - మొదలగువానిపై డుజ్వర్ణకము రాదనియే తోఁచుచున్నది. వవ్యహారమునఁ గేవల ముత్వముచేరిన రూపములు సాధారణ ముగ సంజ్ఞా వాచకములందు వినఁబడుచున్నవి. ఉదా: రామదాను, హనుమంతు,

\* 'డుజ్' అనఁగా బిందుపూర్వక డుచ్ఛ్వాసముని చిన్నయసూర్యములు సంకేతించిరి. ఈ సంకేతము ప్రకారము జ-కారమిత్తుగాఁ గలవర్ణముల పూర్వమందు బిందువు చేరునని తెలియ వలెను.

శ్రీనివాసు మొదలయినవి. నేటి సంజ్ఞావాచకపదములందు డుజ్వర్ణకము సాధారణముగ వినబడకున్నది. నేటి పురుషులను రామదాసుఁడు, హనుమంతుఁడు మొదలగురీతిగఁ బిలుచుటలేదు. అట్లుపిలుచుట గౌరవలోపముగ నొకప్పుడు తలంపఁబడుటయుఁ గలదు. కొందఱు అతివినయసూచకముగ డుజ్వర్ణకముతోఁ దమ్ము పిలుచుకొనుచుండుట క్రొత్తగ బయలుదేరినది. ఇతరులు తమ్ముట్లు పిలువఁ జూచినచో నా వినయపరు లేమనుకొందురో తెలియదు. పూర్వకాలమునందు మహద్వాచకములగు సంజ్ఞాపదములవై డుజ్వర్ణకము చేరుట యరుదనియే చెప్పవలెను. ఆపదములు తత్సమము లగునపుడు ఆర్య, ఆచార్య, దీక్షితాది పదములఁ జేర్చియు, నాచ్చికములగునపుడు అప్ప, అయ్య అన్న, మొదలగు పదములఁ జేర్చియు వాడుచుండిరి. పూర్వకాలమున డుజ్వర్ణకము చేర్చినను గౌరవహీనమను నూహమాత్రము లేదనియే చెప్పవచ్చును.

[అకారాంత పులింగ శబ్దములవై నుత్వముచేరి ప్రథమైకవచనరూపముగుట ప్రాకృత సంప్రదాయము. అపభ్రంశాది ప్రాకృతములందును, నేటి కొన్ని యార్యభాషలందును నట్లే ప్రథమైకవచనరూపము కలుగును. ఉదా : రామః, మహారాష్ట్రీ, రామో ; అపభ్రంశము-రాము - మొదలై నవి. ఈ ఉకారాంత రూపములే తొలుతఁ గొన్ని మండలములందు ప్రథమైకవచన రూపములుగ నుండియుండును. అన్నంతరూపముల సామ్యమునుబట్టి (అనఁగా 'అశ్వత్థామస్' మున్నగు శబ్దముల సామ్యమునుబట్టి) రామస్, భీమస్, మున్నగు రూపములు కొన్ని మండలములం దేర్పడి రామండు, భీమండు, మున్నగు తత్సమశబ్దము లేర్పడియుండును. ఈ విషయము విభక్తి ప్రకరణమున మఱలఁ జర్చింపఁబడును.]

(3) కొన్నియెడల నకారాంత పులింగ శబ్దములవై నుత్వము రాదు; డుజ్ఞ మాత్రము వచ్చును. ఉదా : దేవండు, సోమండు, గరుడండు, ఆర్యండు, మాధవండు, ఉపాధ్యాయండు, నాథండు, మొదలై నవి. చూ. 'పదనొకండవ శతాబ్దమునాటి తెనుఁగుభాష' అను శీర్షిక క్రింద విభక్తి ప్రకరణము. — వ్యవహారమున నిప్పటికి నిట్టివాడుక వినబడుచున్నది. ఉదా : నరసింహండు, మొదలై నవి. — ఒకప్పుడు వ్యవహారమున నిట్టిచోట్ల పదగత వర్ణలోపమును వినబడును. ఉదా : నారాయండు మొదలై నవి. ఇట్టివి క్రిష్టండు మొదలగు వానివలె దద్భవము లనుకొనవచ్చును.

(4) ఒకప్పు డుత్వ డుజ్ఞులలో నొక్కటియుఁ జేరదు. ఉదా : తాతః, తాత; - వ్యవహారమునను నిట్లే యొకప్పుడు వినబడును. ఉదా : అతనిపేరు సత్యనారాయణ; మా నారాయణ అనంతపురములో ఉన్నాడు.



(5) వ్యవహారమున సాధారణముగ మహద్వాచకములగు సంజ్ఞాపదముల కుత్వ డుజ్ఞులు చేరవు; అప్ప, అయ్య, అన్న, అను పదములు పదాంతాకారముమీఁదనే చేరును. అట్టియెడల సత్వసంధి నిత్యముగా నగును. ఉదా : రామప్ప, రామయ్య, రామన్న మొదలైనవి. కొన్ని సంజ్ఞావాచక పదములపై 'అన్న' అనునది చేరదు : నారాయణన్న, జగన్నాథన్న మొదలగు పేళ్లు వ్యవహారమున లేవు. రావు, రాజు మొదలగు పదములును సంజ్ఞావాచక పదములపై వ్యవహారమున వినబడుచున్నవి. ఉదా : నారాయణరావు, జగన్నాథరాజు మొదలైనవి. -రావు, -రెడ్డి, -శాస్త్రి మొదలగు పదములు సంజ్ఞావాచక పదములకుఁ జేరునప్పుడు పదాంతాకారమున కొకప్పుడు దీర్ఘము కలుగును. ఉదా : రామారావు, వీరభద్రారెడ్డి, భీమాశాస్త్రి మొదలైనవి.

(6) ఒకప్పుడు వ్యవహారమున సంజ్ఞావాచక పదములపై నిత్యము మాత్రము చేరును : నారాయణి మొదలైనవి.

(7) ఒకప్పుడు మహద్వాచకము లనుహద్రూపములఁ దాల్చును. ఉదా : లక్ష్మీకాంతము, వెంకటరత్నము మొదలైనవి.

(8) రెడ్డి, సెట్టి మొదలగు పదము లకారాంత పులింగ మహద్వాచక శబ్దములపైఁ జేరునప్పుడును నిత్యము కలుగును. ఉదా : రామిరెడ్డి, భీమిసెట్టి మొదలైనవి. - 'కాఁడు' ప్రత్యయము చేరునప్పుడు నిట్లే యగును. ఉదా : రామిగాఁడు మొదలైనవి.

(9) దూతాదుల కుత్వడుజ్ఞులు వైకల్పికముగఁ జేరును. ఉదా : దూత, దూతుఁడు; అసుర, అసురుఁడు; యోధ, యోధుఁడు; శుంఠ, శుంఠుఁడు మొదలైనవి. వై శబ్దము లనుహద్వాచకములకు విశేషణము లగునపుడు వాని కుత్వడుజ్ఞులు రావు. ఉదా : "సింగంబుదూతయగు జంబుకము" మొదలైనవి. 'అసుర'యను తత్సమ రూపమునకు 'అసురలు' అను బహువచన రూపము కలుగదు; 'అసురుఁడు' అను పదము బహువచనరూపముగా 'అసురులు' అనునదియే నిలుచును. సుర శబ్దమునకు బహువచనమునందు మాత్రము తెనుఁగునఁ బ్రయోగము కలదు. అప్పుడది స్త్రీసమముగ నుండును. ఉదా : సురలు, సురలను, సురలకు మొదలైనవి. సమాసమున దాని కుత్వడుజ్ఞులు కలుగును. ఉదా : భూసురుఁడు, భూసురులు, మొదలైనవి.

(ఆ) మహతీవాచకములు.

'దార' శబ్దము తప్ప అకారాంత మహతీవాచక పులింగ శబ్దములు సంస్కృతమున లేవు. 'దార' శబ్దము తత్సమమగునపుడు ప్రథమైకవచనమున 'దార' యని నిలుచును. సంస్కృతమున దానికి బహువచనమున

మాత్రము ప్రయోగము కలదు: దారాః, దారాన్, మొదలైనవి. తెనుఁగున దారశబ్దమున కంతగఁ బ్రచారము లేదు.

(ఇ) మహతీత రామహ ద్వాచకములు.

అకారాంత పుంలింగములగు మహతీత రామహద్వాచక శబ్దములకు అకారాంత నపుంసకలింగ మహతీత రామహద్వాచకములకు వలెనే ప్రథమైకవచన రూపములు గలుగును. అనఁగా నవి పుంలింగశబ్దములైనను నపుంసకలింగశబ్దములుగనే పరిగణింపఁబడును.

(1) ఒకప్పుడు వానివై ము వర్ణము మాత్రము చేరును. ఉదా. దర్పః, దర్పము; మోహః, మోహము; క్రోధః, క్రోధము; గర్వః, గర్వము; వృక్షః, వృక్షము; సింహః, సింహము; కీటః, కీటము; శరః, శరము; అంసః, అంసము; మొదలైనవి.

(2) ఒకప్పుడు కొన్ని యకారాంత పుంలింగ మహతీత రామహద్వాచక శబ్దములు ప్రథమైకవచనమున స్త్రీ సమములు మాత్రమగును. ఉదా: దర్భః, దర్భ; కుశః, కుశ; పనసః, పనస; కుండః, కుండ మొదలైనవి - 'కుశ' శబ్దమునకు 'నీరు' అర్థమగునపుడు 'కుశము' అను రూపము కలుగును. 'పనస' శబ్దము వైకృతము కావచ్చును.

అకారాంత పుంలింగములగు సంవత్సరముల పేళ్లన్నియుఁ దత్సమము లగునపుడు స్త్రీ సమములగును. ఉదా: ప్రభవ, విభవ, శుక్ల, ప్రమోదూత, ఆంగీరస, శ్రీముఖ, భావ, ఈశ్వర, బహుధాన్య, విక్రమ, తారణ, పార్థివ, వ్యయ, ఖర, నందన, విజయ, జయ, మన్నధ, ప్లవ, పరాభవ, ప్లవంగ, కీలక, సౌమ్య, సాధారణ, ప్రమాదీచ, ఆనంద, రాక్షస, నళ, పింగళ, క్రోధన, అక్షయ.

(3) ఒకప్పు డిట్టి శబ్దములకు ము - వర్ణముగాని, స్త్రీ సమత్వముగాని పై కల్పికముగఁ గలుగవచ్చును. ఉదా: అంశః, అంశ, అంశము; అలకః, అలక, అలకము; అక్షతః, అక్షత(లు), అక్షతము(లు); అపోహః, అపోహ, అపోహము; అపకర్షః, అపకర్ష, అపకర్షము; అవగ్రాహః, అవగ్రాహ, అవగ్రాహము; ఆభాసః, ఆభాస, ఆభాసము; రసాభాసః, రసాభాస, రసాభాసము; అర్థః, అర్థ, అర్థము; ఆదర్శః, ఆదర్శ, ఆదర్శము; కలహంసః, కలహంస, కలహంసము; కరుణః, కరుణ, కరుణము; కాసః, కాస, కాసము; కర్మధారయః, కర్మధారయ, కర్మధారయము; క్షోభః, క్షోభ, క్షోభము; గద్యః, గద్య, గద్యము; ఘాతః, ఘాత, ఘాతము; ఘోషః, ఘోష, ఘోషము; తత్పురుషః, తత్పురుష, తత్పురుషము; తరంగః, తరంగ, తరంగము; దిగ్భ్రమః, దిగ్భ్రమ,

దిగ్భ్రమము; నిష్కర్షిః, నిష్కర్ష, నిష్కర్షము; పరామర్శః, పరామర్శ, పరామర్శము; పరిశ్రమః, పరిశ్రమ, పరిశ్రమము; పురుషః (ప్రథమాది -), పురుష, పురుషము; భ్రమః, భ్రమ, భ్రమము; ప్రశ్నః, ప్రశ్న, ప్రశ్నము; ప్రయాగః, ప్రయాగ, ప్రయాగము; ప్రాసః (ఛందస్సున), ప్రాస, ప్రాసము; అనుప్రాసః, అనుప్రాస, అనుప్రాసము; బోధః, బోధ, బోధము; సర్గః, సర్గ, సర్గము; ఉపసర్గః, ఉపసర్గ, ఉపసర్గము; విసర్గః, విసర్గ, విసర్గము; విమర్శః, విమర్శ, విమర్శము; మధ్యః, మధ్య, మధ్యము, వధః, వధ, వధము; వేగః, వేగ, వేగము; మాంజిష్ఠః, మాంజిష్ఠ, మాంజిష్ఠము; శ్వాసః, శ్వాస, శ్వాసము; హంసః, హంస, హంసము; యమధారః, యమధార, యమధారము; శోషః, శోష, శోషము.

(4) ఒకప్పుడు పదాంతాకారమున కుత్వముకూడఁ గలుగును. ఉదా: వర్గః, వర్గ, వర్గు, వర్గము; భీభత్సః, భీభత్స, భీభత్సు, భీభత్సము; మొదలైనవి. 'వర్గు'వై పువర్ణముచేరి 'వర్గువు' అనికూడఁ నగును.

(5) ఒకప్పుడు ము నర్ణమును, ఉత్వమునుమాత్రము వైకల్పికముగ నగును. ఉదా: రూపః, రూపు, రూపము; మొదలైనవి.

(6) కొన్నియెడల నుత్వ పువర్ణములును, ముపర్ణమును వైకల్పికముగ నగును. ఉదా: ధర్తః, ధర్తము, ధర్తువు; వర్గః, వర్గము, వర్గువు; భండారః, భండారము, భండారువు (భండారు అను రూపమును గలదు).

(7) కొన్నియెడల నుత్వ, పువర్ణములుమాత్రము వచ్చును: అపప్యః, అపప్యవు = కాలము; ప్రతికూలము.

### I (2) అకారాంత నపుంసకలింగశబ్దములు.

#### (అ) మహద్వాచకములు.

కొన్ని యకారాంత నపుంసకలింగశబ్దములకు మహద్వివక్షయం దమ హద్వాచకములకు వలె మువర్ణమును, అకారాంత పుంలింగ మహద్వాచక శబ్దములకు వలె నుత్వడుజ్జులును గూడఁ గలుగును. ఉదా: మిత్రమ్, మిత్రము, మిత్రుఁడు; ప్రధానమ్, ప్రధానము, ప్రధానుఁడు; శరణమ్, శరణము, శరణుఁడు; పాత్రమ్, పాత్రము, పాత్రుఁడు; ఆస్పదమ్, ఆస్పదము, ఆస్పదుఁడు మొదలైనవి. - ప్రధాన శబ్దమునకు 'ప్రధాని' యనియు మహద్గ్రమున రూపము గలదు. అట్లే 'శరణ' శబ్దమునకు 'శరణు' అనియు రూపము గలుగును.

(ఆ) మహాతీవాచకములు.

కలత్ర శబ్దము తప్ప సంస్కృతమున మహాత్వర్ణ కాకారాంత నపుంసక లింగశబ్దములు లేవు. తక్కిన యమహద్వాచకములకు వలె 'కలత్ర' శబ్దమునకును బ్రథమైకవచనమున మువర్ణము చేరి 'కలత్రము' అను రూప మేర్పడును.

(ఇ) మహాతీత రామహద్వాచకములు.

తెనుఁగు వైయాకరణులు స్త్రీ, తిర్య, గ్జడవాచకములకు మాత్రము మహాత్సంజ్ఞను చెప్పియున్నారు. కాని, భావ, గుణ, కర్మాది వాచకపదములును నమహద్వాచకములనియే చెప్పవలెను. ఉదా : బహుత్వము, జ్ఞానము, కిల్బిషము, కల్మషము, హాసనము, గీతము, ఔచిత్యము, కులము, స్థలము, శతము, సహస్రము మొదలయినవి.

(1) అకారాంత మహాతీత రామహద్వాచక పదములు పుంలింగము లైనను, నపుంసక లింగములైనను, తెనుఁగు వ్యవహారమున నపుంసకలింగములుగానే పరిగణింపఁ బడును. పుంలింగములు నమహద్వాచకము లయిన శబ్దములను గూర్చి వైని తెలుపఁబడినది.

(2) అకారాంత నపుంసక లింగములగు మహద్వాచకశబ్దములపై సాధారణముగ \* ము-వర్ణము చేరును. ఉదా : జ్ఞానము, సహనము, పుష్పము, ఫలము, మూలము మొదలయినవి.

(3) కొన్నియెడల నపుంసకలిం గాకారాంత మహాతీత రామహద్వాచకములపై మువర్ణము వైకల్పికముగ లోపించును. ఉదా : అంతఃకరణ(ము); ఆకర్షణ(ము); అన్నప్రాశన(ము); అభిలాష(ము) (సమ్) అర్పణ(ము); ముద్రణ(ము); ఆవాహన(ము); విసర్జన(ము); అవలంబన(ము); ఆచ్ఛాదన(ము); ఆలంబన(ము); అవకర్షణ(ము); అవగాహన(ము); ఆవగణన(ము); అవధీరణ(ము); ఆదరణ(ము); ఆరోహణ(ము); అవరోహణ(ము); ఆరాధన(ము); ఆరోపణ(ము); ఆర్జన(ము); ఆలాపన(ము) ఆలోడన(ము); ఆవేదన(ము); ఆస్ఫోటన(ము); ఆస్వాదన(ము); ఇషణ(ము); ఉజ్ఞన(ము); నిరీక్షణ(ము); ఉడుప(ము); ఉచ్ఛాటన(ము); ఉత్సాదన(ము); ఉత్సారణ

\* ము-వర్ణ మమహత్తులకుఁ బ్రథమైక వచనమునఁ జేరు ప్రత్యయమని తెనుఁగు వైయాకరణులందురు ; కాని, యది సంస్కృత ప్రత్యయమగు మకార మనుకొనుటయే సమంజసమని తోచుచున్నది. మకారముపై సుత్వమును జేర్చుట మకారస్థిరీకరణార్థము. వ్యవహారమున నీ యుత్వము తేలిపోయి పొల్లమకారముమాత్రము వినఁబడు చుండును. ఉదా : ఫలమ్, పనమ్. మొదలయినవి.

(ము); ఉద్ధ(ద్ధా)రణ(ము); సంబోధన(ము); ఉద్బోధన(ము); (ఉద్ ; ప్ర) వర్తన(ము); ఉద్వీక్షణ(ము); సమీక్షణ(ము); నిరీక్షణ(ము); ఉప గూహన(ము); ఉత్సాహ(ము) = ఒక పద్యము; ఉద్దీపన(ము), ఉద్వాస న(ము); ఉద్వేజన(ము); ఉద్వేష్టన(ము); ఉన్మీలన(ము); ఉపగూహన(ము); (ఆ, ఉప, ప్రతి, సం,) పాదన(ము); ఉపబృంహణ(ము); ఉపసర్పణ(ము); ఉప సర్జన(ము); ఉల్లంఘన(ము); ఔపాసన(ము); కుంకుమ(ము) (కుంకుము, అనియునగును); గర్జన(ము); ఖేలన(ము); ఐషణ(ము); చోదన(ము); చరిత(ము); చరిత్ర(ము), చిహ్న(ము); తర్జన(ము); దూషణ(ము); నిర సన(ము); నిరాకరణ(ము); నిరూపణ(ము); నిర్ధారణ(ము); నివారణ(ము); పారాయణ(ము); ప్రచ్ఛాదన(ము); బోధన(ము); భర్జన(ము); రక్షణ(ము) వర్జన(ము); వాదన(ము); స్థాపన(ము); విజృంభణ(ము); స్ఫురణ(ము); స్మరణ(ము), మొదలైనవి.

(4) కొన్నియెడల పదాంతాకారమువై నుత్వము వైకల్పికముగఁ జేరును. ఉదా: శరణము, శరణ మొదలయినవి.

(5) కొన్నియెడల నీ యుత్వమువై వువర్ణము బహుళముగ నగును. ఉదా: అంతరము, అంతరువు మొదలయినవి.

(6) కొన్ని శబ్దముల తుది మువర్ణమునకు లోపము గలిగి స్త్రీ వద్దా వము రాదు. ఉదా: ఉన్నమనము, ఉన్నాధనము, ఉపనయనము, ఉపాకరణము, ఉపాయనము, మొదలయినవి.

## II ఆకారాంత స్త్రీలింగ శబ్దములు.

ఆకారాంత శబ్దములన్నియు సాధారణముగ సంస్కృతమున స్త్రీలింగ ములు. అవ్విత్తత్సమము లగునపుడు వాని తుది వ్వుమునకు హ్రస్వము కలు గును. ఉదా: రమా, రమ; శాఖా, శాఖ; విద్యా, విద్య; మొదలయినవి.

(అ) మహద్వాచకములు.

సంస్కృతమున నాకారాంత మహద్వాచక శబ్దములు లేవు.

(ఆ) మహతీవాచకములు.

ఆకారాంత మహతీవాచకముల తుది దీర్ఘమునకు హ్రస్వము కలు గును. ఉదా: రమా, రమ; ఉమా, ఉమ; భామా, భామ మొదల.



(ఇ) మహాతీతరామహద్వాచకములు.

(1) మహాతీతరామహద్వాచకాకారాంత స్త్రీలింగ శబ్దముల తుది దీర్ఘమునకు సాధారణముగ హ్రస్వము కలుగును. ఉదా: శాలా, శాల; విద్యా, విద్య; క్షమా, క్షమ; శాఖా, శాఖ మొదలైనవి.

(2) కంధరా, విధా, నాసికా, భిక్షా, దంష్ట్రా, గ్రీవా, పాదుకా, ఉల్కా, అన్వేషణా, అర్చనా, అర్థనా, అర్దనా, గర్జా, నిస్పృహా, పతాకా, విచారణా, మొదలగు శబ్దము లాకారాంత స్త్రీలింగము లయినను వాని తుది దీర్ఘమునకు హ్రస్వము కలిగి కంధర, విధ, నాసిక, భిక్ష, దంష్ట్ర, గ్రీవ, పాదుక, ఉల్క, అన్వేషణ, అర్చన, అర్థన, అర్దన, గర్జ, నిస్పృహ, పతాక, విచారణ, అను రూపములనే కాక యకారాంతామహద్వాచకములవలె మువర్ణము తోడిరూపములను గూడఁబొందును: కంధరము, విధము, నాసికము, భిక్షము, దంష్ట్రము, గ్రీవము, పాదుకము, ఉల్కము, అన్వేషణము, అర్చనము, అర్థనము, అర్దనము, గర్జము, నిస్పృహము, పతాకము, విచారణము, మొదలైనవి.

కంధరా, విధా, శబ్దములు కంధరః, విధః, అనురూపములతోఁబులింగ శబ్దములుగఁ గూడనున్నవి. అప్పుడు వానికి మువర్ణముతోడి రూపములు కలుగుటకు సందేహములేదు. స్త్రీలింగమగు కంధరాశబ్దమునకు 'మెడ' యనిమాత్రమర్థము. పులింగమగు 'కంధర' శబ్దమునకు మెడయనునర్థమేకాక, మేఘము, ఒకవిధమగుగడ్డి, ఒకవిధమగు కూర, అనునర్థములు గూడఁగలవు. 'మెడయనునర్థము లేనప్పు డాశబ్దమునకు 'కంధరము' అనియే తత్సమరూపము గలుగును. అట్లే, స్త్రీలింగ 'విధా' శబ్దమునకు ప్రకారము, రకము, సంపద, ఆభివృద్ధి, ఏనుఁగు మొదలగు వానియాహారము, లోనికిచొచ్చుట, కూలి, పని అనునర్థములుగలవు. పులింగమగు 'విధ' శబ్దమునకు వై యర్థములన్నియుఁ గలవు గాని కూలి, పని, యనునర్థములులేవు. కావున నాయర్థములందు 'విధ' అను తత్సమరూపమునుమాత్రము వాడవలెనని తోచుచున్నది. కాని, తెనుఁగున నట్టి తత్సమ రూపము ప్రయోగమునందుగాని వ్యవహారమునఁ గాని కానరాదు.

'విద్యత్తా' శబ్దము 'విద్యత్త' యగును. వ్యవహారమున దానిపై నుత్వము చేరి 'విద్యత్తు' అను తత్సమ రూప మేర్పడును.

మీననేత్రి, పద్మనేత్రి, మున్నగుసమాసరూపములు వ్యాకరణవిరుద్ధము లని కొందఱందురు. కాని, యట్టివి గ్రంథములందును. వ్యవహారము నందును గాన్పించుచున్నవి. పాణినీయవ్యాకరణమున వానికి గతిలేకున్నను సారస్వత వ్యాకరణము ప్రకారమవి సాధువులగుచున్నవి.



కొన్ని చెట్లపేళ్లు స్త్రీలింగములయినను నవి తత్సములగునపుడు పర్యాయమున స్త్రీవద్యావమును, నమహద్యావమును బొందును. ఉదా : అజగంధిక (ము), అజమోద (ము), అజినపత్ర (ము), ఇక్షుగంధ (ము) మొదలైనవి.

ఇట్లెకొన్ని భక్ష్యముల పేళ్లకును గలుగును. ఉదా : అడ్డరిక (ము) మొదలైనవి.

ఇట్లే నక్షత్రనామముగు 'శ్రవణా' శబ్దమునకు 'శ్రవణ, శ్రవణము' అను రెండు తత్సమ రూపములును గలవు.

### III. ఇకారాంత శబ్దములు.

సంస్కృతమున నికారాంత శబ్దములు పుం, స్త్రీ, నపుంసక లింగములు మూఁడింటను నుండును. పుంలింగములు: హరి, కవి, అలి, కిరి మొదలయినవి. - స్త్రీలింగములు: భూమి, మొదలయినవి. - నపుంసక లింగములు: వారి, దధి, మొదలయినవి.

ఇకారాంత మహద్వాచక శబ్దములన్నియు పుంలింగమునందే యుండును. మహతీవాచక ఇకారాంత శబ్దములు స్త్రీలింగములుగానే యుండును.

ఇకారాంత శబ్దము లేలింగమును గలిగి యున్నను, మహదమహద్వాచకములలో నెవ్వియై యున్నను వానిపైఁ బ్రధమైకవచనమున నెట్టి విభక్తి ప్రత్యయముగాని, ఆగమ వర్ణముగాని చేరదు.

### IV. ఈకారాంత శబ్దములు.

సంస్కృతమున నీకారాంత శబ్దములన్నియు స్త్రీలింగములై యుండును. వానితుది దీర్ఘమునకుఁ బ్రధమైకవచనమున హ్రస్వము గలుగును: గౌరీ, గౌరి; నదీ, నది; వల్లీ, వల్లి మొదలయినవి. ఈకారాంత శబ్దము లెన్నడును మహద్వాచకములు గావు.

### V. ఉకారాంత శబ్దములు.

(1) అకారాంత సంస్కృత శబ్దముల వలెనే ఉకారాంత శబ్దములును మూఁడు లింగములందు నుండును. ఉదా: పుంలింగశబ్దములు: విష్ణుః, శంభుః, మనుః, ప్రభుః, ఇక్షుః, క్రతుః మొదలయినవి. స్త్రీలింగ శబ్దములు: ధేనుః, రజ్జుః, తనుః, రేణుః, ప్రియంగుః మొదలయినవి. - నపుంసకలింగ శబ్దములు: శ్శశ్రు, జాను, వసు = ధనము; స్వాదు, అశ్రు, జతు, త్రపు, తాలు, కసేరు, దారు, వస్తు మొదలైనవి.

(2) ఉకారాంతములగు సంస్కృతముల పేళ్లపై పు వర్ణము చేరక యవి యట్లెనిలుచును. ఉదా: ధాతు, విషు, చిత్రభాను, స్వభాను, విశ్వావసు.

(1) ఉకారాంత పులింగ శబ్దములు.

మహద్వాచకములు.

(1) ఉకారాంత మహద్వాచక పులింగ శబ్దములపై డుజ్వర్ణకము వైకల్పికముగ చేరును. ఉదా : ఇత్వోకుడు, విష్ణుడు, శంభుడు, ప్రభుడు, దయాలుడు, అమృతాంశుడు మొదలై నవి.

(2) డుజ్వర్ణకము చేరనప్పుడు వాని తుదియుత్వము తేలికయైనదగుటచే దానిని నిలుపుటకు వు వర్ణ మాగమముగాఁ జేరును. ఉదా ; ఇత్వోకువు, విష్ణువు, శంభువు, ప్రభువు, దయాళువు, అమృతాంశువు మొదలై నవి.

(3) ఒకప్పుడు కొన్ని శబ్దములపై డుజ్వర్ణకము చేరక కేవల వువర్ణము మాత్రము చేరును. ఉదా : మనువు ; కురువు (రాజు) ; రాహువు ; ఆరురుతువు మొదలై నవి - మనుడు, కురుడు, రాహుడు, ఆరురుతుడు, అను రూపములు కలుగవు.

(2) అమహద్వాచకములు, మూడులింగములు.

అమహద్వాచక ఉకారాంత పుం, స్త్రీ, నపుంసకలింగ శబ్దములపై వు వర్ణము చేరును. ఉదా : స్త్రీలింగములు : ధేనువు, రజ్జువు, తనువు, రేణువు మొదలై నవి - నపుంసకలింగములు : శ్శశ్రువు, జానువు, స్వాదువు, వసువు, అశ్రువు, జతువు, తాలువు, కనేరువు, దారువు, వస్తువు, మొదలై నవి.

రాహు, బాహు, శబ్దములు పులింగములు. 'రాహుడు' అనురూపము కలుగునోలేదో తెలియదు కాని, రాహువు, బాహువు, అనురూపములు సుప్రసిద్ధములు. వు వర్ణము చేరక రాహు, బాహు, అనురూపములను ప్రథమైక వచనమునఁ గవులు ప్రయోగించిరి. ఉదా : పర్వము లేకయును రాహు భానునిఁ బట్టెన్ ; బాహుప్పళించి మొదలై నవి.

VI. ఉకారాంతశబ్దములు.

(1) ఉకారాంత శబ్దములు సాధారణముగ స్త్రీలింగములు మాత్రముగను. అవి మహా దమహద్వాచకములలో నేవియైనను, తత్సమము లగు నపుడు వాని తుదిదీర్ఘమునకు హ్రస్వమును, అట్టి హ్రస్వ ఉకారముపై ప్రథమైక వచనమున వు వర్ణాగమమును గలుగును. ఉదా : అధిభూః = అధిభువు ; ఆగూః, ఆగువు ; అ (ఆ) లాబూః, అ(ఆ)లాబువు ; కండూః, కండువు ; కచ్చూః, కచ్చువు ; కర్కంధూః, కర్కంధువు ; కుహూ, కుహువు ; ఖర్జూః, ఖర్జువు ; ఖలపూః, ఖలపువు ; జహూ, జహువు ; దిధిషూః, దిధిషువు ; పితృ

ప్రసూః, పితృప్రసువు ; పునర్భూః, పునర్భువు ; ప్రసూః, ప్రసువు ;  
వర్షాభూః, వర్షాభువు ; వధూః, వధువు ; శ్వశ్రూః, శ్వశ్రువు మొదలైనవి.

(2) అగ్నిభూ, ఆత్మభూ, స్వభూ, స్వయంభూ, శబ్దములు పుంలింగము  
లైనను వానికి అగ్నిభువు, ఆత్మభువు, స్వభువు, స్వయంభువు, అనియే తత్సమ  
రూపములు: కర్కంధూ, ఖలపూ, శబ్దములు పుంలింగములై కర్కంధుః,  
ఖలపుః అనియగును. వానికిఁగూడ కర్కంధువు, ఖలపువు, అనియే తత్సమ  
రూపములు.

(3) 'కద్రూ' (=నాగమాత) శబ్దమునకు కద్రువు, కద్రువ, అనురెండు  
తత్సమ రూపములును గలుగును ; వానిలో 'కద్రువు' అనురూపమే ప్రాచీ  
నమైనట్లు తోచుచున్నది.

(4) "పృథ్వీవాచి భూ శబ్దమునకు భువియగు: భువి, భువులు, భువిని;  
భువులను." - అని చిన్నయసూరి. 'భువి' శబ్దము భూ శబ్దమునకు సప్తమ్యైక  
వచన రూపము. ఇట్లే, సరసి, హృది మొదలగు సప్తమ్యైకవచన రూపములు  
విభక్తి ప్రత్యయములు చేరుటకు ప్రాతిపదికము లగుచున్నవి. ఈ రూప  
ములు తొలుత ప్రథమైక వచనమునఁ బ్రయోగింపఁబడకపోయినను దరు  
వాతి కాలమున ప్రథమా విభక్తియందును వాడఁబడుచువచ్చినవి.

### VII. (1) ఋకారాంత శబ్దములు.

ఋకారాంత శబ్దములు మూఁడువిధములుగఁ గాన్పించుచున్నవి: (1)  
మనుష్యుల సంసారసంబంధములను దెలుపునవి. ఇవి మహద్వాచకములును,  
మహతీ వాచకములు ననిరెండు వర్గములుగనున్నవి. మహద్వాచకములు :  
పితృ, భ్రాతృ, భర్తృ, జామాతృ, జనయితృ, దేవృ, నప్తృ. — మహతీ  
వాచకములు: ఉపమాతృ, దుహితృ, ననాందృ, మాతృ, యాతృ, స్వస్య. (2)  
'చేయునట్టి' అను నర్థముగల తృ ప్రత్యయము చేరినశబ్దములు. ఉదా: అను  
ష్ఠాతృ, అనుగంతృ, అనుమంతృ, అపహర్తృ, ఆభయోక్తృ, అలంకర్తృ,  
ఉపదేష్టృ, ఉపద్రష్టృ, ఉపభర్తృ, కర్తృ, కామయితృ, కారయితృ, క్రేతృ,  
క్షుత్తృ, గంతృ, గ్రహీతృ, ఛేత్తృ, జాగరితృ, జేతృ, త్వష్టృ, దాతృ,  
దోగ్ధృ, ద్రష్టృ, ద్వేష్టృ, ధ్యాతృ, ధాతృ, నియంతృ, నియోక్తృ, నిర్దాతృ,  
నిహంతృ, నేతృ, పరివేష్టృ, పోతృ, ప్రణేతృ, ప్రతిగ్రహీతృ, ప్రయోక్తృ,  
ప్రష్టృ, భవితృ, భోక్తృ, యంతృ, యోద్ధృ, రక్షితృ, రంతృ, వక్తృ,  
విక్రేతృ, విమాతృ, చైఘృ, శాస్తృ, సవ్యేష్టృ, సంస్థాతృ, సవితృ, స్తంభ  
యితృ, స్కర్తృ, స్రష్టృ, స్వీకర్తృ, హంతృ, హర్తృ, హోతృ మొద  
లైనవి. (3) - తృ ప్రత్యయాంతములు కాన్పి శబ్దములు. ఉదా: నృ.

వై వానిలో మొదటి వర్గములోని పితృ, భ్రాతృ, జామాతృ, దేవృ, శబ్దములు పుంలింగములు, మహద్వాచకములు ; వీనికి మహతీవాచకము లగు స్త్రీలింగరూపములు లేవు - అనగా వానికి 'పిత్రీ, భ్రాత్రీ, జామాత్రీ, దేవీ' అనురూపములు గలుగవు. జనయితృ శబ్దమునకు 'జనయిత్రీ' అను స్త్రీలింగరూపము గలదు. దేవృశబ్దము తెనుఁగున తత్సమము కాదు - అనగా 'దేవ' అను తత్సమ రూపము గలుగదు. 'దేవరుఁడు' అను రూప మకారాంత పుంలింగమగు దేవరశబ్దమునుండి కలుగుచున్నది. 'దేవృఁడు' అనురూపము శబ్దరత్నాకరమున నున్నది. ప్రయోగము లేదు. న\_ప్తృ శబ్దము స్త్రీలింగ మహతీవాచకముగఁగూడ వాడఁబడును ; దానికి 'న\_ప్త్రీ' అను స్త్రీలింగ రూపమును గలదు. ఋకారాంత స్త్రీలింగమహతీవాచక శబ్దములకు పుంలింగరూపములు లేవు. రెండవవర్గములోని శబ్దములనన్నిటిని నపుంసకలింగ శబ్దములుగ సంస్కృతమున వాడవచ్చును. వానికి స్త్రీలింగమున అనుష్ఠాత్రీ, అనుగంత్రీ, మొదలగు రూపములు గలుగును.

మూడవ వర్గముదలి 'న్య' శబ్దము తెనుఁగునఁ దత్సమమై 'న' అని కాదు ; 'నరుఁడు' అనురూపము 'నర' శబ్దమునుండి కలుగును. లేదా 'నరుఁడు' అనురూపము సంస్కృత ద్వితీయైక వచన రూపమునుండి కలిగినదని యైన ననవచ్చును. 'త్రీ' అంతమందు గలస్త్రీలింగశబ్దము లన్నియుఁ దెనుఁగునఁ దక్కిన యీకారాంత శబ్దములకు వలె దీర్ఘమునకు హ్రస్వము గలుగుట వలనఁ దత్సమములగును. ఉదా: జనయిత్రీ, న\_ప్త్రీ, అనుష్ఠాత్రీ మొదలై నవి.

(1) ఋకారాంత శబ్దములతుది ఋ - కారస్థానమున అత్వము నిలుచుట వలనఁ దెనుఁగునఁ దత్సమము లేర్పడును : అనగా నాయూ శబ్దముల సంస్కృతము నందలి దీర్ఘాంతములగు ప్రధమైక వచనరూపములతుది దీర్ఘమునకు హ్రస్వము కలుగుటవలనఁ దెనుఁగున నవి తత్సమములగును. ఆ శబ్దము లేలింగమునందున్నను వాని తత్సమరూపము లిట్లే కలుగును: వానివై మఱి యెట్టి విభక్తి ప్రత్యయములును జేరవు. ఉదా. పితృ. పుం. సం. ప్ర. ఏ. పితా, తత్సమము: 'పిత'; దుహితృ (స్త్రీ.); సం. ప్ర. ఏ. దుహితా; తత్సమము 'దుహిత'; న\_ప్తృ (పుం. స్త్రీ). సం. ప్ర. ఏ. న\_ప్తా; తత్సమము: 'న\_ప్త'; క\_ర్తృ (పుం. న.), సం. ప్ర. ఏ. క\_ర్తా; తత్సమము: 'క\_ర్త' మొదలై నవి. ఈక్రింది తత్సమ రూపము లిట్లే కలిగినవి—

భ్రాత, భ\_ర్త, జామాత, జనయిత ; ఉపమాత, ననాంద (ననంద), మాత, యాత, స్వస ; అనుష్ఠాత, అనుగంత, అనుమంత, అపహ\_ర్త, అభియో\_క్త, అలంక\_ర్త, ఉపదేష్ట, ఉపద్రష్ట, ఉపభ\_ర్త, క\_ర్త, కామయిత, కార

యిత, క్రేత, క్షత్త, గంత, గ్రహీత, ఛేత్త, జాగరిత, జేత, త్వష్ట, దాత, దోగ్ధ, ద్రష్ట, ద్వేష్ట, ధాత, ధ్యాత, నియంత, నియోక్త, నిర్దాత, నిహంత, నేత, పరివేష్ట, పోత, ప్రణీత, స్రతిగ్రహీత, స్రయోక్త, స్రష్ట, భవిత, భోక్త, యంత, యోగ్ధ, రక్షీత, రంత, వక్త, విక్రేత, విమాత, ప్రాఢ, శాస్త, సవ్యేష్ట, సంస్థాత, సవిత, స్తోభయిత, స్కర్త, స్రష్ట, స్వీకర్త, హంత, హర్ష, హోత మొదలైనవి.

(2) “విధాతృ, ధాతృ, దాతృ, సవితృ, నేతృ, శబ్దంబులకు మహత్తుల కత్వస్త్రీన ద్భావంబులు విభాషనగు: విధాత, విధాతృఁడు. ధాత, ధాతృఁడు; దాత, దాతృఁడు; సవిత, సవితృఁడు; నేత, నేతృఁడు” - అనిచిన్నయసూరి చెప్పెను. వీనిలో ‘ధాతృఁడు, దాతృఁడు, నేతృఁడు’ అను రూపములు శబ్ద రత్నాకరమున సంగ్రహింపఁ బడలేదు; కాని, ప్రాథమ్యాకరణమున వానిని గూర్చిన ప్రశంస లేకుండుటచే నారూపములు శబ్దరత్నాకర కారుఁడుగ ప్రాథమ్యాకరణ కారునికి సమ్మతములనియే తలంపనలసి యున్నది ‘విధాతృ, సవితృ’ శబ్దములకుఁ దప్పఁ దక్కినవానికి డజ్జుతోడి ప్రధమైకవచన రూపములు గలుగు ననుటకుఁ బ్రయోగములు మృగ్యములు; వ్యవహారమున నట్టి శబ్దములు వినఁబడవు.

(3) ‘పితృ’ శబ్దమునకు ‘పితరుఁడు’ అను ప్రధమైకవచన తత్సమ రూపము గలదు. కాని, యది శబ్దరత్నాకరమున వైకృతముగ నిరూపింపఁబడి యున్నది. అది వైకృత మనుటకంటే సంస్కృత ద్వితీయైకవచనమునుండి పుట్టిన తత్సమరూపముగాఁ బరిగణించుట యుక్తము. నరుఁడు, దేవరుఁడు అను పదములు నిట్టివే యనవచ్చును గాని, యవి యకారాంత పుంలింగశబ్దము లగు నర, దేవర, శబ్దములకుఁ దత్సమరూపములనియుఁ జెప్పికొనవచ్చును.

### VIII. ఇతరాచ్చు లంతమందుగల శబ్దములు.

ఐకారాంత రై శబ్దమునకు ‘రో’ యను తత్సమరూపముగలుగునని చిన్నయసూరి చెప్పెనుగాని, యది శబ్దరత్నాకరకారుని యభిప్రాయముచొప్పున వైకృత మనుకొనుటయే యొప్పును; అట్లయినచో రోయావి, రోవెలఁది మున్నగువానికి మిశ్ర సమాసత్వము తప్పును. ‘రో’ తత్సమమైనచో ‘రోయి’ కూడ తత్సమము కావలయును. ‘రై’ అను రూపమునుగూడ చిన్నయసూరి తత్సమముగఁ బరిగ్రహించెను గాని దానికిఁ బ్రయోగములు మృగ్యములు

ఓకారాంత గో శబ్దమునకు ‘గోవు’ అనునది తత్సమరూపము.

ఔకారాంత నౌశబ్దమునకుఁ దత్సమముగ ‘నావ’ అను రూపము గలుగును. క్షౌ శబ్దమునకు క్షౌ, క్షో అను తత్సమరూపములను చిన్నయసూరి,



నిరూపించెను గాని, వానికిఁ బ్రయోగములు గానరావు. 'గ్లో' అను రూపము శబ్దరత్నాకరమున లేదు.

### హలంత శబ్దములు.

సంస్కృతమున హలంత శబ్దములు 'చ్, జ్, త్, ద్, ధ్, న్, భ్, వ్, శ్, ష్, స్, హ్' అను హల్లు లంతమునఁ గలవిగా నుండును. వీనిలోఁ గొన్ని పులింగములు, కొన్ని స్త్రీలింగములు, కొన్ని నపుంసక లింగములుగా నుండును. హలంత శబ్దములు కొన్ని మహద్వాచకములుఁ గొన్ని మహతీత రామహద్వాచకములు నగునుగాని మహతీ వాచకములు హలంత శబ్దము లందులేవు.

(1) హలంత శబ్దములు పుం 'స్త్రీ' నపుంసక లింగములలో నెవ్వయై నను, మహద్వాచకములు, మహతీత రామహద్వాచకములలో నెవ్వయైనను, ఏహల్లు అంతమందు గల్గవై నను, తత్సమములగునపుడు సంస్కృతమునందలి వాని ప్రథమైక వచనరూపములు ప్రాతిపదికములగును. ఉదా.

చకారాంతములు: అన్వక్, ఋక్, గుడత్వక్, తిర్యక్, త్వక్, దేవ ద్ర్యక్, మృదుత్వక్, రుక్, లుక్, వాక్, శుక్, స్పిక్, స్రుక్.

జకారాంతములు: అశ్వయుక్, అస్రుక్, అహిభుక్, ఋత్విక్, తృష్ణక్, పరివ్రాట్, బలిభుక్, భిషక్, భూభుక్, భృతిభుక్, యక్షరాట్, యమరాట్, రాట్, రుక్, వణిక్, విభ్రాట్, విరాట్, విశ్వస్పక్, సమ్రాట్, స్పిక్, స్రక్, స్వప్నక్, స్వరాట్, స్వారాట్, శతభిషక్, హుతభుక్.

తకారాంతములు: (1) అంభుభృత్, అగ్నిచిత్, అభిజిత్, ఆవృత్, ఉదశ్చిత్, ఉపభృత్, కపాలభృత్, క్షుత్, క్షృభృత్, గరుత్, చిత్రకృత్, జగత్, జతుకృత్, జరత్, తారకజిత్, జాగ్రత్, తనూససాత్, త్రింశత్, నసాత్, పరభృత్, సాదు (దూ) కృత్, పితృత్, పృషత్, బృహత్, భూభృత్, మరుత్, మహాత్, మారజిత్, యకృత్, యోషిత్, విపశ్చిత్, వియత్, విరోధికృత్, విషువత్, వేహాత్, విద్యుత్, శకృత్, శుభకృత్, శోభకృత్, శ్వేతగరుత్, సంయత్, సమిత్, సర్వజిత్, హరిత్.

(2) మతుబంతములు: ఉదన్వత్ (నపుం.), ఉదన్వాన్ (పుం.); ఉరన్వత్ (నపుం.) ఉరన్వాన్ (పుం.); కకుద్వత్ (నపుం.); కకుద్వాన్ (పుం.); క్రియావత్ (నపుం.); క్రియావాన్ (పుం.); గోమత్ (నపుం.); గోమాన్ (పుం.); చక్రీవత్ (నపుం.); చక్రీవాన్ (పుం.); మఘవత్ (నపుం.); మఘవాన్ (పుం.); మరుత్వత్ (నపుం.); మరుత్వాన్ (పుం.); మాల్యవత్ (నపుం.); మాల్యవాన్ (నపుం.) విద్యావత్ (నపుం.) విద్యా



వాన్ (పుం.) ; శిఖావత్ (నపుం.) ; శిఖావాన్ (పుం.) ; శ్రీమత్ (నపుం.) ;  
 శ్రీమాన్ (పుం.) ; వివస్వత్ (నపుం.) ; వివస్వాన్ (పుం.) ; శుక్తిమత్  
 (నపుం.) శుక్తిమాన్ (పుం.) ; సానుమత్ (నపుం.) సానుమాన్ (పుం.)  
 హనుమత్ (నపుం.) ; హనుమాన్ (పుం.) ; హిమవత్ (నపుం.) హిమవాన్  
 (పుం.)-మొదలయినవి.

దకారాంతములు: ఆపత్, ఉపనిషత్, కకుత్, గూఢపాత్, త్రికకుత్,  
 దృషత్, ద్విషత్, పరిషత్, ముత్, మృత్, విపత్, శరత్, సంముఖ్,  
 సంవిత్, సంపత్, హృత్.

ధకారాంతములు: యుత్, వీరుత్, సమిత్, శ్వావిధ్.

నకారాంతములు; (1) అన్-అంతములు:

(అ) పుంలింగములు: అకృష్ణకర్తా, అగ్రజన్తా, అర్యమా, అర్వా,  
 అశ్లా, అధ్యా, ఆత్తా, ఉష్టా, ఇక్షుధన్వా, ఉక్షో, కదధ్యా, కృష్ణకర్తా, కృష్ణ  
 వర్తా, గ్రానా, జీవాత్తా, ద్వాదశాత్తా, దిజన్తా, ధూంక్షా, పరమాత్తా, పాప్తా,  
 పృథురోమా, ప్రేమా, బ్రహ్మో, భూతాత్తా, మనుష్యధర్తా, యక్షా,  
 యజ్వా, యువా, రాజా, రాజయక్షా, విశ్వకర్తా, వేమా, శర్తా, శేష్టా,  
 సుత్రామన్, సుధర్తా, సుపర్వా, స్వాదుధన్వా, హిమదానూ.

(ఆ) నపుంసక లింగములు: అర్త, అష్టాదశ, అహ, ఉపాకర్త, ఉరు,  
 పర్వ, కర్త, క్లోమ, చర్త, ఛర్త, జర్త, తర్త, ద్విజన్త, ధామ, నర్త, నామ,  
 నృపలక్ష, పర్వ, ప్రేమ, బలిసద్, బ్రహ్మ, భస్మ, భూతాత్త, మర్త, కర్తాశ్,  
 రోమ, లక్ష, లూమ, లోమ, వర్త, వర్త, వర్ష, వేష్, వేమ, వ్రామ,  
 శర్త, శూష్, సధర్త, సామ, స్థామ, స్థేమ, హేమ.

(2) ఇమనిజంతములు: అణిమా, గంభీరిమా, గభీరిమా, గరిమా,  
 చారిమా, తనిమా, నీలిమా, పటిమా, పాంక్షిమా, ప్రధిమా, మధురిమా,  
 మహిమా, మ్రదిమా, శోణిమా.

(3) ఇన్-అంతములు: అనుజీవీ, అపకారీ, అధికారీ మొదలయినవి.  
 అశ్వినా.

భకారాంతములు: కకుప్, అనుష్టుప్, త్రిష్టుప్.

వకారాంతములు : దివ్.

శకారాంతములు : అదృక్, త్రిద్యుస్పృక్, దృక్, భూమిస్పృక్,  
 మర్కస్పృక్, విట్, స్పృక్.

షకారాంతములు : అహిద్విట్, కాష్టతట్, గోవిట్, తృట్, త్విట్, ప్రావృట్, రుట్, విట్, విప్రుట్, ద్విట్, వాహద్విట్, విద్విట్.

సకారాంతములు : (1) అస్ - అంతములు : అంధస్, అంభస్, అంహస్, అగాకస్, అనస్, అనేహస్, అప్పరస్, అమృతాంధస్, అయస్, అర్హస్, అవాసస్, ఆగస్, ఉచ్చైశ్శృవస్, ఉత్తరవాసస్, ఉన్ననస్, ఉరస్, ఉషస్, ఉర్ధ్వరేతస్, ఏనస్, ఓజస్, ఓకస్, కర్ణజలొకస్, ఖురణస్, చక్షుశ్శృవస్, చక్షుస్, చటకాశిరస్, చేతస్, ఛందస్, జగన్చక్షుస్, జ్యాయస్, తమస్, తరస్, తేజస్, దశనవాసస్, దృష్టరజస్, నగాకస్, నభస్, పాధస్, ప్రత్యుషస్, ప్రచేతస్, భూయస్, మేదస్, మనస్, మహస్, మృగశిరస్, యశస్, యాదస్, రజస్, రంహస్, రహస్, రోదస్, రోధస్, వచస్, వయస్, వర్చస్, వాసస్, విమనస్, విహాయస్, శ్రవస్, సుమనస్.

(2) ఇస్ - అంతములు : అర్చిస్, ఉదర్చిస్, ఛదిస్, జ్యోతిస్, రోచిస్, హవిస్.

(3) ఈయస్ - అంతములు : అల్పీయస్, కణీయస్, బలీయస్, గరీయస్, సాధీయస్, కనీయస్, యవీయస్, వరీయస్.

(4) ఈస్ - అంతములు : ఆశీస్.

(5) ఉస్ - అంతములు : అరుస్, ఆయుస్, జటాయుస్, జరాయుస్, దీర్ఘాయుస్, ధనుస్; యజుస్.

హకారాంతములు : అనడ్వాక్, ఉపానట్. గోధుక్, గోలిట్, తురాషాట్, ప్రష్టవాట్, మధులిట్, స్నుక్.

సంస్కృత హలంతశబ్దములు తెనుఁగున తత్సమములగు విధము.

(1) సాధారణముగ నకారాంతములు కాని సంస్కృత హలంత శబ్దముల ప్రథమైకవచనరూపములే తెనుఁగున బ్రథమా విభక్తైకవచన ప్రాతిపదికములగును. అప్పుడు తుదిహల్లునకు ద్విత్వమును, ద్విత్వమువై నుత్వమును జేరును. ఉదా. చ - అన్వక్కు, ఋక్కు, గుడత్వక్కు; జ - అశ్వయుక్కు, అస్రుక్కు, విరాట్టు; త - అంబుభృత్తు, అగ్నిచిత్తు, మహత్తు, సమిత్తు, హరిత్తు; ద - ఉపనిషత్తు, పరిషత్తు, శరత్తు; ధ - ట్తుత్తు, వీరుత్తు, సమిత్తు; భ - కకుష్ప, ఆనుష్టుప్, త్రిష్టుప్; శ - దృక్కు, విట్టు, స్పృక్కు; ష - గోవిట్టు, తృట్టు, తృట్టు, త్విట్టు; స - అంధస్సు, అంభస్సు; ఆశీస్సు, ఆయుస్సు, ధనుస్సు, మహస్సు, యజుస్సు; హ - స్నుక్కు మొదలైనవి.

(2) దీర్ఘము మీఁది ద్విత్వహల్లులలో నొకటి కొన్నిశబ్దములందు లోపించును. ఉదా. వాక్కు, వాకు (విరాటు, రాటు, స్వరాటు, ప్రష్టవాటు; అనురూపములు కలుగునేమో తెలియదు).

(3) కొన్ని యెడల కొన్ని సంస్కృత హలంతశబ్దముల ద్వితీయైకవచన రూపముగూడ తెనుఁగునఁ బ్రథమైకవచన ప్రాతిపదికమగును. శబ్ద మమహ ద్వాచకమగునపు డాసంస్కృత ద్వితీయైకవచన రూపమువై నుత్పముచేరి తెనుఁగునఁ బ్రథమైకవచన రూపమగును. మహద్వాచకమైనచో సంస్కృత ద్వితీయైకవచన ప్రత్యయమందలి మకారములోపింపఁగా శేషించిన యత్వమున కుత్వమై, డుజ్ - ప్రత్యయముచేరి తెనుఁగున ప్రథమైకవచన రూపము గలుగును. ఉదా. చ-త్వక్కు, త్వచము; జ - హుతభూక్కు, హుతభుజుఁడు; డ - కకుత్తు, కకుదము; ధ - వీరుత్తు, వీరుధము ;

(4) కొన్ని శబ్దములకు సంస్కృత ద్వితీయైకవచనరూపముమాత్రము ప్రాతిపదికమగును. ప్రథమైకవచన రూపము ప్రాతిపదికమై ద్వితీయమును, ఉత్పమును గలుగవు. ఉదా. జ - భూభుజుఁడు (భూభుక్కు అనికాదు); భృతి భుజుఁడు (భృతిభుక్కు అనికాదు); విశ్వసృజుఁడు (విశ్వసృక్కు అనికాదు); స్రజము (స్రక్కు అనికాదు); త-పిత్సంతము (పిత్సత్తుకాదు); డ - ముదము (ముత్తు అనికాదు); సమ్ముదము (సమ్ముత్తు అనికాదు); శ - భూమిస్పృశుఁడు (భూమి స్పృక్కు అనికాదు); విశుఁడు (విట్టు అనికాదు); స - అశౌకసము (అశౌకస్సు కాదు); అమృతాంధనుఁడు (అమృతాంధస్సు కాదు); విహాయసము (విహాయస్సు కాదు); అవాసనుఁడు (అవాసస్సుకాదు); ఉరనుఁడు (ఉరస్సు అని మహద్వాచక రూపములేదు); ఉర్ధ్వరేతనుఁడు (ఉర్ధ్వరేతస్సు అను మహద్వాచక రూపములేదు). ఖురణనుఁడు (ఖురణస్సు అను మహద్వాచక రూపములేదు.); ష - అహిద్విషము (అహిద్విట్టుకాదు); అట్లే, అహిద్విషుఁడు; విప్రుషము (విప్రుట్టు అనికాదు); వాహద్విషము (వాహద్విట్టు అనికాదు); కాష్ఠతషుఁడు (కాష్ఠతట్టు అనికాదు); హ - తురాషాహుఁడు (తురాషాట్టు అనికాదు); ప్రష్ఠవాహము (ప్రష్ఠవాట్టు అనికాదు); మధు లిహము (మధులిట్టు అనికాదు); గోలిహము (గోలిట్టు అనికాదు).

మతుస్పృత్యయాంత శబ్దములన్నియుఁ బై యాత్రము ననుసరించి తత్స మము లగుచున్నవి: ధీమాక్ (ప్ర. ఏ.), ధీమంతమే (ద్వి. ఏ.), \* ధీమంత (తె. ప్రా.), ధీమంతుఁడు; ఇట్లే, ధనవంతుఁడు, మొదలయినవి. హనుమ చ్చబ్దమునకు హనుమంతుఁడు, హనుమానుఁడు, హనుమ యను మూఁడు తత్సమరూపములును గలవు. 'గరుత్క' చ్చబ్దమునకుఁ గొన్ని ప్రాంతములందు 'గరుత్తానుఁడు' అను తత్సమరూపము వ్యవహారికమున వినఁబడుచున్నది. విద్వ చ్చబ్దమునకు నేటి యాంధ్ర, మద్రాసు విశ్వవిద్యాలయముల మూలమున 'విద్వాను' అను తత్సమరూప మేర్పడినది. దీనికిని 'విద్వాంసుఁడు' అను తత్సమపదమునకును నర్థభేదముకూడ నేర్పడినది. 'విద్వాన్' అను విశ్వవిద్యా

లయ పరీక్షయందు తీర్ణుడై నవాఁడు 'విద్వాను'; బాగుగ చదువుకొని జ్ఞానము సంపాదించినవాఁడు 'విద్వాంసుఁడు'.

(5) కొన్ని సంస్కృత హలంతముల తుదిహల్లులోపింపఁగా మిగిలిన రూపముగూడ తెనుఁగునఁ బ్రథమైకవచన ప్రాతిపదిక మగును. అట్టి ప్రాతిపదిక మకారాంతమైనచో మహద్వాచకమగునపు డుత్పడుజ్ఞులును, నమహద్వాచకమగునపుడు మువర్ణమును జేరి తెనుఁగునఁ బ్రథమైకవచన తత్సమ రూపము లేర్పడును. ఉదా. త - జగత్తు, జగము ; స - అర్హస్సు, అర్హము ; ఉత్తర వాసస్సు, ఉత్తరవాసము ; ఛందస్సు (ఛందము అనురూపము శ. ర. లో లేదు. లాక్షణికులు వాడినారు); నభము (నభస్సు శ. ర. లో లేదు. ప్రయోగమున్న దేమో); తేజస్సు, తేజము ; మనస్సు, మనము ; యశస్సు - యశము; రేతస్సు, రేతము ; శ్రవస్సు, శ్రవము ; వాసస్సు, వాసము ; సదస్సు, సదము ; రజస్సు, రజము. ఇంద్రజిత్ అను మహద్వాచకమునకు 'ఇంద్రజిత్తు', 'ఇంద్రజి' యను రెండును దత్సమరూపములగును.

(6) కొన్నిటికి ద్విత్వరూపమురాక, తుదిహల్లు లోపింపఁగా శేషించిన యకారమువై నుత్పడుజ్ఞులుగాని, మువర్ణముగాని మాత్రము గలుగును. ఉదా: అల్పీయము, ఆగము, ఉచ్చైశ్శ్రవము, ఉన్ననుఁడు ; ప్రత్యుషము, బలీయము, మహామహుఁడు, విమనుడు, సర్పశిరము, స్థవీయము ; ఉపానహము, గోధుహుఁడు.

(7) కొన్నిటికి ద్విత్వరూపమురాక, ద్వితీయైకవచనము ప్రాతిపదిక ముగాఁ గలరూపములును, తుదిహల్లులోపింపఁగా శేషించినది ప్రాతిపదిక ముగాఁ గలరూపములును, గలుగును. ఉదా: ఊర్ధ్వరేతసుఁడు, ఊర్ధ్వరేతుఁడు ; ప్రచేతసుఁడు, ప్రచేతుఁడు.

(8) నకారాంత శబ్దములలో అన్ - అంతముల తుది నకారము లోపింపఁగా, మిగిలిన తుది అకారమువై మహద్వాచకమైనచో నుత్పడుజ్ఞులును నమహద్వాచకమైనచో ము - వర్ణమును చేరును. ఉదా: నమహద్వాచకములు: అకృష్ణకర్తుఁడు, అర్యముఁడు, కృష్ణకర్కుఁడు, ద్వాదశాత్కుఁడు. ద్విజన్తుఁడు, భూతాత్తుఁడు, మనుష్యధర్తుఁడు, సభర్కుఁడు, సుత్రాముఁడు, నుత్తుఁడు, సుపర్వుఁడు, స్వాదుధన్వుఁడు, ఇతుధన్వుఁడు, హిమధాముఁడు.

అమహద్వాచకములు: అర్కము, అర్వము, అశ్కము, అష్టాదశము, అహము, అధ్వము, కదధ్వము, ఊరుపర్వము, ఊష్మము, అగ్రజన్తుఁడు, అగ్రజన్తము, క్లోమము, గ్రామము, చర్కము, తర్కము, ద్విజన్తము, ధామము, ధూంక్షుము, నర్కము, నామము, నృపలక్షుము, పర్వము, పాప్కము,

పృథురోమము, బలినద్దము, భస్మము, రక్తాశ్మము, రోమము, లక్ష్యము, లూమము, లోమము, వర్తస్యము, వర్తము, వర్షస్యము, వేశ్యము, వేనును, శ్రామము, శర్మము, శుష్మము, శ్లేష్మము, సధర్మము, సామము, సామము, సేమము, హేమము.

(9) కొన్ని అన్నంతశబ్దముల తుది నకారము లోపించి స్త్రీవద్భావము వైకల్పికముగఁ గలుగును. ఉదా: అమహద్వాచకములు: ఉపాకర్త, ఉపాకర్తము; కర్త, కర్తము; ఆత్త, ఆత్తము; పరమాత్త, పరమాత్తము; ప్రేమ, ప్రేమము; భూతాత్త, భూతాత్తము; రాజయత్క, రాజయత్కము.

మహద్వాచకములు: కృష్ణవర్త, కృష్ణవర్తుడు; జీవాత్త, జీవాత్తుడు; ఆత్త, ఆత్తుడు; పరమాత్త, పరమాత్తుడు; భూతాత్త, భూతాత్తుడు, విశ్వకర్త, విశ్వకర్తుడు.

(10) కొన్ని అన్నంతశబ్దముల తుది నకారము లోపించి స్త్రీవద్భావము మాత్రము కలుగును: ఉదా. శామ, యజ్వ, యవ.

(11) బ్రహ్మన్ శబ్దము మహద్వాచకమయిన యెడల బ్రహ్మ అనియు, అమహద్వాచకమగుచో బ్రహ్మమనియుఁ దత్సమరూపములఁ బొందును.

రాజన్ శబ్దమునకు రాజే అనునది తత్సమరూపము; రాజు శబ్దమున జకారము దంత్యోచ్చారణము గలది.

శ్వన్ శబ్దమునకు సప్తమైకవచనరూపమగు 'శుని' అనునది తెనుఁగునఁ బ్రథమైకవచనమునఁ దత్సమరూపము.

శర్మ, వర్మ శబ్దములు పుంలింగములు, మహద్వాచకములు నగుచోఁ దెనుఁగునఁ బ్రథమైకవచనమున శర్మ, వర్మ యనురూపములఁ బొందును. నపుంసకలింగములు నమహద్వాచకము లగుచో శర్మము, వర్మము, అను తత్సమరూపములఁ బొందును.

సుధర్మన్ శబ్దము సభకు పేరగుచో దానికి సుధర్మయను తత్సమరూప మేర్పడును.

(12) ఇన్నంతముల తుది నకారము లోపింపఁగా మిగిలిన ఇకారాంత రూపమే తెనుఁగునఁ బ్రథమైకవచనమున నిలుచును. లేదా, సంస్కృతమందలి తాని ప్రథమైక వచనరూపముల తుది ఈ కారమునకుఁ దెనుఁగున హ్రస్వము కలుగునని యొనఁ జెప్పవచ్చును. ఉదా: అనుజీవి, ఉపకారి, అధికారి, మాని, జీవి, హస్తీ మొదలయినవి.



(13) ఇమనిజంతముల తుది సకారము లోపించును. అట్లు లోపింపఁగా నిలిచిన రూపమైనను, దానివై మువర్ణము చేరిన రూపమైనను దెనుఁగునఁ బ్రథమైకవచనమునఁ దత్సమముగును. ఇమనిజంతశబ్దములకుఁ గలుగు మువర్ణముతోడి రూపములు కొన్ని శబ్దరత్నాకరమున నిరూపింపఁ బడలేదు. అట్లే స్త్రీవద్భావరూపములును గొన్ని చూపఁబడలేదు. వానికారూపములు కలుగునో కలుగవ్రా చెప్పవీలులేదు. ఉదా: అణిమ (అణిమము - శ. ర. లో లేదు); గంభీరిమ (గంభీరిమము - శ. ర. లో లేదు); గభీరిమ (గభీరిమము - శ. ర. లో లేదు); గరిమ, గరిమము; (ఛారిమ, - శ. ర. లో లేదు), చారిమము; తనిమ (శ. ర. లో లేదు), తనిమము; నీలిమ, నీలిమము; పటిమ (పటిమము - శ. ర. లో లేదు), పాండిమ, పాండిమము; ప్రథిమ, ప్రథిమము; మధురిమ, మధురిమము; మహిమ, మహిమము; (మ్రుదిమ, - శ. ర. లో లేదు), మ్రుదిమము; శోణిమ, శోణిమము.

(14) ఇస్ అంతమందుగల శబ్దముల తుది సకారము వైకల్పికముగా లోపించును; లోపింపనపుడు సకారమునకు ద్విత్వమును ఉత్వమును గలుగును. ఉదా: అర్చిస్సు, (అర్చి. శ. ర. లో లేదు. “పల్లవపుటార్చిడఁగరాడు” అని వసుచరిత్ర ప్రయోగము); ఉవర్చిస్సు - శ. ర. లో లేదు), ఉవర్చి; (ఛదిస్సు - శ. ర. లో లేదు), ఛది (జ్యోతిస్సు - శ. ర. లో లేదు), జ్యోతి; రోచిస్సు, (రోచి - శ. ర. లో లేదు); హవిస్సు, హవి.

(15) ఉస్ అంతమందుగల శబ్దముల తుది సకారము వైకల్పికముగా లోపించును. లోపము పొందఁగా నిలిచిన రూపమువై పు వర్ణము చేయును; లోపము కలుగనప్పుడు ద్విత్వమును ఉత్వమును గలుగును. కొన్నియెడల నీ రెండురూపములలో నొకటిమాత్రము కలుగును. ఉదా: అరుస్సు (అరుపు అని కాదు); ఆయుస్సు, ఆయుపు; జటాయుపు (జటాయుస్సు అనికాదు); దీర్ఘాయుపు (దీర్ఘాయుస్సు అని వ్యవహారమునఁ గలదు); ధనుస్సు, ధనుపు; యజుస్సు (యజుపు అని కాదు.) - ఆయుషమ్ మొదలగు సంస్కృతరూపములను బట్టి కావలయు “ఆయుష్షు” అని వ్యవహారమున వినఁబడుచున్నది.

(16) ‘మృగశిరస్’ అను సకారాంతశబ్దమునకు మృగశిర యనునది తత్సమరూపము; మృగశిరము అనురూపమును గలుగునేమో తెలియదు. మృగశిరస్సు, మృగశిరసు, అనురూపములు మాత్రము గలుగవు. వేధశ్శబ్దమునకు వేధయనియు, పురోధశ్శబ్దమునకు పురోధ, పురోధనుఁడు, అనియును దత్సమరూపములు; అనఁగా వేధుఁడు, వేధనుఁడు, పురోధుఁడు, అనురూపములు కలుగవు.



‘శతభిషక్’ అను జకారాంతశబ్దమునకు శతభిష, శతభిషము అను రెండు తత్సమరూపములును గలుగును. శతభిషక్కు అనురూపము కలుగదు.

‘మహాత్’ అను తకారాంతశబ్దమునకు మహాదర్థమునఁ దెనుఁగున రూపములేదు. ‘మహాంతు’ అనునది యన్యదేశ్యము.

‘సమిధ్’ అను ధకారాంతశబ్దమునకు సమిధ యని తత్సమరూపము కలుగును.

‘దోన్’ అను సకారాంతశబ్దమునకు ‘దో’ యని తత్సమరూపము గలుగును.

“ఉ. తదీయదంతములు దోల నమర్చిసఁ జూడనొప్పి రా

చెంగటఁ గాలదంకములు చేకొనియున్న యమద్యయం బసచే’

(వి. పు. VII.)

నస్ శబ్దము ‘నస’యగును. నాసిక యని యర్థము.

హకారాంతమగు అనడుహ్ శబ్దమునకు సంస్కృతమున ప్రథమైకవచనమున ‘అనడ్వాస్’ అనియు, ద్వితీయైకవచనమున ‘అనడుహమ్’ అనియు రూపములు. తెనుఁగున దాని తత్సమరూపమగు ‘అనడ్వాహము’ అనునది యారెండింటియందును దేనినుండియుఁ గలుగలేదు.

ద-కారాంతమగు హృద్ శబ్దమునకును, వ-కారాంతమగు దివ్ శబ్దమునకును వాని సంస్కృతమందలి సప్తమైకవచనరూపములు తెనుఁగునఁ బ్రథమైకవచన తత్సమరూపము లగును: హృది, దివి.

(17) దకారాంత ‘ఆపద్’ శబ్దమునకు ‘ఆపద, ఆపత్తి’ అను తత్సమరూపములు గలుగును. ‘ఆపత్తు’ అని వ్యవహారమునఁ గలదుగాని ప్రయోగము లిందు లేదు. విపచ్ఛబ్దమునకు ‘విపద’ అను తత్సమరూపము గలుగదు; ‘విపత్తు, విపత్తి’ అనుగూపములు గలవు. ఇట్లే ‘ప్రతిపద్’ శబ్దమునకు ‘ప్రతిపద’ అను తత్సమరూపములేదు; ‘ప్రతిపత్తు’ ‘ప్రతిపత్తి’ అను రూపములున్నవి. సంపచ్ఛబ్దమునకు సంపద, సంపత్తు, సంపత్తి, అను మూఁడు తత్సమరూపములును గలవు.

(18) సమాసము లందు హలంతశబ్దములకుఁ దత్సమరూపములు యథాప్రయోగముగ గ్రహింపవలెను: భూభుజుఁడు (‘భూభుక్కు’ కాదు); ఫణిభుక్కు (‘ఫణిభుజము’ కాదు). ఇట్లే యితరములును గ్రహింపవలెను.

(19) సంస్కృతావ్యయములు కొన్ని తెనుఁగునఁ దత్సమము లయినవి: క్షచ్చైస్, నీచ్చైస్, నమస్ అనుపదములు సంస్కృతమున నవ్యయములు. వీనిలో మొదటి రెంటికిని ఉచ్చ, ఉచ్చము; నీచ, నీచము (గ్రహణు ఉచ్చలోనున్నది;

నీచలోనున్నది; ఉచ్చము, నీచములేనివాడు) అనురూపములు గలుగును. సమశ్శబ్దమునకు నమస్సు అని తత్సమరూపము గలుగును. ఇట్లే యీ ప్రకారము రూపములను దెలిసికొనవలెను. అందుకొన్ని వ్యవహారమున మాత్రమే ప్రచారమందున్నవి.

ఉపాంతు: "గంజాహాల లుచాంశున భుజించు నధముల" ఆము. ౪.

ఈషత్, ఈషత్తు; బహిన్ - బహి (బహినడు - "బహివడ్డ ద్విజున కల్పపుఁ బాచితంబిడి, పసిఁడికై తావాని బంతిఁగుడిచి" - (ఆము. VI; బహి వెట్టు - "బహి వెట్టినతనియన్నమును ... అభోజ్యమండ్రు" - భార. శాం. I.) స్వయమ్, స్వయము; సమమ్, సమము; భూయస్, భూయస్సు (శ. ర); సద్యస్, సద్యా (- ద్యహ), సాక్షాత్, సాక్షాత్తు (గా); అవశ్యమ్, అవశ్యము; అనిశమ్, అనిశము; నిత్యమ్, నిత్యము; అజస్రమ్, అజస్రము; సంతతమ్, సంతతము; చిరిమ్, చిరము; యావత్, యావత్తు (వ్యవహారమున అర్థభేదము; అంతయు నని యర్థము); అతి, అతి (వ్యవహారము; అతిగా తినకూడదు. అతీ ప్రతీతీకుండా పోయినాడు); ప్రతి, ప్రతి "ఎవ్వారు నీప్రతిలే ధీభువన త్రయంబున" హరి. ఉ. X; "ఏను నీప్రతిగ నర్చనచేసెనఁగాక శాంభవిస్" జై. VIII; "ప్రతిఠమువీరుఁ డొకఁడు" విజయవి. మొదలయినవి); పరి, పరి (ఒకపరి; వ్యవహారము; ఒకపారి); లవణమ్, లవణము; ఉష్ణమ్, ఉష్ణము; శీతమ్, శీతము; ఆర్ద్రమ్, ఆర్ద్రము ఇట్లే.

(20) తెనుఁగు వ్యవహారమున ననేక సంస్కృతావ్యయములుచేరినవి: అద్యాఽపి, జన్తతః, జన్తనా, వినా, ప్రాయః, ప్రాయశః, సదా, సుష్టు, యుగపత్తు (గా), యావత్తు (అంతయు' ననుసర్థభేదము కలిగినది), ఉపరి (ఉభయకుశలోపరి), తదుపరి, అన్యత్ర, ఏకత్ర, ఉభయత్ర, యత్రకుత్రాపి, కుత్రాపి, తత్రాపి, -వత్ = -వత్తు (గా); అన్యథా, ఏకైకతః, అల్పశః, నహి; 'సహ' కు తత్సమరూపము 'సహా'; బహుధా, అన్యథా, తథా, సహస్రథా, శిరసా (-స్సా), మనసా (స్సా), వాచా (మాటయిచ్చినాఁడు); బహుశః, అనేకతః, (ఈ) రూపేణ, (అదికేవలము) వృధా; వృధాగాఖర్చయినది, వృధా శపింతురే; సర్వదా, సర్వత్ర, యద్యపి, ఏవంచ, కశ్చన (గాఁడు), యఃకశ్చన (గాఁడు), పదేపదే, అకస్మాత్తుగా, ద్వారా, అథవా, నమోనమః, క్వచిత్తు, కించిత్తు, కదాచిత్, క్వచిత్తు, కించిత్తు, కించ(పడు), కదాచిత్తు, యద్వా, క్రమేపి, క్రమేణ, అక్షరశః, సుతరాం(లాం), తత్త్వతః, స్వతః, తు, చతస్పకుండా; ఆహారాత్రము (ఆహారాత్రస్య, -'శః, కాఁబోలును), సర్వాత్తనా, అతఃపరము, అన్యోన్యము, అంతరము, అకాండముగా, ఏతా కతా మొదలయినవి.

(21) “భవచ్ఛత్రాదుల కిందు ప్రయోగంబులేదు” అని చిన్నయసూరి యాంధ్రశబ్ద చింతామణి ననుసరించి చెప్పెను - ‘భవిష్యత్’ అను శత్రంత రూపమునకు మాత్రము ‘భవిష్యత్తు’ అను తత్సమరూపము \* శబ్దరత్నా కరమునఁ జేర్పఁబడినది. ఈరూపము వ్యవహారము నందును గలదు. నేటి గ్రంథకర్తయొకరు ‘పూజ్యరాలా!’ యను నర్థమున ‘భవతీ’ యని సంబోధించి నారు. ఇది తప్పు. “నపదాన్యవ్యయసుప్తి జ్ఞక్త్వాతుమునామ్, అనుకృతేఽస్తి వాక్యంతు”, అను నాంధ్రశబ్దచింతామణి సూత్రముల ప్రకారము సంస్కృత మందలి పదములు కానియవ్యయములును, సుప్తిజ్ఞ ప్రత్యయాంతములును క్త్వా, తుము, నంతథాతురూపములును దెనుఁగునఁ దత్సమములు కావనియు, కాని వాని ననుకరణమునఁ బ్రయోగింప వచ్చుననియుఁ దేలుచున్నది. ఈ సూత్రమునకు విరుద్ధముగా “కర్తు మకర్తు మన్యథా, కర్తు ముదారశక్తివి” రామాభ్యుదయము. “సర్వత్ర నిలింపకామినులవాడకుఁ గాఁపులు ప్రొదురు”; “ఆ బాలగోపాల మఖిలసద్వ్రజమును నానందముననున్కి నతిశయిల్లె”; “జయ శీతాంకుశులావతంస నిషధస్వామి” అని కవులుచేసిన ప్రయోగముల నహోబలుఁ డుదాహరించుచున్నాఁడు.

మతుబర్త శబ్దములు

సంస్కృతమున ‘కలిగిన’ అను నర్థమును గలిగిన ప్రత్యయములలో మత్ అనునదొకటి. దానికి ‘వత్’ అనియు రూపాంతరముగలదు. సంస్కృత మున మత్ - ప్రత్యయము కొన్ని సందర్భములందును వత్ ప్రత్యయము వేఱు సందర్భములందును వచ్చుచుండును.

(i) ఇది ఇతనికి (దీనికి) లేక ఇతనియందు (దీనియందు) కలదు అను నర్థమున మతుప్రత్యయమువచ్చును.<sup>1</sup> ఉదా: గోమాన్ దేవదత్తః; వృక్షవాన్ పర్వతః, ఇట్లే - యవమాన్, వృక్షవాన్ మొదలయినవి. మతుబర్తక ప్రత్యయ ములు కొన్ని యర్థములందు మాత్రమువచ్చును. (1) భూమార్థమున: రెండు మూఁడు యవగింజలను గలవాఁడు ‘యవమాన్’ కాఁడు. అట్లే, ఎక్కువ గోవులను గలవాఁడే ‘గోమాన్’.

(2) నిందార్థమున. ఉదా: కకుదానత్తీ, సంఖాదకీ మొదలయినవి.  
 (3) ప్రశంసార్థమున. ఉదా. రూపవతీ కన్యా. (4) నిత్యయోగార్థమున, అనఁగా

\* ‘భవిష్యత్’ అనునది వర్తమానార్థకము కాదు గావున శత్రంతయుకాదని కొందఱ మతము; కాని, చిన్నయసూరియు, గుప్తార్థ ప్రకాశికాకారుఁడును దానిని శత్రంతముగానే తలంచి యుదాహరించిరి.

1. తదస్యాస్యస్థిన్నితిమతుప్.

నిత్యగుణములను దెల్పునప్పుడు, ఉదా. కీరిణీ వృక్షః. (5) అతిశయ నానమున. ఉదా: ఉదరిణీ కన్యా; (6) సంస్కారమున, అనగా ఒకదానితో కూడియున్న అనునర్థమున. ఉదా: దండీ, ఛత్రీ. (7) అస్త్యర్థమున. ఉదా: అస్తిమాన్.

(ii) రస, రూప, నిర్ణ, గంధ, స్పర్శ, శబ్ద, స్నేహ, భావముల గుణనాచకములవై మతుప్పు వచ్చును.<sup>1</sup> అట్లే, ఏకాచ్చులుగల శబ్దములమీదను మతుప్పువచ్చును. ఉదా. రసవాన్, రూపవాన్, వర్ణవాన్, గంధవాన్, స్పర్శవాన్, శబ్దవాన్; స్వవాన్.

(iii) మకార మంతమందుగాని యుపధాన్తముగాఁగాని కల శబ్దముల మీదను, అ, ఆ, లు అంతమందుగాని, యుపధాస్థానమునఁగాని కలశబ్దముల మీదను 'మత్' కు మాటుగ 'వత్' వచ్చును. యవాదులవై 'వత్ రాదు' మత్ వచ్చును.<sup>2</sup> యవ, దల్లి, ఊర్లి, భూమి, కృమి, కుంచా, వశా, ద్రాక్షా, ధ్రాక్షా శబ్దములు యవాదులు. ఉదా: అంత్యమకారమునకు: కంవాన్; ఉపధామకారమునకు: లక్ష్మీవాన్; అంత్య ఆకారమునకు: జ్ఞానవాన్; అంత్య ఆకారమునకు: విద్యావాన్; ఆకార ముపధగాఁగల శబ్దములకు: యశస్వాన్; ఆకారమునకు: భాస్వాన్. - యవాదులవై: యవమాన్, మొదలయినవి.

(iv) అనునాసికములుతప్ప తక్కిన వర్ణీయహల్లు అంతమందుగల శబ్దములవై వత్ ప్రత్యయము చేరును.<sup>3</sup> ఉదా: విద్యుత్వాన్.

(v) మతుప్పుప్రత్యయము చేరుటనలన సంజ్ఞావాచక మేర్పడునపుడు వత్ ప్రత్యయము చేరును<sup>4</sup>. ఉదా: అహీవతీ, మునీవతీ మొదలైనవి.

(vi) సంజ్ఞావాచకము లగునపుడు ఆసందీవాన్, అష్ఠీవాన్, చక్రీవాన్, కక్షువాన్, రుమణ్వాన్, చర్మణ్యతీ అనురూపము లేర్పడును.<sup>5</sup> సంజ్ఞావాచకములు కానప్పుడు వానికి ఆసన్నవాన్, అస్థిమాన్, చక్రవాన్, కక్ష్యువాన్, అవణవాన్, చర్మవతీ, అనురూపములు గలుగును.

(vii) ఉదన్వాన్ శబ్దము సముద్రమునకును, ఒక బుయి పేరుగను చెల్లును.<sup>6</sup>

(viii) మంచిరాజుపరిపాలనముగల దేశము 'రాజవృతీ'. మంచిపరిపాలన ముద్దేశింపఁబడనప్పుడు 'రాజవాన్' అగును.<sup>7</sup>

ప్రాకృతమున మతుప్పుప్రత్యయము.

సంస్కృతమున నీరీతిగాఁ గొన్నివిధుల ననుసరించుచున్న మత్, వత్, ప్రత్యయముల ప్రయోగమువిషయమై ప్రాకృతమున వ్యత్యాసము కలిగి

1. రసాదిభ్యశ్చ. 2. మాదుపధాయాశ్చ మతోర్వోఽయవాదిభ్యః. 3. ఝయః. 4. సంజ్ఞాయామ్. 5. ఆసందీవదష్ఠీవచ్చక్రీవత్కక్షీవ ద్రుమణ్యచ్చర్మణ్యతీ. 6. ఉదన్వాన్ సుదధాచ. 7. రాజన్వాన్ సారాజ్యే

నది. మత్ వాడవలసిన చోట్ల వత్ ప్రత్యయమును, వత్ వాడవలసినచోట్ల మత్ ప్రత్యయమును బ్రాకృతభాషలయందు వాడజొచ్చిరి. ఉదా: అర్ధమాగధి: ఆయాఠమంత (దసవేయాళియ సుత్త, 633, 33), సం. ఆచారవత్ ; అర్ధమాగధి: చిత్తమంత (ఆయాఠంగసుత్త 2, 1, 5, 2 ; పుట 133, 33 ; 136, 3), సం. చిత్తవాన్ ; అర్ధమాగధి: వణ్ణమంత, గంధమంత, గంధమంత, రసమంత, ఘాసమంత, సం.వర్ణవాన్, గంధవాన్, రసవాన్, స్పర్శవాన్, (అయాఠంగసుత్త 2, 4, 1, 4 ; సూయగడంగసుత్త 565 ; జీవాభిగమసుత్త 26 ; పణ్ణవణా. 379 ; వివాహపణ్ణత్తి 144) ; అర్ధమాగధి: విజ్ఞామంత = సం విద్యావాన్ (ఉత్తరజ్ఞయణసుత్త 620 ; శీలమంత, గుణమంత, వణ్ణమంత = సం. శీలవాన్, గుణవాన్, వాగ్వాన్ (ఆయాఠంగ సుత్త 2, 1, 9, 1) ; పుష్పమంత = సం పుష్పవాన్ ; బీజమంత = సం. బీజవాన్ ; మూలమంత = సం. మూలవాన్ ; సాలమంత = సం. శాలా వాన్ (ఓవ వణ్ణయ సుత్త.) ; అపభ్రంశము: గుణమంత (ప్రాకృత పింగళ సూత్రాణి 1, 132, 2, 118) ; = సం. గుణవాన్ ; ధణమంత (ప్రాకృత పింగళసూత్రాణి 2, 45, 118) ధనవాన్ ; పుణమంత (ప్రా. పి. సూ. 2, 94) = పుణ్యవాన్ ; పుణ్ణమంత (చండుని ప్రాకృతలక్షణము; హేమ చంద్రవ్యాకరణము) = సం. పుణ్యవాన్ ; అర్ధమాగధి: పన్నాణమంత = సం. ప్రజ్ఞానవాన్ (ఆయాఠంగసుత్త 1, 4, 4, 3 ; 1, 6, 4, 1) ; పత్త మంత = సం. పత్తవాన్ ; హరియమంత = హరితవాన్ (ఓవ వణ్ణయ సుత్త) ; ధణమణ = సం. ధనవాన్ (చండుని ప్రాకృతలక్షణము 2, 20 ; పుట 45 ; హేమచంద్రవ్యాకరణము , 159) ; భత్తివంత = భక్తిమాన్ (హేమచంద్ర వ్యాకరణము 2, 159).

• తెనుఁగు వ్యవహారమునఁ బ్రాకృత సంప్రదాయము ననుసరించి 'మత్,' 'వత్' ప్రత్యయముల వాడుకయందు వ్యత్యాసము గలిగినది. కావున, 'బుద్ధివంతుఁడు, గుణమంతుఁడు' మొదలగు మాపములు తద్భవములని చెప్పవలసి యుండును.





## ఆచ్చిక ప్రకరణము.

సంస్కృత సమేతరమయిన యాంధ్రభాష నాచ్చికమని వైయాకరణులు పిలుచుచున్నారు. తెనుఁగునందలి పదములు సంస్కృతసమములు, ప్రాకృతసమములు, సంస్కృత భవములు, ప్రాకృతభవములు, దేశ్యములు, అన్యదేశ్యములు అను వర్గములుగ విభజింపఁబడుచున్నవి. శబ్దరత్నాకరమునఁగల 35,055 పదములలో 14,814 పదములు సంస్కృత సమములు; అనఁగా నూటికి 42 వంతున సంస్కృతశబ్దములు తెనుఁగు విభక్తి ప్రత్యయములు మాత్రము చేరినవి యా నిఘంటువున కెక్కినవి. 'ప్రా' అను సంజ్ఞతోనగు 'ఇంగలము' అనునొక్కపదముమాత్ర మున్నది. అది ప్రాకృతసమమని కాఁబోలు శ. ర. కారుని యభిప్రాయము. వానిలో 3891 పదములకు వై. అనఁగావైకృతము అనుసంజ్ఞ నాతఁడొచ్చినాఁడు. ప్రాకృత సమములు, సంస్కృతభవములు, ప్రాకృతభవములు ననుమూఁడువర్గములును నీ వర్గములొనికి చేరినవి. అన్యదేశ్యములను గుర్తించుటలో నాతఁడు కొన్నిటికి 'అన్యదే.' యనియు, కొన్నిటికి హిం. (హిందూస్థానీ) అనియు, కొన్నిటికి 'ఆం.' (ఇంగ్లీషు) అనియు గుఱుతులుంచినాఁడు. ఇట్టిపదములు సుమారు 1800 కలవు. మిగిలిన వానిలో మిశ్రములు, అనఁగా సంస్కృతశబ్దములును దేశ్యములును కలిసిన శబ్దపల్లవములు, ధాతుపల్లవములు 170 ఉన్నవి; గ్రామ్యము అని యాతఁడుచెప్పిన 57 పదములునిట్టివే. ద్వయములు, అనఁగా వైకృతములును దేశ్యములును గలిసి శబ్దపల్లవములుగను ధాతుపల్లవములు గను నేర్పడిన పదములు 3227 కలవు. ఈ రీతిగ సుమారు 24000 పదములు సంస్కృతమునకును బ్రాకృతమునకును నన్యదేశ్యములకును సంబంధించినవి. మిగిలిన 11000 పదములలో 252 యుగళములు, అనఁగా నొకయర్థమున సంస్కృతమును వేఱొకయర్థమున దేశ్యమునయిన పదములు ; 302 ఉభయములు, అనఁగా నొకయర్థమున వైకృతములు వేఱొకయర్థమున దేశ్యములునైన పదములు. యుగళములను ఉభయములను తత్సమ, తద్భవ పదములుగ నిరూపింపఁ గలిగినచో నిక 10500 పదములు దేశ్యములుగ నిలుచుచున్నవి. వీనిలో 4046 పదములు దేశ్యములని శబ్దరత్నాకరకారుఁడు నిరూపించిన ధాతువులనుండి యేర్పడినవి. ఈ దేశ్యధాతువుల యధార్థస్వరూపమును గూర్చి రెండవ ప్రకరణమున వివరింపఁబడియున్నది. ఇక మిగిలిన సుమారు 6000 దేశ్యశబ్దములకును గతియేమి? వానికి తెనుఁగున ధాతువులు కానరావు. వానిలోఁ గొన్నిటి కితరద్రావిడభాషలయందు మాత్ర



కలను బోల్చికొనవచ్చును ; అయినను అట్టి వానిసంఖ్య యెక్కువగానుండదు. కావున వానిలో గొన్ని యన్యదేశ్యములును దక్కినవి తిద్దనములు నయి యుండవలెను. కొన్నిటికి వ్యుత్పత్తిని నిర్ణయించుటయే కష్టము కావచ్చును. అట్టి వ్యుత్పత్తి నిర్ణయము చేయవీలులేని పదములను దేశ్యములక్రింద పరి గణించుట ప్రాకృత వైయాకరణ సంప్రదాయమేకాక యాధునిక కార్యభాష లని పిలువబడు భాషలకు వ్యాకరణములను నిఘంటువులను ప్రాసినవారను సరించిన సంప్రదాయము కూడనై యున్నది. పండిత హరిగోవిందదాసశ్రేష్ఠ విరచిత 'పాఞ్చల సద్దమహాణ్ణశ్లో' (ప్రాకృతశబ్ద మహాశ్లోకము) అనుబృహన్ని ఘంటువున 38190 పదములు చేరినవి. వీనిలో నుమారు 8000 పదములు కేవల రూపాంతరములు. మిగిలిన 30000 పదములలోను హేమచంద్రవిర చిత ప్రాకృతదేశీనామమాలలోని 5518 దేశ్యపదములును చేరినవి. అనగా నూటి కింఛుమిం చిరునదిపదములు దేశ్యములు. కాని, హేమచంద్రుఁ డిచ్చిన పదములన్నియు దేశ్యములగునా యని భాషాశాస్త్రజ్ఞులు సందేహించు చున్నారు. ఇటీవల జరిగిన పరిశోధనలవలన వీనిలో ననేకములు దేశ్యములు కావని నిరూపింపబడినవి. ప్రాకృతముకంటె తెనుఁగు నేటి కింకను, నుమారు పదునేను శతాబ్దములయినను తర్వాతిది కావున నది ప్రాకృత భాషావికారమే యైనచో తొల్లిటి ప్రాకృతావస్థనుండి యెంతో పరిభ్రష్టమై వికారము నొందియుండవలెను. తెనుఁగు వైయాకరణులందఱును నాంధ్రభాష సంస్కృతప్రాకృతముల వికృతయని యంగీకరించియున్నారు. ప్రాచీనాధునిక ప్రాకృతములు సంస్కృతాది ఇండోయూరోపియను భాషలతో సంబంధము గలవని యంగీకరించిన విషయమే. వానిలో మూలముతో సంబంధము లేదని తమకుఁ దోచిన యనేకపదములుండటచే వాని ప్రాకృతత్వస్థితికి భంగము కలుగనేరదు. దేశ్యశబ్దములకుఁ బ్రాకృతాది భాషలతోఁ గల సంబంధమును గూర్చి విపులముగ పరిశోధనము జరిగియుండలేదు. ప్రాచీనాధునికాంధ్ర వైయాకరణులందఱును నాంధ్రభాష సంస్కృత ప్రాకృతముల వికృతయని చెప్పి, కొన్ని యుదాహరణములను మాత్ర మిచ్చుటతో తృప్తినొందిరి. ఈ మధ్య బయలువెడలిన కాల్డువెల్లువ్యాకరణ మింగ్లిషులో నుండుటచే నది మన పండితుల కందుబాటులో లేకపోయినది. దానిని గొంతవఱకు నవగా హన చేసికొనిన యొకరిద్దఱు పండితులు మాత్రము పూర్వాంధ్రవ్యాకరణ సంప్రదాయమును విసర్జించి, ఆ సంప్రదాయముయొక్క తత్త్వమును లో తుగ నాలోచింపక యొక్కసారిగ కాల్డువెల్లు నభిప్రాయములను బ్రచార ములోనికిఁ దెచ్చుటకుఁ బూనినారు. కాల్డువెల్లు నభిప్రాయమును తప్పక యాలోచింప వలసినదే ; కాని, యంతటితో నూరకుండరాదు. ఆంధ్ర

పదములకును వ్యాకరణమునకును బ్రాకృతభాషలతోడి సంబంధము కుదుర నప్పడు పూర్వాంధ్రవ్యాకరణసంప్రదాయమును తప్పక విడిచిపెట్టవచ్చును. కాని, యాంధ్రమునకుఁ బ్రాకృతముతోడి సంబంధమునుగూర్చి యెట్టి పరిశోధనములు నింతవఱకును జరుగలేదు. అసలు ప్రాకృతభాషాభ్యాసమే యాంధ్ర దేశమునఁ దక్కువ. ప్రాకృతమనఁగా షడ్భాషాసంక్రమిక, ప్రాకృత ప్రకాశికలలో వివరింపఁబడిన ప్రాకృతమని మన పండితుల యభిప్రాయము. నాటకములను మనవారు చదువుదురుగాని, దానిలోని ప్రాకృతమును గూర్చిన జ్ఞానమును సంపాదించరు. ఆ ప్రాకృతవాక్యముల ఛాయను మాత్రము చదివి తృప్తిపడుదురు. ఆంధ్రభాషాతత్త్వ విచారము చేయఁబూను పండితు లీవిషయమై యెక్కువశ్రద్ధ తీసికొనవలసియున్నది. ఇంగ్లీషుబడులు బయలు దేరక పూర్వమువఱకును నాంధ్ర దేశమునఁ బ్రాకృతభాషాభ్యాసము జరుగు చునేయుండెను. ఇటీవల నది లోపించినది. ద్రావిడతర దేశములలో మాత్ర మిప్పుడును బ్రాకృతభాషలను గూర్చిన కృషి బాగుగ జరుగుచున్నది. ప్రాచీన ప్రాకృత గ్రంథములు ఇంతకుఁబూర్వము ప్రకటితములుగాని వెన్నియో బయటికి వచ్చుచున్నవి. అర్థమాగధి, పాలి, అపభ్రంశాది ప్రాకృత గ్రంథము లెన్నియో నవీనముగ ముద్రింపఁబడినవి. విశ్వవిద్యాలయములలోఁ బ్రాకృత మైచ్చికముగఁ బఠింపఁదగు భాషగనేర్పరుపఁబడినది. ఆంధ్ర దేశ మునఁగూడ నట్టి కృషి, అంతకంటె నెక్కువకృషి జరుగవలసియున్నది. అట్టిది జరుగునంతవఱకును నాంధ్ర భాషయొక్కయు, నితర ద్రావిడభాషల యొక్కయు తత్త్వము నిర్ధారితము కానేరదు.

ఈసంపర్కమున నొక్కమాట మాత్రము చెప్పవలసి యున్నది. తక్కిన ద్రావిడభాషలతోఁ బాటు ఆంధ్ర భాషలోని పదములన్నియు సంస్కృత ప్రాకృతజన్యములే యగునా యని యెవరై నఁ బ్రశ్నింప వచ్చును. పదము లన్నియు సంస్కృత ప్రాకృతజన్యము లని యెవ్వరు ననఁజాలరు. సంస్కృతీ యేతర భాషలనుండియు ననేకపదము లుత్తరహిందూస్థానభాషలలోనికివలె ద్రావిడ భాషలయందు చేరియుండవచ్చును. అట్టిపదములు మిక్కిలి యెక్కు వగ నున్నను ద్రావిడభాషల ప్రాకృతత్వమునకు భంగము వాటిల్లదు. పద ములయందు గలుగు మార్పులు ప్రాకృత సంప్రదాయానుసారముగ నున్న వాయని విచారించుట మాత్రము ముఖ్యమైనది. ఆంధ్రశబ్దచింతామణి కారుఁడుగూడ 'ఏషాతయోర్భవేద్వికృతిః' అని చెప్పి వెంటనే యాంధ్ర భాషవాని "నుపసర్పించు" చున్నదని తెలిపియున్నాఁడు. ఉపసర్పించుచున్న దనఁగా పదాదులయందు గలుగు వికారములందును, పలుకుబడియందును నాంధ్ర భాష ప్రాకృతమార్గముననుసరించుచున్నదని యాతని యభిప్రాయము.

ఆంధ్రభాష ప్రాకృత జన్యమైనయెడల నే ప్రాకృతభాషనుండి జన్యము అని మఱియొక ప్రశ్న పుట్టుచుండును. ఒక భాష మరియొక భాషనుండి జనించిన దనుట స్థూల నిర్వచనము మాత్రమగును. భాష ప్రవాహిని. అది శాఖలుగ చీలినప్పుడు తల్లిప్రవాహము శాఖకు కొంతవఱకుఁ దోడ్పడును. శాఖ తనజాడను తానేర్పఱుచుకొనును, తనలో నితరమార్గములఁ బ్రవహించు చుండిన యితర ప్రవాహినులు చేరి యొక్కపుడు శాఖ తొల్లిటి తల్లికంటె మహత్తరము కావచ్చును. అప్పుడు దానిలక్షణము తల్లిలక్షణము కంటెఁ గొంతవేఱగును. బంగాళిభాషమాగధినుండి జనించినదనినచోస్థూలముగనాభాషాలక్షణమును గలిగియున్నదని మాత్రమభిప్రాయమగును. అట్లే,యాంధ్ర భాష యే ప్రాకృతభాషయొక్క స్థూలలక్షణము గలిగియున్నదను ప్రశ్నకు వెంటనే సమాధానము చెప్పట యిప్పటి ప్రాకృతభాషా పరిశోధనమునుబట్టి కష్టమయినను బూర్వలాక్షణిక సంప్రదాయము ననుసరించియుఁ, జారిత్రక సంప్రదాయము ననుసరించియు నది వై శాచీభాషాలక్షణమును గలిగియున్న దేమో పరిశోధించి చూడవలసినదని చెప్పట యుక్తము.

ఒక భాష మఱియొక భాషయొక్క శాఖయని చెప్పునప్పు డొక ప్రధాన విషయమును గమనింపవలసియున్నది. వెద్దప్రహమునుండి యొక శాఖ విడఁబడినప్పుడు తల్లినీటినుండి కొంతభాగము మాత్రము పాయలోనికి పోవును. భాషాప్రవాహము శాఖలై నప్పు డట్లుకాదు. తొల్లిటి భాషయంత యును దత్తద్వికారములతోఁ బ్రత్యేకభాష యగుచున్నది. తరువాత నందుగడి నాగరిక తాపరిస్థితుల ననుసరించి కొంతలోపించియుఁ గొంత కొత్తగఁ జేరియు, నింకను రూపవర్తనము నొందుచున్నది.

భాషాజన్యత్వమును నిరూపించుట యందు గొప్పకష్టమొకటి గలదు. పూర్వకాలపు భాషల సంపూర్ణస్వరూపనిదర్శనములు మనకు లేవు. గ్రంథములలోనికిని శాసనములలోనికిని నెక్కిన పదజాలముమాత్రము మన కిప్పుడు లభించుచున్నది. ఆ గ్రంథములలో నా భాషను మాట్లాడుచుండిన జనుల సంపూర్ణ జీవనమునకు సంబంధించిన పదజాలమంతయు లభింపదు. అందుచే ననేక పదములకు జన్యత్వము నిదమిత్థమని నిరూపించుట కష్టమే యగును. కాని, యవి మాతృభాషలోనివి కావనియుఁ బ్రత్యేకములనియుఁ జెప్పటలో గొంత జాగరూకతఁ గలిగియుండవలెను.

ఇక నాచ్చికశబ్దములను గూర్చి విచారింపవలసియున్నది. ఆచ్చికములలోని ప్రాకృతసమ, సంస్కృతభవ, ప్రాకృత భవములనుగూర్చి విచారించుట యావశ్యకమే యైనను నేపదము సంస్కృతభవమో, యేది ప్రాకృతభవమో, అందును నాయాపదము లేప్రాకృతభాషాపదములకు

సమములో, భవములో నిర్ణయించుస్థితిలో లేము. సాలిభాషకుఁ దప్ప తక్కిన ప్రాకృతభాషలకు ప్రత్యేక నిఘంటువులు బయలుదేరలేదు. అట్టివి బయలు దేరువఱకును వానివైకృత స్వరూప సంగీకరించి కేవల దేశ్యములుగా నిరూపించఁ బడిన పదముల తిత్త్వమునుగూర్చి విచారితము. యట్లు చేయుటకు బూర్వము తెనుఁగునఁ గవులు కట్టించి భాషయందు చేర్చిన కొన్ని కృతకశబ్దములను శబ్ద జాలము నుండి వేరిహరింపవలసియున్నది.

కృతక శబ్దములు.

శబ్దముల పుట్టుక యనేక విధములుగానుండును. ప్రపంచమున నాయా జాతుల నాగరికత ననుసరించి మూలభాతువులనుండి కొన్ని సాధారణశబ్దము లేర్పడుచుండును. కొన్ని కేవల ధ్వనులననుసరించుచుండును. కొన్ని యితర జాతుల సంపర్కమువలనఁ జేరిన యితరభాషాపదములై యుండును. మనుష్యుని యూహా ప్రపంచము విరివియైఁకొలఁదియు క్రొత్తశబ్దము లేర్పడుచుం డును. ఇవి యాయావస్తువుల లక్షణములఁ బట్టియు, వానిచేష్టలఁబట్టియు, వాని కితరవస్తువులతోడఁగల సంబంధమునుబట్టియు, నితరవస్తువులతోడి పోలికలను బట్టియు, నీరీతిగఁ గ్రొత్తసమాసములతో చరాచర ప్రపంచ మందలి వస్తువులకుఁ బేర్లుగలుగుచుండును. ఈ సమాసము లందలియొక యవయవ ముపసర్గముగానో, ప్రత్యయముగానో మాఱి, క్రొత్త వ్యస్తపద ముల యాకారమును దాల్చుచుండును.

ఈరీతిగ ననేకవిధముల నేర్పడిన శబ్దములలోఁ గొన్ని కవులు గూర్చినవి యుండును. వారి గ్రంథములు జననామాన్యమున కాదరణపాత్రములయి, వ్యాపనమునొందినచో నట్టికొన్నిశబ్దములు భాషయందుస్థిరముగ నిలువవచ్చును. కాని, సామాన్యజనాదరణముఁ గాంచని శబ్దములు గ్రంథములందును, నిఘం టువులందును మాత్రము నిలీచి, యా గ్రంథములనుజదివి వానిని బోధపఱుచు కొనువా రున్నంతకాలము మాత్రము మితప్రచారము గలిగియుండును. అట్టిశబ్దములు దెనుఁగునఁ జాలఁ గలవు. వానిలో శబ్దరత్నాకరమునఁ జేరిన వీక్రింద చూపఁబడినవి.

1. పురాణములకు సంబంధించినవి.

(అ) i. విష్ణుపుష్కలు.

ఉడ్డకేలు వేలుపు, కఱివేలుపు, గట్టుతాలుపు, గరుడిరవుతు, చుట్టు హాలుదారి, నలమేనిదొర, పక్కిడాల్వేలుపు, పచ్చవలువదారి, సాలమున్నీటి యల్లుఁడు, మామమామ, రక్కసులగొంగ, లచ్చిమగఁడు, వలమురితాలుపు, తమ్మికంటి.



ii. విష్ణువు నవతారములు, వానికి సంబంధించిన పేళ్లు.

వెన్నదొంగ=కృష్ణుడు; తొలుపంది=ఆదివరాహము; మానిసిసింగము=నరసింహుడు, ఒంటిపోగు, కలపతాలుపు, తాటిపడగవాడు, దుక్కివాలు దాలుపు, నల్లవలువతాలుపు, నాగటిజోదు = బలరాముడు; నీటియిక్క, నీరు పుట్టువ=కౌస్తుభము; గుడుసుఁ గయిదువు, చుట్టలుగు, చుట్టుఁ గయిదువు. చుట్టు వాలు, బలువుఁగై దువు, బిల్లవాలు, కంటివాలు, వేయంచులవాలు, సుడివాలు=చక్రాయుధము ; చిలువదిండి, పక్కిరాయఁడు, పాఁపమేపరి, పాఁపమేపుడు, పులుఁగుఱేఁడు, వెందిరువడి, పులుఁగుబొల్లఁడు, =గరుత్మంతుఁడు, కూఱత్తకై దువు=శంఖము.

చిలువఱేఁడు, తడవులనిడుపఁడు, పాఁపఱేఁడు, పుడమితాలుపు, వేచుఁచు (-ంగు)లపాగ = శేషుఁడు, అనంతుడు.

(ఆ) i. లక్ష్మీ పేళ్లు.

కడలికూఱుగు, కలిమిచెలి, జగముతల్లి, తమ్మియింటిగరిత, తల్లితల్లి. పాలమున్నీటి కూఱురు, మున్నీటిచూలి, వైఁడి నెలఱత.

ii. సీత.

చాలుపేరింటిపూఁబోఁడి ; నాఁగటిచాలిపేరియాతిన ; నేలచూలి ; పుడమిపట్టి.

(ఇ) i. మన్మథుని పేళ్లు.

ఇంచువిలుతుఁడు, ఇంచువిలుకాఁడు, కన్నులవిలుకాఁడు, కమ్మవిలు కాఁడు, చిగురువిలుకాఁడు, చిగుఱాకువిలుకాఁడు, చిగురువిలుతుఁడు, చిలుక రవుతు, చెఱకువిలుకాఁడు, చక్కనయ్య, చక్కెరవిలుకాఁడు, తలఱపుచూలి, తలిరువిలుతుఁడు, తామరతూపరి, తావివిలుకాఁడు శిష్యుపిలుకాఁడు, తీఁగ విలుకాఁడు, తుంటవిలుతుఁడు, ననవిలుకాఁడు, ననవిలుతుఁడు, పచ్చవిలు తుఁడు, పువ్విలుకాఁడు, పువ్విలుతుఁడు, పూవింటికాఁడు, పూవిలుతుఁడు, బేసి కై దువుజోదు, వలదొర, వలఱేఁడు, వలపురాయఁడు, వలరాజు, వాలుగడాలు, విరివిలుకాఁడు, వెడవింటి, వెడవిలుకాఁడు, సిరిచూలి.

ii. మన్మథునికే సంబంధించిన పేళ్లు.

మరు తేజి = చిలుక; చందమూమగుక్కిళ్లు = అధరామృతము; చందురకూనలు, చందురవంకలు, నెలకూన, నెలవంక = నఖక్షతములు; చలి పని, వలిపని = శైత్యోపచారము ; చలియిసుక = కర్పూరము; లోఁగుక్క,

వెలిగ్రుక్క, పావురపుబలుకు = మణితము; వలకాక, వలవంత = మన్నన  
తాపము; మరుపని, వలరాచపని = మైధునము, సింగారపుదోట = శృంగార  
వనము; మరునిల్లు = యోని; పలుకెంపు = దంతక్షతము; చిట్టంటులు =  
నఖ, దంతాదిక్షతములు.

(ఈ) i. శివునిపేళ్లు.

అంగమొలవేల్పు, అగ్గికంటి, ఆబోతురాతు, ఐదుమోములవేల్పు,  
ఏనుగురాకాసిగొంగ, కాటితేడు, కొండయల్లుడు, కోడెరాతు, గట్టుతాలుపు  
(- విలుకాడు, -విలుతుడు), గట్టు (గుబ్బలి) విలుకాడు (- విలుతుడు), గిబ్బ  
రాతు, చిచ్చుకంటి, చిలువతాలుపు, జడముడిజంగము, జాబిలితాలుపు, జింక  
తాలుపరి, జింకతాలుపు, జడముడిజంగము, జన్నపుదొంగ, జాబిలితాలుపు,  
తిగకంటి, తెల్లనిదొర, తోలుదాలుపు, దినమొలవేల్పు, దిస్సమొలవేల్పు,  
నింగిసిగ, నెలతాలుపు, పునుకతాలుపు, బూచులతేడు, బేసికంటి, మిక్కిలి  
కంటివేల్పు, మిత్తిగొంగ, మిత్తివేటకాడు, మినుసిగవేలుపు, మిన్నువాక  
తాలుపు, ముక్కంటి, ముమ్మోనవాలుదాలుపు, వాకతాలుపు, వాకసిగ  
దేవర, వేడికంటి, సెకకంటి.

ii. పార్వతిపేళ్లు.

కొండచూలి, గట్టురాచూలి, గట్టాచూలి, చలి(వలి) మలకూతురు,  
జగముతల్లి.

iii. విఘ్నేశ్వరునిపేళ్లు.

ఏనుగుమోముసామి, ఒంటికొమ్మువేలుపు, కొక్కురాతు, గుజ్జ  
వేలుపు, వెనకయ్య, పాపజన్నిగట్టు.

iv. కుమారస్వామిపేళ్లు.

అగ్గిచూలి, ఆఱుమోములవేలుపు, కందుడు, జుట్టుపిట్టతాలుపు,  
నెమ్మితేడు, నెమ్మిరవుతు, పుంజుతాలుపు, తెల్లుచూలి, వేలుపుగమికాడు,  
సత్తితాలుపు.

v. శివునికి సంబంధించినపేళ్లు.

పొడుగుమడుగు, చదలేఱు, ముత్త్రోవద్రిమ్మరి, మిన్నుకొలకు, మిన్నువాక  
మిన్నేఱు, విడువాక, వేలుపుతేఱు = ఆకాశగంగ; ఎఱగన్ను, మిక్కిలి కన్ను,  
పొగకన్ను = ఫాలనేత్రము; ముక్కొటిక = త్రిపురములు, దిస్స (స) మొల  
వేల్పు = కాలభైరవుడు; ముమ్మోనవాలు = త్రిశూలము;



(ఉ) i. బ్రహ్మపేళ్లు.

ఉడ్డమోమువేలుపు, చదువులముదుకఁడు, చదువుల వేలుపు, తమ్మిచూలి, తమ్మిపుట్టు, తోలువేలుపు, వెద్దవేలుపు, పొక్కిలిచూలి, బొడ్డుచూలి, మొదటివేల్పు, వేలుపుఁబెద్ద.

ii. సరస్వ

చదువులపడతి, పలుకుఁజెలి, మినుకుఁజేడియ.

iii. వేదము.

తోలుచదువులు, తోలుబలుకులు, తోలుమినుకులు, పెనుమినుకులు, ప్రాఁగబ్బము, ప్రాఁజదువులు, ప్రాఁబలుకులు, ప్రామినుకులు = వేదము; ముచ్చిచ్చు = త్రేతాగ్ని.

II. స్వర్గసంబంధమైన పేళ్లు.

ఇంద్రధనుస్సు: రతనపువిల్లు.

ఐరావతము: తెల్ల (వెల్ల) యేనుఁగు; వెలిగారు.

అప్సరస: వేలుపుగాణ, వేలుపుబానిస.

అమృతము: వేలుపుబోనము.

దేవత: జన్నపుఁదిండి, చదలుకాఁపు, తెఱగంటి, మింటి తెరువరి.

దేవర్షి: వేలుపుజడదారి.

స్వర్గము: జేజేపట్టు, వినుప్రోలు, వేలుపుఁటెంకి, వేలుపుఁదెరువు.

నాగలోకము = సాఁపజగము.

కల్పవృక్షము: ఈవులమాను, ఈగిమాను, పుడుకుమాను, వెట్టుఁజెట్టు, మెచ్చులచెట్టు, వినుమాను, వెలిమాను, వేలుపుఁజెట్టు.

చింతామణి: ఈవులరతనము, చాగరతనము, తలఁపుమిన్న, తలఁపుఁతాయి, పుడుకుఁగల్లు, వేలుపుమానికము, తలఁపుఁబుచ్చ.

కామధేనువు: ఈవులమొదవు, తెలిమొదవు, పుడుకుఁ దొడుకు, వెలిగిడ్డి, వేలుపుగిడ్డి.

ఉచ్చైశ్శ్రవము: తలఁపుమిన్న, నిక్కువీనులజక్కి, వెలిమాపు.

వజ్రాయుధము: నూఱంచులకైదువు, పిడుగుఁగైదువు; మగమానికపువాలు, - తాతివాలు.

కింపురుషుఁడు: గుఱ్ఱపుమోమువేలుపు, జక్కిమోరవేలుపు, మాపుమోమువాఁడు.

కిన్నరుడు: పక్కియొడలివాడు, మావుమోమువాడు.

ఖచరుడు: వినుద్రిమ్మరి; గంధర్వుడు = వెలుపుగాణ.

### III. రాక్షసాదులు.

రాక్షసుడు: ఎఱచిందిండి, నంజుడుందిండి, నల్లద్రావుడు, నెత్తురుద్రావుడు, పొలదిండి, పొలనుందిండి, ప్రావేలుపు, మానిసిందిండి, తోలువేలుపు, రేద్రమ్మరి, రేద్రమ్మరిఁడు.

బ్రహ్మరాక్షసుడు: పాఱుటసుర.

విశాచము: వీనుఁగుందిండి, విశాచరాజు, మదులుఁజేడు.

### IV. భారత రామాయణములు.

కర్ణుడు: ప్రొద్దుఁగొడుకు.

కార్తవీర్యుడు: వేయిచేతులయెకిమిఁడు.

పరశురాముడు: గంఢగొడ్డలితాలుపు.

పింగళాక్షుడు: పచ్చకన్నులవేల్పుసూడు.

భీముడు: గాడుపు (గాలి) (చూలి, పట్టి); తోఁడేటికడుపుమేటి, వడముడి, వలిమొలక,

శూర్పణఖ: చేటగోళ్లబోటి.

సుగ్రీవుడు: ప్రొద్దుఁగొడుకు

సువర్చల: నింగిమిరి.

### V. ఆకాశమునకు సంబంధించిన గ్రహనక్షత్రాదులు.

ఆకాశమా: వెలుపుదెరువు, జేజేవీది; చుక్కలతెరువు, వినుసలను.

సూర్యుడు: ఇరులుగొంగ, ఇవముమేపరి, ఇవముసూడు, ఎండదొర, కలువలదాయ, కాకవెలుఁగు, గాములఁజేడు, చీకటిగొంగ, చదలుమానికము, చాయమగఁడు, జక్కవలఁజేడు, జగముకన్ను, జగముచుట్టము, జమునయ్య, తమ్మివొర, తమ్ములవిందు, తామరచెలి, తొగసూడు, పగటివేలుపు, పగలింటిదొర, పచ్చవారువపుజోదు, మింటితెరుపరి, మినుకులబరణి, (-యిక్క) మినుమానికము, రేకంటు, వినుకెంపు, వెలుఁగుఁజేడు, వేడివెలుఁగు, వేడివేలుపు, వేవెలుఁగు, సెకవెలుఁగు.

చంద్రుడు: కడలివెన్ను, కలువరాయఁడు (-విందు), చందురమామ, చలివెలుఁగు, చలుపజోతి, జింకతాలుపరి, -తాలుపు; తమ్మిపగతుఁడు, తొగచెలికాఁడు, తొగఁజేడు, తొగవిందు, చలువఁజేడు, చుక్కలఁజేడు, జింకతాలు

పరి, జింకతాలుపు, తమ్మిపగతుండు, జక్కవగొంగ, నిసివెలుగు, పాలకడలి  
వెన్న, వైరులయెకిమీండు, రేదొర, రేస్రమ్మరి (-రీండు), రేజేండు, వలి  
వెలుగు, వెన్నెలగుత్తి, వెన్నెలజేండు.

చంద్రకళ: నెలపాలు, నెలవీసము, నెలకూన

వెన్నెల: నెలవెలుగు, రేయెండ, రేవెలుగు.

అనూరుండు : పిచ్చు (క) కుంటు.

గంగ: తెలియేలు ; ముయ్యేలు.

నక్షత్రములు.

.నక్షత్రము: రిక్క

అశ్విని: తొలురిక్క, గుట్టపుఁజుక్క

భరణి: బరణిచుక్క

కృత్తిక: మంగలకత్తి రూపుచుక్క.

రోహిణి: బండిరిక్క

మృగశిర: జింకతలచుక్క, జాబలిరిక్క

ఆర్ద్ర: పగడపురిక్క

పునర్వసు: పొదరిండ్లచుక్క

పుష్యమి: తొండరూపురిక్క, సొట్లపూరిక్క

ఆశ్లేష: అసిలేరు, సప్పపుఁజుక్క

మఖ: జన్నపుఁజుక్క, పాలకీబొంగుచుక్క, పితరులచుక్క

పూర్వఫల్గుని: పుబ్బరిక్క, సాముకంటిరిక్క

ఉత్తరఫల్గుని: ప్రొద్దురిక్క, సాముకంటిచుక్క

హస్త: కై సాటిరిక్క

చిత్త: ముత్తెపుసవతుచుక్క

స్వాతి : కరువలిరిక్క, కెంపుసవతురిక్క

విశాఖ: కుమ్మరసారెచుక్క, చేటరిక్క, కెంపువేల్పులరిక్క, చేటరిక్క .

అనూరాధ: దోరణపునాటిరిక్క, చెలిమిచుక్క.

జ్యేష్ఠ: తాటిరిక్క.

మూల: సోఁకుఁజుక్క; అంకుసంబుమాద్రిరిక్క.

పూర్వాషాఢ: తొలునీటిరిక్క, నీటిరిక్క.

ఉత్తరాషాఢ: ఏచకంటిరిక్క.

శ్రవణ: కటివేల్పురిక్క, తూపురిక్క.

ధనిష్ఠ: మద్దెలరూపురిక్క.

శతభిష: నీటిఱేనిరిక్క.

పూర్వాభాద్ర: ఎనిమిదికాళ్ల చుక్క.

ఉత్తరాభాద్ర: ముక్కంటిచుక్క.

రేవతి: కడచుక్క, కొనరిక్క, మీనురూపురిక్క, ముప్పది రెంటిగుంపు.

అభిజిత్తు: కానరానిచుక్క, బొమ్మచుక్క.

### గ్రహములు.

అంగారకుఁడు: కెంపుగాము, నేలపట్టి, పుడమిపట్టి, (-పుట్టు.)

కేతువు: తెక్కెపుగాము, మిత్తిచూలు.

బుధుఁడు: నెలపట్టి, నెలచూలి

భూమి: పంటవలఁతి, వైఁడిచూలూలు.

రాహువు: చీకటిగాము, జాబిలిమేఁపరి, తలగాము, నెలమేఁపరి,

శని: కప్పమేనిగాము, కుంటిగాము, చాయపట్టి, పొద్దుచూలి,

శుక్రుఁడు: ఒంటికంటిగాము, తెలిగాము, వాలుచుక్క, సోకుటొజ్జ.

బృహస్పతి: నుడుగుఱేఁడు, వేల్పుటొజ్జ.

చంద్రుఁడు: చూ. చంద్రుఁడు.

### రాసులు.

మేషము: మేఁక రాసి

తుల: తక్కెడరాసి

వృషభము: ఎద్దురాసి

వృశ్చికము: తేలురాసి

మిథునము: జంటరాసి

ధనుస్సు: వింటిరాసి

కర్కటము: ఎండ్రిక రాసి

మకరము: మొసలిరాసి

సింహము: సింగపురాసి

కుంభము: కడవరాసి

కన్య: పడుదురాసి

మీనము: చేపరాసి

### VI. దిక్పాలకులు:

ఇంద్రుఁడు: ఒడలిచూసొడయఁడు, కొండపగతుఁడు, గట్టులదాయ, తూరుపుఱేఁడు, తెఱగంటిఱేఁడు, బాసవార్దొర, మబ్బురవుతు, మలగొండ, వేగంటి, వేలుపుఱెద్ద, వేలుపుగమికాఁడు, వేలుపుఱేఁడు.

అగ్ని: ఎఱ్ఱనివేలుపు, కప్పఁదెరువరి, కరువలివిందు, గాడుపు సంగఱీఁడు, గాలినెచ్చెలి, జంటమోమువేలుపు, చొగంటి, దంటమోము దేవర, తగరురాతు, దుగమొగములవేల్పు, నాల్గుకన్నులవేల్పు, నీటికానుపు, నీటిచూలి, నీరుపాప సతనూలజేజే, సిగఱేఁడు.

యముఁడు: గుదియతాలుపు, జమునశోఁబుట్టువు, దక్కినంపురాయఁడు, దుంతరౌతు, పితరదొర, పొద్దుఁగొడుకు, ప్రొద్దుచూలి.

వరుణుఁడు, కడలిఱేఁడు, త్రాడుదాలుపు, నీటిరాయఁడు, నీటిఱేఁడు, పడుమటిదొర, వల్లెతాలుపు.

కుబేరుఁడు: కాయకంటి, జక్కినీఁడు, జక్కులఱేఁడు, వైఁడిఱేఁడు, మానిసికౌతు, రొక్కపుదొర.

నైఁబుతి: కోనరేఁడు, సోఁకులరేఁడు.

వాయువు: జింకరౌతు, తావిమోఁపరి, నింగిచూలి, నీటితాత, ముఁబ్బిమేఁపరి, మినుచూలు, వలపుమోఁపరి, వినుచూలి, వీవలి, సోఁకుదయ్యము, ల

ఈశానుఁడు: చూ. శివుఁడు.

VII. కొందఱు ఋషులు.

పరఁటిపుట్టువు = అగస్త్యుఁడు; ఆరివేరపుఁదపసి, కయ్యపుఁదొడి, పోరుఁదిండి = నారదుఁడు; వేలుపుటొజ్జ, నుడుగురేఁడు = బృహస్పతి, పుట్టఁబుట్టువు, బొఱియచూలి = వాల్మీకి; వెట్టచెవులతపసి = ఉగ్రశృవసుఁడు.

VIII. కాలము.

i. ఋతువులు.

మండుతఱి = వసంతుర్తువు: నీరామని, వానతఱి=వర్షుర్తువు; మంచుతఱి=హేమంతుర్తువు; చలినెల = శిశిరర్తువు.

ii. నెలలు.

చైత్రము: ముత్తైపురిక్కనెల; వైశాఖము: చేఱురిక్కనెల; జ్యేష్ఠము: వెద్దనెల; తాటిరిక్కనెల; ఆషాఢము: నీటిరిక్కనెల; శ్రావణము: తూపురిక్కనెల; భాద్రపదము: ఎనిమిదికాళ్లరిక్కనెల; ఆశ్వయుజము: తొలురిక్కనెల; కార్తికము: మంగలికత్తిచుక్కనెల; మార్గశిరము: పొంగటినెల; జింకతలచుక్కనెల; పుష్యము: పొట్లవూరిక్కనెల; మాఘము: జన్నపురిక్కనెల; ఫాల్గునము: ప్రొద్దురిక్కనెల.

iii. పక్షములు.

తొలుపక్కము = శుక్లపక్షము; మలుపక్కము = కృష్ణపక్షము.

iv. వారములు.

వెద్దవారము = బుధవారము.

v. ఇతరములు.

ఠేఱుగలు = పూర్వాహ్ణము.

## IX. దేశము.

## i. కొండలు.

కొండ: నేలతాలుపు ; కృతకాద్రి = చేతగట్టు ; కైలాసము: వెలితిప్ప; గంధమాదనము: గంధపుఁ గొండ; ద్రోణము: మందుమల; చక్రవాళము: చుట్టుఁగొండ, నుడిగట్టు ; మేరువు: శేజేగట్టు, పొంగట్టు ; వేలుపుమల ; రజతాద్రి: వెండిగుండు, వెండికొండ ; వింధ్యము: వింజము ; హిమవంతము: కొండతేఱు, గట్టులరాయఁడు, గట్టులతేఱు, చలువగట్టు, చలికొండ, వడఁకుఁ గొండ, వలిమల; శ్రీశైలము: సిరిగట్టు; ఉదయాద్రి: తూరుపుఁగొండ, తొలుగట్టు, పుట్టుగుట్ట, పొడుపుఁగొండ ; అస్తాద్రి: క్రుంకుమల, క్రుంకుడుగట్టు; మలయము: తావిగట్టు ; మంథరము : కవ్వపుఁగొండ; అంజనపర్వతము: కప్పుమల, కాటుకకొండ.

## ii సముద్రములు.

ప్రళయార్ణవము: వెనువెల్లి.

ఇక్షుసముద్రము: ఇంచుపాలకడలి.

లవణసముద్రము: ఉప్పుఁగడలి.

క్షీరసాగరము: పాలమున్నీరు, జిడ్డుకడలి. జిడ్కుడలి, పాలవెల్లి, పాలేలు, పాలకడలి, పాలకుప్ప.

సముద్రము: కడలితేఱు, నీరుకుప్ప, నీటికుప్ప, నీరుతిట్ట, నీటితేఱు, నీరువామి, జక్కరరాయఁడు, ప్రాయేలు, మున్నీరు, రతనపుగని, ఏటితేఱు.

బడఖానలము: నీరుచిచ్చు, వార్షపుట్గి.

## iii. ద్వీపములు.

కుశద్వీపము: బండిదీవి, తెల్లదీవి; ప్లక్షుద్వీపము: జావ్విదీవి; శాకద్వీపము: టేకుదీవి ; శాల్మలద్వీపము: టేకుదీవి, బూరుగుదీవి ; జంబూద్వీపము: నేరేటి దీవి ; తొలుదీవి; పుష్కరద్వీపము = తమ్మిదీవి.

## iv. పురములు.

వెనుమసనము = కాళి.

## X. i. ఉద్భిజములు.

చెఱకు = కన్నులమ్రాను ; సంవెఱ = తుమ్మెదకంటు ; తామర = నీటిపుట్టుగు, అసలుఁబుట్టువు.



ii. కీటకములు.

తేనెటీగ: జంటముక్కాలి, జమలిముక్కాలి, తేనియతిండి, తేనెతిండి.  
చీమ=సన్నగాడు.

iii. సరీసృపములు:

పాము: కనువిచికి, గాడుపుమేపరి, గాలిమేపరి, గ్రుడ్డుకానుపు, లాంగ  
డాగుడు, వినుకలికంటి, విసదారి, వీనులకంటి, నిడునవెన్ను, బోరప్రాకుడు.

iv. జలచరములు.

తాబేలు : నల్లదాసరిగాడు.

v. పక్షులు.

గురుడపక్షి: చిలువదిండి, పక్కిరాయడు, పాపమేపరి, పాపమే  
పుడు, పులుగుఱేడు, వెందిరువడి.

కోడి: అజ్జవాలు, మెట్టవాలుపిట్ట.

నెమలి: కప్పుగుత్తుకపులుగు, జట్టుబులుగు.

కోకిల: చిగురాకుదిండి, తలిరుదిండి, కెంపుకంటి.

హంస: తూడుదిండి, తొలకరిసూడు, వానజాలిపులుగు, మినుపపోక,  
కాకి = గుమికాడు, వానకోయిల, వాననెచ్చెలి.

చకోరము: చందమామపులుగు, జాబిలిమేపరి, నెలత్రావడము, నెల  
పులుగు, నెలమేపరి, వెన్నెలపులుగు.

చిలుక: చక్కెరతిండి, చదువులపులుగు, పలుకుదత్తడి ; మరుతేజి,  
రామతమ్మ.

చక్రవాకము: చుట్టుబులుగు, గుండుపులుగు.

శకునపక్షి: సకినంపుబులుగు.

పక్షి: ఇరుపుట్టుపు, గూడుకానుపు, గ్రుడ్డుకానుపు.

గండభేరుండము: దుగమొగముల పులుగు,

vi. చతుష్పాదజంతువులు.

కోతి: అడవితిరుగుడు, అడవిపట్టు, కొండత్రిమ్మరి, కొమ్మత్రిమ్మరి,  
కొమ్మమొకము, కోనత్రిమ్మరి, కోనమనికి, గట్టుద్రమ్మరి, చెట్టుద్రమ్మరి,  
చెట్టువట్టు, తఱులమొకము, తఱులమొరమొకము, మలమనికి, మానుమనికి,  
మానుద్రమ్మరి.

పనుగు: ఎక్కుడుమొకము, పలుగొమ్మల మొకము, బలుహజ్జమొకము,  
గబ్బుచెంకమొకము, చేగలమొకము, రెంట్రాగుడు మొకము.

సింహము: ఏనికతిండి, ఏనుగుగొంగ, జడలమెకము, తెఱనోటి మెకము, తెల్లడాలు మెకము, పచ్చకన్నల మెకము, బాకినోటి మెకము, బొబ్బ మెకము, మెకములతోడు, రెంట చ్రావుడుదిండి, వెడద మోము మెకము.

జింక: పిటికి మెకము.

పంది: ముట్టెమెకము, కొమ్ముకాడు.

ఎలుగు: పుట్టకూడుదిండి, బొల్లి మోర మెకము, వెనుక చూపుల మెకము, పుట్టకావు.

సివంగి: మెకములతిండి.

దుప్పి: కారుకొమ్ము మెకము.

శరభము: చొగంటి, మీగండ్ల మెకము.

పులి: పసిదిండి, చాఱల మెకము.

మనుబోతు: ముక్కొమ్ము మెకము.

మహిషము: జము నెక్కిరింత.

కుందేలు: కుందెలు.

చమరి: కుచ్చుల మెకము.

### XI. మనుష్యులు.

బ్రాహ్మణుడు: ఇరుపుట్టువు, జన్నిగట్టు, నేలవేలుపు, పాటువాడు, పుడమివేలుపు.

బ్రహ్మచారి: గోచికట్టు, గోచిబాపడు, తడుపుదాలుపు.

నేదనులు: ప్రాజదువులు, ప్రాబలుకులు, ప్రామినుకులు ('ప్రా' కు మాఱుగ 'తోలి' యనియుఁ గలదు).

క్షత్రియుడు: బుజముపుట్టువు, రాచపుట్టువు.

రాజు: నేలతోడు, మన్నుతోడు, మానిసి తోడు, పుడమి తాలుపు

(- తోడు.)

సింహాసనము: సింగపుబీట.

వైశ్యుడు: తొడపుట్టువు.

శూద్రుడు: అడుపుబుట్టువు, కలపతాలుపు; తేరుపూస్పరి = సారథి, పడుచులతిండి = శిశుఘాతినీ; కుండగోకరి = వంటవాడు; కబ్బపుఁగూరుపరి = కవి; కావితాలుపు = సన్యాసి; జన్నపుటొజ్జ = ఋత్విజుడు; పెద్దదిన్న పము వాడు = చెవిటివాడు; లేడికంటి = మృగాక్షి; అప్పలకావు = అధ మర్ణుడు; బాసవార్దొర = ఋషీశ్వరుడు; మెయి (మే, - మేను, మై -)

తాలుపు = ప్రాణి; మేపుట్టుపు = కూతురు, కొడుకు; నుడియనికుపు = దొంగ; పడపుగొమ్మ, మానికదారి, వెలయాలు = బోగయిలు; ఆడ వెలయి వెచ్చకాడు = విటుడు; ఇలుతేడు = గృహస్థు

XII. యుద్ధము.

కొండమొగ్గరము = క్రాంచవ్యూహము; వగుసమొగ్గరము = గుండ వ్యూహము; అడ్లవాతియమ్ము; కత్తివాతియమ్ము; విడిచివాటునునయ, విడి వాటుబడియ = ప్రాసము, మించిము చెుడలగు నాయుధములు, వెడద వాతియమ్ము = వెడల్పు మొనగలబాణము; నెలనదికోల = అడ్లచుండ్ర బాణము; పాపతూపు, పాపరమ్ము = నాగాస్త్రము; పాపమ్ము, పాపవాతి యమ్ము; బండిమొగ్గరము = శకటవ్యూహము, గన్నెరాకమ్ము = ఒకబాణము మొయిమలుపు = కవచము, పడవలము = సేనామూఖము,

XIII. శాస్త్రము.

సంగీతము: ఆబోతుసారము=ముషభము, రి, ఏనుగుసారము = నిషా దము, - ని; గుట్టపుసారము=ధైవతము, - ధ, మేకసారము, గాఢారము - గ;

XIV. ఇతరములు.

మగమానికము, మగతాయి = వజ్రము; చందురా, జాబిలితాయి, నెలతాయి = చంద్రకాంతము; పులుగుతాయి = పచ్చ, పులుదిండితాయి, కప్పుతాయి = ఇంద్రనీలమణి, ప్రాద్దుగల్లు = సూర్యకాంతము, పిల్లికస్త్ర తనము = వైడూర్యము; తమ్మికెంపు = పద్మరాగము.

కూత్కైదుపు, వెలిగుల్ల, నీటిపుట్టువ = శంఖము; కొండ్రకైదుపు = నాగలి. నీరుతాలుపు, నీరుమోపరి = కుండ, మేఘము; నీరుద్రిమ్మరి = జలచరము; పలువలువ, పలుకప్పు, పలుదెఱ, వాతెఱ = వెవవి; జింక పొక్కిలి = కస్తూరి, నీళ్లవరుగు = ఉప్పు; ఒలుకులమిట్ట = స్పృశావము; వెనుకటిపని = అపరకర్మ; వెనుకమేను = వీపు, బింగము = బృందము; పాలిండ్లు = స్తనములు; ఆడిత్రావుడు = కఱపు, పాసము = నూనె, మింతు గాలు = దక్షిణాచలము; కన్నునీరు = కన్నీరు, నుక్కవాయి = నాగలి; వాప తాయి = వడగల్లు; మొసలివాపోగులు = మొసలి పాలులు; వెన్వవిన్నిపము = చెవుడు; వెన్వ్రోన = ముక్తి.

అబ్బేసము - (కాశీ. VI 212) - వ్యవహారము 'అబ్బేస' మున్నది. 'అబ్బేసము' గ్రామ్యమయిన 'అబ్బేసము' ఇంకను గ్రామ్యము; ఆపో సానము (భీమ II. 136); ఎడ్లబడి (పాండు, II 103); పొడ్డు పొడము (హర వి. VI. 62; నిర్వ. VII. 36; కవిక. VI. 110); చెడ్డు

చెడక (ఉ. హరి. VI. 143); ఎద్రిచు (ఉ. హరి. IV. 109); - దీనిలో మధ్యహాల్లోప మస్వాభావికము - ఒడ్డాది = నడ్డాది (భీమ. I. 62); డిగించు = దించు (హరి. పూ. VIII. పు. 203); తలాశ (కళా. II. 148); వలాని (శకుం. పరి. II. పు. 43); ఈ రూపములు సాధ్యములయినను భాషయందెన్నడైన నుండెనాయని విచారింపవలసియున్నది. తవ్విందలు

(భీమ. III. 57) - ఇది భాషలో 'తవిదలు' గానున్నది. వకారమున కనునాసి కోచ్ఛారణమును వారించుట కిట్టిరూపము కల్పింపఁబడినవి; తొచ్చెము = తుచ్చము (పాండు. II. 150); ఇదిగాని, ఇట్టివేయగు నొచ్చెము = గుచ్చము; పొచ్చెము = పుచ్చము ననురూపములుగాని భాషలో జేరలేదు; చా (దిగుచు) = దవు (రామాభ్యు. V. 163); ఇట్లే, నా, త్రా, అనురూపము లును లేవు. - నిచ్చేలము (కళా. III. 199) - తాలవ్య చకారముతో లోకమున నీ మాటవినఁ బడుచున్నది; - నిటాలము (దీర్ఘము కల్పితము) - (సమీ. I. 80); నెల = చోటు (పాండు. I. 153); బంగరుపు (పాండు. II. 7); బతము = వ్రతము (కళా. II. 15); బొజుగు (కుమా. భా. II. 159); మంచుక - కప్రత్యయము కల్పితము (నిర్వ. III. 26); మసనము = శ్మశానము (కాశీ. VI. 124); వయ్యాళి (ఉ. రా. పు. 143); సంతొసము (నిర్వ. VII.); సరసికిఁ జనుచున్ (ఉ. రా. పు. 107) - లోకములో వినఁ బడదు; ఎన్నడును వ్యవహారముననున్నట్లు గానరాదు. ఇది సాధువమున 'మనసి, శిరసి, వయసి, పయసి' మున్నగు రూపములును సాధువులు గావలెను. - రాయంచపతిములు (కళా. II. 16); ప్రాణంబురక్షించుకోలు (హరి. పూ. VII. పు. 171) - 'కోలు' అన్ని ధాతువుల మీఁదను జేరదు.

**అర్వాచీన తద్భములు : తద్భవములయ్యు దేశ్యములుగ**

నిరూపింపఁబడిన పదములు.

ప్రాచీన ప్రాకృతభాషలయందువలె తెనుఁగునను దొలుత 'ఊఁత (accent) పదముతోలియక్షరమువై నుండెను. కావున, ప్రకృతియైన పదమునందుండిన యితరవర్ణములన్నియు మార్పులనందుచువచ్చెను. పదమధ్యమునందుద్వ్యత్తాచ్చు లేర్పడెను. ఈ యచ్చులు ప్రాకృతభాషలయందు ప్రత్యేకముగ నిలిచినను రానురాను అవి యొండొంటిలోఁ గలియుచు దూరముగ మిగిలియున్న హల్లులను దగ్గఱగఁ జేర్చుచుండెను. ఇందుమూలమున తెనుఁగు పదములు సాధారణముగ రెండువర్ణములు గలవియయ్యెను. కొన్నియెడల మూఁడువర్ణములుగల తెనుఁగు పదములును నేర్పడెను. మూఁడువర్ణములుగల పదములలోఁ దుదివర్ణము ప్రథమావిభక్తి ప్రత్యయముగనుండెను. నాలుగు

వర్ణములు గలిగిన తెనుఁగుపదములు చాలస్వల్పమయ్యెను. ఎట్లయినను నీ పదములం దూత తొలివర్ణముమీదనుండుటచే ద్వితీయ, తృతీయవర్ణములు దీర్ఘములుగాక హ్రస్వములయ్యెను. ఇట్టి పరిణామముమూలమున నేర్పడినవి ప్రాచీనతద్భవ పదములు. ఆంధ్ర భాషాచరిత్రమునఁ దరువాతి కాలమున రానురాను భారతవర్షమునందలి యితరార్యభాషలనుండియుఁ బదములు తెనుఁగునఁ జేరినవి. ఆ యాధునికార్యభాషలలోఁ గొన్నిటియందు ఊత చాలమట్టుకు తొలివర్ణముమీదగాక ద్వితీయ, తృతీయవర్ణములవై కి జరిగెను. అందుచేత నానిలో ద్వితీయ, తృతీయ వర్ణములు దీర్ఘములయిన యనేకపదము లేర్పడెను. అట్టిపదము లనేకములుచేరుటచే తెనుఁగునఁ గ్రొత్తతద్భవములు చేరుచువచ్చెను. ఇట్లు ద్వితీయ, తృతీయవర్ణములును, అంత్యవర్ణములును దీర్ఘములయినపదములు భారతీయాధునికార్యభాషలనుండియే కాక, భారతీ యేతరభాషలనుండియుఁ దెనుఁగునఁ జేరినవి. సాధారణముగ నిట్టి పదములు దేశ్యములు కావనియే చెప్పవచ్చును. అవి యేభాషలనుండి తెనుఁగునఁ జేరినదియుఁ దెలిసికొనుటకుఁ బరిశోధనము జరుగవలెను. చాల మట్టు కవి యేభాషనుండి తెలుఁగునఁ జేరినవౌ తెలియుచునే యుండును. అట్టిపదముల పట్టిక లీక్రింద వ్రాయఁబడినవి. వానిని శబ్దరత్నాకర కారుఁడు దేశ్యములన్నాఁడు. కాని, వానిత త్వము నాలోచించినచో నవి దేశ్యములు గావనియుఁ దద్భవములే యనియుఁ దెలిసికొనవచ్చును. వానిని

- (1) దీర్ఘాంతములయిన పదములు
- (2) తృతీయవర్ణము దీర్ఘమున పదములు
- (3) ద్వితీయవర్ణము దీర్ఘములయిన పదములు
- (4) ద్వితీయాదిస్థలములందు వైకల్పికదీర్ఘముగల పదములు, అని నాలుగు వర్ణములుగ విభజింపవచ్చును.

(1) దీర్ఘాంతములై శబ్దరత్నాకరమున దేశ్యములుగ నిరూపింపఁబడిన

. పదములు:—  
 అంగీ, అండీ, అంతరపల్లటీ, అడిసాటా, అడ్డీ, అఱడా, ఉడ్డా, ఉడ్జీ, ఎకరా = ఏనుఁగునుగట్టు మొగసాల; కండువా, కరకణి, కాగడా, కావా = అశ్వమండలగతి; కాసా, కిటికీ, కీచడి, కుప్పీ (లు), కురిచీ, కురిడీ, కురుజీ, కూకీ, కైజో, కైజోలు, కొజ్జా, కొణజో, కోడి, కోరా, కోరా (బంగారు), గస్తీ (లు), గుండా, చీటీ, చెడ్డీ, చేందా, చోకీ = భోజనసాత్రము; చాడీ, జిరా, జీరా, జేంజో, జంటి, జోడా, జోడి, జోరీ, జోలీ, జోఘనా, జోళ్వా, జమికి (లు), జోడా (లు), టికా, టూకీ, కొగణా, డబ్బా, డబ్బీ, డా, డాబా, డింకీ (లు), డీ, డేరా, డోకడా, తుటా, తంబు (-ంబూ) తా, తటకా (-పడు;-సాటు); తరకసా, తాపితా, తాపీ, తాలీ, తురా, తేగా (కత్తి), తేజీ, తోడా, దట్టా, దసిలీ, దా, దాళా, దాఘనా, దుమా, దురా, దోరువా,



నామకా, నాముకా, నిచుకళా, నెఱా, నేజా, నేణా, పంజాయీ, పండా, పంపిణీ, పట్టి, పన్నా, పరికిణి, పల్లటీ, వకే, పాగా, పాటీ (లు), పాపటీ (లు), పావడా, పాళీ, పిపిణి, పిరంగి, పేటి, పోళీ. బతిసీ, బావిలీ, బిబ్బీ, బిరడా, బిరికీ, బీరుచా, బుక్కా, బురుడా, బురుచూ, బురుసా, బోయీ, మండీ, మజా! మజ్జా! మమ్మా! ముకానా, మెల్లా, మొసాదా, మొహారీ, రద్దీ, లంకిణి, లంపతా, లంబీ, లకోరి, లడ, లవాజుమా, లాచీ, లాటి, లూటీ, విళంగీ (లు), సంచీ, సన్నీ, సబడి సరుబీ సాటా, సార్లా, హుమా.

(2) తృతీయావర్ణము వీర మై దేశ్యములుగ నిరూపింపబడిన పదములు:—

ఇంగిలా, ఇలువ (వా) గుని, ఇనతాలించు (-ంపు), ఉపతాయి. కలంకారి, కాణమూచి, తిరివాణి, తిరిపాయి, తూపరాణ, తూపరాణి, దుము దారు, నవగోజే, నిమటాయి, పరిఘాణించు, పసినారి, బొమ్మి (మి) డీకము, మురిడీ (గొలును), ముసనాబు, సకి శాతు, సురకాని, సురమాంయి, సురమాలి,

(3) ద్వితీయావర్ణము వీర మై దేశ్యములుగ నిరూపింపబడిన పదములు:-

అంజాయించు, అంబారము, అంబారి, అంబారు, అంబేద, అగాదు, అగావు, అచ్చారము, అచ్చాళు, అజారము, అనాస, అబ్బాటు, అబ్బాలాడు, అమాంతము, అమాని, అమాగు, అవాయి, ఆగాడ, ఆచూకే, ఆరాటము, ఆరాటించు, ఆశ్వారు, ఇంజేటి. ఆసాది, ఇలాయి, ఇలారము, ఉగాది, ఉజ్జాయిించు, ఉటంకించు, ఉతాణి, ఉల్లాపు, ఉల్లాపుజేప, ఉల్లాము, ఉల్లారు, ఉవ్వాయి, ఎడాటము, ఎడారి. ఎడారె, ఎల్లాపి (కత్తియ), ఏకోను, ఏగాని, ఏనాదము, ఏనాది, ఏడాది, ఏరాది, ఏరాలు. ఐరేని, ఒడ్డారించు, ఒడ్డారము, ఒయారము, ఒయ్యారము, ఒయా (-య్యారి), ఒదారుచు, ఒయారము, ఒయారి, కంగాణము, కంగారు, కంగోరు, కందారి, కడాని, కడ్డాయము, కనారిలు, కన్నాత, కబాడము, కబాయి, కరాళించు, కలాపన, కలాపి, కలాపము, కసాయి, కళాయి, కళాసించు, కాంతాళము, కాంతాళము, కాంబోది, కాందారి, కాందారి మాందారి, కాణాచి, కాతాళము, కారాకూరము, కారాట, కావేషము, కిలాతము, కలారము, కీలారి, కీల్లాపు, కీలారము, కీలారి, కుటాక, కుమారిలు, కురాళము, కురాసాని, కైకోల, కైలాటము, కైలాటకాడు, కైవారము, కొటారము, కొటారి, కొటారు, కొలారము, కొలారము, కొలారు, కొలారుబండి, కొల్లారము, కొల్లారు, కొల్లాబుడి, కొల్లాయ (పంచె), గండారు, గనీబు, గన్నేగు, గమాగుంచు, గయా (-య్యారి) శము, గయా (-య్యారి) శి, గయా (య్యారి) శించు, గయాళు, గాజాపసుజీ, గాలామా, గుజాటి, గుడ్డాము,



గుబాలించు, గుబాలు, గుబేలు, గొడారి, గొహళు, గోణాము, చిన్నోటి, చిన్నారి (పొన్నారి), చిల్లోటి, చిరాగు, చీకాసు, చా (నా) తాని, చునాయింఁచు, జమాయింఁచు, జరాయతి, జేంజోటము, జేజోయి, జోజోము, జోలారి, జోవాహిరి, జమాయింఁచు, జోతాము, జోనగి, జోహళు, జోహళువు, టపాకాయ, టలాయింఁచు, టాటోటు (కాండ), ట లాటోలితనము, డొకారము (సొచ్చు), తటాన, తటాయింఁచు, తనాబి, తపారము, తపారు, తమాయింఁచు, తరాజు, తరాసు, తలాపి, తలాటము, తలాడ, తలారాచు, తవాయి, తాబేలు, తాగాడి, తాగాణి, తాట దూటము, తామోలు, తుకాటము, తుటాయింఁచు, తుటారము, తుటారి, తుటారింఁచు, తుటారిక త్తియ (-కాండ), తుపాకి, తుపాసు, తుపాసి, తురాయి, తోడేలు, దాళిపాడు, దుమారము, దుమాలు, దురాయి, దువాళము, దువాళి, దువాళించు, దూబూచి, దేవీజే, దో (గ్రో) యము, డకీబు, నరాజి, నవాతు, నారాజు, నేరాజు, నేరేడు, పంజాయీ, పగణి, పన్నాగము, పన్నారు, పరాగు, పలాములు (నేయుట), పల్లెరు, పస్తాయింఁచు, పాజేబులు, పారాణి, పారాశించు, పింగాణి, పంజారి, పిసాళము, పిసాళి, పిసాళించు, పిల్లారి, పునాది, పూరేడు, పెండారము, వైశాలు, వైజాలుమట్ట, పోకారు (-చు), పోకాలు, పొన్నాడ పొన్నారి, బండారు (పసుపు), బందారు, బకాసు, బటాని, బత్తాయి, బరాబరి, బరాబరిక, బవంతము, బవంతి, బారాది, బిగాది, బిగారము, బిటారి, బిడారము, బిడారు, బీరాణు, బుక్కాము, బూర్షిను, బెలుచి, బొబ్బాటము, మండాము, మండాటము, మండ్రాటము, మజ్జారె! మతాబు, మత్తాబు, మనాయింఁచు, మమ్మాయి, మరాటము, మలా (ల్లా) రము, మల్లామడ, మసీదు, మహాతు, మూదాళి, మాగాణి, మాగాని, మాస్తీఁగు, మిటారము, మిటారి, మిటారింఁచు, ముకాసా, ముక్తాయింఁపు, ముటాలు, మురాళము, మురాళించు, ముస్తీదు, మేజోడు, మొలా (ల్లా) ము, రంగాయింఁచు, రజాయి, రవాయి, రుమాలు, రువాణము, లకోరి (రీ), లవాజుమా, లాతాము, లొటారము, వజీ (జీ) రుడు, వటారము, వటారి, వటారు, వరారి, వరారము వచ్చుచి, వసార, వళావళి, వాయింఁట, వాలాముసు, వాలాయింఁచు, వాలూచి, వాలూరు, వితాకు, వితాకుడు, విలాతి, వీణాము, సన్నాయి, సపాట, సరంగు, సరంబీ, సరాగము, సరాతి, సవాయి, సస్కాని, సాటాకోటి, సాతాను, సాపాటు, సారంగి, సిరాజి, సిరాణము, సుకారి, సుమాళము, సుమాళి, సుమాళించు, సురాళము, సురాళించు, సువా (వ్వా) ల, సాసాయింఁచు, సోనగి, సోరంగి, హా (హా) జారము, హాసాదు, హాళాహళి, హిజాదు, హాలా హాలి, హాలమాము, హాలకీ, హేబిబు, హేరామి, హేరావళి, హారంగు, హారాట, హారాహారె.

(4) ద్వితీయగాని స్థలములందు నీగము విల్పముగుటచే హ్రస్వము కలుగునట్టి పదములు:—

అంగి, అం . అను(రా) అను(రా), అణ్ణి, ఉణ్ణి, గాలము, గుణ్ణము, గోతము, చాడి, చొడి, చెడ్డి, జుడి, జూడము, జూడ, జోతిము, టూకి, పుట్టెంట, తంబుళ, తణగము, తాళి, తాళి, తేజ, వో(వ్రో)ణము, వానేజా, నేరెడు, పుచ్చిణి, పల్లెరు, పాక, పాగ, పావడి, పురిగి, పూరెడు, పురుకము, వెండెరము, వీటి, పోచి, పొడి, బీనువ, బుక్కి, బొండ్(బండ్)ము, బోయి, మండము, మండి, లువి, లకోరి, లడి, లాచి, లాటి, లాతము, లూటి, వీణము, సంచి, సన్ని, సాట.

ఇవిగాక యీక్రిందినగములందు చూపబడిన పదములును శబ్దాత్మాకరమున దేశ్యములుగా నిరూపింపబడినను తద్భవము లేయగును :—

(1) ఒత్తక్షరములుగల పదములు :—అవఘుళము, అవఘుళించు, అవఘుళుడు; ఉతాణి, ఉతాణి, తుగుతాగు, తవతవ, తవళించు, తవణిల్లు, తవర, తవళి, తవళికాడు, తవిణ, తుగణా, తీవి, తేన, తోలా, పరిఘాణించు, పరిఘవము, పరిఘవించు, పరిఘవిల్లు; వతర, వతారి.

(2) జే, బ, న, అను నక్షరము లంతమందుగల పదములు :—అణుజు, అమిజి, అరుజే, ఆబ, ఉంక్రస, ఉణుళు, ఉబును, ఉరుజే, ఉరుముజి, ఉబు ఉబి, ఉసు, ఎబ్బె, బొజు, బొను, కుగర, కణళు, కడు(ణు)ళు, కలుళు, కల్లరుజే, కాజి, కురుజే, కురుళు, కక్కస, కక్కస, కేసి, కైళి, కొను, పిడుజే, కొరవంజి, గిరిస, గిలుబు, గుబును, గొబు, గొబు, తనాబి, తిచ్చి, నరుజే, దినుసు(న్సు), దిమ్మి(మ్మె)స, ముసు, దేరజే, సిరజే, బుళు, బొళు, వాజే, హజ్జ.

(3) జే, బ, అను వర్ణములు ఒకమధ్యమందుగల పదములు :—ఉంటము, ఉబుకు, ఉబ్బు, ఉబును, ఉబ్బిణి, ఉబిలి, ఎబ్బెరి, ఎబ్బెజీకిచు, ఒబ్బిల్లు, ఒబ్బిడి, చిబుకు, చుబ్బనచూళ, రబుకు, తాబండు, తుళుగు, వాజేము మొదలైనవి.

(4) హకార, ణకార, శకారములుగల పదములు :—ఆణి, ఉణుజు, ఉక్కణము, ఉక్కళము, ఉరళించు, ఉళళ, ఓహటము, ఓహటిల్లు, క్రేణి, క్రేణించు, క్రేణిసేయు, గోహారు, గోహారి, జేంజేడ, జేజాయి, జేబురుజేంగి, జో (జో)హారు (వు); తబుకు, తహతహ, నేహరము, మహంతు, మొహళము, మొహరి, మోహరి, మోహరము, మోహరించు, రహి, రహించు, లాహిరి, లాహిరి మోదము, సాహిణము, సాహిణి, హజారము, హజారు, హజ్జ, హత్తు,

హర్షు, హరబ్ధి, హరిగ, హరిశ్చంద్రులు, హరివర్షులు, హరపు, పల్లకశ్లోలము, హవణించు, హవణిక, హవణింపు, హవణిల్లు, హవలు, హసదు, హసాదు, హళాహళి, హజారము, హిజారు, హుటాహుటి, హుమా, హుమాఱు, హురుముత్తు, హురునుంజి, హుర్తు, హుర్తుంజి, హుళికి(కి), హెచ్చరించు (-రిక, - రికించు, - రిల్లు), హెచ్చిల్లు, హెచ్చు, హేజీబు, హోరు, హాసు.

(5) ద్విత్వాక్షరములుకాని సంయుక్తాక్షరములుగల పదములు :—

ఆస్తి, ఇస్తువు, కట్లంక, కుస్తురించు, కొర్నవగండు, గస్తీలు, గస్తు, జాప్యము, తిరస్తు, త్రస్తురి, త్రస్తురించు, దవంతి, దుస్తు, నిప్పస్తు, పస్తాఱు, యించు, పుస్తె, పుస్తు, బిస్తు, బెస్తు, మస్తు, మస్తురించు, మస్తు, మాస్తీఱు, ముక్తాయించు, ముస్తీదు, ముస్తె, మొస్తురు, రస్తు, విగ్గురించు, విస్తు, సస్కాని.

(6) తుదిని ఖండబిందువుగామాఱని పూర్ణబిందువులు పూర్వమందు గల యక్షరములతోడి పదములు:—ఆడంగి, ఉటంకము, ఉటంకి, ఉటంకు, కట్లంక, దనువంది, మహంతు మొదలైనవి.

తెనుఁగుఢాతువులు : అందుంఱి గలిగిన యితరరూపములు.

ఈ క్రింది పట్టికలలో విశేష్యాదులవై నుపఢాతువులుగఱ జేరి క్రొత్త ఢాతువులుగ నేర్పడినవానిని చేర్పలేదు.

(1) అగలు, అగలుచు, అగులు, అవులు, ఔలు. (2) అగు, అగు, గదే, అగుఁగాక. అగుబొమ్ము, అగుదెంచు, అగుర, ఆయలే, అయ్య, అవు, ఐన, ఐపోవు; ఔ, ఔఁగదే, ఔఁగాక, ఔలెమ్ము, ఔలే, కద, కదరె, కదా, కా, కాఁబట్టి, కాఁబట్టు, కాఁబడు, కాఁబోలు, కాక, కాకున్నె, కాకేమిఁకాద, కాదా, కాదె, కాన, కాని, కానీ, కావలయు, కావించు, కావుట; కావుత, కావున. (3) అచ్చు, అచ్చుకొను, అచ్చుదల. ఐవచ్చు. (4) అడ(ణ)ఁగు, అడ(ణ)ఁకువ, అడ(ణ)ఁగారు, అడ(ణ)ఁచు, అడఁకము, అడఁగు, అడుచు, అడుపు. (5) అడరు, అడరించు, అడరుచు. అడరుదెంచు, అడలు, అడలుకొను, అదరు, అదలు, అదలుచు, అదలుపు, అదిరిపడు, అదిరిపాటు, అదురు, అదురుఁగ్రోవి, అదురుఁద్రిక్క, అదురుగడ, అదురుగుండియ, అదురుచు, అదురువేలు, ఉదరు. ఉదరిపాటు, ఉదరిపడు, ఉదిరిగొను, ఉదిల, ఉదిలకొను. (6) అడుగు, అడుగుకొను, అడుగుకోలు, అడువు, అడ్డు. (7) అడ(ణ)కించు. (8) అత్తు. (10) అతు(దు)కు. (11) అదుము, అదుముడు. (12) అద్దు, అద్దకము. (13) అనఁగు, (14) అను, (15) అనుచు, అనుపు. (15) అమరు, అమరిక, అమరుచు. (16) ఆమ్ము, ఆమ్ముడు, అమ్ముడులైవు. (17)

రిల్లు, హెచ్చిల్లు, హెచ్చు, (78) ఎత్తు, ఎతు(త్తు) బరికాడు, ఎత్తనగోల  
 (-లు), ఎత్తరము (-వు), ఎత్తికొను (-కోలు, -పోడుచు), ఎత్తిలి,  
 ఎత్తివేయు, ఎత్తుగడ (-గడ్డలు, -గున్ను, -దెంచు, -వెట్టు, -భారము,-  
 వడు, -వేయు, -వ్రావు), ఎత్తెల; ఏచు, ఏడుగడ, ఏడ్గడ, ఎయిదు, ఎద్దు,  
 (79) ఎదురు, ఎదిరి, ఎదిరిచు, ఎదురాడు, ఎదురుకట్టుల (-కుత్తుక,-  
 కొను, -కోలు, -గడ), ఎదురుచు, ఎదురుచుక్క (-చూచు, -పను,-  
 పాటు, -మ్రోయు, -ఱొమ్ము), ఎదురేగు, ఎదురొత్తు, (80) ఎర (అ)గు  
 (-డు), (81) ఎరియు, ఏర్పు, ఏర్పు, ఏచు, (82) ఎఱుగు, ఎఱుక, ఎఱుకత,  
 ఎఱుక చేయు (-పడు, -సాని), ఎఱుకున (83) ఎలయు, ఎలరు (-చు-పు),  
 ఎలరారు, లేచు, (84) ఎసగు, ఎస, ఎసకము, ఎసకొను, ఎసరు, ఎసరేగు,  
 ఎసలారు, ఎసవు, ఎసవెట్టు, ఏచు, ఏపు, ఏపారు, (85) ఏక (కా)రు, (86)  
 ఏకు(డు). (87) ఏగు (-దెంచు, -వెండ్లి), ఏతెంచు, (88) ఏదు (డు), (89)  
 ఏమఱు, ఏమఱిల్లు, ఏమఱుచు, ఏమఱుపాటు, (90) ఏయు, వేయు, వైచు.  
 (91) ఏరుగు (92) ఏఱు (93) ఏలు, ఏలిక (-సాని, -వాడు, -కొను, -  
 కోటి,-బడి (94) ఒంటు, ఒంటిపు, ఒంటుకొను, (95) ఒందు, ఒందిక, ఒద్దిక,  
 ఒట్టు, పొందు, పొంతక తై, పొంతనము, పొందిక, పొందుకాడు (-కొను, -  
 పడు, -పాటు), పొర(అ)యు, పొనుపు, పొంపిరివ్రావు, పొంపు, పొంపెసలారు,  
 పొత్తు (క తై, -కాడు, -గుడుపు, -సేయు), పొన, పొనరు (చు, -వడు),  
 పొనరారు, (96) ఒగ్గు, ఒగ్గుబల్ల (97) ఒడియు, ఒడిసియ, ఒడిసె-(ల), ఒడి  
 సెలకాడు, (98) ఒడుచు, ఒడించు, ఒడు, ఒటము, ఒట, ఒటమి, ఒట(పు)లు,  
 ఒటిల్లు (చిందఱ), ఒటు(-పడు, పాటు, -వ్రావు, -సేయు), ఒడిక, ఒడిగిల్లు,  
 ఒడుబిల్ల, ఒడుదొకకు, ఒడ్డగ, ఒడ్డగిల్లు, ఒడ్డగడవు, ఒడ్డొకము, (99)  
 ఒత్తు, ఒత్తిగిల్లు, ఒత్తిడము, ఒత్తిడి, ఒత్తికము, ఒత్తియాడు, ఒత్తిలి,  
 ఒత్తిల్లు, ఒత్తుకమ్మి (-కాడు, -కొను,-డు,-వడు), ఒత్తిరవు (100) ఒదరు,  
 ఒదలు, ఒదుగు (వు), ఒద్దియ, ఒద్దె, ఒదుగుబడి (101) ఒదుగు, ఒదుగిలు,  
 ఒదిగిళ్లు, ఒదుగఱబాటు, ఒదుగునడు (-పాటు), (102) ఒనచు, ఒనరిక, ఒన  
 రించు, ఒనరుచు, ఒనర్పు, ఒనరుపడు, ఒనవెట్టుకొను, పొనరు, పొనరారు,  
 పొనరుచు, పొనరువడు, పొనుపు, పొన్నరి, పొన్నారి, (103) ఒప్పు, ఒప్పఱ  
 దము, ఒప్పమి, ఒప్పారు, ఒప్పిదము, ఒప్పకొను (-కోలు,-లాడి), ఒమ్ము,  
 ఒవ్వు, (104) ఒరగు, ఒఱవ, ఒరిగ, ఒఱగు, ఒఱకము, ఒఱకాటము, ఒఱగం  
 బడు, ఒఱగడ్డము, ఒఱగుబిల్ల, ఒఱగువ్రావు, ఒఱగొడ్డము, ఒర, ఒరగచ్చు,  
 ఒరగిల్లు, (105) ఒరయు, ఒరకొను, ఒరపిడి, ఒరవెట్టు, ఒరయిక, ఒరసికొని  
 పోవు (-వ్రావు), రాయు, రాచు, రాపడు, రాపాడు, రాపిడి, రావు, రావుడు,

రాపుడు రాయి, రాపొడి, రాయు, రాయిడి, రాయిడించు, రాయిడికత్తె  
 (-కాడు), రావడి, (106) బిలులు, బోలు, బొల్లు(107) బలము, పొలము,  
 పొలయిక, పొలసాడు (108) బలుకు (109) బలుచు, బలి, బలిము, బలినకు,  
 బలుపు (110) బల్లబాటు (-బోక, -బోపు, - గిల్లు), బల్లమి, (111) బసగు  
 (-వు, (112) ఓపు, ఓపిక, ఓరిమి, ఓకుచు, ఓకుపరి, ఓకుపు, (113) కంకు, (114)  
 కను, కంట, కందెఱ, కనుగొను (-బాటు, - బ్రాము), కనిపట్టు, కని  
 పించు, కనుక, కనుకట్టు, కనుకలి, కనుకని, కనుకట్టు (దినము), కనుకూలి  
 (-చీకటి, - పట్టు, - వాప, - వెట్టు, - నొట్టులు, - బంటి, - బడి, - మూయు,-  
 మూసిగొతలు, - మొకగు, - వినకి, - నచ్చు), కన్కని, కన్కట, కన్కొను,  
 కన్నడ, కన్నఱ, కన్నటి, కన్నశపు, కన్నవిడి, కన్నాకు, కన్నాతి, కన్నెరు,  
 కన్ను (నీరు, మొఱగు, - లమ్రాను, - లపిలుకాడు), కన్నోలు, కన్నట్టు,  
 కన్నోఱగు, కాంచు, కాండగు, కానివాడు, కానరానిచుక్క, కానిక,  
 కానిపించు, కానుక, కానుపు. కాక్క, కాన్పించు, గంటి, గంటు, గంటు  
 వెట్టు, గండి, (115) కాగు, కాడి, కాడివెలుగు కాగుమ. కాచు, కాపు,  
 కాపుడు, (116) కాచు, కాయు, కాపు, (117) కండు, కండువాలు, (118)  
 కచ్చు, కచ్చించు, కచ్చుకొను, (119) కట్టు, కట్ట, కట్టడి (-చేయు), కట్టనము,  
 కట్టిడి, కట్టుగొబము, (-గొగగు, - గొమ్మ, - గొయ్య, - గోక), కట్టుక,  
 కట్టుగడ (-గొట్టు, - దొన, - పకాసి, - పకాను, - పడు, - పాటు, - బండి, -  
 బడి, - మట్టు, - మామిడి, - మ్రాను). కట్టువ, కట్టెడి, కట్టుము. కట్టుగుదియ  
 (-జెట్టి, - దండ, - పుకుగు, - బల్ల, - మారి, - నంచు), (120) కడ  
 (ణ)గు, కడ(ణ)క, (121) కడచు, కడ, కడకొఱవి, కడబడు, కడకుబోవు,  
 కడకొఱవి, కడగండ్లమారి, కడగండ్లు, కడగట్టు, కడగన్ను, కడగొట్టు, కడ  
 చను, కడచుక్క, కడతెగు (-తేలు), కడప, కడవల, కడపు, కడపుజేయి,  
 కడమ (-పడు, - ముట్టు, - యెత్తు), కడవబడు, కడనాడు, కడవెట్లు, (122)  
 కడుగు, కడ్గు, (123) కడలు, కడలాడు, కడలిక, కడలుచు, కడలుడు, (124)  
 కదియు, కదించు, కడియబడు, కదియించు, కడుకొను, కడుము, కడురు,  
 కడ్డుము, (125) కనలు, కనారిలు, కమచు (-చు), కమలు, కాలు(చు), (126)  
 కనియు, (127) కప్ప, కప్పడిము (వై). కప్పడు, కప్పదెంచు, కప్పబల్ల,  
 కబాడము, (128) కమి(వి)యు, కమచు, కమ్మిరించు, క్రమ్ము, క్రమ్మఱబడు,  
 క్రమ్మటిల్లు, క్రమ్మఱు(చు), క్రమ్మడల (-దెంచు), (129) కఱచు (-పు),  
 కఱు (-లాడు), క్రచ్చు (కొను). క్రచ్చఱ, (130) కఱుకు, కఱుక్కు,  
 (131) కలగు, కలక, కలకబాటు (- పాటు), కలకువ, కలగబడు  
 (-బాటు), కలనియాడు, కలచు (-తె), కలతెపడు, కలగలపు, కలగుండు



(- గొను, - వడు, - వెట్టు), కలగూర, కలగొను, కలపడము, కలపనగంప, కలపనబండి, కలపము, కలపు, కలయ (వె), కలయంపి, కలయబడు, కలయిక, కలయ, కలవంటకము, కలవడు, కలవరపడు (- పోవు), కల (ళ) వరము, కలవరి(ళి)ంచు (-ంత), కళవళపడు (- పాటు), కలియు, కలుపు (-గోలు), కలుపుగోలుతనము, క్రయ్య, (132) కలుగు, కలిమి (-చెలి, -దండుగ), కలుపు (133) కవియు, కవియించు, కవించు, కవిచేయు, కవియు దెంచు, (134) కప్పు, (135) కనగు, కసి (-మనగు, - మసి), (136) కాచు, కాయు, కాపు, కాపరి, కాపాడు, (137) కాయు, కాయ (-కంటి, - కన్ను, - పేండలము), కాయువు, కాయ్యు, (138) కాలు (చు), (139) కిట్టు, కిప్పు, (140) కిడుకు (141) కినియు, కినుక (కాడు), కినుపు, కినువడు, కిన్న, కిన్నడు, (142) కుంటు, కుంటి (గామా), కుంటిగించు (- పడు, - పిచ్చుక, - వాలు), (143) కుందు, కుందికాళ్లు, కునుకు, కునికిపడు (- నాటు), కునియు, కునినాడు, కునుకు, కునుపు, కులుకు (లాడి), కులకరించు, (144) క్రుక్కు (డు), కుక్కి (వడు), క్రుంగు(డు), క్రుంకుడుగట్టు, క్రుంకుమల, క్రుంగు, క్రుంగబడు, క్రుంగిలు, కొంపు, కొంకర (లువ్రావు), కొంకి, కొంకు పాటు (- వ్రావు), కొంగోడుపడు (- వ్రావు), కొంచించు, కొంజు, కొంకి, క్రుక్క (గొను), క్రుక్కలు మ్రొంగు, క్రుక్కిళ్లు మ్రొంగు, క్రుక్కిలి, క్రుక్కు మిక్కను, క్రుక్కు మిక్కుమను, క్రుచ్చు, క్రొచ్చు, క్రొయ్య, (145) కుట్టు (కాడి, - డాకు - డు, పోగులు, పోయు), (146) కుడుచు, కుడితి, కుడితి నీరు, కుడువరి, కుడుపు, కుడుమా, కుడ్చు, కూడు, (147) కుదియు, కుది (యి)ంచు, కుదికిలబడు, కుదికిలు, కుదులు, కుదిలిక, కుదుచు, కుదుపు, గోలు గోలు, గోలురించు, కొంతుకు (వడు), కొదుకు, కొదుపు, గొడ (ణ)గు, గొడవ, గొణగొణ (లాడు), గోడగించు, గోడు, (148) కుదురు, కుదిరిక, కుదురుకొను, కుదురుచు, కుదురుపడు (-నాటు) (149) కుమూలు, కుమూరి, (148) కుమ్ము, (150) కూడు, కూటకమా, కూటమి, కూట (-టా) ను, కూటిముత్యము, కూటు (న), కూటవమాక, కూటువు, కూడ (బడు, - బెట్టు, - ముట్టు, - దల), కూడలి (తాయి), కూడిక, కూరు, కూరిమి, కూరుచు, కూరుచుండు, కూరుపరి, కూరుపు, కూర్చుండబడు, (151) కూయు, కూ, కూక (రించు), కూత (కైదువు, - నేల, - పట్టు, వేలు), (152) కుములు, కూలు (చు), కూలబడు (153) కెడపు, కెడయిక, కెడయు, కెడవు, (154) కెరలు, కెరలియాడు, కెరలుచు, కెరలువ్రేడుచు, కెలయు, కెలకు, కెల్లగించు, కేరు, కేరించు, కేరడము, కేరడించు, కేరుపు, (155), కొందు, కొండలము, కొండలపడు (-నాటు), కొందలించు, కొల్ల (కత్తె, - కాడు, - కొట్టు, - గోను, - వెట్టు, -



లాడు, - శ్రౌవు), కొల్లాడు, కోడు, (156) కొట్టు, కొట్టికాడు, కొట్టుపడు  
 (-లాడు, - లాట), కొట్టును, కొట్లమారి, కొట్లట, (157) కొను, కొంట, కొంపోవు, కొనిపోవు, (-యాట, - యాడు, - వచ్చు), కొనుగోలు (-బడి, -  
 మొదలు), కొలుపు, కోలు, కోలుకొను (158) కొఱలు, క్రాలు, (159) కొలుచు, కొలగాడు, కొలగారము, కొలత, కొలారకము, కొలారము,  
 కొలారు, కొలా (ల్లా) రుబుడి, కొలిపించు, కొలునడి, (160) కొలుచు, కొలువు  
 (కాడు, - కూటము, - కొను, - డుకాడు), (161) కోసగు (162) కోడు  
 (163) కోయు, కోతె (కట్టు, - పడు) (164) కోడు, కోరిక (-కీ), (165) క్రక్కు  
 (166) క్రాలు (గంటి), (167) క్రుళ్లు (పోతు), క్రుళ్లనించు  
 (-ంత) (168) కోలు (కనవు), కోలుచు, (169) గలు, గటి, గంటు  
 వెట్టు, గండి (వై.). (170) గు (డు) కు (171) గడుము (కొను), గడ్డిచు,  
 గడ్డి (కాడు) (172) గిలుపు, గిలుకు, (173) గిలుపు, గిలుపు, గిల్లకన్ను  
 (-చూపు), (174) గిల్లు (చు), (175) గిల్లులు, గీలు, గీలు, గోకుడు  
 పాట, గీలు, గీత (కట్టియ), గులు, గీలునలుచ్చు, గీట్లకన్న, గోచుజలు,  
 గీయు, గీలు, గీలుడు, గీలునామము, గెలు, చీరి, చీరి (లి) క, చీరుక, చీరుడు,  
 చీలు (డు), చీలు (చు), (176) గుజు, గుజుటను, గుజులివెట్టు, గుంజుళ్లు,  
 గుంజునుగు, గుంజులాడు (177) గుప్పు, గుప్పిలి, గుప్పించు, గుప్పున,  
 గున్ను, గుమ్మెట (-త), గుమ్మెతకాడు, (178) గెంటు, గెంటించు, గెంటు  
 వడు, (179) గెనయు, గెనసు (180) గెలుచు, గెలిపి (డి), గెలుపు (కాడు,  
 కొను), గెలువము, (181) గోజు, గోజాడు, గోజాట, (182) గ్రుద్దు  
 (లాట, - లాడు), (183) చించు, చందట, (గొను, రేగు, - వందట, -  
 వందటచేయు, - శ్రౌవు, - చేయు), చిండాడు, చిందియ, చిందిలి, (పడు, -  
 పాటు), చిందిలు, చిందు, (వండు, - వండుచేయు), చింపి(టి), చింపు, చిదక,  
 చిదగోర, చిదియు, చిదుకు, (-గు, - పు, - ము), చిదురలు, చిదురుపలు,  
 చిదువులు, చిన, చిని, చినుగు, చిరుగుడు. చినుకు (బూస), చిన్న  
 (టనాడు - ది. - నాడు - రిపోన్నరి - టికము - వాడు - పోవు) చిన్నారి  
 (పోన్నారి), చిన్ని (దము, - పుపు, - పూతేసు), చిలుగొలి, గూబ, - త, -  
 తనగోడు, - తనబిల్లులు, తుక, తేకు, దింకీ, దొడ, నవ్వు, నాలుక, పాల,  
 పులి, - బంతిపనుపు (వై.). - బొద్ది, వడ్లు, వాలు, వేరు, సెనగలు), చిలుకు,  
 చిలికించు, చిలిపి, చిలుకు(డు), చిలుప, చిలువాలు, చిలువాయనము, చిల్లర  
 (కాడు), చదుకు, చదుపు(-ము), చిల్లు (పోలు), చిల్లి, చిల్లులుశ్రౌవు, చివుకు,  
 చివ్వు, చీదట (గొను, రేగు, -లు శ్రౌవు, చెండు, చెండాడు, చెండుబెండాడు,  
 చెడు, చెట్ట (వై.), చెడగరము, చెడనాడు, చెడిప, చెడుగడు, చెడుగు, చెడ్డ

(వై.), కీడు (వై.) చెదగు, కీడుపడు ( - పాటు), కీడ్పడు, కీడ్పాటు, చెఱచు, చెఱపనచేట, చెఱపు, చెఱుచు ( - పు), చెఱుపరి, చెలగు, చెల్లు, చెల్ల(ల్లా) చెదరు, చేటు, చేట్లకొఱవి, చేడ్పడు, చేడ్పాడు, చదియు, చదియ, (184) చిప్పిలు ( - ల్లు), చిమ్ము, చిమ్మ, చిమ్మనఁగ్రోవి, చిమ్మనము, చిమ్మిరేగు, చిమ్ముడు, చిమ్ముబిల్లులు, (లాట, - లాడు), చిఱుము, (185) చిబుకు, (186) చిముడు, చిమిడిక, చిముడుచు, (187) చీగు, (188) చెంగు, (189) చెందు, (190) చెక్కు, చెక్కడము, (191) చెనకు ( - యు) (192) చెప్పు, చెప్పుడు మాట, (193) చెరుగు, చేట, (194) చెరువు, (195) చెలగు, చెలయు, చెలరేగు, (196) చెల్లు, చెలువ (ము, వు), చెలువుడు, చెల్ల, చెల్లబో, చెల్లరె, చెల్లుబడి, (197) చేరు, చేరిక, చేరుగడ ( - గొండి, - చు, - చుక్క, - డులు, - పు, - బడి, - ప, - వకాడు), చేర్వ, చేర్చుక్క, (198) చదువు, చదువరి, చదువుల పడఁతి ( - పులుగు, - ముదుకడు, వేలుపు), చదువులయ్య, (199) చను, చనవరి, చనవు, చనవురాలు, చనుదెంచు, (200) చచ్చు(డు), చాపరువు, చావఁజూచు, చావు, చాఁగఱ(గొట్టు, - గొను, - లాడు), (201) చమురు, చరుము, (202) చఱచు ( - పు), చఱపు(బిడుక, (203) చలుపు, (204) చాగు, చాఁగిలింత, చాఁగిల్లు, చాఁగురె, చాఁచు, చాఁప (కట్టు, కట్టువడు, తాయి), చాఁపట్టు, చాఁపలు, చాఁపు, (205) చాగు (బడిక), (206) చాటు, చాటించు. చాటువ, చాడి ( - డీ), (207) చాతు, (208) చాలు, చాలమి, చాలించు, చాలిక, చాలుబడి ( - మానిసి, - వాడు), (209) చుండు, చూడు, చూఁడుఁగొడుపు, (210) చుట్టు, చుట్ట, చుట్టము, చుట్టఱికము, చుట్టలుగు, చుట్టిల్లు, చుట్టివచ్చు, చుట్టుఁగై దువు ( - గొండ, - బట్టు, - బులుగు, - కొను, - కొల్లారము, - కొల్లారు, - గుల్ల, - దల, - మాలియ, - వాఱు, - వాలు, - వాలుదారి, - వేడెము), నుడిబడు, గట్టు, గాలి, గొట్టు, గొను, గోరు, యు, వడు, వాలు, వ్రావు), చూరు, (211) (212) చొక్కు (నీరు, - పెట్టు, - పొడి, - మందు, చొరుగు (వు), చొ(సా)లయు, (213) చొచ్చు, చొచ్చిల్లు, చొత్తెంచు, చొనుపు, చొన్ను, చొర (బడు, - బాఱు), చొరవ, (కత్తియ, - కాడు), (212) జడియ, జడిపించు, జడుపు, (214) జరగు, జరపు, జరుపు(డు), జరుగు (బాటు, - డు, - డాట, - బడి, (215) జుడు(ణు)గు, (216) డ(ద)ంగు ( -ంచు), దంపు(డు), దంపుటిల్లు, (217) డంగురము, డ(ద)బ్బ, దబ్బఱ (కత్తియ, - కాడు), దబ్బఱి, (218) డ(ద)య్య, (219) డా(దా)గు, డా(దా)కొను, డా(దా)గుడు(రు) మూఁతలు, డా(దా)గురించు ( -ంత), డా(దా)చు, డా(దా)పు, దాఁగిలి మూఁతలు ( - ముచ్చులు), డా(దా)చు, దాఁపన, దాఁపరము, దాఁపరించు,

దాఁపరీఁడు, దాఁపటికము, దాఁపుడు, దాఁపురము, డొ (దొం)గు ( - ఁగ),  
 దొంగపని, దొంగటికము, దొంగిలిఁచు, దొంగిలు, దోఁగురు, దోఁచు, దోఁపు  
 (డు)కాఁడు, దోఁపిడి(కాఁడు) (220) డి (ది)గు, డి (ది)గఁబడు. - నాడు, -  
 నుఱుకు), డి (ది)గ్గు, డి (ది)గు(గ్గు)డు, డి (ది)గువ, డి (ది)గ్గ. (ఁద్రా)పు, దాటు,  
 నాడు, నుఱుకు), డిగ్గువడు, (221) డుక్కు, (222) డు (దు)య్య, డూ (దూ)యు,  
 (తీఁగ, - ముడి), (223) డు (దు)లుచు, డు (దు)ల్లు, దొల్లు, దొరలు,  
 దొర్లు, తొర(రు)ఁగు, తొరలుఁచు, తొరుపు, తొర్లిఁచు, దొ (డొ)  
 లుచు, డొల్ల, దొలుపు, దులుపు, (224) డొ (దొం)కు, (225) డో (దో)ఁగు.  
 డో (దో)ఁగాడు, డో (దో)ఁగియాడు, (226) తక్కు (డు, లాఁడి, లాఁగు, -  
 వపడు, - వపాటు, (227) తగు(వు), తగవు(గోరి), తప్పు, తప్పిదము, (228)  
 తగు(వు)లు, తగు(వు)లఁబడు ( - ఁగట్టు, - ఁబెట్టు - ), తగులచు, తగులాట  
 కత్తె, తగులాటము, తగు(వు)లు కొను ( - కోలు, - గొఁడి, - గు, - డు, -  
 దల, - బడి, - వడు, - వాటు), తొలు(చు), తొలఁబడు, తొలుకొను, (-వడు,  
 (229) తగ్గు(దల), తఱుఁగు, తఱుగరి, తఱుగాట, (230) తట్టు(వడు),  
 తట్టాడు, తట్టు ముట్టాడు, (231) తడయు, తడఁబడు ( - ఁబొట్టు, - కట్టు, -  
 వెట్టు), తడవ, (231) తడవుఁడు, తడవాచు, తడవుల నిలుపఁడు, తడుము  
 (232) తడియు, తడి (యొత్తు), తడుపు (దాలుపు) (233) తనియు, (వి, -  
 వు, - వ్రాపు, - సను, -వు, - సాకు, - వడు) (234) తనుకు, తాఁచు (డు, -  
 డువేఁకి, - దల), తన్ను, తాఁచు, తాఁపు, తన్నుఁగోల (బల్ల, - బిల్ల, -  
 లాడు), దనుకు, దనుక, (235) తరపు (236) తర(ఱ)లు, తర్లు, తఱలుచు,  
 తల్లు, (237) తఱుగు, (238) తఱుము, (239) తలఁచు (ఁగు), తలవు, తల్లు,  
 తలఁకించు, తలఁగుడు, తొలఁగు (ఁకు), తొల కాడు, తొలఁగఁబొఱు, తొలఁ  
 గుడు, తొలఁగుబావ, తలగు, తొర (ఱు) ఁగు (వొచ్చు. - పోవు), తొలకు,  
 తొనుకు, (240) తలఁచు (-పు), తలపుచేయు ( - చూలి, - మిన్న, -  
 తాయి, - సాకిరి), తల్పు, (241) తాఱు (మాఱు. - మాఱువడు) (242)  
 తాలుచు (-పు) తాలిమి (కత్తె, - కాఁడు), తాఱు, తాఱి, తాఱుకొను (243)  
 తిను, తింట, తిండి, (కత్తియ, - కాఁడు, - పోతు), (244) తిగు (వు) చు,  
 తిగి (వి) యు, తీయు, (245) తిట్టు (వడు, - వాటు), - తిట్టాడ ( - ట),  
 (246) తినుకు, (247) తిము(వు)రు ( - కొను). (248) తిమ్ము, (249) తిరుగు.  
 తిర్లు, తిరి, తిరిక, తిరిగివచ్చు, తిరితీపులఁచు, తిరిఁగాఁడు ( - గొట్టు). తిరిపము,  
 తిరిపరి, తిరియు, తిరివడు ( - వెట్టు), తిరుగఁబడు ( - బొఱె, - బోయు),  
 తురుగడ (-లి), తిరుగాడు, తిరుగుఁబొఱు, తిరుగుడు, (చీల, - త్రాడు, - నొక్కు, -  
 పడు, - పాటు, - బిల్ల), తిరుగుదల ( - మొగము - చాఱు), తిరుచు తిరుపగుాడ,

తిరుపు, తిరుపులుగట్టు, త్రిప్పట, (-రి), త్రిప్పికొను, (యాడు), త్రిప్పుడుత్రాడు, త్రిప్పుత్రాడు, త్రిమ్మట (-కాడు), త్రిమ్మరి (-రీడు), త్రిమ్మరు, (250) తీడు, తీండ్ర (-ము), తీండ్రించు, (251) తీరు, తీరిక, తీఱు, తీఱిక, తీరుచు, తీరుపరి, తీరుపు, తీరువ, తీర్పు, తీఱమి, తీఱుగడ, తీఱుచు, తీఱుదల, (-పడు, -పాటు, -పు, -బడి), (252) తుడుచు (-పు), తుప్పు, తొడయు, (253) తునుగు, తునియు, తునుక, తునునూడు, తునుము, త్రుంగు(ంచు), త్రుంగుడు (నడు), త్రుంపుడు, త్రుక్కు, తుంట (విలుతుడు), తుండు (వై.), తుండునుకలు, తుఱును (పీలు) (254) తుమ్ము (255) తూగు, తూగాడు, తూగుటుయ్యల (-పలక, -మంచము), తూచు, తూనిక, (-కోల, -వేయు), (256) తూరు, తూర, తూరుపాఱబట్టు, తూరుపు (ఁగొండ, తేడు), తూరువెత్తు, తూర్పిడి. తూర్పెత్తు, (257) తూఱు, తూఱబడు, తూఱుచు, (258) తూలు (చు), తూలాడు, (259) తెగు, తెగు, తె (తె)ంచు, తె (తె)గఁ గొట్టు (-ఁజుచు, -బడు, బాటు, -బాఱు, -చు, -టాఱు, -టాఱుచు, -టు, -వేయు), తెగించి, తెగు (-దల, -దారి, -దెంపు, -బడి), తెగు(వు)లు (గొంటు, -గొను), తెగువ, తెగువడు, తెక్కొట్టు, తెక్కొను తెక్కొలు (కొను), తెయ్య, తెవ్వ (260) తెమలు (చు) తెమడ, (261) తెరలు (చుడు) తెల్లు, తెఱలు, తెరలిక, తెరలబాఱు, తెల్లు, (262) తెఱచు, తెఱ(ఁగు, -గువడు, -కువ, -కొను), -గంటి, (-తేడు, -నోటిమొకము, -ప, పి), తెఱపుమఱపు, తెఱపు, తెఱ్ఱ, తేఱు, తేఱి చూపు, తేఱుకొను (-గడ, -చు), తేట, (263) తెలియు, తెలచు, తెలివి (కతై, -కాఁడు, -డి), తెలుచు (-పు, -పుడు, -పుడుసేయు), తెల్లమి (వై), తెల్లము (వై) (264) తెగ(వ)డు, (265) తెడు, తేడు, (266) తేలు, తేఱ గిలబడు, తేలగిల్లు (-వేయు), తేలాడు, తేలిక, తేలిపోవు, తేలుచు, తేలు వాఱు, (267) తొంగు, తొంగలి (ంచు, -గొను, -పాట్లు), తొంగిల్లు (268) తొ(త్రొ)క్క(డు), త్రొక్కట (-పడు, -పాటు), త్రొక్కడుగమ్మి (పట్టె, పలక, -బల్ల, -వడు), త్రొక్కవడు (269) తొట్టు (కొను), తొట్టిగిల్లు, తొట్టిలబడు, తొట్టిల్లు, తొట్టు (కొను, -పడు, పాటు), (270) తొడరు తొడరిక, తొడరుపు, (271) తొడు (గు;పు), తొడపు, తొడ్డు, (227) తొడకు, తొడి, తొడిబడు, తొడికిలు, తొ(త్రో)డితెచ్చు. తొ(త్రో)డుకొను, తొడుగఱ (ఱ) (273) తొలుచు, తొలి(క), (274) తోఁగు (275) తోఁచు, తోతెంచు, తోఁపిక, (276) తోము(డు), తోమకము, (277) త్రచ్చు, త్రవ్వ, త్రపు (వ్వ) (కోల), త్రవ్వటము, త్రవ్వటిచు, త్రవ్వితండము, (278) త్రాగు (వు)డు, (279) త్రుళ్లు, త్రుళ్లగించు (-ంత), త్రుళ్లింత, త్రుళ్లియాడు,



త్రుళ్లుఁబోతు (సిండి, - మింత), (279) త్రేఁచు (-పు), త్రేనుచు (న్చు),  
 త్రేనుపు (-న్చు) (280) త్రొక్కు, (281) త్రోచు, త్రోవోపు (లాడు),  
 త్రోపడు, త్రోపనఁగొఱవి, త్రోపరి, త్రోపాటు, త్రోపాడు, త్రోపు(డు),  
 త్రోపుడువెట్టు, త్రోపునడు (-నేయు), త్రోయు, (282) దగ్గు (283) ద (జ)  
 డియు (284) దాఁటు (కట్టు, - కొను), దాటడుగుపరునడి (-మొచ), (285)  
 దిద్దు (గడ, -పాటు, -బడి), దిద్దుడు, (286) వీటు (కట్టు, -కొను), (287)  
 డీ (దీ)లు (పడు) (288) దును (-న్ను), దున్న (పోతు) (289) దుముకు  
 (లాడు), దుముక్కు, దూఁచు (డు), దూఁకొను (290) దూఁటు (కొను),  
 (291) దూఱు (దుంకెన, -వడు), (292) దెప్పు (డు) (293) దేఁచు (294)  
 దొరఁచుసన్నాఱ్యసి, దొరఁకొను, దొరకు, దొరకొను, దొరకువడు, దొరకోలు  
 (సన్నాఱ్యసి), దొరయు, (295) దోఁచు(డు-కుబాఱ, -కుబార) (296) దోరు(చు)  
 (297) నంకు (298) నంగు, నంగి, (299) నంజు(డు), నంజుడుదింకి, నంజువాఱు,  
 (300) నక్కు (301) నగు(ఁబాటు), నగవు, నవ్వు (ఁబాటు, -బాల. బబండి, లాటు),  
 (302) నచ్చు (కాఁడు, -కుప్ప, -గొట్టు, వెట్టు), నమ్ము, నమ్మిక (గ), నమ్మ  
 కము, (303) నడ(డు)చు, నడ[క, -గఁడు, -గొట్టు, -జోచు, త(తి), -తొచు,  
 -దివియ, -పు, -బొవి, -యాడు, -న, -వడి(క)], నడుపు, నడువడి, (304)  
 నడుఁచు (305) నత్తు, నత్తి (వాఁడు), (306) నఱకు, నఱకుఱు (-వడు),  
 నఱుకు(డు, -పరువడి, -బియ్యము, -లాడు), నరుజు, నఱుము, నఱుమాడు,  
 నుఱుము (చేయు), నుఱుమాడు, (307) నరయు (-పు), (308) నలఁగు (-ఁక,  
 -కువ), నలఁగుడు (వడు, -వెట్టు), నలఁచు, నలియు, నలుఁగు (డు, -కువ,  
 -చు, -పు), నలి, నలికము, నలికిరి, నలికండ్లపాము, నలికీచు (-గులి, -గొట్టు,  
 -తిండి, -యు), నుగు (లువాఱు) (309) నవయు (త), (310) నాఁచు, నాఁచి  
 కోలు (311) నాకు (312) నాటు (కొను, -పురము), నాట్నము, నాఱు (313)  
 నాను (చు), నానఁత్రాఱు (-బియ్యము), నానుడు (-పు), నానుడువాన,  
 నానుబోర, నానైల (314) నించు, నింట, నింకఁబడు, నిండారు, నిండు  
 (కొను), నినుచు (పు), నినుపారు, (315) నిక్కు, నిక్కచ్చి, నిక్కము, నిక్క  
 వ్రెడుచు, నిక్కొక, నిక్కుఁబోతు (-డు-వము. నీనులజక్కి), నిగు(వు)డు,  
 నిగిడారు, నిగు(వు)డుచు (-దెంచు) నిగ్గు, నెక్కొను, నెక్కోలు, నెగ(వ)డు  
 (-పు, -యు), నెగయుదెంచు, నెగవు, నెగ్గు, నిలుచు, నిలఁబడు, నిలకడ,  
 నిలుచు (ండు), నిలుచుకొను, నిలుపు, నిలుపోపు, నిలువ (ల్వి), నిలువఁబడు,  
 నిలువ(ల్వి)రము (ల్విరించు), నిలుపు, నిలువుఁగొలుపు (-గాళ్లు, -జీతము,  
 -వ్రాపు), నిల్కడ, నెలఁత (-ఁతుక), నెలకట్టు (కున, కొను, చూలి), నెల(ళ)  
 వరి, నెల (ళ)వు (-కొను), నేల (ఁగలుపు, -కడిమి, -కలిగొట్టు, -కుఁగోలకుఁ

దెచ్చు, -గుమ్మడి, -గుమ్ముడు, -గొలిమిడి, -చూలు, చూలి, -జమ్మి, -తంగెడు, -తాడు, -తాకుడు, -తాలుపు, -తోళసి, -నమిలి, నేరెడు, -పట్టి, -పల్లటి, -పొన్న, -మాలె, -ములక, -యుసిరిక, -రేను, -తేడు, -వేము, వేలుపు, సంవెగ), (316) ని(నీ)లుగు (వు), (317) నుచ్చు, నులియు, నులుచు, నులి, నులించు, నులిగొను, నులిపురుగులు, నులివు, నులివెట్టు, నులుపు, నులుము, (318) ను(నొ)డుగు (-వు), ను(నొ)డి (కారము), ను(నొ)డుగుతేడు, నుడువరి (319) ను(నూ)లుచు(వు), నూర్పు, ను(నూ)టిపిడి(ర్పిడి), (320) నుసలు (321) నునుగు (322) నునుము (323) నునులు (324) నూకు(డు) (325) నెట్టు (కొను), (326) నెమకు (డు), వెత (-ద-న) కు(డు), (327) నెర (అ)యు (-వు), నెరయిక, నెర(అ)వు, నెఱ, నెఱా, నెఱవాది (-విదై, -వేలు, -సరి), నెఱి (పడు), (328) నేయు (త), నేతకాడు (-పలక, - పురుగు), నేతరి (329) నేరుచు, నేరబోతు, నేరమి, నేరము, నేరిమి, నేరుపరి, నేరుపు (కాడు, -లాడు) (330) నొంచు, నొక్కు;(-డు), నొగులు(చు), నొచ్చు (కొను, -కోలు), నొప్పి (గుంటి), నొవ్వి, నొవ్వు, (331) నోచు, నోత, నోము, (332) పంచు, పంపు(వడు),-వెట్టు, (పని (కొను,-ముట్టు, -వంచు,-వడు, -వాడు, -విను), పనుచు, పనుపడు (-పరి, -వు), పన్ను (పడు, -గడ, -పడు), పన్ను, (333) పగు(వు)లు, పాలు, పగ(వ)లు (వత్తి), పగ(వై) (వాడు, బట్టు, -గొను, -చాటు, -తుడు, -తురాలు, -దారి, -లు); పగటి వేలుపు, పగలింటిదొర, పగులగొట్టు (బాటు, -చు), పగుళ్లువాలు, పిగు(వు)లు, పీలు, పీరు, పికపికలు, వెక(గ)లుచు, వెరక, వెల్ల (గిల్లు,-గించు), వెట్లకంబము (-దిన్నె, -మారి), వెటవెట (-మను, -లాడు), వెటి(లు)లు, వెట్లు, వెటుకు, వెట్లొగు, వెట్లొ గ్రోవి, వెట్లుప్పు, వెతిల్లు. ప్రిదులు, ప్రిలు (పడు), పాలు (కొను, - పుచ్చు, పోవు, - బాన, - వెట్లు, - ల్గొను, -ల్పడు), (334) పట్టు, పట్టించు (-ంపు), పట్టుగొమ్మ (-కొను, -కోలు, దు-దల-,బడి, -వడు, -డు), (335) పడచు(-యు) (336) పద(దు)రు (చు), వదరు (వై.), (337) పరియు (-య), (338) పరవు, పర్యు, (339) పఱుగు (వై.), పఱచు (-త-తెంచు, -ద, పు, -వ), ప్రబ్బ, ప్రబ్బు, ప్రబ్బలి; ప్రబ్బికోలు, ప్రాకు(డు,-దెంచు, లాడు), ప్రాకొను, ప్రాచి(వై.) పఱుచు (-వు), పానుపు, పరుండు;పరు(వ) పార్తెంచు, పాఱు (-బోతు-డు) తెంచు; (340) పలుకు,పలుకరించు (-ంత, -ంపు), పలుకు)-జెలి,-దత్తడి,-దోడు-బడి)(341) పాచు,పాయు,పాపు,పాయ, (గిల్లు-బాటు,-గొమ్మ, -నడు, వాఱు), (342) పాతు, పాతఱ, (343) పిండు, (344) పిక్కు. పింగలి, పింగటించు, (పిటికి. వై.) (345) పిత్తు (346) పినుకు (347) వెఱుకు, వెరుగు, పీకు (లాట, లాడు), పీకువీకాడు, పీగియాడు, పీగు



మెఱుకు, మెఱుము; వెను, వెన్ను, వెనుఁబడు(-ఁబాటు; ) వెనుక (చిక్కు, -చూపు  
 లమెకము, -టిపని, -టివాఁడు, -దీయ, -వ్రోక్కు, -పడు, పాటు, -మేను, మ్రాను,  
 -ల, -వేయు, -కొను, -చఱచు, -తవులు, -దన్ను, -నీయు, -వెంట), వెన్న, -  
 వెన్నోను, వెన్నపులు, వెన్నంటు, వెన్నడి (ంచు, -కొను), వెన్నాడు,  
 వెన్నిచ్చు, వెన్నుకట్టె (గాఁడి, -దన్ను, -పట్టె, సాము, పూస, -బద్ద,  
 -మ్రాను), వెన్నడు, వెన్నాట్టు; (348) పుచ్చు (కొను, -కోలు), (349) పుట్టు  
 (క, -కల్లరి, -గట్టు, -గు, -గొడ్డు, -గుడ్డి, -చెయువు, -సాప, -బడి, మచ్చ,  
 -మూఁగ, వడుగు, -పు, -వెట్టి), పుట్టినిల్లు, పుట్టిల్లు (350) పుడు (ఱు)  
 కు, పుడి (ణి) కిరించు (-ంత), పుడి (ణి) కిళ్లు, పుడుకుఁగల్లు (ఁ-దొడుకు,  
 మ్రాను), (351) పులియు, పులి (కడుగు, -కూడు, -గంజి, -చించలము,  
 -చింత, -చెంచలి, -చెవులాకు, -త్రేపు, -నీరు, -కిరి (కాయ), -  
 పులి (కాయ), పులియఁబాటు, పులియోర (-నరుగు), పుల్ల (కంద, -  
 గూర, -దానిమ్మ, -న, -సిళ్లు, -ప్రత్తి, -ప్రబ్బ, -బచ్చలి, -  
 మామిడి, -యుసిరిక, -వావిలి, -వెలగ, (452) పు(ఱి)లుము, ప్రాము  
 (డు), (353) పూయు (ఱత) (354) పూడు, పూటము, పూడిక, పూడుఁబాము,  
 పూడుచు (-పు), (355) వెంచు, వెనుచు, వెనుపడు (-పరి, -పారు), వెనుపు,  
 వెను (ఁగొమ్మ, ఁబాము, -మసనము, -మినుకులు, మ్రాను, -వెల్లి, -నేలు),  
 వెన్నడపులుఁగు, వెంచుకొను, వెంపగు, వెంపారు, వెంపు (మీఱు), వెంపుడు,  
 (356) వెట్టు, (ఁజెట్టు, -కొను, -కోలు, -డు, -బడి, -మందు, -వడు)  
 (357) వెనఁగు, వెన, వెనకువ, వెనకువలుగొను, వెనఁగఁబడు, వెనఁగాడు,  
 వెనఁగులాట (-లాడు), వెనఁగువడు, వెనఁగొను, వెనచు, వెనపరి, వెనపు,  
 వెనయు, వెనవెట్టు (-వేయు), (358) వెరు (ఱు) ఁగు (వు) (డు), వెలుచ (న),  
 వెల్చ (న), వెల్లిదము, వెల్లు (వై.) వెల్లుకొను, వేరుచు, వేర్పు, వేరాముదపుఁ  
 జెట్టు, వేరాముదము, వేరాముదాలు, వేరిమి (కాఁడు), వేర్తి, (359) వేఁడు,  
 వేను, (360) వేరు (డు) (361) వేరుచు, వేరుపు (362) వే (ప్రే) లు, వేలపిండి,  
 వేలలు, వేలుచు, వ్రేలుడు, (363) పొంగు, పొంగారు, పొంగునీళ్లు (-ప్రాలు),  
 (364) పొంచు, పొంచిక (365) పొనలు, పొనుఁగువడు (366) పొరఁటు (367)  
 పొరలు (చు), పొరలఁబడు, పొరలాట (లాడు), పొరలిక, పొరలుదండము  
 (-వెట్టు), పొర్లుకట్ట, (368) పొలియు, పొలి (కలను, మేర, -యిక, -పుచ్చు, -  
 వెట్టు, -వ్రావు) (369) పొలుచు (-పు), పొలుపారు, (370) పొగు (వు) లు,  
 పొగ (వ) (యు) (371) పోవు, పొమ్ము, పో, పోఁగొట్టు, పోక (డ), పోకడ  
 వెట్టు, పోకలాఁడి (-లాఁడు), పోకాడు, పోకారుచు, పోకాలు, పోకు, పోనాడు  
 పోపడు, పోఁబడి (-ఁబెట్టు, -రాని -రామి -వడి), పోవుదెంచు (372) పోయు,

పోత, (373) పోలు (చు), పోలిక (-కి), పోలుపొందు, పోలె, పోల్కి (374) పు (పు) చ్చు, పు (పు) ప్పి, (375) ప్రో (పో)జు, పోగు (376) బడలు, బడలిక, బడలుపడు, (377) బిగియు, బిగ, బిగి (ంచు, - తము, బద్ద), బిగుచు (-తు, - వు), బిగువుకొను (378) బిజుగు (379) బులియు, బులుపు, (380) బెడ (ణ)ఱు, బెడియు, (381) బెడ (ణ) శంగు, (382) బెదరు, బెదరించు (-ంపు) బెదరుపడు (-పోతు), (383) బెరయు, వెరసి, బెలయు, (384) బెనుకు (385) బొంకు, బొంకించు, బొంకు (లాఁడి - లాఁడు), (386) బొక్కు (లాఁడు), (387) బ్రతు (దు) కు, బ్రదిసి, (388) బ్రుంగు (ఱు) బ్రుంగుడుపడు (-వాటు), బ్రుంగువడు, బ్రుంచు, బ్రుయ్యు (389) మంగు (డు), మాఁగు (వడు, - వాఱు), మాఁగుడు (వాఱు), (390) మండు, మంట (-కిము, - చమురు, - మారి), మంచునెల, మండ్రాడు, మాఁడు (చు), (391) మందలించు (-ంపు), (392) మక్క, మక్క (393) మగుడు, మగుడెబడు, మగుడుచు, మరలు, మరలబడు (-బొంబు - చు), మరి, నుఱులు, మళ్లు, మఱి, మఱిమఱి, మఱియొ కటి, మఱు (నాఁడు, - మాట, - మ్రోత, - స, - సంజ), మలుసంజ, మారు, మార్పు, మార్పక, మార్పు, మార్పెట్టు, మార్కాట, మాఱకిము, మాఱట, మాఱాట, మాఱాటము మాఱాడు, మాఱు, మార్కొను, మారు, (దల్లి, - కొను, - చు, - దల, - నీళ్లు, - పడు, - ట్లు, - పు, - పెట్టు, మగఁడు, - మనువు, ది - మాట, మూల, - మొగము (వడు), - మ్రోత), మాఱొడ్డు, మడవు (394) మరగు, మక్కవ. మఱపు (395) మఱచు, మఱకువ, మఱపు (396) మఱుఁగు (దొడ్డి, - పడు, - వెరడు), మఱకువ, మఱపు (397) మలఁగు మలఁక (మెఱుపు), మలఁచు (-పు), మలఁపుకొను, మలగొను (398) మలయు (-పు), మలయిక (399) మలుగు (-చు, - పు), (400) మసఁగు, మస (కము - కొను) (401) మసలు, మసలిక, మసలుకొను (402) మడ (ణ) ఁగు (-చు, త), మాటు (మణఁగు, - వడు), (403) మానుఁచు, -పు), (404) మాయు, (-పు) (405) మాలు (చు) (406) మించు (ఁగాలు, - దల), మీఱు, మిక్కిలు, మిక్కిలి (నాఁడు, - కుటివేచ్చు, - కన్ను), మిస్కుటము, మిగు (వు) లు(చు), మిగత, మిట్టు, మిట్ట, (మిట్టు, - పడు, - నాటు), మిట్టాడు, మిట్టించు, మిడి, (గుడ్లు, - గుడ్లవాఁడు, - నాగు, - పండ్లవాఁడు, - చేలము, - యు, వ్రాపు, - సిపడు, - సివాటు), మిడుకు (-త), మిట్టు, మెట్ట (జీలుగు, - తమ్మి, పంట, వాలుపిట్ట (407) మినుకు, మిడు(ణ)ఁగుఱు, మినమిన (లాడు), మిను(న్ను), మినుకు (ఁజేడియ, - మినుకుమను, - లబరణి, - లయిక్క), మినుక్కురను, మినుచూలు, మినుమినుకను మిన్నుకొలఁచు (-మన్ను, - వాఁక (ఁతాలుపు), మిన్నేలు, మిన్నాక, మిర్కిట్లు, మిఱు (మిట్లు, మిట్లుకొను), మిలమిల (న,

-లాడు), మెలత (-తుక), మెలకు, మెలచు (-పు), మెలపుఁగి, మెలయు, మెలవడి, మెలుఁగు (ఁబోఁడి, -మఁబురువు, -జెఱ్ఱి, మనునె, -నల్లులు, -రిక్క), మెలుము, వెలుఁగు(ఱేఁడు), వెలుఁగొంఁగు, వెలుక (ఁబొలు), వెలఁది, వెలఁదుక, వెలచు(వై.), వెలయు(వై), వెలఱారు(వై), వెలఱు (-వై), వెలఱువాలు (వై.), వెలవెల (ఁబొలు, ఁబోవు, -న, -నగు, -నవ్రొవు, -చాటు), వెలవెల్లనగు, వెలి (గారము, గిఱ్ఱి(వై), -గుల్ల(వై.), గొరు, తిప్ప, -తుమ్మ, పము, -మావు, -మిడి, -మాను, -యు), వెలుఱురు, వెల్కఁబొలు, వెల్కిడి, వెల్ల (ఁబొలు, -బొలు, -చఱవు, -న, -నగు), వెల్వెల(లుక,) ఁబొలు, వెల్వెల్ల, వలిపము (-మల, -వెలుఁగు) (408) మీటు, పుంటి (409) ముంచు (కొను), ముంపు (గొను), మునుఁగు (-కి) (410) ముట్టు, ముట్టఁబడు (-డము, -డి, -డించు, -ణము), ముట్టుకొను (-కోలు; గొను, సట్టు, పలుచు, -త, -నీళ్లు, -పడు, పాటు), (411) ముడుచు, ముడి కాఁడు, క్కాళ్ల వాఁడు, -గొను, -బట్ట, -బొమ, -వడు, -వాటు,) వెట్టు, ముడియ (కాని, ముడు (ణు) గు. వై. మూట. వై.), ముడుత, ముడుపరి, మ్రాలు (చు), ముడుపు, ములుగు, మ్రంగు, మ్రాఁగు, (412) ముడియు, ముడిఁ గారము (-మి), ముదుక (ఁడు), ముదుసలి (413) ముదురు (414) మురియు, మురి, మురి కాఁడు, మురిప (-వె)ము, మురియఁబడు, మురువు (415) ము(మా)లుగు (416) మూఁక (విప్పు), మూఁకుడు, మూఁగఁబొలు (-తీట), మూఁగు, మూఁత (బల్ల), మూయు (417) మూఁడు (చు) (418) మెచ్చు (-ప్ప), మెచ్చుల చెట్టు (-లాడి, -లాఁడు), (419) మట్టు, మట్టాడు, మట్టుకొను (చేయు) -పడు, -వెట్టు, -మిగులు, -మీఱుఁ, మెట్టు, మెట్టినిల్లు, మెట్టుఁ బ్రాలు (420) మెదుగు, మెతు(దు)క. (వై.), మెతు(గు)కు, మెత్తవైఁబడు, ఁబొలు, ఁబొలు, - గిల్లు, - న), మెత్తడము, మొత్తినగోడ, మె(మే)దించు (వై.) మెదక (వై.) (గొను), మెదుగుడు, మెదుచు (వై.) మెదు(ను)పు, మెదువు (వై.), మేఁగు, మ్రేఁగు(వు) (421) మెదలు (చు) (422) మెలయు (-పు), మెలుచు, మిలమిల (లాడు, -స (423) మెసఁగు (వు-ఁ) మేయు (త), మేతరి, మేతాడు, మేపు, మేపరి (424) మొ(మొ)క్కు (బడి), మొక్కుడు, మొగ్గఁబడు, మొగ్గతిల్లఁబడు, మొగ్గతిల్లు, మొగ్గు, మొఱఁగు, మోఁకటించు, మోఁకటిల్లఁబడు, మోఁకటిల్లు, మోఁకొ రించు (425) మొట్టు, మొట్టికాయ, మోఁదు, మొత్తు (లాడు, - వడు, (426) మొనయు, మొన (కట్టు, -కాఁడు, -కొను, - గాలు - డప్పు) మును (కొను, -కోలు, -గట్టు, -పడు, -ము, - మాకొను), మున్నోను, మున్నడి, మున్నరక, మున్నాడి, మున్నీటిచూలి, మున్నీరు, మున్ను,

ముందర (-అ), ముందటి(మా)ను, ముందల, ముందు(-పడు) మూఁదల (427) మొఱుఁగు, మ్రొఁగు, మొఱుఁగుడు, మొఱువు, మొఱ (-ఱ్ఱి), మ్రొఁగుడు, మ్రొఁత, మ్రొఁయు (-వు) (428) మోయు (-చు, త, -పు), మోపరి, మోపి, (క, -డు), మోపుకాఁడు(దల), మోవెట్టు (429) రాఁజు, (430) రు(ఱు)ప్పు, ఱూవు (431) రెమ్ము, ఱీమ్ము (432) రోఁజు(డు), రొంజుడు, (433) రోయు(త), రోతెగించు (434) అఱ్ఱు (435) లాఁచు (పు), కాని, లాఁగు (వై). లాఱు, (436) లాగు, లాగించు, లాగుకొను, లాగులాఱు (437) వండు, వంట (కట్టి యలు, -కత్తె, -కము, -చెఱకు, -చమురు, -యిల్లు, -యుప్పు, -రాయి, -రి, -లక్క, -వాఁడు, -సరకు, -సాల), (438) వనరు, వంత, వందు (రు), వనట (439) వగచు, వగ (కత్తె, -కాఁడు, -దెంచు, -దెగు, -పు, -లాఁడి, -లాఁడు). (440) వచ్చు (బడి, -రాములు), రాఁబట్టు, రాక (డ), (రాకొట్టు.) రావించు, (441) వట్టు, వట్టి (మాట), ఉత్త, (442) వడియు, వడ (ఁబోయు, -పప్పు, -పిందెలు), వడిగట్టు (ఁబెట్టు), వడియఁగట్టు (-ఁబోత, -ఁబోయు), వడుచు (-పు), ఓడు, ఓడ్చు, ఓడిగిల్లు, (443) వడఁచు, వడఁకాడు, వడకు (గొండ). (444) వడలు, వడలు, బడలు, వడరు, వాడు(చు), వాడుదల, (దెంచు, -పడు, పాటు), విదులు (చు, -పు), వఱలు, (445) వలచు, వలపు (కత్తె, -కాఁడు, -కీలు, -మోపరి, -రాయఁడు), వలయు, (446) వలియు (447) వాను (448) వాము (449) వారు (చు, -పు), (450) విను, వింట, వినికి(డి) వినుకలి (ఁకంటి), వినుచు, వినకలి, (451) విరియు, విరి (ఁబోడి, -దట్టు, -పోటు, -పోటునేయు), విరియఁబడు (-ఁబాటు, -ఁబోయు), విరివాయు, విరివి (డి), విరివిలుకాఁడు, విఱిగి, విఱిచికట్టు, విఱివి, విఱుగఁబడు (-ఁబాటు), విఱుగడ, విఱుగు(డు), విఱుచు (-పు), విడనాడు, విడి, విడిగోలు, విడిచివాటుగుదియ, విడిదల, విడిది, విడిపట్టు (-మట్టు), విడివడు (-వాటుగు దియ, -వేట, -వ్రావు), విడు (గడ, -గర, -గు, -చు, -త, -దల, -పరి, -పు, -మర, -వడు), విడ్చు, విడ్చు, విప్పు, వీడు (కొను, -కొలుపు, -కోలు, -చు, -జోడాడు, -జోడు, -పట్టు, -పడు, -చాటు, -వడు), వీడ్కొను, వీడ్కొలు, వీడ్కొలుపు, వీడ్పాటు, వీడ్పడు, (452) విత్తు, విత్తనము, (453) విలుచు, విలువ (కాఁడు) (454) వీచు, వీచోపులు, వీతెంచు, వీవన, వీవలి, (455) వీలు(పడు) (456) వెచ్చు, వెచ్చ (న), వేఁగు, వేఁడ్రము, వేఁక రము, వేఁకి, వేఁచు, వేఁడి(సి), వేఁడికంటి (-వెఱుఁగు, వేలుపు), వెట్ట (కారు, -చెవులతపసి, -ము), వెమ్ము. (457) వెఱచు, వెఱ (ఁ-గు), వెఱుఁగు పడు (పాటు), వెఱుఁగొందు, వెఱచఱచు, వెఱపరి, వెఱపిఁడి, వెఱపు, వెఱబొమ్మ, వెఱవెఱపాటు. (458) వేగు(పు) (ఁజుక్క, ఁబోక, జాము,



-రుఁజుక్క). (459) వేడు (క), వేడుకకత్తె (-కాఁడు, -జూనము, -పడు, -నేయు), వేడ్క (460) వే(వే)లు, వ్రేలఁబడు, వ్రేలాడు, వ్రేలుకాడు, వ్రేలుచు, వ్రేలుడు. (461) వేలుచు, వేలుపు (ఁజెట్టు, -ఁ నెరువు, బెద్ద, -గమికాఁడు, -గాణ, -గిడ్డి, -జడదారి, -తుఱు, -టొజ్జ, -దాయ, -బానిస, -బాస, -బోనము, -మల, -మానికము, -ఱేఁడు, -నాని), వేల్పుడు. (462) వ్రాయు, వ్రాఁత (కాఁడు, -చావడి, -పని, -బల్ల, -నాకిరి), వ్రాయ సకాఁడు, వ్రాయసము, వ్రాయి. (463) సడపు. (464) సురుఁగు, సారుగు, స(స్ర(గ్గు) స్రుమ్ము. (465) సోలు, సోలము, సోలిత.

వై ని వివరించిన 465 వర్ణములలోను 4046 పదమాలు చేరియున్నవి. ఈ 465 వర్ణములను నిజముగ 320 వర్ణములుగ సంక్షేపించవచ్చును (చూ. పుటలు 95-100) ఇవి యెట్లన్ని పదములుగ విస్తరిల్లినవో రెండవ ప్రకరణమున వివరింపఁబడియున్నది. ఈ పదములకు మూలములైన ధాతువుల వైకృతత్వమును గూర్చియు నా ప్రకరణమునందే వివరింపఁబడినది.

ఉభయములు.

శబ్దరత్నాకరకారుఁడు కొన్ని యర్థములయందు అచ్చతెనుఁగును కొన్ని యర్థములయందు సంస్కృతములునైన పదములుగాఁ దనకుఁ గనఁబడిన వాని కుభయములను పేరిడి యుదాహరించుచున్నాఁడు. ఆతఁ డుభయములని నిరూపించి దేశ్యసంజ్ఞ నిచ్చినపదములు, దదృవములగు నేమో విచారింపవలసి యున్నది. ఆతఁ డుభయములని నిరూపించినవానిని (1) సంస్కృతమందలి యర్థములో ఛాయాభేదము కాన్పించుటచే దేశ్యములని యుదాహరించినవి. (ii) సంస్కృతమున గల యర్థము కేవలమును లేకుండుటచే దేశ్యములని యుదాహరించినవి (111) వైకృతములని పోల్చికొనఁ జాలకపోవుటచే దేశ్యములని యుదాహరించినవి - అని మూఁడువిధములుగ విభాగింపవచ్చును. ఉభయములని శబ్దరత్నాకరకారుఁ డుదాహరించి దేశ్యములుగఁ జూపెట్టినవి (1) అర్థభేదముగల తత్సమములు (11) తదృవములు (111) అన్యదేశ్యములునను మూఁడు విభాగములుగ విడదీయవచ్చునేమో యనునూ తో యీ క్రింది విచారము చేయఁబడుచున్నది.

(1) సంస్కృతమందలి యర్థములో ఛాయాభేదము.

(1) అంకము: "దే. ఆక్షేపము, సం. 9. యుద్ధము." ఉదా పొంకపుఁ గావ్యలక్షణము పోక డెఱుంగక దిట్టకూశలై, కొంకక వంకరర్థములు గూర్చి సభాస్థలిఁ జౌఢులట్లుని, శ్శంకఁ జరించుచు : సుకవి సంఘము పల్కుల మెచ్చు కూరకే, యంకము సేయవచ్చు నలఁచుయ్యల మున్నుగఁ బ్రస్తుతించెదన్."

వై పద్యమున 'అంకము' అనుటకు ఆక్షేపమని యర్థముఁ జెప్పనక్కఱలేదు. యుద్ధము, జగడము, అని చెప్పికొనవచ్చును. అప్పు డాపదము సంస్కృతమే యగును.

(2) అత్త: మగనితల్లి, భార్యతల్లి; - సంస్కృతమున తల్లియనిమాత్రమర్థము. తెనుఁగుననర్థములో ఛాయాభేదము కలిగినది.

(3) అంకించు: శ. ర. దే. అ. క్రి. ఉల్లసిల్లు. "వ. పంకజభవాండ మండపంబు సంకుసేసిన పొంకంబున నంకించుచు" - వసు. ౪. ఆ" స. క్రి. I. ఆడించు, జళిపించు; ఎ. గీ. "ఖడ్గమంకింప వైష్ణవి కరముఁబట్టి, వాంఛితం బెద్దివేడుము నరములనిన" - జై. ౮. ఆ. 2. త్రిప్పు. "నెమ్మొగమడ్డమంకించి" నిర్వ. ౮. ఆ. "ఘనగదాదండ మంకించి" - జై. ౨. ఆ. 3. అపహరించు. "క, సంకెలలఁబడ్డవాగే, యంకింతురు నీదురాజ్య మర్థము వసువుల్" - కృష్ణా. ౨. ఆ. - ఈయర్థములన్నియు సంస్కృతమగు 'అంక' శబ్దము (=గురుతు) న కర్థ పరిణామములుగాని వేఱుగావు. 'అంకించు' అనఁగా 'గుఱుతించు. 'పంకజ భవాండ మండపంబు నంకించి' యనఁగా 'ముద్రించి' అని యర్థము చెప్పికొనవచ్చును. 'ఖడ్గమంకింపవె' అనఁగా 'ఖడ్గమునుబట్టి గుఱుతించి చూపఁగా' ననియర్థము. 'నెమ్మొగమడ్డమంకించి' యనఁగా 'అడ్డముగానుంచి గుఱుతుపడునట్లుచేసి' యని యర్థము; అట్లే 'గదాదండమంకిం' చుటయును 'అంకింతురు నీదురాజ్యము' అనఁగా 'నీ రాజ్యమువై తమ గుఱుతు నుంతురు' అనఁగా 'నా క్రమింతురు' అని యర్థము.

(4) కూటము: ఇది 'కూట' శబ్దమే యగును; అర్థము కొంచెము సంకుచితమై తెనుఁగునలఁ గాన్పించుచున్నది, లేదా, 'కోష్ఠ' శబ్దభవమైనను గావచ్చును; ప్రా. కోష్ఠ = \* కోట్ట = \* కూట (ము).

(5) కేక: సంస్కృతమున 'కేకా' శబ్దము నెమలికూతకు పేగు. ఎట్టి వెద్దకూతయైనను దెనుఁగున 'కేక' యని పిలువఁబడుచున్నది.

(6) కోటి: శ. ర. దే. = వేగు: సంస్కృతార్థము 'చివర' అనుదాని యర్థమునకు వ్యాప్తికలిగినది. చెడవీటిగి యడవిఁబడి యెడ; నెడగట్టుల తుద లఁగోటియిడి లోఁగడకున్, దడుకు వైడిపించి యాకుల; గుడిసెల వసియించె మంత్రి గురుభట యుతుఁడై" ఆము. 2. ఇచట 'కోటియిడి' యనఁగా 'శత్రువులరాకనుఁ గొనుటకు ఎత్తైన స్థలములందు కావలివారినుంచి' అని యర్థము.

(7) కోదండము: శ. ర. దే. "బాలురను దండించుటకై పట్టుకొని వ్రేలాడునట్లు మీఁదఁగట్టెడు త్రాడు." సంస్కృతమున నీ శబ్దమునకు 'విల్లు'



అని యర్థము. ఈ యర్థము తొలుత వింటిత్రాటికిని, పిమ్మట బాలురను శిక్షి-  
చుట కేర్పడిన త్రాటికిని సంక్రమించినది.

(8) గమనిక: శ. ర. దే. = విధము. సంస్కృతశబ్దమగు 'గమనిక'  
కు అర్థభేదము కలిగినది.

(9) గాత్రము: శ. ర. దే. = స్థూలము. సం. గాత్రము = దేహము  
అనునర్థమునకు పరిణామము కలిగినది. "అతఁడు మంచి 'బట్లుగా ఉన్నాఁడు'  
అనఁగా స్థూలముగా నున్నాఁడని వ్యవహారమున నర్థము గలదు.

(10) గురువు: శ. ర. "దే. = వేగపు పరుగు." ఇది 'గురు' శబ్దభవము;  
ఎక్కువయని యర్థము; ఎక్కువయైన పరుగని ప్రత్యేకార్థము కలిగినది.

(11) తరము: శ. ర. దే. సంస్కృత ప్రాకృతములందలి యేకరూప  
ములును వివిధార్థములునుగల 'తర' శబ్దము తెనుఁగున ననేకార్థములగు సంపా-  
దించుకొన్నది. తర, తమ, అను సంస్కృతావ్యయములు తెనుఁగునను నట్లే  
తెనుఁగు శబ్దములతోఁ గలసి ప్రయోగింపబడుచున్నవి. ఉదా. "బాలము  
ద్దుండెలి చూపులంగజుని తూపులలోపల మేల్లరంబులు" విజ.౧ ఆ.-సంస్కృ-  
తమున 'తర' అనునది విశేషణములవైఁ జేరునవ్యయమైనను దెనుఁగునఁ  
బ్రత్యేకముగ నాధిక్యార్థమున వాడుకలోనికి వచ్చినది. ఉదా. "నీయెఱుఁగని  
యవియు లేవు నిక్కపుఁడరముల్." భార. ఉద్యో. ౪. ఆ. "నరపుంగవులుగాని  
నరపుంగవులుగారు, తరమెన్న వరధర్మ ధర్మభృతుల" వసు. ౧. ౭. "అత్తెర  
వేటకాండ్రు యమునాంబుతరంగ పరంపరాకృతిన్, ముత్తరమైన సూకర  
సముత్కరముంగని = మూఁడింతలధికమైన" మను. ౪. ఆ.

శ క్యార్థమున తెనుఁగున 'తర' శబ్దము ప్రాకృతసమము; ప్రాకృతము:  
తర = సమర్థమగుట, శక్యమగుట (హేమచంద్రుని వ్యాకరణము ౪. ౮౬;  
'ఓఘనిర్యక్తి' అను ప్రాకృత గ్రంథము); ఉదా. "మీగు మద్భుజ భుజ శక్తికిం  
నరముగారు" ఉ. హరి. ౪. ఆ. "నాతరమా భవసాగరమీఁదఁగ" రామదాసు  
చరిత్రము. ఇది చేయడానికి నా తరముకాదు.

'పురుషాంతరము' అనునర్థమున 'తరము' నకుఁబ్రకృతి ప్రాకృతమున  
'తడ' అనునది. ఇది సంస్కృత 'తవ్' ధాతువునుండి పుట్టినది. 'తడ' అనఁగాఁ  
బ్రాకృతమున విస్తారముచేయుట యని యర్థము సుతాన మనినను నిదియే  
యర్థము.

(12) తరుణము: శ. ర. "దే. సమయము" ప్రాకృతము: తరుణగ,  
తరుణయ = నవీనము. క్రొత్త; తెనుఁగున 'అప్పటికాలము; నవీనకాలము'  
అను నర్థవిశేషము గలిగినది.

(13) తలము: శ. ర. దే. = శక్యము. ఇది 'తరము' నకు రూపాంతరము. చూ. తరము.

(14) తాత. శ.ర. ప్రకారము 'తండ్రికిఁ దండ్రి' యను నర్థమున దేశ్యము-కాని, యిది యర్థవిశేషము నొందిన సంస్కృతమందలి 'తాత' శబ్దమే. 'తండ్రి' యనునది జనకునికి రూఢికాఁగా, తాత శబ్దము తండ్రితండ్రి; లేక తల్లితండ్రికి రూఢియైనది. లేదా; పూజ్యుఁడు అనునర్థమున నిది పితామహునికిని, మాతామహునికిని రూఢియైన దనవచ్చును.

(15) దండము: శ. ర. "దే. నమస్కారము." చూ. 'సాష్టాంగ దండప్రణామములు.' అష్టాంగములును దండమువలె పడియుండునట్లు ప్రణామము చేయుట. ప్రణామార్థమున 'దండము'న కర్థవిశేషము గలిగినది.

(16) ద్రోణము: "మల్ల సాధన విశేషము; మ్రాను సుకరముగా చీలుటకై యక్కడక్కడ చెక్కిన మేకులను దిగఁగొట్టెడి యుపకరణవిశేషము". - ఈ రెండును ద్రోణాకారమున నుండుటచే వాని కాయర్థవిశేషము కలిగియుండును.

(17) మాత్ర: సం. కొంచెము, కొలఁది. 'చిన్న మందు గుటిక' అను నర్థవిశేషము గలిగినది. ప్రా. మత్తా.

(18) ముదిత: శ. ర. దే. - సంస్కృత శబ్దమునకే తెనుఁగున నర్థభేదము కలిగినదనవచ్చును. లేదా, సం. ముద్ధికా + స్త్రీ = ప్రా. ముద్ధికా + ఇత్తి = \* ముద్ధిత్తి. ముద్ధితా = తెనుఁగు: ముదిత, అనియైనను జెప్పవచ్చును.

(19) మేళము. శ. ర. దే. కాని, సంస్కృతపదమగు మేళ = గుంపు, కూడిక, అనుదానికి అర్థభేదముకలిగి మంగలమేళము, బోగముమేళము మొదలగు నర్థములుగూడఁ గలిగినవి.

(20) రంగము: శ. ర. దే. సోదె. - సం. రంగము = నాటకరంగము; నాటకరంగములో అనేక శాస్త్రములు సటిచుచు ధ్వనిచేయునట్లు చేయుట యను నర్థవిశేషము గలిగినది.

(21) లంక: శ. ర. దే. నీవి. - ఇది 'లంకా' ద్వీపమును సంజ్ఞావాచక దేశనామమై, రామాయణ కథాప్రాబల్యమున ఎట్టి దీవికైనను బేరుగాఁ బరిణమించినది.

(22) వరట: శ. ర. దే. పేడయెండిన చెక్క; ప్రా. వరహాడ; వరహాడి అ = బయట వదలఁబడినది = పేడ.

(23) వసంతము : వసంతోత్సవమున వాడఁబడు పనులును సున్నమును గలుపగా నెఱువైన నీరు. తొలుత ఋత్వర్ణము గలిగిన యీ పదమున కర్థపరిణామము గలిగినది.

(24) వసతి : శ. ర. దే. సౌఖ్యము , సౌఖ్యకరము. సౌ వాసస్థానము. 'వాసయోగ్యమ'ని తెనుఁగున నర్థపరిణామము కలిగినది 'స్థిత్వవసతి,' 'తృణాకాష్టములకు వసతి' మొదలగు నానియందును నిట్టి యర్థపరిణామమే కలిగినది.

(25) సీమ : శ. ర. దే. దేశము; ప్రదేశము, రాజ్యము; - సౌ. ఎల్ల. సంస్కృత శబ్దమున కర్థపరిణామము గలిగినది.

ఒకయర్థమున దద్భవము, ఒక యర్థమున దత్సమము,

తద్భవము దేశ్యముగా నిరూపింపఁబడినవి.

(1) అరి : ఇది 'హృత' శబ్దభవము, ప్రాకృతమున 'హరి; హరిఅ' అని దీని రూపములు; పదాది హకారము లోపించి 'అరి' అయినది; 'హరిప' బడినది, పన్ను, కప్పము', అను నర్థములఁ దెనుఁగున రూఢియైనది. అట్లే 'లాగఁబడినది = వింటినారి' అను నర్థముగూడ దానికిఁ గలిగినది. అరిఁ బోయు, అరికట్టు, అను పదములందును 'హృ' ధాతువు గోచరించుచున్నవి.

(2) అలము : ఇది 'లంబ్' ధాతుభవము; అర్థము: To be attached to, stick to, hold on to, to rest on అని ఆప్టే నిఘంటువు. ద్రావిడ భాషా సంప్రదాయానుసారముగ పదాది లకారమున కాధారముగఁ దత్పూర్వమున నకారము చేరినది; 'ంబ్' 'మ్' = 'మ్' = ము అయినది. కించిదర్థ భేదము కలిగినది.

(3) ఆణి : దీనికి 'దే. ముత్యపు గుండ్రఁదనము; మర్తము' అని శ. ర. కారుఁడు వ్రాయుట ఖరపాటు. ఇది 'ఆదృశ' శబ్దభవము; ప్రాకృతమున దీనికి 'ఆఢిఅ; ఆణిఅ' అని రూపములు; మేలైన, మాననీయమైన' అని యర్థము. ఆణికాఁడు, ఆణిపూస, ఆణిముత్యము మొదలగు పదములందీయర్థమే వర్తించును.

(4) ఇందువు : శ. ర. చిల్ల చెట్టు, చిల్లగింజ; ఈ శబ్దము 'ఇంగుదీ' శబ్దభవమేమో. 'ఇంగుదీ' అనఁగా 'గారచెట్టు' అని శ. ర. కాని, చెట్ల పేర్లు తెనుఁగుదేశములో మండలములనుబట్టి మాఱుచుండుట గలదు.

(5) ఉత్తరించు : శ. ర. దే. = ఖండించు; ఇది, 'ఉద్ + ద్రి' అను నుపసర్గ సహిత ధాతువునుండి పుట్టినది.

(6) అంగద : ఇది 'అహంకృత' శబ్దభవము. శ. ర. లో దేశ్యమని యర్థము లీబడినవి. 1. ఆకలి. - " అఱుగునె యుక్కుగుండు కడునంగద మ్రింగిన ". - రా. అర. కాం. అహంకృతితో నని యర్థము చెప్పనొప్పును. 2. ఆపద. - " ద్వి. అంగదు యావరాజ్యమునందు నునిచి, యంగదలేని సౌఖ్యమునొందు మీవు " - రా. కిష్కిం. కాం. అహంకారములేని యని యర్థము చెప్పికొనవచ్చును. 3. ఉత్సాహము. " అంగదఁ దత్స్వయంవర మహామహావై భవకేళి హాతికివ్, గ్రంగన గంటవైఁ గొడుపువ్రాలుట యెన్నడు నాటనుండియువ్, సంగరముం గరంబు గమనంబున భావన సేయ రైరి యా, మంగళ కార్యనిష్ఠులయి మధ్యమలోకమునవ్ మహీపతుల్. " నై. 3. ఆ. - ఇచ్చటను 'అంగదన్' అనఁగా అహంకారముతో నని యర్థము చెప్పికొనవచ్చును. 4. ఉపద్రవము - " ఆకుఁదోటలు నుగ్గాడి యనఁటి తోట లెల్ల మల్లడిగొనఁ ద్రొక్కి, యుల్లి కంద పనుపుఁదోటలు జరిగిలి కసవుబీళ్లు, చెఱకుఁదోటలు పండినచేలు దీర్చె; ఓ రాయఁడ! యీ యంగద కోరువలే కిటకువచ్చె నూళ్లన్నియు ". - నీలా. ౨. ఆ. ఇచట అంగద యనఁగా నహంకృతియనియే యర్థము. 5. కోపము. 'అ' య్యనిమిషనాథుఁ బట్టికొని యంగద వృత్తుఁడు మ్రింగె.' ఉద్యో. ౧. ఆ. సంస్కృతమున 'కోప సమన్వితః' అని యుండుటచే శ. ర. కారుఁడు కోపమని యర్థము వ్రాసెను. సంస్కృత మునుబట్టి తెనుఁగర్థములను నిర్ణయించుటకుఁ బూని యాతఁడు చాల పొర పాట్లఁ బడియున్నాడు. ఇచట 'అహంకారముతో' నని యర్థము చెప్పటయే యొప్పును. 6. దుఃఖము. - " పొలకనణంబుజేని నికఁ బూనఁగఁ జాలనటంచు నేలతో, య్యలి కఱివేల్పు హజ్జఁబడి యంగదతోఁ దన చందమంతయువ్, బాలుపున విన్నవించుకొనఁ బోయెనొకోయన మబ్బు త్రోవకువ్ బలువుగఁ గ్రమ్మి దుమ్మెఁసి పాతె వడివ్ నురగాడ్పు వెంపునవ్. " అచ్చ. కిష్కి. కాం. ఇచట 'అంగదతోవ్' అనఁగా 'అహంకారముతో' అనియే చెప్పవచ్చును; కొంచె మర్థపరిణామమును నిచటఁ గలిగినది.

(7) అంగము - అందము. ప్రా. అంగ = సం. చంగ = నుందరము, మనోహరము.

(8) అందువు: శ. ర. దే. అందుగు (చెట్టు) = సల్లకీవృక్షము. ఇది 'అంధక' శబ్దభవము కావచ్చును.

(9) అనయము - ఇది ప్రాకృతభవము; ప్రాకృతమున దీనికి మూలము 'అణ్ణయా' అనునది అది 'అన్యదా' శబ్దభవము. 'కోఈసమయ్మే' అని 'పాఠసద్దమహణ్ణయై'లో నర్థము. తెనుఁగున నర్థభేదము గలిగి, ఎల్లప్పు డును అను నర్థము కలిగినది. శ. ర. లో దేశ్యమని యిచ్చిన యర్థముల కుదా

హారణము లన్నిటియందును 'అసయము' అనుపదమునకు 'ఎల్లప్పుడును' అను నర్థము సరిపోవును. 1. " అనిన విని యనుచితంబున కనయము శంకించి యును " - భార. విరా. ౨. కాని, శ. ర. లో అత్యంతము అను సర్థము కలదు. అట్లే " మనమునఁ గలిగిన వివేకమహిమకు ననయంబుమెచ్చి " - పర. ర ఆ. లోకూడ. 2. " కనకపుఁ గుప్పలున్ మణినికాయములున్ ఘన ధాన్యరాసులున్, వినుత గజాశ్వ సంఘములు విశ్రుత గో మహిషాదికంబు లున్, దన కధికంబుగాఁ గలిగి దాతయు భోక్తయునై నవాఁడు నా, కన యము భర్తగావలయు నంచొకభామిని కోరె నేడుకన్ " - భో. ౧. ఆ. శ. ర. లో 'అవశ్యము' అను నర్థము కలదు. 3. " అది యేమి యెఱిగింపు మని యాలతాంగి త, న్ననయంబు నడుగ నిట్లనియె నతఁడు " - శ. ర. లో 'మఱిమఱి' అని యర్థమున్నది. 'ఎల్లప్పుడు' నను నర్థమునకుఁ గొంచెము అర్థ పరిణామము గలిగినది. 4 " ననయమ్మువానిఁ గన్న నయమ్ము గలయింతి నన యమ్ముఁ దాల్చువా నన్నఁజెనకి " - కా. ర. ఆ. శ. ర. లో "సతతము" అను నర్థము సరిగనున్నది.

(10) అసి : శ. ర. దే. అల్పార్థకము; అసికోత, అసిగాయము మొదలైనవి. ఈ యర్థమున 'అసి' శబ్దము 'ఈషత్' శబ్దభవము కావచ్చును; లేదా, ప్రాకృతమందలి 'అసఇ = అస్వత్స్వ = అభావము, అవిద్యమానత' అను శబ్దమునకు వికారము కావచ్చును. 'అసియాడు' అను పదమునందు ఈషత్ = కొంచెము చలించు అని యర్థము గలదు.

అసిఁబోవు. " దే. తప్పిపోవు. 'అసిఁబోవుటెట్లు నా యసిఁబోవు మొక ములఁ జించు నాచేయమ్ము చిలుకుటమ్ము' రామా. ౨. ఆ. " అని శ. ర. వ్యవహారమున అసిఁబోవుట యనఁగా 'తగియుండుట, ఒంటుట' అని యర్థము గలదు. ఉదా. వానికది అసిబోదు; - వాడిట్లుచేస్తే అసి పోతుందా? = ప్రతీకారము కలుగదా అని గౌణార్థము. కొంచెముతో తీరునా? అని రూఢ్యర్థము.

'అసి' అని ఇత్యర్థకమున నొక పదమున్నది. 'అని' అని యర్థము.

ఉదా. అసియఱచేత నాతఁడటు లా పొసనంబును బట్టుకొన్న న య్యిసుకటె చేటలంజెరిగి యింపగు బియ్యముచేసి వేడ్కతో నెసరులువ్రాసి వండి వెరవేర్పడ నయ్యశనంబు భూదివౌ కనులకుఁ బెట్టెఁ గన్దనిసి గ్రక్కున నాకలిదీటునట్లుగన్.

భో. ౬. ఆ. 'అసి' అనున దీ ప్రయోగమునఁ గ్రావ్యర్థకము; 'సవి=అని (క్రావ్య.)' వంటిది. క్రావ్యర్థకమగు 'అసి' శబ్దము 'అన్' ధాతుజన్యము. 'ఉషిత్యా' శబ్దభవము. ప్రాకృతమున 'అసిఱ' ఉండి అని యర్థము.



(11) అలము : క్రియ. 'ఆలంబ్' అను సంస్కృత ధాతుభవము. శ. ర. లో దే. అని చూపబడినది. ఆ పై నిఘంటువులో "ఆలంబ్. 1. To rest on, lean upon, support oneself on; 'శాఖానూలంబ్య; 2. To lay hold of, seize, take, 'అథాలంబ్య ధనూరామః 3. To support, hold on, take up, 'ఆధోరణాలంబితమ్'; 4. To win, conquer, over come, 'తస్య కవితా మచ్చిత్త మాలంబితే'; 5. To resort to, have recowrs to, take, assume, 'అమునే వార్థమాలంబ్య; 'స్వాతంత్ర్యమాలంబ్య; 'యశః శరీరం నవ మాలంబే'; 6. To hang from, to be suspended, 'ముఖాలంబిత హేమసూత్రమ్', 7. To depend upon, 'తమాలంబ్య రసోద్గమాత్'; 8. To stretch forth; 9. To strike up (a tune or note) అని యున్నది. వై యర్థముల నీ క్రింది ప్రయోగములలో ననుసంధించుకొనవచ్చును.

"సులభమే దుర్లభంబో యని చూడనెఱుగవు కన్నచానివై, నలముదు కామమా" భార. శాం. ర. ఆ. (చూ. వై 2 అర్థము.)

"రక్కనులును గుంతఖడ్గ, కార్డుక ప్రముఖాయుధకలితభుజులు, కనచధారులు నయి కోటఁ గలయసలమ" - రా. యు. కాం. (చూ. వై. 2. అర్థము.)

"అతివ యత్యంత వివశయై యలమః గ్రోవి, తేటతేనియ తెలిసీటఁ దెలివితెచ్చు" - హ. న. 3. ఆ. (చూ. వై. 7. అర్థము.)

"అతఁడు మనుమని సందంద ప్రీతియడర, నలమి యాలింగనము నేసి," మార్క. ౮. ఆ. (చూ. వై. 7. అర్థము.)

విశేష్యము : "అలమునఁ దున్నివై వుఁడు" భార. అ. ౫ ఆ. = అలమికోని, (చూ. వై. 4. అర్థము.)

అలము. "శ. ర. శాకవిశేషము; 'అలములు దుంపలు నమలుచు' అచ్చ. సుం. కాం. - 'అలము' అనఁగా 'ఆకు' అని యర్థము. 'ఆకు, అలము' ఏకార్థకములు. కన్నడము, 'ఎలె' = ఆకు.

(12) ఆలము : శ. ర. దే. ఉపేక్ష; వై. యుద్ధము; "ఆలమునేసి నా తగుల మాఱడి పుచ్చఁగనేల బేల" - భార. విరా. ౨. ఇచట వైకృతార్థమునే చెప్పికొనవచ్చును; 'అల్లరి, జగడము చేసి' అని యర్థము.

(13) ఆవలి : శ. ర. దే. ఉపద్రవము; రూ. ఆవడి, హావళి; ఇది 'ఆపత్తి' శబ్దభవము. ఇది ప్రాకృత సంప్రదాయమున 'ఆవల్లి' యగును.



(14) ఈడ : శ. ర. దే. ఈచోటు ఇది - 'అత్ర' శబ్దభవము. ప్రా. ఇత్ర, ఏత్ర.

(15) కంకణము : శ. ర. దే. జలపక్షి విశేషము. సం. కంక=a heron (ఆప్తే నిఘంటువు); ప్రా. కంక.

(16) కందు : "శ. ర. దే. బిడ్డ," ఇది మనుష్యుల బిడ్డలకే కాక పశు పక్షిజాతుల పసిపిల్లలకును నర్తించును సం. 'కంద' శబ్దభవము కానోపును. వంశమునకు క్రొత్త, మూలమని యర్థవిశేషము గలిగినది. 'కందల' మనఁగా క్రొత్తమొలక. మానవ పశు పక్షిజాతుల వంశములకుఁ గ్రొత్తమొలక యను నర్థమున దీని సుపయోగింపవచ్చును.

(17) కరము: శ. ర. దే. అత్యంతము. కరవాఁడిచూపులు, కరవాఁడి నఖములు మొదలగు వానిలో 'కర' అనునది 'ఖర, శబ్దభవము; 'తీక్ష' మని యర్థము; అత్యంతార్థమున నదేయర్థము గల మఱియొక పదమును జేర్చుట భాషా సంప్రదాయము. కరము = అత్యంతము అని యవ్యయముగాఁ బ్రయోగింపఁ బడునపుడును నిది 'ఖర' శబ్దభవమే కావచ్చును. అర్థవిశేషము కలిగినది.

(18) కరి: "శ. ర. దే. నిదర్శనము; మేర; సాక్షి" ఈ పదము 'కర్' శబ్దభవము; ప్రా. కరిస, కరియ, కరిల; కరిల = తె. కరి = క్రించావ్, కేఖా కరణ్, అని 'నాఇల - సద్ద-మహాణ్ణవ్రౌ' లో హిందీ అర్థములు. గీతగీయుట; మేరవెట్టుట అని వానికిఁ దెనుఁగున నర్థము. ఈయర్థ మిక్కింది ప్రయోగములలో సరిపోవును: "తదీయతత్ఫలతకు ప్రాస్వమాపై కరి" - ఆము. ర. అ; "భాండీరవంబుకరిగా" - హరి. పూ. 2. ఆ. - "దినకరపవనాగ్నితు హినదీపులు కరిగావ్" - భార. ఆది. ౨ ఆ.

(19) కల: శ. ర. దే. స్వప్నము. ఇది 'కలుష' శబ్దభవము కానోపును. నిద్రకలుషితమయిన యవస్థయే కల. ప్రాకృతమున 'కలుష' శబ్దము 'కలయ' అగును. 'కలఁచు, కలఁత' అను పదములకుఁ గూడ నిట్లేవ్యుత్పత్తిఁ జెప్పవలెను.

(20) కలి: శ. ర. దే. పులియఁబెట్టిన కడుగునీరు. సం. కల్యా, ప్రా. కల్లా = మద్యము, కల్లు.

(21) కన్తూరి: శ. ర. దే. ఒక కుక్క పేరు. సంజ్ఞావాచక మగుటచే దీనిని గూర్చి విచారింప నక్కఱలేదు.

(22) కళ: శ. ర. దే. మూర్ఛ, కాని, 'కలఁత' యనియర్థము చెప్పవలెను. 'కళవళము' మొదలగు పదమునందును నిట్లే: 'కలుష' శబ్దభవము. ఉదా. "ధరము నీ మీఁదనిడి వార్ధిఁ దరుచునపుడు, హారునిమెడ కందె హరి

యురం బండె గెంపు, నమర సంఘము కళనొందె నహహ తెలిసె, ఘనజగ త్కుక్షీవగుటకా కమరవర్య." - చంద్రి. ౧.

(23) కాపేయము: ఇది 'కృపణతా' శబ్దభవము. లోకములో 'కాపీ నము' అని యీయర్థమందే యొకపదము వినబడుచున్నది. 'కాపీనము' అను పదము 'కృపణ' శబ్దమునకుఁ బ్రాకృత రూపము.

(24) కైవారము: శ. ర. లో ఈపదమునకు 'గనిమయంచు' అనియున్న యర్థము విచార్యము. అందు ప్రయోగము కానరాదు. "దీనికైవారమొత్త" అని వ్యవహారమున వినబడుచున్నది. చదరము, ఘనము, విరివి, విస్తీర్ణము అనునర్థములందు వాడబడుచున్నది. 'కలివారమ్' = ఎన్నింతలు, అనుపదముల నుండి కలిగియుండును. ప్రాకృతమున కతి = కళి, కయి.

(25) కోటరము: శ. ర. దే. కోడంట్రము. ఇది 'కుమార (రీ)' శబ్ద భవము. సం. కుమార = కన్నడము: కువగ = \* కువ్ర = కుఱ్ఱ = కుట్ర = \* కోట్ర = కోటర (ము).

(26) కోల: శ. ర. "దే = కండము, బాణము; వంటవట్టె, మగగుఱి" ప్రాకృతము: కోల్ల = కట్టెముక్క; ఖోడ = సీమను నిర్ధరించు కాష్ఠము; 'అని యంక భీమకోల' మొదలయినవి.

(27) కోలము: శ. ర. దే. 'వేషము' ఈ యర్థము తప్ప. వస్త్రము, నీ అని యర్థము చెప్పవలెను. ప్రాకృతము: కోల = వస్త్రవిశేషము. "గగన రంగస్థలంబున మిగులఁ జ్రోధి, మమునఁ గాళిక నీలికోలము నటింపఁ, బారి మొగంబున రాలునిప్పుకలనంగ, గుంపులైరాలె మహి నిగ్రహోపతయి" - ఆము. ర. నీలికోలమనఁగా నీలిచీరయని యర్థము.

(28) గడము: శ. ర. "దే. కుండలో నగువాని మూత" ఇది 'ఘటక' శబ్దభవము.

(29) గోణి: శ. ర. "దే. ఎద్దు" ప్రాకృతము: గోణీం గోణా = ఆవు, ఎద్దు.

(30) చీరి: శ. ర. "దే. లక్ష్యము" ఈయర్థము తప్ప. ఈపదము 'ఛిద్' ధాతువునుండి పుట్టినది. చీరిక; చీలిక అనుపదములు దీనికి సంబంధించినవే. ఇవియు 'ఛిద్' ధాతువునుండి పుట్టినవి. 'చీరి' అనఁగా చిన్న భాగము; అంశము; అనియర్థము. 'చీరికింగొనఁడు' అనఁగా కొంచెపుభాగమునకు; కొంచెమని యయినను దలంపఁడని యర్థము.

(31) తతి: శ. ర. "దే. సమయము" - ప్రాకృతము; తత్తియ = సం. తావత్.

(32) తమి: శ. ర. “దే. త్వర, కుతూహలము, అపేక్ష; నలపు” - ఇది తమిసా శబ్దభవము = సా. తమిస; తమియ; సం. తమశ్శబ్దముతో సంబంధముగలది. త్భవత్వమున నర్థవిశేషము గలిగినది.

(33) తారము: శ. దే. ర. “నాలుగు కానులనాణెము” ‘చత్వార’ శబ్దభవము కావచ్చును (P) సా. చత్వార.

(34) తాళము: శ. ర. “దే. మల్ల బాధవిశేషము.” సం. స్థాతమ్; సా. ధాడమ్ = తెనుఁగు: తాళము. స్థిరముగా నిలుచుండి మల్లనితోఁ గోసుట.

(35) తాళి: శ. ర. “దే. పతకము; హారము.” ఇది స్థా. శబ్దభవము; ఫలకమని యర్థము.

(36) దండి: ఇది ‘త్పత్తి’ శబ్దభవము కావచ్చును ప్రాకృతము: తత్తి=\* తంతి = దండ్లి.

(37) దళము: రూ. దడము, దట్టము; సం. కృఢ; ప్రా. గడ, దడ్డ; దట్ట.

(38) దాయము: శ. ర. “దే. పాచికలు, గవ్వలు మొదలగువాని యందలి పండెము” ఇది ‘ద్వయ’ శబ్దభవము. ‘రెండు’ అని యర్థము. పాచికలు పడినప్పుడు రెండు తిరుగఁబడుటవలన గెలుపు కలుగు ఆట; ద్యూతార్థమున నీ పదము రూఢియైనది.

(39) దుష్టాగము: శ. ర. “దే. = కపటము” ఇది ‘ధూర్త’ శబ్దభవము.

(40) నయము: ఇది ‘నవ,’ ‘నత’ అనురెండు సంస్కృత శబ్దములనుండియుఁ గలిగినది. సం. నవ = సా. ణల = తెనుఁగు: నయ = క్రొత్త; (కావున ప్రయము; వెలగలది) సం. నత = సా. ణయ = తెనుఁగు: నయము; వంచఁబడినది; మలఁచఁబడినది; నునుపుచేయఁబడినది - ఈ రెండు సంస్కృత శేషములు గలిగినవి.

(41) నవకము: శ. ర. “దే. మృదుత్వము”. నవత్వము (=క్రొత్తదనము; లేతదనము;) అను సంస్కృత శబ్దముతో సంబంధించినది. ప్రాకృతము: ణవఖ = నవ (హేమచంద్ర వ్యాకరణము ర. ౪-౨ ౨).

(42) నస : సం. నాశ ; సా. ణస; ణస్; తెనుఁగు: ఉపద్రవము అని అర్థవిశేషము.

(43) నాడిక : శ. ర. “దే. దేశము, సం. నట్ : సా. నడ; తెనుఁగు విశేష్యము: నాఁడు=సంచారయోగ్యమైన ప్రదేశము, స్వార్థమున ‘ఇక’ ప్రత్యయము.

(44) నామము : పా. ణామ = ప్రణామము ; భక్తులకును బూజ్యులకును నమస్కరించుటకు చిహ్నముగా ధరించిన గుఱుతను నర్థవిశేషమును బొందినది. అంతకంతకును అట్టి చిహ్నమునకే రూఢియైనది.

(45) నికటము : శ. ర. “దే. నిర్బంధము.” దీనితో ప్రాకృతమందలి ‘ణిక్కట్ట = నిష్కృష్ట = కృశము, దుర్బలము, క్షీణము’ అను పదమును, ‘ణిక్కడ = కఠినము’ అను పదమును బోల్పవచ్చును.

(46) నికరము : శ. ర. “దే. త్రోపుడు పోగా మిగిలినది.” దీనికి ‘అన్నిటిని ఎంచగా మిగిలినట్లు నిశ్చయింపబడినది’ అని యర్థము చెప్పవలెను. ‘ప్రాకృతము : ణికరణ = నిర్ణయము, నిశ్చయము; ణికరియ = సం. నికరిత = సారీకృతము; సర్వధా సంశోధితము’ అను పదముల నీ పదముతో బోల్పవలెను.

(47) పట్టము : శ. ర. ‘దే. బిగుదు.’ ప్రయోగము చూపబడలేదు. దీనితోఁ బ్రాకృతము : ‘పట్ట = కుశలము, నిపుణము, ప్రధానము’ అను పదమును బోల్పవలెను.

(48) పట్టి : శ. ర. దే. పంచమీ విభక్తి ప్రత్యయము; సంస్కృతమందలి ‘స్పృష్ట్యా’ అనునది ప్రాకృతమున ‘పట్టి’ అని యగును. తెనుఁగున నది ‘పట్టి’యను క్షారక రూపముగును. ఆ రూపమునే వైయాకరణులు పంచమీ విభక్తి ప్రత్యయమనిరి.

పుత్రుఁడు, పుత్రిక. అను నర్థమున నది ‘వత్స’ శబ్దభవము కావచ్చును. చూ. హిం. బేటా, బేటీ.

(49) పణము : శ. ర. “దే మల్లబంధ విశేషము.” ఇది సంస్కృత శబ్దములగు ‘పాటన; పాతన’ మొదలగు వానిలో దేనికైనను ప్రాకృతమున గలిగిన ‘పాడణ. పాఅణ’ మొదలగు రూపములనుండ పుట్టియుండును.

(50) పత్తి : శ. ర. దే. పత్తి. ఇది ‘పత్రికా’ నుండికాని, ‘పత్తికా’ నుండికాని పుట్టియుండును. పత్రికా = ప్రా. పత్తిక = తెనుఁగు : పత్తి; ‘పత్తికా = పయత్తిక; పఅత్తి = పత్తి.

(51) పర : శ. ర. దే. పొడ. చూ. ప్రా. పయర = ప్రదర = విచారణము ; పర, లేక పార, చీల్చుఁగా వచ్చినది

(52) పరము : శ. ర. దే. కట్టె బండిమీ.ది పఱపుమాను. సం. ప్రస్థాపితా = ప్రా. పట్టావిక = \* పట్టాఇక = తె. పఱ(ము); గ్రామము లందు దీనిని పఱమనియే యందురు.

(53) పరువు : శ. ర. దే. ధావనము ; క్రోసుదూరము. సం. ప్రధావ్ = ప్రా. పధావ = తెనుఁగు = పరువు. ఇది శకటరేఫయుక్తము కావలె నేమో. చూ. పఱచు.

(54) పానకము : శ. ర. దే. ప్రాకృతము : పానక = పేయద్రవ్య విశేషము. అది చక్కెరపానకము, బెల్లపుపానకము, మొదలయినది మాత్రమే కానక్కఱలేదు. ఫలరసమును పానకమేయగును.

(55) పరి : శ. ర. దే. తడవ. సం. 'పరి' ఉపసర్గ : తెనుఁగున వ్యస్త ప్రయోగము. ప్రాకృతము : పరి = తిరిగి, మరల; సం. పర్యాయ = ప్రా. పరియాఅ. పరిఆఅ = తెనుఁగు : పరి.

(56) పిండు : శ. ర. దే. క్రి. పాలుపిండుక; ప్రా. పిడ్డి = సం, పీడయ్ = తెనుఁగు : పిండు; లేగా సం. విద్ధ = ప్రా, విడ్డ\* పిడ్డ; పిండ్డ = తెనుఁగు : పిండు.

(57) పుత్తళి : శ. ర. దే. చూ. పుత్తళి = అసరంజి; అపరంజి; చూ' పిత్తళి, పిత్తళి, = ప్రా. పిత్తల, సం. పిత్తల. ఇత్తళి. వై, అనఁగా పీతలో హాము, అట్లే, ప్రా. పుత్తళి = పచ్చని లోహము.

(58) పేట : శ. ర. దే. హా. హాములో నొకసంఘము. సం. పృథక్ = ప్రా. పేర = వేతైనది. హాములలో వేరుగానుండునకము. చూ. పేతెత్తు, పేడెత్తు, పేడు, మొదలయినవి = వేటగు, వేటుగా లేచినవి.

(59) పేటి : శ. ర. దే. నడికిట్టు; చూ. పేటీ; చూ. పట్టి, పట్టి; పట్టిక; సం. పట్టికా; హిం. పేటీ.

(60) పైకిము : శ. ర. దే. రెండుకాసుల నాణెము. సం. పాదికా, ప్రా. పాఇక్క; ఏదోయొక నాణెములో నాలుగవ భాగమును దెలుపునాణెము. ఆనాణెమునకిప్పుడు వ్యవహారములేదు. ఈ పదము 'పావులా' వంటిది. ఈనాణెమును బట్టి యీ పదమునకును 'ధనము' అనునర్థ విశేషము గలిగినది.

(61) ప్రియ : శ. ర. దే. 'పిర' కు రూపాంతరము; పిర. దే = కానిలో నాలవ భాగము.

(62) బుసి : శ. ర. దే. నిగుఱు; ప్ర. సోగములేదు. 'నుసి' యని యర్థము చెప్పవలెను; మెత్తనిపొడియైనదిని యభిప్రాయము. సం. బుసికా, ప్రా. బుసిఆ.

(63) మందము : శ. ర. దే. దట్టము, స్థూలము. చూ. సం. బంధ, ప్రా. మంధ.

(64) మందారము : శ. ర. దే. మేఘావరణము, ప్రయోగములేదు. 'మందార' శబ్దమునకుఁ దద్భవము కావచ్చును. మేఘావరణముచే వెలుతురు మందము = కొంచెముగా నుండు'కు న్యవహారమున మందారమును పేరుకలిగి యుండవచ్చును.



(65) మనువు: శ. ర. దే. జీవనము; వర్తనము; మగనివరించుట; మగఁడు. ప్రా. మణుల = సం. మనుజు = మనుష్యసంబంధమైన (జీవితము, వర్తనము, మొదలయినవి.)

(66) మా: శ. ర. దే. “మామయిచ్చెను మాయని మహినుతింప = శ. ర. బళి. - మహాచ్ఛబ్దమునకు ‘మా’ యను తద్భవరూపముగలదు. ఆయర్థమునే యీ యాశ్చర్యార్థకపదము సూచించుచున్నది.

(67) ముండ: శ. ర. దే. విధవ. వేశ్య. సం. ముండితా = ప్రా. ముండిత; ముండ = విధవ; దీక్షితుఁడు; పరివ్రాజకుఁడు.

(68) ముకుటము: సం. ముఖ్యపట - ప్రా. ముక్ఖపట = ముక్ఖాట = తెనుఁగు: ముక్కుటము = ముకుటము లేదా; సం. ముక్తపట = ప్రా. ముక్ఖపట = ముక్ఖాట = తెనుఁగు: ముక్కుటము - ముకుటము.

(69) మేన: చూ. మేనమామ; మేనబావ; మేనత్త. మేనమఱఁదలు. ఇది ‘మైధున’ శబ్దభవము. మహారాష్ట్రీ: మేడణ; మేణ.

(70) రతి: శ. ర. దే. పచ్చలతూనికయం దొకయెత్తు; మఱుఁగునొద్ది పువదై దవభాగము. - ఈపదిము తెనుఁగున పదునేడవ శతాబ్దమునకుఁబూర్వము కానరాదు. అప్పటికి ఐరోపీయు లీదేశముతో వర్తకవ్యాపారములు సలుపుచుండెడివారు. కావున నీ పదము ఇంగ్లీషుఁడేటు’ (rate) తో సంబంధించి యుండునని లోచించుచున్నది.

(71) రసిక: శ. ర. దే. = రసి = పుంటిచీము; రసప్రాయమైనది. అర్థ విశేషముగలిగినది.

(72) వండ: i. బురద. ప్రా. పండవితి = జలార్ద్రము, నీటిచే తడిసి పంకిలమైనది.

ii. ఆపద. ప్రా. వండఇతి = వీడితము; ప్రా. వంధ = బంధము.

(73) వండ: శ. ర. దే. 1. వండ = తృణతతి విశేషము. ii. నూలు: శతము; - సం. వృంద; ప్రా. వండ. - శత; సహస్ర; శబ్దముల వ్యుత్పత్తి నాలోచించినచో నవియు తొలుత సమూహార్థకశబ్దములై సంఖ్యార్థమున సంకేతింపఁబడినవనియుఁ దెలిసికొనవచ్చును. అట్లే ‘వృంద’ శబ్దభవముగు ‘వండ’ యనునదియు నూటికిఁ బర్యాయపదముగఁ దెనుఁగున సంకేతింపఁ బడియుండును. అట్లే సమూహార్థకముగు ‘వండ’ తెనుఁగునఁ దృణసమూహమునకు సంకేతముగ నిలిచినది.



(74) వరట: శ. ర. దే. పేడమొండిన చెక్క. ప్రా. వరట; వరహడిల = బయటికి పదలబడినది = పేడ

(75) వాటము: శ. ర. దే జాటువుగా నుడువవి; 'సాటపులొప్పులి,' ii. ఆనుకూలమైనది. 'ఇచ్చోటు వేటకు వాటంబు'. iii. సక్తమునది; 'నెయ్యంబు మనమున వాటమయినది iv. పొలికయినది. 'వవలిపత్రియకు దొంటిగతి వాటముగా బిగియించి' v. ఓర. 'నిజుటేరద్యారంబుల కుటేరంబు వాటంబుగా సేసి'.

'వాటము' అనునది సం. 'సాత' శబ్దభవమగును. ప్రా. సాడ, వాటంబు అర్థవి శేషములు గలిగినవి.

(76) వారకము: శ. ర. దే. 'లేని కాలమునందు వృద్ధ్యాదులు లేక యుపయోగార్థమొకని కిచ్చి కలిగిన కాలముందు మరల బుచ్చుకొనెను ననాటికేము' అనునర్థము కిట్టింపుటర్థము ఈ పదము 'పరకేసు' శబ్దభవము ప్రాకృతము. పారక్కేర; పారక్క. "వారణ ఘోటక ఖాండా, గాంబులు మొదలుగా గల ధనములతో, సూరినుతయండఱము నీ, వారకములుగా గల మగ్గు పగవుము బుద్ధిన్" భార. ఆది. 3. ఇచట వారకములనగా సొంతములుగాక యిరుల నుండి తనకు జేరినవని యర్థము. అట్లే "పలుకుల చెలువంబు కలిక కేరములకు వారకమిచ్చి తే వనగంధి" విక్ర. 2. ఇందును 'పరకేయములుగా జేసితివా' యనియర్థము.

(77) వారము: రూపాంతరము 'వారువము; వార్వము; వావురము' = గుఱ్ఱము. ఇది 'బడబా' శబ్దభవము. ప్రాకృతము: వడవా: వాడవ = ఆడు గుఱ్ఱము.

(78) వాలకము: శ. ర. దే. 1. మోసము: 'వానివాలక మొక వీరవా నర లలామము గన్గొని' - రామా. 2. 2. వేషము. ప్రాకృతము: వాల; వాలగ = దుష్టమృగము. అమ్మవారిపండుగల వీర్లపండుగలు మొదలగు సందర్భములందు వ్యాఘ్రాదుల వేషములను ధరించుట సుప్రసిద్ధము. మొదట నట్టివేషములకును బిదప వికారములగు నితర వేషములకును, అట్టివేషముల వలన నితరులు మోసపోవుచుండుటచే 'మోసము' నకును వాలకమును పదము చెల్లుచు వచ్చినది.

(79) వాలిక: శ. ర. దే. = వీర్లుము; - కాని; చూ. శ. ర. వాలు. వై. దైర్ఘ్యము.

(80) వాసి: దీని శ్రేష్ఠతరము అను నర్థమును దత్పంబంధములగు నర్థము లును గలవు. ఇది 'వరీయసీ, శబ్దభవము కానోపును. ప్రా. వళాయసీ; వాయేసీ.

(81) విరళము : రూపాంతరము 'విరాళము' శ. ర. కారుడు 'విరాళము' యుగళమన్నాడు. ప్రాకృతమున 'అల' అను ప్రత్యయము సంబంధార్థమున వచ్చును. 'విరాళి' శబ్దమునకు \*. 'వీరాల' = వీరులకు సంబంధించిన అనియర్థము. వీరులకర్పించు నుపాయనము 'విరాళి' మగును. విరాళము దానికి రూపాంతరము.

(82) విలాసము : శ. ర. చిరునామా. ఇది అన్యదేశ్యమని శ. ర. కారుడే వ్రాసియున్నాడు; అయినను పిచార్యము.

(83) వీటి : శ. ర. దే. కొల్ల. ప్రత్యేకముగా ప్రయోగములేదు. వీటిఁబుచ్చు; వీటిఁబోవు అను క్రియల కుదాహరణములు గలవు. వాని యన్నియందును 'వృధా, వ్యర్థము' అను నర్థము పొందును. 'వీటి' పదము 'వ్యర్థ' శబ్దభవము. ప్రాకృతము : వెత్తికా = వ్యర్థికా; వెత్తికా. విత్తికా = తెనుఁగు : వీటి. "వెట్టి" యను పదము దీనితో సంబంధించినదే.

(84) సంబరి: శ. ర. దే. తొలఁగును.-'సంబళి, సంబరి, సంబళి, శంబరి' అను పదములు 'చర్మకారి' శబ్దభవములు. ప్రాకృతము: చమ్మార; హిందీ: చమార్; తెనుఁగు: చెమ్మర, సంబరి, సంబర(-రి); మాదిగవారు గ్రామములోనికి వచ్చునపుడు 'మాదిగోడినమ్మో!' అని కేకవేయుచు దనరాకను గ్రామజనులకుఁ దెలియఁజేయవలెనను నాచారము నేటికిని గలదు. అప్పుడు త్తమజాతులవారు వారిమార్గమునుండి తొలఁగిపోవుదురు.

(85) సత్తు: శ. ర. దే. సీసము. సీసమును నర్థము సరికాదు. సత్తు వేటు; సీసమువేటు. 'సత్తు' అన్యదేశ్యమయి యుండవచ్చును. చూ. తుత్తు(నాగము) 'తుత్తు' చీనాదేశపుమాటయని యొక నిఘంటుకారుఁ డన్నాడు.

(86) సన్నము: శ. ర. దే. సూక్ష్మత్వమా; సం. అల్పము; కృశించినది. ఇది 'శ్లక్ష' శబ్దభవము; ప్రాకృతము; సణ్ణ. దేశ్వార్థమునకును సంస్కృతార్థమునకును శ. ర. కారుడు భేదమును గల్పించుట యనావశ్యకము.

(87) సీసకము: శ. ర. దే. కీరీటము; ఇది 'శీర్షక' శబ్దభవము. ప్రాకృతము: సీసక, సీసగ. మల్లబంధవిశేషమును నర్థమునను నీ పదము 'శీర్షక' శబ్దభవమే; 'తలపట్టు' అని యర్థము.

(88) సీసము: శ. ర. దే. మల్లబంధవిశేషము. ఇదియును 'శీర్షక' శబ్దభవమే. ప్రాకృతము; సీసట. 'తలపట్టు' అని యర్థము.

(89) సుత: శ. ర. దే. ప్రభృత్యర్థకము; వ్యవహారమున 'కూడా' అని యర్థము. ఇది 'సార్థ' శబ్దభవము. ప్రాకృతము: సత్త, సుత్త.

(90) సేవ: 'చాలా' అని వ్యవహారము. 'చాలా'కు గూఢార్థము; 'సకల' శబ్దభవము, ప్రాకృతము: సకల.

(91) సుక్కు: శుష్కించు - 'సుష్క' శబ్దభవము

(92) హాళాహళి: నీవికి శ. ర కాకుండు 'హాళాహా?' అను పదమును రూపాంతరముగానిచ్చి దానిని సంస్కృతశబ్దముగా నిరూపించి యే యున్నాము.

(iii) అవ్యదేశ్యములు తెనుఁగునఁజేరి సంస్కృతపదముల

పోలిక నొందినవి.

(1) అలక, (అలకన); హిం హలకా- = సూక్ష్మము; కురులు.

(2) ఆఠ: శ. ర. లో నీవికి 'గుఠీ'యని యర్థమున్నది. నీవిఁ క్రాంతము లందు దేశ్యముగా ప్రయోగమున్నట్లు కానరాదు వ్యవహారమున 'మేర' అనునర్థముగలదు. హిం 'హద్'లో నీవిని పోల్చవచ్చును 'ఆక'కిని 'హద్' కును అర్థభేదము లేదు.

(3) చిల్లము: శ. ర. "దే. హుక్కాను నిప్పువెట్టుకొనెను చాత్రము" చూ. చిలుము గొట్టము; హిం. చిలుమ్.

(4) నాగవాసము: ఇందు 'నాగ' శబ్దము 'లగ్న'శబ్దభవము. లగ్న = ప్రా. లగ్న = నగ్న = తెనుఁగు, నాగ, 'తగిలించి' అని యర్థము.

(5) నాళము: రూపాంతరము 'లాడము' ఈ యర్థమున 'నాళము' హిందూస్థానీపదము.

(6) బాదరము: రూ. బాదర. దే. జానకిత్రాగుంచెను కర్ణాటకపు తుపాకి చెవి. హిం. బాదర్.

యుగళములు.

శబ్దరత్నాకరమున 'కొన్నియర్థములయందు దేశ్యములు కొన్నియర్థములయందు నైకృతములు నైపదములుగఁ గన్పట్టిన శబ్దములకు యుగళములను సంజ్ఞ యివ్వఁబడినది. ఈ శబ్దముల దేశ్యాకారము నైకృతపదముల యర్థము ననుసరించి యున్నవో లేదో యీ క్రింద వివరింపఁబడును.

(1) అంచు: సం. అజ్ఞా = ప్రా. అజ్ఞా: సం. అత్యంచ్, ప్రా. అఇంచ.

(2) అచ్చు: సం. అచ్; ప్రా. అప్ప; అప్పేఱి. (3) అజ్జ: రూ. హజ్జ = ప్రా. పజ్జ = సం. పద్యా. (4) అట్ట: దే. గుట్టకలోనగువానినిండు, అనఁగా అడ్డుఁగట్ట; పాలి: అడ్డతి. (5) అట: దే. గడి; వెట్టెలోనగువానిలోపలి అట.- ప్రా. అర = వెట్టెలోనగువానియందలి అడ్డుబల్ల. ఇట్టిబల్ల వెట్టెను వేర్వేలు

భాగములుగ విభజించును; కావున 'అఱ' అను పదము అట్టి భాగములకుఁ దెనుఁగున రూఢియైనది. (6) ఆరె: దే. ధాతకీవృక్షము; ఆరెదేశమునుండి వచ్చినది గావున నీచెట్టునకాపేరు కలిగియుండును. దేశనామముగ 'ఆరె' వైకృతముగ నిరూపింపఁబడినది. (7) ఊరుచు = ఊరువు: వైకి ఊడదీయు; ఊడు - హిం. ఉత్, సం. ఉత్థా, ప్రా. ఉత్థాఞల. పాలి: ఉత్థాపేతి. (8) కడిమి: కడ్డి, సం. గరిమన్. (9) కద: సం. కృత; ప్రా. కత, కద. (10) ఎడ: సం. అత్ర; ప్రా. ఏత్; (11) ఒంట్లు: పురుషుల కర్ణ భూషణము—ఉండలుగా ఉండునట్టిభూషణము. శ. ర. 'ఉండ' దేశ్యముగాఁ జూపఁబడినది. 'ఒంట్లు' అను పదము 'ఉండ'తో సంబంధించినది. ఈ రెండును 'గుండ్ర'కు రూపాంతరములు. 'గుండ్ర' శ. ర. లో వైకృతముగానే చూపఁబడినది. (12) ఒడ్డు: సం. అవపాత; అపవృత్త, ప్రా. ఓలత్త. (13) ఓజ: సం. ఓజస్ (14) ఓలి: ప్రా. ఓలీ = కులాచారము, కులపరిపాటి; కులాచారము ప్రకారము వరుఁడు వధువున కివ్వవలసినసొమ్ము. (15) కచ్చించు, కచ్చు: సం. కర్ష. (16) కచ్చడము: చిన్నబండి; సం. కాశకటమ్, ప్రా. కాసఅడం. (17) కడప = గడప, ద్వారము; చూ. ప్రా. కడఞ్ల = దౌవారికుఁడు, ప్రతీహారి, ద్వారమునొద్ద కావలికాచువాఁడు. (18) కరువు: రూ. కరుగు: సం\*కృ. ప్రా. కర = చేయునది. చేయఁబడినది; మఱియొకపస్తవును జేయుట కుపయోగించునది. అచ్చు. అని యర్థపరిణామము. (19) కఱ్ఱ; సం. కాష్ట (20) కాడు = అడవి (కాడు. వై.); ఋతువు, ముదిమి = సం. కాల; చౌడు = సం. కుర. (21) కాసె = తాయిదొలుచుపని; ఈ పనిని ఖాసీపర్వత ప్రాంతపు జనులకు వృత్తి; ఆ ప్రాంతములనుండి వచ్చినవాఁడు 'ఖాసి; ఘాసి' వాడు; వాడుచేయుపని 'కాసె' పని; (22) కొట్టము = సృత్యవిశేషము; ప్రా. కడ్డ = కుతూహలము, కౌతుకము; నిలాసము. (23) కొట్టు: సం. కుట్; ప్రా. కుట్ట, = కోట్ట, ఖుడ, ఖుట్ట, కొట్టుట, తాడనము చేయుట. (24) కొరడు: సం. కురిత; ప్రా. \* ఖరిడ = జాటిపోయినది; ధనురాకారము తొలఁగినది. (25) గచ్చు = కాంతి; సం. కమ్; చూ. క్రాలు, క్రాలుగంటి; 2. 'గారపాతె' అను నర్థమున నన్యదేశ్యము; హిం. గచ్చీ. (26) గరువు: సం. గల్ల; ప్రా. గల్ల = గుడ న్నలము. (27) గరుసు: ఎల్ల, మేర; చూ. కడ (వై.) = దిక్కు, అంతము; (28) గసి = మేకు; సం. గ్రస్; ప్రా. గసిల = పట్టుకొన్నది; 'మేకు' చేయుపని యిదియే. (29) గుజ్జ: సం. క్రుశ్, క్రుచ్, కుంచ్; ప్రా. గుజ్జ, గోజ్జ; = నలుగఁ గొట్టఁబడినది. (30) గుడి: చూ. గుండ్ర(న,-ము) వైకృతములు. (31) గొప్పలు: చూ. కొప్పు, కోపు, కుప్ప మొదలయినవి; గొడుగుపలె ఉబ్బెత్తుగా నుండునది; ప్రా. కుభా, గుంఘా, మొద.

(32) చిదఱ: చీదఱగొను). సు. చిద్ర; చిద్, చింద్; ప్రా. చింద, చిందణ. (33) చిల్ల: ప్రా. చిల్ల, (34) చెందిరిక, చెందిక: - చంద్రాకారముగ నుండునది: సు. చంద్రికా. (35) చేడు: సు.\* స్ప. (36) చేక్కటి, ప్రా. చక్కడిల = జీవితవ్యము, జీవనము. (37) చేట్ట, ప్రా. జత్తు. జట్ట = సు. జత్తు; అర్థభేదము కలిగినది. (38) చేమ, సు. శ్యామాక. (39) చేరు = పొరకతో కళ్లమునూడ్చు; సు. చాలయ్. (40) చేఱ = రేఖ; చూ. జోడ; ప్రా. చార = గతి, గమనము; త్రోవ; చేఱ, జోడ, అను పదములు ఒకగీతగాని, మఱియేదిగాని పోయిన మార్గమును దెలుపును. తుదకు ఆ గీతకే యర్థము రూఢియైనది; (41) చొక్కు: చూ. సోకు = తగులు, గ్రహాదులుసోకు; పరవశమగు; సు. స్పృశ్ ? (42) జేడి: ఇది 'వాన' అను నర్థమున వైకృతమనియు, 'బాధ' అను నర్థమున దేశ్యమనియు శ. ర. కారుడు; శ. ర. లో 'బాధ' యను నర్థమున నున్న ప్రయోగము: "వృథాలాప ప్రబంధంబులు జసివెట్టంబనిలేదు" కాని. యిచ్చటఁగూడ 'వృథాలాపప్రబంధములను గురియింప నక్కఱలే' దని యర్థము చెప్పవచ్చును - 'బాధ' యను నర్థము గాణము. (43) జేల్లు: ఇది 'వాన' యనునర్థమున వైకృతము. ఉమిసినప్పుడు రాలు తుంపరలను నర్థమున దేశ్యమట. ఇట్లుభేదము కల్పించు టనావశ్యకము. (44) జొన్న: ఇది సస్యవిశేష, ధాన్యవిశేష వాచకమగునపుడు వైకృతము (45) జోడు = కవచము; సమానము; సు. యుక్త, యోజిత; ప్రా. జోడ; కవచమును నర్థమున శరీరమువై తగిలించుకొనినది అని విశేషార్థము. (46) డాలు: కాంతియను నర్థమున నిది యన్యదేశ్యము. చూ. హిం. డాలు; తెక్కెము, అనునర్థమున దీనికి, 'డాలువాలు' అనియిఁబడి వైకృతమని నిరూపింపఁ బడియు దేశ్యమని చెప్పఁబడినది. (47) తక్కు: దీనికి 'తప్పు' అని యర్థము వ్రాయఁబడినది. 'తప్పు' వైకృతముగాఁ జూపఁబడినది. (48) తుంట = తునుక. చూ. సు. \* త్రుట్. (49) తుఱుము: ఇదియును సు. త్రుట్ - ధాతువుతో సంబంధించినదే. (50) తుంట; చూ. తుంట. (51) తెలుపు: క్రి. తెలియఁజేయు; ధావశ్యమునునర్థమున నిది వైకృతము - తెల్లము అనుపదము 'ధవళ' మను శబ్దమునుండి కలిగినది. తెలియు, తెలుపు, అను క్రియలును దీనితో సంబంధించినవే. (52) దండ = సమీపము; ఇది 'దాపు, దాపించు, దాపలించు' మొదలగు పదములతో సంబంధించినది. ఇవియన్నియు శ. ర. లో దేశ్యములుగాఁ దెలుపఁబడినవి. కాని, వీనిలో 'దాప రించు' అనుధాతువునందలి 'దా-' అనునది 'దక్షిణ' శబ్దముతో సంబంధించినది. దా (దా) కడయనఁగా దక్షిణ పార్శ్వము. ఇతరాధునిక భారతీ యార్య



భాషలలో దక్షిణ శబ్దము దాహ్, డాహ్, దాహిన్ మొదలగు రూపముల నొందినది. (53) దట్టించు ; ఇది 'ధృష్' ధాతువునుండి పుట్టినది. సం. ధృష్ట. ప్రా. ధట్ట. (54) దడ : ఇదియును 'ధృష్' ధాతువునుండి పుట్టినదే. (55) దడము = దట్టము : సం. దృఢ ; ప్రా. దఢ. (56) దళవరి = ధాన్యవిశేషము ; చూ. దాళువా (పంట). (57) దాలా : దీనికి శ. ర. లో దేశ్యార్థమున 'పడియొక్క హెచ్చు తక్కువ' యనియు, వైకృతార్థమున (నెయ్యి, నూనె, మొదలగునవి తీయు పాత్రములను గాని, యవియుంచుచున్న పాత్రములనుగాని) సరియొత్తుతాలను దడతట్టనుంచి తూచుట, యనియు తెలుపబడినది. దేశ్యవైకృతార్థములకు భేదమేమియు లేదు. (58) దుడ్డు = డబ్బు, ధనము ; ఇది 'ద్వ్యర్థ' శబ్దభవము ; ప్రా. దుఅడ్డ ; రెండున్నరయని మూలార్థము ; రెండున్నరకాసులో ఏవైనా నాణెములవెలగల నాణెమని యర్థవిశేషము కలిగినది. ఆ నాణెము మూలమున ధనమను సామాన్యార్థము గూడఁ గలిగినది. (59) దోని : శ. ర. " దే. అప్పుము. చూ. దోనమ్ము " 'దోనమ్ము, అనునది 'ద్రోణాంబక' శబ్దభవము. 'దోని + అమ్ము' అని విభాగము చేయుట తప్ప. (60) నట్టు. రూ. నాడు. ఇది 'నట్' అను ధాతువునుండి కలిగినది. జనులుసంచరించు (ప్రదేశము) అని యర్థము. (61) నలుపు : సం. \* నష్ ; (62) నెట్టు : సం. \* నర్త్ ; ప్రా. ణమ్ము. (63) పట్టించు : సం. ప్రస్థాయ్ . లేదా, స్పృష్ట = ప్రా. పట్ట. (64) పక్కియ = ఒకచెట్టు ; సం. ప్లక్ష, ప్రా. పక్ష్. (65) పట్టు : సం. ప్రవృత్త ; ప్రా. పడత్త ; (66) పడవ = యుద్ధము, ప్రలయము ; సం. ప్రలయక, ప్రా. పడఅవ ; (67) పదురు = త్వరపడు ; సం. ప్ర + ద్రు. (68) పఱ : రూ. పఱ్ఱ ; సం. ప్రస్థా ; (69) పల్లటిల్లు : సం. పర్యస్థిత ; ప్రా. పల్లట్ట, పల్లత్త (70) పసరు : సం. ప్రసర ; ప్రా. పసర ; (71) పసి : సం. పశు + ఇక = పశ్విక = ప్రా. పస్విఅ ; పశుసంబంధమైన జాడ ; మాంసము మొదలైనవి. చూ. పసిపట్టు, పసిగొను, పసిదిండి మొదలైనవి. (72) పాగ, పాగా : ఇవి యన్యదేశ్యములు. చూ. హిం. పగ్గీ, పగిడీ, మొదలైనవి. (73) పాట=1. సంగీతము ; సం. \* పత్ 2. విధము : సం. పథ ; వర్తన్లు. (74) పాపట : సం. ప్ర + అపాస్త ; ప్రా. \* పాపట్ట. (75) పాలు = క్రి. తెల్లనగు ; చూ. సం. పలిత ; 2. భాగము, నంతు ; సం. \* భజ్, భక్త, ప్రా. భత్త, \* పఇల్ల. (76) పాలీ = కలము పాలీ ; ఇది యన్యదేశ్యము ; (77) పిచ్చే ; 'హీనము' అనునర్థమున నిదిదేశ్యమనియు, 'పిచ్చి' అనునర్థమున వైకృతమనియు శ. ర; హీనార్థమున నుదాహరణము: " బ్రహ్మసంతతివాఁడవై పట్టణంబు, లంకగానుండి కేలఁగై లాసమెత్తి, ప్రబలితివి నీకులస్థాన గౌరవముల, కొచ్చెముగ నేల చొచ్చితి పిచ్చపనికి.



ఇచట 'పిచ్చపని' యనగా 'పిచ్చిపని' యనియే యర్థము చెప్పుకొనవచ్చును. 'పిచ్చి' పిత్త, లేక, వైత్యశబ్దభవము. ప్రా. పేచ్చ. (78) పిచ్చు=చింతనిత్తు; ఇది 'బీజ' శబ్దభవము; (79) పుత్తడి: బంగారము; ప్రా. పుత్తల; ప్రా. పిత్తల, ద్రా. పిత్తళి = ఇత్తడి; ప్రా. వృత్తల; తెనుఁగు: పుత్తడి = బంగారము. (80) పెంట: సం. పిండ; ప్రా. పేండ; తెనుఁగు: పేడ. (81) పేరణి = అంగీ; ఇది యన్యదేశ్యము. (82) పాడము=పుట్టు; సం. స్ఫుట; ప్రా. పుట, పుట్టణ, పుడ, పుడణ, పుడా, పుడిల, పుడిఆ, పుడ్డ మొదలై సవి (83) పాన్న = ద్వగ్గోచరమైనది; సం. స్ఫుటన; ప్రా. పుడణ (84) ప్రావ: అనుకూలము, యుక్తము; సం. ప్రాప్త; ప్రా. పావ; (85) బండ = తాయి; సం. పాషాణ; ప్రా. పాయణ్ణ, పాలణ్ణ; ద్రా. పాలణ్ణ; తెనుఁగు: బండ. (86) బండారు: చూ. (87) బండ. (88) బటువు: చూ. సం. వర్తుల; (89) బార: రెండువఱ్ఱలు చూచిన కొలత; సం. బాహ. (90) బెత్తు = వెచ్చు; సం. \* భిద్; \* భిత్త = భిన్న; (91) బొంత = వెద్ద. చూ. బొంతరటి; సం. వృద్ధ = నెరిగిన = ప్రా. వృడ్డ = తెనుఁగు: బొంత (92) బొక్క: శ. ర. "నోరునింకిన పొడియగు తినుబండము (వాఁడు అడుకులు రెండుబొక్కలుబొక్కి పోయినాఁడు." సం. భక్ష; ప్రా. భుక్క; తెనుఁగు: బొక్కు. (93) బొమ్మ = కనుబొమ; సం. పక్ష; ప్రా. ప్షమ్మ; పోష్టు; (94) మంతు = ప్రసిద్ధి, చూ. మాట; కన్న, మాతు; హిం. బాత్; సం. వద్, వాద. (95) మట్టు = త్రొక్కు, మర్దించు; సం. మృద్; ప్రా. మడ్డ; (96) ముక్కు = చెడు; రూ. ముక్కు, మగ్గు, మగ్గు; వీనిలో 'మగ్గు' అనుపదము వైకృతముగాఁ జూపబడినది. (97) మూఁగ = దోమ; ప్రా. ముఱంగ = కీటవిశేషము, దోమ; (98) మూవ: రూ మువ్వ; ప్రా. ముల = సం. మోదయ; సంతోషము నిచ్చునది. (99) మెలయు: సం. \* మిల్; కలియుటకై కదలు; (100) మొల్లము = తఱచు; నాంద్రత; సం. ముహూర్ = ప్లా. ముఉల్ల; మొల్ల; (101) మోట = కపిలె; హిం. మ్హోట్; (102) రేక: ప్లా. రేహ. ఆ = విడిపత్రము; (103) వంజే: గొడుగుకామను వంచు నట్టిది; ప్లా. వంజ = సం. ఉన్నమయ; (104) వల్లము = వక్కాకు తిత్తి; గుండ్రముగా నుండుటచే నిట్టిసంచి కీపేరు వచ్చినది; సం. వర్తుల; ప్లా. వట్టల; (105) వడి = వేగము; ఇది కన్న. ఓడు = పరుగెత్తు, ధాతువునకు సంబంధించినది. పదాది 'ఓ'కారమునకు వకావోచ్ఛారణము సుప్రసిద్ధము. (106) వడువు = విధము; సం. \* వృత్; వృత్త = ప్లా. వట్ట, \* వడ్డ = మార్గము, విధము; (107) వాఱ = వంక; సం. వక్ర; ప్లా. వంక; (108) వాఱు = ఆకులు మొదలగువానిని చీల్చు; సం. భ్రశ్; వ్రశ్చ్; (109) విరాళము = పన్ను; ప్రా. వీరాల = వీరులకు సంబంధించినది; వీరుల కిచ్చుధనము; (110) వీణియ:

కస్తూరియుండు సంచి; సం. వీటికా; పా. వీడిఆ, వీణిఆ; (111) వెలి: సం. బహిస్; (112) వెలుతురు=కాంతి; సం. విలాసిత; (113) వెల్లి: ప్రవాహము; సం. వివాహిత; పా. \* విఆవల్ల; (114) సంగడము; జెట్టులు సాధనచేయు ఇనుపగుండు; హిం. సాంగ్ డా; (115) సంపు = చంపు; చూ. సం. శవ; (116) సీదరము; సీద్రము = దారిద్యము; సం. ఛిద్రమ్; (117) సుంకు: సం. శుల్క; పా. సం. శుష్క. పా. సుక్ష్మ, సుంఖ; (118) సేకరించు: సం. శేఖ రించు; అర్థవిశేషము గలిగినది.

ధ్వన్యనుకరణ శబ్దములు.

ఇంక మిగిలిన శబ్దములను గూర్చి విచారితము. వానిలో ననేకములు ధ్వన్యనుకరణశబ్దములు. ఇవి యేభాషయం దయినను నుండవచ్చును. ఆయా ధ్వను లాయాభాషలను మాట్లాడువారు తమ శ్రవణేంద్రియమునకు గోచరించినట్లు గ్రహించుచుందురు. కొంచె మెక్కువ తక్కువగ ధ్వని సర్వ మానవులకును నొక్కతీరుగనే గోచరించును. అవి ధ్వన్యనుకరణములుగ నున్నంతకాలమును వానితో మనకుఁ బనిలేదు. కాని, వానికి విశేషార్థములు గలిగి యందుండి యితరశబ్దములు బయలు వెడలి వస్తువులకును భావములకును గుఱుతులుగ నేర్పడినప్పు డవి దేశ్యము లగుచున్నవి. కేవల మనుభాతువుతో మాత్రము ప్రయోగింపఁదగిన పదములు తెనుఁగున ననేకములున్నవి. శబ్ద రత్నాకరమునున్న యట్టి ధ్వన్యనుకరణశబ్దము లీక్రింది వర్గములుగ నేర్ప ఱుపఁ బడుచున్నవి.

i. ఆశ్చర్య, సంతాప, ఆహ్వానాద్యర్థకములు:

ఊ, ఓ, ఊ, ఒఊ, ఒఊ, గొ, గో, డుఱుచ్చి, డీ; ధే; బాపు, ఓయి, క్రేయో; ఆహారె, ఉచ్చిచ్చిరె, ఓహారే, చాఁగురె, పురె, పురే, బళారె, బళిరె, బళీరె, మాయురె, బళిర, బళిరయ్య, ఇసిరో, ఇస్సిరో; ఓచెల, ఓచెల్ల, ఒచ్చెల, ఏజెల్ల, బలా, బలే; ఇసీ, ఇస్సీ; అహహ, ఆహా, అహా, ఇహిహీ, ఈహీ, హిహీ, హలా, ఉహాహలా, ఒహా, హా, ఓహా, ఉహ్లా, కోహా, బళా, బళి, బళీ.

ii. కేవల ధ్వన్యనుకరణములు:

కొక్కురోకో, క్కంగు, చంగు, బగ్గు, చుచ్చు, తూ, గుప్పు, తుప్పు, గుబ్బు, దుమా, బే, అంబే, చుంయి, గుంయి, ఆవురు, ఉసూరు, జివ్వరు, ఉన్నరు, గూండ్ర, గోండ్ర, కాండ్ర, గుబ్బరు, గొబ్బు, నెటుకురు, బోరు, గింగురు, ఉఱు, కిఱు, గిఱు, గుఱు, చుఱు, బుఱు, జిఱ, జిఱు, జిఱు, గెఱు, గొఱు, చిఱు, జిఱు, బఱు, బ్రఱు, కావు, కోవు, క్రేవు, చివ్వ, జివ్వ, బుస,

ఉన్సు, దిన్సు, బిన్సు, బున్సు, జరీ, జరీలు, బిరీ, జల్లు, జల్లు, జం, జివ్వ, జివ్వ, జోరు, జోలు, జోజివ్వ, తేవు, డమ్, రింగు, టింగు, టిక్క, టిప్ప, టివ్వ, సట్టు, నువ్వి, హోరు, గిలుకు, బుగులు, గ్రద్, గ్రమ్, గ్రక్, చట్, చయ్, జడ్, జల్, డిగ్.

iii. మధ్యవర్ణము గురువయిన ధ్వన్యనుకరణములు:

ఉచుక్కు, కచిక్కు, కటుక్కు, కతుక్కు, కఱుక్కు, కలుక్కు, గతుక్కు, గుబక్కు, తళుక్కు, తుటుక్కు, తటుక్కు, తుపుక్కు, దుబుక్కు, దుముక్కు, నఱుక్కు, పటుక్కు, పుటుక్కు, పొటుక్కు, బుటుక్కు, లటుక్కు, గిఱుక్కు, గుటుక్కు, గుడుక్కు, గుబుక్కు, చిటుక్కు, చివుక్కు, చుఱుక్కు, జుఱుక్కు, బొళుక్కు.

కఠిల్లు, తటాలు, దుచూలు, పకీలు, వెఠిల్లు, గుబుల్లు, బగీలు, గబీలు, గుబాలు, గుబేలు, గుభీలు, చిటాలు, చివాలు, చటాలు, చటీలు, గణిల్లు.

iv. ఆమ్రేడిత ధ్వన్యనుకరణములు: ఆమ్రేడితమున మార్పునొందనివి:

కికకిక, కికాకిక, చికిచికి, తకతక, తుకతుక, తెక తెక, తొకతొక, నకనక, పకపక, పకాపక, పులుకుపులుకు, బొళుకుబొళుకు, చకచక, లుకలుక, వకవక, వికవిక, వికావిక.

బగబగ, బుగబుగ, దగదగ, దిగదిగ, నిగనిగ, పచ్చపచ, చిచ్చి, చిచ్చి, గుజగుజ, కిచకిచ, కీచుకీచు, గిజగిజ, గుజగుజ, కటకట, తటతట, తొటతొట, పటపట, పుటపుట, వెటవెట, పొటపొట, మటమట, మిటమిట, దొడదొడ, బడబడ, బుడబుడ, బొడబొడ.

గుడిగుడి, దుడిదుడి, నడునడు, కిటుకిటు, గడగడ, గణగణ, గిటగిట, గుటగుట, గుడుగుడు, గొటగొట, గొణగొణ, చిటచిట, చొటచొట, చొడచొడ, చొటచొట, లొటలొట, లొడలొడ, వడవడ, వెడవెడ, సొటసొట.

పుతపుత, కనకన, కుతకుత, గనగన, గుదగుద, గునగున, గొదగొద, నదనద, కితకిత, పిదపిద.

తవతవ, దొప్పదొప్ప, దబదబ, దుమదుమ, దిందిం, దిమిదిమి, గమగమ, గుబగుబ, గబగబ, గుమగుమ, చిమచిమ, డబడబ, రెపరెప.

కరకర, దిరదిర, దిర్దిర, దురదుర, పురపుర, హోరాహోరి, గరగర, గిరగిర, గురగుర, గొరగొర, చెరచెర, చెచ్చెర, చరచర, విరవిర, నరనర.

కఱకఱ, తఱతఱ, పఱపఱ, బఱబఱ, బిఱబిఱ, కిఱకిఱ, కుఱకుఱ, కొఱకొఱ, గఱగఱ, గుఱగుఱ, గుఱగుఱ, చుఱచుఱ, చొఱచొఱ, వెఱవెఱ, నుఱనుఱ, చిఱచిఱ, చిఱచిఱ.

కలకల, దులదుల, పలపల, పల్పల, పిలపిల, పొలపొల, మలమల, గిలి గిలి, బుగులుబుగులు, కవకవ, కిలకిల, కివకివ, కొలకొల, గలగల, గులగుల, గొలగొల, గోలుగోలు, చిలచిల, చిల్లుచిల్లు, చివచివ, చలచల, జలజల, జవ జవ, డులడుల, రవరవ, అవఅవ, లవలవ, లివలివ, వలవల, విలవిల, వెలవెల, సలసల.

పసపస, బుసబుస, బొసబొస, ముసముస, తహతహ, తళతళ, పళపళ, వెళవెళ, నళినళి, గుసగుస, విసవిస, గళగళ.

v. ఆమ్రేడితధ్వన్యనుకరణములు: ఆమ్రేడితమునందు యాపము మాటి నవి:—

చికమక, తికమక, ఖంగుకింగు, గుక్కుమిక్కు, చిటుకుపొటుకు, రంగురింగు, గజిబిజి.

కటవెట, గాసటబీసట, తటమట. తటవట, గడబడ, గడివిడి, చిటపొట, చిటపట, హుటాహుటి.

దడబడ, చివగొద, సదమద, డబ్బుడుబ్బు, ఉసురసురు, ఉస్సుగస్సురు, గిరిగిట, ఉల్లల, జలిబిలి, గలిబిలి, కసమస, కసిమసి, కిసమస, గసిబిసి, కళవెళ, హళాహళి.

ఇట్లు శబ్దరత్నాకరమున కెక్కినవి మాత్రము 374 ధ్వన్యనుకరణ శబ్దములు తెనుఁగున నున్నవి.

చెట్లు, తీఁగలు, ధాన్యములు, మొదలయినవి.

వృక్షజాతులు వెరుగుట కవకాశముగల యీ దేశమునం దెన్నియో రీతుల చెట్లు, తీఁగలు, ధాన్యములు, తుప్పలు, తృణములు, ఓషధులు మొదలగువానిపేళ్లు తెనుఁగున నుండుట యాశ్చర్యముగాదు. శబ్దరత్నాకరమున నిట్టి పేళ్లించుమిం చాఱునూర్లు చేర్పబడినవి. ఈపేళ్లు నాఁటికినేటికి నొక్కతీరున చిన్నమార్పులతో నిలిచియున్నవి. కాని, వీనిలోఁగొన్నిటిపేళ్లు మాటి నఱు, యాయాజాతులు నశించినవై, లేదో, యవి యాయామండలములందు మాత్ర మింకను మిగిలియున్నవై తెలియరాదు. అట్టి కొన్నిపేళ్లు నాకుఁ దెలియనివి కొన్నిటి నిం దుదాహరించుచున్నాను.

చెట్లు: ఆవడ, ఇసుకమాను, ఉట్లబొద్ది, ఉలిమాను, ఉటబుడ్డి చెక్క, ఎనుపమోకాలు, ఎఱచిపిడుక, కింపుదుమ్మ. కారుజేనము, కుమ్మరపోలిక చెట్టు, నులితడ, నెరవంజి, పానారము మొదలయినవి.

కూరాకులు: ఇసుకదాసరి, తరిగొట్ట, మొదలయినవి.

ఓషధులు: ఊకవబొడ్డు మొదలయినవి.

పొదలు, చిన్న చెట్లు: ఒడిదామర, ఒలిదామర, చలిదిమూట.

తృణములు: కుమ్మరపోనిక, కోలుకసవు, నాలికచేలు.

ధాన్యములు: ఇప్పపూరాజనములు, ఉటకల్లు, ఏనుగుకొమ్ములు, ఒడి విరిబ్రాలు, కారడుగులు, గోళ్లగొండి, చేమపూరాజనములు, తిరువరంగములు, నక్కతోకబియ్యము, నాగకేసరులు, పునుగురాజనాలు, లత్తుకబొత్తులు, వన్నెపూలు, సన్నమండిగెలు మొదలయినవి.

తీగలు: ఇసుకబేలు, దూయతీగ.

పేళ్లు: గావుకోడి, నక్కనరము మొదలయినవి.

పురుగులు, పాములు మొదలయినవి.

మనదేశమున పురుగులు, పాములు మొదలగునవియు ననేకజాతులవి గలవు. వీనికిఁ బూర్వకాలమున పేళ్లు వేతెయుండెనో యేమో తెలియదు. ఈ క్రిందిపేళ్లు కల్పితములేమో :

చెవిచొరుపాము, పాదొట్టు పురుగు, వై జాతితోండ, సన్నపిల్లి మొదలయినవి.

జలజంతువులును బతులును నీదేశమున ననేకములు గలవు. కాని, వీనిపేళ్లు గ్రంథములలో నెన్నోయెక్కలేదు. పూర్వకాల మందలి యాయాజాతుల జలజంతువులును బతులును నేఁ డాపేళ్లతోడనే వ్యవహరింపఁ బడుచున్నవై యేమో తెలియదు.

జంతువులు.

జంతువుల జాతులును నీదేశమున నెన్నియో యుండుట కవకాశము గలదు. కాని, వానిపేళ్లునాటికి నేటికి నొక్కతీరుననే యున్నవై యేమో చెప్పవీలులేదు. 11, 12, 13 శతాబ్దపు శాసనములలో 'ఎడ్లు' శబ్దము పశుసామాన్యముగ వాడఁబడినది. 'ఇనుపయెడ్లు' అనుపదమందు కానవచ్చుచున్నది. దీనికి 'ఎనుములు, గేదెలు' అనుసర్థముఁ జెప్పవలెనేమో. ప్రబంధకర్తలు కొన్నిపేళ్ల కల్పించినట్లు కూడఁగానవచ్చుచున్నది.



ఆబసి, ఆలతేడు, కన్నె లేడి, కొరనాసిగండు, జల్లిమెకము, పొడలమెకము, ముడిగిబ్బ.

'ఉపవకుక్క' లిప్పుడున్నవై లేదో తెలియదు.

నాగరికత.

తెనుఁగువారి నాగరికత మాఱినకొలఁదిఁ బూర్వకాలపు క్రీడలు, మల్లబంధములు, అలంకారములు, వస్త్రములు, భోజనములు, నింక నెన్నియోవిషయములకు సంబంధించిన పేళ్లు భాషనుండి లోపించినవి. వీనిలోఁ గొన్నినూఱు మూల లందు నిలిచియున్నవేమో చెప్పవీలులేదు.

బాలక్రీడలు.

ఈ క్రిందిబాల బాలికల క్రీడలు కేవల గ్రంథస్థములుగ నున్నవి. వాని స్వరూపము గూడ తెలియరాకున్నది.

ఆలంకిగుడి, ఈనెగాజులు, ఉడ్డపల్లంచి, ఉప్పుగుండము, ఉవ్వలపోటి, ఏలపాటలు, ఓటిల్లిచిందఱ, కుందికాళ్లు, గంజనగాలు, గట్టినబోది, గుంజనుగు, గుంటచాళ్లు, గూవనాలు, గోడిపట్టెలు, చింమపరువు, చిక్కనాబిల్లలు, చిమ్మబిల్లలు, చిఱుతనగోడు, చిఱుతనబిల్లలు, చిఱిపట్టె, జాబిళ్లు, తన్నుబిల్ల, తూరనతుక్కము, తూరనఁగోలలు, తూరనతుక్కములు, దూఱుదుంకెన, పిల్లగిఱులు, పిల్లదీపు, బొట్టనఁగోలలు, సిరిసింగణావత్తి మొదలయినవి.

అలంకారములు.

పూర్వకాలమున స్త్రీ పురుషులు ధరించుచుండిన యలంకారము లెన్నియో (ఇంచుమించన్నియు ననవచ్చును) వానిపేళ్లు, స్వరూపములతోఁ గూడ మాఱిపోయినవి.

కనుపులగుండ్లు, కుండపోగులు, కోలాటకమ్ములు, గీఱుగాజులు, గొడసరము, చిన్నిపూఱేకులు, చిలుకతాళి, జిలిబిలిజల్లి, జల్లివెండెము, తరగతిగుండ్లు, తిరుకాపు, దండచేరు, దోఁటిముక్కర, నానుక్రోవి, పంజలకమ్ములు, పల్లెఱుఁబూవులు. పాలపూసలు, బిబ్బిలికాయలు. ముంగమురము, మెడనూలు, రావిరేక, విచ్చుటాకు, సూలచేకట్లు మున్నగునవి.

ఈ క్రింది విప్పుడిప్పుడే వాడుకనుండి తొలఁగిపోవుచున్నవి:— చెంపసరులు, నాగపడగలదండ, నాగపడగలు, పాపటచేఱులు, పాపటబిందీలు, కొప్పుగొలునులు, పాపటబొట్టు, పుడుకబావిలీలు మొదలయినవి.



నష్టశబ్దములు

కవులు కల్పించిన శబ్దములుగాక తక్కిన తెనుఁగు దేశ్యశబ్దజాలమున తెనుఁగువారి వ్యవహారమునుండి లోపించిన యనేకపదములు నిఘంటువులలో మాత్రము నిలిచియున్నవి. ఆయా వస్తువులు లోపించుటవలన నాపదము లను లోపించినవి ; కొన్నిటికర్థభేదము కలిగినది ; కొన్ని వికారములఁ బొంది తమ రూపమును మార్చుకొన్నవి. నిఘంటువులలో నిలిచిన నష్టపదము లలోఁ గొన్ని నేఁడు తెనుఁగుదేశమున నేఁప్రాంతమునందయిన వాడకలో నున్నవేమో తెలియదు. గ్రంథములలోని కెక్కిన కొన్నిపదములు గ్రంథిక సంప్రదాయానుసారముగఁ గవులువాఁడనవి కొన్నియు, మాండలిక వ్యవహార మున మాత్రముండునవి కొన్నియునై యుండును. మాండలిక వ్యవహారమున నాయాపదములు గొన్ని నేఁడును నేఁమూలనో, యే చిన్న సంఘములోనో, నిలిచియుండుట యసంభవముకాదు. విశాలాంధ్రప్రపంచమున వెదకినచో నెక్కడనయిన వీనిలోఁ గొన్నియొకను నిలిచియుండవచ్చును. చేమకూర వెంకట కవి తన విజయవిలాసములో “కంగుల్ దీర్చిన వైరిణీఁజివిక” అని ‘కంగు’ పదమును బ్రయోగింపఁగా దాని కప్రయుక్తత్వ దోషము పట్టినదని యెవరో యాక్షేపించిరట. దానివై నాతఁడు దానిప్రయుక్తత్వమును సాధించుటకు దేశమునఁదిరుగుచు నొకగొల్లకుటుంబము పంచఁజేరెఁట. అచట అత్త కోడలిని “బిడ్డకు కంగోత్తివా?” అని యడుగఁగా విని వేంకటకవి పరమానంద భరితుఁడై ‘కంగు’ అనఁగా నే మని ప్రశ్నించెనట. దానికి “ఉగ్గు” అని యాయత్త ఆర్థము చెప్పెనట, ఆ యర్థము నాకవి తనపద్యమున కనుసంధించి “ఉగ్గుల్ దీర్చిన వైరిణీఁజివిక” అనఁగా ముడుతలు పడకుండ నున్నఁజివిక యని యర్థమును సమర్థించెనట. “బిడ్డలకుపోయు ఉగ్గు” అనునర్థముగల ‘కంగు’ పదమును ‘ముడుత’ అనునర్థమున సమర్థించుట సరికాకపోయినను, నాయా పదము లెక్కడచో వాడకయందుండుననుట కీ కథ నిదర్శనముగా నున్నది. ఆంధ్రదేశమందంతటను జనపదవ్యవహారమున నాకు శ్రుతిగోచరముకాక, నిఘంటువులందును బూర్వకాలపు గ్రంథములందును మాత్రము గానవచ్చుచున్న కొన్నిశబ్దములను వేర్వేరువర్ణములుగ నీక్రింద పొందుపఱచుచున్నాను.

ధాతువులు

అంచు = ఆజ్ఞాపించు; అంజు = భయపడు; అగలు(చు) = పగులు (చు); ‘అగు’ ధాతువు వాడుకలోలేదు, ‘అవు’ నకే యొక్కవ ప్రచారము. అగు ధాతువులోని ‘గు’ వర్ణము ‘వు’ గ మాటి, అవును, అవుర మొదలగు రూపములను, ‘యు’ గ మాటి ‘అయి, అయిన, అయితిని (-మి, -వి, -రి).

అయ్యెను, అయిరి, అయినది (-వి)' అను రూపములును, అవర్ణముదీర్ణములు 'ఆయెను, ఆయెలే' మొదలగు రూపములును, అవర్ణములోపించి 'గు' వర్ణమునకు 'కా' ఆదేశములు 'కాక, కాని, కావించు' మొదలగు రూపములును కలిగినవి. 'అగుదెంచు, అగుర, అగుఁగదే, అగుఁబొమ్ము' మొదలగు రూపములు వ్యవహారమునుండి లోపించినవి.—అడరు, అడరుదెంచు = అతిశయించు; అడరుచు, అడరించు = అతిశయింపఁజేయు; అత్తు = కలుగు (ఇది 'కూడు' అనునర్థమున వ్యవహారమున నున్నది); అరయు = రక్షించు, చూచు; అరుగు=పోవు; అరు (గు) దెంచు = అభిముఖముగ వచ్చు; అఱు = క్షయించు; అఱుపు = దక్కించు; అఱుము = ఆక్రమించు, ప్రతీక్షించు; అలఁగు = వెనుదీయు, సంకోచించు, శోకించు, శ్రమపడఁజేయు; అలఁదురు = దుఃఖించు, అలరు = సంతోషించు, అలరుచు = సంతోషింపఁజేయు, అలుకు = భయపడు, అవియు = చెడు, ఇంచు = ఇంపగు, కోరు; ఇడు = ఇచ్చు (ఈ ధాతువు పామరజనవ్యవహారమున 'ఉంచు' అనునర్థమునున్నది, 'ఆడనిడు' = అక్కడ ఉంచు), ఇ (ఈ) లుగు = చచ్చు, ఈచు = ఇంపు, ఈఁగు = చొచ్చు, ప్రవేశించు, తొలఁగించు, ఈగు = ఇగ్గు (ఈగు = ఓడు అనునర్థమున వ్యవహారమునఁగలదు. అది 'వీఁగు' ధాతువునకు వికారము. వీఁగుధాతువు గ్రామ్యమని యుత్తమవర్ణముల వా రనుకొందురు. వాఁడు వీఁగిపోయినాఁడు), ఈడు = చాఁగు, జాఱు, పిదుకు (ఈడు ధాతువునకుఁ బ్రేరణరూపముగు 'ఈడ్చు' వాడుకయందున్నది), ఉంకు = ఎగురు, ఉడుగు = విరమించు (ఇది 'ఉంకి ఉడిగి' అను మాటయందు నిలిచినది), ఉడుపు = ఉడిగించు, ఉదరు = అదరు, చలించు, ఉమియు = ఉమ్ము (రాయలసీమలో నీధాతువు 'మూయు' గా మాఠినది, అక్కడ మూయకు (= ఉమ్ముకు), ఇక్కడ మూసినాఁడు = ఉమ్మినాఁడు; రైలుబండ్లలో 'క్రింద మూయకూడదు' అని వ్రాసియున్నారు); ఉరియు = మండు (వ్యవహారమున 'పుండు ఉరుస్తున్నాది' అందురు); ఉరువు = పరిహారించు, ఉఱు = కూడు, తగు, ఉలియు = ధ్వనించు; ఉఱుచు, ఉఱకించు = ఉంకించు, ఉత్సహించు; ఉఱును = పూను, ఎగచు = వైకిత్త్రోయు, ఎగ (వ)యు = వైకెగురు, ఎగు (వు)చు, ఏచు = తఱుము, ఎడయు = విడివడు, ఎడపు = విడివడఁజేయు, ఎడరు = భగ్నముగు, ఎడలు = విడుచు, ఎనయు = పొందు, ఎనియు = కలిసికొను, ఎయిదు = వెంబడించు, ఎనుగమించు; ఎరఁగు = సాష్టాంగపడు, ఎరియు = మండు, ఎఱఁగు = దిగు, ఎలయు = చేరు, ప్రవేశించు, కలుగు, పొందు; ఎలరు = ఉత్సహించు, ఎలరుచు = ఉత్సహింపఁజేయు, ఎసగు = నృద్ధియగు, ఎసరు = మీఱు, ఏఁగు = పోవు, ఏఁగుదెంచు = అభిముఖముగవచ్చు, ఏచు = అతిశయించు, ఏదు = నశించు,

ఒందు = పొందు, ఒట్టు = కలుగు, ఉంచు, రగుల్చు, ఒడుచు = ఓడించు  
 (వ్యవహారమున ఒడుచుకొను = అకస్మాత్తుగ బలవంతముగ లాగికొనిపోవు,  
 అను నర్థమున నున్నది), ఒరుము = కలయు, ఒఱలు, ఊలు = విలపించు,  
 ఒలయు = వ్యాపించు, ప్రవేశించు, కలుగు, కలయు, చేరు, చుట్టుకొను,  
 ఒలియు = వెచ్చుకొను, తోలురేగు, ఒసగు = ఇచ్చు (ఈ ధాతువు 'ఒస  
 గులు' = కట్టుములు, అనగా వధూవరుల కివ్వబడిన వస్తువులు అను నర్థ  
 మున వ్యవహారమందు గలదు), ఓము = కాచు, రక్షించు, కదురు = అతిశ  
 యించు, కనలు, కనారిలు = కోపగించు, కమయు = కవియు, కమచు =  
 గ్రహించు, మ్రింగు; కసరు = చలించు, కనుగు = నలగు, నలచు;  
 పులుము, బాధించు; కట్టు = సమీపించు, కిప్పు = చచ్చు, కెడపు = ఎడ  
 జేయు, త్రోయు, చంపు; కెడయు = చచ్చు, కొంచించు = సుకోచించు,  
 కొందు = నజ్జగనటకు, కోదరు = అతిశయించు, చెడగు, కేగు; కొఱలు =  
 ఉండు, ప్రకాశించు, ఎందు; కొలుపు = ప్రేక్షించు (పురికొలుపు మొద  
 లగు శబ్దపల్లవ ధాతువులాదిది సహాయక్రియగా వ్యవహారమునగలదు),  
 కొసరు = విజృంభించు, క్రాలు = కదలు, ప్రకాశించు; క్రోయు = విషమ  
 ముగాచాచు, క్రోలు = ఆస్వాదించు, త్రాగు; గీలు = స్రవించు, గెనయు =  
 పుష్టియగు, గెబ్బు = గ్రహించు, ఛాతు = ధరించు, చిదియు = నలగు,  
 చెలయు = విజృంభించు, జౌరు = కొట్టు, డిందు = అడగు, డొంకు = ఇంకు,  
 ఎండు; తక్కు = తప్ప, విడుచు (ఈ ధాతువు 'తక్కువ, తక్కిన' అను  
 రూపములందు నిలిచియున్నది), తనుకు = కలుగు, జ్వలించు, ప్రకాశించు,  
 తపించు; తలగు, తలకించు = చలించు; తలగు = తొలగు, తలరు =  
 చలించు, చింతించు, కలగు, సంభ్రమించు, ఒప్పు; తలిరుచు = చిగుర్చు,  
 తాలుచు = తిరికలుచేయు, దారములోనగు వానిని పేను; తిగి (వి) యు =  
 తీయు, ఆకర్షించు; తిగు(వు)చు = తీయు, ఆకర్షించు; తిలకించు = ప్రకా  
 శించు, ప్రసన్నతనొందు, చూచు; తివురు = కోరు, కుతూహలపడు, త్వర  
 పడు, యత్నించు, మ్రోగు, కోపపడు; తెండు, తెనమణు, తేడు = శయ  
 నించు, తెలుచు = మ్రొక్కు, తేయు = అటుగు, తొడయు = తుడుచు,  
 కడుగు, తొడరు = కలుగు, యత్నించు, సక్తమగు, తొట్టుపడు, అనుసరించు,  
 ఎదిరించు, తొడికిలు = ఒడియు, తొడుకు = పట్టు, ఒడియు, గ్రహించు;  
 తొరగు = స్రవించు, ప్రవహించు, పడు, వ్రాలు; తొరలు = కలుగు,  
 తొఱగు = విడుచు, దనియు = కూడు, దొరయు = అంటు, సమానమగు,  
 కలుగు, పోలు; దొఱయు = పొందు, దోరు = చచ్చు, నంకు = నేలను  
 కోరాడు, నడచు = కంపించు, ననయు = పూచు, నాచు = అపహరించు,

నినుచు, నినుపు = నించు (-పు), నీగు = నివర్తించు, నుడుగు, నొడుగు; నులుగు = చెప్పు, నునుగు = తిరస్కరించు, నునుము = ఆకర్షించు; నెగ (వ)డు = అధికమగు, వర్ధిల్లు; నెగ(వ)యు = ఎగయు, నెమకు = వెదకు, నెరయు = నిండు, వ్యాపించు; నెఱ(ర)వు = నించు, నెఱయు = నిండు, నొగులు = ఎడలు, వికలమగు, నొగులుచు = ఎడలుచు, వికలముచేయు, నొడుచు = తప్పులుపట్టు, నోయు = నొచ్చు, నౌ = నప్పు, పంబు; పమ్ము = అతిశయించు, పడచు; పడయు = పొందు, పద(దు)రు = త్వరపడు, పనవు; పై = ప్రలాపించు, పనుకు = ఆగ్రహించు, పగు. పై = ప్రయుక్తమగు, ప్రవర్తిల్లు, ప్రసరించు, సిద్ధమగు, ప్రయాణమగు, ప్రవహించు, విహరించు; పరియు = తప్పు, చెడు, విఱుగు, పఱగు. పై = ప్రసరించు, పఱుచు = పడఁ జేయు (వ్యవహారమున నిది సహాయకక్రియగా మాత్రమున్నది, భంగ పఱుచు మొద.) పసగు, సాచు=తొలగించు, పొరలు=నీళ్లిగురునట్లు కూరా కును వండు, ప్రబ్బు=వ్యాపించు, పొ(పో)కారు=నాశమగు, పొకాలు=వెడలు, పోవు; పొగులు=పరితపించు, కుములు; పొదలు=వెరుగు, వర్ధిల్లు, పొనరు=ఒనరు, కలుగు; పొనలు = మండు, పొర(ఱ)యు = కలుగు, పొంగు, పొలయు=ఒప్పు, పొలియు = చచ్చు, పొలుచు = ప్రత్యక్షమగు, కనఁబడ; బడియు = దిగఁడు డుచు, బలయు = పరివేష్టించు, బెరయు = కలుగు, చేరు, వ్యాపించు (ఇది యిప్పుడు 'వెరసి' = మొత్తము అను నర్థమున వ్యవహారమున నున్నది); బెలయు = వ్యాపించు, మడియు = చచ్చు, మసగు = విజృంభించు, మాడు = మెలయు, మార్చు = వడ్డించు, ముఱొళించు = దిగఁడుడుచు, మూరు = అతిశయించు, మ్రంగు = క్రుంగు, మ్రాలు, క్రుందు = చచ్చు, నొచ్చు, మ్రాలు = సోలు, మొనరు = ఒప్పు, మ్రేగు (-వు) = పూయు, రుత్తు = కొట్టు, రేయు = విజృంభించు, ఱేయు = అతిశయించు, లనుకు = నాశముచేయు, లాఁచు = కవియు, లాయు = ఉద్రేకించు, వందురు = క్లేశపడు, వఱలు = ప్రకాశించు, వాఁచు = ఊఁడు, వాయించు, వాను = కుండలుచేయు, విజ్జు = వ్యాపించు, వీగు = ఉత్సహించు, వెమ్ము = తప్తమగు, వెఱఱే = జోరు కొను, వెలలు = వెడలు, సడవు = అపహరించు, సరుగు = వెరుగు, వర్ధిల్లు, సొగటు = వాడు మొదిలయినవి.

శబ్దపల్లవధాతువులు.

అంకించు = ఉల్లసిల్లు, ఆడించు, త్రిప్పు, అంగవించు = ఉత్సహించు, అతిక్రమించు, అందంబు గూడుకొను = కలసికొను, అక్కిలిపడు = కలఁత పడు, అగ్గపడు = అగపడు, ఎదుటపడు; అచ్చలించు = ఆగ్రహించు, అడలు కొను = అడలు, శోకించు, అరవాయిగొను = అధైర్యపడు, సంకోచించు,



అరిగొను = అడ్డపడు, అరిపడు = అఱుక్రమ్ము = కవియ, అఱ్ఱాడు = చేరువ  
 చుట్టి చుట్టి తిరుగు (ఇపుడిది 'అల్లాడు' అనురూపమున నున్నది); అసఘళించు =  
 ప్రవర్తిలు, వ్యాపించు; అసలారు = అతిశయింపు, ఆగుబ్బతిలు = అతిశయించు,  
 ఆగుబ్బగొను = అతిశయించు, అడటిపోవు = తసియు, అలిగొను = అపహ  
 సించు, ఇగురోత్తు = చిగిరించు, అనురక్తమగు, ఇమ్ముకొను = వసించు,  
 ఇరులుకొను = చీకటిపడు, ఇఱుముకొను = మఱుగుపడు, ఇసికింతలువాఱు =  
 చలించు. ఈకొను = అంగీకరించు, ఈలువ్రావు = వ్యర్థమగు, శూన్యమగు,  
 ఈడఱోవు = వెనుదీయు, అపక్రమించు; ఈడాడు = మార్కొను, ఉక్క  
 డఱు, ఉక్కఱు, ఉక్కుమడఱు = ఎలహీనమగు, ఉడ్డుగుడుచు = ఉపరి  
 త్రిప్పలేక బాధపడు, అకమకలాడు, ఉత్తలపడు = త్వరపడు, ఉత్తలవెట్టు =  
 త్వరవెట్టు, ఉడ్డాడు = కలఱు, ఉదరిపడు = అదరిపడు, ఉదియగొను =  
 యత్నించు, ఉదిరిగొను = నడుచు, తసిచు, ఉదిలకొను = ఎదితపించు, ఉప్ప  
 తించు = ఓర్వలేకతిట్టు, ఉప్పరించు = మల్లయుగ్ధముచేయు, ఉప్పులించు, ఉమ్మలి  
 కించు = తపించు, శోకించు, ఉర(వ)డించు = నేగిరపడు, ఉరలు, ఉరలఱుడు =  
 దొర్లు, ఉరలఱులు = చలించు, ఉరలుకొను = వీడు, ఉరువడు = నెఱవేరు,  
 ఉలవరించు = తడిచేత నేలయుబుకు, ఉలివాడు = చలించు, ఉఱువగు = ఉంకించు,  
 పొందుపడు; ఉఱునిఱుబాడు = తొలఱు, వాఱు; ఉఱుఱు = ఓదార్పు,  
 ఉఱువోవు = ఉపిరివెడలు, ఉఱుమాలగుడుచు = తహతహపడు, ఉఱురిల్లు =  
 చిక్కు, కృశించు; ఎకదొట్టు = అతిశయించు, ఎక్కాడు = పురికొలుపు,  
 ఎగ్గించు = అనాదరించు, ఎచరించు; ఎచ్చరికించు = హెచ్చరించు, ఎచ్చి  
 రిలు = వర్ధిల్లు, ఎడత్రెచ్చు = ఎడత్రెగు, ఎత్తుదెంచు = దండెత్తివచ్చు, ఎత్తు  
 వెట్టు = పురికొలుపు, ఎత్తుపోవు = చెడు, ఎరగొను = పరవశమగు, ఎఱగొను =  
 కోపించు, ఎలఱు = అతిశయించు, ఎలుగించు? = ఆర్పు; ఎసకొను = వర్ధిల్లు,  
 ఎసరేగు = విజృంభించు, ఎసలారు = అతిశయించు, ఎసవెట్టు = పురికొలుపు,  
 ఏతెంచు = ఎదురుగావచ్చు, ఏపఱించు = దుఃఖించు, ఏవారు = అతిశయించు,  
 ఒ(అ)డగోలు గొను = అపహరించు, ఒప్పారు = ఒప్పు, ఒల్లగిల్లు = ఆదరింపఱు  
 బడనిదగు, ఒల్లఱోవు = మూర్ఖిల్లు, ఓట(-ట)ఱు = నిస్సత్త్వమగు; ఓటిల్లు =  
 సంకోచించు, ఓలుపడు (-వ్రావు) = ఓడు, ఓటునేయు = భంగపఱుచు, ఓల  
 గించు = కొలుచు, నేవించు, ఓలమాసగొను = మఱుగుపడు, ఓలారుపడు =  
 అలయు, ఓహటిల్లు = వెనుదీయు, కడలుకొను = అతిశయించు, కడలొత్తు =  
 వ్యాపించు, కడిపోవు = చెడు, కదుకొను = అతిశయించు, కన్నడించు =  
 ఉపేక్షించు, కప్పరపడు = సంభ్రమపడు, కసిమసఱు = విజృంభించు, ఖండించు,  
 చంపు, కికు (-క్కు) రించు, కికురువెట్టు (-వ్రెడుచు) = వంచించు, కినువడు =

కోపించు, కుతిలపడు = బాధపడు, వెట్టు=బాధవెట్టు, కెరలుపొడుచు = వర్ధిల్లు, కై నేయు = అలంకరించు, పూజించు, కొందలించు=కలతపడు, కొంగోడువడు (-వ్రావు) = ఒడ్డుగిల్లు, ఒలుగు, క్రేడి (-ణి) నేయు = పరిహాసించు, క్రేతోట్టు= గట్టారయు, గండరించు = పుట్టు, గండడు = రమించు, గిలుబుకొను = అపహరించు, గీటుడగు = చచ్చు, గీటునఁబుచ్చు = అనాదరించు, గుఱుకొను = యత్నించు, గులకరించు = రమ్యమగు = గువ్వకరి (-కోలు) గొను = చుట్టుకొను, గెంటువడు = తప్పు, గొడకొను = అతిశయించు, గొనకొను = యత్నించు; గోరుపులాడు; గోర్పిల్లాడు = ఎగురవేయు, పుట్టచెండ్లాడు; గ్రక్కతిల్లు = బెదరు, గ్రక్కదలు = మిక్కిలికదలు, చటులువడు=మొక్కవ్రావు, చిట్టాడు = సంచరించు, చిట్టలువ్రేడుచు = సంభ్రమించు, చుఱువుచ్చు, చుఱుకొను = కాల్చు, చెంగలించు = అతిశయించు, చెవిచ్చు = నమస్కరించు, చౌకళించు = నాలుగుకాళ్లు వైకెత్తి నాటు, జువ్వరించు = విజృంభించు, రవణించు = ప్రవర్తిల్లఁజేయు, కావించు, రవణిల్లు = ప్రవర్తిల్లు, ఒప్పు, డిందుపడు = అడఁగు, శమించు, సమాధానపడు, డొక్కాము సొచ్చు = అంతరాళమునఁ జేరు, తక్కొను = పూనుకొను, తనివ్రావు (-సను) = తృప్తిపడు, తుఱఁగలించు, తుఱఁగలిగొను = ప్రకాశించు, ఆతిశయించు, తూలపోవు = చిన్నపోవు, తొఱఁగు = విడుచు, తొఱఁగు సొచ్చు (-వ్రావు) = తప్పించుకొనిపోవు, తోఁతెంచు = కనఁబడు, ఉదయించు, ప్రత్యక్షమగు, వచ్చు, దువాళించు = పరుగెత్తు, దెప్పరిల్లు = ఆపదపడు, దైవాలు = అతిశయించు, దొందడించు = సందడిపడు, దొరకొను = యత్నించు, మొదలుకొను, దొరకువడు = చిక్కుకొను, దొరకొను = లభించు, ననువువడు = విందుచేయు, నింగివడు = అస్తమించు, నినుపారు = నిండు, నులుకొను, నుల్కొను = ఒప్పుకొను, కుదురుకొను, చక్కఁబడు, పురికొను, నెక్కొను, నెలకొను = పాదుకొను, నెప్పరించు = మూదలించు, నెప్పకొను = పాదుకొను, నెటిపడు = సిద్ధించు, నేటించు, నేటుకొను = దృఢపడు, నేటునేయు = నిశ్చయపఱుచు, నేలకుఁ గోలకుఁదెచ్చు = క్రిందుమీఁదు చేయు, నెండుకొట్టు = మిణకరించు, పనివిను= ఆజ్ఞావశ్యవర్తియగు, పనుగొను = గట్టిపడు, పరిగొను = బాచుతీరు, పఠవించు = ప్రవర్తిల్లఁజేయు, నడవు, అతిక్రమించు, ధరించు; పఠవిల్లు (-ంచు)=ప్రవర్తిల్లు, నడచు, అతిశయిల్లు, పటిగొను = అపహరించు, పటివ్రావు = కొల్లవ్రావు, నశించు, పలాములుచేయు = పాడుచేయు, పసగరగొను = వీడించు, పిరువీకులాడు = వెనఁగులాడు, పిరువీకునేయు = పీకులాడు, బాధించు, పిఱుఁదుకొను, పిఱుతివియు (-చు), పిఱుదీయు, పిఱువడు (-వెట్టు, -వ్రావు, -సను)= వెనుకకుపోవు, పిఱుకుమారు (-లు) = చచ్చు, పిఱుకుమార్చు (-ల్చు) = చంపు,



విసాళించు = ప్రకాశించు, వ్యాపించు, పరిమళించు, పరిహాసముచేయు, దొంగయెత్తువేయు; పుల్లగిల్లు = భయపడు, పుల్లనడు = స్తాభించు, పుల్లసిల్లు = వివర్ణమగు, పూఱగించు, వై. = నెఱవేర్చు, వెట్రకొలికికట్టు = వెడతెక్కలు విఱచికట్టు, వెడఁబాయు = ఎఱఁబాయు, వెలుకులు = విహ్వలించు, పొంపిరివ్రావు = ఆతిశయించు, వర్ధిల్లు, పుట్టు, సంతోషించు, విజృంభించు, ప్రసిద్ధికెక్కు, పొంపెనలాడు = ఒప్పుగు, పొదవెట్టు = సూచించు పొనరారు = ఒప్పు, పొనుపడు = నిక్షేపమగు, పొరిగొను = చంపు, పొరిమారు (-లు)చు, పొరిపుచ్చు = చంపు, పొరిమాలు; పొరివ్రావు = చచ్చు, పొఱుపొవు = గూఱుపడు; పొటిపుచ్చు = కలఁచు, పొటివ్రావు = కలఁగు, పొ(పో)కాడు = నాశమగు; పొ (పో) కాడుచు = నాశముచేయు, పొ (పో) కాలు = పోవు, వెడలు; పొ (పో) కాలుచు = వెడలించు, పోకాడు = పోవు, సళించు; బగళుబుసేయు = తొలఁగించు, బడిద్రొప్పు = దిగఁచుచు, బీఱునడు (-వారు, - పోవు) = వ్యర్థమగు, బుడినడు = తొట్టువడు, మనికితపడు = దుఃఖించు; మసకొను = సంభోగేచ్ఛగొను, ముచ్చిరు = శోకించు; ముదలకించు = నూర్కొను, ముదలించు = అడుగు, మురళించు = తిరస్కరించు, మురికొను = ఖండించు, మురించు = త్రిప్పు, ముఱకటించు = త్రిప్పు, ముసించు = చెడు, మూదలించు = తార్కాణించు, నిరూపించు; మూరిఁ బోవు = ఆతిశయించు, మొయి కొను, మేకొను = సన్ముతించు, కలుగు, అనుకూలించు, అంగీకరించు; మేండ్రించు = భేదించు; మేడముపొడుచు = యుద్ధముచేయు; మేడుప(-డ్ప)డు = అజ్ఞతఁబొందు; ర (రె) కొను = వర్ధిల్లు; రజ్జలాడు = పరుషోక్తులాడు రహించు = ఒప్పు, వర్ధిల్లు; రాకించు = మోడు; రోటుపోవు = ఈఁచపోవు; తేకుమడఁచు = ఆణఁగఁ దొక్కు; లాతసేయు = ఉద్రేకించు, నంచాడించు = బెదరు, వలకట్టు = అనుకూలపఱుచు, నలచుట్టు, వలగొను = ప్రదక్షిణించు, వాక్రుచ్చు = చెప్పు, వాచఱుచు = మొఱవెట్టు, వాచారు = పరిదేవనముచేయు, విగుర్వించు = చక్కగా విఱుచు, నిపోటుసేయు = భేదించు, వివివాయు = పాయవడు, వీటిఁబోవు = వ్యర్థమగు, వీడుఁ డాడు = మాఱు పాటునొందు, వీసరవ్రావు (-పడు) = కొఱతఁచు, వెలితిపడు; వెగడువడు = తల్లడిల్లు, సడించు = దంచు, సదమదమగు = నలఁగు, సమకొను = లభించు, సళించు = దుఃఖించు, సెగించు = రోతపడు మొదలయినవి.

మహాద్వారక పదములు

అంకకాఁడు = చలముస్కలువాడు, అంగజాల = అంతఃపురపు కావలి వాఁడు, అ (న) ఁటుకాఁడు = స్నేహితుఁడు, ప్రియుఁడు; అంపకాఁడు = విలుకాఁడు, అక్కఱగండఁడు = శ్రద్ధగలవాఁడు, అచ్చుకుప్ప = ధనవంతుఁడు,

అడపకాడు = తాంబూలపుత్తి త్తి మోయువాడు. అతగుడు = దుర్బలుడు, అన్నగళ = నపుంసకుడు, అన = అన్న, అప = అప్ప, అరిగాపు = కట్టు కావలి, అనఘళుడు = వ్యాపకుడు, అళుకరి = భయశీలుడు, ఆణికాడు = మర్కజ్జుడు, ఈబరి (గొట్టు) = నిష్ప్రయోజకుడు, ఈవరి = ఈవికాడు, ఉక్కరి = బలవంతుడు, ఉక్కివుడు, ఉక్కిడు = కపటి, = ఉటంకి (-ంకు) = చొరనకలవాడు, ఉత్తి = ప్రతనిధి, ఉటియ = దిట్టతనము కలవాడు, ఉలుపి, ఉలుపడు = శోభనోగి, ఉబ = పేడి, నపుంసకుడు; ఎకిమీడు = రాజు, ఎడపకాడు = తార్పువాడు, ఎత్తుబరికాడు = చొర, ఎలమికాడు = స్నేహితుడు, ఎల్లాపి = దోపిడిదొంగ, ఏతరి = దుర్నయపకుడు, ఒజ్జ = ఉపాధ్యాయుడు (ఈ మాట 'ఒజ్జబంతి' లో నిలిచియున్నది); ఒడయ (-యు)డు = ప్రభువు, ఒఱటు = దుశ్శీలుడు, ఒఱపిడి = అయోగ్యుడు, ఒళవరి = మర్కజ్జుడు, ఒజు = పనివాడు, కట్టిడి = క్రూరుడు, కట్టుపకాసి (-సు) శూరుడు, అచలుడు; కన్నడిడు = ఉపేక్షించువాడు, కన్నటి = దుఃఖితుడు, కఱకరి = కఠనుడు, కఱటి = వంచకుడు, కిగ్గాడి. వై. = అంగేద, కుదుపు = కుంటి (ఈ మాట 'కుదుపూకుంటి' అను జుటపదములో వాడుకయందున్నది), కేడ = ధూర్తుడు, కోచ = పిఱికి, గమికాడు = అధిపతి, గాలిగుడ్డు = పేద, గిరస = పంద, పాఱుబోతు, పిఱికి; గొంగ = శత్రువు, గొనబుకాడు = అందగాడు, గోడచేర్పు = జడుడు, గోవాళ్లు = యువ, చల్లచప్పుడు = జడుడు, చల్లజపు = భయంకరుడు, చెలువుడు; = స్రియుడు, చేబోడి = నిర్ధనుడు, చొడిగాడు = బోయ, వ్యాధుడు; చోటవాడు = బాలుడు, జగిలెడు = తోడియల్లుడు, జావడి = చాకలవాడు, టంప = నాగరికతెకలవాడు, తంగణా = బాలుడు, తుఱుకు = త్వరపడువాడు, త్రోపన-గొఱవి = ఉభయ భ్రష్టుడు, దరిబేసి = దీనుడు, దుడ్డి = బాలకుడు, ధూర్తుడు; దొంబులి గొట్టు = పిఱికి, దొడ్డకాడు = కొల్ల వెట్టువాడు, దొరకు (-కోలు) సన్నాసి = దొంగసన్యాసి, నంటు = స్నేహితుడు, ననుపుకాడు = స్రియుడు, నుడువరి = కూటకారి, నెప్పరి = ఉపాయశాలి, నెఱకాడు = పూర్ణుడు, నెఱసరి = శూరుడు, నొడికాడు = మాటనేర్పరి, నోరుమెంగ = మూఁగ, పరవాది = ఆత్రగొట్టు; పల్లాయనంబువాడు = ఆవుడు, పాఱుడు = బ్రాహ్మణుడు, పులుగరి = జాడయెఱిగినవాడు; పులసరి = గర్విష్టుడు, వెచ్చారి = మూర్ఖుడు, వెనపరి = వివాదశీలుడు, వైద = బాలుడు, పొడుప (డు) = దుర్జనుడు) పొదడు, పొదిటి = పొట్టివాడు, పొలపరి = జాడ తెలిసినవాడు, పొలమరి = పొలముకాపు, పొడున, పొరుప = దుర్జనుడు, పోఱుడు = పడుచువాడు (పిల్లలకథలలోని 'పోలిగాడు' వీడే), ప్రేవుడు = అధికుడు, బళాయి =

బలవంతుఁడు; బిగాది = ధూర్తుఁడు, బోగుబడి = దూఁబఱచింపి; మడియఁడు = మూఁడు; మతకరి = మాయావి; మల్లామడి = వీడితుఁడు; మిసిమింతుఁడు = అలసినవాఁడు; ముచ్చిరి = శోకముగలవాఁడు; మురికాఁడు = గర్వి; ములుచ = మూఁడు; మోణకరి = బ్రహ్మచారి; మెఱియఁడు = చలింపనివాఁడు; మేవడికాఁడు = నమ్ముఁడు; మొండరి = జడుఁడు, మొక్కఁడు, బలిసినవాఁడు; ముచ్చుగోద = వెద్దదొంగ; రజ్జులాఁడు = రజ్జులుపలుకువాఁడు; రుల్చుల = జగడాలమారి; వటగ = నేర్పరి; వఱల = వృద్ధతపస్వి; వలఁతి = నేర్పరి; వాసేఁడు = కుబేరుఁడు, వితాకుఁడు = నిశ్చేష్టితుఁడు; వీఱిడి, వేఱిడి = అవివేకి, వెట్టము = శత్రువు, వేసరి = బాధకుఁడు; సిబ్బితికాఁడు = సిగ్గరి; సూసరి = చంపువాఁడు మొదలయినవి.

మహాతీవాచక పదములు.

అ (న) ంటుక త్తియ = ప్రియురాలు, అడపక త్తె = తాంబూలపు తిత్తి మోయుఁడుది; అలరుబోడి = పువ్వువలె నృదువైనస్త్రీ; ఇంచుబోడి = చెఱకువలె మధురయైనస్త్రీ; ఉగ్గలి = స్త్రీ; ఎడపక త్తె = తాంబూలకత్తె; ఎలనాఁగ = లేతవయసుగల యమాయకురాలు; ఎల్లాపిక త్తియ = దోపిడిదొంగ (ఆఁడుది), ఒజ్జసాని = ఉపాధ్యాయురాలు, ఒడయురాలు = ప్రభి, కలికి = చక్కనిస్త్రీ; కొమ; కొమ్మ = స్త్రీ; కొమరాలు = యువతి, క్రాబు గంటి = ప్రకాశముగల కన్నులుగలస్త్రీ; గట్టివ (-వా) = గట్టిగా మాట్లాడు స్త్రీ; గరిత. వై. = గృహస్థ; గొంజ = గొడ్డాలు, చెలువ = సుందరి; జఱభి = అసతి; దొద్దక త్తి = కొల్ల వెట్టుస్త్రీ; ననబోడి = పువ్వునంటిస్త్రీ, ననుపుక త్తె = ప్రియురాలు; నవల = ఆఁడుది; నసగూటి = కామోద్యేకముగల ఆఁడుది; నెలఁత (-తుక) = స్త్రీ; పడఁతి (-తుక) = యువతి; వైదలి = బిడ్డ, పొలఁతి (-తుక) = స్త్రీ; పోటి = పడుచుది (పిల్లలకధలలోని 'పోలి' ఇదే); ప్రోయాలు = ఇల్లాలు; బోటి = ఆఁడుది; మడఁతి (-తుక) = స్త్రీ; మిసిమింతురాలు = అలసినస్త్రీ; మెఱియఁత = చలింపనిస్త్రీ; మెలఁతి (-తుక) = నృదువైనస్త్రీ; రజ్జులాఁడి = రజ్జులుపలుకుస్త్రీ; వలఁతి = స్త్రీ; వెలఁది (-దుక) = స్త్రీ; వెల్లాటక త్తె = జారిణి; సిబ్బితిక త్తె = లజ్జానతి మొదలయినవి.

మహాతీత రామహద్వాచకములు

భావ, గుణవాచకపదములు.

అంకము = ఆక్షేపము, అంకిలి రూ. అక్కిలి = కలత, అంజక = భయము, అంజే = సాదము, అడ్డగింత, ఆపద; అంగద = ఆకలి; అంగము = అందము, అక్కటిక (ము) = కరుణ; అగ్గసాటు = ఎదురు పడుట; అచ్చేలము = ఆగ్రహము, అచ్చిక = కొఱఁత, అడియొత్తు = అడికట్టి;

అనరు = సంకటము; అన్నవ = అలతి, అల్పము, అరగలి = సంజే  
 హము, అరయిక = రక్షణము; అరితి = కూరిమి; అరిది = అశక్యము,  
 అ(న)ర్థిలి = ప్రేమ, అతిముటి = సంభ్రమము; అట్టెము = అజీర్తి;  
 అలుకువ = కోపము; అరవాయి, వై. = అధైర్యము; సంకోచము, అవఘ  
 శము = వ్యాపనము; అసము = చేనవు, దర్పము, వై. యశము; అళుకు =  
 భయము; ఆగుబ్బు = అతిశయము, ఆరడము = పూనిక, ఉత్సాహము;  
 ఆదట = ప్రేమము, ఆ(హా)వడి (ళి) = ఉపద్రవము; ఇట్టలము = అగ్గలము,  
 అధికము, ఇసిఱింతలు = చలనము; ఈటు = వ్యర్థము; శూన్యము; ఈలుపు =  
 పాతివ్రత్యము; ఉక్కివము = కపటము; ఉక్కు = బలము; ఉ (ఉ) డిగ  
 (య)ము = దాస్యము; ఉడుకువ = విరతి; ఉత్తలము, ఉత్తలపాటు = త్వర,  
 సంతాపము, ఉత్తి = ఈడు, ఉదరిపాటు = అదరిపాటు, ఉదిల = పరితా  
 పము, ఉదుటు = ఉద్ధతి, ఉనుకువ = ఉనికి, ఉప (ప్ప) వడము = మేలు  
 కొనుట, ఉప్పత = ఓర్వలేనితనముచేత ఆడిపోసికొనుట; ఉమ్మలము, ఉమ్మలిక =  
 సంతాపము; ఉరవడి = అతివేగము; ఉఱవు. వై = ఔచిత్యము; ఉఱిది =  
 దార్ధ్యము; ఉలగ(వ)రము = తడిచేత నేలయుబుకుట; ఉలివు = మోత;  
 ఉప్పు = పూనిక; ఉఱక = ఉఱగులాట; ఉఱకువ, = ఉఱనిక, పూనిక; ఉఱ్ఱోక =  
 ఉబుసువ్రాక; ఎగవు = గర్వము; ఎగవు = ఎగురుట; ఎడమడుగు = వ్యత్యాసము;  
 ఎడయిక = ఎడఱాటు; ఎడరు = భంగము, ఎడ్లమి(-ము) = అడ్డంకి, విరో  
 ధము; ఎత్తికోలు = ప్రయత్నము, ఎనిక = ఎన్నిక, ఎఱచి = మాంసము,  
 ఎఱగుడు = సాష్టాంగపడుట, ఎఱబటికము = రోత, ఎఱుకువ = జ్ఞానము,  
 ఎలగోలు = కలకలము, ముందునడచుట, ఎలమి = సంతోషము, ఎలరువు =  
 సంతోషము, ఎస = ఆధిక్యము, ఎసకము = వృద్ధి, ఏడ్డెఱ = అతిశయము,  
 ఏతు = ఉద్ధతి, ఏదుడు = విడుపు (అని ఒకరు, ఇంకను విచారింపఁ దగినది.  
 శ. ర.); ఏస = విజృంభణము, ఒంఱి (-ంది)లి = దుఃఖము, ఒంటరము =  
 విరోధము, ఒక్కెఱ. వై. ఉగ్రభావము, ఒ(పొ)చ్చెము = న్యూనత, అన  
 మానము; ఒడికారము = ఉద్యేకము, ఒల్లమి = అంగీకరింపకుండుట, ఓట,  
 ఓటమి = భయము, ఓటము, ఓటు, ఓటుపాటు = అపజయము, ఒలచెంగ  
 నాలు = భయము; ఓలాకు = అలయిక, ఓహటము = వెనుదీయుట, కంపు =  
 వాసన, మంచివాసన; కడక = ధైర్యము, కడిది = ఆపద, కడిమి = అతిశయము,  
 కనుకలి = సంభ్రమము, చూపు; కన్నడ, కన్నళవు = ఉపేక్ష, కన్నఱ =  
 దుఃఖము, కప్పరము = తొట్టుపాటు, కరణి = విధము, కఱకటి = బాధ, కలఁ  
 కువ = కలఱ, కలఁగుండు = కలఱ, క్షోభము; కసిఱి = అల్పము (శూద్రు  
 లలో 'కసిన్ని'; వ్యవహారమున 'కాస్త'); కసిమసి = తొట్టుపాటు, కళ =



మూర్ఘ, రెమ్మ; కాంతాళము = ఈర్ష్య, తాలిమిలేమి; కాయువు, కాయ్యు =  
 రక్షించుట, కాఱ్ఱొడ్డెము = పరుషోక్తి, కావలము = పాపము, కక్కెస =  
 మిక్కిలి కదియిక, కిముడు = అల్పము, కుతిల, కుతిలపాటు = బాధ; పెడయిక,  
 కెడవు = చచ్చుట, కెలవు = అనురాగము, కేరడము = ఉపేష, తిరస్కారము;  
 కై సేత = అలంకరణము, కొందలము = కలత, కొడిమె = అపదూలు, పాపము;  
 కొద = కొదవ, కొమరుఁదనము (బొయము) = యావనము, కోలుతల =  
 ఎదుటనిలిచి యుద్ధముచేయుట, క్రేడి (-ణి) = ఉన్నతపదము, పరిహాసము;  
 గచ్చే = కాంతి, గరుసు = మర్యాద, మేర (నేటివ్యవహారమున గరుసు = బెట్టు);  
 గిటగిటన = అల్పము, గిలుబు = అపహరణము, గెగ్గులు = గేలి, పరిహాసము,  
 గెలువము = గెలుపు, గొద = ఆకలి, గొదగొద = విరోధము, గొనబు =  
 అందము, గొహారు = ఉపద్రవము, గోహారి = పరాక్రమము, గాలు = దుర్గం  
 ధము, గంధము; చిచ్చుఱ = అగ్నిమయము, విణ. చిట్టంటుచేతలు = విలాసము,  
 చిదగొద = భేదము, చిలువాయనము = చిల్లర, త్సుద్రము. చూడికి, చూడ్కి =  
 చూపు, చేడ్పాటు = నాశము, చేయలతి = సమీపము, చేవలతి = ఆధీనము,  
 జద్దు = కఠినహృదయత్వము, జోదుర జోదురంబు = మిక్కిలి చాతుర్యము, జోదు  
 రము = అపౌరుషము, జోక = తత్తటపాటు, డిందుపాటు = అడగుట, శమించుట,  
 సమాధానపడుట; తనకలి = చిక్కులువెట్టుట, తనుకు = తాపము, తనివు = తృప్తి,  
 తమి = త్వర, తలిరువు = చిగుర్చుట, తాపి = మర్కము, జోడ; తివుట = కోరిక,  
 తీపురము = ఆగడము, తుఱగలి = ప్రకాశము, తొడరిక = పూనుట, తొడుకు =  
 ఆవు, దొంగమేత; దగర, దగరము = మోసము, దనివు = కూడిక, దువాళము,  
 దువాళి = గుఱ్ఱపుపరుగు, దెప్పరము = ఆపద, దెప్పటికము = దుస్సహము, దొందడి =  
 సందడి, దొరకోలు = లభించుట, దోయిడి = శూన్యము, రిత్త; నంటు = స్నేహము,  
 ననువు = స్నేహము, నయ = అందము, నలువు = బిప్పిదము, నసగూఁడు = కామో  
 ద్రేకము, నాఁచికోలు = అపహరించుట, నిక్కము, నిక్కువము = నిజము, సత్యము;  
 నిక్కల = నిజము, నిగ్గడి = కఠినము, నీరుపంది = ఆలస్యము, నుడుగు(వు) = మాట,  
 నులుసు = న్యూనత, నూలుకోలు = బిప్పుకొనుట, ఎఱిలి = మనోవ్యధ, నెక్కోలు =  
 పాదుకొనుట, నెగవు(వు) = ఎగురుట, నెగు(-వు)లు = బాధ, నెట్టె = ఉడ్డి, నెనరు =  
 ప్రేమ, నెప్పరము = వేగము, నెమకుడు = వెదకుట, నెమ్మి(క) = ప్రేమము,  
 నెర(ఱ)వు = పూర్తి, వ్యాపనము; నెరి = వక్రత, నెఱి = అందము, నెవ్వ =  
 దారిద్ర్యము, నేటు = నిశ్చయము, నేరమి = తెలియకపోవుట, నేరిమి = నేర్పు,  
 తెలియుట, నొడలదొంతి = సందేహము (ఇది కృత్రిమపదమేమో), పంతు =  
 మేలిమి, పగిది = విధము, పటవణి = వ్యాపారము; పదటము, పదటు = ఆత్రము,  
 పదడు = బూడిద, భస్మము; పరువడి = పర్యాయము, పరువను. వై. = ప్రాయము;

వఱ=సమూహము, పఱి=విధము, పఱిపఱి=పీడితము, పలపలన = నైరశ్యము, కార్యము; పల్లాయనము, వై.=ఆప్తత, పొనలు = సందేహము, పిఱుము = పరుషభావము, వెలుచే(న) = అతిశయము, వెల్లిదము = వెల్లు, పొంతము = పొందు, స్నేహము, పొనుపు = పరాక్రమము, పొరిచూపు = ఉగ్రదృష్ట. పొలపము = వ్యాపనము, పోకు = నడువడి, ప్రావ = పద్ధతి, బగళము=తొలఁగుట, బలకరము = కావలి, బలువిడి = విధము, బవిరి = గుండ్రము, బారాది= అధికము, బిమ్మిటి = వివశత, బుడిబుడి = తొట్టుపాటు, బెరికి = కొఱత, న్యూనత, బెరుకు = భేదము, బైజే = అజ్ఞానము, బైసుక = నియమనము, ప్రతిజ్ఞ; బోగు = పూనికి, బ్రాతి = ప్రేమ, అధికము, దుర్లభము; మండ్రాటము = సంతాపము, మతకము = మాయ, మనికితము, మనికితపాటు = దుఃఖము; మల్లగుల్లము = వాదులాట, మల్లడి = పరితాపము, మల్లమడి = పీడితము, మన = విలాసము, మసకము = సంభోగేచ్ఛ, సంభోగము; మసరు= ఆవేశము, మాడికి (-డ్కి)=విధము, మీసరము=శ్రేష్ఠము (?), ముదల=ఆజ్ఞ, ముప్పు = వార్ధకము, ముప్పొత్తులు = అశ్రద్ధ, మురి=గర్వము, ముఱకటము= త్రిప్పట, ముఱకము=నిక్కు, ఉద్ధతి; ముఱి=అల్పము, ముసి=బొంకు, మూదల, మూదలిక=తార్కాణము, నిరూపణము; మెడిదము=ధ్వని, మేగలి = పూనిక, మేముఱు, మెయికోలు, మేకోలు=సమ్మతి, మేమెయి=అనాయాసము, మేవడి= నమ్మత, మేడము. వై. = కూడిక, మైదు. వై. మాయ, మైపోక = తేలిక, మొగి. వై = పూనిక, మొఱక = న్యూనత, మొఱకడము = దౌష్ట్యము, మోపాది = అపాయము, రజేన = గడన, సంపాదన; రజ్జన=ఆత్మన్యుతి; రజ్జలు= పరుషోక్తులు, రావడి = ఉపద్రవము, రహి = సంతోషము, రుత్త = నాశము, రెంట = రెండగుట, ద్వైధము; రెప్పము = పూర్ణము; రొంజుడు, రొండుడు, రొడ్డుడు, రొల్లుడు = ప్రలాపము, రొక్కారొక్కములు = బహువిధములు, ఉచ్చావచము; రోటు = ఈఁచ, తొచ్చే = తిరస్కారము, లత్త = దెబ్బ, ఆపద; లలి = క్రమము, ప్రేమ, లవణి = బిగువు, లాఁత = ఉద్యేకము, లాఁతు = అధికము, లివ = లాఘవము, లులి = తక్కువ, లెప్ప = గుఱి, లక్ష్యము, లొగ్గడి = కలగుండు, త్కోభము; లొజ్జ = తక్కువ, లొల్లి=తఱచు, ఘనము, వండ = ఆపద, వటారి = సమర్థము, వయ్యము = వ్యర్థము; వరఁకు, వరను = చిక్కు, వరబడి = కఱపు, వలదు = ఆధిక్యము, వళావళి = కుతూహలము, వాజే=రోఁత, వాని = వాఁడి, వాలాయము = నిర్బంధము, నిరంతరము (వాలాయించు = చెప్పినమాట వినిపించుకొనక తప్పపనిచేయు అనునర్థమున వ్యవహారము కలదు); విడి=అరుణకాఁతి; ప్రతాపము, క్రోధము; విడిగోలు= మూఱుపు; వితా = వ్యర్థము; విరిపోలు=భేదము; వీక = ఉత్సాహము; వీసర=



కొఱత, వెలితి; వెంటము = వేడుక, కుతూహలము; వెంపర, వెంబర = వీడనము; భేదనము; వెగడు = తల్లడము; వెడ్డు = కపటము; వెతాము = దుఃఖము; వెరవేకి = విరహతాపము; వేడులు = ఉన్నాదము; వేదు = వికట గంధము, గంధము; వేలిమి = హోమము; సంఘే = జోడ, అండము, సజ్జకము = మనోజ్ఞము; సదమదము, సదసద = నలగుట; సదాటు = దృఢము; సమకోలు = లభించుట; సిబ్బితి = సిగ్గు; సెగ్గుము, సెగ్గింపు, సెగ్గు = రోత; సైకము = సూక్ష్మము; సారపు = కృశము; హళి = ఆసక్తి; హారంగు = విలాసము మొదలయినవి.

మల్లబంధములు.

నాటి వ్యాయామ పద్ధతి, మల్లుపోరు, యుద్ధసరణి మొదలయిన వన్నియు నేడు మాటిపోయినవి. ఈ క్రింది మల్లబంధము లెట్టివో నేడు తెలియదు:—

ఉత్తరఙ్కరము, ఎడమడుపు పరువడి, ఒంటియడుగు కత్తెర, కన్నాత; కాసెనిల్కడ, కుడియడుగుపరువడి, తడకాలు, దాటుడుగుపరువడి, దాటుడుగు మొన, దివిదారికొమ్ము, నలుకుపరువడి, పరిచాలిక, పిల్లమెఱము, పిల్లేరు గంతు; వెట్లగు; మొనగాలు; రొండినేటు; లోబిత్తరి; లోమొన; వినరు మొన; వెలిబిత్తరి; సందుసీసము; సరిబిత్తరము మున్నగునవి.

భక్ష్యవిశేషములు.

ఈ క్రింది పూర్వకాలపు భక్ష్యము లెట్టివో తెలియదు:—ఇంచు మంచి; ఇడికుడక; ఉట్రవడియము; ఏలకికాయ; కడియపుటట్టు; కలవంట కను; చక్కెరబుగడ; చల్లకడి; చాపట్టు (నేటి 'చప్పాటి' లేమో); తేనెతొల; నానైల; సీగొట్టు; పాలకన్ను; పిండివంట; పూసకజ్జెము; పోకపేగు; బరిడెగవ్వ; వామనఁగాయ; వామనఁగొమ్ము; వెన్నపడిదము; వెన్నమెఱుగు; సారెసత్తులు మొదలగునవి.

ఇతరములు.

అంక = ప్రక్క, పార్శ్వము; అంకెము = ఎద్దు మొదలగు వానిపై నొక పార్శ్వపుభారము (ఇప్పుడది 'గోనెసంచి' అను నర్థమున 'గోనె అంకెము' అని వ్యవహారమున నున్నది), అంకెవన్నియ (-న్నె) = గుఱ్ఱము నెక్కుట కిరు ప్రక్కల నమర్చిన యినుపమెట్టు; అంగడి = అగసాలె పనిచేయుచోటు, కొలువు కూటము, సభ, న్యాయసభ (ఇప్పుడది 'సరకులమ్మెడుచోటు' అను నర్థమున మాత్రమున్నది), అంగమచ్చము = అడియాలము = గుఱుతు, అంచల = ప్రక్క.

అండ=ప్రక్క, అండియ(-ండ)=వసంతము లాడడిక్రోవి; అండియ (-ండ)ము= అంకియము అకరు=తామరలోనగు వానిమద్దు; అక్కలి=అల, తరంగము; అజ్జ= అడుగు, పాదము; అట్టియ=గుంపు, సమూహము; అడ్డసాళ్లు=పాచికలు; అన = ఆనకట్ట; అన్న, అనగు=మర్కసు, జీవస్థానము; అనును=గదికు వేయు ఇనుపకడి యము; అమ్మవేటునేల = అమ్మల యుపయోగము తగ్గిన యీకాలమున నీ పడు మున కంతగా ప్రచారములేదు. అ(న)అవ=గొడ్డావు; అఱుఁదెవులు = తయ రోగము; అఱుతె=సమీపము, అఱు=మెడ (ఇది 'అందని పండ్లకు అఱులుచాఁ చుట' అను నానుడియందు మిగిలి యున్నది), అలవరి = అలంగము; వప్రము; అవడు = బలహీనమైన (ఈ పదము తెనుఁగున నుండెనో లేనో విచార్యము. 'అమ్మనం దవడు పాములమోవను' అని నన్నయభారతమున గరుడో పాఖ్యానమున ముద్రితప్రతులలోఁ గాన్పించుచున్నది. వ్యాతప్రతులలో 'అమ్మనం దెవుడుఁ బాములమోవను' అని యున్నది) అసివాఱు = వాహ్యళి (ఇది వెర్షి యనుపదము; ఒకప్పుడు భాషలోనికి వచ్చి జాఱిపోయినది); ఆమని = వసంత ర్తువు, ఋతువు; ఆవిలి = మాంత్రికుఁ డుపయోగించు కాచపాత్ర విశే షము; ఆళువరి చూ. అలువరి = అలంగము, ఎఱ్ఱము; ఇక్కము=ఇరుకిటము; ఇక్కువ = ఉనికి; ఇరులు = చీకటి; ఇఱుము = మఱుఁగు; ఇఱ్ఱి = జింక; ఇఱ్ఱి గోరజము = మృగనాభి; ఇఱ్ఱియలు = ప్రక్క, పార్శ్వము; ఇలి = అర్థమేమో తెలియదు—పాముకు బలి ఈఁగకు ఇలి చిక్కదు, అని నానుడి; ఇల్లము = రెండు పలములు; ఇల్లి = ఉపవాసము; ఈకువ = తడి, ఆర్ద్రము; ఈగడ=జాడ; ఈమిరి = తడి; ఈరువారు. చూ. అసివాఱు; ఈఱతాఱలు = వక్రము, పరు షము; ఈఱమి(-ము) = చెట్ల, పొదలసమూహము; ఉంకువ=కానుక, ఉక్కణ (-ళ)ము = కావలి, రక్షణము; ఉగము = ఆయువు; ఉగ్గుడు = మేర, మర్యాద; ఉజ్జవకల్లు = అగ్నిపర్వతమునుండి వెడలినతాయి; ఉట్రవడియము = ఒకవడి యము; ఉడివ్రావు = తొలఁగు; ఉదియ = యత్నము; ఉదిరి = అపరంజి; ఉప్పలవాయి = బొట్టన జుట్టన వ్రేళ్లనడుము; ఉప్పలి = కీడు, ఆపద; ఉ(హు) రుముంజి = ఒక దేశము (Ormuz); ఉల్లము = హృదయము; ఉల్లఱము = మన న్సునకు సహింపగూడనివి; ఉఱపురము = మూఁపురము; ఉఱప = అడవిలోని చెట్లగుంపు; ఎకి(-క్కి) రింత = వాహనము; ఎట్టపోగు = దండు; ఎడ=స్థానము, హృదయము (ఎల్లెడల) అను సమాసమున స్థానార్థమున 'ఎడ' వాడుకయం దున్నది), ఎడఁద, ఎడ్డ = హృదయము; ఎడ్డెన = భోజనపాత్రము లుంచుకొని భోజనముచేయు ఎత్తుపీఠ; ఎత్తనఁగోల = గోనలెత్తి యెద్దులమీఁదవేయు సాధనమైనకట్ట. ఎత్తనఁగోలు = మొదలు, ప్రారంభము; ఎన = సమానము, సామ్యము; ఎల్లి = గొడుగు, తోపు; ఏగుపెండ్లి = పెండ్లిఁజేరేగింపు; ఏదడి =

ఒకదినును ఎలుగుగొడ్డు; ఏరాది = ఒక గుట్టపుజాతి; ఒంటెపులి = ఒకమృగము; ఒగిదిగ = జడబిల్లి; ఒడపి = గండి; రంధ్రము; ఒడమి = ఘనము; ఒక్షిపిలి = ఆహారవిశేషము; ఒరిగ = నమస్కారము; ఒఱవ = వంకర; ఒఱ్ఱు = గొప్పది; పెద్దది; ఓగి(యి)రము = ఆహారము (ఇది ఆఁడువారి పాటలలో మిగిలియున్నది); ఓమటి = అన్నము; ఓరవలి = వన్నె; ఓలగందము; = పూతపసపు; ఓలగము = కొలుపు; ఓలము, ఓలిమి = వృక్షాదులచే మఱుగైనచోటు; దేహము; ఔజు = కాలువ; కంపె, కుంపె = తాంబూలపాత్ర, కచ్చు = తేకు; గర్వము; సిగబంతి, పెద్దవాసాము; కటుమరలు = చెక్కిళ్లమీఁది భాగములు, హనువు; కడలి = సముద్రము; కడలు = అల; కడవతీటు = వాద్యవిశేషము; క. (శ) వసము, కడా(శా)సము = తోలు; కడాని = బంగారము; కడిమిడి = పచ్చికగల నేల; కణఁకు = ఇంగలము; కర = తీరము; కరడు = అల; కరి = మేర, సాక్షి; కరిది, కవడ = చర్మవాద్యవిశేషము; కలము = ఓడ; కలిమము = మాంసము, కలు = తాయి (ఇట్లు ద్విత్వలకారము లేకుండఁ బ్రత్యేకముగలేదు; సన్నెకలు; రోకలి; వడగలి; మొదలగువానియం దున్నది); కవడె, ఉరుమ = తప్పెట; వాద్యవిశేషము; కవఱలు = పాచికలు; కాఁదారి; కాఁదారి మాదారి = అర్ధరాత్రము; కాపంతము = కుక్కనుగట్టెడుకొయ్య; కిరుసు = కత్తి; కిలాతము = గుట్టము; కురుజు = జున్ను; బాణపునంచుభేదము; కుఱుకు = ప్రోవు, రాశి; కూచము = గూటము; క్షంతభము; కెడ = పార్శ్వము; కెలను = ప్రక్క; కెళవు = దూరము; కొట్టి, కోటి = వేగు; కొణత = కుక్కనుగట్టెడు కొయ్య; కొణిఁగె = దిబ్బ; కుప్ప; కొమ = శాఖ (మకారద్విత్వము లేకుండ వ్యవహారములేదు); కొరి = తెప్పనడిమివెండ్రుక; కోపు = నమస్కారము, నాట్యముతీర్పు, నిమిత్తము, విధము, సమయము; కోలము = వేషము (ఇప్పుడిది 'వేళాకోళము'న మిగిలియున్నది); కాను = నడుము; క్రేవ = ప్రక్క; క్రేవు = సింహనాదమునందగు ధ్వన్యనుకరణము; క్రేళ్లు; బ. = ఉన్నతి; గండరువు = ఉన్నతి; గండారు = చెఱసాల; గద్దువ = గడ్డము; గనయము = పోకముడి; గమి = సమూహము; గరగడ = ఒకవిధమగుపాత్రము; గరువు = చెంప; గాలి. వై. తిండి; గిడియ = ఒక పటహము; గిడ్డి. వై. ఆవు; గీము. వై. ఇల్లు; గునా మొలనూలు = బిడ్డలమొలనూలు; గుమికాఁడు = కాకి; గుబ్బలి = కొండ; గుమ్మెట(-త) = ఒక వాద్యము; గురు = ఒక జంతువు, గవయము; గురుసు, గుఱికొండి = జీవస్థానము; గెంటనము = పరుషవచనము; గెడ = జత; సమీపము; ఒక వేటసాధనము; గారు, ఏనుఁగు; తమ్మటము = పెద్దకాళె; చక్కటి = కార్యము; దిక్కు; స్థానము; చట్టువ = తెక్క; చేదలు = ఆకాశము; చేదుకు = బురద; చేనుప = బిఱారు; చోనపి = కలయంపి; చిందము = శంఖము; చిందిలి =

చలించినది, చిట్టంటులు = నఖదంతక్షతాదులు; చోదుగు = చెన్ను, తడి; చోదుము = ఎండిన అరటిపట్ట; చొకళింత = గుట్టము నాలుగుకాళ్లమీఁదను పరుగెత్తుట; జంగియ, జంగె = ఒకవిధమగు గజ్జె; జంగిలి = గోసమూహము; జరబు = వేలపిండి; జల్లి = సవరము, చామరము, కుచ్చు, జాలరు, కొప్పువల; జానము = గుట్టముమీఁది మెత్త; జావళము = గుట్టపుతట్టు, జాళియ; జాలె, జాలెము, జాళియము = అశ్వగతివిశేషము; జోడగి = వేటకుక్క; జోడన, జోనక = అశ్వగతివిశేషము; జోబిల్లు = నమస్కారము; జోవ = జోలపాట; జెక్కి = చాసరికుళ్లాయి; డగర = పిశాచము; డగరము = కీడు; డాబ = జందెము వలె వేసికొనుతోలుపట్టె; డింగిల్లు = నమస్కారము; డెందము = హృదయము, ఉల్లము; డెప్ప = కొండనెత్తము; డొకారము = అంతరాళము; తముకు = చర్మవాద్యము; తఱటు = కొరడా; తలము = ఏతము; తలిరు = చిగురు; తాజు = కుళ్లాయి; తాలిక = మెలిక; తీరుకు = ఒకనాట్యగతి; తేటి = తుమ్మెద; తోవ = కొణిగ, వలభి; దాళు = వర్ణలేశము, దోమటి = అన్నము; దెబ్బాటు = బలిష్ఠమైనవాస; దొద్ద = కొల్ల; దోర = రాశి; నటవాలు; నట్వాలు = అశ్వగతి విశేషము; నడగఁడు = గుట్టము (కృతకమా?) నన = పువ్వు; ననకారు = వసంతర్తువు; నననీరు = పూనీరు; నన్న = కుటుచ; నరగ = వాద్యవిశేషము; నరియఁడు = నక్క; నఱుజు = అణువు; నల్ల = నెత్తురు; నల్లె = ? (శ. ర. కారునికిని దీనియర్థము బోధపడలేదు. "అంటసిల్లు" అనుపదము క్రింద నాతఁ డీపద్యము నిచ్చియున్నాఁడు. "క. నేలకు నల్లెఁడు పొడవునఁ, గ్రాలుచుమును మెఱయుగురుని రథచక్రముల, క్కాలంబున సమరజయ శ్రీలోపము దెలియ నంటసిలఁబడియె నృపా.") నామరులు = పాచికలు; నింగి = ఆకాశము; నింట = జలపూరము; నిట్ట = స్రవాహము; నిట్టు = ఉపవాసము, ట్టెము; నీఱు = భస్మము; నుజ్జు = క్షతినొందినది, నుడి = మాట; నుసము = కనరు; నెడిమె = ద్వీపము; నెత్తకమ్మ = పాచికల పందెము; నెత్తఱులు = పెద్దయలలు; నెత్తురుఁబ్రొద్దు = సంధ్యాకాలము; నెనడు = ఎముకలలోని కొవ్వు; నెప్ప = స్థానము, స్థైర్యము, ఉపాయము, గుచ్చము మొద. ; నెఱకు, నెఱను = మర్మము, జీవస్థానము; నెలగ = ధనము; నెలకట్టు = తాతి కట్టడపు నేల; నెలకువ = స్థానము; నెలవత్తి = పచ్చకర్పూరపు పలుకు; నేవళము, నేహారము = మణులుగ్రుచ్చిన హారము; నొడి = మాట; నొకు = మొట్టి; పంగిడి, పంగెన = ఓదము, అవసాతము; పంచేకము = గుట్టపు వెనుకభాగము; పంచకరపాట్లు = అత్యధిక దుఃఖములు; పంజల కమ్మలు = ఒకనగ, పడఁకు = సందు; పడఁత = హనువు; పడలు = రాసులు; పడివాగె = గుట్టపు ఒక అలంకారము; పదచోళి = ఒక నాట్యము; పర = కంటిపొర; పరిక = ముగ్గు, పరంగీలాగి =



ఒక కెంపు; పరఁట = ఏఱుఁబిడుక, పర(న)ఁటి = వంటకుండ, పరచి = ఎరపు, యాచితకము; పరిసెనము = పక్షిగఁతు, పఱగడ = ఇతరస్థలము, పార్శ్వము, పిర = కానిలో నాలుగవ భాగము, పుస్తు = దుర్గంధము, పూనె = బరణి, పొంగిలి = వఱుల యాహారము, పొక్కి = గుఱుతు, పొదక = వెద్దధ్వని, పొన్న = దృగ్గోచరమైనది, పొన్నట్టు = అబక, చట్టువము; పొరచి = చేబదులు, ధనము; పొఱడు = గూను, పోరచి = కానుక; పోసనము = పాలు, వై పూత; ప్రవ్వ = కుండ, ప్రేపు = వేకువజాము, బంపు = పండ్లపాఁచి, పాఁకుడు; బగ్గి = బూడిద, బజ్జడి = ఒక నాట్యము, బడిలి = రంధ్రము, బడుగు = శవము; బదరికము = పెట్టె, బరువడి = గజ్జె, కింకిణి; బవిర = ఒక కర్ణాభరణము, బుజ = కుండలీకరణము, బూద = పాలకుండ, బేరజము = కుత్సితపు నడక మొదలైనవి. మడ = ప్రవాహమార్గము, మడ్డు = ఇనుపగుండు, మల్ల రము = మదించినది, మిడియ = వేదవాక్యము, మిమ్మటము = మిక్కుటము, ముంగ( -ంగా, -ంగయి, -ంగై ) ముర(-రా) ము(-రారి) = ఒక విధమగు చేతి కడియము, ముబ్బె = నితంబపార్శ్వము, మురాళము = దిగఁదుడుపు, మువ్వంచ = మూఁడుపంచలు, మువ్వంటులు = నెలకులోపలి మూఁడు పురు డులు, మెణత = మెల్లె = చివక, మెయిపాలు = సమభాగము, మెఱియ = గుండ్రాయి, మేదావి = ఔషాసనాగ్ని, మసి, మొక(క్క)రము = స్తంభము, మ్రందిలి = నొచ్చినది, రాయిడిగిడిగిడి = ఒకవాద్యము, రేపకడ, గేపాడి = ప్రాతఃకాలము, లట్టు = పడియ, గాఁడి; లపక = ధనము, లాలు = ఎఱుపు, లెంట = పటికము, లేవ = గుఱ్ఱపు తలాటము, లొంక = కోస, లొండు = జలాశయవిశేషము, లొంప = అల్పగృహము, లొటారము = బొక్క (ఇది నేఁటి వ్యవహారమున 'లోపల లొటారము, బయట బటారము' అను నానుడి యందు నిలిచినది.) లొద్ద = ప్రోగు, రాశి, లొద్ది = లోయ, వంటెము = ఒకని క్రింది రాజ్యమునందు కొంతభాగము; వటారము, వటారు=చగరు; నయ్యంది= కుంపటి; వఱువాతన్ = ప్రాతఃకాలమున; వలతి = స్థానము; వలి = శైత్యము; వాడ = తావి; వారువము, వారము = గుఱ్ఱము; విడిముడి = ధనము; విరి = పువ్వు; వెంచ = మడుగు, హ్రాదము; వెంట = కార్యము, విషయము మొదలయినవి. వెడ = అల్పము, వెన్నమడుగు = వస్త్రవిశేషము; వెన్నెలకోలు = నమస్కారము; వెఱక = వెండ్రుక; వెలుచ = పాము; వేనలి. వై = జడ; వేలి మికట్టె = సమిధ; వేవిలి = పొలము; సంబళిక, సంబెళ = వక్కాకులతిత్తి; సగ్గినముగ్గినలు = ఉడ్డుగుడుపు, సజ్జనకోల = బెత్తము, సడికియ (-కె)=కుక్క మెడత్రాడు; సబ్బండు = అనేక భేదములుగలది, ఉచ్చావచము; సరబడి = ద్వారము, సవ, సావ = జాడ, సావి=కాలము, సీవిరి = వింజామరము, సుద =

తుడ, సూడిగములు = గాజులు, సూరెలు = పార్శ్వము, సెర = నేత్రము నందలి రేఖ మొదలయినవి.

**పూర్వకాలపు యుద్ధమునకు సంబంధించిన పేర్లు.**

అంపకోల = బాణము; అని, ఎసలు, పడవ=యుద్ధము; అరిగ, దడిగ = కేడము; ఉండనురియ, ఒడ్డగ, కొఱడు (కోల), దగరు, దోదుమి (మ్మి), నబిడి సామంతరాగోల = ఆయుధవిశేషములు. కత్తళము, జీరా, జోడు, = కవచము; కత్తళీడు = కవచి; కాలరి = కాలుబంటు, కోపురము = శత్రువులను పట్టుటకు పొంచుట; క్రందుకయ్యము = దొమ్మియుద్ధము; గాజాపరుజు = ఒకవిధమగు ఖడ్గము; చదలము=సైన్యము; టక్కియము, టక్కెము, పడగ = ధ్వజము; రవిణ, డవిణ = డంకా; డా (దా) వరడంగి = ఫిరంగి, డొంకెన = ఒకకూటె; దం (దెం) చనము = వెద్దఫిరంగి; దెప్పము = బాణాదులకెదుట నుంచిన కృత్రిమలక్ష్యము; దోటమ్ము = వంకరబాణము; న (నా) రాజి, నేజ (జా) = ఒకకత్తి; నలుకుపరువడి=శస్త్రవిద్యావిశేషము; పడవాలు, పడాలు= నేనాధిపతి (ఇదియిప్పు డింటిపేరుగమాత్రమున్నది); పడిగల్లు=తుపాకిగుండు; పొలికలను = యుద్ధభూమి; బత్తడి (ళి) క = అమ్ములపొది; బ్రద్దపరి = ప్రేము తోనల్లినకేడము; లకోరి (-రీ) బాణము మొదలయినవి.

**మల్లుపోరికిసంబంధించినపదములు**

అంజమెడపట్టు, ఉప్పరిత, ఎడమడుగుపరువడి, ఒంటియడుగుకత్తెర, కన్నాత, చాంగణ, కందణము, తిణింగి, కల్లము, కళవరము, కిర్లి, చేబ, దాఁ టడుగుపరువడి (-మొన); పరిచాళిక, రింజ, లోమొన, లోలొంకి, వెలిబిత్తరి, సరిబిత్తరము మొదలగు మల్లబంధ విశేషములు; కవణకాఁడు = మల్ల గమనమును దెలిసినవాఁడు, హొంతకాఁడు (-కారి) = జెట్టి; హొంత = మల్లపరిశ్రమము, నెట్టియము = జెట్టులపాగ (ఈ మాట యిప్పుడు ఇంటిపేరు గానున్నది; నెట్టము రామమూర్తినాయుడు, బరంపురము); కొణత, దో (దో) ణ (ణా) మా, ఇవి మల్లసాధన విశేషములు మొదలయినవి.

**పూర్వకాలపు వస్త్రములు.**

జీనపటము, జీబు, జేబు = ఆఁడుదానికట్టుఁగోక, పోరువ = సెల్లా; లుంగ=వస్త్రభారము; వెన్నమడుగు, వెన్నెలమడుగు=తెల్లనివస్త్రము; సుగ్గడి తము = చక్కని నేతగలవస్త్రము మొదలయినవి.

**బాలబాలికల యాటలు.**

అంజి, అక్కిబిక్కి దండ, ఇటికి, ఉడ్ల పల్లంచి, ఓటిల్లు చిందణ, కుంది కాళ్లు, గట్టినబోది, గూవనాలు, చిందుపువు, చిక్కనాబిల్లులు, చిమ్ముబిల్లులు,



నేట్లు, చిలుతనబిల్లులు, కిక్కిరి, జాబిల్లు, పిల్లగిలులు, పిల్లమొలములు, పిల్లేరు గంతు, బొట్టనగోలలు, బొమ్మరాలు, వేలుబొట్టు, సిరిసింగనానత్తి, సిరిసింగన్నవత్తి మొదలయినవి.

కొన్ని అవ్యయములు.

అంతవట్టు (ఇప్పుడు - మట్టు), అందంక = మఱిమఱి; అం (ఇం, ఎం) దనుక; అందు, ఇందు, ఎందు (ఈ మూడును నేడు - కు, - కొఱకు - తో, - లో, లతో కలిసి మాత్రమున్నవి); అం (ఇం, ఎం)దులకు; అచ (చొ, చ్చొ, చ్చ, చ్చో) టు; ఇట్లే ఇచటు, ఎచటు అనునవియు; అట = అక్కడ, అట = అట్టి; అటులు, అట్టువౌలె, అటె, అట్టె = అట, అనయము; అప్పటి=మరల (ఇప్పుడు 'ఆ కాలపు' అను నర్థము మాత్రము మిగిలినది); అరముడి = మాటి మాటికి; అవారి, అవ్వారి, ఇంచుక; ఉద్ద = మిక్కిలి; ఉరక = ఊరక; ఉరువిడి; ఎట్టకునేని, ఎట్టకేని; ఎత్తిలి = గట్టిగా, ఎల్లి=తేపు, ఒండె, ఒండేని, ఒండొండ; ఒగి, మొగి, నలి; ఒయ్యన, ఓయన; ఓరంత ప్రార్థు = దినమంతయు, ఓహరి నాహరి; కడు = ఎక్కువ; కరము = అత్యంతము; క్రచ్చు; గనప = పెద్ద; గ్రద్దన, తద్ద; తొరితొరి = లెస్సగా; నెట్టన, నెతా, సదపడి; పొల = అల్ల, ఆ; పోని = పోలిన, వ్రెబ్బాత్తి = నిశ్చయముగా; బిట్టుబిట్లు = తటాలున, మయిమయి, మెయిమెయి, మైమై, మెయివడి, మైవడి; వసి- = మిక్కిలి; సవి = అని, చెప్పి మొదలయినవి.

అక(-క్క)ట (-టా)! అజ్జారె! ఆకట! ఇసిరో! ఏజెల్ల! ఒకొ(-కో, -కొ, -కో)! ఒచ్చెల! ఓచెల(-ల్ల)! కట(-టా, -ట్ట, -ట్టా)! కటకట (-టా)! కేయో! నల్లవె! నేజెల్ల! పురె(-రే)! మజ(-జా, -జ్జ, -జ్జా) (రె); మమ్మారె! మాయురె! సంబళి! మొదలయినవి.

విభక్తిప్రత్యయములు:—ప్రథమా బహువచనమున 'అండు' తోడి రూపములు: అల్లుండు, ఇరువుండు మొద. ద్వితీయ: కుఱిచి, తృతీయ: మెయి, మై; చతుర్థి: పొంటె; పంచమి: కొలె, కోలె; సప్తమి: అందు, న (ఈ రెండిటికి మాఱుగ 'లో,' 'లోపల,' అనునవియే నేడు వాడుకయం దున్నవి; వనమందు, వనమునన్ వంటిరూపములు నేడు లేవు). సంబోధన: యో, యో (అమ్మయో, అక్కయో, మొదలగు రూపములు నేటివ్యవహారమున లేవు; నేడీ 'యో' ప్రత్యయము కొన్ని యవ్యయములమీఁదను, సర్వనామములమీఁదను, క్రియారూపములమీఁదను గానవచ్చుచున్నది: ఏమియో, ఎవరుయో మొద. ఇది 'అయ్యో' కూడ నయినది: రాయ్యో, పోయ్యో, ఏమయ్యో మొద.); పూర్వ కాలమున 'యో' ప్రత్యయము మహాదిమహద్వాచకముల వివక్ష లేకుండ

బ్రయోగింపఁబడుచుండెను; నేడది మహద్వాచకములమీఁద మాత్రము సాధారణముగ వినవచ్చుచున్నది: 'ఏమిరో' అని పురుషులను మాత్రము సంబోధింతుము); ఇట్లే క్రియారూపములు కొన్ని లోపించియు, నర్థవిశేషములను బొందియు మార్పుచెందినవి: 'రావే యీశ్వర, కావవే వరద' అనుచోట్ల మహాదమహద్వివక్ష లేక యుపయోగింపఁబడుచుండిన 'ఏ' ప్రత్యయము నేడు మహాతీవాచకములతోడనే ప్రయోగింపఁబడుచున్నది.

ఈ రీతిగ వ్యాకరణవిషయమున నేటి వ్యవహారమున లోపించియు, మాతీయు, నర్థసరిణామముఁ బొందియు నున్నరూపము లాయా ప్రకరణము లందు వివరింపఁబడును.

### ఆచ్ఛిక శబ్దజాలము.

ఇకఁ దెనుఁగునఁ గల యాచ్ఛిక శబ్దజాలమును గూర్చి విచారింపవలసి యున్నది. ఇందు శబ్దరత్నాకరకారుని మతము ననుసరించియే దేశ్యములను వైకృతములను విడదీసి యా పదప నాయా దేశ్యపదముల దేశ్యత్వమునుగూర్చి విచారితము. అట్లాయాపదముల నేర్పరించుటలో వివిధవర్గముల క్రింద పదములను విడదీయుచు వానిని వాని యంతాక్షరముల ప్రకారము వ్రాయుచున్నాను. ఆ యంతములు ఁ, ం, క, క్క, కి, కి, కి; ఁ, ం, కు, క్కు అని యీరీతిగా అంతమునవచ్చు హల్లులవైఁ గల యచ్చుల ననుసరించి వ్రాయఁబడును.

### భావ, గుణవాచకములు.

#### దేశ్యములు.

కలఁక, అంజక, అందిక, అక్కటిక, అగ్గలిక, అచ్చిక, అరయిక, అలక, కినుక, కొదుక, కోరిక, చిదక, పుట్టుక, మఱక, రాక, వాడుక, వేడుక, వేడ్క, ఉక్క, గ్రుక్క, తీక్క, త్రిక్క; అనిక, కటిక, కోరిక (-రి), బెరిక, దుక్క, పొక్క, మక్క, వక్క, హుళికి (-క్క); తూఁకు, వరఁకు, వీఁకు; బొంకు, ఒడుదొడుకు, కళుకు, కిటుకు, గఱుకు, చీకాకు, చీకు, జీరుకు, (జీర్కు), తలు(-ళు)కు, దీ(డీ)కు, నిరుకు, నౌకు, పిలుకు, బెళుకు, వలు(-ళు)కు, కిఱుకు, క్రిక్కు, తుక్కు (త్తుక్కు), వక్కు; ఒరిగ, వగ; కెగ్గ(లు); ఈగి, బిగి, సేగి; గొగ్గి; నూఁగు, మెఱుఁగు, వెర(-ఱ)ఁగు, వ్రేఁగు; పుట్టుగు, పొనుగు, బెడ(-ళ)గు, మదుగు, సేగు; ఎగ్గు, జగ్గు, లగ్గు, వగ్గు, సిగ్గు, సెగ్గు; ఈచ, ఏచ, కుఱుచ, పలుచ, తులుచ, వెలుచ(-ల్చు), నిప్పచ్చు, పిచ్చు, తీచ్చు, వెచ్చు; మంచి; కూచి, పేచి, పోరచి; నిక్కచ్చి, పచ్చి, బుచ్చి; సంచు; తఱ(ఱు)చు; గచ్చు, తొచ్చు, లొచ్చు, వెచ్చు, హె(ఎ)చ్చు; బైజ, వాజ; ఉజ్జి, జజ్జ, నజ్జ, నుజ్జ, రజ్జ, లొజ్జ; తాఁట, అంట, కంట, తింట, పంట, వింట, వెంట; పాట

(అక్కఱపాట మొద.), అటనుట, ఆదట, నుక్కట, నేట, పోట, బాసట, మల్ల(-ల్లా)ట, మాఱట, లంపట; చిట్ట, తొట్ట, బెట్ట, వెట్ట, చెనఱటి; గంటి; చక్కటి, చిటి, చీకటి, పాటి, పొదిటి, బిమ్మటి, వీటి, సాటి, సూటి; గట్టి, చిట్టి, వట్టి; అంటు, కంటు, గంటు, నంటు, అదటు, అబ్బాటు, అలవాటు, ఈటు, ఉదుటు, ఓటు, కాటు, చేటు, నీటు, పగచాటు, అగచాట్లు, పదటు, పాటు (అదిరిపాటు మొద.), పోటు, మసటు, రోటు, లోటు, సొగటు; గుఱి కట్టు, గొట్టు, నిట్టు, పడికట్టు, వెట్టు, బెట్టు, ర(ఱ)ట్టు, ఎండ, వండ, అడ, ఇల్లడ, కట్టడ, తడ, పొడ, వడ, వెడ, గిడ్డ, జిడ్డ, దొడ్డ; వాఱడి (వాఱి), పోఱడి, వేఱడి; దంఱి; - పడి (అందుబడి మొద.), జ(ద)డి (అలజడి మొద.), ఆఱడి, ఆలుడి, ఆ(హ)వడి, ఉమ్మడి, ఎద్దడి, కసిడి, జడి, తొడ, దందడి, దొందడి, పొడి, మిడి, మోడి, రట్టడి, లేమిడి, లొగ్గడి, వడి, వల్లడి, వారడి, సడి, నందడి; బెండు; అగడు, అల్లుడు, అవడు, గాడు, గోడు, తెరలుగు, తొమ్మాడు, తోడు, దిద్దుడు, నల(-లు)గుడు, నసగూడు, నెరడు, పురుడు, పొఱడు, మసడు, మాపుడు, వెగడు; దొడ్డు, తొడ్డు, లొడ్డు, లెడ్డు, సొడ్డు; క్రేణి; హవణు; అలఱత, ఈఱత; కొఱఱత, కోఱత, తలపోఱత, నవఱత, నేఱత, నొఱత, పూఱత, పోఱత, మేఱత, లాఱత, లేఱత; ఇసిరిఱత(లు), బొఱత, నుఱత, హొఱత; ఉప్పఱత, కొలఱత, నడఱత, పూఱత, పొగఱ్ఱ, బిఱ్ఱ, మిగఱత, విడుఱత; ఉఱ్ఱ, క్రొఱ్ఱ, రుఱ్ఱ, లాఱి, అలఱి; అరిఱి, ఐఱి, కఱ్ఱి, కక్కుఱిఱి, నడిఱి (నఱ్ఱి), బా(బ్రా)ఱి, వెలిఱి, సిబ్బిఱి; ఉఱ్ఱి; లాఱు, లోఱో; దిసఱు, పఱు, మఱు, వఱు; నిప్పఱు, పుఱు, బిగుఱు; - ఒఱ్ఱు (అడకొఱ్ఱు మొద.), పొఱ్ఱు, బెఱ్ఱు; అంగద, ఆద, ఊద, కొద, గొద, చోద, నిడుద, బెడద, వలుద (వల్ల); దొద్ద; కడిఱి కొలఱి (కొల్లి); ఇబ్బంది; అరిది, ముది; కొద్ది, ముద్ది; కందు; అరుదు, అ(హ)సాదు, వలదు; జద్దు; అలకన, ఉలకన, ఎన, కలాపన, గిటగిటన, చిన, చులు కన(-ల్కన), తచ్చన, తిన్నన, తిమ్మన, తులుచన, దట్టన, పలపలన, పలుచన, పాటన, పాన(లు), పిన, పుటపుటన, వెలుచన (-ల్చన), బసవన, మెల్లన, మొదుకన, ప్రన్నన; వలవలన, వెచ్చన, నన్నన; చిన్న, తిన్న, నన్న, నున్న, పిన్న, పున్న, ప్రన్న; చిని, జీని, పని; చిన్ని; చదును, జాను, వరను, అన్ను, చెన్ను, కుదుప, గనప, తేప, దూప, బడప; గొప్ప, చప్ప, డొ(దొ)ప్ప; తంపి; చిడిపి, చిలిపి, తీపి; చప్పి, డ(ద)ప్పి, నొప్పి; తలఱు, లాఱు, వేఱు; ఇంఱు, ఒంఱింఱు, కంఱు, గిట్టింఱు, జంఱు, డి(ది)ంఱు, తెంఱు, నింఱు, పంఱు, వెంఱు, పొంఱు, మంఱు, ముంఱు, లంఱు, సొంఱు; అడుఱు, అల్లారుఱు, అడలుఱు, అలఱు, ఇడుఱు, ఈడుఱు, ఉఱుఱు, ఊడుఱు, ఎగఱు, ఎల రుఱు, ఏడుఱు, ఏఱు, ఏర్పు, ఐఱు, ఒఱుఱు, ఒలుఱు, ఓరుఱు, కఱుఱు, కానుఱు, కాఱు,

కినుపు, కూరుపు(-ర్పు), కేరుపు, గగురుపు, గగురుపొడుపు, గునుపు, గెలుపు,  
 చఱపు, చాడుపు(-డ్పు), చెఱ(-ఱు)పు, జడుపు, జాఱుపు, తలిరుపు, తారుపు  
 తిరుపు, తీపు, తీరుపు, తుడుపు, త్రోపు, నడుపు, ననుపు, నరపు, నరుపు, నిడుపు,  
 నినుపు, నునుపు, నూఱుపు(-ర్పు), నెగపు, నోరుపు, పడపు, పనుపు, పూపు,  
 పూడుపు, వెనుపు, పేరుపు, పొడగానుపు, పొడుపు, పొదుపు, పొనుపు,  
 పొరపు, పొలుపు, బులుపు, మఱపు, మాఱుపు, మోడుపు, రాపు, రాలుపు,  
 ఱాపు, వగపు. వడుపు, వనపు, వఱపు, వలపు, వారుపు, వాలుపు, విడుపు,  
 ఘదురు(-లు)పు, విఱుపు, వెడలుపు, వెఱపు, వెలుపు, సళుపు, సారపు, సొలపు;  
 కప్పు, చొప్పు, ముప్పు, మెప్పు, రిప్పు, విప్పు, వెప్పు; బంబ, రింబ; ఇంబు;  
 గిలుబు; ఆగుబ్బు, గబ్బు, జబ్బు, తబ్బిబ్బు, ప్రబ్బు; కడమ, చోడుమ;  
 చుమ్మ, జమ్మ, తిమ్మ, రిమ్మ; తమి, పేదర్కి; -ము (అంకము, మొదలై నవి),  
 అనుము, ఇఱుము, కద్దుము, గినుము, ఆలము, ఈఱుము, కలుము, గోము,  
 నుసము, నేరము, పిఱుము, బోము, వలము; ఒ(హొ)మ్ము; గెలువము;  
 చదియ, నయ, లయ, తియ్య, ఉవ్వాయి, ప్రాయి, మాయి; అక్కర, అర  
 (ఱ)మర, ఒర, కుట్ర, కొంకర, తీండ్ర, తేర, డ(ద)బ్బర, నిట్ర, నివ్వెర,  
 వీసర, వెంపర; ఆఱుమురి, అల్లరి, చిన్నారి, చీరి, తూరి, త్రస్తరి, నునుపరి,  
 నెరి, పొన్నారి, మారి, మురి, సారి; అనరు, కనరు, కికు(-క్కు)రు, కిసరు,  
 క్రూరు, గదురు, గొవరు, చారు, డొగరు, తపారు, తొట్టు, దేవురు,  
 వోగురు, నిట్టు, నీరు, నెనరు, నోరు, పదురు, పొగ(న)రు, మసరు, మానె  
 (-నే)రు, వగరు, వటారు, వాలారు, వినరు, సారు; కన్నఱ, కొఱ, చాఱ, గఱ,  
 చిందఱ, చీదఱ, తక్కెఱ, తత్తఱ, నింకెఱ, నివ్వెఱ, వెఱ; నె(నే)ఱా;  
 ఒఱ, చిఱ, తెఱ, బిఱ; గిఱి, గుఱి, నెఱి; కుఱు కాఱు, జంజుఱు (దుందుఱు),  
 బీఱు; ఒఱ్ఱు, చిఱ్ఱు; అంచల, అలుగుల, ఉదిల, ఎడసాల. విణ. ఎల, విణ, కల,  
 కుతిల, కొల, నవ్వుటాల, ముదల, వెల; కొల్ల; అంకి(క్కి)లి, అరగలి,  
 ఆకలి, ఆలి, ఆ(హా)వలి, ఉప్పలి, ఏలి. విణ. ఒదిగిళ్లు (ఏక. ఒదిగిలి) ఒలి,  
 గిలి, చక్కిలిగిలీ, జాలి, తనకలి, తుఱగలి, తొంగలి, పొలి, లలి, లులి,  
 వండలి, వలి, వినుకలి, సలి; ఇల్లి, బెల్లి, లొల్లి; కోలు (అందుకోలు),  
 అరులు, ఇరులు, ఉనులు, కడగండ్లు (ఏక. కడగలి ?) కోలు, గాలు, తీలు,  
 దిగులు, నెగు(వు)లు, బేలు, బోలు, మరులు, మేలు, మొదలు, వద(-దు,  
 -ను)లు, వీలు, హొయలు; అడువ, అదువ, అన్నువ, ఊకువ, ఎన్నువ, ఏవ,  
 ఒఱవ, కొదవ, గొడవ, గోవ, చలువ, తెఱకువ, తేకువ, పండువ, ప్రావ,  
 లివ, లేవ, విలువ; చవ్వు, ఱవ్వు; ఆవి, తనివి, తావి, తెలివి, వావి; అనువు,  
 అన్నువు, అరువు, అలవు, ఆవునువు, ఈలువు, కఱవు, కాయవు, (-య్యువు),



గిరవు(గీవు), గురువు, చెరువు, చెలువు, జానువు, తనివు, తరువు, తారువు, తొడరువు, దనివు, దొసవు, నలువు, నిలువు,నులివు;నొవ్వు, నొ(నవ్వు), పరువు, పొడువు, బటువు, బిగువు, మురువు, లావు, వెర(-రు)వు, సచువు, సఘువు, హారువు; ఉప్పు; ఎస, ఏస, కిక్కె-స, కేకిస (లు), గిడస, తుంపెస (లు), పస, పిస, మస, మిస, వరుస;లెస్స;ఉసి,కసి, గాసి, బిసి;బోసి, వాసి,ససి; తుప్పి; ఉబును(ఉను), ఔ(హె)ను, కను. విణ, గడును, గరును, గుబును, గురును, తొడును, నులును, నెరను, పరును, బిరు(ఱు)ను, ఆ(హా)వళి, ఎగతాళి, దువాళి, బాళి, హాళి, క్రేళ్లు(ఏక?), డింగిళ్లు (ఏక. డింగిలి?), పోకిళ్లు (ఏక. పోకిలి?).

వైకృతములు.

ఇవక, జోక; డాక, చక్క, లెక్క; జంకు, ఆంకు; దుడుకు, దునుకు, కఱకు; లంగ; దగ, నాగ. విణ. పగ, మొగ, వేగ, సైగ; జిలుగు, జోగు, దండుగు, బాగు, సరగు, సాబగు; కలుచ; ఇచ్చ, కచ్చ, వచ్చ; గచ్చు; పూజ; పజ్జ; తేజ; గజ్జ, జజ్జ; -ట (టకరించుట మొనలైనవి): చప్పట, పల్లట, దిట, బూరట, సట; చెట్ట, దిట్ట, సాట్ట; కుంకటి (కూకటి); సాంటు, కసటు, పాటు, రహటు, రాటు, వెగటు; గుట్టు; అసడ్డ, చెడ్డ, జడ్డ, సడ్డ, అడి-; ప్రేముడి, రూడి, వెల్లడి, వడ్డి; గండు, బండు; కీడు, కౌడు, చెవుడు, తప్పుడు, నిక్కవుడు, వాగుడు, సైపుడు; దారణ, పచరణ, పోహణ, ప్రేరేపణ, త్రాణ, రమ(-వ)ణ, (రాణ), వక్క(-క్క)ణ, సైరణ; చేత, వాత; అప్పళింత, కొప్పరింత, కాగిలింత, గోరగింత, చిటికరింత, పలవరింత, వెక్కిరింత, వ్రక్కలింత, చెంత, పొంత; కైత, కఱత, కత, జత, వెత; రిత్త, సత్త, మత్త, ఆనతి, కీరితి, గణుతి, ముగితి, వసతి, సుతి; ఆసత్తి, పత్తి, బత్తి, బుత్తి, మత్తి, సత్తి; రంతు; తుఱుతు, పస్తు, బీతు, సవతు, జిత్తు; కఱద, బాద, మరిమూద, సేద; నిద్దా; బంది; ప్రోది; బుద్ధి, సుద్ధి; అసదు, కఱుదు, మైదు, వాదు, వావాదు; దుద్దు; అప్పన, అల్లన, ఆస. ఉప్పెన, బల్లన, గడన, గడసాదన, గుండ్రన, గుంపెన, గోసన, చిక్కన, చక్కన, జంకెన, జతన, జవరన, త్రచ్చన, దందన, నాన, పరుసన, క్రితిన, బోదన, మన్నన, రజన, వంచేన, వట్టన, విన్నన, సాదన, సోదన; సున్న; గని, తని, దోని, వాహిని, మన్ని, జడను, జతను; వాపు, సైపు; కాగిలింపు, జోడింపు, తరకటింపు, పచరింపు, మన్నింపు, వంపు, వాయింపు; చూపు, చోపు, తనరుపు, ప్రాపు, ప్రోపు, బలుపు, రూపు, వాపు, సాగపు; డంబు, లంబు, జాదుర జాదురంబు, గొంబు; గబ్బు; ఉపమ, బరిమ, వెరిమ, సరిమ, సొ(సో)మ; ఉమ్మ; తెమ్మ, సొమ్మ; తెల్లమి, నెయ్యమి, బలిమి, వేరమి;- అకము,- అగము,

-అటము, - ఆటము, - అడము, - ఆడము, - అణము, - అనము, - అము, - అరము, - ఆరము, - అలము, - ఇకము, - ఇగము, - ఇతము, - ఉరము, - కరము, - కారము, - తనము, - ము, - టికము, మొదలగు ప్రత్యయములతో నంతమగు పదములు; దురము, వేరము; వమ్ము; ఈయ, చాయ; ఇయ్య; అబందర, ఊకర, దగర, జవర, జాతర, తందర, తొందర, తొర, దర, దార, నిదుర, నిద్దుర, బమ్మెర, వంకర, వట్ర, వడ్ర (-డ్ర), సెబ్బర (బ్ర); కరా. విణ., తరి, బారి; కొమరు, చదురు, చూకురు; ఒక్కెఱ, చిందఱవందఱ, చిచ్చ (-చ్చ) ఱ, చెఱ, చుబ్బనచూఱ, చూఱ, వెఱ. విణ.; చిఱు. విణ.; తుఱు; మకిల(మైల); గుల్ల, పొల్ల; కాగిలి, గేలి, చలి, జోలి, తెక్కలి, దూకలి, వెలి; చాలు; వెల్లు, పొల్లు; అగ్గువ, రేవ, దండువ, నిస్సత్తువ, రవ, వట్టువ, సత్తువ; రవ్వ; చవి, తీవి. పదవి, బలివి; అచ్చరువు, ఆదరువు, ఉత్తరువు, ఉఱువు, గుర్వు, చిత్తరువు, చెయువు (-య్యు), దండువు, దిటవు, బరువు, బలువు, లగువు, విన్ననువు, నులు (-ళు)వు, హితవు; దవ్వు, రువ్వు; ఆంక్ష, ఆస, క్రక్కస, తట్టస, వలస, వెస; కరకసా; బగి(వి)సి, బైసి, మాసి; ఈసు, ఎరుసు, గోసు, బరుసు, బెరసు, లేసు, సాగసు; తుస్సు; రహి; వయా (-య్యా)ళి; విరళి, విరాళి.

దేహోవయవములు, దేహమునకు సంబంధించిన పదార్థములు.

దేశ్యములు.

చెంక; ఎముక; కుతి (-తు; -త్తి. -త్తు)క; గొంతుక; తోలుక; నెఱక; నాలి(లు)క; నాల్క; పునుక; వావిక; వెండ్రుక; డెక్క; డొక్క; కొ(కొ)ంకి; ప్రక్కి; నెఱకు(-ను); అమ్కు; బొండుగ; బుగ్గ; జానుగు; పే(పే)గు; పొదుకు; మొ(మొ)లుగు; ముచ్చ; ఎఱచి; చాచి; చుంచు; కాచు; బొచ్చు; అంజ; అజ్జ, గజ్జ, బొజ్జ, హజ్జ; చెమ(-మ్మ)ట; పాపట; అట్ట, గిట్ట, చట్ట, పొట్ట, రెట్ట; తుంటి; లవిటి; తొడ, డాడ, పూడ, మెడ; బుడ్డ; కొండి, గుఱికొండి, రొండి; ఒడి; నడ్డి; సాఁడు; చో(సో)డు, నెనడు; బడ్డు, బొడ్డు; కడ(ణ)త; పడ(ణ)త; మూతి; నెత్తి; గొంతు; గవుద, గౌద; బొంది; పిఱుఁడు; జెన; సాన; కను, కౌను, గూను, నెఱను, మేను, వీను; కన్ను; చెరఁప; చెంప, లెంప; చెట్టుప, చట్టుప, పూప; రె(ఱె)ప్ప; మూఁపు, వీఁపు; ఆబ, గూబ; దుబ్బ; ఉబ్బి; కామ, చెర(ఱ)మ; బొమ్మ, దొమ్మ, బొమ్మ; ఊ(మూ)ఁపురము, కడ(ళి)వసము, కడా(ళా)సము, కుప(ప్ప - బు)సము, కూసము, చొబలము, నడుము, నడ్డు, నరము, పాచితము, ముడుము, సోణము; ఎమ్ము, కోలెమ్ము; తమ్మె; బుయ్య; పీయి, పియ్యి; కీసర, నర, మొర, మొర; ఊపిరి; కొరి, పురి; గగు(-గ్గు)రు, గరు, గోరు, నుదురు, నెత్తురు,



నత్తు, నోరు; పిట్ట, బుట్ట, బొట్ట; పుట్టు; తల, మొల; మల్ల, నల్ల, బుల్ల; అంగిలి; చుల్లి; ఒడలు, కటుమరలు, చూలు, నొసలు; దవ, వెదవి, నూవి, మోవి; పే(పే)వు, కుటువు, గరువు(-ను); క్రొవ్వు; పుసి, ముడను, గరును; అంకిళ్లు, ఒళ్లు.

వైకృతములు.

చంక; జంగ; ఉచ్చ; గొరిజ(-సె); చప్పట; వట్ట; కుకటి (కూకటి); కండ; ఎడ్డ; బొడు; ఎడక, ఎద; కడుపు (కడ్పు), పొత్తికడుపు; అంగుటము, టికము, మీసము, రొ(ఱ)మ్ము, చె(చే)యి (చెయ్యి); కోఱ; వంకి (క్కి)లి; చెవి, సెలవి; కరువు.

జంతువులు

దేశ్యములు

జింక; ఎలుక; జక్కి; కొమ్మ; లేగ, ఆళుగ; చి(సి)వ(వ్వ)ం(ం)గి, జోడ(ణ)ం(ం)గి; ముగి, నో(సో)నంగి; ఎలుగు; తేచు; చుచ్చు; కడఱ; వేట; లేటి (ఇది బెసవిభక్తికరూపము; శ. ర. లో ప్రథమగా చూపబడినది); దూడ; తత్తడి; మొక్కడి, లేడి; వఱడు; గోణి; దుంత; ఉడు(-ఱ)త; గిత్త; కడ (డి-ణ, -ణి)తి, కితి, క్రొతి, పోతు; గోద; ఇబ్బంది, పంది; లేదు; ఎద్దు; దున్న; మలస; వేపి; తఱపి, దుప్పి; క్రేపు; గిబ్బ; చింబు; ఉడుము, కిలాతము, జాగిలము, మొఱసడము, సింగిలీకము; పేయ, వెయ్య; గురు, నారు; న(అ)ట్ట; ఏదటి; ఇట్టి, టిట్టి; తొట్టు; చీలి, పులి; కుందె(-ందే)లు; తోడె(-డే)లు; పొటె(-టె, -టే)లు; అ(న)ఱవ, వెంట్టువ; ఆవు, ఎలువు, మావు, మొదవు, నాసి.

వైకృతములు.

గొరక, కుక్క, నక్క, తురికి, కొండెగ, గోడిగ, వేగి, ఏనుగు, సలుగు(-వు), పడ్డ, పరికాడు, సాంబ్ర(-మ్మా)ణి, హత్తి, గాడిద, గున్న, కత్తలాని, ఎనుము, కటుకరము, ఖాణము, గుట్టము, తిగరము, పసర(-ల)ము, వాలము, సింగము, కుదిర, కేసరి, సగ్గారి, తగరు, పిల్ల, తట్టువ, దువ్వి, మస్తీ.

కూరాకుచెట్లు.

దేశ్యములు

గురుగు, గురుజ, తురుజ, వాయి(వి)ంట, ఊడి, బొద్ది, చెంచలి; నల్లి, తగిరిన.

## వైకృతములు.

తుమ్మి, కూర (తోటకూర), కొతి(- త్తి)మిరి, చిటి(- ట్టి), గోళి.

పొదలు, చిన్నవృక్షములు.

## దేశ్యములు.

బెండ, జిల్లె(- ల్లే)డు, తంగె(-ంగే)డు, వాలుడు, ఉచి(- చ్చి)త, అంత్రింత, పత్తి, ప్రత్తి, కలబంద, మైద; ఉత్తరేను, ప్రబ్బ(లి), ఓమము, తగరము, దుత్తూరము, గగ్గెర, ఆకుపత్తి, గలిజె(- జే)గు, పల్లె(-ల్లే)గు, ఈల, వెంపలి, బలుసు.

## వైకృతములు.

వంగ, గోరట, వా (వ్రా)కుడు, ఉమ్మెత(- త్త), చేమంతి. గోను, సదాప, ఆనుదము, నననము, నేనాళము; గంజాయి, కాచర, కొరవి, తొళసి.

శిష్టిజ్ఞములకు సంబంధించిన పేర్లు.

## దేశ్యములు.

తొబక, గూక, పుడుక, పొరక, బాసిక, కంకి, పోకి, లేకి, మా(మా)కు, ఆకు, తోకు, దుంగ, ముంగ, చేగ(- వ), పటిగ, బొండ్డిగ, నురిగ, నాఁగు, నూఁగు, చిదుగు, చొరుగు(- వు), మోలుగు, వెలుగు, గగ్గు(లు); నీయంచ, ఊచ, పీచు, గింజ, గుంజ, తాట, దూట, గంట, తొంట, పంట, కవట, జవట, రాట, రివట (రివ్వ, రెమ్మ), వేట; పొట్ట, మట్ట; చెట్టు, పొట్టు; మండ; ఊడ, వారడ; కురిడి; గడ్డి; తూడు; బెండు; గడు, పేడు, మొరడు (మ్రోడు, మోడు), రాడు; ప(ప్ర)త్తి; బొంతు; పొద; దూది; దుద్దు; ఈన; నన; మాను, వెన్ను; క(క్ర)ంప; దుంప; కలప; పూప; చొప్ప, తప్ప, తుప్ప, రెంబ(- బ్బ, - మ్మ); దబ్బ, కొమ్(- మ్మ), కోమ్, తొడిమ్; నొదుము, నవసము, ఫలసాయము, బియ్యము, బూసము, బొండ (- ండా, - ండల, - ండ్ల, - ండ్లా)ము, ముంగాము, ముక్కుటము, కాయ; తె(తె)ంకాయ; తప్పకాయ; కొబ్బెర, తంకర, నార, బూగర; విరి, అకరు, కారు, గి(గు)జరు, చిగు(వు)రు, తలిరు, పసరు, వైరు, పొదరు, వేరు; తొఱ(- ఱ్టి), బుఱ్ఱ; గె(గొ)ల, తొల, బూల; తోలు, దిగ్గోలు, ములు; దవ, పలవ; చివ్వ, దవ్వ; ఎండువు (గు)లు; మొ(మో)వు (మొవ్వు), పాళ; పిసికిళ్లు.

## వైకృతములు.

గుడక; మొక్క; తీగ; పట్ట; దంటు; కాడ; మొగడ; బరడు; పూ; దుబ్బు; పుప్పము; సస్సెము, సేద్యము; జబర, బొబ్బర, పత్తిరి (పత్తి), తీవ; పుపు(- ప్పు), పూపు.

పుష్పములు.

దేశ్యములు.

తొగ; మాదెన; అల్లి; తొస

వైకృతములు.

తమ్మి, తామర, కలువ(కల్వ).

ఉద్భిజములు.

1. తృణములు.

దేశ్యములు.

పచ్చిక, ఎరక, పూచిక, పొత్తక; వెత్తకు, పోకు; తొంగ, పొనుగు, పూచి; తుంట; బరపట; అక్రీత, ఎర, బొగ, గాబ(ఘ), జుబు(-చ్చు); గాదము, మోదయము, కాండ్ర, దూసరి, పూరి, అగు(వు-)గు; తెల్లు; అంటిన, కిక్కన.

వైకృతములు

పర్పాటకము; ఊదర, వెదురు.

తీగలు.

దేశ్యములు.

జిబిలిక; వెంకి, పుచ్చు; చిక్కుడు, రేగుడు; కోరిండ; తంబ, కరభుజము దూసర, నల్ల(-ల్లీ)రు; బీఱ, సొఱ(-ఱ్ఱ); ప్రబ్బలి, బచ్చలి; దోస.

వైకృతములు.

ఏలకి; జాజి (జాది); దొండ; సోమి(మె)ద; కాకర, కట్ల, పొట్ల.

సస్యములు.

దేశ్యములు.

తఱక; వంకె; ఆరుగ, చెన(-న్న)ి. కసగి, నూగు (-వు) ప్రా. (పా) నగు, బరపట, చోడి; అఱవడు; తమి (-వి, -వ్వి) ద; కంది, కాంబోది, జొన్న, కంబు, కుసుమ, చంమ, జలమ, బుషమ, కుసుమము, జన (-ను)ము, నాము, మినుము, వెల (లు) వడము, నక్కెర, పెసర, పరి, దినసరి, దూసరి, (వరి, కొఱ (-ఱ్ఱ) ఆవ, ఉలవ, - నూపు (-గు), సంబావు, పునాస, అక్కళ్లు ఆళ్లు.

వైకృతములు.

వరగ, సనగ, సజ్జ, నోగుమ. రాజనము, బొబ్బరి, తొగి (-ప)రి, నివ (-వ్వి)రి (నీవరి), వరి, ధనియాలు. యవ(లు), సాసువు(లు).

మూలములు.

దేశ్యములు.

వెల్లకి, ఇంజేటి, ఈజేటి, గొట్టి, చేమ, పెండలము, గాజర, పీచర, వెన్నేరు, ఉల్లి, కఱవ, నువు, నూపు, నువ్వు, గబ్బిస, గెనను.

వైకృతములు.

చెంగల్వకోష్టు, శొంతి, సదాము సై, పనుపు, వసనాభి, అల్లము, కచోరము, అతివస, వస.

చెట్లు.

దేశ్యములు.

ఉసిరిక, ఓక, కరక, నూక, పేచిక, ములక, తుఱు(- మ్మ) కి, వెలికి, వెలగ, మంగ, మ్రంగ, మొగలింగ, చిందుగ, తేగ, ముగ్గ, చెన్నగి (-ంగి), ఉల్లంగి, మోళంగి, విరిగి, నురిగి, గోగు (గోను), రేగు (రేను, రేవు), అందుగు; ఇందుగు, ఊడుగు, కానుగు, గఱుగు, గొణ (-లు) గు, చిలుగు, చందుగు, జలుగు, జేలుగు, బూరుగు, మోదుగు, గ (గ్ర) చ్చ, మాచి, గ్రాజ, నీరిజ, కాజి, కుప్పెంట, అంటి, అర (-న)టి, ఎరువంటి, ఆయిటి, ఊటి, మోరటి, కలిగొట్టు, మిండ, ఇబ్బెడ, బందెడ, బొడ్డ, తాడి, జీడి, మేడి, ఇరుగు (వు)డు, ఉరుముడు, కుంకుడు, నేరె (-రే)డు, పులుగుడు, నురుగుడు, జిడ్డు, చొక్కణ, అత్తి, తుత్తి, అబ్బెంద, ఉలింద, ఏద, కొడిది, కొడ్డి, బద్ద, అంకెన, గి (ది)ంకెన, గుంవెన, మంకెన, మామెన, మోదన, విన్న, జిన్న, జేన్న, జొన్న, దిన్న, ఇప్ప, ఇప్పి, యప్పి, జ (దు) ట్టుపు, దబ్బ, గొబ్బ, కుసుమ, బుడమ, తుమ్మ, నిమ్మ, కొమ్మి, తమ్మి, దాసనము, ప్రేము, బరగడము, బోడత (-స) రము, మోడము, వేము, నేళము, సోమిడము. తె (తె)ంకాయ, ఉండ్ర, ఉడుసర, కొబ్బెర, గార, చండ్ర, తాండ్ర, నెక్కర, సాపర, పేపర, మండ్ర, ఆవిరి, కందారి, తుత్తిరి, పులిసరి, పులుగరి, పుల్లరి, బొరు, గన్నె (-న్నే)రు, బీఱ, పలుమేరు, తేల, చిల్ల, కత్తలి, చుక్కలి, పూలి, వెక్కలి, బొబ్బలి, మొగలి, అల్లి, కొల్లి, ఓడాలు, ఉవ్వ, రావి (-గి); జువ్వి, మోదువు, బూరువు, ఇందువు, అందువు, ఆకలివె, ఉండ్రస, ఎంగెస, కొక్కెస, బగిస; వేగిస, సెలను, మాదావళి, బిళ్లు.

వైకృతములు

గొజ్జ (-జ్జె)గ, చాగ, గేదగి, బారంగి, బొట్టుగు, లొద్దుగు, మెంచ, కాచి, గురిజ, నారింజ, పొగ (వ)డ, ఈదాడు, కోదాడు, గుము (-ము)డు, చె (జె) ముడు, తాడు, మా (రె) రేడు, చింత, ఇల్లింద, కసింద, కడప,

జామ, అంబాళము, అడ్డసరము, కంపిల్లము, కజ్జారము, కాంచనము, గుగ్గి  
లము, తినాసము, ది (గి) రిసె (న)ము, బా (వా) రి (డి) జ (స)ము, నారిక  
డము, చనుపకము, గజ్జరము, ప్రేంకడ (న)ము, జమ్మి, కాసర, గంబు  
(-ంబూ) ర (-రా); కవిరి, అంబగు, ఒందారు, వెణు (-లు) తురు, చాఱ, కారు  
కొఱ్ఱి (-ల్లి), కట్ల, కంకేలి, తక్కిలి, ఇగువ, లట్టువ (లట్వు), కోవి, బొట్టువు,  
అవిశ, పనస.

**పక్షులు.**

**దేశ్యములు.**

కరక, కుటాక, పిచ్చి(-చ్చు)క, ఉల్లంకి, లకుముకి, వలికి, డగ, పోలుగ,  
గున్నంగి, పొన్నంగి, గుండగి, జెలంచి, షరజ, పుంజు, అడుజు, కడుజు, కురుజు,  
కైజు, జిట్ట, వెట్ట, కనుబంటి, ాటి, గొబడి, కరగు, పురె(-రే)డు, లగుడు,  
ఏటిరి(ట్రి)ంత, నేలాపు, డాబ, కంకణము, జున్ను, నమ్మి, నెమ్మి, ఉల్లాము,  
ఓరణము, కడపరము, గబ్బిలము, చెంచడము, వాడము, వేసడి(ర)ము,  
(వేస్త్రము), సాళువ (-ళ్ళ)ము, కంకణాయి, గబ్బిడా(-లా)యి, జినువాయి,  
నెన్నడాయి, ఎబ్బెర, చీపర, సారి, బైరి, వైల, నమిలి, నెమలి, నెమ్మిలి,  
నెవిలి, చిలవ, జీనువ, బెళవ, బోరువ, గువ్వ

**వైకృతములు:**

గోరంక, చిలుక, లావుక, కాకి, కొంగ, అంచ, కొ(కొ)ంచ, కముఱు  
(కాఱు, కంఱు), కొరడు, గిడ్డు, చీడ, చిండ, గ(గ)ద్దు, గిద్దు, గూబ, కేరజము,  
పరితము, పారువ(-ర్వు)ము (పావురము), సారణము, కొక్కరాయి, చావు  
రాయి, కక్కెర, కొక్కెర, గోర, వె(బె)గ్గురు, కోగె(-వె, -వి.-యి,-యె)ల,  
ఆడె(-డే)లు, జక్క(-క్కు)వ, తీతువు.

**జలచరములు.**

**i. చేపలు**

**దేశ్యములు**

బల్లెంక, తిటికి, పోలుగ, వాలుగ(-వ), ముచ్చంగి, సోరంగి, మలుగు,  
వంజు, ఉరుజు, ఉణుజు, పుల్లరుజు, మెత్తడి, కఱవాడు, కొరడ, చేప, రామ,  
వంజరము, వజ్జిరము; బొమ్మడాయ, రొయ్య, చిత్తర, తువ(-వ్వు)ర, తూవర,  
తూర, కొఱ(ఱ్ఱ), చొఱ, చోఱ, తూల, జెల్ల, ఇల్లవ, పోలువ, మడవ,  
కాగిన, పొలన, బేడిన, మిసి, మట్టగిడుసు.

**వైకృతములు.**

ఉలుచ, చాఱ.

(ii) ఇతరములు.

దేశ్యములు.

నత్త, కప్ప, గోదురు, మొసలి, తాఁబే(-మే)లు.

వైకృతములు.

జలగ, ఎండ్ర, వీత, ఎండ్రకాయ.

కీటకములు.

దేశ్యములు.

మూఁగ, ఈగ, మిడు(ణు)ఁగు, నచ్చ, అడు(-ణు)జ, కడు(-ణు)జ, కొణ(-ణు)జ పిడుజ, పముజ, చిమ(-మ్మ)ట, శేఁటి చీడ, మిడుత, తుమ్మెద, చెలది, పిడుదు, ఈపి, ఎన్నెమ, గామ, చీమ, దోమ, నునుమ, బూగర, ఈరు, మిణుఁగురు, నల్లి, బూసి, ఇ(ఉ)సుళ్లు.

వైకృతములు.

వడ్లచిలుక, చెలగము, కడు(ణు), దురు(కందురు), చెడలుఁ పురుగు(-వు) (పుర్వు, ప్రుప్వు).

సరీసృపములు.

దేశ్యములు.

ఎమిడిక, నల్లిక, వెలుచ(వెల్చు), నలికించు, త్రాఁచు, వెరజ, తొండ, నలికిరి, జెటి(-ట్టి), ఊసర వెల్లి, చిలువ, గొళి(గవుళి).

వైకృతములు

సప్పము; నాగు(-వు)రు(లు), బల్లి.

ఆహారము.

దేశ్యములు.

గటక, మెతుక, కూకు, పుడు(-ణు)కు(లు), ఓ (హో)ళిగ, ఔఁగు, అప్పచి(చ్చి), నంజ, బజ్జి, ఓమటి, దోమటి, నిప్పటి, సొకటి, తోడంటు, అట్టు, ఒబ్బట్టు, నిప్పట్టు, ద్రబ్బెడ, కాడి, పాడి, తింసి; ఇసి, కసి, పచ్చడి, కూడు, నంజుడు, బెడవ, మెడుద, ఇడ్డెవ, కాను, జున్ను, తోఁప, పులుప, పప్పు, తోఁపు, కుడుపు, పప్పు, అంబళిము, కుషుము, తొంగళిము, పానకము, పొంగ రము, బెల్లము, మండ-(డా)ము, వంటకము, సైఁదము, కొట్ట, గోదారి, చేమిరి, అత్తెసరు, తైఁరు, తేఱి, ప్పేల(లు), చల్ల, అంబలి, పొంగలి, బువ్వు, చోవి, పులును, గుగ్గిళ్లు.



వై కృతములు.

మండ్రగ, మజ్జగ, సాగు, లడ్డు, దాణ, ఆమెత, గాతి, సాకీన (ప్రాకేన, ప్రాకేన్న), అప్పడ(-ళ)ము, అప్పము, అపొ(పో) స(సా)నము, అపోగిణము, ఓగి(-యి)రము, ఓరెము, కజా(-జ్జా)యము, కవణము, కాణము, గాసము, చక్కిలము, తిమ్మనము, పండ్రము, సణ్యారము, పులగము, (పుల్లము), పూర్మము, బోనము, మోదకము, లడ్డువము (లడ్డము), సాదము, సాయి, సిగర(-రి), చక్కెర, పంచదార, చారు, ఉక్కెరి, జాన, వెలన, బాసనము = వంట, వంటసాల, బాసనము = వంటసాత్ర.

వస్త్రములు.

దేశ్యములు.

నెటిక, అవిక (త్రైక). చింకి(-ంపి), తెక్కి, గుడిగి, గొంగు, చెఱగు, చెంగు, గోచి, నేరాజు, పట్ట, తగటి, తరిటి, గోటు, తగటు, రెట్టు, పావడ, గుండ (గుడ్డ), గొంగడి, మడి, మడత, విత్త, దొవతి, తొప్పి, చాపు, జీ(జే)బు, కందళము, కువ(-ప్ప,-బు)సము, కూసము, గింఱెము, చెకము, చలా (-ల్ల,-ల్లా)డము, జానము, తొ(తో)సారము, పేరణి, -ణము, పక్కెర, పొట్టము, బొట్టము, వీణ(-ణా)ము, సుగ్గడితము; ఉల్లారు, కంగోరు, వీలి, పోరున, వలువ (వల్వ), మునువు, వలువు, రేను(గుడ్డ), మాదాళి.

వై కృతములు.

అంగరేసు, అంగి (-ంగీ), జిను (-లు)గు (-వు), కచ్చ, పంజ, పయ(-య్య)ట (వైట), దుప్పటి, క్షెల్లడ, మంజడి, సాత, గంత, పయ్య (-య్యె)డ, చన్నుగప్పు, జముకాణము, కచ్చడము, దుప్ప(వ్వ)టము. పచ్చ డము, పడము, పుట్టము, చీర, తెర, కుచ్చెల(-ళ్లు), నేల, సే(సా)లు, వేష్టుప, తివాసి, కంబళి.

ఆభరణములు

దేశ్యములు

కొలికి, ఆకు, వరకు, తీగ, ఒగిదిగ, పోగు, లు(లొ)డుగు, ఒంజ, బురజ, ఒంటు(లు), తమ్మంటు, చుట్టు, పట్టెడ, బుగడ, బొగడ, తగడు, తాయెత్తు, బొద్దు, జంపు(లు), కమ్మ, కంకణము, నేవడ(ళ)ము, నేహారము, వెండ(ండా,ండ్)రము, సూసకిము, ఎవిర, ముంగర, పేరు, ముక్కెరి, బిల్ల, తాలి, మావలి, జవ, లేవ, తొడవు, లొబ్బెస తాళి.

వైకృతములు.

సరిగ, దండ, సరడు, అందె, జుబ్బ, డాబు, ఒడ్డాణము, కలువడము, పతకము, పాడగము, పాయవట్టము, సవరము, అందియ, కంటసరి.

మల్ల బంధములు, మల్లసాధనములు.

దేశ్యములు.

లోలోంక, చడి(-లి)కి, పట్టు, చాగణ, కొణత, చేబ, కందణము, కల్లము, కళవరము, గాయమానము = ఒకశస్త్రవిద్య, తాళము, పణము, రెడ్డిగము, కిర్ల, కొక్కిస, తొక్కిస.

వైకృతములు.

ఢొకా(-క్క)రము.

వాద్యవిశేషములు, తత్సంబంధములగు పదములు

దేశ్యములు.

డుబుడక్క, చుయ్యంకి, తీగ, నరగ, చెఱుగు, చెంగు, గంట, గుమ్మెట (-త), కైముడి, బైసణ, కరిది, ఉరుమ, తుడుము, వీర(-రా)ణము, తార, మారి, అగురు, ఒళవు.

వైకృతములు.

వాయిదము = వాద్యము, ఉడుక(-క్క), బూరగ, తప్పెట, పంబ, నాగసరము, నిస్సానము, కిన్నెర, బూర, మద్దెల

ఆటలు

దేశ్యములు.

ఇఱికి, అంజి, నట్ట, పగడ, గుడ్డి, ఒక్కణి, గొబ్బి, కత్తి, జిల్ల, అల్లి.

వైకృతములు.

చదరంగము, జూబ(-ద)ము, బొంగరము.

నాట్యము.

దేశ్యములు.

తీరుకు, బజ్జడి, సారు.

వైకృతములు.

పేరణి, జంత్రము, నాటకము, పె(పై)క్కణము, పేంకణము, పేరణము, కట్టరము.

ఆశ్యగతులు.

దేశ్యములు.

ఉలుక్కు, పుటము, దువాళము.

వె కృతములు.

చౌపుటము, నిబ్బరము.

సంగీతము.

దేశ్యములు.

జతి, నువ్వాల, నువ్వలాల, జంకాలు.

వై కృతములు.

ఆలతి, సోదాన, కాయము, తండనము, సవళిము(లు), సరము, రాయి, జోల (-వ), దరువు.

స్థలవాచకములు.

దేశ్యములు.

లంక; అటి (-ట్టి)క; ఇక్క; ఒలికి; కెలకు (- ను), కొలకు (- ను), గవకు (-ను); బంకు; పడకు; విటిగి; పరుగు (-వు); కాణయాచి (కాణాచి); అచ్చి; అంచు; గంజ, నంజ; ఉజ్జ, నరుజ; మందట, మేట; కట్ట, పుట్ట, మిట్ట, మెట్ట; లొట్ట (-ట); గంటి, వోటు; తెట్టు, తొట్టు, నట్టు; అండ; ఎ, ఎదురు గడ, కెడ, చేరుగడ, జాడ, పట్టడ, మడ, మేడ; అంగడి, కొట్టడి, గడి, పుల్లుడి; చొడు, పాడు, వెరడు, పోడు, బీడు వీడు; పుత; జగతి, వలతి; మంద; తుద, సుద; బ (వ) ద్ద, బిద్ద; గొండి; గది, బొది, వది, విడిది; లొద్ది; మీడు, క్రిందు; అన, మొన; సూతిని; లోను, వెను (-న్ను), తెన్ను, మిన్ను, విన్ను, వెన్ను; కొంప, లొంప; అరప; డెప్ప; తెఱపి, చేరుపు (-ర్పు), డా (దా) పు, తూరుపు, పైపు; నెప్ప; ఎడమ కనుము, గనిము, సీము, అలం గము, అళము, ఉప్పళము, ఎడము, ఆణియము, ఏనాడము, ఓలము, కండ కము, కంపరము, కుప్పము, కురాళము, కయి (కై) వారము, కొలా (ల్లా) రము (కొలారు), క్రొత్తడ (-ళ) ము, గుడ్డ (-డ్డా) ము, డా (దా) పురము, తావలము, దద్దడము, నెత్తము, పల్లము, సాటకము, పొలము, బిడారము, బుయ్యారము, బొక్కసము, సాహిణము; లోయ; కయ్య; వై; ఓర, కర, కొండ్ర, పడమర, మట్ట, ఆడు (-ళు) వరి, ఉద్దరి, ఎడారి: గంఢారు, నగ (వ) రు, బిడారు, మోరు; ద (డ) గ్గఱ, పఱ, పాతఱ, వఱ, పఱ్ఱ, పుఱ్ఱ; అఱ్ఱ, మిఱ్ఱ; కోవెల, మసెల, మూల, మ్మో; ఎల్ల; కుఱగలి, గుబ్బలి, చెంగలి,

## ఆంధ్ర భాషా చరిత్రము

డా (డా) కలి, నలి; చదలు, నల్లిండ్లు, పలు, వెడలు; - ఇల్లు; అట్టువ, ఎగువ, ఏఱున, కందువ, కురువ, క్రేవ, తో (తో) వ, నరవ, పడువ, పారువ, బడువ, బాడువ, లోవ, సడవ, స (సా) వ; దా, గవి; ఇరవు, ఇరువు, ఎడవు, తావు, తెరువు (ర్వు), దావు, నెలవు; పారువు, బిడువు, రేవు, కొన, సరన, చవు (చా) కలి, వాళి.

### వైకృతములు.

కలఁకు; ఉప్పరిగ, జగ; బగి; మామగు; కొ(కొ)ంచ, పంచ; రచ్చ; కంచి; కోట, పేట, బాట, గుట్ట; గట్టు; కొండ; కడ, పఱగడ; గడ్డ, గుడి; పల్లడు; గుంత, సంత; అగడిత; వాఁగరత; అంతస్తు; ఒడ్డాది, వీది; సందు; ఉజ్జని; తిప్ప; గొబ; గుబ్బ, దిబ్బ; దిమ్మ; పుడమి; అంకణము, అంతిపురము, ఎగ్గతము, ఏలము, కళ్లము, కొట్ట (-ట్ట)ము, కొండము, గాతము, గీము, గుండము, గు(గూ)డారము (గుడారు, గూడారు), గొల్లము, చదుకము, చౌపదము, జగము, తానకము, దక్కినము, దివాణము, దీము, దువారము, దేవళము, దోరము, పచా (-సా)రము, పట్నము, బందిగము, మసనము, మళయాళము, లాయము, వాగళ (-ళ్ల)ము, సజ్జారము, సొరంగము, ఇమ్ము; వాయ, మేర; అంతిపురి, ఓవరి, దరి, దారి; చూరు, పసారు; కడపల, కొంచమల, మల, సాల; సోలు, బయలు, సైలు, పల్లు; కరువ, నడవ, మండువా; దీవి; తావు, మాడువు, సత్తురువు; దప్పు.

### వృద్ధీ తత్త్వమునకు సంబంధించిన పేర్లు.

#### దేశ్యములు.

పడుకు, పణకు, బండ; రేగ (వ) డ (డి); చగు (-వు)డు (చౌడు); చలుప; ఆప్ప; ఇసుము, దుమారము, దుము, మొరము (-ర్ము); దుమ్ము; రా (ఱా)యి; ఎక్కిలి; కల్లు.

#### వైకృతములు.

గులక; గొడిగ; మట్టి; నుద్ద; మన్ను; గరుము, లప్పము; కంకర; తొగరి; గరువు(-న).

### నీటికి సంబంధించిన పదములు.

#### దేశ్యములు.

కరక, పుక్క; చదుకు; బుడగ; నురుగు; చొదుగు; వెంచ; ముచు; ఱొచ్చు; కలుఁజు, నింట; ఊట, నిట్ట; ఊటు; దొరుగండి; తడి, నుడి; లొండు; కరడు, వరఁత, వ్రంత; పఱత; పఱద, బురద, వఱద, పంకెన, వాన, సోన; కొలను (-ల్ను); చిలుప; రొంపి; జొంపు; ఊబి, మ(మ్ర)బ్బు, చెలకు

చెమ్మ; ఒప్పగము, కరడము, వసంతము; నెమ్ము, క్ర(క్ర)య్య; ను(నూ)యి (నుయ్యి); జక్క-ర, తుట్ర, జలేరి; కోనె (నే)లు, జంబేలు; నట్టు, ల-ల, తొల్ల; అక్కలి, ఉబ్బలి, కడలి, వండలి, వెల్లి; ఆగడపలు, కడలు, దొరగడలు, మొగులు; కాలువ, ఈకువ, పఱవ, వరవ, వెల్లువ, దొరవి, దొరువు, నురువు; తల్లు, తుంపిల్లు, వంగుల్లు

వై కృతములు.

వాక; పంకి; కొలకు (-ను,-కువు); తరఁగ, వాఁగు, కుంట, గుంట, జడి; ఉప్పెన, జమున; వెన్న, తేమ; అంపాచారము, ఇగ (వ)ము, ఈము, కంకణము, సందర (-ంద్ర)ము, దమ్ము; తుంప (= ప్ప)ర (-రు), నీరు, జేల, సెల; జాలు (వు); జ(ద)ల్లు, బావి, కె (కే)ళ (ళా) కు (కూ)ళి.

వాయువునకు సంబంధించిన పదములు.

దేశ్యములు.

ఈద; గాడుపు; మమ్ము, ఈదర, తెమ్మెర, సయ (-య్య)ర (వైర), నుర; గాలి; వీవలి, కరువ (ర్వు)లి.

వై కృతములు.

నరము, ఉసులు.

తేజోవాచకములు.

దేశ్యములు.

కణకు; పొగ (-వ); నీడ; కొరడు, త్రాడు, పదడు, మిను, సొబను; మిన్ను, విన్ను; మెఱపు; నిప్పు; కొయి (-య్యి); ఊదర; ఆవిరి, కప్పిరి; దూగఱ; నిగు (వు)లు (నీలు); వెన్నెల; ఎరగ (-వ)లి; వైరవులు (వైరాలు), కొఱవి; బుసి, గుడుసు, పిసాళి.

వై కృతములు.

సెక (-గ,-వ); చుక్క, రిక్క; -న్గి చిచ్చు, చిత్త, బూతి, కిత్తి (-త్తు), బూడిద (-డ్డ), పరిది, బూది, అగిని, సని, ఉబ్బ, పుబ్బ, ఆసము, ఇంగ (-ంగా,-ంగి) లము, ఉప్పరము, గాము, దయ్యము, దూపము, నీటిదయ్యము, పాటము, బనుమము.

గృహోపకరణములు, వృత్తిసాధనములు మొదలయినవి.

దేశ్యములు.

అదక, అబక, ఉతక, నులక(-ల్క), గిరక, గిలక, గుంటక, చిత్రిక, తేటిక, దాక, పొరక, బత్తళిక, ఆలంక, బొంక; పక్క; లిక్కి, చిలుకు; అడ్డి

గ(లు), గానుగ, గొడ(-ణ)గ, నొగ, బొరిగ, సలగ(-వ), హ(అ)రిగ; అలుగు, కరుగు, గిడుగు, గొడుగు; ముగ్గు; పుచ్చు, గొణిజ(-ద); సజ్జ; కురుఁజు; పంజు; పరఁట; వెంట; చేట, సమ్మెట; అట్ట, గిట్ట, తట్ట, అరఁటి, దోఁటి నురఁటి; వెంటి; కుంపటి, చింగోటి, చిల్లోటి, తక్కటి, పల్లటి, పొరకటి, బరిటి; ఉట్టి, చట్టి, తట్టి, తొట్టి, లొట్టి; కీటు, కూటు, బొండ, అట్టెడ, గూడ, అరడ, గెడ, జల్లెడ; పట్టెడ, పాలడ, పాడ, బత్తెడ; గాఁడి; బండ్డి, కోరణి, తిక్కడి, దూఁబిడి, నెగడి, పిఁడి, ముప్పిడి, సరవడి; సిడి; చిడ్డి, బుడ్డి; గూఁడు; చెండు, ది(ద్రి)ండు; కొఱడు, కోడు, చరుగుడు, తామ, దబ్బుడు, మొగడు, నురడు, అరిణ, వారిణ; పక్కణి; కరకణి; ఊడి, పణత, బడిత, మెణత; దుత్త, మొత్త; బవంతి, పుల్లతి; చేద; ప్రమి(-మ్మి)ద, బూద; కుంది, నయ్యంది; పాది, పోది; వారధి, ఎడ్డెన, కందెన, గూన, డొంకెన దసెన, మరసాన, వంతెన, వాతెన, వీవన, దువ్వెన; ఐరేని, జీను; చాఁప; దుంప అగప, క(గ) డప, గొనప(-ను), తడప, తాప, తేప, దొప్ప; కలాఁపి, తల్లఁపి; కలయంపి, త్రంపి; చానపి; కొడుపు, కోపు, దూర్పు, తెలుపు, తాగుపు, పలుపు, పానుపు, వాసనకొడుపు; కొప్పు, చెప్పు; డాబ, సిబ్బి; కొడమ, బొటిమ, బొడిమ; లిమ్మ; కొలిమి; కాపంతము, కమ(మ్మ)టము, కలువ(ల్వ)ము, కవ్వము, కూచము, కోడండము, గంటము, గనయము, గునపము, గుంబ(-మ్మ)ము, గొట్టము, గొండ(-ండ్ల)ము, చట్టువము, చిల్లము, చీరణ(-ర్ణ)ము, జంజ (-ంజా)ము, తండనము, దబ్బనము, ద(ది)బ్బడము, దుందుము, దురాడము, దెంచనము, దో(ద్రో)ణ(ణ)ము, పడవలము, పాపటము, పెనము, బదరి కము, బలపము, బీగము, భోషాణము, మాద (-దా)నళము, మగ్గము, మల కడము, ముటము, మొక(-క్క)రము, అంఁము, సేనము, హడపము, సంగ డము, సోరణము, స్రావణము; కొమ్ము; కొయ్య, డా(దా)యి, పొ(ప్రో) యి(-య్యి) (ప్రోయి); తత్తెర, దాఁగర, పంట్రి, పోగర; ఉరి, జింజిరి, నారి, పరి, పిరి, ఏరు, ఓరు, కదురు, చీపురు, తేరు, దగరు, పన్నారు, పాలేరు, అఱ, పాఱ, వాగఱ; అఱ్ఱ; కొఱు, కఱ్ఱు, కొఱ్ఱు, గొఱ్ఱు; తిఱ్ఱి, ఎత్తెల, ఒడి సెల, కోల, చీల, తొట్టి(ట్టె)ల, (తొట్ల), పల, వసల, సల, సీల; గల్ల, జల్ల; లొల్ల, ఉలి, కొడవలి, తిరుగలి, దాక(-గ)లి, పొక్కలి, మరవలి, లాలి, విడ వలి; జల్లి; కోతిపుల్లలు, అంతికలు, ఉద్దాలు, కొమరులు, గుండ్రలు, చాఁపలు, జతిగలు, పాలెలు, పావటీలు, పూజెగులు, మగులు, తోలు, లాకలు, లూడుపులు; దాకల్లు; అలవ, కట్టువ, కత్తువ, కో(కో)వ, సిలువ; జవ్వ; గండరుపు, మేరుపు, సంబాగుపు; దోఁకిన, బిన, వాస(ము); తరకసా;



ఉత్తరాసి, కుసి, పిసి; ఇరుసు; బాలుసు, నెరను, బారుసు; కాసె; ఎత్తలి, మిల్లి;  
పిళ్లు, సిళ్లు.

వైకృతములు.

గొరక, పలక, గుబక; సంజోక, సలాక, వంకి; గొడగ, పడగ; బండగు;  
కమ్మచ్చు; గుంజ, పింజ; సంవెట, పీట; బుట్ట, నట్ట, కంక(-ంగ)టి, త్రిక్కటి,  
దివ (-వ్వి)టి; సగటు, ఓడ, గడ, గోడ, జల్లెడ, తక్కె(-క్కే)డ, అట్టడి, గుండు,  
జోడు, సరుడు, తె(త్రె)డ్డు, ద్రుడ్డు, దోరణ, బరణి, వంకిణి, అగడ్త, లాణత,  
బాడిత, తంతి, కత్తి, వత్తి, కుండ, సూది, దామెన, నిచ్చెన, దొన, సాన,  
గుబ్బ; ఉమి(మ్మి), అంకుసము, అందలము, అడ్డనము, అత్తెము, అడ్డవల,  
అరదము, ఆవము, ఉగ్గము, ఏత(-తా)ము, కంచరము, కంబము, కక్కసము,  
కగ్గము, కణజము, కరగసము, కరవటము, కరాటము, కల్లియ (-ల్లె, -ళ్ళ)ము,  
కొఱపము, గాల(-లా)ము, గూట(-టా)ము, గొఱపము, గోగోజనము, గోర  
జము, చిక్కము, తమగము, తొండము, దూలము, నిబ్బరము, పంజళము,  
పంజరము, పగ్గము, పదరము, పలకము, పొత్తరము, స్రగ్గము, బంద(-ందా)ము,  
రాటన (-ట్న)ము, వంక (కా)ము, వడము, క(క)క్కెర, కత్తెర, కటారి,  
కరాచురి, చు(చూ)రి(-రీ), ప్రహారి, బారి(-రీ), చేరు(-ఱు), కట్ట, జాల,  
కట్టి, కప్పలి, గుద్దలి, గొడ్డలి, నాగలి, రోకలి, కీలు, నాగె(-గే)లు, పావలు,  
సంబవులు, సంబా(-మ్మా)ళిగలు, కటువు, బాడిస, మండస.

యుద్ధమునకు సంబంధించిన పేళ్లు.

దేశ్యములు.

కోటి, కొట్టి, జిద్దు, అని, కలను, తూపు, తొడుపు, అడిదము, అత్త  
లము, కత్తళము, కయ్యము, చదలము, చిల్లాడము, జగడము, తరకసము,  
దెప్పము, బొందళము, బొమిడి(డి)కము, మొగ(-గ్గ)రము, మోహరము, రంజ  
కము, సబళము, సిడము, సిరాణము, కంగారు, బానరు, అంపఱ, బఱ, అంప-  
కోల్, ఎసలు, విలు(-ల్లు), పడవ, కైదువు, మఱువు, కంగిస, బరిస, కిరును.

వైకృతములు.

లగ్గ, జముదాడి. సింగా(-ంగి)ణి, లగ్గదిపు, అంబు, గొనముము,  
జముదళము, నారసము, సూయాణము, కత్తివాతియమ్ము, జోడమ్ము, తరవరి,  
'టారు, కరవాలు, వాలు.

వ్యాతకు సంబంధించిన పదములు.

దేశ్యములు.

ఆడి, వ్యాత, కలము, సంతకము, వ్యాయి, గీఱ, గెఱ, కవలు,  
వ్యాలు, వహి.

## వైకృతములు.

లేక, పొరట, పడి, అక్కరము, అజ్ఞము, అట్టము, కడితము, కబ్బము, పన్నము, పొత్తము, పొగబ్బము, బడితసారము, సనస.

విలుగుట, నలగుట, మొదలగు భావములకు సంబంధించిన పేళ్లు.

## దేశ్యములు.

చీలిక, తునుక, బీటిక, ముక్క, మొటికి. కలుకు, కళుకు, నగ్గు, నుగ్గు, నూచ, నలుజు, బీట, తూలు, వే(బే)టు, నల్గొట్టు, దొండి, బగ్గుండి, పోడి, ఎదులుడి, తుంపుడు, బుంపుడు, వంగుడు, విలుగుడు, బొత్త, బొంద, బద్ద, బడపి, తుంపు, దుంకము, పొడుము, బెడ్డము; సురుము, సాయ, బడగ, బద్దర, తిరి, తుమురు, వందల, చిల్లి, చిదురలు, చిదురు (-దు)పలు, పాలు, దువ్వ, నుసి, నలుసు.

## వైకృతములు.

చెక్క, న్నక్క; చక్క; గుండ; పిండి; తుండు; బద్ద, న్నప్పు; తుండము, బెలము, నున్నము; న్నయ్య; చిందల; గండరులు.

## సమాహ వాచకములు.

## దేశ్యములు.

కులుకు; తెగ(వ), తొగ(వ); తోలు, అంట, తిట్ట; దండు; కిత, దొంతి; మోద; గుని; లొద్ద; కోన, పన; చేను, ఊప; కప్ప, కుప్ప, తెప్ప, లప్ప; గుంపు, పదుపు(-పు); చిమ్మ; గమి, గమి, వామి; అట్టము, ఈము, కబాడము, కి(కీ)లొము, జొంపము తుటుము, మావటము, సుడుము; చిమ్మ; తంపర, దొంతర, దోర; కాగు, గుబు(-ము)గు, జుజులు; దాలి, పడలు; కవ(-వ్వ, -ప్ప), తొట్టువ; తెట్టువు, పదువు.

## వైకృతములు.

పోక; తిగ(-వ); పో(పో)గు(-పు); జంట, జమట, ఎండు, కాడు, పత్తి; మంద; కాన; కనుపు; తమ్మి, పొతము, బల్లము, బల్లము, ఎందము, మొత్తము; బారు; జమ(-మి)లి; అడవి, నరుస, ఎసి, రాసి

## ధ్వనికే సంబంధించిన పదములు.

## దేశ్యములు.

కేక, ననుకు, పుసుకు, పొటుకు; నంగి; మాట, ముచ్చట; ను(నొ)డి, సవ(వ్వ)డి; చప్పడు; కూత, నత్తి; అంటు; బూతు; బద్దు; నీవ(-వె)న, వెలుచన; గోరప; అంపు; అటపు, ఉలుపు, పలుపు; బొబ్బ; తిడిమ్మి; అలబలము

కంటసము, క్రొక్కాగము, ను(నొ)క్కికారము, బేరజము; కుయి (-య్యి), కూయి; ఒండ్రు, బద్దుర; చెనుపరి; నెగ్గురు, పదుకూ; డ(ద)బ్బిట; పట్టు; విశం గీలు, సడుగులు, ఉలివు, హారువు, తొస్స, త్రస్స; త్రుస్సు; ఊళి; త (త) వళి; పేళ్లు.

వైకృతములు.

గీక; తెనుగు; గ్రుచ్చు; సామెత, రొద; నాదు; సద్దు; ఉంబ; అఱ వము, ఇచ్చకము. కన్నడము, పలము, పలవరము, రొదాళము, సకినము, సారము; బాస; కరుసు: కవళి(-లి), రవాళి.

రుచులు.

దేశ్యములు.

చేదు, వేదు; ఉప్పన, కన్నున, చప్పన. తియ్యన, తీయన, పుల్లన; పుల్ల.

వైకృతములు.

కారము; తొగ(-వ)ర; ఒగరు.

రంగులు

దేశ్యములు.

వెలుక, జొత్తు, కందు, పంజన, పల్పలన, పసను, కెంపు, తెలుపు, కప్పు, దోర, కత్తరి, కావిరి, కారు, జేగు (వు)రు, తొగ(-వ)రు, పసరు, పుల, పుల్ల, నీలి, వెలి, బొల్లి, లాలు, చెవ్వు, దాళు.

వైకృతములు.

పలుక, మసక; రంగు; పచ్చ; జాజు(-దు); మంజటి; రంగుపాణి; ఎఱ్ఱన, గవరన, చామన, తెల్లన, నల్లన. పచ్చన, పలుక (-ల్క)న, పచ్చన బచ్చెన, మసకన, వెలవెలన, వెల్ల; విన్న; ఎఱుపు, తెలుపు, నలుపు, పనుపు; కుసుమ, చామ, కసీసము, కుంకుము, కుసుమము, చామనము; పయ్య; వెలరు; కఱ; ఎఱ్ఱ, కఱ్ఱ; కవిల, తెల, నల; త్తెల్ల, పల్ల, వెల్ల; తెలి; మసి.

రోగములు.

దేశ్యములు.

వేకి, అక్కి; డ(ద)గ్గు; తీట; బొట్ట; తెమడ, దడ; ఉంగడి, నరిడి, నీరుడి, లాడి; చుండు, పుండు, కొండు(-డ్డు); చిరుగుడు, పారుడు, పు(పు)ం గుడు, పొక్కుడు, మంగుడు; మోడ, గా(గ్రా)ద, దురద, మాద; బేసి; లిద్ది; రొంప; కులుప, చొడిప; పుప్పి, కుఱుపు, వగరుపు; త్రుప్పు, పుప్పు; కుసుమ; ఉలుము, కదుము, కురము, చిడుచు, చీము, పడిసెము, ఐర, చామర, పఠ,

పొర; ఆవిరి, మారి; కిసరు, తొండరు, వగరు; జిల, దూల, బల్ల; నలి, నాలి, నులి; అఱుదెవులు, తెగు(-వు)లు; కోవ, నవ; చెవ్వ, జవ్వ; గస, నస; క(గ)ళ్ల.

### వైకృతములు.

రసిక; మక్క, జడ్డు; కంతి; కడి(-ణి)తి; చలిది(-ల్లి); దద్దు, సోబ; జలుబు; ఉబ్బసము, దొందము, సాచ(-స)నము, పోటకము, సిబ్బెము, దిమ్ము; ఓకర; దద్దురు; కామాల; వె(ఎ)క్కిలి; రసి.

### కొలతలు.

### దేశ్యములు.

పరక; పుట్టి; చిట్టి, పడికట్టు; ఆమడ, పడి; ముంత; జత్త; రతి; గిద్ద; జేన, పదును; అడిగము, ఇల్లము, ఎళ్లము, కలము, చవలము, చిన్నము, ధడియము, పణము, మరకము, వీసము; చేర, బార, మూర, వార; కుచ్చెల, కొల, కాలు, తవ్వ.

### వైకృతములు.

ప్రక్క, మణుగు, అడ్డ, మాన, పంపు, ఏబులము (ఏబదలము), కుగ చము, తులము, తూము, పదలము, పలము, పుంజము, మాసము, నేరు, సోల, బెత్తలి, బారువ, కోసు, వీసె.

### కాలవాచకములు.

### దేశ్యములు.

పూట, పుంట, ఏట, పురట, ఏడు, నాడు, నిరుడు, తతి, కంతు, ఏడాది, ఉగాది, తవన, ఆమని, అ(హ, స)దను, మున్ను, రే(తే)పు, నేపు, తరుణము, కాదారి (మాదారి), సారి, చిత్తటి, తటి, నెల, పగ(-వ)లు, సావి, గడుపు.

### వైకృతములు.

వేసగి(-వి), సంజ, గంట, చొతి, నీతు(వు), తేది, హ(ప్రా)ద్దు, నరిప్రాద్దు, ప్రేపు, పున్నము, సాడ్యమి, అతివాసము, గడియారము, కాము, నిముసము, పక్కము, మూర్తము, లగనము, లగ్గము, తదియ, పిదియ, రే(తే)యి, రెయి(రే), రాతిరి, అపరాత్రి, కారు, అమవ(-మా)న, నిసి.

### సాత్యములు.

### దేశ్యములు.

అటిక, పన(-ర)టి, అరిమెనకుండ(లు) నగ్గెడ, గిండి, మూకుడు, పిడుత, కొడుము, గంగాళము, గడము, తాంబాళము, దబ్బడము, బందడ (-ల)ము, తవెల, వెసల, పక్కాలి, బాణలి, అంట్లు, ప్రవ్వ, లోవి.

వై కృతములు.

అలకి, గరగ, తళిగ, పడిగ, లడ్డిగ, పొట, గట్ట, కుండ, బాన, చిప్ప, చెంబు, అరివాణము, ఆలాయము, కంచము, గోలెము, చెరవము, కప్పెర, కొప్పర, మల్ల, కడవ, బాండువ.

నాణెములు, ధనము, ధనసంబంధములగు పదములు.

దేశ్యములు.

చివుక, నిగుకు, పోరచి, వెచ్చు, బేడ, మాడ, రనడి, చుంగుడు, గుడ్డు, క్రంత, అరిత్త, టీపు, ముశుపు, అప్ప, నేబు, ఒడమి, కట్టుము, తారము, దమ్మము, దరణము, నాతము, వైకము, మొలము, మొలము, వాంకము, సచ్చము, ఏదుర, పిర, కోడు, ఓలి, కూలి, ఉంకున, కుదువ, ఎరవు.

వై కృతములు.

పరక, ముచ్చాక, బాసిగ, బొట్టు, దమ్మిసి, వడ్డి, అణా, గుత్త, సొత్తు, ఏగాని, కాని, ఉలుప, డబ్బు, అరణము, జీతము, టంకము, పసదనము, బత్తెము, లంచము, సంబడ(-ళ)ము, సొమ్ము, రూపాయి, రో(యి), దినారి, సిరి, మొహరీ; బండారు, సావలా, రువ్వ, ఉద్దరువు, సంచకరువు, కాసు.

పన్నులు మొదలయినవి.

దేశ్యములు.

కానుక, పంజి, పన్ను, కప్పము, దాణము, పలచము, విర(-రా)ళము, అరి, ఇల్లరి, పుల్లరి, ఉంబళి.

వై కృతములు.

పంగము, సిద్దాయము, సుంకము.

లోహములు మొదలయినవి.

దేశ్యములు.

లెంట, బేగడ, బేడ, మాడ, వైడి, పొట్ట, అత్తడి(-ళి), సత్తు, కడాని, కెంపు, కుళుపు, గొతుపు, తొళుపు, ఇందుస్సు, ఇనుము; కుండనము, తుతి (-త్తి) నాగము, మడికాసు.

వై కృతములు.

రాగి, పలుగు, పచ్చ, కంచు, సుసా(-చ్చ)ణి, మిన్న, అ(హ)రిడళము, ఇంగిలి(-లీ)కము, చెందిర (-ండ్ర)ము, తగ(వ)రము, నవాసారము, పగ(-వ)డము, పటికము, పాఠరసము, బంగ(-ంగా)రము, బండనలము, బండారము, బోళము, మానికము, మైలుత్తుము, సతనము, సంచము, సిండు(-ందూ)రము, సొన్నము, కయ్యర, ఉదిరి, బంగారు(వు), సోరు.

గంధము.

దేశ్యమాలు.

వాడ, గత్తు, గొత్తు, వేదు.

ఎరువు.

దేశ్యములు.

పరచి, పేడ, గత్తు, చెత్తు, కవను, కలుపు, గాబు, దిబ్బ, గవతము, గొబ్బరము, చెనారము, కొప్పెర, ఎరువు.

వైకృతము.

కసవు.

చెట్లు, సస్యములు, వ్యవసాయము, మొదలగువానికి  
సంబంధించిన పదములు.

దేశ్యములు.

చింక (లు), టెంక, డొంక, బంక, ఈడిక, ఈరిక, ఉముక, గటిక, గొలక, చివక, చువక, మెటిక (లు) నుంకు, ఆకు, చీకాకు, తడుకు, ప్రాకు, ముక్క (లు), సెలగ, ఎండుగు (లు), కడ్లు, సాగు, కొలుచు, నెచ్చు, పిచ్చు, గుంజు, గుజ్జు, తొట, వరట, జిట్ట, కట్టుగడ, సడ, క్రేడి; ఒగుడు, జాడు, తవు (తౌ) డు, నూగుడు, సాంబ్రాణి, కుడితి, వెడ, గోడు, తొస, పుల్లెన. దొంపు, క (గ) నుపు, చీపు, పోపు, అత్తము, అనుము, ఆనుగము, ఐలారము, కనుము, గుఱుము (లు) జాజ (-జా) ము, తుకము, పావడము, మునుము, వశాగ్రము, విత్తనము, సేవ్యము, తొట్ర, పోతరి, కనురు, గుజురు, జి(జీ)గు(వు)రు, పిసరు. తొట్ట, నాఱు, మొల్ల, పావలి, గొప్పలు, చాలు, చేరుడులు (చేరుళ్లు), పులు, పెసలు, పేలలు, ప్రాలు, బొరుగు (వు) లు, పిల్లు, పుల్లు, ముల్లు, మొదవ, చువ్వ, తసి, మోసు.

వైకృతములు.

వెడక, పోక; తొక్క, వక్క, తప్పెట, పాపట, గొంటు, సడ, పాదు, బందన, చికిని, ఆరబము, కడిలము, గండివనము, చికినము, దుండిగము, బాగము(లు), బీరిజము, బేసము, అమడలు, అక్షింతలు, తెట్టువ.

తెనుగునండలి యూర్చిక శబ్దజాలమును బై విధముగ వేర్వేరు వర్ణములుగ పదముల యంతముల ప్రకార మేర్పఱిచితిమి. ఏవర్ణములోనికిని జేర్చుటకు వీలులేక నిలిచిపోయిన పదములు సుమా రిన్నూలు మిగిలినవి. కొలదిగ జాతిపోయియు నుండును.



వై పదములలో దేశ్యములు వైకృతములు నను విభాగము చేయబడినది. దేశ్యపదముల యంతములే వైకృతపదములకును వనే యర్థములలో వచ్చియుండుటను చదువరులు గమనించియుందురు. ఇదిగాక కొన్నిపదములు వైకృతములుగను, ఆ పదముల వికారరూపములే దేశ్యములుగను నిరూపింపబడుటను గూడ గమనింపవచ్చును. దేశ్యములుగ శబ్దరత్నాకరకారుఁడు నిరూపించిన యనేకపదములు స్పష్టముగ వైకృతము లయియున్నవి. గొంచె మొపికతోఁ బ్రాకృత వర్ణపరిణామమును మనసునందుంచుకొని యాలోచించినచో నింకననేకములను వైకృతములని నిరూపింప వీలగును. కొన్ని యన్యదేశ్యములని 'యన్యదేశ్య పదజాలమును శీర్షిక క్రింద నిరూపింపబడినవి దేశ్యములని శబ్దరత్నాకరకారుఁ డుదాహరించిన యనేక పదముల వైకృతత్వమును కొలఁది కాలములోఁ బ్రచురింపఁ బోవుచున్న నిఘంటువున నిరూపింపఁ బోవుచున్నాను.

### వైశాచీభాష

ప్రాకృత వైయాకరణులను ప్రాచ్యులు, ప్రతీచ్యులు నని రెండు శాఖలవారిగ విభజింపవచ్చును. వీరిలో వరరుచి మార్గానుయాయులు ప్రాచ్యులు; వాల్మీకి మార్గానుయాయులు ప్రతీచ్యులు. వరరుచి ప్రాకృత ప్రకాశికను వ్రాసెను. దీనికి భామహుఁడు వ్యాఖ్యను రచించెను. భామహుఁడు కాశ్మీరదేశస్థుఁ డగుటచే ప్రాచ్యులును ప్రతీచ్యులు నాతని ననుసరించుచుందురు. వరరుచి మార్గము ననుసరించినవారు రామశర్మ తర్కపాగీ శుఁడు, మార్కండేయుఁడు ననువారు. రామశర్మ ప్రాకృతకల్పతరువును వ్రాసెను. మార్కండేయుఁడు ప్రాకృతసర్వస్వమును వ్రాసెను. మార్కండేయుఁడు అపభ్రంశమునుగూర్చి వ్రాయునప్పుడు ప్రాకృతకల్పతరువు నుండి శ్లోకముల నుదాహరించియుండుటచే రామశర్మకంటె తరువాతి వాఁడనుట స్పష్టము. ఇతఁడు ఓఢ్రదేశవాసి. రామశర్మ తన వ్యాకరణమున కాధారములుగ లంకేశ్వరుఁడు, రావణుఁడు, అనువారి గ్రంథములఁ బేర్కొని యున్నాఁడు. ఇతఁడు 'ప్రాకృత కామధేను' నను గ్రంథమును వ్రాసినాఁడట. ఆతఁడే రావణుఁడను పేర నీ ప్రాకృతకామధేనువునకు 'ప్రాకృత లంకేశ్వర' మను వ్యాఖ్యను వ్రాసెనట. మార్కండేయుఁడు తనకుఁ బ్రమాణ గ్రంథములుగ శాకల్య, భరత, కోహల, వరరుచి, భామహ, వసంతరాజు దులను బేర్కొనియున్నాఁడు. వీరిలో శాకల్య, కోహలులను గూర్చి ప్రాకృత సర్వస్వమున నుదాహరింపఁ బడిన శ్లోకములవలనఁదప్ప మఱేమియుఁ దెలియదు. భరతుఁడు సుప్రసిద్ధుఁడు. వసంతరాజు ప్రాకృత ప్రకాశికకు 'ప్రాకృత సంజీవని' యను వ్యాఖ్యను రచించెను. మార్కండేయుఁడే కాక కర్పూర

మంజరీ వ్యాఖ్యాకారుడగు వాసుదేవుడును నీతని గ్రంథములనుండి యుదాహరించి యున్నాడు.

ప్రతీచీ సంప్రదాయము ప్రకారము వాల్మీకి ననుసరించినవారిలో ముఖ్యులు త్రివిక్రమ, లక్ష్మీధర, సింహరాజ, హేమచంద్రులు. త్రివిక్రముడు ప్రాకృతవ్యాకరణమును, లక్ష్మీధరుడు షడ్భాషాచంద్రికను, సింహరాజు ప్రాకృత రూపావతారమును, హేమచంద్రుడు ప్రాకృతవ్యాకరణమును రచించిరి.

ఈ రెండు శాఖలవారి గ్రంథములకును జాలభేదములు గలవు. చిన్న విషయముల నఱుచినను, వారేర్పటిచిన గణములలో నొకదాని కొకటి పొందదు; ముఖ్యముగఁ బై శాచీప్రాకృత విషయమున నీ రెండు శాఖలవారి గ్రంథములును బరస్పర విరుద్ధములుగ నున్నవి. వాల్మీకి చెప్పిన వైశాచి వరరుచి నిరూపించిన వైశాచి కానే కాదు. వాల్మీకి ఒక్క 'ద' కారము మాత్రము 'త' కారమగునని చెప్పెను. వరరుచి సంప్రదాయమువారు వర్గ తృతీయ, చతుర్థాక్షరము లన్నియు వర్గ ప్రథమ, ద్వితీయాక్షరము లగుననిరి. వాల్మీకి సంప్రదాయమువారు వరరుచివై శాచిని వర్ణించిరి కాని, దానికి చూలికావై శాచియను పేరిడి, మూడు సూత్రములను మాత్రము చెప్పి, దానిని వై శాచిలోని యొకచిన్న యవాంతరభేదముగ గణించిరి. వరరుచి సంప్రదాయమువారు వై శాచియం దేడుభేదములను నిరూపించిరి. వీనిలో నేదియు ప్రతీచీసంప్రదాయమువారి వై శాచితో సరిపోదు.

హేమచంద్రుడు వాల్మీకి వై శాచిని వివరించుచు ననేకోదాహరణముల నిచ్చెను; కాని యా యుదాహరణముల నే గ్రంథములనుండి సంగ్రహించెనో తెలుపలేదు. అవి గుణాధ్యుని బృహత్కథనుండి యుదాహృతములని కొందఱుపండితులు తలంతురు.

వైని వివరించిన రెండు సంప్రదాయములవారును ప్రాకృతము వ్యవహార భ్రష్టమయిన కాలమున తమ వ్యాకరణములను వ్రాసిరి. కావున వారికి ప్రాకృత కావ్యములే యాధారము లయ్యెను. ఆ గ్రంథముల నుపయోగించుటయందు ప్రాచ్యు లెక్కుడునై పుణ్యమును జూపిరి. వారు తాము చేకొన్న గ్రంథముల నామములను దెలుపుచు వచ్చిరి. ప్రతీచ్యులు తమ యుదాహరణముల నెందుండి చేకొనినో తెలిపియుండలేదు. కావున వారి వ్యాతల కాధారము లెవ్వయో తెలియదు. ప్రాచ్యుల వ్యాకరణము లెక్కుడు ప్రమాణములుగా నున్నవి.

షడ్భాషలని చెప్పబడు ప్రాకృతములు గ్రాంథికములు. వానిలో నొకొక్కదానికిని ననేక వ్యావహారికరూపము లుండెను. వీనినిగూర్చి మనకం

తగాఁ దెలియదు. గ్రాంథక ప్రాకృతములలోఁ గూడ వైశాచీని గూర్చి మనకుఁ దెలియునది చాలఁ గొంచెమే. వైశాచి యనున దొక్కటేయని కొంతటి యభిప్రాయము. కొందఱు చూలికావైశాచి యను మఱియొక భేదమును దెలిపిరి. మార్కండేయుఁడు కేకయ, శౌరసేన, పాంచాల భేదములచే వైశాచి మూఁడు విధముల నెను. ఆతఁడు 'కాంచీదేశీయ, పాండ్య, పాంచాల, గౌడ, మాగధ, వ్యాచడ, దాక్షిణాత్య, శౌరసేన, కైకయ, శాబర, ద్రావిడములని వైశాచి పదునొకండు విధములని కొందఱందురనియు, అందు తాను చెప్పిన మూఁడే గ్రాంథక ప్రాకృతములనియు జెప్పెను. లక్ష్మీశురుఁడు వైశాచిని (1) నియత వైశాచి, అనగా నాయా పిశాచజను లితా దేశములందు చేస్సే టుగ వాడునది (2) పిశాచదేశజ వైశాచి, అనగా పిశాచజనులు తమ దేశమునందు వాడుకొనునది అని రెండువిధములుగ నుదాహరించెను. పాండ్య, కేకయ, బాహ్లిక, సింహ(సహ్యా), నేవాల, పుంతల, సుధేష్ఠ భోజ, గాంధారి, హైవ, కన్నోజన (కాన్యకుబ్జ) దేశములు పిశాచదేశములని యాతని యభిప్రాయము. వీనిలో హైవ యనునది తుళువదేశమని లాసెనుఁడతఁడు ఁభిప్రాయపడెను. భోజ యనుటకు బోట యనునది కూచిఁబిఱము. బోట యనునది నేటి టిబెట్టు. సుధేష్ఠ దేశ మైద్యో తెలియదు. తక్కినవి సుప్రసిద్ధములు.

రామశర్మ తర్క వాగీశుఁడు వైశాచిలో (1) కేకయ (2) శౌరసేన (3) పాంచాల (4) గౌడ (5) మాగధ (6) వ్యాచడ (7) సూక్ష్మభేద (8) భాషా విశుద్ధ (9) అర్థశుద్ధ (10) చతుష్పాద విశుద్ధ (11) అశుద్ధ అను పదునొకండు భేదములను దెలిపెను. వీనిలో మొదటి యేడును శుద్ధములు; తక్కినవి సంకీర్ణములు. సంకీర్ణములలో 55 భేదములుండవచ్చునని రామశర్మ యభిప్రాయము.

వైశాచీ భాష అనునవి పాలిభాషకు స్థానిక వికారములని సర్ జార్జ్ ఎ. గ్రియర్సన్ గా రభిప్రాయపడుచున్నారు అట్లనుకొనినఁ దప్ప ప్రతీచ్య సంప్రదాయము ననుసరించిన ప్రాకృతలాక్షణికులు తెలిపిన వైశాచీ భేదములలో భారతవర్షమున కు త్తరముననున్న బోటభాషయు, దక్షిణముననున్న పాండ్య, ద్రావిడ భాషలను జేరుటకు వీలులేదని యాతఁడు తెలిపియున్నాఁడు. \* పాలిభాష మాగధీ ప్రాకృతము ప్రకృతిగాఁ గలది. అది యనేక ఇంఁలో ఆర్యభాషలతో మిశ్రమ మైనది కొన్ని విషయములందిందు వైశాచీ భాషల సంపర్కము కలిగినది. ఇదిగాక పాలిభాషకు జన్మస్థాన మయిన తక్షశిలా

\* The Home of literary Pali : Sri R. G. Bhandarcar's Commemoration Volume.

ప్రాంతము కేకయ దేశములోనిది. కేకయ వైశాచికము ప్రామాణిక వైశాచీ భాష యని లాక్షణికులందఱును నంగీకరించియున్నారు.

ఆంధ్రమునకు వైశాచీభాష మూలమని యొకయభిప్రాయము గలదు. గుణాధ్యక్షుడు తన బృహత్కథను శాలివాహనుడను నాంధ్రరాజునాస్థానమున వైశాచీభాషలో రచించెనని గాథగలదు. ఆంధ్రరాజుల శాసనములకును వాలిభాషకును దగ్గఱ సంబంధమున్నది. ఆనాటి యాంధ్రభాషయే యభివృద్ధి నొందుచు నితరభాషలతోడి సంపర్కమువలన నేటియాంధ్రభాషగాఁ బరిణమించియుండినయెడల నేటి యాంధ్రభాషకును వైశాచికిని సంబంధమును దెలిసికొనప్రయత్నంచుట యుపయోగకారి కాకపోదు. కాని, ప్రాచీన వైశాచి కుదాహరణముగ బృహత్కథలోని వని తలంచి లాక్షణికు లుదాహరించిన రెండుమూఁడుపదములు తప్ప మఱేమియు మిగిలియుండలేదు. కావున, ప్రాచీనవైశాచీభాషలకుఁ బ్రతినీధులని నఁ జార్జి గ్రియర్సనుగారు నిర్ధారణ చేసిన నేటి దర్దికు(Dardic)భాషలనుగూర్చి తెలిసికొనుట యుక్తమగుచున్నది.

ఆర్యభాషాకుటుంబము ఇండో-యూరోపియను భాషలకు సంబంధించిన దనుట సుప్రసిద్ధము. ఆర్యభాషాకుటుంబము (1) ఐరేనియను లేక ఏరేనియను లేక ఏరోనో - ఆర్యభాషలు (2) ఇండో - ఆర్య, లేక సంస్కృతీయ ఇండో - ఆర్యభాషలు, అను రెండుశాఖలుగ విభజింపఁబడుచున్నది. వీనిలో ఐరేనియను భాషలు (i) వెర్షియను (ii) వెర్షియనుతప్ప తక్కినవి అనువర్గములుగ నేర్పడును. వైశాచీభాషలు వెర్షియనుకాని ఐరేనియనుభాషలకు సంబంధించి యున్నవి. ఇవి (1) ఆప్టనిస్థానములోని లఘ్మాను (Laghman) ప్రదేశమున మాట్లాడఁబడు పాషాయీభాష (2) కొన్ని కాఫిరుభాషలు - వీనిలో బాష్గలీ (Bashgali), వయి (Wai), కలాషా భాషలు చుఖ్యములు. (3) చిత్రాలు దేశపు భాషయగు ఖోవారు (Khowar) (4) దానికి సమీపమున నున్న గిల్గిత్ దేశమునందు వాడుకలోనున్న షినా (Shina) అనునవి. ఈ షినాభాష వైశాచీభాషలలో దర్దు (Dard) వర్గమునకుఁ జేరినట్టియు, నన్నిటికంటె దక్షిణమున నున్నట్టియు కాశ్మీరభాషకును, నేడు పష్టో (Pashto) భాష కమితముగ లోబడుచున్న సింధునదీప్రాంతమందలియు, స్వాత్ - కోహిస్థానమందలియు మిశ్రభాషలకును మూలముగ నున్నది. ఖోవారు భాష స్వతంత్రభాషగ నున్నది. కాఫిరుభాష అయివయినను గలవు; వీనిలో వీనికి భాషాస్వరూపమునఁ జాలభేదము గలదు. మిక్కిలియుఁ బశ్చిమమున నున్న వసిన్ వెరి(Wasin-Veri) భాష శుద్ధ - ఐరేనియను భాషయగు మంజానిభాషతో స్వరసంప్రదాయమున కొన్నిపోలికలను గలిగియున్నది. ఈ వైశాచీభాషలన్నియు నేడు







బ్రిటిష్ ఇండియాకు వాయవ్యదిశను హిందూకుష్ పర్వతములచే మూఁడు దిక్కుల చుట్టుకొనఁబడిన ప్రదేశము నాక్రమించి యున్నవి.

వైశాచీభాషల యీ యాదిమ ప్రదేశము ప్రాకృతలాక్షణికుల యభి ప్రాయమున కనుగుణముగ నే యున్నది. మార్కండేయుఁడు (17-వ శతాబ్దము) కాంచీదేశీయ, పాండ్య, పాంచాల, గౌడ, మగధ, వ్రాచడ, దాక్షిణాత్య, శౌరసేన, కేకయ (కైకయ), శబర, ద్రావిడ, దేశములందు వైశాచీ భాషలు మాట్లాడఁబడుచుండెనని తెలుపుచు నందు కైకేయ, శౌరసేన, పాంచాలదేశములందలి వైశాచీభాషలు నాగరములని, అనఁగా ప్రామాణికము లని చెప్పియున్నాఁడు. రామతర్కవాగీశుఁడు (17-వ శతాబ్దము) వైశాచీభాష కైకయ, ఛస్క- (?) భేదములచే రెండువిధములుగ నున్నదనియు, మాగధ్యాది ప్రధాన ప్రాకృతముల యుచ్ఛారణము నూఱుటవలన అశుద్ధవైశాచికభాష లేర్పడుననియుఁ దెలిసియున్నాఁడు. లక్ష్మీధరుఁ డీవైశాచీ భాషలకు పాండ్య, కేకయ, బాహ్లిక, సింహ(ళ?), నేపాల, కుంతల, సుధేష్ఠ, బోట, గాంధార, హైవ, కన్నోజనదేశములు స్థానములుగఁ జెప్పియున్నాఁడు.

వై పిశాచదేశములపట్టికలను బట్టి యొకపటము నేర్పాటుచేసికొనినచో వారు భారతసర్వమున వ్యాపించిన మార్గము తేటపడఁగలదు. అట్టిపటము వలన పిశాచజనులు రెండుమార్గములనుబట్టి యీ దేశమున వ్యాపించిరిని తెలిసికొనఁగలము. సౌకర్యముకొఱకు కేకయ, బాహ్లికులు ప్రధాన పిశాచ జను లగుటచే నొకటి కేకయ మార్గమనియు, నొకటి బాహ్లికమార్గమనియు నందము. కేకయులు హిమవత్పర్వతపాదభూముల ననుసరించి సుధేష్ఠ, హైవ, నేపాలమార్గమున బోటదేశమువఱకు వ్యాపించిరి. అచ్చట గొప్పపర్వతము లడ్డురాఁగా దక్షిణమునకు దిగి మగధదేశము నాక్రమించుకొనిరి. అచ్చటనుండి యొకశాఖ గౌడదేశమునకుఁ బోయెను. మఱియొక శాఖవారు పశ్చిమమునకు దారితీసి వింధ్యపర్వతములను జేరికొనిరి. ఈ వింధ్యపర్వత పరిసర ప్రదేశములే యైతరేయ గ్రాహ్లాణకాలమునాటి యాంధ్రాగి పిశాచజనుల కాటపట్టయి యుండెను. ఈ యాంధ్రశాఖ పశ్చిమమున నాసికవఱకును దక్షిణమునఁ గుంతలమువఱకును వ్యాపించెను. ఇట్లుండఁ గా బాహ్లికులును బశ్చిమతీరమున దక్షిణమార్గ మనుసరించి ఛస్క, వ్రాచడ, శౌరసేనమార్గమున నాసికవఱకును వ్యాపించిరి. ఇచట కేకయ శాఖయగు నాంధ్రులకును బాహ్లికశాఖకును సంబంధము మఱలఁ గలిగెను. ఇచ్చటనుండి యీ పిశాచజనులు దక్షిణముగ నన్నిదిక్కులకును వ్యాపించిరి. అందు గొందఱు కన్నోజనమార్గమునఁ గుంతల దేశము నాక్రమించిరి. కొందఱు తూర్పుతీరమువఱకు వ్యాపించి కాంచీదేశము నుండి దక్షిణముగ తూర్పుసముద్రతీరము ననుసరించి వ్యాపించిరి. వీరే కాంచీ,



బ్రిటిష్ ఇండియాకు వాయవ్యదిశను హిందూకుష్ పర్వతములచే మూఁడు దిక్కుల చుట్టుకొనఁబడిన ప్రదేశము నాక్రమించి యున్నవి.

వైశాచీభాషల యీ యాచిమ ప్రదేశము ప్రాకృతలాక్షణికుల యభి ప్రాయమున కనుగుణముగ నే యున్నది. మార్కండేయుఁడు (17-వ శతాబ్దము) కాంచీదేశీయ, పాండ్య, పాంచాల, గౌడ, మగధ, వ్రాచడ, దాక్షిణాత్య, శౌరసేన, కేకయ (కైకయ), శబర, ద్రావిడ, దేశములందు వైశాచీ భాషలు మాట్లాడఁబడుచుండెనని తెలుపుచు నందు కైకేయ, శౌరసేన, పాంచాలదేశములందలి వైశాచీభాషలు నాగరములని అనఁగా ప్రామాణికము లని చెప్పియున్నాఁడు. రాచుతర్కవాగీశుఁడు (17-వ శతాబ్దము) వైశాచీభాష కైకయ, ఛస్క (P) భేదములచే రెండువిధములుగ నున్నదనియు, మాగధ్యాది ప్రధాన ప్రాకృతముల యుచ్ఛారణము నూఱుటవలన అశుద్ధవైశాచికభాష లేర్పడుననియుఁ దెలిపియున్నాఁడు. లక్ష్మీధరుఁ డీవైశాచీ భాషలకు పాండ్య, కేకయ, బాహ్లిక, సింహ(శ?), నేపాల, కుంతల, సుధేష్ఠ, బోట, గాంధార, హైవ, కన్నోజనదేశములు స్థానములుగఁ జెప్పియున్నాఁడు.

వై పిశాచ దేశములపట్టికలను బట్టి యొకపటము నేర్పాటుచేసికొనినచో వారు భారతసర్వమున వ్యాపించిన మార్గము తేటపడఁగలదు. అట్టిపటము వలన పిశాచజనులు రెండుమార్గములనుబట్టి యీ దేశమున వ్యాపించిరని తెలిసికొనఁగలము. సౌకర్యముకొఱకు కేకయ, బాహ్లికులు ప్రధాన పిశాచ జను లగుటచే నొకటి కేకయ మార్గమనియు, నొకటి బాహ్లికమార్గమనియు నందము. కేకయులు హిమవత్పర్వతపాదభూముల ననుసరించి సుధేష్ఠ, హైవ, నేపాలమార్గమున బోటదేశమువఱకు వ్యాపించిరి. అచ్చట గొప్పపర్వతము లడ్డురాఁగా దక్షిణమువకు దిగి మగధదేశము నాక్రమించుకొనిరి. అచ్చటనుండి యొకశాఖ గౌడదేశమునకుఁ బోయెను. మఱియొక శాఖవారు పశ్చిమమునకు దారితీసి వింధ్యపర్వతములను జేరికొనిరి. ఈ వింధ్యపర్వత పరిసర ప్రదేశములే యైత రేయ గ్రాహ్యణకాలమునాటి యాంధ్రాది పిశాచజనుల కాటపట్టయి యుండెను. ఈ యాంధ్రశాఖ పశ్చిమమున నాసికవఱకును దక్షిణమునఁ గుంతలమువఱకును వ్యాపించెను. ఇట్లుండఁగా బాహ్లికులును బశ్చిమతీరమున దక్షిణమార్గ మనుసరించి ఛస్క, వ్రాచడ, శౌరసేనమార్గమున నాసికవఱకును వ్యాపించిరి. ఇచట కేకయ శాఖయగు నాంధ్రులకును బాహ్లికశాఖకును సంబంధము మఱలఁ గలిగెను. ఇచ్చటనుండి యీ పిశాచజనులు దక్షిణముగ నన్నిదిక్కులకును వ్యాపించిరి. అందు గొందఱు కన్నోజనమార్గమునఁ గుంతల దేశము నాక్రమించిరి. కొందఱు తూర్పుతీరమువఱకు వ్యాపించి కాంచీదేశము నుండి దక్షిణముగ తూర్పుసముద్రతీరము ననుసరించి వ్యాపించిరి. వీరే కాంచీ,

దాక్షిణాత్య, పాండ్య, సింహళశాఖలవారు ఈ శాఖలవారు మఱలఁ బశ్చిమమునకు వ్యాపించి తొల్లిటి బాహ్లికశాఖవారితోఁ గలిసికొనిరి. కొందఱు సింహళమునకు దారితీసిరి. ఈరీతిగా వింధ్యపర్వతములకు దక్షిణప్రదేశమంతయుఁ బిశాచాక్రాంతమయ్యెను. వింధ్యపర్వతముల కుత్తరమున వారు హిమవత్పర్వతచాదభూములందును, మగధదేశమునందును సింధునదీమార్గమునఁ బశ్చిమప్రదేశములందును మాత్రము నిబిడముగ నెలకొనిరి.

ఇదియంతయును నార్యులకును నైరేణియనులకును మతవిషయములందు భేదాభిప్రాయములు గలిగి, కలహములు జనించుటకు ముందుగనే జరిగినది. ఆర్య - ఐరేనియనుల చీలికకు పూర్వమే, అనఁగా ఐరేనియనుభాష ప్రత్యేకస్వక్రిత్యమును బొందక పూర్వమే యీపిశాచజను లిండియానుండి ప్రవేశించి రని గ్రీయర్సను పండితుఁ డభిప్రాయపడుచున్నాఁడు. కావున వైశాచీభాషలు వైదికభాషకనంతరమును, ఐరేనియనుభాషకు పూర్వమునను గల ఆర్య - ఐరేనియనుభాషావస్థను దెలుపుచున్నవని యాతనితలంపు. కాని, యీ పిశాచజను లందఱు నేక కాలమున భారతనగ్రములోనికి రాలేదు. వారు వివిధకాలములందు వేర్వేరుగుంపులుగా నీదేశములోనికి వచ్చియుండిరి. ఆర్యులకును బిశాచజనులకును దమమాతృదేశమందే కలహము లేర్పడెను. కావునఁ దరువాతికాలమున నార్యులు భారతనగ్రమును బ్రవేశించినప్పుడు వారికి తమతొల్లింటి శత్రువులతోడనే యుద్ధములు కలుగఁ జొచ్చెను. కాశ్మీరము లోనికిని దత్తాత్రేయదేశముల లోనికిని నీ పిశాచజనులు ప్రవేశించుట యిండియాలోనికిఁ బ్రవేశించుటకుఁ దరువాతనే జరిగియుండవలెను.

ఆర్యులకును ఐరేనియనులకునుగల యీ శత్రుత్వము ననుసరించియే మనువు పుండ్రక, ఓండ్ర, ద్రావిడ, కాంభోజ, యనన, శక, చరక, పల్లవ, చీన, కిరాత, దరద, ఖాస, జాతులవారిని వృషలులుగఁ బరిగణించియున్నాఁడు; వృషలశబ్దమునకు 'వ్రాత్య' అనునది పర్యాయపదముగా నున్నది. వృషలులును వ్రాత్యులును ననార్యులుగ మనువు వ్యవహరించియుండలేదు. ఆర్యమతమునుండి సరిభ్రష్టులయినవారే వృషలులని యాతని యభిప్రాయము. మనువు వివరించిన వైజాతులవారిలో యవన, శక, చరక, పల్లవ, చీన, దరదులు నేటి వాయవ్యపుషరగణాల కావలనున్న ప్రదేశములందలి వారనియు, వారిసంతతులవారు నేటికిని నాప్రాంతము లందున్నారనియు మనకుఁ దెలియును. ఐతరేయబ్రాహ్మణమున నాంధ్ర, పుండ్ర, శబర, పుళిందులు వ్రాత్యులుగను, విశ్వామిత్రసంతతివారుగను వర్ణింపఁబడుట యార్య, ఐరేనియనుల వైరము ననుసరించియే యైయున్నది. ఎట్లయినను నీ జాతులవారందఱికిని నార్యులకును గల సంబంధము నెవ్వరును నిరాకరింప

లేదు. విస్మరింపనులేదు. ఆర్యజాతులవారు వీరినందఱను పిశాచజనులని నిందార్థమున వ్యవహరించుట తమకుఁగల శత్రుత్వము వలననే యని మన మెఱుఁగఁ గలము.

ఆర్యులకును, ఐరేనియనులకును మతవిషయములను గూర్చియు నాచారములను గూర్చియు వివాదములు సంభవించెను. ఐరేనియనుభాషలో అసుర శబ్దమునకు సర్వశక్తుఁడగు నీశ్వరుఁడనియు, దేవశబ్దమునకు దుష్ట భూతమనియు నర్థములు గలవు. ఆర్యభాషలం దీయర్థములు తారుమార్చి నవి. అం దనురుఁడనఁగా దుష్టభూతము; దైవమనఁగా పరమేశ్వరుఁడు. పిశాచ శబ్దమునకు నిట్లే యార్య, ఐరేనియను భాషలయందు, పరస్పర విరుద్ధములగు నర్థములు గలవు. ఐరేనియనుభాషలో పిశాచమనఁగా ప్రకాశించువాఁడు. ప్రకాశించునది, ప్రకాశము ననునర్థములు గలవు. సంస్కృత భాషయందు దీనికి దుష్టభూత మను నర్థము గలదు. పిశాచ శబ్దము ప్రాకృతమునందు 'పిసాళి' అగును. తెనుగున పిసాళి, పిసాళించు, పిసాళము, మొదలగు పదములు ప్రకాశార్థమున నుండుటను గమనింప వచ్చును. ఆంధ్రులు పిశాచ జాతివారనుటకు వారారాధించు అసిరమ్మ అను దేవతావాచక శబ్దమును, వారు దుష్టభూతమను నర్థమున నుపయోగించు దయ్యము అనుపదమును, ప్రకాశార్థమున వాడునట్టి పిశాచ శబ్దభవమగు పిసాళి యనుపదమును చక్కని నిదర్శనములుగ నున్నవి. వేదములం దనురులు పేర్కొనఁబడి యున్నారు. సురశబ్ద మసురశబ్దమునుండి తరువాతి కాలమున నేర్పడినది. కావుననే యనురులకును రాక్షసులకును పూర్వదేవత లనుపేరు గలిగినది. అనురులు తాము పుణ్యజనులను పేర వ్యవహరించుకొనుటచే పుణ్యజనులను నామ మార్యభాషలం దనురులకు సర్వాయపదముగ వాడఁబడుచు నచ్చినది.

ఆర్యులకును "అహూర" నామమున నైరేనియను భాషలలో నున్న పరమదైవమగు ననురు నారాధించువారికిని జాలకాలమువఱకు నిరంతరముగఁ బోరాటము గలిగెను. అందు గొంకఱునుక లార్యులతో సంధిచేసి కొని వారికి సామంతులుగ నార్యకుటుంబమునకు వెలకొనిరి. చరుణుఁడట్టివాఁడు. అతఁడనురుఁడై నను నార్యదేవతలలోఁ జేరినాఁడు. ఇతఁడు తొలుత నిం ద్రునికి బలవద్విరోధియై, తత్పదము నాక్రమించుటకు కొంత కాలము ప్రయత్నించినట్లు ఋగ్వేదవాక్యములవలనఁ దెలిసికొనవచ్చును. కాని కొలఁదికాలమున కతఁడంతరిక్షమున నాధిపత్యము నంగీకరించి యార్యఋతమును, అనఁగా ధర్మమును బరిపాలింప నంగీకరించెను. ఆతఁడు పంజాబు దేశమందలి యార్యుల రాజ్యములకును, హిమాలయ పర్వతములకావలనుండు నైరేనియనుజాతుల వారికిని నడుమనుండు దేశము నాక్రమించి యార్యులకుఁ దమశత్రువుల



నుండి యొత్తిడి కలుగకుండఁ జేయుచుండెను. నేటి యాఫ్ఘనిస్తానపు అమీర్ వంటి పదవి నాతఁడాకాలమునఁ గలిగియుండెనని తలంపవచ్చును.

ఇట్లే మఱియుకూడ తొలుత నసురులుగా నుండిరి. తరువాత నార్య దేవతావర్గమున సామాతులై నను ముఖ్యస్థానమును వహించిరి. ఆర్యుల యితర శత్రువులలో “అహి” యనుననుగు డై రేనియనులలో “అజిద హాక్” అనుపేర నున్నాఁడు. ఇట్లే “వృత్రుడు” ను నొక ఐరేనియను దేవ తయే. ఆర్యుల శత్రువులగు “పణు” అను వారే “స్ట్రాబో” (Strabo) యను గ్రీకు వేదాంతి వర్ణించిన పార్మియను (Parmians) అని తలంపఁబడు చున్నారు. వాహొకరీతి సాచారశీలురగు నై రేనియను జాతివారనియు, నేఁడు “అమూదర్య” (Amu Darya) యని పిలువఁబడు “ఆక్సుసు” (Oxus) నదీ ప్రాంతములం దుండిరనియు నాతఁడు దెలిపియున్నాఁడు. పారావతులు లేక పర్వత జాతులవా రార్యులలోఁ బోరాసిరని వేదములందు తెలుపఁబడిన జాతుల వారు స్ట్రాబో యుదాహరించిన “పరోఎత్తై” (Parouetai) అనువారే యని “హిల్లేబ్రాంటు” (Hille Brandt) పండితుని యభిప్రాయము.

ఆర్యుల శత్రువులలో “దస్యు” అనువారు ముఖ్యులై వారిని పలువిధ ముల బాధించినట్లు వేదములవలనఁ దెలియఁగలదు. “దస్యు” అను పదము ప్రాచీన పర్షియనుభాషయందును “ఎకమినియస్” (Achemenian) శాసనములందును ‘దహ్యు’ అనురూపమునఁ గానవచ్చుచున్నది. అం దాపని మునకు నీచార్థములేదు. దానికి జనులు అని మాత్రమర్థము. కాని వేదమున క్రమక్రమముగ దానికి మొదట శత్రువులనియు, తర్వాత దుష్టపిశాచము లనియు నర్థము కలిగినది. దస్యులలోఁ గొండలు కృష్ణత్వములు, కొండలు కాకు. బహుశః భారతవర్షమున తొల్లింటి నివాసులై, ఆర్యాక్రమణము నడ్డగించిన జాతులవా రందఱికి నీపదము వాడఁబడియుండును. వా రార్యులకు లోఁబడిన పిదప వర్ణవిభాగమునందు చతుర్థవర్ణముగ ‘శూద్రు’ అనుపేర నార్యకుటుంబమునఁ జేరియుండురు. ఎట్లయినను ‘ఎడ్వర్డు మేయరు’ (Edward Meyer) మొదలగు పండితు లీదస్యులే ఐ రేనియను జాతులకు సంబంధించి, ‘కాస్పియస్’ నముద్రమునుండి నేఁడు ‘సిర్ దర్యూ’ (Syr Darya) యని పిలువఁబడు ‘యక్సార్తెస్’ (Yaxartes) నదివరకు వ్యాపించియున్న, కిర్గిజ్ - తుర్కనుస్ (Kighir-Turkman) అను పచ్చికబయళ్లలో నివసించుచున్న ‘దహయే’ (Dahae) అనువారని తలంచుచున్నారు. దస్యులు యుద్ధమునందు ‘హేలయో’ అని యాఝుచుండిరట. ఇది ‘హేలయో’ అనుదానికి వికృతి. రేఫమునకు లకారాదేశము చూలికావై శాచియందు కలుగునని ప్రాకృత లాక్షణికులు తెలిపియున్నారు. ఈ సందర్భమున బ్రాహుయీ జాతివారిని



గూర్చి విచారింప వలసియున్నది, బ్రాహ్మణులయిన భాషా విజ్ఞులకు సంబంధించినదని భాషాశాస్త్రజ్ఞులు తలచుచున్నారు. కాని వీరిజాతిని గూర్చి వివిధాభిప్రాయము లున్నవి. ద్రావిడులు, సిథియనులు, పర్షియనులగు తార్తారులు, అరబ్బులు, ఐరేనియనులు, ఈ జాతులవా రొకటిగా ఉండవచ్చును అని పండితులు బ్రాహ్మణులకు సంబంధముఁ గల్పించుచున్నారు కొందఱు బ్రాహ్మణులయిన పదము 'బ - రోహి' (సర్వతములకు సంబంధించిన) అను పర్షియను పదమునకు వికృతి యనుచున్నారు. ఇతరులు బ్రాహ్మణులకు బ్రాహ్మి అను నామాంతరములు గల 'ఇబ్రహిమ్' అను నొక పురుషుని సంతతివారే బ్రాహ్మణులయినా లని చెప్పుచున్నారు. కొందఱు వీరికిని 'జుగ్ధుల్, జుగ్ధుల్' అను పదముల నేటి 'జాటు' లకును సంబంధమును గల్పించుచున్నారు ఇంకొకటి అనువారు 'మెంగలులు (Mengals), బిజంగోలు (Bizangos), జెహీలు (Zehis) అను మూఁడు తెగలుగ నున్నారు. వీరిలో 'మెంగలు' తెగలోనివారగు 'జఘుర మెంగల్' (Zaghar Mengal) అనువారు మధ్య ఆసియాలోని 'సమర్కండ్' ప్రాంతమునది 'జుగ్ధు' (Zughid) జిల్లానుండి వచ్చితిమని చెప్పుకొనుచుందురు. మెంగల్ పదములోని 'గల్' ప్రత్యయము వేరుండ 'మెస్' అనుపదము 'బెహిస్తుస్' (Behistun) శాసనములలో 'జెరయస్' చక్రవర్తి తనరాజ్యము నుండి తరిమినై చిన యొకజాతివారికి వేరుగాఁ గాననచ్చుచున్నది. 'సజ్దీ' (Saj-di), 'సగ' అనువారు బ్రాహ్మణులలోని రెండు తెగలవారు. వీరు ప్రాచీన గ్రీకుచరిత్రకారులు వర్ణించిన 'సగతే' (Sagatae), 'సాకీ' (Saki) జాతుల వారుగ పండితులు తలచుచున్నారు. బ్రాహ్మణులు తమపూర్వులు 'అతెప్పో' ప్రాంతమునుండి వచ్చిరని చెప్పుదురుగాని దీని కాధారములేదు. ఆధునిక సిద్ధాంతము ప్రకారము వీరు ద్రావిడజాతికి సంబంధించినవారనియు, తమబంధువులకు దూరముగా నై రేనియను భాషలమాట్లాడు జనుల మధ్యనున్న నిలిచిపోయి చాలవరకు అరబ్బులభాషను, నా చారములను, నవలంబించుచున్నారనియుఁ దెలియుచున్నది. వీరికిని వీరితోఁ గలిసియుండు 'బెలూచీలు' 'ఫరాసు' లకును దేహనిర్మాణమునఁ జాలభేదము లేదు.

ఇట్లు, బ్రాహ్మణులను గూర్చిన వివిధాభిప్రాయములలో 'ఆప్టె' పండితుఁడు (Dr. Gustav Oppert) తెలిపిన యభిప్రాయము గమనింపఁదగి యున్నది. బ్రాహ్మణుల యను పదము పరత, పరద, అను పదములతో సంబంధించినదని యాతని యభిప్రాయము సరదశబ్దములోని తొలి 'ప' కారము 'బ' కారమై దానిమీఁది యత్వము లోపించుటచే 'బ్ర' గమారి 'బ్రాహ్మణులు' అను పద మేర్పడినదనియు, ఈ సరతులకును పరవరులకును మహారాష్ట్ర దేశమున దలి పరవారీలకును, పలమాన్ ప్రాంతమునది పరహేయులకును, సంబంధ

ముగలదని యాతని యభిప్రాయము. పరదులకును బ్రాహ్మణులకును గల యీ సంబంధము నిశ్చయమైనచో నీ పదముచరిత్రము ఋగ్వేదకాలము వఱకును ప్రాకుచున్నది. పరతశబ్దము భరతశబ్ద భవమగును. వైశాచీభాషయందు వర్ణయాక్షరములలోని, మొదటి నాలుగు నర్ణములకును తత్త్వర్ణ ప్రధమాక్షరము నిలుచును. కావున భరత అనుపదము వైశాచీ భాషయందు పరతయగుచున్నది.

భరతులు ఋగ్వేదమునఁ బేర్కొనఁ బడియున్నారు. సుదానుఁడు త్రిత్సులకు నాయకుఁడు. ఇతని కెదురుగఁ బదిజాతులవారు కలిసి యుద్ధముచేసిరి. 'వారిలో' భరతులు చాలముఖ్యులు. విశ్వామిత్రుఁడు తొలుత సుదానునకుఁ బురోహితుఁడుగ నుండెనుగాని, యాతనితోఁ గలహించి భరతులకు ముఖ్య పురోహితుఁడుగఁ జేరెను. ఇదిగాక విశ్వామిత్రుని జాతినారగు కుశికులు భరతజాతికి దగ్గఱసంబంధముగలవారై యుడిరి. భరతులు విశ్వామిత్రునితో విషాక, శుతద్రు, నదులయొద్దకుఁ జేరిరి. ఆ నదులప్పుడు పెద్దవఱదలలోనుండెనుగాని విశ్వామిత్రుని ప్రార్థనలవలన నవి భరతులకు దారియిచ్చెను. అయినను విశ్వామిత్రునికిఁ బ్రతిస్పర్ధియు, సుదానునికిఁ బురోహితుఁడుగఁ జేరినవాఁడును నగు వసిష్ఠునిమంత్రనాహాయ్యమున త్రిత్సులకే జయము కలిగెను. ఈ యాఖ్యానము మనకుఁ జాలముఖ్యమైనది. విశ్వామిత్రుఁడప్పుడును నార్యులకుఁ బ్రతిస్పర్ధిగనే వేదములందును బురాణములందును గాన్పించుచున్నాఁడు. విశ్వమున కమిత్రుఁడను నర్థముగల విశ్వామిత్రనామ మతని కందు వలననే కలిగియుండవచ్చును. విశ్వామిత్రవంశమువారని తెలుపఁబడిన జాతులవారందఱును వ్యాత్యులు, అనఁగా నార్యధర్మమునుండి భ్రష్టులయిన వారు అనిపిలువఁబడుటకు నిదియే కారణమయియుండును.

పురాణకాలము నాటికి భరతజాతివారు తమకుఁ బె బలవంతులగు కురుజాతులలో లీనమైపోయిరి. మహాభారతమునఁ గురుసంతతికి మూలపురుషుఁడగు భరతుఁడు స్మరింపఁబడినాఁడు. కాని, భారతు లనుజాతి ప్రత్యేకముగఁ గానరాదు. ఒకప్పుడు ప్రత్యేకముగ నుండి పరస్పరవైరము గల కురులును భరతులును భరతుని సంతతివారినియే మహాభారతము తెలుపుచున్నది. కురువంశీయులు గూడ భారతవంశస్థులుగనే యందు పిలువఁబడినారు. భరతుని తల్లియగు శకుంతల విశ్వామిత్రునికిని మేనకకును జనించి, కన్యాశ్రమమున నార్యధర్మమునఁ బరివర్ధితయై, యార్యధర్మానుసారి యగు దుష్యంతునిఁ జేపట్టి నట్టును, శకుంతలాదుష్యంతులకు భరతుఁడు పుట్టఁగా నాతనినుండి కురువంశము సాగినట్లును భారతమునఁ గల యైతిహ్యము తొల్లిటియై రేనియను జాతులవారు తిరిగి భరతవర్షమున నెఱ్ఱకృమందినదియుఁ జాటు

చున్నదనుటకు సందియములేదు. ప్రాచీన భరత, పరత, పరద జాతివారు బ్రాహ్మణులు, 'పరవర్', పారేయులు మొదలగు జాతులుగ నేడును నున్నారని యూహించుట కవకాశమున్నది

భరతులొకానొక కాలమున నత్యుచ్చనాగరకదశయం దుండిననుటకు నేడు సింధుదేశమున హారప్పా, మోహింజో - దరో యను ప్రదేశము లందు బయల్పడుచున్న ప్రాచీనపట్టణముల శిథిలములవలనఁ దెలియుచున్నది. అచ్చట బయల్పడుచున్న శిథిలములవలనఁ దెలియవచ్చు నాగరకత యార్యనాగరకత కాదనియు, నేటి బ్రాహ్మణులకుఁ బురాతనపూర్వుల నాగరకతయనియుఁ బండితులు తలంచుచున్నారు. ఇచ్చట బయటఁ బడుచున్న కొన్ని నాణెములమీఁదను, తోళ్లమీఁదను, చెట్లపట్టలమీఁదను గొన్ని లేఖనములు గాన్పించుచున్నవి. వానిని జమవఁ బండితులు ప్రయత్నించుచున్నారు. వానియందలి విషయములు బయలుపడునపుడు నీ విషయమై యిద మిథమని చెప్పవీలులేదు.

ప్రాచీనపిశాచజనుల చరిత్రమునుగూర్చి విశేషములు వైని సంగ్రహముగ వివరింపఁబడినవి. ఆజనులు భరతవర్షమున నెట్లువ్యాపించినదియు నిరూపింపఁ బడినది. ప్రాకృత లాక్షణికులు భారతవర్షమునఁ బిశాచభాషలు మాట్లాడఁబడునవని చెప్పిన యాప్రదేశములందలి యాధునికభాష లింకను గొంతవఱకుఁ బైశాచీ ప్రాకృతలక్షణములు గలిగియుండుట గమనింపఁదగియున్నది. ఆదేశముల నేటిభాషలకును వ్రావిడభాషలకును నింకగొన్ని పోలికలు నిలిచియున్నవి. వానిని వివరింపక పూర్వ మాధ్యులకుఁ బూర్వమే ఈ దేశమునందు నెలకొనియుండిన వైశాచీ భాషలకుం దాద్యులు వచ్చిన తరువాత నెట్టిమాధ్యులు గలిగినదియుఁ గొంత చెప్పవలసియున్నది.

పిశాచజాతులవారగు నై రేనియను లీ దేశమున స్థిరనివాసముల నేర్పఱుచుకొని యంతకుఁబూర్వ మిచటనుండిన జాతులవారితో సఖ్యము నెఱపి వారిని తమలోఁ గలుపుకొనుచుండిన కాలమున వాగ్యులును బ్రవేశింపఁజొచ్చిరి. ఇదియే వేదమంత్రముల నిర్మాణకాలము. ఇప్పటికే ఐరేనియనుభాషకును నీ యాధ్యులభాషకును భేద మేర్పడియుండెను. వారి మతాచారవిషయము లందు గొప్పయంతర మేర్పడెను. మతవిషయము లందలి భేదములచే నేడును నెట్టి వైషమ్యములు గలుగుచున్నవో చూచినయెడల నానాఁడవి యెంతటి శత్రుత్వమునకుఁ గారణములై యుండెనో యూహించు కొనవచ్చును. అందును నొకరి దేవుఁడు మఱియొకరికి దయ్యము, ఒకరి దయ్యము మఱియొకరికి దేవుఁడు నయిన సందర్భములం దాశత్రుత్వ మతితీవ్రమనుటకు సందేహముండదు. ఆధ్యులకును అసురులు, పణులు, దన్యులు మొదలగు

పేళ్లతో నుండిన పిశాచజనులకును ఘోరయుద్ధములు జరిగెను. స్థానబలముచే బిశాచజనులు తొలుత జయము నొందునట్లు గాన్పించినను, తుదకోడిపోయిరి. అందు గొందఱ తార్యులతో సంధి చేసికొనిరి. కొందఱు వేఱుస్థలములందు స్వతంత్రులుగ నిలిచిరి. పిశాచజను లార్యావర్తమున వ్యాపించినట్లు సూచింపఁబడిన రెండుమార్గములకును నీ పోరాటముగూడ కారణమై యుండును. ఆర్యులు గంగా - సింధు మైదానము నాక్రమించికొని, యచ్చట నుండి గంగానదీ తీరము ననుసరించి మగధ దేశమువఱకును వ్యాపించిరి. ఈ ప్రదేశమునందే వేదభాషకుఁ గొంత విలక్షణమగు సంస్కృతభాష యేర్పడినది. అప్పటికే మగధ దేశము పిశాచజనాక్రాంతమై యుండెను. వైశాచీభాషాసంస్కరమువలన సంస్కృతభాష పాలిభాషగా మాఱినదని కొందఱు పండితు లాహించుచున్నారు. ఈ పాలిభాష కేకయదేశమునందే, అనఁగా నేటి పశ్చిమోత్తరపరగణాల కావలి ప్రాంతమునందే, యేర్పడినదని మఱికొందఱు పండితుల యభిప్రాయము. బుద్ధుఁడును, శాణినియు విద్యనభ్యసించిన తక్షశిలావిద్యాపీఠ మీ ప్రదేశము నందుండుటయే యీ యూహాకాధారము. పాలిభాష తక్షశిలాప్రాంతమున నేర్పడినను, మగధ దేశమున నేర్పడినను దానికి వైశాచీభాషయే కారణమనుట యుభిప్రాయ భేదములు లేవు. సంస్కృతమునకుఁ బైశాచీసంస్కర మెక్కువకాక దానితో దగ్గఱ పోలికగల భాష పాలిభాష, వైశాచీ సంస్కర-మెక్కువ యగుటచే నేర్పడినది మాగధీ ప్రాకృతము.

ఇట్లుండగా సింధునదీచూర్ణము ననుసరించిన పిశాచజనుల ముండ్లి బాష్టికశాఖవారు దక్షిణముగ సాగిరి. గుజరాతు ప్రాంతములకు వచ్చునపు కును వైశాచీభాషలు నెలకొనెను. కాని గుజరాతునందు నీరి భాషకును దిగువ వాత వచ్చిన సంస్కృతభాషకును సంస్కర మేర్పడి తన్నూలమున సంస్కృత లక్షణ మెక్కువగాఁగల శౌరసేనీ ప్రాకృత మేర్పడిన, వైశాచీ భాష మెక్కువ యైనభాష శౌరసేనీవైశాచిక మయ్యెను. ఈ యోగా మధ్య దేశము నాక్రమించికొని వివిధ్య స్వతంత్రములవఱకును సాగిరి. ఇట్టి పిశాచజనులకును వీరికిని సంఘర్షణము గలిగెను. కొంతకాలమునకు వాగు విద్యమను చాటిరి. వ్యాసుఁడు విద్యగర్వమున జంచుట చూసెను వై తిహ్యము కలిగి నుండు పుచున్నది. ఇచ్చటి పిశాచభాషకును సంస్కృతమునకును గలిగిన సంస్కరమునుబట్టి, ఆంధ్రులకును మహారాష్ట్రులకును సాధారణమగు నొకభాష మహారాష్ట్రీ యనుపేర నేర్పడెను.

ఈ రీతిగ ప్రధాన ప్రాకృతములని ప్రాకృతలక్షణములు కలిగిన మహారాష్ట్రీ, శౌరసేనీ, మాగధీభాష లేర్పడెను. ఈ మూఁడు భాషలును



గ్రంథములకెక్కిన వగుటచే లాక్షణికులదృష్టి నాకర్షించినవి. వానిమూలమున నాధ్యమయినంతవఱకు సంస్కృతముతోడి దగ్గఱ సంబంధము నిలిచినది. గ్రాంథికములుగాని యితర వ్యావహారికభాషలకన్నిటికిని లాక్షణికులపభ్రంశమును వేరిడిరి. కాని, అపభ్రంశ మొక్క భాషకాదు. ప్రధాన ప్రాకృతములలో నొక్కొక్కదానికే ననేకాపభ్రంశరూపము లున్నవి. ఈ యపభ్రంశభాషలలో, గొన్ని తరువాతికాలమున గ్రాంథికములయినవి. ఇట్లు గ్రంథస్థములయిన వ్యావహారికభాషల కన్నిటిని లాక్షణికు లపభ్రంశమునువేర వ్యవహరించిరి. సంస్కృతమునకుఁ బూర్వమే యీ దేశమున నెలకొనిన వైశాచీభాషలు వ్యవహారికమున ననేకములుగ నుండినవి. వీనికిని దత్త త్పాంతములం దుండిన యితర ప్రాకృతములకును గలిగిన సంపర్కమువలన నాధునికయుగమున ననఁగా క్రీ. శ. 6-వ శతాబ్దము నుండియుఁ గ్రాంత దేశభాష లున్నవింపఁ జొచ్చినవి.

నేటిరూపమును దాల్చి గ్రంథస్థములు కాఁజొచ్చిన దేశభాషలలో మొదటివి ద్రావిడభాషలు. వీనిలో నాంధ్రము, కన్నడము, తమిళము, ముఖ్యములు. వీనియం దించుమించు చేకకాలముననే (ఒకటిరెండు శతాబ్దములకీవలనావల) వాఙ్మయము వెలువడినది. పశ్చిమతీరము ననుసరించి వ్యాపించిన బాహ్లిక పిశాచజనులభాషకును, వింధ్యపాదము నాశ్రయించి వ్యాపించిన పిశాచార్యజనులభాషలకును గలిగిన సంపర్కమువలన పశుమటికనుమలకుఁ గొంచెము త్తరముగనున్న ప్రదేశమున నూతనభాషా సమ్మేళనము జరిగినది. ఈ సమ్మేళనము జరుగక పుచ్చువే వైశాచీ జనులలోని యొక శాఖవారి ప్రదేశమునుండి తూర్పునకుఁ దిరిగి తూర్పుసముద్ర తీరమునఁ గాంచీదేశము వెంబడి దక్షిణ దేశము నాక్రమించిరి. కొంతకాలమునకు వారు సింహళమును గూడఁ జొచ్చిరి. వీరే తమిళులు. వీరినుండి తరువాతికాలమున నొక శాఖ మఱల దక్షిణమునఁ బడుమరగ వ్యాపింపఁగా మళయాళభాష యేర్పడినది. మహారాష్ట్రాంధ్రకర్ణాటకములకు సామాన్యముగ నున్న భాష యాంధ్ర సామ్రాజ్యకాలమునాటికి, అనఁగా క్రీ. పూ. 3-వ శతాబ్దమునుండి క్రీ. శ. 3-వ శతాబ్దము వఱకు నుండుచు, మఱల వ్యవహారిక రూపమున విడిపోఁజొచ్చెను. ఈవిడిపోవుట కాయాజనులు వ్యాపించిన ప్రదేశములం దంతకుఁబూర్వముండిన భాషలతోడి సంపర్కమే కారణము. ఇట్లు విడిపోయిన భాషలే నేడు మరాఠీ, ఆంధ్రము, కన్నడము, అనివ్యవహరింపఁబడుచున్న భాషలు. ఈమూఁడింటిలో నాంధ్ర కర్ణాటకములు తొలిత కలిసి విడిపోఁగా, మరాఠిభాష తన స్థానమునందే నిలిచినది. కొంతకాలమున కాంధ్రకర్ణాటకములును విడిపోయి, తత్తత్పాంతభాషలతోఁ గలిసి ప్రత్యేకత్వము నొందినవి.

వైని వివరించిన భాషావిభాగచరిత్రము భారతవర్ష చరిత్రమును, నాయా పూర్వప్రాకృతభాషల లక్షణమును, నేఁ డాయాప్రాంతములందు నెలకొనియున్న భాషలలక్షణము ననుసరించి యున్నది. భాషాశాస్త్ర విషయముల నింతకంటె నెక్కువ నిశ్చయముగఁ జెప్పవీలులేదు. భాషాశాస్త్రమున దక్కిన భౌతిక శాస్త్రములందువలెఁ బ్రత్యక్ష ప్రమాణములు మిక్కిలి కొంచెముగ నుండును. కావున నీ విషయమున ననుమానమే ప్రధాన ప్రమాణ మగుచున్నది. ఆయాభాషాలక్షణములు కాలము గడచినకొలఁదియు జాడలుగ మాత్రము మనకు గోచరించుచుండును. ఆ జాడలనుబట్టి యూహించినచో ద్రావిడభాషలయందు వై శాచీ ప్రాకృతభాషాలక్షణములు కొన్ని పొడగట్టు చుండును. ఆ వై శాచీలక్షణము లాంధ్ర భాషయందు సుస్పష్టముగఁ గాన్పించు చున్నవని మాత్ర మిప్పటికిఁ దెలిసిన వై శాచీభాషా లక్షణమునుబట్టి చెప్పఁ గలము. లాక్షణికులు తెలిపిన యా లక్షణములను వివరించి యవి యాంధ్ర మున నెంతవఱకుఁ గలవో విచారితము.

ఆంధ్ర భాషయందలి వై శాచీలక్షణములు.

(1) సం. జ్ఞ = వై. ఞ; స్రజ్ఞా = షజ్ఞా; సంజ్ఞా = సజ్ఞా; సర్వజ్ఞః = సర్వజ్ఞో; జ్ఞానమ్ = జ్ఞానం; విజ్ఞానమ్ = విజ్ఞానం (హేమ. 8. 4. 303, ప్రా. పు. V. 9 = జ్ఞ; పా. సర్వ. పు. 124 కేకయవై శాచిలో వై కల్పికము; ప్రా. క. కై కేయీ వై శాచిలో నిత్యము).

తెనుఁగున వై. 'జ్ఞ' = 'య'. 'య్య' లుగామాణినది. సంజ్ఞా = వై. సజ్ఞా = తె. సంఝా (ట), సయ్యాట. సర్వజ్ఞ = వై. సరసజ్ఞా = తె. సరసయ్య, సరయ్య (మనుష్య సంజ్ఞానాచకములు) సం. ఆజ్ఞాకాగ = వై. ఆజ్ఞాకాగ = తె. ఆయకాఁడు; వై శాచిలో 'జ్ఞ' కూడ 'జ్ఞ' గ మాణి యుండవచ్చును. శేదా. లంజ = \* వై లజ్ఞా = తె. లయ్య; వంధ్యా = ప్రా. వంజ్ఞా = వై. వజ్ఞా = తె. వయ్య (ము).

(2) సం. రాజ్ఞా, రాజ్ఞః, రాజ్ఞి = వై. రాచిఞా, రజ్ఞా; రాచిఞో. రజ్ఞో; రాచిఞి, రజ్ఞి; (హేమ. 8. 4. 304; ప్రా. పు. X. 12; ప్రా. రూ. XX. 9; ప్రా. సర్వ. పు. 124 కేకయవై శాచి; రన్నా, రన్నో, రన్ని, అను రూపములును గలుగును; ప్రా. క. కై కేయీ వై శాచిలో రాజ్ఞా, రాజ్ఞః, రాజ్ఞి = రాచినా, రాచిన, రాచిని, అని నిత్యముగా నగును.

తెనుఁగున 'గాయ' అను తద్భవము వై. జ్ఞా = తె య్య అను మార్గమునఁ గలిగియుండవచ్చును. శేదా, రాజ్ఞి. శబ్దమందలి జ=చ=య, అను మార్గమున నై నను గలిగి యుండవచ్చును.



(3) సం. న్య, ణ్య=వై. ణ్య;— సం. కన్యకా=వై, కన్యకా; (శా. ప్ర. X. 10=జ్ఞా); సం. అభిమన్యుః=వై. అభిమన్యుః, సం. పుణ్యకర్మశ్ = వై. పుణ్యకర్మశ్, సం. పుణ్యాహమ్=వై. పుణ్యాహమ్ (హేమ. 8. 4. 305; శా. సర్వ. పు. 124 కేకయ వై శాచిలో వై కల్పికము; శా. క. కై కేయీ వై శాచిలో నిత్యము.)

సం. కౌండిన్య=వై. కౌండన్య=తె. కౌండన్య (సంజ్ఞావాచకము); సం. మాన్య=వై. మాన్య=తె. \* మాయ, మా. మాయురే!— 'కౌండన్న' అను సంజ్ఞాపదము గూడ 'కౌండిన్య' పదభవమే, ఇది 'కౌండన్య' అను మహారాష్ట్రీయ రూపము ద్వారమునఁ బై శాచిలో 'ణ' 'న' గ మాటుటచేఁ గలిగించి కౌండన్య కౌండన్న, పదములలో అయ్య, అన్న, అను పదములున్నవని భ్రమకలుగుటచే నవి సమస్త పదములుగఁ దగువాలికాలమునఁ బరిగ్రహించబడుచు వచ్చినవి.— సం. పుణ్యమ్=మహా. పుణ్యమం=వై పుణ్యమం = తె. పుణ్యము, పుణ్యము.

(4) సం. ణ=వై. న;— గుణగణయు క్తః = వై. గుణ - గణ - యుక్తో; గుణేన=వై. గుణేన (హేమ. 8. 4 306, శా. ల. III 42, శా. ప్ర. X. 5; శా. రూ. XX. 2 న, ణ=న; శా. సర్వ. పు. 123 ఇది కేవల కేకయ వై శాచీ లక్షణము, అట్లే శా. క).

తెనుఁగున నీ లక్షణము సామూహ్యముగా నున్నది. మహారాష్ట్రీ ప్రాకృతమునందును, తమిళ కన్నడములందును 'ణ' యుండు ననేక పదములు తెనుఁగున నకారముతో గాన్పించుచున్నవి. తెనుఁగుపదములం దొకప్పుడు ణకారము కాన్పించినను దానికి రూపాంతరముగా నకారముతోఁగి రూపమును నుండును. - సం. గుణ = తె. గౌనము; సం. గుణమ్ = తె. గౌనము; సం. ఆజ్ఞా = మహా. ఆణా, కన్న ఆణ = తె. ఆ ; కన్న ఆణ (గా) = తె. ఎని (మిది); కన్న. కణ్ణు, మణ్ణు=తె. కన్ను, మన్ను, తె. ఆణ గు. రూ. అణగు, తె. ఆణియ = రూ. ఆనియ; మొదట కన్ను కి నచివరూపమున ణకారమున్నను బహువచనమున నది నకారముగ మారుచుండును: తె. ఏ. కాణి, రూ. కాని; బహు. కానులు.

(5) సం. త, ద=వై. త;-సం. భగవతీ = వై. భగవతీ; సం. వార్వతీ=వై. పవ్వతీ; సం. శతమ్ = వై. సతం; సం. మదనపరవశః = వై. మతనపరవశః; సం. సదనమ్ = వై. సతనం; సం. దామోదరః = వై. తామోతరో, సం. ప్రదేశః = వై. పతేశః; సం. సదనకమ్ = వై. వతనకం, సం. భసతు=వై. హోతు; సం. రమతాం = మహా రమదు=వై రమతు (హేమ. 8. 4. 307; శా. రూ. XX. 3).

పదాది దకారము తమిళమునఁ దప్పక తకారముగను; కాని, తెనుఁగు కన్నడములం దీమార్పు సర్వత్ర జరుగలేదు. కొన్ని దకారాది పదములు మాత్రమందు తకారాదిగఁ గాన్పించుచున్నవి. ఉదా. దోష + \* కృ = దునుకు, రూ. తునుకు; ద(త)నుకు, తాఁకు; దద్దటిల్లు, రూ. తత్తటిల్లు:—రాయల సీమలోఁ గొన్నియెడల నుత్తరజిల్లాలందు దకారాదులుగనున్నపదములు తకారాదులుగ నుచ్చరింపఁబడుచున్నవి. ఉదా. దిద్దు, తిద్దు; దొండకాయ, తొండకాయ; మొద. తమిళమునఁ బదవ ధ్యమందును సంతమందును రెండ చ్చుల నడుమఁబడినట్టియు, ననుస్వారమునకుఁ బరముగ నున్నట్టియు తకారము తప్పక దకారముగ మాఱును; కాని, తెనుఁగు కన్నడములం దీమార్పు సర్వత్ర కలుగదు. సాధారణముగ నాస్థానములందు తకార ముచ్చారణ మందు నిలుచును. ఒకవేళ నది దకారముగ మాతినను తకారముతోడి రూపమే యొక్కవ ప్రచారమందుండును. దకారముతోడి రూపాంతరము లట్టియెడల నర్వాచీనములని చెప్పవచ్చును. తకారముతోడి రూపాంతరములు లేని దకారయుక్త పదములు తరువాతికాలమునఁ దెనుఁగునఁ జేరి యుండును. తకార మొకప్పుడు దకారముగ మాఱకుండనుండుటకు ద్విత్యము నొందుచుండును.

(6) సం. ల=వై. శ; ఉదా. సం. శీలమ్=వై. శీళం; సం. కులమ్=వై. కుళం; సం. జలమ్ = వై. జళం; సం. సలిలమ్ = వై. సళిళమ్; సం. కమలమ్=వై. కమళం (హేమ. 8. 4. 308).

ఈ మార్పు తమిళ మళయాళములందును గన్నడమునందును నెక్కువగా నున్నను తెనుఁగునఁ గూడ లేక పోలేదు. (i) సంస్కృత లకారము శకారముగ నుచ్చరింపఁ బడుట: ఉదా. ఆళి, అళిందము, అళీకము, అళిగర్దము, ఆళి, ఇళ, ఈళిక, ఈళితము, కరాళము, కళ, కళత్రము, కళింగ, కళేబరము, కాళయుక్తి, కాళి, కాళింగము, కాళింగి, కాళింది, కాళిక, కుళుత్తము, కేళి, క్షాళనము, క్షాళితము, క్షేళ, గళంతిక, గళము, గళితము, గళ్య, గిళనము, గుళిక, గుళుచ్చము, గోళకుఁడు, గోళము, జోనళము, డంభోళి, దళనము, దళితము, దాళి, ధాపళ్యము, ధవళము, నళ, నాళము, నాళి, నాళికేరము, నాళికము, నీళ, నేసాళము, పింగళ, పింగళుఁడు, పుళిందము, పుళిందుఁడు, పౌళి, ప్రవాళము, ప్రళయము, మంగళము, మంగళ, మధూళి, మిళిందము, మిళితము, మురళి, మేళకము, మేళనము, రాళము, వళి, వాహళ్యళి, విళంబి, వేళ, వ్యళీకము, వ్యాళము, సరళ(ము), సాళగము; సాళ్యుఁడు, సురభిళము, హేళనము, హేళి మొదలయినవి.

(ii) వైకృత దేశ్యపదములందు లకార రేఫస్థానములందు శకారముగల పదములు; అలు(ళు)కు (కరి), అళఁడి = హరిద్రా; ఆలు(-ళు)గ(-వ), ఆళు వారు, ఊళ, ఎల(-ళ) నీరు, ఒళపు (-వరి), ఓ(హో)ళిగ, కల(ళ) వర(ళ)ము, కల(ళ)వరిం(ళిం)చు; కళాయి, కళాసము, కళాసించు, కళుకు, కళ్ల, కళ్లము, కళ్లె(ళ్య)ము, కాళంజి, కాళియ, కుళుపు, కుళ్లాయ, కు(క్రు)ళ్లు, కూళ, కూళుఁడు, కేళకుళి, కేళిక = నృత్యము, కోళె = కాతూహలిక, ఖాలీ (-ళీ), గళక తైర, క(గ)ళ్ల, గళ్లెము, గాళకుఁడు, గుళిగ, గోళి, గౌళి; చాళియ, చొళ్లియము, జళి పించు, జళుకు, జాళించు, జాళియము, తళతళ, తళుకు, తళిగ(-య), తాళ గించు, తాళము, తాళి, తాళించు, తాళిసపత్రి, తాళీకుఁడు, తాళు, తొ : , తొళసి, త్రుళ్లు, త్రెళ్లు, దళము, దాళిమ్మ, దాళీకుఁడు, దాళు, దాళువ(-వా), నాళము = లాడము, నెళము(-వరి), నెళినెళి, పళపళ, పళ్లె(రి)ము, పాళ(-ళా), పాళము, పాళెము, పాళి, పాళెగాఁడు, పిళ్లు, పిళ్లారి, పెళపెళ, పళుచు, వెళ్లెము, పోళీ, బళా, బళాయి, బాళి, బెళకు(ఁగు), బెళగుచ్చ, బెళవ, బెళుకు, బాళుకు, బోళము, బోళా, మళిగ, మళ్లు, మాళిగ, మిళ్లు, మేళము, మేళిగించు, మోళంగి, వళాగ్రము, వళావళి, వళుకు, వాళి, విళంగీలు, వాయువిళింగములు, వేళము, వేళాకోళము, వైళము, సళుపు (- పరింత), సళుపు, సాళువము, సుళుపు, సేళము, సోళాదొప్పి, హళది, హళాహళి, హళి మొదలయినవి.

సంస్కృత లకారస్థానమున వచ్చిన శకారమునకు క్షళమనియు, కేవల కన్నడ పదములందుండు సిద్ధ శకారమునకు కుళమనియుఁ గర్మాటక వైయాకరణులు తెలిపియున్నారు. తెనుఁగునఁగూడ నీ క్షళ కుళభేదమును గమనింప వచ్చును. సంస్కృతమందలి యన్ని లకారములును శకారములుగ మాటవు. ఉదా. మాలా, శాలా, విలాస, మొదలగుపదములు తెనుఁగున మాళ, సాళ, విళాసము, అను రూపములను బొందవు. అట్లే కొన్ని తెనుఁగు పదములందలి లకారము శకారముగఁగాని, శకారము లకారముగఁగాని మాటవు. ఉదా. 'జల్లు' 'జళ్లు' అనికాని, 'క్రుళ్లు' 'క్రుల్లు' అనికాని రూపాంతరములను పొందవు.

(7) సం. శ, ష=వై. స; ఉదా. సం. శోభ తే = వై. సోభతి; సం. శోభనమ్ = వై. సోభనం; సం. శశీ=వై. ససీ, సం. శక్రః = వై. సకోక్ర; సం. శంఖః = వై. సంకో; సం. విషమః = వై. విసమో; సం. కృష్ణః = వై. కిసానో (హేమ. 8. 4. 309, ప్రా. రూ. XX. 6; ప్రా. సర్వ. పు 123 ఇది కేకయ వై శాచీ లక్షణము; ఇట్లే ప్రా. క.).

మహారాష్ట్ర ప్రాకృతములోఁగూడ శ ష లు స గ మాటును. మహారాష్ట్రలోఁ గలుగు నీ మార్పు వై శాచిలో కలుగదనియు హేమచంద్ర వ్యాక

రణమునందును ప్రాకృత రూపావతారమునను చెప్పబడినది. ఆ రెండు వ్యాకరణములలోను నీ మార్పు వైశాచియందు కలుగునని చెప్పట పొరపాటగునా ?

తెనుఁగున శ, ష, లు సకారముగ మాటుట సుప్రసిద్ధమే. ఒకప్పు డట్టి 'స' కారము దంత్య చే జేవర్ణములుగఁ గూడ మాటును: (అ) శ = స. పదాదిని:—ఉదా. శంఖః = సంకు ; శంబలమ్ = సంబళము ; శక్తి = సత్తి ; శని = సని ; శబ్దః = సద్దు, చేప్పుడు, శమీ = జేమ్మి, శకట = సగట (చదరంగములో) ; శర్కరా = చేక్కెర ; శాకము = సాగి(కూర) ; శమ్ములి - చేక్కిలము, శాస్త్రము = చేట్టము ; శిరము = సిరము ; శీఠః = సీతు ; శుంఠి - సొంటి ; శోక = చూకుటు ; శుక్రః = చేుక్క ; శూర్పణఖ = చేుప్పనాక ; శృంఖలా = సంకెల ; శృంగారః = సింగారము ; శృంగి = సింగి ; శేఖరించు = సేకరించు, శ్యామా = చామ ; శ్యామల = చామన ; శ్రద్ధా = సడ్డ ; శ్రీ = సిరి ; శ్రేష్ఠిన్ = సెట్టి ; శౌండికః = సొండి (పాఁడు).

ii. పదమధ్యమున: యశన్ = అసము ; కుశలవీయము = కుసలాయ కము మొదలయినవి.

iii. పదాంతమున: ఆశా = ఆస ; క్రోశః = కోసు ; అక్రోశః = అక్కసు మొదలయినవి.

(ఆ) ష = స. ఉదా. సంతోష = సంతోసము ; ఈగ్న్యా = ఈసు ; ఘర్షః = గస(గస), గాసి ; ఘోషా = గోస, గోసు ; ఘోషణ = గోసన మొదలయినవి.

\* ష, స, లు శౌరసేనీ వైశాచికలో శవర్ణముగ మాటునని ప్రాకృత కల్పతరువునం దున్నది ; ఈ మార్పు తెనుఁగునఁ గలుగదు

(8) 'హృదయ' శబ్దమందలి యకారమునకు పకార మాదేశమగును; వై. హితపకం ; " కింపి కింపి హితపకే అత్థం చింతయమానే " అనుప్రయోగము గుణాధ్యుని బృహత్కథలోనివఁట. (హేమ. 8. 4. 310 ; ప్రా. సర్వ. పు. 124. ప్రా. క. కేకయవై శాచి ; ప్రా. ప్ర. X. 13 = హితలకం ; ప్రా. రూ. XX. 11). ఈ మార్పు తెనుఁగునఁ గలుగలేదు.

(9) టవర్ణమునకు తవర్ణము వైకల్పికముగా నగును: ఉదా. కుటుంబకం, కుటుంబకం (హేమ. 8. 4. 311.)

ఈ మార్పు తెనుఁగునఁ గానవచ్చుచున్నది. i. పదాదిని:—టంగు వాటు (తంగువాటు); ట(త)క్కరి; ట(త)క్కు; ట(త)టోటు; టీకు; టేకు = తేకు ; టోపి = తోపి, తొప్పి మొదలయినవి.

ii. పదమధ్యాంతములం దీమార్పు తెనుఁగు కన్నడములందు గొన్నించు చున్నది. తెనుఁగునఁ ట కారముండుచోటఁ గన్నడమున తకారము నిలుచు చున్నది: ఉదా. తె. మాట, కన్న. మాతు ; తెనుఁగు. ఎట, కన్న. ఎత్త మొదలయినవి

(10) సం. - క్త్వా = వై. తూన ; - ఉదా. గత్వా = గంతూన ; రమిత్వా = రంతూన ; హసిత్వా = హసితూన, పరిత్వా = పరితూన ; కథిత్వా = కథితూన (హేమ 8. 4. 312, ప్రా. ప్ర. X 13 = తూనం ; ప్రా. రూ. XX. 18 = తూనం, ప్రా. సర్వ. పు. 124 తూనం, కేకయ వైశాచి ; ప్రా. క. = తూనం).

తెనుఁగున '-తూ', కన్నడమున 'త, త్త' లు శత్రుర్థకములు: ఉదా. తె. చేస్తూ, కన్న. గెయ్యత, గెయ్యత్తా ; తె. వస్తూ, కన్న. బరుత (-త్త, -త్తా) మొదలయినవి. తొలుత నివి క్త్వార్థకరూపములుగానుండి, తరువాతి కాలమున 'ఇ' వర్ణము క్త్వార్థకచిహ్నముగ నెలొనినప్పుడు శత్రుర్థకము లుగ రూఢియై యుండవచ్చును. తెనుఁగున 'తు' వర్ణము 'చు' వర్ణముగ మాఱినది. తువర్ణము మొదటినుండియు వ్యవహారమున నున్నది. చువర్ణ చిహ్నముతోడి శత్రుర్థక రూపములు గ్రంథముల కెక్క, వ్యవహారభ్రష్టము లయినవి.—'తూన, తూనం' అను రూపములు '-చున' అను శత్రుర్థక వర్ణము ద్రుత ప్రకృతికమగుటను సూచించుచున్నది. లేదా 'తూన,' 'తూనం' లలోని 'తు' వర్ణము కన్నడమందలి క్త్వార్థక చిహ్నములగు 'తు-, దు' లకు మూలములై యుండవచ్చును. ఈ కన్నడమందలి '-తు, -దు' లు తెనుఁ గునఁ గొన్నియెడల ధాతువులలోనికే చేరుకొన్నవి.

(11) సం. - ష్ట్యా = వై. - ధూన, - ళూన ; ఉదా సం \* నష్ట్యా = వై. నద్ధూన, నత్తూన ; సం. తష్ట్యా = వై. తద్ధూన, తత్తూన (హేమ. 84. 313 ; ప్రా. రూ. XX. 19 = ట్టూన, - ళూన)

కన్నడమున -డు, -టు లంతమంగు / లధాతువులకుఁ గ్త్వార్థకమున '-ట్టు' అనియగును. కన్న. \* బిడు, క్త్వా. బిట్టు మొదలయినవి. ఇట్టి రూప ములును గొన్ని దెనుఁగున ధాతువులుగఁ బరిగణింపఁబడినవి.

(12) సం. - ర్య = వై. రియ , ఉదా. భార్య = వై. భారియా (హేమ. 8. 4. 314 ; ప్రా. ప్ర. X. 8 = రిల ; ప్రా. రూ. XX. 13 = రిల (క్వచిత్) ; ప్రా. సర్వ. పు. 123 = రిల, తత్పూర్వకేరము ప్రాప్త్య మగును. భార్యా = వై. భరిల ; ఇది కేకయ వైశాచీలక్షణము ; - పా. క. లోను ఇట్లే ; శౌరసేనీ వైశాచికలోను ఇట్లే అని పా. క.)



తెనుఁగు వ్యవహారమున నిత్యముగను, గ్రంథములందు కొన్ని యెడలను నీ మార్పు కలుగును. భార్య = భార్య (వ్యవ.); కార్య = కార్య, చర్య = చెరియ (వ్యవ.); పర్యాయ = పరిచాయము (వ్యవ.); హిం. ఫిర్యాదు = ఫిరియాదు; మర్యాద = మరియాద; ఆర్యవర్య; = ఆరియవరియా; సూర్యుఁడు = సూరియుఁడు, సూరీఁడు (వ్యవ.); సూర్యపటము = \* సూరియపుటము = సూరెపుటము.

(ఆ) సం. - స్న = వై. - సిన (వైకల్పికము), ఉదా. స్నాతమ్ = వై. సినాతం (హేమ. 8. 4. 314; పా. ప్ర. X. 8. సన; పా. రూ. XX. 13 = సిన (క్వచిత్); పా. క. = సన, కై కేయా వై శాచిలో).

తెనుఁగునఁ గై కేయావై శాచియందువలె వ్యవహారమున స్న = సన; స్నానము = సనానము (వ్యవ).

(ఇ) సం: - ష్ట = వై, సట, ఉదా. కష్టమ్ = వై. కసటం (హేమ. 8. 4. 314; పా. ప్ర. X. 6; పా. క. లో కై కేయా వై శాచియందు; పా. రూ. XX. 13 = సట (క్వచిత్); పా. సంస్క. పు. 123, - కేకయ నై శాచిలో ష్ట, స్న, లకు వికర్ణము నిత్యము, ఇతర సంయుక్తాక్షరములకు వికర్ణము కలుగనచ్చును; కలుగక పోనచ్చును; ఉదా. వైకల్పికమునకు - ధమ్ పత్నీ = ధరమపతనీ, ధమ్న పత్నీ, చిహమనో, చిహ్మనో; - కలుగకుండుటకు - డిండిమః = టింటిమో; పండితః = పండితో మొదలయినవి. — పా. క. లో రత్న = రతన (కేకయ వై శాచిలో).

సం. ష్ట = వై. సట = తె. - సట. - సటు-సడు. ఉదా. కష్ట = కసటు, కష్టభృష్ట = గాసటబీసట. - కన్నడిమున 'ష్ట' = సట, సటు, సుటు, సుడు, అుగా మాఱుట కెక్కువ యుదాహరణములు గాన్పించును.

'ష్ట' కాక యితర సంయుక్తాక్షరముల వికర్ణము తెనుఁగున సుప్రసిద్ధము. అనఁగా అట్టి సంయుక్తాక్షరములు వికర్ణమునొంది, మఱియొక్కవ మార్పునొందని రూపములు తెనుఁగున నిలుచును. ఉదా. అగ్ని = అగిసి; చంద్రః = చెందురుఁడు; యాత్రా = జాతర; రత్నము = రతనము; దర్శనము = దరిసెనము మొదలయినవి.

(13) క్యప్ ప్రత్యయమునకు 'య్య' వచ్చును: ఉదా. సు. గీయతే, వై. గీయ్యతే, దీయతే, వై. దీయ్యతే, రమ్యతే, వై. రమియ్యతే; ప్యతే, వై. పరియ్యతే (హేమ. 8. 4. 315).

తెనుఁగున యు - వర్ణాంత ధాతువులు కొన్ని సంస్కృతమువలె క్య ప్రత్యయంత రూపములనుండి యేర్పడినవి. అట్టి ధాతువులు క్యప్ యు



యుకారాంతములయినచో-వానివై మఱల 'పడుజి' చేరునప్పుడు దీర్ఘమునకు ప్రాస్వమును, యకారమునకు ద్విత్వమును గలుగుచుండును. ఈ మార్పు తెనుఁగున బహుళము; ఉదా. చేయఁబడు చెయ్యఁబడు మొదలయినవి. ప్రాస్వస్వరపూర్వక యవర్ణాంతధాతువులం దీమార్పు కలుగదు: కవియు, కవియఁబడు మొదలయినవి. యకారమునకుఁ బూర్వమందున్న స్వరము సంయుక్తాక్షరముతోఁ గలిసియున్నయెడల నీ మార్పుకలుగదు: న్నాయు, వ్రాయఁబడు మొదలయినవి.

(14) 'కృ' ధాతువుమీఁది క్యప్యత్యయమునకు 'ఈర' ఆదేశమగును. ఉదా. క్రియతే = కీరతే (హేమ. 8. 4. 316, ప్రా. XX. రూ. 1. 6.) ఇచట క్యప్యత్యయమునకు 'ఈర' ఆదేశమయిన ననుటకంటె ఋ-కారము నకు వృద్ధిగలిగి క్యప్యత్యయము లోపించినననుట యుక్తమగును. క్రియతే, కీర్యతే = వై. కీరతే. తెనుఁగున నీమార్పు కలుగలేదు.

(15) యాదృశాది శబ్దములలో 'దృ' స్థానమున 'తి' వచ్చును: యాతి సో, తాతిసో, కేతిసో, ఏతిసో, భవాతిసో, అజ్ఞాతిసో, యుష్మాతిసో, అష్మా తిసో (హేమ. 8. 4. 317; ప్రా. రూ. XX 10)

పైరూపములలోఁ గొన్ని తెనుఁగున మార్పునొంది చేరినవి. తెనుఁ గున 'త' కారము టకారముగ మాఱినది: అట్టి, ఇట్టి, ఎట్టి, మీయట్టి, మాయట్టి మొదలయినవి.

(16) వర్తమాన క్రియా ప్రథమపురుషైకవచనమునవచ్చు 'తి, షే' ప్రత్యయముల స్థానమున 'తి' నిలుచును. ఉదా. వసుఆతి, భోతి, నేతి, తేతి. లపతి, అచ్ఛతి, గచ్ఛతి, రమతి (హేమ. 8, 4, 318-19; ప్రా. రూ. XX; 14.) ప్రాకృతములందు సాధారణముగా నాత్మనేపదప్రత్యయములు లోపించి యన్ని ధాతువులకును బరస్మైపద ప్రత్యయములే చేరుచుండును. ప్రథమపురు షైకవచనమున మహారాష్ట్రీయందు 'ది' వచ్చును తెనుఁగున నమహద్వా చకములు కర్తలుగాగల క్రియారూపములు 'ది, దు' లతో నంతమగుట మహా రాష్ట్రీ లక్షణము 'తి, తు' లు సాధారణముగాఁ గన్నడమున నీ సందర్భమునఁ గానవచ్చుచున్నవి: ఉదా. బంతు = వచ్చినది (వ్యవహారమునఁ గన్నడమున నీ రూపము మహద్వాచకములతోడను గాన్పించుచున్నది); ఇత్తు = ఉన్నది మొదలయినవి.

(17) సం. భవిష్యతి = వై. హువేయ్య. (హేమ. 8, 4, 320; ప్రా. రూ. XX. 17); ఈ మార్పు తెనుఁగునలేదు.

(18) పంచమ్యేకవచన ప్రత్యయము 'ఆతో' లేక 'ఆతు' అగును: సం. దూరాత్ = వై. తూరాతో, తూరాతు (హేమ. 8. 4. 321; ప్రా. రూ. XX. 5). దీనినిగూర్చి తెనుఁగు విభక్తి ప్రకరణమునఁ దెలుపఁబడును.

(19) తద్, ఇదమ్ శబ్దముల తృతీయైక వచనరూపము వైశాచిలో 'నేన' అనియును, స్త్రీలింగమున 'నావ' అనియును నగును (హేమ. 8. 4. 322; ప్రా. రూ. XX. 7, 8.). వీనినుండి కలిగిన రూపములు తెనుఁగునలేవు.

(20) తక్కిన విధులన్నియు శౌరసేనియందువలెనే వర్తించును (హేమ. 8. 4. 322; ప్రా. ప్ర. X. 2; ప్రా. రూ. XX. 1. ప్రా. సర్వ. పు. 124 కేకయ వైశాచికి).

(21) సం. ర=వై. ల (ప్రా. ల. III. 42; ప్రా. సర్వ. పు. 126 లో ఇది శౌరసేనీ వైశాచీలక్షణము మాత్రము: ఉదా: సం. రుధిరమ్, వై. లుధిలం).

ఈ మార్పు తెనుఁగున సాధారణముగఁ గలుగుచున్నది. ఉదా. చిరిక, చిలుక; వడ్డంగి, వడ్లంగి; తరము, తలము; పొరినూరుచు, పొలిమూరు (లు) చు; రంగరించు, రంగలించు; పుదిరి, పుదిలి; పొరి, పొలి, పిలుకుమూరు (-లు)చు; సుతరాం, సుతలాం; మొదలయినవి.

(22) సం. ఇవ=వై. పివ (సా. ప. X. 4, సా. సర్వ. పు. 124 కేకయవై శాచిలో. సా. క. లోనిట్లే. ఈ రూపము తెనుఁగున లేదు.

(23) సం. జ్జ = వై. చ్చ (సా. ప్ర. X. II; సా. సర్వ. పు. 123.) ఉదా. సం. కార్య; మహా కజ్జ, వై. కచ్చ—తెనుఁగునఁ గొన్నిపదములందలి 'చ్చ' చర్ణమిట్లే కలిగినవి. ఉదా. సం. కార్య, వై. కచ్చ, తె. కచ్చ (చూ. కయ్యాలకచ్చ)

(24) 'కృప' ఇత్యాది శబ్దములొలి ఋకారమున కిత్వముగును (సా. రూ. XX. 121 సా. సర్వ. పు. 123. కేకయ వైశాచిలో; సా. క. లోనిట్లే). ఉదా. సం. గృహమ్, వై. కిహం. సం. కృతక, తె. కిటుకు; సం. కృత్తి, తె. కిత్తి; సం-మృతి, తె. మిత్తి; సం. గృహమ్, తె. గీము మొదలయినవి.

(25) సం. యకో ప్రత్యయము=వై. -య్య. - సా. రూ. XX. 12). ఈ మార్పు చెందిన రూపములే కొన్ని తెనుఁగున ధాతువులయినవి.

(26) కేకయవై శాచిలో సం. క్వచిత్ = వై. కుపచి (సా. సర్వ. పు. 126; సా. .) - ఉదా. పృథవీ = పృథుణీ; పక్షు = పఖమ; విస్మయ = పిసుమల; ప్రథమ = పృథుమ; సూక్ష్మమ్ = సుఖమం.

ఈ మార్పులలో విస్తయ=తె. వినుమాలము; అను రూపము మాత్రము తెనుఁగునఁ జేరినది.

(27) కేకయవై శాచిలో యుష్ట దస్త్యచ్ఛబ్దములకు మాగధియందు వలె రూపములు గలుగును. ఈ రూపములలో భత్వమునకు ఫత్వము రాదని కొందఱుండురు. ఉదా. తుమఁ, తుంభే; హక్కే, అంభే మొదలయినవి. (ప్రా. సర్వ. పు. 125.)—ఈ రూపములు తెనుఁగున లేవు.

(28) (1) శౌరసేన వై శాచికలో సం. స = వై. శ;—ఉదా. మనుష్యః=మానుశే; హసతి = హశతి, పిశునః = పిశునే మొదలయినవి. ఈ మార్పు తెనుఁగున లేదు.

(2) చవర్గీయాక్షరములకు ముందు యకారము చేరును. ఉదా. ఛలమ్=పై. య్చలే ఈ యకారము చేరునని చెప్పట నవర్గీయాక్షరముల దంత్యోచ్చారణసూచకమని బీమ్సు, హూయెన్నెల్ మొదలగు యభిసా, యము. అది నిజమైనచో నీమార్గు తెనుఁగునందును గలదు

(3) కృతాదులకు కడాదులగును: ఉదా. కృత=కడే; మృత=మడే; గత = గడే, -మొదలయినవి. ఈ మార్పు తెనుఁగునను గలదు. సం. కృత = తె. కట్టు, కడచు మొద మృత = మడియు; గత=గ(క)డచు మొదలయినవి.

(4) స్థా ధాతుసంబంధి 'ష్ట'కు 'శ్ట'యగును: ఉదా తిష్ఠతి=య్చిష్టతి; మొదలయినవి. ఈ మార్పు తెనుఁగునలేదు. ఇతరస్థలములందలి 'ష్ట'వర్ణము మహారాష్ట్రీయందువలెనే మాఱును: ఉదా. యష్టిః=లట్టి; తెనుఁగు - లాతము; ప్రా. క. లో స్థా ధాతుసంబంధమగు 'ష్ట'వర్ణము 'ణ్ణ'గా మాఱును: ఉదా. తిష్ఠతి = శ్చింఠతి (శౌరసేనిలో వలె 'చిట్టది' అని కాదు); - స్థితమ్ = ధిఅం, అగును.

(5) త్త, త్థలకు ముందు శకారము చేరును: ఉదా మశ్ త్తే, ఇశ్ త్తీ, మొదలయినవి. తెనుఁగున 'మస్తు,' 'ఇస్తి' ను రూపము లిట్లు గలిగినవే.

(6) సం. ధ్ధ = వై. త్థ, ఈ మార్పు క్వచిత్తుగాఁ గలుగునని కొందఱుండురు. ఉదా. అర్ధాసనమ్ = అద్ధాసనం = అత్థాశనం; - క్వచి త్తనుటచే పద్ధతి = పట్టతి. పద్ధతి శబ్దము తెనుఁగున 'పట్టు'గాఁ గానవచ్చుచున్నది.

(7) అకారాంతశబ్దముల ప్రథమైకవచనమున 'ఏ' యగును: ఉదా. మనుష్యః = మానుశే; పణః = పనే; - ఈ మార్పు కన్నడమున నెక్కువగా నున్నది; అం దనేకపదములు 'ఏ'కారాంతములుగా నున్నవి. గర్భారమునఁ బై శాచిలోఁ బ్రథమైకవచనమున 'ఈ' వచ్చును: ఉదా. శ్యాలః = శిఆలీ;

తక్కినచోట్ల 'ప' యగును, అని ప్రా. క.-ఇవర్ణము గర్భారమునఁ జేరుట తెనుఁగునను గలదు: రామిగాఁడు మొదలయినవి.

(8) అకారాంతశబ్దముల ద్వితీయా బహువచనమున వైకల్పికముగా 'ప' యగును. ఉదా. మానుశే, మానుశం; పనే, పనం; మొదలయినవి.

(9) 'అధునా' మొదలగు నవ్యయములకు 'అహుణి' మొదలగు రూపములగును: అహుణి, హకే, తుమే, మొదలయినవి. (ప్రా. సర్వ. పు. 127.)

(29) పాంచాలీవై శాచిలో 'ర' కు 'ల', 'ల' కు 'ర' యాదేశము లగు చుండును: ఉదా. సం. కేసీ = వై. కేరీ; సం. మందిరం = వై. మంతిలం మొదలయినవి. (ప్రా. సర్వ. పు. 127; ప్రా. క.) పాంచాల వై శాచికలో నీమార్పు నిత్యమనియు, గౌడ వై శాచిలో వైకల్పికమనియు ప్రా. క. తెనుఁగున నిట్టిమార్పు వైకల్పికము: ఉదా. కాతర = తె. కావరము, కావలము మొదలయినవి.

(30) కౌతేయ, రాక్షస మొదలగు శబ్దములందు మాగధిలోవలె శౌరశేనీవై శాచికయందు క్షకారము 'స్క' యగునని ప్రా. క; ప్రా. సర్వ. ప్రకారము, 'క్ష' నిత్యముగా 'చ్చ' యగును. తెనుఁగున ప్రాకృతసర్వస్వమందలి లక్షణముననుసరించి మార్పు కలుగుచున్నది.

(31) శౌరసేనీ వై శాచికలో పిబతి = పిలతి యగును; 'పిపతి' అని కాదు. ప్రాకృతవ్యాకరణముల ప్రకారము వై శాచికీ సంబంధించిన సూత్రములు వైని సంగ్రహముగ నిరూపింపబడి, ఆ సూత్రములు తెనుఁగున కెంతవఱకు ననువర్తించునో తెలుపబడినది. వై శాచికీఁగల ప్రత్యేకలక్షణములను వినరించి హేమచంద్రుఁడు మహారాష్ట్రీలో కలుగు కొన్నిమార్పులు వై శాచిలో కలుగనని చెప్పియున్నాఁడు. ఈ మార్పుల విషయమునఁ దెనుఁగు కొంతవఱకు మహారాష్ట్రీప్రాకృతమును, గొంతవఱకు వై శాచీమార్గమును నవలంబించుచున్నది. ఇందువలనఁ దొలుత బై శాచీలక్షణముఁ గలిగియుండిన యాంధ్రభాష, తరువాత మహారాష్ట్రీప్రాకృత సంపర్కముచే దాని లక్షణములను గూడఁ గొన్నిటిని సంపాదించుకొన్నదని చెప్పవలసియుండును.

ప్రతీచీసంప్రదాయము ననఁగా వాక్ష్పీకిసంప్రదాయము ననుసరించిన లక్ష్మీధరాదులు మాలికావై శాచి యనుపేరఁ బై శాచికీఁ జిన్న యవాంతరభేదముగు వై శాచిని పేర్కొని కొలఁదిసూత్రములను రచించియున్నారు. అవి తెనుఁగున కెంతవఱకు వర్తించునో చూతము.

చూలికావైశాచి.

(1) వర్ణత్యతీయ, చతుర్థవర్ణములకు వరుసగా నాద్య, ద్వితీయవర్ణము లగును. (హేమ. 8, 4, 325: ప్రా. ప్రలో నిది వై శాచీ లక్షణముగ నున్నది. X. 3; పా. రూ. XX 1. 2; పా. సర్వ. పు. 123 లో ఇది కేకయ వై శాచీలక్షణము; అట్లే, పా. క. లో కూడను).

తెనుఁగున నీమూర్పు పా. ప్ర. ననుసరించి యుండుటయేకాక, వర్ణయానునాసి కేతరాక్షరములన్నియు వర్ణస్రధమాక్షరము లగుచున్నవి. కొన్నియెడల వర్ణత్యతీయాక్షరమును నిలుచుచున్నది

(2) సం. ర = చూ. వై. ల (వై కల్పికము) (హేమ. 8. 4. 326; పా. రూ. XX 1; శౌరసేన వై శాచికలో నీమూర్పు నిత్యమని పా. క.) తెనుఁగున నీమూర్పు వై కల్పికమే

(3) ఇతరాచార్యులమతమునఁ బదాదియందున్న స్వప్రతీయ చతుర్థ వర్ణములకు ప్రధమ ద్వితీయవర్ణములు రావు. 'హుజ్' ధాతువులోని 'జ'కార మునకు చకారము గలుగదు. (హేమ. 8. 4. 327.) తెనుఁగున కీ సూత్రము వర్తింపదు.

(4) తక్కిన విషయములందు చూలికావై శాచి వై శాచివలెనే యుండును (హేమ. 8. 4. 328; పా. రూ. XXI. 1).

ప్రాకృత ప్రకాశికలో వై శాచికిని చూలికావై శాచికిని భేదము చెప్పబడలేదు.

ప్రాచీన వై శాచీ ప్రాకృతభాషలనుగూర్చి మనకింతకంటె నెక్కువ విషయములు దెలియరాకున్నవి. కాని, ప్రాచీనవై శాచీ భాషలకు నేఁడు ప్రతినిధులుగా నిలిచిన యాధునిక వై శాచీ భాషలను గూర్చి యిపుడు సర 'జార్జ్' ఎ. గ్రీయర్సను గారు ముఖ్యముగా నెక్కువ కృషిచేయుచున్నారు. వారి హృతలనుండి యాంధ్రభాషకు సంబంధించినవియును గొన్ని విషయములను సంగ్రహింపము.

ఆధునిక వై శాచీభాషలలో కాశ్మీరీ భాషముఖ్యమైవది. ఇది హైందవ ప్రాచీన లాక్షణికులు తెలిపిన పీఠ, దరద భాషలకు సరిపోవుచున్నది. రెండవది నేటి నేపాలదేశపుభాషయగు ఖాస్ - కురా యనునది. ఇది లాక్షణికుల నేపాలభాషకు వికారము. మూఁడవది సింధీ, లహండి భాషలు. ఇవి పూర్వకాలపు వ్రాచడ ప్రాకృతమునకు సంబంధించినవి

కాశ్మీరీ.

తక్కిన విశాచభాషలకుఁలె కాశ్మీరీ భాషకుఁ బ్రధానలక్షణము కాల్డు వెల్లు ద్రావిడభాషలకు ముఖ్యలక్షణమని పేర్కొనిన యచ్చుల పరస్ప



రాకర్షణమును (చూ. పు. 200 - 202) హల్లులయందు కలుగు మార్పులును నయి యున్నది. ఈ భాషయందు అ, ఇ, ఉ, ఊ, అను మాత్రాచ్చులు సరమగునపుడు వానికిఁ (బూర్వమందున్న యచ్చులన్నియుఁ దదనుగుణముగ మాటి తీటవలెను. ఈ మాత్రాచ్చులు ద్రావిడపదముల తుదియందుండు నస్పష్టాచ్చులను జాలవఱకుఁ బోలియుండును. కాశ్మీరియందు ఘ, ఝ, ఢ, ఢ, భ, లు లేవు; వానికి మాఱుగ గ, జ, డ, ద, బ, లే వాడఁబడును. సం. ఘోటకః, కాశ్మీరీ: గుఱు. హిందీయందువలె కాశ్మీరీ భాషయందు మూగ్ధ న్యధ్వనుల వాడుక చాలతక్కువ; వానికి మాఱుగ దంత్యధ్వనులే ప్రచాగి పుండున్నవి. కాశ్మీరిలో సంస్కృతమందలి చ, ఛ, జ, లు తెనుఁగునందువలె చే, ఛ, జే, లగును. సం. చోరః, కాశ్మీరీ: చోర్, సం. చలయతి, కాశ్మీరీ: చేలి, సం. జలమ్, కాశ్మీరీ: జేలొ, మొదలఱునవి. సంస్కృత శ, ష, లు ఐరేని యను భాషలయందువలె కాశ్మీరియందు 'హ' కారముగ, మాఱును. తెనుఁగు నను నిట్టిమార్పుకలిగి హ కారము మఱల గ కారముగనో. క కారముగనో మాటి నది. ఉదా. సం. విలన్ = \* విలహ్ = \* విలగ్ = తె. వెలుఁగు మొదలఱునవి.

కాశ్మీరీ భాషయందు శబ్దగతిలింగములేదు; జాతిలింగము మాత్రమున్నది. అందు మహద్వాచకము లన్నియుఁ బులింగములు; మహతీ వాచకములన్నియు స్త్రీలింగములు. ద్రావిడ భాషలయందును నిదియే సంప్రదాయము. ద్రావిడ భాషలయందువలె కాశ్మీరిలో షష్ఠీయందు 'కు' ప్రత్యయము వచ్చును. క్రియలకు సర్వనామ ప్రత్యయములు చేరి తత్తుగుష బోధకములగును. అందు ద్రావిడభాషలలోవలె ఐత్యరేక క్రియారూపములు గలవు; సంస్కృతమున నర్థమున, అస్, అ, లచేఁ దెలుపఁబడును. ప్రశ్నార్థమున అకారము క్రియతుడఁ జేరును. ఈ వాడుక ద్రావిడభాషలయందున్నది. సంస్కృతమున లేదు. తత్త్వప్రత్యయములు కాశ్మీరియందు క్రియల కొక దానితగువార నొకటిచేరి యర్థవిశేషములను చేకూర్చుచుండును. ఉదా. కరు = చేయఁ బడెను; కరుమ్ = నాచేతఁ జేయఁబడెను; కరు - ణ - అభ = నీవునాచేఁ జేయఁబడితివి; కరు - మ్ - అభ - ఆ పి = నీవు నాచేఁ జేయఁ బడితివా? ఇట్లు గుట కేవలము ద్రావిడసంప్రదాయమనుట స్పష్టము. తుమున్నర్థమున కాశ్మీరియందు 'ఉస్' ప్రత్యయము చేరుచుండును. ఇది కన్నడము, తమిళములలో 'ఉమ్' ప్రత్యయమునకును, తెనుఁగునందలి 'అస్' ప్రత్యయమునకును సరిపోవుచున్నది. ణిజర్థమునఁ గాశ్మీరిలోఁ బ్రత్యేక పదము నుపయోగింతురు. సంస్కృతమునందువలెఁ గ్రియారూపమధ్యమున నాగమవర్ణము చేరి ణిజర్థము కలుగదు. ఇది ద్రావిడ సంప్రదాయము ననుసరించియున్నది. ఉదా. కాశ్మీరీ: కరన - యివాన్ - చుహ్ = చేయ - వచ్చు - చున్నది.



**ఖాన్-కురా**

ఇది నేపాళదేశపు ముఖ్యభాష. ప్రాచీన నేపాలభాషను లాక్షణికులు వైశాచీభాషగా బేర్కొనియున్నారు. ఈ భాషయందు క్రియాపదములలో మహాన్తహత్వర్థక ప్రత్యయములు చేరును. ఇట్టి ప్రత్యయములు సంస్కృతమున లేవు. ఖాన్-కురాలో అచ్-ధాతుజన్యమగు 'చు' అనునది క్రియలయందు వర్తమానార్థ బోధకముగా జేరుచుండును. వీనిని తెనుఁగుచందలి -చు (న్న), కన్నడమందలి-ను లతోఁ బోల్పనచ్చును. ద్రావిడ భాషలయందు వలె నీ భాషయందు సంస్కృత దీర్ఘాంతశబ్దములన్నియు ప్రాస్వాంతములగును. కాశ్మీరియందువలె నిందును ద్రావిడభాషల పోలికఁ బదమధ్యాజ్ఞోపము గలుగుచున్నది. ఇందు షష్ఠీప్రత్యయము 'ఘ' అనునది. ఇది కన్నడమందలి- 'కె, గె' లకు సరిపోవుచున్నది. ఈ భాషయందు మహాద్వాచకముల ప్రథమా బహువచన రూపము 'రు' చేరుటవలన నేర్పడుచున్నది. ఉదా ఏకవచనము: దేవ, బహువచనము: దేవరు. ఈ రు-ప్రత్యయము ద్రావిడ భాషలయందును నున్నది.

**సింధీ, లహాండి భాషలు.**

సింధీభాషయందు పదములన్నియు నజంతములై యుండవలెను. వీని నెంత తేల్చిపలికినను నస్పష్టముగనై నను వినఁబడుచునే యుండును. కాశ్మీరియందువలె నిందును నచ్చుల పరస్పరాకర్షణమును, పదమధ్యాజ్ఞోపమును గలవు. ప్రాకృతములలో సంస్కృత సంయుక్తాక్షరము లన్నియు ద్విత్వాక్షరములయినవి. కొన్ని యాధునికార్యభాషలలో నీ ద్విత్వాక్షరములలో నొకటి లోపించి, పూర్వాచ్చునకు దీర్ఘము కలుగుచుండును సింధీలో నట్లు కలుగనక్కఱలేదు. ఈ విషయమున సింధీభాష ద్రావిడభాషలను బోలియున్నది. ఇతర హిందూస్థాన భాషలందువలె పదమధ్య దకారము సింధీలో 'అ' కారముగ మాఱినది. ప్రాచీన వ్యాచణపభ్రంశమందువలెను, ద్రావిడ భాషలయందు వలెను, దంత్యమూర్ధన్యాక్షరములందు చాలా వ్యత్యాసములు గలిగినవి. ఇదిగాక రేఫసంయోగము గలుగుపట్ల త, ద, లు ట, డ, లుగ సింధీయందు మాఱుచుండును. ఉదా. సం. పుత్రీ, సింధి, పుట్రు, ద్రా. పుట్టు (పు); నామవిభక్తులలో నొక్క షష్ఠీప్రత్యయము మాత్రము మిగిలి, తక్కినవన్నియు నంతరించినవి. తక్కిన విభక్త్యర్థములు ద్రావిడభాషలయందువలె విభక్తి ప్రతిరూపక పదముల సాహాయ్యమునఁ దెలుపఁబడును. చ 11 ధీ, షష్ఠీ ప్రత్యయములగు- 'ఘే, -ఘో' లేక మయివవి ఇవి ద్రావిడభాషలలోని 'కి, కు, కె, గె' లకు సరిపోవును. ఈ ప్రత్యయములు సంస్కృత శబ్దమగు 'కృతే' నుండి కలిగిన మహారాష్ట్రీ 'కప', అపభ్రంశము 'కలహి'ల నుండికాని, సంస్కృత

మందలి 'కృతాత్' నుండికలిగిన అపభ్రంశమందలి 'కలపలు' నుండికాని యేర్పడియుండును.

క్రియారూపములలో ద్రావిడభాషలకును సింధి, లహండాభాషలకును తుమున్నర్థక, వర్తమాన, భూతక్రియావిశేషణ, క్షార్థక రూపములందు సామ్యము కాన్పించుచున్నది. ఉదాహరణము:

	మొదటి వికరణము		రెండవ వికరణము.	
	సింధి	లహండా	సింధి	లహండా
తుమున్నర్థకము	హలను = చేయ ను	హలవే = చే యవే	మాణు = చ పను	మాణ్ = చ పన్.
వర్త. క్రి. విశేషణము	హలందో = చే యచున్న	హల్దా = చేయు చున్న; 'న్న గెయుత్తా కన్న. కొల్లుత్తా	మరిందో = చ పుచున్న,	మరేందో = చపుచున్న
భూత. క్రి. ,,	హలిబి = పో యిన	హలేతి = పో యిన	మారిబి = చ పిన	మారేతి = చ పిన
క్షార్థకము	హాలి = పోయి	హాలి = పోయి	మారే = చంపి	మారే = చంపి

తక్కిన వైశాచీభాషలనుగూర్చిన విశేషము లుత్తరగా దెలియరా కున్నవి. బెలూచీ మొదలగు నేటిభాషలలో బహువచన ప్రత్యయముగు 'గల్' కానవచ్చుచున్నది. ఉదా మెన్ - గల్ = మెన్ - జనులు. ఇది యేకవచన రూపముగు 'మెన్' అనునది ఔహిస్తుక్ ఫలక శాసనములందు కానవచ్చు చున్నది.

ఇంతవఱకును ద్రావిడభాషలకును గేవల వైశాచీభాషలకును మాత్రము పోలికలు వివరింపఁ బడినవి. ఆవైశాచీ లక్షణములు తక్కిన ద్రావిడభాషల యందుకంటె నాంధ్రమున నెక్కువగా గలవని తెలుసఁ బడినది ఆంధ్రము వైశాచీభాషమని యస్సంతమాత్రముచేతి నది యన్నివిషయములందును బైశాచీలక్షణములను గలిగియుండవలె ననఁగూడదు. అన్నిభాషల చరిత్రము నందువలె నాంధ్రభాషాచరిత్రమునందును నా భాషకెన్నెయో యితర భాషల సంపర్కము కలిగినది. ఆమాభాషల లక్షణములు పోన్ని యాంధ్ర భాషకును సోకినవి. కాని, యాంధ్రభాష తఁకు సహజముగు మూలవైశాచీ లక్షణమును విడిచివెట్టలేదనిమాత్రము తెలిపి యీవిషయమును గూర్చిన ప్రస్తావనను ముగింపవలసియున్నది.

# తెనుఁగునఁ జేరిన యన్యదేశీయ శబ్దజాలము.



ఇంతవఱకును కేవలదేశ్యములుగఁ బరిగణింపఁ బడుచున్న శబ్దజాలమును గూర్చి విచారించియుంటిమి. ఆ దేశ్యపదములలోఁ గొన్ని యన్యదేశ్యములయినను నాంధ్రధ్వనిసంప్రదాయము ననుసరించి మార్పులఁ జేరి కేవలదేశ్యములుగ వాడఁబడుచుండుటను గనుగొంటిమి కాని. యనేకములుగు నన్యదేశ్యము లర్వాచీనకాలమున నాంధ్రభాషాప్రవాహమునఁ బడినను నికను వానికి తెనుఁగువారి నోటిరాసికయెక్కువగా తగులకపోవుటచే దమ యన్యదేశ్యత్వమును విశవకయిచ్చవి. ఆంధ్రుల చరిత్రమునకును నీ పదములను సంబంధమున్నవని వేఱచెప్పవక్కఱలేదు. అట్టి యన్యదేశ్యములలోఁ జాలమట్టుకు సాలకపాలిత సంబంధమును బట్టియు, వాణిజ్యాది సంబంధమును బట్టియు ముఖ్యముగ హిందూస్తాని యింగ్లీషు భాషలనుండి తెనుఁగునఁ బ్రవేశించినవి తొలుత వారెండువిధములైన పదములను గూర్చియు విచారించి, పట్టుట తక్కినభాషలనుండి చేరినవానినిగూర్చి విచారించెము.

## హిందూస్తానీ.

ఆంధ్రమనలీ యన్యదేశ్యశబ్దజాలమున హిందూస్తానీపదములు ప్రాముఖ్యమును నహించియున్నవి. క్రీస్తుశకము నేడన శతాబ్దమునకుఁ బూర్వమునుండియు నరబ్బులును, దుర్గిదేశస్థులును భారతవర్షముతో వాణిజ్యమును జరపుచుండిరి. వీ రోడలను నడపుకొని యానాటికిఁ దమకుఁ దెలిసిన ప్రపంచమంతటితోడను వాణిజ్యమును సాగించుచుండిరి కలిగొంధ్రదేశము నందు సముద్రతీరవాసులును మొదటినుండియు గొప్ప నావికులుగనుండి యితరదేశములతో వాణిజ్యమును సాగించుచుండినట్లు బౌద్ధ జాతకముల వలనను, నితర బౌద్ధ గ్రంథములవలనను దెలియవచ్చుచున్నది. అరబ్బీల నుండియు, తుర్కీదేశస్థులనుండియుఁ దెనుఁగువారోడలను నడపుటను వేర్వీకొని యుండిరని కొందరు తలంతురు గాని, మాంధ్యులు సహజముగనే నావిక వృత్తి కలవాటుపడియుండిరి. కాని, నావిక శబ్దజాలమును జాలవఱకు నీ యరబ్బీ, తుర్కీదేశస్థులదే యవలంబించుచునచ్చిరి నేడు నర్నాపురము, కాకినాడ, భీమునిపట్టణము, ఒండరు మొదలగు రేవులలో నోడలునడపు

నావికు లీ యరబ్బీ తుర్కీ పదములనే యొక్కవగ నుపయోగించుచున్నారు. ఈ నావికపదముల పట్టిక వేటొకచో నీయఁబడినది.

పదుమూడవ శతాబ్దమువఱకును జనసామాన్యమునకు అరబ్బీ, ఫారసీ, శబ్దములతో నంతగాఁ బరిచయము గలుగలేదనియే చెప్పవచ్చును. మహమ్మదీయులు అల్లాయుద్దీను దండయాత్రతోఁ బదుమూడవ శతాబ్దాంతమున దక్షిణ హిందూ దేశమునఁ జొరఁబడిరి. నాటనుండియు వారి శబ్దజాలము కొలఁది కొలఁదిగఁ దెనుఁగునఁ బ్రవేశింప మొదలిడినది. శ్రీనాథుని కాలమునకుఁ గొన్ని యరబ్బీ, తురుష్కపదములు తెనుఁగునఁ జొచ్చినవి. పదునేనవ శతాబ్దమున రెడ్డిరాజులును వారి యాస్థానమునందలివారును నా భాషలను బాగుగ నభ్యసించుచు వచ్చిరి. మొదటి పానిపట్టుయుద్ధము జరుగునాటికిఁ గొన్ని మహమ్మదీయ రాజ్యములు దక్షిణ హిందూ దేశమున నెలకొని యుండినవి. ముగలాయిరాజ్యము ఢిల్లీలో సుప్రతిష్ఠితమగుటయు, ముగలాయి చక్రవర్తిక లోఁబడియు, లోఁబడికియుఁ గొందఱు నవాబులు దక్షిణమున రాజ్యముల నేర్పఱుచుకొని హిందూరాజుల కొత్తిడి గలిగించుటయు, నీ యుప్పెన నరికట్టుటకై విజయనగరరాజ్య మెట్లు వర్ధిల్లినదియుఁ, దుదకు విజయనగర సామ్రాజ్యము మహమ్మదీయులకెట్లు లోఁబడినదియు, నా తరువాత తురకలరాజ్యము చాలకాలమువఱకుఁ దెనుఁగుదేశమున నెట్లు నాగినదియు, మొదలగు విషయములు చరిత్రకృత వేద్యములు. ఢిల్లీలో ముగలాయి చక్రవర్తి తన 'దర్బారు' నుండి 'హుకుము' లను 'జాఁ' చేయఁచుండ నీ దేశములోని 'జిల్లా' 'పరగాణా', 'సుబా' లలో చిన్న 'నవాబు' లు తమ దర్బారులను సాగించుచుండిరి. వారు తమ 'తీరు' = బాణము, 'కమాసు' = విల్లు, లతోడిను నితర యుద్ధసామగ్రిలతోడను దేశమును స్వాధీనము చేసికొని, తమ 'ఫర్మానా' లను 'ఖతలు' చేయుచు, 'బురుజు' లుగల 'ఫిల్లా' లలో నుండి తమ 'లష్కరు' లను 'హజారీ' 'సంచ్ హజారీ' ల యాజమాన్యమున 'లడాయి'ఁ బంపుచు విజయముఁ గాంచుచుండిరి. రానురాను హిందూరాజు లోడిపోయి కేవలము 'జమీందారు' లై, ఢిల్లీచక్రవర్తికి వశులై యాతనికి 'నవాబ్ - నాజీము' 'దివాను' ల మూలమున 'పేష్కారు' చెల్లించుచు, చక్రవర్తి యనుగ్రహమును సంపాదించుటకు 'నజరానా' లను బంపుచుఁ గాలక్షేపము చేయుచు వచ్చిరి. నేఁ డింగ్లీషు వచ్చినవాఁడు నాగరికుఁడుగఁ బరిగణింపఁబడుచున్నట్లే యానాఁడు ఫారసీ, అరబ్బీ, ఉర్దూ, భాషలను నేర్చినవారు నాగరిక ముద్రపంది, గౌరవచాత్రు లగుచుండిరి. ముగలాయి ప్రభుత్వమునఁ గొంతవఱకు శాంతిపరిస్థితు లేర్పడినకొలఁదియు, మహమ్మదీయులును హిందూవులును. బరస్పరసఖ్యమున మెలఁగుకొలఁదియు, వారి యాచారవ్యవహార

ములయెడ వీరికిని, వీరి యాచారవ్యవహారములయెడ వారికిని నభిమానము కలుగుచువచ్చెను. తెనుఁగువారు ముహమ్మదీయుల 'షీర్' సంఘగలలోను, నితరములగు నుత్సవములలోను బాల్సానుచుండిరి. వివాహసంబంధములను బట్టియు తెనుఁగునందును హిందూస్థానీ భాషయందును గూడ మాపులు గలిగినవి. తురకమురాని ముహమ్మదీయులెందరో యాంధ్ర దేశముదున్నారు. తెనుఁగువారితోడి సంపర్కమువలన ముహమ్మదీయుల భాషయు, ముహమ్మదీయులతోడి సంపర్కమువలనఁ దెనుఁగుభాషయుఁ గొంతవఱకు మాటుచు వచ్చినవి. తెనుఁగుసోఁకున ముహమ్మదీయులభాష 'దక్కణీ' భాషగాఁ బరిణమించినది. ఈ యన్యోన్య సంబంధ మిప్పటివఱకునుండినఁ దెనుఁగుభాషాస్వరూప మెట్లుండెడిదో చెప్ప వీలులేదు. ఈ లోఁగా నైరోపీయభాషల ప్రభావ మెక్కువయగుటయు, ముహమ్మదీయుల ప్రాబల్యము క్షీణించుటయు గారణముగ నాంధ్రభాష నుడికారమున నిప్పుడిప్పుడు క్రొత్తమార్గమును బట్టుచున్నది. ఆంగ్లభాష నభ్యసించినవారి భాషయందేకాక, సంకీర్తుల భాషయందును నీ యాంగ్లీకరణ విధానము పొడచు - పకిపోలేదు.

తెనుఁగునఁ జేరిన ముహమ్మదీయులభాషలోఁ దొలుతనుండియుఁ దుర్కీ, అరబ్బీ, ఫారసీ పదములు గలిసియే ప్రవేశించినవి. వానిలో నేవి తుర్కీపదములో, యేవి అరబ్బీపదములో, యేవి ఫారసీపదములో తెలిసికొని జనసామాన్య ముపయోగించి యుండలేదు. వారల్లుచేయుట యనావశ్యకమై యుండెను. తమ చుట్టుపట్లనుండువా గుపయోగించిన పదములనే జనులును వాడుకొనుచువచ్చిరి. వానిలోఁ గొన్ని తుర్కీపదములు:

కూలి (తుర్కీ: కులి); కుర్మా = మాంసపుకూర (కవుర్మా), ఖాను (కాన్, కఖన్); చెకుముకి (చకోముకి); చాకు (చకు); చిక్కుచాచలు (ఫారసీ: చిఫ్; తుర్కీ: చిఫ్); తుపాకి, తోపు (తుపక్, తొపక్); తాగాడి (తగార్); భక్షి (ఫారసీ: బఖ్సి; తుర్కీ: బక్సి); బహద్దూర్ (బహదుర్); బీబీ (బిబి); బేగము (బేగుమ్); ముచ్చలకా (ముచల్కా); మషాల్చీ (మశాల్చీ); ఖజాంజి (ఖజాన్-చి) మొదలైనవి.

ఈ రీతిగా నాయాభాషలనుండి పదములను విడదీసి చెప్పవచ్చును. కాని, యవియన్నియు నొక్కటేవిధముగఁ దెనుఁగు వాగింద్రయములకు లోనై మాటియుండుటచే నా పదములు తెనుఁగున నేవిధముగ మాటినవ్రా తెలిసికొని తృప్తిపడవలసి యున్నది.



హిందూస్థానీ, అరబ్బీ. పెర్షియనుపదములు తెనుఁగునఁ జేరునప్పుడు  
కలుగు మార్పులు.

[హి=హిందూస్థానీ; అ=అరబ్బీ; పె=పెర్షియను.]

### I. అచ్చులు.

(1) (అ) పదాదిని:—నినాల్ (నవాగు); దివాలి (డవాలి).

(ఆ) పదమధ్యమందు: దాఖల్, దాఖలా (దాఖలా); దఖల్  
(దఖలు);

ఆఖల్ (ఆఖలు); రాతిబ్ (రాతలు).

(ఇ) పదాంతమున:—కఇద్ (కయిదు).

(2) హల్లోపము, పూర్వాచ్చునకు గీర్ణము:—

హ్—హి. పహారా (పారా); తహ్—బంద్ (తాబందు); బెహారహ్  
(బెహారా); నామహ్ (నామా); వెహ్—స్త్ (వేగస్తు); కావదహ్ (కాయిదా);  
కాఖ్—ఖానహ్ (కార్ఖానా), బాగహ్ (బారా); జేరహ్ (జేరా); కబ్జహ్  
(కబ్జా); తర్జుమహ్ (తర్జుమా); గంజీఫహ్ (గంజీఫా), బిమాహ్ (భీమా).  
హ్—హాదహ్ (హాదా), తన్కిహ్ (తనిఖి); మస్వదహ్ (మసోయిదా); నమూ  
నహ్ (నమూనా); హమేషహ్ (హమేషా); హంగామహ్ (హంగామా).

గ్—ఘరిగ్—ఖజి = చరిగ్—ఖత్, చరిగ్—స్తు.

జ్—హ్—హాజ్ (హాదా).

ద్—హ్—హిద్ (హిహి).

(3) హల్లోపమునకు గొన్ని నోట్లఁ బూర్వాచ్చునకు గీర్ణము  
రాదు:— మహ్—తాఖి (మతాని).

(4) కొన్ని చోట్ల 'అ' దాగమము నచ్చును:—అ. తక్రాల్ (తక  
రారు); హి. కంకర్ (కంకరి); మెహ్—నత్ (మెహనత్తు, హ-లోపమువలన  
'మేనత్తు'); మహ్—జర్ (మహజరు); నకోల్ (నకలు); మత్—లబ్ (మతలబు);  
మొహ్—ర్ (మొహారు); నజ్—ర్ (నజరు); నిర్—ఖ్ (నిరఖు); నకోద్ (నగదు);  
దఖ్—ల్ (దఖలు); మిన్—హ్ (మినహా); ముజ్రా (ముజరా); మెహ్—బాస్  
(మెహార్బాస్); షహ్—ర్ (షహారు); ఫికోల్ (ఫికరు); షక్—త్ (షకతు); భడ్వా  
(భడవ); అ. తక్రాల్ (తకరారు)

(5) కొన్ని శబ్దములలో నాదాగమము నచ్చును:—తగహ్ (తగహా)  
అ. సలహ్ (సలహా); సాగ్ (సాగా); మజాక్ (మజాకా); మేజ్ (మేజా);



మోజ్ (మోజా); టకోర్ (టకోరా), మోట్ (మోట్, సప్ట-), ఫర్డ్ (పరదా), ఫర్టాన్ (ఫర్టానా); కాజ్ (కాజా), ఫలాన్ (ఫలానా)

(6) కొన్నియెడల నిదాగమమగును:—కొత్ మీ (కొత్తిమీర), బేసర్ (బేసరి); అ. తురా (తురాయి).

(7) కొన్నియెడల నిదాగమమగును:—మెహర్జాన్ (మెహర్జాని); కిస్త్ (కిస్తి); ముజల్ (మజలీ), గొన్ (గోన్); ముకాక్ (ముకాకీ), తిన్కిహ్ (తనిఖీ); వైమాయ్ష్ (వైమాయషి).

(8) సాధారణముగా సంతమం దుదాగమ మగుచుండును:—గల్బాఫ్ (గలేబు); కల్దన్ (కయిదు); తిరఫ్ (తిరఫు), హుక్మ్ (హుకుము), మొహార్ (మొహారు); బుర్జ్ (బురుజు); దుస్మ్ (దుసుము), సర్కార్ (సరాబు), రద్ (రద్దు); రియత్ (రైతు)

ఉత్తు పదమధ్యమందు చేరుటయుఁ గలదు:—చువ్వ (చుడువా); ఖండ్వా (ఖండువా); మొహార్ (మొహారు), బుర్జ్ (బురుజు).

(9) కొన్ని శబ్దములలో నెదాగమమగును:—గోన్ (గోన).

(10) కొన్ని శబ్దములకు ముప్రత్యయము చేరును:—కాగజ్ (కాగితము, - దము); కుండన్ (కుండనము), గజ్ (గజలు), మైదాన్ (మైదానము); ఘడియాల్ (గడియారము), బరాత్ (బరాతము), పొట్లా (పొట్లము); అమానత్ (అమాంతము), ఖండక్ (కండకము); గంగాల్ (గంగాళము), దప్తర్ (దస్తరము); దుకాన్ (దుకాణము); అంబాం (అంబారము); ఆవా (ఆవము); గుంబద్ (గుమ్మటము); కొక్ (కొక్కము).

(11) కొన్నియెడల నచ్చులోపించి, పూర్వాచ్చు నేర్పమగును:—తల్లక్ (తాలూకు, విణ.); తల్లకా (తాలూకా).

(12) కొన్ని శబ్దములలోని యచ్చులు లోపించును:—వె. తరాజ్ (త్రాసు); వె. తైయాన్ (తయారు), వె. మురిఫ్ (మాఫు). హా. హాలూ ఆ (హాల్యా); అ. నక్కాషీ (నక్షీ).

(13) కొన్నియెడల నచ్చులకుఁ బ్రతి పలుగును:—అ. ఉసోదా (హోదా).

(14) అచ్చుల పరివర్తనము:—

అ—ఆ: మషల్ (మసాలా), మముల్ (మాములు), కర్కూన్ (కార్కొను); షెమ్ అ (సెమ్మా), అ బత్ (బాతు), అవర్జా (ఆవర్జా); అ. తలబ్ (తలాబు); అ. ఫహ్ (ఫాజీ); అ. దవా (బానా); అ. జబ్బ (జబ్బా).

అ, ఆ—ఇ, ఈ: రకాబ్ (రికాబు); సరిస్తా (సిరస్తా); సర్ - నామా (చిరునామా); ఫర్యాద్ (ఫిర్యాదు); ఫర్యాది (ఫిర్యాది); ముచల్కా (ముచ్చిలకా); వై మాయ్ (వై మాయిషీ); జలేబి (జిలేబి); నమా (నిమా); దివల్ (దివిటీ); అ. గ (గి) లాఫ్ (గలీబు); కమ్ఖాబ్ (కీస్కాబు).

అ, ఆ - ఉ, ఊ: అ. ఖబర్ (కబురు); ఫర్కావైష్ (పురమాయింతు); ఫేవా (కేవు).

అ, ఆ - ఎ, ఏ : అ. గలాఫ్ (గలేబు); తక్యా (తెక్కా); రఫ్ రఫ్ (రెపరెప).

అ, ఆ - ఒ, ఓ: మఖ్ మల్ (మొఖమలు).

ఇ, ఈ - అ, ఆ: దఖల్ (దఖలు); దాఖల్ (దాఖలు); దాఖలా (దాఖలా); ఆఖర్ (ఆఖరు), రాతిబ్ (రాతబు); ఖాతిం (ఖాతరు); హజిం (హజరు); హజిరి (హజరీ); ముసాఫిర్ (ముసాఫరు); నాజిర్ (నాజరు); నివార్ (నవారు); దివాలి (డవాలీ); సాదిర్ (నావరు); వెహారిస్ త్ (వేరన్తు); ముస్తాజిర్ (ముస్తాజరు); వాకిఫ్ (వాకబు); మహ్ తాబీ (మతాబా); హి. ఖిచిడీ (శ. ర. కిచ్చడి); హి. మియాన్ (మయాన = మధ్యము).

ఇ, ఈ - ఉ, ఊ: అంజిర్ (అంజూరు); వాసిల్ (వసూలు).

ఇ, ఈ - ఎ, ఏ : ఇకరాం (ఎకరారు), అ. కమిజ్ (కమేజు); తావిజ్ (తావేజు); హి. దండ్ (దండ).

ఉ, ఊ - అ, ఆ: బర్ - ఆవుం ద్ (బరావర్దా), వుకుఫ్ (వాకబు); ముహ్ మద్ (మహమ్మదు).

ఉ, ఊ - ఇ, ఈ : ఫుతురీ (ఫితురీ); హి. జిగ్ని (జిగిని).

ఉ, ఊ - ఒ, ఓ : సురాహురీ (హూరాహూరి); ముర్బంగ్ (మోర్సింగు); సుహ్ బత్ (సోబత్తు); ముఅతాద్ (మోతాదు); ముకర్తర్ (మొకరరు); కర్కున్ (కార్కోను); ములాకిత్ (మొలకత్తు); ఖుర్ దహ్ (కొరదా); ముతబర్ (మోతుబరి); అ. మసు (కొసగు), ముకద్ మహ్ (మొకద్దమా); నమూద్ (నమోదు); నమూనహ్ (నమోనా); నామూస్ (నామోషీ).

ఎ, ఏ - ఇ, ఈ : కావదా (కాయిదా); తావనాత్ (తయినాతు); ఫర్కావైష్ (పురమాయింతు); ఫావదా (ఫాయిదా); ఫావఖానా (ఫాయిఖానా); ఇష్టేహార్ (ఇస్తిహారు).

ఒ, ఓ - ఉ, ఊ : మోచి (ముచ్చి).

ఒ - ఔ : హూష్ (హూసు).

అఇ - ఎ : ఉమ్మిద్ వారి (ఉమ్మేదువారు).

అడ, అహు-ఓ : పహుంచి (పోచీ), వె. రడగన్ (రొగను=వార్షిను).

ఇఆ - ఏ : మియానా (మేనా)

ఇఆ - ఈ : సాలియానా (సాలీనా).

ఉఆ - ఆ : ముఆఫ్ (మాఫు).

ఉఅ - ఓ : ముఅతాద్ (మోతాదు).

ఆఈ - ఈ : మిర్జాఈ (మిర్జీ).

(15) దీర్ఘాచ్చులు ప్రాస్వములగుట.

ఆ - అ : తాఎనాత్ (తయినాతు); అ. సాఇస్ ('గుట్టపు' సైను);  
వె. చాబుక్ (చబుకు); హి. చాలాస్ (చలాను), ఆవార్జా (ఆనర్జా); ఆవాజా  
(అవాజా); బాదామ్ (బాదము); బాజార (బజారు); సలాహ్ (సలహా);  
రాహ్ దారి (రహదారి); హాహ్ వాహ్ (వహవ్యా).

ఈ - ఇ : రజాఈ (రజాయి).

(16) అచ్చు లంతస్థము లగుట.

ఆ - యా : బఆనా (బయానా).

ఉ - వ : ఉస్తాద్ (వస్తాదు), ఉసార (వసారా).

ఎ - య : అ. సాఎర్ (సాయరు); వె. నాఎబ్ (నాయబు).

ఒ - వ : చలాఒణి (చలావణి, చలామణి); హి. దేఒడి (దేవిడి);  
హి. పాఒ (పావు); హి. పాఒలా (పావు (వ)లా).

హాలులు.

(1) హిందూస్థానీ, అరబ్బీ, వెర్షియను పదములుకొన్ని తెనుఁగునఁ జేరి  
ద్విత్యము (Doubling) నొందును:—

కొత్ మిర్ (కొత్తిమిరి); అ (ఇ) తర్ (అత్తరు); అ. కిలా (కిల్లా);  
అ. కిమద్ (కిమ్మత్తు); వె. కతాన్ (కత్తాను), ఉజాత్ (ఉజ్జాడు); హి. కమి  
(కమ్మి); వె. కుమక్ (కుమ్మక్కు); కబా (కబ్బా), మదిద్ (మద్దత్తు); గచ్  
(గచ్చు); ముచల్కా (ముచ్చు (చ్చి) లకా); మనా (మన్నా); వె. దబీర్  
(డబ్బీరు); హాసిల్ (హాస్సీలు); అకోస్ (అక్కసు); అ. జిలా (జిల్లా); రఫు  
(రప్పు); నమక్ (నమ్మకము); హద్ (హద్దు); హి. ఉని (ఉన్ని); ఛప్పస్  
(ఛప్పన్న); ఆధ్ (అద్ద); పాచ్ (పచ్చు), నాబుస్ (సబ్బు); సాగు (సగు);  
ముకద్ మహ్ (మొకద్దమా).

(2) అసవర్ణాక్షరములు సంయుక్తము లయినప్పుడు వానిలోనొకటి  
రెండవదిగా (Assimilation) నూలును: - గుంబద్ (గుమ్మటము); ఛర్ద్

(పద్దు); అ. కజ్యా (కజ్జా); తక్యా (తెక్కా); అ మంత బాచ (మత్తు బానా); అ. పన్తా (పన్నా); కచహేరీ (కచ్చేరీ); కులాహ (కుల్లా).

(3) ద్విత్వాక్షరములలో నొకటిలోపించి, పూర్వాచ్చుసకు నీకము కలుగును: మషక్కత్ (మాశాకత్తు); తలల్లుక్ (తాలూపు).

(4) ద్విత్వాక్షరములలో నొకటి లోపించినను, బూర్వి ప్రాసక్త చ్చున కొకప్పుడు దీర్ఘము కలుగదు: సక్రాఫ్ (షరాబు); కక్రా (కరాగు), అ. తుక్రా (తురా; తురాయి); ముకక్ర (మొకకకు); గిల్లావా (గిలాబా); సవ్వాబ్ (సవబు); అవ్వాల్ (అవలు); హజ్జామ్ (హజాము); ఉమ్మైద్ వా (ఉమేరువారు); నవ్వాబ్ (నవాబు).

(5) వర్గప్రథమ తృతీయవర్ణములకు ఎగుసగ ద్వితీయ చతుర్థ వర్ణములు వచ్చుట: నిగాహ్ (నిఘా).

(6) వర్గద్వితీయ చతుర్థవర్ణములకు బహులు ఎగుసగ ప్రథమ తృతీయ వర్ణములు వచ్చుట: కచ్ హేరి (కచ్చేరి); ఛాట్ (చీటి); మేఫ్ (మేక); నఫ్ (నత్తు); గామ్మా (గావంచా); ఛాతి (చాతి); ఛటాక్ (చట కు); ముత్తినాం (ముక్తసరి); అఖోట్ (అకోట్లు), బిఛానా (బిచానా), హి. డాల్ (డాలు); వె. ఖైరాత్ (కైరాతీ); వె. ఖున్ (ఖునీ); ఝాట్ (జాట్), ఝుగ్గా (జగ డము); ఝుండా (జెండా); ఝూరీ (జూరీ), ఝూల (జూలరు); సీవ్ (సేటు), సాఖా (సాక); పంఖా (పంకా).

(7) పరుషములు సరళము లగుట: సంగుక్ (సంగుగ), క్డ్ (కగడు), నకారా (నగారా); అ. తెకాజా (తెగాదా, తెగాయదా); ఆబ్ఖోరా (ఆబు గోరా); మున్సిఫ్ (మున్సబు); జాఫరాన్ (జాబుర(రా), శ. ర.)

(8) సరళములు పరుషము లగుట: బచ్చాగాసి (బచ్చాకాసి), ఛాన్ (కానికీ); అదబ్ (అదపు).

(9) పదమధ్యమున గ్రొత్తహల్లులు చేరుట:— కామ్రి (కాబళి), అ. ముసబ్బర్ (ముసాబ్రము).

(10) పదములోని హల్లులు లోపించుట:— హానా ద్దీస్తా (హానా దస్తా); హల్కా (అల్కా); హారాహారి (అశావశి), హామేషా (అమేషా), మజ్దూరి (మజూరి); దస్త్-ఖత్ (దస్కతు); హుమ్మార్ (హుమారు); దర్ఖ-వాస్త్ (దరఖాస్తు); యాద్-దాస్త్ (యాదస్తు); మస్జీద్ (మసీదు); ముతసద్దీ (ముసద్దీ); రఖయత్ (రైతు).

(11) అనునాసికీకరణము:—ముసబ్బర్ (ముసాంబ్రము); వె. పాఎ జేబ్ (పాంజేబు); హార్దుజ్ (హారుముంజి); గామ్ఛా (గావంచా), మన్ నద్ (మందన).

(12) అనునాసికము లోపించుట:—ఛింట్ (చీటి); మంజిల్ (మజిలీ).

**హల్లుల పరివర్తనము.**

క - గ: తకాజా (తగాదా, తగాయిదా); నకారా (నగారా), నకోద్ (నగదు).

క - ఖ: తన్నిస్ (తనిఖి).

ఖ - హ: మఖ్ మల్ (మొహమలు, శ గ).

ఖ - క: ముఖ్తసాల్ (ముక్తసదు); అఖ్లోట్ (అక్లోలు); ఖై రాత్ (కై రాతీ); ఖుస్ (కునీ), చాహా (చాక), ఖుజా (కుజా), ఖేవా (కేవు); మేఖ్ (మేకు).

ఖ - గ: ఖస్ ఖస్ (గసగసాలు).

ఘ - గ: బగ్గీ (బగ్గీ); చౌఘరా (చౌగర); ఘాఘా (గాగర); ఘామత్ (గమ్మత్తు); ఘబ్రాహత్ (గాబరా); ఘేరా (గేరా).

ఘ - క: బెచిరాఘ్ (బేచిరాకు)

చ - శ: దేగ్చా (డేగిశా).

ఛ - చ: బిఛానా (బిచానా); గామ్ఛా (గావంచా), బర్ఛి (బర్చి); ఛాతీ (చాతి); ఛటాక్ (చటాకు).

జ - ద: తకాజా (తగాదా); ఆజర్దా (ఆదుర్దా), జిన్ న్ (దినును); అ. తావిజ్ (తావేదు, తాబందు); కాగజ్ (కాగిరము); మసున్ (మాదుము).

జ - గ: పిన్ జాన్ (పింగాణి).

జే - స: వె. తరాజ్ (త్రాసు).

జే - జ: ఖజోనా (ఖజానా); ఇజోనా (ఇజానా); వె. అల్లోజో (అల్లోజా); వె. జిగీర్ (జాగీరు).

ఝ - జ: తామ్ఝామ్ (టామ్జామ్); ఝాట్ (జాటీ), ఝగ్గా (జగడము); ఝండా (జెండా); ఝారి (జారీ); ఝాల (జాలగు)

ట - త: టట్ట్ (తట్టు); టోట్ (తోట్).

ర - ట: పేంట్ (పేటు)

ఢ - ర: ఢక్కేల్ (రక్కెల)

త - ట: తామ్ముమ్ (టామ్జామ్); తక్యా (తక్కా); వె. తంగ్ (టంగు).

థ - ఠ: ఠోక్ (ఠోకు).

థ - త: నథ్ (నత్తు).

ద - జ: గిర్దా (గిరజా); బర్ - ఆవుర్ద్ (బరాబర్దు).

ద - ట: గుంబద్ (గుమ్మటము).

ద - డ: దాగ్ (డాగు); దాబ్ (డాబు).

ధ - ఢ: ఢోకా (ఢోకా); ధమ్మా (ఢంకా).

ధ - త: హి. ధడాకా (తడాకా).

ధ - ద: హి. ధడ్ధడ్ (దడదడ).

న - ల: నుక్సావ్ (లుక్సాను); నున్నతి (నుల్లి); నీల్, నీలా (నీల, నం. నీల).

న - ణ: ఆనా (అణా); దుకావ్ (దుకాణము).

ఫ - స: ధఫ్తర్ (దస్తరము).

ఫ - ప: రఫు (రప్పు).

ఫ - బ: మున్సిఫ్ (మున్సబు), సరిజాఫ్ (సరిజాబు); సరాఫ్ (సరాబు); ముల్తఫ్ (ముల్తబీ); ఫుకుఫ్ (నాకబు).

బ - ప: బున్యాద్ (పునాదు), బెతానీ (బేతాపి); కస్సా (కస్సా).

బ - వ: కబుల్ (కవులు, కాలు), మేజ్-బానీ (మేజవాణి); నబాత్ (నవాతు).

మ - న: తామ్ముమ్ (టామ్జామ్).

మ - వ: మాఆమలా (మావలత్తు).

సం. య = జ = ఙ: అ. కజ్జా (కజ్జా).

య - ఎ: యార్ = మిత్రుడు (పర్షాయి); వె. యాకాయక్ (ఎకాయకీ).

ర - ల: వె. గుజ్రి (గుజిలీ); వె. దార్చిని (దార్చిని); అ. దరాలి (దలాలీ); జర్తార్ (జలతారు); జర్తానా (జల్తానా, క. ర).

ర - డ: ఉజార్ (ఉజ్జాదు); నారా (నాడా).

అ - డ: బట్వాతా (బట్వాడా); పగ్గీ (పగిడీ); హతా హతి. (అడావడి, క. ర. అడావుడి).



ల - స: వె. జుల్ఫా (జునపాలు).

ల - ర: అడ్లాబడ్లా (ఆదరా బాదరా); ఘడియాల్ (గడియారము).

ల - శ: కులాహ్ (కుల్లా, కుల్లాయి).

ల - డ: అ. నాల్ (నాడు, లాడము).

వ - బ: గిల్లావా (గిలాబా); సవ్వాబ్ (సవబు); జవాబ్ (జవాబు).

వ - ప: తస్వీర్ (తస్వీరు).

వ - మ: హావాన్ద్ - దస్తా (అమాందస్తా).

వ - ఒ: మస్వదక్ (మసోదా).

వా - ఆ: వారపార (ఆర్ పారు).

ష - స: ఇష్టిహార్ (ఇష్టిహారు); వె. వీషా (వీసా); వె. షికస్తా (షికస్తు); వె. నాష్టా (నాష్టా); హుమ్మార్ (హుసారు, శ. ర.); ఖుష్ (ఖుసి, శ. ర.); మాలిష్ (మాలీసు); కుష్టి (కుస్తీ); కిష్మిన్ (కిస్తీసు); కషీదా (కషీదా); షహ్నాఇ (సాన్నాయి); దాష్త్ (దస్తు); షయితాన్ (సై తాను); వె. గుమష్టా (గుమాష్టా); అ. షత్రంజి (సత్రంజి); అ. షుమార్ (సుమారు).

ష - శ: మషక్కత్ (మశాకత్తు); షికన్త్ (శికస్తు), నిషాన్, నిషానీ (నిశానీ); షమ్ - అ (శెమ్మా).

ష - చ: షమ్మా (చమ్మా)

ష - ష: షహ్ (షైరు).

స - ష: అ తాసా (తాషా - మర్పా); సర్తాఫ్ (షరాబు); సైర్ (షైరు); ఆత్ లన్ (అతలషు), వె. సఫత్ (షక్తు), వె. ఫేస్ (ఫేషు); వె. నామూస్ (నామోషి; శ. ర. నామూషి).

స - చ: కుర్పి (కుర్చి), సితార్ (చితారు)

హ - ఖ: మనాహత్ (మశాఖత్తు).

హ - గ: తరాహత్ (తరగతి).

హిందుస్థానీ, అరబ్బీ, పెర్షియను పదములు తెనుఁగునఁ జేరునప్పుడు వైని చూపిన రీతిగ ననేకవిధములుగ మార్పుఁ జెందినవి. గూఢములందలి యీమార్పులేకాక, యర్థములందును ననేకవిధములగు మార్పులు గలిగెను. అట్టిమార్పుల కీక్రిందఁ గొన్ని యుదాహరణము లీయఁబడుచున్నవి.

హిం. బట్వారా=బమీనులోని యొక భాగము; వంతు, భాగము. తెనుఁ గున 'పంచివెట్టుట' యను నర్థము కలిగినది. జీతములు బట్వాడా చేసినారు.

అ. బదల్ = ఇచ్చిపుచ్చుకొనుట; తెనుఁగున 'అప్పు', ఋణము, అను నర్థము కూడవచ్చినది. నూఱురూపాయలు బదులు పుచ్చుకొన్నాఁడు.

అ. బద్లా = ఇచ్చి పుచ్చుకొనుట; పరిహారము. తెనుఁగున నిది లేదుగాని 'బదలాయించు' అను క్రియగలదు, 'బద్లీ' అనగా 'మార్పుట' అని యర్థము. 'బదిలీచేయు' అను నర్థమున 'బదలాయించు' ను వాడుచున్నారు.

వె. 'బర్ - తరఫ్' అను పదము విశేషణము. అర్థము, 'వేఱయిన, ప్రక్కనున్న, విడిచి పెట్టిన.' దానిని తెనుఁగువారు విశేష్యముగా 'పని నుండి తొలఁగించుట' యను నర్థమున వాడుచున్నారు.

అ. బుర్కా = కన్నులయొద్ద కన్నములున్న మేలిమునుఁగు. తెనుఁగున వదులుగా నుండు నెట్టి దుస్తునకైనను నీ పదమును వాడుచున్నారు. పరు పులకు కూడా తెనుఁగువారు బురకాలు తొడిగింతురు.

వె. బస్తా = ఒకవస్తువు చుట్టును చుట్టినది; మూట. తెలుఁగున మూట మాత్రమే. అదియును నొకానొక పరిమాణము గలమూట; కేవలము ముడి వేసినమూట బస్తాకానేరదు.

అ. బాకీ = మిగిలినది; దీనికి బహువచనము 'బకాయా' తెనుఁగున 'బాకీ' = ఋణము; బకాయి = మిగిలినది. అరబ్బీలో 'బకాఇ' = శాశ్వత త్వము, అమృతత్వము. 'బకాయా' అనున దేకవచనమనియు, 'బకాఇ' కిని 'బకాయి' కిని భేదము లేదనియుఁ దెలుఁగువారి భ్రాంతి.

అ. ఖాస్ = ప్రత్యేకమయిన, విశేషమయిన, సొంత; ఖాసా = మంచి, ఉదారబుద్ధిగల. 'శ. ర.' లో ఖాసా = దాసీపుత్రుఁడు; వెలమలు, రాచవారు ఉంచుకొన్న లంపతాలు = దాసీపుత్రులు, అనునర్థము సరిపోదు. సొంత నౌక రులు అని యర్థము చెప్పవలెను. అది ఖాసాగా నాదే = నిశ్చయముగా.

అ. ఖాతిర్ = హృదయము, నిశ్చయము, ప్రసాదము. తెనుఁగున దీనిని ఖాతరు = లక్ష్యము అను నర్థమున వాడుచున్నారు. వానికి ఏదీ ఖాతరు లేదు; వాడు నీ మాట ఖాతరు చేయఁడు.

పు. అస్వార్ = విహారము. తెనుఁగు, స్వారీ, సవారీ; గుఱ్ఱమువై పండితులు స్వారీచేయుదురు; ఇతరులు సవారి చేయుదురు. వెర్షియాలో బండ్లలోను, మోటారులలోను, విమానముల మీఁదను గూడ స్వారిచేయ వచ్చును. విహారింప యోగ్యమగు వాహనముగావున పల్లకికి 'సవారీ' అను పేరు వచ్చినది. బండ్లలో సవారీబండ్లు ప్రత్యేకముగఁ గలవు. పల్లకికే తెనుఁగున 'సవారీ' యందురుగాని యితర వాహనముల కనరు.

వె. పికార్ = వేట. తెనుఁగువారు చేతికట్టలు పట్టుకొని నడచుచు ఊరి బయటికి పికారు పోవుదురు. ఇటునటు నొక్కచోటనే తిగుగులాడుట కును 'పికారు' వేయుట.

అ. సుమార్ = ఎంచుట, లెక్కపెట్టుట. తెనుఁగున నీ క్రిందివాక్యము లలో నర్థభేదమును గమనింపవచ్చును. సుమారు అయిదుగంటలయినది, నీళ్లువేడిగా ఉన్ననా? సుమారుగా ఉన్నవి; ఆయనకు రోగమెట్లున్నది? కొంచెము సుమారుగా ఉన్నది. సగటు సుమారు నూఱురూసాయలు ఖర్చయినది, మొదలయినవి.

వె. అస్తర్ = అంచుకట్టుట; సున్నము మొదలయినవి మెత్తుట. తెనుఁగున ఒకబట్ట వెనుక (అంచుకే యను నియమము లేదు) మఱి యొక బట్టను జోడించి కుట్టుట యని యర్థము. తెనుఁగువారు గోడలకు సున్నము అస్తరు వేయరు.

అ. ఇకామత్ = వాసస్థానము, బస; తెనుఁగు 'ఇఖమత్తు = లాభ కరము, వాటము.

హి. అఖాడా = సభ, గరిడీ. దీనికి తెనుఁగున నీచార్థము కలిగినది; 'తుంటరి జట్టు' అని యర్థము. హి. లో ఇంద్రసభకు 'ఇంద్రాకా అఖాడా' అనవచ్చును.

హి. ఉస్తాద్ = ఉపాధ్యాయుఁడు. హిందూస్థానీ యర్థము ననుసరించి పండితులును, నేనును ఉస్తాదులమే. కాని యా పదము తెనుఁగున 'వస్తాదు' గామాఱి, కసరత్తుచేసి దేహమును, దేహబలమును వృద్ధిచేసికొన్న జెట్టి యను నర్థము వచ్చినది.

అ. తాలిమ్ఖానా = బడి; తెనుఁగున దేహపరిశ్రమమున కేర్పడిన గృహము.

అ. కితాబ్ = పుస్తకము; తెనుఁగున 'బిరుదు'.

అ. అంబార్ = ఎట్టి తొట్టియైనను; తెనుఁగున అంబారీ = ఏనుఁగు మీఁదనుంచిన తొట్టి.

వె. రవాన్ = పోవుట, పరుగెత్తుట, ప్రవాహము. తెనుఁగు 'రవానా' = పంపుట.

వె. రుమాల్ = చేతిగుడ్డ, తువాలు; రుమాలి = తలవాగా. ఇప్పుడు తలకు తెనుఁగువారు 'రుమాలు' మాత్రము చుట్టుకొందురు.

వె. జబున్ = చెడిన, రోగముచెందిన. తెనుఁగువారి 'జబ్బు' ప్షయీ నుండి దిగినదేమో.

వె. జేర్ = బంగారము; జేరీ = బంగారు సంబంధమైనది. తెనుఁగున వెండిజేరీ, రాగిజేరీ, కూడ ఉన్నవి. వె. జేర్ తార్ = బంగారుతీగ; శ. ర. లో 'జేలతారు ద్వి. వి. (జలకము + తారు) వెండిబంగారముల నీరుపూసిన నూలి పోఁగు, సరిగ' అని యర్థమున్నది.

వె. జల్ ప్ - చిన్నకురులు; తెనుఁగు 'జనపాలు' ఒకవిధముగ వంగిన తలవెనుకనుండు కుసులుమాత్రము.

అ. అదబ్ = మర్యాద, మంచినడవడి; తెనుఁగు 'అదపు. హిం. గద్దింపు, హెచ్చరిక, భయము' అని శ. ర.

వె. జియాద్ తి = ఎక్కువ; అభివృద్ధి; తెనుఁగు 'జోస్తి = అధికము, శ. ర.

వె. దర్జా = అంతస్తు, గది, పరిమాణము; తెనుఁగు = గౌరవము' ఉద్యోగమునకు తగిన అహంకారము.

వె. దిల్ = హృదయము; దిలాసా = ఓదార్పు, సుఖము. శ. ర. లో "హిం. హెచ్చరిక; ధైర్యము."

అ. దబ్బా = నూనెపోసికొను తోలుసిద్ది. తెనుఁగున, 'తంబిరేల్ డబ్బా, కిరసనాయిలు డబ్బా' మొదలయినవి.

వె. దన్త్ = చేయి; దస్తు, దస్తూరి, దస్కతు, దస్తా మొదలగు తెనుఁగునఁ జేరిన శబ్దములలో 'చేయి' యను నర్థము మఱుఁగుపడినది.

హి. దుబారా = రెండింతలు. శ. ర. లో 'దూబర' అని ఒక యర నున్నను, ఒక శకటరేఫమును జొనిపినారు. దూయు + పర, అని పదచ్ఛేదము చేసినారు. 'దూబర' శబ్దము 'దుర్భర' శబ్దభవమైనను గావచ్చును.

వె. దొస్తి = మైత్రి. తెనుఁగు 'దోస్తి'; కాని, దొన్త్ = మిత్రుఁడు, దొన్త్ దార్, దొన్త్ దారి, దొస్తానా, అనునవి తెనుఁగునఁ జేరలేదు.

వె. దివాన్: దీనికి అనేకార్థములున్నవి. తెనుఁగున నొక్క యర్థమునే గలిగి యున్నది.

అ. రఇయల్ = ప్రజ; తెనుఁగు 'రైలు = కర్షకుఁడు'.

అ. రజల్ = శకుఁడు, నీచుఁడు. ఈ మాట తెనుఁగున లేదుగాని దీని నుండి వచ్చిన 'రిజాలా' అను విశేషణము వాడుకలో నున్నది. 'రిజాలాగొడ్డు, రిజాలామనిషి.'

అ. రకమ్ = గుఱుతు, చిహ్నము, ఆకారము; తెనుఁగు: తరగతి, వర్గము.

హి. రవా = ఇనుక రేణువు తెనుఁగు: రవంతి; గోధుమరవ, 'బియ్యపు రవ' కాదు.

వె. బెష్ = ఎక్కువ, నుందరతరము; తెనుఁగున నర్థవిశేషము. అది భేషుగా ఉన్నది.

వె. పాకి = పరిశుభ్రత, పాతివ్రత్యము; పాకిజ - గి = పాతివ్రత్యము; తెనుఁగున 'పాకివాడు' నీచుఁడయినాఁడు. మన పాయఖానాలు పరిశుభ్రము చేసి, తా నపరిశుభ్రముగ నుండును గనుక.

వె. పసండ్ = కోరిక, అంగీకారము; తెనుఁగు: పసండు = మిక్కిలి బాగు.

హి. పంఖా = వెద్దవినకట్ట; పంఖ = చిన్నవినకట్ట; మొదటపది. పక్షి యీకలతోఁ జేయఁబడుచుండెను. సం. పక్ష, హిం. పంఖ్ = పక్షి యీక; తెనుఁగుదేశమున 'పంకా' అను కట్టెబల్లకు దళిసరిబట్టను చేర్చి, త్రాళ్లతో వ్రేలాడఁగట్టి లాగించుకొందురు.

హి. పొట్లా = వెద్దమూట; బస్తా; దీనికి తెనుఁగున 'పొట్లాలు' అని బహువచన రూపమువచ్చి, 'పొట్లము' అను నేకవచనరూపము కలిగినది. తెనుఁగులో పొట్లమునకుఁ బ్రత్యేకాకారమును బరిమాణమును నేర్పడినవి.

వె. వెచ్ = తగులుకొనుట, మరమేకు, యంత్రము, కుస్తీలో వస్తాదు లొకరినొకరు పడఁచ్రోయుట కుపయోగించు నుపాయము; తెనుఁగున ఎదురుమాట, చిక్కు, కుతంత్రము, అను నర్థములు వచ్చినవి.

అ. హాసిల్ = ఫలసాయము, ఫలము, అనుమితి, లాభము, రాజనాయము, రాఁబడి; తెనుఁగున హాసీలు = సుంకము.

అ. హిసాబ్ = లెక్కలు, గణితము; తెనుఁగు: ఇసేబు = అరువు బేరము.

అ. హాల్ = న్యాయము, ధర్మము, విధి, సత్యము, దైవము, అధికారము; తెనుఁగున 'హక్కు = ఒకవస్తువువైఁ గల సొంతఅధికారము మాత్రము.

అ. హావాలా = స్వాధీనము, ఒక విషయమును గూర్చి తెలిసికొనుట; తెనుఁగు: హావాలా (బంట్లోతు) = ఎక్కడకుఁ బోయిన నచ్చట కాచుకొని యుండువాఁడు.

అ. తత్కిమ్ = పూర్తిచేయుట, పూర్తిచేయునది; తెనుఁగు: తతిమ్మా = మిగిలిన.

అ. మెహనత్ = శ్రమము, బుద్ధి, వ్యాయామము, కష్టము; తెనుఁగు: మెహనతు = కూలి, బహుమానము.

అ. తన్కిహ్ = శుభ్రపఱుచుట, కలహములను సరిచేయుట; తెనుఁగు: తనిఖి = పరీక్షించుట.

అ. తౌజి = లెక్కలపట్టి, లెక్కల వివరము; తెనుఁగు: స్వాధీనములో నున్న మైనరుల కిచ్చు ధనము.

వె. తహ్ బంద్ = కుచ్చెళ్ళుపోసి మొలకుకట్టుకొను బట్ట; తెనుఁగు: తాబందు = పరికిణి, పావడ

హి. తికానా = బస, ఉండుచోటు; తెనుఁగు: టికానా = ఆశ్రయము.

వె. జవాన్ = పడుచువాఁడు, సేవకుఁడు, సగరరక్షకుఁడు; తెనుఁగు: జమాను = పొడవరియైన బలవంతుఁడు.

వె. ఖుద్ = స్వయము, సొంత; తెనుఁగులో 'ఖుద్దున' అని '-న' చేరినగాని యవ్యయము కాకున్నది.

దె. ఖున్ = నఱకుట; ఖుని = చంపువాఁడు; తెనుఁగులో 'ఖూనీ' అను పదమునకే 'చంపుట, నఱకుట' యని యర్థము వచ్చినది.

అ. షమ్లా = పాగా జరీఅంచు; తెనుఁగు = ఒక విధముగాఁ జుట్టిన పాగా.

అ. సందుక్ = ఎటువంటి వెట్టెయైనను; శనమునుంచు వెట్టె; తెనుఁగు: సందుగ = ఒక విధమైన చిన్న వెట్టె.

అ. జాబితహ్ = ప్రభుత్వనిబంధనలు; తెనుఁగు: జాబితా = పట్టి.

అ. జిలా = భాగము, ప్రాంతము, ప్రక్క; తెనుఁగు: జిల్లా = మండలము; దేశభాగము.

అ. తరఫ్ = ప్రక్క, అంచు; తెనుఁగు: తరఫు = పక్షము; ఇది తెనుఁగున మహాన్మహాతీవాచకశబ్దములతోడనే వాడఁబడుచున్నది.

అ. అలుఫహ్ = జీతము, దినబత్తెము, విశ్రాంతివేతనము; తెనుఁగు: ఉలుపా = కట్టుము, బహుమానము.

అ. ఉహ్ దా = వృత్తి, పని; తెనుఁగు: హోదా = పెద్దస్థితి.

అ. ఫారిగ్ ఖతి = విడుదలపత్రము; తెనుఁగు: ఫారిఖత్తు; అరబ్బీ భాషలో 'ఖత్' 'ఖతి' అనున వేకార్థకములు కావు.

అ. ఫుతురీ = మోసము, అక్రమము; తెనుఁగు: పితూరీ = ప్రభుత్వమువైదిరుగుబాటు.

వె. సర్ బరాహ్ = వ్యవహారము; సర్ ఫరాజ్ = గౌరవము; తెనుఁగున 'సరపరా' అని వైరెండుమాటలకును సరియగు నర్థము తెలియక, యింగ్లీషులోని 'సవై' అను నర్థమున వాడుచున్నారు.



వె. సర్ - ఆ - సర్ = ఈ కొననుండి ఆకొనవఱకు; తెనుఁగు: సరా సరి = ఇంచుమించుగా; వెర్షియనులో 'సరాసరి' = విషయసంగ్రహము.

వె. రవారవీ = షుమార్ = ఎంచుట. తెనుఁగు: రమారమి = ఇంచు మించుగా.

హి. సర్ధా = శ్రద్ధ, విశ్వాసము; తెనుఁగు: సరదా = వేడుక.

అ. షరహ్, షరా = నియమము; తెనుఁగు: షరా = లఘువినరణము.

అ. కిఫాయత్ = చాలినంత, పొదుపు, ధనాధిక్యము. వీనినుండి 'కిఫాయితీ' విశేషణము. తెనుఁగున 'కిఫాయతుగా' = లాభకరముగా; కిఫాయితీ = లాభము.

హి. ఖాతా = పద్దుల పుస్తకము; తెనుఁగు: ఖాతా = వ్యవహారసంబంధము.

హి. ఖట్టీక్ = పిట్టలను, జంతువులను వేచాడువాఁడు; తెనుఁగు: కటి కవాఁడు = కసాయివాఁడు.

హి. ఘరానా = కుటుంబము, నంశము; తెనుఁగు: ఘరానా = గౌరవము గల.

అ. లాయక్ = శక్తిగల, మర్యాదగల, ఉదారమైన; తెనుఁగు: లాయకు = తగిన, బప్పిన.

అ. లగాయత్ = అంతమావఱకు; తెనుఁగు: లగాయతు = మొదలుకొని.

వె. ఫిర్కా = జాతి, గుంపు; తెనుఁగు: ఫిర్కా = ప్రదేశము.

అ. కాయమ్ = నిటాకనిలబడు; తెనుఁగు: ఖాయము = శాశ్వతము; నిశ్చితము.

అ. కదమ్ = పాదము, కాలినడక; తెనుఁగు: కదము = గుఱ్ఱపునడక.

అ. కలాఇ = తగరపుఁబూత, వెల్లవేయూత; తెనుఁగు: కళాయి = తగరపుఁబూత మాత్రము.

అ. కబా = పొడుగైన అంగీ; తెనుఁగు: కబ్బా = చేతులులేని పొట్టికోటు.

వె. మాలిష్ = తిక్కుట, తోముట. మెఱుఁగు వెట్టుట; తెనుఁగు: మాలీను = గుఱ్ఱములను తోముట మాత్రము.

ఇట్లే నూర్లకొలఁది హిందూస్థానీ, వెర్షియను, అరబ్బీపదములు రూపభేదములతోను, నర్థభేదములతోను తెనుఁగునఁ జేరినవి. వానిలోఁ గొన్ని

తేనుఁగున జీర్ణించుకొనిపోయి కేవలము దేనుఁగుశబ్దములవలెనే నిఘంటువుల కెక్కినవి. ఇట్టి వనేకములున్నను గొలఁది యుదాహరణములు మాత్రమిచటఁ జూపఁబడు చున్నవి.

అంగము, అంగు, అంగూరు, అంచించు, అంచియ, అంచె, అంచన, అంచనదారుఁడు, అండా, అండి, అండియ, అండీ, అండె, అంబారి, అంబారము, అంబారు, అకారతుగా, అగాదు, అ.గావు, అడితి, అడిసాటా, అడున, అడ్డీ, అత్తరు, అబిసీలు, అమరము, అమరకము, అమాంతము, అఱడా, అఱడు, అలక, అలకన, అసలు, అసివాలు, ఆదరబాదర, ఆయకట్టు, ఆయకము, ఆరకాటి, ఆస్తీ, ఇలాయి, ఇస్తువు, ఉదిరి, ఉరుముంజి, ఉలకన, ఉలుప, ఉల్లాకు, ఉల్లారు, ఉవ్వాయి, కుందనము, కందకము, ఎకరా, తేజి(జీ), పటాణి, బాబా, కదము, స్వారి. బాతు(వు), బాజు, దోరువా, కూకీ, అరుజు, మొహళము, బొప్పాయిపండు, బావ(దా)ము, బత్తాయి, బటానీ, బకాను, బంగి, పగిడి, నిమటాయి, తేకు, అనాస, డావరడంగి, ఆరె. పట్టా, మాగాణి, పిక్కారు, పాయకారి, నిముకళా, దాళువా, తూపరాణ(ణి), అపరాలు, అగాడి, ఆట్రగడలు, క్రైలు, క్రైలుదారి, ముచ్చిలిక, దురాయి, దావ, చావా, అరగండ, ఏలము, ఏలాము, గస్తీ(లు), దేశపాండ్య, మచ్చు(కత్తి), బురుమా, బరమా, బట్టి, పాకి, పటుసాలె, దిమ్మెస, దరుజు, తోటి, తాపి, తాగాణి, ఆరెబొట్టె, ఎడారె, తాగాడి, ఆకు(రాయి), లోహాడి, మెల్లా, ముటాలు, బొక్కెన, బొక్కిన, బాండ్లి, బస, బంగల, సాత్రము, పేలా, పునాది, పింగాణి, పానంచా, పరంజ, పంజోయి, తాళీ, తమరె, తబుకు, తనాబి, కటకటాలు, కిటికీ, కొటారము, కొణజా, కోర = గిన్నె, గిసి, చావడి జంజడ, మమ్మాయి, పేణీ, పూరీ, నవాతు, తరవాణి, సాగటాలు, అసివారు, ఉపతాయి, గరిడి, అబిసీలు, మాఱు, లాచి(చీ), సంచి, మొకమాలు, ముసనాబు, మాతాబి, బేసరి, బూర్మీను, బురుసా, బిరికీ, బిందీ, బావిలీ(గొలును), బాజేబందు, బరుజు, బలిసీ, పోచీ, వైజోలు, పేరణి, పేరోజేము, పేట, పేటు, పిల్లాడి(ణి), పిప్పిణి, పావాలు, పారాణి, పాపోను, పాగ(గా), పాటీలు, పాణసి, పాణి, పా(ం)జేబులు, పరికిణి, పరకాళా, పన్నా, పటా, నూలు, చుస్తు, దసిలీ, తోడా, తురా(యి), తాబందు, తాపిత, తాబు, అఱడు, అఱడా, కందువా, కత్తెరబావిలీ, కబాయి, కమ్మరు (బొందు), కలంకారి, గనీబు, అపరంజి, జంటి(టీ), మనరు, మన్న. మండి, బురుడా, అక్కసము, అక్కసు, అసరు, బాజే, బజేతు, పోటి, పారసి, పరారి, న(నా)రాజి, చారు, దురుసు, దురా(యి), దిమ్మెస, తేడా, తెక్కు, తిబిరి, తవాయి, తటకా, తండా, తంట(ంటా), అమిజి, ఆచూకి, ఆరెము, ఆసరా, ఉతాణి, కీత, కైపు, కైవు, కోడిగ, కోడి, ఖద్ది, అడ్డీ, కేవు, కేవరి,

కొలా(ల్లా)రు(బండి), కొల్లాబండి, పోళీ, పాలకీ, తండలు, అమారు, మండీ, బోణీ, బదులు, బజాఱు, పురోణి, పద్దు, పట్టీ, దుకాణము, దినుస్సు, తాకట్టు, తరాసు(జు), అడితి, అసలు, ఆయకము, ఆస్తి, అహకము, ఇస్తువు, కిల్లాకు, కొరదా, కోపుదారుఁడు, గలబా(-బ), గల్పా, అగావు, అభిని, మస్తు, మజా, బోళా, బూలి, బరాబరి, బడ, పాళా, పరాయి, నికరము, నామకా, దుత్తాయి, జగా, కిఱుదు, కీస, కోరా, గయాళము, గయ్యాళము, గయాళు, అసాదు, పాదుసా(హి), పడాల, నకీబు, దవంత్రీ, అజారము, ములుతారు, మలాక, మణిసిల, బొక్కిసా, బాబు, పొట్లము, పొత్తర, పాళీ, పరంగీలాగి, పట్టసా రాయి, దట్టా, తుపాను, తస్స, గత్తర. గరాజు, గయా(య్యా)ళి, మొహగ, బారా, పుంజీ, పావులా, పావు, దాళా, దమ్మిడి, త్రాసు, తులము, అణా, కంటలము, కంట్లము, గజము, అడ్డుగ, బుక్కాము, బుక్క, ఊదువత్తి, తముకు, ఆవజేము, మక్కా, మాగాని, బాజాఱు, బంకోలు, తిరస్తు, మహాంతు, మసీదు, పౌజలు (తీరుచు), పుసలాయించు, పంపిణి, మాస్టీఁడు, (తగవు) గోరి, మలక, మరాటము, మఁదుభాయి, బోయి, బిబ్బీ, బికారి, బికాసి, బాలాజి, బళాయి, బజాఱి, పోకిరి, పరంగి, ముక్తాయింపు, బరాబరిక, ఖండువా, గాగర, గాజో పరుఁజు, గాటు, గాణీ, గార, గుండా, గుండీ, గలప, గాలి(మాట), గావు, గెల్లి, గోహారు, గోడా, గోతము, గోలు, చిక(క్క)టారి, చిడుగుడు, చిత్తు, చిముటాలు(కొట్టు), చిరాకు, చిరునామ, చిలుకత్తు, చిల్లర, చీకాకు, చీటి, (చెంప)కల్లీ, చెకడా, చెకుముకి, (చెక్క)తాపి, చెడ్డి, చేగోడి (చూ-పకోడి); (చే)తముకు, (చే)బదులు, చబుకు, చవిలె, చాకీ, చాడి, చాడీ, జేబు, జట్టి, జేర, జోగా; జాళువా, జాళ్వా, జమాాయించు, జమికిలు, జలుము, జల్తాన, జూటు, జూటు(ఁదనము), జోలు, జొరావరి, టపాకాయ, టలాయించు, టీకము, టీకా, టీకు, టూకీ, టూకించు, టేకి, టేకు, టోకు, టోపి, రవరవ, ర(డ)విణ, డాకురు, డంకా, డక్క, డక్కి, డబ్బా, డబ్బి, డబ్బుర, డాగు, రంజణ(-ని), రకము, రమ(మా)రమి, రవాయి రవాలు, రవగాలు, రస్తు, రాణువ, రుమాలు, రూపాయ, రొక్కము, రొకు. లండి, లండు, లకోరి(రీ), లగడ, లడి, లత్త, లాహిరి, లాహిరిమోదము, లాశ(-ళ)ము, లుంగ, లుంగి, లూటి, లూటీ, లోట, లోడి, లోడీ, లోడు, లోపాయకారి, (లో)సబురు, వంకీ, వట్టము, వసార, వాఱు, సురతాణి, సురమాాయి, సూరెపాను, సెమ్మె, సెల్లా, సేరి, సేరు, సోపు, సోళాదొప్పి, హజారము, హజారు, హద్దు, హజా రము, హిజారు, హుమాాయి, హురుమత్తు, హురుముంజి, హుర్ముంజి, హేజీబు, హేమా హేమీలు, హేరామి, సకళాతు, సగతు, సబిడి, సముతు, సరకు, సరాతి, సరాసరి, సరపణి, సరివెణ, సరుదు, సస్కాని; సాయిల, సారంగి,

సారాయి, సారువా, సార్లా, సాలామిశ్రీ, సాలు = సం. రము, సహారువు, సిరాజి, నుకారి.

వైఁజూపిన శబ్దములన్నియు శబ్దరత్నాకరమునఁ జాలవఱకు దేశ్యము లుగ నిరూపింపఁ బడినవి. కొలఁదిగ వైకృతములుగఁ జూపఁబడినవి. దేశ్యము లుగఁ జూపఁబడిన పదములు దెనుఁగున జీర్ణించుకొనిపోవుటచే నట్లనిఘంటు కాకునికి గోచరించినవి. వైకృతములని యాతఁడు చూపినవి సంస్కృత ప్రాకృత భవములని నిరూపింప వలనుపడినను నవి హిందూస్థానీ మార్గమునఁ దెనుఁగునఁ జేరినవి కాని, హిందూస్థానీతోఁ దెనుఁగునకు సంబంధము కలుగక పూర్వము నుండియు నాంధ్రమున నుండినవి కావు. శబ్దరత్నాకరమునఁ జూపఁబడిన పదములలోఁ బై నుదాహరించిన పదములనే కాక యింక మఱి కొన్నిటిని గూడ హిందూస్థానీ మార్గమునఁ దెనుఁగునఁ జేరినవిగఁ జూప వచ్చును.

ఈ రీతిగాఁ జేరిన పదముల మూలమునఁ దెనుఁగువారి నాగరికతయొ దెట్టిమార్పులు గలిగెనో గ్రహింపవచ్చును. ఏయే విధములుగ నేయే పద ములు దెనుఁగునఁ జేరినవో యీక్రింది పట్టికల వలనఁ దెలిసికొన వచ్చును.

(1) జంతువులు, వానికి సంబంధించిన శబ్దములు.

అంబారి, ఎకరా, తేజి(-జీ), తట్టు, పలాణి, బాబా, కడము, కావా, కైజా, కో(ఖో) గిరి, స్వారి, నాలము, గులప, గులా(ల్లా)ము, గోడా, చౌడోలు, చౌతా, జీనము, జీను, టంగు (వాఱు), టాకనా, టంగనా, టి (ఱి)ంగనా, రవాలు, లగాము, లాడ (ళ)ము, హౌదా, సగతు,

(2) వక్షులు, చేపలు మొదలయినవి.

బాతు (వు), బాజు, దోరువా, కూకీ, అరుజు, జిబ్బటీ, జిబ్బడాయి, టేకి.

(3) చెట్లు, తీగలు.

మొహళము, బొప్పాయ (పండు), బాచ (దా) ము, బత్తాయి, బటాని, బకాను, బంగి, పోస్త (కాయ), పునీనా, పగిడి, నిమియి, దాల్చిని, తే(తే) కు, అనాస, ఆలు (గడ్డ), కినుమీను, అంగూరు, డావరడంగి, ఆ రె, గులాబీ, జాజి, చౌకు, జాబుర, సరువు.

(4) వ్యవసాయమునకు సంబంధించినవి.

పట్టా, మహసూలు, మాగాణి, బిల్కత్తా, బంజరు, పోరంబోకు, పిక్కారు, సాయకారి, నిముకళా, దుంబాలా, దాళువా, తూపరాణ (-ణి), తకావి, అంచన, అంచనదారుడు, అంబారము, అంబారు, అపరాలు, ఆగాడి, ఆట్ర

గడలు, ఇ (ఈ) నాం, కై (కై)లు, కాలు, కైలుదారి, అజ (యి) మాయికీ, అయకట్టు, జిరాయితి, రై తు, సేరి, సారువా.

(5) కోర్టులు, ప్రభుత్వము మొదలయినవి.

మహాజరు, మహాజర్నామా, ముసద్ది, ముద్దాయి, ముచ్చిలిక, బరత(ర) పు, బందిఖానా, దురాయి, అర్కారా, పర్తానా, ఫిర్యాదు, ఫిర్యాది, పేష్కషు, పేష్కరు, పితుారి, పారీఖత్తు, పాఠా, పరమానా, నవుకరి, దుబాసి, దివాను, దావా, దావ, దారోగా, దస్తు, దస్తావేజు, దస్తరము, దస్త్రము, దస్థతు, దర్యాపు, తాబేదారు, తాకీదు, తహశీలు (-దారు), తన (ని)ఖీ, తగాదా, అమీన్, అమలు, అమలుదారు, అనూని, అరదండ, ఇజారా, ఇరసాలు, ఇరసాలునామా, ఇలాకా, ఇస్తిహారు (-నామా), ఉమేజువారు, ఏలము, వేలము, ఏలాముకచే (చ్చే)రి, కిస్తీ (-బంది), కైఫీయతు, కొత్వాలు, గస్తీ, గస్తు, గస్తీలు, అర్జీ, దేశపాండ్యా, పటీ (తే)లు, ముకద్దం, బారాబలావతీలు, ఖజానా, ఖైదీ, ఖైదు, గుమాస్తా, వోపుదారుడు, జమాదారు, జప్తి, జప్తు, జమాబంది, జామీను, జల్సాస, టపా(లు), డలాయతు, డవాలీ, రజా, రాజీ (-నామా), రుజువు, లనాజుమా, వకీలు, వర్ది, వసూలు, వాయిదా, వారసు, హక్కు(-దారు), హార్కారా, హాసీలు, హోదా; షరతు, షరాపు, సముద్దారు, సర్కారు, సాయరు, సిబ్బంది, సిరాస్తాదారు, సిస్తు.

(6) వృత్తులు, వానికి సంబంధించిన పరికరములు మొదలయినవి.

బ(బు)రుమా, బిస్తీ, బట్టి, పాకి, పటుసాలె, నగాను, నకాన్, నకాసి, దిమ్మెస, దలారి (-లి), దర్జీ, దరుజు, తోటి, తాపీ, తాపి, తాగాడి (-ణి), ఆరెబొల్లె, ఇస్తిరి, ఎడారె, కసాయి, కళాయి, కారుఖానా, ఆకు (రాయి), ములుతారు, (చెక్క)తాపి, చుక్కాను, డమాను, లంగరు, లాదు, నాదు, సరంగు.

గృహము, గృహోప కరణములు, వంటయిల్లు మొదలయినవి.

మేజా, మెల్లా, ముటీలు, భరంతు, బొక్కెన, బొక్కిస, బావిడీ=బావి, బాండ్లి, బస, బంగాళా, బంగల, పాత్రము, పేలా, తపే(పే)లా, పునాది, పింగాణి, పాప (వ)ంచ, పాయఖానా, పరంజ, వంజాయి, పంకా, నవారు, దేకిచా, దబరా, తాళి, తాళీ, తమరె, తబుకు, తనాబి, అమానుదస్తా, అవుతుఖానా, అల్కారా, ఆయా, ఆషూర్ఖానా, ఇలాయి, కటకటాలు, కాగడా, కాసా, కిటికీ, కురిచీ, కూజా, కొటారు (-రము), కొటారి, కొణజా, కోర=గిన్నె, ఆవుకోర, గడవ (మ)ంచె, గసి, (క), చప్పరము, చావడి, జేంబడ, లోహండి,



బిచానా, బాలీను, గార, గచ్చు, గిలాబ, (చే) తముకు, చాకీ, చాకు, డబ్బుర, డాబా, రంజణ (-ని), లోట; లోహండి, వసార, సెమ్మె, సప్టా, సరంబీ, సారువ.

తినుబడి వస్తువు.

నూజం, మసాల, మిటాయి, మమ్మాయి, పేణీ, పూరీ, పులాపు, పకోడి, నస్తా, నవాతు, కిచ్చడి, కిచిడి, తరవాణి, పేడా, దుదుపేష, బర్ఖీ, హల్వా, లడ్డూ, కోవా, పోలీ, చేగోడి, జిలేబి, జిల్లి, జేరబు, రొట్టియ (రొట్ట); లగడ, సోపు, సోరువా.

ఆటలు, వ్యాయామము మొదలయినవి.

సాగటాలు, అసివారు, ఉపతాయి, కసరతు, గరిషి, అబిసీలు, నూతు, దండ్యాలు, బస్కీలు; తాలీమ్, తాలీమ్ఖానా, వస్తాదు, ఫైల్తాను, కింకెలు, రింజ, లోడి, షికారు (-రీ).

వస్త్రములు; బట్టలతో కుట్టిన వస్తువులు.

లాచి(చీ), సంచి(చీ); మొకమాలు, ముసనాబు, చూతాని, కుడిశినీ, జుబ్బా, కబా, కబాయి, లొగీ, ఘర్వాను, షెరాయి, లాగు, మోజా, దుమాలు, పాగా, చెమ్మా, మాళాబి, జలతారు, బూస్పీసు, బుకా, బుకునా, బుకా, బనాతు, బతినీ, రేశము, పేరణి, పేటు, పరికిశీ, గాగర, చరదా, పరకాకా, పన్నా, పటా, పటకా, నూలు, నాడా, నక్క, కుస్తు, దిసివీ, తానికు, తాపిత, తాబు, అతలషా, అస్తకు, గుండి, కి(పు)మనా, కి(పు)కారి, కిసేవా, కుడతా, కుతినీ, కుళా(క్లా)య(యి), గినీబు, గియి, కబాదు, క(పు)మనా, గోతము, చాందిని, జాలకు, చెడ్డి, చుకునా, చొక్కా(య), చొగా, చోలా, చొతు, జేబు, జరబాజు, జామాకు, జాలకు, జాలీ, జు, టోపి, కజాయి, రప్పు, రుమాలు, లొకనీ, లొగోటి, లషి, లుగి, లుగి, లోషు, సెల్లా, సకళాతు, బనాతు.

కొన్ని విశేష్య, విశేషణ వాచకములు.

అల్కా, ఉలక, ఉలకన, మామూలు, మాఘ, మమాతు, మోజా, మోజు, మస్తకు, మన్న (-న్నా), ముక్కతు, ముడి, భర్తి, నేజాగు, బుగునా, బిసాతు, అక్కసము, అక్కసు, అవాజా, బికుడు, బాజు, బలామూని, బరావద్దు, బధనామ, బడాయి, బట్వాడా, ఒడీతు, బందోలస్తు, ఫర్తాయిషీ, ఫర్తా, పురుసత్తు, పోటీ, వైసలా, పుకారు, పరారి, నిషా, సిశానె, నిశాని, (నిజా)యితీ, నిగా, నారాజు, నాము(ము)షీ, నాగా, ధూము, దారు, దౌలు, మరుసు, దురా(యి), దిలొనా, కులాసా, దిమ్మిన, దిమాకు, దాఖలా, దర్జా, దర్జాస్తు, దఫా, దగా, దఖలు, తేడా, తె(ట)క్కు, తూలు, తిబిరి, తాహతు,



తావేలు, తైపారు, తాకత్తు, తవాయి, తసిలీటు, తష్టుమా, తరహా, తరగతి, తర(రి) బియ్యతు, తయినాతి, తమాషా, తబ్దీలు, తప్పీలు, తఫావతు, తటకా, తకరారు, తండా, తంటా, అడావుడి, అడపు, అమిజి, ఆచూకి, ఆసాను, ఆసరా, ఉఠాణి, ఉడ్డ(-డ్డా), ఉల్టా, కోరా (అనాహతము), ఎకరారు, క(ఖ) జ్యా, కా(ఖా)యిదా, కీత, కీస, కుమ్మకు, కుశాలు, కుసి(-సి), కూ(ఖూ)నీ, కైపు(-పు), కోడిగ (కోడి), ఖద్ది, గప్పలు, గమ్మతు, అడ్డి, కేవు, కేవరి, కొలా(ల్లా)రుబండి, కొల్లాబండి, గాడి. పాలకీ(కి), పల్లకీ(కి), నాలికి, తండ్ల(ండ్ల)లు, అమారు, ముజరా, బయావారి, పచారి, నమూనా, కిఫాయతు(తీ), కొరదా, గరుజే, గలబ(బా), గల్బా, కా(ఖ) యిలా, మోతాడు, మస్తు, మజో, భారి, బోళా, బేవారసు, బేలాయఖు, బేసరవా, బేమగమ్మతు, బేడాలు, బేజరూరు, బూలి, బాబతు బహదరు, బరాబరి, బడ, ఫలానా, ఫక్తు, ఫామేదా, పూరా, పాళా, పసందు, పరాయి, పక్కా, నికరము; నామకా, నాముకా, నాదారు, నాజూకు, దుబారా, దుత్తాయి, దరోబస్తు, డరిమిలా, తాజా, తరఫ, తయారు, తమాము, తతేమ్మా, జగా, అవ్వత, అలాయిదా, ఆఖరు, ఆదుర్దా, ఉజూకు, ఎకాయకీ, కంగాళీ, కచ్చా, కిటుదు, కోరా(బంగారు), గయా(య్యా)శము, గయా(య్యా)ళి, గయాళు, అనాదు, అ(హ)మేషా.

మలాక, మణిశిల, బొక్కిసా, బాబు, బస్తా, బంగి, పొట్లము, పొత్తర, పాళీ, పరంగీ, పట్టనారాయి, దట్టా, తోపరా, తుపాసు, తస్స, కితాబు, కొరడా, చబుకు, గత్తర, గరీబు, గరాజు, మొహర, పంపిణి, బజాయి, నాలాయఖు, -నామా (ఒక ప్రత్యయము), నామదా, ముక్తాయిపు, బరాబరిక, బజాటు (మాట), (దు)స్సలహా, పోచి, కమ్మరుబొందు, సకీషీ, నుద్దుతు, అరకు(ఖు), అభిని, మర్బిణి, పారా, మస్తకి, పిస్తా, ఓకు, మొలా(ల్లా)ము, మజూరి, ఖరా, ఖర్పు, ఖాయము, ఖాముఖా, ఖాయిలా, ఖాలీ(ళీ), ఖాసా, ఖుద్దు (న), ఖులాసా, ఖుల్లను, గాటు, గాబరా, గుండీ గుజస్తా, గుజూతు, గుడాకు, గుషుగుడు, గుమాను, గాలి (=నింప), గావు, గెల్లి, గొహారు, గోహారి, గోదు (-ందు), గోలీ, గోలు, గో(ఘో)షా, ఘాటు, చాందీ, చిందువ, చిదుగుడు, చిత్తు, చిముగ, చిరాకు, చిల్లర, చీకాకు, చెఱడా, చెకుముకి, చోరీ, చందా, చందుగు, చక్కీ, చక్కీ (పంచదార), చాడి(డి), చుక్కాను, చౌకీ, చౌకు, జబరు (దస్తీ), జాగా, జాడి, జాయూ, జాతీ (చేయు), జాస్తి, జూటా, జేరు, బందు, జేంజో, జట్టు, జమ(-నూ), జరతి, జలతారు, జరూరు, జవాబు (దారీ), జాగా, జాటి, జోరా, జాడి (డి), జాలు(ళు)వా, జావళి (ళీ), జాళువా, జాల్వా, జులుము, జూటు, జ(జో) హారు(వు), జొరావరి, టస్సా, టాటోటు, టీకము, టీకా, టీకు, టూకీ, టోకు, టోలా, రవతవ, తికానా;

డబ్బా, డబ్బీ, తనళి, డల్లి, డాగు, డోలి, డోరములు (డోరాలు, డోరియా), డోలి, ఢక్కాముక్కి, యకాయకీ, యాదాస్తు, రకము, రద్ది, రద్దు, రమ (నూ)రమి, రవాణా(నా), రస్తు, రివాజు, రోకు, లకోటా, లగాయుతు, లత్త, లద్ది, లాచారు, లాటీ, లాత(తా)ము, లాయఖు, లాయిలాసా, లాలూచి, లాహిరి (-మోదము), లుగ్నాను, లుచ్చా, లూటి(టీ), లేవిడి, లేవుడి, లోపాయకారి, (లో, వెలి) సబురు, వగైరా, వజ్జ, వట్టము, వాకబు, వాజబీ, వాపసు, వార, వాటు, విలాతి, సురమాయి, సురుమా, సుస్తి, సూరెసాను, సెబాసు, సోబతు, సోళాదొప్పి, హంగామా, హక్కస్సు, హజరతు, హద్దు, సరిహద్దు, హమాంబాపతు, హమేషా, హుసిత్తు, హల్కా, హవాలా, హజరు, హాయి, హాలుసాలు, హిజారు, హిజరి, హుమా(యి), హుసారు, హేమాహేమి, హేరామి, హైరాను, షారువు, షోకు, సందుకా, సగటును మారు, సగులు, సజావు, సదరు, సదరహి, సబబు, సబురు, సముతు, సగంజాం, సరఫరా, సరాసరి, సరుదు, సరేను, సలహా, సలాము, సలీసు, సవాయి, సవారి, సవాలు, సహారువు, సాఫు, సామాను, సారాసా, సార్లా, సాలామిశ్రి, సాలు, సాహో, సికస్తు, సికా, సిఫారసు, సిలాజిత్తు, సివాయి, సివారు, సీసా, సుమారు.

### వ్యాపారము, వర్తకము మొదలయినవి.

బోణి, బేరీజు, బీమా, బరాతము, బయానా, బదులు, బ(బా) జాటు, బకాయ, బాకీ, ఫాయిదా, పురోణి, పద్దు, పట్టీ, పచారి, నిరుకు, నమూ(మో)దు, నఫా, నగదు, నకలు, ఫరాసత్తు, దుకాణము, దివాలా, దినుసు(స్సు), తాకట్టు, తరాసు(-జు), త్రాసు, తనఖా, అయివూ, అనామతు, అడితి, అడిసాటా, అసలు, ఫాయిదా, ఆదా, ఆయ(హా)కము, ఆస్తి, ఆషిందా, ఛిట్టా, ఆవర్జా, ఇజాఫా, ఇస్తువు, కాటా, కా(ఖా)తా, కిరానా, కిమ్మతు, కిరాయి, కిల్లాకు, కోపుదారుడు, అగావు, గంజు, ఖీదు, గిరాక, గుజ(జి)నీ(నీ), (చే)బదులు, చౌక, జట్టి, రవేసు, రసీదు, రాయితి, రుసుము, లానాదేవి, వట్టము, సాదాగరు, హుండి, సరకు, సాట(-టా), సాటాకోటి, సాపలు(కారు).

### ఆభరణములు.

నత్తు, బేసరి, బులాకి, బిరిక, బాహుపురి, బిరీ, బావిసీ, బాజుబుదు, బరుజు, పోచీ, పేరోజము, (Feroz diamond), పేట, పల్లాడి(-ణి), పాటీలు, పాణసి, పాణి, పా(ం)జేబులు, తోడా, తురా(యి), ఆఅడు(-డా), కత్తెర బావిలీ, కమ్మరు, అపరంజి, జంటి(టీ), కమ్మగు, గుమ్మతీలు, (చెంప)కల్లీ, చౌకట్లు, జిగిని, జావాహిరి, జమికీలు, రవ(వజ్రము), రివాయి, రాకి(గి)డి, వంకీ, సరిపణి(-పెణ).

మైపుతలు, శివోలంకారము మొదలయినవి.

పింపిణి, పారాణి, గిర(దా)జా.

వ్రాత.

కలము, కాగి(యి)త(ద)ము, సిరా, మేజా, - ఖిత్తు, బాలబందు, దస్తూరి, దస్థతు, తాజాకలం, గస్తావేజు, నిసిందా, నిశానుదారు, చిరునామ, చీటి, జాబు, రుక్క, పరా, ఖరాఖిత్తు.

కాలితొడుగు.

వైజాణు, పాపోను, ముచ్చె.

రాజులు, రాచేనగరు.

మహాలు, బుహుజు, ఖిల్లా, దర్వాజా, పాదుసా(హి), పడాల, నజేరు, నజరానా, నకీబు, దేవిక్షి, దర్బారు, దపత్తి, కొజ్జా, అ(హ)జారము, తక్తు, తీరస్తు, జాగీరు, జమీ(ను), జమీ(దారు - దారీ), వజీ(జ్జీ)రు(డు), వజీ(జ్జీ)డు, సురతాణి, సుల్తాను, హజరతు, హజారము, హజరు, హవేలీ, హజారము, హుకుం, హుజారు, హేజీబు, సరదారు, సికా(యుంగరము), సుబా, సుబేదారు.

నాణెములు, కొలతలు, కాలము, గూరము, సంఖ్యావాచకములు మొదలయినవి.

బారా, పుంజ, పావు, పావులా, పల్లా, నవటూరు, దాశా, వమ్మిడి, త్రాసు, తులము, తోఖు, అడ, అడ్డ, సోల, తవ్వ, అణా; కంటలము, కంటము, కురుజీ, గజము, కిడ్డుగ, రూపాయి(య), బేడ, పాతిక, పరక, వీసము, కాని, ఏగాని, కబ్బు, వీసె, మయగు, బారున, సేరు, సవాసేరు, పలము, ఏబులము, ధడియము, క్రోసు, ఖంజీ, చవిలె, టోలి, డోకడా, రాస్తా, కొక్కము, కోజు, నరహా, వరా, సస్కాని, సాలు, సాలీయానా, సురకాని.

భోగద్రవ్యములు.

బుక్కా(ము), ఊదువత్తి, అత్తరు.

శబ్దములు.

బాజా, బజంత్రీ, బాకా, సాన్నాయి, డోలు, నొబతు, ఢంకా, నగారా, తముకు, అల్లోజా, అంజేము, డంగురము, డక్క, డక్కి, డమాయి, డమారము, డవిణ, డోలు, రుంజ, సన్నాయి, సారంగి.

దేశములు, దేశభాగములు.

మక్కా, మాగాని, బస్తీ, బనారసు, బంకోలు, ఫిర్కా, పరగణా, తాలుకా, జిల్లా, కనుబొ, కురాసాని, ఉరుమంజి, మరాటము, షా(పా)రసి, ఆరెము, హారుముంజి, హారుంజి, హారుమత్తు, షహారు, సిరాజి.

మతసంబంధమైనవి.

మొహరము, నహంతు, మసీదు, షకీరు, వీళ్లు, నమాజు, కాజి, గుమ్మటము, సరిగస్తు, సున్నతి.

పురుషులు, స్త్రీలు.

మషాల్చి, మాస్ట్రీడు, మలక, మరాటి, మందుభాయి, బోయీ, బూబు, బుక్కాఫకీరు, బిబ్బీ, బికారి, బికాసి, బాలాజి, బాతిని, బాతాఖాని, బాంది, బళాయి, బడాయిభోరు, బజోజీ, బకాలు, బంజారి, సింజారి, పోకిరి, కేచీభోరు, పరాసుడు, పరంగి, నవుకరు, ధగిడీ, చినాలి, దులాబి, దగల్బాజీ, ఖామందు, గానీ, గురూ, గారు, లమ్ష(-డీ), లాసతా, లనీ, లమిషి, సైతాను, సాతాను, హకబ్బి, హకీము, సాయిల, సాహేబు, సిద్ది, సుకారి.

రంగులు.

మసరు, ఊదా, తోపు, జాఫరా, సఫేదు.

యుక్తము, ఆయుక్తములు, మొదలయినవి.

షాజ, షాజదారు, బావులు, బాబా, బంగోజీ, దేజే, దుముదాగు, కవాతు, మచ్చుకత్తి. మొహాధా, బాకు, చుగీ (-రిగి), పహజ, నెజా(-బ), నరాజి, దావరడంగి, జబుకుజంగి, దంచన, తోట, శేంగ(కత్తి), తుంకి, తంగువాలు, అగావు, ఔటు(గుండు), కిరాచగారి, కైజాలు, చాకు, ఖంజా, గుమితి, గుమ్మితి, జానకి, గాజోపరుణ, చిక(క్క)రి, చిలుకత్తు, జ(నె)డా, జి(జీ)రా, జేవులుగండ్లు, బెజోయి, బేర, టక్కియము, కైము, కుక్కియము, టెక్కెము, క(డ)విణ, డాలువాలు, డాలు, డేరా, రాణన, రి(రా)వుతు(త్తు), రాతు, రావు(హు)తు(త్తు), రాహుత్తుడు, లకోరి, సజ(జా), లడాయి, లమ్కరు, హాసాయి, సన్ని(న్నీ), సబిడ, సరాతి, సిఫాయి, సురకోలి.

మందుగుండు వినోదము.

మతాబు, బాణసంచా, పటాకి, టపాకాయ, అవాయి.

హిందుస్థానీ తెనుగుభాషలకు గల సంబంధము వైయనాహారణముల వలన నెంతదగ్గరయ్యెనో తెలిసికొనవచ్చును. ఈ సంబంధము ప్రత్యయముల నెరవు దెచ్చికొనుటయందును బ్రతిఫలించినది. ఈక్రింది హిందుస్థానీ ప్రత్యయములు తెనుగుమాటలతో గలిసి వ్యవహారమున కెక్కినవి.

- (1) ఖత్తు: జుగు ఖత్తు.
- (2) బాజ్: నవ్వులబాజీ, చెప్పుదెబ్బలబాజీ.
- (3) వార్: పేరువారీగా, పిన్నవెద్దలవారీగా; మాసవారీ, నెలవారీ, దినవారీ.
- (4) సరి: లగ్గసరి, దినసరి, నెలసరి.
- (5) గిరి: ఆయ్యవారుగిరి, (ఇంగ్లీషుమాటతో) మేష్టరుగిరి.
- (6) ఠార్: వ్యవసాయదారు.
- (7) ఖోర్: కయ్యాలకోరు, నవ్వులకోరు, మాటలకోరు, తగవుగోరి.
- (8) ఆయతీ: నిజాయతీ.
- (9) గొట్టు & ఖోర్: చాక్కిగొట్టు, సిసినిగొట్టు.
- (10) నామా: ఇంగ్లీషుమాటతో: - వుయిలునామా.

\* 'దార్' ప్రత్యయము 'ధృ' ధాతుభవమనుకొని తెనుఁగువారు దానివై 'షజ్జ'ను జేర్చుచున్నారు:

తహస్సీలుదారుఁడు, కోఁపుదారుఁడు, తహసీలుదారుఁడు, జామీనుదారుఁడు ఇట్లే కొన్ని హిందూస్థానీపదములవై షజ్జప్రత్యయము చేరుచున్నది: పబ్లిసియి. ఈ పదమును కిపులు 'పశ్రీఁడు'గఁగూడ మార్చినారు.

కొన్నియెడల హిందూస్థానీ యుపసర్గములు తెనుఁగుపదములతోఁ జేరి వర్తించుచున్నవి: బేమర్యాద.

కొన్నియెడల హిందూస్థానీపదములు సంస్కృతోపసర్గములతోడను, సదములతోడను, ప్రత్యయములతోడను సమసించుచున్నవి: దుస్సలహా, స్వర్వదుంబాలా, వాసస్వము, మహమ్మసీయులు.

కొన్నియెడల తెనుఁగుపదములతోఁ గూడి హిందూస్థానీపదములు సమాసము లగుచున్నవి. చే-తముకు, చే-బదులు, లో-సబురు, వెలి-సబురు, లో-పాండి, యు-నఁచు, టాలాటోలిరనము.

ఇంద్రుఁడుకూడ తురికి వేషముతో 'బాబాకాతు' అయినాఁడు.

హిందూస్థానీపదము లీకీతిగా తెనుఁగునఁ గొన్ని జీర్ణించికోనిపోయినవి. కొన్ని సగము జీర్ణించినవి. ఈ మాట విశేష్య, విశేషణ, అవ్యయ, సంఖ్యా వాచకశబ్దముల విషయముననే కాక క్రియాధాతువులకును వర్తించును. 'ఁదించు' మొదలగు ధాతువుల యించుక్కు తెనుఁగుధాతువులవలెనేయుండి వానినుండి వేర్పాటుచేయ వీలులేకున్నది. 'తుటారించు' మొదలగువాని



కించుక్కుచేరినను వానిని హిందూస్థానీధాతువులుగఁ బోల్చుకొనవచ్చును. కాని, హిందూస్థానీనుండి యేర్పడిన ధాతువులు చాలవఱకు 'ఆయించు' అను నంతము గలిగియుండుటచే వానిని గుర్తింప వీలగుచుండును: ఉదా. అంజాయించు, చెలాయించు, మిలాయించు, టలాయించు, బనాయించు, బిడాయించు, ఫిరాయించు, పుసలాయించు, పస్తాయించు, రంగాయించు మొదలయినవి.

ఇంచుక్కు చేరనప్పు డితరాన్యదేశ్యములందువలె 'పడు, వెట్టు, చేయు' మొదలగు సహాయకధాతువులు చేరుచుండును: తంటాలుపడు, తంటాలువెట్టు, సార్లాచేయు, బదిలీలగు మొదలయినవి.

తెనుఁగుకవులకు అరబీ, తురుష్క, ఫారసీ, హిందూస్థానీ భాషాపదములను బ్రయోగించుట చాల నిష్టముగా నుండెను. ఆయా పదముల నెక్కువగ నుపయోగించినకొలఁదిని తమకవిత్వమునకు మెఱుఁగులు హెచ్చుచుండినట్లే వారు భావించిరి. గ్రంథములనుండి కొన్నియుదాహరణములను మాత్రమిచ్చి యీ ప్రకరణమును ముగింపవలసియున్నది.

“మిహిపసిండి పరుంజు మొహదా కెలంకుల గావు గుజ్జరినన్నె కేవడంబు” - మను. IV; “రాణనోపాధు వె రాణంబు సింగిణి తఱుకు లకోరీల తరకసంబు” - మను. IV; అంచన (మను. V. 58); ఆరాబు (పాంచా. పరి. II. పు. 11); అలకన. విణ (పాండు. V. 31); ఆసివారు (మను. I. 11); ఈనాము (వరాహ. IV. 158); ఉలుచా (కళా. VI. 131); ఎకరాలు (మను. I. 40); కటారి (తొండమాన్. పు. 315); కాగిదమ్ములు (కృష్ణగా. II. 111); కడాని (పాంచా. పరి. I. పు. 1), కుల్లాయి (శ్రీనా. వీధి; పాంచా. పరి. I. పు. 8); కొజ్జా (భోజరా. IV. 319); ఖజానా (రంగారా. I. 141); ఖజ్జము (శకుం. పరి. II. పు. 43); ఖండా (కృష్ణరా III. 92, పాంచా. పరి. I. పు. 7); ఖరదాబాదా (రంగారా. I. 141); ఖుసి (హరవి. వీధి. 22); గాగర (మను. VI. 31); గిముకాకరకులు (కవిక. III. 195); ఓసి గులామ (నా. పంచ. I. 19); జమీదారుల్ (రంగారా. I. 141); జెండా (హిం. ఝాండా; జడ - జెడ?); టాప్పి (ఉ. హరి. IV. 166); తాణము (పాండు. I. 109); తసిలీనూలు (కళా. II. 15); తరటు చేసినకా (పాండు. I. 163); తివాసి (పాంచా. పరి. I. పు. 1); తుక్ఖారము (మను. IV. 115); తుక్ఖాళంపుతేజి (కళా); తురికీ (పాండు. I. 163); తేజాలు (విక్ర. I. 99); దసలీ (కవిక. III. 195); దివాణము (పాండు. I. 109). దివాణానకు (రంగారా. I. 141); దస్తు (రంగారా. I. 141); దినస్సు (కళా. IV. 80); దివాణము (హరవి. IV. 9); నకీబులు (మను. V. 42; దశావ;



IX. 112); పంజలు (మను. V. 44. పాంచా. పరి. II. పు. 13); పటాని (పాంచా. పరి. I. పు. 1; III. పు. 26); పోటి (భీమ. II. 88); పౌఞ (వరాహ. XI. 102; తొండమాన్. పు. 312. మను. V. 44); బతినీ (కవిక. III. 195); బదుల్ (ఉ.రా. పు. 43); బసలకు (చెన్న.బ. పు. 107); బుక్కాము (మను. V. 100); బురుడా (యయా. పు. 74); బురుసాకుల్లాయలు (పాంచా. పరి. III. పు. 25); మండువాలు (మను. I. 40); మస్తేనుఁగు (పాంచా. పరి. IV. పు. 44); మాస్తీఁడు (రామాభ్యు. VI. పు. 124. VII. పు. 169); మురాయించెన్ (హరవి. III. 89); రుమాలు (పు) (పాంచా. పరి. I. పు. 7); లాలసరి (మను. IV. 115); లూటి (రామాభ్యు. VII. పు. 132); వజీరు. పాంచా. పరి. III. పు. 25); వేలము (శకుం పరి. II. పు. 45); సకలాతు (కవిక. III. 195); సరకారు (రంగారా. I. 141); సామాన్లు (హరవి. పీఠి. 27); సురకాని (పాండు. IV. 136.); సురధాణ (హరవి. పీఠి. 22); సొన్నాటంకము (విక్ర. VI. 101. VIII. 50); స్వారి (ఉ. రా. I. పు. 16); హసాదు ఉ. రా. పు. 33); హురుముంజి (పాంచా. పరి. II. పు. 12) మొదలయినవి.

సీ. జతనంబుతోఁ దేఁటి సంచినీ హసము భి

న్నీ దుముదారుగా నిగుడి నడువఁ

గలువలదొర చల్లగాలి వజీసులు

పూని రాస్తాను చచాను గొలువఁ

బెంపుమీఱు వసంత ఫేషువాహుజును

నుండి చలావణి హోవకు దెలుప,

నెమ్మికోవిల నిశానీ డోలగములు క

ర్నాచీడమారముల్ నామసేయ

సరణికావాలు రంగు జుల్పొపుటములు

రహిగ నటియించు చిలుక హిరాకి నెక్కి

కెంజిగురు సైపు కేలనంకించు కొనుచు

మదనుపాదుసహా దండువెడలె నపుడు. (దశా. పుట 19.)

క. భాయీ యిదె యొకనుడిలో, మా యనిపించెదను చూడు (ప్రబం. పుట. 49.)

చ. అక్కట యని కుందు వెంగలిని గావుము నీకు నలాము చేసెదన్.  
(సార్వభ. పుట. 80.)

ఇంగ్లీషు.

హిదూస్థానీభాష తరువాతఁ దెనుఁగువై నెక్కువ ప్రభావము గలిగిన యన్యదేశభాష యింగ్లీషు. తెనుఁగునఁ జేరిన యింగ్లీషుపదముల సంఖ్యనుగాని, వాని లక్షణమునుగాని నిర్ణయించుట కింకను సాధ్యముకాదు. తుణ్ణుఁడను గ్రొత్తయింగ్లీషు పదములు తెనుఁగు నడ్డరాని ప్రవాహవేగమునఁ జేగుచున్నవి. ఇంగ్లీషుమాట లనినఁ గంటగించుకొను పండితులుగూడ వాని నుఁడయొగించి, తీరవలసి వచ్చుచున్నది. ఎంతయిష్టము లేకున్నను వాటి, 'రైల్వే'లో ప్రయాణము చేయవలెను. 'మోటారుబస్సు' లెక్కవలెను, 'స్టేషనుకు'పోయి 'టెక్నోలజీ' కొని, 'లగ్జేజీ' తూపించి. 'క్రేకు'లో వేయించి, 'తెన్లుకాసు' 'కంపాస్టుమెంటు'లో 'మెయిలు' లోనో 'ప్యాసెంజరు' లోనో పోవలెను. 'స్కూల్' కఁ దిమిల్లలను పంపి 'నోటుబుక్కు'లు, 'పేనా'లు, 'పెన్సిల్లు', 'రబ్బరు' మొదలయినవి కొని వలెను. కోర్టుకుపోయి లాయర్లకు క్షీజలిచ్చి, సమనుల నంఁ కొని, క్రిమినా 'వాటిని' సజ్జికూషను చేయించవలెను నేరము చేసినఁ బోలీసువారి యుగమునుండవలెను. పోస్టాఫీసుకుఁబోయి, స్టాంపులు, కాన్సులు, కిచ్చుకొని, వానివై వ్రాసి పోస్టుచేయవలెను. మనియాగ్డగు ఘచ్చుకోవలెను పోస్టమిషన్ దుకాని తప్పదు. ఇంటిలో లాంపులలో కెరసనాయలు పోసి, పూర్ణుకోసము గ్రామఫోనులు వినవలెను; సర్కస్సులు చూడవలెను, కినిమాల' లోచును. ఈ కీతిగా నెంతటి పూర్వార్వచారకరాయణుఁడైనను గ్రొత్త స్తులముల యొగమునకును, గ్రొత్త భాషముల యొత్తిడిని నలవాటు చేసక నీలు లేకున్నది. ఈ యాంగ్లభాషాప్రవాహము తెనుఁగు సీమలో నెప్పుడు నిలుచును యొక్కడ నిలుచునో చెప్ప సాధ్యము కాదు.

ఈ ప్రవాహము నరికట్టు' కును గ్రొత్తవస్తువులను గను గు మూర్ఖుల ననుసరించి పేళ్ల నేర్పాటు చేయుట కను ననే ప్రయత్నములు జరిగివి, జరుగుచున్నవి. వీనిలోఁ గొన్ని ఫలకాక్షులైనవి; కొన్ని కాలము. "లబ్బరు" 'మండల కరగ్రాహి'యనియు 'మేజిస్ట్రేట్' ననఁ 'బ్రాబ్లికానరీ' డిగ్రీ, 'పోస్టు సూపరింటెండెంటు' కక్షకభాష క్షీణింపనియు. 'రైల్వే' లును 'కాన్సు' ఘచ్చు శకటనునియు, పోస్టాఫీసుకు 'పోస్టాఫీసు' ప్రేషణాలము మచియు, 'గ్రామ' లునుకు 'డొక్ట్రీ'వార్తాప్రేషణాలముమచియు, 'బై' కిలుకు 'గ్రామ' ప్రేషణాలమునియు, నిట్లు పేళ్ల నేర్పకేచిరగాని యవి చుప్పియు జరిగి మాంధ్రమున కావణి పాత్రములు గాలేదు. కొన్ని పదములు - పొగబండ్ల, కొన్ని పదములు, కొన్ని పదములు టుడు, కార్యదర్శి, పత్రికా సంపాదకుఁడు, ఉపసంపాదకుఁడు, 'గ్రామ'లును గాలి, ప్రాణవాయువు మొదలయినవి నిలిచినవి. కాని, మనమెఱి యరి కట్టినను నింగ్లీషుపదములు తెనుఁగువారి వ్యవహారమున కెక్కడిమానవు. బడు

లలోను, కళాశాలలలోను గొంతవఱకుఁ బండితులును నితరులును నింగ్లీషుపదముల ప్రవేశమును నిరోధింప నెంత ప్రయత్నించినను, నవి భాషయందు ప్రవేశించుట కితరమార్గములు లేకపోలేదు. అవి యాయితరమార్గములఁ బ్రవేశించి స్థిరపడిన పిమ్మట నేదియో గొప్ప విప్లవము ఇంగ్లీషువంటటి బలముకలది, కలిగినఁగాని యా ప్రవాహమాగదు. అప్పుడయినను, నాయావస్తువులును భాషములును దేశమునందఁతరించినఁ దప్ప నాపదములును భాషనుండి తొలఁగవు. ఆంధ్రదినపత్రికను జూచినచో నీ యాంగ్లప్రభావ మెంతవఱకు వ్యాపించినదో తెలియఁగలదు. ఈ దినమున (23. 6. 1933) వెలువడిన యాంధ్రపత్రికనుండి యీక్రింది పదము లుద్భృతములు:—

అండుకో; అండు కంపెనీ; అండ్ నన్ను; అక్టోబరు, ఆడిషనలు (జిల్లా) మేజిస్ట్రేటు; అడ్వాన్సు; అడ్వకేటు; అపీలు, అప్ కంట్రీసు, అయిటములు, ఆరన్టు (చేయఁబడిరి), ఆస్సోసియేషన్ వ్రైస్, ఆంటీ ఎమాల్గమేషన్ సొసైటీ, ఆంటీ డెవిలరీబిల్లు, ఆగన్టు, ఆఫీసు, ఆయిల్ క్యాప్, ఆర్డరు(లు), ఆర్డినరి, ఆస్ట్రోహం గేరియను, ఆస్పత్రి, ఇంజను, ఇండియా గర్నమెంటు, ఇండియన్ ట్రాన్సుకాంటి నేటల్ - ఏర్వేసు; ఇంపీరియల్ - ఏర్వేసు, ఇంపీరియల్ బ్యాంకు(కి), ఇన్ ఫీరియర్, ఇన్స్యూరెన్సు, ఇర్రిగేషను చీఫ్ ఇంజనీరు, ఇమిటేషన్ డై మండ్, ఈస్టుఇండియా కాటన్ అసోసియేషన్, ఈస్టుఇండియా ఫిలింకంపెనీ, ఎండ్రోమెంటుబోర్డు, ఎకరములు, ఎక్సుప్రెసు, ఎగ్జామ్ప్లైపు, ఎక్సువెల్లర్, ఎక్స్ప్రెస్, ఎగ్జిబిషన్, ఎలవెన్సు, ఎలెక్ట్రల్ కాలేజి, ఎస్టాబ్లిష్ మెంటులు, ఎస్టి మేటు, ఎస్టేటు అడ్ వై జరీకాన్సిలు, ఏజంటు, ఏజెంట్లు, ఏజెన్సీ, ఏప్రిల్, ఏప్రియల్, ఏప్రెలు, ఏర్నెయిలు (బిళ్ల), ఏర్వేసు, ఎలక్షను, ఏసిలోన్ బాడీసు, ఐరన్, ఐరన్ అండ్ స్టీల్, ఓవర్ సీరు, (అర) బెన్సు, బెన్సులు, కంట్రాక్టు, కన్వీ బ్యూషను, కమిటీ, కమిటీ మెంబర్లు, కమిషనరు, (సై మను) కమిషను, కన్వీ నులోను, కరెన్సీ, కన్వర్వేటివు - యూనియన్, కన్వర్వేటివు; కలెక్టరు, కనరు, కాంగ్రెసు, కాన్సోల్సు, కాపీ, కాఫీ, కామన్సు (సభ), కాంప్యూరేషను కేడియో, కాగ్దులు, కార్బాలిక్ (ద్రావకము), కాలేజి, కెనాలు, కెమికల్ వర్కు, కేటలాగు, కేసులు, కోర్టు, కౌన్సిలరు, క్యాంపు, క్యాంపు కాటు, క్యాటలాగు, క్రాసు (పరీక్ష), క్రైస్తవ ప్రేట్ - యూనియనులు, క్రైస్తవ మిషనరీ, క్రాసుటాకీసు, క్లబ్బు, క్లిఫ్సు, క్లెయిములు, గనరీయా మిక్స్చర్, గనరీయా, గనరీయా స్పెసిఫిక్, గవర్న మెంటు, గవర్నరు (పేట), గారంటీ, గిల్టయెడ్జి సెక్యూరిటీలు, గ్యారంటీ, గోలు (హాకీ), గ్రాంటులు, గ్రూప్ ఫోటో, గ్రేట్ ఇండియన్ - (జ్యోతిషాలయము), స్టూకోసు; చర్చి, (విద్యుచ్ఛక్తి) చీఫ్ ఇంజనీరు, చీఫ్ సూపరింటెండెంటు, చెర్కను, ఛార్జి, (లాటీ)

ఛార్జి, జడ్జి, జడ్జీలు, జనరల్ అస్యూరెన్సు సొసైటీ లిమిటెడ్, జనరల్  
 (ముత్తయ్యామొదలివీధి), జనవరి, జపాను, జర్మను, జస్టిస్ పార్టీ, జామెట్రి  
 కల్ డ్రాయింగు, జాయింటు కమిటీ, జాయింటు పార్లమెంటరీ - కమిటీ,  
 జాయింటుస్టాకు ఇన్ సూరెన్సు కంపెనీ, జూన్, జూలై, జెర్మన్, (అనధికార)  
 జెయిలు విజిటరు, జ్యూయెలరి, టన్ను, (తెలుగు) టాకీ, (తెలుగు) టాకీ  
 (చిత్రము), టాకీ (ప్రదర్శనము), టాకీ (భవనము), టాకీలు, టాకీఫిల్మ్,  
 టెక్నెట్టు ఛార్జీలు, టీపార్టీ, టూత్ పేస్టు, తెంపరరీ, తెలిఫోన్, టేల్లి  
 గ్రాం (సాంకేతికములు), టైము, టోలుగేటు, టాను, టానుహాలు,  
 ట్రస్టీ, ట్రస్టు, ట్రాం, ట్రాన్సు ఇండియన్ ఏర్వేయిలు ఏర్వీను, ట్రాన్సు  
 ఫరు (చేయుట), ట్రెజరీబాండ్లు, డాక్టరు, డాలర్లు, డిగ్రీలు, డిజై  
 నింగు, డిటో, డిసాజెట్టు, డిపో, డిప్యూటీషను, డిఫెండ్, డిమాండు, డివి  
 జను, డిశంబరు, డిసంబరు, డిస్కంపుటు, డెటీన్యూ, డెట్టా, డైరెక్టు,  
 డై హాల్డులు, డోలరు, డ్రా (మాచి), డ్రైవింగుపుల్లి. తియేటరు, తేనీ,  
 తే(యాకు), థియేటర్స్, ది సాల్ ఇండియన్ కోఆపరేటివ్ - ఇన్సూరెన్సు  
 సొసైటీ లిమిటెడ్, నవంబరు, నిల్ (nil), నెంబరు, నేషనల్ సిటీ బ్యాంకు,  
 నోటరీ, నోటీసు, న్యూ ఇండియా యిన్సూరెన్సు, సాపు, పబ్లికువర్కు,  
 పబ్లికువర్కు ఎస్టాబ్లిషుమెంటు కమిటీ, పబ్లిక్ సెల్లు (శాఖ), పర్మెనెంటు  
 సెటిల్ మెంటు, పవర్ ఆఫ్ అటర్నీ, పవర్, పాస్టిను, పార్టీ (లు), పార్టునరు  
 షిప్ కోర్టు, పార్లమెంటు, పాలిసీలు, (యావజ్జీవ) పాలిసీలు, పాస్టువ్యాసింజరు,  
 పిన్సు, పిల్గిం పోస్టల్స్ ఎండ్ మెంటు కమిటీ, పెయింటింగు, పేజీ, పెసరు,  
 పై యోరియా, పోటాసియం సయనైడు, పోస్టుట్రస్టు, పోలీసులు, పోలీసు  
 సర్విసు, పోస్టు, పోస్టుకాడ్లు, పోస్టు (ఖచ్చులు), పోస్టుబాక్సు, పోస్టేజి, పాను, పానులు,  
 ప్యాకెట్లు, ప్యాసింజరు, ప్యాసు (అయిసు), ప్రాములు (= ప్రాచీనాణ్యములు),  
 (తుంగభద్ర - సంగమేశ్వరం) ప్రాజెక్టులు, ప్రెస్సిగాలు, ప్రెఫరెన్సు, ప్రెఫర్డు,  
 ప్రీమియము, ప్రీరికన్వేజ్ (హిందూ) ఎలిమెంటరీ స్కూలు, ప్రెఫర్డు,  
 ప్రెసిడెంటు, ప్రావైటరు, ప్రాఫెసరు, ప్రోక్టరు, ఫంక్షింగులోను, ఫాదరు,  
 ఫాదరు (గుడులు), దరఖాస్తు, ఫారము, (నాలుగవ - మూడవ -) ఫారము,  
 ఫీబ్రవరి, ఫిలుము, ఫిల్మ్, ఫీజు, ఫూల్, ఫెడరల్ ఇన్స్పెక్టరు జనరలు,  
 ఫెడరల్ (ప్రభుత్వము), ఫెడరల్ (రాజ్యాంగవిధానము), ఫెడరల్ రిజిస్ట్రు  
 బ్యాంకు - రేటు, ఫెడరల్ (విధానము), ఫెడరేషను, ఫోటోగ్రాఫు (తీయు),  
 ఫ్రాన్సు, ఫ్రీహేండు అండు మోడల్ డ్రాయింగు, బడ్జెట్టు, బాండ్లు, బార్  
 (లాయర్లు), బార్ (రు), అసోసియేషన్, బార్కు (= చెట్టుపట్ట), బార్లీ, బిస్కటు,  
 బిషపు, బీట్ (పంచదార), బీరువా, బోనసు, (బిల్లా -, తాలూకా -) బోర్డు,

బోర్డు (మాధ్యమికపాఠశాల), (కేంద్ర) బ్యాంకి, బ్యాంకింగు (వ్యవహారము), బ్యాంకు (= బడ్లు), (అంతర్జాతీయ) బ్యాంకు, బ్యాంకులు, (జాతీయ - కేంద్ర) బ్యాంకులు, (సంస్థాపక) బ్యాంకులు, బ్యాటరీ, బ్రిటన్ అండ్ ఇండియా యూనియన్, బ్రిటిషు, బ్రిటిష్ ఇండియన్ అసోసియేషన్, బ్రిటిషు అఫీషియల్ వైరులెసు, బ్రిటిషుసినిమా (పరిశ్రమ), బ్యూస్ (పేట), మణిఆర్డరు, మార్కెటు, మార్చి, మాస్టరు (బచ్చు), మింటు బార్ గోల్డు, మిడిల్ స్కూలు, మిలియను, మిల్లు (గుడ్లలు), మిల్లు(లు), మిషను (Mission), మిస్ (రాజేశ్వరి), మీటింగు మునిసిపలు (సన్మానము), మునిసిపాలిటీ, మెంబర్లు, మెజారిటీ, మెడికలుహాలు, మెయిలు, మెషిన్ (పప్పు), మెషీనరీ, మే, మేజిస్ట్రేటు, (గౌరవ) మేజిస్ట్రేటు, మేనేజరు, మైరరు ఇక్రిగేషను, మైనారిటీ, మోటారు, మ్యూనిసిపలు కౌన్సిలుహాలు, మ్యూనిసిపల్ కౌన్సిలు ఎలక్షను, మ్యూనిసిపల్ హాలు, యింజక్షను, యింకార్పొరేటు (చేయబడినది), యిన్నూరెన్సు, యూనియను, యూనియన్ జాక్, యెలెక్ట్రిక్, రవుండు, రికార్డు (చేయు), రిజిస్టరు (చేయు), రిజిస్టరు (సంఘము), రిటరన్ టిక్కెట్లు, రిట్రెంచు మెంటు కమిటీ, రిపోర్టు, రిఫరు (చేసిరి), రివరెండు ఛాదరు, రివిన్యూ (పద్ధతి, శాఖ), రిశీవరు, రుమ్మా, రెడీ, రెవిన్యూబోర్డు, రెసిడెంటు, రెసిడెన్సీ (బజారు), రేంజర్సు క్లబ్బు (జట్టు), రేట్లు, రేటు, (చౌక) రేట్లు, రేడియో, రేడియో (యంత్రము), రేప్ సీడ్, రైలు, రైల్వేకంపెనీ, రైల్వేలెను, రైల్వేస్టేషను, రైళ్లు, రైను ప్యాక్టరి, (బ్రాడిస్) రోడు, రోడ్డు, రోడ్డుగోల్డు, లా ఆర్డరులు, లాంగ్ క్లాతు, లాండు రివిన్యూ (పద్ధతి), లీస్టు, (రెండు) లెంతులు (Horse race), లైటుహావును, సినిమా, లైట్లు, లై సెన్సు, లోయరు అండు హైయర్ గ్రేడ్సు, వరండా, వాటర్ వైపు, వి. పి., వైస్ ప్రెసిడెంటు, వ్రాట్లు, శాంక్షను, శాండల్ వుడ్ సబ్బు, శైక్రటరీ, షెల్లరు, సబ్ మేజిస్ట్రేటు, సబ్ రిజిస్ట్రారు, సబు డివిజను, సబ్బు, సర్కిలు, (ప్రతి) నర్కిలు, సక్యూలరు, (వైమానికటపా) సర్వీసు, (వైమానిక) సర్వీసు, సర్వీసు, సవరం (Sovereign), సీటీ, సినిమా (నాటకరంగము - భవనము, - రంగము, - మందరీమణులు), సినిమాస్టూడియో, సిమెంటు, సిల్కు, సివిలు సర్వీసు, సీనరీలు, సీళ్లు, సూపరింటెండెంటు, సెంట్రల్, సెంట్రలు ఈస్ట్రను డివిజను, సెంట్రలు బ్యాంకులు, సెంట్రలు స్టేషను, సెకండు లైన్ బీచ్, సెక్యూరిటీలు, సెక్షను (= మండల భాగము), సెటిల్ మెంటు రేట్లు, సెప్టెంబరు, సెల్ఫు స్టార్డు, సెల్సు, సెషన్సు (విచారణ), సెంటిఫిక్ (బంగారుగాజులు), సైలెన్సర్, సోడా బై కార్బోనేటు, సోడియం బై కార్బోనేటు, సోల్ వజెట్లు, సోపలిన్సు, సోల్ ఇండియన్ లిబరల్ ఫెడరేషను, స్కీము, స్కూలు, స్కూలుకమిటీ, స్కూలు ఫైనలు,



స్కాయరు (square), స్క్వేరు, స్టరింగు, స్టాండర్డు, (అద్దం) స్టాండు, స్టాంపులు, స్టాక్ (నూరకము), స్టీమ్, స్టీమ్ నావిగేషన్, స్టీమరు (వార్తలు), స్ట్రీట్, స్ట్రేటు (కార్యకర్మి), స్ట్రేటుమెంటు, స్ట్రేషనరీ, స్ట్రేషనులు, స్ట్రీటు, హాండ్రెట్ (డ) వైటు (- వెయిట్), హాల్లు, హాకీ (పందెములు, హాక్కుగు, హాక్కురు డెలివరి, హాక్కుపవరు, హాటు, హెడ్డాఫీసు, హైఫిడిలిటీ ఫోటోగ్రాఫీ, హైస్కూలు, (ఇతర) హైస్కూలు, హోము డిసార్డుమెంటు, హాసిగు స్కీము. (467.)

ఆంధ్రదినపత్రిక జీవత్ప్రపంచములోని వార్తల నే దినమున కాది మాంధ్ర దేశమున వ్యాపింపజేయుట కేర్పడినది. అది విదేశ శబ్దజాలము నడగించు విషయమున మధ్యమార్గము నవలంబించినవని చెప్పవచ్చును. దాని విలేఖరులును, సంపాదకీయవర్గమును నొకకీతి పాండిత్యముగలవాగును, జదువుకొన్న నాగరికులునుగాని సామాన్యులుకాదు అట్టి సంస్కృతమున బండ్రెండుపుటలు మాత్రముగల యొక్కదినపు పత్రికలో, విగ్రహముకొని యింగ్లీ షుపదములు దొరలకుండ వ్రాయసంకల్పించిన సంపాదకీయ వ్యాసములు, ప్రహసనములు, ఇతర వ్యాసములు జాలమట్టు కా పత్రికనాక్రమించుచుండ, 467 ఇంగ్లీ షుపదములందు జొరబడినవని తెలిసికొన్నచో దెనుఁగువై నాంగ్ల భాషకుఁగలిగిన ప్రభావమును జూచి యాశ్చర్య పడకమానము. ఆంధ్ర పదములు తెనుఁగు సంస్కృతములతో నెట్టి సమాసముల నొందుచున్నవని, యవి యెట్టివికారముల నొందుచున్నవో వై నిరూపించిన పట్టికలను జేసి పడఁగలదు.

వర్తకవాణిజ్యములు, వాణ్ణయము, ఆధునిక విజ్ఞాన శాస్త్రములు, కళలు, రాజకీయములు, చరిత్రము. — ఇవి యవి యింక నెల, సమ స్థాపనము లందును నితర ప్రపంచముతోడి వ్యవహారమంతయు నిర్ణీతములుగా నేఁడు జరుగుచున్నది. పందొమ్మిదవశతాబ్దము నారంభమునను, దీని శాస్త్ర బ్రాంతమువఱకును నింగ్లీ షువారితోడి వ్యవహారవశమున నేదేశమునను వచ్చి వస్తువులపేళ్లును, శాస్త్ర సంబంధముగు కొన్ని పేళ్లును, ప్రభుత్వ సంబంధములగు కొన్ని పేళ్లును దెనుఁగునఁ జేరినవి. ఇంగ్లీ షు విద్య యీ దేశమున వ్యాపించి, యింగ్లీ షునాగరికత, యింగ్లీ షు విజ్ఞానములతో సంబంధ మెక్కువయగుకొల నాంగ్ల పదజాలమును దెనుఁగున నెక్కువయగుచువచ్చినది. వైజ్ఞానిక శబ్దజాలము మాత్ర మంతశీఘ్రముగ జనసామాన్యములోని కక్కలేదు. జనసామాన్య జీవితముతో సంపర్కముకలిగిన సందర్భములందెల్ల నాంగ్ల పదములు తెనుఁ గునఁ జేరుచునే యున్నవి. ఈచేరినపదములలో జాలవఱకుఁ దత్సమములుగ నున్నవి. కాని, భాషలో జీర్ణించికొనిపోయిన తద్భవాంగ్ల శబ్దముల సంఖ్యయు, నపరిహార్య వ్యావహారికములగు తత్సమాంగ్ల శబ్దముల సంఖ్యయు నెక్కువగా నే



యున్నది. ఇట్టి శబ్దములతోడనే యాంధ్రభాషాచరిత్రమునకుఁ బ్రయోజనము. ఆంగ్ల పదములు తెనుఁగునఁ జేరి యెట్టిమార్పులనొందినవో యీ క్రింద వివరింపఁబడినది.

ఇంగ్లీషుభాషా లిపికిని దత్తద్వణ్ణోచ్ఛారణమునకును జాల వ్యత్యాసము లున్నవి. ఆ లిపిలో నొకటే వర్ణమున కొక్కటే యుచ్ఛారణము, నొక్కటే యుచ్ఛారణమున కొక్కటే యక్షరమును సాధారణముగ లేవు.

a : father, main, gate, assistant, chairman మొదలయినవి.

e.: me, her మొదలయినవి.

i : bit, bite మొదలయినవి.

o : oppose, not, note మొదలయినవి.

u: but, hut, tune మొదలయినవి.

c : cat, certain ; g : gem, get ; h : hare, heir.

s : see, has.

q, x : ఈ రెండును kw, ks ల యుచ్ఛారణమును గలిగియున్నవి.

ఇంగ్లీషున పదములలోని యక్షరములనుబట్టి యుచ్ఛారణము సాధారణముగ నుండదు. పదములోని స్థానము ననుసరించియు, 'నూత' ననుసరించియు, వ్యుత్పత్తిజ్ఞానము ననుసరించియు, నేకవిధముల యుచ్ఛారణము భేదించుచుండును. పుస్తకములను జదివి యింగ్లీషుః నేర్చుకొనువా రక్షరముల ననుసరించి యింగ్లీషు పదముల యుచ్ఛారణమును నేర్చుకొనుటయు, నింగ్లీషు స్వభాషగఁ గలవారియొద్ద శిక్షణము లేకుండుటయు, నింగ్లీషువారి యొద్దనేర్చి కొన్నవారై నను సరిగ నాయా యుచ్ఛారణభేదములను గమనింపఁ జాలకుండుటయు, గమనించినను దమవాగింద్రియము లాయా యుచ్ఛారణములకు లొంగక తెనుఁగువాడుక కనుగుణముగ నాయా యింగ్లీషుస్వరములు మారుచుండుటయు, నీమొదలగు కారణములచే నింగ్లీషుపదముల యుచ్ఛారణ మింగ్లీషు నభ్యసించిన తెనుఁగువారినోట ననేక వికారముల నొందుచు వచ్చినది. ఇక నింగ్లీషు గ్రంథముల పరిచయములేని నాచూర్య జనులకుఁ జేరిన యింగ్లీషుపదముల యుచ్ఛారణము మాట చెప్పనక్కఱలేదు. అది కేవలము తెనుఁగు నుడికారమునకు లొంగిపోయినది. ఇంగ్లీషుస్వరములను దెనుఁగక్షరములతో, దెలుపుటకు సాధ్యముకాదు. కావున సాధ్యమగుచంతవఱకు నాయాస్వరములను వర్ణించి యవి తెనుఁగునఁ బొందిన యుచ్ఛారణమును నిరూపింపఁ బ్రయత్నింపవలసి యున్నది. ఈ క్రింది గుఱుతులు 'ఇంటర్నేషనల్ ఫోనెటిక్ అసోసియేషన్' (International Phonetic Association) వా రేర్పాటు చేసినవి.

## అచ్చులు.

(1) ə - ఇది యస్పష్టమై యొకయచ్చు, a, e లు కొన్నిస్థలములలో నీయుచ్చారణముఁ గలిగి యుండును.

(2) ə : వై యచ్చునకు దీర్ఘము.

(3) ʌ - వై యచ్చులవంటిదే. అంతకంటె నెక్కువస్పష్టమైనది. ə, ə: లకు ఊఁతకలిగినప్పు డీయుచ్చారణము కలుగును.

(4) a : తెనుఁగు 'ఆ' కు సమానము.

(5) ae - తెనుఁగు చ'ద్ద' న్నము లోని యుచ్చారణము వంటిది.

(6) ae : తెనుఁగు 'తాటాకు' లోని రెండవ 'ఆ'కారోచ్చారణము వంటిది.

(7) ai : తెనుఁగు 'ఐ'కారోచ్చారణము.

(8) au : తెనుఁగు 'ఔ'కారోచ్చారణము, అంతకంటె హ్రస్వము.

(9) i - తెనుఁగు 'ఇ'కారోచ్చారణము.

(10) i : తెనుఁగు 'ఈ'కారోచ్చారణము.

(11) u                   ,,       ఉ                   ,,

(12) u :               ,,       ఉః               ,,

(13) ū :               ,,       ఓయ్           ,,

(14) ei :               ,,       ఐయ్           ,,

(15) ɔ : ఓవ్యమయినను 'ఒ'కారోచ్చారణముందుకంటె నోరు మఱి కొంచెము తెఱచికొనియుండును.

(16) ɔ : వై దాసీదీర్ఘము.

(17) oi : తె. ఓయ్

(18) ou : తె. ఒవ్

## హల్లులు.

(1) b (బ్), g (గ్), k (క్); l (ల్), m (మ్), n (న్); f (ఫ్), r (ర్), s (స్), sh (ష్), w (వ్), y (య్) - ఈ ధ్వనులు తెనుఁగునందు వలెనే యించుమించుగ నుండును.

(2) ఈ క్రింది జారుడుధ్వనులు (fricatives) తెనుఁగునలేవు: f, tsh, dz, z, ʃ.

(3) t, d, lu ఇంగ్లీషున నాలుకచివర పండ్ల కుదుళ్లను తాకుటవలనఁ గలుగుచున్నవి, తెనుఁగున 'త,ద'లు నాలుకచివర కేవలము పండ్ల నేతాకుట వలనఁ గలుగుచున్నవి. తెనుఁగున 'త,ద'లు దంత్యములు. ఇంగ్లీషున దంత మూలీయములు. తెనుఁగున 'ట,డ'లు మూర్ధన్యములు. నాలుకచివర వెనుకకు మడఁగి తాలువు మధ్యభాగమును స్పృశించుటవలన నివి యేర్పడును. తెనుఁగునందలి 'త, ద, ట, డ' లింగ్లీషునలేవు.

(4) v: ఇది తెనుఁగు 'వ' కారముతో సరికాదు. తెనుఁగున వకారము 'ఓవ్యము'; ఇంగ్లీషున 'v' దంతోష్ఠ్యము; తెనుఁగు 'వ' కారముకంటె నెక్కువ శక్తితో నుచ్చరింపఁబడును.

వె వివరించిన ధ్వనులు తెనుఁగువారి నోటఁబడి యెట్లు వికారము నొందినవ్రా తెలిసికొందము.

a, ə:— తె. అ - అసిస్టాంటు, అటెండరు, అసెంబ్లీ.

తె. ఆ - అసిస్టాంటు, చైర్మాను.

తె. ఎ - అటెండరు, కంపెనీ.

తె. ఐ - చేర్మాను.

తె. ఇ - రివిన్యూ.

తె. ఏ - సర్క్యూలేటు చెయి ర్సెను.

Λ - తె. అ - సర్క్యూలేటు, సర్క్యూలరు.

a: - తె. ఆ - లా, వితుడ్రా, లాయరు, హెడ్డాస్టరు, కారు.

తె. ఏ - మేస్టరు.

a e, æ - తె. ఆ - ఆక్టు, స్టాంపు, స్టాంపు, హాటు, కంట్రాక్టు.

తె. ఏ - మేస్త్రీటు, మేజిస్ట్రీటు.

తె. యా - మ్యానేజరు, మ్యారేజి, మ్యాజిస్ట్రీటు.

తె. ఐ - కారేజి, మారేజి.

ai, - తె. ఐ - వైసురాయి, వ్రైవేటు, పైటిలు, మైలు. లైను, పైవును.

తె. అయి - ప్రయివేటు, మయిలు, లయిను.

au. - తె. ఔ - కాన్సిలు, ఔన్సు, ఔటు, గౌను.

తె. అవు - కవున్సిలు, అవున్సు, టవుటు, గవును.

i. తె - ఇ - క్రిమినలు, సివిలు, కాన్సిలు.

తె. ఈ - సర్వను, లీన్లు, నీకు, మిషనరీ, సెక్రెటరీ, ఇండస్ట్రీ, అఫీసు, అసెంబ్లీ, ఛీపుజస్టీసు, మైనారిటీ, మెజారిటీ, నోటీసు.

తె. ఉయి - వుయిలు.

తె. ఆ - కారేజి. కూరేజి.

తె. ఏ - లగ్నేజి.

తె. అ - మార్కట్టు.

i - ఆ - మారకాటు,

ఓ - బిస్కొత్తు.

i : ఈ - ఫీజు; టీచరు.

u - ఉ - ఇన్స్పెక్టరు, ఇన్స్ట్రూ.

u : ఊ - యూరోపియను, ఇన్స్పెక్టరు, షెడ్యూలు, యూనియను,

బూటు.

ఊ : ఏ - చేర్తాను

ఐ - చైర్తాను.

ఎయి - చెయిర్తాను.

ei : ఐ - రైలు, రైల్వే, వైను.

ఏ - రైల్వే, కేను, స్టేటుమెంటు, స్టేటు, లేటు, టుబెలు.

ఎయి - చెయిను, వెయిటింగురూము, రెయిలు.

o - ఆ - లాకు, షాపు

ఓ - పోలీసు.

o : ఆ - స్కూల్ షాజు, ఆర్డరు, ఫారము,

అ - కలరా.

ఓ - రిపోర్టు, స్కాలర్ షిప్పు.

oi : ఆయి - వైనురాయి, లాసాయిటు, పాయిటు.

ఓయి - బోయిలరు.

ou ఆ - గోదాము.

ఓ - షూటు, అపోజు, నో కాన్సిడెన్సు.

హాలులు.

(1) ఇంగ్లీషు పదముల తుదిహాలులపై సాధారణముగ నుత్తు చేరుచుండును. అట్టియెడల నా హాలులకుఁ బూర్వమున హ్రస్వాచ్చుండినచో వానికి ద్విత్వము కలుగును; దీర్ఘాచ్చుండినచో ద్విత్వమురాదు.

(2) శబ్దములతుది తాలవ్యహాలులపై నిత్తు చేరును. ఉదా. బెంచి, విలేజి, మేరేజి, కారేజి జడ్జి, చార్జి మొదలయినవి. ఇట్లు చేరిన యిత్తునకు బహువచనమున దీర్ఘము కలుగును; ఇత్తు ఉత్తుగమా అదు: బెంచీలు, విలేజీలు, కారేజీలు, చార్జీలు.

(3) కి, గ, న, ప, బ, మ, య, ర, ల, స, ష - ల యుచ్చారణము సాధారణముగఁ దెనుఁగున మాటదు.

(4) ఇంగ్లీషున పదాదిని రేఫము స్పష్టోచ్చారణము గలిగియుండును; పద్యాంతమునం దస్పష్టాచ్చుగ మాటును. పదమధ్యమందు రెండచ్చుల నడుమనున్నచో వినబడును, లేకున్న లోపించును. తెనుఁగున ఛానవివక్ష లేక రేఫ మన్నిచోట్లను స్పష్టముగ నిలుచును.

(5) ఇంగ్లీషునంబలి thin వంటి పదములలోని th కారము 'త' గను, then వంటి పదములలోని th కారము 'ద' గను, t - కారము 'ట' గను, 'd' - కారము 'డ' గను, v - కారము 'వ' గను తెనుఁగున మాటును.

(6) హాకారమునకు తెనుఁగునందువలె నంత స్పష్టోచ్చారణము లేదు. అది యొకప్పుడు తెనుఁగున లోపించుటయుఁ గలదు.

(7) ఇంగ్లీషు : f = తె. ఫ, ప

„ z = తె. జే

„  $\zeta$  = తె. జే

„ ts = తె. ఛే

„ dz = తె. జ్జే

మఱికొన్ని మార్పులు.

(8) పదాదినుండు సాయుక్తాక్షరములకుఁ బూర్వమొకప్పు డచ్చు చేరుచుండును: ఇస్కూలు, ఇస్కూర్, ఇస్టాఫు.

(9) పదమధ్య మందును పట్టి సందర్భములం దచ్చుచేరుట గలదు: బారకాసు, ఎకస్త్రా, ఎకస్పార్ట్. పిపార్టుమెంటు, జోయంటు, పోయంటు.

(10) కొన్నియెడలఁ బదమధ్యాచ్చు లోపించును: డిప్టీ, ప్లాంసరీనోటు.

(11) కొన్నియెడల స్వరభక్తి కలుగును: వెరిసిడంటు, బురుసు (brush), బరాందీ, దరాము, వితుడ్రా.

(12) కొన్నియెడల హల్లోపము కలుగును; లోపము కలిగినప్పుడు పూర్వ హ్రస్వాచ్చునకు దీర్ఘము కలుగును: చీటి (Chint).

(13) కొన్నియెడల నచ్చుతోఁగూడిన హల్లులును లోపించును: సూప రెంటు, సేస్తీటు, వెరిసెంటు (President).

(14) కొన్నియెడల 'డ' కారము 'ర' కారమగును: జర్జి (judge).

వై నివరించిన మార్పులన్నియు సాధారణముగాఁ గొంతవఱకయిన నింగ్లీషు మాట్లాడువారితోడ సంపన్నముగలవారి యుచ్ఛారణము ననుసరించినవి. ఇంగ్లీషు నాగరికత సోకని స్త్రీలనోటను, సామగ్గుల నోటను బడియవి యింకను మార్పులనొందినవి. మాయమ్మమ్మ 'ఇన్నెవ్వు' అనిపలుక లేక 'ఇను ప్పు' అనుచుండెడిది. ఇదివేళాలోళము కొఱకుకాదు నిశ్చయముగ నామె యా పదము నుచ్చరింపలేకపోయెడిది. ఇట్టిమార్పులను గూర్చి తెలిసికొనుట కష్టసాధ్యము. ఆ మార్పు లాపదముల నుచ్చరించువారి వాగ్విశ్రావ్యమును బట్టియు, వారి తిరుగులాడు సంఘమును బట్టియు నుండును.

తెనుఁగునఁ జేరిన యింగ్లీషు పదముల నభ్యసన సరిగి నిర్ణయించుటకు సాధ్యముగాదు. ఆ పదప్రవాహము వర్షయు వ్వేచితె నాస్రమును ముంచి వైచుచున్నది. ఆ పదసముదాయములో నన్ని స్థితియిగి నిలువనిలల వ్రా, యెన్ని తోలఁగిపోవునో యిప్పుడు చెప్పవీలులేదు. ఇంగ్లీషునాగరికత తెనుఁగువారికి కఠిన కొలఁది నాంగ్ల పదము లాస్రమున నెక్కువ యగు ముండును. దానిపై ప్రతి పుట్టినను నా శబ్దజ్ఞాన మంతరించును. కాని, పాఠశాలసారి పదములకంటె నాంగ్ల పదములఁగూర్చి యొక విశేషముగలదు. హా దూస్థానీ పాఠశాలయఁ దెనుఁగుఁ బ్రత్యయములుచేరి క్రొత్తభాతు ప్రాతిపదికలును, క్రొత్త క్రిత్యములును, గలుగఁగా నింగ్లీషు పదములవై చింతింపటా నట్లుగలుగ లేదు. అట్లకాయించు, అట్లకాయంపు, మినహాయించు, మినహాయంపు, కుండించు, పేరొజము మొదలగు రూపములవలె ఎంజోయించు, ఎంజోయంపు, కన్పించిరించు, కన్పించిరింపు మొదలగు రూపములు గలుగలేదు. తెనుఁగునఁ గాంగ్ల పదముల ప్రవేశము చాలనవీనమని యందువలన దోసికొనఁగలను.

తెనుఁగున నిత్యవ్యవహారమున నాగూ నాదర్శములాదు తెనుఁగువారు యొగించు ఇంగ్లీషు శబ్దములపట్టికి ప్రక్రియ సామఘముఁ బడినవి ఈ పట్టికలు చాల నసమగ్రములు; ఆయా విభాగాలును సంపూర్ణములు గావు. ఇంచుమించు మూఁడువేల గూంగ్ల పదములైనను తెనుఁగునఁ బ్రవేశించుటకు బ్రయత్నించుచున్నవని రూఢిగాఁ జెప్పవచ్చును.



తెనుగునారి వ్యవహారమునఁ జేరిన యింగ్లీషు పదములు.

ఉద్యోగములు, ఉద్యోగస్థులు

వైసురాయి, గవర్నరు-జనరలు, గవర్నరు, డిస్ట్రిక్టుమ్యా(మే)జిస్ట్రేటు, (మేసీయ), కలక్టరు, డిప్టీకలక్టరు, సబ్-మ్యా(మే)జిస్ట్రేటు (మేసీయ), ఆసరరీమేసీయ, బెంచిమేసీయ, విలేజమేసీయ, సెక్రటరీ, అసిస్టాంట్ సెక్రటరీ, వైవేటు సెక్రటరీ, జోయంట్ సెక్రటరీ, హాంసు, ఫైనాన్సు, రివిన్యూ, లా, ఎజ్యుకేషను, రెయ్ల్వే, ఇండస్ట్రీల, మెంబరు, డివార్డు మెంటు, ఆఫీసరు, మ్యా(మే)నేజరు, సూపరైండు, డైరెక్టరు, డైరెక్టరు - జనరలు, ఇన్స్పెక్టరు, సబ్ ఇన్స్పెక్టరు, ఇంజనీరింగు, మెడిసిలు, పోస్టు, టెలిగ్రాఫీ, గ్రాఫు, వైల్డే, రెసిడెంట్లు, రిజిస్ట్రారు, అండరు సెక్రెటరీ, కలెక్టరు(లు), క్లాక్కు, ఆఫీసు, ఆర్డర్లు, క్యూంపు, కమిషి, ఆఫీసరు, సూపరైవైజరు

శాసనసభలు

ప్రెసిడెంట్లు, డిప్టీ ప్రెసిడెంట్లు, కాన్సిలు, స్టేట్ కాన్సిలు, లెజిస్లేటివు - కాన్సిలు, సెషను, సెషను, మెంబరు, అసెంబ్లీ, రిజల్యూషను, మోషను, బిల్లు, ఆర్డు, నువ్ (చేయుట), విశుక్రా చేయుట, ప్రాంటు చేయుట, సర్కులరు, లేటు చేయుట, ఎజ్జెక్యూషన్ మెంటు, అపోజి, సెనెచు చేయుట, నామినేషను, ఎలెక్షన్లు, ఎలెక్షను, టెండరు ప్రాంటు, బిల్లు వెట్టి (-కాగితము), పోలింగు స్టేషను, నోటీసు, పబ్లికు, ప్రయివేటు, మీటింగు, స్పెషల్ మీటింగు, కమిటీ, సబు కమిటీ, కోరము, క్యూం డేటు, వార్టీ, ప్రావోజిషను, మినిటు, మెజారిటీ.

న్యాయస్థానములు.

హైకోర్టు, డిస్ట్రిక్టు-, సెషన్సు-, జడ్జీ-, కోర్టు, చీఫ్ జడ్జీ, ప్యూను జడ్జీ, కమిషనరు, చీఫ్ - కమిషనరు, కేసు, హీరింగు, బారిస్టరు, లాయరు, స్ట్రీడరు, గౌను, స్ట్రీట్ గు, క్రిమినలు, సివిలు, స్టాల్ కాజి, సమ్మను(లు), అప్పీలు, ఛార్జి, ఫీజు, జైలు, జైలరు కన్విక్టు, సబరు, స్టాంపు, అటెండరు, అట్టర్నీ, అవార్డు, అసెసరు, అక్రీ, అరెస్టు, ఇష్యూ, అజెక్యూషను, ఎగ్జిక్యూషను, ఎక్సు ప్రార్టీ, గార్డీయను, మెంబరు, మెనారిటీ, మేజరు, జడ్జీ, జడ్జీ మెంటు, జుడిషలు, జూరిస్టికను, టైటిలు, టాటు, ట్రస్టీ, డిక్రీ, వాచరు, పీటషను, ప్రీవీకాన్సిలు, పార్లమెంటు, ప్రాసిక్యూషను, ప్రావీడెంట్లు, ప్రావీజు, లానాయంట్లు, ప్రోసెసు, బెయిల్ ఫు, రివ్యూ, రిపోర్టు, రివిజను, రిమాండు, లా, లా రిపోర్టు, వుయిలు, వారంట్లు, సెంటెన్సు, స్టేట్ మెంటు, షెడ్యూలు.

స్థానికస్వర్ణరిచాలనము.

యానియను, మునిసిపల్ టికెట్, బోర్డు, నో-కాన్సిడెంసు, కార్పొరేషను, కాన్సిలరు, చేరుమేను, సెన్సు, టాక్సు, లోకల్ ఫండు.



మతసంబంధమైనవి.

ఈస్తరు, ఏను, క్రీస్తు, కిరస్తానీ, క్రైస్తవులు, కన్నసు, చెర్చి, పాదిరి, ప్రీచరు, ప్రేయరు, బిషపు, బైబిలు, బ్యాప్టిస్టు, మిషను, మిషనరీ, మైకల్సు, కన్వెర్టు మొదలయినవి.

ఆధునిక విజ్ఞానము ననుసరించి తెనుఁగునఁ జేరినవి.

అర్థమెటిక్కు, అస్ట్రానమీ, ఆల్జెబ్రా, ఆక్సిజను, హైడ్రోజను, నైట్రోజను, ఆసిడ్లు, కెమిస్ట్రీ, కార్బను, కార్బానిక్ ఆసిడుగాను, గాను, జామెట్రి, ట్రిగ్నామెట్రి, తెలస్కోపు, తెలిగ్రాపు, తెలిగ్రాము, వైరు, తెలిఫోను, ధర్మామీటరు, పాయటు, డిగ్రీ, బాటరీ, ఎలక్ట్రిసిటీలు, బల్బు, బెరామిటరు, రేడియో లాగరిథము, సయస్సు, అల్యూమినియము, గ్రామా ఫోను, తెలిఫోను, పోటగ్రాపు, హార్మోనియము, టన్ను, బ్యాంకు, ఫిడేలు, ఎనామెలు, గన్సెట్టు (Concert), పియానో.

కొలతలు, మానములు, నాణెములు మొదలయినవి.

సెకెండు, మినిట్టు, టైము, టైమ్-పీసు, రిక్ట్ వాచి, మైలు, ఫర్లాంగు, డ్రాము, దరాము, ఔన్సు, టన్ను, డజను, డాలరు, పౌను, పౌండు, ప్లింగు, ఎకరా, తేడ.

ఆటలు.

జాకీ, తెన్నిసు, ఫుట్-బాలు, హాకీ, క్రకెట్టు, బ్యాడ్-మింటను, రింగ్-తెన్నిసు, నెట్టు, గోలు, బాంజరీ, రన్ను, బ్యాటు, బాలు, గోల్-కీపరు, ఫార్వార్డు, ఫుల్-బ్యాకు, హాఫ్-బ్యాకు, ఔటు(అగు), అంబైరు, తురుపు, పోలో, స్పిట్కు, వికెట్టు; గ్లోవ్సు, లెగ్గార్డు, పింగ్ పాంగు, బాస్కెటుబాలు, ఇస్పేటు, కళావరు, ఆఠను, డైమాను.

ప్రభుత్వము.

త్రేజరి, పంచను, పోలీసు, లాకప్, సెంట్రల్ జెయిలు, క్వెట్రెంటు, ఇన్ కమ్ టాక్సు, ల్యాండు టాక్సు, డిమా స్కేషను, డిసార్ట్ మెంటు, డివిజను, ప్రావిడెంటు ఫండు, రికార్డు (-కీపరు), రివిన్యూ, రెగ్యులేషను, రిమిషను, తొన్ను, సర్వీ, సర్వీయరు, సర్క్యూలరు, సర్వీసు, సర్క్యూటు, శాంక్షను, సెటిలు మెంటు, సెటిలు(చేయు),

ఇతరములు.

కలరా, ప్లేగు, కనసు, కాడ్డివరాయిలు, కాఫీ, టీ, కార్డు కార్కు, క్యాటెండరు, కేట్రాడు (Cates), కొయినా, కోస్తా, క్లోరైడును, క్లోరఫా రము, కెట్టిలు, కెరసనాయిలు, ప్లేటు, గ్లాసు, గిట్టు, బ్రూచి, గైడు, గేటు,

లాంపు, లైటు, చిమ్నీ, టంబ్లరు, టాపు, టాయిను, టోలుగేటు, ట్రంకు, టైపురైటింగు, టైపురైటరుమిషను (Machine), డ్రాయరు, టేబిలు, బీకువా, స్టాండు, డైరి, డెల్టా, నటువైడు, బేరింగు, వి. పి., ఇన్స్యూరు, రిజిస్టరుచేయు, పోస్టు, పోస్టాఫీసు, పోస్టుమ్యాను, బుక్కుపోస్టు, ప్యాకెటు, పాస్పోలు, నవల, పటాలము, పటాను, సోల్జరు, బారకాను, వెప్పరుమెంటు, సోడా, లైమ్జూను, లెమనేడు, ఆరెంజి, వైపు, పార్కు, ప్లాను, పశాస్త్రి, ప్యాసు, ప్యానుబుక్కు, సేవింగ్సుబ్యాంకు, కోఆపరేటివ్ సొసైటీ, బీరు, (beer), బ్రాండి, విస్కీ, బురుసు (brush), బిస్కోతు, బిగిలు, బాంబు, మ్యూజియము, పార్కు, హాము, రీము, రబ్బరు, రోడ్డు, రూలు, రూలు(కట్ట), రిజిమెంటు, లిస్టు, లాటరి, లాంటరు, లెటరు, లవండరు, వార్షికు, సర్కసు, సోపు, సిమెంటు, హోటలు, హార్బరు, ఎస్టేటు, కాంగ్రెసు, కాన్ఫరెన్సు, కంటోన్మెంటు, న్యూనుపేపరు, ప్రాప్రయిటరు, టేపు, డిమ్మి, డోను(-గాడు), రీజన్, రైటరు, సీకు, సైడు, హెడ్డు.

బుడతకీచుభాష.

ఇంగ్లీషుపదముల తరువాతఁ దెనుఁగునఁ జేరినవానిలో పోర్తుగీను పదము లెక్కువగానున్నవి. పోర్తుగీనులను తెనుఁగువాఁలు బుడతకీచు(ను) లనుచుండిరి. వీ రీదేశమునకుఁ బదునాటవ శతాబ్దారంభమున వర్తకమునకు వచ్చి, దేశమువై నధికారమును గూడ సంపాదించి యత్నించిరిగాని, 1668 సం॥ రమున యిస్లాముఁడు వీరినోడించి, వారి యధికారమును నాశముచేసెను. బుడతకీనులతోడి సంపర్కమువలన నీ క్రింది పదములు తెనుఁగున జేరినవి: అమారుత్రాడు (అమార్); అనాస, - అనారస - పండు (పోర్తు. అననస్); అల్పి (పోర్తు. అల్పినెతె); చేదర (పోర్తు. చదెయ్ ర. శ. ర. వై. తప్ప) తువాలు, తువాల (పోర్తు. తొల్ల); కాఫీ (పోర్తు. కాఫె); సగ్గు - (రాయల సీమ; సబ్బు - ) బియ్యము (పోర్తు. సగు; బంగాలీ: షగు, షబు); బొత్తాము (పోర్తు. బొత్తాబు); కమీజు (పోర్తు. చమీస); పీపా (పోర్తు. పిప); మఱక = మచ్చ (పోర్తు. మార్చ్); అల్తారా (పోర్తు. అల్తారిట); (తాళము) చెవి (పోర్తు. చావె; హిందూస్థానీ చాబీ); గరండాలు (పోర్తు. గ్రాదె); బాల్చీ (పోర్తు. బాల్చె); ఒలాండులు (పోర్తు. హొల్లెన్డక్); తపేలా (పోర్తు. తాల్ప); జాలపు (గుండ) = విరేచనములు చేయుమందు (పోర్తు. జలాప); వెసల. చూ. విజయ విలాసము - 2 ఆళ్వా. (పోర్తు. వసిల్లు); బొప్పాయి (పోర్తు. పవైల); ఇస్తిరీ (బట్టలు) (పోర్తు. ఎస్తిరారు); గోదాము (పోర్తు. గుదాబు); కస్తాను (పోర్తు. కపితాబు); కోబీ = కేబీజ (పోర్తు. కోవె); పాదిరి (దొర) = మిషనరీ (పోర్తు. పాద్రె); గమేళా = ఒకసాత్ర (పోర్తు. గమేల్ల); బిస్కోతు (పోర్తు. బిస్కోయ్తో); సాంత్రానారింజ (పోర్తు. చింత్ర); మేస్త్రీ (పోర్తు. మెస్త్రె);

బారిగ = గడ్డిత్రవ్వ చిన్నసాధనము (పోర్టు. బారొగ); కాకాతువ్వా = ఒకరీతిచిలుక (పోర్టు. కకతూ); కటారి (పోర్టు. కాతాన్); కానా = కాలువ (పోర్టు. కనో); తురుపు (పేకాటలో) (పోర్టు. త్రావిఫ్); (పల్లకీ) బొంగు (పోర్టు. బోమ్) మొదలయినవి.

పరాస భాష.

శ్రాంతిభాషనుండి తెనుఁగునకు వచ్చినమాటలును గొలఁదిగనున్నవి: కుశిని, పరంగి, పరాసు, ఫిరంగి, ఫిరంగీచెక్క, కమాను = సైనికుల ప్రయాణము; నేఁడు సాధారణ ప్రయాణము.

ఒలాందుల భాష.

డచ్చివారి (ఒలాందుల) నుండి యేపదములు వచ్చినవై తెలియదు. ఒలాందు లనుపదము పోర్టుగీసువారిద్వారా తెనుఁగునఁ జేరియుండును. మెక్సికో దేశమందలి, 'గొయ్యూ' పండు స్ఫానిషుభాషద్వారా తెనుఁగునఁ జేరినది.

ప్రాచీన భారతీయేతరభాషలనుండి వచ్చిన పదములు సంస్కృత ప్రాకృతముల మార్గమునఁ దెనుఁగునఁజేరుటచే వానిని తెనుఁగువారే యెఱపు తెచ్చికొనిగని చెప్పవీలులేదు.

(1) ప్రాచీన వెర్షియను: పుథీ, పుథి, పూథి; ప్రాకృతము: పొత్తిల; ఐరేనియను (పహ్లావి) పోన్త్ = తోలు, పొర; ఇది 'పున్త(క)' అని సంస్కృతీకరింపఁ బడినది; తెనుఁగు: పొత్తము.

ప్రాచీన వెర్షియను: పాఇల్ = కాలిబంటు; ప్రాకృతము: పాఇక్క; ఐరేనియను: పాతుకో; చూ. తెనుఁగు, పాయికరావు పేట.

ప్రాచీన వెర్షియను: ముచీ, మోచీ; ప్రాకృతము: మోచిల; పహ్లావి: మోచకో; తెనుఁగు: ముచ్చివాఁడు; ఆధునిక వెర్షియను: మోజో, మూజో; తెనుఁగు: మోజా.

(2) గ్రీకుభాషనుండి: దమ్మిడీ; ప్రాకృతము: దమ్మ, ద్రమ్మ; సంస్కృతీకరణము, ద్రమ్మ; గ్రీకు: ద్రమ్మే.

తెనుఁగు: సేమియా, సేవియా; హిందూస్థానీ: సివఇయా; గ్రీకు: సెమిద లిస్; ప్రాకృతము: \* సెమిద.

(3) ల్యాటిను భాషనుండి: దీనారము (శ్రీనా. వీధి. వై జ. I. 92).

'తుత్తినాగము' చీనాభాషలోనిది; 'తే' యాకు చీనాభాషాపదము. ఇంగ్లీషు ద్వారా తెనుఁగునఁ జేరినది; 'బత్తాయి' బటేవియా దేశపుది. 'జనాజి' ఏ దేశమునదో తెలియదు (మను. V. 57).



భారతవర్షీ యాధునికార్యభాషల నుండియుఁ గొన్ని పదములు తెనుఁగునఁ జేరినవి. 'అగతా' ఓఢ్రపదము. 'బముఖాణము' (మను. V. 40) దక్కణీపదము. గ్రాది, నవటాకు, బంగాలీ భాషలోనివి. మహారాష్ట్రీ భాషనుండి యనేక పదములు వచ్చినవి. కొన్ని యుదాహరణములు.

అఖతివాసి, ఆరెము, ఆరెకావులు, ఆరెలిపి, ఆరెలెక్కలు, ఆరెభాష, ఉతాణి, కతాయించు, తాకురు, తోకోజి, తాణము (దంకుతాణెంబుసేయు - వరాహ. V. 6) ధాణుకపాలు, ధాణుధోడ, నివాడా, పటేలు, పింగాణి (చూ. పచ్చలపింగాణి. వరాహ. IV. 156); పిండారి, మెంతము, లకోటా, సాహూ, సురీ, హోళిగ, హుమా, హుమాయి, పురోణి, ఖాణము (తియ్యఖాణము) ఉ. రా. II. పు. 11) మొదలయినవి.

ద్రావిడభాషా పదములు.

ద్రావిడభాషలలోని పదములు చాలవఱకు ననాదినుండియు సంబంధముగలిగియున్నవే. అవి ప్రత్యేకభాషలుగా విడిపోయిన తరువాత రెండేసి భాషలు కలియు ప్రదేశములందు తప్ప నితర ప్రదేశములలో నంతగా నొక దానిలో నొకటి కలియలేదనియే చెప్పవచ్చును. అరవ కన్నడములనుండి మాత్రముకొలఁదిగ గ్రంథములందును వ్యవహారము నందును గొన్నిపదములు తెనుఁగునఁ జొచ్చినవి.

అరవ పదములకు కొన్ని యుదాహరణములు.

అచ్చారము, అడిమె, అడియఁడు, అమంజ, ఆపము, కంగాణము, కప్పలి, కేపుమారి, కొల్లు, గోణము, అయ్యరు, జియ్యగు, తిరు, పితలాటము, మరకాలు, అళాకు, వెళ్లాయి మొదలయినవి.

గ్రంథములనుండి.

చిఱుతొండ నింటికిన్ (హరవి. I. 15); తిరుచుట్టు మాలె (భీమ. III. 81); తిర్వీధులు (సాండు. IV. 184); తిరు (వారాధనము) (సాండు. II. 24); శ్రీసేనముదలియారి (సాండు. I. 1); తిరునామము (వై. 1. 29); తైరులు, మోరు (సాంచా. పరి. IV. పు. 37); ముదిపిళ్లఁడు, అళఘుసింగరి, యప్పలి యప్పయాళువారు, ఇట్టరు, పాటరు, వడఘనంబి యప్పగారు (సాంచా, పరి. I. పు. 9); చూడ్కుడుత నాంచారు, తిరునాళ్లు (శ. ర. తిరునాళ్లు) మను. I, 89. తొండరడిప్పొడి యాళువారు (సాంచా. పరి.) I. పు. 2); పిల్లగిల్లడియ నికి („ „ పు. 4); తిరుమణిపాదలు („ „ పు. 9); బంగారు తాయి జూరంగ తాయి (సాంచా. పరి. I);



కన్నడ పదములకుఁ గొన్ని యుదాహరణములు.

అంకఁకాడు, అడసట్టా, అరసు, కెలసము, గండపెండేరము, వళవు, ఒళవు, హుళిక్కి, హెగ్గడి, హెగ్గాళ, హొన్ను, హొంబట్టు, హణిగెలు, కోసము, కోసరము మొదలయినవి.

గ్రంథములనుండి.

ఈ బిడారు మృగీమద శ్రీ. బిడారు (విజయ. I.); బిజమాడు దేవర; హవుడప్పా పాత్రరాయా (వై. జ. I. 88); కమ్మబాగాలు (ఉ. రా. పు. 268); మొదలయినవి.

ద్రావిడభాషలలోఁ దమిళమునుండి వైష్ణవ సంప్రదాయము గల కవుల గ్రంథము లందనేకపదములు చేరినవి. కొన్ని యుదాహరణములు.

క. అడుగులకు మ్రొక్కు జనముల, నడియేవ్ దాసోహమనెడి యార్భటు  
లెనగన్. (కృష్ణరా. విజ. పుట. 2)

గీ. తాళునే యలమేల్కంగతాయి (ప్రబం. పుట. 252.)

సీ. తుంబురు నారదాదులకుఁ బల్లకి ముందుకు సాని మేళములోన సంబళంబు  
(పార్వతీ.)



అనుబంధము I.



నిఘంటువుల కెక్క-క, వాఙ్మయమున వాడఁబడక, నిలిచియున్న తెనుఁగు శబ్దము తెన్నియో గలవు. వానిలో వేర్వేరు వృత్తులకు సంబంధించిన శబ్దములనైన నొకచోటఁ జేర్చుట కింతవఱకుఁ బ్రయత్నములు జరుగలేదు.

ఈ క్రింద నాంధ్ర దేశమునందలి నావికు లుపయోగించుపదముల పట్టిక మచ్చున కివ్వఁబడినది. “మాలీమ్ శాస్త్రము” (The art of navigation) అనువు స్తకమును నే నాంధ్రీకరించుటకుఁ గొన్ని నెలలు మచిలీపట్టణమున నుండవలసివచ్చినది. అప్పుడు తెనుఁగు నావికులతో సముద్రముపై నావికులతో నోడలలో సబురులు పోవుచు వారు మాట్లాడు మాటలను గుర్తించి, వారివలన నే నాయా పదముల కర్థములను దెలిసికొని యొకపట్టికను వ్రాసితిని. ఆంధ్రపదజాలవిస్తారము నిర్ణయించుట కిట్టి ప్రయత్నముల నెన్నిటి నో యెందఱో చేయవలసియున్నదని తెలుపుటకును, అట్లు నేకరించుటయందుగల కష్టమును నిరూపించుటకును ఈ పట్టిక ననుబంధముగ నిచటఁ బొందుపఱుచు చున్నాను.

మనవా రోడలను నడపుటయం దనాదిగఁ బ్రసిద్ధి నహించియుండిరి. ప్రాచీనకాలపు టాంధ్రనావికశబ్దము తెన్నియో తెలిసికొనుట కష్టమే. కాని, మనవారి కితరదేశనావికులతోడి సంబంధము కలుగుచురాఁగా, నాయితర దేశభాషాపదములనుగూడ నుపయోగింపసాగిరి. ఈ పట్టికలోనివి కొన్ని అరబ్బీపదములు; కొన్ని యింగ్లీషుపదములు; కొన్ని పోర్తుగీసు, డచ్చి, ఫ్రెంచి భాషలకు సంబంధించినవి. వీనిని బట్టి యాయా పదములు తెనుఁగువారి వ్యవహారమున నెట్లయేకాలమునఁ బ్రవేశించినదియుఁ దెలిసికొనవచ్చును.

అ

అంకారించుట - To roll up a sail, to furl - తెరచాపను వైకి చుట్టి అది వేగలబడియున్న కట్టకు త్రాటితో కట్టి యుంచుట. చూ. అర్యా చేయుట, అబేస్ చేయుట.

అకరాబు - రెండు ముఖ్యదిశలకు సరిగా మధ్యనుండు దిక్కు.

అంజాం త్రాళ్లు - Jeers, halliards, downhauls, చాపలను, పరమానులను మీదికి లేవనెత్తుటకును, దించుటకును ఉపయోగించు త్రాళ్లు.

అజ్జ - Latitude - నిరక్షరేఖకు మీఁదుగాఁగాని, క్రిందుగాఁగాని. ఎన్ని డిగ్రీలుగా ఉన్నవో ఆ కొలత - చూ. అర్జు.

అజైగోసి - రెండుకొయ్యలు, పరమానులు, తెరచాపలు, ఉండి, ఒక కొయ్యమీఁదమాత్రమే గాపులాపులు గల ఓడ.

అడ్డముగావచ్చు - Athwart hawse - ఒక ఓడ ప్రమాదమువలన మరియొక ఓడ అనిమికి ముందుగా వచ్చి ఉన్నప్పటిసీతి.

అడ్డుగా - athwart; across; "We discovered a fleet steering athwart us." ఒక నావ మార్గమునకు అడ్డుగా దూరములో పోవుట.

అత్తువాలు - palm - కేన్వాసుగుడ్డ కుట్టినప్పుడు ఉపయోగించు ఒక ఉపకరణము.

అందవుచేయుట - Bonnet; చిన్నగాలులలో చిన్నఓడల తెరచాపల అడుగుభాగమునకు కలిపికుట్టు చిన్నగుడ్డ; అట్టిగుడ్డను కలిపికుట్టుట.

అదరగట్టుట - lying to; to heave to; ఎదురుగాలులు వేయుచున్నప్పుడు తెరచాపలను ఒక దానికెదురుగా మరియొక దాని నమర్చి, సాధ్యమయినంతమట్టుకు ఓడ శదలకుండ ఒకేదగ్గర ఉండునట్లు చేయుట.

అదరడము - Shivering - గాలిలో తెరచాప ఇటునటు కొట్టుకొనుట.

అనిమి - The fore part of a ship; నావకు ముందుభాగము.

అనిమి అమరాలుతెగుట - Run; నావవెనుక ప్రక్క అనగా అమరమునొద్ద ప్రక్కలురెండును మిక్కిలి నన్నమగుట.

అనిమితట్టు - Poop - అనిమికి దగ్గరగా నున్నతట్టు ((deck) భాగము. చూ. అమరముతట్టు.

అబేసుచేయుట - 1. To sheet home - చాపనుపఱచి క్రిందికట్టకు సాధ్యమయినంతదగ్గరగా అంటి ఉండునట్లు లాగిఉంచుట. 2. To hoist -

2. ఎత్తైనకెరటము - "ఓడ రెండు ఓట్లమీఁదను సరాసరిగా నిలిచి, పోతున్నది." "అది రెండుఓట్లమధ్య లోతులోనికి దిగినది."

ఓడఛార్లుట - To moor; రెండు లంగరులువేసి అమారులు బిగించి ఉండగా, ఓడ ఇట్టు తూగుచు నీటిమీద నిలిచి ఉండుట.

కచ్చం అకరాబు - South-west by the Mariner's Compass - నైఋతిదిశ. చూ. సమకా.

కచ్చం అకరాబు జమ్నాకొచ్చాకు - South-west by west-కచ్చం అకరాబుకు అనగా నైఋతిదిశకు ఎడమవైపు 360 డిగ్రీలలో 82-వ వంతు డిగ్రీలు చూపు దిశ. చూ. సమకా.

కచ్చం అకరాబు డావుకొచ్చాకు - South west by south - కచ్చం అకరాబుకు అనగా నైఋతిదిశకు కుడివైపు 360 డిగ్రీలలో 82-వ వంతు డిగ్రీలు చూపు దిశ. చూ. సమకా.

కప్పలతాళ్లు - Tackle - కప్పీలలోనుండి దూర్చియుంచిన త్రాళ్ల సమూహము.

కమాను - Quadrant or sextant - క్వాడ్రాంటుకును సెక్టాంటు కును సామాన్యవాచకము.

కలిమికోయ్య - The third in order of the masts in a four-masted ship beginning from the stern mast-నాలుగుకోయ్యల ఓడలో అమరము దగ్గరనుండు కోయ్యనుండి లెక్కవెట్టగా, మూడవ కోయ్య.

కలిమి పరమాను - Bumkin కలిమికోయ్యతో సంబంధించిన పరమాను, అనగా తెరచాపలుకట్టుటకు ఉపయోగించు అడ్డుదూలము. చూ. సముద్రరిటోము.

\* కళాసులు - ఓడమీద పనిచేయు కూలీలు.

కాకన్ - The direction on the Compass showing 1/64th part of 360 degrees. కంపస్సులేక సమకామీద 360 డిగ్రీలలో 1/64 భాగమును చూపుదిక్కు.

కాకాకన్ - The direction on the Compass showing 1/128 th part of 360 degrees. సమకామీద 360 డిగ్రీలలో 1/128 డో భాగమును చూపుదిక్కు.

- The hole over which the rudder stands. చుక్కాని ఉండుబొట్టము.

**కాను** - The passage by which water on the deck flows out into the sea. తట్టుమీదచేరిన నీరు మరల వైకిపోవుట కేర్పరచినదారి.

**కాష్‌చోడో** - Avast ! ఏదైన జరుగుచున్నపని ఆపుచేయవలసినదని చేయు ఆజ్ఞ

**కామరీ** - Cuddy, Birth, cabin. మాలీను, సరంగులు, పరుండుగది. ఇది అమరము దగ్గర ఉండును. చూ. అల్కాస్, ఛత్రీ. రూ. కేమరీ.

**కాలువ** - Narrows. రెండుగట్టులమధ్య నుండుదారి.

**కిటికీరెక్కలు** - Dead lights. తుపానువచ్చునని తెలిసినప్పుడు కేమరీ గది కిటికీలను గట్టిగా మూసివేయు దళసరి బల్లులు.

**కిఫలయి** - West by the Mariner's Compass. పడమర. చూ. సమకా.

**కిఫలయి - జన్నా - కొచ్చాకు** - West by south - తూర్పుదిక్కుకు ఎడమవైపు 360 డిగ్రీలలో 32-వ వంతు డిగ్రీలను తెలియజేయు దిక్కు. చూ. సమకా.

**కిఫలయి-జన్నా-తీరు** - West - South - West. కిఫలయికిని, కచ్చం అకరాబుకును సరిగా మధ్యనుండుదిక్కు. అనగా పడమరకును నైఋతికిని సరిగా మధ్యనున్నదిక్కు. చూ. సమకా.

**కిఫలయి-డావు-కొచ్చాకు** - West by North. పడమరకు కుడివైపు 360 డిగ్రీలలో 1/32 వంతు డిగ్రీలను చూపుదిక్కు. చూ. సమకా.

**కిఫలయి-డావు-తీరు** - West-North-West. ఉత్తరమునకును వాయవ్యమునకును సరిగా మధ్యనుండు దిక్కు. చూ. సమకా.

**కుతిలీ** - The doorway leading into the inside of the ship companion; ఓడ లోపలిభాగములోనికి అనగా తండాలోనికి పోవు చ్వారము. కుతిలీవైని పాలకాయలుండును. పాలకాయలమీద తరపాలు పఱచుదురు.

**కేట్లు** - Catheads; ఓడ అనిమి అమరముల యొద్దనున్న రెండు బలమైన దూలములు. లంగరును వైకి ఎత్తివేసి ఈ దూలములకు కట్టివేయుదురు.

**కేటుకులాగడము** - To fish the anchor. లంగరును అనిమి అమరాలకు మీదుగా లాగివేసిన తరువాత లంగరు పన్నులను తట్టుకు మీదుగా ఉండు నట్లు చేయుట.

**కేటుతండేలు** - One of the boat swain - రింగినీ, లంగరు, మొదలైనవాటి పూచీగల నావలధికారి. చూ. పెద్దతండేలు, చిన్నతండేలు, సాఫారణముగా ఓడలో ముగ్గురు తండేళ్లుండురు.

కేమిరీ - Cabin. గూ. కామిరీ.

కొచ్చాకులు - 1/32 Part of the Mariner's Compass - కంపస్సులోని 360 డిగ్రీలలోను 32-వ వంతు.

కొండగాలి అకరాబు - South-east ఆగ్నేయదిశ. చూ. సమకా.

కొండగాలి అకరాబు-జమ్నా-కొచ్చాకు - South-East by East - కొండగాలి అకరాబుకు అనగా ఆగ్నేయదిశకు ఎడమవైపు 360 డిగ్రీలలో 32-వ వంతు డిగ్రీలు గలదిక్కు. చూ. సమకా.

కొండగాలి అకరాబు-డావు-కొచ్చాకు - South - East by South - ఆగ్నేయదిశకు కుడివైపు 360 డిగ్రీలలో 32-వ వంతు డిగ్రీలు చూపుదిశ. చూ. సమకా.

కొడి - Leach - కొడులు; Leaches - తెరచాప అంచులు.

కొడి - A standard or flag; కొడికాయ To hoist a flag; కొడి స్తంభము; a flag staff; కొడిమె = a ship or boat.

కొత్తకొయ్య - Jury mast - విరిగిపోయిన ఒకకొయ్యకు బదులుగా తాత్కాలికముగా ఉపయోగించుటకు ఎత్తిన కొయ్య.

కొయ్యసెల - Aloft - కొయ్యకు మిట్టమీది భాగము.

కోడకొయ్య - Beacon - పల్లపు నీటి జాగాలోను, ఇనుక దిబ్బ మీదను, చిన్నగుట్టలమీదను, నావలకు అపాయము తెలిపే ఒక కొయ్య లేక స్తంభము. చూ. సైను.

కోతాంబొత్తలు - Limbers or Limber holes - తట్టు మీది నీరు వైకిపోవు బొక్కలు (కన్నములు).

క్వాడ్రాంటు - Quadrant - సూర్యుని స్థానమును కనుగొనుట కుపయోగించు ఉపకరణము. చూ. కమాను. చూ. క్వార్టరు.

క్వార్టరు - Quadrant - చూ. క్వాడ్రాంటు.

గండరావెట్లకు .. Steady ! - గాలి తిన్నగా వీచుచున్నప్పుడు ఓడ ఒక ముజరామీద వెళ్లుచుండగా " అదే ముజరామీద వెళ్లు, ఆ ముజరా తప్పించకు " అని చుక్కాణిదారుని ఆజ్ఞాపించుట.

గండరావెట్లకు - Nothing off ! గాలి వీచుచున్న మార్గమునుండి ఓడను తప్పించవలదని చుక్కాణిదారునికి ఆజ్ఞ.

గావుటావులు - చిన్నచాపలు.



గాయి - North - ఉత్తరదిక్కు. చూ. సమకా.

గాయి-జమ్నా-కొచ్చాకు - North by West. గాయకి అనగా ఉత్తరదిక్కుకు ఎడమవైపు 360 డిగ్రీలలో 1/32 వంతు డిగ్రీలుగా ఉన్నదిక్కు. చూ. సమకా.

గాయి-జమ్నా-తీరు - North-North-West-ఉత్తరమునకును వాయవ్యమునకును సరిగా మధ్యనున్నదిక్కు. చూ. సమకా.

గాయి-డావు-కొచ్చాకు - North-by-East - ఉత్తరమునకు కుడివైపు 360 డిగ్రీలలో 1/32 వంతు డిగ్రీలుగా ఉన్నదిక్కు. చూ. సమకా.

గాయి - డావు - తీరు - North-North-East - ఉత్తరమునకును ఈశాన్యమునకును సరిగా మధ్యనున్నదిక్కు. చూ. సమకా.

గాయితాళ్లు - Guy - బరువైన వస్తువు దేనినైన నెత్తునప్పుడుగాని, దించునప్పుడుగాని ఇటునటు కదలకుండ పట్టి ఉంచు త్రాళ్లు.

గుడుగుడా-Hawseholes - అమారుతాళ్లు దూర్పుటకు ఓడకు రెండు ప్రక్కల నేర్పటిచిన కన్నము. చూ. వట్రపుకాను, వట్రకాను.

గుబ్బాలు - Robands or ropebands - ఇవి జటలవలె అల్లిన పొట్టి తాళ్లు. వీని కొసలకు సూదులకు కన్నమువలె బెజ్జము లుండును. వీనితో చిన్న చదరపు చాపలను వాని వాని కట్టలకు కట్టుదురు.

గుమారు - Raft port - తండాలో వెట్టుటకు వీలు లేని పొడుగుపాటి దూలములను అమరమునొద్ద వెద్ద బెజ్జము చేసి దానిలో నమర్చి ఉంచుదురు. ఇందువలన ఆ దూలములలో చాలభాగము ఓడకు వైగా పోయియుండును. అట్టి బెజ్జమునకు 'గుమారు' అని పేరు.

గోనున రా! - "ఓడ తిరుగబడి పోతున్నది; గోనునరా! గోనున వస్తే ఓడ నిలుస్తుంది." గాలి ఓడకు ఒక ప్రక్కమీఁదనే గట్టిగా వీచుచున్నప్పుడు ఓడ ఒరిగి పోవును. అప్పుడు ఓడను మరి ఒక ప్రక్కకు త్రిప్పిన అది నిలుచును.

గోన్ బోడుదో! - About ship! To luff - అనిమిని గాలి దారిలోనికి త్రిప్పుట. అట్లు త్రిప్పుచు ఓడలో వారు అను మాట.

గోన్ వెళ్లుట - leeway - గాలి తెరచాపలను నింపగా గాలిదారిగా ఓడనడచుట - చూ. డమాన్ వెళ్లుట.

చడాలు ఊడినకొస - Fag end - అతి తగుచుగా వాడుక అగుట చేత త్రాటికొస పురి విడిపోవును. అట్టికొస చడాలు ఊడినకొస. ఆ కొసకు స్వేదన దారము వేసి కట్టుదురు. అట్లు కట్టుటకు చడాలు కట్టడమని పేరు.

చడాలు కట్టుట - పురి విడిపోయిన త్రాడుకొనలు స్వేనుతో కట్టుట.

చాటలు - Flukes - లంగరులో వాడికొనలు (పన్నులు) మొద్దు అయిపోకుండా వానికి తగిలించిన గిన్నెలు.

చారుకట్లు - Fid 1. క్రింది కొయ్యమీద సెలకొయ్య (మీదికొయ్య) ఎత్తినప్పుడు ఆమీదికొయ్య బరువును ఆపుటకు ఏర్పరచిన కట్టె. ఇది ఒకప్పుడు ఇనుముతో కూడ చేయుదురు. దీని కొకకొనను భుజమువలె ఉండును.

2. కట్టమేకు - గట్టి కట్టముక్కను గుండుసూదిలాగు చేసి త్రాళ్లకొనల పురి విప్పదురు. చూ. పావిడోలు.

చిక్కుతీయుట - To overhaul - చిక్కుపడిన త్రాళ్లను సరి చేయడము.

చిన్న తండేలు - One of the boat-swain - పెద్దతండేలు తరువాత అధికారి. చూ. పెద్దతండేలు, కేటు తండేలు.

చిలికీ - Rudder wheel - చిలికీ అనునది చుక్కాణిని త్రిప్పు యంత్రము. చుక్కాణి యొద్దనున్న భాగమున కంతటికిని చిలికీ అనియే అందురు.

చీడీ - Gangway - తండాలోను, తట్టు మీద కూడ మనుష్యులు వెళ్లుటకును వచ్చుటకును ఉండునట్టి మార్గము.

చుక్కబల్ల - పూర్వకాలమున క్వాడ్రాంటు, సెక్టాంటు. మొగలయిన ఉపకరణములు లేనప్పుడు వానికి బదులుగా ఒక బల్లముక్కను ఉపయోగించుచుండిరి. ఈ బల్లమీద కొన్ని గీతలుగీసి, ఒకొక్క గీతకు ఒకొక్క స్థలముయొక్క పేరుపెట్టి, బల్లకు అడుగున ఒక దారముకట్టి, దారమును ఆయా గీతలమీదికి త్రిప్పుచు అర్జును (లాటిట్యూడు) కనుగొనుచుండిరి. అట్టి బల్లకు చుక్కబల్ల అనిపేరు. ఇప్పటికిని చుక్కబల్లను అక్కడక్కడ ఉపయోగించుచున్నారు.

చుక్కాణి - Rudder - ఓడను ఇటునటు త్రిప్పు యంత్రము.

చుట్ట - Life-buoy - ఎవడైన నీటిలో పడినప్పుడు ఈ చుట్టను నీటిలోనికి విసరుదురు. సాధారణముగా జీలుగుతోగాని కట్టితోగాని చేయుదురు. దీనిమధ్యగా ఒకపొడుగుపాటి కట్టె అమర్చబడి ఉండును. ఈ కట్టెకు క్రింది కొనను నీసము బరువు కట్టుదురు. మీదికొనకు ఒక బావుటాయును చిన్న గంట యును కట్టుదురు. పగటివేళ బావుటాచూచియు, రాత్రివేళ గంటచప్పుడు వినియు ఓడలోనివారు నీటిలోనివాడు ఉన్నస్థలమును పోల్చుకొందురు. ఈ చుట్టమీద వాడు కూర్చున్నను మునిగిపోకుండా ఉండునట్లు తేలికగానే దీనిని కట్టుదురు.

చెయినుబోల్తాపడుట - Elbow in the hawse - అమారు తనమీఁద తాను తిరుగఁబడి మలతలు పడుట.

ఫత్రీ - Awning, cuddy - మిక్కిలి ఎండగానున్నప్పుడు మనుష్యులకు ఎండ తగులకుండ, తట్టు ఎండచేత చెడిపోకుండ గొడుగువలె ఎత్తిన గుడ్డ.

జమ్నా = ఎడమ ప్రక్క - ఉదా. జమ్నా-బోడిద = ఓడకు ఎడమ ప్రక్క; గాయి-జమ్నా-తీరు = గాయికి ఎడమ ప్రక్కనున్న తీరు.

జమ్నా-బోడిద - Larboard - ఓడయొక్క ఎడమ ప్రక్క - ముఖము అనిమివైపు త్రిప్పియుండగా ఎడమవైపు ఉన్న ప్రక్క - చూ. డావు - బోడిద.

జాటుకర్ర - Swab - చెడిపోయిన త్రాళ్లనన్నిటిని కుచ్చుగా కట్టి, తట్టు, కేమిరీలను బాగుచేయుటకు ఉపయోగించు చీపురు.

జీబీ - Jib - అనిమివద్దనున్న జీబీ - బోముకు తగిలించినట్టియు, ఓడలో అన్నిటికంటె ముందుగా ఉన్నటువంటియు పెద్ద తెరచాప. ఇట్టివి మూఁడునాలుగు ఉండును.

జీబీబోము - Jibboom - అనిమి వద్దనుంచి వైకి వ్యాపించియున్న ఒక కట్ట.

జేరు - Lee - గాలి ఏవైపు వీచుచున్నదో ఆ దిక్కు - చూ. మే (బోడిద). The ship is a - lee = నావ జేరు బోడిదగా నడుస్తున్నది. చూ. జేరా.

జేరా - Lee - చూ. జేరు.

జేరుదరి - Leeshore - గాలి ఏ వైపు వీచుచున్నదో ఆదరి.

జేరుబోడిద - Leeside of a ship - గాలి యేవైపుగా నావమీఁద పడుచున్నదో ఆ బోడిద లేక ప్రక్క.

టప్పు - Distance found out by the log - టప్పు - రాట్నమును బట్టి ఓడ నడచినదూరము - ఈ దూరములను లాగ్ ఫుస్టకములో ఎక్కించుదురు.

టప్పు - రాట్నము - Log - నావ యెంతవడిగా పోవుచున్నదో, అందు మూలముగా ఎంతదూరము నడచినదో తెలిసికొనుట కుపయోగించు పకరణము. ఇది క్వార్ట్రంటు రూపముకలిగిన ఒక బల్లముక్క. దీని గుండ్రని అంచుకు సీసము అమర్చిఉంతురు. అంధువలన అది నీటిలో ఇటు

నటు కడలిపోక నిలువుగా ఉండును. దీనికి నుమారు 120 ఘాదములు పొడవు గల దారము కట్టబడి ఉండును. దీనికే లాగ్ దార మందురు. ఈ దారముమీఁద 'నాట్లు' అనే భాగములు గుర్తింపబడి ఉండును. ఈ దారము ఒక చక్రము నకు చుట్టిఉంచి, ఉపయోగించవలసి వచ్చినప్పుడు ఆ చక్రము మీఁదనుండి నులువుగా జారవిడుతురు.

టోకు - Cap - బలమైనట్టియు, దళనరియైనట్టియు ఒకబల్ల. దీనిలో రెండుబెజ్జము లుండును. అందులో ఒకటి చదరముగాను, రెండవది గుండ్రముగాను ఉండును. దీనితో రెండు కొయ్యలను కలిపి ఉంచుటకు వీలవును.

డమానులు - Laniards - చాపల క్రింది కొసలను బిగువుగా లాగి ఉంచు డమానుతాళ్లు. = a sail. డమాను మాసము = The sailing season.

డమాన్ వెళ్లుట - To make lee-way - చాప లెటువైపు గాలితో నిండిఉన్నవైపు ఆ వైపు నావ నడచుట - చూ. గోస్ వెళ్లుట.

డావు - The right side - కుడిప్రక్క, - "డావు బోడిద" = ఓడకు కుడిప్రక్క, - "గాయి డావుతీరు" = గాయకి కుడివైపు ఉన్నతీరు.

డావు బోడిద - Starboard - అనిమివైపు మొగము త్రిప్పిఉంచగా కుడివైపుఉన్న ఓడ ప్రక్క.

తక్కువ పదును - Neap-tide - సముద్రము తక్కువగా పొంగిఉండడము. చంద్రుడు రెండు, మూడు పావులలో ఉన్నప్పుడు నీటికి కలుగు పదును లేక పొంగు. చూ. హెచ్చుపదును = Spring tide.

తట్టు - Deck of a ship - నావయొక్క వైభాగము. తట్టువడు = To go aground.

తండా - Aboard or inboard, Hold - ఓడలోపలి ప్రదేశము తండుకోల = An oar = తెడ్డు.

తండేలు - Boatswain - నావమీఁద రింగినీ, చుక్కాణి, లంగరు, మొదలగు వానిమీఁద అధికారి. అట్టివాడు సాధారణముగా ముగ్గురుండురు. పెద్ద తండేలు, చిన్న తండేలు, కేటు తండేలు అని వారిపేర్లు.

తయార్! - Ready about! - ఓడ కళానులందరును ఏదైనా ఒక పనిచేయుటకు సిద్ధముగా ఉండుమని ఆజ్ఞ. చూ. తయార్ జాగా!

తయార్ - We are ready - తండేలు 'తయార్!' అని ఆజ్ఞ యిచ్చినప్పుడు కళానులు 'తయార్' అందురు. అనగా సిద్ధముగా ఉన్నామన్నమాట.

తయార్ జాగా! - Same as తయార్ ! Ready about!

తరసాలు - Tarpawls - వెడల్పైన కేన్వాసు గుడ్డలు. వీటికి బాగుగా తారు పూయుదురు-వీనిని కుతిలీమూడి పాలకాయలమీద పఱతురు. అందువలన వర్షము వచ్చినను మరి యేలాగో నీరు హెచ్చుగా నున్నప్పు డది తండాలోనికి వెళ్ళకుండ నిలుచును.

తరము - List - ప్రక్కకు ఒరగుట - " ఓడ జేరుకు తరముగా ఉన్నది " = జేరుబోడిద వైపు ఒరగిఉన్నది.

తలారికొట్టు - Cockpit - జబ్బుగా ఉన్నవారు పడుకొనుటకు ఓడలో ఉండుగది - యుద్ధములో గాయములు తగిలినవానిని పూర్వ మిగదిలో ఉంచుచుండిరి.

తాకి తేలుట - Afloat - ఓడ నేలకుతాకి ఉన్నప్పుడు నీరు హెచ్చయి తేలుట.

తాడు ఒత్తులుఅగుట - Loose - తాడు వదులగుట.

తాడు బారుచేయుట - To belay - తాడు ఒత్తాలుగా నుండిన బిగువుగా లాగుట.

తాడు చెరిసగము చేయుట - Bight - రెండు కొసలనుకలిపి తాడు దళముగా ఉన్నట్లు చేయుట.

తాడు వైరా వేనుక పోవుట - Kink - అమారుగాని, మరి యేతాడు గాని మలతలు పడుట.

తిరగతి ఓడ - Brig - రెండు కొయ్యలుకలిగి ఆ రెండింటికిని చాపలు, పరమానులు ఉన్న ఓడ.

తిరగబడుట - Capsize - ఓడ ప్రక్కకు పడిపోవుట.

తిరగతి కొయ్య - అమరము దగ్గఱనున్న కొయ్య.

తీరు - Crane - బరువైన వస్తువులను మీడికి ఎత్తుయంత్రము.

తీరులు - అకరాబులకును, తూర్పు, పడమర, ఉత్తరము, దక్షిణముల కును సరిగా మధ్యనుండు దిక్కులు. చూ. సమకా.

తీరుకర్కలు - Chestrees - ఓడ ప్రక్కలను అమర్చబడిన కట్టలు. ముఖ్యమైన త్రాళ్లన్నియు ఈ కట్టలలోని బెజ్జముద్వారా పోవును.

తూర్పు అకరాబు - North-east తూర్పునకును ఉత్తరమునకును సరిగా మధ్యనున్న దిక్కు. చూ. సమకా,

తూర్పు అకరాబు - జమ్నా-కొచ్చాకు - North - east by North-  
తూర్పు అకరాబుకు ఎడమవైపు 360 డిగ్రీలలో 1/82 వంతు డిగ్రీలుగా  
ఉండు దిక్కు. చూ. సమకా.

తూర్పు అకరాబు - డావు - కొచ్చాకు - North - east by East  
తూర్పు అకరాబుకు కుడివైపు 360 డిగ్రీలలో 1/82 వంతు డిగ్రీలుగా ఉండు  
దిక్కు. చూ. సమకా.

\*తూలు - 1. Longitude-గ్రీనిచ్ నుండి తూర్పుగానో పడమరగానో  
ఎన్ని డిగ్రీలు ఉన్నదియు తెలుపు కొలత.

2. Departure - ఓడ ఒక స్థలమునుండి తూర్పుగానో పడమరగానో  
ఎంతదూరము పోయినదియు తెలుపు కొలత.

తెప్ప - Raft - కొన్ని బల్లలను కలిపినట్టి, నదులలో దగ్గరదగ్గర దూర  
ములకు పోవుటకు ఉపయోగించు బల్లకట్టు.

తేలిపోవుట - Adrift - ఓడను ఒక స్థలములో ఉంచుటకు లంగ  
రుకు బలము చాలకపోయిన ఆ ఓడ నీటిచేత నడచిపోవుట - చూ. లంగరు  
ఈడ్చుకపోవుట.

తొందర - Heave of the sea - హెచ్చుపదునుగా నున్నప్పుడు ఓడ  
మిక్కిలి వడిగా పోవుట.

తొగాలి - Scraper - చూ. ఇసుకరావు.

దండి = Stock beam or shank of an anchor - లంగరుయొక్క  
ఇసుపకొయ్య - రూ. దండి.

దండి - రూ. దండి.

దబరా - Capstern - త్రాళ్లు మొదలై నవి బరువుగా ఉండి వానిని  
ఎత్తుటకు మనుష్యులకు సాధ్యముకానప్పుడు ఉపయోగపడు యంత్రము.  
లంగరునుకూడ ఈ యంత్రముతోనే ఎత్తుదురు - చూ. మిసింజరు.

దబరాత్రిప్పు - To heave - లంగరునుగాని మరి దేనినిగాని దబ  
రాతో మీఁదికి ఎత్తుట - "దబరా అబేస్ చెయ్యి."

దరచాప - Clue of a sail - చదరపు చాపలక్రింది కొనలు.

దరి - Beach - సముద్రమునంటి ఉన్న నేల.

దరిచూచుట - To make the land - కొయ్య సెలమీఁదికి వెళ్లి  
నేల సమీపముగా ఉన్నదియు లేనిదియు చూచుట.



దూద్ పాలు - బొంబాలోని ఒక గొట్టము. బొంబాలోని నీటిని దూద్ పాలు లాగుకొనఁగా లాడ్ పాలు వైకి పంపించివేయును.

దూరము - Aloof.

దోన - కోనచాపగల ఒంటికొయ్య ఓడ. చూ. పడవ.

నత్తరపాడా - Grapnell, kedge - చిన్నలంగరు - దీనికి చండీ ఉండదు. నాలుగైదు పండ్లుమాత్ర ముండును. చిన్న పడవలను కలిపి ఉంచుటకు దీనిని వాడుదురు. చూ. నత్తరపాడా. (A kedge has a stock, but not a grapnell)

నాలుగుకొయ్యల మనవరి - A four-masted man-of-war - నాలుగు కొయ్యలును అన్నిటికిని చాపలు, పరమానులు గల మనవరి.

నిశానికొయ్య - నాలుగుకొయ్యల ఓడలో అనిమి దగ్గర ఉన్నకొయ్య.

నేజాపటాలు - Chain plates - ఓడ ప్రక్కలకు అమర్చబడిఉన్న ఇనుపరేకులు - వీనికి ముత్రాములు తగిలించఁబడి ఉండును.

నేరము - Ballast, kentledge - ఓడ మిక్కిలి తేలిపోయిన, తిరుగఁ బడిపోవును. అందుచేత అది కొంతవఱకు నీటిలో దిగి ఉండవలెను. తండాలో సరుకు వేసినచో అట్లు దిగి ఉండును. కావలసినంత సరుకు లేనప్పుడు రాళ్లు, మన్ను, ఇనుపదుక్కలు మొదలయిన బరువును తండా అడుగున పడవేయుదురు. అట్టిదానికి నేరము అని పేరు.

పక్కి - Slip - సత్తారుగా అనగా వాలుగా ఉన్న నేల.

పడవ - కోనచాపగల ఒంటికొయ్య ఓడ - చూ. దోన.

పచ్చర్లు దిగఁగొట్టుట - Jamming - ఒక వస్తువును మరి రెండు వస్తువుల మధ్యనువెట్టి కదలకుండ బిగించుట.

పడక చెక్కలు - Dunnage - తండా అడుగున కన్నములుండిన నీరు, వచ్చి సామాను తడిసిపోకుండ వేసిన కట్టచెక్కలు.

పన్ను - Fluke - లంగరుయొక్క వాడికొస.

పరాన్ జీబీ - జీబీలలో ఒక భేదము - చూ. నవాయిజీబీ, సై తాన్ జీబీ, లోముజీబీ.

పరమాను - Yard - కొయ్యలకు అడ్డుగా ఎత్తినకట్ట - దీనిమీఁద చాపలు పఱచుదురు.

పలాను ఎత్తుట - పాతత్రాళ్లు పురివిప్పివేసి ఒక దగ్గర పడవేయుట.

వల్లమునకు వెళ్లుట - To observe the offing - సముద్రముమీఁద నీరు ఆకాశము కలిసియున్న స్థలమును చూచుట.

పాతటడ - Hulk - సబురుకు మరి పనికిరాక ఒకమూల పడివేసిన టడ.

పాతబడుట - Broken backed - ప్రాతదయిగాని, ప్రమాదము వల్లగాని అల్లలాడుచు అనిమి అమరాలు క్రుంగిపోవుట.

పాలకాయలు - Hatches - కుతిలీమీఁద ఉన్న తలుపులు.

పాలకాయ బద్దెలు - Batten - పొడుగుపాటి సన్నని కఱ్ఱబద్ద. వీనిని పాలకాయలమీఁద తాపుదురు.

• పాలకాయలకు బద్దెలువేయుట - To batten down the hatches - పాలకాయలమీఁద బద్దెలువేసి బిగించుట.

పావుడాయలు - Marling spike - త్రాళ్ల పురివిప్పటకు ఇనుముతో గాని కఱ్ఱతోగాని చేసిన గుండుసూది.

పావిడోలు - Fid - చూ. చారుకట్టు.

పిలోతులు - Rullocks, bitts - తెడ్లు వేయుచున్నప్పుడు వానిని ఉంచుటకు ఓడవ్రక్కలను ఉండు కన్నములు - చిన్న పిలోతులకు 'ముక్కులు' అని పేరు - చూ. ముక్కులు.

పురాలుకట్టుట, - చుట్టుట, - వేయుట, - Keekling, rounding, serving - త్రాటికిరాపిడి హెచ్చుగా తగులకుండ దానిచుట్టును పైవను చుట్టుట.

పూటుతక్కువ టడ - Crank - బరువుచాలక నీటిమీఁద ఎక్కువగా తేలిఉన్న టడ.

వెద్దకొయ్య - నాలుగుకొయ్యల టడలో అమరమునుండి రెండవ కొయ్య - Mainmast.

వెద్ద తండేలు - Chief Commander in a ship - నావమీఁది అం దఱిమీఁదను అధికారి.

పేటీలాను - Gasket - చాప ఎత్తినతరువాత కదలకుండ దాని చుట్టును వేసిన త్రాడు.

పేటీవేయుట - To furl - చాప ఎత్తి పేటీలాను కట్టుట.

పొడుపు - Fore-and-aft - అనిమి అమరాల వ్రక్కగా ఉన్న టడకొలత.

పొంతా(లు) - Bend - లంగరుకుగాని, మరిఒక త్రాడుకుగాని కట్టి ఉన్న త్రాడుకొన.

పోంథాలు ముడితీయుట - To bend - పోంథాలువద్దనున్న ముడిని విప్పట.

పోన్నా - Fore-castle - అనిమివద్ద తట్టుకువైగా ఏర్పరచిన మరొక ఎత్తుతట్టు - ఇచ్చట ఒకగది (birth) ఉండును. దీనిలో కళాసులు నిద్ర పోదురు.

పోర్లుట - To labour - సముద్రము అల్లకల్లోలముగా నున్నప్పుడు ఓడ ఇటునటు, పడుచు కొయ్యలకును, క్రిందిభాగమునకును కూడ అపాయము కలిగు స్థితిలో ఉండుట. చూ. రోలుమోపు అగుట.

పోటు - Flow tide. సముద్రముపోంగి హెచ్చుపడునుగా ఉన్నస్థితి. చూ. హెచ్చు పడును.

ఫిరంగిగంతులు - 1. Gratings - తండులోని క్రిందిగదులకు గాలి, వెలుతురు వెళ్లుటకు పాలకాయలయొద్ద చిక్కుచాపలవలె ఉన్న కన్నములు - 2. Loop-holes - యుద్ధనావలలో ఫిరంగులు ఉంచుటకు పనికీవచ్చు కన్నములు.

ఫిరాయించుట - About - ఓడ ఒక ప్రక్కనుండి మఱియొక ప్రక్కకు త్రిప్పుట.

బడికొయ్యలు - Bare poles - చూ. ఉత్తకొయ్యలు.

బత్తాయిలు - Lumpers - హార్బరులో ఓడ యున్నప్పుడు సరుకు దింపుటకును లోపలవేయుటకును ఏర్పరచిన కూలీలు.

బత్తికొయ్య - Lighthouse. దీపస్తంభము. దీనిలోని దీపమువలన రాత్రివేళ ఓడ ఏ స్థలములో ఉన్నదియు తెలియును.

బద్దలగుట - Bilge - ఓడపలకలు విడిపోవుట.

బరానులు - Braces - తెరచాపలను గాలివైపు త్రిప్పుటకు ఉపయోగించు త్రాళ్లు.

బరానులాగు - To brace to - గాలివైపులేని చాపలను వదలి, గాలికెదురుగా ఉన్నవానిని లాగిఉంచుట.

బాయర్ పరమాను - ఒకవిధమైన పెద్దపరమాను. చూ. పరమాను.

బార - Fathom - ఆరు అడుగుల కొలత.

బారుచేయుట - To belay - వదులుగా ఉన్నదానిని బిగువుగా ఉండునట్లు లాగుట.

బావు - Tiller - చుక్కాణిని త్రిప్పుటకు ఉపయోగించు కట్ట.

బావుటా - Ensign - జెండా. ఇట్టి బావుటాలు అనేకము లుండును. దూరముగా ఉన్న ఓడలకు రంగులబావుటాలతో సంజ్ఞలు చేయుదురు. ఇదిగాక అన్ని ఓడలకును అది యే దేశపుదో తెలియజేయు బావుటా ఉండును.

బిగిలు ఊదుట - Call on the bugle - బూరా ఊదుట.

బుడిదీబొక్కలు - Souppers - ఓడతట్టుమీఁదచేరిన నీరు మరల నముద్రములోనికి పోవుటకు ఏర్పఱచిన బొక్కలు - వీనికి నీనపురేకు అమ ర్పుదురు.

బుడిదీవేయుట - To sound - నీనపుముక్కను నీటిలో వదలి లోతు కనుగొనుట.

బురమాబొత్తా - Apron - ఫిరంగిగంతలద్వారా నీరు తట్టుమీఁదికి రాకుండవేసిన నీనపుముక్క.

బూరా - Bugle - బిగిలు.

బెజ్జము - Leak - కన్నము.

బెజ్జము కోయడము - Scuttling - ఓడను ముంచివేయుటకుఁగాని ఇసుకలో దిగఁబడినప్పుడు దానిలోని సరుకు వేగముగా దింపుటకుఁగాని తండా ఆడుగునను, ఓడప్రక్కలను, వెద్దకన్నములు చేయుట.

బై సాపడుట - Aback - గాలి ఒత్తిడిచేత చాపలు కొయ్యలకు అంటు కొనిపోవుట.

బై సాపడకపోవుట - To miss stags - గాలిమార్గముగా అనిమి నడవకపోవుట.

బొణియాపోరీ - Dog watch - నావమార్గమును కనిపెట్టుచు నేల కనఁబడినను అసాయము రానున్నను తెలియజేయువాఁడు. వీఁడు తనస్థానమును వదలకూడదు. అట్లు కనిపెట్టుచుండువారిలో రాత్రి పండ్రెండుగంటలనుండి మధ్యాహ్నము పండ్రెండు గంటలవరకు నుండువాఁడు బొణియాపోరీ. చూ. సందపోరీ.

బొంబా - Pipe - తండాలోని నీటిని వైకిపంపించు గొట్టము. దీనిలో రెండుగొట్టము లుండును. దూదపాలు అనుగొట్టము నీటిని మీఁదికి లాఁగఁ గా, లాదపాలు వైకి పంపించును.

బొంబాపట్టుట - Bale - తండాలోని నీటిని వైకి తోడివేయుట.

బోడిద - Board - ఓడప్రక్క - జమ్మాబోడిద - ఎడమప్రక్క, దాపుబోడిద - కుడిప్రక్క.

బోము - Boom - జీబీలు తగిలించు పెద్దకట్టి.

బోమ్జీబీ; లేక సైతాన్ జీబీ - జీబీలలో ఒక భేదము.

బోయా - Buoy - ఇది ఒక పెద్దపీసా, లేక, కట్టిదుక్క; దీనిని లంగరుకు కట్టుదురు. దీనిస్థానమునుబట్టి లంగరు నీటిలో ఎక్కడ ఉన్నదో తెలియును.

భూమితాకుట - To get stranded - నేలకు ఓడ తగిలి కదలకపోవుట.

మతలయి - East - తూర్పుదిశ. చూ. సమకా.

మతలయి-జమ్నా-కొచ్చాకు - East by North - మతలయికి ఎడమవైపు 860 డిగ్రీలలో 1/32 వంతు డిగ్రీలుగా ఉన్నదిక్కు. చూ. సమకా.

మతలయి-జమ్నా-తీరు - East-North-East - తూర్పు ఈశాన్యములకు సరిగా మధ్యనున్నదిక్కు. చూ. సమకా.

మతలయి - డావు - కొచ్చాకు - East by South - మతలయికి కుడివైపు 36 డిగ్రీలలో 1/32 వంతు డిగ్రీలుగా ఉన్నదిక్కు. చూ. సమకా.

మతలయి - డావు-తీరు - East-South-East - తూర్పుకును ఆగ్నేయమునకును సరిగా మధ్యనుండుదిక్కు. చూ. సమకా.

మనవరి - Man-of-war - తెరచాపలును, పరమానులును గల మూడు కొయ్యల ఓడ.

మరిమినీరు - Bilge water - ఓడు అడుగుభాగము బల్లపటపుగా ఉండుటచేత బొంబాలోనికి వెళ్లకుండ నిలిచిపోయిన నీరు.

మసాలాకట్టుట - Siezing - రెండుత్రాళ్లనుగాని, ఒకపేత్రాటిలోనిభాగములనుగాని చారముతో కలిపి కట్టుట.

మాకు - Stem - అనిమిదగ్గతి రెండుబోడిదలను కలుపుటకు ఉంచిన గుండ్రనిబల్ల. దీనిక్రిందికొసకు ఏరువా చేర్చబడును. మీడికొసమీద అనిమికొయ్య నిలుచును.

మాతు - Mouse - కొయ్యలను పట్టిఉంచు త్రాళ్లకొసలను ఉంచుచిన్నబంతి లేక గుండు. చూ. సవాయి.

మాలీ - Shank painter - లంగరు ఎత్తివేసిన తరువాత దండిని, పన్నులను మీడికి ఎత్తిఉంచు చిన్నత్రాడు.

మాలీము - Pilot - ఓడను నడిపించు అధికారి. ఓడ సబురులో ఉన్నంతవఱకు ఓడలోనివారందఱు నితనికిలోబడి పనిచేయవలెను. ఇతఁడు

లెక్కలుచేసియు, పరీక్ష చేసియు, చార్టులుచూచియు, ఓడయొక్క, స్థానము, తూలు, కాలము, స్థానము, మొదలయినవానిని కనుగొనుచు ఏ ముజరా మీఁద నడిపించవలెనో చెప్పును.

మిసింజరు - Messenger - లంగరు ఎత్తునపుడు దబరానత్తువ అమూరుకు చేరునట్లు చేయుత్రాడు. చూ. యారీ.

ముక్కులు - Davit - లంగరు ఓడవ్రక్కలకు తగలకుండ మీఁదికి ఎత్తుటకు ఉపయోగించు పొడుగు కణ్ణి.

ముజరా - A point of the compass - కంపస్సు లేక సమకా. మీఁద చూపబడిన ఒక దిక్కు.

ముజరామీదికి తెచ్చుకోవడము - To right the helm - జమ్నా బోడిదకో, డావుబోడిదకో, ఓడను త్రిప్పిన తరువాత చుక్కాణిని సర్దుకొనుట.

ముఠాకోడు-అకరాబు - North-west - వాయవ్య

ముఠాకోడు-అకరాబు-జమ్నా-కొచ్చాకు - North-west by West - ముఠాకోడు అకరాబుకు ఎడమవైపు 360 డిగ్రీలలో 1/32 వంతు డిగ్రీలుగా ఉండు దిక్కు. చూ. సమకా.

ముఠాకోడు-అకరాబు-డావు-కొచ్చాకు - North-west by North - ముఠాకోడు అకరాబుకు కుడివైపు 360 డిగ్రీలలో 1/32 వంతు డిగ్రీలుగా ఉండు దిక్కు. చూ. సమకా.

ముత్తాములు - Dead-eyes - చాపలను కట్టు కణ్ణిలు పోవుటకు మూడేసి బెజ్జములు గల కణ్ణి దిమ్మలు.

మేబోడిద - Windward - గాలి వీచువైపుకాక రెండవవైపు ఉన్న వ్రక్క. చూ. జేరుబోడిద.

మొక్కులు - Bitts - చిన్నపిలోతులు. చూ. పిలోతులు.

మోళా - Spray - చూ. ఓటు.

యారీ - Messenger - చూ. మిసింజరు.

రంజ్రాలు - Rat-lines-తట్టుదగ్గఱనుండి చాపలకు అడ్డుగా సమాన దూరములలో కొయ్యల కొసలవఱకును పోవుత్రాళ్లు - ఇవి నిచ్చినవలె ఉపయోగించి కొయ్యల కొసలవఱకు నెక్కుటకు పనికొచ్చును.

రింగినీ - Rigging - ఓడ కొయ్యలకును, చాపలకును తగిలించి యున్న త్రాళ్ల కన్నిటికిని ఇది పేరు.

రింగినీ చేయుట - To rig - ఓడ త్రాళ్ల నన్నిటిని ఎత్తి ఉంచుట.



రింగిలేని ఓడ - Hull - త్రాళ్లు ఏవియు లేకుండు ఓడయొక్క క్రింది భాగమునకు మాత్రము ఇది పేరు.

రింగు - లంగరు దండీ కొనకు త్రాడు కట్టుటకు ఉన్న రింగు.

రీపు - Range of a cable - అమారు ఎంత దూరమువరకు సాగి పోగలదో ఆ దూరము.

రూములు - The eight points of the Compass ; generally all the points of the Compass; Rhumb lines కంపస్సు లేక సమకా మీద చూపబడిన అష్టదిక్కులకును, ఒకప్పు డన్నిదిక్కులకును ఇది పేరు.

రోదా - Sheave - ఒకదిమ్మలో అమర్చబడిన త్రాడు జారుటకు ఏర్పరుపబడ చక్రము.

రోలు మోపు అగుట - To labour - చూ. పొర్లుట.

లంగరు - Anchor - దీనికి త్రాడు కట్టుటకు మీద రింగుగల ఇనుప దండీయును, దాని అడుగున పంగియున్న ఇనుపదుక్కయును, దుక్కకు రెండు కొనలను వాడియైన పన్నులును, ఈ పన్నులు మొద్దుకాకుండ వానిమీద చేతులును ఉండును. దండీయును, క్రింది ఇనుపదుక్కయును కలియుచోట ఏర్పడిన కోణములకు సంకలు అని పేరు. ఈ లంగరుకు కట్టిన త్రాటికి అమారు త్రాడని పేరు.

లంగరు ఈడ్చుకపోవుట - A drift - చూ. తేలిపోవుట.

లబ్బు అద్దములు - The coloured glasses in the quadrant and the sextant - క్వార్ట్రాంటు, సెక్స్టాంటులలోని రంగుఅద్దములు.

లాగ్ పలక - Logboard - ఒకదినమున సమాచారమంతయు అనగా ఏయే వేళలకు ఏ లాట్యూడ్యు (అజ్జు), ఏ లాంజ్యూడ్యు (తూలు)లలో ఉన్న దియు, గాలులు, త్రోవలో జరిగిన ఇతరవిషయములు మొదలయినవి ఎప్పటి కప్పుడు వ్యాసికొనుటకు ఉపయోగించు నల్లబల్ల. ప్రతిమధ్యాహ్నము ఈ విషయముల నన్నిటిని లాగ్ పుస్తకలోనికి ఎక్కింతురు.

లాగ్ పుస్తకము - ఆ యా రోజులలో జరిగిన విషయములను లాగ్ పలక మీదనుండి ఎత్తి వ్యాసి ఉంచుకొను పుస్తకము.

లాడ్ పాలు - బొంబాలోని ఒకగొట్టము. తండాలోని నీటిని దూద్ పాలు మీదికి ఎత్తగా, లాడ్ పాలు వైకి పంపించును. చూ. బొంబా. దూద్ పాలు.

లాతాలు - Beams - బల్మొన దళనరీ కట్టదుక్కలు. ఇది ఓడకు అడ్డుగా వేయబడి రెండు ప్రక్కలను కదలకుండ బిగువుగా నుంచును. దీని వలన తట్టుకుకూడ చాలబలము. లాతాలు తట్టుకు పై భాగమున ఉండును. చూ. వారులు.

లానులు - Earrings - మీదిలానులు. ఈ చావలమీఁది కొనలను పరమానులకు లాగి కట్టుతాళ్లు. sheets క్రిందిలానులు. క్రిందికొనలను లాగి ఉంచునవి.

లింగీలు - Nippers - లంగరు ఎత్తునప్పుడు మిసిరబడుత్రాటిని అమారుని కలిపికట్టుటకు ఉపయోగించు చిన్నత్రాళ్లు.

లోతు - (రెండు ఓట్ల మధ్యనుండునది) - Trough - రెండు పెద్దకెగటముల మధ్యను ఏర్పడిన లోతు. ఓడ ఈ లోతులో పడిన చాల దెబ్బతినును.

వట్రకాను. రూ. వట్రపుకాను - Hawse holes - చూ. గుడుగుడా.

వట్రపుకాను రూ. వట్రకాను.

వారులు - Beams - చూ. లాతాలు. లాతాలు తట్టుమీఁదుగా ఓడ యొక్క రెండు ప్రక్కలను బిగించును. వారులు లోపలిభాగములో అనగా తండాలోనుండి బిగించును.

నంకలు - లంగరు వండీయును క్రిందిదుక్కయును కలియు దగ్గఱ ఏర్పడు కోణములు.

సత్తారు - Sloping - వాలుగా ఉన్న నేలకు 'సత్తారుగా ఉన్న నేల' అందురు. చూ. పక్క.

నందపోరీ - Dog-watch - మధ్యాహ్నము 12 గంటలనుండి రాత్రి పండ్రెండు గంటలవఱకు సారా ఇచ్చువాడు. చూ. బొణియాపోరీ.

సబురు - Voyage, run - ఓడ ప్రయాణము. "ఓడలు రేవులో లేవు; సబురువెళ్లి ఉన్నవి." "ఏడాదికి ఒక ఓడ నాలుగు సబుర్లకంటె హెచ్చు వెళ్లలేదు." "సబురుకు మాలీముకు 500 రూపాయలు ఇస్తారు." "తెనుగు ఓడలు ఒకొక్కప్పుడు చీనా, జపాన్, వరకూ సబురు వెళ్లుతవి." "దరివెంటినే సబురు వెళ్లడము నులభము. నడిసముద్రముమీద కష్టము."

సమకా - The Mariner's Compass - ఇది ఏ న్ధలముయొక్క ఐనను హార్టై జనును తెలుపు గుండ్రని అట్ట. దీని సెంటరునుండి సర్కమ్ఫరెన్సు వఱకును గీతలుగీసి దీనిని 32 సమభాగములు చేయుదురు. ఈ గీతలకు రూము గీతలని పేరు (Rhumblines). ఈ గీతలకొనలకు రూములని పేరు (Rhumbs). రూములకు పోయంటు అని కూడ సంజ్ఞకలదు. ఒక పోయంటు మరిఒక పోయంటు

ఈ మధ్య భాగము అరలుగను (halves) పావులుగను భాగింతురు. సర్కమ్మ రెన్ను అంతయు 360 డిగ్రీలుగా భాగింపబడి ఉండును గనుక రెండురూముల మధ్యను ఏర్పడిన కోణము 11 డిగ్రీల 15 మినిట్లు కొలతకలిగి ఉండును. ముఖ్య దిశలు నాలుగు: ఉత్తరము, దక్షిణము, తూర్పు, పడమర. వీనిలో రెండే సింటికి మధ్యగా మరినాలుగు దిక్కులు ఏర్పడును: ఈశాన్యము, ఆగ్నేయము, నైఋతి, వాయవ్యము. ఈ యెనిమిది దిక్కులే అష్టదిక్కులను పేర వ్యవహరింపబడుచున్నవి. ఇంగ్లీషులో వైనిచెప్పిన 32 రూములకును పేళ్లున్నవి. తెనుఁగులోఁగూడ ఆ పేళ్లకు సరియైనమాటలు ఉండుటయే కాకుండ, ఇంకను చిన్న భాగములకును పేళ్లు కలవు. ఈ పేళ్లన్నిటిని అరబ్బులనుండి మనవారు ఎరువు తెచ్చుకొన్నట్లు కనిపించును. రెండు ముఖ్యదిక్కులకు సరిగా మధ్యనుండు భాగమునకు 'అకరాబు' అని పేరు. ఒక అకరాబుకును దాని తరువాతి ముఖ్య దిక్కుకును సరిగా మధ్యనున్న దిక్కుకు 'తీరు' అని పేరు. ఒక తీరుకు దాని తరువాతి అకరాబుకుగాని, ముఖ్యదిక్కుకుగాని సరిగా మధ్యనున్న దిక్కుకు 'కొచ్చాకు' అని పేరు. ఇంతటితో 32 భాగములై నవి. తెనుఁగుఁడలలోఁగూడ ఈ భాగములతోడనే కాలక్షేపము చేయుదురు. కాని యింకను చిన్న భాగములు చేయవలసినచ్చినప్పుడు, కొచ్చాకులో సగమునకు 'కాకన్' అనియు, కాకన్లో సగమునకు 'కాకాకన్' అనియు సంజ్ఞలు కలవు. వీని ప్రకారము సమకామిఁద 128 భాగములు ఏర్పడును. అందుచేత 'కాకన్' అనునది అరపోయం టుకును, 'కాకాకన్' అనునది పావుపోయం టుకును సమమవును.

దిక్కుల పేళ్లు:—

1. గాయి - North - ఉత్తరము.
2. గాయిడావుకొచ్చాకు - North by East.
3. గాయిడావుతీరు - North-North-East.
4. తూర్పు అకరాబు జమ్మాకొచ్చాకు - North-East by North.
5. తూర్పు అకరాబు - North-East - ఈశాన్యము.
6. తూర్పు అకరాబు డావుకొచ్చాకు - North-East by East.
7. మతలయి జమ్మాతీరు - East-North-East.
8. మతలయి జమ్మాకొచ్చాకు - East by North.
9. మతలయి - East - తూర్పు.
10. మతలయి డావుకొచ్చాకు - East by South.
11. మతలయి డావుతీరు - East-South-East.

12. కొండగాలి అకరాబు జమ్నాకొచ్చాకు - South-East by East.
13. కొండగాలి అకరాబు - South-East - ఆగ్నేయము.
14. కొండగాలి అకరాబు డావుకొచ్చాకు - South-East by South.
15. సోలీ డావుతీరు - South-South-East.
16. సోలీ డావుకొచ్చాకు - South by East.
17. సోలీ - South-దక్షిణము.
18. సోలీ-జమ్నాకొచ్చాకు - South by West.
19. సోలీ జమ్నాతీరు - South-South-West.
20. కచ్చం అకరాబు డావుకొచ్చాకు - South-West by South.
21. కచ్చం అకరాబు - South-West - నైఋతి.
22. కచ్చం అకరాబు జమ్నాకొచ్చాకు - South-West by West.
23. కిఫలయి జమ్నాతీరు - West-South-West.
24. కిఫలయి జమ్నాకొచ్చాకు - West by South.
25. కిఫలయి - West-పడమర.
26. కిఫలయి డావుకొచ్చాకు - West by North.
27. కిఫలయి డావుతీరు - West-North-West.
28. ముతాకోడు అకరాబు జమ్నాకొచ్చాకు - North-West by West.
29. ముతాకోడు అకరాబు - North - West-వాయవ్యము.
30. ముతాకోడు అకరాబు డావుకొచ్చాకు - North-West by North.
31. గాయి జమ్నాతీరు - North-North-West.
32. గాయి జమ్నాకొచ్చాకు - North by West.

పై పేర్లలో 'డావు' అనునది 'కుడివ్రక్క' అనియు, 'జమ్నా' అనియు 'ఎడమవ్రక్క' అనియు తెలుసుకొనవలెను. ఇట్లే 'కాకన్'నుకూడ తెలుపవలె ననిన ముఖ్యదిక్కులు, కొచ్చాకులు, తీరులు, అకరాబులు, వీనికి జమ్నా, డావుల భేదమును కల్పించియు, 'కాకాకన్'లను తెలుపుటకు పై వానికి 'కాకన్'లు కలిపి వానికి జమ్నా, డావు భేదములను కల్పించియు వేర్లు చెప్పవలెను.

సమకావ్యెట్ట - Binnacle - సమకా ఉండు వ్యెట్ట. దీనిలో చిన్నముల్లు ఉండును. ఆ ముల్లుమీఁద అట్ట ఆటంకములేకుండ తిరుగును.

సమవ్రక్కగా పోవుట - Abreast - రెండు ఓడలు ఒకదానివ్రక్కగా ఒకటి వ్రక్కట.

సముద్రరిబోము - Bunkin - చూ. కలిమి పరమాను.

సవద్దరిబోము - Bowsprit - అనిమి వద్దనుండు దూలము.

సరంగు - Commander - ఓడయజమాని. ఇతనికి ఓడ నడిపించు టతో ఏమియు ప్రసక్తిలేదు. ఆ విషయమై ఇతఁడు జోక్యము కలుగజేసికో కూడదు. అది అంతయు మాలీముపని. సరంగుపని హార్బరులో ఉన్నప్పుడు సరుకు వేయించుట, దింపించుట, వ్యవహారము చేయుట మాత్రమే.

సవాయి - Mouse - చూ. మాతు.

సవాయిత్రాళ్లు - Shrouds - కొయ్యలకొసలనుండి ఓడకు రెండు ప్రక్కలకును కట్టిఉన్న వెద్దత్రాళ్లు. ఇవి కొయ్యలు కదలకుండ చేయుటయే కాకుండ, వెద్దచాపలు పరచుటకు కూడ పనికివచ్చును.

సవాయిజీబీ - జీబీలలో ఒకభేదము. చూ. జీబీ.

సాగలా - Fake - అమారుత్రాడుచుట్ట.

సికార్ బరాస్ - అంతకంటె గాలిలోనికి వెళ్లడమునకు అవకాశము లేని స్థితి.

సిందీచెక్క - Gunnel or gunwale - ఓడప్రక్కయొక్క మీఁది అంచు.

సీకువేయుట - To reeve - త్రాటిని కన్నములోనుంచి దూర్చుట.

నుత్తి - Maul - వెద్ద ఇనుపసమ్మెట.

నుబురుకేళీ: కట్టలు, తిరిగి ఈ అడ్డుగీతలమీఁద పొడవుగా ఒకకట్టనువేసి, క్రింది పొడవుకట్ట నీ మీఁదిదానినే బిగింతురు. మీఁదిపొడవుకట్టకు నుబురుకేళీ అని పేరు.

నురదాని - Caboose - ఓడలోని వంటగది.

నులుపు - చాపలును పరమానులును గల ఒంటికొయ్య ఓడ.

సూరిచెక్క - Gunnel or gunwale - చూ. సిందీచెక్క.

సైతాన్ జీబీ - చూ. బోమ్ జీబీ.

సైను - Beacon - చూ. కోడేకొయ్య.

సోలీ - South - దక్షిణదిశ. చూ. సమకా.

సోలీ బమ్నాకొచ్చాకు - South by West - సోలీకి ఎడమవైపు 860 డిగ్రీలలో 1/82 వంతు డిగ్రీలుగా ఉన్న దిక్కు.

సోలీ బమ్నాతీరు - South-South-West - దక్షిణమునకును నైఋతికిన్ని సరిగా మధ్యనుండు దిక్కు.

సోలీ డావుకొచ్చాకు - South by East - సోలీకి కుడివైపు 11  
డిగ్రీల 15 మినిట్ల ఎడములో నుండు కొచ్చాకు.

సోలీ డావుతీరు - South-South-East - సోలీకిని ఆగ్నేయమునకును  
సరిగా మధ్యనుండు దిక్కు.

సూనరు - Schooner - రెండుకొయ్యలఓడ. ఈ ఓడలో ఒకకొయ్య  
మీదమాత్రమే చావలు, పరమానులు ఉండును. రెండవకొయ్యమీద  
గావుటాపులు మాత్రము ఉండును

పొచ్చుపదును - 1. Spring tide - చంద్రుడు ఒకటి, మూడు  
పోయంట్లలో ఉన్నప్పుడు సముద్రము పొచ్చుగా పొంగును. అప్పుడది  
పొచ్చుపదునులో ఉన్నదందురు.

2. సముద్రము పోటుగా ఉన్నప్పుడుకూడ పొచ్చుపదునుగా ఉన్నది  
అను వాడుక కలదు. చూ. పోటు.



అయిదవ ప్రకరణమునకు

## అనుబంధము II.



అనంతపురము జిల్లాలోని గ్రామనామధేయములను గుఱించిన

### మీమాంస.

ఈ విషయము చాలకష్టమైనదే గాక అనేకులను ఆకర్షింపజాలదు. చాలపేర్లు కాలవశమున మారిపోయి వికారరూపమును గాల్చినవి. వాని మొదటిరూపమును నిర్ధరించుటకు చేయు నాలోచన కొంతవినోదము నియ్యవచ్చును. ఇందులో కష్టమేమనగా జనులు చెప్పకొను అర్థములకును ఉచ్చారణలోనున్న పదజాలమునకుఁ గల శబ్దశాస్త్ర వ్యుత్పత్తికిని వ్యత్యాసము కనఁబడుచునే యుండును. చరిత్రసంబంధమైన నామధేయములు మారి, జనులవాడుకలోని ఐతిహ్యములను గుఱించిన పేరులు నిలిచియుండును. కొన్ని ప్రాచీన గ్రామముల గుర్తించుటయే కష్టము. కొన్ని గ్రామములే అదృశ్యములైనవి. కొన్నింటిపేర్లు పూర్తిగా మారినవి. కొన్ని తమిళ, కన్నడ, మహమ్మదీయ, ఆంగ్ల భాషాసంపర్కముచే వికృతము లైనవి. వై విషయమును వ్రాయఁదలచుకొనువాఁడు ఈ మార్పుల నన్నింటిని గమనింపవలెను. కావున కొన్ని గ్రామముల పేళ్లయర్థ మిదమిథమని తేల్పలేకపోవుటలో నాశ్చర్యములేదు.

ఈ చర్చ అనేకవిధములుగా ఉపయోగకరమైనది. శబ్దోత్పత్తిశాస్త్రమునకు (Philology) ఇది చాల సాహాయ్యకారి. ప్రజల పరదేశగమనమును లేదా వలసల (Migration) ను గుఱించి పరిశోధించువారి కీచర్చ మిక్కిలి తోడగును. వివిధజాతు లెంతవఱకు దేశములో పలుకుబడి సంపాదించినవో ఇందు వలన తెలిసికొనవచ్చును. గ్రామములు, పట్టణములు నెలకొల్పఁబడిన నివేశనములబట్టి, పూర్వుల అవసరము లేవో, ఎట్టి ప్రదేశములు వారిదృష్టిలో వాసయోగ్యములో ఊహింపవచ్చును. ఏ రాజవంశీయులు ఏయే ప్రదేశములను దిరకాలము పాలించిరో, ఎవ్వరు దిగ్విజయయాత్రచే మాత్రమే తృప్తిపడిపోయిరో, లేదా ఓడి వెనుదిరిగిపోయిరో కనుగొనవచ్చును. ఘనులైన వ్యక్తుల యొక్కయు వంశములయొక్కయు చరిత్రలను కొంతవరకు అన్వేషింపవచ్చును. వివిధమతముల చోరవశము, జనుల నాగరకతాసరళిని గ్రహింపవచ్చును. భిన్నజాతుల సంపర్కమున హావానముల నెఱుంగవచ్చును.

మోద = ముద్రా = మొద్దా.

పట్నం = ప్రస్థానం లేక ప్రతిష్ఠానం.

తావళం = తావు - వౌలం = స్థానవౌలం.

చాదం = ప్రసాదం.

కదిరి = స్కదిత ? + ఇకా.

గూళ్ళం = గోపాలికం = గోవాలియం = గూటియం = గూళ్ళం.

కొన్ని గ్రామముల పేర్లు పూర్తిగా సంస్కృత పదములే.

ఉదా:—అగ్రహారం, ఇంద్రావతి, కల్యాణదుర్గం, కోమలి, చందన, ఛత్రం, నరసాంబుధి, (వెన్న) అహోబిలం, మాల్యవంతం, లేసాక్షి, హేమావతి, నగరు (ఊరు), సంగమేశ్వరం, అనంతపురం, అమరాపురం, కృష్ణాపురం, గరుడాపురం, గోవిందపురం, జయపురం, హనుమాపురం, ధర్మపురం, నారాయణపురం, భైరాపురం, మాలా, ముక్తాపురం, రాజాపురం, రామాపురం, వాసుదేవపురం, వీరాపురం, వెంకటాపురం, శ్రీకంఠాపురం, శ్రీరంగాపురం, సీతాపురం మొదలగునవి.

ఈ సంస్కృత నామములతో నున్న గ్రామములు ప్రాచీనమైనవి కావు. నాలుగైదు శతాబ్దముల లోగడవి. కాలము ఇంకను వానిని మార్చలేదు. కాని మొదటి పదముయొక్క తుదిఅచ్చు మాత్రము దీర్ఘమయినది. ఉదా:—కృష్ణా (పురము), హనుమా (పురము). ఆ గ్రామములు ఇంకను వేయి సంవత్సరములకాలము నిల్చి, ఇంకొక విధమగు ప్రజలమైన మార్పు కలుగనియెడల, వానిపేరు లేరీతిగా ముందు మాటగలవౌ ఈ దీర్ఘాచ్చు సూచించుచున్నది.

ఇతరనామములు తెలుగుపదములను సూచించునవి, లేక ద్రావిడ పదములను సూచించునవి. ఇవి తెనుగుజిల్లాలలోనే కాక ద్రావిడ దేశమునందును తక్కిన భారతదేశమునందు పలుచోట్లను కనబడుచున్నవి. బంగాలీ భాషలో గూడ నీ పోలికలు కాన్పించుచున్నవి.

ఉదా:—కాడి = బం. కాటి, ఖాదివిషయ, ఖాటికా, ఖాడి.

ప్రాచీన బంగాలీ భాషలోని ఖాటా, లేక ఖాడా, అను పదము నూతన బంగాలీలో ఖాడి అగుచున్నది. అనగా చిన్నయేటిని దాటు పడవ అని అర్థము. ఖాడీయే తర్వాత గాడి, హాడి, ఆడి, అడిగా మారినది.

అనంతపురము జిల్లాలోని కాటిగానికాల్య, కొక్కంటి, కేకాటి, మొదలగునవి; కాదు అను పదమునుండి యైనవని వ్యుత్పత్తిని ఊహింపవచ్చును. కాదు = అడవి. కాష్టము నుండియే కాదు వచ్చియుండును.

2. అర్, ఆర్, ఎర్, ఏర్ అను పదములకు ఉత్తర హిందూస్థాన భాషలలో అర్థము 'సంబంధించిన', లేక 'కలిగియున్న' అని. బెంగాలీ: దాగర్ = వెద్ద; వెరిగిన; అస్సామీ: డాంగరీయ = ఎత్తయిన; ద్రావిడములోని ఆర్, ఏర్ అను పదములనుండి వైని సూచించిన అర్, ఆర్, ఎర్, ఏర్ పదములు వచ్చియుండవచ్చును గాని, ఈ గ్రామములున్నచోట కొన్నింటి కైన దగ్గరదాపున ఎట్టి యేఱును లేకుండుటవలన, వై ద్రావిడోత్పత్తి వాదము దృఢపడదు.

ఉదా:—వై డేటి, ఆకులేడు, చియ్యేడు, తేకులేడు, దోసలేడు, ములకలేడు, దొడ్డేరి, ఇప్పేరు, కూడేగు, చాదలేరు, పడమటియూలేరు, పూలేకు మొదలయినవి.

3. వాయి: సంస్కృతములోని వాపి (=బావి) పదమునుండియే వాయి వచ్చినది. వాయి గ్రామ, రోళ్లవాయిక అను పేర్లు గుప్తశకములో దామోదరపూరు దానశాసనములలోను, దేవఖడ్గని ఆఫ్ఘాన్ పూరు దానశాసనము లోను కనబడుచున్నవి. ఇవి బంగాళా దేశములోనివి. తెనుగు వాయి (నోరు) పదమునుండియైన వాపి శబ్దము వుట్టి యుండవచ్చును-అనంతపురము జిల్లాలోని ఒరువాయి, పాలవాయి, మేళవాయి. వాడ, వాడి, ఆడ, ఆడి, ఆల. సం. వాట; బెంగాలీ-ఒరియా: పాడా, మరాఠీ-గుజరాతీ: వార్; ఉదా. ధార్ వార్, మార్ వార్. అనంతపురము జిల్లాలో: నిధనవాడ, బొందలవాడ.

4. అరి: సం. గృహిక = ఘరియా; బంగాలీ: హరి, తక్కిన చోట్ల 'అరి'. ప్రాచీనబంగాలీ: పురాణ వృందికాహరి. అనంతపురం జిల్లాలో, కామూరి (పల్లి).

5. కొండ: సిలాకుండ (6-వ శతాబ్దిలోని తూర్పు బంగాలీ తామ్ర శాసనములో) యస్. కె. ఛాటర్జీగారు 'కుండ' ను కొండ అని అర్థము చేసిరి. ఆ శాసనముల సంపాదకుఁడు ఆ పదమునకు చెరువు అని అర్థము చెప్పెను. కావచ్చును. అనంతపురములో ఎనిమిది గ్రామముల పేర్లకు 'కొండ' అని చేర్చబడినది. అవి కొండలకు సమీపముననే యున్నవి.

6. కుంట, కుంట్ల: సం. కుండ (= సరస్సు) ఈ జిల్లాలో 23 కుంటలు 5 కుంట్లలు ఉన్నవి.

7. క్రీ. త. 5-వ శతాబ్దిపు తూర్పుబంగాలీ తామ్ర శాసనములో ధ్రువిలాటి అని ఉన్నది. దానిని ధ్రువబిలవాటి అని ఛాటర్జీగారు చదివిరి. 'వటి' అనగా గృహము, లేక గ్రామము. లేదా తటి (=బిడ్డు) నుండి ఇది ఏర్పడి యుండవచ్చును. అనంతపురముజిల్లాలో పామిడి, మోఝిసి.

9. ముడి : సం. ధాతువు ముట్ = మడచు, చుట్టు, వెనగొను. 7-వ శతాబ్ది లోకనాథుని తిప్పేరదానశాసనములో 'కనామోటిక' అని యున్నది. ప్రాతబంగాలీలో కాణమోడియా. ఇప్పటి బంగాలీలో కాణమురి. అనంత పురములో కల్లుముడి.

10. పూలు: బంగాలీ: పూర, పూల, పోల = పాలము. 10-వ శతాబ్ది దేవఖడ్గ తామ్ర శాసనములో 'ఉగ్రపూరక' అని యున్నది.

11. పర్క = పర్తి, సం. పాటక, వాటక. ఇది 'ప్రస్థ'లో నుండి పుట్టియుండవచ్చును-ఇంద్రప్రస్థ. ఉత్తరదేశములో గోల్పారా. అనంతపురములో 'పర్తి'తో ముగియు పేర్లు 8 ఉన్నవి. 'పత్రి'తో ముగియున దొక్కటి.

12. జూల: బంగాలీ - హిందీలో - ఝూల్, ఝూల్ = వంక. లేదా బంగాలీలోని జోడా.

హిందీ: జోడా = కవలు, జత అను పదములనుండి వచ్చియుండవచ్చును.

అనంతపురముజిల్లాలో తబ్జూల, జూలుకుంట, జూలకాల్య.

13. గుడి: 11-వ శతాబ్దిములోని అస్సాములో వైద్యదేవుని కమలీ దానశాసనములో 'శిలాగుడి' అని యున్నది.

14. కులం, కొలం - వై శాసనములోనే 'కులాచాపడి' (అనగా కొలని చావడి) అని ఉన్నది. ఈ జిల్లాలో శిరేకులు, మైదగోలం అని ఉన్నవి.

15. ఆలి: 12-వ శతాబ్దిమునందు ప్రాజ్ఞోత్పాదమందలి ధర్మపాలుని శాసనములో 'ఖగ్గాలి' అని ఉన్నది. అలి అనగా గట్టు అని అర్థము. అనంతపురం జిల్లాలో అగళి.

16. అల; ఆల: సం. వాట. ఆమిదాల, కురుమాల, కొట్టాల, గుండాల, చాలాల, పుప్పాల, మారాల, సంగాల.

17. మంచి: ధర్మపాలుని శాసనములో 'అమంచి' అని ఉన్నది. గచ్చి (=బక చెట్టు)లో నుండి ఇది పుట్టినది.

18. పాశ్యం, పాలెం, పాల, 1248 సంవత్సరములోని చిట్టగాంగ్ తామ్ర శాసనములు నౌరపాల్య, కేతంగపాల అనియున్నవి.

కోనేటినాయనిపాశ్యం; నార్పాల; కేతంగపాలకును కేతగానికాల్వ కును పోలిక చూడుదు.

19. గూడు, గూల, గోడు; సం. ఘోష: ఆవులదొడ్డి, ఉదా. గూళ పాశ్యం.

20. పల్లి: ఇది భారతదేశము దంతట నున్నది. బంగాలీలో భట్టపల్లి.

21. మిట్ట, మెట్ట: కన్నడం: బెట్ట; బంగాలీ: భిట్ట.

22. 12-వ శతాబ్దములోని కేశవసేనుని ఎదిల్షూర్ శాసనములో తాలపడా-పాటక అని యున్నది. తాడి-పట్టు (వాడ); తో పోల్చుడు. సత్రకాద్వి (ద్వి = ద్వీప = తె. దువ్వి, జవి, జవ్వి).

తర్వాత వివిధ గ్రామములకు నామధేయము లెట్లు వచ్చెనో కను గొందము:—

1. చెట్లు, తీగలు, పొదలనుండి కొన్ని గ్రామముల పేర్లు ఏర్పడినవి. ఈ జిల్లాలో గ్రామములకు పేర్లనిచ్చిన చెట్టివి. అడ్డ, అత్తి, అర్క (జిల్లేడు) ఆముదము, ఇప్ప, ఈత, చింత, చీకటిమాను, కానుగ, కొండకామెర్ల, గోరంట, చిత్ర, జవ్వి, జంబు, తాడి, తుమ్మ, తంకేడు, తొగర, టేకు, దోస, నారింజ, పుచ్చ, మత్తి, మర్రి, ములక, మేడి, మామిడి, రాగి (రావి), రేణి, వెదురు, వెలగ, వేము, సొరకాయ (హంచి = పరక).

2. చెట్లలోని భాగములనుండి కొన్ని నామధేయములు:—ఆకులు, చిగురు, పూలు, మాను, ముండ్లు. తోపు, తోట అని గూడ కొన్నింటికి పేరు గలవు. అమల్లదిన్న. అమడుగూరు పదములకు ఆముదము గ్రామమని అర్థమైయుండును. కన్నడము: అమండ = ఆముదపు చెట్టు. లేక వానికి కవల (జోడు) గ్రామము లనియైన యర్థము. కొన్ని గ్రామములపేర్లు ధాన్యనామములనుండి వచ్చినవి. ఉల్లి, కంది, కూరాకులు, కొట్టి, చామ, జొన్న, సజ్జ, సెనగ. గరిసెలపల్లెకు దానిలోని ధాన్యపుగరిసెనుండి ఆపేరు వచ్చియుండును.

3. ఆయా నేలతీరునుబట్టి కొన్నింటికి పేర్లు కలిగినవి. కరూరు=నల్లమన్ను గ్రామము; కోడూరు = బురదప్రదేశము; చౌభూరు = చౌటినేల; నల్లూరు = నల్లనేల, నీలూరు = నీలిరంగుప్రదేశము, రేగటిపల్లి = రేగడి: ఎట్టగుడి = ఎట్టని పల్లప్రదేశము.

4. దిశలను బట్టి కొన్ని పేర్లు: వడుగూరు=ఉత్తరదిశనున్నపల్లి, యాలేరు= ఎల్లగా నున్న గ్రామము, వెలికొండ = బయటికొండ, వెలిదుర్తి = బయటిపల్లి, కొనకొండ = తుదికొండ, లోచెర్ల = చెరువులోనిపల్లె, నడిమిదొడ్డి, తగ్గుపర్తి, దిగువపల్లి, ఎగువపల్లి, మునిమడుగు = మొదటికొలను, తలమర్ల = మొదటి గ్రామము, పిరవలి = కడపటిపల్లె. గ్రామము ఆకారమునుబట్టి కూడ పేర్లు: జాట్లూరు, వంకరకుంట.

5. రాళ్లనుబట్టి పేరులు:—కల్లు, కండ, గుండు, బండ, తుదిగాగల పేర్లన్నియు నిట్టివే.



6. వెద్ద, చిన్న, ప్రాత, క్రొత్త అను విశేషణములనుబట్టి కొన్నింటికి పేర్లు వచ్చినవి.

7. కొండపేరిట వచ్చినవి: ఉదా. కొండ, మల, మెల, గిరి, అంత మందుగలవి.

8. ఊటలవలన కొన్ని:—మరుట్ల, ఎల్లుట్ల, ఊటకల్లు, దొనేకల్లు, జూలా కాల్య, ఊటకూరు, ఉబచెర్ల వూబిచెర్ల, వెదురుదొన.—వేడినీట యూటలు, దోసలుడికి, రావులుడికి.

9. కొలనులవలన:—కుంట, కుట్ల, కులం, కోలం, దొన, మడుగు, వాయి, బెంచి ఈ పేరులు వై షర్లమునకు చేరినవి.

10. కాలువలు:—కాల్య, జూల, దుళ్ల, కాతి, కాటి అను పేరిటి గా, మములు కాలువల మూలమున వచ్చినవి.

11. కోటలు, దేవళములు, తిప్పలు వీని మూలమున కొన్ని.

12. నక్షత్రములపేర్లు:—చుక్కలూరు.

13. పశుపక్ష్యాదులనుండి వచ్చిన పేర్లు:—ఆవు: ఆలూరు; పులి: హులి కుంట; పంది: పందికుంట; ఎనుము: పోతులకుంట - ఎనుములదొడ్డి; పాము: ఉరవకొండ, పాముదుర్తి; ఎలుగు: కరడికొండ; కోడి: కోడికొండ; మిడత: మిడుతూరు; ఈగ: ఈగదూరు; నక్క: నక్కలదొడ్డి; ఎద్దు: ఎద్దులపల్లి; కొంగ: కొంగనపల్లి; నెమలి: నెమళ్లపల్లి; తొండ: తొండపాడు; గుఱ్ఱం: గుఱ్ఱంబైలు.

14. శరీరములోని అంగములపేర్లు:—ముష్టూరు; భీక్షముదొరకు స్థల మనియైన కావచ్చును. జంతలూరు=దంతముల గ్రామము, లేదా వేళ్ళలుండు ఊరనియైన గావచ్చును. లేదా యంత్రములు తయారగు ఊరుగా నుండ వచ్చును, లేదా దున్నిన గ్రామమని అర్థమియ్యవచ్చును; చూ. జంతపట్టు. దంతగ్రామము అని అర్థము వచ్చుపట్ల బొద్దగ్రామమా యనుకేంక ఉదయించును. జూటూరు = జట్టూరు లేదా చుట్టూరు=గుండుగ్రామ మనవచ్చును. లేదా జూటూరు అనగా మోసగాండ్లు నివసించు గ్రామము కావచ్చును.

15. కొన్నింటి పేర్లు బంధుత్వ సంబంధములను బట్టి వచ్చినవి. చిన్న యక్కలూరు (అక్కల వూరు), లేక అర్క అనగా జిల్లేడుపల్లె గావచ్చును.

16. ఆహారవస్తువులనుబట్టి, పప్పురు, చారుపల్లి.

17. జనుల వృత్తులనుబట్టి వచ్చినవి కొన్ని:—గాండ్లదిన్నె, గాండ్లపర్తి, గాండ్లవాండ్లపల్లి, అయ్యవారిపల్లి, ఈడిగవారిపల్లి, ఉప్పరపల్లి, తప్పెట్లవారి పల్లి, తలమర్లవారిపల్లి (మరలు చేయువారిపల్లె), సానిపల్లె, చాదులూరు,



మావటూరు, దండువారిపల్లె, దబురువారిపల్లె, మంగలమడక, కుమ్మరమల, కుంబరమాగెనహళ్ళి.

18. కొన్ని కుటుంబనామములు :—మద్దివారిగొండ, మడుగువారి గొండ, సలకంచెరువు, గైదంవారిపల్లి, గొనివారిపల్లి, చల్లావారిపల్లి. చిల్ల వారిపల్లి, దాదుంవారిపల్లి, పెద్దనవారిపల్లి, మక్కినవారిపల్లి, ముక్కండ్ల వారి కోటపల్లి, ముండ్లవారిపల్లి, సానివారిపల్లి. ఈ కుటుంబములవారు చాల ప్రసిద్ధిలో నుండిరి కాఁబోలు, కాని ఇప్పుడు వారిచరిత్ర వినుకిడిలో లేదు. ఇందులో సలకంతిమ్మరాజు మాత్రము కృష్ణదేవరాయలమీఁద తిరుగఁబడిన నేనానులలో నొక్కఁడు.

19. ఈ మండలము నేలిన రాజుల వంశనామములు కొన్ని గ్రామముల కంటినవి.

ఇది తెలిసికొనుటకుముందు మండలచరిత్రమును కొంత ఎఱుఁగుట మంచిది.

### పురాణకాలపు స్థలములు.

కల్యాణదుర్గమునకు చూఁడుమైళ్ల దూరములోనున్న ముదిగంటియందును ఆ పట్టణమునకు ఉత్తరముననున్న పెద్దగుట్టయగు దేవూదులబెట్టలోను వందలకొలది రాతికట్టడములతోడి గోరీలున్నవి. అనంతపురము తాలూకాలో మాల్యవంతమునకు ఉత్తరమున బాటప్రక్క అట్టివి నాలుగున్నవి. బుక్కరాయసముద్రమునకు పోవు త్రోవలో ముసలమ్మకట్టవద్దనున్న దిబ్బలో నొక్కటి యున్నది. హిందూపురము తాలూకాలోని కొండాపురం, పూలేరు గ్రామములలో నిట్టివే ఒక్కొక్కటి గలవు.

గుంతకల్లు రైల్వేస్టేషనునకు నైఋతిమూలనున్న మెట్టలో నొక్కటి యగు విడపనకంటి కోటలో వేలుపుమడుగు గుట్టలలో, లత్తవరం కరకు ముక్కల పడమటి కొండలో, వజ్రకరూరికి పడమటనున్న చిన్నగుట్టలో ఉరవకొండ కొండలో, దానికి తూర్పు గుట్టలో, వెలికొండ కొండలో, ప్రాచీన శిలాయుగమునకు ముందిటి మానవనివాస చిహ్నములు కాన్పించుచున్నవి.

బూదిహాల్ అని పిలువఁబడు బూదికొండలోఁగూడ అట్టి కృతయుగ మానవ నివాసచిహ్నము లున్నవని తెలియుచున్నది. బూది అనగా బూడిద. బూడిద అను పదముతో సంబంధముగల గ్రామము లీ జిల్లాలో మరికొన్ని కలవు. గుత్తి తాలూకాలో బూదిగవి, హిందూపురము తాలూకాలోని బూదిలి, అనంతపురము తాలూకాలో బూదూడు, కదిరి తాలూకాలోని బూదనంపల్లి, కల్యాణదుర్గం తాలూకాలోని బూదిగుమ్మ, పెనుగొండ

తాలూకాలోని బూదచెర్ల. పురాణకాలపు మనుష్యనివాసముల పేర్లకు కొన్ని యుదాహరణములు. పంచానన మిత్రగారు 'పురాణభారత' మను తమ గ్రంథములో బళ్ళారిజిల్లాలోని యీ బూడిదదిబ్బలనుగుఱించి వ్రాయుచు, కప్పగల్లు విషయమై యిట్లు వ్రాసిరి. "ప్రాచీన నాగరకతగల దక్షిణ దేశీయులకును, ఔత్తరాహులకును సంఘర్షణము కలిగినప్పుడు జరిగిన దహనములను, లేదా పెద్దవిడిదలలను ఈ బూడిదరానులు సూచించును."

బళ్ళారినుండి ధార్యాడ శిలలకుపోవు బాటలో 50 అడుగులు ఎత్తును నాలుగువంకల అడుగుల చుట్టుకొలతయుగల పెద్ద భస్మరాశి ఆశ్చర్యమును గొల్పుచు నిప్పటికి నున్నది.

అశోకుని శాసనములు.

రాయదుర్గం తాలూకా సరిహద్దులలో ఇప్పుడు మైసూరికి జెందిన అనంతపురము జిల్లా సరిహద్దు ప్రదేశములో కనబడిన అశోకుని శాసనములు ఈ ప్రాంతమున బౌద్ధమతము వ్యాపించియుండె ననుటకు నిదర్శనము. గుత్తికి వీడుమైళ్ళ దూరములో ఎర్రగుడివద్ద నాచే బహిరంగపరుపబడిన అశోకుని శాసనములవలన గూడ ఈ మండలము చారిత్రక ప్రసిద్ధమైనదని తెలియుచున్నది.

అశోకుని కాలమునుండి క్రీస్తుశకము 7-వ శతాబ్దమున నలరాజులు పాలించినంతవఱకుగల ఈ మండల చారిత్రము మృగ్యమైనది.

గ్రామముల నామకరణములో నలపంశమువారు చేసినపని యేమియో నిశ్చయించుటకు నీలులేదు. అట్టి వంశ మొక్కటి యుండెననునదియు సందేహమే. ఈ వంశముయొక్క రాజులపేర్లు చారిత్రకులకు తెలియదు. అశోకుని తర్వాత ఈ మండలము నేలినరాజులలో నొలంబులు మాత్రమే చరిత్రకు తెలియవచ్చినవారు. వారు గుత్తివఱకు పాలించిరి. వారిపేరిట ఎట్టి గ్రామనామములును లేవు.

గంగవంశమువారి పాలనము తర్వాత రాజవంశనామములు గ్రామములకు వచ్చియుండుటను కనుగొననగును. నొలంబులైన వెనుక గంగవంశము వారే ఈ మండలమునకు రాజులు.

గంగలకుంట, గంగంపల్లి. గంగాదేవిపల్లి, గంగినేపల్లి, ఇవి గాంగులచే సంపాదిన గ్రామనామములని ఊహింపవచ్చును. మరూరు, మగుట్ల లను పేర్లు గాంగ వంశికుడైన మారసింహుని పేరిట వచ్చియుండును. రాజాపురము పేరు ఆ వంశికుడైన రాజరాజనువాని పేరిట సంపాదించియుండును. కాని ఈ గ్రామ మొక్కడనున్నదో ఇప్పుడు స్పష్టము కాదు.

తర్వాత నీమండలమును చోళులు పాలించిరి. చోళసముద్రం, చోళేశ్వరి, అనుపేరులు చోళరాజులనుండి వచ్చినవి. చోళులు గూడ అట్టిదే అయియుండును. కాని ఆపేరికి వ్యత్యతి వేరు విధముగా ఈ వ్యాసమునందే ఇంకొక చోట సూచింపబడినది.

తర్వాత, పడుమటి చాళుక్య లీమండలము నాక్రమించుకొనిరి. గుత్తి కోటలో 1076 నుండి 1126 వరకు నేలిన 6-వ విక్రమాదిత్యుని శాసనమున్నది. త్రిభువనమల్ల విక్రమాదిత్యుడని ఆతనిపేరు. మల్లాపురము, మల్లాగుడ్ల మల్లాకాల్య, మల్లాపల్లి, మల్లేనిపల్లి, మల్లేపల్లి ఈ గ్రామము లాతని పేరిట్లవై యుండును.

తర్వాత 12-వ శతాబ్దములో హొయిసలులు వచ్చిరి. గుత్తిని జయించిన వీరబల్లాళుడు (1191-1213) వీరాపురమునకు తనపేరుంచెయుండును.

తర్వాతిరాజులు యాదవులు. యాదవరాజు శింగన్న (1210-1247) శింగనమల, శింగనరము, యెఱ్ఱి శింగేపల్లి, యను వీనికి తనపేరు నుంచెను.

తర్వాతముహమ్మదీయులు ఈ ప్రాంతమునఁ జొరఁబడిరి. కాని ఆ కాలమున వారిపేరిట ఏ గ్రామములును నిలువలేదు. అప్పుడు ఓరుగంటి కాకతీయుల ఏలుబడిలో నీ మండల ముండినది. కుద్రాంబరాణిపేరిట రుద్రాపేట పేరు వచ్చియుండును. ఓరంగల్లు ముహమ్మదీయుల వశమైనతర్వాత విజయనగర హిందూసామ్రాజ్యము వన్నెకెక్కెను.

విజయనగరచరిత్రయే అనంతపురమండల చరిత్రమనికూడ చెప్పవచ్చును. ఈ రాజుల పాలనమున ఈ మండలములో త్రవ్వబడిన చెఱువుల పేర్లన్నియు, విజయనగర రాజులయు రాజులయుసరదారులయు పేర్లనుబట్టివచ్చినవే రాయలసీమ అని పిలువఁబడుటకు అనంతపురమండలమే మిక్కిలి అర్హమైనది. సామ్రాజ్యముఖ్యపట్టణము బళ్ళారిమండలములో నుండిననుకూడ అనంతపురమండలములోని గ్రామములకును చెఱువులకును ఆ రాజవంశీయుల పేర్లు నిలిచి సట్లు బళ్ళారిమండలములో నిలువలేదు.

విజయనగరరాజులలో మొదటివాఁడు బుక్కరాజు; అతనిపేరిట బుక్కపట్టణము, బుక్కాపురము, బుక్కచెర్ల, బుక్కరాయ సముద్రము అనునవున్నవి. అతనిమంత్రి అనంతరను. అనంతపురనామ మీమంత్రినిబట్టియే వచ్చినది. ఇట్టి పేరులు మూడేమండలమున నున్నవి. ఒక్కటి మండల ముఖ్యపట్టణమగు అనంతపురము. రెండవది మడకశిరా తాలూకాలోను, మూడవది గుత్తి తాలూకాలోను నున్నవి కల్యాణదుర్గం తాలూకాలోని రాళ్ళ అనంతపురము గూడ ఈ మంత్రి పేరిట వచ్చినదేయై యుండును. హండే అనంతపురము చరి

త్రలో అనంతసాగరము బుక్కరాయసముద్రము చెఱువులను బుక్కరాజు సామంతుడగు చిక్కప్ప ఒడయరు అను నతఁడు నిర్మించె నని యున్నది. కాని బుక్కరాయసముద్రములోని ఒకశాసన మీ మంత్రిపేరు అనంతరను అని చెప్పుచున్నది.

బుక్కరాజునకు అనంతమ్మ యను భార్య ఉన్నట్లు కనబడదు. గంగా దేవి కంపరాయచరిత్రలో నామెపేరు దేపాయిఅనియు, కొన్ని తామ్ర శాసనములలో దేమాంబ యనియు నున్నది. అనంతసాగరమును పేరు నేఁడు అనంతపురముగా మాఱినది. వీర విరుపణ్ణ బుక్కరాజు కొడుకనియు, అతఁడు వెనుగొండలో సామంత ప్రభువుగా నుండెననియు చెప్పబడినది. విరుపాపురము అనుపేరు అతనివలన వచ్చినదేమో! విజయనగరరాజు లిచ్చిన కొన్ని దాన శాసనములలో ప్రాచీన గ్రామనామములు మాఱి క్రొత్తపేరులు వెట్టబడినవిగాని జనులు ప్రాతపేరులను విడువలేదు. వేములపాడు గ్రామమునకు ప్రాథమిక దేవరాయపురమనియు, కల్లూరు గ్రామమునకు దేవరాయపురమనియు నామకరణము చేయబడెను. కాని ఈ క్రొత్తపేరులు జనులవాడుకలోనేవు. ప్రాథమిక దేవరాయని పేరిట నొక్క దేవరాయపురముమాత్ర మున్నది.

కృష్ణదేవరాయనికి ముందట ప్రభువగు నరసనాయకునిపేర నరసాపుర మను గ్రామములు అనంతపురముతాలూకాలోను, హిందూపురముతాలూకాలోను, కల్యాణదుర్గము తాలూకాలోను, తాడిపత్రి తాలూకాలోను కలవు. మడకశిరా తాలూకాలోను నరసాంబుధి యను గ్రామ మున్నది.

అనంతపురము తాలూకాలోని కృష్ణాపురము, వెనుగొండ తాలూకాలోని కృష్ణాపురము, గుత్తితాలూకాలోని క్రిష్టిపాడు - ఇవి కృష్ణదేవరాయని పేరిట నుడయించిన గ్రామములు గావచ్చును. ఆయన నామధేయము వెట్టిన ఇతర గ్రామములకు క్రొత్తపేరులు నిలువలేదు. కృష్ణరాయని కాలమునాటి బంగారు - తిమ్మరాజు పేరిట నాలుగు తిమ్మాపురములును, ఒక్క నీళ్ళులేని తిమ్మాపురమును గలవు. ఎఱ్ఱతిమ్మరాజుచెరువు గూడ ఈ కాలపునాటి యే ప్రముఖుని పేరనో నిర్మింపబడియుండును.

సదాశివరాయని పేరిట ఎట్టి గ్రామములును కనబడవుగాని, ఆతని ప్రతినిధియగు రామరాజు పేరిట రామగిరి, రామరాజుపల్లి, మూడు రాంపురములును గలవు. తిరుమల దేవరాయపురము తిరుమల దేవరాయని పేర నున్నది. వెంకటాంపల్లి, వెంగలమ్మచెఱువు, నాగసముద్రము, ఈ గ్రామములు ఆరవీటి వంశములోని రాణుల పేరిటివి: ఆరవీడు గ్రామమే ఇప్పుడు తాడిపత్రి తాలూకాలో నొక కు గ్రామముగా మాఱినది. శ్రీరంగరాజుపేరిట శ్రీరంగా

పురమున్నది. గ్రామపు లెక్కలలో శింగనమలచెఱువు శ్రీరంగరాయల చెఱువు అని పిలువబడుచున్నది. వెంకటరాయునిపల్లి, వెంకటాపురము గ్రామములు వెంకటపతిరాయల పేరిటివై యుండును. ఈ కాలమున కొండఱు సేనాధిపతులును, ఇతర ప్రసిద్ధపురుషులుగూడ తమ పేరులతో గ్రామ నామకరణము చేయించిరి. దానాయనిచెఱువు, నాగినాయనిచెఱువు, జగరాజుపల్లి, మల్లారెడ్డిపల్లి, కోనేటినాయనిపాశ్యం, తిమ్మానాయనిపాశ్యం, మద్దినాయనిపాశ్యం ఇట్టివే. వీరిలో కోనేటినాయుఁడు కొంత ప్రసిద్దుఁడు.

అతడు 1652 సం॥ ప్రాంతమున నివసించిన పాళెయగారు. వెను గొండకోటను బీజాపూరు సుల్తానులకు ఒప్పజెప్పినందుకు లంచముగా నీతనికి కుందుర్పి కోట యియ్యబడెను. కోనేటినాయునిచరిత్రకు సంబంధించిన మొకాంజీ లిఖితమంతయు ఇండియా ఆఫీసునకుఁ గొంపోబడినది. దాని నింతవఱకు నెవ్వరును జదువలేదు.

ఆరవీటి వంశపతనము పిమ్మట ఈ జిల్లా మహారాష్ట్రులయు, ముహమ్మదీయులయు దండయాత్రలకు గుఱియయ్యెను. కొన్ని మహారాష్ట్ర నామములు గ్రామములకు కలిగినవి. మురారీరావు తండ్రి సిద్ధోజీకి హిందూరావని కూడ పేరుండెను. హిందూపురమును అతఁడే నిర్మించెనట. కాని విజయనగరరాజుల బిరుదావళులలో నంతకుముందే 'హిందూరాయ నురత్రాణ' అను పదము కనబడుచున్నది. తన పేరిట గ్రామనామకరణము చేయుటకు మురారీరాయఁడు సంకల్పించుకొనలేదు. వానికి శత్రువులతో పోరాడు పనియే ఆజన్మమునుండినది. ఇంక గ్రామనిర్మాణమున కతని కవకాశ మొక్క డిది? అక్కాజమ్మ పేరిటనున్న అక్కాజంపల్లి, అప్పాజీపేట, లోకోజీపల్లి, విఠాపల్లి, ఇవి మహారాష్ట్రుల ఏలుబడికి గుర్తులు. పామిడిలోను, రొద్దంలోను, కొండఱు రంగారీ లుండుటతప్ప మహారాష్ట్రుల రాచటికపు ఫల మీ మండలమున విశేషముగా కాన్పించదు.

ముహమ్మదీయు లీమండలమును పూర్తిగా జయించిరి. వారు మండలమునం దంతటను వ్యాపించిరి. ముహమ్మదీయ జనసంఖ్యలేని ముఖ్యగ్రామ మొక్కటియులేదు. ఈ మండలమునందలి ఒట్టు 894 గ్రామములలో 86 గ్రామములలో మాత్రమే ముహమ్మదీయులులేరు. బ్రాహ్మణేతరులయు, నిమ్నకాతులయు సంఖ్యతరువాత ముహమ్మదీయులసంఖ్య గొప్పది. ఆర్థికముగా వారి స్థితి ఇప్పుడంతమేలుగ లేకున్నను, వారి పలుకుబడి వృద్ధియగుటకు తగిన పరిస్థితు లేర్పడినవి. ముహమ్మదీయుల పేరిట పదునొకండు గ్రామములు గలవు అమీర్పల్లి, అల్లాపల్లి; ఖైరేపు, ఖొజ్జేపల్లి, ఖాదరుపేట, తురకపల్లి, ఫకీర్



పల్లి, షేక్ సానివల్లి, సత్తాల్లపల్లి, సైదాపురము, హునేకాపురము, హుస్సేకాపురము. అలంపురము, బీజాపురము, నుల్తాను పేరిటివి. కరీంరెడ్డిపల్లి ముహమ్మదీయుల మతవ్యాప్తిని సూచించును.

ఏ రాజులు వచ్చినను పోయినను, వాస్తవమునకు మండలమును పాలించుచుండినది పాలేయగారులే కావున వారినిగుఱించి తెలిసికొన్నగాని యీ వ్యాసము సమగ్రము కానేరదు. బ్రిటీషువారి మండలమును ఆక్రమించినప్పుడు ఇక్కడ ఎనుబదిమంది పాలేయగాండ్రుండిరి. అందులో నలుగురుమాత్రమే ప్రసిద్ధులు. అనంతపురము పాలియగారు, నడిమిదొడ్డి పాలేయగారు, వజ్రకరూరియొవద్ద కమ్మలదొడ్డి పాలేయగారు, తరిమెల పాలేయగారు వీరే ప్రసిద్ధులు. ఈ నలుగురును తుదకు జయింపబడిరి. అనంతపురము ఉదిరిపికొండ పాలేయగార్ల చరిత్రము మాత్రమే మనకు మిగిలియున్నది.

అనంతపురము పాలేయగారుని వంశము హండేహనుమప్పనాయునితో ప్రారంభమైనది. జయపురముని పిలువబడు హన్నాపురము బహుశః అతని పేరిటిదే యుండును. ఇతఁడు రామరాజు కాలమునాటివాఁడు. ఇమ్మడిహంపానాయుఁడు అతని కొడుకు. ఇతఁడు తల్లికోటయ్యుద్ధములో తనువు త్యజించినమలకప్పనాయుని కొడుకు. కదిరితాలూకాలోని మలకవేముల ఇతని పేరిటదేమో? వానికొడుకుహంపానాయుఁడు. హంపాపురము వాని పేరిటనో వానితాత పేరిటనో వచ్చినది. సిద్దప్పనాయుఁడు, పవడప్పనాయుఁడు వై వాని కొడుకును నునుముడును. సిద్దప్ప అను చిన్నకొమారుని విడిచి పవడప్ప మరణించెను. అతని భార్య రామక్క పాలేయనుపాలించుకొనుచుండెను. ప్రసన్నప్ప, పవడప్ప, అని సిద్దప్ప కిద్దఱు కుమారులు. ప్రసన్నప్పకు ఉంపుడుకత్తెయగు వసంతమ్మ వలన నలుగురు కొడుకులు గలిగిరి కాని స్వభార్యకు సంతానములేదు. వసంతమ్మ తన ప్రియుని ఖాసీచేసినది. వానితమ్ముఁడు పవడప్ప పాలేయగారయ్యెను. పవడప్ప కొడుకు సిద్దప్ప పోకిరీ వసంతమ్మకొడుకు రామప్ప తిరుగబడి మురారిరాయుని తనకు సాహాయ్యము కోరెను రామప్ప పాలేయగారయ్యెను. వాని కొడుకు సిద్దప్ప. సిద్దప్పకు వాని బావమఱిది బసప్ప సాహాయ్యముండినది. ఈ బసప్ప నైజామునుండి సిద్దరాంపురమును జాగీరుగా సుపాదించెను. టిప్పుసుల్తాన్ సిద్దప్పనాయుని చెఱబెట్టెనుగాని అతఁడు విడిపించుకొనెను. మఱల మఱల వీరిని జయించుట యేమని టిప్పుసుల్తాన్ ఈ వంశములోని మగవారినందఱిని ఉరి నేసెను. వైఁజెప్పిన పేర్లుగాక ఈ పాలేయగార్లవలన వచ్చిన గ్రామనామములు సిద్దాపురము, సిద్దరాంపురము, సిద్దరాశ్చేర్ల, ప్రసన్నేపల్లి, బసాపురము అనునవి.

జోగినాయుఁడు ఉదిరిపికొండకు మొదటి పాలేయగారు. అతని కొడుకు తిమ్మానాయుఁడు. ఇతని పేరు తిమ్మనచర్లకు వచ్చితిని. వానికొడుకు నరసానాయుఁడు.



నరశాపురము ఇతని పేరిటవచ్చినది. వానికొడుకు వేములనాయుడు. వేముల శాడు ఇతని పేరిటనైనది. ఇతని కొడుకు ముసలప్పకు ఇద్దఱు కుమారులు, పెద్ద వేములనాయుడు, చిన్ననాయుడు అనువారు. రాయదుర్గం పాళెయగారు ముసలి కోనేటినాయుడు. ఇతఱు పెద్దవేమనను ఓడించి పాళ్యమును తన దాయాది తిమ్మానాయుని కిచ్చెను.

బ్రిటిష్ వారు ఏ గ్రామమునకును తమ పేరు నుంచలేదు. జనరంజకులైన కొందరు ఉద్యోగుల పేర కొన్ని వీధులకును, ఇండ్లకును నామకరణము చేయఱబడినది. అనంతపురములో జార్జి పేట, రీడ్ వీధి, గుత్తిలో మన్రోసత్రము ఇట్టివి.

దేశచరిత్ర పాలకుల జీవితములను బట్టియే రచింపఱబడుచుండుట యాచారమైనది. కాని గ్రామ నామధేయములను బట్టి చూచినచో పాలకులుగాకుండా జనులలో పేరుపెంపులు గలిగియుండిన మహనీయులెందఱో యుండిరనియు పాలకుల పేరులవలె అట్టివారి నామములుగూడ గ్రామముల పేరిట నిలిచిపోయినవనియు తెలియఱగలదు. పురుషులకేకాక స్త్రీలకుగూడ ఆ కీర్తి యుచ్చినది. ఉదాహరణము:—

మలయనూరు, వంగనూరు, యెల్లనూరు, అప్పరాజుచెరువు, కేతగాని చెరువు, పంతుల చెరువు, సోమనదొడ్డి, చెన్నరాయపట్నం, ఎల్లారెడ్డిపల్లి, కని సెట్టిపల్లి, కరిగానపల్లి, కొడవగానిపల్లి, గణపతిపల్లి, గొందిరెడ్డిపల్లి, గోవింద పల్లి, గొకానపల్లి, చందిరెడ్డిపల్లి, చినగానిపల్లి, చిన్నరామన్నగారిపల్లి, చెన్నరాయనిపల్లి, చెన్నకొత్తపల్లి, తిక్కాభట్లపల్లి, తిప్పేపల్లి, దేమకేతపల్లి, నర సుభట్లపల్లి, నాగిరెడ్డిపల్లి, నారెపల్లి, నారేమడ్డిపల్లి, బసినేపల్లి, బీచగానిపల్లి, బీరేపల్లి, బుడ్డారెడ్డిపల్లి, బుడ్డేపల్లి, బుళ్ళాగారిపల్లి, బూగానపల్లి, బేతపల్లి, పోతులనాగేపల్లి, పోలేపల్లి, మారెడ్డిపల్లి, మలిరెడ్డిపల్లి, ముద్దిరెడ్డిపల్లి, యజ్ఞశెట్టిపల్లి, లింగారెడ్డిపల్లి, వీవాహనపల్లి, ఓబుళంపల్లి, ప్రొబుళరెడ్డిపల్లి, సుకేపల్లి, ఆనుదరావుపేట, చక్రాయపేట, జోగన్నపేట, నుబ్బావుపేట.

స్త్రీలపేరిట వచ్చిన నామములు:—అంకంపల్లి, ఆజంపల్లి, కోనంపల్లి, గంగంపల్లి, గంగాదేవిపల్లి, గోపేపల్లి, నరసంపల్లి, చెన్నంపల్లి, రాఘవంపల్లి, రాయంపల్లి, లక్ష్మంపల్లి, మంగంపల్లి, మొకటంపల్లి, సోమం దేపల్లి, అంకంపేట, శాపంపేట, సిద్ధంపేట.

మఱియుల పలుకుబడితో నేర్పడిన గ్రామనామములను గుఱించి కొంత పరిశీలింతము. ఈ జిల్లాలో వ్యాపించిన మొదటిమఱము బౌద్ధమఱము. బుడ్డారెడ్డిపల్లి, బుడ్డేపల్లి, బొజ్జరెడ్డిపల్లి, ఇవి బుద్ధుని పేరు బెట్టుకొన్నవారినుండి కలిగినవి. బుద్ధ అను పదమునకు వికృతులే 'బొజ్జ, బొజ్జ, అనునవి. ఈ గ్రామముల

నామకరణ సమయమున శాబ్దమత మిచట నుండినదని కాదు; దేశములో నా మతమెంతవఱకునాటుకొన్నదో ఇది తెలియపఱచును. ఇప్పటికిని బుద్ధునిపేరిట, బుడ్డన్న, బొజ్జణ, బొజ్జయ్య, అను నామకరణములు సాధారణముగా నున్నవి. కుప్ప, కొప్ప, గుప్ప, గుబ్బ, గుమ్మ, దిమ్మె, దిమ్మ, తిప్ప, గుడి, గవి, తోపు పదములుగల గ్రామములు పూర్వము శాబ్దలస్థలములని నా విశ్వాసము. ఇచ్చట త్రవ్వకముచేసినచో ఇన్నాళ్లుగా లుప్తమయిన ఈ దేశచరిత్రమును వచించుట కాధారములు దొరకనచ్చును. శాబ్దభిక్షువులు గవులలో నివసించెడువారు. గవి, కుప్ప, కొప్ప, గుబ్బ, గుమ్మ, ఇవన్నియు సంస్కృతపదమగు గుహనుండి వచ్చిన వికృతులే. శాబ్దల చైత్యములు, స్థూపములు, తిప్పలరూపమున నుండినవి. దిన్నె, దిమ్మ, తిప్ప, వీనికన్నింటికిని ఒకటే యర్థము. ఈ దిన్నెలు పురాతనమైనవి. ఈ స్థూపములు గుండ్రముగా నుండును. గుడి అనగా గుండ్రము అని అర్థము.

ఎఱ్ఱగుడియొద్ద అశోకుని శాసనములు లభించుటయు వై యూహను స్థిర పఱచును. 'స్థూప'మునుండియే తోపువచ్చినది. ఉదా:—ఉత్తర దేశములోని 'సాంచితోప్'..

అనంతపురం జిల్లాలోని ఈ క్రిందిగ్రామములు శాబ్దస్థలములు గావచ్చును:—బూదగని, కొప్పలకొండ, దిమ్మగుడి, ఎఱ్ఱగుడి, బెళుగుప్ప, మద్దిగుబ్బ, బూదిగుమ్మ, బైరవునితిప్ప, అత్తిరాలదిన్నె, అమల్లదిన్నె, కంబాలదిన్నె, గాండదిన్నె, గార్లదిన్నె, బంబులదిన్నె, బంకల్లేడుదిన్నె, బొందలదిన్నె, మర్రికొమ్మదిన్నె, సజ్జలదిన్నె, బుడ్డేపల్లి.

తర్వాత ఈ మండలమును ఆక్రమించినది శై నమతము. 1981 సెన్ససు లెక్కలమేరకు ఇప్పటికిని ఈ జిల్లాలో 1084 శై నులున్నారు. వీరు కొలదిమందియేయైనను జిల్లాయందంతట నున్నారు. కాకిగ్రామములో 288 మందియు, అమరాపురం గ్రామములో 125 మందియు నున్నారు. ఇంతమంది మరియుతర గ్రామములలో నెక్కడనులేరు. వారు 20 గ్రామములలో నున్నారు. గుత్తి, ధర్మవరం తాలూకాలలో మాత్రములేరు.

జిల్లాలో పలుచోట్ల శై నమత చిహ్నములు గలవు. అమరాపురం, తమ్మందేవల్లి, గుత్తి, కంబదూరు, అగిలి, కొనకొండ, వెనుగొండ, రత్నగిరులలో ఈ మతవ్యాప్తికి సాక్ష్యములు కలవు. కంబదూరు గొప్పశై నస్థలము. దానికి తర్వాతిది కొనకొండ. కంబదూరులో శై నదేవాలయమున్నది, కాని ఇప్పుడచోట్ల శై న విగ్రహములు పూజింపఁబడుచుండలేదు. వెనుగొండలోని రెండుదేవాలయములలో నిప్పుడును శై న మతాచారము ప్రకారము పూజలు జరుగుచున్నవి.

బక్క (యక్ష), కంబ (స్తంభ), గాండ్ల పదములుగల గ్రామములో నొకప్పుడు జైనమత ముండినదని యూహింపవచ్చును. ప్రతితీర్థంకరునికిని రక్షకులుగా ఒక యక్షుడు ఒక యక్షిణియుండిరి. ప్రాచీన జైన దేవాలయ ములలో పెద్ద స్తంభములొకవి శేషము. గాండ్లవారు చాలకాలము జైనులుగా నుండిరి.

తర్వాత సంస్కరణము పొందిన బ్రాహ్మణమతము ఈ మండల మున వ్యాపించినది. బౌద్ధ జైన మతములకు ప్రతిగా నది వ్యాపించి ఆ రెంటిని పారదోలెను గాని ఆ మతములోని ముఖ్య సిద్ధాంతములను మాత్రము అవలంబింపక తప్పినదిగాదు. బ్రాహ్మణుడు తన ఎదుట సర్వమును జయించి దిగ్విజయము చేయుచు అన్ని మతములవారిని తన మతమున కలుపుకొనెను. కాని బ్రాహ్మణులు మాత్రము పలుకుబడియు సంపదభివృద్ధియు కలిగి మన లేదు. వారి సంఖ్యయు అల్పము. రాజులచే కొందఱు బ్రాహ్మణుల గ్రహారములు కొన్నమాట వాస్తవమే కాని వానిలో కొన్ని మాత్రమే ఇప్పుడు వారి స్వాధీనములో నున్నవి.

ఈ మండలములోని మొత్తము 894 గ్రామములలో 267 గ్రామము లలో బ్రాహ్మణులు లేరు. 334 గ్రామములలో వారి సంఖ్య పదికంటె హెచ్చుగా లేదు, ఈ జిల్లాలో అన్ని కులములవారి కంటె బ్రాహ్మణకులము వారి సంఖ్య తక్కువ. మహమ్మదీయులు కూడ బ్రాహ్మణ సంఖ్యకంటె ఆఱింతలు అదనముగా నున్నారు. జిల్లా మొత్తము జనసంఖ్య 10,50,411. అందులో బ్రాహ్మణులు 18,640 మందిమాత్ర మున్నారు. అనగా నూటికి (1.8) ఇద్దఱి కంటె తక్కువ; వేయింటికి 18 మంది. బ్రాహ్మణపదముతో చేరిన గ్రామము లీజిల్లాలో 6 గలవు. బ్రాహ్మణయాలేకు, బ్రాహ్మణపల్లి, అనంతపురం తాలూకాలో నున్నవి. ధర్మవరం గుత్తితాలూకాలో ఒక్కొక్క బ్రాహ్మణపల్లియు, వెనుగొండ తాలూకాలో రెండును అట్టిపేరిటిని గలవు. ఇందులో మూడు గ్రామములలో బ్రాహ్మణులే లేరు. ఒక్కదానిలో 5 మంది మాత్రమే కలరు. 6-వ గ్రామములో 6 మంది బ్రాహ్మణులును 6-వ గ్రామములో ఒక్క బ్రాహ్మణుడు మాత్రమే యున్నారు. ఈ జిల్లాలో బ్రాహ్మణ సంఖ్య క్షీణించి పోవుచున్నది.

గ్రామ నామములను బట్టి తెలియ వచ్చుచున్న హిందూ దేవతల పేర్లివి. అహోబలనరసింహ (ఓబలసింగ అని మారినది), కృష్ణ, కేశవ (కాస, కేశా అనిమార్చు), గోవింద, నారాయణ, సీతారామ, సిద్ధరామ, వెంకట, తిరుమల, శ్రీరంగ, వానుదేవ, హరి, హనుమాన్ లేక తిమ్మ, శ్రీ.

శైవ నామధేయములు గూడ కొన్ని గలవు. కొద్దం (కాద్రం), బైరాపురం, బైరవునితిప్ప, బైరసముద్రం, విరుసాపురం, శ్రీకంఠాపురం. గంగాదేవి పేరిట గంగవరం ఉన్నది. బ్రహ్మకు పూజ లేకున్నను నతఁడు బ్రహ్మదేవిమర్తి; బ్రహ్మసముద్రం, బొమ్మిపర్తి గ్రామనామధేయములలో వ్యక్తమైనాఁడు.

బసవమతస్రాబల్యమున నేర్పడిన గ్రామముల పేర్లివి:—బసినేపల్లి, బసాపురం, బసవనహళ్ళి. వీరశైవులు, బొద్దులతోను, జైనులతోను, బ్రాహ్మణులతోను పోరాడిరిగాని బ్రాహ్మణమతము దానిని గూడ లోఁగొనుచున్నది.

క్రిస్టియను మతమున కీజిల్లాలో విశేషవ్యాప్తి కలుగలేదు. వారిసంఖ్య 6546. 184 గ్రామములలో వారున్నారు. కాని 101 గ్రామములలో వారి సంఖ్య పదికి మించలేదు. వారు హిందువులతో కలియని ప్రత్యేకముగా నున్నారు. వారి మతముపేరిట ఎట్టిగ్రామమును లేదు. క్రీష్టిశాఖ క్రైస్తవ శబ్దమునుంచి వచ్చిన దనవచ్చును గాని దానిని కృష్ణశాఖ అనుటయే సరి. ఆయా 5 గురుమాత్రమే క్రీష్టియను లున్నారు.

కన్నడుల పలుకుబడి ఈ జిల్లాలో చాల కొంచెము. కన్నడపు గ్రామనామములు గూడ కొంచెమే. గడేహోతూరు, బేవినహళ్ళి, బసవనహళ్ళి, బొమ్మకొండహళ్ళి, గూనిమోర్బాగలు, తమ్మడేహళ్ళి, హుళికెర దేవరహళ్ళి, పిల్లనహళ్ళి, నుర్జమ్మనహళ్ళి, తిరుమలదేవరహళ్ళి, ఉప్పరహళ్ళి, వీరబొమ్మనహళ్ళి, దొడఘట్ట. పోలేపల్లినంటిపేళ్లు పోలెయపల్లి అను కన్నడ పదము గా సమర్థించవచ్చునుగాని 'ఎ' అనునది దమపభ్యమునవచ్చు గ్రామములు(ఉదా):— మోడేకుట్టు. ఆంధ్ర దేశమధ్యమునఁగూడఁ గలవు. కొన్ని ఇటీవల మాఠిసను గూడ అవి తెనుఁగుపేరులనుట స్పష్టము. బొద్దులహళ్ళి, కొటగారిహళ్ళి అను వానిలోని బహువచనము గుర్తులగు 'ల' " గారి " అనునవి తెనుఁగును పట్టి యిచ్చుచున్నవి. ఇవి కన్నడ దేశపు అంచున నుండుటవలన కన్నడు లీమండలమున పూర్తిగా జొరబడలేదనియు సరిహద్దున మాత్రమే యుండిరనియు స్పష్టమగుచున్నది. కాని పంపఁడు చెప్పినట్లు తన తండ్రి కిచ్చిన ధర్మవరము ఇప్పటి తాలూకా పట్టణము ధర్మవర మగునేని వైవాదిము నిలువఁజాలదు. అట్లయినప్పుడు కన్నడులు క్రమముగా నీ మండలమును వదిలిపోయిరనికాని కాలక్రమేణ తెనుఁగుభాష నవలంబించిరనికాని చెప్పవలసివచ్చును. పూర్వమున తెనుఁగు-కన్నడముల ఉచ్చారణ సంప్రదాయము మొక్కటే యగుటచేత స్థలనామములు మార్పులేక అట్లే నిలిచియుండు వచ్చును. ఇప్పుడును కన్నడులు రెండు తాలూకాలలో మాత్రమే యున్నారు.



మడకశిర తాలూకా అంచులలో నూటికి 78 మందియు, కల్యాణదుర్గం తాలూకాలో 20.7 మందియు కలరు. మడకశిర తాలూకాలోని మొత్తము 62 గ్రామములలో 16 గ్రామములలో మాత్రమే కన్నడులు సగము మందికి వైగా నున్నారు. అట్లే కల్యాణదుర్గం తాలూకాలో 75 గ్రామములలో 9 లో మాత్రమే సగము భాగమును, అంతకు వైబడియు కలరు. ఆ ప్రదేశములోని గ్రామనామములకే కన్నడపు వాసన గలదు. మధ్యదేశమున నెక్కడనైన కన్నడము పేరి గ్రామమున్నయెడల తర్వాత జనులు అక్కడకు వెళ్ళిచేరిరని తలంపవలెను.

ఇప్పుడు కనబడుచున్న గ్రామనామముల స్వరూపమును పట్టి యీచర్చ చేయఁబడినది. కాని, వాఙ్మయములోను శాసనములలోను నీ పేరులను కనిపెట్టినచో లాభకరముగా నుండును. కాని, యీ వ్యాసములో దాని కంతటికిని చోటు చాలదు. అది వేఱుగ ప్రత్యేకమగు పరిశోధన కాఁగలదు. దానికి తగినన్ని ఆధారము లింకను లేవు. కావున ఉన్న అల్ప స్వల్పపు ఆధారములనే ఆశ్రయింప వలసియున్నది.

వాఙ్మయమునుండి తెలియునవి.

1. ఆరవీడు (తాడిపత్తి తాలూకా) : తాత పిన్నమ కొడుకు సోమదేవుఁడు ఈ గ్రామమును పాలించుచుండినట్లు “రామరాజీయము” నుడువుచున్నది.

కుమార ధూర్జటి “కృష్ణరాయవిజయము”లో ఆర్వీటిబుక్కరాజు కృష్ణరాయని తూర్పునండయాత్రకు సాహాయ్యకుఁడుగా వెళ్లినట్లున్నది.

2. ఆకులేడు (అనంతపురం తాలూకా) : “రామరాజవిజయము” లో సోమదేవుని గురించిన ‘ఆకులపాటి ... .. విజయలక్ష్మీ సమక్షీకరణ లక్షిత’ అను సమాసములోని ‘ఆకులపాడే’ యీ ఆకులేడు గావచ్చును.

3. ముదిగల్లు (కల్యాణదుర్గం తాలూకా) : ఈ కోటను పాలించినవారు విజయనగరరాజులను పలుమాఱు శ్రమపెట్టిరి. వారు దీనిని పలుమాఱు జయించిరి.

వై సోమదేవునికే ‘ముదిగంటి ... .. విజయలక్ష్మీ సమక్షీకరణ లక్షిత’ (రామరాజీయము) అనియు, ‘ముదిగంటి పీఠక్షేత్ర భారతీమల్ల’ (కృష్ణరాయ విజయము) అనియు, బిరుదులు గలవు.

‘ముదిగంటి దుర్గాధినాయకుఁడను బిరుదు రామరాజునకు గలదు.

4. బుక్కరాయసముద్రం (అనంతపురం తాలూకా) : నంద్యాల తాలూకాలో దేవరకొండయొద్ద చెఱువునకు తూర్పుభాగమున నీయూ రుండిన

దనియు రామరాజు తిరుమలరాజు ఎదుటికి నైజాంషాహాను ఓడించి వట్టి తెచ్చినందుకు హండే హనుమప్పనాయుని కీర్తనములతోఁ జాటు ఇయ్యఁబడిన దనియు హండే అనంతపురము చరిత్రలోఁ గలదు.

అనంతపురము (అనంతపురం తా.): బుక్కరాజు మంత్రి అనంతరసు త్రవ్వించిన చెఱువు అనంతసాగరమును బట్టి యీ పేరు వచ్చినది. దీని మొదటి పేరు అనంతసాగరమే. కాని అది బుక్కరాయనముద్రము చెఱువులో చేరి పోయినది. అనంతసాగరము అనంతపురముగా నెప్పుడు మాఁతనో తెలియదు. వ్రక్కతమున్న అనంతపురము కొంతకాలముక్రిందట చాల దక్షిణమునకు జరిగినదని తెలియవచ్చుచున్నది.

6. వెనుగొండ : పిల్లలమర్రి పినవీరభద్రుని “జై మినీభారతము”లో సాళువ నరసింహరాజునకు ‘వెనుగొండాద్యఖిలై క దుర్గహరణ ప్రేంఖత్యతా పోదయా’ ‘వెనుగొండ దుర్గహరణ’ అను సంబోధనమువలన విశేషణమున్నట్లు తెలియుచున్నది.

‘వెనుగొండ సాధిణాహి ... .. విశ్వహితకారి తిమ్మయ యీశ్వరుండు’ అని వరాహపురాణమునందు వెనుగొండ ప్రశంస కలదు. ‘వెనుగొండ దుర్గసాధకు’డను బిరుదు రామరాయనికిని గలదు. వసుచరిత్రలో నిది గిరీశ శబ్దముచే శ్లేషింపఁబడినది.

7. గుత్తి : తూర్పునకు గుత్తిమార్గముగా రాజు సైన్యముల నడిపించె నని “రాయవాచకము” నందు గలదు. ‘గుత్తిదుర్గనిర్భేదన’ అని రామ రాయనికి బిరుదమున్నది. కృష్ణదేవరాయని అనంతరము గుత్తి దుర్గపాలకుఁడు తిరుగుబాటు చేసెనని దీనివలన ఊహింపవచ్చును.

8. బూదికొండ : దీనికి బూదిహాల్ అని మరియొక నామమని అనంత పురంజిల్లా గెజటియరు తెల్పుచున్నది. ఈ రెండు పేర్లునుగల గ్రామ మేదియు జిల్లాలో నిప్పుడు కనఁబడదు. ‘బూద’, ‘బూది’ తో పాఠాంభమగు నామధే యములు కొన్ని ఉన్నవి. తూర్పు దండయాత్రలో కృష్ణరాయనికి ఈ బూది హాలుప్రభువు సాహాయ్యముచేసినట్లు “కృష్ణరాయవిజయము” నందున్నది.

9. దొరగల్లు (కదిరి తాలూకా): “కృష్ణరాయ విజయములో”నిది ‘తొరగల్లు’ అని యున్నది. కృష్ణదేవరాయనికి దండయాత్రలో తొరగంటి వారు సాహాయ్యముచేసినని “రాయరాచకము”లో నున్నది. భట్టమూర్తిపోష కుఁడగు అహోబల నరసింహుఁడు లేక ఓబళ నరసింహుఁడు ‘తొరగంటి దుర్గరాజ్యస్థిర సింహాసన నివాసదీక్షానిధి’ అని “నరసభూపాలీయము” లో పేర్కొనఁబడెను.



10. కొంకల్లు (మడకశిరా తాలూకా) : హండే హనుమప్పనాయునికి రామరాయలు తిరుమలరాయలు ఇచ్చిన గ్రామములలో నొక్కటగు కణికల్లు ఇదే కావచ్చును. శాసనములోని కణికల్లు ఇదే యగునేమో.

11. ధర్మవరము : కన్నడభారతములో పంపని తండ్రికి ఒక ధర్మవరము అగ్రహారముగా నిచ్చినట్లున్నది. బచ్చెసాసిరములో నిదియున్నట్లు చెప్పబడినది. ఇతర అగ్రహారములగు వసంత, కొట్టూరు, నిడుగుంది, విక్రమపురము, గుర్తింపబడినచో నిది నిజముగును.

12. జూటూరు (తాడిపత్రి తాలూకా) : 'జూటూరు సమరనిర్వాహకు' డని రామరాయనికి బిరుదమున్నది. అక్కడ ఒక యుద్ధము జరిగియుండవలయును.

13. రామగిరి (ధర్మవరము తాలూకా) : 'రామగిరిచుర్గ ప్రతిష్ఠాపకు' డని "రామరాయవిజయము"లో రామరాయనికి విశేషణమున్నది.

## అనుబంధము III.



తెనుఁగు భాషయందలి పదముల సంఖ్య వృద్ధిపొందు మార్గము లనే కములున్నవి. ఉన్న దేశ్యపదములతో సమాసములను గల్పించి క్రొత్త పదముల నేర్పఱుచుకొనుట యొక మార్గము. ఇతరభాషాపదముల నెరవు తెచ్చుకొనుట మఱి యొక మార్గము. ఈ రెండు మార్గములలోఁ గొందఱు కొక మార్గమును గొందఱుకు వేఱొకటియుఁ బ్రయతరముగ నుండును. సంస్కృత పండితులు తెనుఁగును దత్సమమయముగఁ జేయనెంతురు. దేశికవులు దేశిపదముల సమాసములతోఁ గ్రొత్త యూహలఁ దెలుప నెంతురు. సాధారణ జనులకీ కవుల యిష్టానిష్టములతోఁ బనిలేదు. వారి కేపదములు సులభములో, యేచి యందుబాటులో నుండునో వానినే వాడుకొందురు. జనవ్యవహారమునఁ దత్సమపదములకుఁ బ్రచారము చాల తక్కువ. గొప్పకవులును దత్సమములను జాలవఱకుఁ బరిహరించుట యందే ప్రీతిని వెల్లడించిరి. సంస్కృతము నెడల వైముఖ్యమును జూపిన వారిలోఁ దమిళులు ముఖ్యులు.

తమిళులునందు సంస్కృత పదము లెంత తక్కువగ నున్నఁ గావ్య మంత యుత్తమ మయినదని లాక్షణికుల యభిప్రాయము. కన్నడమునం “దనుభవాన్యత” మనుగ్రంథమున : ‘సులిద బాళెయహణ్ణినందది, కళెద సిబరిన కబ్బినందది, యటిది ఉష్ణద హాలినందది సులభవాగిపో, లలితవహా కన్నడద నుడియలి, తిళిదు తన్నోళు తన్నమోక్షవ, ఘటిసికొండరె సాలదే సంస్కృతద లిన్నేను?’ అనఁగా నొలిచిన యరఁటి పండువలెను, వైలొక్క తీసిన చెఱకు వలెను, చల్లారిన పాలవలెను సులభముగనున్న లలితమగు కన్నడ భాషను దెలిసి తనయందు దానే మోక్షమును సంపాదించుకొన్నచోఁ జాలదే? సంస్కృతము వేతెకావలెనా? యని కవీశ్వరుఁడు చెప్పి యున్నాఁడు. అచ్చ తెనుఁగు ప్రబంధములఁ జేసినవారిలో మొదటివాఁడగు పొన్నిగంటి తెలగన్న—

ఉ. అచ్చతెనుంగుపదై మొకఁటెనను గబ,ములోన నుండినఁ  
 హెచ్చని యాడుచుండు రది యెన్నుచుఁ బెద్దలు పొత్తమెల్ల ని  
 ట్లచ్చతెనుంగున న్నొడువ నందుల చంద మెఱుంగువారు ని  
 న్నెచ్చరొ యబ్బరం బనరొ, మే లనరొ కొనియాడరొ నినుఁ.  
 అని యచ్చ తెనుంగు నెంతయో కొనియాడి యున్నాఁడు. మఱియొకకవి-

"తే-గీ. దేవతలభాష కావునఁ దెనుఁగుకన్న  
 సంస్కృతమె వెద్ద యని యంఁడు సరియె తెలిసె  
 రసికుఁ డగువాఁడు తనదుజాఱుసిగలోనఁ  
 దులసినే యిడుకొనునొ జాజులనె యిడునొ?"

యని తెనుఁగుయొక్క పరిమళమును గొనియాడి యున్నాఁడు.

ఇట్లాయా భాషల చుందలి కవులు స్వాభిమానముచే నెన్ని చెప్పినను బరభాషా పదములు తమమాటలతోఁ, గలియకపోవు. వై తెలగన్న పద్యము లోనే యెనిమిది సంస్కృతపదములు మాఱువేషములతో దాఁగుదుపడి యున్నవి.

ఒక భాషనుండి మఱియొక భాషలోనికి వచ్చుపదములు చాలమట్టుకు నామపదములై యుండును. వర్తకవ్యాపారముల వలనను నితర సంబంధముల వలనను, నాయావస్తువుల పేళ్ళను మనము ముఖ్యముగ నెరవు తెచ్చు కొందుము. తరువాత వచ్చునవి క్రియలును విశేషణములును. ఎంతయో పరిచయమును మైత్రియుఁ గలిగినఁ గాని సర్వనామములు, సంఖ్యావాచకములు, అవ్యయములు, ప్రత్యయములును నెరవు తెచ్చుకోఁబడవు. ఇవి భాషకు మూలములు; అనాయాసముగ మనస్సు నాకర్షింప వీని నుపయోగింతుము. అది యుఁగాక వీనికి నామరూపమింఁచుక యైన లేదు. వీనిలో నొకవేళ నెంతయో యవసర మైనపుడు సర్వనామములు నామరూపముఁ గొంతవఱకుఁ గలిగి యుండుటచే నెరవు తెచ్చుకొనఁబడును. ప్రత్యయములు మాత్రము మఱియొక భాషయందుఁ జొరఁబడుట యసంభవము కాకపోయినను నెంతయో పరిచయ ముండినఁ గాని జరుగుట దుర్లభము.

వైఁ జెప్పఁబడిన రెండు విధములలోను శబ్దజాలమును వృద్ధిపఱుచుట కేమార్గము మంచిది యనువిచారము మనకుఁ గలుగకపోదు. కొందఱ తిర భాషాపదముల మనభాషలోనికిఁ జొప్పించి దానిని బాడుచేయు చున్నామని తలంప వచ్చును. కావలసిన యర్థమును సరిగఁ దెలిపినచో నొకపదముకంటె మఱియొకదాని యాధిక్యమెద్దియు లేదని మన మట్టివారికిఁ బ్రత్యుత్తర మీయవచ్చును. క్రొత్తపదము ప్రాతపదమువలె నందఱకు గ్రాహ్యము కాకపోయినచో నది తప్పక ననుపయోగమే. కాని యితరభాషాపదము మన భాషయందు నెలకొని యందఱకును బోధపడినచో స్వదేశపదము నదియును గూడ మంచివియే. స్వభాషాపదములనే సమాసము చేసి క్రొత్తమాట నేర్పఱిదినచో నది పరభాషాపదమువలె నందఱకును నుబోధము కాక పోయినపుడు స్వభాషాపద మనునాధిక్యము దానికిఁ గలుగనే కలుగదు. అందుచేత దేశ్య పదముల సమాసమును నితర భాషాపదమును గూడ జనులవాడుకను బట్టి

గ్రాహ్యమో యగ్రాహ్యమో యను విషయము తేలుచున్నది. ఇట్లు చెప్పటచే నిచ్చకు వచ్చినరీతి నితరభాషాపదముల మనభాషలోనికిఁ జొప్పింపవలెనని యభిప్రాయము కాదు; గాని యొక యన్యభాషాపదము మనభాషలోనికిఁ జొచ్చి యందఱచేతను నంగీకృత మైనప్పుడు దాని గ్రాహ్యతాగ్రాహ్యతలఁ గూర్చి మఱి చర్చింప నవసరము లేదని దాని సూచన.

మన వైయాకరణులు తొలుతనుండియు దేశ్యాన్య దేశ్యపదవిభాగమును సరిగఁ జేయరైరి. కేతన 'ఎల్లవారికిఁ దెలిసెడి యాపలుకు లచ్చతెనుఁగు' లని 'తల, నెల, వేసవి, గుడి, నుడి, పులి, చలి' యను నుదాహరణములను, దేశితెనుఁగుల కుదాహరణముగ, ఎఱుకువ, నెత్తమ్మి, మఱుకువ, మచ్చిక, నెన్ను, వీచోపులు లనియునుఁ జెప్పెను. ఈ విభాగ మంతసమంజసముగ లేదు. దేశితెనుఁగు లెల్లవారికిఁ దెలియుననే కాన నచ్చతెనుఁగులనుండి వీనిని వేఱుపఱుచుట యేలకో తెలియరాకున్నది. అప్పకవి విభాగ మింతకంటెఁ గొంతబాగుగ నున్నది.

తే. ఆంధ్ర దేశపురస్థాయులైన సకల,  
జనములకును మఱుంగుదేశంబు లేక  
తేట తెల్లముగాఁ బల్కుమాటలెల్ల,  
నవని శుద్ధాంధ్రదేశ్యంబు లనఁగఁ బడును.

ఉదా. పాలు, పెరుఁగు, నేయి, ఉట్టి, తోలు, బిడ్డ, జోలి, అన్ను, మొదలయినవి.

క. కేశవ యాంధ్రులు నానా, దేశంబులయందు నిలిచి తెలుఁగులె త్త  
దేశోక్తు లంటఁబలికిన, నాశబ్దము లన్యదేశ్యజాంధ్రము లయ్యెన్.

ఉదా. ఆలము, చివ్వ, కయ్యము, పోరు, బవరము, దురము, దొమ్మి, కలను.

(మనవా రెన్నిరీతుల దెబ్బలాడుచుండిరో. గమనింపుఁడు.) ఒంటరి, నెల, వేసవి, పల్కులు, వీనులు, తునుక, నెమ్మి మొదలయివి. కేతన చెప్పిన మచ్చతెనుఁగులు దేశితెనుఁగులుఁ గూడ నప్పకవి చెప్పిన యన్యదేశ్యజాంధ్రములలోఁ గనఁబడుచున్నవి. మొత్తముమీఁద నప్పకవి విభాగము కొంత బాగుగ నున్నదని తోఁపకపోదు. తెలుఁగువారి తర దేశములకుఁ బోయి యా దేశపు భాషలోని పదములను దమభాషలోఁ జేర్పఁగా నేర్పడినపదము లన్యదేశ్యజాంధ్రములని యప్పకవి యభిప్రాయము; ఇతరభాషలను మాట్లాడు వారు తెనుఁగుదేశమునకు వచ్చి తెనుఁగువారితో సంపర్కము గలుగుటవలన జాంధ్రమునఁ జేరిన పదములును నన్యదేశ్యజాంధ్రములనియే చెప్పవలసి యుండును. ఇదిగాక యప్పకవి శుద్ధాంధ్రదేశ్యములకును నచ్చతెలుఁగులకును భేదము కల్పించినట్లు తోఁచుచున్నది. ఎట్లన 'ఆంధ్ర దేశ పురస్థాయులైన' అను పద్యముతో నీ క్రిందిదానిని సరిచూచుకోవచ్చును.

క. నలకొను సంస్కృత తత్సమ

ములు దొరలక తజ్జదేశ్యముల మూటను సం

ధిలికేవలాంధ్రములునా,

నలరుఁ గృతుల నచ్చ తెలుఁగులండు తెలుఁగునక.

కావ్యములలో సంస్కృత మాదిగాఁ గల భాషలనుండి పదముల కుప్పలుకుప్పలుగా నుపయోగించుట కలదుగాని సాధారణ సంభాషణలో నట్టి పదములు చాలఁ దక్కువగనే యుండును. పండితు లైనవారు మాటలాడు నపుడుఁ గూడ నుపన్యాసములయందుఁ దప్పఁ దత్సమతద్భవములు సాధారణ ముగ దొరలనే దొరలవు. ఈ విషయముం గూర్చి పరిశీలించు బుద్ధి పుట్టి యిరువురు పండితులు సంభాషించుకొనుచుండఁగ రాత్రి యెచిమిదిగంటల నుండి పండ్రెండుగంటలవఱకు వింటిని. ఈ నాలుగు గంటలకాలములో వారుపయోగించినమాటలలో 42 తత్సమతద్భవములు, 6 ఇంగ్లీషుపదములును, 8 హిందూస్థానీపదములును దొరలించి. తక్కిన వన్నియు దేశ్యపదములే. కోట్లవ్యవహారములఁ గూర్చి వారు మాటలాడుచుండుటచే నీ యింగ్లీషు హిందూస్థానీపదములు వచ్చినవిగాని లేనిచో నవియు రాకయుండు నేమో— ఏది యెట్లున్నను దేశ్యపదములను సర్వసాధారణముగ వాడుకొనుటయుఁ దక్కినపదముల నంత సాధారణముగ వాడుకొనకపోవుటయు నిర్వివాదాంశము. గ్రంథస్థ మగుభాషయందుఁ గూడ దేశ్యపదములే చాల నెక్కువగు నుండు ననుటకు సందేహములేదు. దీనిక నివర్తకముగ మహాకవుల గ్రంథములనుండి దిక్షాత్రముగఁ గొన్ని పద్యముల నెత్తి వానియంకలి సంస్కృత నమసంస్కృత సమేతరపదముల లెక్కవెట్టి చూతము.

నన్నయభట్టు.

మ. కురువృద్ధ ట్లరువృద్ధబాంధవు లనేకు ల్పూచుచుండ క్కదో  
 ధురుఁడై ద్రాపది నట్లు చేసినఖలుక దుశ్శాసనుక లోక భీ  
 కరలీలక వధియించి తద్విపులవక్షశ్శైల నిక్తాఘ ని  
 ర్గుర ముర్వీపతి చూచుచుండ నని నాస్వామింతు నుగ్రాకృతిక.

భార. సభా. 2. [27 సంస్కృతము, 19 తెనుఁగు.]

తిక్కన.

శా. ఏమీ! సార్థుఁడు నీవు దండిమగలై యీవచ్చుకొరవ్య సం  
 గ్రామక్షోభము బాహుదర్పమునఁ దీర్చక బెద్ద మిట్టెక్కి మి  
 మ్మే మెల్లక వెఱఁ గంది చ చందము గా కీనారికం బోయి రా  
 భీముం డి త్తటి రి త్తమాటలకుఁ గోపింపందు నూ వెంపఱక.

ఉద్యో. ఆ. 3. [7 నం. 40 తె.]

## ఎఱ్ఱావ్రెగడ.

మ. తనకావించిన సృష్టి తక్కురులచేతంగాదు నా నే ముఖం  
బునఁ దాఁబల్కినపల్కు లాగమములై పొల్పొందు నావాణి న  
త్తనునీతం డొకరుంకునాఁ జనుమహత్వాప్తిం గవిబ్రహ్మనా  
వినుతింతుం గవితక్కుయజ్వునఖలోర్వీ దేవతాభ్యర్చితున్.

హరివంశము. [16 సం. 80 తె.]

## మంత్రిభాస్కరుఁడు.

ఉ. ఈ కొఱగాని కార్య మిటు లెవ్వఁడొకో యనుకూలశత్రుఁడై  
నీకుఁ బ్రియంబుగాఁ బలికె నీవును ని త్తెఱఁ గాచరింపఁగా  
రాక తలంచిచూడ నిదిరాక్షసవంశవినాశకాలమో  
కా కటుగాన నీకొనునె కాదనకీదృశ మెవ్వఁడేనియున్.

రామాయణము. అర. ఆ. 2. [8 సం. 86 తె.]

## మారన.

ఉ. ఎక్కడనుండివచ్చె నతఁ డీతుహినాద్రికి వేడ్కనూని యే  
నక్కట యక్కునూరు రుచిరాకృతి యాదట నేల చూచితిన్  
మక్కువ నేల నాదుమది మర్మఘఁ జేచఁదొడంగె నాకయో  
దిక్కిఁక నెవ్వరిచ్చట మదీయు లటంచు దురాశ యేఱికిన్.

మార్కండేయపురాణము. ఆ. 5. [10 సం. 81 తె.]

## నాచనసోముఁడు.

చ. తిరిసినకూడుతెచ్చి నలుదిక్కులబోడలు తిండివెట్టఁగాఁ  
బెరిఁగినపొట్టతోడ నొక వెంటపయిం దొరవ్రాలె నెవ్వరిన్  
సరకుగొనండు పట్టుకొని చాఁగఱగొన్న బలే యెఱుంగుఁ డ  
క్కరిబలుమోపుమోచు నయగారితనం బిరువుట్టి గట్టినన్

చ. వెఱిగితిగాక నీవు నొకవ్రెగడవే సభ లుండుభంగి ము  
న్నెఱుఁగనివాఁడవై బ్రమసి యెవ్వరిముందఱ నేమిమాటలో  
యఱచిరి వారిజంకెలకు నంతటఁ ద్రోపడి వచ్చి తిచ్చటన్  
గఱువఁగవచ్చునే బలిమి గాడిదకుం బులిలోలు గప్పినన్.

హరివంశము. [సం. 5. 68. తె.]

## శ్రీనాథుఁడు.

ఉ. ఎట్లు పురాణము ల్పదియు నన్నిదిఁ జెప్పితి వెట్టువేదముల్  
గట్టితి వేర్పఱింది నుడికారము సాంవెనలార భారతం



బెట్టు రచించి తీవు ఋషివెట్టయి తొక్కదినంబుమాత్రలోఁ  
బొట్టకు లేక తిట్టదవు పుణ్యగుణంబులరాశిఁ గాశికన్.

కాశీఖండము. [12. సం. 25. తె.]

బమ్మెరపోతరాజు.

శా. ఏరా దక్ష యదక్షమానస వృథా యీ దూషణం బేలరా  
యోరీ పాపము లెల్లఁబో విడువురా యుగ్మాక్షుఁ జేపట్టురా  
వైరం బొప్పదురా శివుం దలఁపురా వర్ణింపురా రాజితోం  
కారాత్ముం డగునీలకంఠుఁ దెగడంగారాదురా దుర్మతీ.

వీరభద్రవిజయము, ఆ. 1. [15. సం. 25. తె.]

పిల్లలమఱి పినవీరన్న.

ఉ. కాకనెదిర్చి సంగరముఖమ్మున హెచ్చిన రాజవంశమున్  
గూఁకటివేళ్లతోఁ బెఱికి గోత్ర వధంబును జేసి స్వప్తి యా  
వ్రేకపుఁగీడుగాక ప్రజనేచఁదలంచిన గోరుచుట్టువై  
రోకటిపోటుచందముగ రోసి జను ల్నుఁజూచి తిట్టరే.

జై మినిభారతము. [8. సం. 31 తె.]

కృష్ణదేవరాయలు.

నీ. వాతెఱతోంటికై వడి మాటలాడదు కుటిలవృత్తి వహించెఁ గుంతలంబు  
లక్షులు సిరులురా నరచూఁక్కిఁగనుఁగొనె, నాడించె బొమగొనియాననంబు  
ననుగొమలైగయ నక్ష ముపేక్షుఁగఁకొల్లె బాణిపాదము లెఱివాఱఁదొడఁగె  
సారెకుమధ్యంబు దారిద్ర్యములెచెప్పె తొవ్చోర్వకీటులోఁగఁబొచ్చెమేను  
గీ. వట్టిగాంభీర్యమొక్కఁడు వెట్టుకొనియె, నాభినానాఁటికీగతి నాఁటిపాండు  
చవుకయైనట్టి యిచ్చట చనదునిలువ, ననుచుజాఁజీవకరణి బాల్యంబుజాఱె

ఆముక్తమాల్యది, ఆ. 5. [16. సం. 54. తె.]

అల్లసాని వెద్దన్న.

ఉ. ఎంతదపంబుచేసి జనియించినవానొకొ మర్త్యభామినుల్  
కాంతుఁడవజ్ఞ చేసినను గాయముఁబాయుదు రే నమర్త్యునై  
చింతలవంతలంజవికి సిగ్గరితిన్ మృతిలేని నాదుచె  
ల్వీంతయు శూన్యకేహమున కెత్తిననీపిక యయ్యె నక్కటా.

మనుచరిత్ర. ఆ. 3. [14. సం. 27. తె.]

నంది తిమ్మన్న.

మ. జలజాతాననవాసవాదిసురపూజాభాజనంబై తన  
 ర్చులతాంతాయుధుకన్నతండ్రిశిర మచ్చోవామపాదంబునన్  
 దొలఁగంద్రోచె లతాంగి యట్లయగు నాభుత్నేరముల్సేయఁ బే  
 రలుకంజెందినయట్టికాంత లుచితవ్యాపారము త్నేర్తురే.

పారిజాతాపహరణము. [17. సం. 26. తె.]

పింగళ సూరన్న.

మ. తమిఁబూఁదీఁగెల తూఁగుటుయ్యెలలఁ బంతాలాడుచుందూఁగు నా  
 కొమరుం బ్రాయపుగబ్బిగుబ్బెతల యంఘ్రుల్చక్కఁగాఁజాఁగి మిం  
 టిమొగంబై చనువెంచు తీవిఁగనుఁగొంటే దిన్యమానీంద్ర నా  
 కమ్మగీనేత్రలమీఁదఁ గయ్యమునకుం గాల్తాఁచులాగొప్పెడున్.

కళాపూర్ణోదయము, ఆ. 1. [7. సం. 84. తె.]

రామరాజభూషణుడు.

శా. రాజీవాక్షులనేఁచుపాతకివి, చంద్రా, రాజవానివు? నీ  
 రాజత్వంబునఁ జక్రముల్కనియెనో రంజిల్లి సత్సంతతుల్  
 తేజంబందెనో? డిందెనో యహిభయోద్యేకంబు, తాఁ జెల్ల రే!  
 రాజై పుట్టుట రశ్మిమాత్రఫలమే? రాజౌటదోషార్థమే?

వసుచరిత్ర, ఆ. 4. [21. సం. 22. తె.]

చేమకూర వేంకటకవి.

చ. శివుఁడిటురమ్మటంచు దయచేసినవోఁ కలకెక్కి తుగ్గవై  
 భవమునఁ జూచుచో సడుగు బట్టితి వేమనవచ్చు నీగుణం  
 బవునవు నందిన స్సిగయు నందకయున్నచు గాల్గుఁబట్టికొం  
 దువు హరిణాంక వేళకొలఁదుల్లద నీ నడక ల్లంపఁగన్.

విజయవిలాసము, ఆ. 8. [8. సం. 86. తె.]

ముద్దుపళని.

గీ. తనదుమ్మట్టెంత తానెంత తానె యింత, చేయఁజూచిన నేనెంత చేయరాదు  
 వేలువాఁచిన జోలెంత విరివియైన, జోలువాఁచిన నదియెంత మేలుగనునో.

రాధికాసాంత్వనము. [దీనియందు సంస్కృతపదములు లేవు.

కంకంటి పాపరాజు.

మ. పలుతావుల్వెదచల్లు తెమ్మెరలు వైవై డాయ రేరాజువె  
 న్నెలగాయన్ మధుపాళిమ్రోయఁ గలకంఠీపాళికూయన్ మరు

ల్లలనల్లానముచేయ నొంటి నిశివేళం దోటలో నైందవౌ  
పల వేదిన్వసియించు పాంథుని స్మరాపస్కారముల్సేరవే.

ఉత్తరరామాయణము, ఆ. 4. [17. సం. 27. తె.]

మండపాక పార్యతీర్థరకవి.

ఉ. వ్రాయఁడు లెక్క లొక్కటిగ రంగడరంగ మెఱుంగుపూతలక  
బూయఁడు భిత్తిభాగముల ముఖ్యవిధానములందు మందతం  
బాయఁడు బాంధవాదు లగువారికిఁ జేయఁగలట్టి సత్కృతుల్  
చేయఁడు వేతె మీకిపుడు చెప్పఁగనేటికి మీరెఱుంగరే.

రాధాకృష్ణసంవాదము. ఆ. 2. [8. సం. 38. తె.]

వై యుదాహరణములవలనఁ జాలమట్టుకు సంస్కృత సమేతరపదములు సంస్కృతసవములకంటె నెక్కుడుగ నున్నవని తెలియఁగలదు. ఆయా పద్యములు కవీశ్వరుల రచనకు ముఖ్యోదాహరణములుగ నెంచవచ్చునని తలంచెదను. ప్రతిగ్రంథమును దీసికొని లెక్కించినను బై విషయము స్థిరపడునని నానిశ్చయాభిప్రాయము. ఈ లెక్కఁనుటలోఁ బదములే కాక ప్రత్యయములును లెక్కలోనికి రావలసినదే కాక యాయా ప్రత్యయములును బదములును నెన్నిసార్లు పయోగించిన సన్నిసార్లు లెక్కఁపవలయును. ఇతరభాషాపదములును నట్లులే లెక్కఁపఁబడినవోఁ దప్పక దేశ్యపదసంఖ్య చాలహెచ్చుగ నుండు ననుటకు సందేహము లేదు. ఇదిగాక రసపుష్టి గలకావ్యములం దెల్ల దేశ్యపదము లెక్కుడుగ నుండును. పదాడంబరము కొఱకును, బాండిత్య ప్రకర్షకొఱకును నన్యదేశ్యపదపూర్ణములుగఁ గావ్యముల నొనరించినచో రసమును, అర్థగాంభీర్యమును గొంత చెడకపోదు. నిత్యమును మనజిహ్వగమున నుండుమాటలు మనకు సుఖోధములుగా నుండు ననుట వేఱ చెప్ప

# ఆటవ ప్రకరణము.

## సమాస ప్రకరణము.

సంధి ప్రకరణమున వర్ణవిధిని గూర్చిన నియమములు వివరింపఁబడినవి. సంస్కృతమున నజ్ఞులులలో నెవ్వయైన నవ్యవధానముగ నొకదానికొకటి పరమైనయెడల నేదియో యొకవిధమగుసంధి కలుగుచుండును. ఆ వర్ణములకుఁ గాని, యీ వర్ణములు గల పదములకుఁగాని యర్థవిషయమున నెట్టి సంబంధము నుండనక్కఱలేదు. ఉదా. “తిష్ఠతు దధ్యశానత్వం శాకేన.” ఇచట ‘దధి’యను పదమునకును ‘అశాన’ అను క్రియకును నర్థసంబంధము లేకున్నను సంధి కలుగు చున్నది. “తిష్ఠతు కుమారీచ్ఛత్రం హర దేవదత్తాత్.” ఇచట ‘కుమారీ’ శబ్దమునకును “చ్ఛత్ర” శబ్దమునకును నర్థసంబంధములేకున్నను సంధియందు ‘తుక్కు’ కలుగుచున్నది.

కాని, పదము లట్లర్థసంబంధములేక యే కలియవు. అవి యట్లు కలియుటకు సమర్థములై యుండవలెను; అనఁగా వాని కర్థసంబంధ ముండవలెను. ఎట్లన, “కష్టం శ్రితః” (కష్టము నాశ్రయించినవాఁడు) అనుదానియందు ‘కష్ట,’ ‘శ్రిత’ శబ్దముల కర్థసంబంధముచే గలియుటకు సామర్థ్యము గలదు; కాబట్టి యవి సమసించి “కష్టశ్రితః” అను ద్వితీయాతత్పురుషసమాస మేర్పడుచున్నది, కాని, “పశ్యదేవదత్త కష్టం, శ్రితో విష్ణుమిత్రో గురు కులమ్” అను వాక్యములందు “కష్టం, శ్రితః” అను శబ్దముల కర్థసంబంధము లేకుండుటచే సమసించుటకు వానికి సామర్థ్యములేదు. కావుననే, “సమర్థంబు లగు పదంబు లేకపదంబగుట సమాసం బనఁబడును” అని వైయాకరణులు నిర్వచింతురు.

సామర్థ్యము (1) వ్యపేక్షాసామర్థ్యము (2) ఏకాగ్రీభావసామర్థ్యము అని రెండువిధములు. రెండుపదములు సమసంప సమర్థములై యున్నను సమసంపక, అనఁగా రెండును గలిసి యేకపదముగాక వాక్యమున వేర్వేరుగ నిలిచియున్నను నాకాంక్షచే వానిసంబంధము స్పష్టపడవచ్చును. ‘రాజయొక్క పురుషుఁడు’ అనునప్పుడు ‘రాజు’ ‘పురుషుఁడు’ అను రెండుపదములును సమర్థములై యున్నను ఏకపదముగ సమసంపలేదు. “ఎవనిపురుషుఁడు” అని ప్రశ్నింపఁగా “రాజయొక్క పురుషుఁడు” అను వ్రత్యుత్తరమునందు వానికిఁ గల సంబంధము వ్యక్తమగుచున్నది. ఇట్టి సామర్థ్యమునకు వ్యపేక్షాసామర్థ్య మనిపేరు. కాని, యీ రెండును సమసించి ‘రాజపురుషుఁడు’ అని యేకాగ్రీ భావమును బొందుట యేకాగ్రీభావ సామర్థ్య మనఁబడును. సాధారణముగ

నేకార్థభావసామర్థ్యము గల పదముల సమాసములకే సమాససంజ్ఞను వైయాకరణు లంగీకరించియున్నారు.

తెనుఁగున సమాసములు (1) సాంస్కృతికములు (2) ఆచ్ఛికములు (3) మిశ్రములు—అని మూఁడువిధములుగ నుండును. అందు సాంస్కృతిక సమాసములు (i) సిద్ధములు (ii) సాధ్యములు అని రెండువిధములు. సంస్కృతమునం దేర్పడిన సమాసములకే తెనుఁగునఁ దత్త్వప్రత్యయములు చేరఁగాఁ గలిగినవి సిద్ధసాంస్కృతిక సమాసములు. సంస్కృతపదములు తత్ప్రమములై సమసించినయెడల నట్టి సమాసములు సాధ్యసాంస్కృతిక సమాసములనఁబడును. తద్భవ, దేశ్యపదములలో నేవియైనను గలిసి యేర్పడిన సమాసము లాచ్ఛికములు; అనఁగా నిట్టిసమాసములందలి పదములన్నియు దేశ్యములయికాని, అన్నియుఁ దద్భవము లయికాని, తద్భవదేశ్యపదములు కలిసికాని యుండవచ్చును. మిశ్రసమాసమందు సంస్కృతపదములలో నాచ్ఛికపదములు చేరును.

(1) i. సిద్ధసాంస్కృతిక సమాసములు—విశ్వవిద్యాలయము, ఆంధ్రభాషాచరిత్రము, ఆనందముద్రాశాల, రాధాకృష్ణులు.

ii. సాధ్యసాంస్కృతికములు : నదిజలము, జనకునాజ్ఞ, రాముని భార్య.

(2) ఆచ్ఛికసమాసములు— i. కేవల తద్భవపదములు (అర్వాచీన తద్భవములు) చేరినవి. అచరవుతు, బొగాగుకొలు.

ii. కేవల దేశ్యములు (ప్రాచీనతద్భవములు) చేరినవి—కనువినికి. కాయగూరలు.

iii. తద్భవదేశ్యములు కలిసినవి—చెలువునీరు, సిరిచెలువుఁడు, తెల్లగాడిద.

(3) మిశ్రసమాసములు: మంచిరాజు, నల్లయశ్వము, సిరివిభుఁడు.

(1) i. సిద్ధసాంస్కృతిక సమాసములు.

సిద్ధసాంస్కృతిక సమాసములనుగూర్చి సాధారణముగఁ దెనుఁగు వ్యాకరణములందు చెప్పు నాచారము లేదు. కాని, తెనుఁగు గ్రంథములందు సంస్కృత సమాసజ్ఞానములేనిదే జరుగదు. సంస్కృతవ్యాకరణము నభ్యసించినఁగాని యాజ్ఞాన ములవడదు. సంస్కృత సమాసముల నన్నిటిని దెనుఁగున విభక్త్యాది ప్రత్యయములనుజేర్చి యుపయోగింపవచ్చునను నొక యభిప్రాయము గలదు. ఇదితప్పు. సంస్కృతమునందలి సమాసములనన్నిటి నున్న వున్నట్లుగాని, తదర్థబోధక ప్రత్యయాదులనుజేర్చి కాని, ప్రయోగింప వీలు లేదు. సంస్కృతసమాసములలోఁ గొన్నివిధములు మాత్రము తెనుఁగునఁ



బ్రచారమం దున్నవి. ఆవిధములందయినను దత్తత్సూత్రముల ననుసరించిన కొన్నిసమాసములు మాత్రము తెనుఁగున నుపయోగింపవచ్చును. అట్టివానినే యితరముల నుపయోగింప వీలులేదు; అట్టి సమాసములు తెనుఁగున స్థిరపడ లేదు. సంస్కృతవ్యాకరణమువలన సాధ్యములగునని యింతవఱకుఁ దెనుఁగున స్థిరపడని సమాసములను కట్టించుట సమంజసముకానట్లు తోచుచున్నది. ఈక్రింద సిద్ధసంస్కృత సమాసముల నిష్పత్తివిధానము వివరింపఁబడుచున్నది. ఆయా స్థలములందు తెనుఁగునఁ బ్రయోగింపఁబడని సమాసరూపములును తెలుపఁబడును.

సంస్కృతమున సమాసము తెన్నివిధము లనువిషయమున ననేకు లనేకవిధములుగఁ జెప్పియున్నారు. “తత్పురుష, బహువ్రీహి, ద్వంద్వంబులని సమాసంబులెల్లం ద్రివిధంబులై యుండు” నని చిన్నయసూరి యొక యభిప్రాయమును వెల్లడించెను. ఇవిగాక అవ్యయిభావమును నొకసమాసమును గూర్చి సిద్ధాంతకాముది వివరించుచున్నది. పాదిసమాసములు, ఉపపద సమాసములు మొదలగు మఱికొన్ని సమాసములను గొందఱు ప్రత్యేకించి యున్నారు. “కేవలసమాసము” లను విభాగమును గూడఁ గొందఱు తెలిపిరి.

### I. కేవలసమాసము.

శబ్దములు ప్రత్యేకముగా నుబంతాదులై యుండియు లోపాదులను బాందక యర్థవశమున వాక్యమునందు గలిసియున్నచో నవి కేవలసమాసము లనఁబడును. ఇట్టివి సమాసము లగునా యనుసందేహ ముదయింపకపోదు. అయినను నిట్టివానినిగూడ సమాసములుగ నేకొందఱు పరిగణింతురు. వాగ్ధా+ ఇవ = వాగ్ధావివ; జీమాతస్య + ఇవ = జీమాతస్యేవ; మొదలయినవి కేవలసమాసములు.

సమాసమందు నుబంతము సమర్థమగుపదముతోఁ గలియును. ఆ సమర్థమగుపదము నుబంతమయినను కావచ్చును; లేదా, తిజాదులలో నేదియైనఁ గావచ్చును. నుబంతపదమునకు ధాతువనికాని, ప్రాతిపదికమని కాని సంజ్ఞ కలిగినప్పుడు దానికిఁ జేరిన సుప్రత్యయము లోపించును.

### II. అవ్యయిభావము.

అవ్యయము సమర్థమగు పదముతోఁగలిసి యేర్పడిన సమాసమునకు ‘అవ్యయిభావ’మనిపేరు. అవ్యయిభావసమాసములు సాధారణముగ నవుం సకలింగములై యుండును. కావున నవి తెనుఁగునఁ జేరునప్పుడు సంస్కృత నవుంసకలింగ శబ్దములు తెనుఁగునఁ దర్జమము లగునప్పుడు వర్తించువిధులు వీనికిని వర్తించును.



పాణిని సూత్రములందు ప్రథమా విభక్త్యంతముగ చూపబడినది సమాసమందు ఉపసర్జనమును సంకేతమును పొందును. ఉపసర్జనత్వమును పొందు పదము సమాసమునఁ బూర్వపదముగాఁ బ్రయోగింపబడును. 'శ్రిత, అతీత, గత, అత్యస్త, ప్రాప్త, ఆపన్న, అను పదములతో ద్వితీయచేరి సమాసమగును' అను సూత్రమున 'ద్వితీయ' అనునది ప్రథమాంతముగా నిరూపింపబడినది. కాబట్టి, ద్వితీయూ విభక్త్యంత పదములు శ్రిత, అతీత, గత, అత్యస్త, ప్రాప్త, ఆపన్న, అనుపదములతోఁ గూడునప్పుడు ఉపసర్జనమగును. 'కష్టమును + శ్రితుఁడు' అను విగ్రహమున 'కష్టమును' అనునది ద్వితీయాంతముగా నున్నది. కావున నది యుపసర్జనము. అది సమాసమునఁ బూర్వపదమగును; అప్పుడు దాని విభక్తిప్రత్యయము లోపింపఁగా నది ప్రాతిపదికరూపమును బొంది 'కష్ట' అగును; రెండు పదములును సమసించి 'కష్టశ్రితుఁడు' అను రూప మేర్పడును.

సమసించు పదములలో నొకదాని విభక్తిప్రత్యయము విగ్రహమునందు మాటక, రెండవదాని విభక్తి మాఱుచుండినచో, విభక్తిప్రత్యయము మాఱని నుబంతపదమునకును ఉపసర్జనమనియే సంకేతము. కాని, యీ యుపసర్జనత్వము నొందిన పదము సమాసమునఁ బూర్వపదముగా నుండ నక్కఱలేదు. ఉదా. కాశాంబినుండి నిష్కాంతుఁడు=నిష్కాశాంబి; కాశాంబినుండి నిష్కాంతుని=నిష్కాశాంబిని; కాశాంబినుండి నిష్కాంతునితో=నిష్కాశాంబితో; కాశాంబినుండి నిష్కాంతునికొఱకు=నిష్కాశాంబికొఱకు; కాశాంబినుండి నిష్కాంతునియందు = నిష్కాశాంబియందు. ఈ యుదాహరణమున 'కాశాంబినుండి' యను నుబంతము మాఱకుండిననే యది యుపసర్జనమగును; లేకున్నఁగాదు రాజయొక్క కుమారి=రాజకుమారి; రాజయొక్క కుమారిని=రాజకుమారిని; రాజయొక్క కుమారివలన = రాజకుమారివలన—ఈ యుదాహరణమునందు కుమారీశబ్దమువై విభక్తి ప్రత్యయము మాఱుచేంపటచేనా పదమున కుపసర్జనత్వము కలుగదు.

సమాసమందలి రెండవపదము 'గో' శబ్దమయికాని, స్త్రీ ప్రత్యయాంతమయికాని యున్నయెడల నాపదముల తుది దీర్ఘచ్చునకు హ్రస్వము కలుగును: ఉదా. చిత్రయైనగోవు = చిత్రగువు; శబలయైనగోవు = శబలగువు. (ఇట్టి రూపములు తెనుఁగువాఙ్మయమున మృగ్యములు.) నిః + కాశాంబి = నిష్కాశాంబి; అతి + ఖట్వా = అతిఖట్వా; తెనుఁగున. (ఉత్వము) + దుఙ్ఘ = అతిఖట్వుఁడు. అతి + మాలా = అతిమాల; తెనుఁగున: (ఉత్వము) + దుఙ్ఘ = అతిమాలుఁడు. అట్టిపద ముపసర్జనము కాకున్న నీ కార్యము కలుగదు. 'రాజ్ఞః ధార్యా' అను విగ్రహమున రాజన్ శబ్దమున కుపసర్జనత్వ కలదుగాని ధార్యా

శబ్దమునకు లేదు. కావున వానిసమాసము 'రాజభార్యః' అనియై తెనుఁగున రాజభార్యుఁడు అను సమాసము కలుగదు; సంస్కృతమున 'రాజభార్యా' అని సమాసము సిద్ధించి, తెనుఁగునఁ దుది దీర్ఘాచ్చుచకు హ్రస్వము కలుగుటచే 'రాజభార్య' యనియగును. అట్లే, స్త్రీ ప్రత్యయములు చేరుటవలన నేర్పడిన స్త్రీ ప్రత్యయాంతములు కాని పదములందు సంస్కృతసమాసమున నీర్ఘాచ్చునకు హ్రస్వముకలుగదు. అతి + అక్షీః, అతి + శ్రీః, అనువాచియగుదు అక్షీః, శ్రీః, అనుపదములు స్త్రీ ప్రత్యయములు చేరుటవలన స్త్రీలింగము లయినవికావు; స్వతస్సిద్ధముగనే యవి స్త్రీలింగములు; కాబట్టి సంస్కృతమున వాని సమాసములు 'అతిలక్ష్మీః' 'అతిశ్రీః' అనికావు. తెనుఁగున తత్సమము లగునపుడు అతఁడతిలక్ష్మీ; 'అతఁడతిశ్రీ' యనియగును; కాని, యిట్టి రూపములు తెనుఁగునఁ గానరావు.

అదంతమయిన అన్యాయాభావము తుది సుస్యత్యయము లోపింపదు; కాని, పంచమీ ప్రత్యయమయినఁదప్ప నా సుష్పనకు 'అమ్' అని యాదేశమగును. ఉదా. అపదిశమ్, తెనుఁగు. అపదిశము. ఇచట 'దిశయోఃమధ్యే' (రెండు దిశలకు మధ్యమందు) అని విగ్రహము; ఇందు దిశాశబ్దము సమాసమున రెండవపదమగుచు నుపసర్జన సంజ్ఞను బొందుచున్నది. కావున, 'నిష్కేశాంబిః' యని సంస్కృత సమాసమయినట్లే నిశియును 'అపదిశయోః' అని కావలసెను. కాని, యీ సూత్రము ప్రకారము సప్తమీ ద్వివచన ప్రత్యయమగు 'ఓన్' స్థానమున 'అమ్' చేరి 'అపదిశమ్' అని సమాసమేర్పడినది. అదంతమయిన అన్యాయాభావసమాసములందునుటవలన 'అధిపారి' మొదలగువానియందు అమాదేశము కలుగదు. పంచమీవ్యతిరిక్త విభక్తుల కనుటచేత 'ఉపకుంభాదానయ' అనియే అనుటతెనుఁగాని 'ఉపకుంభమానయ' అని సంస్కృతమున ననఁగూడదు.

తృతీయాసప్తమీ విభక్త్యంతములగు పదములకు అమాదేశము బహుళముగా నగును. 'అప + దిశా' అను పదములకు ప్రథమా, ద్వితీయా, చతుర్థీ, పంచమీ, షష్ఠీ, ఏభక్తులందు 'అపదిశమ్' అనియు, తృతీయయందు 'అపదిశమ్, అపదిశేన' అనియు, సప్తమీయందు 'అపదిశమ్, అపదిశే' అనియు సమాసములు సంస్కృతమున సిద్ధించును. తెనుఁగున నీ రూపముల కన్నిటికి 'అపదిశముగన్' 'అపదిశమున' 'అపదిశము' అనురూపములు గలుగును. అన్యాయాభావ సమాసమునకు 'సమృద్ధి' యనునర్థము గలుగునప్పుడు, సమాసమునందు నదీవాచకపదములు చేరినప్పుడును, సమాసమందలి యొకపదము సంఖ్యావాచక మయినప్పుడును, అమాదేశము నిత్యము: ఉదా. నునుద్రము.

మద్రులసమృద్ధి ; సుమగధము = మగధులసమృద్ధి: ఇల్లే, ఉన్నతగంగము, లోహితగంగము, ఏకవింశతిభారద్వాజము మొదలయినవి.

అవ్యయీభావ సమాసములకు దవ్యయములకు సాధారణముగ నీయ ర్థములలో నొకటి యుండును:

(1) విభక్తి వచనము: ఉదా. అధిహరి. ఇందు 'అధి' అను నుపసర్గము నకు సప్తమ్యర్థము గలదు; కావున సప్తమ్యంత పదములకు గలుగు కార్యము దీనికినిగలిగి, 'అధి' యుపసర్గవచనము సమాసమునకు బూర్వపదముగనిలిచి, సమాసము నపునక లింగమగుచున్నది.

(2) సమీపవచనము: ఉదా. ఉపకృష్ణమ్ = కృష్ణునిక సమీపము. తెనుగు: ఉపకృష్ణము. కాని, యన్ని సమీపార్థ కార్యములకును సమాస కార్యములు కలుగవు. అభితః, పరితః, సమయా, నికషా, హా, అను నవ్యయ ములు ద్వితీయాకారకము గలవి. అల్లే, అన్యార్థకార్యయములును, ఆరాత్, ఇతర, ఋతే, అనునవియు బాచమీకారకము గలవి వీనిగో సమయా, నికషా, ఆరాత్, అనునవి సమీపవాచకార్యయము లయినను సమాసము లందు చేరవు. ఉదా: సమయాగ్రామమ్, నికషాలయం, ఆరాద్వనాత్ మొదలయినవి.

(3) సమృద్ధివచనము: ఉదా. సుమద్రమ్ (తెనుగు: సుమద్రము); సుమగధమ్ (తెనుగు: సుమగధము) మొదలయినవి.

(4) వ్యర్థివచనము: 'వ్యర్థి' యనగా వృద్ధిలేనిది. ఉదా: దుర్యవ నమ్ (తెనుగు: దుర్యవనము).

(5) అభావ వచనము: ఉదా. నిర్తక్షీమ్ (తె. - ము); నిర్తశీమ్ (తె. - ము) మొదలయినవి.

(6) అత్యయవచనము: అత్యయమనగా 'పోవుట, నశించుట.' ఉదా: నిర్మిమమ్ (తె. - ము); అతిహిమమ్ (తె. - ము.).

(7) అసంప్రతివచనము: ఉదా. అతినిద్రమ్ (తె.-ము.) = వేళయతిక్ర మించిన నిద్ర.

(8) శబ్దప్రాదుర్భావ వచనము: ఉదా. ఇతిహరి = హరియను శబ్దము. వైష్ణవ గృహమున 'ఇతిహరి' వర్తించుచున్నది = హరి! హరి! యను శబ్దము వినబడుచున్నది.

(9) పశ్చాద్భవచనము. ఉదా: అనువిష్ణు (తె. - వు) = విష్ణునివెంబడి.

(10) యథార్థవచనము: 'యథా' అను నవ్యయమునకు నాలుగర్థములు గలవు. అవి యీ యీదాహరణములవలన స్పష్టము లగును. ఉదా. (1) అను

యాపమ్ (తె.-ము) = తగినట్లు; (2) ప్రత్యర్థమ్ (తె.-ము) = అర్థము ననుసరించి; (3) యథాశక్తి = శక్తినతిక్రమింపక (4) సహరి = హరినిపోలిన.

(11) ఆనుపూర్వ్యవచనము: ఉదా. అనుజ్యేష్ఠం ప్రవిశంతు భవంతః = తాము అనుజ్యేష్ఠము (గా) ప్రవేశింతురుగాక; అనఁగా మొదట అందఱికంటె బెద్దవాఁడు, తరువాత నంతకంటె చిన్నవాఁడు, ఈ రీతిగా వచునునుబట్టి యని యర్థము.

(12) యాగపద్యవచనము: ఉదా. సచక్రందేహి = చక్రముతోఁగలిపి యిమ్ము; ఇచట 'సహ' అను నవ్యయమునకు 'స' ఆదేశమునుపడి; కాలార్థమున 'సహ' కు 'స' ఆదేశముకాదు. 'సహపూర్వాహ్లాము' అనవలెనుగాని, 'సపూర్వాహ్లాము' అని యనఁగూడదు.

(13) సాదృశ్య వచనము: ఉదా. ససఖి = మిత్రునివలె. (10) లో యాధార్థ్య వచనమున సాదృశ్యార్థమిమిషియున్నను గుణభూత సాదృశ్యార్థమునను సమాసము గలుగునని చెప్పట కీ యర్థము పునరుక్తియు చేయఁబడినది.

(14) సంపత్తి వచనము: ఉదా. సనక్షత్రమ్ (తె. - ము); సమృద్ధి యనఁగా ఎక్కువతనము: సంపత్తి యనఁగా స్వభావానుకూలత.

(15) నాకల్యణవచనము: ఉదా. సత్యణమ్ (అత్తి), తె.-ము (తినును); అనఁగా తృణముకూడ విషయక యని యర్థము. కేవలము. గిడ్డిపోచను కూడ తినునని యర్థము కాదు. సమస్తమును, దేనిని విషయకుండునని యర్థము.

(16) అంతివచనము: ఉదా. సగ్ని = అగ్నిని గూర్చిన వేదమందిలి తుది యధ్యాయముతోఁ గూడనని యర్థము.

'యథా' యను నవ్యయము సాదృశ్యార్థమునఁగాక తక్కిన యర్థము లందు సమాసములందుచేయును: ఉదా. యథావృద్ధమ్ బ్రాహ్మణానా మామామత్రయస్వ = వృద్ధబ్రాహ్మణుల నందఱిని పిలువుము. ఇచట సాదృశ్యార్థము లేదు. "యథాహరిస్తనాహరః" అనుచోట సాదృశ్యార్థము కలదు కావున సమాసము కలుగదు.

'యావత్' అను నవ్యయము అవధారణార్థమున సమాసముచందు కలియును: ఉదా. యావత్తైలమ్ తావద్వ్యాఖ్యానమ్ = ఎంతవఱకు పోవునకు చమురుండునో అంతవఱకు వ్యాఖ్యానము; యావదమత్ర బ్రాహ్మణానా మామామత్రయస్వ = కూడలెన్ని యున్నలై అంతమంది బ్రాహ్మణులను పిలువుము; యావద్లోకం ప్రణామాః = లోకములెన్ని యున్నలై అన్నిసార్లు ప్రణామములు. తెనుఁగున: యావత్తైలము; యావదమత్రము; యావద్లోకం

కము. అవధారణార్థమునగాక యితరార్థములందు సమాసము కలుగదు: ఉదా. యావద్దత్త తావద్భుక్తమ్ (మయా) = 'ఇచ్చినంత కాలమును తింటిని' అనగా ఎంతతిండినో తెలియదని యర్థము; కావున సమాసము సిద్ధింప లేదు.

'ప్రతి' యను నవ్యయము మాత్రార్థమున, అనగా 'కొంచెము' అను నర్థమున నుబంతముతో సమసించును: ఉదా. శాకప్రతి = కొంచెముకూర; సూపప్రతి = కొంచెముపప్పు. మాత్రార్థము లేనప్పుడు: 'వృక్షం వృక్షం ప్రతి విద్యోత తే విద్యుత్' = మోతపు వృక్షము వృక్షమునై పువకును మోతయు చున్నది. ఇచట సమాసము కలుగలేదు. ఇట్టి సమాసములకు దేనుగునం బ్రచారము లేదు.

అక్ష, శలాకా, పదములును, సఖ్యావాచకపదములును, 'పరి' అను నవ్యయముతో సమసించును. ఉదా. అక్ష, శలాకా, పదములకు పదమందలి పాచికలని యర్థము: ఉదా. అక్షపరి, శలాకాపరి, పదపరి. ఇట్టి సమాసముల కును దేనుగునం బ్రచారము లేదు.

అప, పరి, బహిష్, అను నవ్యయములును, 'అచు' అనునదింతముందు గల యవ్యయములును (అనగా 'ఉపపచ్ఛే', 'ప్రపచ్ఛే' మున్నగునవి) పుచమీ విభక్త్యులుతో వైకల్పికముగా సమసించును: ఉదా. అప విష్ణు సంసరిః, అపవిష్ణుః సంసరిః (సంసరిము విష్ణువునకు బయటనున్నది): పరిశ్రీగతేభ్యః = శ్రీగతేభ్యః ను చుట్టును, బహిర్గ్రామం, బహిర్గ్రామాత్ = గ్రామమునకు బయట, ప్రాగ్ గ్రామం, ప్రాగ్ గ్రామాత్ = గ్రామమునకు దూర్పున. తెనుగునం బుచమీరూపముతోడి సమాసములు కలుగవు.

'అక్ష' అను నవ్యయము మర్యాద, అంతివజకు, అభివిధి = హద్దును కలుపుకొని, అను నర్థములందు నుబంతములతో వైకల్పికముగా సమసించును: ఉదా. మర్యాదార్థమున: ఆముక్తిసంసారిః, అముక్తేః సంసారిః = ముక్తి వజకును సంసారిము; అభివిద్యుత్థము: ఆశాలం హరిభక్తిః, ఆబాలేభ్యః హరిభక్తిః = బాలురవజకును (బాలురను విలిపి) హరిభక్తి.

అభి, ప్రతి, అను నవ్యయములు 'వైపు' అనునర్థమున దేనివైపునకో తెలియజేయు నుబంతముతో వైకల్పికముగా సమసించును: ఉదా. అభ్యగ్ని శలభాః పఠంతి, అగ్నిమభిశలభాః పఠంతి = శలభములు అగ్ని వైపు పడుచున్నవి.



'దగ్గఱ' అను నర్థముగల 'అను' అనునవ్యయము దేనికి దగ్గఱయో తెలుపు నుబంతముతో వైకల్పికముగా నమసించును: ఉదా. అనువన మళని ర్గతః = పిడుగు వనమునకు దగ్గఱగా పోయెను.

'పొడుగున' అనునర్థముగల 'అను' అను నవ్యయము దేనికిపొడుగుననో తెలుపు నుబంతముతో వైకల్పికముగా నమసించును: ఉదా. అనుగంగం వారాణసీ, గంగాయా అను వారాణసీ = వారాణసి గంగపొడుగునను (ఉన్నది).

'తిష్ఠద్దు' ప్రభృతు లవ్యయిభావ సమాసములు: తిష్ఠద్దు, వహద్దు, ఆయతీగవమ్, ఖలేయవమ్, ఖలేబుసమ్, లూనయవమ్, లూయమానయవమ్, పూతయవమ్, పూయమానయవమ్, సంహృతయవమ్, సంహ్రాయమాణయ వమ్, సంహృతబుసమ్, సంహ్రాయమాణబుసమ్, సమభూమి, సమపదాతి, సుషనుమ్, విషనుమ్, దుఃషనుమ్, నిఃషనుమ్, అపసనుమ్, ఆయతీసనుమ్, పాపసనుమ్, పుణ్యసనుమ్, ప్రాహ్లామ్, ప్రరథమ్, ప్రమృగమ్, ప్రదక్షిణమ్. (అపరదక్షిణమ్), సంప్రతి, అసంప్రతి, ఇత్యాదులు—తిష్ఠద్దు ప్రభృతులు,

'పార, మధ్య' అనువానికి 'పారే, మధ్యే' యను నవ్యయరూపము లగునప్పుడు వానికి షష్ఠీ ప్రత్యయాంత పదములతో నమాసము వైకల్పికముగఁ గలుగును; వైకల్పికమనుటచేత నివి షష్ఠీతత్పురుష సమాసములుగఁ గూడ నేర్పడవచ్చును: ఉదా. పారేగంగాత్, గంగాపారాత్ (ఆనయ); మధ్యే గంగాత్, గంగామధ్యాత్ (ఆనయ).

సంఖ్యావాచకపదము వంశమను నర్థముగల పదముతో వైకల్పిక ముగా నమసించును. వంశమనఁగా గురుశిష్య వంశమనికాని, జన్మముచేతఁ గలిగిన వంశమనికాని యర్థము: ఉదా. ద్విముని వ్యాకరణస్య, త్రిముని వ్యాకరణస్య; ఏకవింశతి భారద్వాజమ్, మొదలయినవి.

సంఖ్యావాచకపదము నదీవాచకశబ్దములతోడను వైకల్పికముగా నే నమసించును: ఉదా. సప్తగంగమ్, సప్తగోదావరమ్, ద్వియమునమ్ మొద లయినవి.

నదీపాచక శబ్దములు విభక్తియంత పదములతోఁగలిసి, యా పదముల యర్థముకాక యితరార్థము కలిగినప్పుడును నవ్యయిభావ సమాసమేర్ప డును: ఉదా. ఉన్నత్తగంగమ్, లోహితగంగమ్, కృష్ణగంగమ్, శనైర్లగమ్, ఇవియన్నియు దేశములకు సంఖ్యావాచకములు. ఈ సమాసములకును నందలి పదముల యర్థమునకును సంబంధము లేదు.



ఈ క్రింది ప్రత్యయములు సమాసముల యర్థము నేవిధముగను మార్పక వానియంతమునఁ జేరుచుండును:—

అవ్యయీభావమునందు శరత్ప్రభృతులకంటె 'టచ్' అను ప్రత్యయము వచ్చును; అనఁగా వానికంటె 'అ' త్తువచ్చును; అవ్యయీభావసమాసములు నపుంసకలింగము లగుటచేత 'మ్' అనునదియత్తువైఁ జేరును — శరద్, విశాళ్, అనన్, మనన్, ఉపాసహ్, అనదుహ్, దివ్, హిమవత్, హిరుక్, నిట్; సద్, దిశ్, దృశ్, విశ్, చతుర్, త్యద్, తద్, యద్, కియత్, జరా (దీనికి 'జరన్' అని యాదేశమగును), ప్రత్యక్షమ్, పరోక్షమ్, సమక్షమ్, అన్వక్షమ్, పథిన్, సదృశ్ — ఇవి శరత్ప్రభృతులు. ఉదా. ఉపశరదమ్, ప్రతివిపాశమ్ మొదలయినవి.

సమాసమున అన్ - అంత శబ్దము చేరునపుడు దానియంతమున టచ్ ప్రత్యయము చేరును. అపుడు దాని యంతమందలి 'అన్' లోపించును. ఉదా. ఉప + రాజన్ = ఉప + రాజన్ + టచ్ = ఉప + రాజ్ + టచ్ = ఉపరాజ; అవ్యయీభావము కావున 'ఉపరాజమ్.' ఇట్లే 'అధ్యాత్మమ్' మొదలయినవి.

నపుంసకలింగముగు అన్నంతశబ్దము సమాసమాన పరపదముగనునపుడు దానివై 'టచ్చు' వైకల్పికముగా నగును: ఉదా. ఉపచర్క్, ఉపచర్క్మ్.

నదీ, పౌర్ణమాసీ, ఆగ్రహాయణీశబ్దము లంతమందుగల యవ్యయీభావ సమాసముల యంతమందు 'టచ్' ప్రత్యయము వైకల్పికముగా వచ్చును: ఉదా. ఉపనదమ్, ఉపనది; ఉపపౌర్ణమాసం, ఉపపౌర్ణమాసి; ఉపాగ్రహాయణమ్, ఉపాగ్రహాయణి.

ఝయులు (వర్గప్రథమ, ద్వితీయ, తృతీయ, చతుర్థాక్షరములు) అంతమందుగల పదములు సమాసము నంతమందువచ్చినను వానివై 'టచ్చు' వైకల్పికముగా వచ్చును: ఉదా. ఉపసమిధమ్, ఉపసమిత్, మొదలయినవి.

'గిరి' యనుపదము సమాసమున పరమందున్నను దానివై టచ్చు వైకల్పికముగఁ జేరును: ఉదా. ఉపగిరమ్, ఉపగిరి.

వైరీతిగా సంస్కృతమున సిద్ధములయిన యవ్యయీభావసమాసము లలోఁ గొన్ని తెనుఁగుగ్రంథములం దారూపములతోడనే యవతరించినవి. అందు 'అమ్' అనునంతముగల సమాసములకుఁ దెనుఁగున ఉత్తమాత్రము చేరి ప్రాచీనాంధ్ర కావ్యములందు తఱచుగఁ బ్రయోగములు గాన్పించు చున్నవి. తరువాతికాలమున వానివై 'కన్, కాన్'లు చేరుచు వచ్చినవి.

III. తత్పురుష సమాసము.

కొన్ని సమాసములలోఁ గొన్నిటియందలి రెండుపదములలోఁ బూర్వ పదము నర్థము ప్రధానముగా నుండును. అట్టిసమాసములకు అవ్యయిభావ సమాసములని పేరు. కొన్నిటియం దుత్తరపదము నర్థము ప్రధానమై యుండును; అట్టివి తత్పురుష సమాసములు. కొన్నిటియందు సమాసమందలి రెండుపదముల యర్థమునుగాక మఱియొకయర్థము ప్రధానమును పొందును. అట్టివి బహువ్రీహి సమాసములు. కొన్నిటియందు రెండుపదముల యర్థము లును సమాసప్రధానమును వహించును; అట్టివి ద్వంద్వసమాసములు.

వై వానిలో నుత్తరపదప్రధానములైన తత్పురుష సమాసములు సమానాధికరణము, వ్యధికరణము నని రెండువిధములుగా నుండును. విశేష్య మును విశేషణమును నొకటితో నొకటి కలిసి సమాసముగ నేర్పడుటకు సమానాధికరణమనిపేరు. ఇట్లు కలియు విశేషణ, విశేష్యములు విగ్రహ మునం దేకవిభక్తియం దుండును. ఇట్టి తత్పురుషభేదమునకుఁ గర్తృధారయ మని పేరు.

వ్యధికరణమనఁగా వేఱువేఱు (విభక్తుల) నాశ్రయించి యుండుట. ఇట్టి సమాసములందలి పదము లేకవిభక్తికములై యుండవు; వీనిలోఁ బూర్వపదము విశేషణమై యుండదు. ఇట్టిసమాసములు ద్వితీయా తత్పురు షము, తృతీయా తత్పురుషము, చతుర్థీ తత్పురుషము, పంచమీ తత్పురు షము, షష్ఠీ తత్పురుషము, సప్తమీ తత్పురుషము, అని యాఱువిధములుగా నుండును. అభావమును దెలుపు నళ్ (న) పూర్వపదముగాఁ జేరిన సమాస మునకు నళ్ సమాస మనిపేరు. దీనినిగూడ నళ్ తత్పురుషమని తత్పురుష భేదముగాఁ బరిగణింతురు.

(అ) వ్యధికరణతత్పురుషము.

I. ద్వితీయాతత్పురుషము.

(1) ద్వితీయా విభక్త్యంతమగు పదము శ్రిత, అతీత, పతిత, గత. అత్యస్త, ప్రాప్త, ఆపన్న అనుపదములతో నమసించి ద్వితీయా తత్పురుష సమాసమగును. ఈ పదములకు గమీ, గామీ, బుభుక్షు మొదలగు పదము లను గూడఁ జేర్చికొనవలెను: ఉదా. కష్టశ్రితుఁడు = కష్టము నాశ్రయించినవాఁడు; కష్టాతీతుఁడు = కష్టము నతిక్రమించినవాఁడు మొదలయినవి. ఇట్లే గ్రామగామీ = గ్రామమును (తెనుఁగు: గ్రామమునకు) ఏఁగు వాఁడు; అన్నబుభుక్షువు = అన్నమును తిన నిచ్చగించువాఁడు మొదలయినవి.

(2) ['స్వయం' అనుపదము క్తప్రత్యయాంత పదముతో సమసింపదు; అనగా దానివై నుండు 'అమ్' ప్రత్యయమునకు లోపము కలుగదు. 'స్వయం' అనున దవ్యయముకావున దానికి ద్వితీయా విభక్తిక ప్రసక్తిలేదు: ఉదా. స్వయంకృతము; స్వయంలబ్ధము మొదలయినవి.]

(3) ఖట్వా శబ్దము ద్వితీయారూపము క్తప్రత్యయాంతముతో నిందార్థమున సమసించును: ఉదా. ఖట్వారూఢుఁడు, ఖట్వాప్లుతుఁడు (మంచ మెక్కినవాఁడు, మంచము (పై) నెగురువాఁడు) అనగా తెలివితక్కువవాఁడు, తప్పుదారిఁ ద్రొక్కినవాఁడు అని నిందార్థము. నిందార్థము లేనప్పుడు సమాసముకాదు. ఖట్వామారూఢః = మంచముపై పరుండి యున్నవాఁడు.

(4) ['సామి' (= సగము) అనునవ్యయము క్తాంతశబ్దముతో సమసించి తత్పురుష సమాసమగును: ఉదా. సామికృతము = సగము చేయఁబడినది. ఇట్టిసమాసమున ద్వితీయావిభక్తి ప్రసక్తిలేదు.]

(5) కాలవాచకపదములు అత్యంత సంయోగార్థకములు కానప్పుడు ద్వితీయాంతములై క్తాంతములతో వైకల్పికముగా సమసించును: ఉదా. ప్రతిపచ్చంద్రుఁడు మాసప్రమితుఁడు; మాసమును పరిచ్ఛేదింప నారంభించిన వాఁడని యర్థము.

(6) కాలవాచకపదము అత్యంతసంయోగార్థమునఁ గూడ ద్వితీయాంతములయి క్తాంతములు కానిపదములతోఁ గూడ వైకల్పికముగ సమసించును: ఉదా. ముహూర్తనుఖము = ముహూర్తము సుఖము.

### ii. తృతీయా తత్పురుషము.

(1) తృతీయా విభక్త్యంతపదము దానిచే తెలుపఁబడు గుణవాచక పదముతో సమసించి తృతీయా తత్పురుష సమాసమగును: ఉదా. శంకులా ఖండము = శంకులచేత చేయఁబడిన ఖండము; ధాన్యార్థము = ధాన్యముచేత సంపాదించఁబడిన ధనము. తృతీయాంతపదబోధకవస్తువు కరణము కానప్పుడు సమాసము కలుగదు: ఉదా. అష్టాకాణః = కంటి(చేత) గ్రుడ్డివాఁడు. ఇచ్చట గ్రుడ్డితనమునకు కన్ను కరణముకాదు.

(2) తృతీయాంతపదము పూర్వ, సదృశ, సమ, ఊన, అర్థ, కలహ, నిపుణ, మిశ్ర, శక్ష్ణ, అనుపదములతో సమసించి తృతీయా తత్పురుష సమాసమగును: ఉదా. మాసపూర్వుఁడు = మాసముచేత పూర్వుఁడు; మాతృసదృశుఁడు = తల్లితో పోలిక కలవాఁడు; పితృసముఁడు = తండ్రితో సమానుఁడు; మాఘోనము, మాషవికలము (కార్ణాపణము) = మినుపగింజ ఎత్తుచేత తక్కువయైన (కార్ణాపణ మను నాణెము); వాక్కులహము = మాట

తో కలహము; ఆచారనిపుణుడు = ఆచారముచేత నేర్పరియైనవాడు; గుడమిశ్రము = బెల్లముతో కలిసినది; ఆచారశ్లక్షణుడు = ఆచారముచేత నాజ్ఞాకయినవాడు.

ఈ కార్యము 'అవర' శబ్దముతోఁ గూడఁ గలుగును: మాసావరుడు = మాసముచేత వైబడినవాడు:—మిశ్రశబ్దమునకుఁ బూర్వముం దుపసర్గము చేరియున్నను సమాసము కలుగును: గుడనంమిశ్రము = బెల్లముతో చక్కగాఁ గలిసినది.

(3) కర్తృకరణ వాచకపదములు తృతీయయందుండి కృదంతములతో బహుళముగా సమసించి తృతీయా తత్పురుష సమాసము లగును: ఉదా. అహిహతుడు = పాముచేత చంపబడినవాడు (ఇచట 'పాము' కర్త); నఖభిన్నము = నఖములచేత భిన్నము (ఇచట నఖములు కరణము); ఇట్లై హరిత్రాతుడు, పరశుచ్ఛిన్నము, మొదలయినవి.

బహులమునుటచేత 'దాత్రేణ లూనవాన్,' 'పరశునా ఛిన్నవాన్' అనుచోట్ల సమాసము కలుగదు. బహులగ్రహణముచేతనే 'పాదహారకుడు,' 'గళచోషకుడు,' అనుచోట్ల సమాసము కలుగవీలులేకున్నను కలిగినది. కృదంతముతో సమసించు ననుటచేత "కాష్ఠైః పచతితరామ్" అనుచోట 'పచతితరామ్' అనునదీ క్రియాపదము కావున సమాసము కలుగదు.

(4) కర్తృకరణ వాచకపదములు తృతీయయందుండి కృత్యప్రత్యయాంతపదములతో అతిస్తుతి, అతినిందార్థములందు సమసించి తృతీయా తత్పురుష సమాసము లగును: ఉదా. పాతచ్ఛేద్యము (తృణము) = గాలిచేఁ గూడ ఛేదించఁదగినది, అనఁగా అంత మృదువైనదని స్తుతిగాని, అంత అల్పమైనదని నిందార్థముగాని స్ఫురింపవచ్చును. అట్లే, 'కాకపేయ (నది)' = కాకి బిడ్డనఁగూర్చుండి ముక్కుతో త్రాగఁదగినంత లోతు నీళ్లుగల నది యని స్తుత్యర్థముగాని, కాకి ముక్కు మాత్రము మునుఁగునంతటి లోతు గల నది యని నిందార్థముగాని స్ఫురించును.

(5) అన్నవాచకముతో వ్యంజన వాచకపదముచేరి తృతీయా తత్పురుష సమాస మగును: ఉదా. దధ్యోదనము = వెరుగుతో నన్నము.

(6) భక్త్యవాచకపదముతో రుచి కలిగించు వస్తువును తెలుపు పదము కలిసి తృతీయా తత్పురుష సమాసమగును: ఉదా. గుడిధానములు = బెల్లముతో చేరిన యవలా.

iii. చతుర్థీ తత్పురుషము.

చతుర్థ్యంతపదము తాదర్థ్యకోధకపదముతోను, అర్థ, బలి, హిత, నుఖ, రక్షిత, శబ్దములతోడను సమసింది చతుర్థీ తత్పురుష సమాసమగును: ఉదా. యూపముకొఱకు దారువు = యూపదారువు; రంధనాయ స్థాలీ = వంట కొఱకుస్థాలి యనుచో తాదర్థ్యములేదు కావున సమాసముకాదు; ద్విజాని కొఱకు ఇది (పప్పు) = ద్విజార్థము; భూతములకొఱకు బలి = భూతబలి; గోవులకొఱకు హితము = గోహితము; గోవులకొఱకు నుఖము = గోనుఖము; గోవులకొఱకు రక్షితము = గోరక్షితము.

iv. పంచమీ తత్పురుషము.

(1) పంచమీ విభక్త్యంతపదము భయశబ్దముతో వైకల్పికముగా సమసింది పంచమీ తత్పురుష సమాసమగును: ఉదా. చోరునివలన భయము = చోరభయము—భీత, భీతి, భీ శబ్దములతోడను పంచమ్యంతపదము సమసించును: ఉదా. చోరభీతుఁడు, చోరభీతి; 'భీ' శబ్దముతోడి సమాసము తెనుఁగునఁ గలుగదు.

(2) పంచమ్యంతపదము అపేత, అపోధ, ముక్త, పతిత, అపత్రస్త్ర, అనుపదములతో సమసింది 'కొంచెము కొంచెముగా' అను నర్థమున పంచమీ తత్పురుష సమాసమగును: ఉదా. నుఖాపేతుఁడు = నుఖమువలన విడివడిన వాఁడు; కల్పనాపోధుఁడు = కల్పనవలన తీసికొని పోబడినవాఁడు; చక్రము క్తుఁడు = చక్రమునుండి విడిపింపబడినవాఁడు; స్వర్గపతితుఁడు = స్వర్గము నుండి పడినవాఁడు; తరంగాపత్రస్తుఁడు = తరంగములవలన భయపడిన వాఁడు. 'కొంచెము కొంచెముగా' అనుటవలన 'ప్రాసాదమునుండి పడిన వాఁడు' అనుటకు 'ప్రాసాదపతితుఁడు' అను సమాసము కాదు.

(3) పంచమ్యంతములైన 'కొంచెము', 'దగ్గఱ', 'దూరము', అనునర్థములుగల పదములును, 'కృచ్ఛ' అనుపదమును క్తాంతపదములతో సమసింది పంచమీతత్పురుష సమాసము లగును. ఇట్టి సమాసములందు విభక్తిలోపము కలుగదు: ఉదా. స్తోకాన్తుక్తుఁడు, అల్పాన్తుక్తుఁడు, అంతికాదాగతుఁడు, అభ్యాకాదాగతుఁడు, దూరాదాగతుఁడు, విప్రకృష్టాదాగతుఁడు, కృచ్ఛాదాగతుఁడు, కృచ్ఛాల్లబ్ధము మొదలయినవి.

v. షష్ఠీ తత్పురుషము.

(1) షష్ఠ్యంతమగు పదము సమర్థమగు పదముతో సమసింది షష్ఠీ తత్పురుష సమాసమగును: ఉదా. రాజయొక్క పురుషుఁడు = రాజపురుషుఁడు.



(2) షష్ఠ్యంతపదము 'యాజక' మొదలగు పదములతోఁ గలిసి షష్ఠీ తత్పురుష సమాసమగును. యాజక, పూజక, పరిచారక, పరిశేషక, పరిషేషక, స్నానక (స్నాతక), అధ్యాపక, ఉత్సాహ (-ద) క, ఉద్ధర్తక, హోతృ, భర్తృ, రథగణక, పత్తిగణక, పోతృ, హర్తృ, వర్తక - ఇవి యాజకాదులు. ఉదా. బ్రాహ్మణుని యాజకుఁడు = బ్రాహ్మణయాజకుఁడు; దేవప్రాజకుఁడు మొదలయినవి.

షష్ఠ్యంతపద మాపదమునం దంతర్భూతమైన గుణమును దెలుపు పదముతోఁ గలిసి షష్ఠీతత్పురుష సమాసమగును: ఉదా. బ్రాహ్మణవర్ణము, చందనగంధము మొదలయినవి.

అట్లే, యది విశేషణముల 'తర' భావమును దెలుపు పదముతో సమసిందియు షష్ఠీతత్పురుష సమాసమగును: ఉదా. అన్నిటికంటె శ్వేతతరము = సర్వశ్వేతము మొదలయినవి.

కృదంత పదముతోడి సంబంధమువలన నొకపదమునకు షష్ఠీ ప్రత్యయము చేరునపుడు, ఆ షష్ఠ్యంతపద మాకృదంతపదముతో సమసింది షష్ఠీ తత్పురుష సమాసమగును: ఉదా. ఇన్ద్రవశ్చనము = ఇన్ద్రములను (కట్టెలను) వ్రశ్చనము (చీల్చునట్టిది) = గొడ్డలి.

(3) నిర్ధారణార్థముగల షష్ఠ్యంతపదము మఱియొక పదముతో సమసింపదు. 'నరులలో ద్విజుఁడు శ్రేష్ఠుఁడు' అనవలెనుగాని 'ద్విజుఁడు నరశ్రేష్ఠుఁడు' అని సమాసము చేయరాదు.

(4) షష్ఠ్యంతపదము పూరణార్థక పదముతోడను, గుణవాచకముతోడను, సుహిత, సత్, అను నర్థములుగల పదములతోడను, అవ్యయముతోడను, తవ్యప్రత్యయాంత పదముతోడను, సమానాధికరణముతోడను, సమసింపదు. "ఉన్నవారిలో ఆటవవాఁడు" అనునర్థమున 'సత్ షష్ఠుఁడు' అనకూడదు. 'కాకినలుపు' అనునర్థమున 'కాక కార్ణ్యము' అనకూడదు. 'ఫలము నకుత్పత్తుఁడు' అనునర్థమున 'ఫలత్పత్తుఁడు' అనకూడదు. 'ఫలముచేత తృప్తుఁడు' అని తృతీయతోఁ జేరునపుడు 'ఫలత్పత్తుఁడు' అనకచ్చును. తృతీయా సమాసమయినప్పుడు సమాస మాద్యుదాత్త స్వరము కలది; షష్ఠీ చెప్పునపు డంత్యోదాత్తస్వరము; 'బ్రాహ్మణునికి పనిచేయువాఁడు' అనునర్థమున 'బ్రాహ్మణకుర్వాణుఁడు' అనకూడదు; 'బ్రాహ్మణునికిచేసి' అనునర్థమున 'బ్రాహ్మణకృత్వా' అనకూడదు. 'బ్రాహ్మణుని కర్తవ్యము' అనునర్థమున 'బ్రాహ్మణకర్తవ్యము' అనకూడదు. ('తవ్య' ప్రత్యయాంతమయినప్పుడు సమాసము కలుగదుగాని, 'తవ్యత్' ప్రత్యయాంతమయినచో సమాసము సిద్ధించును: ఉదా. బ్రాహ్మణ



క. త్తవ్యము, స్వక. త్తవ్యము మొదలయినవి. సమాసాధికరణము, అనగా రెండు పదములును నేకవస్తువును దెలుపునప్పుడు: 'రాజ్ఞః పాటలిపుత్రకస్య' అనుదాని యందు రాజ, పాటలిపుత్రక శబ్దము లేక పురుషుని దెల్పుచున్నవి, కావున 'రాజ పాటలిపుత్రకుఁడు' అనుసమాసము సిద్ధింపదు. ఇట్లే, పాణిని సూత్రకారుఁడు, తుషకతర్పము, అనుసమాసములును సిద్ధింపవు. అయినను 'సూత్రకార ఏవ పాణినిః' అను విగ్రహము చొప్పున 'సూత్రకారపాణిని' అను సమాసము నుసంగతమగును.

(5) షష్ఠ్యంతపదము పూజార్థమున క్తాంతపదముతో సమసింపదు పూజార్థమనుటవలన మతి, బుద్ధి, అను నర్థములును ద్యోతకములగును. రాజ్ఞాం. మతః, బుద్ధః, పూజితః, అను విగ్రహార్థమున 'రాజమతః, రాజబుద్ధః, రాజపూజితః' అను సమాసములు కలుగవు. రాజులచేత పూజింపబడువాఁడు అను తృతీయార్థమున 'రాజపూజితుఁడు' అను తృతీయాతత్పురుష సమాస మునకు బాధకములేదు.

(6) అధికరణవాచకశబ్దముతోఁ గూడ షష్ఠ్యంతపదము సమసింపదు. ఉదా. ఇదమేషాం వాసితం ( - గతమ్ - భుక్తమ్.)

(7) షష్ఠ్యంతపదమునకు ద్వితీయార్థము కలుగునప్పు డది మఱియొక పదముతో సమసింపదు. ఉదా: 'ఆశ్చర్యో గవాం' దోహో ఆగోపేన'. ఇచట 'గవాం' అను షష్ఠ్యంతపదమునకు ద్వితీయార్థమున్నది గావున 'గోదోహః' అని సమాసము సిద్ధింపదు.

(8) షష్ఠ్యంతపదము కర్తృరకములగు 'త్వచ్', 'అక' అను ప్రత్యయ ములుచేరి యేర్పడిన పదములతో సమసింపదు: ఉదా. 'అపాంస్రష్టా' ('అప్ స్రష్టా' అని కాదు); వజ్రస్యభర్తా ('వజ్రభర్తా' అనికాదు); ఓదనస్య పాచకః ('ఓదనపాచకః' అనికాదు).

(9) కర్తృరము కలిగిన షష్ఠ్యంతపదము 'అక' ప్రత్యయాంతపద ముతో సమసింపదు: ఉదా. భవతః శాయికా ('భవచ్ఛాయికా' అనికాదు).

(10) షష్ఠ్యంతపదము 'క్రీడ, జీవిక' అను నర్థములనిచ్చు 'అక' ప్రత్య యాంతపదముతో తప్పక సమసించి షష్ఠీతత్పురుష సమాసమగును: ఉదా. ఉద్దాలక పుష్పభంజక = ఒకవిధమగు ఆట. ఈ యాటయం దుద్దాలకపుష్పము లకు, తిడుముదురు; డంతలేఖకుఁడు = పండ్లకు రంగువేసి జీవించువాఁడు; నఖ లేఖకుఁడు = గోళ్లకు రంగువేసి జీవించువాఁడు.

(11) పూర్వ, అవర, అధర, ఉత్తర అను పదములు మొత్తమునుండి ప్రత్యేకింపబడిన భాగములుగలిగిన యొకవస్తువును దెలుపుపదముతో:

సమసించి, షష్ఠీతత్పురుష సమాసములగును: ఉదా. కాయమునకు పూర్వము = పూర్వకాయము; కాయమునకు అపరము = అపరకాయము.

(12) 'అర్థము' అనుపదము 'సరిగానగము' అనునర్థముఁ గలిగియున్నప్పుడు సమసంకలింగ మగును. అట్టి 'అర్థము' అను పదము సమభాగములుగల వస్తువును దెలుపు పదముతో (ఆ సమభాగములుగల వస్తువు సంపూర్ణవస్తువువయినపుడు) సమసించి షష్ఠీతత్పురుష సమాసములగును: ఉదా. పిప్పలితో అర్థము = అర్థపిప్పలి.

(13) ద్వితీయ, తృతీయ, చతుర్థ, తుర్య, అను పదములు భాగములు గలిగిన సంపూర్ణవస్తువును దెలుపు పదముతో వైకల్పికముగా సమసించును: ఉదా. భిక్షయొక్క ద్వితీయము = ద్వితీయభిక్ష.

(14) ప్రాప్త, ఆపన్న, అనుపదములు ద్వితీయాంతపదములతోఁ గూడ వైకల్పికముగ సమసించును: ఉదా. ప్రాప్తజీవికుఁడు, జీవికాప్రాప్తుఁడు; ఆపన్నజీవికుఁడు, జీవికాపన్నుఁడు.

(15) కాలవాచకపదములు తత్పరిమాణవాచకపదములతో గలిసి షష్ఠీతత్పురుష సమాసములగును: ఉదా. జాతోమాసస్య = మాసజాతః, తెనుఁగు: మాసజాతుఁడు; ద్వ్యహ్నో జాతస్య యస్య = ద్వ్యహ్నాజాతః, తెనుఁగు; ద్వ్యహ్నా జాతుఁడు మొదలయినవి.

vi. సప్తమీతత్పురుషము.

(1) సప్తమ్యంతపదము శౌండాదిపదములతోఁ గలిసి సప్తమీతత్పురుష సమాసములగును: శౌంఢ, ధూర్త, కిలవ, వ్యాడ, వ్రవీణ, సంవీత, అంతర (స్థలవాచకమయినప్పుడు), అధి, పటు (అధిపటు), పండిత, కుశల, చపల, నివుణ, సంవ్యాడ, భవ్య, సమీర - ఇవి శౌండాదులు. ఉదా. అక్షము. లందు శౌండుఁడు = అక్షశౌండుఁడు మొదలయినవి.

(2) అట్లే, సప్తమ్యంతపదము 'సిద్ధ, కుష్క, పక్వ, బంధ,' శబ్దములతోఁగూడ సమసించి సప్తమీతత్పురుష సమాసములగును: ఉదా. సాంకాస్యమునందు సిద్ధుఁడు = సాంకాస్యసిద్ధుఁడు; ఆతపమునందు కుష్కము = ఆతపకుష్కము; స్థాలీయందు వండఁబడినది = స్థాలీపక్వము; చక్రమునందు కట్టఁబడినది = చక్రబంధము.

(3) సప్తమ్యంతపదము నిందార్థమున ధ్వాంక్ష శబ్దముతోఁగలిసి సప్తమీతత్పురుష సమాసములగును: తీర్థమునందు ధ్వాంక్షము = (కాకము, వాయుసము) తీర్థధ్వాంక్షము = నీటికాకి (నీటికాములకొఱకు నది ఒడ్డున కాచుకొనియుండువాఁడు); లేదా, కాకి, నీటియొడ్డున నిలుకడగా నొకచోట నిలువక

యెగురుచుండును; అట్లే గురుకులమునఁ జేరి యచట చిరకాలము నిలువక లేదిపోవువాఁడును తీర్థవాయస మనఁబడును.

(4) సప్తమ్యంతపదము ఋణార్థమున కృత్యప్రత్యయాంత పదములతో సమసింది సప్తమీ తత్పురుష సమాసమగును. ఈ సూత్రమునందలి కృత్య ప్రత్యయము యత్య ప్రత్యయమునకు మాత్రము వర్తించును: ఉదా. మాసమున నివ్వవలసిన ఋణము = చూసదేయము, 'సాయాహ్నే గేయం నామ' అనుచో 'ఋణార్థము' లేదు కావున సమాసముకాదు.

(5) సప్తమ్యంతపదము మఱియొక విభక్త్యంతపదముతోఁగలిసి సంజ్ఞా వాచకమయి సప్తమీ తత్పురుష సమాసమగును. ఇట్టిచోట సప్తమీ ప్రత్యయమునకు లోపము గలుగదు: ఉదా. అరణ్యే తిలకాః = అడవి నువ్వులు.

(6) రాత్రియొక్కకాని, పగటియొక్కకాని భాగములను దెలుపుపదములు క్తాంతపదములతో సమసింది సప్తమీ తత్పురుష సమాసములగును. ఉదా. పూర్వాహ్ణకృతము, అపరాహ్ణకృతము, అపరాత్రకృతము మొదలైనవి.

(7) 'తత్ర' అనుపదము సప్తమ్యంతము: అది క్తాంతపదముతోఁగలిసి సప్తమీతత్పురుష సమాసమగును. ఉదా. తత్ర భుక్తము.

(8) సప్తమ్యంతపదము నిందార్థమున క్తాంతపదముతో సమసింది సప్తమీ తత్పురుష సమాసమగును : ఉదా. ఈ నీపని అవతప్తే నకులస్థితము వలె నున్నది; ఈ మాట చపలమనస్సుగల వానినిగూర్చి చెప్పఁబడును.

(9) 'సాత్రే సమిత' మొదలగు పదములు నిందార్థమున సప్తమీ తత్పురుష సమాసములగును. సాత్రే సమితులు, సాత్రే బహులులు = తిండి వేళకు సిద్ధమగువారు; ఉదుంబరమశకము, ఉదుంబరకృమి, కూపకచ్ఛపము, అవటకచ్ఛపము, కూపమండూకము, కుంభమండూకము, ఉదసానమండూకము = తానున్న దేలోక మనుకొనువాఁడు; నగరకాకము, నగరవాయసము = పట్టణములలో పనిపాటులులేక తిరుగువాఁడు; మాతరిపురుషుఁడు = అమ్మకూచి; పిండిశూరుఁడు = తిండికిశూరుఁడు; పితరిశూరుఁడు = తండ్రిమీఁద శూరత్వము చూపువాఁడు; గేహేశూరుఁడు = ఇంటిలోమాత్రము శూరుఁడు; గేహేనర్థి, గేహేక్ష్యడి = ఇంటకేకలు వేయువాఁడు; గేహేవిజితి = ఇంటిలోగలిచినాసని చెప్పుకొనువాఁడు; గేహేవ్యాధుఁడు = ఇంటిలో సామువంటివాఁడు; గేహేమేహీ, గేహేదృష్టుఁడు, గేహేధృష్టుఁడు = ఇంట గర్వించువాఁడు; గేహేత్పత్తుడు = ఇంటికూచి; ఆఖునికబకము = ఎలుకమీఁదికి కొంగవంటివాఁడు, అనఁగా తనకంటె చిన్నవారిమీఁదికి శూరుఁడు; గోషేశూరుఁడు = ఆవులసాలలో శూరుఁడు, గోషేవిజితి = ఆవులసాలలో జయించువాఁడు; ఇట్లే, గోషే

క్షేపణము, గోష్ఠిపటుడు, గోష్ఠిపండితుడు, గోష్ఠిప్రగల్భుడు, కల్లెటిరటిక, కల్లెమరచుర = చెవిలో గొనుగువాడు; ఇవి పాత్రేనమితాదులు.

(10) పూర్వకాలమును దెలుపునట్టి పదములును, ఏక, సర్వ, జరత్, పురాణ, నవ = క్రొత్త, కేవల, అనుపదములును విభక్త్యంతములై, అవే విభక్తులంతమందు గల పదములతో సమసింది సప్తమితత్పుగుష సమాసములగును : ఉదా. స్నాతానులిప్తుడు = మొదటస్నానముచేసి తరువాత అనులేపనము చేసికొన్నవాడు; కృష్ట సమీకృతము = మొదట దున్ని తరువాత చదునుచేయబడినది ; ఏకనాథుడు = ఒక్కనినే యధికారిగాఁ గలవాడు; ఏకభిక్షు = దినమునకొక్కసారి యెత్తినభిక్షు; సర్వమనుష్యులు = అందఱు మనుష్యులు; జరద్ధస్తీ = ముసలియేనుఁగు; పురాణమీమాంసకులు = పాత కాలపు మీమాంసకులు; నవపాఠకులు = క్రొత్తవిద్యార్థులు; కేవలవైయాకరణులు = వ్యాకరణము మాత్రము తెలిసినవారు.

(11) దిగ్వాచక పదములను, సంఖ్యావాచక పదములును, వానితో సంబంధించి యవే విభక్తులయందున్న పదములతో సమసింది, సంఖ్యావాచకములై తత్పురుషసమాసము లగును: ఉదా. పూర్వేషుకామశమీ = తూర్పున నున్న కామశమి యను పట్టణము; సప్తరులు = సప్తరులను నక్షత్ర సముదాయము.

(12) తద్ధితార్థముగల విభక్తియందుగాని, సమాసముతో మఱియొక పదము సమసించినప్పుడు గాని, సమాహారార్థమునందుగాని, దిగ్వాచక, సంఖ్యావాచక పదములు, అవే విభక్తులంతమందుగల పదములతో సమసింది, తత్పురుషసమాసములగును.

\* (అ) తద్ధితార్థముగల విభక్తి: 'పూర్వస్యాం కాలాయాం భవః' ఇచట 'భవః' అనుదానికి తద్ధితార్థముగలిగి 'పూర్వకాలా' అనురూపము గలిగినది. ఇది తెనుఁగున మహద్వాచకమగునపుడు 'పూర్వకాలుఁడు' అనియు, అమహద్వాచకమగునపుడు 'పూర్వకాలము' అనియు, రూపముల నొంది తత్పురుష సమాసమగును. ఇట్లే 'అపరకాలుఁడు, అపరకాలము.'

(ఆ) సమాసముతో మఱియొక పదము సమసించుటకు: పూర్వకాలాప్రియుఁడు, అపరకాలాప్రియుఁడు. ఇట్టి ఉత్తరపద సమాసములు నిత్య సమాసములుగావున వీనికి విగ్రహములేదు.

(ఇ) సమాహారార్థమున దిగ్వాచకములతో సమాసములు కలుగవు; అట్టి ప్రయోగాసిద్ధములు.

సంఖ్యావాచకములతో తద్ధితార్థమున సమాసముకలిగినందుకు, మాణ్డ్య తురుడు.

'పంచగావ్రా ధనం యస్య' అయిదుగోవులు ధనముగా ఎవనికీ గలవ్రా వాడు అనుదానిని బహువ్రీహి సమాసము చేయక, పూర్వము 'పంచ+గో' అను పదములకు సమాసము కల్పించవలెను. ఇట్లుండగా,—

(18) తత్పురుష సమాసమున ద్వితీయాంగముగా నిలిచిన గోశబ్దము నకు, తద్ధిత ప్రత్యయమునకు లోపము కలుగకుండినచో, 'టచ్' ప్రత్యయ జుగును. అప్పుడు 'పంచ+గో' అనునది 'పంచగవః' అను తత్పురుష సమాస మగును. తరువాత నా సమాసముపై 'ధన' శబ్దముచేరి 'పంచగవధనః' = పంచగవధనుడు అను బహువ్రీహిసమాసమగును.

'పంచ + గో' అను పదములను తత్పురుషసమాసము చేయనియెడల 'టచ్' రాదు. అప్పు డా పదములపై 'ధన' శబ్దముచేరి 'పంచగోధనః' = పంచ గోధనుడు, అనియే సమాసమగును.

### (ఆ) కర్మధారయసమాసము.

ఇంతవఱకును వ్యధికరణ తత్పురుషము వివరింపబడినది. తత్పురుష మున సమానాధికరణమును రెండవ భేదమునకుఁ గర్మధారయ మనిపేరు. ఇదియును ఉత్తరపదము నర్థము ప్రధానముగాఁగలదియే. ఇందు విశేషణ విశేష్య పదములు కలిసి సమాసములగును; కొన్నియెడల రెండుపదములును విశేషణములే కావచ్చును. ఈ సమాసమునందలి రెండుపదములును మాత్రము ఒక్కవిభక్తియందే యుండును. ఇందలి విశేషణములకు సంభావన, ఉపమానము, మొదలగు నర్థములు గలిగి కర్మధారయమందు కొన్ని భేదములు గలుగును.

#### i. ద్విగుసమాసము.

కర్మధారయసమాసమందు సంఖ్యావాచకపదము పూర్వపదమైన యెడల దానికి ద్విగువను పేరు గలుగును, ద్విగుసమాసము (1) తద్ధితార్థ గువు (2) ద్విపపదద్విగువు (3) సమాహారద్విగువు అని మూడువిధములుగా నుండును. ఉదా. (1) తద్ధితార్థద్విగువు: దశకపాలము = పదిపాత్రలయందు చేయబడిన బలిపదార్థము; (2) ఉపపదద్విగువు: సమాసమువై మఱియొక పదముజేరుట: పంచనావప్రియుడు = అయిదునావలను కలిగియుండ నిష్ఠము గలవాఁడు. (3) సమాహారద్విగువు: పంచగవము = అయిదు గోవుల సమాహము.

(1) ఇందు సమాహార ద్విగుసమాస మేకవచనమునందును నవుంసక లింగమునందును మాత్రముండును: పంచగవము = అయిదు గోవులసమా



హము. తద్ధితార్థద్విగువయినచో నేకవచనమునం దుండదు; పంచకపాలములు = అయిదుకపాలములందు సంస్కరింపఁబడినవి : పంచగవములు (వటములు) = అయిదు గోవులతో కొనినవి (వస్త్రములు).

ii. కేవల కర్త ధారయ నమాసము.

కుత్సితార్థమును దెలియఁజేయుపదములు కుత్సనార్థకపదములతో సమ సించును: ఉదా. వైయాకరణఖసూచి = వ్యాకరణము తెలియక వ్యాకరణ ప్రశ్నము నడిగినప్పుడెల్ల నాకాశమువంకఁ జూచువాఁడు; మీమాంసకదుర్బు రూఢుఁడు = బాగుగ మీమాంసాశాస్త్రమును దెలియనివాఁడు; యాజ్ఞికకీత వ్రేఁడు = యజ్ఞముచేయ నర్హులు కానివారికొఱకు యజ్ఞములను జేయించువాఁడు.

(2) 'పాప,' 'అణక' అనుపదములు కుత్సితార్థకపదములతో సమ సించును. ఈ విధి వై సూత్రమున కపవాదము. 'పాప,' 'అణక' శబ్దములు కుత్సనార్థకములు కావునఁ బై సూత్రము ప్రకారము సమాసమున నుత్తర పదములు కావలసియుండఁగా నీ సూత్రమువలనఁ బూర్వపదము లగుచున్నవి : ఉదా. పాపనాపితుఁడు = దుష్టుడైన మంగలివాఁడు; అణకకులాలుఁడు = నీచుడైన కుమ్మరవాఁడు.

(3) ఉపమానవాచకపదములు సమానధర్మము గలవియై యుపమేయ వాచకపదములతో సమసించును: (కృష్ణుఁడు) ఘనశ్యాముఁడు. ఇచట ఘనము (మేఘము)నకును కృష్ణునకును శ్యామత్వము (నలుపుఁదనము) సమానధర్మ మగుటచే ఘన, శ్యామపదములకు సమాసము కలిగినది. ఇం దుపమాన వాచకమగు 'ఘన' శబ్దము సమాసమునఁ బూర్వపదముగా నున్నది. ఇట్లే, కుముద శ్వేతి, హంసగద్గదము, న్యగోధపరిమండలము మొదలయినవి. ఇట్టి సమాసమునకు విగ్రహము చెప్పనప్పుడు 'ఇవ' = వలె అనుపదము వచ్చును. ఘనశ్యామః = ఘన ఇవ శ్యామః, ఘనమువలె శ్యామవర్ణము గలవాఁడు.

(4) ఉపమేయవాచకము 'వ్యాఘ్ర' మొదలగు నుపమానవాచకపద ములతోఁ బై సూత్రమునందువలె సమానధర్మము ద్యోతకము కానప్పుడు సమసించును: ఉదా. పురుషవ్యాఘ్రుఁడు. దీనికి విగ్రహము 'పురుషోఽయం వ్యాఘ్ర ఇవ' = ఈ పురుషుఁడు (బలమున) వ్యాఘ్రము వంటివాఁడు' అని చెప్పవలెను.

వ్యాఘ్ర, సింహ, ఋక్ష, ఋషభ, చందన, వృక, వృష, వరాహ, హస్తిన, తరు, కుంజర, రురు, పృషతీ, పుండరీక, పలాశ, కితవ—ఇవి వ్యాఘ్రా దులు. ఇది యాకృతిగణము; కావున, ముఖపద్మము, ముఖకమలము, కరకీసల యము, పార్థివచంద్రుఁడు మొదలగు సమాసములును గలవని తెలియవలెను.



(5) విశేషణము విశేష్యముతో సమానవిభక్తియం దుండి బహులముగా సమసించును: ఉదా. నీలోత్పలము, రక్తోత్పలము. బహులమనుటచేతఁ గొన్నిచోట్ల నీవిధి నిత్యము: ఉదా. కృష్ణసర్పము; కొన్నిచోట్లఁ గలుగదు: ఉదా. రాముఁడు జామదగ్నుఁడు; తక్షకుఁడను సర్పము మొదలయినవి.

(6) పూర్వ, అపర, ప్రథమ, చరమ, జఘన్య, సమాస, మధ్య, మధ్యమ, వీర అనుపదములును తమతో సమానవిభక్తియందున్న పదములతో సమసించును. ఇది నియమసూత్రము. వై పదము లెప్పుడును సమాసమునఁ బూర్వపదములుగ నే యుండవలెనని యీ సూత్రము నియమించుచున్నది : ఉదా. పూర్వవై యాకరణుఁడు, అపరాధ్యాపకుఁడు మొదలయినవి.

అర్థశబ్దముతో సమసించునప్పుడు 'అపర' అను పదమునకు బదులుగా 'వశ్చ' అను పదము వాడఁబడును: పశ్చార్థము.

(7) 'శ్రేణి' మొదలగు పదములు 'కృత' మొదలగు పదములతో సమానవిభక్తియంతములై సమసించును.

శ్రేణి, ఏక, పూగ, ముకుంద, రాశి, నిచయ, విషయ, నిధన, పర, ఇంద్ర, దేవ, ముండ, భూత, శ్రమణ, వదాన్య, అధ్యాపక, అభిరూపక, బ్రాహ్మణ, క్షత్రియ, (విశిష్ట), పటు, పండిత, కుశల, చపల, నిపుణ, కృపణ— ఇవి శ్రేణ్యాదులు.

కృత, మిత, మత, భూత, ఉక్త, (యుక్త), సమాజ్ఞాత, సమామ్నాత, సమాఖ్యాత, సంభావిత, (సంసేవిత), అవధారిత, అవకల్పిత, నిరాకృత, ఉపకృత, ఉపాకృత, (దృష్ట), కలిత, దలిత, ఉదాహృత, విశ్రుత, ఉదిత మొదలయినవి కృతాదులు. ఇది యాకృతిగణము గావున నిట్టి వింకను గలవని తెలియవలెను.

ఉదా. శ్రేణీకృతము మొదలయినవి.

(8) నష్తోతోచేరని క్తాంతపదము నష్తోతోఁ జేరిన క్తాంతపదములతో సమానవిభక్తియందుండి సమసించును: ఉదా. కృతాకృతము, అశితానశితము, క్షిప్తాక్షిప్తము.

(9) 'శాకపార్థివ' మొదలగు సమాసములందు ఉత్తరపదలోపము కలుగునని చెప్పవలెను; శాకప్రియుఁడగు పార్థివుఁడు 'శాకపార్థివుఁడు' = తన శకమువారికి ప్రియుఁడయి శకమును గల్పించువాఁడు; దేవపూజకుఁడగు బ్రాహ్మణుఁడు 'దేవబ్రాహ్మణుఁడు', మొదలయినవి.

శాకపార్థివ, కుతవశౌశ్రుత = కుతవశాలమును జూచికొని యాతిభ్యము కొఱకు వచ్చువాఁడు; అశాశ్శౌలి = మేకపాలను త్రాగి బ్రతుకుముషి—

ఇవి శాకపార్థివాదులు. ఇది యాకృతిగణము, అనగా నిట్టి వింకను నుండవచ్చు ననుట: కృతాపకృత, భుక్తవిభుక్త, పీతవిపీత, గతప్రత్యాగత, యాతాను యాత, క్రయాక్రయికా, పుటాపుటికా, ఫలాఫలికా, మానోన్మానికా మొదలయినవియు శాకపార్థివపదమువంటివే.

(10) సత్, మహత్, పరమ, ఉత్కృష్ట, అను పదములు పూజ్యార్థములను దెలుపు పదములతో సమసించును. ఉదా. సద్వైద్యుఁడు, మహాపురుషుఁడు, పరమపురుషుఁడు, ఉత్కృష్టపురుషుఁడు మొదలయినవి. పూజ్యార్థము లేనప్పుడు సమాసముకాదు. గోవు బురదనుండి యుత్కృష్టమునది (వైకితీయఁబడినది). ఇచట పూజ్యార్థములేదు.

(11) పూజార్హతను దెలుపుపదము బృందారక, నాగ, కుంజర పదములతో సమసించును: ఉదా. గోబృందారకము మొదలయినవి.

(12) 'కతర, కతమ' అను పదములు జాతినిగూర్చి ప్రశ్నించునప్పుడు సమాసవిభక్తికము లగుపదములతో సమసించును. ఉదా. కతరకతుఁడు=వీరిలో నెవఁడు కతజాతికిఁ జెందినవాఁడు? కతరకాలాపుఁడు = వీరిలో నెవఁడు కాలాపజాతికి చెందినవాఁడు. జాతియనఁగా గోత్రము, చరణము అని యర్థము. ఇట్టి సమాసములు తెనుఁగునఁ జేరలేదు.

(13) 'కిమ్' అనుపదము నిందార్థమున సమాసమున నితరపదముతోఁ జేరును: ప్రజలను రక్షింపనివాఁడు 'కింరాజు'; ద్వేషించు నఱుఁడు 'కింసఱుఁడు'; చూలుదాల్చనియావు 'కింగోవు' మొదలయినవి.

(14) జాతివాచకపదము పోటా (మీసముగల యాఁడుది), యువతి (యశావనవతి), స్తోక (కొంచెము), కతివయ (కొన్ని), గృష్టి (మొదటి యీత యావు), ధేను (పాడియావు), వ్లశా (గొడ్డాలు), వేహద్ (గర్భచ్యుతి యైన యావు), బష్కయణి (ఎదిగిన దూడ గలయావు), ప్రవక్త (వ్యాఖ్యానము చేయువాఁడు), శ్రోత్రియ (వేదము నభ్యసించిన బ్రాహ్మణుఁడు), అభ్యాపక (అధ్యయనము చేయుచు గురువు), ధూర్త (మోసగాఁడు, నేర్పరి) అను పదములతో సమసించును. ఉదాహరణములు (15) లో చూపఁబడును.

(15) 'ఊ'కారాంత స్త్రీలింగపదములుతప్ప తక్కిన స్త్రీప్రత్యయాంత పదములు కర్మధారయసమాసమందు పూర్వపదములుగాఁ జేరియు, జాతీయ, దేశీయ, పదములకుఁ బూర్వమందుచేరియు పుంలింగ రూపములను దాల్చును. ఉదా. మహానవమి, కృష్ణచతుర్దశి, మహాప్రియ, సాచకస్త్రీ, దత్తభార్య, పంచమభార్య, సుకేశభార్య, బ్రాహ్మణభార్య, సాచకజాతీయ, సాచకదేశీయ, ఇథపోట, ఇథయువతి, అగ్నిస్తోకము, ఉదశ్విత్. కతివయము = మజ్జిగబొట్టు.

గోగృష్టి, గోధేనువు, గోవశ, గోవేహత్తు, గోబష్కయణి, కఠప్రవక్త, కఠశ్రోత్రియుఁడు, కఠాధ్యాపకుఁడు; కఠధూర్తుఁడు (ఇచట ధూర్త శబ్దము నకు నిందార్థము లేదు, నేర్పరి యని యర్థము).

(16) జాతివాచక పదములు ప్రశంసావాచక పదములతో సమసించును: ఈ ప్రశంసావాచక పదములు రూఢి పదములుగా నుండవలెను; అనఁగా నితర లింగములందున్న పదములతో వీనిని జేర్చినను వీని లింగము మాఱఁగూడదు. ఉదా. గోప్రకాండము, గోమతల్లిక, గోమచర్చిక, గళౌద్ధము, గోతల్లజము. ఇట్టి ప్రశంసావాచక పదములు సాధారణముగ సమాసములందు పరపదములుగానే యుండును.

ప్రశంసార్థముగల ప్రశస్త, శోభన, రమణీయ మొదలగు పదములును, ప్రత్యేక ప్రశస్తిని దెలుపు శుచి, పటు, మొదలగు పదములును మతల్లికాది పదములతో జేరవు. జాతివాచక పదములు సమసించు ననుటచేత 'కుమారీ మతల్లిక' అను సమాసము కలుగదు.

(17) 'యువా' శబ్దము 'ఖలతి, పలిత, వలిన, జరతి' అను పదములతో సమసించును: ఉదా. యువఖలతి (యావనములో బట్టతల గలవాఁడు-గలస్త్రీ); యువపలితుఁడు, పలిత (యావనములో వెండ్రుకలు నెరసినవాఁడు-నెరసినస్త్రీ); యువవలినుఁడు, వలిన (యావనమున శరీరము ముడుతలు పడినవాఁడు-పడినస్త్రీ); యువజరుఁడు, జరతి (చిన్న తనములో ముసలితనము గలిగినట్లు కనబడువాఁడు-కనబడుస్త్రీ).

(18) కృత్య ప్రత్యయాంత పదములును, తుల్యార్థక పదములును జాతివాచకములు కాని పదములతో సమసించును: ఉదా. భోజ్యోష్ణము = తినుటకు యోగ్యమయిన వేడి గలది; తుల్యశ్వేతము = సమాసముగు తెలుపు గలది; అట్లే, సదృశ శ్వేతము మొదలయినవి.

(19) వర్ణ (= రంగు) వాచకపదము వర్ణవాచక పదములతో సమసించును: ఉదా. కృష్ణసారంగము. ఇచట కృష్ణ, సారంగ పదములు రెండును. వర్ణవాచకములు. సారంగ మనఁగా చిత్రవర్ణము. కృష్ణసారంగ మనఁగా నల్లని మచ్చలు గలది, లేడి మొదలయినవి.

(20) కర్మధారయ సమాసమున 'కడార' మొదలగు పదములు వైకల్పికముగా పూర్వపదము లగును; ఉదా. కడార జైమిని, జైమిని కడారుఁడు; గడులకాండిల్యుఁడు, కాండిల్య గడులుఁడు మొదలైనవి. కడార, 'గడుల, ఖరణ, ఖాడ, కాణ, కుంఠ, ఖలతి, గార, వృక్ష, భిక్షుక, పింగ, పింగల, తను, తకర, బధిర, మతర, కుంజ, బర్పర—ఇవి కడారాదులు. నా, కాక, అన్న,

శుక, శృగాల, వక్రతి, ప్రాయ, గోత్ర, సమ, విషమ, ద్విద్రోణ, పంచక, సాహస్ర, వ్రతి, పరి అను ఇవి గూడ కడారాదులలో జేరినవి.

(21) 'కుమార' అను పదము 'శ్రమణా' మొదలగు పదములతో సమ సించును. శ్రమణా, ప్రవ్రజితా, కులటా, గర్భిణీ, తాపనీ, జానీ, బంధకీ, అధ్యాపక, అభియాపక, పండిత, మృదు, కుశల, చపల, నిపుణ—ఈ పదములు శ్రమణాదులు. కుమార శబ్దము వీనిలోని స్త్రీలింగపదములతో సమసించి నప్పుడు వైకల్పికముగ స్త్రీలింగరూపముతోడను, పుంలింగ పదములతో సమ సించునపుడు పుంలింగరూపముతోడను బ్రయోగింపబడవలెను: ఉదా. కుమారీ శ్రమణ, కుమార శ్రమణ; కుమారపండితుడు మొదలైనవి.

(22) చతుష్పాజ్ఞంతు వాచకపదము గర్భిణీ పదముతో సమసించును. ఉదా. గోగర్భిణీ, అజాగర్భిణీ మొదలయినవి. చతుష్పాజ్ఞంతువాచక పద మనుటచే 'బ్రాహ్మణీ గర్భిణీ' అను సమాసము కలుగదు.

(23) 'మయూరవ్యంసక' మొదలగునవియు కర్ణధారయసమాసము లగును. మయూరవ్యంసక, ఛాత్రవ్యంసక, కంబోజముండ, యవనముండ, హస్తేగృహ్య (హస్తగృహ్య-వేదములో), సాదే (-ద) గృహ్య, లాంగూలే (-ల)గృహ్య, పునర్దాయ—ఇవి మయూరవ్యంసకాదులు. ఇవి యన్నియు నిసాతములు.

ఉదకృ అవాక్చ 'ఉచ్చావచమ్' = తె. ఉచ్చావచము; నిశ్చితంచ ప్రచి త్తంచ = 'నిశ్చప్రచమ్', తె. నిశ్చప్రచము; నాస్తి కించన యస్య = 'అకించనః', తె. అకించనుడు; నాస్తి కుతో భయం యస్య = 'అకుతోభయః', తె. అకుతోభయుడు. అన్యోఃశాఖాః = 'రాజాంతరమ్', తె. రాజాంతరము; చిత్ ఏవ = చిన్మాత్రమ్, తె. చిన్మాత్రము.

క్రియాసాతత్యమున, అనగా ఒక క్రియ యెడలెగక జరుగుచున్నదను నర్థమున నొక క్రియాపదము మఱియొక క్రియాపదముతో సమసించి తత్పురుష సమాసమగును. అశ్నీతపిబతా = 'తినుడు, త్రాగుడు' అను మాటలు పుట్టుచున్నవిందు; పచతభృజ్జతా = 'వండుడు, వేయించుడు' అను మాటలు పుట్టునట్టి విందువంట; ఖాదత - మోదతా = 'తినుడు, సంతోషింపుడు' అను మాటలు గలవిందు; ఖాదతవమతా = 'తినుడు, క్రక్కుడు' అను మాటలు గలవిందు; ఖాదతాచాక్షుతా = 'తినుడు, ఆచమింపుడు' అను మాటలుగల విందు; ఆహర నివయా; ఆహర నిష్కరా; భింధి లవణా = పగుల గొట్టుము, చీల్చుము, అను మాటలు గలది; కృంధి విచక్షణా; పచ లవణా = వండుము, చీల్చుము, అనుమాటలు గలది; పచ ప్రకూటా; - ఇది

సూక్ష్మతిగణ మగుటచేత అకుతోభయ, కాందిశీక, ఆహోపురుషికా, అహ మహామికా, యదృచ్ఛా, ఏహిరేయాహిరా, ఉన్స్పృజవిమృజా, ద్రవ్యాంత రమ్, అవశ్యకార్యమ్, మొదలగు సమాసములును సిద్ధించుచున్నవి.

‘ఏహీడ’ మొదలగు పదము లన్యవచార్యమును దెలుపుచుఁ దత్పురుష సమాసము లగును: ఏహీడమ్, ఏహిపచమ్, ఏహివాణిజా, అపేహివాణిజా, ప్రేహివాణిజా, ఏహిస్వాగతా, అపేహిస్వాగతా, ఏహిద్వితీయా, అపేహి ద్వితీయా, ప్రేహిద్వితీయా, ఏహికటా, అపేహికటా, ప్రేహికటా, ఆహరకరటా, ప్రేహికరటా, ప్రేహికర్దమా, ప్రోహికర్దమా, విధమచూడా, ఉద్ధమచూడా, ఆహరచేలా, ఆహరవనితా, ఆహరవసనా, కృంతవిచక్షణా, ఉద్ధరోత్సృజా, ఉద్ధరావస్పృజా, ఉద్ధమవిధమా, ఉత్పచనిపచా, ఉత్పతనిపతా, ఉచ్ఛావచమ్, ఉచ్ఛనీచమ్, ఆచోపచమ్, ఆచపరాచమ్, నిశ్చప్రచమ్, అకించనః, స్నాత్వా కాలకః, వీత్వాస్థిరకః, భుక్త్వానుహితః, ప్రోష్యపాపీయాన్, ఉత్పత్యపాకలా, నివత్యరోహిణీ, నిషణ్ణశ్యామా, అపేహిప్రఘణి, ఏహివిఘసా, ఇహపంచమీ, ఇహద్వితీయా—ఇవి ఏహీడాదులు.

‘జహి’ అను క్రియాపదము ఆభిక్ష్యార్థమున (మఱియు మఱియు నను నర్థమున) దాని కర్మపదముతో సమసింది తత్పురుష సమాసమయి కర్తృ పదమును దెలుపును : జహిజోడుడు = ‘జహిజోడ’ అని పలుమా రనువాడు, జహి న్తంబుడు = ‘జహి న్తంబ’ అని పలుమా రనువాడు.

(24) ‘ఈషత్’ అను పదము కృదంతముకాని గుణవాచకపదముతో సమసింది తత్పురుషసమాసమగును : ఈషత్కథారము = కొంచెము గర్వము; ఈషత్పింగలము = కొంచెము పింగలవర్ణము; ఈషద్వికటము = కొంచెము వికటము; ఈషదున్నతము = కొంచెము ఎత్తు; ఈషత్పీతము = కొంచెము పచ్చన, ఈషద్రక్తము = కొంచెము ఎఱుపు మొదలయినవి.

(25) ‘అభావద్యోతకమగు ‘సఖ్’ అనునది సుబంతముతో సమసింది తత్పురుషసమాసమగును.

అట్లు సమసించునపుడు ‘స’ లోని నకారము లోపించును : స +

శ్రాహ్నాణుడు = అ + శ్రాహ్నాణుడు = అశ్రాహ్నాణుడు.

కాని, ఉత్తరపదము అకాదియైనయెడల ‘అ’ కారమునై నకారము చేరును : ఉదా. స + అశ్వము = అ + అశ్వము = అ + న్ + అశ్వము = అనశ్వము; స+అంతము = అ+అంతము = అ+న్ + అంతము = అనంతము యొకటియైనది.



నభ్రాజ్, నపాత్, నపేదమ్, నాసత్యో, నముచి, నకుల, నఖ, నపుంనక, నక్షత్ర, నక్ర, నాక, - అను పదములలో 'నఖ్' లోని నకారమునకు లోపము కలుగదు.

ప్రాణివాచకముకాని 'నగ' అను పదమునందు 'నఖ్' లోని నకారమునకు లోపము వైకల్పికముగా నగును : నగము, అగము = చెట్టు, కొండ; వృషల్కుడు చలిచే 'అగు'డగుచున్నాడు, అనుచో 'కదలలేకున్నాడు' అని ప్రాణివాచకమును దెలుపుటచేత నకారమునకు లోపము గలిగినది.

(26) (i) 'కు' అను నవ్యయమును, (ii) 'గతి' సంజ్ఞగల ప్రత్యయములును, (iii) ప్రాదులును నితర పదములలో సమసించును : ఉదా. i. కుపురుషుడు.

(ii) ఊరీ ప్రభృతులును, చ్వి, డాచ్ ప్రత్యయాంతశబ్దములును వ్యాకరణమున 'గతి' యనుసంజ్ఞను పొందుచున్నవి.—ఊరీ, ఉరరీ, వేతాలీ, ధూసీ, శకలా, న్రంసకలా, గ్వంసకలా, భ్రంసకలా, గులుగుధా, నజూ, ఫల, ఫలీ, విక్లీ, ఆక్లీ, ఆలోక్లీ, కేవాలీ, నేవాలీ, కేవాలీ, వర్షాలీ, మనమసా, మన్నసా, వాషట్, వషట్, శ్శాషట్, స్వాహా, న్వధా, పాంపీ, ప్రాదు, శ్రత్, ఆవిన్ - ఇవి ఊరీప్రభృతులు.—పాంసాలీ, నుకలా, కేవాసీ, వాదాలీ, పాదాలీ, ఆలంబీ, అంగీ, తంఢీ, తాలీ, ఆతాలీ, ధూలీ, ఆళ్ససా, వశలా, మషసా, బంధా మొదలగునవియు నూరీప్రభృతులలో పఠింపబడుచున్నవి.

చ్వి - ప్రత్యయాంతపదములకు : శుక్లీకృతము, దూరీకృతము మొదలయినవి.

డాచ్ - ప్రత్యయాంతపదములకు : పటపటాకృతము మొదలయినవి.

'ఇతి' అను పదము పరముగాలేని యనుకరణ శబ్దములును గతి సంజ్ఞకము లగును. ఉదా : ఖాట్కృతము, యత్ ఖాట్కృతము మొదలయినవి.

'సత్' అనుపద మాదర్థమునందును, 'అసత్' అనుపదము అనాదర్థమునందును గతి సంజ్ఞకములగును. సత్కృతము, అసత్కృతము.

'అలమ్' అను పదము క్రియలో గలిసి భూషణార్థమును బొందునపుడు గతిసంజ్ఞను పొందును : అలంకారము, అలంకరణము.

'అంతర్' అను పదము అపరిగ్రహమునఁ గ్రియలో సమసించునపుడు గతిసంజ్ఞక మగును : అంతర్గ్రహము = అపరిగ్రహము.

'కణ', 'కుసు' అను పదములు క్రియాపదముతోఁ జూపినప్పుడు శ్రద్ధా ప్రతీ భూతార్థమున (త్పత్తిచే అసహ్యము కలుగుట) గతిసంజ్ఞను పొందును:



ఉదా. కణేహారముగ పాలుత్రాగుచున్నాడు; ఘనోహారముగ పాలుత్రాగుచున్నాడు.

'పురస్' అనున దవ్యయమయి క్రియతోఁ గూడినప్పుడు గతి సంజ్ఞను బొందును : ఉదా. పురస్కృతము.

'అస్తం' అను పదమవ్యయమగునపుడు క్రియాపదముతో సమసించి గతिसంజ్ఞకమగును : సూర్యుఁ డస్తంగతుఁ డయ్యెను.

'ముందు', 'ఎదుట' అను నర్థములుగల 'అచ్చ' అను నవ్యయము 'గతి' అను నర్థముగల క్రియలతోను, 'నద్' అను ధాతురూపముతోడను సమసించి గతिसంజ్ఞకమగును : ఉదా. అచ్చగతి, అచ్చోద్యమము.

ఒక క్రియాపదముతోఁ గలిసి మఱియొకని కుపదేశమును చూపించుట అను నర్థము లేనప్పుడు 'అదస్' అను పదమునకు 'గతి' యను సంజ్ఞ కలుగును : ఉదా. అదకృతము.

'తిరస్' అను పదము 'కనబడకుండుట' అను నర్థమునఁ గ్రియతోఁ గలిసి గతिसంజ్ఞను బొందును : ఉదా. తిరోధానము, తిరోభూతము.

'బలహీనులకు సహాయముచేయు' అను నర్థముగల 'ఉపాజే, అన్వాజే' అను పదములు 'కృత' = చేయు అను ధాతువుతోఁ జేరి వైకల్పికముగా గతिसంజ్ఞను బొందును : ఉదా. ఉపాజేకృతము, అన్వాజేకృతము.

'సాక్షాత్' మొదలగు పదములు 'కృ' = చేయు ధాతువుతోఁ జేరి వైకల్పికముగా గతिसంజ్ఞను బొందును : ఉదా. సాక్షాత్కారము.

ఉరసి, మనసి, అను పదములు కృ = చేయు, అను ధాతువు పరమగు నపుడు 'ఉంచు' అను నర్థము కలుగకున్న యెడల గతिसంజ్ఞను వైకల్పికముగాఁ బొందును : ఉదా. ఉరసికృతము, మనసికృతము.

'ఉంచు' అను నర్థమును బొందనప్పుడు 'మధ్యే', 'పదే', 'నివచనే' అను పదములును 'కృ' (= చేయు) ధాతువుతోఁ జేరి వైకల్పికముగా గతिसంజ్ఞకము లగును : ఉదా. మధ్యేకృతము, పదేకృతము, నివచనేకృతము

'వెండ్లి' అను నర్థమున 'హస్తే', 'పాణౌ' అను పదములు కృ (= చేయు) ధాతువుతోఁ జేరి నిత్యముగా గతिसంజ్ఞను బొందును : ఉదా. హస్తేకృతము, పాణౌకృతము.

'ప్రాధ్యమ్' అను నవ్యయము 'బంధనము' అను నర్థమున కృ (= చేయు) ధాతువుతోఁ గలిసి నిత్యముగా గతिसంజ్ఞను బొందును : ప్రాధ్యంకృతము.

జీవికా, ఉపనిషద్, అను పదములు - కృ (= చేయు) ధాతువుతోఁ జేరి 'పోలిక' అను నర్థమును బొందునపుడు నిత్యముగ గతినంజ్ఞకము లగును. జీవికా కృతము, ఉపనిషత్కృతము.

### ప్రాచీనమాసములు.

ప్రాదులతోఁ గూడిన సమాసములు గతినంజ్ఞగలవి కావు.

(1) ప్రాదులు 'పోయిన' మొదలగు నర్థములలో ప్రథమావిభక్త్యంత పదముతో నమసించును: ఉదా. ప్రాచార్యుఁడు, ప్రపితామహుఁడు, ప్రమాతామహుఁడు.

(2) 'అతి' మొదలగునవి 'దాఁటిన, మించిన' అనునర్థములలో ద్వితీయావిభక్త్యంత పదములతో నమసించును: ఉదా. అతిమాలుఁడు, అతిఖట్వుఁడు, అభిముఖము, ఉద్వేలము, ప్రత్యక్షము.

(3) 'అవ' మొదలగునవి 'అఱచిన' మొదలగు నర్థములలో తృతీయావిభక్త్యంత పదములతో నమసించును: ఉదా. అవకోకిలము = కోకిల అఱచు కాలము; పరివీరుధము, సంవర్తము మొదలయినవి.

(4) 'పరి' మొదలగునవి 'అలసిన' మొదలగు నర్థములలో చతుర్థ్యంత పదములతో నమసించును: ఉదా. పర్యధ్యయనుఁడు = అధ్యయనము. కొఱకు నలసినవాఁడు; అలంకుమారి = కూమరి జీవనమునకు చాలినంతధనము.

(5) 'నిర్' మొదలగునవి 'దాఁటిన, మించిన,' మొదలగు నర్థములలో పంచమీవిభక్త్యంత పదములతో నమసించును: ఉదా. నిష్కేశాబి = కాశాంబీనగరమును వదలినవాఁడు; నిర్వారణాసి = వారణాసి నగరమును విడిచినవాఁడు; ఉత్కులుఁడు = కులమును విడిచివెట్టినవాఁడు; నిరంగులమ్ = వ్రేళ్లను విడిచినది.

### ఉపపదసమాసములు.

పాణిని సూత్రములలో సప్తమీవిభక్త్యంతముగ నిరూపింపబడిన పదముచేఁ దెలుపఁబడు పదమునకు ఉపపదమును సంజ్ఞగలదు. ఉదాహరణమునకు 'కర్తవ్యం' అనునది పాణినిసూత్రము. ఇందు 'కర్త' అనుపదము సప్తమ్యంతముగా నున్నది. కావున, కర్తమును దెలుపు ద్వితీయావిభక్త్యంతపదమున కుపపదమును సంజ్ఞకలుగును. ఇట్లే తక్కినచోట్లను దెలియవలెను.

(1) సుబంతమయిన ఉపపదము సమర్థమగు పదముతో నమసించును. అట్టి సమాసము తిఱింతముగా నుండఁగూడదు: ఉదా. కుంభమును చేయు వాఁడు 'కుంభకారుఁడు.'

స మా స ప్ర క త ణ ము.

(2) ఉపపదము 'అమ్' అంతమందుగల యవ్యయములతోడనే సమసింఱును : ఉదా. స్వాదుంకారముగఁ దినుచున్నాఁడు = అన్నమును తీయగాఁ జేసికొని తినుచున్నాఁడు; లవణంకారముగఁ దినుచున్నాఁడు = అన్నములో ఉప్పుకలుపుకొని తినుచున్నాఁడు.

(3) తృతీయావిభక్త్యంతమగు నుపపదము 'అమ్' అంతమందుగల యవ్యయముతో వైకల్పికముగ సమసింఱును : ఉదా. మూలకోప దంశముగఁ దినుచున్నాఁడు = అన్నముతో కండమూలమును జేర్చి తినుచున్నాఁడు.

(4) సంఖ్యావాచకముగాని, యవ్యయముగాని పూర్వమందుండి, 'అంగులీ' పదము పదమందువచ్చు తత్పురుష సమాసమునకు 'అచ్' ప్రత్యయము చేరును : ఉదా. ఈ కట్టె త్ర్యంగులము; నిరంగులము, అత్యంగులము మొదలయినవి.

(5) అహన్, సర్వ, అనుపదములుగాని, రాత్రియందలి భాగములను దెలుపు పదములుగాని, సంఖ్యాత, పుణ్య, అను పదములుగాని, సంఖ్యావాచకముగాని, యవ్యయముగాని పూర్వమందుగల 'రాత్రి' శబ్దమునకు 'అచ్' ప్రత్యయము చేరును : ఉదా. అహోరాత్రము, సర్వరాత్రము, పూర్వరాత్రము, సంఖ్యాతరాత్రము, పుణ్యరాత్రము, ద్విరాత్రము, అతిరాత్రము మొదలయినవి.

(6) రాజన్, అహన్, సఖి, అనుపదములు తత్పురుష సమాసమునఁ బరపదములుగా నున్నయెడల వానిపై 'టచ్' ప్రత్యయము వచ్చును : ఉదా. పరమరాజఁడు, నస్తాహము, కృష్ణసఖుఁడు మొదలయినవి.

(7) సర్వ, సంఖ్యాత అనుపదములును, పగటియందలి భాగములను దెలుపు పదములును, సంఖ్యావాచకపదములును, అవ్యయములును పూర్వపదములుగానుండి, 'అహన్' అనుపదము పరమందుండి తత్పురుషసమాసముగునవుడు 'అహన్' కు 'అహ్' అని యాదేశమగును: ఉదా. సర్వాహ్ణము, సంఖ్యాతాహ్ణము; పూర్వాహ్ణము, మధ్యాహ్ణము, ఏకాహ్ణము, ద్వయాహ్ణము, త్రయాహ్ణము, అత్యహ్ణము, నిరహ్ణము మొదలయినవి.

అదంతమై సకారములు ణకారముగా మార్పఁగల యక్షరముగల పదము పూర్వమం దున్నయెడల 'అహ్' అనుపదమందలి సకారము ణకారముగా మారును: పూర్వాహ్ణము మొదలయినవి. నిరహ్ణము, దురహ్ణము, అనువానియందు పూర్వపద మదంతముకావున 'ణ' కారము కలుగలేదు.

## అంశ శాసన చరిత్రము

(8) కర్తవ్యోపాయసమాసము సంఖ్యాదియై పరమందున్న 'అహార్' శబ్దముతో సమాహారాశ్రయమును బొందినచో 'అహార్' అనుపదమునకు అహ్ని దేశము కలుగదు: ఉదా. ద్వ్యహ్ని: త్ర్యహము.

(9) పుణ్య, ఏక, పదములకు బరమైన 'అహార్' పదమునకును అహ్ని దేశము గలుగదు : పుణ్యాహము, ఏకాహము.

(10) తనజాతియందు శ్రేష్ఠము అనునర్థమున 'ఉరన్' శబ్దము తత్పురుషసమాసమునఁ బరపదముగా నున్నచో దానిపై 'టచ్' ప్రత్యయము వచ్చును: ఉదా. అశ్వోరసము = అశ్వజాతిలో శ్రేష్ఠమైనది.

(11) జాతినిగాని, సంజ్ఞనుగాని తెలుపుచుఁ దత్పురుషసమాసమునఁ బరపదములుగానుండు అనన్, అశ్చన్, అయన్, సరన్, అనువానిపై 'టచ్' ప్రత్యయము చేరును: ఉదా. ఉపాసనము, అమృతాశ్శము, కాలాయనము, మండాకసరసము; ఇవి జాతివాచక సమాసములు. నుహానసము, పిండాశ్శము, లోహితాయనము, జలసరసము.—ఇవి సంజ్ఞావాచక సమాసములు.

(12) గ్రామ, కాట, అనుపదములు పూర్వపదములుగను, తక్షన్ అను పదము పరముగను గల తత్పురుషసమాసమున తక్షన్ శబ్దమునకు టచ్ ప్రత్యయము చేరును : ఉదా. గ్రామతక్షుఁడు, కాటతక్షుఁడు.

(13) అతి పూర్వమగు శ్వర్ శబ్దముతోఁ జేరిన తత్పురుషసమాసముతుదను టచ్ ప్రత్యయము చేరును : ఉదా. ఈ వరాహము అతిశ్వము = కుక్కకంటె వేగముగా పరుగెత్తునది.

(14) ప్రాణినిగాక యితరవస్తువును దెలుపు పదముతో నుపమానమును దెలుపు శ్వన్ శబ్దము తత్పురుష సమాసమునఁ బరపదముగనునపుడు దానిపై 'టచ్' ప్రత్యయము చేరును : ఉదా. ఆకర్షశ్వము = కుక్కను పోలిన విల్లు.

(15) ఉత్తర, మృగ, పూర్వ అను పదములు పూర్వమందుగల సక్కిన్ శబ్దముతోఁ గలిసిన తత్పురుషసమాసము తుదను టచ్ ప్రత్యయము చేరును : ఉదా. ఉత్తర సక్తము, మృగసక్తము, పూర్వసక్తము.

(16) ద్విగుసమాసమున నుత్తరపదముగానున్న 'నా' శబ్దమునకు టచ్ ప్రత్యయము చేరును; తద్ధితప్రత్యయము లోపించినచోఁ జేరదు : ఉదా. ద్విినావరూప్యఁడు = రెండు నావలతో వచ్చినవాఁడు; పంచనావప్రియుఁడు; ద్విినావము త్రిినావము మొదలైనవి.

(17) కర్తవ్యోపాయసమాసమున బరమైన శబ్దమునకు 'టచ్' ప్రత్యయము చేరును : అర్హనాశ్రమము.

స మా స ప్ర క రణ ము.

(18) ద్విగుసమాసమందును, అర్థశబ్దమునకుఁ బరమందున్నప్పుడును 'ఖారీ' శబ్దమువైఁగూడ 'టచ్' ప్రత్యయము వైకల్పికముగా వచ్చును : ఉదా. ద్విఖారము, ద్విఖారి ; అర్థఖారము, అర్థఖారి.

(19) ద్విగుసమాసమున ద్వి, త్రి, శబ్దములు పూర్వపదములుగాఁగల 'అంజలి' శబ్దముమీఁద 'టచ్' ప్రత్యయము వైకల్పికముగా నగును : ఉదా. ద్విద్యంజలము, ద్విద్యంజలి ; త్రిద్యంజలము, త్రిద్యంజలి.

(20) తత్పురుషసమాసమున నుత్తర పదముగానుండు బ్రహ్మన్ శబ్దముకంటె నొక దేశవాసియను నర్థము కలుగునప్పుడు 'టచ్' ప్రత్యయము చేరును : ఉదా. సురాష్ట్రబ్రహ్మ, అవంతిబ్రహ్మ మొదలయినవి.

(21) కు, మహత్, అను పదములు పూర్వమందుగలిగి బ్రహ్మన్ శబ్దము పరమందున్న తత్పురుషసమాసమున బ్రహ్మన్ శబ్దముకంటె టచ్ ప్రత్యయము వైకల్పికముగా చేరును : ఉదా. కుబ్రహ్మ.

(22) కర్మధారయసమాసమునఁ బూర్వపదముగా నుండినను 'కాఠీయ' అను పదము దానికి పరమందున్నను మహత్ పదము నంత్య హల్లు నకు 'ఆ' అని యాదేశమగును : ఉదా. మహాబ్రహ్మ, మహాదేశీయుఁడు. కర్మధారయసమాసము కానప్పుడు 'మహాత్సేవ'.

(23) ద్వి, అష్టన్ అను సంఖ్యావాచకపదములవై మఱియొక సంఖ్యా వాచకపదము చేరినయెడల వాని యంత్యవర్ణములకు 'ఆ' ఆదేశమగును : ఉదా. ద్వాదశము, ద్వావింశతి, అష్టాదశము, అష్టాశీతి మొదలైనవి.

(24) 'త్రి' అను పదమునకు మఱియొక సంఖ్యావాచకపదము పర మగునపుడు 'త్రి' కి 'త్రయన్' అను నాదేశము కలుగును : త్రయోదశము, త్రయోవింశతి, త్రయస్త్రింశత్తు—ఈ యాదేశము బహువ్రీహిసమాస మందును, 'అశీతి' అను పదము పరమగునపుడును గలుగదు : ఉదా. త్రిద శులు, త్రిశీతి. మఱియు నీ యాదేశము నూఱువఱకుఁగల సంఖ్యలను దెలుపు పదములు పరమగునపుడే కలుగును : ఉదా. త్రిశతము, త్రిసహ స్రము మొదలగునవి.

(25) 'ఏక' అను పదముతో నారంభమగు పదముననుండు 'నష్' అనునది లోపింపక నిలుచును ; ఈ 'ఏక' శబ్దమువై 'అదుక్' అను నాగమము వచ్చును : ఏకాత్ న వింశతి, ఏకాన్నవింశతి.

'షష్' = 6 అను పదమువై 'దర్శ, చక్, షా' అనునవి చేరునపుడు షానీ తుది షకారమున కుత్వమూర్తీమయి 'షా' అని యగును. దానివైఁ చేరక మఱియు నాది నకారము 'ష' కారముగనో, ష కారముగనో మాఱును :



ఉదా. షోడశాక్షరములు = అక్షరములు గలపాఠము; షోడశము; షోడశాక్షరము = అక్షరములు = అక్షరములు.

సమాసముల లింగము.

(1) ద్వంద్వ తత్పురుషసమాసములు పదముయొక్క లింగమును గలిగియుండును : ఇవి కుక్కుటమయూరులు ; ఇవి మయూరీ కుక్కుటములు.

(2) 'అశ్వము + వడవా' అను పదములు సమసించునపు డా సమాస లింగము పూర్వపదము లింగమును గలిగియుండును : ఇవి అశ్వవడవములు ('వడవా' శబ్దమాకారాంత స్త్రీలింగమయినను సమాసమున దానికి పుంలింగము కలిగినది).

(3) సంస్కృతసమాసములు అనంతములగునపుడు పుంలింగములయినను నపుంసకలింగములయినను తెనుఁగున వాని మహాదమహాత్వము ననుసరించియే ప్రత్యయములు చేరుచుండును.

(4) నష్ - తత్పురుష సమాసములును, కర్ణధారయసమాసములును దప్పఁ దక్కిన తత్పురుషసమాసము లీ క్రింది సందర్భములందు నపుంసకలింగములగును :-

(i) 'కంఠా' శబ్దము ఉళీనరదేశములోని పట్టణము అను నర్థమున సంజ్ఞావాచకమై తత్పురుషసమాసమునఁ బదముగాఁ జేరి నపుంసకలింగముగును : ఉదా. సౌమికంఠము. సంజ్ఞావాచకము కానప్పుడు 'వీరణకంఠా = తెనుఁగు = వీరణకంఠ'; ఉళీనరదేశములోని పట్టణము కానప్పుడు 'దాక్షిణకంఠా = (తెనుఁగు) దాక్షిణకంఠ.'

(ii) 'ఉపజ్ఞా, ఉపక్రమ' అను పదములు 'క్రొత్తగా కనిపెట్టఁబడిన, ఆరంభింపఁబడిన' అను నర్థములందు తత్పురుషసమాసములఁ బదములుగాఁ జేరి నపుంసకలింగములగును : ఈ గ్రంథము పాణిన్యపజ్ఞము; ఈ ద్రోణము (కొలతపాత్ర) నందోపక్రమము (నందుఁడనురాజు తొలుత నేర్పఱచినది).

(iii) 'ఛాయా' శబ్దము ఎక్కువగానున్న వస్తువులఛాయ అను నర్థమునఁ తత్పురుషసమాసమునఁ బదముయొక్క నపుంసకలింగముగును : ఇటు ఛాయము.

(iv) 'రాజ' అను నర్థముగల పదముగాని, మనుష్యేతరుల క్షేమముగాని, పూర్వమందు గల 'నా' శబ్దము తత్పురుషసమాసమున నపుంసకలింగముగును : ఉదా. ఇనసభము, ఈశ్వరసభము, రక్షసభము, వికాచసభము. 'రాజ' అను నర్థముగల యితరపదములు యిట్లున్నట్టే యీ విధి వర్తింపవలెగాని



'రాజ' కల్పమే యున్నచో సమాసము నపుంసకలింగము కాదు : రాజసభా (తె. - భ); చంద్రగుప్త సభా (తె. - భ).

(v) 'సభా' అను పదము 'కాల, ఇల్లు' అను నర్థమునఁగాక, 'సమా హము' అను నర్థమునఁ దత్పురుషసమాసమునఁ బరపదమై నపుంసకలింగ మగును : ఉదా. స్త్రీసభము ; కాని 'ధర్మసభా' (తె. - భ); ఇచట 'సభ'కు 'ఇల్లు' అని యర్థము.

(vi) నళ్ - సమాసములును, కర్మధారయసమాసములును గాని తత్పురుషసమాసములందు 'నేనా, సురా, ఛాయా, శాలా, నిశా' అనునవి పరపదములై వైకల్పికముగ నపుంసకలింగములగును : ఉదా. తెనుఁగు : శ్రాహ్మణసేన, బ్రాహ్మణసేనము; యవనుర, యవనురము; కుడ్యచ్చాయ, కుడ్యచ్చాయము; శ్వనిశ, శ్వనిశము. - రాజు 'దృఢసేనుఁడు', ఇచట బహు వ్రీహీసమాసము; ఇది అసేన, ఇచట నళ్ - సమాసము; ఇది పరమసేన, ఇచట కర్మధారయసమాసము; కావున వీనికి నపుంసకత్వము కలుగలేదు.

IV. బహువ్రీహీసమాసము.

(1) రెండుగాని, రెంటికంటె నెక్కువగాని పదములు ప్రథమా విభ క్త్యంతములై యుండ నా ప్రత్యేకపదముల యర్థములకు భిన్నమగు క్రొత్త యర్థము గలది బహువ్రీహీసమాసముగును : ఉదా. ప్రాప్తముదకం (గ్రా మమ్) = ప్రాప్తోదకో (గ్రామః), తెనుఁగు గ్రామము ప్రాప్తోదకము = వీ గ్రామము ఉదకముచేత పొందఁదగినదో అది; ఇట్లే, (ఎద్దు) ఉధరథము = వీదిరథమునకు కట్టఁబడినదో (ఆ)ఎద్దు; (రుదుఁడు) ఉపహృతపశుఁడు = ఎవనికి పశువుపహారముగా నివ్వఁబడినదో వాఁడు; (స్థాలి) ఉద్ధృతౌదన = దేనియందు అన్న ముంచఁబడినదో అది (స్థాలి); (హరి) వీతాంబరుఁడు = ఎవనికి వీతవర్ణము గల వస్త్రముగలదో యతఁడు = హరి; (గ్రామము) వీరపురుషకము = దేని యందు వీరపురుషులుండురో అది (గ్రామము).

ప్రాదులకంటె జేరిన ఛాతుజ పదములతోఁ గూడినపదము బహువ్రీహీ సమాసమునఁ జేరినచో నాప్రాదులవై నున్న పదములకు వైకల్పికముగా లోపము కలుగును: ఉదా. (ఈ వృక్షము) ప్రపతితవర్ణము; లేక 'ప్రపర్ణము'.

నళ్తోఁ జేరిన యస్త్యర్థక పదములు బహువ్రీహీసమాసమునఁ జేరునపుడు వానికి వైకల్పికముగ లోపముగలుగును : ఉదా. అవిద్యమాన పుత్రుఁడు, లేక అపుత్రుఁడు (ఎవనికి పుత్రులులేరో వాఁడు); ఇట్లే, 'అభా

'అస్త్యీర' మొదలగునవి బహువ్రీహీ సమాసములు. (ఈ బ్రాహ్మణీ) అస్త్యీర = ఎవరెయిద్య పాలుగలవ్రా యామె. 'అస్తీ' యనునది క్రియాపద

మయినను నిట్టి సమాసములందు అవ్యయత్వమును బొందును; దానికి విభక్తి ప్రతిరూపకావ్యయమని పేరు.

(2) బహువ్రీహిసమాసమున స్త్రీ ప్రత్యయాంత పదమునకు మాఱుగ దానితో సరిపోవు పులింగరూప మిక్రింది సందర్భములందు వచ్చును; (i) ఆ స్త్రీలింగ రూపమునకు సరిపోవు పులింగరూప ముండవలెను. (ii) ఆ స్త్రీలింగరూపము 'ఉజ్' ప్రత్యయములో సంతము కాకూడదు. (iii) సమాసమున దాని తరువాత వచ్చుపదము కూడ స్త్రీలింగమం దుండవలెను. (iv) ఆ రెండవపదము మొదటిదానితో సమానాధికరణమం దుండవలెను; అవగా, ఆ రెండు పదములును ఏకవస్తువును బోధింపవలెను. (v) అట్లు తర పదముగా వచ్చినపదము (అ) పూరణార్థక సంఖ్యావాచకముగాని (ఆ) 'ప్రియ' మొదలగు పదములలో నొకటిగాని, కాకూడదు—ప్రియా, మనోజ్ఞా, కల్యాణీ, నుభగా, దుర్భగా, భక్తి, సచివా, స్వా, (స్వసా); కాంతా, మోంతా, సమా, చపలా, దుహితా, దామనా (సమా), తనయా, అంబా, - ఇవి ప్రియాదులు.

ఉదా. చిత్రా గావ్రా యస్య సః = చిత్రగుః (తెనుఁగు : చిత్రగువు = ఎవనికి చిత్ర వర్ణముగల గోవులు గలవ్రా వాఁడు); దర్శనీయా భార్యా యస్య సః - దర్శనీయభార్యః = తెనుఁగు : దర్శనీయ భార్యుఁడు ఎవనిభార్య దర్శనీయయో వాఁడు); ఇట్లే, శ్లక్షణాచూడుఁడు, దీర్ఘజంఘుఁడు మొదలయినవి.

(స్త్రీ ప్రత్యయాంత పూరణార్థక సంఖ్యావాచక పదముగాని, ప్రమాణీ అను పదముగాని యంతమందుగల బహువ్రీహిసమాసము తుదను 'అప్' ప్రత్యయము జేరును. ఉదా. కల్యాణీ పంచమీ అసాం రాత్రీణామ్ = కల్యాణీ పంచమా (రాత్రయః) = తెనుఁగు: (రాత్రులు) కల్యాణీ పంచములు. ఇచట 'పంచమీ' అను దానిపై 'అప్' ప్రత్యయము వచ్చి 'పంచమ' అని యైనది. ఇట్లే 'కల్యాణీ దశమా రాత్రయః = తెనుఁగు: (రాత్రులు) కల్యాణీ దశమములు; స్త్రీ ప్రమాణీ ఏషామ్ = స్త్రీ ప్రమాణాః (కుటుంబినః) = తెనుఁగు: కుటుంబులు స్త్రీ ప్రమాణము.

(4) ఉత్తర పదము నదీపదము (దీర్ఘ ఈ కారాంత, ఊ కారాంత పదముగ నుండునట్టిగాని, ఋకారాంత పదముగ నుండునట్టిగాని బహు వ్రీహిసమాసము తుదను కప్ ప్రత్యయము చేరును : ఉదా. బహ్వ్యః కుమార్యః అస్మిన్ దేశే = బహుకుమారీకో దేశః; ఇట్లే, బహుబ్రహ్మ బంధూకము, బహుకర్మకము మొదలయినవి.

(5) క ప్రత్యయమునకుఁ బూర్వమందుండు ఆ, ఈ, ఊలకు హ్రస్వము గలుగును: ఉదా. కుమారిక, కిశోరిక, బ్రహ్మబంధుక మొదలయినవి.

(6) బహువ్రీహిసమాసముల యంతమందు వచ్చు కప్ ప్రత్యయ మునకుఁ బూర్వమందుండు ఆ, ఈ, ఊ అను నచ్చులకు ప్రాస్వము గలు గదు. వై సూత్రమువలన కల్యాణ పంచమికః అను సమాసము సిద్ధిప వలసి యుండఁగా నీ సూత్రమువలన నట్టి రూపము నిషిద్ధమయినది. ఇట్లే, బహుకుమారీకుఁడు, బహులక్ష్మీకుఁడు, బహువృషలీకుఁడు మొదలగు రూప ములు సిద్ధించుచున్నవి.

(7) ఊడ - అంతము కానట్టియు, పు రూపము గలిగినట్టియు స్త్రీలింగ మగు పదము 'త్ర, తన్, తర(ప్), తమ(ప్), చర(ట్), జాతీయ(ర్), కల్ప (ప్), (దేశ్య), దేశీయ(ర్), రూప(ప్), పాశ(ప్), (ధమ), ధాత్, (దా, స్త్రిల్, తి(ల్), ధ్య(న్), తాతి(ల్), అను ప్రత్యయములకుఁ బూర్వమందు పులింగ రూపమును బొందును: ఉదా. బహ్వి + త్ర = బహుత్ర; బహ్వి + తన్ = బహుతః; దర్శనీయతరా, దర్శనీయతమా; పటుచరీ, పటుజాతీయా, దర్శనీయ కల్పా, దర్శనీయదేశీయా, దర్శనీయరూపా, దర్శనీయసాశా, బహుధా, వృకతిః = ప్రశస్తావృకీ, అజధ్యా = అజాభ్యో హితాః, మొలయునవి. వై ప్రత్యయముల ముందే కాక కొన్ని స్త్రీలింగ శబ్దములకు మఱికొన్ని ప్రత్య యములకుఁ బూర్వమన పులింగరూపము గలుగును.

i. బహు, అల్ప అను పదముల స్త్రీలింగరూపములు 'శస్' ప్రత్య యమునకుఁ బూర్వము పులింగ రూపములను దాల్చును: ఉదా. బహ్వభ్యో దేహి = బహుశోదేహి, అల్పభ్యో దేహి = అల్పశోదేహి.

ii. స్త్రీలింగమున నున్న విశేషణము 'త్వ' 'త(ల్)' ప్రత్యయములకుఁ బూర్వము పులింగ రూపమును బొందును: శుక్లాయాః భావః = శుక్లత్వమ్ (తె. శుక్లత్వము); ఇట్లే, శుక్లతా (తె. శుక్లత.)

iii. స్త్రీలింగ శబ్దము 'ధ' అను తద్గిత ప్రత్యయమునకుఁ బూర్వమందు తప్ప, తక్కిన భ-సంజ్ఞగల తద్గిత ప్రత్యయములకుఁ బూర్వమందు పులింగ మగును: హస్తినామ్ సమూహః = హస్తికమ్ (తె. హస్తికము); సపత్నీ అను పదమునకు మూఁడర్థములు గలవు. (1) సపత్నుఁడు = శత్రువు, వాని భార్య 'సపత్నీ' (2) ఎవతెను సమానుఁడగు మగఁడు గలఁడో ఆమె, ఈ యర్థ మున 'సపత్నీ' శబ్దమునకుఁ బులింగరూపము లేదు. (3) ఎవతెను సమానుఁ డగు యజనూనుఁడు (మగఁడుకాదు), కలఁడో ఆమె. సపత్నీయొక్క అసత్యము అని చెప్పవలసినప్పుడు మొదటి రెండర్థములందును 'సాపత్నుఁడు' అనియు, మూఁడవ యర్థమున సాపత్యుఁడనియు రూపములు గలుగును.

(3) 'శక్', 'ఛన్' అను ప్రత్యయములకుఁ బూర్వమందును స్త్రీలింగ శబ్దములు పుంలింగరూపములఁ బొందును: ఉదా. భవత్యాః ఛాత్రాః = భవత్కాః, భవదీయాః = తె. భవత్కులు, భవదీయులు.

(4) 'కుక్కుటీ' మొదలగు శబ్దములు 'అండ' మొదలగు శబ్దములకుఁ బూర్వమందు చేరి పుంలింగరూపములఁ దాల్చును: ఉదా. కుక్కుటీ యొక్క అండము 'కుక్కుటాండము; మృగియొక్క పదము 'మృగపదము,' మృగియొక్క క్షీరము 'మృగక్షీరము; కాకియొక్క శావము 'కాకశావము,' మొదలయినవి.

(5) స్త్రీ ప్రత్యయాంతమగు స్త్రీలింగశబ్దము తాతివాచక మగునపుడు సమాసమునఁ బుంలింగ రూపమును బొందదు: శూద్రాభార్యుఁడు, బ్రాహ్మణీభార్యుఁడు.

(6) అవ్యయములును, ఆసన్న, అదూర, అధిక, అను పదములును, సంఖ్యావాచక పదములును సంఖ్యావాచకార్థమున సంఖ్యావాచక పదము లతో సమసించి బహువ్రీహిసమాసములగును: ఉదా. ఉపదశములు = పదికి దగ్గఱగానుండు సంఖ్యలు, అనఁగా 9 లేక 11; ఉపవింశములు = ఇరువదికి దగ్గఱగానుండు సంఖ్యలు, అనఁగా 19 లేక 21—ఇట్టిసమాసమున 'వింశతి' శబ్దములోని 'తి'వర్ణమునకు లోపము గలుగును: ఉదా. ఆసన్నవింశములు; అదూరత్రింశములు, అధికచత్వారింశములు; 'రెండుగాని మూడుగాని;' 'ద్విత్తములు;' రెండుపదులు = ద్విదశములు మొదలయినవి.

(7) రెండు దిగ్వాచక పదములు సమసించి యారెండు దిక్కులకును మధ్యనుండు దిక్కును సూచించినచో బహువ్రీహిసమాస మగును: దక్షిణము యొక్కయు పూర్వముయొక్కయు దిక్కుల యంతరాలము 'దక్షిణపూర్వ;' ఇట్లే 'పూర్వోత్తర' మొదలగునవి. రూఢియగు దిగ్వాచకములకే యీ కార్యము కలుగును; యాగి కార్థమునఁగాదు: ఐంద్రీదిక్కునకును కాబేరీదిక్కునకును మధ్యనుండు అంతరాలము అనునపుడు సమాసము కాదు.

(8) 'ఇది దీనిలో, లేక, దీనిచేతఁ గలిగినది. అను నర్థమున సరూపపదములలో పూర్వపదము తుదియచ్చునకు దీర్ఘము కలిగి బహువ్రీహిసమాస మేర్పడును: కేశాకేశి, దండాదండి, ముష్టిముష్టి మొద. తెనుఁగున 'ముష్టాముష్టి' అనియు నందురు; 'కేశాకేశి' మొదలగు రూపముల సాదృశ్యమున నీ రూపము తెనుఁగున నేర్పడినది.

(9) భ సంజ్ఞ గల ప్రాతిపదికము తుది ఉ, ఊ లకు గుణము కలుగును: ఉదా. బాహ్లాబాహి.

(10) తుల్యయోగమున 'సహ' అను పదము తృతీయా విభక్త్యర్థక పదముతో ననుసించి బహువ్రీహిసమాస మగును; ఇట్టి 'సహ'కు వైకల్పిక ముగా 'స' యాదేశమగును. సపుత్రుఁడు; సహపుత్రుఁడు; తాము వివాహము నకు నకుటుంబులుగ దయచేయవలెను—ఆశీరథమున 'సహ' కు 'స' కలు గదు. సహపుత్రుఁడగు (సహమాత్యుఁడగు) రాజునకు స్వస్తి యగుఁగాక! ఆశీరథమున 'గో, వత్స, హల' శబ్దములకుఁ బూర్వమునఁ జేరిన 'సహ'కు సాదేశము వైకల్పికముగ నగును: సహవత్సుఁడవగు (సవత్సుఁడవగు) నీకు; సహహలుఁడవగు (సహలుఁడవగు) నీకు-శుభమగుఁగాక !

(11) బహు, గణ, అను పదములతో నంతముగానట్టియు, సంఖ్యా వాచకమును దెలుపు నట్టియు బహువ్రీహిసమాసము తుదిని 'డచ్', ప్రత్య యము వచ్చును. ఉదా. ఉపదేశములు.

[ 'నిస్త్రీంశ్' మొదలగు సంఖ్యావాచకపదములుగల తత్పురుషసమా సముల తుదనుగూడ 'డచ్' ప్రత్యయము చేరును. చైత్రునికి నిస్త్రీంశములు వర్షములు గడచినవి=ముప్పదియెండ్లు దాఁటినవి; ఖడ్గము నిస్త్రీంశము=పప్పుది యంగుళములకంటె నెక్కువ నిడివిగలది.]

(12) సక్తి, అక్షి, అనుపదములు బహువ్రీహిసమాసమున పరపద ములుగాఁ జేరి దేహమునందలి యవయవములను సూచించునప్పుడు సమా సము తుదను షచ్ - ప్రత్యయము వచ్చును: దీర్ఘములగు సక్తులు గలవాఁడు దీర్ఘసక్తుఁడు; జలజాక్షి; కాని, దేహవయవముల యర్థములేదు గావున 'శకటము దీర్ఘసక్తి, వేణుయష్టి సూలాక్షము' మొదలయినవి.

(13) 'అంగులి' శబ్దము పరముగానుండి 'కట్టెముక్క' అనునర్థముగల బహువ్రీహిసమాసముతుదను షచ్ ప్రత్యయముచేరును: ఈ దారువు పంచాంగులము.

(14) ద్వి, త్రి అనుపదములు పూర్వమందు గలిగి 'మూర్ధన్' అను పద ము త్తరపదముగా నున్న బహువ్రీహిసమాసములందు ష-ప్రత్య యము వచ్చును: ద్విమూర్ధుఁడు, త్రిమూర్ధుఁడు.

(15) అంతర్, బహిన్, అనుపదములు పూర్వమందును లోనున్ శబ్దము పరమందును గల బహువ్రీహిసమాసముతుదను 'అప్' ప్రత్యయము వచ్చును. అంతర్లోమము, బహిర్లోమము (వస్త్రము).

(16) 'నాసికా' శబ్దము పరపదముగా గలిగిన బహువ్రీహిసమాస మున 'నాసిక'కు 'నన్' ఆదేశమయి, సంఖ్యావాచకముగునపు డాసమాసము



తుదిని 'అచ్' అను ప్రత్యయము చేరును; నాసికాశబ్దమునకుఁ బూర్వముందు 'స్థూల' అనుపదము చేరినచో నీ ప్రత్యయమురాదు. ఇట్టిసమాసముందు పూర్వపదము నంతమున 'గ' వర్ణము లేకుండినచో 'నస్' లోని నకారమునకుఁ గారకమాదేశమగును: ఉదా. క్రుణసుఁడు, ఖరణసుఁడు. కాని, 'వరాహము స్థూలనాసికము'—ఖర, ఖర, అనుపదములవై వచ్చు నాసికా శబ్దమునకు 'నస్' ఆదేశమగునుగాని అచ్ - ప్రత్యయము చేరదు: ఖరణాః (తె. ఖరణుఁడు); ఖరణాః (తె. ఖరణుఁడు).

(17) ఉపసర్గపూర్వకమయిన 'నాసికా' శబ్దమునకు 'నస్' ఆదేశమయి సమాసముతుదను అచ్ - ప్రత్యయము చేరును: ఉదా. ఉన్నసుఁడు = ఉన్నతమైన ముక్కు ఎవనికి గలదో వాఁడు.

(18) ఉపసర్గముకంటె పరమైన 'నస్' అనుపదమునందలి నకారమున గారకము గలుగుటకుఁ గారణమున్నచో నట్టిమార్పు బహులముగాఁ గలుగును: క్రుణసుఁడు (వికతమైన నాసిక గలవాఁడు 'విక్రుఁడు'; లేక 'విఖ్యుఁడు').

(19) సు, శ్రా, త, ను, శ్వ, ను, ది, వ, శా, రి, కు, త్, చ, క్ష, ర, స్ర, వ, ణి, ప, ద, అ, జ, ప, ద, ప్లో, వ, ప, ద, - అనుచవి అచ్ - ప్రత్యయముతోఁ జేరిన బహువ్రీహిసమాసములు. ఇవి వ్యాకరణసూత్రముల నతిక్రమించినవి.

(20) హలి, సక్తి, అనుపదములకుఁ బూర్వమున 'నఞ్' గాని, 'దుస్', ను, 'లుగాని ఉండి, బహువ్రీహిసమాసమున నవి పరపదములుగా నున్నచో నా సమాసము తుదను అచ్-ప్రత్యయము వైకల్పికముగాఁ జేరును: అహలుఁడు, అహలి; దుర్వులుఁడు, దుర్వులి; నుహలుఁడు, నుహలి; అసక్తుఁడు, అసక్తి; సుసక్తుఁడు, సుసక్తి; కుస్పక్తుఁడు, కుస్పక్తి.

(21) నఞ్, దుస్, ను, ప్రత్యయములు పూర్వముందుగల వ్రజా, మేధా, శబ్దము లంతముందుగల బహువ్రీహిసమాసము 'తుదను 'అసిచ్' ప్రత్యయము చేరును:—అప్రజాః (అప్రజుఁడు), దుష్ప్రజాః (దుష్ప్రజుఁడు), సుప్రజాః (సుప్రజుఁడు); అమేధాః (అమేధుఁడు); దుర్మేధాః (దుర్మేధుఁడు), సుమేధాః (సుమేధుఁడు).

(22) బహువ్రీహిసమాసమున పూర్వపదము సమస్తపదముకాక, ఉత్తరపదము మఱియొక పదముతోఁ గూడని 'ధర్త' శబ్దమైనయెడల, దానినై 'అనిచ్' (అన్) ప్రత్యయము చేరును: కల్యాణధర్తన్, ప్రథమైకవచనము: కల్యాణధర్తా, లేకున్నచో 'పరమస్వధర్తః'. తెనుఁగున నీరెండు సందర్భములు దును నొక టేవిధమగు రూపము గలుగును: కల్యాణధర్తుఁడు, పరమస్వధర్తుఁడు.





(30) బహువ్రీహిసమాసమున 'ఉత్, పూతి, ను, నురభి,' అనుపదములు పూర్వమందుగల 'గంధ' శబ్దము తుదియచ్చునకు 'ఇ' ఆదేశమగును: ఉద్గంధి, పూతిగంధి, నుగంధి, నురభిగంధి, తక్కిన పదములు పూర్వమందున్నచో 'వాతము తీవ్రగంధము.' 'ఇ' ఆదేశము గంధశబ్దము గుణవాచకమగునపుడే కలుగును; ద్రవ్యవాచకమగుచో: గాదు: పుష్పము నుగంధి; వాయువు నుగంధి; కాని, నుగంధద్రవ్యము లెవనికీ: గలవ్రా వాడు 'నుగంధుడు (ఆపణికుడు).'

(31) బహువ్రీహిసమాసమున నేకశబ్దము పూర్వమందున్నను 'అల్పము' అనునర్థముగల 'గంధ' శబ్దము పరమందున్నచో దాని తుదియచ్చునకు 'ఇ' ఆదేశమగును: ఈ భోజనము సూపగంధి (= కొంచెము పప్పుగలది); ఘృతగంధి ( కొంచెము నేయిగలది ).

(32) ఉపమానవాచక పూర్వపదముగల 'గంధ' శబ్దము తుదియచ్చునకును 'ఇ' ఆదేశము కలుగును: పద్మమువంటి గంధమెవనికీ: గలచో వాడు పద్మగంధి; ఇల్లె, ఉత్పలగంధి, కరీషగంధి మొదలయినవి.

(33) బహువ్రీహిసమాసమున నుత్తరపదముగా నున్న 'పాద' శబ్దము నకుఁ బూర్వమున దానిలో నుపమించిన వస్తువాచకపద మున్నప్పు డా పాద శబ్దము తుది అకారము లోపించును; హస్తీ మొదలగు శబ్దములు పూర్వమందున్నచో లోపము గలుగదు: వ్యాఘ్రపాత్ (తె. వ్యాఘ్రపాత్తు); కాని, హస్తీపాదః = హస్తీపాదుడు.

హస్తీ, కుద్దాల, అశ్వ, కశిక, కురుత, కటోల, కటోలక, గండోల, గండోలక, కండోల, కండోలక, అజ, కపోల, కాల, గండ, మహేలా, దాసీ, గణికా, కుసూల—ఇవి హస్త్యాదులు.

'కుంభపదీ' మొదలగు సమాసములందును 'పాద' శబ్దము తుది అకారము లోపింపఁగా దానివై స్త్రీ ప్రత్యయము చేరునప్పుడు 'పాత్' నకు 'పద్' ఆదేశము గలిగినది. స్త్రీ ప్రత్యయము చేరనిచో 'అ' కారలోపము గలుగదు; కుంభపాదః = కుంభపాదుడు.

కుంభపదీ, ఏకపదీ, జాలపదీ, శూలపదీ, మునిపదీ, గుణపదీ, శతపదీ, సూత్రపదీ, గోధాపదీ, కుశలీపదీ, విపదీ, తృణపదీ, ద్విపదీ, త్రిపదీ, షట్పదీ, దాసీపదీ, శితి(త)పదీ, విష్ణుపదీ, నుపదీ, నిష్పదీ, ఆర్ద్రపదీ, కుశ్శి(-ణ)పదీ, కృష్ణపదీ, శుచిపదీ, ద్రోణ(-ణి)పదీ, ద్రుపదీ, నూకరపదీ, శకృత్పదీ, అస్థాపదీ, స్థూల(-ణా)పదీ, ఆపదీ, సూచీపదీ, మాలాపదీ, గోపదీ, ఘృతపదీ

కూపపదీ, పంచపదీ, అర్వనదీ, స్తనపదీ, కలహంసపదీ, విషపదీ—ఇవి కుంభ పద్యాదులు.

బహువ్రీహిసమాసమున సంఖ్యావాచకముగాని, 'సు'గాని పూర్వ మందుగల 'పాద'శబ్దము తుదియచ్చునకు లోపము గలుగును: ద్విపాత్, త్రిపాత్, సంపాత్ మొదలయినవి.

(84) బహువ్రీహిసమాసమున సంఖ్యావాచకపదముగాని, 'సు' గాని పూర్వమందుగల 'దంత' శబ్దమునకు వయస్సును దెలుపునప్పుడు 'దత్' అను నాదేశము గలుగును: రెండుదంతములు గల వయస్సుగల బిడ్డ ద్విదన్ (తెనుఁగు: ద్విదనుఁడు? నువంతుఁడు?) ఇల్లె, త్రిదన్, చతుర్దన్, షోడన్, నుగన్ మొదలయినవి. స్త్రీవాచ్యమయినపుడు సుదతీ, ఏకదతీ, ద్విదతీ, మొదలయినవి. వయస్సు అను నర్థము లేనప్పుడు కరిద్విదంతము; నటుఁడు నుదంతుఁడు.

ఇతరపదములు పూర్వమందున్నను స్త్రీవాచకమయి సంఖ్యాపదమయి నప్పుడును 'దంత' శబ్దమునకు 'దత్' ఆదేశమగును: అయోదతీ, ఫాలదతీ— మొదలై నవి. సంఖ్యావాచకము కానప్పుడు: సమదంతీ, స్నిగ్ధదంతీ మొదలై నవి.

శ్యావ, అరోక, అనుపదములు పూర్వమందుగల దంతశబ్దమునకును వైకల్పికముగ దత్, ఆదేశమగును: శ్యావదత్, శ్యావదంతః; అరోకదత్, అరోకదంతః; అనఁగా పండ్లు ఏడములేనివాఁడు; తెనుఁగు: శ్యావదంతుఁడు, అరోకదంతుఁడు.

'అగ్ర' అనుపద మంతమందుగల పదములును, శుద్ధ, శుభ్ర, వృష, వరాహ, అను పదములును పూర్వమందుగల దంతశబ్దమునకు బహువ్రీహి సమాసమున 'దత్' ఆదేశమగును: ఉవా. కుడ్తలాగ్రదన్, కుడ్తలాగ్ర దంతః; శుద్ధదన్, శుద్ధదంతః; శుభ్రదన్, శుభ్రదంతః; వృషదన్, వృషదంతః; వరాహదన్, వరాహదంతః.

(85) జంతువుల వయస్సునుగాని, యవస్థనుగాని తెలియఁజేయు బహు వ్రీహిసమాసమున నుత్తరపదముగా నున్న 'కకుద'శబ్దము తుది అకారము నకు లోపము గలుగును: అకారకకుత్, పూర్ణకకుత్.-అవస్థను తెలియఁ జేయనపుడు 'శ్వేత కకుదః.'

మూఁడు కకుదములుగల యొక పర్వతవిశేషము 'త్రికకుత్'. ఇది సంఖ్యావాచకపదము; తె. త్రికకుత్తు.

ఉత్, వి, అను నుపసర్గములు పూర్వమందుగల 'కాకుద' శబ్దము తుది అకారము లోపించును: ఉత్కాకుత్, వికాకుత్; - 'పూర్ణ' శబ్దముకంటె

బరమందున్న 'కాకుద' శబ్దముతుది అకారము వైకల్పికముగ లోపించును: పూర్ణ కాకుత్, పూర్ణ కాకుదః (తె. పూర్ణ కాకుత్తు, పూర్ణ కాకుదము).

(36) నుహ్మాద్, దుర్హ్మాద్, శబ్దములు మిత్ర, శత్రు, అర్థములందు వచ్చు బహువ్రీహి సమాసములు. ను(దుర్) + హ్మాదయ, అని యుండఁగా 'హ్మాదయ' లోని 'అయ' లోపించినది.

(37) బహువ్రీహిసమాసములం దుత్తరపదములుగావచ్చు 'ఉరన్' మొదలగు పదములవై 'క(ప్)' ప్రత్యయమువచ్చును: ఉదా. వ్యూఢోర స్కుఁడు; ప్రియసర్పిష్కుఁడు మొదలయినవి.

ఉరన్, సర్పిన్, ఉపానహ్, పుమాన్, అనడ్వాన్, పయన్, నాః లక్ష్మీః, దధి, మధు, శాలి, అనర్థ— ఇవి ఉరఃప్రభృతులు.

(38) ఉత్తరపదము ఇనంతమయి, స్త్రీవాచకమగు బహువ్రీహిసమా సము తుదను 'క(ప్)' ప్రత్యయముచేరును: ఉదా. ఈ నగరి బహుదండిక; ఈ సభ బహువాగ్విక.

(39) వై సమాసాంతములను గూర్చిన సూత్రములందు చెప్పబడని తక్కిన బహువ్రీహిసమాసములన్నిటికంటెను 'క(ప్)' ప్రత్యయము వైకల్పికముగాఁ జేరును: మహాయశస్కుఁడు, మహాయశుఁడు మొదలయినవి.

(40) ఆ కారాంత స్త్రీలింగ శబ్దమువై 'క(ప్)' ప్రత్యయము చేరు నప్పు డా యాకారమునకు వైకల్పికముగా హ్రస్వము కలుగదు: బహు మాలాకుఁడు, బహుమాలకుఁడు - కప్ - ప్రత్యయము చేరనప్పుడు 'బహు మాలుఁడు.'

(41) బహువ్రీహిసమాసము సంజ్ఞావాచకమగునపుడు దానివై - కప్ - ప్రత్యయము చేరదు: 'విశ్వేదేవుఁడు-' 'విశ్వేదేవకుఁడు' అనికాదు.

(42) 'ఈయన్' అనున దంతమందుగలది యుత్తరపదముగానుండు బహువ్రీహిసమాసముకంటె 'క(ప్)' ప్రత్యయమురాదు: ఉదా. బహుశ్రే యాన్, బహుశ్రేయసీ ( తెనుఁగు: బహుశ్రేయాంసుఁడు, బహుశ్రేయసి ).

(43) 'వందిత' అను నర్థముగల భ్రాతృశబ్ద ముత్తరపదముగాఁగల బహువ్రీహిసమాసముకంటె 'క(ప్)' ప్రత్యయమురాదు: సుభ్రాత—కాని, మూర్ఖభ్రాతృకుఁడు, దుష్టభ్రాతృకుఁడు.

(44) 'దేహవయవములు' అనునర్థమున నాడీ, తంత్రీపదములు బహు వ్రీహిసమాసములం దుత్తరపదములుగా నున్నప్పు డా సమాసముకంటె 'క(ప్)'

ప్రత్యయముచేరదు: ఈ కాయము బహునాడి; ఈ గ్రీవము బహుతంత్రీ - కాని, ఈ స్తంభము బహునాడికము; ఈ వీణ బహుతంత్రీక.

(45) 'నిష్ప్రవాణి' అను సమాసమున ను త్తరపదముగానున్న, 'ప్రవాణి' శబ్దము నదీసంజ్ఞకమైనను దానివై 'క(పి)' ప్రత్యయము రాదు: ఈ బట్ట నిష్ప్రవాణి = మగ్గమునుండి తీసినది.

(46) సప్తమీవిభక్తియందున్న పదమును, విశేషణ పదమును బహు వ్రీహీసమాసమునఁ బూర్వపదములుగా నుండవలెను: ఉదా. ఉరసి లోముఁడు.

సర్వనామములును సంఖ్యావాచకములును పూర్వపదములుగా నుండును: సర్వశ్వేతుఁడు.

సర్వనామపదమును సంఖ్యావాచకపదమును గలిసి యేర్పడిన బహు వ్రీహీసమాసమున సంఖ్యావాచకపదము పూర్వపదముగా నుండవలెను: ద్వ్యన్యుఁడు.

సమాసమునందలి రెండుపదములును సంఖ్యావాచకపదము లైన యెడల తక్కువసంఖ్యను దెలుపునది పూర్వపదముగా నుండవలెను: ద్విత్తములు.

ద్వంద్వసమాసమునఁ గూడ రెండుసంఖ్యావాచకపదములు చేరు నప్పుడు తక్కువసంఖ్యను దెలుపునది పూర్వపదముగా నుండవలెను: ద్వాదశము.

బహువ్రీహీసమాసమున 'ప్రియ' అను పదము పూర్వపదముగా నైనను ఉత్తరపదముగానైనను నుండవచ్చును: గుడప్రియుఁడు; ప్రియగుడుఁడు.

'గడు' (=వంకర, గూను) మొదలగు పదములవై సప్తమీవిభక్త్యర్థకపదము త్తరపదముగాఁ జేరును: గడుకఁతుఁడు, గడుశిశుఁడు. ఒకప్పుడిట్లుకాదు: వహీగడుఁడు (భుజమునందు వంకర గలవాఁడు).

(47) నిష్టావాచకపదము బహువ్రీహీసమాసమునఁ బూర్వపదముగా నుండును: కృతకృత్యుఁడు, యుక్తయోగుఁడు, కృతకటుఁడు, భిక్షితభిక్షి— సారంగజగ్ధి, మాసతాతుఁడు, సుఖతాతుఁడు, ఇచట నిష్టాపదము త్తరపదముగా నున్నది.

(48) 'అహితాగ్ని' మున్నగు సమాసములలో నిష్టాపదము వైకల్పిక ఘ్నుణాః పూర్వపదము కావచ్చును: అహితాగ్ని, అగ్న్యహితుఁడు.



'కొట్టుట' మొదలగు నర్థముగల పదముల తరువాతవచ్చు నిష్ఠాంత పదములును, సప్తమ్యర్థకపదములును సమాసమున నుత్తరపదములుగా నుండును: అన్యద్యతుఁడు, దండపాణి—ఒకప్పు డిట్లు కాదు: వివృతాసి.

V. ద్వంద్వసమాసము.

(1) 'చ' (= మఱియు) అనునర్థమున ననేకములగు న్నుబంతపదములు వైకల్పికముగా సమసించును. సమసించునపుడు ద్వంద్వసమాసమగును. 'చ' అను నవ్యయమునకు (1) సముచ్చయము (2) అన్వాచయము (3) ఇతరేతరము (4) సమాహారము-అను నాలుగర్థములు గలవు. పరస్పరసంబంధములేని రెండు స్వతంత్రపదములు ఒకదానిప్రక్క నొకటిచేరుట సముచ్చయమనఁబడును: ఈశ్వరుని, గురువును భజింపుము. ఇచట 'ఈశ్వర,' 'గురు' అనుపదములు స్వతంత్రములు; వానికిఁ బరస్పరసంబంధములేదు. వీనికి నమసింప సామర్థ్యములేదు కావున సమాసము సిద్ధింపదు. ఈ యుదాహరణమున రెండు ద్రవ్యము లేక క్రియతో నన్వయించుచున్నవి. 'రాజ యొక్క గజమును, అశ్వమును' అనుచోట పరస్పరసంబంధములేని రెండు పదములు మఱియొకవస్తువుతో సంబంధించుచున్నవి. 'వస్త్రము, రక్తమును, కుక్కమును;' ఇచట రెండు స్వతంత్రములగు గుణవాచక విశేషణములు, పరస్పరసంబంధము లేనివి, యొకవి శేష్యముతో సంబంధించుచున్నవి. 'రక్తమైన వస్త్రమును కుండలమును,' ఇచట రెండు స్వతంత్రవిశేష్యములు, పరస్పర సంబంధము లేనివి ఒకవి శేషణముతో సంబంధించుచున్నవి. ఇవికూడ సముచ్చయార్థమున కుదాహరణములే.

ఒక ప్రధానకార్యము ననుసరించి యుపకార్యము కలుగుచున్నపు డా రెండుకార్యములను దెలుపుపదము లొకదానిప్రక్క నొకటిచేరుట 'అన్వాచయము'. 'భిక్షమునకు పొమ్ము, ఆవును తీసికొని రమ్ము,' అనుచోట భిక్షమునకు పోవుట నిశ్చయము; ఆవును తీసికొని వచ్చుట అది కనఁబడకపోయినచోఁ గాక పోవచ్చును. భిక్షొటనము ప్రధానకార్యము; ఆవును తీసికొని వచ్చుట యుపకార్యము. కావున నిచటఁగూడ సమాసము సిద్ధింపదు.

'ధవఖదిరములు' అనుచోట 'ధవవృక్షము, ఖదిరవృక్షము' అనునవి యితరేతరసంబంధము గలిగినవి కావున సమాసము సిద్ధించుచున్నది. 'సంజ్ఞా పరిభాషము' అనుచోట సమాహారార్థము (వస్తువులకూడిక) గలిగి సమాసము సిద్ధించుచున్నది.

హోతృ, పోతృ, నేష్టృ, ఉద్ధాతృ అనుపదములు వసుసించి 'హోతృ పోతృ నేష్టో-ద్ధాతారులు' అనికాసి, 'హోతా పోతా నేష్టోద్ధాతారులు' అని





(5) ద్వంద్వసమాసమున తక్కువ యచ్చులుగలది పూర్వపదమగును: శివ కేశవులు. 'శివ' అనుపదములో రెండచ్చులున్నవి; 'కేశవ' అనుదానిలో మూడున్నవి; కావున 'శివ' అనునది పూర్వపదమగుచున్నది.

సమాసమున తక్కువ యచ్చులుగల యనేకపదము లున్నప్పుడు వానిలో దేనినైనను బూర్వపదముగా వాడవచ్చును: శంఖదుందుభివీణలు; వీణాశంఖదుందుభులు.

'ఋతువులయు' నక్షత్రములయుపేళ్లు సమాససంఖ్యగల యచ్చులను గలిగియున్నప్పుడు వానిని ఆసుపూర్వ్యముగ నుపయోగింపవలెను: హేమంతశిశిరసంతములు; కృత్తికారోహిణులు. సమాససంఖ్యగల యచ్చులు లేనపుడీ నియమము లేదు: గ్రీష్మసంతములు.

సమాససంఖ్యగల యచ్చు లున్న పదిములైనను వానిలో లఘుక్షరములు గలవిని మొదటవాడవలెను: కుశకాశములు.

ఎక్కువ గౌరవమును దెలియజేయు పదమును మొదటవాడవలెను: తాపసపర్వతులు, వాసుదేవాద్భుతులు.

వర్ణముల పేళ్లను యథాక్రమముగ నుపయోగింపవలెను. శ్రావ్ణాక్షత్రియులు, క్షత్రియవైశ్యులు, విట్టూర్ములు.

అన్నపేరిని తమ్ముని పేరికి ముందుగా నుంచవలెను; యుధిష్ఠిరాద్భుతులు.

(6) ప్రాణులు, తూర్యములు, సేవ—వీనియంగములను దెలియజేయు పదములు ద్వంద్వసమాసమున జేరునపు డాసమాస మేకవచనమందే యుండును: చాణివాచకము, శివోగ్రీవము, మార్దంగికి ప్రాణవికము, వీణావాచకపరివాచకము, రథికాశ్వారోహము, మొదలగునవి.

ఇట్టి యేకవచనత్వము సమాహారద్వంద్వసమాసములకే వర్తించును; ఇతరేతరద్వంద్వములకు వర్తించదు. వై యుదాహరణములవంటివి కేవల సమాహారద్వంద్వములు. 'దధిపయాన్ములు' మొదలగునవి కేవలము నితరేతరద్వంద్వములు; వానికేకవచనత్వము కలుగదు. నృక్ష, మృగ, తృణాదులను దెలియజేయు పదముల ద్వంద్వసమాసము వైకల్పికముగా నేకవచనమందుండును. కావున నవి సమాహారద్వంద్వములుగాని, నితరేతరద్వంద్వములుగాని కావచ్చును.

(7) ప్రాణివాచకములుగాని జాతులను దెలుపు పదముల ద్వంద్వసమాస మేకవచనమందుండును; ఈ జాతులు ద్రవ్యవాచకములై యుండినవలెను: ఉదా, ధానాశమ్ములి.

జాతులు గుణవాచకములైనను క్రియావాచకములైనను నేకవచనము రాదు : రూపరసములు, గమనాకుంజనములు.

ద్రవ్యవాచక జాతులను దెలుపు పదముల సమాసమైనను సమాహార మగునప్పుడే ఏకవచనము కలుగును. సమాహారార్థము లేనప్పుడు గలుగదు : బదరామలకములు.

(8) వేర్వేరు లింగములందున్న పదముల సమాహారద్వంద్వసమాస మాపదములు నగీ, దేశ, నామము లగునప్పు యేకవచనము దుండును : ఉదా. ఉద్యేరావతి ('ఉద్య' అనున దొకపదము), గంగాశోణము; కురుకు - ష్టేత్రము.

సమాసమునందలి పదములు పట్టణముల పిల్లమునపు యేకవచనము రాదు: జాంబవశాలూకములు (జాంబవ, శాలూక, అను పట్టణములు).

ఏకవచన నిషేధము గాను, పట్టణవాచక పదములకెకాని, నగర వాచకపదములకు లేదు : మధురాపాటలిపుత్రము

సమాసమునోస గొంకిపదము పట్టణ, గ్రామవాచకమును, నొకటి నగరవాచకమును నై సయ్యెడల ఏకవచనము సిష్ఠిపదమును : సౌర్యకేతవత ములు (సౌర్యనగరము, కేతవత గ్రామము).

సమాసమునందలి పదములు ద్వితీయామము లగునను యేకవచనము గలు గదు: కైలాసగంధమాదిపదములు.

రెండుపదములును నేకలింగమునకు దున్నయెడల నేకవచనము గలు గదు : గంగాయమానలు (రెండును స్త్రీలింగములు), మన్యకేకీయులు (మన్య దేశము, కేకయ దేశము).

ఒకపదము దేశవాచకమును ఒకటి నగీవాచకమును నయినను ఏకవచ నము గలుగదు : గంగాకురుష్టేత్రములు.

(9) క్షుద్రజాతువులను దెలుపు పదముల సమాహారద్వంద్వసమాస మేకవచనమున నుండును : యూకాలిక్షము (వెలు, ఈగువేలు).

సహజవై రముగల జాతువులను దెలుపుపదముల ద్వంద్వసమాసము ఏకవచనముం దుండును : అహినకులము, గోవ్యాఘ్రము, కాకోలూకము.

(10) ఎక్కువ జాతులవారితోడి సంస్కరము నిషేధింపఁబడిన క్షుద్ర జాతులను దెలుపు పదముల ద్వంద్వసమాసములు ఏకవచనముండును : తతాయస్కరము (వద్రంగి, కిమ్మరి); కాని, చండాల మృతపులు (వీరి కెక్కువ జాతులవారితో సంస్కరము లేదు).

(11) గవాశ్వము మొదలగు ద్వంద్వసమాసములును నేకవచన మందుండి సాధువు లగుచున్నవి: గవాశ్వము, గవాదికము, గవైడికము, అజా వికము, అజైడకము, కుబ్జవామనము, కుబ్జకై రాతకము, పుత్రపౌత్రము, చండాలము, స్త్రీకుమారము, దాసీమాణవకము, శాటీపిచ్ఛకము, ఉష్ట్రఖ రము, ఉష్ట్రశశము; సూత్రశకృత్, మూత్రపురీషము, యక్యన్కేదము, మాంసశోణితము, దర్భశరము, దర్భపూతీకము, అర్జునశిరీషము, తృణోలపము, దాసీదాసము, కుటీకుటము, భగవతీభాగవతము—ఇవి గవాశ్వాదులు.

(12) వృక్ష, మృగ, తృణ, ధాన్య, వ్యంజన, పశు, శకుని, అను నర్థ ములు దెలుపుపేళ్ల ద్వంద్వసమాసములును; ఆశ్వవడవ, పూర్వాపర, అ త్తర, అను సమాసములును, వైకల్పికముగ ఏకవచనాంతములై యుండును: ప్లక్ష్యన్యగ్రోధము(లు); రుసుప్యషతము(లు); కుశకాశము(లు); వీహియవ ము(లు), దధిపుతము(లు); గోమహిషము(లు); శుకబకము(లు); ఆశ్వవడవ ము(లు); పూర్వాపరము(లు), అధ్వోత్తరము(లు).

ఫలములు, సేన, వెద్దచెల్లు, అడవిమృగములు, పక్షులు, క్షుద్రజతు వులు, ధాన్యము, గడ్డి, వీనిపేళ్లు ఎక్కువ సంఖ్యనగుగాని, ఎక్కువ మొత్తమునుగాని తెలియజేయుచు సమసిచి సమాహారార్థమును బొందునపు డాసమాసము ఏకవచనమందుండును. సమాసమందిలి యొక్కొక్క పదమును బహువచన మున నున్నచో సమాసమేకవచనమున నుండును: బదిరములును ఆమలకము లును 'బదిరామలకము'; ఒకబదిరము, ఒక ఆమలకము 'బదిరామలకములు.' ఒక రథికుడును ఒక ఆశ్వాహుడును 'రథకాశ్వాహులు.' ఒక ప్లక్ష్యమును ఒక న్యగ్రోధమును 'ప్లక్ష్యన్యగ్రోధములు,' ఇట్లే, రుసుప్యషతములు, హిసచక్ర వాకములు, యాకాలిక్షులు, వీహియవములు, కుశకాశములు మొదలయిన వానిలోని యొక్కొక్క పద మొక్కొక్క వస్తువునే తెలియజేయును.

(13) పరస్పర విరుద్ధార్థములుగల పదములు చేరినసమాస మాపద ములు అప్రాణవాచక ద్రవ్యపదార్థముల పేళ్లు కానపుడు వైకల్పికముగ నేక వచనమందుండును: శీతోష్ణము(లు), సుఖదుఃఖము(లు), జీవితమరణము(లు). 'దధిపయస్' మొదలగు ద్వంద్వసమాసము లేకవచనమున నుండవు. దధిపయ నులు, సర్పిర్నధునులు, మధుసర్పిషులు, బ్రహ్మప్రజాపతులు, శివవైశ్రవ ణులు, పరివ్రాట్ కౌశికులు, ప్రవగ్యోపనదులు, శుక్లకృష్ణములు, ఇథ్థాబర్హి షులు, దీక్షాతపసులు, శ్రద్ధాతపసులు, మేధాతపసులు, అధ్యయనతపసులు, ఉలూఖలముసలములు, ఆద్యావసానములు, శ్రద్ధామేధలు, ఋశ్మాములు, వాజ్తనసలు—ఇవి దధిపయ ఆదులు.

(14) ఒక నియతసంఖ్యగల యధికరణ (అప్రాశివాచకములు, అద్రవ్యవాచకములు) పదముల ద్వంద్వసమాసము ఏకవచనమున నుండవలయు నను నియమము తేడు: దశదంత్రోష్ఠములు, పదేసి దంతములు, పదేసి పెదవులు.

ఒక సంఖ్య వింశతిమించుగాఁ దెలియఁజేయు పదముల ద్వంద్వసమాసము వైకల్పికముగా నేకవచనము దుండును: ఉపదశదంత్రోష్ఠము(లు).

(15) ఋకారాంతపదములు కెండుచేరి ద్వంద్వసమాస మగుచును దానిలోని పూర్వపదము ఋకారమునకు ఆ(సజ్) అనున దాదేశమగును: హోతాపోతారులు, నేష్టోద్గాతారులు—కాని, హోతృపోతృనేష్టోద్గాతారులు. దీనిలో హోతృపోతృ పదములవై నుత్తరపదము లేడుగనుక వాని ఋకారమున కాదేశము రాలేదు.

(16) దేవతా వాచకపదముల ద్వంద్వసమాసమునఁ బూర్వపదము తుదియచ్చునకు వీరము కలుగును: మిత్రావరుణులు—'వాయు' అను పదము పూర్వమందున్నను పరమందున్నను దానికి వీరము కలుగుదు: అగ్ని వాయువులు, వాయ్వొప్పులు.

(17) 'అగ్ని' అను పదమునకుఁ బరముగా 'సోమ, వసుణ' అను పదములు పరమై ద్వంద్వసమాసమగునపు డగ్ని శబ్దము తుదియచ్చునకు వీరము కలుగును: అగ్నివాసులు. (అగ్ని శబ్దమునకుఁ బరముగావచ్చు 'స్తుత్, స్తోమ, సోమ' అను పదములందలి తొలి సకారమునకు షకారమాదేశమగును); అగ్ని వారులు.

(18) దేవతావాచక పదముల ద్వంద్వసమాసమునఁ దొలుతనుండు 'దివ్' శబ్దమునకు 'ద్యావా' అను నాదేశము కలుగును: ద్యావాక్షుమా, ద్యావాభూమి.

(19) దేవతావాచక పదముల ద్వంద్వసమాసమునఁ దొలుతనుండు 'దివ్' శబ్దమువై పృథవీశబ్దము చేరినచో దివ్ శబ్దమునకు 'దివస్' అని కాని 'ద్యావా' అని కాని యాదేశము కలుగును: దివస్పృథవీ, ద్యావాపృథవీ.

(20) దేవతాద్వంద్వసమాసమునఁ బూర్వపదమగు 'ఉషస్' శబ్దమునకు 'ఉషాసా' అను నాదేశము కలుగును: ఉషాసాసూర్యము, ఉషాసానక్తా (తె.-క్త).

(21) మాతృ, పితృశబ్దముల ద్వంద్వసమాసము 'మాతాపితకా' (తె. మాతాపితరులు) అనియే కాక 'మాతరపితకా' (తె. మాతరపితరులు) అని కూడ నగును.



(22) సమాహారద్వంద్వసమాసము నంతమున చవర్గీయ హల్లుగాని, ద, ష, హ అను హల్లులుగాని పరమగుచో దానివై 'టచ్' ప్రత్యయము చేరును.

VI. ఏక శేష సమాసము.

ద్వంద్వసమాసమునఁ జేరిన పదములన్నియుఁ గొన్ని వికారములు గలిగినను లోపింపక నిలుచును. కాని, ఏక శేష సమాసమున కలిసినపదము లలో నొకటి మాత్రము నిలిచి తక్కినవి లోపించిపోవును నామవాచకాదుల బహువచనము చేప్పవలసినప్పుడు సరూపములైన పదములు చేరి యందొక్క పదముమాత్రము శేషించును. రామ+రామ+రామ అను సరూపములగు మూఁడు పదములు సమసించి 'రామరామరామ' అను సమాసముకాక, వానిలో నొక్కరామశబ్దము మాత్రము మిగిలి 'రామలు' అను రూప మేర్పడును. ఇట్లు సరూపములగు పదములు మాత్రమేకాక రూపభేదముఁ గలిగి యున్నను నేకాక్షరముఁ గలిగిన పదములు కూడినప్పుడను వానిలో నొక్క పదము మాత్రము శేషించుట గలదు: ఉదా. వక్రపదము+కుటిలపదము = వక్రపదములు, లేక కుటిలపదములు.

(1) ఒక వాక్యము నారంభించిన వానినుండి కలిగిన చిగు గోత్రము; అట్లారంభించిన వాని కొడుకు కూడ నా గోత్రము వాఁడ. కాని, గోత్రకర్త మనుమఁడు జీవించియుండినచో నతని వాక్యము 'యువ' మగును. 'గోత్ర' పదమునకు 'వృద్ధ' అనునది నామాంతరము. ఒక వృద్ధునియును ఒక యువపద మును సమాసమందు చేసినప్పుడు వృద్ధపదముమాత్రము శేషించి, యువ పదము లోపించును. ఈ రెండు పదముల రూపములకును వాని ప్రత్యయము లందు మాత్రము భేదముండినలెను. ఉదా. గార్గ్యఁడు+గార్గ్యాయనుఁడు = గార్గ్యలు. ఇచట 'గార్గ్య' అనునది వృద్ధపదము; గార్గ్యాయనుఁడు అనునది యువపదము; కావున రెండింటిలోను సమాసమున వృద్ధపదము శేషించినది. 'గార్గ్యఁడు+వాత్స్యాయనుఁడు' అనుచోట గార్గ్య అనునది వృద్ధపదమును, వాత్స్యాయన అనునది యువపదమునైనను రెండు పదములకును సరూపత్వము లేదుగనుక యువపదము లోపింపదు; గార్గ్యవాత్స్యాయనులు అని మాత్రమే సమాసమగును. ఆ రెండు పదములును కేవల వృద్ధ, యువ, అను నర్థములను మాత్రము గలిగియుండనలెను; మఱియొకయర్థము గలిగిన యెడల నేక శేషసమాసము సిద్ధింపదు. 'భాగవత్తి + భాగవత్తికుఁడు' ఇచట భాగవత్తికపదము నిందార్థమున్నది గనుక, యువపదముకాదు; కాబట్టి, భాగవత్తి భాగవత్తికులు అనియే సమాసమగును.





నపుంసకలింగపదము శేషించును; కావున స్త్రీ నపుంసకలింగపదములలో నపుంసకలింగపదమే శేషించును:

సా చ దేవదత్తశ్చ = తౌ (ఆమెయు దేవదత్తుఁడును వారు. ఇచట తెనుఁగున పుంస్త్రీవాచకములకు బహువచనమున భేదములేదు.) అదియు, దేవదత్తుఁడును; యజ్ఞదత్తయు 'అవి', అదియు దేవదత్తుఁడును 'అవి.' ఇది సంస్కృత సంప్రదాయము: తెనుఁగున అదియును ఆమెయును ననుటకుఁ గాని అదియును వాఁడును అనుటకుఁగాని యేక శేష సమాసములు లేవు.

(9) గ్రామ్యపశువుల సంఘములందు తరుణములు గానివానిని నెలుపు పదములు కలిసినప్పుడు స్త్రీలింగపదము శేషించును: గోవులును వృషభములును 'గోవులు;' ఆఁడుమేకలును మగమేకలును 'అజములు.'

చీలిన డెక్కలుగల గ్రామ్యపశువులను నెలుపుపదములకు మాత్రమే యీ సూత్రము వర్తించును. ఇవి 'అశ్వములు' (మగవి, ఆఁడువి) - ఇచట పులిలింగపదము శేషించినది.

సర్వసమాసశేషము.

కృద్వృత్తి, తద్ధితవృత్తి, సమాసవృత్తి, ఏకశేషవృత్తి, సనాద్యతథాతురూపవృత్తి, అనివృత్తి యొందువిధములు. వృత్తియనగా ఒకపదము నర్థమునకు భిన్నముగు నర్థమును గల్పించు గలశక్తి; అర్థభేదమును గొంచెమునను గల్పించుజాలనిది వృత్తికాదు.

థాతువునుండి మూలనామవాచకపదమును గల్పించుట కృద్వృత్తి; మూలనామనాచక పదమునుండి మఱియొక నామవాచక పదమును గల్పించు నది తద్ధితవృత్తి; రెండుగాని యంతటికంటె వెక్కువగాని పదములను కీర్చి యేకపదముగాఁ జేయునది సమాసవృత్తి; అనేకపదములు ననుసించునపు డండలి యొకపదమును మాత్రము శేషించుచేయునది యేకశేషవృత్తి; నామవాచకమునుండి క్రియాపదమునుగాని, యొక మూలక్రియాపదమునుండి మఱియొక క్రియాపదమునుగాని గలిగించునది సనాద్యతథాతురూపవృత్తి.

ఒకవృత్తి యర్థమును వివరించు కార్యమునకు విగ్రహమని పేరు. విగ్రహవాక్యము మూలపదమునర్థ మేరీతిగ మాతీనదో తెలియఁజేయును. విగ్రహము లౌకికమనియు, అలౌకికమనియు రెండువిధములు. సాధారణ భాషలో నర్థము ననుసరించి వివరించఁబడినది లౌకికవిగ్రహము; వ్యాకరణ సంకేతములతో వివరింపఁబడినది అలౌకికవిగ్రహము. రాజపురుషః (రాజ

పురుషుడు) అను సమాసమునకు 'రాజ్ఞః పురుషః' (రాజుయొక్క పురుషుడు) అని యర్థవివరణము చేయుట తొకికవిగ్రహము. 'రాజన్ + ఆస్ + పురుష + సు' (రాజన్ + అంత్యలోపము + ఉ + యొక్క + పురుష + ఉ + డున్) అని వివరించుట యతొకిక విగ్రహము.

తొకికవిగ్రహము చెప్ప వీలులేనిది నిత్యసమాస మనబడును; అనగా నా సమాసమందలిపదముల సంబంధమును వేర్వేరుగ వివరించి చెప్ప సాధ్యముకాదు.

సమాసములు అన్యాయాభావము, తత్పురుషము, ద్వంద్వము, ఒహావీహి, యని నాలుగనియు, నవి వరుసగా పూర్వోత్తర భయాన్యపదాగ్ర ప్రధానములనియుఁ జెప్పట మూఱాము. కాని, యి సర్వచనము చాలదు. 'ఉన్మత్తగంగమ' మొదలగు నన్యాయాభావసమాసములును, 'ఆతిమాలా' మొదలగు తప్పింపకమాసములును, 'త్రిత్రా' మొదలగు ఒహావీహి సమాసములును, 'పూర్వోచ్చము' మొదలగు ద్వంద్వసమాసములును బై నిర్వచనము ననుసరించి వేర్వే.

కర్తృధారము తప్పింపకభేదము; క్లిగువు కర్తృధారయ భేదము. ద్వంద్వబాహువీహి సమాసములుగా మాత్రము కర్తృధారము నెక్కువపదములు చేసెను. 'ద్వంద్వజా' మొదలగు నవి ముగ్ధులకై వ్రాసినవిగా తత్పురుషసమాసములు కర్తృధారమునకు వ్రాసినవిగా నందు కర్తృధారములు మాత్రము చేసెను.

సర్వసమాసాంతిప్రకరణము

ఈ క్రింది సర్వసమాసాంతిప్రకరణముల యాచార్యులచేయి చేయ ప్రత్యయములు వివరింపబడెను:

(1) బుక్. యా, పి. ధూ, ల్, అనునవి సమాసముల నుత్తరపదములుగా నున్నప్పుడు నాల్గవై 'అ' ను ప్రత్యయము వచ్చును: అర్థర్థము, అస్పృశ్యము, అహ్యాయము -- 'హ' అనుపదము 'అ' తో 'శబ్దముతో' గలిసికొని ప్రత్యయము వాడు, అహ్యాయము. నిష్టాః - హాత్ = విష్ణుపుష్; ఇట్ల, తలూటపుము, నాన్వీయము (నాన్వీ) విమలాపము.

(2) ద్వి, ల తా, అనునవిమూలము, అనునవిమూలము వేరిన 'అప్' అనుపదముపై 'ఈ' యను నచ్చుచేసెను: ద్వి, ల తా, అనునవి, ప్రతీపము, సమీపము, మునిల మనవి.

'అను' అను నుపసర్గమూలము వేరిన 'అప్' శబ్దము మొదటి 'అ' కాయమునకు బదులుగ నలూర్థమున 'ఉ' అనునచ్చు ఆదేశమగును; అనూపము

(ఒక దేశము). సమాసాంతమునవచ్చు 'పథిన్' శబ్దముమీఁదను 'అ' అను ప్రత్యయము చేరును: సఖిపథము, రమ్యపథము.

(3) ప్రతి, అను, అన. అను నువసర్గపూర్వకములగు 'సామన్, లోమన్' శబ్దములవై 'అచ్' అను ప్రత్యయము వచ్చును: ప్రతినామము, అనుసామము, ఆవసానుము; ప్రతిలోమము, అనులోమము, అవలోమము.

కృష్ణ, ఉదకో, పాండు, అను పదములును, సంఖ్యావాచకపదములును పూర్వమందుగల భూమిశబ్దముమీఁదను 'అచ్' ప్రత్యయము చేరును: కృష్ణభూమము, ఉదగూమము, పాండుభూమము, ద్విభూమము(ప్రాసాదము).

సంఖ్యావాచకపదములు పూర్వమందుగల గోదావరీ, నదీశబ్దముల మీఁదను 'అచ్' ప్రత్యయము చేరును: సప్తగోదావరము, పంచనదము.

'అచ్' ప్రత్యయము మఱికొన్ని చోట్లను వచ్చును: పద్మనాభుఁడు, ఊర్ణనాభుఁడు, సమరాత్రము, దీర్ఘరాత్రము, అరాత్రము; వీనిలో నాభి, రాత్రి, శబ్దములవై 'అచ్' ప్రత్యయము చేరినది.

(4) 'అక్షి' శబ్దమునకు 'కన్ను' అనునర్థము లేనప్పుడును సమాసమున 'అచ్' ప్రత్యయము చేరును: గవాక్షము = వెలుతురుకొఱకు చేసిన కన్నము.

(5) అచతుర, విచతుర, సుచతుర; స్త్రీపుంసలు, ధేన్వనమహములు, ఋక్సామములు, వాఙ్మనసములు; అక్షిభ్రువము, దారగవము, ఊర్వస్థీవము, పదస్థీవము, నక్తందివము, రాత్రినివము, అహర్నివము, సరజసము, నిఃశేయసము, పురుషాయుషము, ద్వా్యయుషము, త్ర్యాయుషము, ఋగ్యజుషము, జాఙ్గోక్షము, మహాక్షము, వృద్ధోక్షము, ఉపశునము, గోష్ఠశ్వము, అను నిరువదియైదుసమాసములును 'అచ్' ప్రత్యయము చేరుటవలనఁ గలిగినవి.

(6) బ్రహ్మ, హస్తీశబ్దములకుఁ బరముగా వచ్చు 'వర్చన్' శబ్దము తుదను 'అచ్' ప్రత్యయము చేరును: బ్రహ్మవర్చసము, హస్తీవర్చసము. పల్య, రాజ శబ్దములమీఁదవచ్చు వర్చశబ్దమునకును 'అచ్' ప్రత్యయము చేరును: పల్యవర్చసము, రాజవర్చసము.

(7) అవ, సమ్, అంధ అనువానివై వచ్చు 'తమన్' శబ్దమునకును 'అచ్' ప్రత్యయము చేరును: అవతమసము, సంతమసము, అంధతమసము.

(8) సమాసమున 'శ్వః' శబ్దముకంటెఁ బరమైన 'వసీయస్, శ్చేయస్' శబ్దములమీఁదను 'అచ్' ప్రత్యయము చేరును: శ్వోవసీయసము, శ్వఃశ్చేయసము.

(9) అను, అవ, తప్త, అనుపదములవై వచ్చు 'రహన్' శబ్దమునకును 'అచ్' ప్రత్యయము చేరును: అనురహసము, అవరహసము, తప్తరహసము.

(10) 'ప్రతి' అనుదానికి బరముగా సప్తమ్యర్థమున వచ్చు 'ఉరస్' శబ్దమువైఁ గూడ 'అచ్' ప్రత్యయము చేరును: ప్రత్యురసము.

(11) ఓకారాంత గోశబ్దముతోఁ గలిసిన 'అనుగవము' అనుసమాసము 'అచ్' ప్రత్యయాంతమై ఆయామార్గమును బొందుచున్నది.

(12) ద్విః + తావత్ = ఇంతకంటె రెండింతలు; త్రిః + తావత్ = ఇంతకంటె మూడింతలు అనుసర్థమున 'వేది' శబ్దమునకు విశేషణములై 'ద్విస్తావా, త్రిస్తావా' అనుసమాసము లేర్పడుచున్నవి.

(13) సమాసమున నుపసర్గము పూర్వమందుగల 'అధ్వన్' అను పదము మీఁదను 'అచ్' ప్రత్యయము చేరును: (రథము) ప్రాధ్వము = చాలదూరము పోయినది.

(14) ను, అతి, అను నుపసర్గములు తప్ప పూజార్థముగల పదములు సమాసమునఁ బూర్వపదములుగా నున్నచో నా సమాసములవై సమాసాంత ప్రత్యయములు చేరవు: పరమరాజః (పరమరాజుఁడు), పరమగవః, (పరమగవుఁడు)---వీనిలో ను, అతి, అను నుపసర్గములు లేవు. కాని, సురాజా (సురాజు), అతిరాజా (అతిరాజు); ఇట్లే మహారాజః = మహారాజుఁడు = గొప్పరాజులు గలవాఁడు; మహారాజు = గొప్పరాజు.

(15) 'కిమ్' పూర్వశబ్దముతోఁ గలిసి నిందార్థమును బొందినసమాసముమీఁదను సమాసాంత ప్రత్యయములు చేరవు. కింరాజా, కిం సఖా, కిం గాః.

(16) రాజన్ మొదలగు పదములకుఁ బూర్వము 'నఞ్' చేరిన సమాసములతుదిని సమాసాంత ప్రత్యయములు చేరవు: అరాజా, అసఖా, అధురమ్ (శకటమ్).

(17) నఞ్ పూర్వక పథిన్ శబ్దమువలనఁ గలిగిన తత్పరుషసమాసమువై వైకల్పికముగా సమాసాంత ప్రత్యయములు చేరవు: అపథము = చక్కని బాటలులేని దేశము; అపంథ = బాటలు లేకుండుట.

### అలుక్కి మాసము.

సమాసమున నుత్తరపదమునకుఁ బూర్వ మీక్రింది సందర్భములందు విభక్తి ప్రత్యయములకు లోపము కలుగదు.

(1) స్తోక మొదలగు పదములమీఁది పంచమిక లోపము లేదు: స్తోకా న్నుక్తుఁడు, అల్పాన్నుక్తుఁడు, అంతికాదాగతుఁడు, అభ్యాశాదాగతుఁడు, దూరాదాగతుఁడు, విప్రకృష్టాదాగతుఁడు, కృచ్ఛాన్నుక్తుఁడు మొదలైనవి. వీనికి 'బ్రాహ్మణాచ్చంసి' అను సమాసమును చేర్చినలెను.



(2) ఓజస్, సహస్, అంభస్, తమస్, అను పదములమీది తృతీయా విభక్తి లోపింపదు : ఓజసాకృతము, సహసాకృతము, అంభసాకృతము, తమసాకృతము మొదలై నవి. 'అంజస్' శబ్దమునుగూడఁ బై వానికిఁ జేర్చ వలెను : అంజసాకృతము—పుంసా గ్రజుఁడు, జనుషాధుఁడు, అను సమాస ములు నిట్టివే.

(3) ఉత్తు పదముచేరి సంజ్ఞావాచక మగునప్పుడు 'మనస్' శబ్దము మీది తృతీయా విభక్తిప్రత్యయము లోపింపదు : మనసాగుప్త—సంజ్ఞా వాచకము కానప్పుడు : మనోదత్త, మనోగుప్త.

'అజ్ఞాయిచ్' అను పదమునకుఁ బూర్వము మన్న మంశ్శబ్దముమీది తృతీయావిభక్తి ప్రత్యయము లోపింపదు : మనసాజ్ఞాయి.

'అత్కిచ్' పదముమీది తృతీ గాప్రత్యయమును లో. పదు : అత్కినా పంచముఁడు = తనతోఁ జేయుదుఁడని గలవాఁడు. ఇట్లు లోపింపకుండుట పాఠ భారక సంఖ్యావాచకము పరిమితము నచ్చరప్పు యగును : అత్కికృతము.

(4) వ్యాకరణమున సంజ్ఞను పూర్వమునకు లగు చిహ్నవిభక్తి ప్రత్యయము లోపింపదు : అత్కినేవకము, అత్కినేభోషి.

'పిర' అను పదముమీదిఁగూడఁ. వ్యాకరణ శబ్దము నాలుపుఁ మాసము నందు చతుర్థిప్రత్యయము లోపింపదు : పిర్షిణి, పిర్షిణిభోషి.

(5) సమాసము సంజ్ఞావాచక మగునప్పుడు, ప లుంపింపములమీది నను, ఆదంతి శబ్దములమీదిను వచ్చు సప్తమీపిక్తి ప్రత్యయము లోపింప త్వచినా దుఁడు.

గవి, యుభ అనువారితై వచ్చు 'స్థి' అను పదమునకుఁ. కారమునకు షకారము వచ్చును : గవిష్ఠిఁడు, యుభ్యుఁడు, -విద్యేఁగిలకిములు.

హృద్, దివ్, శబ్దములమీదిఁ సప్తమీవిభక్తి ప్రత్యయమును లోపిం పదు : హృది స్పృక్కు(-శము), దివిస్పృక్కు(-శము).

(6) తూర్పు దేశపువారియందు ప్రచారములోనున్న పన్నును తెలియఁ జేయుచు, హలాపియగు నుత్తరపదముగల మాసమునఁ బూర్వపదముమీది సప్తమీవిభక్తిప్రత్యయము లోపింపదు : ముకురుకార్షాక్షణము ; దృషది మాసము మొదలై నవి.

(7) గురుశబ్దముపరమందుగల మద్య, అంత, అను పదములమీది సప్తమీవిభక్తిప్రత్యయము లోపింపదు : మధ్యేగురుఁడు, అంతేగురుఁడు.

(8) 'కామ' అనునదితప్ప మఱియేపద ముత్తరపదముగానున్నను 'మూర్ధన్,' 'మస్తక' అను పదములుతప్ప తక్కిన దేహవయవములఁ దెలుపు



పదములమీఁది సప్తమివిభక్తి ప్రత్యయము లోపించుడు : కంఠేకాఱుఁడు, ఉరసిలోముఁడు—కాని, మూర్ధశిఖుఁడు, మస్తకశిఖుఁడు ; నుఖకాఱుఁడు.

(9) హలంత, అనంతపదములమీఁది సప్తమివిభక్తి ప్రత్యయము 'బంధ' అను పదము పరమగునపుడు సమాసమున వైకల్పికముగా లోపించుడు : హస్తీబంధము, హస్తబంధము.

(10) తత్పరుష సమాసమున నుత్తరపదము కృదంతమగునపుడు బూర్వ పదముమీఁది సప్తమివిభక్తి ప్రత్యయము వైకల్పికముగా లోపించుడు : స్తంబేరమము, కర్ణేజపము.

(11) 'జ' అనునది పరమగునపుడు 'ప్రాశ్చ్యట్, శరత్, కాల, దివ' అను పదములమీఁది సప్తమివిభక్తి ప్రత్యయము లోపించుడు : ప్రాశ్చ్యజము, శరదిజము, కాలేజము, దివిజఁడు.

వర్ష, క్షర, శర, నర అను పదములవై 'జ' ను నిచ్చేకాఱుఁడు పదములమీఁది సప్తమివిభక్తి ప్రత్యయము వైకల్పికముగా లోపించుడు : వర్షేజము, వర్షజము ; క్షరేజము, క్షరజము ; శరేజము, శరజము ; నరేజము, నరజము

(12) తి(ప్), తను(న్), అనునవిగాని, 'కాల' అను పదముగాని, 'తన' అను ప్రత్యయముగాని పరిమళున్న హలంతమై ష్టికాఱు, అనంత మైష్టికాని కాలవాచకపదముమీఁది సప్తమివిభక్తి ప్రత్యయము వైకల్పికముగా లోపించుడు : పూర్వాష్టోతరే(-న్), పూర్వాష్టోతిరే(-న్); పూర్వాష్టో (ష్టా)కాలే; పూర్వాష్టో (-ష్టా) తనే.

(13) శః, వాః, వాసిః, అను పదములకు బూర్వనుండున్న పదము కాలవాచకముకాక, హలంతముగాని, అనంతముగాని యగుచో దానిమీఁది సప్తమివిభక్తి ప్రత్యయము వైకల్పికముగా లోపించుడు : భేశయుఁడు, భిశయుఁడు; గ్రామేవాసము, గ్రామవాసము; గ్రామేవాసి, గ్రామవాసి.

(14) ఇచ్ - అంతఃపదమునకును, 'స్థిన్' అను పదమునకును, బంధ - ధాతువునుండి పుట్టిన పదమునకును బూర్వనుండున్న సప్తమివిభక్తి ప్రత్యయము లోపించును : స్థంజిలశాయి, సౌకాశ్యస్థిమ్ముఁడు, చక్రబంధినిఁడు.

(15) వ్యావహారిక సంస్కృతభాషలో 'స్థ' కు బూర్వనుండున్న సప్తమివిభక్తి ప్రత్యయము లోపించును : సనుస్థుఁడు.

(16) సమాసమున క్రొక్కొక్కమున బూర్వపదము షష్ఠీ ప్రత్యయమునకు లోపము గలుగదు : చౌరశ్యకులము; - ఆక్రోశార్థము లేనప్పుడు;

బ్రాహ్మణకులము - 'యుక్తి' అను పదము పరమందుగల 'వాక్' శబ్దము మీఁదను, 'దండ' పరకమగు దిశ్ - శబ్దముమీఁదను, 'హార' శబ్దపరకమగు 'పశ్యత్' శబ్దముమీఁదను గూడ షష్ఠీవిభక్తి ప్రత్యయము లోపింపదు : వాచోయు కి, దిశోదండము, పశ్యతోహారుడు.

ఆనుష్యాయణుడు, ఆముష్యపుత్రిక, ఆముష్యకులిక, దేవానాం ప్రియిడు అనువానియందును షష్ఠీ ప్రత్యయమునకు లోపములేదు.

'దాస' శబ్దము పరముగానున్న 'దివ్' శబ్దముమీఁది షష్ఠీ ప్రత్యయము లోపింపదు : దివ్రోదాసుడు.

(17) నిందార్థమున పుత్రశబ్దము పరముగానున్న పదముమీఁది షష్ఠీ ప్రత్యయము వైకల్పికముగా లోపింపదు : దాన్యాఃపుత్రుడు, బాసీపుత్రుడు. నిందార్థము లేనప్పుడు : బ్రాహ్మణీపుత్రుడు.

పుత్రశబ్దము పరమగునపుడు ఋదంతమై విద్యాసంబంధమునుగాని, రక్తసంబంధమునుగాని తెలుపు పదముమీఁది షష్ఠీ ప్రత్యయము లోపింపదు : హాతుఃపితృడు, పితృఃపితృడు, పితృఃపితృడు.

(18) స్వస్య, పతిశబ్దములు పరములుగానున్న ఋదంతశబ్దముల షష్ఠీ ప్రత్యయమునకు వైకల్పికముగా లోపముగలుగదు : మాతుఃస్వస్, మాతృష్వస్ ; పితృఃస్వస్, పితృష్వస్ ; దుహితృఃపతి, దుహితృపతి; ననాందుఃపతి, ననాందృపతి.

మాతుః, పితృః శబ్దములకు పరమందున్న స్వస్యశబ్దము మొదటి సకారమునకు షకారము వైకల్పికముగా నగును : మాతుఃస్వస్, మాతుఃష్వస్; పితృః స్వస్, పితృఃష్వస్.

మాతృ, పితృ శబ్దములకుఁ బరమందున్న స్వస్యశబ్దము తొలి సకార మునకు షకారమగును : మాతృష్వస్, పితృష్వస్ - సమాసము కలుగునప్పుడు : మాతుఃస్వస్, పితృఃస్వస్.

సమాసాశ్చయవిధిప్రకరణము.

(1) తర, తమ, రూప, కల్ప అను ప్రత్యయములకును, చేల (ట్), బ్రువ, గోత్ర, మత, హత అనుపదములకును బూర్వమందు వచ్చు అనేకాక్షరములు కలిగి, సమాస పులింగరూపముగల జీప్రత్యయగాంత స్త్రీలింగ పదము తుది దీర్ఘమునకు ప్రాప్తముగలుగును : బ్రాహ్మణితరా, బ్రాహ్మణీ తమా, బ్రాహ్మణీరూపా, బ్రాహ్మణీకల్పా, బ్రాహ్మణీచేలీ, బ్రాహ్మణీబ్రువా. బ్రాహ్మణీగోత్రా, బ్రాహ్మణీమతా, బ్రాహ్మణీహతా.

(2) నదీసంజ్ఞగల తక్కిన స్త్రీలింగపదముల తుదిస్థిమునకుఁ బై సందర్భములందు హ్రస్వము వైకల్పికముగా నగును. కృత నసేవాచకపదముల కీసూత్రము వర్తింపదు.

జీ-ప్రత్యయాంతములు కాని స్త్రీలింగపదములు నదీసంజ్ఞకములు. ఇవికాక ఈకారాంతములై యేకాక్షర పదములకును నీ సూత్రము వర్తిం చును: బ్రహ్మబంధుతరా, బ్రహ్మబంధూతరా; స్త్రీతరా, స్త్రీతరా.

కృత్ప్రత్యయముచేరిన పదములుకావున లక్ష్మీ, తంత్రీ ముల స్థి మునకు హ్రస్వము కలుగదు: లక్ష్మీతరా, తంత్రీతరా.

(3) ఉ, ఋ లు ఇద్వర్ణములుగాఁగల తద్గిత ప్రత్యయములపై చేరిన స్త్రీ ప్రత్యయము 'జీ' (ఈ) అనునది నైకల్పికముగా హ్రస్వముగును. చిహ్న పితరా; హ్రస్వము కలుగనప్పుడు పువద్భావము గలిగి 'విద్వత్తరా.'

(4) లేఖ, లాస, అనుపదములకును యత్, అయ్ ప్రత్యయముల పదములకును బూర్వమందుండు 'హృదయ' శబ్దమునకు 'హృద్' అను దాదేశ మగును: హృల్లేఖము. హృల్లాసము, హృద్లము, హృద్ము.

శోక, రోగ, అనుపదములుగాని, ష్కో-ప్రత్యయముగాని పదమందు చేరిన హృదయశబ్దమునకు 'హృద్' అనునదాదేశముగును. హృరోగము, హృదయ - శోకము; హృరోగము, హృదయశోకము; హృద్లము, హృద్ల దయ్యము.

(5) ఆజి, ఆతి, గ, ఉపహతి అనువాచిక బూర్వమందు నచ్చు పాద శబ్దమునకు 'పద' అనునదాదేశముగును: పదాజి, పదాతి, పదములు. పదోప హతుఁడు.

'దానికి సరిపోయిన' అనునర్థమునందు తప్ప, తక్కిన యర్థములందు వచ్చు యత్ - ప్రత్యయము చేరునప్పుడు 'పాద' శబ్దమునకు 'పద్' అను నదాదేశము గలుగును: పాదములను వేధించునవి 'పద్విములు (పాల్లు); (ఉదక ములు) పాదార్థములు.

'హిమ, కాషిన్, హతి' శబ్దముల హ్యర్థమందున్న పాదశబ్దమునకు 'పద్' అనునదాదేశముగును; పద్మము, పత్కాషి, పద్ధతి.

'శన్' ప్రత్యయముచేరిన పాదశబ్దమునకు ఋగ్వేద మంత్రమర్థమున 'పద్' అనున దాదేశముగును: పాద + శః = పచ్చః (గాయత్రీం పచ్చః శంసతి).

ఘోష, మిశ్ర, శబ్ద అనుపదములు పరమందున్న పాదశబ్దమునకు 'పద్' అనునదాదేశమగును: పద్మోపము, పాదఘోషము; పన్తిశ్రము, పాద మిశ్రము; పచ్ఛబ్దము, పాదశబ్దము.

(6) సమాసము సంజ్ఞావాచక మగునపుడు 'ఉదక' శబ్దమునకు 'ఉద' అనునాదేశము కలుగును: ఉదమేఘుఁడు = ఒకమనుష్యుని సంజ్ఞ.

ఉదకశబ్దము పరమందున్న సమాసముగూడ సంజ్ఞావాచకమగునపుడు 'ఉదక' కు 'ఉద' ఆదేశమగును: క్షీరోదము.

పేషం, వాస, వాహన, ధి, అనునవి పరమందున్న ఉదకశబ్దమునకు 'ఉద' ఆదేశమగును: ఉదపేషముగా నూఱుచున్నాఁడు; ఉదవాసము, ఉదవాహనము, ఉదధి.

నీటిచే నింపబడిన వస్తువుపేరు ఒక్కటే పొల్లు ఆదియందుఁగలది పరమగునప్పుడు 'ఉదక' శబ్దమునకు 'ఉద' ఆదేశమగును: ఉదకుంభము, ఉదకకుంభము; ఉదపాత్రము, ఉదకపాత్రము. ఏకవాలాది శబ్దము పరమందున్న పుడు: ఉదకస్థాలి.

మంథ, ఓదన, సక్తు, బిందు, వజ్ర, భార, హార, వీవధ, గాహ అను పదములు పరమందున్న 'ఉదక' శబ్దమునకు 'ఉద' అనునాదేశము వైకల్పికముగా నగును: ఉద (క) మంథము, ఉదోదనము, ఉదకోదనము, ఉద (క) సక్తు; ఉద (క) బిందువు, ఉద (క) వజ్రము; ఉద (క) భారము, ఉద (క) హారము, ఉద (క) వీవధము, ఉద (క) గాహము.

(7) సమాసమున నుత్తరపదమునకుఁ బూర్వమందుండు ఈ, ఊ, ఋ లకు హ్రస్వము కలుగును; స్త్రీ ప్రత్యయమగు జీ (ఈ) అనుదానికి మాత్రము కలుగదు.

గ్రామణి (ణి) పుత్తుఁడు; బ్రహ్మబంధు (-ంధూ) పుత్తుఁడు. అవ్యయిభావసమాసములందును, విభక్తులు ఇయజ్, ఉవజ్, ఆగమములను బొందు పదములందును ఈ మార్పు గలుగదు: శ్రీమదము, భూభంగము, శుక్లీ భావము.

కాని, భ్రూకుంసుఁడు, భ్రూకుంసుఁడు, భ్రూకుటి, భ్రూకుటి, అను రెండేసి రూపములు గలవు.

(8) తద్ధితప్రత్యయము పరమందున్న 'ఏకా' అనుపదము సమాసమునఁ బూర్వపదమైనపుడు దాని తుది దీర్ఘమునకు హ్రస్వము గలుగును: ఏకస్యాః ఆగతమ్ = ఏకరూప్యమ్ (తె.-ము); ఏకస్యాః క్షీరమ్ = ఏకక్షీరమ్ (తె. - ము).

(9) సంజ్ఞావాచకపదములందును, వేదములందును స్త్రీలింగప్రత్యయములగు జీ (ఈ), ఆ (వీ), అనువానికి బహులముగా హ్రస్వము వచ్చును : ఆహ్రస్వము కలుగుటకు : రేవతిపుత్రుఁడు. హ్రస్వమురానందుకు : నాందీ కరుఁడు, నాందీఘోషము, నాందీవిశాలము. వేదములో హ్రస్వము కలిగినందుకు : కుమారిదార. వేదములో కలుగనందుకు : ఘల్లునీ పౌర్ణమాసీ (తె. - సి); జగతీచ్ఛందః (తె. - ము). సంజ్ఞావాచకపదములలో ఆప్ ప్రత్యయము : హ్రస్వము కలుగుటకు; అజక్షీరము, శిలస్రస్థము; కలుగనందుకు : లోమకాగృహము, లోమకాఖండము. వేదములో హ్రస్వము కలుగుటకు : అజక్షీరేణ జహోతి; కలుగనందుకు : ఊర్ణాసూత్రేణ కవయో వయంతి.

(10) త్వ-ప్రత్యయమునకుఁ బూర్వమందున్న 'ఈ, ఆ' అను స్త్రీ ప్రత్యయములు బహులముగా హ్రస్వములగును : అజ (-జా) త్వము, రోహిణి (-ణి) త్వము.

(11) చిత, అనుపదము పరముగానున్న 'ఇష్టికా' పదమునందును, 'తూల' అనుపదము పరముగానున్న 'ఇష్టికా' పదమునందును, 'భారిన్' అను పదము పరముగానున్న 'మాలా' పదమునందును దుది దీర్ఘమునకు హ్రస్వము గలుగును : ఇష్టిచితము, ఇష్టికతూలము, మాలభారిణి (కన్య).

(12) 'కార' అనుపదము పరముగానున్న 'సత్య', 'అగద' అనుపదమువై 'ముమ్' అనునాగమము గలుగును. సత్యంకారము, అగదంకారుఁడు.

'అస్తు' వై 'కార' చేరినను నీయాగమము గలుగును : అస్తుంకారము.

'భవ్య' శబ్దపరకమగు ధేను శబ్దముమీఁదను నీయాగమము కలుగును : ధేనుంభవ్య.

'పృణ' శబ్దపూర్వక 'లోక' శబ్దముమీఁదను నీయాగమము గలుగును : లోకంపృణుఁడు.

'ఇత్య' పదపూర్వక 'అనభ్యాశ' పదముమీఁదను గలుగును : అనభ్యాశ మిత్యము.

'ఇంధ' పదపూర్వక 'భ్రాష్ట్ర, అగ్ని' అనుపదములమీఁదను గలుగును : భ్రాష్ట్రమింధుఁడు, అగ్నిమింధుఁడు.

'గిల' శబ్దపూర్వక పదముమీఁదను గలుగును : తిమింగిలము; 'గిల' అనునది పరమైనచోఁ గలుగదు : గిలగిలము.

'గిలగిల' శబ్దపూర్వక పదముమీఁదను 'ముమ్' ఆగమముగును : తిమింగిలగిలము.



'కరణ' శబ్దపూర్వకములగు 'ఉష్ణ, భద్ర,' అనుపదముల మీఁదను గలుగును : ఉష్ణంకరణము, భద్రంకరణము.

కృదంత పదపూర్వక 'రాత్రి' శబ్దముమీఁద నీయాగముము వైకల్పికముగఁ గలుగును : రాత్రి (0) చరుఁడు, రాత్రిమటుఁడు, రాత్ర్యటుఁడు, కాని, రాత్రింమన్యుఁడు; - రాత్రిమన్యుఁడు అనికాదు.

(13) సమాసము సంజ్ఞావాచక మగునపుడు పూర్వపదమగు 'సహ' కు 'స' ఆదేశ మగును : సపలాశము.

'గ్రంథము తుదివఱకు, ఎక్కువ' అను నర్థముగల సమాసమునఁ బూర్వపదమగు 'సహ' కు 'స' ఆదేశమగును : జ్యోతిషము సకలము నభ్యసించెను (కలాంతమువఱకు); సముహూర్తము జ్యోతిషమును చదివెను (ముహూర్తభాగము తుదివఱకు); వ్యాకరణమును ససంగ్రహము చదివెను ('సంగ్రహము' అనుభాగము తుదివఱకు). 'ఎక్కువ' అనునర్థమున : 'సద్రోణముఖారి' (ద్రోణముకొలత యొక్కవయగు 'ఖారి' యను కొలత); సమాషము కార్వాపణము (మాష మొక్కవయైన కార్వాపణము నాణెము).

రెండుపదములు సాధారణముగఁగలిసి ప్రయోగింపఁ బడునపు డం దొకటి ప్రత్యక్షముగఁ గనఁబడి, రెండవది మొదటి దానివలనఁ దెలిసికొనఁ దగిన దయినపుడు, మొదటిదాని కుసాఖ్యమనియు, రెండవదానికి అనుసాఖ్యమనియుఁ బేర్లు. మొదటిదానివలన రెండవదానిని దెలిసికొనవలసినప్పుడు మొదటిదానికేఁ బూర్వమందుండు 'సహ' అనుదానికి 'స' ఆదేశమగును.

సాగ్ని (కపోతము), అనఁగా నెక్కడనో మంటగలదని సూదించు పావురము; నపిశాచ (వాత్య), అనఁగా పిశాచములుగలవని సూదించుగాలి; నరాక్షసీక (నిశ), అనఁగా రాక్షసులు నంచరించుచున్నారని తెలుపు రాత్రి.

(14) జ్యోతిస్, జనపద, రాత్రి, నాభి, నామస్, గోత్ర, యావ, సాన, వర్ణ, వయస్, వచన, బంధు, అను పదములకుఁ బూర్వమందుండు 'సమాస' అనుపదమునకు 'స' అనున దాదేశమగును : సనామ=సమాసమగు పేరుగలది మొదలయినవి.

'సమాస వేదచరణముల నభ్యసించువారు' అను నర్థమున 'సమాస' అను పదమువై 'బ్రహ్మచారిస్' అనుపదము చేరునపుడు 'సమాస' కు 'స' ఆదేశమగును : సబ్రహ్మచారి.

'తీర్థ' శబ్దమువై యత్ - ప్రత్యయము చేరునపుడు దానికేఁ బూర్వమందున్న 'సమాస' అనుపదమునకు 'స' అను నాదేశమగును : సతీర్థ్యుఁడు = ఒక్క గురువునొద్ద తనతో సమాసముగాఁ జదువుకొనువాఁడు.

యత్ - ప్రత్యయము పరమందుగల 'ఉదర' శబ్దమునకుఁ బూర్వమం దున్న 'సమాన' అనుపదమునకు 'స' అను నాదేశము వైకల్పికముగా నగును : సోదర్యఁడు, సమానోదర్యఁడు.

దృక్, దృశ్, దృక్ష అను పదములకుఁ బూర్వమందున్న 'సమాన' అను పదమునకును 'స' ఆదేశమగును : సదృక్కు, సదృశుఁడు, సదృక్షుఁడు.

(15) దృక్, దృశ్, దృక్ష అను పదములు పరములగునపుడు 'ఇదమ్' పదమునకు 'ఈ' అనునదియు, 'కిమ్' పదమునకు 'కీ' అనియు నాదేశము లగును : ఈదృక్కు, ఈదృశము, ఈదృశుఁడు ; కీదృక్కు, కీదృశము, కీదృ శుఁడు. కీదృక్షము, కీదృక్షుఁడు.

(16) సమాసమున నంగులి శబ్దమునకుఁ బరమగు 'సంగ' శబ్దములోని సకారమునకు షకార మాదేశమగును : అంగులిషంగము.

సమాసమున భీరుపదము పూర్వమందున్న స్థానశబ్దమందలి సకారము నకు షకార మాదేశమగును : భీరుష్ఠాసము.

జ్యోతిస్, ఆయుస్, అను పదములకు సమాసమునఁ బరముగానున్న 'స్తామ' శబ్దమునందలి సకారమునకు షకార మాదేశమగును : జ్యోతిష్ఠా మము, ఆయుష్ఠామము.

సూషామము, నిషామము, దూషామము ; సుషేధము, నిషేధము (నిషేధము); దూషేధము, సుషంధి, నిషంధి (నిషంధి), దూషంధి ; సుష్టు, దుష్టు (దుష్టు), గౌరిషక్కుఁడు (సంజ్ఞావాచకము), ప్రతిష్ఠిక, జనాషాహము, నౌషేచనము, (నౌషేచనము), దుందుభిషేవణము, (దుందుభిషేచనము, దుందుభిషేవనము), హరిషేణుఁడు, నక్షత్రషే (- సే) నుఁడు, రోహిణీ షేణుఁడు. ఇట్టి పదములయందు సకారస్థానమున షకారము వచ్చినది.

సంజ్ఞావాచకసమాసమున పదము తొలి సకారమువై 'ప' యను నచ్చుచేరి దానికీఁ బూర్వమున ఇ, ఉ, ఋ, లు గాని, క, ఖ, గ, ఘ, బ లు గాని యున్నచో సకారమునకు షకార మాదేశమగును : హరిషేణుఁడు, పరి షేణుఁడు, వారిషేణుఁడు, జానుషేణి.

పై సందర్భములందు గలుగు సమాసము నక్షత్ర సంజ్ఞావాచకమైనచో సకారమునకు షకారము వైకల్పికముగా నగును : రోహిణీషేణుఁడు, రోహిణీ సేనుఁడు.

(17) ఆశిన్, ఆశా, ఆస్థా, ఆస్థిత, ఉత్సుక, ఉతి, కారక, రాగ అను పదములును, 'ఫ' = ఈయ అను ప్రత్యయ మునందుగల పదములును షష్ఠీవిభక్తియందులేని 'అన్య' అనుపదమునకుఁ బరమందున్నపు డాపద

మువై 'దుక్' (= ద్) అను నాగమము గలుగును : అన్యదాశీన్సు, అన్యదాశ, అన్యదాస్థ, అన్యదుత్సుకుఁడు, అన్యదూతి, అన్యత్కారకము, అన్యద్రాగము, అన్యదీయము మొదలయినవి. షష్ఠ్యర్థమున అన్యాశ, అన్యాస్థ మొదలయినవి.

అర్థశబ్దము పరమందున్న 'అన్య' అనుపదము షష్ఠ్యర్థమున లేనప్పుడు దుగాగమము వైకల్పికముగా నగును : అన్యదర్థము, అన్యార్థము.

(18) తత్పురుషసమాసమున అజంతపదము పరమందుగల 'కు' అను దానికి 'కత్' అనునదాదేశమగును : కు + ఆశ్వము = కదశ్వము ; కు + అన్నము = కదన్నము. 'త్రయ' అనుపదము పరమందున్నను 'కు' కు 'కత్' ఆదేశమగును : కత్త్రయము.

'రథ, వద' అనుపదములకుఁ బూర్వమందున్న 'కు' కును 'కత్' ఆదేశమగును—కద్రథము, కద్వదము.

జాతివాచకమగు 'తృణ' శబ్దము పరమందున్నను 'కు' కు 'కత్' ఆదేశమగును : కత్తృణము.

పథిన్, అక్షి, శబ్దములు పరమందున్నచో, 'కు' కు 'కా' ఆదేశమగును: కాపథము, కాక్షము - రెండవపదము 'అక్షి' అనునదైనచోఁ దత్పురుషసమాసమును, 'అక్షి' యైనచో బహువ్రీహిసమాసము నగును.

'కొంచెము' అను నర్థమున సమాసమునఁ బూర్వపదముగానున్న 'కు'కు 'కా' అనున దాదేశమగును: కామధురము, కాలవణము, కామ్లము, కాజలము.

'పురుష' శబ్దము పరమగునపు డీ యాదేశము వైకల్పికముగా నగును: కాపురుషుఁడు, కుపురుషుఁడు.

'ఉష్ణ' శబ్దము పరమగునపుడు 'కవ' అను నాదేశము కూడఁ గలుగును: కష్ట్రాష్ణము, కోష్ణము.

'పృషోదర' మొదలగుపదములందు లోపాగమాదేశాదులు పూర్వ ఋషుల యుపదేశానుసారముగ సాధువులగును:—పృషత్తు ఉదరముగాఁ గలది 'పృషోదరము'; వారివాహకము = వలాహకము; జీవనముయొక్క మూతము 'జీమూతము'; శవముల శయనము 'శ్శశానము'; దేనికి 'ఖము' ఊర్ధ్వమో అది 'ఉలూఖలము'; 'పేళిని తినునది పిశాచము': 'మహిమీఁద ధ్వనించునది మయారము':—'హంస' శబ్దమున వర్ణాగమము (హన్ ధాతు వువై అచ్ ప్రత్యయముచేరి 'సక్' అను నాగమము వచ్చినది; సింహశబ్దమున వర్ణవ్యత్యయము (హింసించునది సింహము), 'గూఢోత్కా' అనుదానియందు వర్ణాదేశము; 'పృషోదర' శబ్దమునకు వర్ణలోపము కలిగినది.

దిగ్వాచకపదమువైఁ జేరిన 'తీర' శబ్దము 'తారి' అనియగును: దక్షిణ తీరము. దక్షిణతారము; ఉత్తరతీరము, ఉత్తరతారము.

'దాశ, నాశ, దభ, ధ్యై' అనునవి 'దుర్' అను నుపసర్గమువైఁ బర మగునపుడు దాని తుదిరేఫము 'ఉ' గా మాఱును; ఆ పదముల తొలి వర్ణ ములు మూర్ధన్యములుగా మాఱును: దూడాశము, దూణాశము, దూడభము, దూఢయము.

(19) వి, అప్టన్, పంచన్, మణి, భిన్న, చిన్న, చిద్ర, స్రువ, స్వస్తిక, అనునవి తప్ప మఱి యేపదముకూడదనై నను 'కర్ణ' శబ్దముచేరి పశువుల స్వామిత్వమునకు గుఱుతును తెలియఁజేయు నప్పు డా పదములతుది యచ్చునకు దీర్ఘ మగును : ద్విగుణాకర్ణ ము మొదలయినవి, పశువుల స్వామిత్వము గుఱుతు కానప్పుడు 'శోభనకర్ణము'; ఇట్లే, వికర్ణము, అప్టకర్ణము, పంచకర్ణము, మునికర్ణము, భిన్నకర్ణము, చిన్నకర్ణము, చిద్రకర్ణము, స్రువకర్ణము, స్వస్తిక కర్ణము.

నహ్, వృత్, వృష్, స్వధ్, రుచ్, సహ్, తన్ అనుధాతువులవై 'క్వి' ప్రత్యయము చేరినప్పుడు వానికిఁ బూర్వమందున్న యచ్చునకు దీర్ఘము గలు గును: ఉపానహము, పరీణహము, నీవృతము, ఉపావృతము, వ్రావృట్టు, ఉపా వృట్టు, మర్నావిత్తు, హృదయావిత్తు, శ్వావిత్తు, నీరుక్కు, అభీరుక్కు, ఋతీ షట్టు, తరీతట్టు మొదలయినవి.

'కోటర' మొదలగు పదములవై 'వన' అనుపదము చేరునప్పుడును, 'కింశులక' మొదలగు పదములవై 'గిరి' అనుపదము చేరునప్పుడును సంజ్ఞావాచ కము లేర్పడినచో కోటర కింశులకాది పదముల తుదియచ్చునకు దీర్ఘము కలు గును: కోటరావణము మిశ్రకావణము, సిద్ధకావణము, సారకావణము, పుర గావణము; వీనిలో 'వన' శబ్దమందలి 'న' 'ణ' యైనది. కింశులకాగిరి, సాల్య కాగిరి, నడాగిరి, అంజనాగిరి, భంజనాగిరి, లోహితాగిరి, కుక్కుటాగిరి.

'వల' ప్రత్యయపూర్వమగు పదము తుది యచ్చునకును దీర్ఘము కలు గును: కృషీవలుఁడు.

రెంటికంటె నెక్కువ వర్ణములు గల పదమువై మతుప్ ప్రత్యయ ముచేరి సంజ్ఞావాచక మేర్పడునపుడు దాని తుదియచ్చునకు దీర్ఘము వచ్చును, అమరావతి - అజర, ఖదిర, పులిన, హంస, కారండవ (హంసకారండవ): చక్రవాక, అనుపదములవై మతుప్ప్రత్యయము చేరునప్పు డీ కార్యము కలు గదు : అజరవతి, ఖదిరవతి మొదలయినవి.

శర, వంశ, ధూమ, అహి, కపి, మణి, ముని, శుచి, హను, అనుపద ములవై మతుప్ - ప్రత్యయముచేరి సంజ్ఞావాచకమగునప్పుడును వాని తుది యచ్చునకు దీర్ఘము కలుగును: శరావతి, వంశావతి మొదలయినవి.

'పీలు' శబ్దమునందు తప్ప 'ఇ, ఉ' లంతమందుగల పదములకు 'వహ' అనుపదము పరమగునపుడు వాని తుదియచ్చునకు దీర్ఘము కలుగును:—

ఋషీవహము, కపీవహము, మునీవహము మొదలయినవి. 'పీలు' పదముననేకాక మఱికోన్ని పదములందు నీ దీర్ఘము కలుగదు: దారువహము.

'ఘణ్' అను కృత్ప్రత్యయమందుగల పదమునకుఁ బూర్వమందున్న యుపసర్గము తుదియచ్చునకు దీర్ఘము బహులముగాఁ గలుగును : సమాసము మనుష్యవాచకమగుచో నీ కార్యము గలుగదు : పరిపాకము, పరిపాకము, ఇచట వైకల్పికము—ప్రసేచము, ప్రసారము; ఇచట కలుగదు. ప్రాసాదము, ప్రాకారము. స్థలవాచకము లగునపుడు వీనియందు నిత్యము. 'వేళ' మొదలగు పదములు పరమందున్నచో దీర్ఘము వైకల్పికము: ప్రతి(తీ)వేళము, ప్రతి(తీ)రోధము మొదలగునవి. మనుష్యవాచకమగునపుడు 'నిషాదుఁడు' - కాని, 'వ్రతీహారుఁడు' అనురూపము సాధువే.

'కాశ' అనుపదము పరమయినపుడు ఇ, ఉ, లతో నంతమగు నుపసర్గము తుదియచ్చునకు దీర్ఘము కలుగును: వీకాశము, నీకాశము.

సంజ్ఞావాచకమగు సమాసమునఁ బూర్వపదమగు 'అష్టన్' లోని తుది వర్ణమునకు దీర్ఘాచ్చు ఆదేశమగును: అష్టాపదము.

కప్ ప్రత్యయముచేరిన 'చితి' శబ్దము తుదియచ్చునకు దీర్ఘము కలుగును: ఏకచితికుఁడు.

సమాసము సంజ్ఞావాచకమగునపుడు 'నర' శబ్దము పరమందున్న 'విశ్వ' అనుపదము తుదియచ్చునకు దీర్ఘము కలుగును : విశ్వనరుఁడు.

సమాసము ఋషిసంజ్ఞావాచకమగునపుడు మిత్రశబ్దము పరమం దున్న 'విశ్వ' అనుపదము తుదియచ్చునకు దీర్ఘము కలుగును: విశ్వమిత్రుఁడు.

(20) సమాసము సంజ్ఞావాచకము కాకున్నను 'ప్ర, నిర్, అంతర్, శర, ఇక్షు, స్లక్ష, ఆమృ, కార్ష్య, ఖదిర, పీయూతౌ' అనుపదములు పూర్వ మందుగల 'వన' అనుపదములోని 'న' కు 'ణ' ఆదేశమగును: వ్రవణము, నిర్వణము, అంతర్వణము, శరవణము, ఇక్షువణము, స్లక్షవణము, ఆమృవణము, ఖదిరవణము, పీయూతౌవణము.

సమాసము ఓషధి, వనస్పతివాచకమై పూర్వపదమున నకారమును ణకారముగా మార్చుగల వర్ణమున్నప్పు డుత్తరపదమగు 'వన' అనుపదము



లోని 'స'కారమునకు 'ణ'కారము వైకల్పికముగా నగును: దూర్వావణము, దూర్వావనము; శిరీషవణము, శిరీషవనము. 'ఇరికా' మొదలగు పదముల మీఁది వనశబ్దమున నీ మార్పు గలుగదు: ఇరికావనము, మిరికావనము. పూర్వపదము ద్వ్యక్షర త్వక్షరపదమగునపుడే యీ మార్పు కలుగును. కావున, 'దేవదారువనము' అనుసమాసమున 'స' కు 'ణ' రాలేదు.

పూర్వపదమునందు 'స' ను 'ణ'గా మార్పఁగల వర్ణముండి అది మోయఁబడువస్తువు పేరై నపుడు పరమందువచ్చిన 'వాహన' శబ్దమందలి నకారమునకు ణకారమగును: ఇక్షువాహణము. కాని, ఇంద్రవాహనము అను సమాసమునకు ఇంద్రునికి సంబంధించిన వాహనము అనునర్థము గావున 'స'కారము ణకారముగ మాఱలేదు.

సమాసమునకు దేశము, జనులు, అనునర్థముగి, యందలిపూర్వపదము నందు నకారమును ణకారముగ మార్పఁగల వర్ణముండనేని, పరపదముగా వచ్చిన 'పాన' అనుపదమందలి నకారమునకు ణకారము వచ్చును: ఉశీనరులు-క్షీరపాణులు; ప్రాచ్యులు సురాపాణులు.

సమాసమునకు భావకరణాగ్రము లున్నప్పుడు వై సందర్భములందు, 'పాన' శబ్దములోని నకారమునకు ణకారము వైకల్పికముగా నగును: క్షీరపాణము-క్షీరపానము = పలుత్రాగుట; క్షీరపాణము, క్షీరపానము = పాలుత్రాగు పాత్రము.

గిరినదీ, చక్రనితంబా, మొదలగు సమాసములందీ మార్పు వైకల్పికముగ నగును: గిరినది, గిరిణది; చక్రనితంబ, చక్రణితంబ మొదలయినవి.

(21) గోవుయొక్క పాదము 'గోపదము'; గోవులు సంచరించు స్థలము 'గోష్పదము'; గోవులు సంచరింపని స్థలము 'అగోష్పదము'; గోవుపాదమంత భూమి 'గోష్పదము.'

'ఆ + పదము' అనునప్పుడు 'స్థానము, ప్రతిష్ఠ' అను నర్థములందు 'ఆస్పదము' అని సమాసమగును: 'పదమువఱకు' అనునర్థమున 'ఆపదము' అగును.

(22) 'ఆ+చ్ఛర్యము' అనునపుడు 'వింత' అనునర్థమున 'ఆశ్చర్యము' అగును; ఈ యర్థములేనప్పుడు 'ఆచర్యము' అగును.

(23) 'అవ+కర' అనునది 'అవస్కరము' అయి 'అన్నమలము' అను నర్థమును పొందును. 'ముష్టి' అనునర్థమునను 'అవస్కరము' అని యగును, ఈ యర్థము లేనప్పుడు 'అవకరము' అని యగును.

వి + కిరము = విష్కీరము, లేక వికిరము (ఒకవిధమగుపక్షి); ప్రతి + కళుఁడు = ప్రతిష్కళుఁడు; ప్రతికళము = (కొరడా)తో తోలఁబడునది (గుఱ్ఱము).

ప్ర + కణ్వుఁడు, హరి + చంద్రుఁడు అనునవి ఋషినాచకము లగునవుడు 'ప్రస్కణ్వుఁడు, హరిశ్చంద్రుఁడు' అను రూపములను బొందును. ఋషినాచకములు కానప్పుడు 'ప్రకణ్వుఁడు, హరిచంద్రుఁడు.'

మస్కరమనఁగా వెదురు; మస్కరి యనఁగా భిక్షువు; 'మకర' మనఁగా మొసలి; మకరి = మకరములు గలది (సముద్రము).

కాస్తీరము, అజస్తుందము, అనునవి దేశములు; కాతీరము = చిన్న తీరముగల ప్రదేశము; అజతుందము = అజమునకువలె తుందము గలది.

కారస్కర మనున దొకవృక్షము, వృక్షార్థము లేనవుడు 'కారకరము.' పారస్కర (దేశము), కారస్కర (వృక్షము), రథస్యా (నది), కిష్కు (ప్రమాణము), కిష్కింధా (గుహ), తస్కరుఁడు = వోరుఁడు; బృహస్పతి=ఒక దేవత; ప్రాయశ్చిత్తి, ప్రాయశ్చిత్తము, వనస్పతి—ఇట్టి సమాసములందును 'సుట్' అను నాగమము గలుగుచున్నది:—

**ప్రాకృతభాషలలో సమాస విధానము.**

ఇట్లు పాణిని తెలిపిన సమాస విధానమునకును బ్రాకృత గ్రంథముల యందు కనఁబడుదానికిని గొన్ని భేదములు కానవచ్చుచున్నవి. ప్రాకృత భాషలు కొన్ని పాణినీయ సంప్రదాయము నవలంబింపకపోవుట దీనికిఁ గారణమై యుండును. లేదా, తొల్లింటి పాణినీయ సంప్రదాయము రానురాను బ్రాకృత భాషలలో మార్పుచెందియుండవచ్చును. ఇట్టి మార్పుల కుదాహరణము లీ క్రింద చూపఁబడినవి. —

మాహారాష్ట్రీ : ధవల కటల వీల = సం. కృతధవలోపవీత (గడిడవహో, 1); కాసర విరల కుముఱ = సం. విరల కుముడకాసారాః (గడిడవహో 27); విరహ కరవ త్త దూసహ ఫాలిజ్జంత మ్మి = సం దుస్సహ విరహ కరవ త్త స్ఫాల్య మానే (హాలుని సప్తశతి, 158); దరలంబి గొచ్చ కఱకచ్చు సచ్చహం = సం. దరలంబి కపికచ్చు గుచ్చ సదృశమ్ (హాలుని సప్తశతి 158); ముహాల ఘణ పల విజ్జంతలం = సం. ముఖరఘన పీయమాన పయసమ్ (నేతుబంధము II. 24); సంఖోహువ్వత్త ణింత రలణ మఱహం = సం. సంఖోభోద్వృత్త రత్న నిర్యన్తయూఖమ్ (నేతుబంధము V. 40); పచ్చన్నపలాస = సం. పలాశ ప్రచ్చన్న (ఆయారంగసుత్త I. 6; I. 2.); కలణిబ్బర డనదినం = నిర్భరికృత దళదిశమ్ (నేతుబంధము VIII. 27).

అర్థమాగధి : లోహగర ధమ్మమాణ ధమగమేంత ఘోసం = సం. ధ్వాయమాస లోహకర ధమధమాయమాస ఘోషమ్(ఉవాసగదసాఓ \* 108); తడివిమల - సరిస = సం. విమలతటి త్సదృశ (కప్పసు త్త I. 35); ఉడువకు పడిపుణ్ణల సోమవయణే = సం. ప్రతిపూర్ణోడుపతి సౌమ్యవదనః (ఓవవఇయ ను త్త పు. 29. 18.)

సమాసములందలి యిట్టి వ్యత్యాసము లాధునిక ప్రాకృతభాషల యందును గాన్పించుచున్నది. వ్యావహారిక భాషలయందలి యీ సమాసముల వ్యత్యాసము గ్రాంథిక భాషలయందును గలిగియుండవచ్చును. తెనుగు కవు లును సమాసములం దిట్టి వ్యత్యాసములను జేసిరి. కాని సమాసముల విషయ మున గ్రాంథిక భాషలకును వ్యావహారిక భాషలకును ముఖ్యముగా భేదము కటి కలదు. తొల్లింటి సంస్కృత కావ్యములందు దీర్ఘ సమాసములు లేవు; రెండు మూడు పదములకంటె నెక్కువ చేరి యేర్పడిన సంస్కృత సమాసములు భాస కాళిదాసాదుల గ్రంథములందు కాన్పించవు. దీర్ఘ సమాసకల్పనమునకు బాణుని కాదంబరి కారణమై యుండును. ఆరభటివృత్తియందును, గౌడరీతి యందును నిట్టి దీర్ఘ సమాసములు కావలసియుండునని లాక్షణికులు తలంప సాగిరి. ఈ యాచార మన్నియెడలను వ్యాపించెను. ప్రాకృత కావ్యములు దును దీర్ఘ సమాసములు కల్పింపబడసాగెను. ఈ సంప్రదాయ మాధునిక ప్రాకృత కావ్యములందును గానవచ్చుచున్నది. కాని, యిది ద్రావిడభాషల యందుఁ ముఖ్యముగా నాంధ్ర కర్నాటక భాషలయందు తొలుతనుండియు సంపూర్ణముగ సంక్రమించినది. ఆంధ్ర కర్నాట భాషలయం దీ సంస్కృత మందలి యర్వాచీన సంప్రదాయము ప్రబలినది. తెనుగున నన్నయ భార తము నారంభించుచు—

“ హరిహర హిరణ్యగర్భ పద్మోమా వాక్పతుల స్తుతియించి తత్రప్రసాద సమాసాదిత నిత్య ప్రకర్షమాన మహామహీరాజ్య విభవుండును, నిజభుజవిక్రమ విజితారాతి రాజనివహుం డును, నఖిల జగజ్జేగీయమాన నానా గుణరత్న రత్నాకరుండును... అన్యరాజ తేజో జయకాలి కొర్యుండు, వికున్ఠ యశశ్చరదిందు చంద్రికారాజిత సర్వలోకుఁ డపరాజిత భూరి భుజాకృపాణ ధారాజలకాంత కాత్రవ పరాగుండు .. ఘనమరితానుబంధ కలికాలజ దోష తుషార సంహతిం. (దత్త్యగఃబోపి)... రాజ్యసంతత నితాంత విభూతిని... ధర్మ దయార్థ) నిబద్ధ బుద్ధియై... అఖిల జలధివేలా వలయిత కనుమతీ వనితా విభూషణంబయిన... రాజమహేంద్రపురంబు నందు... మంత్రీ పురోహిత నేనాపతి దండనాయక దావారిక మహాప్రభానానంత సామంత విలాసిని పరివృకుండయి... జనసుత కృష్ణ ద్వైపాయనముని వృషభాభిహిత మహాభారత బద్ధ నియాపితార్థము... (తెనుగున రచియింపుమన)... దుర్గమార్థ జలగౌరవ భారత భారతీ సము ద్రముఁ దవీయింగ... నేరఃబోలునే... (అయినను... రచియించెదవని)... హరిహరాజ గజాన శార్క మదాన్యుమాతృ సరస్వతీ గిరి మతాదిక కేవతాతతి! (న్నచుస్కృతి నేసి)... కుమ

వివేక సారథ విభాసిత నద్గుణపుంజ వారిజోత్కర దుచిరంబులై...మహా మనోహర గుచరిత పావన యపఃపరిపూర్ణములైన నతృభాంతర సరసీవనంబుల...గొనియాడి...భారత సంహితా రచన బంధురుఁ” డయ్యెను.

నన్నయ తాను రచించిన గ్రంథమునంతటిని సంస్కృతపద భూయిష్టము ను సంస్కృత సమాస భూయిష్టముగను జేసినాఁడు. ఆతఁడు గ్రంథము నెట్లారంభించెనో దాని రచనమునుండి విరమించునప్పుడు నట్టి బిగితోడనే వదలివెట్టెను. చూడుఁడు—

“కారదరాత్రు బుజ్జ్వల లసత్తర తారక హారపంక్తులం  
జారుతిరంబులయ్యె, వికనన్నవ కైరవ గంధ బంధురో  
దార సమీర సారథముఁ దాల్చి సుధాంకు వికీర్యమాణ క  
ర్పూర తరాగ పాండురుచి పూరములం బరిపూరితంబులై.”

నన్నయ విడిచిన భాగము నెత్తికొని యెఱ్ఱాప్రగడయు (ఆతఁడే యరణ్య పర్యశేషమును బూరించిన వాఁడై నచో) నట్టి బిగితోడనే యారంభించినాఁడు. చూడుఁడు—

స్ఫురదరుణాంకురాగరుచిఁ జొంపిరివోయి నిరస్త నీరదా  
వరణములై దళత్కమలవైభవ జృంభణ ముల్లసిల్ల ను  
ద్ధరతర హంససారస మధువ్రత నిస్వనముల్ నెలంగఁగాఁ  
గరము వెలింగె వాసరముఖంబులు కారదవేళఁ జాడఁగన్.

అతి గాంభీర్యవిభూతి నేకచురుకాహంకార నిశ్శేషణో  
షితపాథోధి పయస్కుండైన ముని దోచెఁ బుణ్యతేజోమయా  
కృతి నయ్యామ్యదిగంతవీధిఁ బ్రకటక్రీడాకళాగర్వ గ  
ర్జిత మందూక కళంకితాంబుకుచితాస్థి ప్రదా వామ్యుండై.”

ఈ ధోరణి యెఱ్ఱాప్రగడ యితర గ్రంథములందును గాన్పించుచున్నది. తిక్కనయు భారతాంధ్రీకరణారంభమున నీ సమాసరచనావేళమునకు లోఁబడెను.

“తత్ప్రసాదాసాదిత కవిత్వ తత్త్వ నిరతిశయాను భవానంద భరి తాంతకరణుండ నగుచుండి”-అని యెత్తుకొనెనుగాని పెంటనే మేల్కొననో యనునట్లు తనకు సహజమగు తెనుఁగుధోరణి నవలంబించెను. నన్నయభారతమునఁ దెనుఁగు రచన యెచ్చటనయినఁ గాన్పించినచో హాయి యనిపించును; అట్లే, సహజమధురదేశి రచనాబంధురమగు తిక్కన భారతమున నచ్చటచ్చట సంస్కృత రచనచేరి సంతోషసారవశ్యమును జేకూర్చుచుండును. నన్నయ రచనయందు సంస్కృతపు డొంకలతో నిబిడమైనయడవిమధ్యమున తెనుఁగు

లతాగృహమొకటి కాన్పించుచుండును; తిక్కన రచనయందు తెనుఁగు చంద్రికాపూరము లొకొక్క సంస్కృత స్పటికశిలవైఁ బ్రతిఫలించి వింత కాంతుల నీనుచుండును.

పోతన భాగవతరచనయందు సంస్కృత వ్యామోహము కాన్పించు చుండునుగాని, దీర్ఘసంస్కృత సమాసము లరుదుగనే యున్నవి. అనుప్రాస రచనావేళసందర్భమున పోతన దీర్ఘసమాసరచనాలోలుఁ డగుచుండును :

“వాలినభక్తి మ్రొక్కెద నవారిత తాండవ కేలికిన్ ద కూ  
కాలికి కూలికిన్ శిఖరిజాముఖ పద్మమయాముఖ మాలికిన్  
కాలకాంక మాలికిఁ గపాలికి మన్మథగర్వ పర్వతో  
స్థూలికి నారదాది మునిముఖ్య మనస్పరసీరుహలికిన్.” భాగ. I. 2.

భక్త్యావేశము గలిగినప్పుడును పోతన దీర్ఘసమాస రచనముచేఁ దన యుత్కంఠను దీర్చికొనును.—

“వరగోవింద కథా మధారస మహావన్నోక్తి ధాం పరం  
పరలంగాక బుధేంద్రచంద్ర యితోపాయామర క్తిం బ్రవి  
స్తర దుర్దాంత దురంత దుస్సహ జను స్సంభావితానేక దు  
స్తర గంభీర కఠోర కల్పష కనద్దావానలం బాఱునే.” భాగ. I. 49.

వర్ణనభాగము వచ్చినప్పుడు, ముఖ్యముగా గద్యము నట్టియెడల వ్రాయు నపుడు పోతనకు దీర్ఘసమాసములు ప్రియములై యుండును.—

“భుజగేంద్ర పాలితంబయిన భోగవతీ నగరంబు చందంబున స్వసమాన బల యదుభోజ  
దక్షార్థ కుకు రాంధక వృష్టి వీరపాలితంబును, సకలకాల సంపద్యమానాంకర పల్లవ కోరక  
కుట్టుల కునుదు ఘట మంజరీపుంజ భార వినమిత లతాపాదపరాజీ విరాజితోద్ధాన మహా  
వనోపకనారామ లాలితంబును, వనాంతరాళ రసాలసాల కాళాంకురభాదన త్సుల్ల కషాయ  
కంత కలకంత మిఘన కోలానాల ఘటసాస్యావ పరిపూర్ణ కారికా కీరకుల కలకల కల్లార  
పుష్ప మకరందపావ పరవళ భృంగ భృంగీ కదంబ యుంకార సరోవర కనకకమల మృదుల  
కాండ ఖండ స్వీకార మత్త వరటాయుత్త కలహంసనికహ క్రేంకార సహితంబును...”

భాగ. I. 255.

పేళ్ల గుత్తడములు వ్రాయవలసివచ్చినపుడు పోతన కందపద్యము లలో వాని నేకసమాసముగ ముగించును.

“అతులతమాల మహీజ | ప్రతతి క్షణ జాతజలద పరిశంకాంగీ  
కృత తాండవభేలన విల | సిత పింఛవిభాసి బాలశిఖి నేవ్యంబై;  
కారండవ జలకుక్కుట | సారస లక చక్రవాక మట్టద హంసాం  
భోరుహ కైరవ వనక | స్థూర విరాజిత సరోరుహకరయుతమై;



కరి పుండరీక వృక కా | సర కళ భల్లూక హరిణ చమరీ హరి నూ  
కర భక్త గవయ వలిముఖ | కరభ ప్రముఖోగ్ర వస్య సత్త్వాశ్రయమై.

భాగ. III. 769—771.

శ్రీనాథుఁడు విద్వత్కవి; సంస్కృత విద్వత్కవి; తెనుఁగు నుడికారమును స్వవశము చేసికొన్నవాఁడు. అతని కవితయం దచ్చటచ్చట, నుచిత స్థలములందు, దీర్ఘ సమాసములు ప్రవహించుట వింతగాదు.

“కింకర్వాణ పురంవరాదిక మహాగీర్వాణ శోటి కిరి  
టాంక స్థాపిత నూత్న రత్న రుచిధారాశ్లేష కిమ్మిరప  
త్పింకేజాండు హరుండు జంతువులకుం బ్రాణాంతకాలంబునం  
దోంకారాక్షర మంత్రరాజముఁ జెవిన్ యోజించుఁ గాశీస్థలిన్.” కాశీ. III. 95.

“అదెమాస్వామి సుధారసోద్భవుఁడు దక్షరామభీమేశుఁ డ  
భ్యుదయంబొంక ప్రతిష్ఠ గైకొనెడు నంబోరాశి తీరంబునం  
బదమా షట్పదమాలికా పతిలసత్పాథోధునీ సంపదా  
స్పద నానా సలిల ప్రవాహాలకారీ సంభార గోచావరీ.” భీమ. III. 47.

కృష్ణ దేవరాయల యాముక్తమాల్యదయందు దీర్ఘ సమాసము లనే కము లున్నను వానియందు మార్దవము తక్కువ. సాధారణముగఁ దెనుఁగు కవు లందఱకును దీర్ఘ సమాసఘటనమునందు వ్రీతిమెండే కాని, దాని నొక కళగా దిద్ది తీర్చినవాఁడు రామరాజభూషణుఁడు.

“పవమాన మానవ ప్లవమాన కైరివ చ్యవమానరజము మైనంటఁదివురుఁ  
గరసారసాగ్ర తామరసాతిసాంద్ర నీధురసా ప్తిఁ గన్నీరుఁ దుడువఁగోరు  
మదనానలత్రభౌ సదనామ్రు కోమలచ్చవనార్చిపైఁ జాపు జరపఁజాచు  
సలయాహత లతా కిసల యుగ మలయాగ నిలయానియన కూర్పు దెలుపఁదలఁచుఁ  
గుంజపుట గుంజ దళిపుంజ కింజితఁబు, వెగ్గలంబైనఁ జెవియొగ్గి వినఁగడంకుఁ  
బంచ కరఘాత పరిఘాత పంచఘాత, ములఁ దదీయస్థలంబులఁ గలుపు కరణి.

భీమ. III. 118.

రామరాజభూషణునితో నాంధ్రకవిత్వమందు ప్రతిభ కనఁబడుట తగ్గినది. తరువాతి తెనుఁగుకవులందఱును బూర్వకవులరచన ననుకరించిన వారే. ఈ సంస్కృత సమాస రచనావేళమును బ్రతిఘటించుటకోయన నచ్చ తెనుఁగుఁ గావ్యములు బయలుదేరినవి. చేమకూర వెంకటకవి యచ్చ తెనుఁగు కావ్యముల యస్వాభావికత్వమువై రోతఁగొని చక్కని దేశికవిత్తు దారి చూపినాఁడు. అతఁడును నతని ననుకరించినవారును తెనుఁగు రచనకుఁ బ్రాధాన్యమునిచ్చి సంస్కృతము నొక నియమముతో మితముగ వాడుకొన మొదలిడిరి.

మిశ్ర సమాసములు.

కేవల సంస్కృత ప్రాతిపదిక మాచ్చిక శబ్దముతో సమసింపదనియు, నట్టి సమాసములు పూర్వకవుల గ్రంథములలోఁ గావించితముగఁ గాన్పించినను మహాకవులు వాని నుపయోగించి యుండుటచే నట్టివాని ననింద్య గ్రామ్యము లనవలెననియు, నట్టివాని సాధ్యశ్యమున నితరములను గల్పింపఁ గూడదనియు, కల్పించినచో నవి గ్రామ్యములగుననియు లాక్షణికులు చెప్పుచుండురు. అనింద్య గ్రామ్యములని లాక్షణికు లుదాహరించిన సమాసములు.

కఱకంతుఁడు, దినవెచ్చము, \* రాయభారము, రాయభారి, చౌదంతి, చౌపదము, చౌపుటము, చౌషష్టి, కపిలకన్నులు, కపిలజడలు, శివగట్ట, ప్రాణ గొడ్డము; నిత్యపడి, ఉత్తరబందెములు, అపదూఱు, అష్ట(-వ)పాడి; అపరాతిరి, అపనమ్మిక, అపనమ్మకము, అపనెపము, పంచవన్నె(లు) మొదలయినవి.

[కఱకంతుఁడు మియింపుము. భార. ఆర. II; దినవెచ్చమునకు నైతనమేనఁగల సొమ్ముఁ గొడుకక బచ్చింటఁ గుమవవైచు - పాండు. III.; దంతి వంకమ్ము లాతముగఁ ద్రిపుచు నాడుఁ తౌపనమ్ములకుఁ వికాచమొకటి - కైవి. V.; తేళ్ళభంగిని తొకరించి చౌపుటము లొక్కమ్ముడి పదునైఁదు నుటికి యుటికి - అనిరు. IV.; ఖగములగములు చవుషష్టికళలుఁ గళలు - రుక్మాం. V.; లోభనిరతిఁ బెద్దకానపడి పాడి దొఱంగినఁ బ్రాణగొడ్డపుంబనులగు- భార. ఆను. IV. - ; ఆపనెపములు పలువు రపపాడి నొక్కరిఁ, దన్నుఁ బొదివికొనినఁ దరల కెది, పోటులాడి నాదు పుత్తుండు పడుటదాఁ, గీర్తికరముగాని కీడుగాదు-మార్కం. VIII.; సొమ్ముకచోనుండఁగ నపనమ్మిక యొకచోటనుండు నరులకు నెపుడుకొ - హరిశ్చ. V.; అటుఁ బోయినంతలో నపనెప మాను - సారం. II; పంచవన్నియతోడఁ బ్రసవనారాచుని నెఱ్ఱ చిచ్చుకంట జట్టినాఁడు - భీమ. I.]

ఇవిగాక గ్రంథములం దిట్టి సమాసము లెన్నియో కాన్పించుచున్నవి; కొన్ని మాత్ర మీ క్రింద నుదాహరింపఁబడుచున్నవి.

[దినబలైము - 'నీకు మొదలన్ దినబలైము నే నొడంబడన్. హరిశ్చ. IV. రసదాడి- 'రసదాడి చెఱుకతోఁ బ్రతి వైష్టి చెఱుకైనఁ జానవాలెఱు ప్రతి చక్కరగును—చంద్రభా.; రసదాడి నరి వనరచన గానక పోల్చి యనువైన తలఁపులు గనక నిల్పి—చంద్రాం. I. వీర - 'మట్టెలు పిల్లండ్లు మఱి వీరమద్దియ లెలమిని దొడిగెఁ దొయ్యలి యొకర్తు -

\* 'రాయభారము, రాయభారి' అను రూపములు తప్పనియు 'రాయభారము, రాయ భారి' అనుటయే యొప్పునియుఁ గొందఱుండురు. కాని, "దినవెచ్చము, 'రాయభారము' ఇత్యాదా ప్రాకృత నమశ్చేనాపి గూపం నువచనమ్. 'రాయభారులు' ఇత్య త్రాధర్వణోక్త మిత్వమ్" అని యనాలోబలుఁ డనియుండుటచేత 'రాయభారము, రాయభారి' అను రూపము లనే యాతఁడు స్మరించి వానికి సాధుత్వమును గల్పింప యత్నించెనని గ్రహింపవచ్చును. తేజస్వఁ గఱకంతులతో వాని నుదాహరించుటకే గారణము కనఁబడదు.

యయాతి. IV; వీరముద్దయలు - 'మట్టియలు వీరముద్దయలు పాయవట్టంబులు - నైష. VI; చంద్రకావి - 'అల వసంతధరాకాంతుఁ డరుగుదేర రాచిలుకచాలు పచ్చతోరణముగాఁగ, సాంద్రగతిఁగట్టు మేల్కట్టు చంద్రకావి యంకుకంబులు నాఁ బూచెఁ గింకుకంబు-రామా. I; నాగగన్నెరు - 'నాగగన్నెరులు మూనాళ్ళ సోబగు - భల్లా. III; నాగపడగలు; నాగ పడగలదండ - 'భాసురంబగు నాగపడగలదండ, యాసలఁజేరె నయ్యతివ నీదండ-భాగ. X; నాగబెత్తము - 'మలగొను చిన్ని కంజడలు మంతుల పొత్తము నాగబెత్తమున్... తెలువలరంగ నొప్పు నొక సిద్ధుఁడు సింగపు వారువంబుతోకొ - కళా. II; నాగవాసము - 'ననుపుకాఁడ యి వేల్పు నాగవాసముగూడి మహిమ గోల్పోయెనే మాండకర్ణి - మను. II; నాడెంపుఁగోటల నాగవాసంబులఁ గొమ్ములు గొమ్ములుఁ గొనలునూవ - అచ్చ. బాలకాం.' నాగసరము - 'కంచు కొమ్ములు బూరగలు నాగసరము, లంచితపటహ కాహళములు సరుము-నల. II; నిరాపనింద - 'వీనతల్లివి పెరుపఁగనోపిన తల్లివి గాన వచ్చి పిలిచిన నయ్యో, కనికరములేక వానింగని కరము నిరాపనింద గట్టందగునే - సారం. III; పరవాది - 'మితిలేని తేనె నామితఁజేనె విరవాది, యితరలతికల మరగి యేఁగునది పరవాది - మను. III; ఉపతాయి - 'ఉపతాయిలోఁదనకొడ పెడు తోరహత్తము మాపి - భార. విరా. II; గరుడపచ్చ - గరుడపచ్చల చాయగల పచ్చి గంచని కూరలు కైవలాంకురములయ్యె. నై. VII; మహాత్తి - 'అచటి యొకపాటి దొర మద హత్తులకును నెత్తుగున్నలు దిక్కుల మత్తకరులు - పాంచా. V. కరదివ్వె (- వియ, -వ్వియ) - కరమునఁ బూనిన ఖడ్గప్రకాశ మరుదుగాఁ గరదివ్వెయై త్రోవఁజూప - హరిశ్చ. I; కరవాలు తిమిరి కరవాలునేకొని, అవలవ రెసంగం నత్తెఅవపైఁ బడుచో - అచ్చ. సుం. కాం.]

ఇట్లే అతివస, అంతరనామర, అంతరపల్లటీ, అపసిరి, అవదాయము, అవసడి, గరుడనరులు, పాండవబీడు, బాలసంగడము, గళకత్తెర, మూలదుంప, రసగుండు, లింగకట్టుమాత్ర, లింగకాయ, లింగదొండ, లింగపొట్ల, లింగబలి జాలు, లింగరాజు, వజ్రగార, వీరభద్రప్రల్లెరము, నాగదాళి, నాగనేరెడు, నాగవెంజెర, నాగమల్లె, నాగముస్తె, నదాముస్తె, పరపత్తెము, దీవకంభము మొదలయినవి నిఘంటువుల కెక్కినవి.

లోకములో శుద్ధ, శుక్ల, బహుళ అను పదములతో వైకృతనామ ములు గల తిథులపేర్లు నమసింది వినఁబడుచున్నవి: శుద్ధపాడ్యమి, శుద్ధ విదియ, శుద్ధతదియ, శుద్ధచౌతి; ఇట్లే శుక్ల (బహుళ) పాడ్యమి (విదియ, తదియ, చౌతి), మొదలగు మిశ్రసమాసములు వినఁబడుచున్నవి. ఈ రీతిగనే సంవత్సరాది పాడ్యమి, గౌరీపున్నమ మొదలగునవి. ఇవిగాక కంతసరులు, శుద్ధతప్ప, శుక్లదండుగ, అనేక మా(-సా)ర్లు, అనేకమంది, అల్పసిరి, స్వల్ప డబ్బు, దురలవాటు, మస్సలహా మొదలగు ననేక మిశ్రసమాసములు వ్యవహారమున బహుళప్రచారమున నున్నవి. సంజ్ఞావాచకములలో జగన్నాథ రావు, సుబ్బారాయావధాని, అన్నప్పశాస్త్రి, అనంతవరము, శ్రీకాకుళము, సింహాద్రి అప్పన్న, కృష్ణదేవరాయలు మొదలగునవి.

వైవానిలో సంస్కృతపదము సమాసమునఁ బూర్వార్థముగా నున్నది; దానిపై నాచ్ఛికశబ్దము చేరినది. ఆచ్ఛికపద ప్రాతిపదిక రూపము పూర్వపదముగను సంస్కృతపదము పరమందునుగల సమాసములకు నిపేధమును లాక్షణికులు కల్పించినట్లు కానరాదు: అంచపదము, అంచయాన, అన్నప్ప శాస్త్రీ, అప్పలరాజు, అజితాతి, ఉల్లిపాషాణము, ఎత్తుభారము, ఏలుకోట, ఒజ్జీబిజము, కొఱప్రాణము, చూఱకారుఁడు, చొక్కతరము, తిరుచూర్ణము, తిరుపతి, తిరుమజ్జనము, తిరుమణి(వడము), తిరువారాధనము, తిరుమంత్రము, నడుమంతరము, పట్టెవర్ధనము, పుడమీశుఁడు, వెద్దరోగము, పొగబాణము, బారిముద్ర, కటికదరిదుఁడు, చిలుకన్వాయశి, బిడాలవణము, మట్టమఘోష్ణము, ముక్కోపము, మట్టితైలము, ముంగోపము, ముక్కణము, కెంఘాళులు, వసనాభి, వాటపద్యములు, వింజామరము, విన్నపత్రిక, కప్పతాళము, చిక్కుతాళము, చిటితాళము, బొమ్మచారి, సజ్జరసము మొదలగునవి సాధువులే. పుష్పానక్షత్రము, బుక్కరాయసముద్రము, నుచిలీపట్టణము, బరంపురము, కొర్లకోట, హండే అనంతపురము, బేస్తవారము, ముల్లగూరశక్తి, మొదలగు నవియు నిట్టి సమాసములే.

ఆచ్ఛిక పదమునకు సంస్కృత ప్రత్యయము చేరిన కొన్ని పదములు సమాసములయి తెనుఁగున నిలుచుచున్నవి: ఉదా. గరుటామంతుఁడు, గరుటాలమంతుఁడు ('కంబమయ్యరొ మేలుకలిగిన నీకొక్క గరుటాలమంతుని గానుకీర్తు-యయా. II; సిరిమంతుఁడు (నీలాసు. I.); చెలికారము.

తత్సమ సమాసములు.

ఆధునిక వైయాకరణులు సంస్కృత సిద్ధసమాసములనేకాక సంస్కృత సమ పదముల సమాసములను నొకవిభాగమును జేసి వానికి సాధ్య సాంస్కృతిక సమాసములని పేరిడిరి. ఇట్టి విభాగమును గల్పించుట సమంజసము కానట్లు తోచుచున్నది. ఇట్టి సమాసములు సాధారణముగ నాచ్ఛిక సమాసముల తీరుననే యేర్పడుచుండును. వానిలోని పూర్వపదములం దెట్టి మార్పును గలుగదు; అనఁగా వానితుది విభక్తి ప్రత్యయములు లోపింపవు. లోపించినచో నవి శ్లష్టసాంస్కృతిక సమాసములే యగును. 'తటాకంబు నుదకము, చెఱువునుడకము, మొగమునందిము' అను సమాసములలో మొదటి దానిలోఁ దత్సమపదములును, రెండవదానిలో నాచ్ఛిక తత్సమ పదములును, మూడవదానిలో రెండును నాచ్ఛికపదములును నున్నను వాని రూపమునం దెట్టి భేదమును లేదు. ఇట్లే లక్ష్మీవల్లభుఁడు, లక్ష్మీమగఁడు, లచ్చిమగఁడు అను వానియందును. ఇట్లే మాలసౌందర్యము, దండసౌందర్యము, దండ



యందము, అను వానియందుఁ గూడ సమాసరచనయందుగాని, రూపమునందు గాని యెట్టి భేదమును గాన్పింపదు.

ఇదిగాక తత్సమపదములలోఁ గేవలము చతుర్థీ షష్ఠీ తత్పురుషసమాసములను మాత్రము కల్పింప వీలగునేమోకాని, తక్కిన సంస్కృత సమాసములను గల్పింప వీలులేనట్లు లోఁచుచున్నది. అవ్యయములను బ్రత్యేకముగాఁ దత్సమములుగ నుపయోగింప వీలులేకపోవుటచేత సాధ్యసాంస్కృతికావ్య యీభావ సమాసములను గల్పింప వీలులేదు. తత్పురుషములో 'కృష్ణశ్రితుఁడు' అనునది ద్వితీయాతత్పురుషసమాసమైనను దానినుండి కృష్ణుని శ్రితుఁడు అని సాధ్యసమాసముఁ గల్పింపరాదు. 'కృష్ణుని యాశ్రితుఁడు' అను సమాసము సాధ్యమయినను నది సంస్కృతసంప్రదాయార్థమును బట్టి ద్వితీయాతత్పురుషసమాస మనుకొనవలసినదే కాని రూపమున షష్ఠీతత్పురుషమే. ఇట్లే 'దుఃఖమునతీతుఁడు' అనుట తెనుఁగు సంప్రదాయము కాదు, దుఃఖమున కతీతుఁడనవలెను. గ్రామమునుగమి, అన్నమును బుభుక్షువు, మొదలగునవి తెనుఁగున సస్వాభావికములు. 'శంకుల ఖండము' అనుచోట తెనుఁగున 'శంకులచేత ఖండము' అని యర్థము స్ఫురింపక 'శంకులయొక్క ఖండము' అనియే స్ఫురించును. 'యాపముదారువు' అనుచోట చతుర్థీ తత్పురుషసమాస మేర్పడుచున్నది; ఇట్టిచోట్ల 'ము' వర్ణమునకు పు వర్ణ మగు చుండును : యూపపుదారువు, దీపపు స్తంభము మొదలగునవి. 'చోరుని భయము' అనుచోట రూపమున షష్ఠీతత్పురుషసమాసమే కానవచ్చుచున్నది గాని, పంచమీతత్పురుషము సిద్ధింపలేదు. 'ఈశ్వరుని యధీనము' అనుచోటను షష్ఠీతత్పురుష రూపమే కాని సప్తమీతత్పురుష రూపము లేదు.

సంస్కృత సంఖ్యావాచకపదములలోఁ గొన్నిమాత్రము తత్సమము లగును. ఏకఁడు బ్రాహ్మణుఁడు మొదలగు సమాసములు తెనుఁగునఁ గలుగవుగదా. బ్రాహ్మణుల ద్వయము, వృక్షముల త్రయము, పుస్తకముల శతము, సైనికుల సహస్రము, భవనముల విశతి మొదలగునవి సాధ్యములు గావచ్చునుకాని, వీనిలో సంఖ్యావాచకము పూర్వపదముగా లేదు; పుస్తకములు అనునది బహువచన మందున్నదీ; షష్ఠీరూపమును దాల్చియున్నది. అందు చేత నిట్టివానిని సాధ్యద్విగునమాసములనుట సరికానట్లు లోఁచుచున్నది.

ఇట్లే యితర సమాసముల విషయమునఁ గూడఁ జెప్పవలసియున్నది. 'ఘనశ్యాముఁడు' అనునది 'ఘనుఁడు శ్యాముఁడు' అనికాని, 'పురుషివ్యాఘ్రుఁడు' అనునది 'పురుషుఁడు వ్యాఘ్రుఁడు' అనికాని సాధ్యసమాసమగుటకు వీలులేదు. ఘనమువంటి శ్యామవర్ణము గలవాఁడు, 'వ్యాఘ్రమువంటి పురుషుఁడు,' అని యిరీతిగా సమాసములను గల్పింతుమన్న వానిలో నాచ్చి



పదములు చేరి యుండుటచే నవి సాధ్యసమాసములు కాకపోవును. కర్మధారయ సమాసములను క్రియాజన్య విశేషణముల సంబంధము లేనిదే తత్సమ పదములనుండి యేర్పఱుచుట యసంభవము : 'మధురమై న ఫలము' అనవలెను గాని, 'మధురము ఫలము' అను సమాసము తెనుఁగున సిద్ధిపడదు. ఇట్లే బహువ్రీహిసమాసములను గూడఁ దత్సమపదములతో నేర్పఱుప వీలులేదు. 'గ్రామము ప్రాప్తోదకము' అనుదానిని దత్సమసమాసము చేయఁదలఁచినచో ద్రావిడప్రాణాయామపద్ధతి నుపయోగించి 'ఎచట నుదకము ప్రాప్తమో అది (గ్రామము)' అని చెప్పికోవలసినదేకాని వేఱు గతిలేదు. వ్యాఖ్యాప్రాయమయిన పదవిన్యాసమును సమాసము చెప్పట తగదుగాదా. సభా - సమాసమునకుఁ దత్సమసమాసములతోఁ బ్రక్తియే లేదు.

ఆచ్ఛిక సమాసములు.

ఆచ్ఛిక సమాసములు రెండువిధములు (i) అఖండ వైకృతములు (ii) ఇతరములు. (i) సంస్కృత సిద్ధసమాసము లున్న వున్నట్లుగానే వికృతినొంది నవి వైకృతములు. ఇట్టివానిలోఁ బ్రత్యేకపదములు వికృతయందు గోచరింపక పోవచ్చును : ఉదా. శూర్పణఖ = చుప్పనాక, ఇందు 'చుప్ప', 'నాక' అను పదములకుఁ దెనుఁగునఁ బ్రత్యేకస్థితిలేదు. ఇట్లే అంఘ్రిజాత = అంగజాల; అంగారపోలికా = అంగరొల్లె (లు) అంభశ్చరము = అంబాచారము ; అపూర్వము = అపురూపము; హరితాశము = ఆరిశము; ఏకాంతము = ఏగ్గతము, ఏకతము; అఖండము = ఏకాండము; కాండపటము = గండవడము; చతురశీతి = చౌసీతి; గండనాయకుఁడు = నణాయఁడు, మొదలయినవి.

కొన్ని యెడల సిద్ధసమాసము సంకల్పరూపము వైకృత మయినప్పుడు సమాసమందలి యొకపదమునకుఁ దెనుఁగున వ్యస్తప్రయోగ ముండక పోవచ్చును: చెంద్రనంకలు; చేంద్రనంకలు (-కూకలు). చుబ్బనమాఱి, దిక్క (-క్కా-చ్చు) మొగము, నట్టికీసీల, అంతిపురి (-పి), అడియూస, అద్దమరేయి, ఆమవడ, పడిహారి, పరుసవేది; చౌసాల; గండగొడ్డలి. గండకత్తెర, - ఇట్టి వానిలోని మొదటిపదములుగాఁ గాన్పించు 'చెంద్ర'చేంద్ర, చుబ్బన, దిక్క (-క్కా-చ్చు), నట్టికీ, అంతి, అడి, అద్దమ, ఆమ, పడి, పరస, గండ, చౌ, మొదలగువానికిఁ దెనుఁగున వ్యస్తప్రయోగములేదు. మూలమున సమాసమున నుత్తరపదములుగా నుండిన పదములు వికృతయొగు కేవల ప్రత్యయములుగా మాత్రీ తెనుఁగున వ్యస్తపదములయినవి. అట్లకపదముగా నిప్పుడు గాన్పించు పదములు తొలుత సమాసములే.

(ii) వై రీతివిగాక ప్రత్యేకముగా వికృతులై ప్రత్యేకార్థములు గలిగిన పదముల సమాసములకును, వైకృతదేశ్య, దేశ్యదేశ్య పదములు చేరి

కలుగు సమాసములకును రూపఘటనమునందు భేదము కాన్పింపదు. ఇట్టి సమాసముల రూపమునుబట్టి వానిని కొన్ని వర్గములుగా నేర్పఱుపవచ్చును.

i. వ్యస్తపదముల కెట్టిమార్పును గలుగనివి.

కొన్ని సమాసములందు వ్యస్తముగానున్న పదముల కెట్టిమార్పును కలుగక యాపదము లొకదాని తరువాత నొకటిచేరి సమాసము లగును. 'Analytical languages' అనగా నుప్ - తిజ్ ప్రత్యయరహితభాషలని భాషాశాస్త్రజ్ఞులు తెలుపు భాషలయందెల్ల సమాసఘటన మిట్లే యుండును. చీనాభాషయు, ఇంగ్లీషుభాషయు నిట్టివాని కుదాహరణములు. ఇంగ్లీషున సమాసములు క్రికెట్ మేచ్ (cricket match); మేచ్ - బాక్స్ (match box), రైల్వే - ట్రైన్ (rail-way-train), ఈ రీతిగానుండును. వీనిలోని పూర్వపదముల కెట్టి వికారమును గలుగదు. తెనుఁగున నాచ్చిక సమాసములలో సాధారణముగ నిట్లే యుండును. ఉదాహరణములు :—

రెండును వైకృత పదములు :— అడవికుక్క, ఒజ్జబంతి, కుమ్మరపురుగు, గడసాదన, తీగమలై, పట్టెమంచము మొదలయినవి.

ఒకటి వైకృతము నొకటి దేశ్యమునయిన పదములసమాసములు :— చలిగరువు, చనుమొన, చంకతాళి, చేలుబొందు, చెలదితెర, చిచ్చుబుడ్డి, గోరుచుట్టు, గోనెసంచి, గుండుతాయి, గుంటప్రాయి, గాలిపటము, గానుగపింఱి, గుంటవేట, క్రందుకయ్యము, కోలదివియ, కొండగుఱుతు, కాంచువడియము, కఱ్ఱగుద్దలి, కత్తైరవానము, కత్తిమందు, కడుపుమంట, చెవిపోటు, కంచెకోట మొదలయినవి.

రెండు పదములును దేశ్యములయిన సమాసములు :— అంటుపేను, ఆకుపచ్చ, ఆటవిడుపు, ఇలునింపడము, గొడుగుబల్ల, చుట్టుగుల్ల, జాలెత్తాడు, పందిమూతి, పనిముట్టు, పెండ్లి నడక, పొగగూడు, పోగుపోత, బొద్దుకీటు, బొమముడి, మూతబల్ల, మొయిమొఱపు, వెన్నుపాము మొదలయినవి.

ii. వ్యస్త పదములకు సమాసమందు మార్పుగలుగుట.

(అ) పూర్వపదమునకు.

(1) పూర్వపద మాపవిభక్తిక మగుచో దాని యాపవిభక్తికరూపము నిలుచును: ఉదా. మునికోల, మునియేడు, చెలియలికట్ట, చాళాలిపీట, పొత్తినూలికాయ, నూలిగరను, నోటిబీగము, అంగిటిముల్లు, కుండేటికొమ్ము, నాగటిదిప్ప, నాగటిదుంప, పొంగటిపండుగ, కూటిసీర్లు, కూటిముత్యము, ఛౌటుప్ప, పాటినేల, పాటిరేవు, పురుటిల్లు, జంటితేనె, మంటినూనె, నింటి

కోల, అడ్డవారియమ్ము, దాతికట్ట, పాఱవారియమ్ము, చేతిబిడ్డ, తాతియుప్ప, తాతిగుండ, తాతియులి, వాతిబియ్యము, దంపకట్ట.

(2) కొన్నియెడల పూర్వపదము తుది మువర్ణము 'ప' వర్ణమగును: అనుపసూది, నాఁపతాయి, పాపజగము, ఇనుపకమ్మి, జనుపనార, దంపకట్ట మొదలయినవి.

(3) కొన్నియెడల పూర్వపదముతుది 'పు' వర్ణమువై 'అ' కారము చేరును. నిడుపకమ్ములు.

(4) కొన్నియెడల పూర్వపదము తుది మువర్ణమునకు 'పు' వర్ణ మా దేశమగును: ఉదా. అగండ్రపాకు, అడిదపుమొకము, ఉంగరపువేలు, మైసపు జిడ్డి, రాట్నపాకు, మగ్గపుగుంత.

(5) కొన్నియెడలఁ బూర్వపదము తుది మువర్ణమున కాదేశముగా వచ్చిన 'పు' వర్ణమువై నుగాగమముగలిగి సంధియందు ద్రుతమునకుఁ గలుగు కార్యములు కలుగును: ఉదా. కారపుఁబడుగు, తొండపుఁద్రాడు, పల్లపుఁ బంట, ముత్తెపుఁజిప్ప, తోరణపుఁగమ్మి, చఱపుఁబడుక మొదలయినవి.

(6) ఇట్టి 'పు' వర్ణమున కచ్చుపరమైనయెడలఁ గొన్నియెడల టుగాగ మము కలుగును: ఉదా. నెయ్యపుటలుక. కొన్నియెడలఁ గలుగదు: ఉదా. రాట్నపాకు, తములపాకు.

(7) కొన్నియెడలఁ బూర్వపదము మువర్ణాంతము గాకున్నను దానివై 'పు' వర్ణ మాగమము గావచ్చును: ఉదా. తామరపాకు.

(8) కొన్నియెడలఁ బూర్వపదమువై టుగాగమము గలుగును: ఉదా. అచ్చుపెద్దు, ఆకుటిల్లు, ఉంకుటుంగరము, తూఁగుటుయ్యెల, దంపుటిల్లు, పడుక టిల్లు మొదలయినవి.

(9) కొన్నియెడల 'టి' వర్ణమాగమముగా వచ్చును: బుఱ్ఱటకొమ్మ, పిన్నటనాఁడు మొదలయినవి.

(10) కొన్నియెడల 'రి' వర్ణమాగమముగా వచ్చును: ఉదా. వీతిరి గుంట, నంగిరిమాట.

(11) ఉదంతస్త్రీ సమవయములవైఁ జరుప సరళములు పరమగునపుడు నుగాగమముగును: ఉక్కుచీఱ, తొఱ్ఱుబట్టు, దువ్వుఁగట్ట, పొత్తుఁగుడుపు మొదలయినవి.

(12) ఈ కార్యము ఉదంత విశేషణముల మీఁదిను గలుగును: ఉదా. వెనుంగొమ్మ, వెనుంగొండ మొదలయినవి.

అలుగు(-వు)దెవులు, అలుకుజుట్ట, అదురుగ్రోవి, అదురుద్రిక్క; ఊదుగ్రోవి.

(13) ఉదంత ధాతువులమీదను నీ కార్యము గలుగును : ఉదా. కట్టు గొయ్య, కట్టుగొమ్మ, కట్టుగోక, కట్టుగొంగు, కట్టుగొణ్ణు, పొద్దుగట్ట, విచ్చు గత్తి, త్రవ్వగోల, మెట్టుబ్రాలు, మించుగాలు, తండుగోల, కక్కు దెవులు, ఏగుబెండ్లి, ఎదురుగుత్తుక, వాలుబ్రొద్దు, వాలుగడుపు, వేగు జుక్క, తూగుబలక, ఒత్తుగమ్మి, కట్టుగంబము, పడుగాయ, పడుగొమ్మ, పిడుచుబాత, తోడుగట్ట, ఎండుదెవులు, ఆనుగట్ట, కడవుజేయి, తన్ను గోల, చూడుగొడుపు, వెట్టుగ్రోవి మొదలయినవి.

(14) భానాథక డు వర్ణముమీదను నీ కార్యము గలుగును : ఉలు కుడుబొడ్డు, ఆనుడుబిల్ల మొదలయినవి.

(15) కొన్నియెడల ధాతువువై 'వు' వర్ణము చేరును : ఎండుపుదట్ట.

(16) కొన్నియెడల ధాతువు తుదివర్ణము లోపించును : ఉడుబోతు పిందె.

(17) ఈ నుగాగమము కొన్నియెడల నిఘరాచ్చు లాతమందు గల పదములమీదఁగూడఁ గలుగును : అకారాంతపదములవై : ఎడఁదెఱిపి, ఎలఁ దోట, ఒరఁగట్టు, ఒరఁగడుగు, ఒరఁగల్లు, ఒరఁగాలు, ఒరఁబదును, ఒఱఁబెంకు, కడఁగొఱవి, కమ్మఁగాడ్పు, కొయ్యఁగాలు, తెలఁద్రాడు, తిమ్మఁదియ్యము, తొఱఁదేనె, నానఁబ్రాలు, పుట్టఁగూడు, పుట్టఁదేనె, తియ్యఁగూర, పచ్చఁ బ్రాలు, పిల్లఁగ్రోలు, పిల్లఁగ్రోవి, పిల్లనఁగ్రోలు, పిల్లనఁగ్రోవి, వాతెనఁబీట, ఎత్తనఁగోల, ఎత్తనఁగోలు, ఒడ్డఁగెడవు, కింఱనఁగాయ, కలపఁబిండి, కుదు కనఁగోలు, కుప్ప(న)ఁగూర, చిమ్మవఁగ్రోవి, తెలఁబ్రాలు, దీవనఁబ్రాలు, దోరఁగల్లు, పాయఁగొమ్మ, పింజనఁగ్రోవి, బట్టనఁగోల.

ఆకారాంత పదములవై : మ్రాఁగన్ను.

ఇకారాంత పదములవై : ఉరిగోల, ఒడిఁద్రాడు, ఒడిఁబ్రాలు, కాడిఁగట్టు, తరిగోల, తరిచీపు, తరిఁద్రాడు.

ఎకారాంత పదములవై : వాసెఁగ్రోలు.

ఏకారాంత పదములవై : క్రేఁగన్ను, క్రేఁగయి, చేఁద్రాడు, లేఁగ నవు; లేబగలు, లేబోక, లేబ్రొద్దు.

ఓకారముపై : మోఁకాలు.

(18) ధాతువుల తుమున్నంత రూపములవై బరుష నరళములు పరమగు నపుడు సహజముగనే ద్రుతకార్యములు గలుగును : ఒల్లఁబోక, కలఁగలవు, వడియఁబోత, దిగఁదుడుపు, తిరుగఁబోత.

(19) కొన్ని యెడల ధాతువుల తుదివర్ణము లోపించియు నితర వికారములు గలిగియు నేర్పడిన రూపములపై 'ప', 'పన' మొదలగు వర్ణములు చేరును : తిరుపగూడ, కలపనబిండ్లి మొదలగునవి.

(20) కొన్ని యెడల పూర్వపదము తుది వర్ణమునకు 'పు' వర్ణము గలుగదు : లోగమాట.

(21) కొన్ని యెడలఁ బూర్వపదముగాఁ జేరిన ధాతువులపై 'రు', 'డు' వర్ణములు చేరును : వేగురుఁజక్క; త్రొక్కుడుఁబట్టె, త్రొక్కుడుఁగమ్మి, త్రొక్కుడుఁబలక, చోపుడుఁగోల, చూపుడుఁబూట, చెక్కుడుఁబాఱ, ఎక్కుడుఁదీగ, దో(గో)క్కుడుఁబాఱ, తిరుగుడుఁజీల, తిరుగుడుఁచ్రాడు.

(22) ధాతుజ విశేషణములతో సమాసములు గలుగును : పుట్టినిల్లు, మెట్టినిల్లు, కలరూపు, ఉన్నరూపు.

(23) ధాతువుల క్షాన్ధక రూపములును సమాసములందు పూర్వపదములుగా నుండును : పంచివేత, తేజిచూపు.

(24) ఒకప్పుడు సంస్కార్య క్రియారూపములును సమాసములందు పూర్వపదములుగా నుండును : లేదుబంతి.

(25) కొన్ని సమాసములలోఁ బూర్వపదము షష్ఠీబహువచన రూపముఁ గలిగియుండును : ఆట్లతదియ, నాగులచౌతి, పాలగరువు, పాలగోకుడు, పాలపండ్లు, పాలబుగ్గలు, పాలమన్ను, పాలవిఱుగుడు, పాలసున్నము, పాలగచ్చు, పాలగార; ఆలపోతు, కట్లబల్ల, కట్లగుదియ, గీట్లబద్ద, చేఱులకోల, పూలముడుపు, వెట్లకంబము, ప్రొద్దులనెల, నుల్లెలగుది, మేకలమండ, సకినలమంచము మొదలయినవి.

(26) కొన్ని యెడలఁ బూర్వపదము తుదివర్ణము లోపించును : వంజెఱుగు, మొగవీణె, మీఱకట్టు, వ్రేపల్లె, ఎనునాతు, ఎనువెంటి, పూరేకు, పూనీరు, పూదోట, చేవ్రాలు, చేపట్టు, వాదోడు, నానుడి, పిరువీకు, బల్లెకోల, నెత్తపలక, గందిపొడి, ఊర్కోక, వాచూరు, దూముడి, చాపరువు, చిక్కోల.

(27) కొన్ని యెడలఁ బూర్వపదము తుదియచ్చమాత్రము లోపించును : కందెఱ, వెండ్రోవ, వెందొడవ, వెందెరువు, కన్నీరు ('కన్ను నీరు' అనియుఁ బ్రయోగము గలదు). పుట్టినిల్లు, పార్వతైము, నిట్రాయి, నిట్రాడు, చట్రాయి.



(28) చన్నీళ్లు, వేణ్ణీళ్లు, పేణ్ణీళ్లు, ఏణ్ణీళ్లు, ముణ్ణీళ్లు, విణ్ణీడు, ఇన్నూఱు, మున్నూఱు, నన్నూఱు, ఏణ్ణూరు మొదలగువానిలో పరపదాది నకారము పూర్వపదాంత్య హల్లుతో గలిసి దానికి వికారము గలిగించినది.

(29) నిర్+కడి = నిగ్గడి; నిర్+కాక = నిక్కాక; ఈ సమాసములలో 'నిర్' అనునది 'ఎక్కువ' అను నర్థముగల యుపసర్గము.

(30) చిఱు, కుఱు, నడు, నిడు అను శబ్దములవై నచ్చు పరమగు నప్పుడు ద్విగు క్త టకారముగును : నిట్టుపాసము, నిట్టూరుపు, నట్టడవి, కుట్టునురు, చిట్టంటుచేతలు, నట్టంటు, నట్టేఱు, నట్టిలు.

ఒకప్పుడు ద్విగు క్త టకారము రాదు : చిఱున్ది. ఒకప్పుడు 'ట్ర' కలుగును : నిట్టూపాసము.

(31) కొన్నియెడలఁ బూర్వపదము తుదియచ్చునకు దీర్ఘము కలుగును : తారాఫీట, గునామొలనూలు, వెద్దాపురి, మచిలీపట్టణము.

(32) కొన్నియెడలఁ బూర్వపదమువైఁ గొన్నివర్ణము లాగమములుగా వచ్చును : తెల్లనాకు, చిటికెనవ్రేలు, బొట(-ట్ట)నవ్రేలు, బొటకనవ్రేలు, బొటమనవ్రేలు.

(33) కొన్నియెడల నుత్తరపదము నాది హల్లునకు లోపము గలుగును: పెండలాడ.

(34) సమాసమునఁ బూర్వపదముగా నిలిచిన 'పది' శబ్దమునకుఁ గలుగు మార్పు లీ క్రింది సమాసములవలనఁ దెలిసికొనవచ్చును : పడకొండు, పదనొకొండు, పదునొకండు, పండ్రెండు, పన్నెండు, పదుమూడు (పద్మాడు), పదునాలుగు (పథ్నాలుగు), పదునేను (పదిహేను), పదునైదు (పదహైదు). పదునాఱు (పదహాఱు), పదునేడు (పదిహేడు), పదునెనిమిది (పద్దెనిమిది, పడై నిమిది), పందొమ్మిది (పంతొమ్మిది).

(35) సమాసమున నుత్తరపదముగానున్న 'పది' శబ్దమునకుఁ గలుగు మార్పు లీ క్రింది సమాసములవలనఁ దెలిసికొనవచ్చును : ఇరువది (ఇరువై, ఇరవై), ముప్పది, (ముప్పై), నలువది, నలుబది (నలభై), ఏబది (యాభై), అఱువది (అరువై, అరవై), డబ్బది (డబ్బై), ఎనుబది (ఎనుభై, ఎనభై), తొంబది (తొంభై.)

(36) ఎనిమిది, తొమ్మిది, అను పదములు సమాసమునఁ బూర్వపదము లగునపుడు గలుగు మార్పుల నీ క్రిందివానియందు గమనింపవచ్చును: ఎనమన్నూఱు, తొమ్మన్నూఱు, ఎనమనూఱు, తొమ్మనూఱు, తొంబనూఱు.

(87) ఈ క్రింది సమాసములలో ను త్తర పదములందు వికారము గలిగినది : తొలకరి, వెల్లివిరి, ముక్కంటి, వేగంటి, ననబోడి.

(88) ఈ క్రింది సమాసములలోని పూర్వపదములకు తెనుఁగున వ్యస్త ప్రయోగము లేదు. అడసాల (కన్న. అడికె = వంట), అడిగొడ్లు, అలవ్రాక. ఉజ్జవకల్లు, ఎట్టపోగు, ఒమ్మచ్చు, ఒరిగడ్డము, ఒరిగొడ్డెము, ఓరచ్చులు, ఓల గండము, కరగోడ, కారగ్గి, కుంపెరుగు, కుడినీరు; గండ పెండ (-ండా, -ండా) రము, గగ్గోలు, గొబ్బండు, చందురకావి, చరికుండ, చిత్తడి, చెందుప్ప, చొక్కాకు, జాలవల్లిక, జోబ్బిళ్లు, జొబ్బిళ్లు, డా(డా) కల్లు, తిరుకొలను (-చిన్నము, - నాళ్ల, - నీలు, - వతి, - మన్ను, - మణి, - మల, - మాళిగ), దుంబోడి, పంచకరపాటులు, పడసాల, పడివాగె, పరగడుపు, పాదట్టు, పొదొట్టు, పుదియబొట్టు, పులకండము, పులసరము, పొరిచూపు, పొలయలుక, పొలు నోరు, ప్రబ్బొత్తి, బడగొండ, బొమ్మొచ్చు, మెరిమెచ్చు, మేలుబంతి (మేలు=మీది), వరిగొడ్డము, వల్లకాడు, వాలుమగడు, విసనకట్టి, వెరవేకి, సంగమ దుఁగు, సయ్యోన్ల, సరకట్టు, సవదండవల, సురేకారము, సెలగోల, సేనకొప్పు.

(89) కొన్నియెడల ప్రథమావిభక్తి క వర్ణముమీఁద ను త్తరపదము చేరినను విభక్తి ప్రత్యయము లోపించదు: సుబ్బారాయుఁడుషష్ఠి, కొలము సామి.

(40) వ్యవహారమున నినర్థాంత పదమువై నజాది పదము చేరునప్పుడు సంధికలుగక ప్రకృతిభావమే నిలుచును; శని ఏకాదశి, సేవానళి(-ళి) అమా వాన్య; సింహాద్రి అప్పన్న (సింహాద్రిప్పన్న అనియు సంధిరూపము వ్యవహార మునఁ గలదు).

(41) ఆ, ఈ, ఏ అను నిర్ధారణార్థక విశేషణములకు త్రికమనిపేరు. త్రికముమీఁది యసంయుక్త హల్లునకు ద్విత్వము బహుళముగా నగును; ద్వి రుక్తమగు హల్లు పరమగునపు డాచ్ఛికంబగు నక్షరమునకు ప్రాస్వమగును: ఆ+కన్య = అక్కన్య; ఈ + కాలము = ఇక్కాలము; ఏ + లోకము = ఎల్లో కము. బహుళమునుటచేత నూష్ణ రేఫములకు ద్విత్వము కలుగదు: ఆరాముఁడు, ఈశనివారము, ఏషష్ఠి, ఆనుందరి, ఆహరి. ఇట్లే ఋకారాదిపదము చేరునప్పు డును ద్విత్వముకలుగదు: ఆఋషి, ఆఋతువు. ఋకారముతోఁ గూడిన కొన్ని హల్లులకును ద్విత్వము ప్రయోగములందు కానరాదు: ఆ+బృందము+అబ్బందము; ఆ+ధృతి = అద్ధృతి; ఆ+ఘృతము = ఆఘృతము-మొదలగు సంధులు కానరావు - కృతహ్రస్వమయిన త్రికముమీఁదిచోట శబ్దమునందలి యొత్వ మునకు ప్రాస్వమగును; లేదా, ఓకారమున కత్తు ఆదేశమగును; ఆచోటు, ఆచోట్టు, ఆచోట్టు; ఈచోటు, ఇచ్చోటు, ఇచ్చోటు, ఇచ్చుటు; ఏచోటు,

ఎచ్చోటు, ఎచ్చోటు, ఎచ్చుటు. కృతహ్రస్వంబగు త్రికమనుటచే 'అచటు, ఈచటు, ఏచటు' అనురూపములు లేవని తెలియునవి. 'మూఁడు' శబ్దమువై నమానాధికరణమున ను త్తరపదము పరమగునపుడు అందలి డుజ్ వర్ణమునకు లోపమయి 'మూ' అని నిలుచును. లు ప్తశేషమగు 'మూ' మీఁది హల్లునకు ద్విత్వము కలుగును; 'చోటు' శబ్దము పరమగుచో నందలి ఓత్వమునకు అత్వ ద్విత్వములు గలుగును: మూఁడు + చోటులు = మూ + చోచ్చోటులు = ముచ్చోటులు, ముచ్చోటులు, ముచ్చుటులు; మూఁడు+కారు = ముక్కారు; మూఁడు+ జగములు = ముజ్జగములు; మూఁడు + లోకములు = ముల్లోకములు; మూఁడు+ పాతిక = (లు) ముప్పాతిక (లు), మూఁడు+త్రోవలు = ముత్త్రోవ (లు); మూఁడు+ విధము = ముద్విధము (లు): ఇట్లే ముప్పది, మున్నూఱు, ముక్కోటి, ముమ్మాఱు, మొదలయినవి. ఈకార్యము కొన్ని యెడలఁగాదు; 'ముబ్బున నములు' మొదలగు రూపములు కలుగవు; ఇట్లే ఊష్ణరేఫములు పరమం దున్నను నీ కార్యము కలుగదు. మురూపములు, మొదలగు రూపములు కలు గవు. 'నాఁడు' శబ్ద ము త్తరపదమగునపుడు 'మూ' కు హ్రస్వము కలుగదు. ద్విత్వము వైకల్పికముగాఁ గలుగును: మూనాళ్లు, మూన్నాళ్లు. 'నెల' శబ్దము పరమగుచో డుజ్జునకు ణకార మాదేశమగును; 'మూ' కు హ్రస్వము కలు గదు: మూణ్ణెలలు; ద్విత్వమున నొకహల్లు లోపింపదు: 'మూనెలలు' అనికాదు. వేయి శబ్దము పరమగుచో డుజ్జునకు లోపము కలుగదు. మూఁడువేలు, (మువ్వేయి, మువ్వేలు, అనికాదు). 'మూఁడు శబ్దమువై నచ్చు పరమగుచోఁ గూడఁ గొన్ని యెడల డుజ్జ్వర్ణము లోపించి, యడాగమము గలిగిన తరువాత దీర్ఘమునకు హ్రస్వముగలిగి యకారమునకు ద్విత్వము కలుగును: ఉదా. ముయ్యోడు (మాఱులు); ముయ్యూఱు, ముయ్యోఱు మొదలయినవి.

సంఖ్యావాచకములగు రెండు, ఏడు, పదిములవై నెల, నాఁడు అనునవి చేరునప్పుడు వానితుది డువర్ణమునకు ణకార మాదేశమగును : ద్విత్వ ణకార మునకు ద్విత్వ ణకారముగాని, క్రింది ణకారమునకు మాత్రము నకారముగాని కలుగవచ్చును. రెన్నాళ్లు, రెన్నాళ్లు, రెన్నాళ్లు, రెణ్ణెలలు, రెణ్ణెలలు, రెన్నె లలు; రెణ్ణాళ్లు, ఏన్నాళ్లు (ఏణ్ణెలలు, ఏణ్ణెలలు), ఈ రూపములలో ద్విత్వ ణకార మునకు ద్విత్వ నకారము గలుగదు. 'ఏను' (= ఐదు) వై 'నాఁడు' చేరినచో దానితుది 'ను' వర్ణము లోపించును; ఏనాళ్లు - 'ఏను' పదమువై నెల చేరదు; అనఁగా ఏనునెలలు, ఏనెలలు, అను రూపములు గలుగవు; కాని, 'పదునేను నెలలు' అనవచ్చును. 'ఏను' వై 'పది' చేరుచో 'ను' వర్ణమునకు బిందువు కలుగును: ఏంబది, ఏబది; (ఏంభది, ఏంభయి) ఏంబై, శాసనములందు కానవచ్చుచున్నవి; వ్యవహారమున యూబై, యేబై); 'పది' అనుపదము పర

నుగుచో 'నాలుగు' నకు 'నలు' ఆదేశమగును; 'ప' కు 'వ' ఆదేశమగును: నలువది; 'అఱు' నకు 'అఱు' ఆదేశము; 'పది' లోని 'పకు' 'వ' ఆదేశము: 'అఱువది'; 'ఏదు' నకు 'డె' ఆదేశము: డెబ్బది. 'ఎనిమిది' కి 'ఎను' ఆదేశము, 'ప' కు 'బ' ఆదేశము: 'తొమ్మిది' కి 'తొం' ఆదేశము. 'ప' 'బ' ఆదేశము: తొంబది. వ్యవహారమున 'నలు', 'అఱు' 'ఎను' అనువానికి 'నల, అఱ, ఎన' అని యగును; 'పది' ఇరవై, ముప్పై, నలభై, యాభై, అరవై, డెబ్బై, ఎనభై, తొంభై, అను సమాసములలో వై, వై, భై, లుగా మాఠినది. 'పది' పూర్వపదమగునపుడు 'పద, పదు, పన్' అను రూపములను దాల్చును. ఎనిమిది, తొమ్మిది. అనువానిలో నుత్తర పదమగు 'పది' 'మిది'గా మాఠి నది. 'ఇరు'వై నజంత సంఖ్యావాచకాచ్చికపదము చేరునపుడు దాని యికార మునకు దీర్ఘము కలుగును: ఈరాఱు, ఈఱేడు.

(41) ప్రకృతియందుగాని, వికృతియందుగాని ప్రథమావిభక్తి ప్రత్యయము కానట్టి మువర్ణమంతమందు గలిగి పూర్వపదముగా నిలిచిన 'నాము' మొదలగు కొన్ని పదముల తుది మువర్ణమునకు బిందుపూర్వక పవర్ణమును, 'కనుము' మొదలగు కొన్నిటి తుది మువర్ణమునకు 'ప' వర్ణమును సమాసమం దాదేశము లగును. విభక్తి ప్రత్యయముకాని 'మ్ము' అంతమందుగల కొన్ని పదములు సమాసమునఁ బూర్వమందు నిలిచినచో వాని తుది 'మ్ము' నకు 'ంప' ఆదేశమగును.

(i) నామ్నాదులు: నాము, పాము, ప్రే (పే)ము, వేము; నాఁప చేను, పాఁపబగము, ప్రే (పే)ఁప సజ్జ, వేఁపగింజ.

ఆము, ఈము, గాము, గీము, గోము, చీము, జోము, తూము, దీము, నోము, బాము, బోము - అనుపదముల తుది మువర్ణమునకు పజ్జ్వర్ణ మాదేశము కాదు. వీనిలో ఆము = అహము; ఈము = హినుము; గాము = గ్రహము; గీము = గృహము; గోము = \* గప్తమ్; చీము = \* చిత్తమ్; బాము = యామము; తూము = ?; దీము = దీమము; వై.; నోము = నుతము; బాము = భవము; బోము = భూతము. ఇట్లు వీని తుది మువర్ణము మూలమున ప్రథమావిభక్తికి సంబంధించినది గావున దానికి సమాసమున 'పచ్' వర్ణ మాదేశము కాలేదు.

(ii) 'మ్ము' అంతమందుగల పదములు: అమ్ము, ఎమ్ము, డమ్ము; అంప కోల, ఎంపపోగు, డంపసాగు. ఇమ్ము, ఒమ్ము, కుమ్ము, కొమ్ము, తుమ్ము, దిమ్ము, నమ్ము, మమ్ము, తొమ్ము, వమ్ము - వీని తుది 'మ్ము' నకు 'ంప' ఆదేశము కాదు. ఇమ్ము = హితము; ఒమ్ము = అవహితము; కొమ్ము = ? ;

తుమ్ము = తులము ; దిమ్ము = \* ధృతమ్ ; నెమ్ము = నిర్మిమము ; మమ్ము = ? ; తొమ్ము = ఉరము ; వమ్ము = వ్యర్థము = వై. వయ్యము.

'కుమ్ము' లోని 'మ్ము' నకు 'ంప' అని యొకప్పు డాదేశము కలుగుచుండెనేమో. చూ. కుంపటి = కుమ్మునకు సంబంధించినది ; అట్లే 'తొమ్ము' నందుఁ గూడ. చూ. తొంప = తొమ్మునకు సంబంధించినది.

(iii) కనుమ్మాదులు : అనుము, ఇనుము, ఉడుము, ఎనుము, కనుము, గినుము, జనుము, మినుము, మొరము ; అనుపచేను, ఇనుపకడ్డి, ఉడుపతోలు, ఎనుపసాలు, కనుపగడ్డి, గినుపపనులు, జనుపనార, మినుపవడ, మొరపనేల (మొరపవాన వెల్లుగురిసె, భార. ద్రో. III).

చిడుము, చిలుము, తుడుము, పిలుము, పెనము, పొడుము, పోతము, మునుము, మెఱుము, మెఱుము, సగము - వీని ము వర్ణమునకు ప వర్ణమాదేశముకాదు.

\* 'గొనమ' అను 'మ' కారాంతపదమునకు 'గొనప' అను రూపాంతరము గలదు. ఇందు 'మ' కారమునకు 'ప' కారము వైరీతిగనే కలిగి యారూపమే వ్యస్తముగఁ బ్రథమావిభక్తియందు నిలిచియుండవచ్చును. పదముల యాపవిభక్తికరూపములు కొన్ని. ప్రథమావిభక్తియందు నిలుచుట కుదాహరణము లున్నవి : చూ. పాలు, పాడి.

(42) "ఆకారంబున కామ్రేడితంబునకుం దదర్థకంబునకు అయి, ఆయి అనుశబ్దములు విభాషనగును." 'ఆ+ఆ+కాలము' అనుచో ఆయా కాలము, అయ్యాకాలము, ఆయక్కాలము, అయ్యక్కాలము, ఆయయి కాలము, అయ్యయికాలము, ఆయాయికాలము, అయ్యాయికాలము ; 'అయి' కి 'ఐ' కలిగి 'ఆ యైకాలము, అయ్యైకాలము', అనికూడ నగును.

(43) సంబంధార్థమునఁ దచ్చబ్దములగు వాఁడు, అది (అమహద్వాచకము) అనుపదము లన్ని శబ్దములమీఁదను నుత్తర పదముగాఁ జేరి నమానముగును : "నావాఁడు, నాయది ; ఇంటివాఁడు, ఇంటియది ; రామునివాఁడు, రామునియది." ఇట్టి సమానములందు 'అది' యనుదాని తొలి అకారమునకు లోపమును గలుగును : నాది, ఇంటిది, రామునిది.

(44) ధాతుజ విశేషణములతో సమ్యక్ములైన యన్ని పదములును జేరి సమానము లగును : వచ్చినవాఁడు, వచ్చినయది, వచ్చినవీఁడు, వచ్చినయిది, చదివిన యెవఁడు, వడినయేది ; రానియప్పుడు ; చంటినవులి, పగిలినవలుక ; చచ్చిన రావణుఁడు ; వచ్చుమాసము, పోవుచున్న బండ్లి, మొదలయినవి,



ఇట్లు సమాసములందు పూర్వపదములుగ నిలిచిన ధాతుజ విశేషణము లవై అట్టి అను పదము వైకల్పికముగాఁ జేరుచుండును : వచ్చుచున్నట్టివాఁడు, వచ్చినట్టివాఁడు, వచ్చునట్టివాఁడు.

(45) నా, నీ, తన అను పదముల కు త్తరపదము పరమగునపుడు దుగాగమము వైకల్పికముగా నగును : నాదుమాట, నీదునేరము, తనదు రూపము. ఇట్టి రూపములు కేవలము గ్రంథస్థములు, వ్యవహారమున నిట్టి దుగాగమయు క్తరూపములు వినఁబడవు. 'యుష్మదస్య దాత్త భ్యో ద్వితివర్ణ కః' అను నాంధ్రశబ్ద చింతామణి సూత్రము ననుసరించి యండలి బహు వచనప్రయోగము సాధారణముగాఁ జేసికొని, కొందఱ ఙాధునికులు 'మనదు, మాదు, మీదు, తమదు' అనురూపములను బ్రయోగించుచున్నారు. కాని యిట్టి రూపములను వైయాకరణ ఛాందస కవియగు నప్పకవి (తమదు నడ కలు, తమదు పంచమములు) తప్పఁ బూర్వకపులలో సాధారణముగ నెవ్వ రును బ్రయోగించియుండలేదు. వ్యవహారమున నేకవచనము మీఁదను బహువచనము మీఁదను దుగాగమము గలిగినరూపములు రెండును నస్వాభా వికములు.

(46) గుణవచనములగు నల్ల మొదలగు వానివైఁ గర్తృధారయమున నిగాగమము బహుళముగా నగునని లాక్షణికు లందురుగాని వానివైఁజేరిన త్వార్థకమగు 'న' వర్ణమువై మతుబర్థక 'ఇ' వర్ణము చేరినదని చెప్పుట యు క్తమగును : 'నల్ల' విశేషణము ; 'నల్లన' భావార్థక తద్ధితరూపము ; నల్లన + ఇ = నల్లని = నల్లదనముగల. ఇట్టి సమాసములందు చేరునది 'ఇ' వర్ణమేకాని 'ని' వర్ణము కాదనుటకు 'తెలిదమ్మి, వెలిదామర; చిన్ని కృష్ణుఁడు, పెద్దిభట్టు, మొదలగు సమాసములే నిదర్శనము. తెల + ఇ = తెలి ; వెల + ఇ = వెలి ; చిన్న + ఇ = చిన్ని ; పెద్ద + ఇ = పెద్ది. భావార్థ మున న వర్ణముచేరిన గుణవాచకపదములు సాధారణముగ సదంతములై యుండును. నల్ల, తెల్ల, వెల్ల, పచ్చ, ఎఱ్ఱ, చామ, తియ్య (తీయ), కమ్మ, పుల్ల, చిన్న, తిన్న, సన్న, అల్ల, పల్ల, చల్ల, వెచ్చ, కోల, చక్క, చిక్క ఇవి నల్లాదులు. భావార్థక న వర్ణముచేరిన కొన్ని గుణవాచక పదములమీఁద 'ఇ' వర్ణముమాత్రము చేరును : చిన్ని, తెలి, వెలి, పులి, సంజ్ఞావాచక పదములందుమాత్రము 'పెద్ద' వై 'ఇ' వర్ణముచేరును : పెద్దిభట్టు, పెద్ది రాజ మొదలయినవి. తెల, వెల, పల, చల, పుల, అను ద్విత్వ రహిత రూపములపై ని వర్ణము చేరునుగాని 'తెల్ల, వెల్ల' మొదలగువానివై చేరదు. 'చిక్క' అనుదానికి 'చిన్న' అను నర్థముగలప్పుడు దానివై 'ఇ' చేరును : చిక్కరెడ్డి. నల్లాదులలోఁ గొన్నిటివై భావార్థమునజేరిన న వర్ణము మీఁదనే

'ఇ' వర్ణము చేరును; అనగా నల్లి, తెల్లి, ఎట్టి, పచ్చి మొదలగు రూపములు గలుగవు. 'చిన్న' అనుపదమును నవీనముగ నల్లాదులలోఁ జేరుచున్నది: చిన్నని, 'తెల్ల, వెల్ల, పుల్ల, చిన్న' లతుది ద్విత్వమునం దొకహల్లు లోపించి వానివై ని వర్ణముచేరును: తెలిదీవి, వెలిగారు, పులినీరు, చినికృష్ణుఁడు. ఇట్టి నిశేషము లింకను గలవు. వీనియందెల్ల సమాసమునఁ దొలి పదమువైఁ జేరునది 'ని' వర్ణము కాదనియు, 'ఇ' వర్ణమేయనియు గ్రహింపవలెను.

(47) ఆ, ఈ, ఏ, వెందల, తల అనువానివై 'కడ' అను పదము చేరునపుడు దాని తొలిహల్లునకు లోపము కలుగును: ఆడ, ఈడ, ఏడ, వెందలాడ, తలాడ. ఇట్లు పరపదాదిహల్లు సమాసములందు లోపించుట మఱి కొన్నిచోట్లను కాన్పించుచున్నది.

(48) 'ద్వంద్వంబున ఋకారంబునకు ర వర్ణంబు విభాషనగు' నని చిన్నయసూరి 'ద్వంద్వేగ్ ర్వాణికే ద్ద్విత్వరతోఽపి వికల్పతః' అను కారికను బట్టి నిర్వచించెను. ఈ కార్య మన్నిఋకారాంత పదములమీఁదను గలుగునా యను సందేహము కలుగకపోదు. 'ఆనక్ ఋతోద్వంద్వే' అను పాణిని సూత్రముప్రకారము 'మాతృ + పితృ' అను పదములు 'మాతా పితరా' అను ద్వంద్వసమాసముగ నేర్పడును. ఇట్టి ఆనక్ ఆదేశము కలుగుటకు సమాసమందలి రెండు పదములును ఋదంతములుగ నుండవలెను: కావుననే 'పితృ పితామహులు' అని యగునుగాని 'పితా పితామహులు' అని కాదు. ఇట్టిచోట 'పిత్ర పితామహులు' అను రూపము కలుగదు. 'మాతర పితరావుదీచామ్' అను సూత్రమునఁ బాణిని ప్రత్యేకముగ నీ మాతృ, పితృ పదముల సమాసమునకుమాత్రము 'మాతర పిత(రు)లు' అను రూపవిశేషణము నుదీచ్యులమతము ననుసరించి తెలిపియున్నాఁడు. ఈ 'మాతరపిత(రు)లు' అను దానిని మాత్రము గొందఱు తెనుఁగుకవులు మనస్సునం దుంచుకొని 'మాత్ర పితలు' అని ప్రయోగించియుందురు. వై యధర్వణకారిక ననుసరించి మాత్ర పుత్రులు, పిత్రపుత్రులు, హోత్రపోతలు మొదలగు సమాసములను గల్పింపరాదు. "క్షత్రియవంశ్యులై ధరణిఁగావఁగఁ బుట్టినవారు బ్రాహ్మణ, క్షత్రియ వైశ్యశూద్రులనఁగాఁ గల నాలుగుకాతులన్ న్వచారిత్రము తప్ప కుండఁగఁ బరీక్షితు కాచినయట్లు రామ మాం, ధాతృరఘుక్షీతీకులు ముదంబునఁగాదిరె యే యుగంబులన్' (భార. ఆది. II.) అను పద్యమునందు 'మాంధాతృ' పదమునకు 'మాంధాత్ర' అని పాశాంతరమును గొందఱు కల్పించుట ఊరపాటు. 'త్ర', 'త్ర', 'తృ' లకుఁ జెనుఁగునఁ బ్రాసము

చెల్లి, సంయుతాసంయుత ప్రాసమగును. ఈ 'మాంధాత్ర' అను భారత పద్యపాఠమును సమర్థించుటకే వైకారిక పుట్టియుండును.

(49) ఆచ్ఛికసమాసములందు సంబంధార్థ వ్యక్తిబహువచనమున వచ్చు 'ల' వర్ణమునకు లోపము రాదు : గుణములప్రోక, మాటలప్రోగు, వంటలక్క, తమలసాకులమోద, సకిసలమంచము మొదలగువానియందును లవర్ణమునకు లోపము కలుగదు.

ప్రథమావిభక్తిక మువర్ణము తప్ప దక్కిన విభక్తులు సమాసమందు లోపించుననియు, డుజ్, వు, ప్రత్యయాంతములు మీఁదిపదముతో సమసింపే వనియుఁ గొండఱుదురు. 'సుబ్బారాయఁడు షష్ఠి' అని వ్యవహారమున నుండుట యింతకుముందు సూచింపఁబడినది. 'నట్టువైజ్ఞ' అను సమాసము 'నట్టువైజ్ఞనే మొలఁగుదు నగళులందు' అను భారతప్రయోగమునందు (విరా. I.) కాన వచ్చుచున్నది. ఇందు 'నట్టువ' అనునదే సరియగురూపముగాని 'నట్టువు' కాదని యెవ్వరైనఁ జెప్పి శబ్దరత్నాకరమును జూపవచ్చును. కాని, శబ్దరత్నాకరమున నీ పదము 'వ' వర్ణాంతమేకాని వు వర్ణాంతము కాదనుటకుఁ దగిన ప్రమాణములేదు. స. నృత్య = ప్రా. ణట్ట = తె. నట్టు(వు), అని యగును. 'నట్టు' అను పదముకూడ నీ యర్థమందే కలదు. 'ధర్మ' శబ్దము 'ధర్మవు' అయినట్లే 'నృత్య' శబ్దము వికృతియందు 'నట్టువు' అగునుగాని 'నట్టువ' అని కాదు. 'ప్రభువునాజ్ఞ' మొదలగు సమాసములందలి వు వర్ణ మాగమాత్సక మైనదనుట వైయాకరణకల్పిత సంస్కారముగాని, యా వువర్ణ మెన్నడును లోపింపనులేదు, మఱల రానులేదు. వు వర్ణము లోపించి మఱల నాగమముగా వచ్చినదనువారు 'ధర్మము తెఱఁగు' అను సమాసమునందును లోప పునర్దర్శన కార్యములు గలిగినదని యేల చెప్పరో తెలియదు.

సాధారణముగ తెనుఁగు సమాసములను సంస్కృత సమాసవిధానము ననుసరించి లాక్షణికులు వర్ణకరించుచుండురు. అట్టి వర్ణకరణము కొంతవఱకు మాత్రము పోసఁగును. సంస్కృత సమాసవిధానమునకు లొంగని యనేక తెనుఁగు సమాసములను వేరువర్ణములుగ నేర్పఱుపవలసి యుండును. ఈ భావమునే 'ద్విగుకర్ణధారయే తత్పురుషద్వింద్వా బహువ్రీహిః, అన్యేచ కేచి దుపమానోత్తర పదలోప రూపకాఖ్యాన్యాః పరిదృశ్యా ఇహ' అను నాంధ్ర శబ్దచింతామణి సూత్రము వివరించుచున్నది. కాని, ద్విగుకర్ణధారయములు తత్పురుష భేదములై యుండఁగా వానిని బ్రత్యేకించి చెప్పుట యనావశ్యక మని తోచుచున్నది. కాని యహోబలుఁ డాచ్ఛికసమాసముల నేర్పఱించు పట్ల నిట్టి భేదపరిగణనమావశ్యకమని సమర్థించియున్నాఁడు. అవ్యయీభావ సమాసము తెనుఁగున లేదనుభావముతోఁ గావలయు నది చెప్పఁబడలేదు.

ఉపమాన సమాసములు, ఉత్తరపదలోప సమాసములు, రూపక సమాసములు అను మూఁడు కేవలాచ్ఛికసమాసములుగాఁ బైయార్యయందు తెలుపఁబడినవి. ఇంకను కేవలాచ్ఛిక సమాసము లిట్టి వుండుననియు నా యార్య తెలుపుచున్నది. నన్నయ వివరించిన వై సమాసముల కహోబలుఁడు చేసిన వ్యాఖ్యాన మాచ్ఛికసమాసములకు సంబంధించినంతమట్టు కీ క్రింద వివరింపఁబడుచున్నది.

ముచ్చిచ్చు, మువ్వంక, మువ్వన్నె, ముప్పొద్దు, ముత్త్రోప, ముక్కాక, ఇరుగడ, ఇరుమేను ఇత్యాదులు ద్విగుసమాసములు. మిశ్రసమాసముకాని ద్విగుసమాసము ప్రాయికముగా నేకవచనాంతమగును; మిశ్రసమాస మైనచో బహువచనాంతమగును; ఈ యేకవచన బహువచనాంతత్వ మితర సమాసములయందును నొకప్పుడు గలుగును. అమిశ్ర ద్విగుసమాసమునకు 'ముచ్చిచ్చు' మొదలగున వుదాహరణములు. (సాదంబు లిరుచేతఁబట్టి గుంజుండు - కాశీఖండము; ఇరుదెఱఁగున్న దీప్సితమె - ఆముక్తమాల్యద; ఇరుపెవి యెఱుఁగక యుండన్ - ఉత్తర హరివంశము; ఇట్టి ప్రయోగము లనేకములు గలవు.) (ప్రయోగహణముచే 'ముక్కాకలు', 'ఇరుగడలు' మొదలగు బహువచనాంతద్విగుసమాసములును గలవని తెలియవలెను.) 'నల్లడలఁజెదరఁగా' నని నన్నయ ప్రయోగము. మిశ్రసమాసముల కుదాహరణములు: ముజ్జగములు, ముల్లోకములు మొదలయినవి. (ప్రయోగహణము మిశ్ర సమాసములకును వర్తించునట్లు తోచుచున్నది; ముజ్జగంబేలురాజు, ముల్లోకమున కధిపతి మొదలగునవి.) ఇతర సమాసములందు బహువచనమున కేకవచనము గలుగుట కుదాహరణము: 'తనకూడు సీరకై కాంచనమడిగి' అని తిక్కయబ్బ ప్రయోగము.

చిగురుటాకు, కఱకుటమ్ము, పండుపెన్నెల, నల్లగలువ, తెల్లదమ్మి, తెల్లనితమ్మి, నల్లనివాఁడు, నల్లనియది - ఇట్టివి కర్మధారయాభాసములు. కర్మత్వము కారకము నాశ్రయించినచోఁ గర్మధారయాభాస మగునని యధర్వణుఁడు. 'తెల్లదమ్మి' మొదలగువానియందు బిందువున్నదని (తెల్లఁదమ్మి, తెల్లందమ్మి) చెప్ప నాధునిక లాక్షణికోక్త మప్రామాణికము. (ఈ విషయ మింతకుఁబూర్వము చర్చింపఁబడినది.) 'అన్త్యస్తీత్యుదీరిత' అను ప్రయోగానుసారముగ 'కలఁడు కలం డనెడువాఁడు' అను సమాస రూపకల్పనము చేయఁబడినది. 'వలరాచవారు' అను సమాసమున 'పరాశరమునీం ద్రుఁడు' అను సమాసమున 'పరాశరుఁడు అను మునీంద్రుఁడు' అను విగ్రహమునందలి ఇత్యర్థకపదము లోపించినట్లే 'వలరాచ అను వారు' అని విగ్రహము చెప్పవలెను.



పడగఁదాల్చు, తేనెఁదిండి ఇట్టివి ద్వితీయాతత్పురుషసమాసములు. 'పట్టుఁ బుట్టముఁదాల్చు' అనునది యలుగ్ద్వితీయాతత్పురుషసమాసము. ఉలి తునక, నెలతక్కువబిడ్డ, ఇత్యాదులు తృతీయాతత్పురుషసమాసములు. 'ఉలి తునుక' షష్ఠీతత్పురుషసమాసము కూడఁ గావచ్చును. 'దేవరమేలు' మొదలగునవి చతుర్థీతత్పురుషసమాసములు. 'దొంగయలుకు' ఇత్యాదులు పంచ మీయాతత్పురుషసమాసములు. దొరమానిసి, తేటిపిల్ల, మల్లెపూవు, జాబిల్లి వెన్నెల, గట్టుపట్టి, రాచకొలము, నేతిముంత, కూటికుండ, ఇత్యాదులు షష్ఠీ తత్పురుషసమాసములు. 'మాటనేర్పరి' మొదలగునవి సప్తమీయాతత్పురుష సమాసములు.

డాలుడమాములు, కుంచెకాళంజలు, కాలుసేయి, ఊరువల్లెలు, తల్లి దండ్రులు, కీడుమేళ్లు, వెన్నెలచీ(సీ:)కట్లు, పగలురేలు, కన్నవెంచినవారు, విన్న కన్నవారు, ఇట్టివి ద్వంద్వసమాసములు. కన్నవెంచినవారు, విన్నకన్నవారు మొదలగువానిలోని తుది 'వారు' అను తచ్ఛబ్దము సమాసము తొలిపదము తోడను అన్వయించును. వచ్చిరాములు, చేసినచేయములు, చొచ్చిచొరములు, అను ద్వంద్వసమాసములును సాధువులే. క్షార్వకశబ్దముతోడను గొన్ని యెడల ద్వంద్వసమాసములు గలుగవచ్చునని యధర్వణుఁడనెను. (ఇట్లే వచ్చుచుపోవు చుండువారు, వచ్చుపోవువారు. సచ్చుచున్న పోవుచున్నవారు మొదలగునవియు ద్వంద్వసమాసములే యవనలెను.) 'వచ్చిరానిమాటలు' ఇట్టి సమాసము లప్రామాణికములు. "వచ్చియును రానిమాటలు" అనుట సాధువగును. (కాని యిట్టి ప్రయోగములు గ్రంథములం దనేకములున్నవి. వినీ వినమింబురిలోని సైనికుల్ (జై మి.); వినీ విననిభంగి (నై ష. VI. 33); నరపతి నమ్మినమ్మక (భార. శాంతి. II. 351 1901. ముద్రణము.) ద్వంద్వసమాసములు సాధారణముగ బహువచనాంతములుగ నుండును. కాని, యొకప్పుడవి యొకవచనాంతములుగఁగూడ నుండవచ్చును. అప్పుడవి సమాహారద్వంద్వములగును : కాలుసేయాడు తఱియంద కదలవలయు (కాశీఖండము); కాలుసేతి బలో త్రొక్కుల (ఆము క్తమాల్యద); అరయంగాఁ బిన్న వెద్దయై యతఁడుండున్ (కాశీఖండము); కూడు నీరకునింటఁగొదలేక యుండునే (హరవిలాసము); సంసారంబు వదల విడిచి కూడునీరకు నవసియుండునట్టివాడు (భారతము : శాంతిపర్వము); ఇట్టి ప్రయోగము లనేకములు గలవు.) - వ్యవహారమున 'కూడుగుడ్డా, కూరాగాయా, కాలూచేయీ, పిన్నావెద్దా, రాకాపోకా; ముందూవెనుకా, తేవ్రామాళూ, గొడ్డుగోదా-అని యీ రీతిగా సముచ్చయ దీర్ఘము రెండుపదముల మీఁదను చేరుచుండును. గ్రంథములం దుత్తరపదము మీఁదఁగాకున్నను బూర్వపదము మీఁదనయినను సముచ్చయ దీర్ఘము గలిగివ.



ధ్వంధ్వసమాసముల కనేక ప్రయోగములు కాన్పించుచున్నవి. 'వెన్నా  
మీఁగడయున్ ఫలంబాసగదన్ (కవిచిం.); రోళ్లా రోఁకండ్లఁబాడ (వరాహ.  
VII. 22); రాకాపోకకావించె (చంపూ.) అన్నాదమ్ములఁగని (హరి ఉ.  
IV. 15); తల్లితామరయునుబోలి (హరి. V. 200); చల్లాయంబలి ద్రావితిన్  
(శ్రీనాథ వీధి.) మొదలయినవి.

అలరువిలుతుఁడు, వేయిగంటి, వేడివెలుఁగు, చలివెలుఁగు, ముక్కంటి,  
నలువ, ఇత్యాదులు, బహువ్రీహిసమాసములు. 'కఱకంతుఁడు' అనునది  
మిశ్రబహువ్రీహిసమాసము. 'కఱకంఠ' మొదలగునవియు హితములే యని  
యధర్వణోక్తి. మొదలగునవి యనుటచేత దినవెచ్చము మొదలగునవి  
గ్రహింపఁబడు చున్నవి. త్రినేత్రుఁడు, వీతాంబరుఁడు అను సమాసార్థము  
ననుసరించి 'మూఁడుకన్నులవాఁడు, వీతాంబరమువాఁడు, పట్టుపుట్టముదొర  
మొదలగునవి ఆభాసబహువ్రీహు లగుచున్నవి. స్త్రీత్వమునం దివి మూఁడు  
కన్నులయది, పట్టుపుట్టమునది మొదలగునవియు నాభాసబహువ్రీహులే.  
ప్రథమాది ప్రయోగము వలన నాభాసబహువ్రీహి యగునని యధర్వ  
ణుఁడు; ఇచట ప్రథమాంతమనఁగా తచ్చబ్ధార్థకపదములును నితరశబ్దములును  
గ్రహింపఁబడును. 'వేడివెలుఁగు' మొదలగు వానియందును షష్ఠ్యర్థ వివక్ష  
చేతఁ బ్రథమాంత ప్రయోగము సాధువేయగును. కావున 'వేడి వెలుఁగు  
వాఁడు' అనియు ననవచ్చును. 'కన్నులుమూఁడుగలవాఁడు' అనునది యాభాస  
కర్మధారయసమాసము. 'మెఱుఁగుఁబోడి' మొదలయినవి ఉపమానగర్భ  
బహువ్రీహులు. (బహువ్రీహిని స్త్రీవాచ్యంబగుచో నుపమానంబు మీఁది  
మేనునకుఁబోడి యగునని చిన్నయసూర్యాదులనిరి. ఇట్లనుట వైయాకరణ  
నరణి. కాని, యిందు 'మేను' శబ్దప్రసక్తి యున్నట్లు కాన్పింప 'పోని = పోలిన'  
అను ధాతుజ విశేషణమువై 'స్త్రీ'వాచక తచ్చబ్ధార్థక పదమగు 'అది' లోని,  
'ది'వర్ణముచేరి 'పోనిది' అను రూపమేర్పడి, 'ని'మీఁది యిత్యము లోపించి  
'డ'కారమునకు 'డ'కారము కలిగినది. మెఱుఁగుంబోని యది = మెఱుఁగుం  
బోనిది = మెఱుఁగుఁబోడి, ఇత్యాది రూపములు సిద్ధించుచున్నవి.) 'చౌదంతి'  
ఇది మిశ్రసమాసము; ప్రాకృతమునుండి వచ్చిన సిద్ధసమాసము. 'చతుః' అను  
నది ప్రాకృతమున 'చడి = చౌ' అని యయినది; 'దంతి' అను దానియందు  
మార్పు కలుగలేదు. 'కర్మధారయసమాసముకంటె మతుప్యత్యయము  
కలుగదనువిధి నిత్యముకాదు, కావున 'చౌదంతి' మొదలగు రూపములు  
సాధువులే.

కేలుదమ్మి, మోముదామర, కైచిగురు, మోవిపండు, అడుగుఁజివురు,  
మైదీగ, చెక్కుటద్దము, కన్నుగలువ, కానుమిన్ను - ఇట్టివి ఉపమానసమాస

ములు. (ఇం దుపమానవాచకపద ము త్తరపదముగా నున్నది. ఇట్టివాని నుపమానో త్తరపద కర్ణధారయసమాసములనియు, ఉపమితసమాసములనియుఁ గూడ నందురు.) సామాన్యధర్మ ప్రయోగము లేని యెడల నుపమితము వ్యాఘ్రాది శబ్దములతో సమసించు ననుశాస్త్రము ప్రకారము పురుష వ్యాఘ్రుఁడు, రాజచంద్రుఁడు మొదలగు సమాసములు సిద్ధించుచున్నవి. తత్సాదృశ్యముచే 'మానిసిపులి, రాచచందురుఁడు' మొదలగు సమాసములను గల్పింపవచ్చును" అని యహోబలుఁ డనెనుగాని యుద్దిష్టార్థమునకు బాధ కము కలుగునప్పు డట్టి సమాసములను చేయఁగూడదు. మనుష్యుల మీఁదికి పులివంటివాఁడు, మనుష్యుల చంపువాఁడు, అను నర్థమును 'మానిసిపులి' యనుసమాసమువలన ద్యోతకమగుచున్నది గావున శ్రేష్ఠార్థము దా సమాసము నుపయోగింపఁ గూడదు. రాచచందరుఁడు మొదలగు సమాసములు తెనుఁగు నుడికారమునకు దూరములు. ఇట్లే కరకీసలయము, అధరపల్లవము మొదలగు సమాసముల సాదృశ్యము ననుసరించి కై చిగురు, మోవిచివురు, మొదలయినవియు తెనుఁగు నుడికారమునకు భిన్నములు. పూర్వపదము నర్థముం దు త్తరపదము నర్థధర్మము నాలోపించి చెప్పినయెడల రూపకసమాస మందురు. కేలుదమ్మి మొదలయిన విట్టివే.

వండుమోవి, తమ్మికేలు, తీగకాను, తామరడుగు మొదలయినవి ఉపమానపూర్వపదకర్ణధారయ సమాసములు. సంస్కృతమున వ్యాఘ్ర శూరుఁడు, చంద్రసుందరము, సింహవిక్రముఁడు మొదలగున విట్టివే.

జవ్వాజిసెట్టి, పచ్చశబాపిత, గాజులసెట్టి ఇట్టివి ఉత్తరపదలోపిసమాసములు. (వీనిని మధ్యమపదలోపి సమాసములనుటయుఁ గలదు). ఇట్టి సమాసముల విగ్రహమునఁ బూర్వపదమును ద్వితీయావిభక్తియందు చెప్పి దాని వై లోపించిన పదమును జేర్చి విగ్రహమును బూర్తిచేయవలెను (జవ్వాజిని అమ్ముసెట్టి, పచ్చశను చేయు బాపిత, గాజులను అమ్ముసెట్టి మొద.). (తిక్కన భారతము = తిక్కన (రసించిన) భారతము.)

అఱగన్ను, క్రేగన్ను, సామేను, కొనచేయి, వెడతల మొదలగున వేక దేశిసమాసములు. (ఇవి పూర్వకాయము, ఆర్ధరాత్రము మొదలగు సంస్కృత సమాసములవంటివి.)

తావిమొల్ల, పువ్వునీళ్లు, ఇట్టివి మతుస్సమాసములు (వీనిని గూడ నుత్తరపదలోపిసమాసములని చెప్పటయే యుక్తము. తావి(గల)మొల్ల, పువ్వు(లుగల) నీళ్లు అని వాని విగ్రహము). 'పువ్వుయొక్క నీరు' అని విగ్రహము చెప్పాచో షష్ఠీతత్పురుషసమాసమగును.

'పూర్వావరాధరోత్తర మకదేశీ నై కాధికరణే' 'అర్ధమే నభుంకమే' అనునిట్టి పాణినీయ సూత్రముల స్వారస్యము ననుసరించి 'శ్రేగన్ను, సామేను' మొదలగు సమాసములు యుక్తములయినను దెనుఁగున 'కనుశ్రేవ, మేను సగము, మైసగము' మొదలగు నిట్టి యాచ్ఛికసమాసములును దెనుఁగునఁ గలవు. 'రాజహంస' మొదలగు సాంస్కృతిక సమాసముల ననుసరించి 'రాయంచ, రాచిలుక' మొదలగు నాచ్ఛికసమాసములును గలవు.

సమాసములోని రెండుపదములును విశేషణము లయినయెడల దానికి విశేషణోభయపద కర్మధారయమని పేరు. 'పండితుఁడును గవియునై నవాఁడు' అను నర్థమున 'పండితకవి' అను సమాసమేర్పడినట్లే ఎత్తును పల్లమునై నది 'ఎత్తుపల్లము' అను నాచ్ఛికసమాస మేర్పడును.

సంస్కృతమున 'ఇతి' అనునదియు, తెనుఁగున 'అను' అనునదియు పూర్వోత్తర పదములకునడుమ లోపించిన సమాసము సంభావనాపూర్వపద సమాసము : వింధ్యవర్వతము (వింధ్య ఇతి పర్వతః); మణ్ణిచెట్టు (మణ్ణి అను చెట్టు) మొదలయినవి.

తపోధనము = తపస్సేధనము - ఇట్టివి అవధారణ పూర్వపదసమాసములు. చెప్పుడుమాట, ఉంపుడులంజ మొదలగున విట్టిసమాసముల కుదాహరణములు కావచ్చును.

కేశాకేశి, దండాదండి, మొదలగు నిట్టి వ్యతిహారలక్షణ బహువ్రీహి సమాసములు తెనుఁగునను గలవు : సహారాహారి, ఎకాయెకి మొదలయినవి.

తెనుఁగున నవ్యయ్యాభావసమాసములకీ క్రింది యుదాహరణముల నీయవచ్చును :—

(1) ఉవ్వెత్తు, కలకాలము, తలక్రిందు, డబ్బాటు, ఉరువడి, బరువడి, వెంబడి—వీనియం దుత్తరపదము అవ్యయ ప్రతిరూపక విశేష్యముగా నున్నది.

(2) ఎల్లుండి, రేపాడి, వీనియం దుత్తరపదము క్షార్వకరూపమై విశేష్యార్థమును గలిగించుచున్నది.

(3) ఉండుండి, ఉండియు.సిగి, ఇటఁబట్టి, కాఁబట్టి, కనుకని, వదంపడి - వీనియం దుత్తరపదము క్షార్వకరూపమై యవ్యయములఁ గల్పించుచున్నవి.

(4) ఇందనుక, ఎడపడడప, క్రచ్చుట, తెకతేర, - వీనియం దుత్తర పదము తుమున్నర్థకమై యవ్యయములను గల్పించుచున్నది.

(5) ఇంటిల్లిపాది, ఒండొండ, వ్రెళ్ళొత్తి, మేమెయి - ఇట్టి సమాసములును గలవు.

షష్ఠీతత్పురుషసమాసమందు ప్రాచీనగ్రంథముల నగాగమము  
తైకల్పికముగాఁ జేరుట కలదు : ఉదా. ఎలజవ్వనంబున విలసనంబు.  
ఈ కార్యము సప్తమీతత్పురుషమందును గొన్నియెడలఁ గాన్పించుచున్నది :  
వారణావతంబున వారు; విశ(శా)ఖవట్టణమున కోమటి (శాసనము).

విరుదపద ముత్తరపదముగా నిలిచినపుడు స్త్రీ పుం సంజ్ఞావాచకా  
దుదంతపదముల తుది యచ్చునకు దీర్ఘము బహుళముగా నగును : రామా  
శాస్త్రీ, హనుమానాయుఁడు, గుండూరావు. 'కొన్నియెడల నిచ్చో న నా పా  
మా యాగమంబులగు' నని ప్రాథవ్యాకరణకారుఁడనెనుగాని, అట్టియెడల  
'అన్న, అప్ప, అమ్మ, అయ్య' అను పదములందలి ద్విత్వ వికల్పమువలనఁ  
గలిగిన 'అన, అప, అమ, అయ' అను రూపములుగాని యవి యాగమాక్షర  
ములు కావు : తిక్కన సోమయాజి, నన్నపార్థుఁడు, కృష్ణమనాయుఁడు, నన్న  
యభట్టు. 'వై యాగమంబులు కొన్నియెడల ద్విత్వ యుక్తంబులగు' నను  
వచనముచేతనే వై యూహ దృఢమగుచున్నది.

ధాతుజ విశేషణములమీఁద తథార్థకావ్యయము చేరి కర్మధారయ  
సమాసమగును : భూసురోత్తముల్ వేదముల్ సదువునట్లు; కడుం బెద్ద దవ్వు  
పోయినయట్లు మొదలయినవి.

తథార్థకములకును, నివార్థకములకును దెనుఁగున భేదము కాన్పింపదు.  
'అట్లు' నకు 'అట్టి'యు, 'పోలె' కు 'పోని', 'పోటి' అనునవియు, 'వలె' కు  
వంటియు విశేషణరూపములు. ఇవార్థకపదముల ప్రయోగనైచిత్రి యీ క్రింద  
చూపబడుచున్నది. ఇవి పూర్వపదములతోఁ జేరి కర్మధారయసమాసము  
లగుచున్నవి.

### 1. అట్లు.

ఉపమేయము ప్రథమాంతమగునపుడు 'అట్లు' పరమైనచో నుపమా  
నములగు నామ తదస్మద్యుష్కదాత్కార్థములకు షష్ఠీయగును : నారాయణు  
నట్లు, వానియట్లు, నాయట్లు, నీయట్లు, తనయట్లు మొదలయినవి.

### 2. అట్టి.

అట్టి, యిట్టి, యెట్టి విశేషణములమీఁది తచ్చబ్ధ వకారమునకు లోపము  
విభావనగు : అట్టిఁడు, అట్టివాఁడు; ఇట్టిఁడు, ఇట్టివాఁడు; ఎట్టిఁడు, ఎట్టివాఁడు.

### 3. పోని.

భారతమున 'కొమ్మెఱుగునుంబోని' అనునట్లు సముచ్చయమగు 'ఉన్'  
తైఁ 'పోని' చేరుచుండును. 'పోని' అనునది ధాతుజవిశేషణము; 'పోలిన'  
అనుదాని రూపాంతరము. 'కొమ్మెఱుగుంబోని' అనునట్టి సముచ్చయ

రహితరూపములు తరువాతికాలమున వ్యాప్తినొందినవి. (చూ. వరాహ. VI. 16.) ఇట్లే 'నినుఁబోలు సాధ్య' (రామాభ్యు. V. 78) వంటి రూపముల 'పోలు' అను క్రియాజన్యవిశేషణములతో రానురాను భాషయందు చేరినవి.

#### 4. పోలె.

'పోలెన్' తోడి యివార్థకరూపములు భారతానంతరమునను నిలిచినవి—ఉదయించు వడువువ్రాలె (కుమా. భా. I. 272); కలభాషిణికిఁ బోలె (కళా. II. 86); మోహిఁబోలె (పాండు. II. 219; భారతభాషప్రకారము 'మోహియుంబోలె' అని యుండవలెను); చూచుటకుంబోలె (పాండు. III. 98); ఏనుబోలె (కాశీ. I. 10); ఎఱుఁగనిదానిఁబోలె (శకు. పరి. III. పు. 54); ననుఁబోలె; నినుంబోలె (శశాం. III.); అట్లపోలె (వరాహ. II. 19).

వై యుదాహరణములనుబట్టి 'పోలె' పరంబగునపుడు దానికిఁ బూర్వమందున్న పదము ప్రథమా, ద్వితీయా, షష్ఠీ విభక్తులు దుండవచ్చుననియు, అస్సద్మ్యష్టచ్చబ్దంబులు మాత్రము దానికి పూర్వపదములై, ప్రథమయం దుండవనియుఁ దెలియనగును.

వదునాఱవశతాబ్దమునాటికి 'వలె, బలె' అనునవి యివార్థములుగ గ్రంథములందు గానవచ్చుచున్నవి.

#### 5. వలె.

i. ప్రథమవై : పుప్పొడివలె (వరాహ. IV. 168); ఇంద్రుండువలె (వరాహ. III. 58); దోసకాయలువలె (వరాహ. III. 24); గుండువలెన్ (పాండు. V. 240).

ii. ద్వితీయవై : మఱతోటన్వలె (రామాభ్యు. V. 87); ఇంద్రున్వలెన్ (ఉ. రా. I. పు. 22).

iii. షష్ఠీవై : మీవలెనె (ఉ. రా. పు. 88); తనవలె (ఉ. రా. V. పు. 91); నీవలె (పాండు. V. 19); వారివలెన్ (ఉ. రా. పు. 165).

iv. క్రియవై : తిప్పకాయవువలె (ప్రభులిం. పు. 66.)

v. అన్యయమువై : ఇటువలె (రామాభ్యు. VI. 65; వరాహ. V. 92; ఉ. రా. పు. 14; దశావ. పు. 58); మున్నువలె వరాహ. V. 124.)

#### 6. బలె.

i. ప్రథమవై : మీరుబలె (వరాహ. II. 88); నేనుబలె (వరాహ. II. 51); పెద్దవాఁడు బలె (ఉ. హరి. IV. 65).

ii. ద్వితీయవై : సముద్రముంబలె (రామాభ్యు. VII. 188); మీవారింబలెన్ (వరాహ. II. 18).



iii. వష్టివై: దానికింబలె (కళా. II. 19); కేసరిమీఁదికింబలె (రామాభ్యు. VII. 246); ఇల్లాలిబలె (వరాహ. I. 32).

iv. సముచ్చయమువై: విశేషంబులుంబలె (కళా. III. 9); దక్కినదింబలె (రామాభ్యు. V. 134); కల్పవల్లియుంబలె (రామాభ్యు. VI. 158.) వై యుదాహరణములవలన 'బలె' అనునది పరమగునపుడు నామ తచ్చబ్ధార్థములకు ప్రథమయేకాక ద్వితీయా వష్టులుగూడఁ గలుగుననియు, అన్యదర్థప్రభృతులకు ప్రథమకూడఁ గలుగవచ్చుననియుఁ దెలియనగును.

7. బోఁటి.

i. ద్వితీయవై: ననుబోఁటికి (పాండు. IV. 63); మముబోఁట్లు (ఉ. హరి. II. 11); మముబోఁట్లకు (కళా. II. 71); నినుబోఁటి (కాశీ. III. 150); మిమ్ముబోఁటులు (ప్రభులిం. IV. పు. 32); మిముబోఁటులు (వరాహ. XI. 41; కళా. I. 187);

ii. వష్టివై: మా బోఁటులకు (ప్రభులిం. I. పు. 9); మాబోఁట్లు (వరాహ. XI. 116; కళా. I. 178); మనబోఁట్లు (కాశీ. VI. 76); మీ బోఁట్లు (కళా. III. 61.)

8. వంటి.

i. ప్రథమవై: దేవరవంటి (వరాహ. I. 15; పాండు. II. 205); దిగ్గజమువంటివాని (,, I. 82); నేఁడువంటి (వరాహ. II. 147); కార్పిచ్చు వంటి (వరాహ. V. 117); ఆకాశమువంటి నడుము (వరాహ. VI. 10); పూత పసిండివంటి (మను. III. 88); పొగడపూవంటి (మను. V. 98); నుడి వంటి నాభి (ప్రభులిం. I. పు. 8); పుండువంటి చలి (పాండు. II. 29); నూఁ బూవువంటి నాసిక (హరవి. III. 28).

ii. వష్టివై: నావంటి (శకుం. పరి. II. పు. 48); ననువంటి (వరాహ. VII. 90); మనవంటి (ఉ. రా. పు. 88); మావంటి (మను. I. 65; వరాహ. I. 114); మమువంటి (నమీ. III. 16), నీవంటి (వరాహ. X. 2); మీవంటి (వరాహ. III. 101; 108; V. 40; మను. I. 65; ప్రభులిం. I. పు. 8); అతనివంటి (నమీ. VI. 25); తనవంటి (వరాహ. IX. 17); పులులవంటి (వరాహ. III. 28); క్రొమ్మెఱుఁగులవంటి (వరాహ. IV. 156); మెఱుఁగుల వంటి (వరాహ. VI. 52).

iii. ద్వితీయవై: నినువంటి (నమీ. II. 6); నిన్నువంటి (నమీ. II. 4; వరాహ. VI. 88); మిమువంటి (ఉ. రా. I. 11); మిమ్మువంటి (ఉ. రా. V. పు. 91).

iv. అవ్యయమువై : అటువంటి (రామాభ్యు. VII. 226); ఇటువంటి (ప్రభులిం. I. పు. 10; ప్రభా. III. 57; కళా. VI. బ; ఉ. రా. V. పు. 85; విక్ర. VII. 181); ఎటువంటి (ప్రభులిం. II. పు. 88; కళా. III. 88; రామాభ్యు. VII. 102; వరాహ. II. 145; ఉ. రా. I. పు. 16; దళావ. పు. 44).

'వంటి' 'అంటి'గా కూడ వ్యవహారమున మారినదో, 'అట్టి' 'అంటి' అను ననునాసికోచ్ఛారణము నొందఁగా 'వ'కారమాగమముగా వచ్చినదో తెలియదు. 'అంటి' గ్రంథములలోని కెక్కినది : మునుపంటిపురము = మును పటివంటిపురము (పాంచా. పరి. IV. పు. 88).

లాగు, తరము, తోయము, పగిది మొదలగునవియుఁ దెనుఁగున నివార్థములుగ వాడఁబడుచున్నవి: మహానాగంబులాగున (వరాహ. III. 52); మీతరమువారు (మను. IV. 108; పాంశు. VI. 44); ఆతోయము (కాశీ. VI. 7); ఈతోయము = ఈమాఱు; (కాశీ. VI. 29); ఈతోయము = ఈగుంపు, (కాశీ. VI. 85)-అను నర్థములు గూడఁ గలవు); పగిది (వరాహ. IV. 162) మొదలయినవి.

ఇవార్థమువైఁ దిరుగ నివార్థకపదము గ్రంథములందు కాన్పించు చున్నది: నిలిపినభంగివ్రాలె (కుమా. భా. II. 55); వచ్చువడువువ్రాలె (కుమా. 64); చాద్పువఁబోలె (కుమా. 259).

కొందఱు కవులకుఁ గొన్నికొన్ని యివార్థకపదములవై నభిమానము మొందు. నన్నయకు 'విధంబున, పోలె, పోని' మొదలగున విస్త్రములు. తిక్కనకు 'పరునున' ఇష్టము.

వ్యవహారమున 'మోస్తరు' అనున దొకటి కలదు. అది కవులగ్రంథములలోని కెక్కలేదు. ఇక ముం దెక్కవచ్చును.

కొన్నియెడల నుపమానము లనేకము లగునపుడు ఇవార్థకశబ్దము తుది దానివై మాత్రము చేరును: కమలవండంబు నాగలోకంబు దలిరుఁ బాన్పు కల్పాంతమున జనుబాననంబు నింటిలోపలఁబోలె (నిర్వ. IV); వీండును పాండ్రునుబలె (ప్రభా. I).

పోలె ప్రభృతులు క్రియాపదములమీఁదను కానంబడుచున్నవి; అట్టి యొడఁ గ్రియాపదమువై సముచ్చయార్థకమగు 'ఉన్' కూడ చేరవచ్చును: శోకతప్తంబయిన తనహృదయంబుఁ దడుపుచున్నదియుంబోలె (భార. ఆర. II); ధర్మఁ గూర్చిఁ గొనరుచున్నవి వ్రాలె.—ఒకప్పుడ సంపూర్ణక్రియల మీఁదను నవి కాన్పించును: పయటకొంగది మాన్పఁగఁ బోలెఁ గాళ్లవైఁ బ్రబ్బికోనన్ (కళా. VIII).

తెనుఁగున నాచ్చికసమాసములు గలుగునప్పుడు తఱచుగ స్త్రీసమ పదము లొకదాని వెంబడి నొకటిచేరుచు నెట్టి వికారములను బొందకుండ నిలుచును. జన్ముగడ్డ, సేమకట్ట, వాడవదినె, పోగుపోత మొదలగునవి. పూర్వ పదము లాపవిభక్తికము లగుచో నాపవిభక్తిక రూపములతోడనే నిలువ వచ్చును : ఇంటికప్పు, జంటితేనె, కంటిపాప, వాతిబియ్యము;—కన్నీరు, జన్ముగడ్డ, అనురీతిగా నుపవిభక్తులు చేతకయు నుండవచ్చును.

బహువ్రీహిసమాసములం దుత్తరపదమొకప్పు డాపవిభక్తికముగ నుండవచ్చును : ముక్కంటి, కడలిచూలి, వెడవింటి మొదలయినవి. ఇట్టివాని యం దుత్తరపదముపైఁ జేరిన యివర్ణము మత్స్యీయ తద్ధిత ప్రత్యయమైనను గావచ్చును. ఉపవిభక్తులు చేరియే కాక యితర లోపాదేశాగమములు గలిగియు నాచ్చికసమాసము లేర్పడుననుట కుదాహరణము లింతకుముందీయఁ బడినవి. పూర్వపదముగాని, యుత్తరపదముగాని వికారము పొందకయుండు నాచ్చికపదములు మూఁటికంటె నెక్కువగఁజేరి సాధారణముగ సమాసములు కానేరవు. సందెమ్మియసారు, మొదలయినవి. గాలిమేపరి పాన్పువాఁడు, కడలిరాచూలియల్లుఁడు - ఇట్టి సమాసములు తెనుఁగునకు సహజములుకావు. కొన్ని పదములయినను వికారమును బొందినచో నాచ్చికసమాసము కొంత దీర్ఘము కావచ్చును : వంటయింటికుండేటివడువు మొదలయినవి.

సమాసమునుపదమునకు శబ్దముగను నర్థముగను కూడ వ్యాఖ్యానము చేసికొనవచ్చును. వ్యాకరణమునకు శబ్దముతోడనే కాని యర్థముతో సంబంధముండదు. అర్థము న్యాయమునకు సంబంధించినది. కాని, శబ్దార్థముల కవినాభావసంబంధ ముండుటచే నారెండిటిని విడవీయ వీలులేదు. కాని, వైయాకరణమును నైయాయకులును వానిని వేటుచేసి యొండొరులతోఁ బోరాడుట సంప్రదాయమైనది. శాబ్దికులు తాము కల్పించుకొనిన సంకేతములను పడియచ్చులలోని కాయారూపముల నిశ్చేకింపఁ జూతురు. అట్లుచేయుట యర్థనిరుద్ధమును ననహజమునైనను వ్యాకరణశాస్త్రము ప్రకార మారీతిగనే వ్యాఖ్యానింపవలెనని శాసించురు. నైయాయకు లీ మార్గమున కొప్పుకొనక యర్థమునకే ప్రాధాన్యము నిత్తురు. సమాసములవిషయమున మాత్రము శాబ్దికులు నైయాయకమతమునకు లోబడక తీరినదికాదు. సమాసములందు పృథగ్భూతంబులైన యర్థంబుల కేకార్థీభావము కలుగును. అట్లేకార్థీ భావము నొందఁగలపదములే సమర్థములై సమసింపఁ గలవు. కావుననే పృథగ్భూతంబులయిన పదంబు లేకపదంబగుట సమాసంబగునని చెప్పక, సమర్థంబులయి పృథగ్భూతంబులయిన పదము లేకపదంబగుట సమాసం బగునని చెప్పవలసినవచ్చినది.

ఇట్లు పృథగర్థముల కేకార్థీ భావము కలుగునప్పుడు పదముల ప్రాతిపదిక రూపములే పూర్వపదములుగ నిలువవలయు నను నియమము కలుగదు. కావుననే లుక్సమాసములేకాక యలుక్సమాసములును శాస్త్ర సమ్మతములై నవి. తెనుఁగున సాధారణముగ నన్నియుఁ బ్రథమా విభక్తియంతపదము పూర్వ మందుగల సమాసములే యుండునని చెప్పవచ్చును. డుజ్, ము, వు, లు, మాత్రమే ప్రథమావిభక్తియంతము లనుకొనుట పొరపాటయినట్లు లోఁచు చున్నది. 'రాముఁడు' వనము, తరువు మొదలగునవెట్లు ప్రథమావిభక్తి యుండున్న శ్రా, మాట, చీకటి, మ్రాను, సందె, గూఁడు, పాము, పురువు, మొదలగునవియుఁ బ్రథమావిభక్తియందే యున్నవి. అవి స్త్రీసమములనుట శాస్త్రాస్థానముగాని వాస్తవికముకాదు; అవి ప్రాతిపదికములును బ్రథమారూప ములునుగూడ నగును. తెనుఁగుపదములకుఁ బ్రాతిపదికమనియుఁ బ్రథమా రూపమనియు భేదములేదు. పూర్వపదముల కొకవేళ సమాసమందు వికారము కలిగినచో నవి యలుక్సమాసములుగనే నిలుచుచున్నవి. కావున నర్థమును బట్టి యొక విభక్తిర్థమున మఱియొక విభక్తిరూపము నుపయోగించినను తెనుఁగున విభక్తి రూపమున కెన్నడును లుక్కు కలుగదు. అందువలనఁ దెనుఁగున సమాసములన్నియు నలుక్సమాసములేకాని లుక్సమాసములు లేవని చెప్పవచ్చును. కొన్ని యెడల సమాసమందలి పూర్వపదము ప్రాతిపదిక రూప ముఁ దాల్చినను నది సంస్కృతసిద్ధసమాసమునకు వికృత్యని చెప్పవచ్చును గాని, ప్రత్యేకాచ్చికపదముల కూడికవలన నయినదని చెప్పఁగూడ దనవ వచ్చును.

తెనుఁగున నర్థప్రాధాన్యమును వహించిన సమాస విధానమువలన దీర్ఘ సమాసములకు తావేర్పడినది. కొన్ని యుదాహరణములు మాత్రము చాలును :

- “ఘనదురితానుబంధ కలికాలజ దోషశుషార సుహతిం  
దనయుదయ ప్రభావమున దవ్వగఁజోపి, జగజ్జనానురం  
జనమగు రాజ్య సంతత వసంత నితాంత విభూతి నంతయుం  
దనరుఁజళుక్యమన్నఘఁడు” — ఇదియంతయు నొక్క సమాసము.
- “హిమకరుఁడొట్టి పూరుభర తేశకురు ప్రభు పాండుభూపతుల్  
గ్రమమున వంశక ర్తలనఁగా మహినొప్పిన యస్తవీయ వం  
శమునఁ బ్రసిద్దులై విమలనద్గుణ శోభితులై న పాండవు  
త్తములచరిత్ర” — ఇదియంతయు నొక సమాసము.
- “ఇనుమును రాగియుఁ దగరంబును వెండియుఁబసిడియుం బ్రభూతములై పీ  
ర్చిన సిరిఁజేయఁనొప్పెడు, ఖనులు” — ఇదియంతయు నొక్కటే సమాసము.

“అంబకై పూనివచ్చి బలాధికుండు జామదగ్న్యండు సాధింపఁ జాల కున్న వాని (భీష్మ)”-ఇట్టి సమాసములకు ‘సమాసక’ము అని లాక్షణికులు పేరిడిరి.

“నిక్కలాదులు యథాప్రయోగంబుగ గ్రాహ్యంబులు” అని చెప్పి నిక్కల, కవ్వడి; పువ్విలుకాఁడు, అనుమూఁ డుదాహరణములను మాత్ర మిచ్చెను. వీనికి వ్యాకరణ శాస్త్రప్రకారము విగ్రహమును గల్పించుటకు సాధ్యముకాక కావలయు నాతఁడు వానినట్లే గ్రహింపవలెనని చెప్పివిడిచెను. ప్రాథమికవ్యాకరణకారుఁడును వీనికి విగ్రహమును గల్పింప యత్నింపలేదు; కానీ, తన శబ్దరత్నాకరమున ‘కవ + వడి = కవ్వడి’ యనియు, ‘నిక్కము + కల్ = నిక్కలయనియు పదములు వేఱుచేయఁబడినవి. కొందఱు పెత్తనము, వేఁగు రుఁజక్క, చిత్తరుబామ్మ, ఎగాదిగ, ఎగుదల, బళాబళి, హళాహళి, పోటాపోటి, ఎడవంక. వలవంత, అవతల, ఇవతల, బెబ్బలి మొదలగు సమాసములను వై వానికీ జేర్చియున్నారు. వీనిలోఁ గొన్నిటికి శాస్త్రమును గల్పింపవచ్చును. కాని కొన్నిటి వ్యుత్పత్తులు మఱుఁగుపడి యుండుటచే వాని విగ్రహవాక్యము లను వివరింప వీలుపడకున్నది. ఇట్టి సమాసములు తెనుఁగున సనేకములు గలవు. ఇవి యన్నియు వైకృత సమాసములయి యుండవచ్చును; అనఁగా సంస్కృత సిద్ధ సమాసములకు వికృతులు కావచ్చును.

పూర్వపదము నర్థము మఱుఁగుపడినవి.

ఉజ్జవ (ఉజ్జి త్?) కల్లు, ఒమ్మచ్చు, ఒఱగడ్డము (ఒఱఁగు + అడ్డము? ఒఱ + గడ్డము?), ఒఱగొడ్డము (ఒఱఁగు + ఒడ్డము?, ఒఱ + గొడ్డము?), ఓరచ్చులు (ఓరు + అచ్చు?), ఓల (?) గండము, కర (?) గోడ, కారగ్ని (కాడు + అగ్ని), ‘కారు’ ‘కాడు’ నకు రూపాంతరము కావచ్చును), కుం ? వెరుగు, గ (?) గ్గోలు, గొ (?) బృండు, చరి (?) కుండ (‘చలి’ కి ‘చరి’ రూపాంతరమా? చలిదియన్న ముంచు కుండయేమో), చి (?) త్తడి (చిత్త్ర = చిత్త్ర + తడి?), దుం (?) బాడి (దుమ్ము + పొడి?), పంచకర (?) పాటులు, పడ (?) సాల (శ. ర. పడము + సాల, పడము = అందలము క్రింద పఱచెడు రత్నకంబళము; ఈ యర్థమునకును ‘పడసాల’ లోని ‘పడ’ కును సంబంధవ లేదు. ‘పడ’ ‘పథ’ శబ్దభవమేమో; ఇంటియందు నలుగురును నడచెడు తావు నకు పడసాలయందురు); పడి (?) వాగె (పడి = ప్రతి?), పర (?) గడువు; పుదియ (?) బొట్టు; పారి (?) చూపు (పారి = పొలి?) పాల (?) యలుక (‘పొల్ల + అలుక’ అని శ. ర.), పాలు (?) నోరు (పొల్ల + నోరు, అని శ. ర.); మొఱమొచ్చు (‘మొచ్చు + మొచ్చు’ అని శ. ర; కన్నడము: మొఱచు = మొచ్చు = మొచ్చు, మొఱ (చు) + మొచ్చు = మొఱమొచ్చు); మేలుబంతి (మేలు + బంతి);



కన్నడము, అఱవము, మళయాళము : మేల్ = మీఁదిభాగము; ఈ యర్థమున 'మేలు' కుఁ దెనుఁగున వ్యస్తప్రయోగము లేదు); వల్ల (P) కాదు 'వల్లడి=ఆపద+కాదు' అని శ. ర, కాని 'వల్ల' పదము 'ఒలికి' ఒలుకుల (మిట్ట) అను పదములతో నంబంధించి యుండును. ఒలికి యనఁగా సాదపేర్చెడిచోటు); వాలు (P) మగఁడు (వాలు = ఖడ్గము అను నర్థము సరికాదేమో); వెరవేడి ('వెర' 'విరహ' శబ్దభవము; దీనికి వ్యస్తప్రయోగము లేదు); సంగ (P) మడుఁగు (సంగడ + మడుగు; 'డ' లోపము; కన్న. సంగడ = సమీపము; తె. సంగడము); సర (P) కట్టు (సరము=స్వరము ('ము' లోపము)+కట్టు); సవ (P) దండవల్ల (సవ=జాడ, అనునర్థము సరిపోదు); సురే (P) కారము; సెల (P) కోల—కట్టె, (సెల = ముల్లు; కొనను ముల్లుగలకోల, కట్టె); నేన (P) శ్రాలు—కొప్పు (నేన=నం. శీర్ష); పీ (P) తోలు=వైనుండు సన్నని చర్మము; కంబర (P) శ్రాడు (కంబర = కొప్పెర; చూ. హిం. కోస్త్ర); గునా (P) మొలనూలు (చూ. కన్నడము : గున్నాంపట్టె = బంగారుపూత పూసినపట్టె; అఱవము : కురునాత్తగడు = ముచ్చెబంగారు మూసిన పట్టెము); అల్లి (P) తెమ్మెర (అఱవము : అలరి = పరిమళముగల + తెమ్ = తేమగల ఎరల్ = గాలి, సారభమును శైత్యమునుగల గాలి); అల్లా (P) నేరేడు (ప్రా. అల్లా = తల్లి, అల్లా నేరేడు = తల్లి నేరేడు, లేక పెద్దనేరేడు, అని యర్థము చెప్పవచ్చునా? లేక, ఆహ్లాదక = ప్రా. అల్లాఅట = తె. అల్లా (-ల్లా); లేక, ఆర్ద్రక = ప్రా. అల్లాట = తె. అల్లా = రసముగల, అని చెప్పవచ్చునా?); ఆణి (P) పోటు = జీవస్థానము నందు పొడిచినపోటు; ఇల్లి (P) ముక్కు = పగిలి నెత్తురుకాటెసి ముక్కు లోపలిభాగము; ఈ (P) రెండ (ఇవురు = ఈరు + ఎండ = చిగురువంటి, లేక లేత యెండ P); ఉల్లకుట్టు (ఉల్లము = హృదయము + కుట్టు); ఎల (P) గోలు (ఎల(రు) + కోలు = ఉత్సాహముగొనుట P); ఏడి (P) కోల (ఏరు = నాఁగలి; ఔపవిభక్తిక రూపము ఏరి, ఏటి, ఏడి); ఏట (P) వాలు (కన్న. ఏఱు = క్రీ. మీఁదికిపోవు; వి. మీఁదికిపోవునేల; వష్టిరూపము : ఏఱు = \* ఏట్రు = \* ఏట్ట = తె. ఏట); ఏఱు (P) పిడుక (కన్న. ఏరు, ఎరుబు = పేడ, చూ. తె. ఏరుఁగు, ఎరువు); ఐ (P) నిల్లు (హిం. మరాఠీ. ఐన; కన్న. ఆయిను = మొదటి, ముఖ్యమైన + ఇల్లు = నట్టిలు, అంతర్గ్రహము); ఐ (P) మూల (అతిమూల P), ఓర (P) వలి = 'వన్నెకోక' అను శ. ర. అర్థము తప్పు; 'అంచుకోకి' అనవలెను; (ఓర = అంచు); ఔ (P) కావు (అవుకు + కావు P = ఒకరికి లోఁబడి యుండవలసిన కావురము P); ఔ (P) దల = నదితల, తల; కాట్ర (P) గడ = కంపకోట; (కావ్ = \* కాట్ర; దీని నుండియే 'కట్ట, కట్టె' అను పదములు గలిగినవి); కట్టకోల = ఇంటించుటకుఁగా నొకతట్టు కొనలఁజేర్చికట్టి చిన్నకోల

లతో నేర్పఱుపఁబడిన సాధనము, అని శ. ర. కన్నడము : కిట్టి = చెవులను, ముక్కును, చేతులను రెండు కట్టెల నడుమనుంచి అదుమునట్టి హింస; అట్టి హింస కుపయోగించు కట్టెలు); గండ (?) దల (అఖండ = \* అగండ=గండ; ఇట్లే 'గండదీపము' మొదలయినవి; 'గండ' అనఁగా 'వెద్ద' యని యర్థము కాదు), గడి (?) త్రాడు = రెండురెండు పశువులను ఒక్కొక్కకాలుచేర్చి లంకెవేసెడు పలుపు (కన్న. కడి = గట్టి, బలమైన, వెద్ద; ఇట్లే, 'గడిపోతు'); గొంతెమ (?) కోరిక = శ. ర. సాధ్యముకాని కోరిక; 'గొంతెమ' స్త్రీవాచక పదమా? 'గొంతెమ్మ' అను దేవత పురుటింటి నాశ్రయించియుండుననియు నది 'గొంతెమ పురుగు' రూపమునవచ్చి పురుటింటిలోని దీపము నార్పివేయు ననియు నొక నమ్మకము గలదు. 'కొత్తెమ్మ, కొత్తెమ్మ' అని యిద్దఱు దేవతలు; వీరు పురుటింటి నాశ్రయించి యుందురు. పురుటి పదునొకండవదినమున వీరికి 'పులగము' నైవేద్యము పెట్టుదురు. ఈ 'కొత్తెమ్మ' యే 'గొంతెమ్మ' యా? అయిన నీ 'గొంతెమ్మ' కోరు సాధ్యముకాని కోరిక యేమి? 'గొంతెమ్మ' పాండురాజు భార్యయా? ఆమె కోరిన సాధ్యముకాని కోరిక యేమి? ఆలోచింపఁగా 'గొంతెమ' స్త్రీవాచకపదము కానట్లు తోచుచున్నది. తమిళములో 'కొత్తు' అనఁగా 'ఆకస్మికముగా మీఁదపడి ఒడిసిపట్టు, అని యర్థము; ఇది తెనుఁగున 'కొంతు, గొంతు' గా మాత్ర 'ఎమ, ఎమ్మ' అను కృదంత ప్రత్యయములను గొనినట్లు తోచుచున్నది. గొంతెమకోరిక = అకస్మాత్తుగా మీఁదపడి ఒడిసిపట్టవలెనను కోరిక; గొంతెమపురుగు = అకస్మాత్తుగా దీపమును తెక్కలతో నార్పివేయు పురుగు; గొంతెమగోరు = ప్రసారణి అనునొక చెట్టు; ఇది తనమీఁద వ్రాలు కీటకాదులచుట్టును ఆకులను అకస్మాత్తుగా ముడిచి వానిని భక్షించును; అడ (?) సాల (కన్న. అడికె = వంట; అడు = వండు); అల (?) వ్రాక (కన్న. అలవు=అలపు; శ్రమము పోవుట); అలవాటు (అలవు= పరిశ్రమము + పాటు); అవద (?) గాకి ('అవద' కు వ్యుత్పత్తి తెలియదు; 'అవదళ' = దిక్కుమాలినతనము, అనుపదముతో సంబంధమున్నదా?); ఆన (?) వాలు = ఆఱఁగాచినపాలు ('ఆఱు' అను క్రియతో 'ఆన' కు సంబంధమున్నదా?); ఈరువాలు = అసివాలు ('అసివాలు' వలె నిదియు నన్యదేశ్య పదము కావచ్చును; ఎట్ట (?) పోగు = దండు, సైన్యము, అని శ. ర. "హరు నకు వెట్టఁజుట్టిన యనూలయవాటికఁజేరి యచ్చటన్, మరుఁడు తదీయకానన మునన్ విరహిప్రకరంబునొంప దుమ్మరగతి నట్టపో గనగఁ గైకొని వచ్చినరీతి వచ్చెఁగ్రొవ్విరి రవ దువ్వచ్చాల్గొని దివిక్ మలయానిలవారపోతముల్." చంద్ర. - కన్నడము : ఎట్టి = మూర్ఖుఁడు, తుంటరి, మొండివాఁడు; వై వద్యమున 'తుంటరులగుంపు' అను నర్థమే సరిపోవును; ఒర (?) గట్టు (ఒర = తిరిగి

ఒక ప్రక్కకు కుచ్చెళ్లన్నియు మూటకట్టి ముడిచినకట్టు); ఓని (P) కట్టు = కొండల నడిమి గొందిదారి (సం. అవనికృష్ట=ప్రా. ఓనికట్టు = తె. ఓనికట్టు); కరి (P) వెద = నేలదున్ని విత్తుటకు వాన నెదురుచూచుట (కరి = 'కారు'నకు సంబంధించిన వెద = బీజము; కారున విత్తనములు చల్లుటకు సిద్ధపడుట; తొలు (P) ద్రొక్కు (శ. ర. త్రొక్కు + త్రొక్కు; మళ. కన్న. తుటి, తొటి; తుళు. తొర్ = త్రొక్కు; మళ. కన్న. ఆ = ఆ); పావ (P) కోళ్లు (పాద = ప్రా. పాల, తె. పావ); పోటనబంతి = పుట్టబంతి (పుట్ట = పోట; పోటంబంతి, పోటనబంతి); బొమ్మంచు = ఎఱుపు, ఎఱుపువన్నె వస్త్రము, ఎఱునిది, 'బొమ్మ + అంచు' అని శ. ర. లో పదచ్ఛేదము; కాని, 'పాం = బంగారు, బంగారువన్నె' అనియే యర్థము చెప్పికొనవలెను; హేర(రా)వళి = ఇందు 'హేర(రా)' శబ్దమున కర్థము తెలియదు; 'వళి' యనగా వస్త్రము. 'పాదవన్నెకోక' యని శ. ర.

శి త్తరపదము స్వరూపము మఱుఁగువడివవి.

ఈరువెన P (వెన = దువ్వెన, అని శ. ర. లో లేదు; గంజాము విశాఖ పట్టణము జిల్లాలలో శూద్రవ్యవహారమున 'పయిన' అనియు, ఉత్తమజాతివారి వ్యవహారమున 'వన్నె' అనియు వ్యవహారము గలదు); క్రొత్తముట్టు P = శ. ర. వడుక నారంభించినప్పుడు ఏకుననుండి పురిలేక చాఁగఁదీసి కదురున కంటిం చెడునూలు; "కళ్యాణః బదిలంబుగాని గుఱ్ఱంబులఁ గ్రొత్తముట్టున కియ్య కొలుపు వెరవు. - భార. విరా. V.—శ. ర. లోని యర్థముగల 'ముట్టు' శబ్దము వడకుటయందు వాడుకలో నున్నదేమో తెలియదు. ఇచట 'ముట్టు' అనగా 'కొఱముట్టు, పరికరము' అని యర్థము చెప్పవలెనేమో. "వాహన ములు వానివాని ముట్టులనొక్క వలనుగానొనర్చి" — భార. మా. I; "గుఱ్ఱ ములు కల్లెములకు లొంగకపోయినయెడల వానిని లొంగఁదీయుటకుఁ గ్రొత్త సాధనముల నుపయోగించు నేర్పు" అని వై విరాటపర్వములోని పద్యమున కర్థము చెప్పవలెనేమో; ఆనవాలు (P) = గుఱుతు, ఆజ్ఞాపత్ర P; ఏఁడుడి P = ఆబ్దికము ('ఏఁడుఁడి' అని బిందుపూర్వక 'డి' వర్ణ ముండవచ్చును; 'డిఁడి' 'ఉండ్డి' కి సంక్షేపరూపము కావచ్చును; ఒక యేఁడుండ్డి చేయు నాబ్దికము; చూ. ఎల్లుండ్డి; కత్తెరగాయము (P) - సం. ఘాతము = తె. గాయము, కత్తెర ఆకారముగా గోడలో త్రవ్వఁబడిన గవాక్షము; నటవాలు = అశ్వగతి విశేషము, రేచితము = సం. నాట్యపాఠ P - నిగ్గడి = మిక్కిలి కఠినము (నిఱు + కడి; 'కడి' కఠినశబ్దభవము.

రెండుపదముల స్వరూపమును మఱుఁగువడినవి.

ఎద్దడి (?) = దారిద్ర్యము, శూన్యము; చిలువాయనము = చిల్లర, యుద్రము; చిలు = చిలు? నరగజము = నరగ = నగారా ('అల్లోజా' వలె 'స్లోజా' కూడ నొక వాద్యవిశేషము; ఇది హిందూస్థానీపదము; 'స్లోజా' తెనుఁగున 'నరగజము' అయినది; వానికి నర, గజ, పదములతో సంబంధము లేదు; పాణివడము = అమ్మలపొది; పాసవట్టము = పాసము+వట్టము, అని క. ర. లోని వ్యుత్పత్తి దుర్లభ్యము; 'ప్రాణప్రతిష్ఠ(ము)' అగునా? = ప్రా. పాణవయట్టమ్ = తె. పాసవట్టము; పారుపత్తెము = సం. పరభృత్యము; వడుసుడి = రాజులకిచ్చుదండువు, విడిముడి = ధనము; సయ్యుద్ధ=సహితార్థ? సింగోట (ఇంచు పూర్వపదము 'శృంగ' శబ్దభవము; రెండవదాని వ్యుత్పత్తి తెలియదు); నీవిరి = సం. చామరీ?

ఈ రీతిగా తెనుఁగున నర్థము విడవలసిన యనేక సమాసములు గలవు. వాని వ్యుత్పత్తులను దెలుపుటకుఁ జాల పరిశోధనము కావలెను. ఈ క్రింద నాలుగయిదు పదములకు మాత్రము వ్యుత్పత్తి విచారముచేసి యీ ప్రకరణ మును ముగింపవలసి యున్నది.

### 1. కవ్వడి.

చిన్నయసూరి 'కవ్వడి' అను పదమును సమాసముగా గ్రహించి, దానిని నిక్కలాదులలోఁ జేర్చి, యథావ్రయోగముగ గ్రహ్యమన్నాఁడు. ప్రాధవ్యాకరణకారుఁ డీ ప్రశంస నెత్తుకొనకపోయినను తన శబ్దరత్నాకర మున నా పదమును 'కవ + వడి'గా విడఁదీసి రెండుచేతుల వడిగలవాఁడని యర్థము చెప్పినాఁడు. ఆధునిక లాక్షణికులందఱును నాపదము నట్లే విడఁదీసి నారు. ఇట్లు వా రాపదమును విడఁదీయుట కర్జునునికి సంస్కృతమున 'సవ్య సాచి' యను నామముండుటయే కారణముగఁ గనఁబడుచున్నది. 'సవ్యసాచి' యను పదమునకు 'ఎడమచేతివాఁడిగలవాఁడు' అని యర్థమగును గాని 'రెండుచేతుల వాఁడిగలవాఁడు' అను నర్థము పొనంగదు. ఎడమచేతి వాఁడి గలిగినను కుడిచేతికిఁగూడ వాఁడి లేకుండకపోదు; కాని రెండుచేతులకును సమా నమగు వాఁడి యుండుట యనంభవము. అర్జునుఁడును " భండనమున నిరు గేలను గాండివము దివియ నేర్పు గలిగిన నం దుద్దండమగు సవ్యకరము ప్రచం డతఁ బరగుదును సవ్యసాచి యనంగన " అని చెప్పికొన్నట్లు విరాటపర్వము IV. 145 పద్యమున నున్నది. ఎడమచేతివాఁడివానిరంతయో కొంతయో కుడిచేతితోఁగూడఁ బనిచేయఁగలరు. అందుచేతనే యర్జునుఁడు కవదొనలను భరించి యుద్ధముచేసినట్లు వర్ణింపఁబడినాఁడు.



“ కవదొన లేల పూనునొకొ కవ్వడి నావల దుగ్రనంగరో  
 త్వవమున నవ్యపాణి నపనవ్యకరంబున మార్చి మార్చి గాం  
 డివముధరింపఁగా శరసటివృతయుం బొరిఁజేయిమార్చి చూ  
 పు వెరవుతోన వీడ్వడక పొందొడఁగూడెడు నల్లు నూచినన్ ”—

విరా. V. 45.

“ ఉభా మే దక్షిణౌ పాణీ గాండివస్య వికర్షణే, తేన దేవమనుష్యేషు  
 నవ్యసాచీతి మాం విదుః ” అని సంస్కృత భారతమందున్నది. ఈ యర్థమును  
 తిక్కన యొప్పుకొనక నవ్యసాచి పదమున కెడమచేతివాడి గలవాడనియే  
 నిర్ధారించినాఁడు. “ కవదొన ” అను వై పద్యమువలన కవదొనలను బూనియర్జు  
 నుఁడు రెండు చేతులను బాణములను వదలుటవలనఁ గవ్వడి యనఁబడుచున్నాఁ  
 డను నభిప్రాయము వ్యక్తముకాదు. తిక్కన ‘ కవ్వడి ’ యను పదమును ‘ నవ్య  
 సాచి ’ పదమునకుఁ బర్యాయపదముగా నుపయోగింపలేదనుటకొక్క యుదా  
 హరణము చాలును. అర్జునుఁడు యతి రూపమున నుభ ద్ర కడ నున్నప్పుడామె :

“ అలినీలకుంతలుం డనియును, హరినీలసమవర్ణుఁడనియు, నాజానులంఁ)

తాయతస్థిరబాహుఁ డనియు, నారక్తాంత నలినదళాకార నయనుఁడనియు,  
 నుత్తుంగఘన విశాలోరన్ముఁడనియును, “ గవ్వడి ” యనియును గరమువేడ్క  
 విద్యచ్ఛు నెప్పుడు వినియెఱునది దన వినినట్లయతిఁజూచి, వీఁడు విజయుఁ  
 డొక్కొయనుచు సంశయోపేతచి త్తయై యుండి, యుండనోప కొక్క నాఁడు  
 భోజనావసానముననున్న యమ్ముని కింనువదిన ప్రీతి నిట్టులనియె ”

ఆది. VIII. 185.

నుభ ద్ర వై నందర్భమునం దర్జునుని యాకారమును వర్ణించుచున్నది.  
 కవవడితన మాకారము కాఁజాలదు గదా. రెండు చేతులందును గుణకిగాం  
 కములను జూచి కాని, భుజములపై నున్న యమ్ముల పొదుల గుర్తును చూచి  
 కాని, నుభ ద్ర యాతని కవవడితనము నూహించెనందుమీని నామె కారణం  
 కపటయతి యగుట మొదటనే తెలిసియుండును; అట్లు జరుగలేదు. కావున  
 నామె యాతని యాకారమున కొక లక్షణమయిన కవ్వడితనమును చూచిన  
 దని చెప్పవలెను. ఇచ్చట చిన్న విశేషమున్నది. సంస్కృత భారతమున నర్జు  
 నుఁడు కపటయతివేషము వేసికొన్నట్టుగాని, నుభ ద్ర యాతనికి నేవచేసినట్టు  
 కాని చెప్పఁబడియుండలేదు. అర్జునుని ద్వారకయందున్నవారందఱును నర్జు  
 నుఁడనియే భావించిరి. కృష్ణుఁడు పంపిన రథముపై నుభ ద్ర పోయి రైవతా  
 ద్రిని పూజించి ద్వారకకు తిరిగి వచ్చుచారిలో నర్జునుఁ డామె నెత్తికొనిపోయి  
 నట్లు సంస్కృత భారతము చెప్పుచున్నది. అర్జునుని కపటయతివేష కథకు  
 మూలము మృగ్యము.



అర్జునుని పేళ్లలో అర్జునుడు, ఫాల్గునుడు, జిష్ణువు, కిరీటి, శ్వేతవాహనుడు, భీభత్సుడు, విజయుడు, కృష్ణుడు, సవ్యసాచి, ధనంజయుడు అను పేర్లు విరాటపర్వమున నర్జునుడు త్తరునకు తెలిపినవి. వీనినిగాక పార్థుడు, శక్రనందనుడు, గాంధీవి, మధ్యమసాండవుడు, కపిధ్వజుడు, రాధాభేది, సుభద్రేశుడు, గుడాకేశుడు, బృహన్నల అను నర్జున నామములను జటాధరుడు తెలిపియున్నాడు. 'నర' అను పదముగూడ భారతమున నర్జునునికి వాడబడినది. తెనుఁగు భారతమున క్రీడి, వివ్వచ్చు, కణ్ణి, కవ్వడి, అనుపేర్లు కానవచ్చుచున్నవి. ఇందు 'క్రీడి' 'క్రీడి' భవమైన తత్సమపదము కాదు; కిరీటి = ప్రా. కిరీడి = తె. క్రీడి, అను నాచ్చికపదము; 'వివ్వచ్చు' భీభత్సు శబ్దభవము; 'కణ్ణి' కృష్ణ శబ్దభవము; ఈ మూఁడును తద్భవములు, అట్లే 'కవ్వడి' యను పదముగూడ తద్భవము కాకూడదా?

'కవ + వడి' = కవ్వడి, అని చెప్పి యది బహిష్కృతమాస మన్నచో ఇంద్రాత్మజ, ఇంద్రజ, ఇంద్రతనూజ, శక్రనందన, పురందరసూతి అను రీతి నన్ని నమాసములనైన జేయ వీలగుచు 'కవవడి' పదమునకు 'ఇరువడి, జంటవడి, జతవడి, జుటవేగరి', మొదలగు పర్యాయపదములను గల్పింప వచ్చును. కాని, భారతకవు లట్టి నమాసములను గల్పింపలేదు; అర్జునునకు కవ్వడియను పేరు యాధిమైయి భావించి ప్రయోగించిరి. ఇదిగాక యాంధ్ర భారతమున 'కవ్వడి' అను పదము ప్రయోగింపబడినపుడెల్ల 'కవవడితనము' నే సూచించుటకు ప్రయోగింపబడలేదు 'కడంగి ప్రపదానుజుడు నెవ్వడిఁ గవ్వడినేసె నూఱువాఁడిశరములం, గిమనలిగి వాని నచ్చియు నడుమన తుని యంగ నేసె నడుండస్త్రములన్' (ఆది. VI. 85) అను పద్యమునందు కవవడి తనమే ప్రధానమైనచో, 'కవ్వడి, నర' శబ్దములు తాఱుమాఱైనవి. 'కవవడి తనమే' యిచట ప్రధానమైనచో 'ప్రపదాత్మిజుడు నెవ్వడి నరునేసె నూఱు వాఁడి శరములన్ ... వానిని ... తునియొగి నేనె కవ్వడి యస్త్రములన్' అనిన యెడల నాచితి పోషింపబడియుండును. ఒక పేరి నర్జును పరాక్రమ ముద్దేశింపబడినప్పుడు 'కవ్వడి' అను పదము పడినను నట్టియెడల సార్థ, నర మొదలగు పదములును నుపయోగింపబడియుండుటచే 'కవ్వడి' పదము 'కవవడితనము'ను సూచించుటకే వాడబడినదని చెప్ప వీలులేదు. ఇదిగాక తెనుఁగు భారతమునఁ గవ్వడిపద ముపయోగింపబడినచోట్ల సంస్కృత మూలమున 'కవవడితనము'ను సూచించు పదములు వాడబడియుండలేదు.

ఆంధ్ర భారతమున అర్జునుని పేళ్లలో అర్జున (487), పార్థ (209), వృథాతనయ (1), వృథాపుత్ర (1), ను (131), ఇంద్రుని కొడుకు నను నర్జునున (115), క్రీడి (98), కవ్వడి (80), సవ్యసాచి (77), కిరీటి (60), గాంధీవి

(58); గాండివధర (2), వివ్వచ్చు (57), ధనంజయ (56), విజయ (50), ఫల్గున (27), భీభత్సు (26), జిష్ణు (14), కపిధ్వజ (8), కపికేతన (1), శ్వేతవాహన (2), కృష్ణ (2), కట్టి (2), ఇంద్రావరజసఖ (1), అనున వన్నియన్నిసార్లు వచ్చినవి. వీనిలో సవ్యసాచి, గాండివి, గాండివధర, వివ్వచ్చు, భీభత్సు, జిష్ణు, కపిధ్వజ, కపికేతన, శ్వేతవాహన అను పదములు సందర్భోచితముగ సార్థకము లగుచున్నవి. కావున 'కవ్వడి' అనునది తద్యవమే కాని తెనుఁగున నయిన బహువ్రీహీసమాసము కాదనియే తోచుచున్నది.

'కవ్వడి' పదము తద్యవమైనచో నది 'కపర్దిన్' శబ్దభవము కావలెను. ఈ పదమునకు 'కవడి, కవడ్డి, కవ్వడి' అనునవి ప్రాకృత రూపములు; ప్రాకృతమున వానికి 'జటాధారి, గవ్వ' అని యర్థము. 'కపర్దిన్' పదము సంస్కృతమున శీవునకు రూఢివాచకముగను, జటాధారులకు సామాన్యవాచకముగను నున్నది. కపర్దమనఁగా కిరీటమనియు నర్థముగలను; 'కపర్ది' యనఁ గిరీటి కావచ్చును. ఇందుకు సంస్కృతమున బ్రయోగము మృగ్యము; కాని, ఋగ్వేదమున 'కపర్దిన్, శబ్దము 'కిరీటి' పదమునకుఁ బర్యాయముగ వాడఁబడియున్నది. "అయం సోమః కపర్దినే ఘృతం న్య పనతే మధు, ఆభక్షత్ కన్యాసు నః" (ఋగ్వేదము VII. 67. 11.) దీనిలోని 'కపర్దినే' అను పదమునకు భాష్యమున 'కల్యాణ ముకుటవతే' అని యర్థము చెప్పఁబడినది. ఈ సంప్రదాయార్థము ననుసరించి 'కిరీటి' పదమునకుఁ బర్యాయపదముగా 'కపర్ది' శబ్దభవముగు 'కవ్వడి' పదము తెనుఁగు భారతమున నుపయోగింపఁ బడియుండును. కాని, 'కిరీటి' పదమునకుఁ గ్రీడియను తద్యవముండనే యున్నది కావున 'కవ్వడి' పదము 'కపర్ది' భవముగనే అనఁగా 'కపర్దము' లేక 'జటాజూటము' కలవాఁడను నర్థముననే యుపయోగింపఁబడిన ట్లంచుట యుక్తమని తోచుచున్నది.

అయినను భారతమునఁ గాని మఱి యెచ్చటఁగాని యర్జునునకు కపర్ది యను నామము కానరాదు. అంతమూత్రమున 'కవ్వడి' పదమునకు 'కపర్ది' భవత్వమును తోసివేయుటకు వీలులేదు. 'కవ్వడి' యనునది లక్షణార్థమునఁ దొలుత నుపయోగింపఁబడి తరువాత రూఢ్యర్థమునఁ దెలుఁగుకవుల వాడుక యందు నెలకొన్నదని చెప్పవలెను. అర్జునుఁడును కపర్దము కలవాఁడని యనుట కాతని 'గుడాకేక' నామము తెలుపుచున్నది. గుడాకేకుఁ డని నను కపర్ది యనినను నర్థముకట్టే. కపర్దాకారముగల కేకపాశమును బట్టుకొనువారి కెల్లరకు కపర్ది, గుడాకేకనామములు చెల్లును. గుడాకేకపదము అర్జునునకుఁ గృష్ణునికి శీవునకుఁగూడఁ తెల్లుచున్నది. వారి కేకరచనలక్షణము ననుసరించి వారి కాపేరు కలిగినది. కిరీటధారులు కపర్దాకారముగఁ జిరోజము లను బట్టుకొన్న నే యా కిరీటములు స్థిరముగ నిలుచును. అర్జునుఁడు కిరీటికావున

నాతఁడు తన శిరోజములను కపర్దాకారముగఁ జట్టికొనియుండుట యనంభవము కాదు. అర్జునుఁడు తెగబారెడు వెంట్రుకలవాఁడు కావున వానిని కపర్దాకారమునఁ జట్టుకొనుట సహజమే. కావున, 'కవ్వడి' పదము 'కవర్తి' శబ్దభవమని చెప్పటయే యుక్తమని తోచుచున్నది. ప్రాకృతమున 'కవ్వాడ' అను మఱియొక పదము గలదు. దీనికి 'ఎడమచేయి' అని యర్థము; 'కవ్వాడి' అనఁగా ప్రాకృతమున 'ఎడమచేతివాఁడు' అను నర్థము కలుగును. అర్జునుని నవ్యసాచిత్వము వలననే యర్జునునికి తెనుఁగున 'కవ్వడి' యనుపేరు గలిగినదని సాధింపనొచ్చువా రీ ప్రాకృతపదము నాధారముగఁ దీసికొనవచ్చును; 'కవ+వడి' అని తెనుఁగున బహువ్రీహిసమాసమును కల్పించుకొన నక్కఱలేదు.

2. వడముడి.

కేశరచనను బట్టియే యర్జునునకుఁ గవ్వడి యనుపేరు కలిగినదని చెప్పుటకు భీమునికి 'వడముడి' యను పేరుండుట యుపబలముగా నున్నది. 'వడముడి' యనఁగా కుడిప్రక్క శిరోజముల ముడిగలవాఁడని యర్థము. 'వడ' 'వల' కు రూపాంతరము. 'వల' యనఁగా కుడిప్రక్క. చూ. వలకేలు = కుడిచేయి; వలవల = కుడిప్రక్క; మొదలయినవి.

3. ఐదువ.

'ఐదువ' అనుపదమునకు శబ్దరత్నాకరమున కర్థమిట్లు వివరింపఁ బడి యున్నది. "ఐదువ. ద్వ. వి. (ఐదు + వన్నెలు గలది.) నూంగల్యము గలస్త్రీ (వన్నెయనఁగా ఇక్కడ నుమంగలియొక్క అలంకారము. ఐదేవనఁగా.— మంగళసూత్రము, పసుపు, కుంకుమము, గాజలు, చెవ్వాకు.) అయిదువయొక్క రూపాంతరము." అని. ఈ వ్యుత్పత్తి సరియైనట్లు తోచదు. 'వ' అనునది 'వన్నె'కు సంక్షేపరూపముగ మఱియొచ్చుటను సమాసములందును గానరాదు. వైని వివరించిన యైదును నుమంగలి కలంకారములని యేధర్మశాస్త్రమును వివరించి యుండలేదు. జనులవాడుకలో నవి నుమంగలి కలంకారములుగఁ బరిగణింపఁ బడుచున్నను నట్లు పరిగణింపఁబడు కాలివ్రేళ్ల మట్టలు మొదలగు మఱికొన్నియుఁ గలవు.

ఆటవములో 'ఐ' అనఁగా 'అందమయిన' అనియు, 'ఐదు' అనఁగా అందముగలది యనియు నర్థము లున్నవి. 'ఐదువు'న కీవ్యుత్పత్తిని జెప్పినచో దాని కందక తై యనునర్థము వచ్చునుగాని తెనుఁగునఁగల యర్థము కలుగదు.

ప్రాకృతమున 'అఱిదుల', 'అయిదుల', 'అయిదువ' అను పదములు గలవు. అవి 'అవిధవా' శబ్దభవములు. తెనుఁగుననున్న 'ఐదువ' కూడ 'అవిధవా' శబ్దభవ మగునేమోయనియు, ప్రాకృతపదమే తెనుఁగున నట్లు యుపయోగింపఁబడుచున్నదనియు ననుకొనుట యుక్తమని తోచు

చున్నది. ఈ వ్యుత్పత్తి యీనాటిపాఠశాలలకుఁ గటువుగా నుండవచ్చును గాని, 'కూతురు' మొదలగుపదముల వ్యుత్పత్తులనువలె దీనినిగూడ సహించు కొనవలసియుండును. 'విధవ' యనఁగా మగఁడు లేనిది. వెండ్లికాని కన్యయు, మగఁడు గతించిన స్త్రీయును విధవలే యగుదురు. కన్యక విధవయే కావున నామెకు సౌమంగల్యవిధాన మొనర్చుట \* 'అవిధవాకరణం' మని సంస్కృత గ్రంథములఁ గానవచ్చుచున్నది. భాసకృత "స్వప్నవాసవదత్తము" తృతీయాంకమున 'అవిధవా కరణం' అని యొకచోటను, 'అవిధవాభిః' అని యొకచోటను ప్రయోగించియున్నాఁడు. కాళిదాసు "మేఘసందేశము"న 'అవిధవే' అని వాడినాఁడు. "నాగానందనాటకము"నను 'అవిధవా' శబ్దము కనఁబడుచున్నది. ఈ 'అవిధవా' శబ్దము వేదకాలమునుండియు వచ్చుచున్నదిగాని క్రొత్తగఁ గల్పించినదికాదు. ఋగ్వేదఖలభాగమున నీ పదమున్నట్లు నిఘంటువులు చెప్పుచున్నవి. తైత్తిరీయబ్రాహ్మణము (8. 7. 8) లో 'ఇంద్రాణీ వావిధవా భూయాసం, అదితి రివ సుపుత్రా (భూయాసమ్)' అని యున్నది. ఇట్లే అదేగ్రంథమున (8. 5. 18) 'ఇంద్రాణీ వావిధవా అదితిరివసుపుత్రా' అని యున్నది. దీనికి భాష్యవివరణమున 'ఇంద్రస్య పత్నీంద్రాణీ, నా కదాచిదపి విధవా న భవతి; తద్వ దహ మపి యావజ్జీవ మవిధవా భూయాసమ్' అని యున్నది. కావున, 'అవిధవాకరణము' అను ప్రయోగమునుబట్టి కన్యకకు విధవాత్వమును, పతిగతించిన స్త్రీకి 'అహమవిధవా భూయాసమ్' అను ప్రయోగమునుబట్టి విధవాత్వమును సిద్ధించుచున్నవి. కాని, న్యవహారమున విధవాత్వము భర్తృవియోగము నొందిన స్త్రీకే చెల్లుచు నచ్చినది. 'అవిధవా' శబ్దము మాత్రము ప్రాకృతద్వారమున తెనుఁగున 'అయిదువ' అను పదమున నిలిచియున్నదని చెప్పవచ్చును.

ఆంధ్రభాషా పరిశోధనమున నిప్పటి యవస్థయందు నేకపదముల వ్యుత్పత్తిని నిర్ణయించుట కష్టనాధ్యము. పదములపోకడ లనేకరీతులుగ నుండును. వానినన్నిటిని సప్రమాణముగ నిరూపించుటకుఁ జాల పరిశోధనము కావలసియుండును. శబ్దరత్నాకరకారుఁడు తెలిపిన కొన్ని పదముల వ్యుత్పత్తులు విద్వాంసుల విమర్శకొఱ కీక్రింద నీయఁబడినవి.

అడియాలము = అడి + ఆలము = గుఱుతు, చిహ్నము (ఆలశబ్దమున కిక్కడ స్థానమర్థము); అడువ = అడుగు + పట్టినది; అరమర = అర + ములుట; అఱవము = అఱ + వాయి; అఱ్ఱాడు = అఱ్ఱ + అడు; అల్లుడు = అల్లు + వాడు; జేలగరి = జేలగడుగు + అరి; జేలగడుగు = జేలకము +

\* ఈ ప్రయోగములను తెల్లూరువాస్తవ్యులు మ-రా-రా. ఒంగోలు వెంకటరంగయ్య, డి. ఏ. డి. ఎల్. గారు వాడుక తెలిపియున్నారు. వారికిఁ గృతజ్ఞుఁడను.



కడుగు; జేలతారు = జలకము + తారు, జేలపోత = జేలకము + పోత;  
 జేలపోసనము = జేలకము + పోసనము; నిక్కాక = నిండు + కాక; నిము  
 కళా = నిమురు + కళ్లము; ముంగమురము = ముందు + కయి + మురము;  
 ముంగయిమురము = ముందు + కయిమురము; మువ్వ = మూడు + వా;  
 తెటవ = తెట + వా; మోచేయి = మోచ + చేయి; వదులుడి = వదులు +  
 లూటి; వాకిలి = వా + ఇల్లు; వెన్న = నెల్ల + నేయి మొదలయినవి.

ద్విరుక్తప్రకరణము.

తెనుఁగున సంధినిగూర్చి వ్రాయునప్పు డామ్రేడితసంధినిగూర్చి కూడ  
 విచారించియుంటిమి. మొదట నుచ్చరించిన పదమునే వ్యవధానము లేకురిడ  
 నుచ్చరించునప్పు డారెండవనారి యుచ్చరింపబడిన పదమున కామ్రేడితమని  
 పేరు. ఈ యామ్రేడిత మనేకార్థములందు కలుగుచుండును. ఇంగ్లీషుభాష  
 యందీ యామ్రేడితమున కంతగా వ్యాప్తిలేదు. సంస్కృతమునఁ గొన్ని సంద  
 ర్భములం దామ్రేడితము గలుగుచుండును. భారతీయాధునిక భాషలయందు  
 మాత్రమిది యెక్కువగఁ బ్రయోగింపబడుచున్నది. అందును వ్యవహారమున  
 నిది యపరిహార్యముగా నున్నది.

ద్విరుక్తి నాలుగు విధములుగా నుండును: (1) పూర్వోక్తమైన  
 మాటయే ప్రత్యయాదులతోఁగూడ మరల పలుకఁబడుట: ఉదా. గణగణ,  
 తినితిని, అనఁగా అనఁగా, మొద. (2) పూర్వోక్తమయిన మాట ప్రత్యయా  
 దులయందలి మార్పులతో మరల పలుకఁబడుట: ఉదా. మాటిమాటికి,  
 వాడిట్లన్నాడు, అంటే నేనిట్లు చెప్పినాను, చెప్పి అంతటితో ఊరుకోలేదు  
 మొద. (3) మొదట పలికిన మాటయే కాకున్నను, తెనుఁగుననైనను నితర  
 భాషలయందయినను నదే యర్థముగల మాటను పలుకుట: ఉదా. కుండా  
 మండా; బోర్డుబల్ల; గేటువాకిలి; పేరూ, ప్రతిష్ఠా మొద. (4) ప్రత్యయాదు  
 లలో మార్పు కలిగియు, కలుగకుండకయు, కేవల స్వరభేదము గలిగి యదే  
 మాట మరల పలుకఁబడుట: ఉదా. నూనూగుమీసాలు, చిట్టి చిట్టి పలుకులు,  
 వేడి వేడి యిడ్డెనలు మొద.

ద్విరుక్తియందు గలుగు నర్థభేదములను వర్గీకరింప సాధ్యముకాదు.  
 సిద్ధాంతకాముదియందు వివరింపబడిన యర్థములందే కాక, తెనుఁగున  
 నింకను ననేకార్థములందు ద్విరుక్తికి ప్రయోజనము గలదు. ఈ క్రిందఁ గొన్ని  
 ప్రయోగములనుమాత్ర మిచ్చుచున్నాను. వాని యర్థభేదములను పాఠకులు  
 మొలఱముగ గ్రహింపఁగలరు. వానిలోఁ గొన్ని యర్థములు సంస్కృత వ్యాక  
 రణములందు వివరింపబడినవే.



- (1) వండుతున్నాడు, వండుతున్నాడు, ఎంతటికిన్ని అన్నం ఉడుకదు.
- (2) తిని, తిని బలిసినాడు; ఆడి, ఆడి అలసిపోయినాడు.
- (3) చదువుతూ, చదువుతూ ఉన్నాడు.
- (4) ఉండుండి ఒక చినుకు వడుతున్నది.
- (5) చెట్టు చెట్టుకూ నీళ్లు పోసినాడు. ఇంటికిన్ని పోయినాడు.
- (6) అనగా, అనగా, ఒకరాజు. ఆ రాజుకు ఏడుగురు కొడుకులు; ఏడు గురు కొడుకులున్ను ఏట్లో పడినారు. పడి, ఏడుచేపలు తెచ్చినారు. తెచ్చి ఏటి ఒడ్డున ఎండవేసినారు.

(7) అందులో ఒకచేప ఎండిందికాదు. “చేపా, చేపా ఎందు కెండినావు కావే?” - “గడ్డి దుబ్బు చాటు.” - “గడ్డిదుబ్బూ, గడ్డిదుబ్బూ, ఎందుకు చాటే?” - “గుర్రం మేసింది కాదు.” - “గుర్రం, గుర్రం, ఎందుకు మేసినావు కావే?” - “పోలిగాడు కాసినాడు కాదు.” - “పోలిగా, పోలిగా, ఎందుకు కాసినావు కావురా?” - “పోలి అంబలి వెట్టలేదు.” - “పోలీ, పోలీ, ఎందుకు అంబలి వెట్టలేదే?” - “చీమ కుట్టింది.” - “చీమా, చీమా, ఎందుకు కుట్టినావే?” - నీ వెళ్లినాడు పప్పు, కూమా, పెట్టినావా, పెట్టినావా, పెట్టినావా?”

(8) ఆ దేశములో ఊరూరూ ఎంతో అందముగా ఉన్నది. ఇంటింటా ఒక పొయ్యి, మాయింట మరొక్కపొయ్యి.

(9) ఆ ఊరికి మీదు మీదుగా (దగ్గర దగ్గరగా, కిందు కిందుగా) పోయినాడు.

(10) సారంగధరా, సారంగధరా, ఇట్లు తప్పించుకొంటావా?

(11) దేవా, దేవా, నీవే నాకు దిక్కు.

(12) మూర్ఖా, మూర్ఖా, నాచేత చిక్కినావు; ఇంకెక్కడకు పోతావు?

(13) శూరుడా, శూరుడా, ఏదీ నీ శౌర్య మెక్కడకు పోయినది?

(14) దొంగా, దొంగా, చూడు నిన్నేమిచేస్తానో!

(15) ఒక్కొక్కమాటా వెయ్యి వరహాలు చేస్తుంది, ఒక్కొక్కమాటా కలలు నిజమవుతవి; ఒక్కొక్కరే తారినాడు; ఒక్కొక్కరు చల్లగా తారి పోయినారు; ఒకానొకప్పుడు; ఒకానొక ఊరిలో, ఒక్కొక్కప్పుడు; ఒక్కొక్క కొమ్మకు కోటి రాక్షసులున్నారు; వారిలో ఒకరికొకరికి పడదు; ఒకరికొకరికి అట్లా వికారం పుట్టుతుంది; ఒక్కొక్కరికి ఒక రూపాయి ఇయ్యి, ఒకరికొకరు సాయపడవలెను; ఆ సేనలో ఒకరికొకరూ మహారథులే; ఒక్కటే ఒక్కటి.

(16) ఉన్నదున్నట్టుగా చెప్ప. (17) ఉన్నవా డున్నట్టుగా లేచినాడు. (18) కమలాక్షు నర్పించు కరములు కరములు. (19) "దొంగ! దొంగ!" - "ఏడి, ఏడి!" - "అడుగో! అడుగో!" - "పోయె! పోయె!" (20) రామ రామా! ఎంతపని జరిగినది? (21) చిట్టి చిట్టి పలుకులు; సంగిరినంగిరి మాటలు; నూనూగు మీసాలు. (22) నల్ల నల్లనివాడు; తెల్ల తెల్లనిచీర. (23) తెల తెల వారుతున్నది; అతని మొగము వెలవెల పోయినది. (24) ఎఱ్ఱని ఎఱుపు; తెల్లని తెలుపు; నల్లని నలుపు; పచ్చని పసుపు. (25) వేడివేడి ఇడ్డెనలు, కారం కారం పచ్చడి, పుల్ల పుల్లని మజ్జిగ, తియ్య తియ్యని మామిడిపండ్లు. (26) చల్ల చల్లగా; మెల్ల మెల్లగా. (27) చటచట, గటగట, సరసర, (28) మహా మహా వాళ్లకే లేదు, నీకొచ్చింది (29) పెద్ద పెద్ద మాటలాడుతున్నాడు. (30) ఇంతింతై వటుడింతయై (31) అంతంత పనులు నావల్ల కావు; ఎంతెంత? ఇంతింత; (32) ఈ తెచ్చిన సామాను లెంతెంత అయినవి? (33) వీళ్లకెన్నెన్ని ఇవ్వమన్నావు? (34) కొన్నికొన్ని సమయాలలో ఇళ్లై జరుగుతుంది. (35) వీరివీరి కన్నిన్ని (ఇంతింత) అని నిర్ణయించు. (36) పల్లెపల్లెకున్ను పోయి ప్రచారము చేసినాడు. (37) ఇంటి యింటెడు పనీ నేనే చేసుకోవాలి; ముంత ముంతెడు నీళ్లున్ను తాగేసి నాడు. (38) గంపలు గంపలు ధాన్యం మోసుకొచ్చినారు; ఇంటింటికి తిరిగి నారు; వీసెలకు వీసెలు బంగారం కొన్నాడు; ఒంటి ఒంటెడు నగలున్ను దొంగలు దోచుకొన్నారు; ముద్దముద్దకూ బిసమిల్లా. (39) పాము! పాము! పాము! - ఏది! ఏది! ఏది! - కఱ్ఱ! కఱ్ఱ! కఱ్ఱ! - కొట్టు! కొట్టు! కొట్టు! - పోయె! పోయె! పోయె! పోయె! పోయె!! (40) వాడు వచ్చి నాడు; వస్తే నువ్వు చెప్పినమాట చెప్పినాను; చెప్పే విన్నాడుకాదు; వినక పోతే, కోప్పడ్డాను; కోప్పడినా లక్ష్యపెట్టినాడు కాదు. (41) వసులు వసులుగా; బుల బులాగ్గా—ఈ రీతిగా నెన్నో యర్థభేదములను చూపవచ్చును.

వై ని వివరించిన రీతులఁగాక యామ్రేడితము మఱికొన్ని విధములను గలుగుచుండును.

(1) ఆత్యంతార్థమున: (అ) ఎఱ్ఱ ఎఱుపు, తెల్ల తెలుపు, నల్ల నలుపు; ఈ యుదాహరణములలో రెండవపదము మొదటిదానికంటె కొంచెము భిన్నముగా నున్నను, నా రెండింటికిని గల సంబంధము స్పష్టముగానే కనబడు చున్నది.

(ఆ) కట్టకడ, ఎట్టెదురు, చివ్వుచీకటి, తుట్టతుద, నట్టనడుము, పట్ట పగలు, పిట్టపిడుగు, మిట్టమధ్యాహ్నము, మిట్టమిఱ్ఱు, మిట్టమీను, ముమ్మాట్టు, మొట్టమొదట, విచ్చలవిడి. ఈ యుదాహరణములలో మొదటిపదము తెన్ను

గునఁగాక మఱియొక ద్రావిడభాషలో రెండవపదమునకు రూపాంతరముగా నున్నది.

(ఇ) కారుప్పు (దీనిలో 'కారు' ఔరశబ్దభవము; 'ఉప్పు' దేశ్యము); చేదువిషం ('చేదు' దేశ్యము; 'విషము' సంస్కృతము); పుల్లటొడ్డు (పుల్ల, టొడ్డు అను పదములు మాండలికములు); -ఈ యుదాహరణములలో పదములు వేర్వేరుయినను రెండింటికి నర్థమొక్కటే.

వై నిచూపిన (అ), (ఆ), (ఇ) లలోని యుదాహరణములందు మొదటి పదము మొదటియచ్చువై నూతయన్నది; అనఁగా నా యక్షరము నూఁది పలుకవలెను. ఆ యూత ననుసరించియే యత్యంతార్థము కలుగుచున్నది.

(ఈ) నిట్రుపాసము, నుగ్గునూచము—వీనిలోఁ గూడ 'నిట్రు', 'కాపాసము' అను పదములకును, నుగ్గు, నూచము, అను పదములకును నర్థమొక్కటే. వీనిలోని నిట్రు, నూచము, అను పదములకు నేడు భాషయందు వ్యస్తప్రయోగములేదు. వీని కత్యంతార్థమున్నను, నాయర్థ మంతస్పష్టముగలేదు.

(ఉ) తుందుడుకు, దాదాపు-వీనిలో 'తుం', 'దా' అనునవి \* తుండు, దాపు' అను వానిలోని తొలితునుకలు; అవి ప్రత్యేకపదములు కావు.

(ఊ) ఉట్టుతలు, ఇల్లిగులు, ఇట్టింకులు - వీనిలోని 'ఉట్టు, ఇల్లు, ఇట్టి' అనునవి తెనుఁగున నష్టపదములు. సజీవములైన 'ఊత, ఇగ్గు, ఇంకు' అను పదములతోఁ గలిసి యత్యంతార్థమును దెలుపుచున్నవి. (ఈ)-లోని సమాసము లేకవచనమున నుండఁగా నివి నిత్యముగ బహువచనమున ముండును.

(ఋ) తుందునుకలు, తెందెప్పలు - వీనిలోని 'తుం', 'తెం' అను నవి తునుక, తెప్ప, అను నర్థముగల పూర్ణ పదముల తునుకలు. ఆ పదము లిప్పుడు భాషనుండి లోపించినవి. ఇవి (ఉ)-లోని సమస్తపదములవంటివే యైనను నవి యేకవచనమందుండఁగా నివి బహువచనమందున్నవి.

(2) వెనుగొండకొండ (వెద్దకొండ యుండుటవలన నదియుండు ఊరికి వెనుఁగొండయనుపేరు రూఢియైనది. ఆ 'వెనుగొండ' యను నూరఁగలకొండ 'వెనుగొండకొండ' యైనది.)—సీతాఫలప్పండు, రామాఫలప్పండు, కమలాఫలప్పండు (ఆ ఫలములపేళ్లు 'సీతాఫలము, రామాఫలము, కమలాఫలము, అని. ఆపేరుగలపండ్లు అను నర్థమున వై పేళ్లు గంజాము మండలప్రాంతమున నాకుకయందున్నది.)—తాయలచెలుపు - చెలుపు (తాయలుత్రవ్వించిన తెలు

పునుబట్టి దానియొద్దనున్న యూరికి 'రాయలచెఱువు' అను పేరు రూఢియైనది. ఆ యూరినిబట్టి యా చెఱువును 'రాయలచెఱువు చెఱువు' అను పేరు వచ్చినది. శ్రీశైలపర్వతము (శ్రీశైలము అను పర్వతము అని యర్థము) — సింహాచలం కొండయు నిట్టిదే.

(3) నిర్ధారనార్థము: బోర్డుబల్ల (ఇందు 'బోర్డు' ఇంగ్లీషుపదము; బల్ల తెనుఁగుపదము. అనేకవిధములగు బల్లలలో 'బోర్డు' అనుబల్ల ప్రత్యేకముగ నిర్దేశింపఁబడినది. — గేటువాకిలి ('గేటు' ఇంగ్లీషుపదము; వాకిలి తెనుఁగు పదము. వాకిలియనఁగా తలుపని రాయలసీమయందు వ్యవహారము. చూ. కన్నడము: బాగిలు = తలుపు. వాకిలి పదమునకు తలుపు అను సర్థమున గ్రంథములందును బ్రయోగములు గలవు. వాకిళ్లు (తలుపులు) అనేక విధములైన వుండఁగా నందు 'గేటు'నకుండు తలుపు అని చెప్పుట కీ సమాసము నుపయోగింతురు.) — 'స్లేటు పలక' ('స్లేటు' ఇంగ్లీషుపదము; పలక తెనుఁగు. పలక అనేకవిధములైన వుండఁగా నందు వ్రాతకుపయోగించు ఇంగ్లీషు 'స్లేటు' అను పలక యనుసర్థమున నీ సమాసము వాడఁబడుచున్నది. — ఇట్లే 'వెన్నలుపుల్ల, త్రుంకువెట్టె' మొదలగు వానిని దెలిసికొనవలెను.

(4) అగ్నినిప్పు, నడుమంతరము, వెధవముండ - ఇట్టి సమాసములలో రెండుపదములకు నించుమించుగా నర్థమొక్కటే యైనను, వై యుదాహరణములందువలె వానిని గలుపుటవలన నర్థవిశేషము కలుగలేదు.

(5) అటమట, అదవద, అఱ (-ర) మర, అలబలము, అల్లిబిల్లి, ఉదురుమిడుకు, ఒడుదొడుకు, కట్టుపకాసి (-ను), గానటబీనట, తటమట, తబ్బిబ్బు, దందడి, బటాబూరము, ముంగ (-ంగా, - గయి, - గై) మురము (-రారి); వేళాకోళం — ఈ సమాసములలోని రెండుపదములకును నేడు వ్యస్తముగ వ్యవహారములేదు; ఎప్పుడయిన నుండనేమో తెలియదు. 'అఱమర' లోని 'అఱ' కు మాత్రము పూర్వగ్రంథములందు వ్యస్తముగఁ బ్రయోగము గలదు.

(6) అఱ్ఱాఱ, అఱ్ఱాఱలి - వీనిలో 'అఱ్ఱు' నకు 'అఱ', 'అఱలి' యను సర్థము లితరద్రావిడభాషలయందు గలదు. అత్యంతార్థమున నివి యీ సమాసములలో దొలిపదములుగఁ జేరినవి.

(7) నిర్ధారణార్థము: (అ) (3)-లో నింగ్లీషు పదములతో తెనుఁగు పదములు చేరిన సమాసములు చూపఁబడినవి. ఇతరభాషాపదములుఁ జేరిన సమాసముల కుదాహరణములు: ఆలిదిప్ప (హిందూస్థానీ: ఆలి = చిప్ప); ఆలెప్రొయ్యి (కన్నడము: ఆలె = ప్రొయ్యి); కందదుంప (సం. కండ్లదూంప)

ఘ, 'కందమూల' మని సంస్కృతమందే సమాసముగలదు. గంజాంజిల్లాలో 'కందమూలండుంప' అని దుంపగలదు. 'కందదుంప' కు 'కంద' అనియు వ్యవహారము గలదు. 'కందమూలము' నకే 'కందమూలండుంప' యని గంజాంజిల్లా వ్యవహారము) — కప్పతాళము ('కప్ప' యన్నను 'తాళ' మన్నను నొక్కటే 'కప్ప' యాకారముననుండుటచే గావలయు 'కప్ప' యనుపేరు వచ్చినది 'తాళము' ఏభాషలోనిదో తెలియదు. తాళమునకు 'కప్ప' యనునర్థమేకాక దానిని తెఱచునట్టి చెవి యనునర్థమును గలదు. 'కప్పతాళము' లో తాళమునకు 'కప్ప' యనియే యర్థము.) - తాళంచెవి (హిందూస్థానీ: చాబీ=తాళంచెవి; తాళమన్నను, చెవియన్నను నొక్కటే యర్థము.) - కొల్లారు (రు) బండి ('కొల్లారు' హిందూస్థానీ పదము. దాని యాకారముగల బండియని యర్థము.) గాజోపరుణి ('గాజో' 'పరుణి' అను రెండుపదములును నన్యదేశ్యములే. రెండును 'కత్తిపిడి' యను నేకార్థముగలవి).

(ఆ) కొఱవీచీమ, దుడ్డుకట్ట, గడ్డిపోచ - వీనిలోని రెండుపదములకును నర్థమొక్కటే. రెండును తెనుగుపదములే. సమాసమున నిర్ధారణమును దెలుపుచున్నవి. ఒకవిధమైన వెద్దచీమ, లావైన (దప్పమైన) కట్ట, గడ్డికి సంబంధించినపోచ అను నర్థములం దివి వాడబడుచున్నవి.

(8) కఱకఱ = బాధ; కొఱకొఱ = కోపము - మొదలగు ద్వీరుక్త పదములు ధ్యన్యనుకరణములై భావార్థబోధకము లగుచుండును.

(అ) కింకిరి = కోపము (కిం = కిను, చూ. కినుక) కింగిరి = అల్పము (చూ. కన్న, కిఱు=చిన్న.)-ఇట్టి ద్వీరుక్త పదములు దేదో యొకదానికి వికారము కలుగును. (ఇ) కయ్యాలక్రచ్చ మొదలగు వానిలో రెండుపదములకును నర్థమొక్కటే; మొదటిది బహువచన మందుండును. కయ్యమన్నను క్రచ్చయన్నను నర్థమొక్కటే.

(9) అడగిమడగిఉండు, ఉట్టటూగు, ఉట్టూతలూగు, ఊలమాలగుడుచు, అల్లాడు, అల్లల్లాడు, అల్లార్చు, ఒడ (న) గూడు, కదలాడు, నిట్టినీలుగు, బిట్టబిగియు, మాటు మణగు, ముచ్చముడుగు, పాఱజూచు— మొదలగు ధాతువులలో ద్వీరుక్తికలదు. ఇందలి మొదటి పదము రెండవదానికి రూపాంతరమో, సమానార్థకమో, యిది యుండును. 'కదలాడు' అను దానిలో 'కదలు, ఆడు' వేర్వేరు ధాతువులు. 'పాఱజూచు' అనుదానిలో 'పాఱ' అనునది తమిళపదము, 'చూచు' అనియర్థము.

'వచ్చి వందలలాడు' అను ధాతువులో 'వచ్చు' 'వందల' లు సమానార్థకములు. ఇచట రెండవపదము బహువచనరూపమున నున్నది.



(10) అందిపోందిన (వాఁడు), కనీవినని (మాట), కానిపోని (పని), వెట్టిపోయ్యలేని (వాఁడు), లేనిపోని (మాటలు),—ఈ ధాతుజ విశేషణము లలో రెండు పదములకును సర్థము వేఱయినను నవి యెల్ల పుడును కలిసియే వ,యోగింపఁ బడును .

(11) అచ్చికబుచ్చిక, ఆరులుమరులు, అవురునవురు, అవురుసవురు, అనురుసురు, ఉన్నురసురు - ఇందలి రెండుపదములు రూపమున భేదించినను నేకార్థకములు.

(12) అంక (-ంకా) పొంకములు, అగవుతగవులు, అంతలపొంతలవాఁడీ, అరవరలు, ఆపసోపాలు (పడు), ఈతతాటలు, చెట్టాపట్టా (-ట్టి) లు, మిఱు మిట్లు, రొక్కాపక్కములు, నసివాళ్లు, విచ్చవిచ్చలు, వేనవేలు, సగ్గిసముగ్గి సలు—ఇవి నిత్యద్వంద్వసమాసములు; నిత్య బహువచనాంతములు. అందలి రెండుపదములును నేకార్థకములు.

కుప్పలుతిప్పలు మొదలగు సమాసములందు రెండుపదములును బహు వచనాంతములుగానే యుండును. 'కుప్ప తిప్పలు' అనుటయుఁ గలదు.

(13) ఈ క్రిందివి యవ్యయములు:—

(అ) పదింబది, పొరి (ఁ) బారి - వీనిలో మొదటిపదమువై నను స్వారము చేరుచున్నది.

(ఆ) పరి (-టి) పరి (-టి), పాట పాట - వీనిలో మొదటిపదమే యామేషిత మగుచున్నది.

(ఇ) కళవెళ, చిటపట, మొదలగువానిలో రెండవపదము మొదటి దానికంటె భిన్నమగుచున్నది. ఇట్టి వనేకములు ధ్వన్యనుకరణశబ్దములను శీర్షికక్రింద చూపఁబడినవి.

(ఈ) చుబ్బనచూట మొదలగు సమాసములందు నేకార్థకములగు భిన్నపదము లున్నవి.

(ఉ) అంజలిగుంజలి, ఉక్కిరిబిక్కిరి, కక్కిరివిక్కిరి, కొక్కిరిబిక్కిరి, చిన్నారిపొన్నారి, చీకిలిమాకిలి, తక్కిడిబిక్కిడి, వంకరటికరి - ఇందేకార్థకము లగు భిన్నపదములు చేరినవి. ఈ రెండును నష్టధాతువుల క్షార్థక రూపములై యుండును.

(ఊ) ఎడపాడడపా, చెడాస (-ను) డా - ఇట్టివానియందు ధాతు వుల తుమున్నర్థకరూపములు చేరినవి. ఇగ్గమొగ్గ (నడచెను) అనుదాని

యందును తుమున్నరక రూపములే కలవు. కాని దీర్ఘము కలుగలేదు. 'తెక తేర' కూడ నిట్టి తుమున్నరకరూపములు గలదే.

(ఋ) చేతావతా (కానివాఁడు), ముడ్డినోటా (వాగుతాఁడు) - ఇట్టి వానియందు విశేష్యపదముల విభక్త్యంత రూపములు కానవచ్చుచున్నవి.

(ఋ) ఆదరాబాదరా - మొదలగునవి యన్యదేశ్యములు.

(ఎ) అకటావికటం, అతలాకుతలం, తాటాతూటం మొదలగు వానియందు మొదటి పదమునకుమాత్రము దీర్ఘము కలిగినది.

(ఏ) జాదురజాదురంబు, అనుదానిలో దీర్ఘము కలుగలేదు.

(ఐ) ఇంచుమించు, కల్లబొల్లి, కొకివికి, గుడిగుడి, కంచుమించు - వీనిలోని పదములకు వికారము కలుగలేదు.

(ఒ) 'అడ్డ (-డ్డా) దిడ్డి' లో మొదటి పదము తుదియచ్చునకు దీర్ఘము వైకల్పికముగా కలుగును.

(ఓ) అయిటయిటికి, చీటికిమాటికి, మాటిమాటికి మొదలగునవి విశేష్యపదముల విభక్త్యంతరూపములు. చూ. (ఋ.) వీనిలో మొదటిపదము మీఁది విభక్తిప్రత్యయము వైకల్పికముగా లోపించును.

(ఔ) రమారమి, సగటునుమాను, సరాసరి - మున్నగునవి యన్యదేశ్యములు.

(14) అయ్యేదీలేదు, పొయ్యేదీలేదు; ఉయ్యాలా, జంపాలా; ఊరా? పేరా? - వెట్టనా? పొయ్యనా? - వెట్టాలా? పొయ్యాలా? - లోపల లొటారము, బయట బటారము; విచ్చలవిడి, రామారాజ్యం; - ఇట్టివానిలో నాయా పదములు కలిసియే ప్రయోగింపబడును.

(15) పులిమీదపుట్ర, ఎముకలమీద బొమికలు— మొదలగు నానుడులనుగూడ నీ సందర్భమున స్మరింపవచ్చును.

(16) ఈ క్రింది ద్వంద్వసమాసములందు రెండవపదములు కేవలమూతగా నుపయోగింపబడినవి. ఇట్టి వనేకములు గలవు. కొన్నిమాత్రముదాహరింపబడుచున్నవి:—

అగ్గీబుగ్గీ, అంటూసాంటూ, అడాపొడా, అడుగూమడుగూ, అడ్డం దిడ్డం, అడ్డదిడ్డం, అడ్డాదిడ్డి, అందంచందం, అద్దాబద్దా, అనలూకొనలూ; అన్నెంపున్నెం, అప్పుసప్పు, అరమరా అభ్యంతరం; అణాగొణా (అణ గొణ), అల్లంబెల్లం, ఆకూఅలమూ, ఆటాపాటా, ఆరూపోరూ, ఆలగోడు

బాలగోడు, ఆశాపాశా, ఆస్తీపాస్తీ, ఇంటావంటా, ఇంతో అంతో, ఇల్లూ  
 వాకిలీ, ఉచ్చంనీచం, ఉత్తరంపత్తరం, ఉప్పుకారం, ఊరూవాడా, ఊరూ  
 పేరూ (లేనివాడు), ఊల్లూపూల్లూ (ఏకమయినవి), ఎక్కువా తక్కువా,  
 ఎగుడూ దిగుడూ, ఎచ్చూ తగ్గు, ఏల్లూపూల్లూ (పట్టును), ఒచ్చెం పొచ్చెం,  
 కంచంముంతా, కత్తులూకటార్లూ, కన్నూకాలూ, కబురూ కాకరకాయ,  
 కబురూగట్రా; కర్రాకంపా (గట్రా), కసపూగట్రా, కాయాకనురూ,  
 కారాకూరం, కారాలూ మిరియాలూ, కాలూచేయూ, కుండాచట్టి, కుండా  
 మండా, కూరాకాయూ, కూరానారూ, కూలీనాలీ, కొంపాగుడిశా, కాలూ  
 కదపా (అన్యదే.), గట్టూపుట్టూ, గడ్డిగట్రా, గడ్డిగాదరా, గుట్టూమట్టూ,  
 గుండాపిండి, గుడ్డాగుడుసూ, గుడ్డూగుసూ, గొడ్డూగోదా, చ(స)డిచప్పడూ,  
 చదువూసంధ్యా, చిదఱవందఱ, చిదుగూచిట్రా, చిన్నాపెద్దా, చిలుకూ  
 మలుకూ, చిల్లరాచిట్రా, చిల్లరాచిదివీ (చిదివీచిల్లరా), చిల్లరామల్లరా,  
 చీమలూగామలూ (కలగొనిచీమల గామలవలెను, జెలఁగుచుముందఱ శిశువు  
 లాడంగ. హరిశ్చ. II.); చీరాచిట్రా, చుట్టంపక్కం, చెట్టూచేనూ,  
 చెట్టూచేమా, చెత్తాచెదారం, చెరుపూమరుపూ, చేనూచెట్రా, జంకూ  
 గొంకూ, జీతంనాతం, డబ్బూదసకం, డొక్కూడోలూ, తల్లీపిల్ల, తాఱు  
 మాఱు, తిట్టాదిన్నే, తిండితీర్థం, తొక్కాతోలూ, తోలూతొపారం,  
 నగానట్రా, నీళ్లూనిప్పులూ, నుయ్యూగొయ్యూ, నోరూవాయూ, పనీపాటూ,  
 పనుపూ కుంకం, పాడీపంటా, పాపంపుణ్యం, పిన్నాపెద్దా, పియ్యూపేడా, పిల్ల  
 జెల్లూ, పిల్లూపేకా, పిల్లూమేకా, పిసరూపిప్పీ, పురుగూపుట్రా, వెట్టేపేడా,  
 వెద్దాపిన్నా, వెల్లీవెడాకులూ, వే(బీ)దాసాదా, వేరూప్రతిస్తా, పోలూ  
 పొందూ, బుగ్గీబూడిదా, భూమిబుట్రా, మడిమట్రా, మందూమాకూ,  
 మన్నూమశాణం, మన్నూమిన్నూ; మాలామాదిగా, మాటా మంతీ, మాయూ  
 మర్తం, మిట్టాపల్లం, ముక్కాముట్రా, ముడ్డిమొగం (తెలియనివాడు), ముద్దూ  
 ముచ్చటా, మూటాముల్లీ, మూతముప్పిడి, మేడామిద్దే, రండిమొండి, రవ్వా  
 రట్టూ (రట్టూ రవ్వా), రాకాపోకా, రాయీరాసాషాణం, రాయీరప్పా  
 (ప్రాకృతము : రప్ప=వల్సీకము; గుజరాతీ=రాఫడో); లంచంపంచం, లొడ్డూ  
 లొనుకూ, వెళ్లీమొళ్లీ, వేరూవెల్లంకీ—మొదలయినవి.

వై జంటలయం దేకార్థభావము కలిగియుండుటచే వానిని ద్వంద్వ  
 సమాసము లనియే యనవలెను. వానిలోఁ గొన్నిటియందు సముచ్చయార్థక  
 దీర్ఘములును తుది ము వర్ణకములును, బహువచన లు వర్ణమును లోపించి  
 కేవల ద్వంద్వసమాసములు కావచ్చును. అప్పుడు కొంచె మర్థభేదము  
 కలుగును.

(1) సముచ్చయదీర్ఘము లోపించుట.

అంటుసొంటులు, అడుగుమడుగులు, అప్పుసప్పులు, అరమరలు, అఱి గొఱలు, ఆకలములు, ఊరువాడలు, ఎగుడుదిగుడులు, కుండమండలు, కూర నారలు, కూలినాలులు, గడ్డిగాదరలు, గుట్టుమట్టులు, గుడ్డగుడునులు, గొడ్డు గోదలు, చదువుసంధ్యలు, చిలుకుమలుకులు, చిల్లరమల్లరలు, చెత్తచెదార ములు, చెఱపుమఱపులు, జంకుగొంకులు, డబ్బుడసకములు, డొక్కుడోలులు, పిల్లజెల్లలు, పే(బీ)దసాదలు, బుగ్గిబూడిదలు, భూమిబుట్రలు, మడిమట్రలు, మందుమాకులు, మన్నమశాణములు, మన్నమిన్నులు, మాలమాదిగలు, మోటమంతులు, మిన్నమన్నులు, ముద్దుముచ్చటలు, మూటముల్లెలు, మూత ముప్పిడులు, మేడమిద్దెలు, రండిమొండులు, రన్వరట్టులు, రాయిరప్పలు, లొడ్డులోసుకులు, వెఱ్ఱిమొఱ్ఱులు, వేరు వెల్లంకులు.

వైవానిలో సముచ్చయదీర్ఘము రెండుపదములమీఁదను లోపించి రెండవపదము తుదిని బహువచనప్రత్యయము చేరుట కాననచ్చును. మొదటి పదము ప్రాస్వమగునపుడు దానివైఁ బరుషములు పరమగుచో దాని కొక ప్పడు గ స డ ద వా దేశము కలుగును; ఒకప్పుడు నేటి వ్యవహారమునఁ గలుగదు. పూర్వకాలమునఁ గలుగుచుండెడిదేమో.

(అ) గ స డ ద వా దేశము కలుగుటకు.

కాయగనురులు, కాలుసేతులు, కూరగాయలు, చడిసప్పుడులు, చిదుగు సిట్రలు, చెట్టుసేనులు, చెట్టుసేమలు, చెత్తసెదారములు, చేనుసెట్రలు, తిట్టదిన్నెలు, పసుపుగుంకములు.

(ఆ) గ స డ ద వా దేశము నేడు కలుగనందుకు.

అడపొడలు, ఆటపాటలు, ఆరుపోరులు, ఆశపాశలు, ఆస్తిపాస్తులు, ఊరుపేరులు, ఎక్కువ తక్కువలు, ఎచ్చుతగ్గులు, కఱ్ఱకంపలు, కాయకనురులు, కాలుకదపాలు గట్టుపుట్టులు, గుండపిండులు, తల్లిపిల్లలు, తిండితీర్థములు, తోలు తోపారములు, పాడిపంటలు, పిన్నవెద్దలు, పిల్లపేకలు. పిసగుపిప్పలు, పుగుగు పుట్రలు, వెట్టపేడలు, వెద్దపిన్నలు, పేరుప్రతిష్ఠలు, పోలుపొందులు, రాక పోకలు.

(2) మొదట పదము తుది ము వర్ణము లోపించుట.

అడ్డదిడ్డములు, ఉచ్చనీచములు, జీతనాతములు.

మువర్ణము లోపింపఁగా గలిగిన పదమువైఁ బరుషములు నిలిచినచో వానికి గ స డ ద వా దేశము నేడు గలుగదు; పూర్వకాలమునఁ గలుగు చుండెడిదేమో.

అందచందములు, అన్నెపున్నెములు, ఉత్తరపత్తరములు, ఒచ్చెపొచ్చెములు, చుట్టపక్కములు, లంచపంచములు.

(3) బహువచన లు వర్ణము లోపించుట: నీరునిప్పులు.

బహువచన లు వర్ణము లోపించగా కుగిలిన రూపమువైఁ బరుషములు చేరినయెడల నేడు గ స డ ద వాదేశము కానరాదు; పూర్వకాలమునఁ గలుగుచుండెడిదేమో. ఉదా. కత్తికటారులు.

కొన్నిజంటలను సాధారణ ద్వంద్వసమాసములుగఁ గూర్చ వీలులేదు; అప్పు డాజంటలలోని పదముల తుది దీర్ఘములకు ప్రాప్యముగాని, ను, లు వర్ణములకు లోపముగాని కలుగదు. ఉదా. అద్దాబద్దా, అనలూకొనలూ 'అనలూకొనలు' అని సమాసము కావచ్చును; కాని, 'అనకొనలు' అని కాదు; ఊళ్లుపూళ్లు; ఏళ్లుపూళ్లు; కన్నూకాలూ, కబురూకాకరకాయూ, కారాలూ మిరియాలూ, చీమలూగామలూ, తొక్కాతోలూ.

ఒకప్పుడు పూర్వపదము తుది దీర్ఘము నిలిచి రెండవపదము తుది దీర్ఘమునకు మాఱుగ బహువచన లు వర్ణము నిలుచును: అద్దాదిద్దాలు, రొక్కాపక్కములు, కకాపికలు, అప్పాచెల్లెండు మొదలయినవి.

ఒకప్పు డిట్టిసమాసములరదిలి యుత్తరపదము తొలిపగుషములకు గ స డ ద వ లాదేశము లగును: అన్నాదమ్ములు, అక్కాసెల్లెండు.

### మఱల మిశ్రసమాసము.

ఇంతకుఁబూర్వము (మా. పుట. 749) మిశ్రసమాసములనుగూర్చి ముచ్చటించియుంటిమి. అచట సంస్కృతాచ్చికిపదముల కలయుక మాత్రము వివరింపబడినది. ఇట్టి సమాసములేకాక (i) కేవలాన్యదేశ్య సమాసములు (ii) అన్యదేశ్యపదములును సంస్కృత పదములును గలిసిన సమాసములు (iii) అన్యదేశ్యములును దేశ్యములును గలిసిన సమాసములుకూడ తెనుఁగునఁ బ్రచారమున నున్నవి. ఇట్టివానిని గ్రంథములందు ప్రయత్నముతోఁ బరిహరింప వీలుండు సేమోకాని, న్యవహారమున నవి యపరిహార్యములుగ నున్నవి. ఇచట నాయాతెగల సమాసములకుఁ గొలఁదిగ నుదాహరణముల నిచ్చినఁ జాలును.

i. కేవలాన్యదేశ్యపదముల సమాసములు.

(అ) కేవలాంగ్ల పదములు.

రైల్వేస్టేషను, పోస్టాఫీసు, కాలేజీహాలు, మోటారుకారు, బాడీనిక్కరు, గ్రామోఫోనుస్టేటు, హైకోర్టు మొదలయినవి.



(ఆ) కేవల హిందూస్థానీపదములు.

హుజూరు సిరాస్తాదారు, హైదరాబాదు, కలందాను మొదలయినవి.

(ii) వేర్వేరు అన్యదేశ్యములు చేరినవి.

(అ) ఆంగ్ల హిందూస్థానీపదములు చేరినవి.

హెడ్ మునిషీ, హెడ్ గునుస్తా, డిస్ట్రిటహాస్పీల్ దారు, ఫుల్ ఆరమ్ కమీజు, హాఫ్-ఆరమ్ చొక్కా, కలక్టరు కచేరీ, గవర్నరు దర్జా, పోలీసు జవాను, వుయిలు స్కామా, మొదలయినవి.

(ఆ) హిందూస్థానీ, ఆంగ్ల పదములు చేరినవి.

హుజూరు మేజిస్ట్రేటు, బేడ్యెస్సు, సఫేదు పౌడరు, మొదలయినవి.

iii. అన్యదేశ్యములును సంస్కృతపదములును గలిసినవి.

(అ) ఆంగ్ల సంస్కృతపదములు కలిసినవి.

యూనివెర్సిటీ పరీక్ష, కాలేజీ భవనము, హెడ్ పండితుడు, గ్రామో ఘోను సంగీతము, ఎలెక్ట్రిక్ దీపము, మొదలయినవి.

(ఆ) సంస్కృతాంగ్ల పదములు కలిసినవి.

వ్రథమ ప్రాటర్ల లిస్టు, దక్షిణ మహారాట్రా రైల్వే, ఉత్తర అమెరికా, దక్షిణ ఆఫ్రికా, అమృతాంజనం డిపో, ఆంధ్ర ప్రతికా ఆఫీసు, ఆనందా ప్రెస్సు, వెంకటేశ్వర్ అండు కో, మొదలయినవి.

(ఇ) హిందూస్థానీ, సంస్కృతపదములు చేరినవి.

హిందూస్థానీ భాష, బేమర్యాద, జరూరు కార్యము, మున్నబుద్యోగము, ఘరానా మనుష్యుడు, జనానాస్త్రీలు, నానా వజీర సేనా మానభేదనుడు, మొదలయినవి.

(ఈ) సంస్కృత, హిందూస్థానీపదములు చేరినవి.

కేవల హిందూస్థానీపదములు, అతిజరూరు, పండిత దర్జా, మంత్రి హోదా, మొదలయినవి.

iv. అన్యదేశ్యములును ఆచ్చికపదములును గలిసినవి.

(అ) ఆంగ్లాచ్చికపదములు చేరినవి.

హార్మోనియం ప్లెట్, రేడియో పాట, కలెక్టరు దొరవారు, లోయర్ సెకెండ్ రీ తరగతి, హోటలు తిండి, గార్డెనింగ్, పాస్టిను గుడ్డ, మొదలయినవి.

(ఆ) ఆచ్ఛికాంగ్ల పదములు చేరినవి.

అప్పారావు మేస్టరుగారు, తెనుఁగుడాక్టరు, పశువులాసుపత్రి, మొదలయినవి.

(ఇ) హిందూస్థానీపదములును ఆచ్ఛికపదములును జేరినవి.

జరూరుపని, ఖజానాగది, సామానుబండి, కలముపోటు, కాశలామనిషి, మేజాబల్ల, సందుగవెట్టె, మొదలయినవి.

(ఈ) ఆచ్ఛిక పదములును హిందూస్థానీపదములును చేరినవి.

బంగారుమొలాము, అంగడిసామాను, మొదలయినవి.

మిశ్రసమాసములలో మఱియొకరీతివిగూడఁ గలవు. ఇవి యాచ్ఛిక సంస్కృతపదములు కలియుటచే నేర్పడిన కఠకంఠాది సమాసములవంటివయినను నిట్టివానిని సంస్కృతకవులును దెనుఁగుఁ గవులును గూడ విశేషముగ వాడియుండుటచే వీనిని బ్రత్యేకముగఁ బేర్కొనవలసియున్నది. సంస్కృతపదములు (1) ఆచ్ఛిక బిరుద పదములందును (2) ఆచ్ఛికసంజ్ఞా వాచకపదములందును సమసించును. అహోబలుఁ డిట్టివాని నుదాహరించి యున్నాఁడు.

(1) బిరుదనామములతోడి మిశ్రసమాసములు.

స్వామిద్రోహరగండలాంఛనుఁడు, పేషణీహనుమంత బిరుదాంకుఁడు, చౌహత్తమల్లుఁడు, హిందూరాయ నురత్రాణుఁడు ('నురత్రాణ' పదము 'నుల్తాను'నకు సంస్కృతీకరణము), మూరురాయరగండ బిరుదాంకుఁడు.

(2) సంజ్ఞావాచకపదములతోడి మిశ్రసమాసము.

మాగంటిపట్టణ మహేశుఁడు, మానూరిపట్టణవరము, అమృభూపతి, జమ్ములవంశసంభవుఁడు, గుట్టమువంశసంభవుఁడు, కొల్లాపురశక్తి, కనువరాజ వంశజలధి కాన్తుభాంచితోదయుఁడు మొదలయినవి.

ప్రత్యేకపదము లనేకములు కలిసి క్లష్టరూపములను దాల్చు సమాసము లేర్పడుచున్నవి. సమాస మేర్పడునప్పుడు కేవల పదములే కాక, వాని యర్థములును సమసించి యేకార్థమును గలిగించుచుండును. సమాసమునందు చేరనంతకాలమును పదములు తమ ప్రత్యేకార్థములను గలిగి యుండును; కాని, యవి సమాసములఁ జేరినంతనే తమ ప్రత్యేకార్థములను మఱుఁగుపఱుచుకొని యస్వతంత్రములై సంపూర్ణసమాసార్థమున లీనము లయిపోవును. సమాసమున ననేకపదము లున్నను దానివలన మనస్సున నేదో యొక్కభావము మాత్రము వ్యక్తమగును.

సమాసమునకును దాని విగ్రహమునకును గల భేదమును పఠంజలి యిట్లు వివరించి యున్నాఁడు--'విగ్రహవాక్యమున నుబలోపము, వ్యవధానము,

యథేష్టముగి నొకపదము నుటియొకపదముతో సంబంధము గలిగియుండుట, ప్రత్యేకపదములకుఁ బ్రత్యేకస్వరము, సంఖ్యావిశేషము (అనగా ప్రత్యేక పదములు తమతమ వచనములం దుండుట, స్యక్తాభిధానముల ప్రకారముగా ప్రత్యేకపదములు స్వలింతములఁ బ్రత్యేకార్థములను గలిగియుండుట, ఉపసర్జనవిశేషణము, 'చ' యోగము, అనుచవి యుండును. సమాసమున నివి యుండవు' సమాసము సనేకపదము లున్నను సరి యేకపదముగానే పరిగణింపబడును. సమాసమునఁ జేరిక పదములన్నియు నొకొకటితో నతి సన్నిహితసంబంధము గలిగియుండుటచే నా సమాస మవిభాజ్యరూపమును బొందును. కావుననే కృత్తస్థిములతోఁబాటు సమాసములను గూడ వాణిచి ప్రాతిపదికములుగాఁ బరిగణించి యున్నాఁడు.

ఒకపదము సమాసమునందు చేరిన పక్షవాత నా సమాసమునకు బహిర్గతమయిన చుటియొకపదముతో సాధాణముగా సంబంధము. "యథ్యై రాజనూతంగాః" అను బ్రహ్మయోగిని సాధువులు. అని, న్యవహారియిన నీ నియమమునకుఁ దప్పిన కొన్ని ప్రయోగములను లాక్షణికులు గిరించిన యున్నారు. "దేవకత్తస్య గురుమలమ్, " "వైత్రస్య దా భార్యా" ము లగు ప్రయోగములు గమకత్వశక్తివ సాధువులచి వారి గుభిప్రకారము.

ఈ యభిప్రాయము ననుసరించియే కావలయు తెనుఁగుకవులు "తన ధర్మ విభన సంతతి సంతదామాది పరిపూర్ణులు" అను నిట్టి సమాసము లలో 'తన' మొదలగు నాచ్ఛిక పదములను సంకృతసమాస చుక్కగితిము లగు పదములతో నకర్షణము చేసి ప్రయోగించిన యున్నారు. ఇట్లు చేసిన గూడ దని యపహాదలుని కలదు. వై సమాసములందు "సంకృతవామాది పరి పూర్ణులు" అనుటకు "సంకృతచక్రీతిఁ బరిపూర్ణులు" అని వాడుకను సరిచి నాఁడు. ఈ సవరణవలన నాచరి యుక్తముల్ల సిద్ధిచెనో తెలియదు. అయి నను ఆ నారాయణ గడిచెను పుణమాహాత్మ్యముల వ్యవస్థ సు సమా సము నన్నయకృతకణ కావున గాఠిడిగిరి చిట్లు అనుచున్నది ఇంది 'ఆ' అనునది 'నారాయణ', 'పరిపూర్ణ', 'మాహాత్మ్య', 'చక్రీతి' సు పదములలో దేనితోనై నను, అన్నిటితోనై నను నవ్వయము గలిగియుండు వచ్చును గదా. ఇట్టి యవ్యయము పు డన్నగువాజ్ఞయమును న యెన్నిటి నై న నుదాహరణముల నీయవచ్చును.



## స వ ర ణ లు

పుట.	పంక్తి.	తప్పు.	సవరణ.
8	16	కోయంబ	కోయంబు
10	20	తిక్కన కాలము	నన్నయ కాలము
44	32	దోపదు	దోపదు
62	8	కార్య	కార్య
91	24	శాస్త్రజ్ఞులు	శాస్త్రజ్ఞులకే
128	13	ఒసగు	ఒసగు
208	17	కారము	నకారము
204	14	అటయనుకిలార్థకము	(నీనిని విడువవలెను)
207	7	దువైత్తమ	దుత్తమ
245	7	భాషలలో	భాషలలో
277	29	రేపము	రేఫము
325	13	దహనలో	దహీనలో
334	11	చున్నది	చున్నవి
372	16	చేరదు	చేరదు. తత్సమపదములం దత్వమునకేకాక యిత్యమున కును 'అలు' శబ్దముపరమగు నపుడును ఇత్యమున కుత్వమును రుగాగమమును గలుగును. ఉదా. పాపజాతురాల (భార. ఆర. VI. 307.)
410	1	కర్ణణ్యార్థక	కర్ణార్థక
446	3	వైకృతత్వము	వైకృతిత్వము
463	15	గలిగిన	కలిగిన
701	20	తర్పురుష	తత్పురుష
721	81	యాజాది	యాజాది
728	20	కేకములు	కేకములు
751	19	చెలికారము	చెలికారము; లావంతులు (భార విరా. II. 161)

పుట.	పంక్తి	తప్పు.	సవరణ.
776	4	విభక్త్యంత	విభక్త్యంత
„	83	జేయఁగనొప్పెడు	జేయఁగనొప్పెడు
781	30	కంతయో	కంతయో
785	21	తోఁపదు	తోఁపదు
791	5	నిఠారనాఠము	నిఠారనాఠము
800	18	నంస్తదామోద	నంస్తవామోద





# ANDHRA UNIVERSITY PUBLICATIONS

## GENERAL

No. 16. **Man**—by Rabindranath Tagore. (Re. 1.)

## ECONOMICS AND POLITICS

No. 1. **The Beginnings of Local Taxation in the Madras Presidency—A study in Indian Financial Policy—1863-71** by M. Venkatarangaiya, M. A., Reader, History, Economics and Politics Department, Andhra University. (Rs. 2-4-0.)

No. 4. **The World Economic Depression—a Plea for Co-operation**—by Sir J. C. Coyajee, B. A., LL.B., formerly Professor, Department of History, Economics and Politics, Andhra University. (Re. 0-12-0.)

No. 5. **India and the League of Nations**—by Sir J. C. Coyajee. (Rs. 2-4-0)

No. 12. **Federalism in Government**—by M. Venkatarangaiya, M A. (Rs. 2.)

No. 17. **The Evolution of Political Ideas and Institutions since the Great Indian Mutiny**—by C. Y. Chintamani, Editor, 'Leader', Allahabad. (Rs. 2.)

## HISTORY

No. 3. **Buddhist Remains in Andhra and the History of Andhra between 225 and 610 A. D.**—by Dr. K. R. Subramanian, M. A., Ph. D., Lecturer in History, Maharajah's College, Vizianagaram. (Rs. 2.)

## PHILOSOPHY

No. 9. **Andhra Mimamsa Nyaya Muktavali—A Treatise on Purva Mimamsa Darsana**—by K. Gopalakrishnamma, M A., L.T., Lecturer in Oriental Languages, Govt. Arts College, Rajahmundry. (In Telugu) (Re. 1-8-0.)

## SCIENCE

No. 14. **Viswarupamu** (In Telugu)—by K. Kondayya, M.Sc., Department of Chemistry, Hindu University, Benares. (Rs. 2.)

## SANSKRIT

No. 6. **Chitrabhabha—A Commentary on Haridikshita's Laghusabdaratna**—by B. Hari Sastri—Edited with notes by Mahamahopadhyaya Tata Subbaraya Sastri, Maharajah's Sanskrit College, Vizianagaram. (Rs. 3.)

No. 7. **Sangameswarakrodum—on Jagadisa's Siddhantalakshanam**—by G. Sangameswara Sastri. (Re. 0-12-0.)

Nos. 10 & 13. **History of Sanskrit Literature—Parts I and II**—by M. Suryanarayana Sastri, Pandit, University College of Arts, Waltair. (In Telugu). (Each Part Rs. 2-4-0.)

## TELUGU

No. 2. **Lectures on Vemana**—by R. Anantakrishna Sarma, Lecturer, Maharajah's College, Mysore. (Re. 0-12-0)

No. 8. **Kavithwathathwavicharamu**—by C. Ramalinga Reddy, M.A. (Cantab.), M.L.C., D. Litt., Vice-Chancellor, Andhra University. (Re. 0-12-0.)

No. 11. **A Descriptive Catalogue of the Telugu Manuscripts in the Tanjore Palace Library**—Edited by P. P. S. Sastri, M.A., M.R.A.S. (Cantab), Professor, Presidency College and Curator, Govt. Oriental Manuscripts Library, Madras. (Re. 1-8-0.)

No. 15. **Vaiyakarana Parijatamu**—by V. Ch. Sitaramaswami Sastri, Pandit, University College of Arts, Waltair. (Rs. 3.)

No. 18. **History of Telugu Language** (In Two Volumes)—by C. Narayana Rao, M.A., L.T., Ph.D., Lecturer, C. D., College, Anantapur. (Each Volume Rs. 6.)

*Note—Copies of the above publications can be had either from the Registrar or from any leading book-sellers.*



श्रीशुदेवानन्दसरस्वतीग्रंथमाला

पंचमपुष्पम् ( ५ )

१ श्रीगुरुचरित्रकाव्यं सटीकम्

२ श्रीदत्तचंपूः सटीका

श्री. प. प. श्रीशुदेवानन्दसरस्वतीटिप्पण्येस्वामिविरचितं  
काव्यद्वयम्

आश्विन वद्य १२ (गुरुद्वादशी) }  
शके १८७५ भौमवार }

{ दि. ३ नोव्हेंबर  
{ सन १९५३

किंमत ५ रुपये